BP 249 Z. I.
44 158 ANCENIS CEDEX FRANCE
TEL : 02 40 09 10 11

REF : CD547785

MLT 629/730 Série A
MLT 629/730 Turbo Série A
MLT 629/633/730 - 120 LS Série A
MLT 633/730 LS Turbo Série A
MLT 633/730 - 120 LS POWERSHIFT Série A
MLT 730 Turbo POWERSHIFT Série A

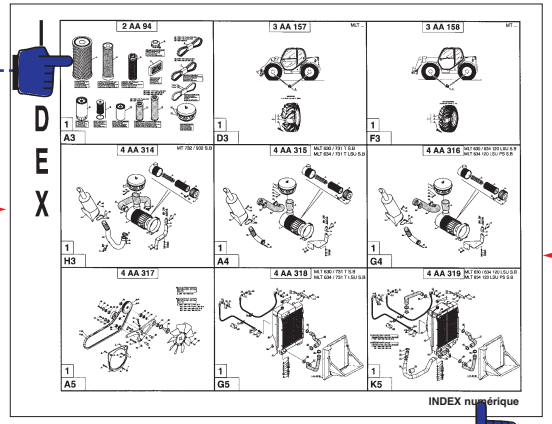
MT 732/932 Série A
MT 732/932 Turbo Série A

CATALOGUE PIECES
ERSATZTEILKATALOG
CATALOGO DE PIEZAS
PARTS CATALOGUE
CATALOGO RICAMBI

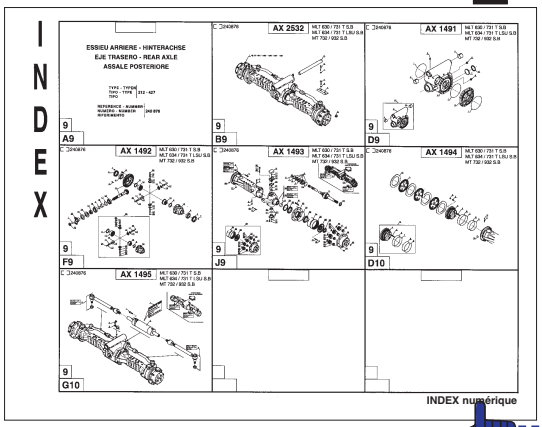
1ère DATE D'EDITION - 1st DATUM AUSGABE
1ra FECHA EDICION - 1st DATE PUBLICATION
1a DATA DI PUBBLICAZIONE **01 / 2001**

INFORMATION CATALOGUE KATALOG AUSKUNFT INFORMACION CATALOGO CATALOGUE INFORMATION INFORMAZIONI CATALOGO	DATE D'EDITION DATUM AUSGABE FECHA EDITION DATE PUBLICATION DATA DI PUBBLICAZIONE	OBSERVATION BEMERKUNG OBSERVACION OBSERVATION OSSERVAZIONI
IC 323	01 / 2001	1ère EDITION - 1st AUSGABE 1ra EDICION - 1st PUBLICATION 1a EDIZIONE
IC 384	05 / 2003	MISE À JOUR - ÜBERARBEITUNG PUESTA AL DIA - UP DATING AGGIORNAMENTO

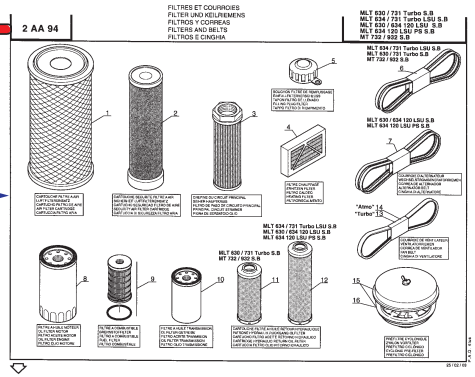
CATALOGUE PIÈCES INTERACTIF



1ÈRE PAGE
INDEX PLANCHE



DERNIÈRE
PAGE
INDEX PLANCHE



INDEX NUMERIQUE
NUMERISCH INDEX
INDICE NUMERICO
NUMERICAL INDEX
INDICE NUMERICO

ALLER
RETOUR

IMPORTANT

NOMENCLATURES :

Les pages de texte portent en haut à gauche, un chiffre, ex : 1 et en bas un signe +.

- Le "1" signifie qu'il s'agit de la première page de texte.
- Le "+" indique que la nomenclature n'est pas terminée et qu'il existe d'autres pages à suivre, la dernière page ne comporte pas ce signe +.
- Le signe "X" dans les colonnes Qté = Suivant besoin.

COMMANDES DE PIECES :

Pour passer vos commandes, préciser toujours :

- N° de pièce rechange
- Désignation complète
- Quantité
- Type de machine
- N° dans la série de la machine
- N° d'identification du composant (mât, flèche, cabine, moteur, etc.)

PLANCHE DUPLICATA :

Planches ajoutées toutes les 2 ou 3 pages de texte.

ATTENTION :

Certaines pièces ou montages de pièces illustrés dans ce catalogue sont livrés seulement en option et non avec la machine standard.

SYMBOLISATION :

⟼ : A partir de (machine, moteur, date, etc.)
⟼| : Jusqu'à (machine, moteur, date, etc.)

⊏ ⊐ : Pour (machine, moteur, etc.)
⊐ ⊏ : Sauf pour (machine, moteur, etc.)
◁ : Voir planche

●, ■, ▲, ★, ... : Jusqu'à
○, □, △, ☆, ... : A partir
} machine N°, N° moteur, cabine, transmission, etc.

WICHTIG

NOMENKLATUR :

Die Textseiten tragen links oben eine Zahl, zum Beispiel : 1 und unten das Zeichen +.

- die Zahl "1" bedeutet, daß es sich um die erste Textseite handelt.
- das Zeichen "+" gibt an, daß die Teileliste nicht abgeschlossen ist und daß noch weitere Seiten folgen werden, auf der letzten Seite ist kein + Zeichen vorgesehen.
- das Zeichen "X" in den Spalten Menge = je nach Bedarf.

BESTELLUNG VON TEILEN :

Bei Ihrer Bestellung bitte immer folgende Daten angeben :

- Nr. des Ersatzteiles
- komplette Bezeichnung
- Menge
- Typ der Maschine
- Seriennummer der Maschine
- Identifikationsnummer des Bestandteiles (Mast, Ausleger, Kabine, Motor, usw.)

DUPLIKAT SEITE :

Tafeln, die alle 2 oder 3 Seiten in das Dokument eingefügt werden.

ACHTUNG :

Bestimmte in diesem Katalog illustrierte Teile oder Montagen von Teilen werden ausschließlich als Option geliefert und nicht mit der Maschine in ihrer Standardausführung.

SYMBOLISIERUNG :

⟼ : Ab (Maschine, Motor, Datum, usw.)
⟼| : Bis (Maschine, Motor, Datum, usw.)

⊏ ⊐ : Bei (Maschine, Motor, Datum, usw.)
⊐ ⊏ : Außer bei (Maschine, Motor, Datum, usw.)
◁ : siehe Tafel

●, ■, ▲, ★, ... : Bis
○, □, △, ☆, ... : Ab
} Maschine N°, Motor Nr, kabine, Transmission, usw.

IMPORTANTE

NOMENCLATURAS :

Las páginas de texto llevan una cifra en la parte superior izquierda, por ejemplo : 1, y un signo + en la parte inferior.

- El "1" significa que se trata de la primera página de texto.
- El "+"indica que la nomenclatura no está terminada y que seguirán otras páginas. La última página no lleva este signo +.
- El signo "X" en las columnas Cant. = Según las necesidades.

PEDIDOS DE PIEZAS :

Cuando efectúe sus pedidos, indique siempre :

- N° de pieza de recambio
- Designación completa
- Cantidad
- Tipo de máquina
- N° en la serie de la máquina
- N° de identificación del componente (mástil, pluma, cabina, motor, etc.)

LÁMINA DUPLICATA :

Láminas añadidas cada 2 ó 3 páginas de texto.

ATENCIÓN :

Ciertas piezas o montajes de piezas ilustrados en este catálogo se suministran únicamente como opción y no con la máquina estándar.

SÍMBOLOS :

⟼ : A partir de (máquina, motor, fecha, etc.)
⟼| : Hasta (máquina, motor, fecha, etc.)

⊏ ⊐ : Para (máquina, motor, etc.)
⊐ ⊏ : Salvo para (máquina, motor, etc.)
◁ : Ver la lámina

●, ■, ▲, ★, ... : Hasta
○, □, △, ☆, ... : A partir
} máquina N°, N° motor, cabina, transmisión, etc.

IMPORTANT

PARTS LISTS :

The text pages have a figure (for example : 1) printed in the top left corner, and a sign at the bottom (+).

- "1" means that this is the first page of text.
- "+" means that the parts list is not finished, and that there are more pages. The last page does not have the "+" sign.
- "X" in the Quantity columns means = according to need.

PARTS ORDER :

When placing an order, always state :

- Spare part ref. number
- Complete description
- Quantity
- Type of machine
- Machine serial number.
- Component identification number (mast, jib, cab, engine, etc

DUPLICATE DRAWING :

Drawing included every two or three pages of text.

CAUTION :

Certain parts, or part assemblies illustrated in this catalogue are only supplied as options, and not with the standard machine.

SYMBOLS :

⊢➔ : From (machine, engine, date, etc.)
➔⊣ : Up to (machine, engine, date, etc.)
⊏ ⊐ : For (machine, engine, date, etc.)
⊐ ⊏ : Except for (machine, engine, date, etc.)
◁ : See drawing
●, ■, ▲, ★, ... : Up to
○, □, △, ☆, ... : From
} machine N°, N° engine, cab, transmission, etc.

IMPORTANTE

NOMENCLATURA :

Le pagine di testo hanno in alto a sinistra, una cifra, esempio : 1 e in basso un segno +.

- L' "1" significa che si tratta della prima pagina di testo.
- Il "+" indica che la nomenclatura non è terminata e che esistono altre pagine a seguire, l'ultima pagina è senza il segno +.
- Il segno "X" nelle colonne Qtà = secondo il bisogno.

ORDINE DI PEZZI :

Per passare i vostri ordini, precisare sempre :

- N° pezzo di ricambio
- Descrizione completa
- Quantità
- Tipo di macchina
- N° di serie della macchina
- N° d'identificazione componente (rampa, braccio, cabina,motore, ecc.)

TAVOLA DUPLICATA :

Tavole aggiuntive ogni 2 o 3 pagine di testo.

ATTENZIONE :

Alcuni pezzi o montaggio di pezzi illustrati in questo catalogo vengono spediti solamente come optional e non con la macchina standard.

SIMBOLI :

⊢➔ : A partire da (macchina, motore, data, ecc.)
➔⊣ : Fino a (macchina, motore, data, ecc.)
⊏ ⊐ : Per (macchina, motore, ecc.)
⊐ ⊏ : Escluso per (macchina, motore, ecc)
◁ : Vedere tavola
●, ■, ▲, ★, ... : Fino a
○, □, △, ☆, ... : A partire da
} macchina N°, N° motore, cabina, trasmissione, ecc.

PIECES D'ORIGINE

ORIGINAL ERSATZTEILEN
PIEZAS LEGITIMAS
GENUINE PARTS
RICAMBI ORIGINALI

MANITOU

PIECES DE RECHANGE

TEL. 02.40.09.10.11

FAX PIECES DE RECHANGE :

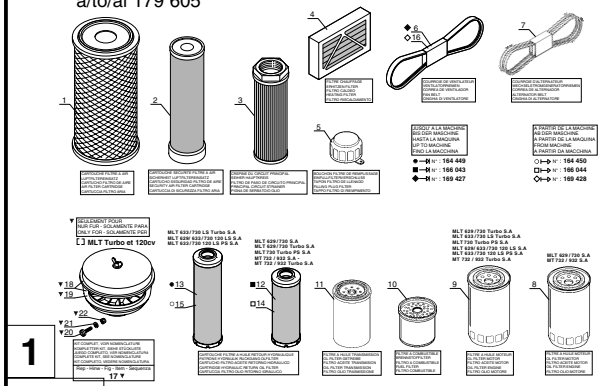
FRANCE : 02.40.09.10.99

EXPORT : 02.40.09.17.86

INDEX

2 AA 60

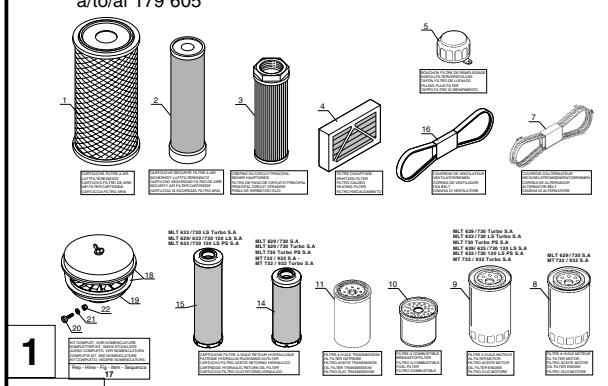
N° 173 892
N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605



A3

2 AA 89

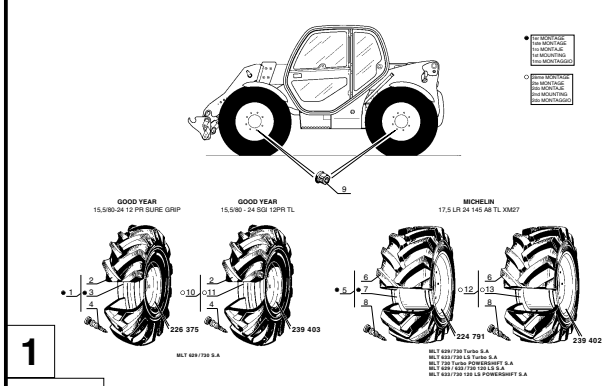
N° 173 893
N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605



E3

3 AA 104

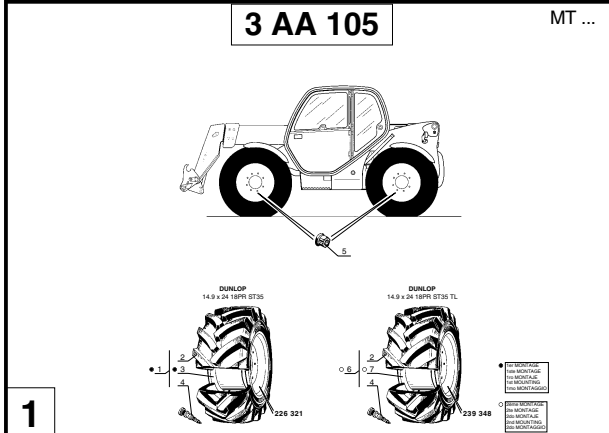
MLT ...



H3

3 AA 105

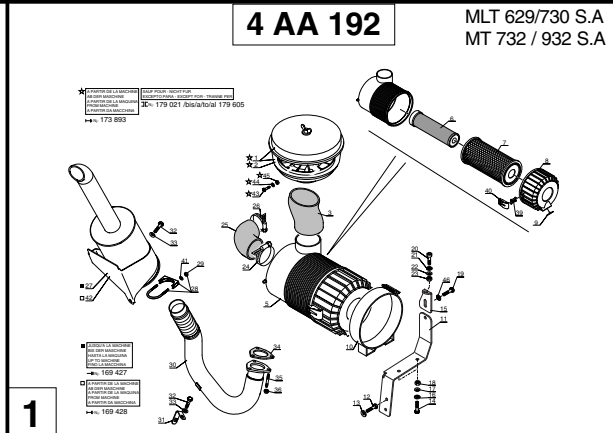
MT ...



K3

4 AA 192

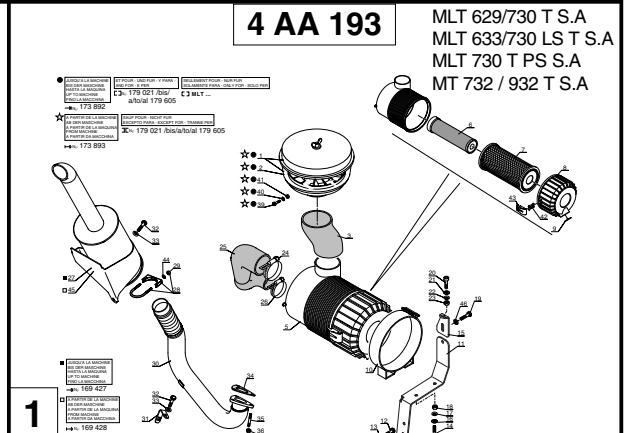
MLT 629/730 S.A
MT 732 / 932 S.A



A4

4 AA 193

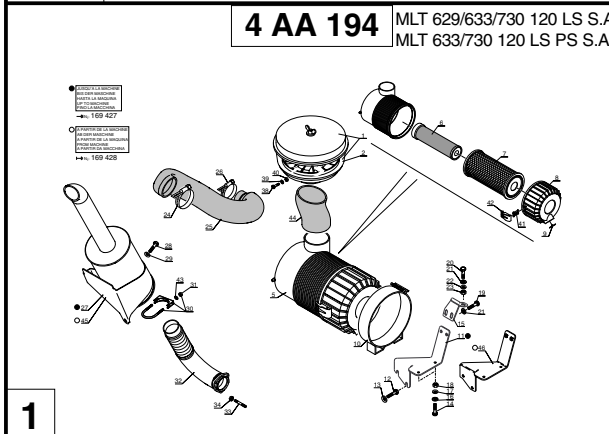
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 / 932 T S.A



G4

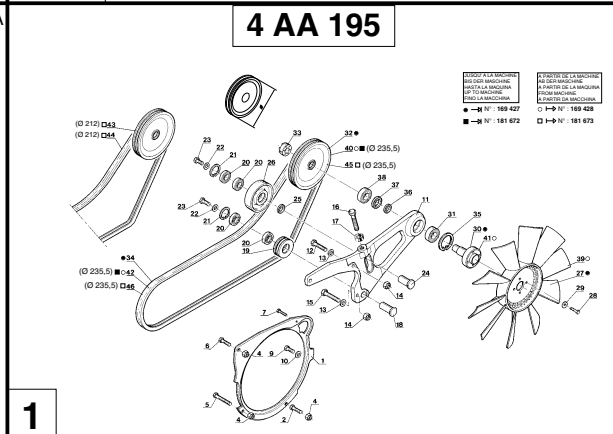
4 AA 194

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



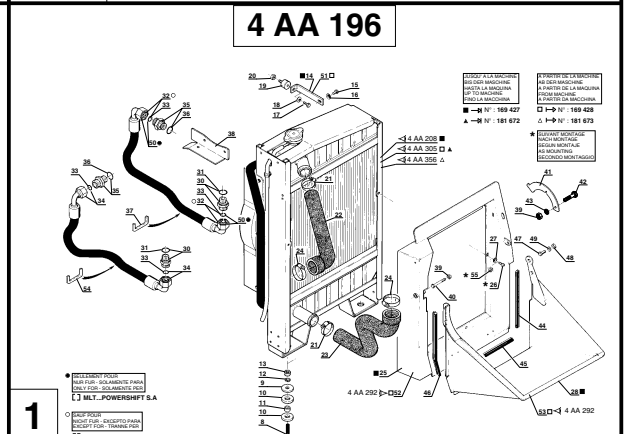
A5

4 AA 195



G5

4 AA 196



A6

INDEX Numérique

INDEX

N° 169 428 — **4 AA 292** — 1 — H6

N° 169 427 — **4 AA 208** — 1 — J6

N° 169 428 / N° 181 672 — **4 AA 305** — 1 — A7

N° 181 673 — **4 AA 356** — 1 — D7

4 AA 197 — 1 — G7

231 200 / N° 169 427 — **4 AC 80** — MLT 629/730 S.A, MT 732/932 S.A — 1 — A8

239 324 / N° 169 428 — **4 AC 121** — MLT 629/730 S.A, MT 732/932 S.A — 1 — A9

231 203 / N° 167 129 - MT... / N° 169 427 - MLT... — **4 AC 81** — MLT 629/730 T S.A, MLT 633/730 LS T S.A, MLT 730 T PS S.A, MT 732/932 T S.A — 1 — A10

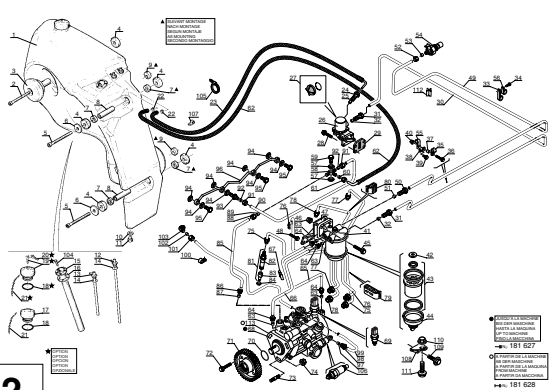
237 664 / N° 167 130 / N° 169 427 — **4 AC 117** — MT 732 T S.A, MT 932 T S.A — 1 — C11

INDEX

239 325
N° 169 428

4 AC 122

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A

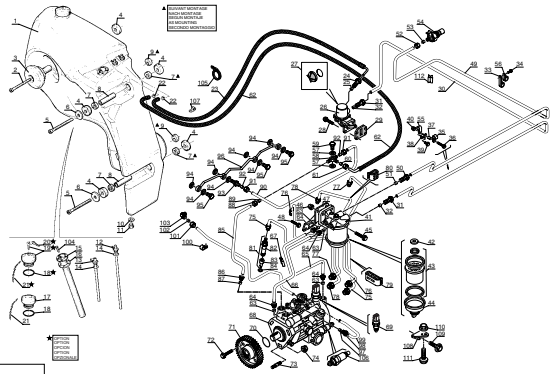


1
E12

239 326
N° 169 428

4 AC 123

MT 732 T S.A
MT 932 T S.A

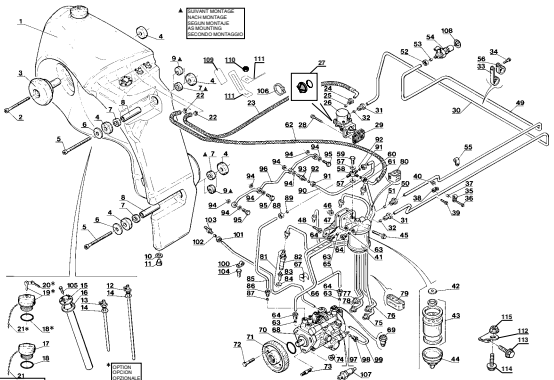


1
G13

231 205
N° 169 427

4 AC 82

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

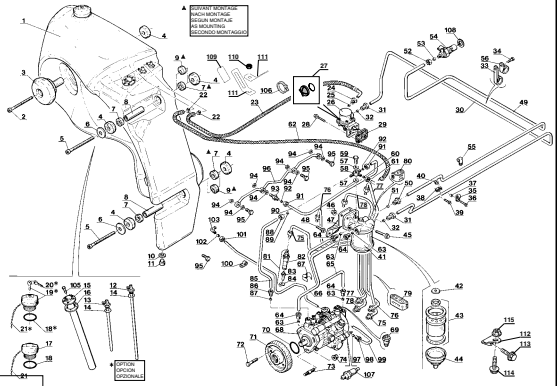


1
I14

239 327
N° 169 428

4 AC 124

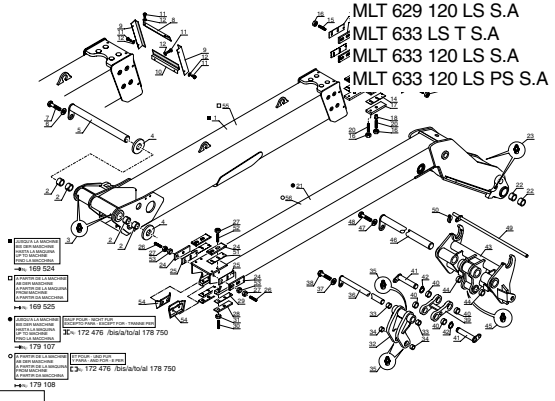
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



1
K15

5 BA 133

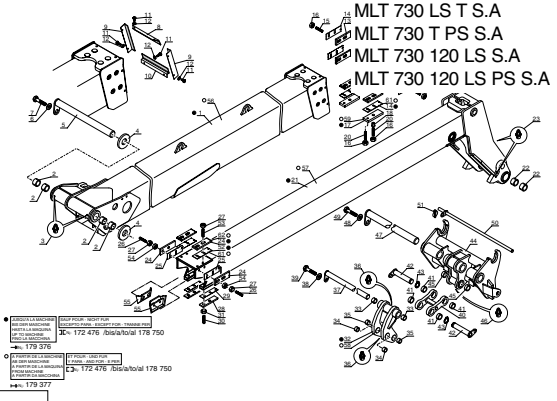
MLT 629 S.A
MLT 629 T S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS T S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A



2
A2

5 BA 134

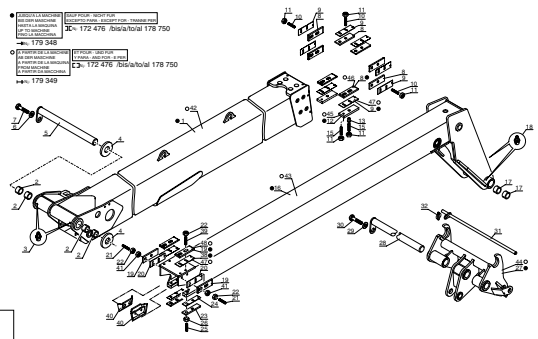
MLT 730 S.A
MLT 730 T S.A
MLT 730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A



2
K2

5 BA 136

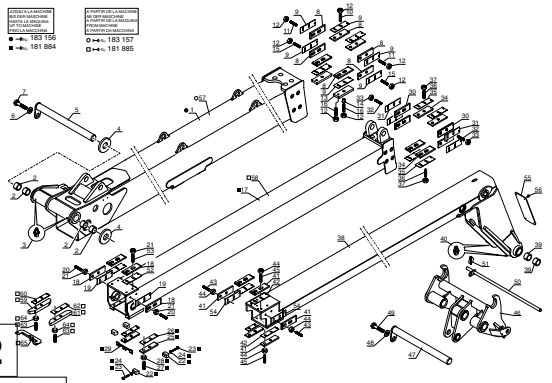
MT 732 S.A
MT 732 T S.A



2
I3

5 BA 137

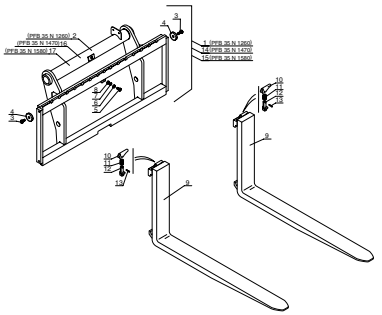
MT 932 S.A
MT 932 T S.A



2
D4

REMPLACEE PAR PLANCHE **5 BA 286**
ERSETZEN ZU ZEICHNUNG **5 BA 286**
REEMPLAZADO PARA DIBUJO **5 BA 286**
REPLACED BY DRAWING **5 BA 286**
SOSTITUIRE PER TAVOLI **5 BA 286**

MLT ...

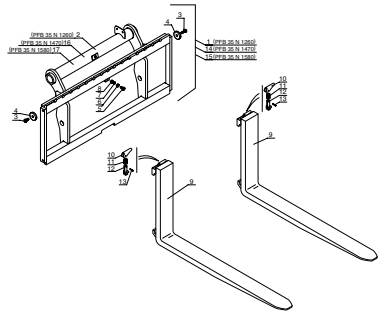


2
E5

INDEX

5 BA 286

MLT ...

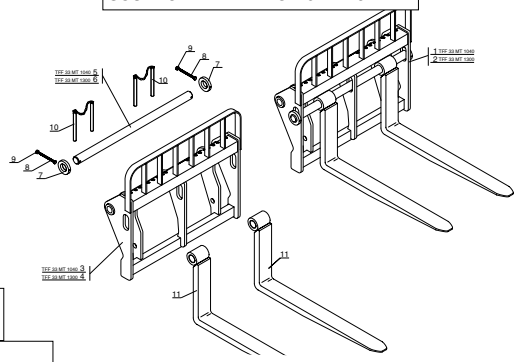


2

F5

REMPLACEE PAR PLANCHE **5 BA 287**
ERSETZEN ZU ZEICHNUNG **5 BA 287**
REEMPLAZADO PARA DIBUJO **5 BA 287**
REPLACED BY DRAWING **5 BA 287**
SOSTITUIRE PER TAVOLI **5 BA 287**

MT ...

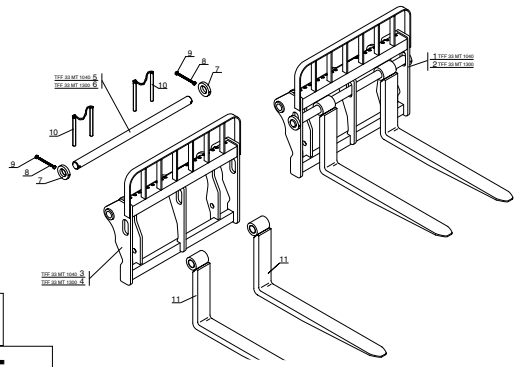


2

I5

5 BA 287

MT ...

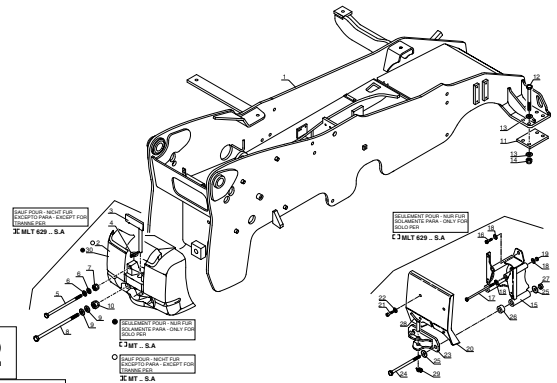


2

J5

N° 159 166

6 AA 132

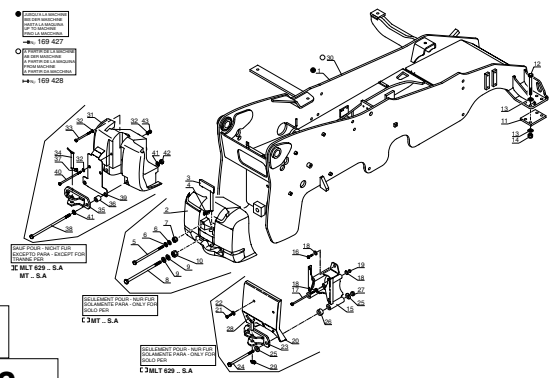


2

A6

N° 159 167

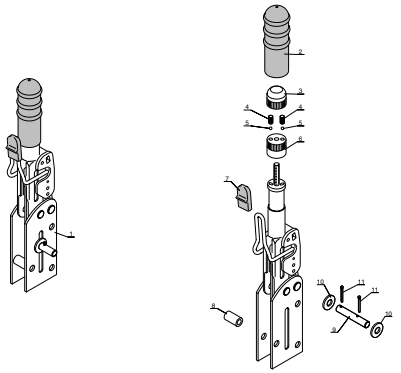
6 AA 221



2

E6

6 BA 54

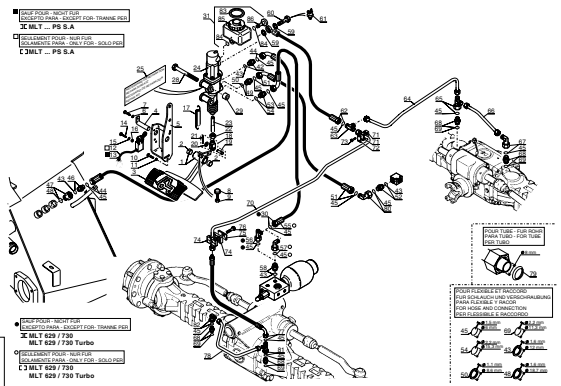


2

K6

6 BA 91

MLT ...

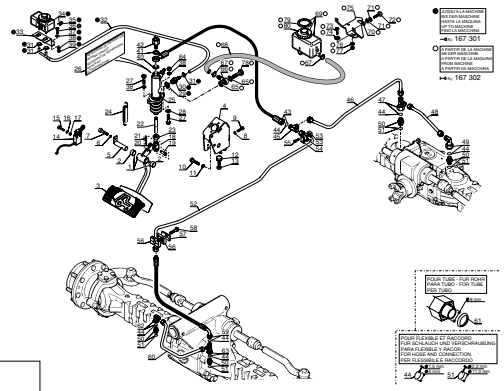


2

A7

6 BA 92

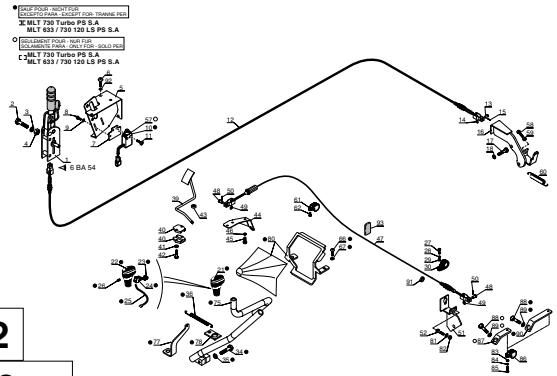
MT ...



2

K7

6 BB 69



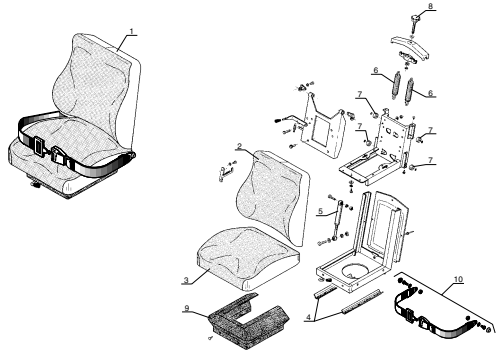
2

I8

INDEX

8 AA 33

MT ...

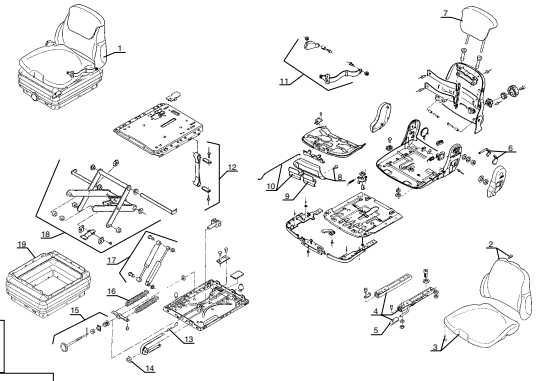


2

E9

8 AA 117

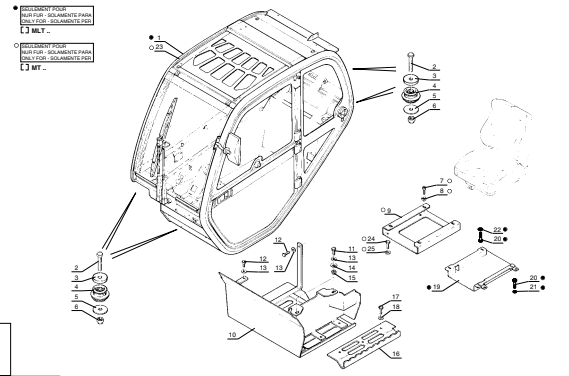
MLT ...



2

G9

8 AA 168



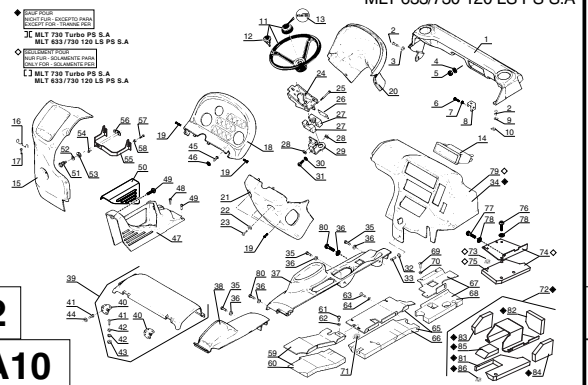
2

J9

158 299
158 294/ 295/ 296

8 AA 169

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



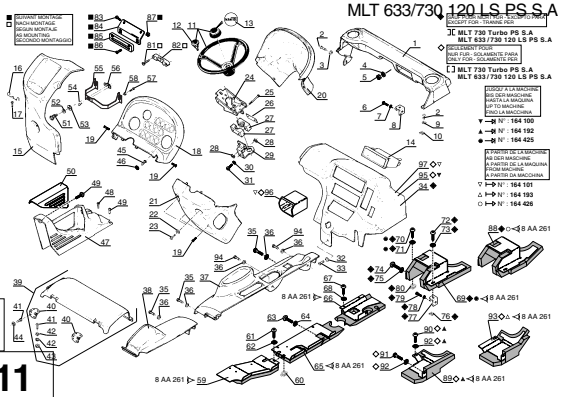
2

A10

158 300
158 294/ 295/ 296

8 AA 259

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



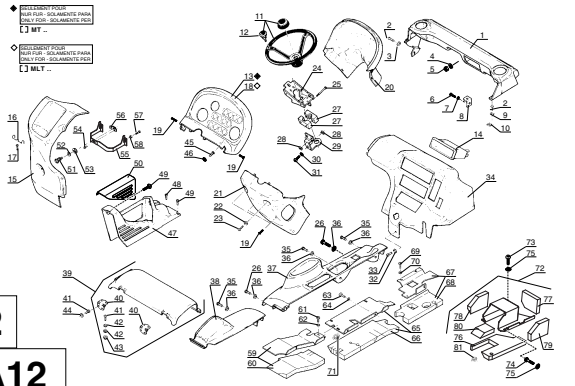
2

A11

158 299
158 294/ 295/ 296

8 AA 170

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



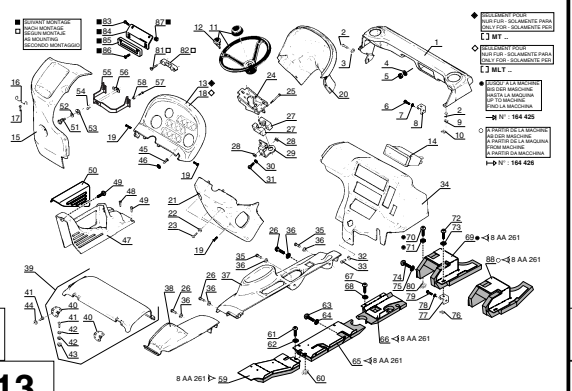
2

A12

158 300
158 294/ 295/ 296

8 AA 260

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

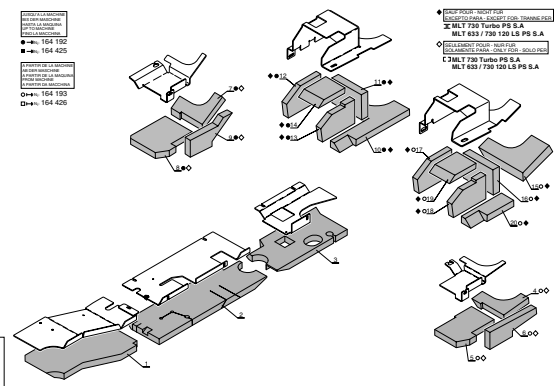


2

A13

158 300
158 294/ 295/ 296

8 AA 261

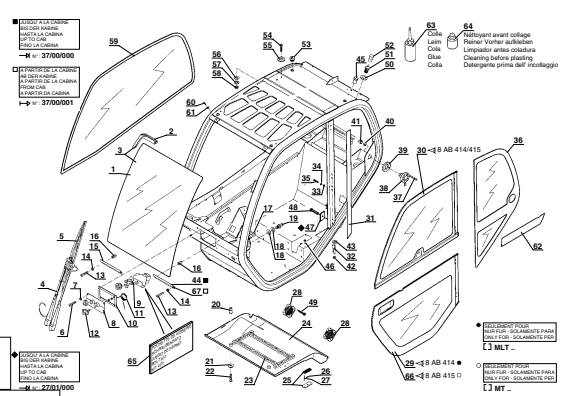


2

A14

231 405
231 406

8 AB 413



3

A2

INDEX

231 405 — **8 AB 414** — MLT ... — 3 — K2

231 406 — **8 AB 415** — MT ... — 3 — K3

231 405 / 231 406 — **8 AB 416** — 3 — K4

231 405 / 231 406 — **8 AB 417** — 3 — G5

8 AD 38 — 3 — K5

8 AD 39 — 3 — E6

9 AA 109 — 3 — H6

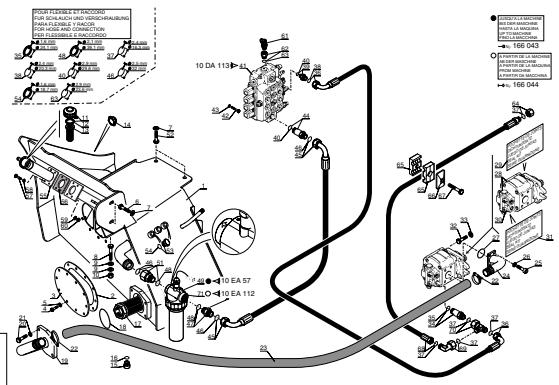
9 AA 110 — 3 — A7

9 AB 31 — 3 — H7

INDEX

10 AA 259

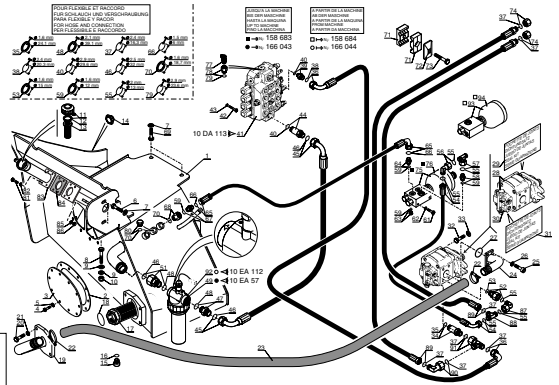
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



3
J7

10 AA 260

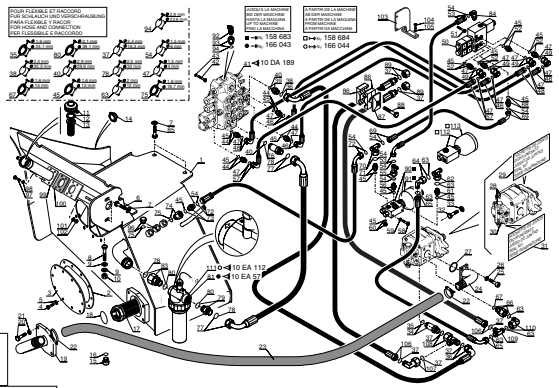
MLT 629/730 S.A



3
G8

10 AA 261

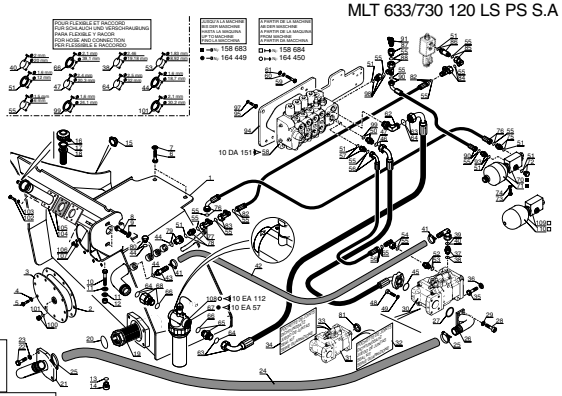
MLT 629/730 T S.A
MLT 730 T PS S.A



3
G9

10 AA 262

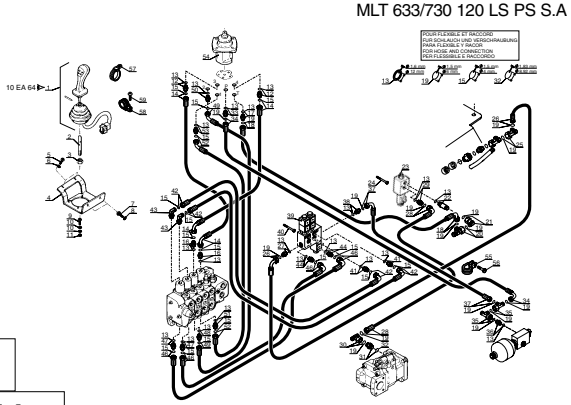
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



3
I10

10 AA 263

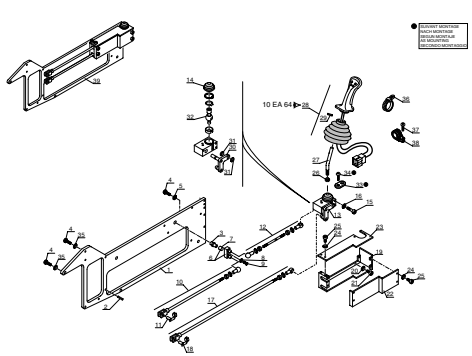
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



3
I11

10 AA 170

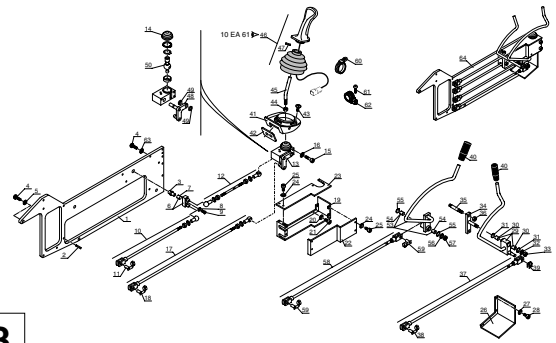
MLT 629/730 T S.A
MLT 730 T PS S.A



3
D12

10 AA 267

MLT 629/730 S.A

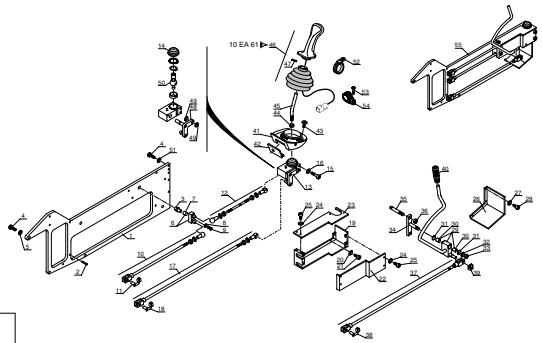


3
J12

10 AA 268

→| N° 166 426

MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

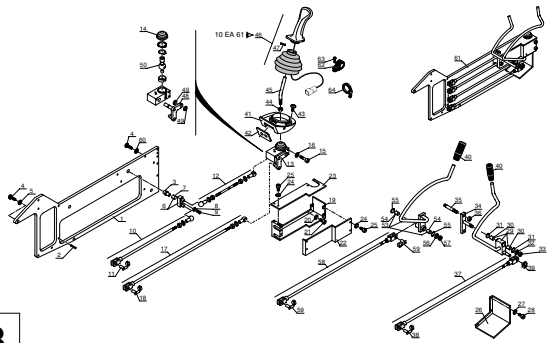


3
E13

10 AA 327

|→ N° 166 427

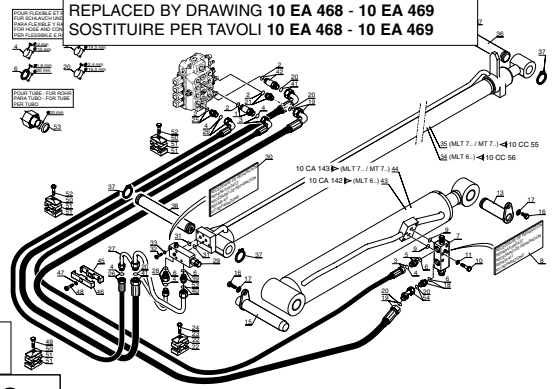
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



3
A14

INDEX

REMPLACEE PAR PLANCHE **10 EA 468** - **10 EA 469**
ERSETZEN ZU ZEICHNUNG **10 EA 468** - **10 EA 469**
REEMPLAZADO PARA DIBUJO **10 EA 468** - **10 EA 469**
REPLACED BY DRAWING **10 EA 468** - **10 EA 469**
SOSTITUIRE PER TAVOLI **10 EA 468** - **10 EA 469**

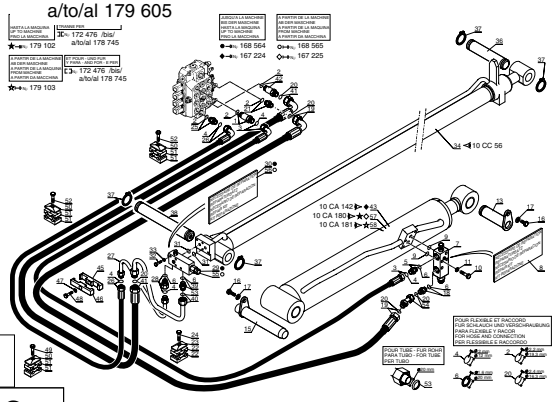


4 **A2**

N° 178 745
N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

10 AE 468

MLT 629 S.A
MLT 629 T S.A

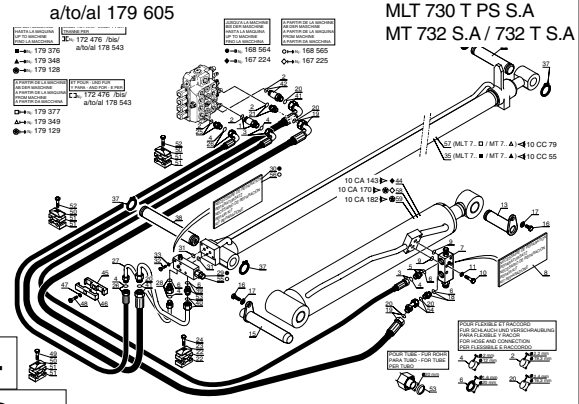


4 **B2**

N° 178 543
N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

10 AE 469

MLT 730 S.A
MLT 730 T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 S.A / 732 T S.A

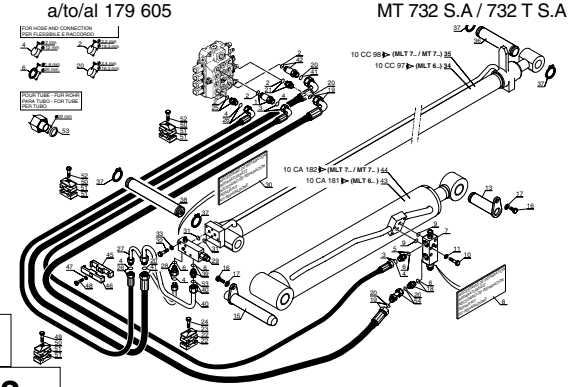


4 **I2**

N° 178 544 : MLT7
N° 178 746 : MLT6
N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

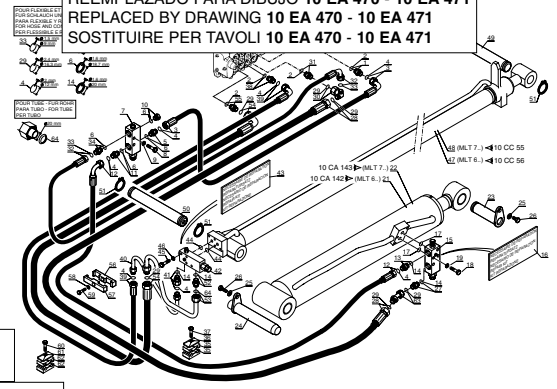
10 AE 405

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 S.A / 732 T S.A



4 **C3**

REMPLACEE PAR PLANCHE **10 EA 470** - **10 EA 471**
ERSETZEN ZU ZEICHNUNG **10 EA 470** - **10 EA 471**
REEMPLAZADO PARA DIBUJO **10 EA 470** - **10 EA 471**
REPLACED BY DRAWING **10 EA 470** - **10 EA 471**
SOSTITUIRE PER TAVOLI **10 EA 470** - **10 EA 471**

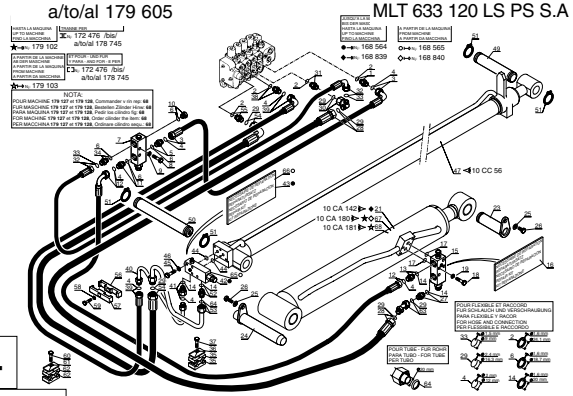


4 **J3**

N° 178 745
N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

10 AE 470

MLT 633 LS T S.A
MLT 629/633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A

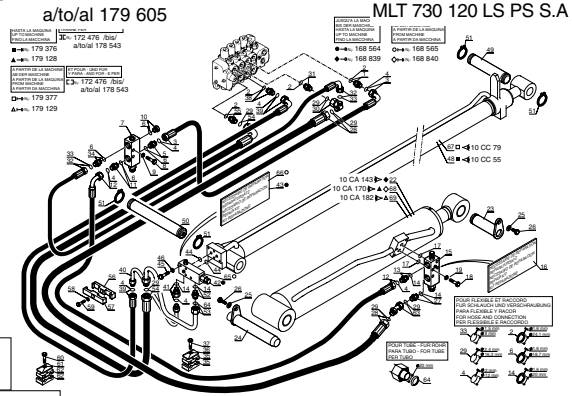


4 **K3**

N° 178 543
N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

10 AE 471

MLT 730 LS T S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A

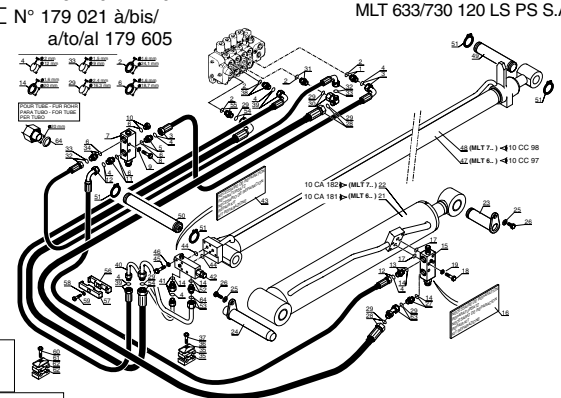


4 **G4**

N° 178 544 : MLT7
N° 178 746 : MLT6
N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

10 AE 406

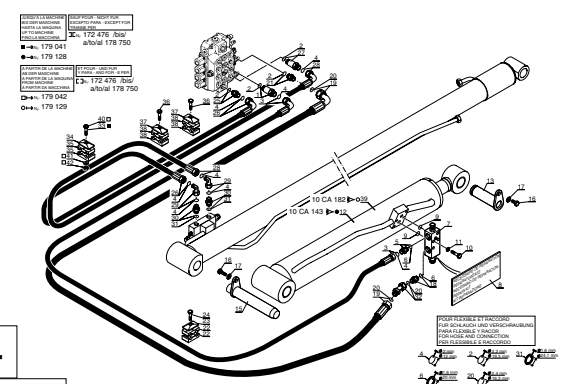
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



4 **C5**

10 AE 294

MT 932 S.A
MT 932 T S.A

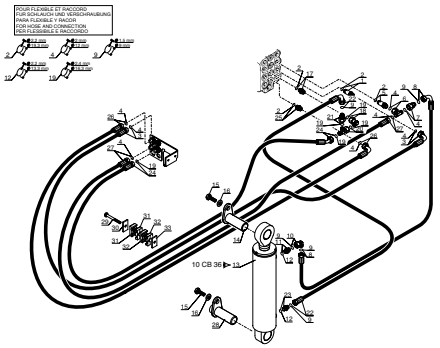


4 **K5**

INDEX

10 AE 298

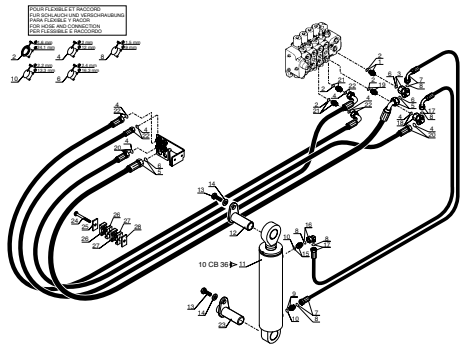
MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 730 T PS S.A



4
D6

10 AE 299

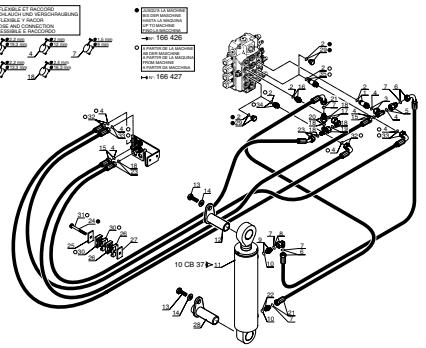
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



4
H6

10 AE 300

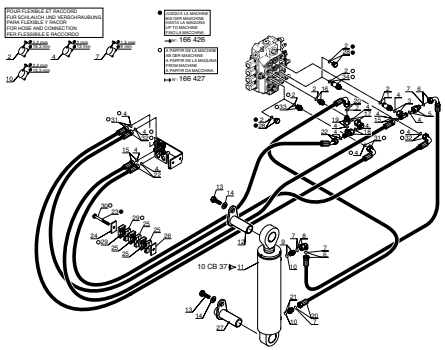
MT 732 S.A
MT 732 T S.A



4
A7

10 AE 301

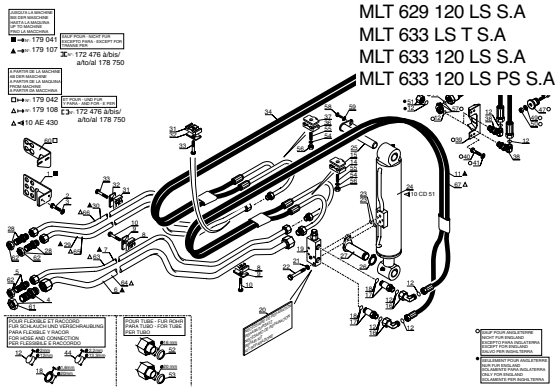
MT 932 S.A
MT 932 T S.A



4
G7

10 AE 302

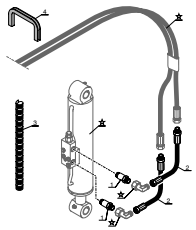
MLT 629 S.A
MLT 629 T S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS T S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A



4
A8

10 AE 430

MLT 629 S.A
MLT 629 T S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS T S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A

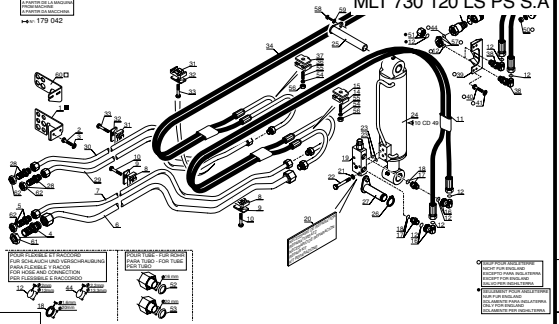


4
I8

10 AE 303

N° 179 376
N° 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750

MLT 730 S.A
MLT 730 T S.A
MLT 730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A

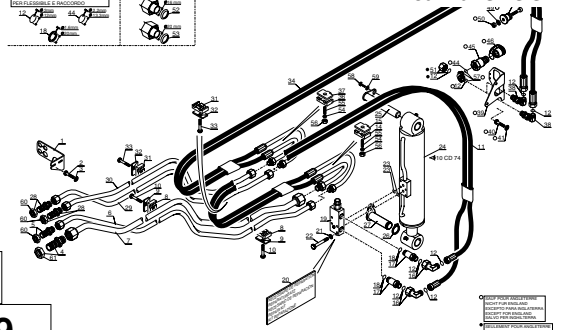


4
K8

10 AE 398

N° 179 377
N° 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750
10 AE 431

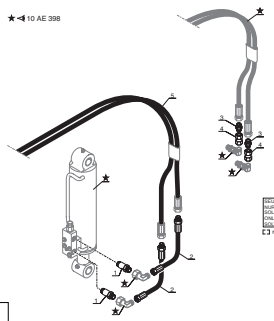
MLT 730 S.A
MLT 730 T S.A
MLT 730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A



4
G9

10AE431

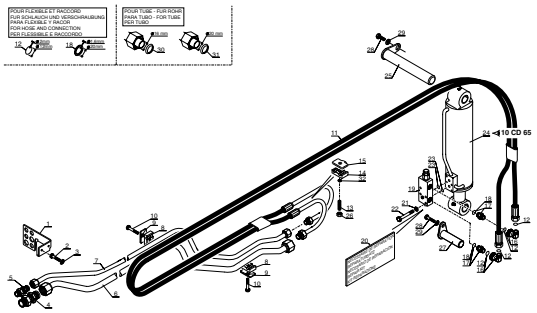
MLT 730 S.A
MLT 730 T S.A
MLT 730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A



4
C10

INDEX

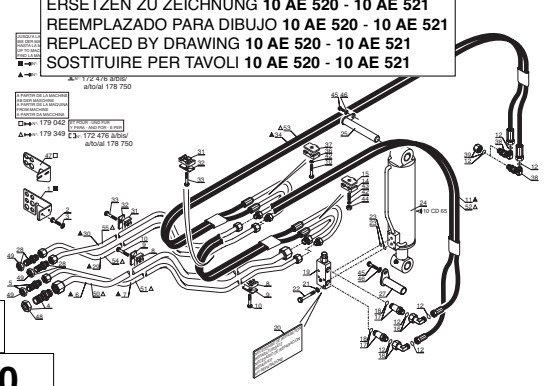
N° 166 426 — **10 AE 304** — MT 732 S.A / MT 732 T S.A



4 — E10

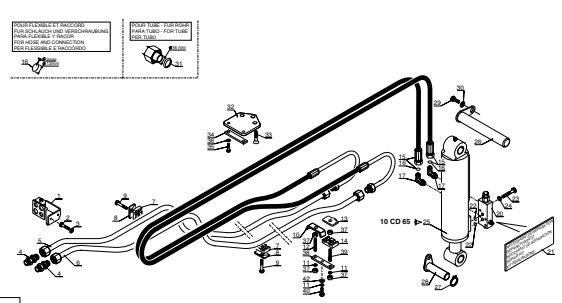
N° 166 427 — **10 AE 401** — MT 732 S.A / MT 732 T S.A

REMPLACEE PAR PLANCHE **10 AE 520** - **10 AE 521**
ERSETZEN ZU ZEICHNUNG **10 AE 520** - **10 AE 521**
REEMPLAZADO PARA DIBUJO **10 AE 520** - **10 AE 521**
REPLACED BY DRAWING **10 AE 520** - **10 AE 521**
SOSTITUIRE PER TAVOLI **10 AE 520** - **10 AE 521**



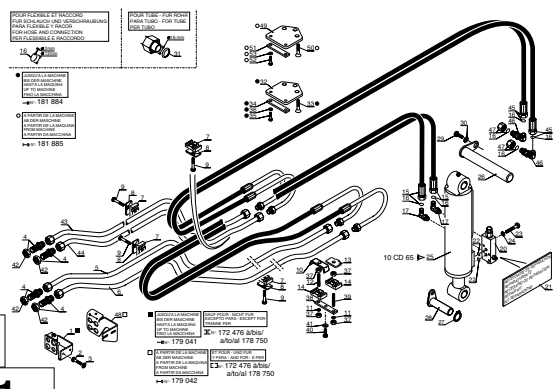
4 — I10

N° 166 426 — **10 AE 305** — MT 932 S.A / MT 932 T S.A



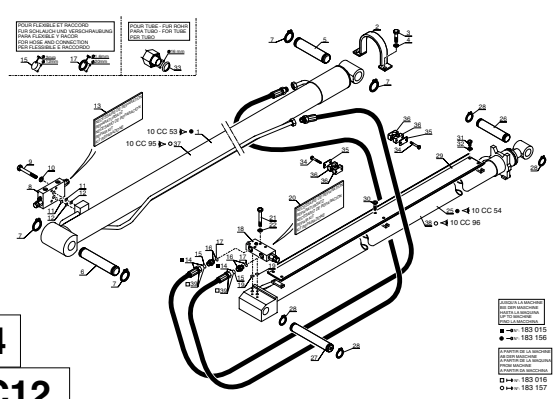
4 — C11

N° 166 427 — **10 AE 402** — MT 932 S.A / MT 932 T S.A



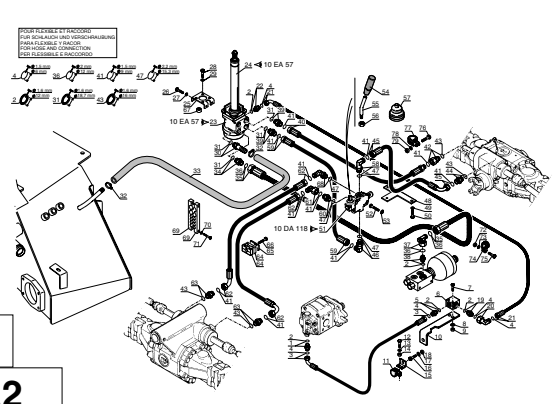
4 — I11

10 AE 306 — MT 932 S.A / MT 932 T S.A



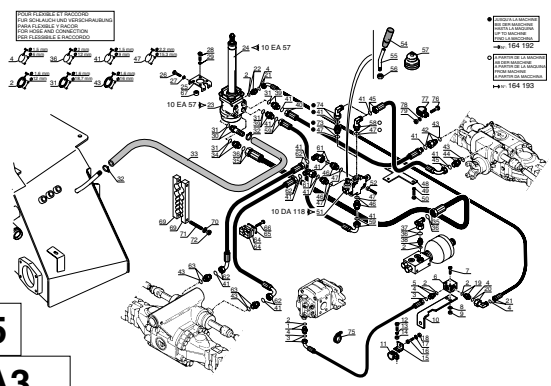
4 — C12

N° 158 683 — **10 BA 119** — MLT 629/730 S.A



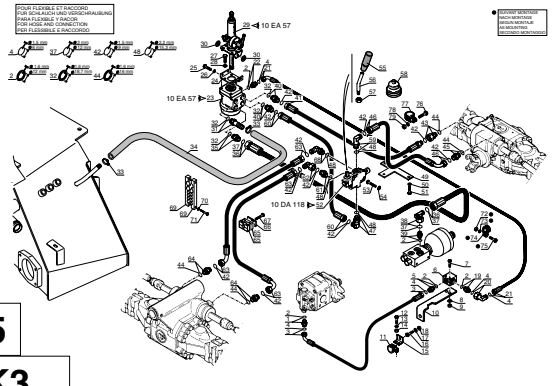
5 — A2

N° 158 684 — **10 BA 190** — MLT 629/730 S.A



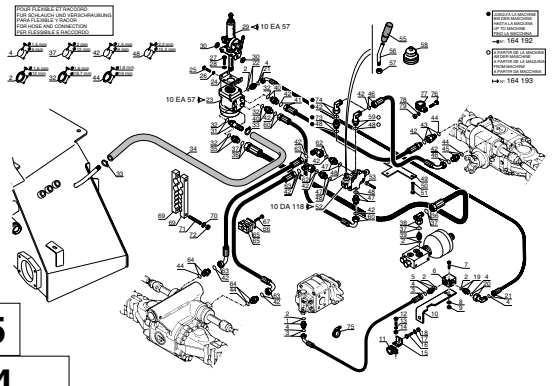
5 — A3

N° 158 683 — **10 BA 120** — MLT 629/730 T S.A / MLT 730 T PS S.A



5 — K3

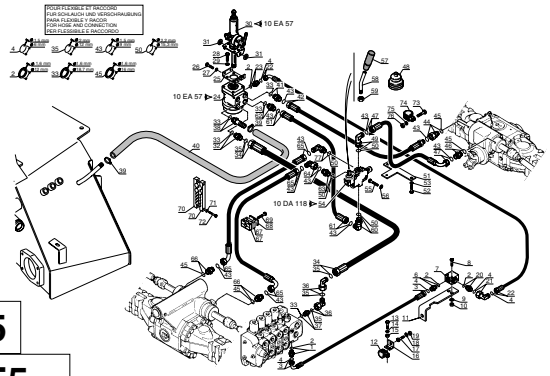
N° 158 684 — **10 BA 191** — MLT 629/730 T S.A / MLT 730 T PS S.A



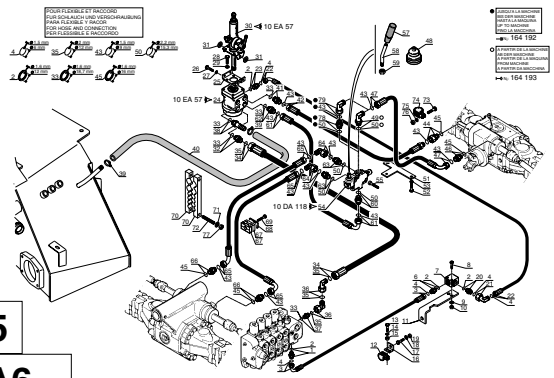
5 — I4

INDEX

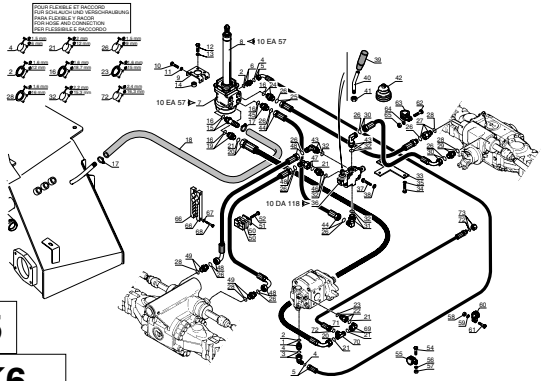
N° 158 683 — **10 BA 121** — MLT 633/730 LS T S.A; MLT 629/633/730 120 LS S.A; MLT 633/730 120 LS PS S.A
5 — E5



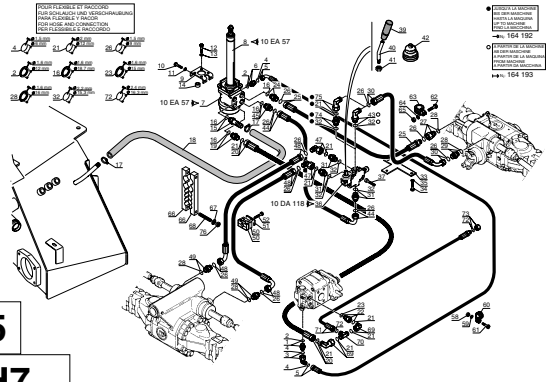
N° 158 684 — **10 BA 192** — MLT 633/730 LS T S.A; MLT 629/633/730 120 LS S.A; MLT 633/730 120 LS PS S.A
5 — A6



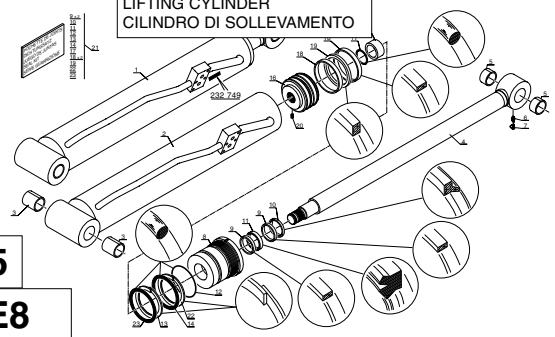
N° 158 683 — **10 BA 122** — MT 732/932 S.A; MT 732/932 T S.A
5 — K6



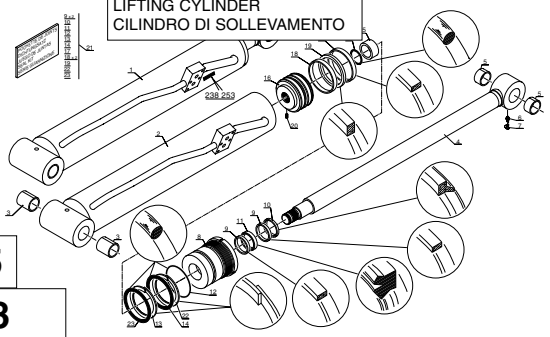
N° 158 684 — **10 BA 193** — MT 732/932 S.A; MT 732/932 T S.A
5 — H7



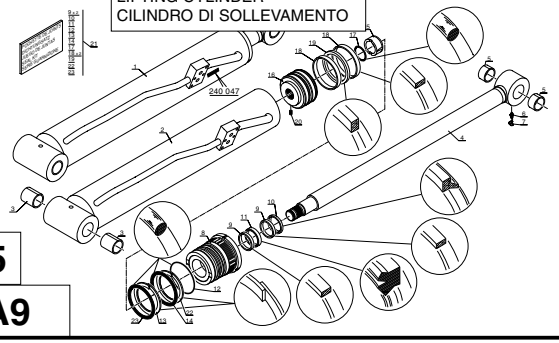
N° 167 224 ⌋ ⌈... ; N° 168 839 ⌈ ⌋... — **10 CA 142** — MLT 629 S.A; MLT 629 T S.A; MLT 629 120 LS S.A; MLT 633 LS T S.A; MLT 633 120 LS S.A; MLT 633 120 LS PS S.A
VERIN DE LEVAGE / AUFWINDEN ZYLINDER / CILINDRO DE LEVANTAMIENTO / LIFTING CYLINDER / CILINDRO DI SOLLEVAMENTO
5 — E8



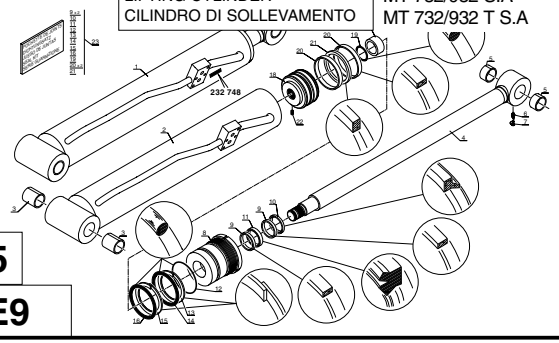
N° 167 225 ⌋ ⌈... ; N° 168 840 ⌈ ⌋... ; N° 179 102 ⌈ ⌋... — **10 CA 180** — MLT 629 S.A; MLT 629 T S.A; MLT 629 120 LS S.A; MLT 633 LS T S.A; MLT 633 120 LS S.A; MLT 633 120 LS PS S.A
VERIN DE LEVAGE / AUFWINDEN ZYLINDER / CILINDRO DE LEVANTAMIENTO / LIFTING CYLINDER / CILINDRO DI SOLLEVAMENTO
5 — I8



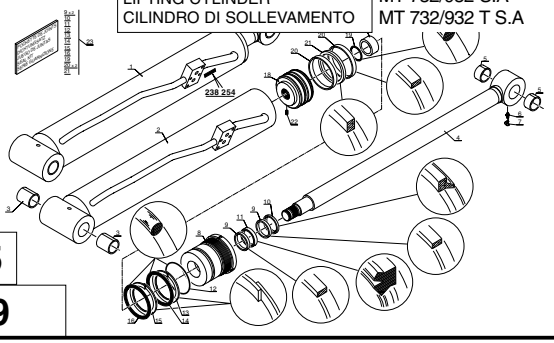
N°179 103⌈ ⌋ ... ⌋ ⌈ ... — **10 CA 181** — MLT 629 S.A; MLT 629 T S.A; MLT 629 120 LS S.A; MLT 633 LS T S.A; MLT 633 120 LS S.A; MLT 633 120 LS PS S.A
VERIN DE LEVAGE / AUFWINDEN ZYLINDER / CILINDRO DE LEVANTAMIENTO / LIFTING CYLINDER / CILINDRO DI SOLLEVAMENTO
5 — A9



N° 167 224 ⌋ ⌈... ; N° 168 839 ⌈ ⌋... — **10 CA 143** — MLT 730 S.A; MLT 730 T S.A; MLT 730 LS T S.A; MLT 730 T PS S.A; MLT 730 120 LS S.A; MLT 730 120 LS PS S.A; MT 732/932 S.A; MT 732/932 T S.A
VERIN DE LEVAGE / AUFWINDEN ZYLINDER / CILINDRO DE LEVANTAMIENTO / LIFTING CYLINDER / CILINDRO DI SOLLEVAMENTO
5 — E9



N° 167 225 ⌋ ⌈... ; N° 168 840 ⌈ ⌋... ; N° 179 128 ⌋ ⌈... — **10 CA 170** — MLT 730 S.A; MLT 730 T S.A; MLT 730 LS T S.A; MLT 730 T PS S.A; MLT 730 120 LS S.A; MLT 730 120 LS PS S.A; MT 732/932 S.A; MT 732/932 T S.A
VERIN DE LEVAGE / AUFWINDEN ZYLINDER / CILINDRO DE LEVANTAMIENTO / LIFTING CYLINDER / CILINDRO DI SOLLEVAMENTO
5 — I9



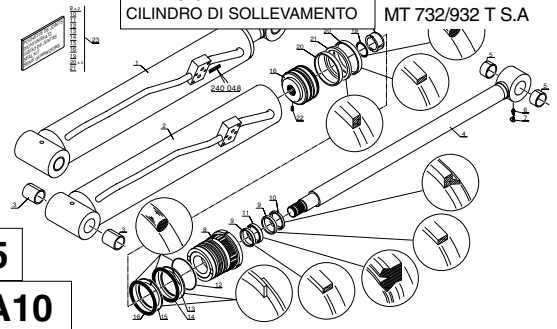
INDEX

10 CA 182

⊢▷ N° 179 129
⊏ ⊐ N° 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750

MLT 730 S.A
MLT 730 T S.A
MLT 730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

VERIN DE LEVAGE
AUFWINDEN ZYLINDER
CILINDRO DE LEVANTAMIENTO
LIFTING CYLINDER
CILINDRO DI SOLLEVAMENTO



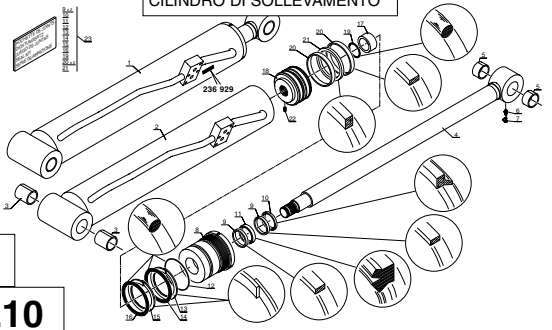
5 A10

10 CA 192

⊏ ⊐ N° 158 652 /...660
179 453

MT 932 S.A
MT 932 T S.A

VERIN DE LEVAGE
AUFWINDEN ZYLINDER
CILINDRO DE LEVANTAMIENTO
LIFTING CYLINDER
CILINDRO DI SOLLEVAMENTO

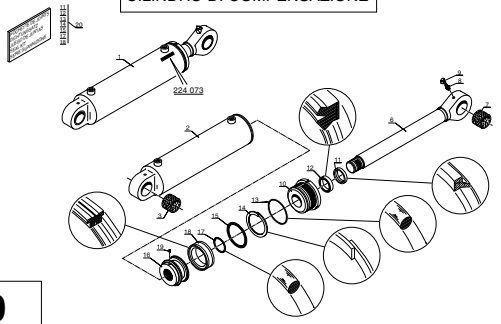


5 E10

10 CB 36

MLT ...

VERIN DE COMPENSATION
KOMPENSATION ZYLINDER
CILINDRO DE COMPENSACION
COMPENSATION CYLINDER
CILINDRO DI COMPENSAZIONE

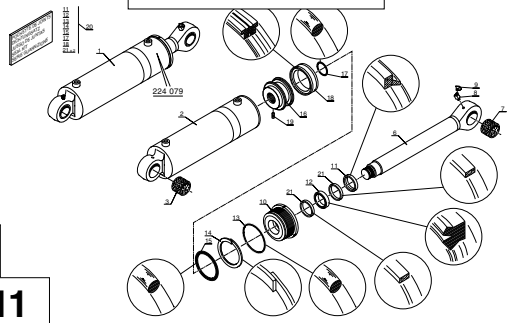


5 I10

10 CB 37

MT ...

VERIN DE COMPENSATION
KOMPENSATION ZYLINDER
CILINDRO DE COMPENSACION
COMPENSATION CYLINDER
CILINDRO DI COMPENSAZIONE



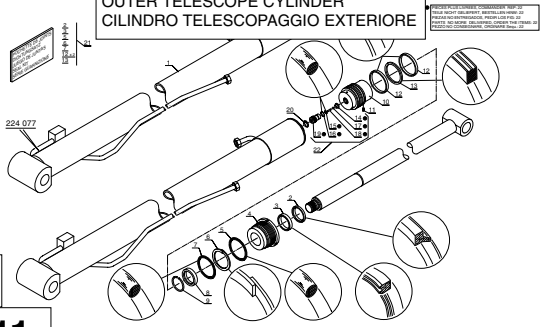
5 A11

10 CC 53

⊢⋈ N° 183 156

MT 932 S.A
MT 932 T S.A

VERIN DE TELESCOPAGE EXTERIEUR
AUßERE TELESKOPZYLINDER
CILINDRO DE TELESCOPAJE EXTERIOR
OUTER TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO TELESCOPAGGIO EXTERIORE



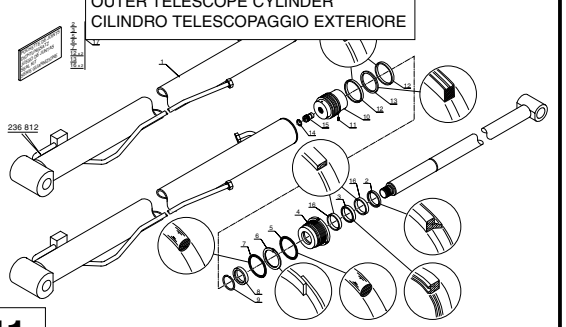
5 D11

10 CC 95

⊢▷ N° 183 157

MT 932 S.A
MT 932 T S.A

VERIN DE TELESCOPAGE EXTERIEUR
AUßERE TELESKOPZYLINDER
CILINDRO DE TELESCOPAJE EXTERIOR
OUTER TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO TELESCOPAGGIO EXTERIORE



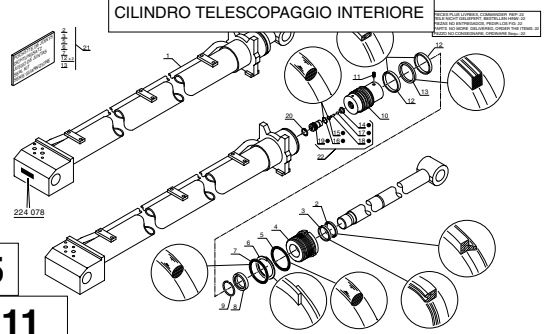
5 G11

10 CC 54

⊢⋈ N° 183 156

MT 932 S.A
MT 932 T S.A

VERIN DE TELESCOPAGE INTERIEUR
INNERE TELESKOPZYLINDER
CILINDRO DE TELESCOPAJE INTERIOR
INNER TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO TELESCOPAGGIO INTERIORE



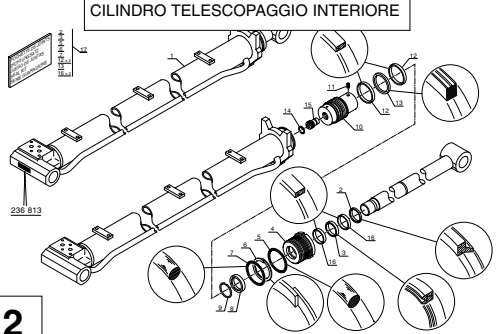
5 J11

10 CC 96

⊢▷ N° 183 157

MT 932 S.A
MT 932 T S.A

VERIN DE TELESCOPAGE INTERIEUR
INNERE TELESKOPZYLINDER
CILINDRO DE TELESCOPAJE INTERIOR
INNER TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO TELESCOPAGGIO INTERIORE



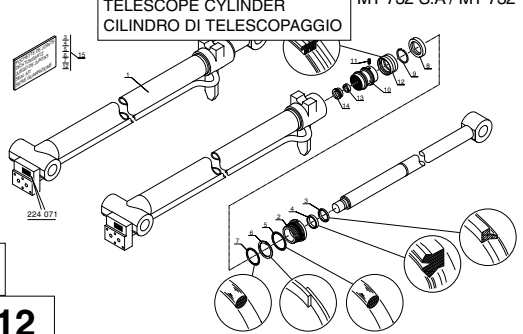
5 A12

10 CC 55

⊢⋈ N° 179 376
⊐ ⊏ N° 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750

MLT 730 S.A
MLT 730 T S.A
MLT 730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A
MT 732 S.A / MT 732 T S.A

VERIN DE TELESCOPAGE
ZUSAMMENSTROLL ZYLINDER
CILINDRO DE TELESCOPAJE
TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO DI TELESCOPAGGIO



5 D12

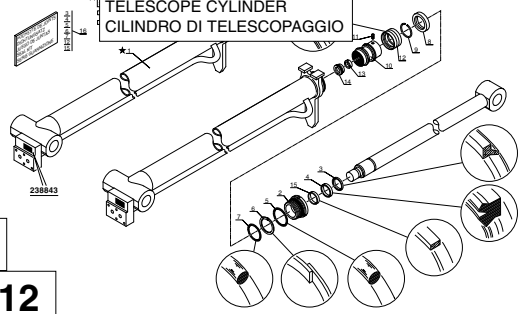
INDEX

10 CC 79

⊢▷ N° 179 377 ⊏ ⊐...
⊣▷ N° 178 543 ⊏ ⊐...

MLT 730 S.A
MLT 730 T S.A
MLT 730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A
MT 732 S.A / MT 732 T S.A

VERIN DE TELESCOPAGE
ZUSAMMENSTROLL ZYLINDER
CILINDRO DE TELESCOPAJE
TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO DI TELESCOPAGGIO



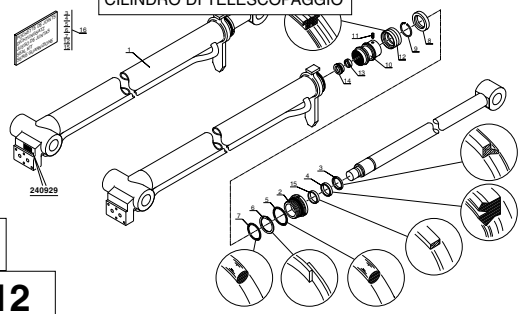
5
G12

10 CC 98

⊢▷ N° 178 544
⊐ ⊏ N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

MLT 730 S.A
MLT 730 T S.A
MLT 730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A
MT 732 S.A / MT 732 T S.A

VERIN DE TELESCOPAGE
ZUSAMMENSTROLL ZYLINDER
CILINDRO DE TELESCOPAJE
TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO DI TELESCOPAGGIO



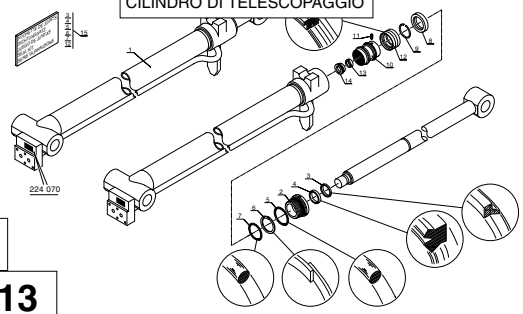
5
J12

10 CC 56

⊣▷ N° 178 745
⊏ ⊐ N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

MLT 629 S.A
MLT 629 T S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS T S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A

VERIN DE TELESCOPAGE
ZUSAMMENSTROLL ZYLINDER
CILINDRO DE TELESCOPAJE
TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO DI TELESCOPAGGIO



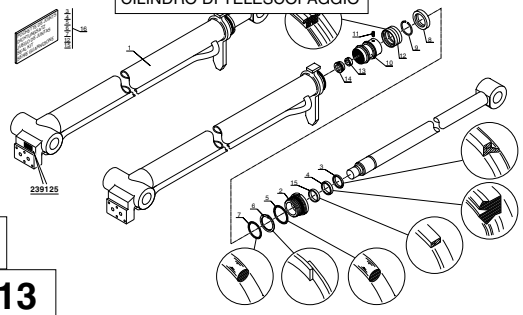
5
A13

10 CC 97

⊢▷ N° 178 746
⊐ ⊏ N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

MLT 629 S.A
MLT 629 T S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS T S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A

VERIN DE TELESCOPAGE
ZUSAMMENSTROLL ZYLINDER
CILINDRO DE TELESCOPAJE
TELESCOPE CYLINDER
CILINDRO DI TELESCOPAGGIO



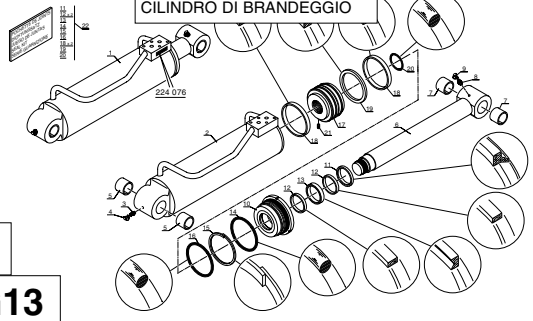
5
D13

10 CD 49

⊣▷ N° 179 376
⊐ ⊏ N° 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750

MLT 730 S.A
MLT 730 T S.A
MLT 730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A

VERIN D'INCLINAISON
NEIGUNGZYLINDER
CILINDRO DE INCLINACION
TILTING CYLINDER
CILINDRO DI BRANDEGGIO



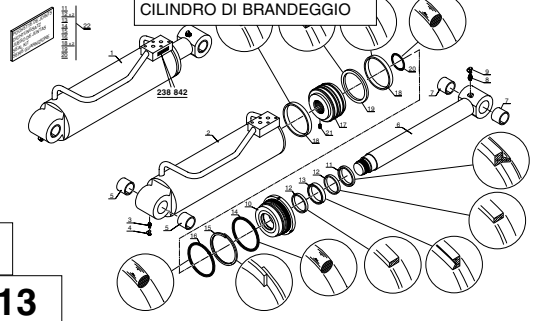
5
G13

10 CD 74

⊢▷ N° 179 377
⊏ ⊐ N° 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750

MLT 730 S.A
MLT 730 T S.A
MLT 730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A

VERIN D'INCLINAISON
NEIGUNGZYLINDER
CILINDRO DE INCLINACION
TILTING CYLINDER
CILINDRO DI BRANDEGGIO

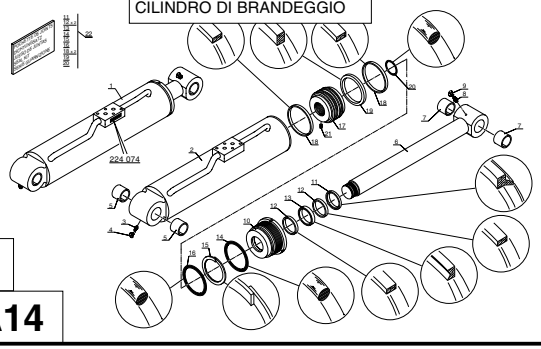


5
J13

10 CD 51

MLT 629 S.A
MLT 629 T S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS T S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A

VERIN D'INCLINAISON
NEIGUNGZYLINDER
CILINDRO DE INCLINACION
TILTING CYLINDER
CILINDRO DI BRANDEGGIO

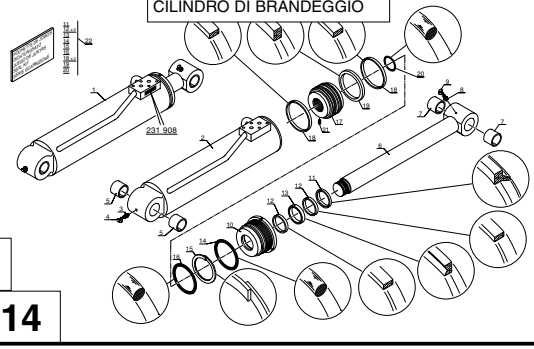


5
A14

10 CD 65

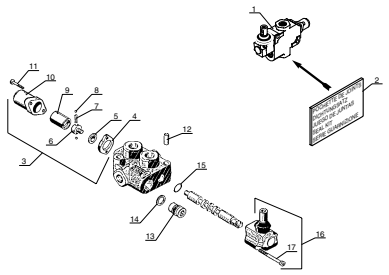
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

VERIN D'INCLINAISON
NEIGUNGZYLINDER
CILINDRO DE INCLINACION
TILTING CYLINDER
CILINDRO DI BRANDEGGIO



5
D14

10 DA 118

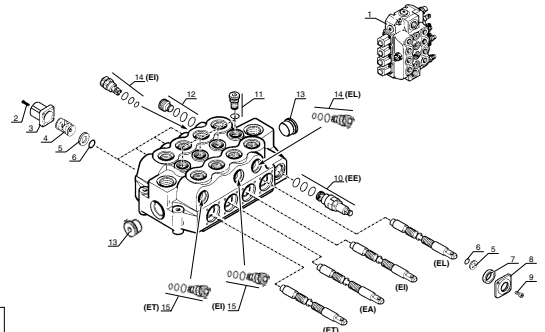


5
G14

INDEX

10 DA 113

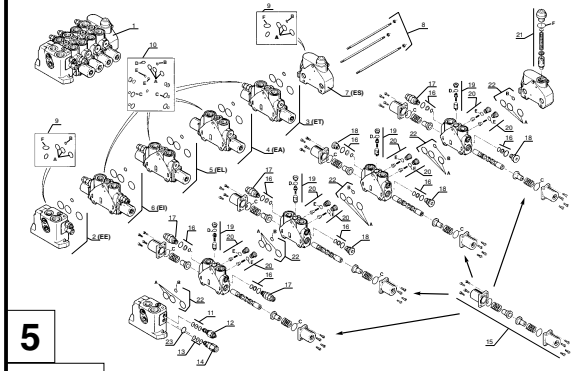
MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



5
J14

10 DA 151

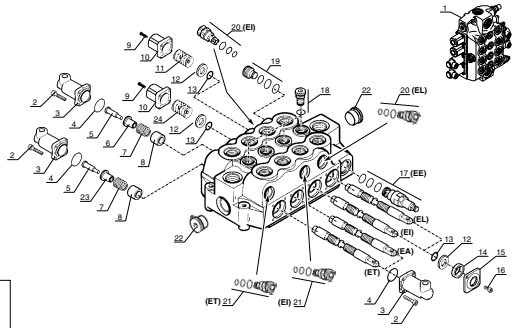
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



5
A15

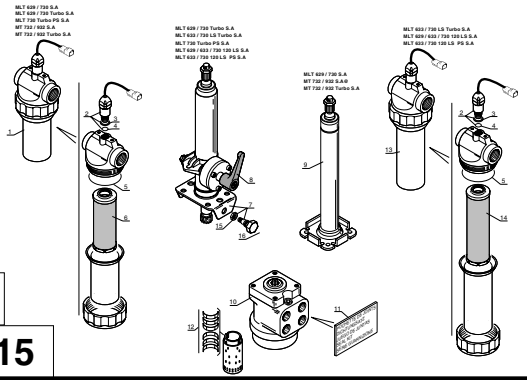
10 DA 189

MLT 629/730 T S.A
MLT 730 T PS S.A



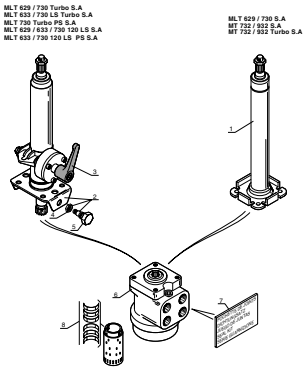
5
G15

REMPLACEE PAR PLANCHE **10 EA 109** - **10 EA 112**
ERSETZEN ZU ZEICHNUNG **10 EA 109** - **10 EA 112**
REEMPLAZADO PARA DIBUJO **10 EA 109** - **10 EA 112**
REPLACED BY DRAWING **10 EA 109** - **10 EA 112**
SOSTITUIRE PER TAVOLI **10 EA 109** - **10 EA 112**



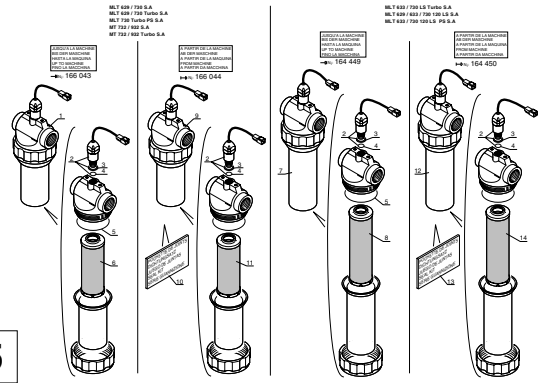
5
K15

10 EA 109



5
L15

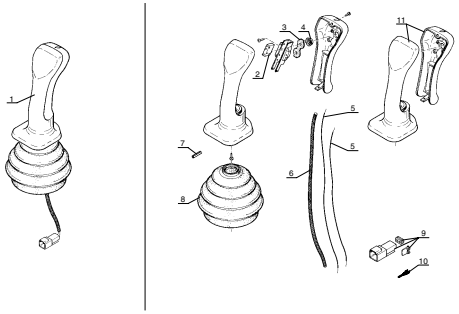
10 EA 112



5
A16

10 EA 61

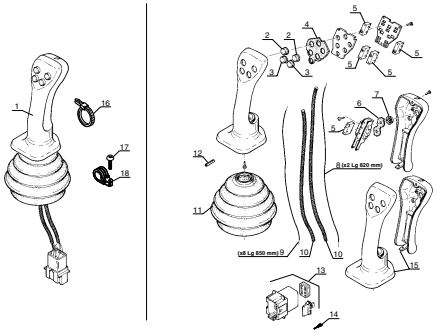
MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



5
D16

10 EA 64

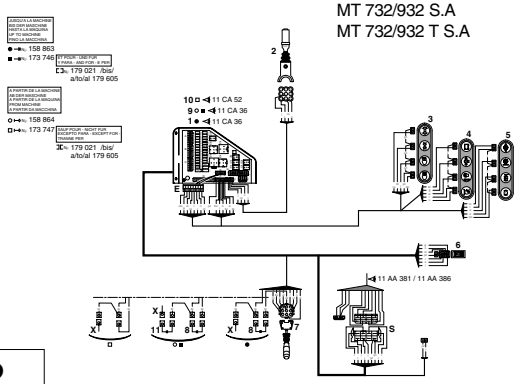
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



5
F16

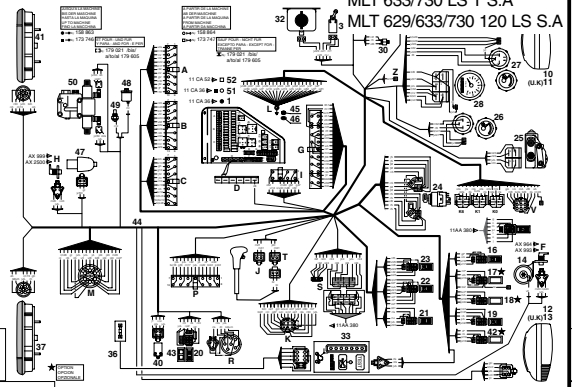
INDEX

11 AA 380
MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



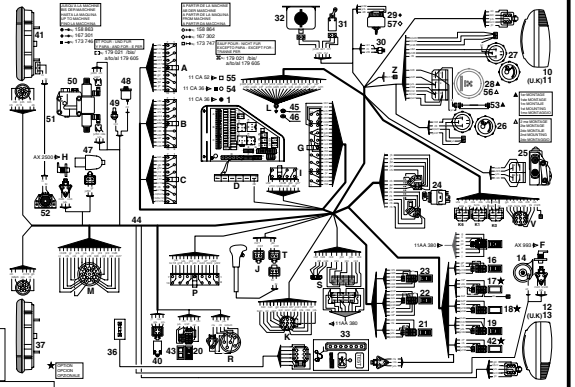
6
A2

11 AA 381
MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A



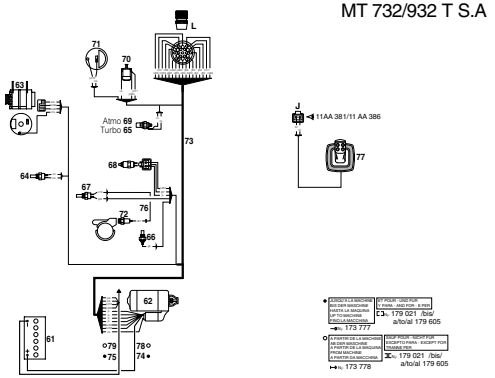
6
D2

11 AA 386
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



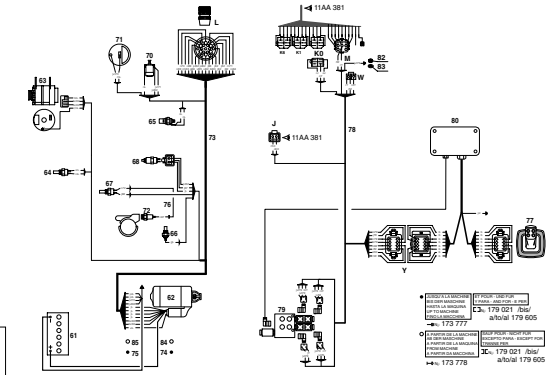
6
K2

11 AA 387
MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



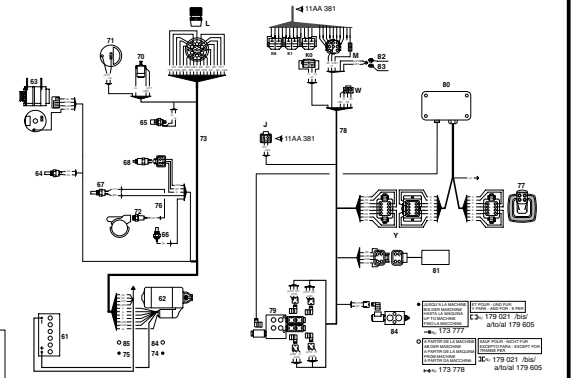
6
G3

11 AA 388
MLT 629/730 T S.A



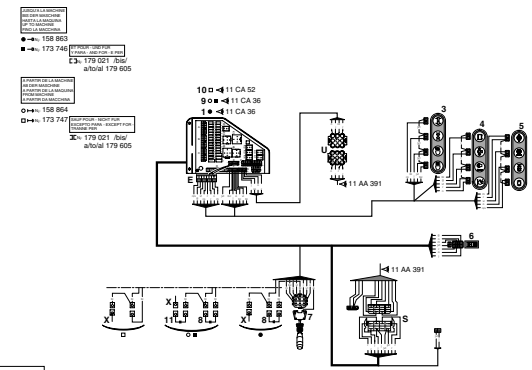
6
K3

11 AA 389
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A



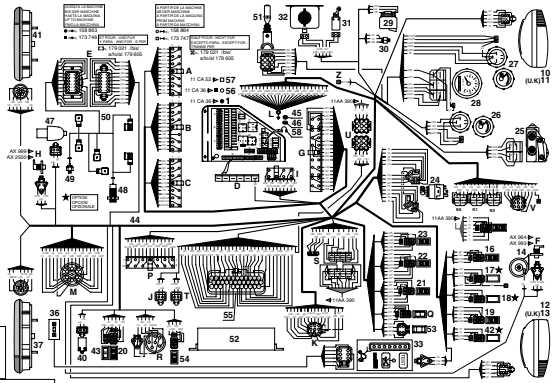
6
C4

11 AA 390
MLT 730 T PS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



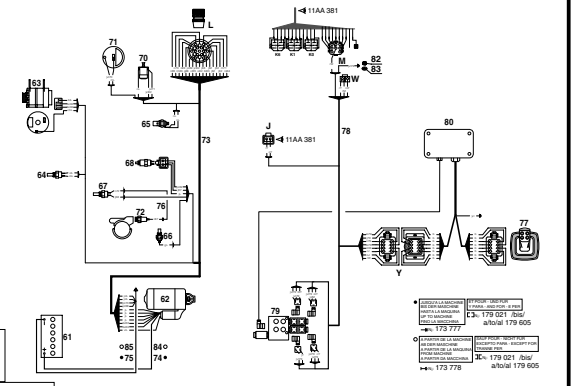
6
I4

11 AA 391
MLT 730 T PS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



6
A5

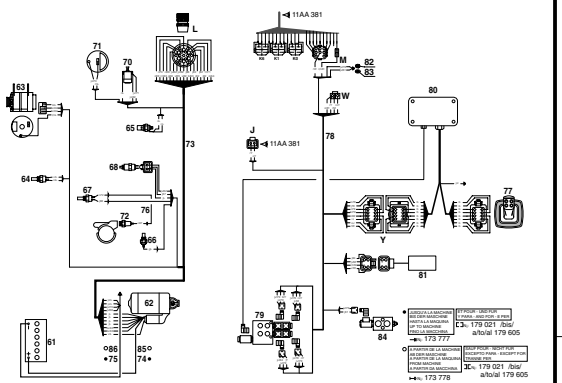
11 AA 392
MLT 730 T PS S.A



6
I5

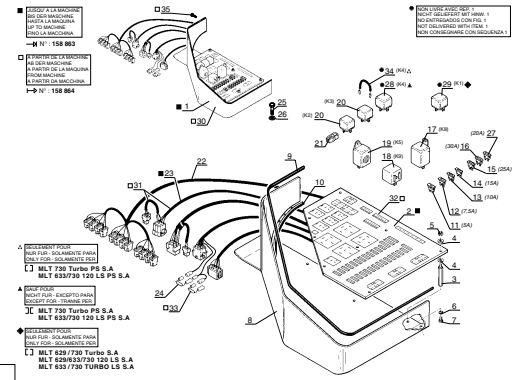
INDEX

11 AA 393
MLT 633/730 120 LS PS S.A



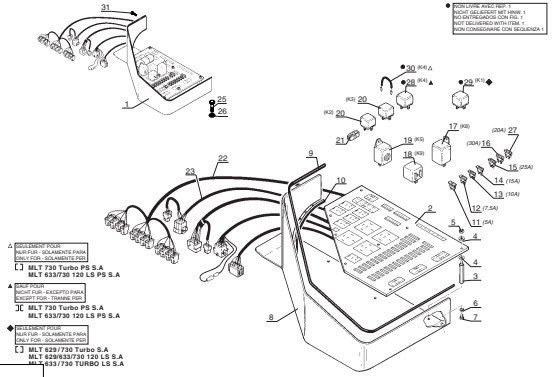
6
A6

11 CA 36
N° 173 746
N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605



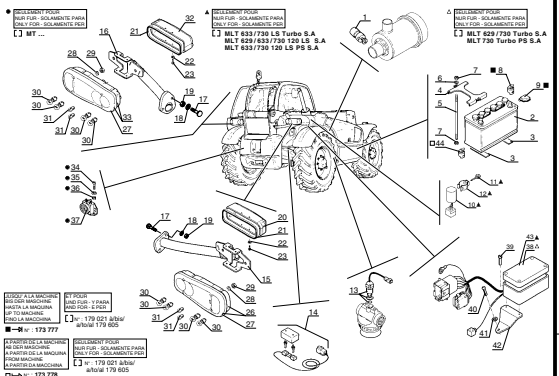
6
F6

11 CA 52
N° 173 747
N° 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605



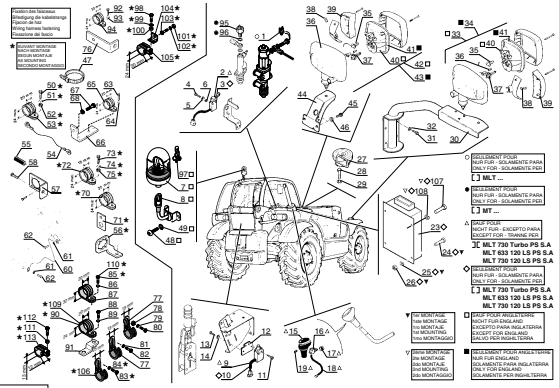
6
A7

11 CB 270



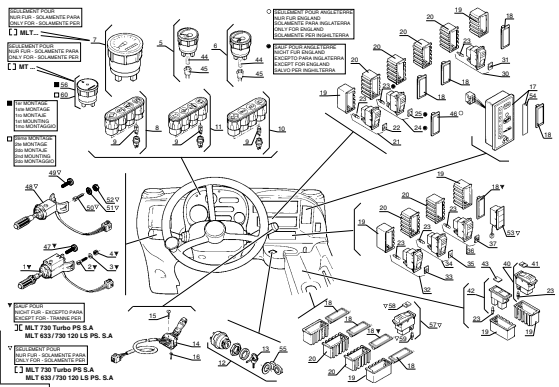
6
E7

11 CB 271



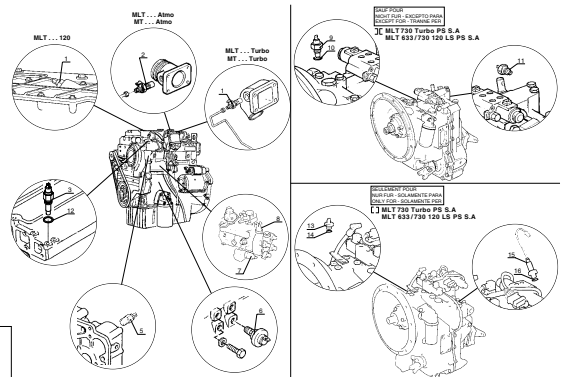
6
K7

11 CC 71



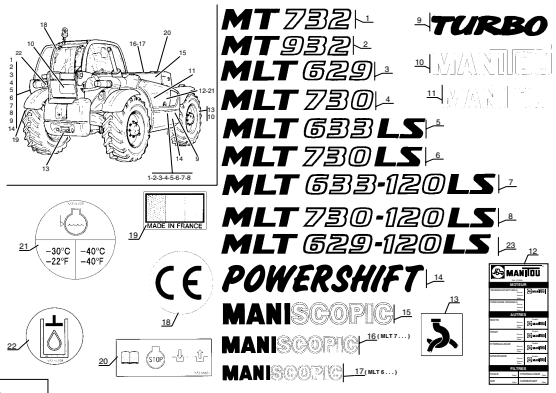
6
A9

11 CD 44



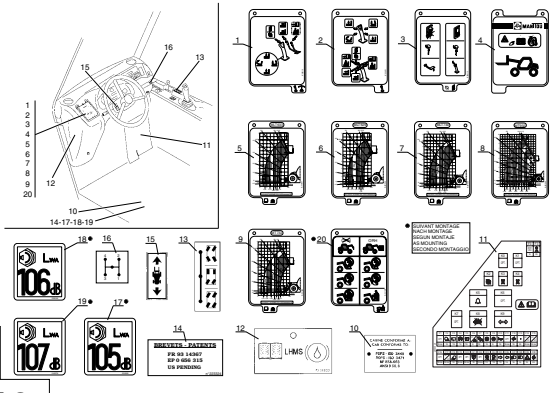
6
H9

12 AA 185



6
K9

12 AA 186

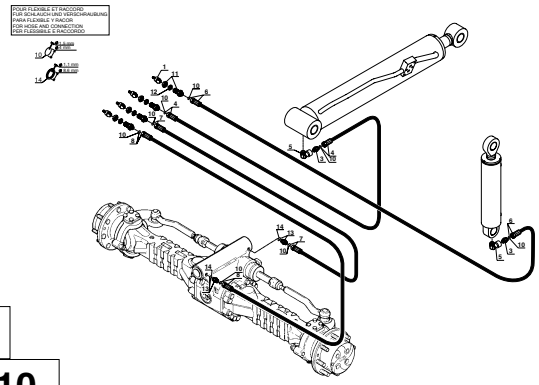


6
C10

INDEX

N° 168 839

17 AA 5

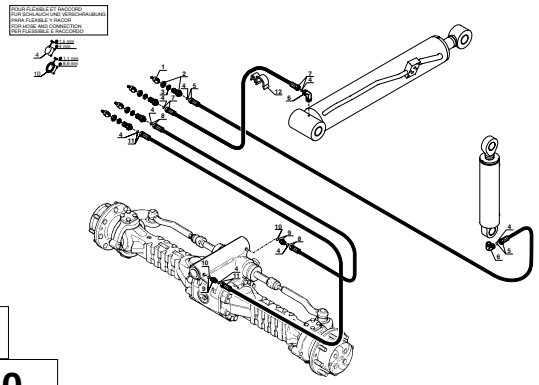


6

F10

N° 168 840

17 AA 6



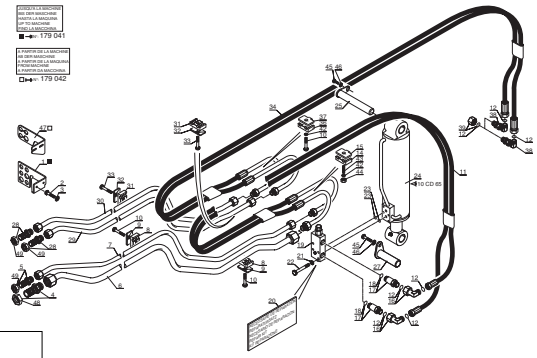
6

I10

N° 166 427
N° 179 348
N° 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750

10 AE 520

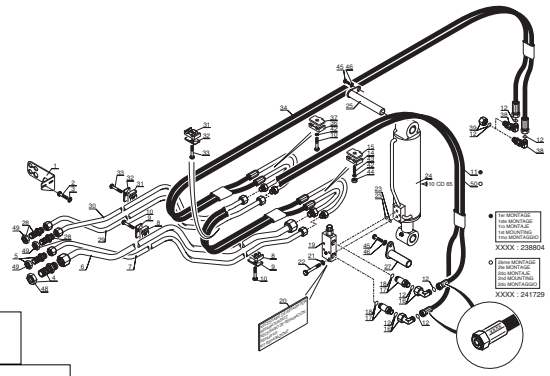
MT 732 S.A
MT 732 T S.A



N° 179 349
N° 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750

10 AE 521

MT 732 S.A
MT 732 T S.A



I N D E X

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

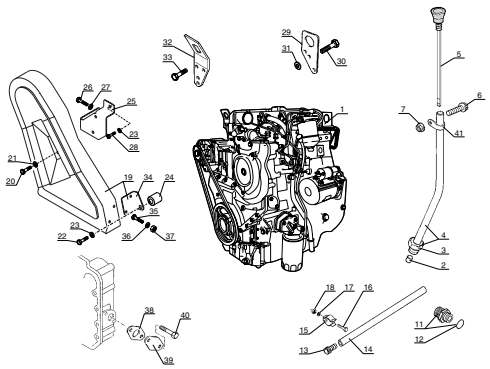
TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	1004.42 AR 81026
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	231 200

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N° : **169 427**

7
A2

---

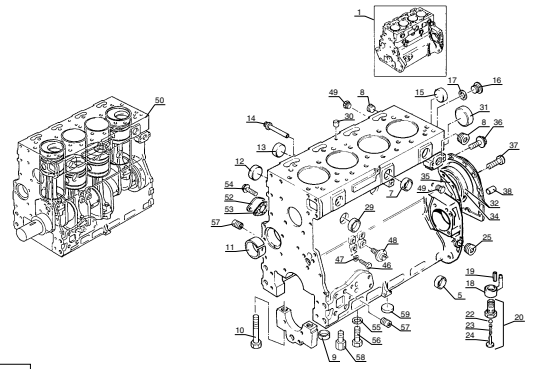
231 200 **AP 2011** MLT 629/730 S.A MT 732/932 S.A



7
B2

---

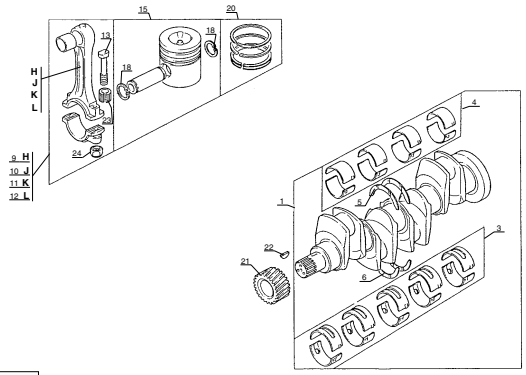
231 200 **AP 911** MLT 629/730 S.A MT 732/932 S.A



7
H2

---

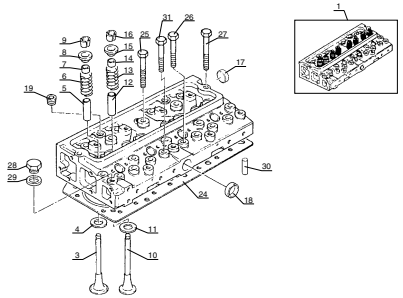
231 200 **AP 912** MLT 629/730 S.A MT 732/932 S.A



7
A3

---

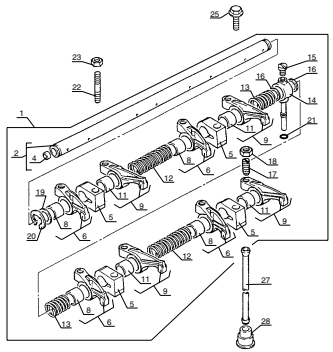
231 200 **AP 913** MLT 629/730 S.A MT 732/932 S.A



7
E3

---

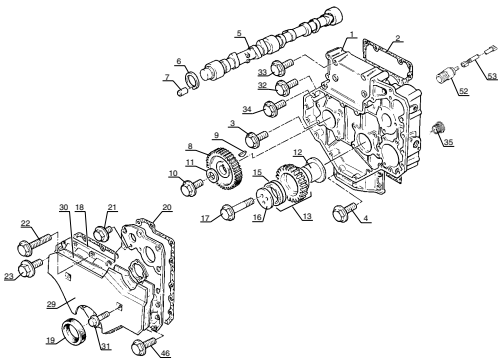
231 200 **AP 914** MLT 629/730 S.A MT 732/932 S.A



7
I3

---

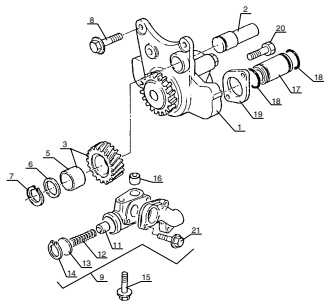
231 200 **AP 915** MLT 629/730 S.A MT 732/932 S.A



7
A4

---

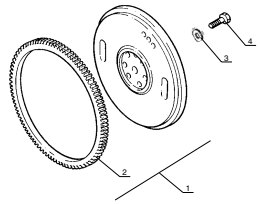
231 200 **AP 916** MLT 629/730 S.A MT 732/932 S.A



7
E4

---

231 200 **AP 917** MLT 629/730 S.A MT 732/932 S.A



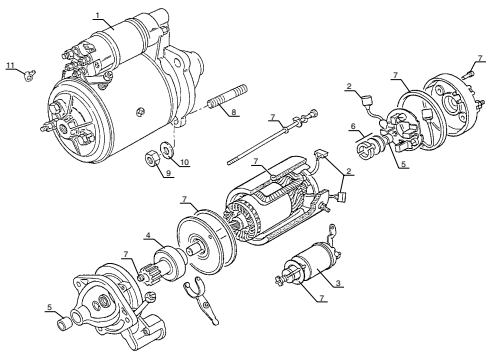
7
H4

INDEX

231 200

AP 918

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

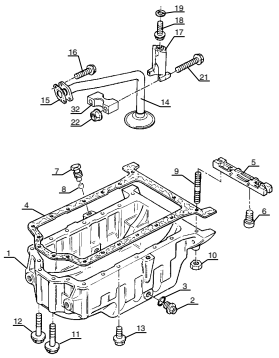


7
J4

231 200

AP 919

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

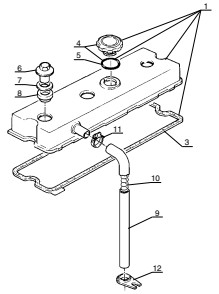


7
A5

231 200

AP 920

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

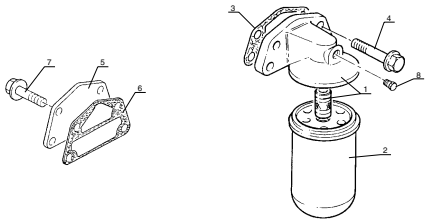


7
D5

231 200

AP 921

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

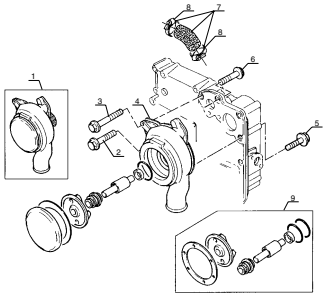


7
F5

231 200

AP 922

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

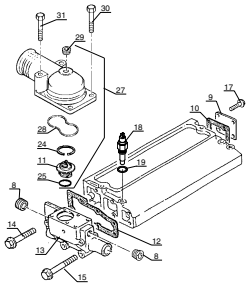


7
H5

231 200

AP 923

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

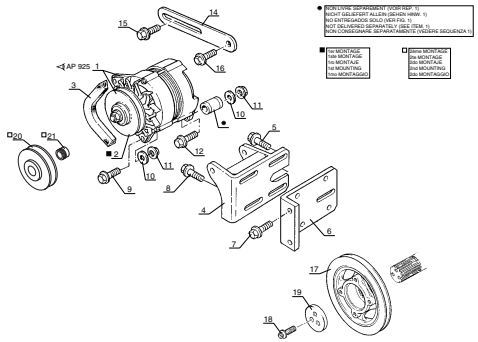


7
J5

231 200

AP 924

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

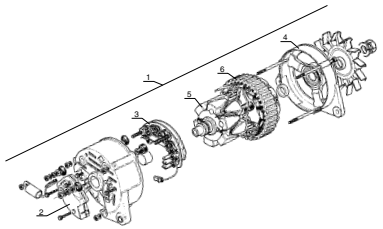


7
A6

231 200

AP 925

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

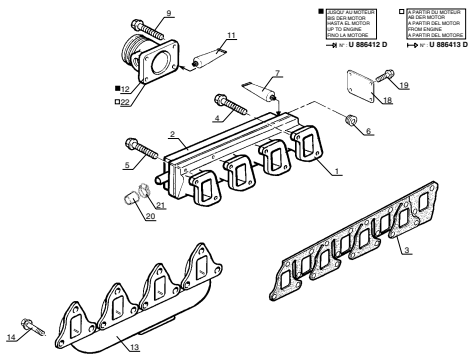


7
D6

231 200
U 170804 H

AP 926

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A



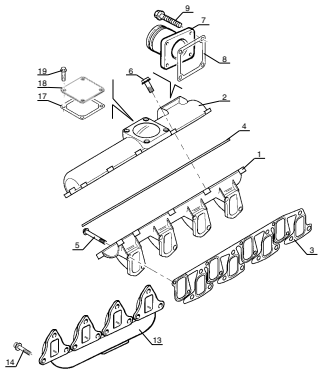
7
F6

INDEX

231 200
U 170805 H

AP 1403

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A



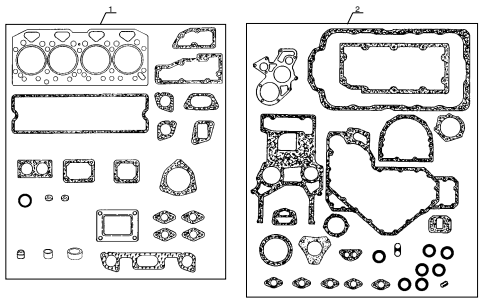
7

I6

231 200

AP 927

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A



7

L6

INDEX

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	1004.40T AK 80920
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	231 203

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→ N° : **167 129**

SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
☐ N° : **MT 732 / 932 Turbo SA**

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→ N° : **169 427**

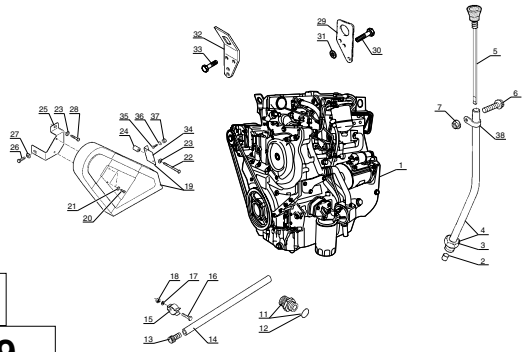
SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
☐ N° : **MLT 629 / 730 Turbo SA**
MLT 633 / 730 LS Turbo SA
MLT 730 Turbo PS SA

7
A9

☐ 231 203

AP 2010

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

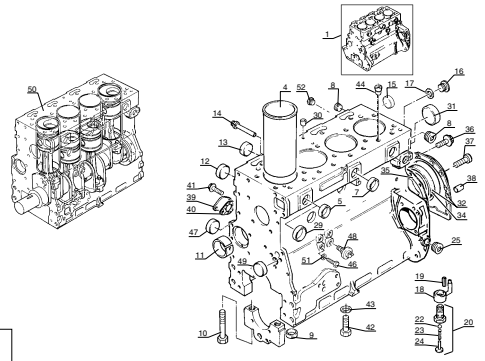


7
B9

☐ 231 203

AP 892

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

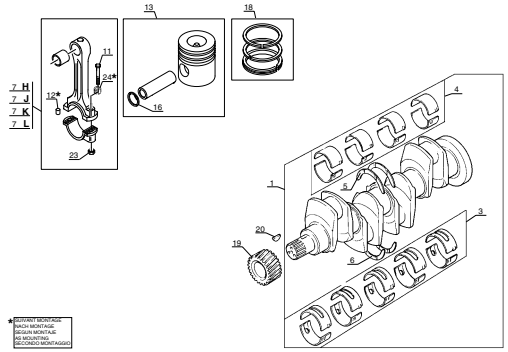


7
H9

☐ 231 203

AP 893

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

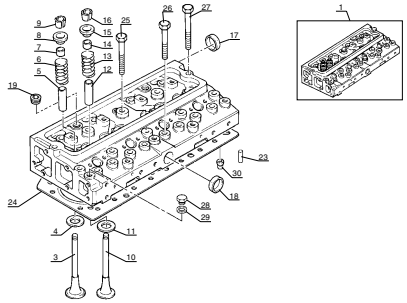


7
A10

☐ 231 203

AP 894

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

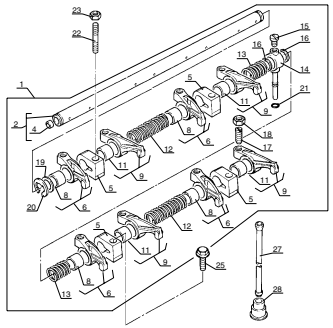


7
E10

☐ 231 203

AP 895

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

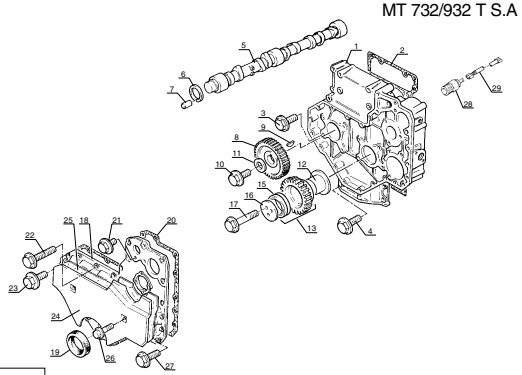


7
I10

☐ 231 203

AP 896

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

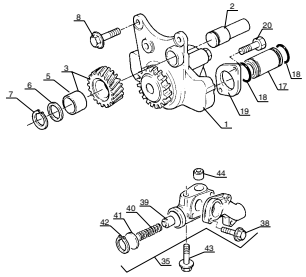


7
A11

☐ 231 203

AP 897

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

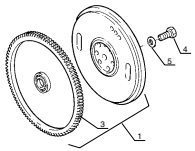


7
E11

☐ 231 203

AP 898

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A



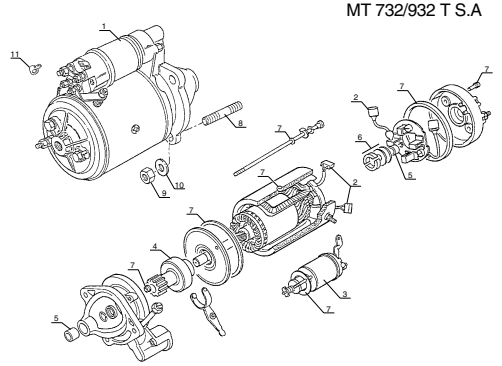
7
H11

INDEX

231 203

AP 899

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

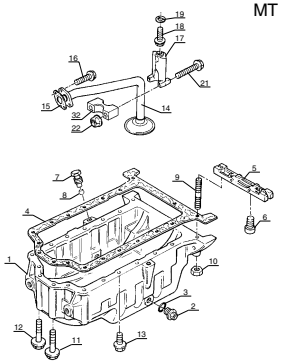


7
J11

231 203

AP 900

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

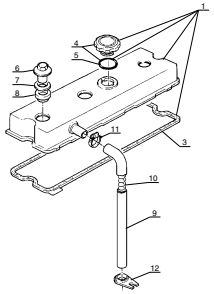


7
A12

231 203

AP 901

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

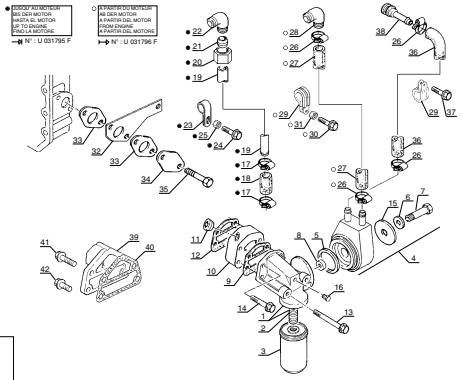


7
D12

231 203

AP 902

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

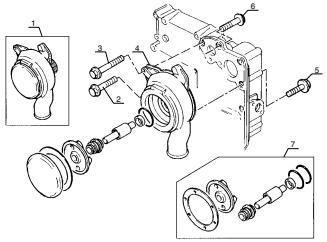


7
F12

231 203

AP 903

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

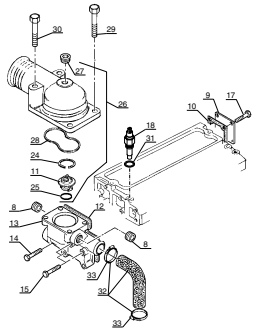


7
L12

231 203

AP 904

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

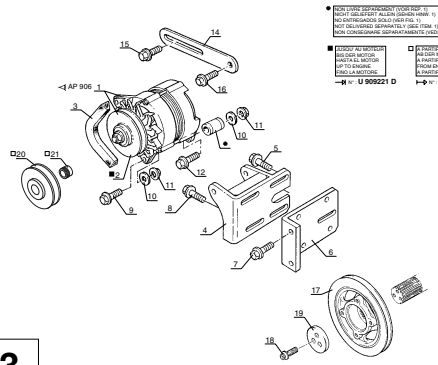


7
A13

231 203

AP 905

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

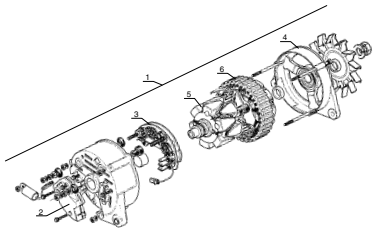


7
D13

231 203

AP 906

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A

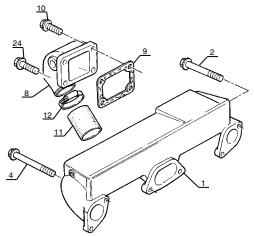


7
G13

231 203

AP 907

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A



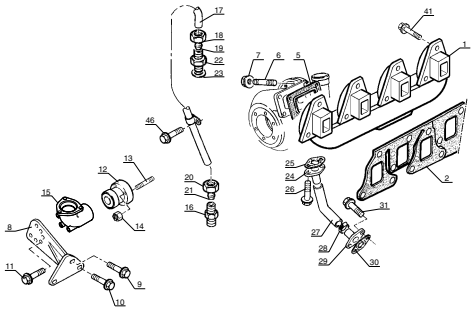
7
I13

INDEX

231 203

AP 908

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A



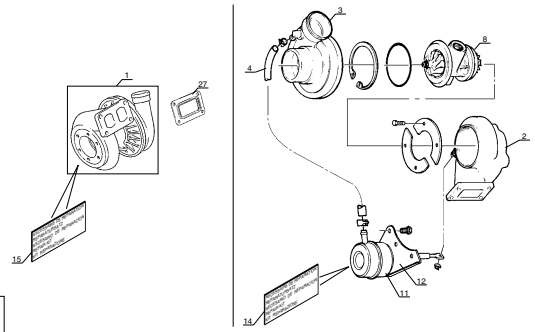
7

K13

231 203

AP 909

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A



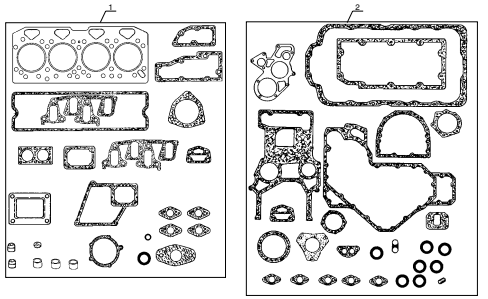
7

C14

231 203

AP 910

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 T S.A



7

E14

INDEX

MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	1004.40T AK 81298
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	237 664

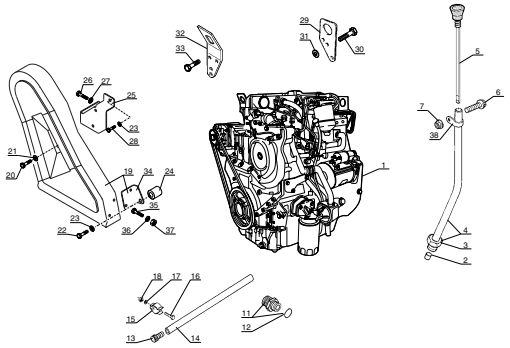
A PARTIR DE LA MACHINE AB DER MASCHINE A PARTIR DE LA MAQUINA FROM MACHINE A PARTIR DA MACCHINA	JUSQU' A LA MACHINE BIS DER MASCHINE HASTA LA MAQUINA UP TO MACHINE FINO LA MACCHINA
⊢▷ N° : **167 130**	—⋈ N° : **169 427**

8
A2

237 664

AP 2051

MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

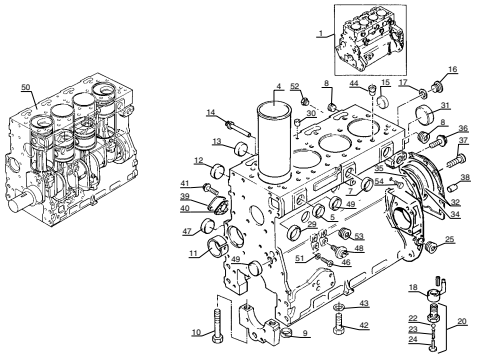


8
B2

237 664

AP 1294

MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

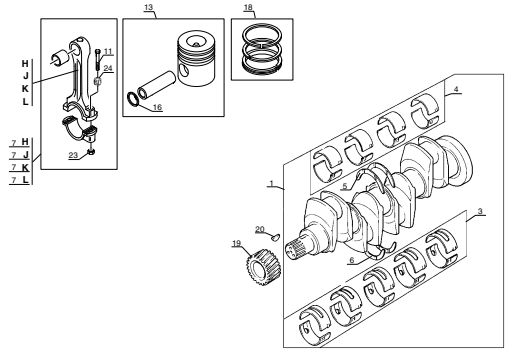


8
H2

237 664

AP 1295

MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

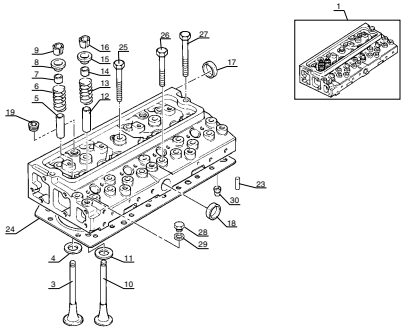


8
C3

237 664

AP 1296

MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

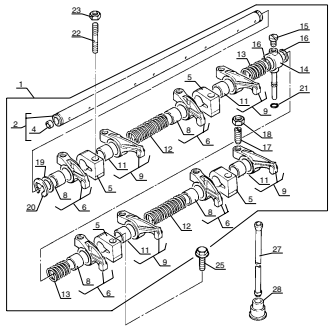


8
G3

237 664

AP 1297

MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

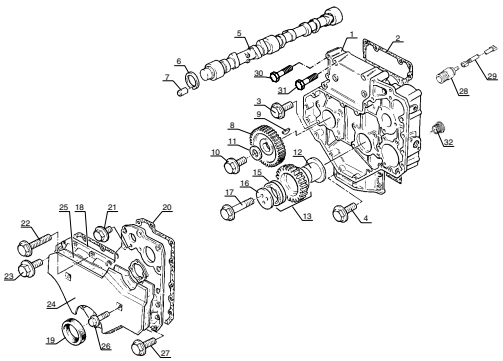


8
K3

237 664

AP 1298

MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

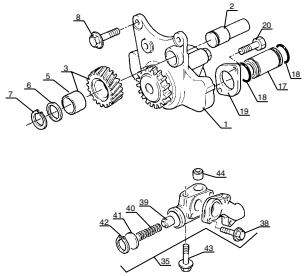


8
C4

237 664

AP 1299

MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

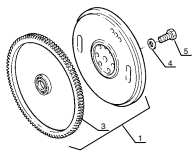


8
G4

237 664

AP 1300

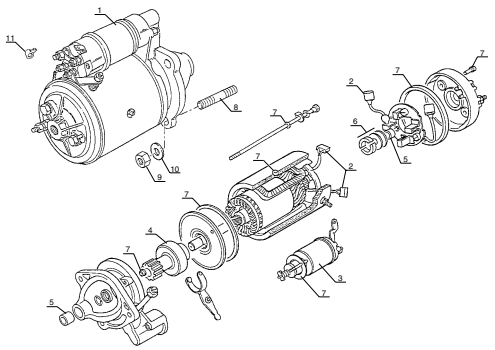
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A



8
J4

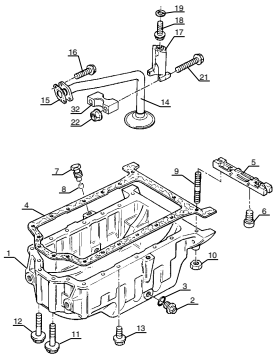
INDEX

237 664 **AP 1301** MT 732 Turbo S.A MT 932 Turbo S.A



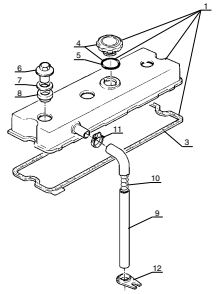
8 L4

237 664 **AP 1302** MT 732 Turbo S.A MT 932 Turbo S.A



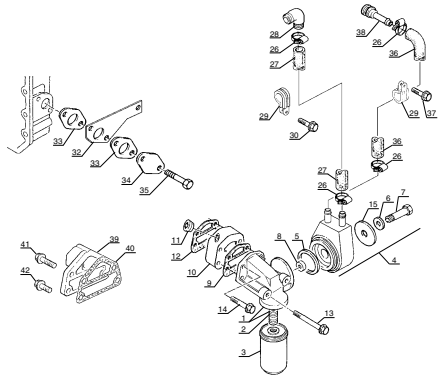
8 A5

237 664 **AP 1303** MT 732 Turbo S.A MT 932 Turbo S.A



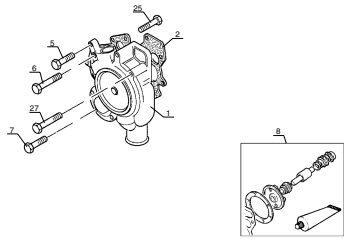
8 D5

237 664 **AP 1304** MT 732 Turbo S.A MT 932 Turbo S.A



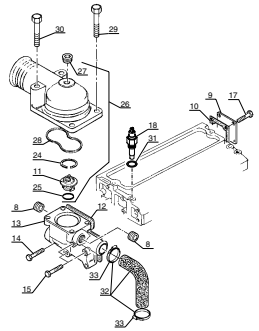
8 F5

237 664 **AP 1305** MT 732 Turbo S.A MT 932 Turbo S.A



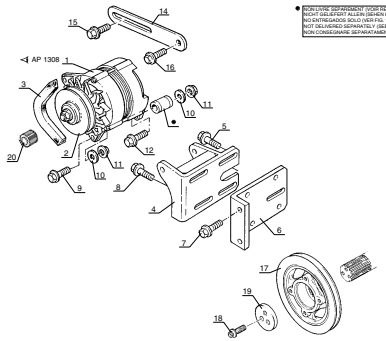
8 J5

237 664 **AP 1306** MT 732 Turbo S.A MT 932 Turbo S.A



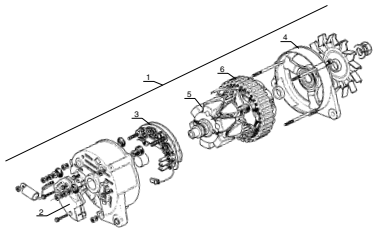
8 A6

237 664 **AP 1307** MT 732 Turbo S.A MT 932 Turbo S.A



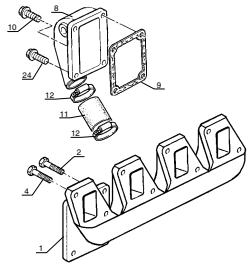
8 D6

237 664 **AP 1308** MT 732 Turbo S.A MT 932 Turbo S.A



8 G6

237 664 **AP 1309** MT 732 Turbo S.A MT 932 Turbo S.A



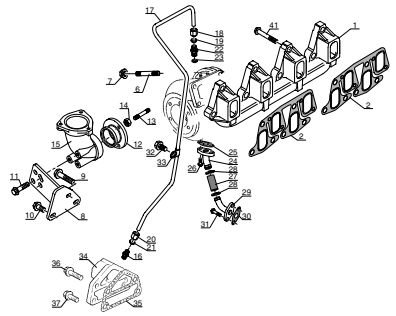
8 I6

INDEX

237 664

AP 1310

MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A



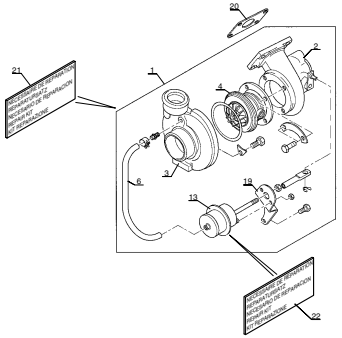
8

K6

237 664

AP 1311

MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A



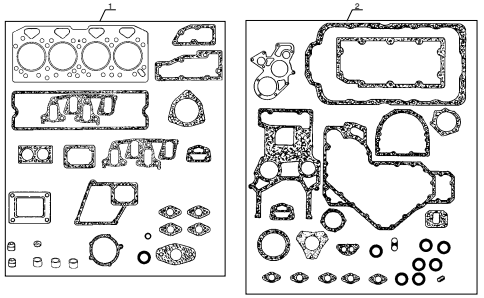
8

D7

237 664

AP 1312

MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A



8

F7

INDEX

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	1004.40TW AM 80922
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	231 205

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→I N° : **169 427**

8

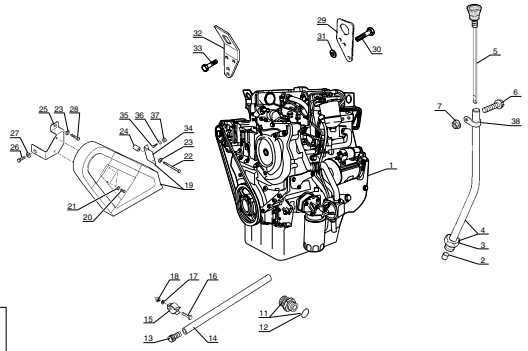
A9

---

231 205

AP 2013

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



8

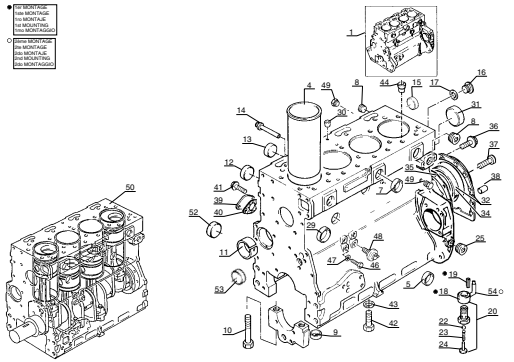
B9

---

231 205

AP 928

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



8

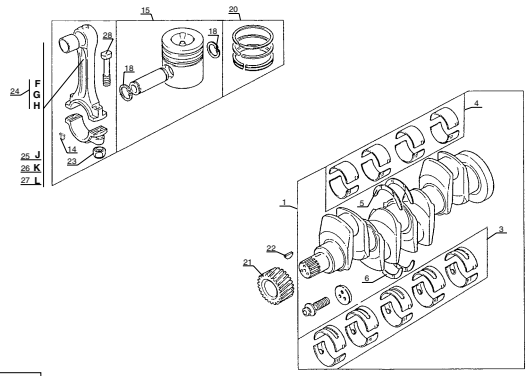
H9

---

231 205

AP 929

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



8

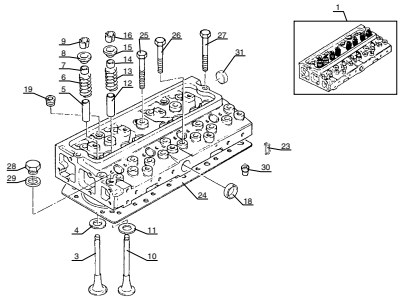
C10

---

231 205

AP 930

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



8

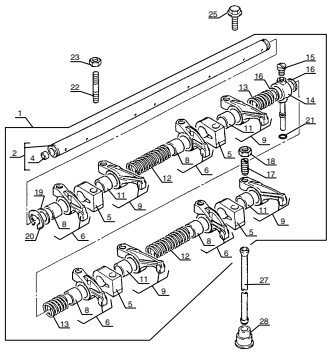
G10

---

231 205

AP 931

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



8

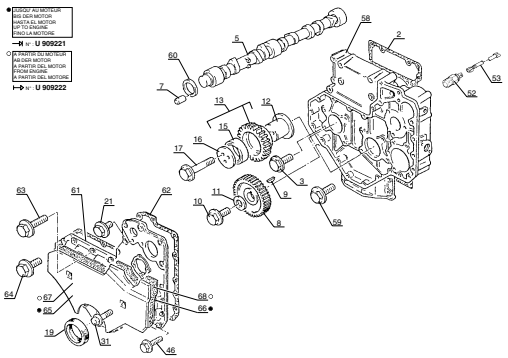
K10

---

231 205

AP 932

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



8

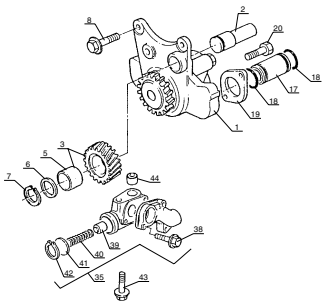
C11

---

231 205

AP 933

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



8

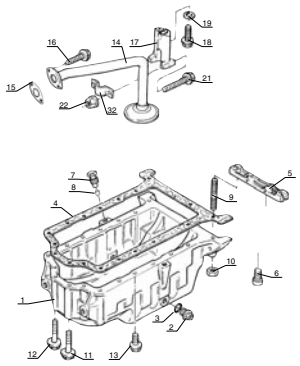
G11

---

231 205

AP 934

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



8

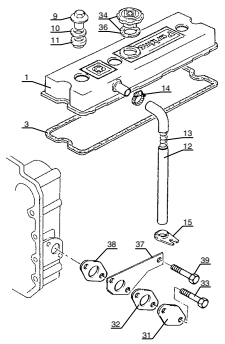
J11

INDEX

231 205

AP 935

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

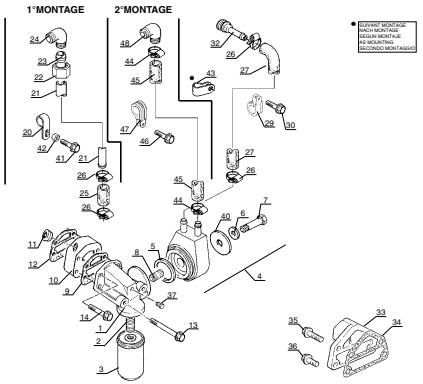


8
A12

231 205

AP 936

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

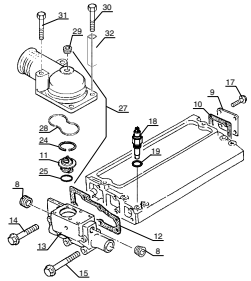


8
D12

231 205

AP 937

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

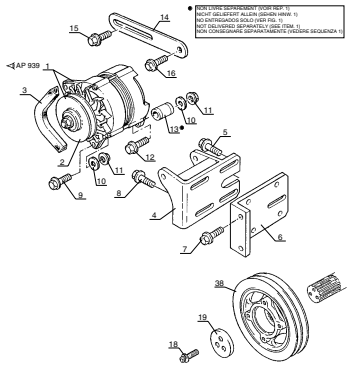


8
J12

231 205

AP 938

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

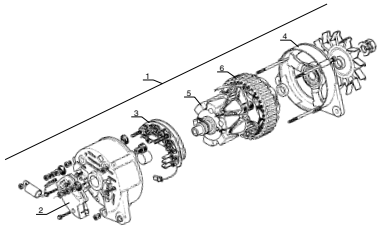


8
A13

231 205

AP 939

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

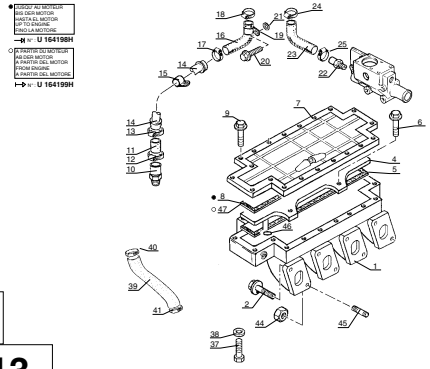


8
D13

231 205

AP 940

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

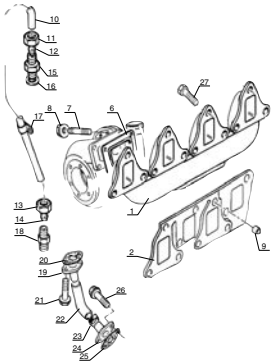


8
F13

231 205

AP 941

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

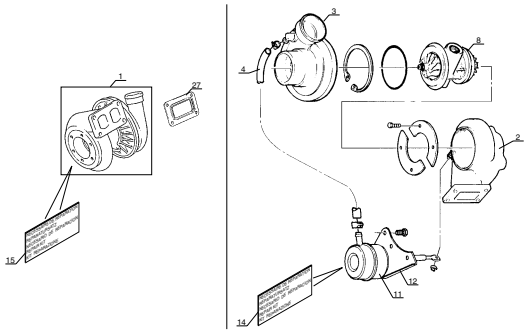


8
J13

231 205

AP 942

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

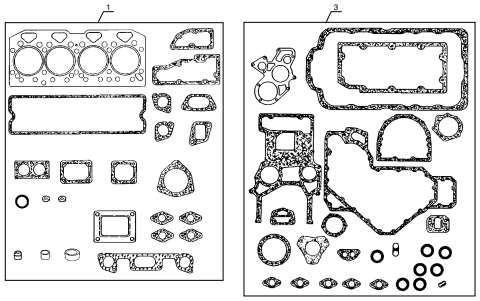


8
A14

231 205

AP 943

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



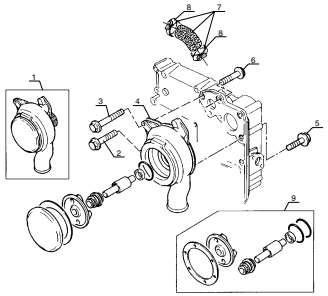
8
C14

INDEX

231 205

AP 944

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



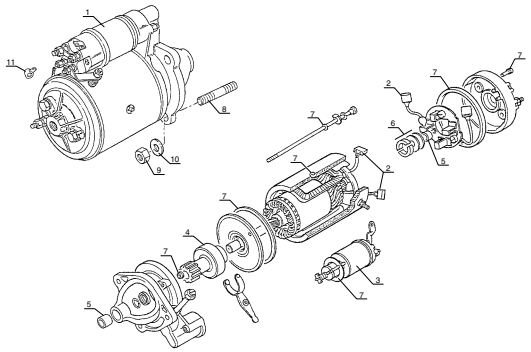
8

E14

231 205

AP 945

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



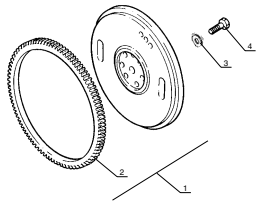
8

G14

231 205

AP 946

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



8

I14

INDEX

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

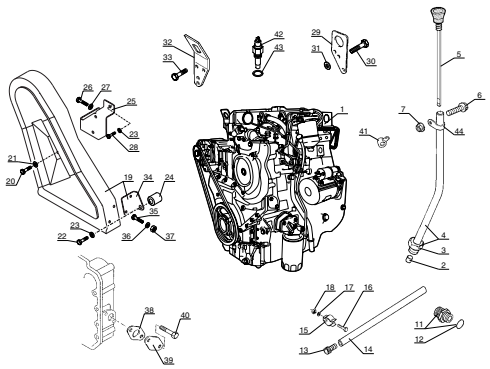
TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	1004.42 AR 81334
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	239 324

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
N° : **169 428**

9 **A2**

---

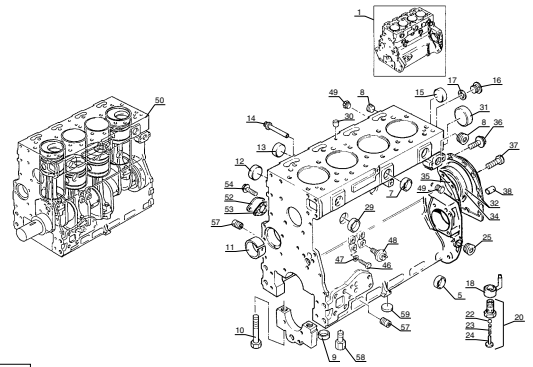
239 324 **AP 2053** MLT 629/730 S.A MT 732/932 S.A



9 **B2**

---

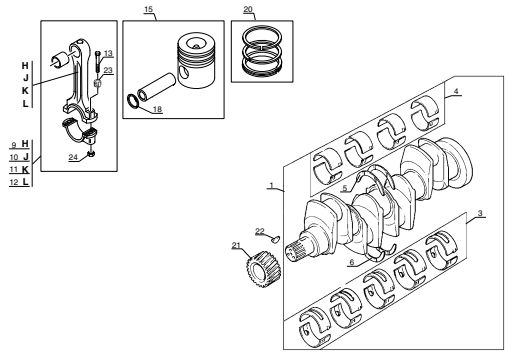
239 324 **AP 1386** MLT 629/732 S.A MT 732/932 S.A



9 **H2**

---

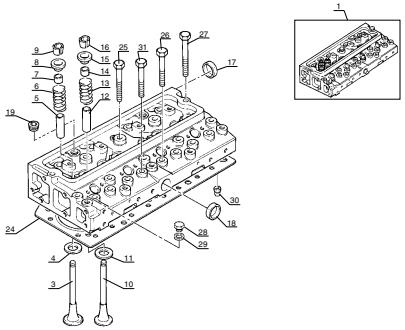
239 324 **AP 1387** MLT 629/732 S.A MT 732/932 S.A



9 **A3**

---

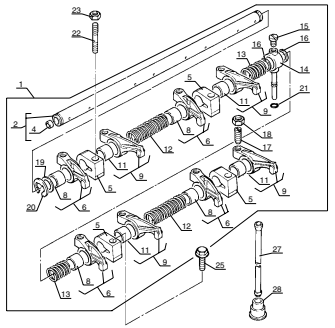
239 324 **AP 1388** MLT 629/732 S.A MT 732/932 S.A



9 **E3**

---

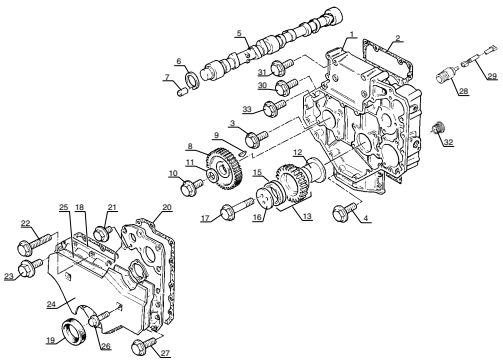
239 324 **AP 1389** MLT 629/732 S.A MT 732/932 S.A



9 **I3**

---

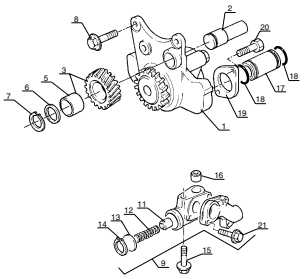
239 324 **AP 1390** MLT 629/732 S.A MT 732/932 S.A



9 **A4**

---

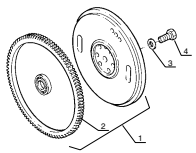
239 324 **AP 1391** MLT 629/732 S.A MT 732/932 S.A



9 **E4**

---

239 324 **AP 1392** MLT 629/732 S.A MT 732/932 S.A



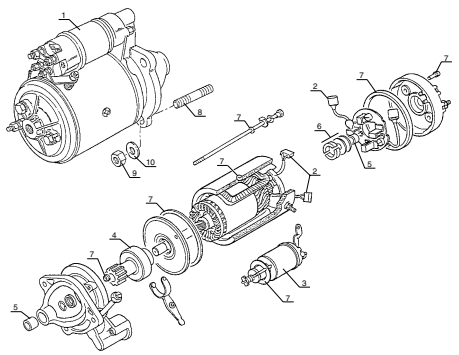
9 **H4**

INDEX

239 324

AP 1393

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

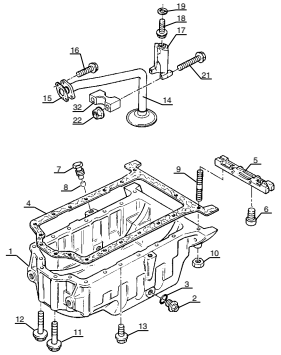


9
J4

239 324

AP 1394

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

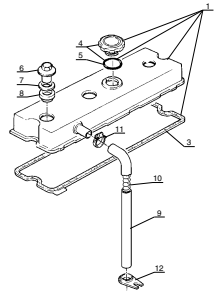


9
A5

239 324

AP 1395

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

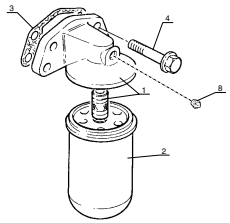


9
D5

239 324

AP 1396

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

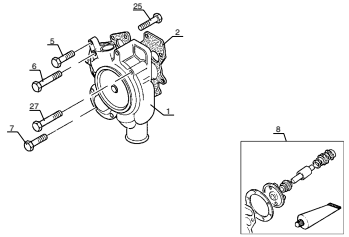


9
F5

239 324

AP 1397

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

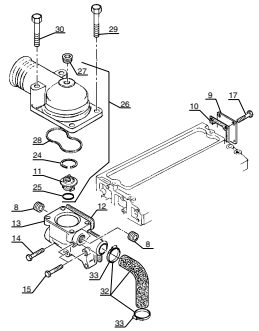


9
H5

239 324

AP 1398

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

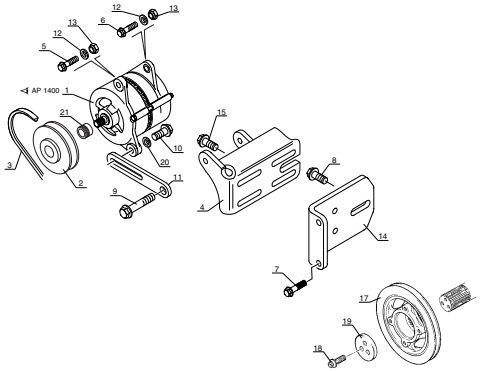


9
J5

239 324

AP 1399

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

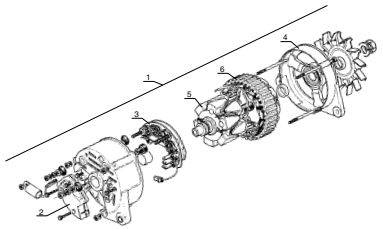


9
A6

239 324

AP 1400

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A

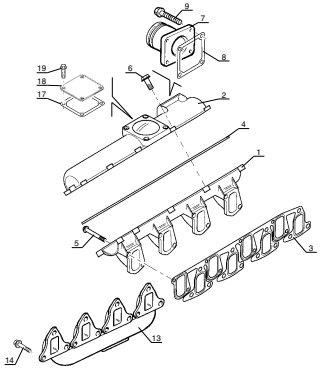


9
D6

239 324

AP 1401

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A



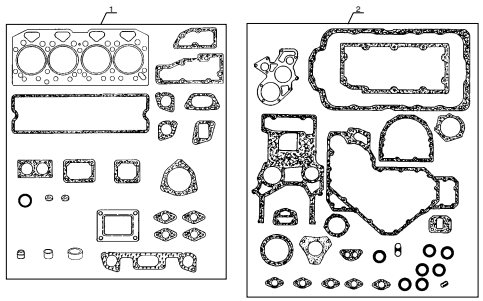
9
F6

INDEX

239 324

AP 1402

MLT 629/730 S.A
MT 732/932 S.A



9

I6

INDEX

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

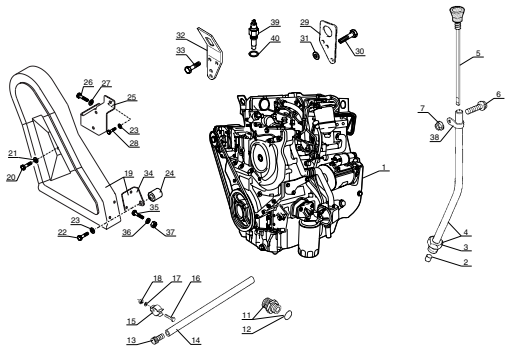
TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	1004.40T AK 81335
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	239 325

A PARTIR DE LA MACHINE AB DER MASCHINE A PARTIR DE LA MAQUINA FROM MACHINE A PARTIR DA MACCHINA	JUSQU' A LA MACHINE BIS DER MASCHINE HASTA LA MAQUINA UP TO MACHINE FINO LA MACCHINA
⊢ N° : **169 428**	⊣ N° : **181 627**

9 **A8**

239 325 **AP 2055**

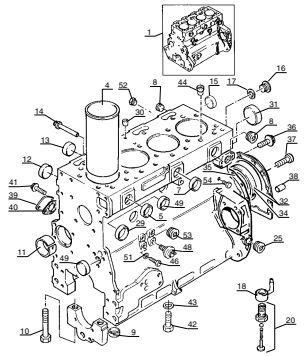
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A



9 **B8**

239 325 **AP 1440**

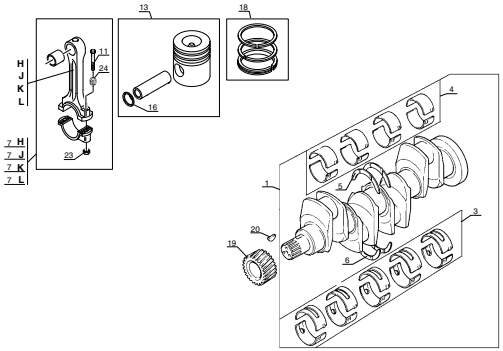
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A



9 **H8**

239 325 **AP 1441**

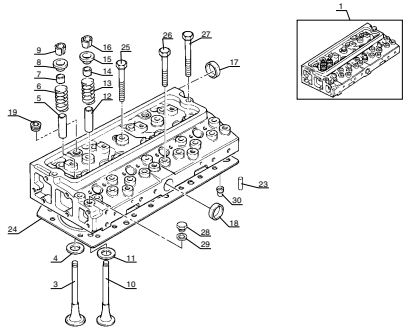
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A



9 **A9**

239 325 **AP 1442**

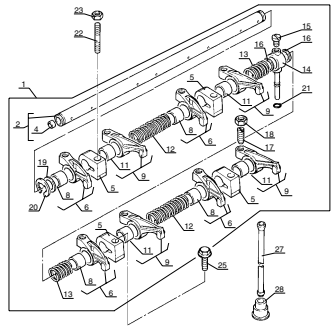
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A



9 **E9**

239 325 **AP 1443**

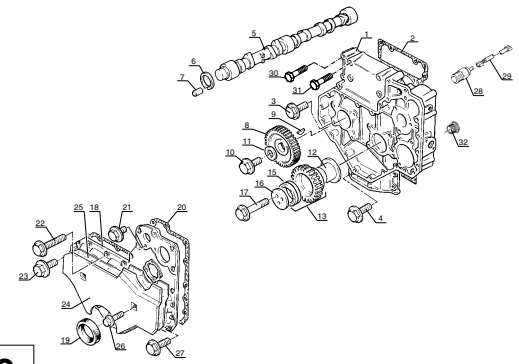
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A



9 **I9**

239 325 **AP 1444**

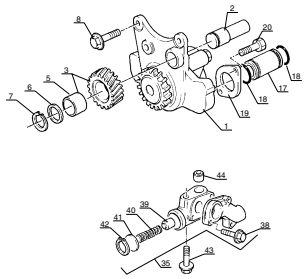
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A



9 **A10**

239 325 **AP 1445**

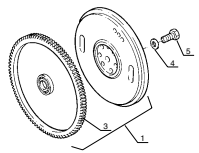
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A



9 **E10**

239 325 **AP 1446**

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A



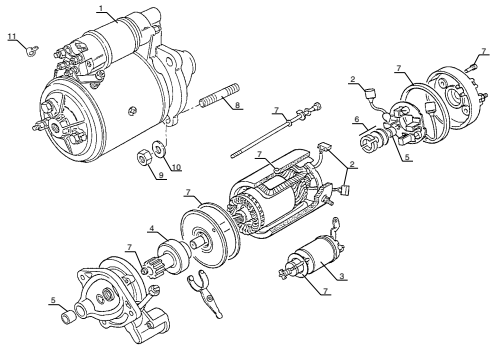
9 **H10**

INDEX

239 325

AP 1447

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A

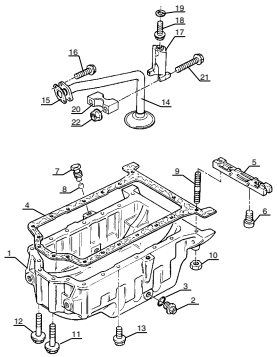


9
J10

239 325

AP 1448

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A

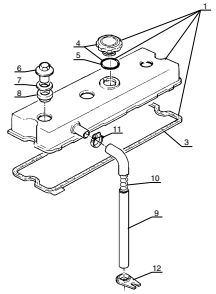


9
A11

239 325

AP 1449

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A

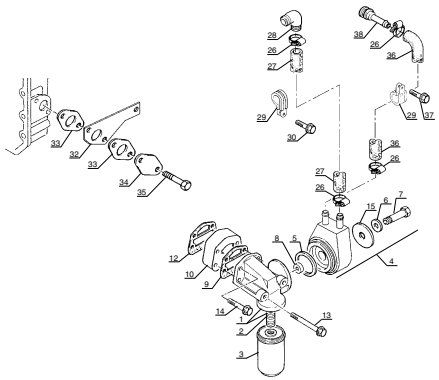


9
D11

239 325

AP 1450

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A

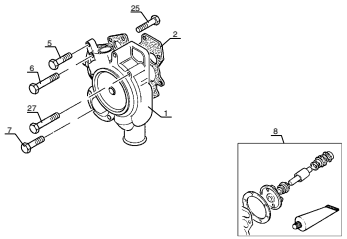


9
F11

239 325

AP 1451

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A

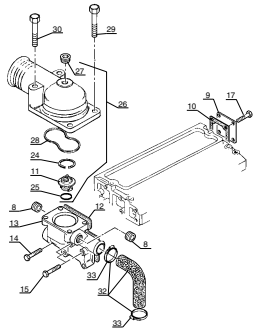


9
J11

239 325

AP 1452

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A

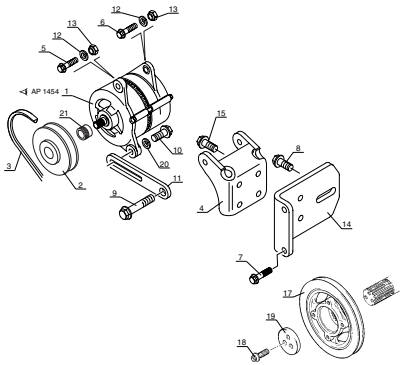


9
A12

239 325

AP 1453

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A

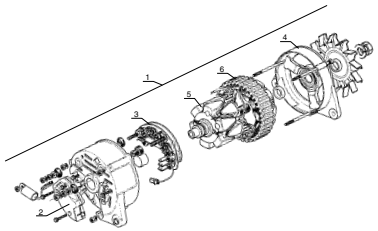


9
D12

239 325

AP 1454

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A

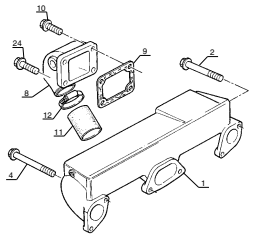


9
G12

239 325

AP 1455

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A



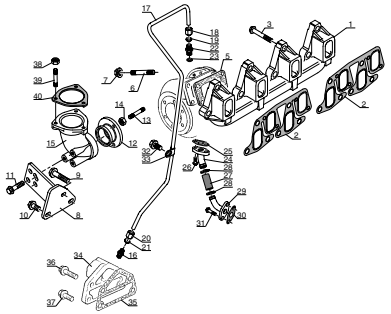
9
I12

INDEX

239 325

AP 1456

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A



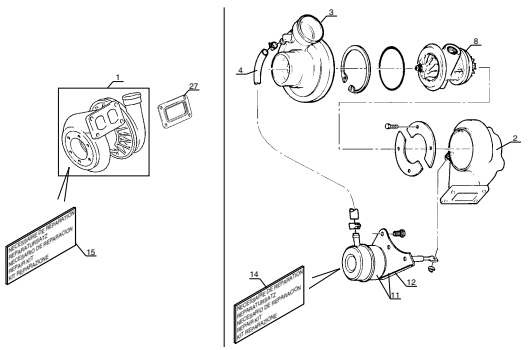
9

K12

239 325

AP 1457

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A



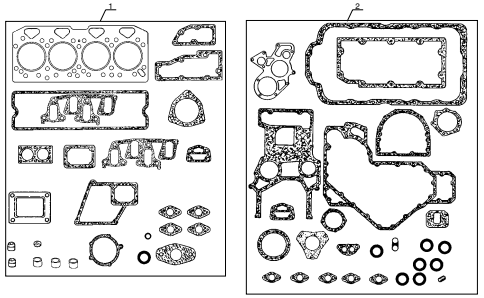
9

D13

239 325

AP 1458

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A



9

F13

INDEX

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	1004.40T AK 81336
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	239 326

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
⊢▷ N° : **169 428**

SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] MT . . . Turbo S.A

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
⊢▷ N° : **181 628**

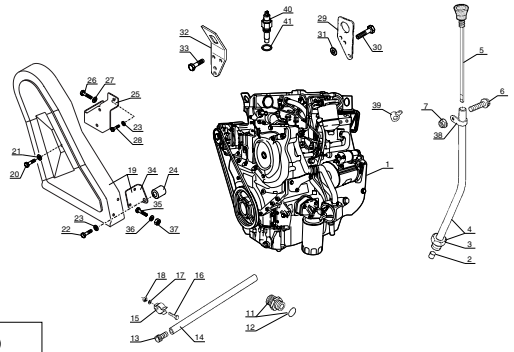
SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] MLT . . . Turbo S.A

10 **A2**

[ ] 239 326

AP 2052

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

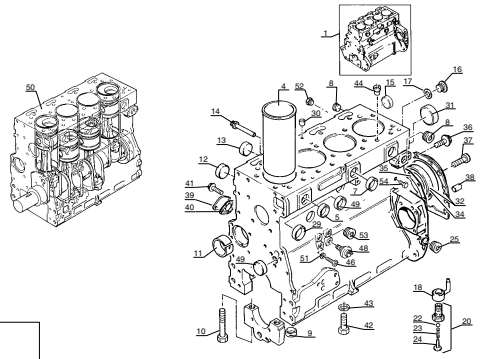


10 **B2**

[ ] 239 326

AP 1367

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

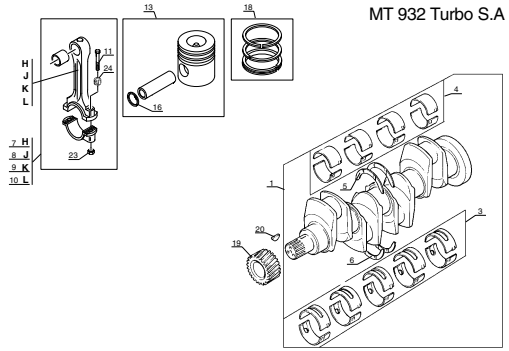


10 **H2**

[ ] 239 326

AP 1368

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

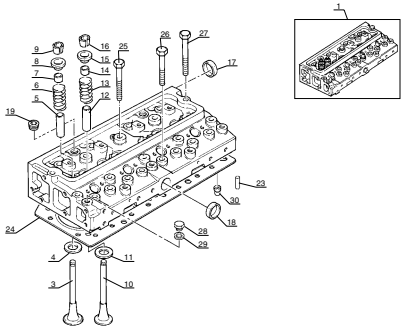


10 **A3**

[ ] 239 326

AP 1369

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

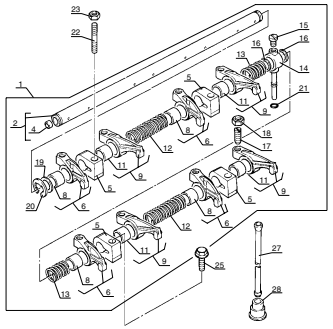


10 **E3**

[ ] 239 326

AP 1370

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

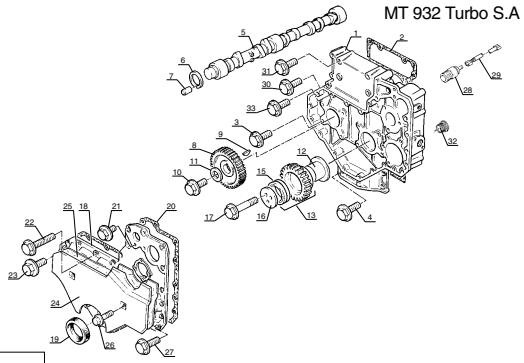


10 **I3**

[ ] 239 326

AP 1371

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

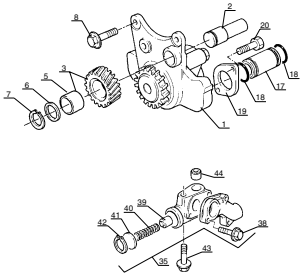


10 **A4**

[ ] 239 326

AP 1372

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

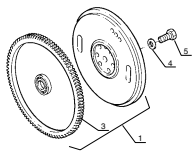


10 **E4**

[ ] 239 326

AP 1373

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A



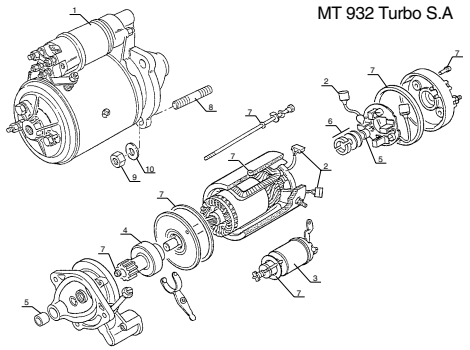
10 **H4**

INDEX

239 326

AP 1374

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

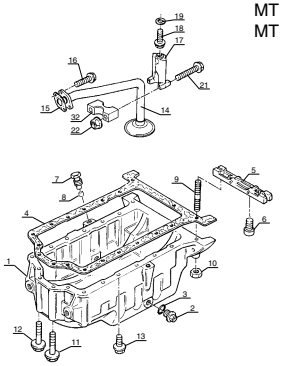


10
J4

239 326

AP 1375

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

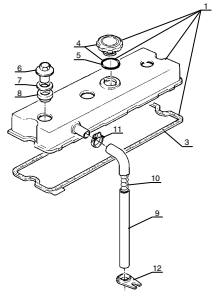


10
A5

239 326

AP 1376

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

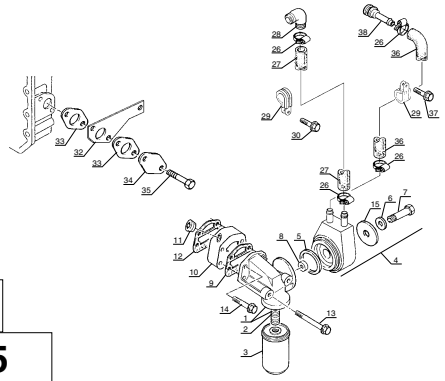


10
D5

239 326

AP 1377

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

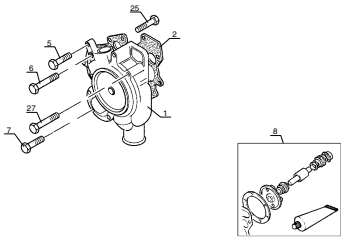


10
F5

239 326

AP 1378

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

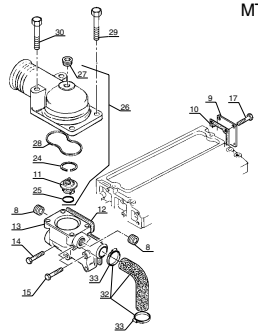


10
J5

239 326

AP 1379

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

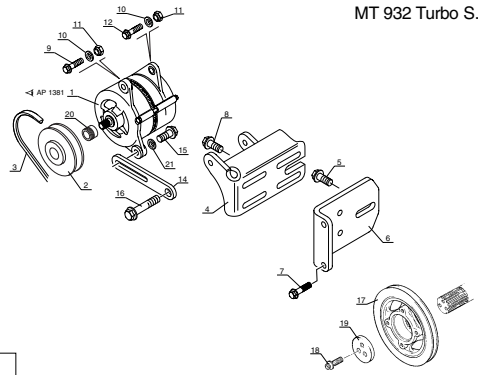


10
A6

239 326

AP 1380

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

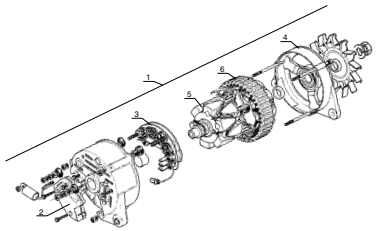


10
D6

239 326

AP 1381

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

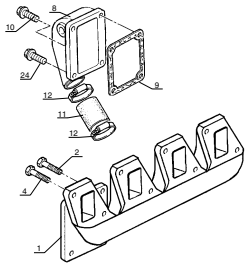


10
G6

239 326

AP 1382

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A



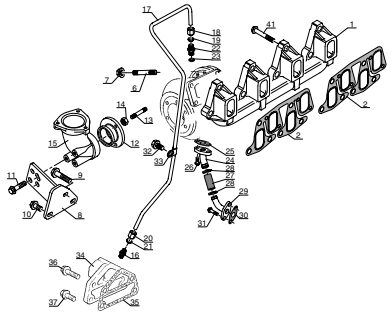
10
I6

INDEX

239 326

AP 1383

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A



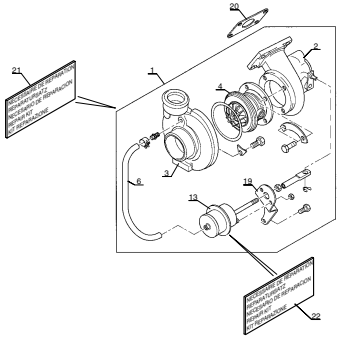
10

K6

239 326

AP 1384

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A



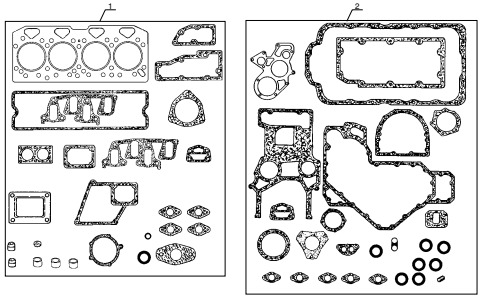
10

D7

239 326

AP 1385

MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A



10

F7

INDEX

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

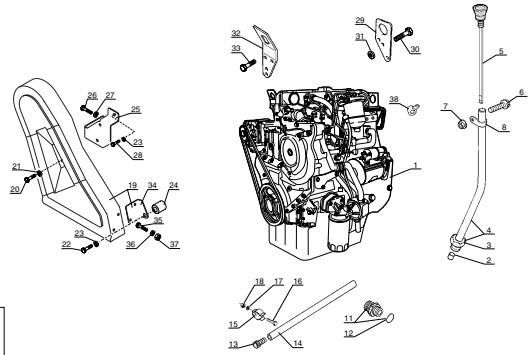
MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	1004.40TW AM 81337
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	239 327

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
⊢⊷ N° : **169 428**

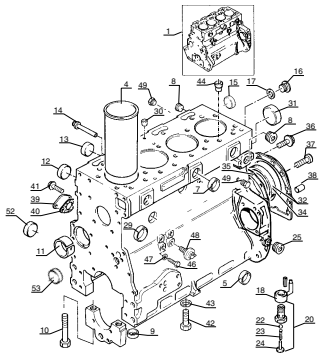
10 **A9**

239 327 **AP 2060** MLT 629/633/730 120 LS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



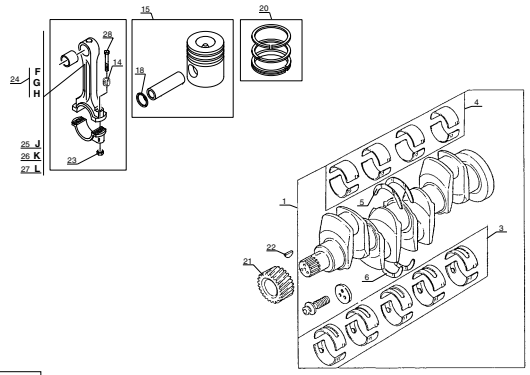
10 **B9**

239 327 **AP 1404** MLT 629/633/730 120 LS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



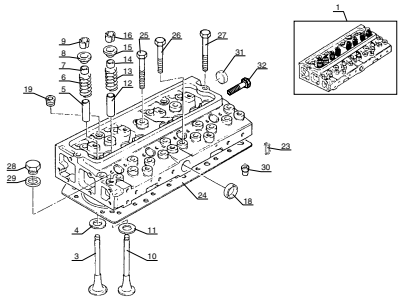
10 **H9**

239 327 **AP 1405** MLT 629/633/730 120 LS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



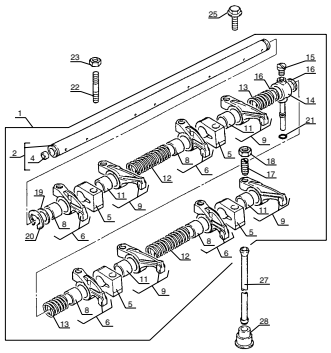
10 **A10**

239 327 **AP 1406** MLT 629/633/730 120 LS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



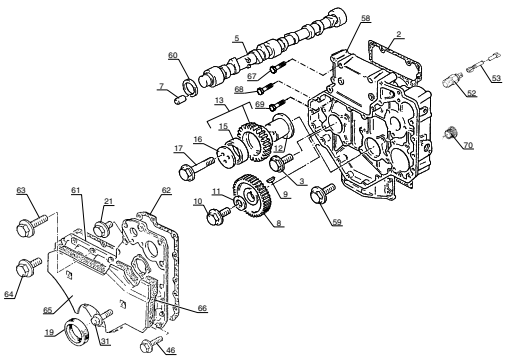
10 **E10**

239 327 **AP 1407** MLT 629/633/730 120 LS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



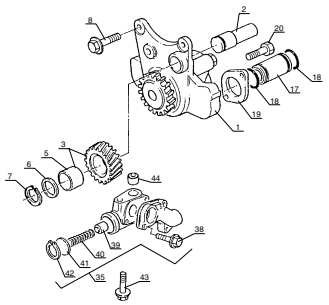
10 **I10**

239 327 **AP 1408** MLT 629/633/730 120 LS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



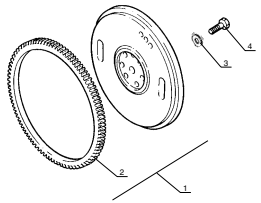
10 **A11**

239 327 **AP 1409** MLT 629/633/730 120 LS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



10 **E11**

239 327 **AP 1410** MLT 629/633/730 120 LS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



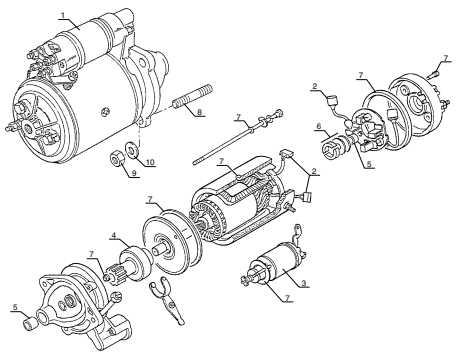
10 **H11**

INDEX

239 327

AP 1411

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

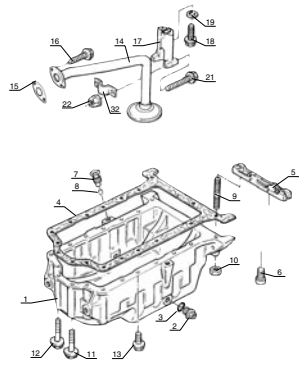


10
J11

239 327

AP 1412

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

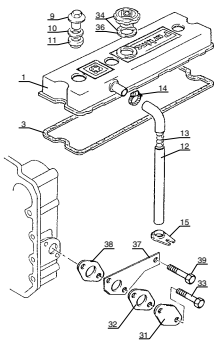


10
A12

239 327

AP 1413

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

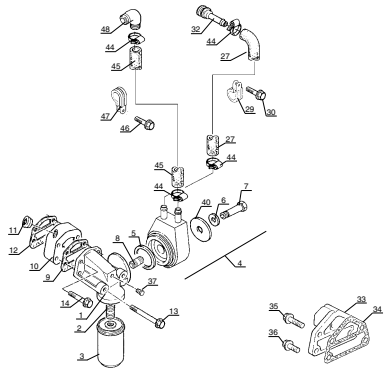


10
D12

239 327

AP 1414

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

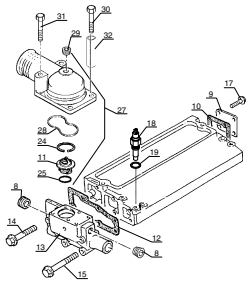


10
G12

239 327

AP 1415

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

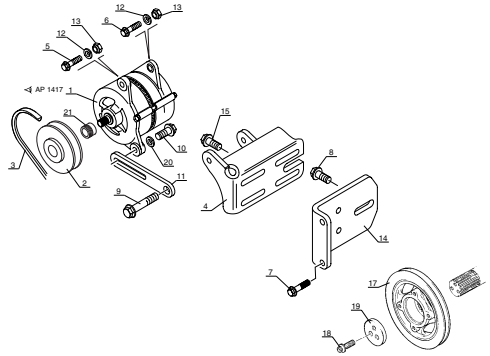


10
K12

239 327

AP 1416

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

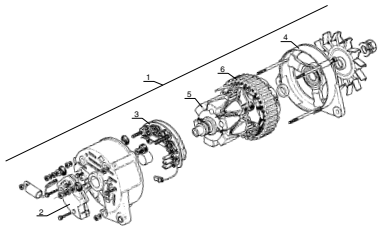


10
A13

239 327

AP 1417

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

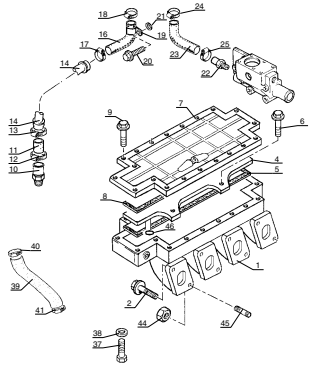


10
D13

239 327

AP 1418

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

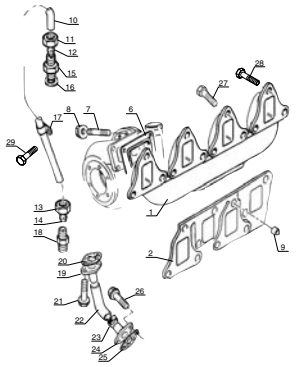


10
F13

239 327

AP 1419

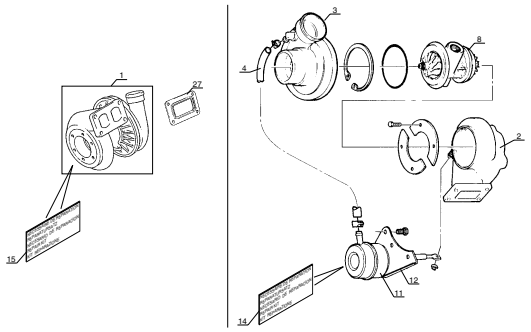
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



10
J13

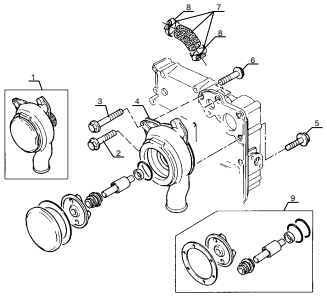
INDEX

239 327 **AP 1420** MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



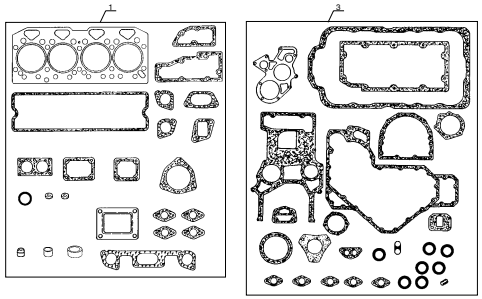
10 A14

239 327 **AP 1421** MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



10 C14

239 327 **AP 1422** MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



10 E14

INDEX

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

BOITE DE VITESSES - GETRIEBEKASTEN

CAJA DE VELOCIDADES - GEAR BOX

CAMBIO

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	16025

REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	226 228

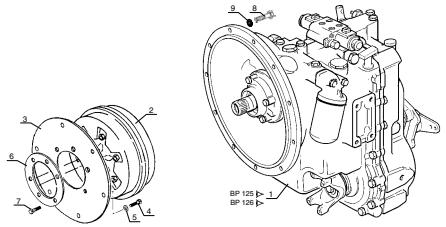
11

A2

☐ 226 228

BP 124

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



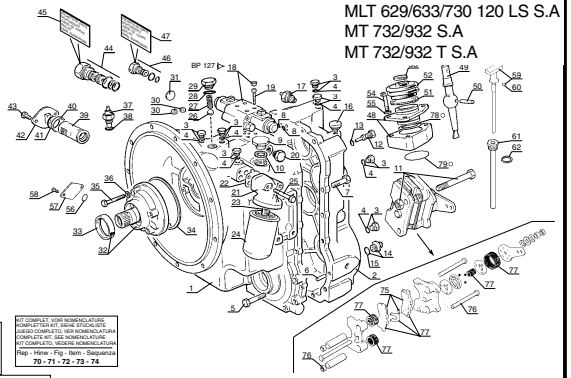
11

B2

☐ 226 228

BP 125

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



KIT COMPLET VOIR NOMENCLATURE
KOMPLETTER KIT, SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO, VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO, VEDERE NOMENCLATURA
Rep - Hme - Fig - Item - Sequenza
70 - 71 - 72 - 73 - 74

11

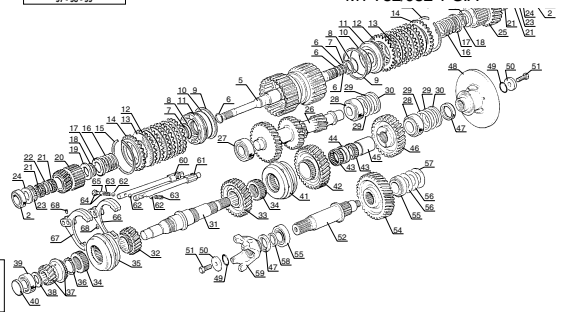
D2

☐ 226 228

BP 126

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

KIT COMPLET VOIR NOMENCLATURE
KOMPLETTER KIT, SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO, VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO, VEDERE NOMENCLATURA
Rep - Hme - Fig - Item - Sequenza
90 - 91 - 92 - 93 - 94 - 95 - 96
97 - 98 - 99



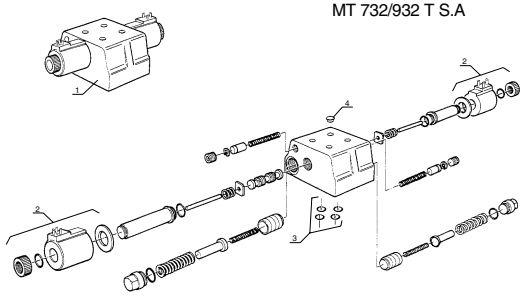
11

A3

☐ 226 228

BP 127

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



11

A4

I N D E X

MLT 730 T PS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

BOITE DE VITESSES - GETRIEBEKASTEN

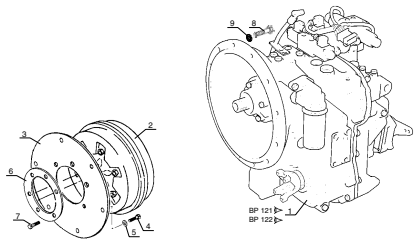
CAJA DE VELOCIDADES - GEAR BOX

CAMBIO

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	15999
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	224 807

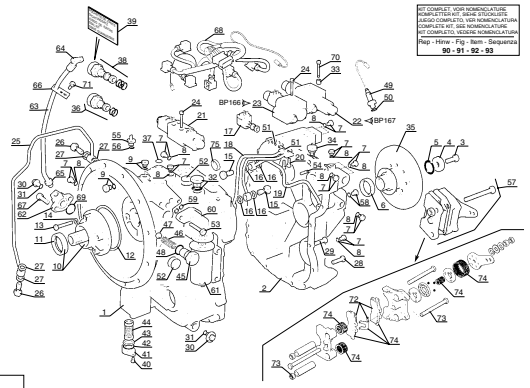
11 A6

224 807 **BP 120** MLT 730 T PS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



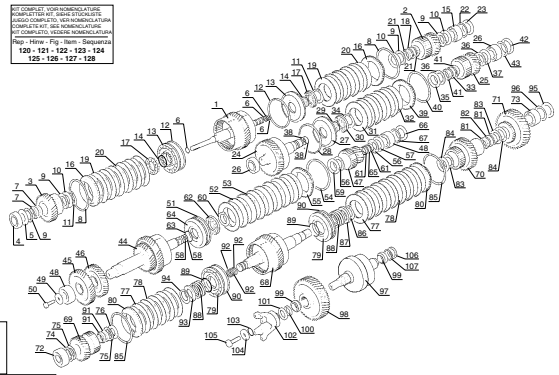
11 B6

224 807 **BP 121** MLT 730 T PS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



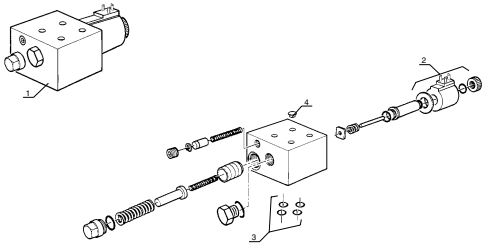
11 D6

224 807 **BP 122** MLT 730 T PS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



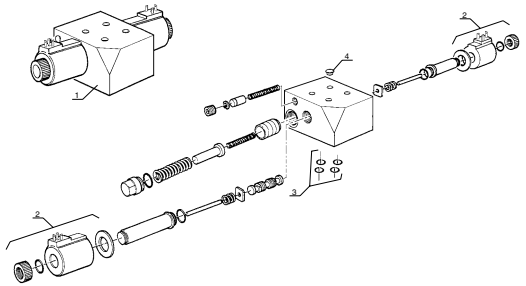
11 C7

224 807 **BP166** MLT 730 T PS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



11 H8

224 807 **BP 167** MLT 730 T PS S.A MLT 633/730 120 LS PS S.A



11 J8

INDEX

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

RENVOI D' ANGLES - ZAHNRADVORGELEGE

REENVIO DE ANGULO - ANGLE RETURN

RINVIO D'ANGOLO

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	15932
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	222 758

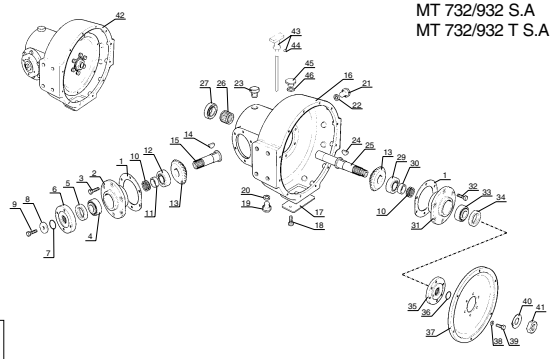
11

A10

[ ] 222 758

BP 109

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



11

B10

MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

RENVOI D' ANGLES - ZAHNRADVORGELEGE

REENVIO DE ANGULO - ANGLE RETURN

RINVIO D'ANGOLO

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	15930
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	224 053

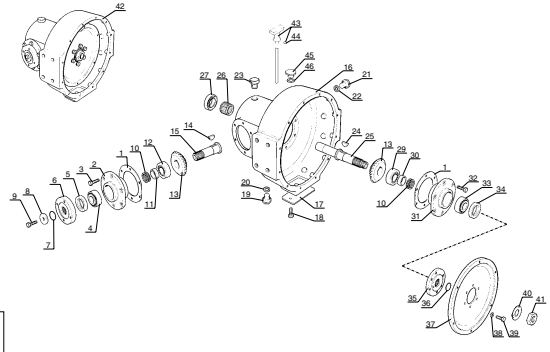
11

A12

[ ] 224 053

BP 110

MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



11

B12

I N D E X

CARDAN DE TRANSMISSION

KARDANKUPPLUNG

CARDAN DE TRANSMISION

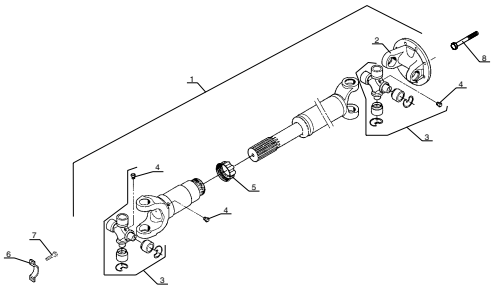
CARDAN COUPLING

ALBERO DI TRASMISSIONE

11 A14

BP 106

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU AVANT
KARDANKUPPLUNG GETRIEBKASTEN - VORNACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE DELANTERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - FRONT AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - ASSALE ANTERIORE

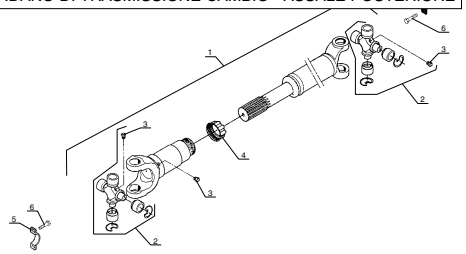


11 B14

BP 107

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU ARRIERE
KARDANKUPPLUNG GETRIEBKASTEN - HINTERACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE TRASERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - REAR AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - ASSALE POSTERIORE

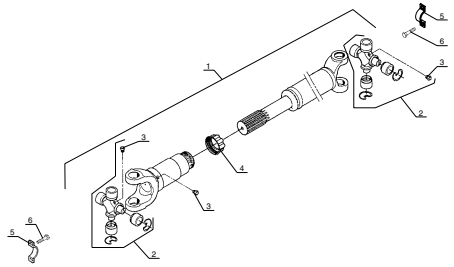


11 D14

BP 108

MLT 730 T PS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

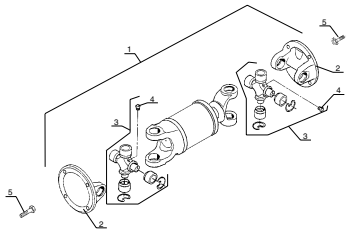
CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU ARRIERE
KARDANKUPPLUNG GETRIEBKASTEN - HINTERACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE TRASERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - REAR AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - ASSALE POSTERIORE



11 F14

BP 165

CARDAN DE TRANSMISSION MOTEUR - RENVOI D'ANGLES
KARDANKUPPLUNG MOTOR - ZAHNRADVORGELEGE
CARDAN DE TRANSMISION MOTOR - REENVIO DE ANGULO
CARDAN COUPLING ENGINE - ANGLE RETURN
CARDANO DI TRASMISSIONE MOTORE - RINVIO D'ANGOLO



11 H14

11

INDEX

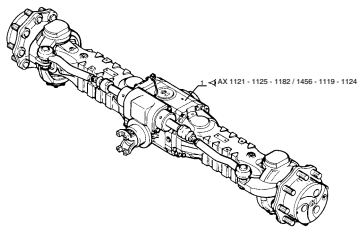
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

ESSIEU AVANT - VORNACHSE
EJE DELANTERO - FRONT AXLE
PONTE ANTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 128
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	224 051

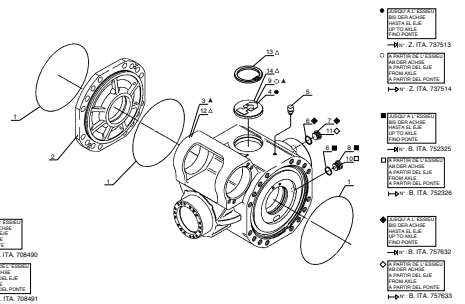
12 A2

224 051 — **AX 964** — MLT 629/633/730 120 LS S.A / MLT 633/730 120 LS PS S.A



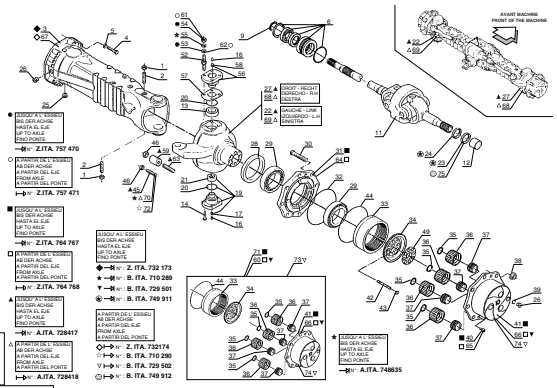
12 B2

224 051 — **AX 1121** — MLT 629/633/730 120 LS S.A / MLT 633/730 120 LS PS S.A



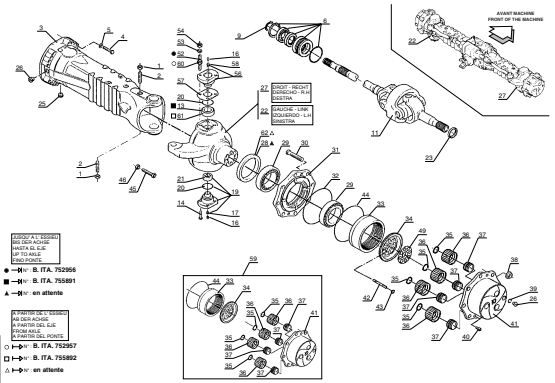
12 D2

224 051 → B.ITA.750180 — **AX 1182** — MLT 629/633/730 120 LS S.A / MLT 633/730 120 LS PS S.A



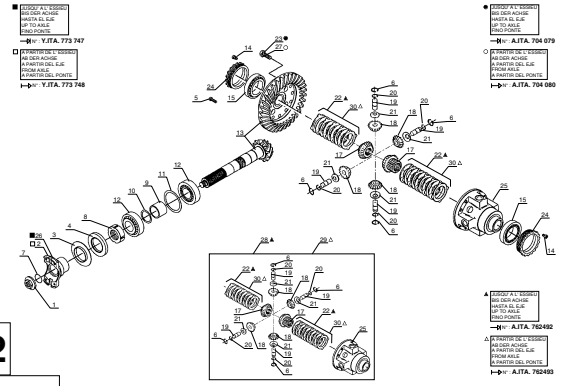
12 G2

224 051 → B.ITA.750181 — **AX 1456** — MLT 629/633/730 120 LS S.A / MLT 633/730 120 LS PS S.A



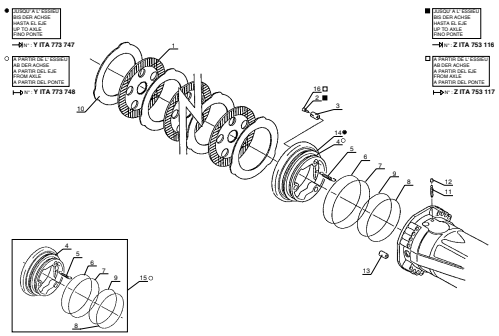
12 D3

224 051 — **AX 1125** — MLT 629/633/730 120 LS S.A / MLT 633/730 120 LS PS S.A



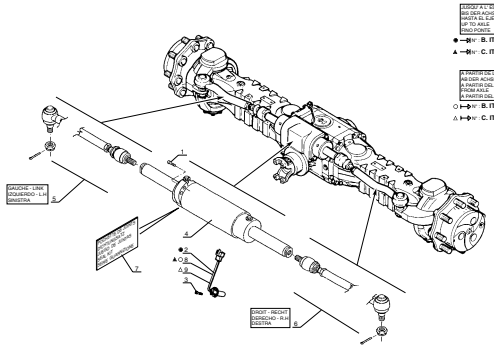
12 K3

224 051 — **AX 1119** — MLT 629/633/730 120 LS S.A / MLT 633/730 120 LS PS S.A



12 D4

224 051 — **AX 1124** — MLT 629/633/730 120 LS S.A / MLT 633/730 120 LS PS S.A



12 G4

INDEX

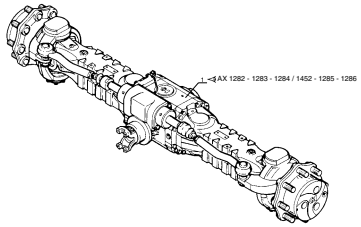
MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

ESSIEU AVANT - VORNACHSE
EJE DELANTERO - FRONT AXLE
PONTE ANTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 205
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	230 229

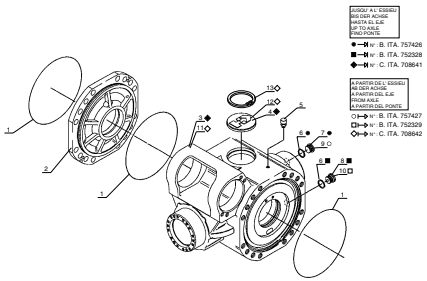
12 **A6**

230 229 — **AX 993** — MLT 629/730 S.A; MLT 629/730 T S.A; MLT 633/730 LS T S.A; MLT 730 T PS S.A; MT 732/932 S.A; MT 732/932 T S.A



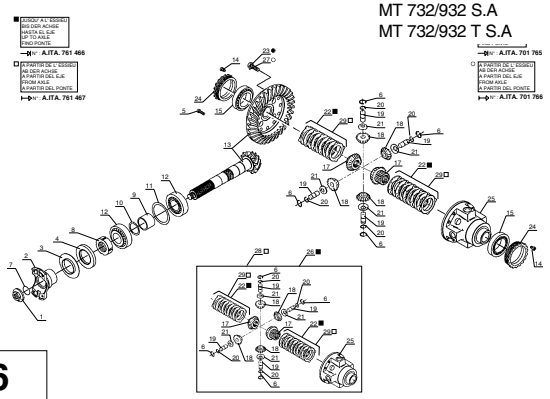
12 **B6**

230 229 — **AX 1282** — MLT 629/730 S.A; MLT 629/730 T S.A; MLT 633/730 LS T S.A; MLT 730 T PS S.A; MT 732/932 S.A; MT 732/932 T S.A



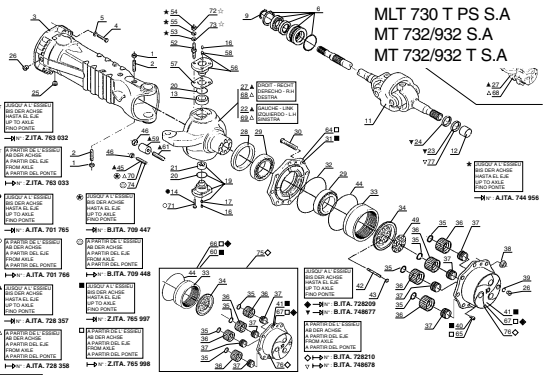
12 **D6**

230 229 — **AX 1283** — MLT 629/730 S.A; MLT 629/730 T S.A; MLT 633/730 LS T S.A; MLT 730 T PS S.A; MT 732/932 S.A; MT 732/932 T S.A



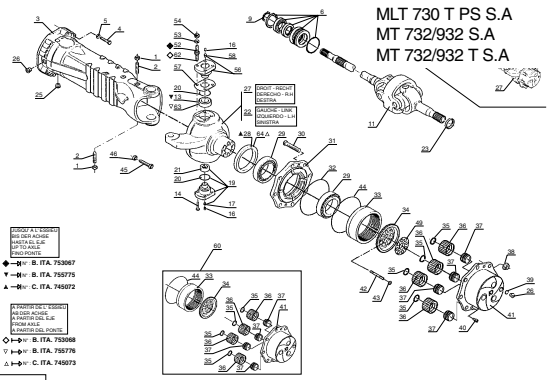
12 **G6**

230 229 — B.ITA.751357 — **AX 1284** — MLT 629/730 S.A; MLT 629/730 T S.A; MLT 633/730 LS T S.A; MLT 730 T PS S.A; MT 732/932 S.A; MT 732/932 T S.A



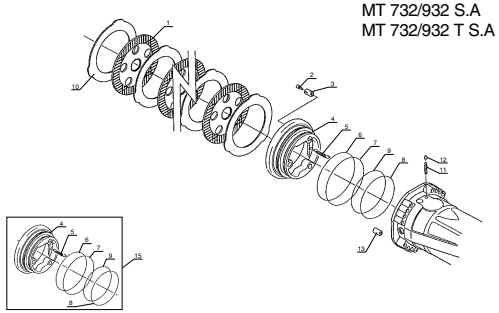
12 **A7**

230 229 — B.ITA.751358 — **AX 1452** — MLT 629/730 S.A; MLT 629/730 T S.A; MLT 633/730 LS T S.A; MLT 730 T PS S.A; MT 732/932 S.A; MT 732/932 T S.A



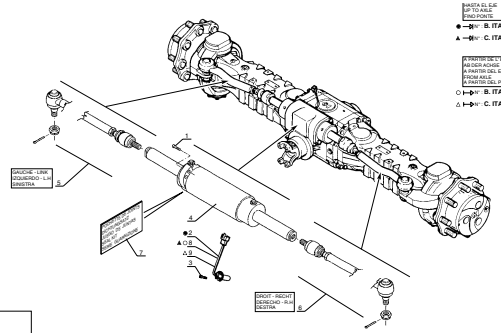
12 **K7**

230 229 — **AX 1285** — MLT 629/730 S.A; MLT 629/730 T S.A; MLT 633/730 LS T S.A; MLT 730 T PS S.A; MT 732/932 S.A; MT 732/932 T S.A



12 **E8**

230 229 — **AX 1286** — MLT 629/730 S.A; MLT 629/730 T S.A; MLT 633/730 LS T S.A; MLT 730 T PS S.A; MT 732/932 S.A; MT 732/932 T S.A



12 **H8**

INDEX

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

ESSIEU ARRIERE - HINTERACHSE
EJE TRASERO - REAR AXLE
PONTE POSTERIORE

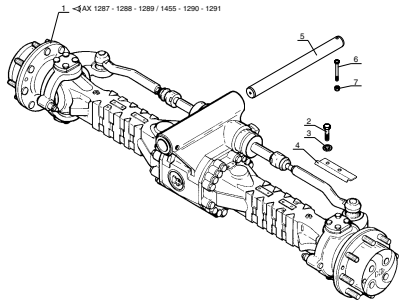
TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 145
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	229 399

12 A10

229 399

AX 999

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

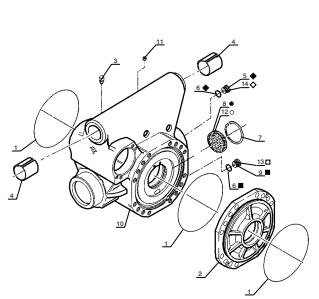


12 B10

229 399

AX 1287

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

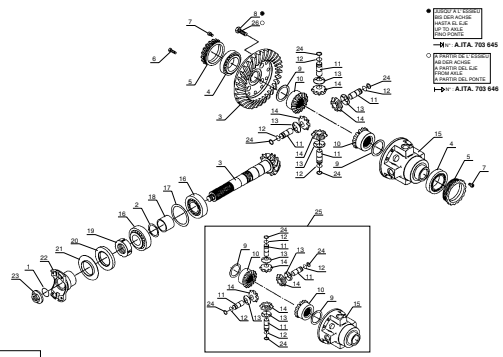


12 D10

229 399

AX 1288

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

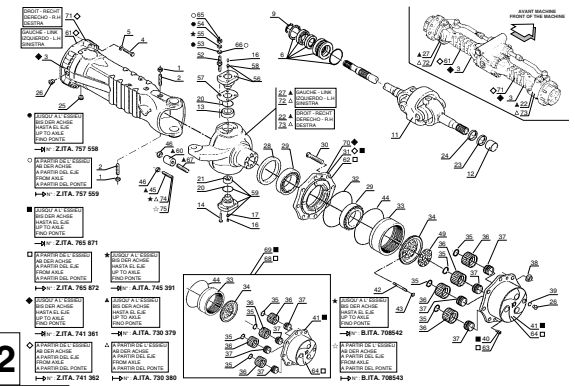


12 G10

229 399
B.ITA.749947

AX 1289

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

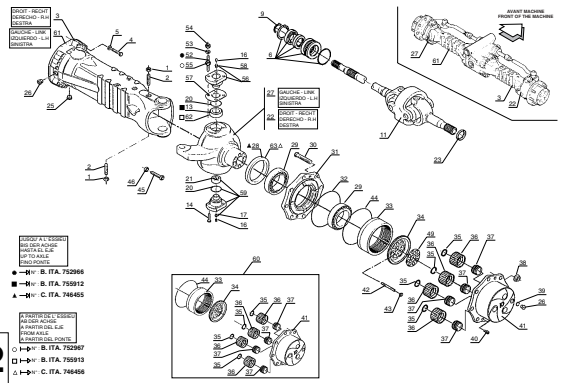


12 K10

229 399
B.ITA.749948

AX 1455

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

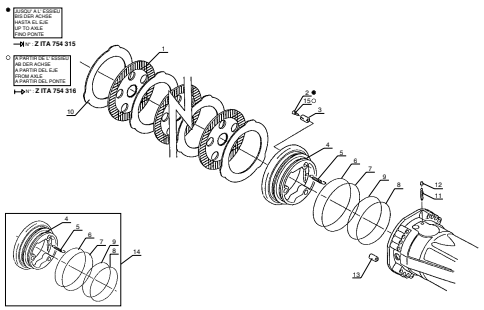


12 H11

229 399

AX 1290

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

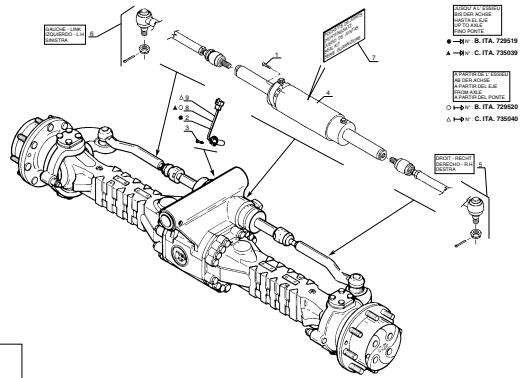


12 C12

229 399

AX 1291

MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



12 F12

INDEX

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

ESSIEU ARRIERE - HINTERACHSE
EJE TRASERO - REAR AXLE
PONTE POSTERIORE

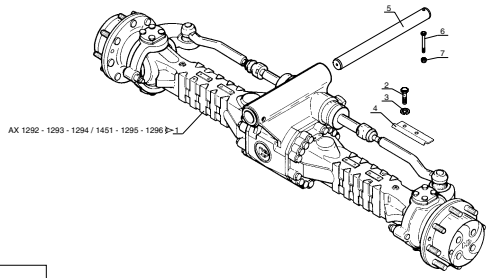
TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 206
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	230 230

12 **A14**

---

230 230 **AX 2500**

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

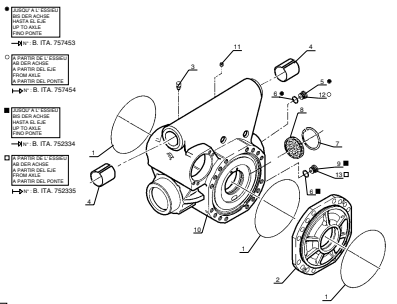


12 **B14**

---

230 230 **AX1292**

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

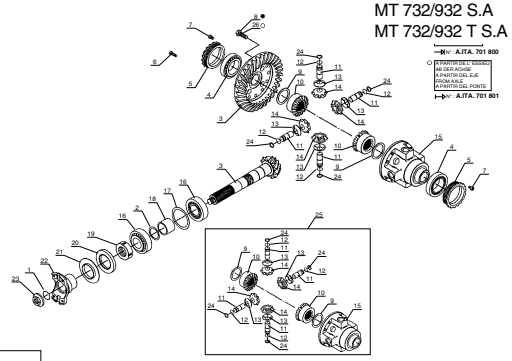


12 **D14**

---

230 230 **AX 1293**

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

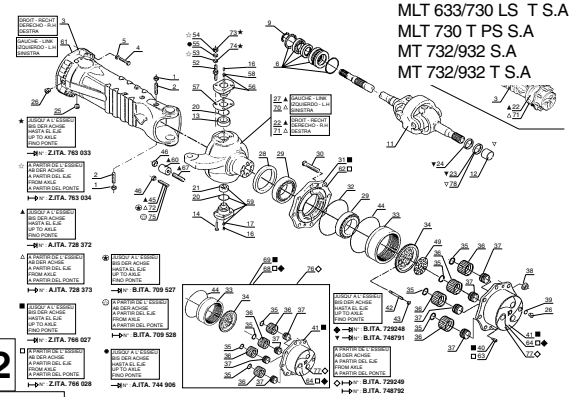


12 **G14**

---

230 230
B.ITA.751411 **AX 1294**

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

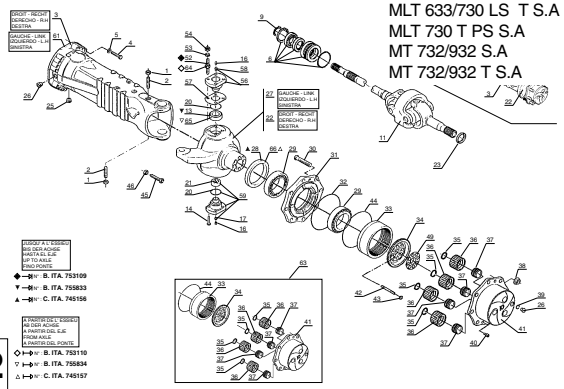


12 **K14**

---

230 230
B.ITA.751412 **AX 1451**

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

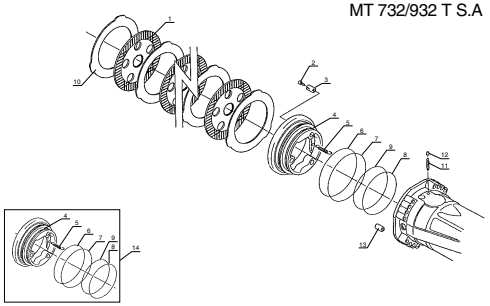


12 **H15**

---

230 230 **AX 1295**

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A

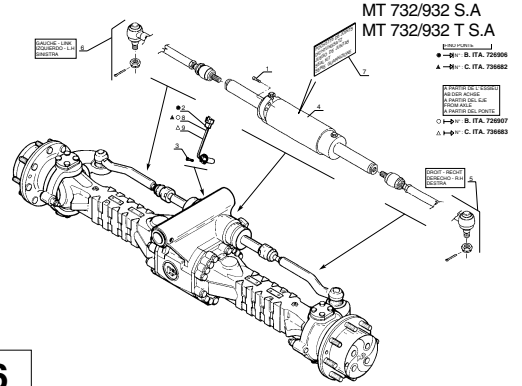


12 **C16**

---

230 230 **AX 1296**

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 T S.A
MLT 633/730 LS T S.A
MLT 730 T PS S.A
MT 732/932 S.A
MT 732/932 T S.A



12 **F16**

INDEX Numérique

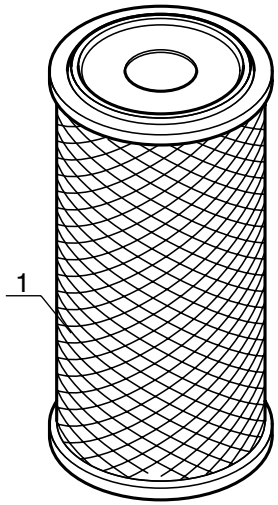
2 AA 60

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→| N° : **173 892**

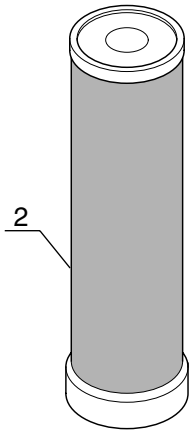
ET POUR
UND FUR - Y PARA
AND FOR - E PER
[ ] N° : **179 021 à/bis/ a/to/al 179 605**

FILTRES ET COURROIES
FILTER UND KEILRIEMENS
FILTROS Y CORREAS
FILTERS AND BELTS
FILTROS E CINGHIA

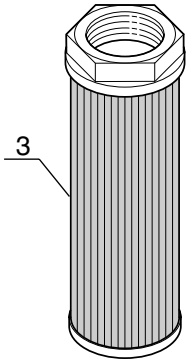
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/ 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



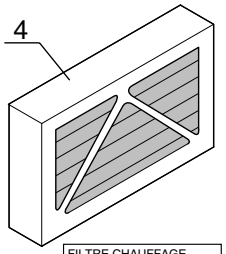
CARTOUCHE FILTRE A AIR
LUFTFILTEREINSATZ
CARTUCHO FILTRO DE AIRE
AIR FILTER CARTRIDGE
CARTUCCIA FILTRO ARIA



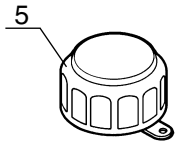
CARTOUCHE SECURITE FILTRE A AIR
SICHERHEIT LUFTFILTEREINSATZ
CARTUCHO SEGURIDAD FILTRO DE AIRE
SECURITY AIR FILTER CARTRIDGE
CARTUCCIA DI SICUREZZA FILTRO ARIA



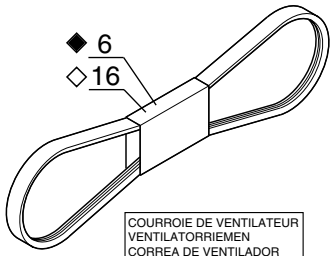
CREPINE DU CIRCUIT PRINCIPAL
SEIHER HAUPTKREIS
FILTRO DE PASO DE CIRCUITO PRINCIPAL
PRINCIPAL CIRCUIT STRAINER
PIGNA DE SERBATOIO OLIO



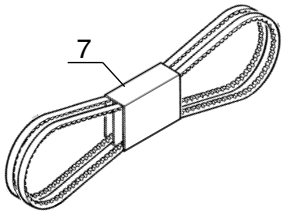
FILTRE CHAUFFAGE
ERHITZEN FILTER
FILTRO CALDEO
HEATING FILTER
FILTRO RISCALDAMENTO



BOUCHON FILTRE DE REMPLISSAGE
EINFULLFILTERVERSCHLUSS
TAPON FILTRO DE LLENADO
FILLING PLUG FILTER
TAPPO FILTRO DI RIEMPIMENTO



COURROIE DE VENTILATEUR
VENTILATORRIEMEN
CORREA DE VENTILADOR
FAN BELT
CINGHIA DI VENTILATORE



COURROIE D'ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATORRIEMEN
CORREA DE ALTERNADOR
ALTERNATOR BELT
CINGHIA DI ALTERNATORE

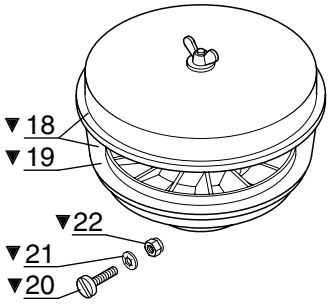
JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

● →| N° : **164 449**
■ →| N° : **166 043**
◆ →| N° : **169 427**

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

○ |→ N° : **164 450**
□ |→ N° : **166 044**
◇ |→ N° : **169 428**

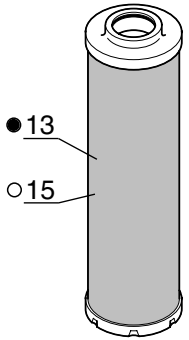
▼ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT Turbo et 120cv**



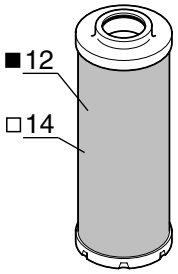
KIT COMPLET, VOIR NOMENCLATURE
KOMPLETTER KIT, SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO, VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO, VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Sequenza
17 ▼

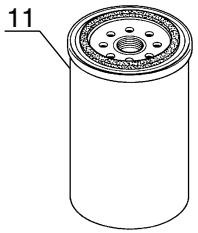
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629/ 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



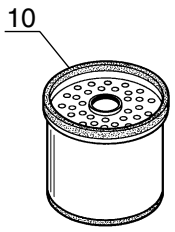
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A -
MT 732 / 932 Turbo S.A



CARTOUCHE FILTRE A HUILE RETOUR HYDRAULIQUE
PATRONE HYDRAULIK RUCKGANG OLFILTER
CARTUCHO FILTRO ACEITE RETORNO HIDRAULICO
CARTRIDGE HYDRAULIC RETURN OIL FILTER
CARTUCCIA FILTRO OLIO RITORNO IDRAULICO

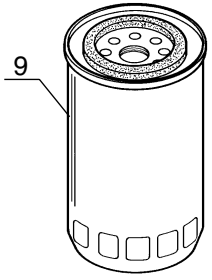


FILTRE A HUILE TRANSMISSION
OL FILTER GETREIBE
FILTRO ACEITE TRANSMISION
OIL FILTER TRANSMISSION
FILTRO OLIO TRASMISSIONE



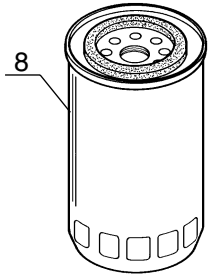
FILTRE A COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFILTER
FILTRO A COMBUSTIBLE
FUEL FILTER
FILTRO COMBUSTIBLE

MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/ 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



FILTRE A HUILE MOTEUR
OL FILTER MOTOR
FILTRO ACEITE MOTOR
OIL FILTER ENGINE
FILTRO OLIO MOTORE

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



FILTRE A HUILE MOTEUR
OL FILTER MOTOR
FILTRO ACEITE MOTOR
OIL FILTER ENGINE
FILTRO OLIO MOTORE

P.A.O. xp

09 / 09 / 02

Catalogue : 547785

1

FILTRES ET COURROIES
FILTERS UND KEILRIEMENS
FILTROS Y CORREAS
FILTERS AND BELTS
FILTRO E CINGHIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 2 AA | 60 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563416	Cartouche filtre à air - Luftfiltereinsatz Cartucho filtro de aire - Air filter cartridge Cartuccia filtro aria -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	563415	Cartouche sécurité filtre à air Sicherheit luftfiltereinsatz Cartucho seguridad filtro de aire Security air filter cartridge Cartuccia di sicurezza filtro aria	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	224726	Crépine du circuit principal - Seiher hauptkreis Filtro de paso de circuito principal Principal circuit strainer Pigna de serbatoio olio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	225052	Filtre chauffage - Erhitzen filter Filtro caldeo - Heating filter Filtro riscaldamento -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	62415	Bouchon filtre de remplissage - Einfullfilterverschluss Tapón filtro de llenado - Filling plug filter Tappo filtro di riempimento -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	229300	Courroie de ventilateur - Ventilatorriemen Correa de ventilador - Fan belt Cinghia ventola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	563270	Courroie d'alternateur - Wechselstromgeneratorriemen Correa de alternador - Alternator belt Cinghia di alternatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	133755	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -	1						1						1		1					
9	476954	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1		1		1				
10	49660	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro a combustible - Fuel filter Filtro combustible -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

FILTRES ET COURROIES
FILTERS UND KEILRIEMENS
FILTROS Y CORREAS
FILTERS AND BELTS
FILTRO E CINGHIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **2 AA** **60** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	561749	Filtre à huile transmission - Ol filter getriebe Filtro aceite transmisión - Oil filter transmission Filtro olio trasmissione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
12	563483	Cartouche filtre à huile retour hydraulique Patrone hydraulik ruckgang olfilter Cartucho filtro aceite retorno hidraulico Cartridge hydraulic return oil filter Cartuccia filtro olio ritorno idraulico	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
13	563482	Cartouche filtre à huile retour hydraulique Patrone hydraulik ruckgang olfilter Cartucho filtro aceite retorno hidraulico Cartridge hydraulic return oil filter Cartuccia filtro olio ritorno idraulico			1	1	1	1				1	1	1								
14	236095	Cartouche filtrante - Filtereinsatz Cartucho filtrante - Filter cartridge Cartuccia filtrante -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
15	236094	Cartouche filtre à huile retour hydraulique Patrone hydraulik ruckgang olfilter Cartucho filtro aceite retorno hidraulico Cartridge hydraulic return oil filter Cartuccia filtro olio ritorno idraulico			1	1	1	1				1	1	1								
16	238795	Courroie de ventilateur - Ventilatorriemen Correa de ventilador - Fan belt Cinghia ventola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
17	624494	Kit filtre - Filter kit Kit filtro - Filter kit Kit filtro -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
18	224713	Préfiltre - Vorfilter Prefiltro - Pre-filter Prefiltro -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
19	224927	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
20	31120	Vis CS,M 4- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								

+

3

Catalogue : 547785

FILTRES ET COURROIES
FILTERS UND KEILRIEMENS
FILTROS Y CORREAS
FILTERS AND BELTS
FILTRO E CINGHIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **2 AA** **60** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

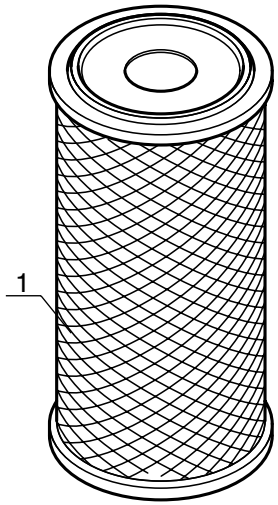
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
21	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								
22	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
⟼ N° : **173 893**

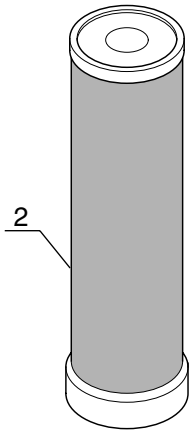
SAUF POUR
NICHT FUR - EXCEPTO PARA
EXCEPT FOR - TRANNE PER
][N° : **179 021 à/bis/ a/to/al 179 605**

FILTRES ET COURROIES
FILTER UND KEILRIEMENS
FILTROS Y CORREAS
FILTERS AND BELTS
FILTROS E CINGHIA

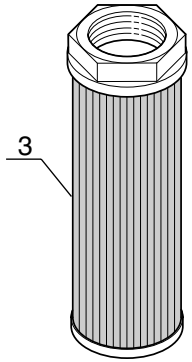
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/ 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



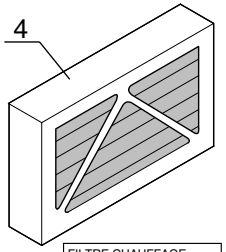
CARTOUCHE FILTRE A AIR
LUFTFILTEREINSATZ
CARTUCHO FILTRO DE AIRE
AIR FILTER CARTRIDGE
CARTUCCIA FILTRO ARIA



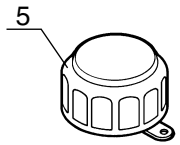
CARTOUCHE SECURITE FILTRE A AIR
SICHERHEIT LUFTFILTEREINSATZ
CARTUCHO SEGURIDAD FILTRO DE AIRE
SECURITY AIR FILTER CARTRIDGE
CARTUCCIA DI SICUREZZA FILTRO ARIA



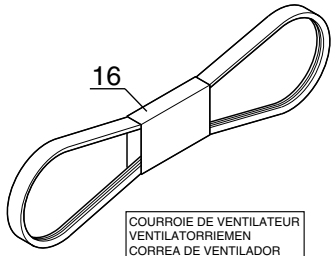
CREPINE DU CIRCUIT PRINCIPAL
SEIHER HAUPTKREIS
FILTRO DE PASO DE CIRCUITO PRINCIPAL
PRINCIPAL CIRCUIT STRAINER
PIGNA DE SERBATOIO OLIO



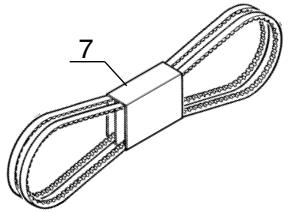
FILTRE CHAUFFAGE
ERHITZEN FILTER
FILTRO CALDEO
HEATING FILTER
FILTRO RISCALDAMENTO



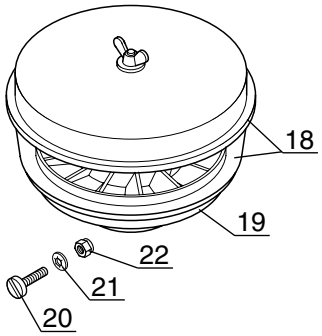
BOUCHON FILTRE DE REMPLISSAGE
EINFULLFILTERVERSCHLUSS
TAPON FILTRO DE LLENADO
FILLING PLUG FILTER
TAPPO FILTRO DI RIEMPIMENTO



COURROIE DE VENTILATEUR
VENTILATORRIEMEN
CORREA DE VENTILADOR
FAN BELT
CINGHIA DI VENTILATORE



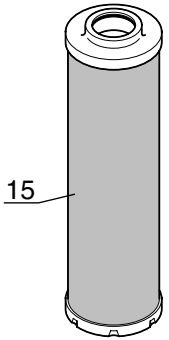
COURROIE D'ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATORRIEMEN
CORREA DE ALTERNADOR
ALTERNATOR BELT
CINGHIA DI ALTERNATORE



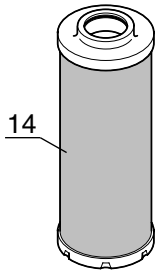
KIT COMPLET, VOIR NOMENCLATURE
KOMPLETTER KIT, SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO, VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO, VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Sequenza
17

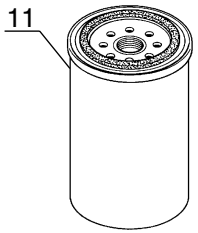
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629/ 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



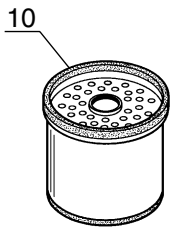
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A -
MT 732 / 932 Turbo S.A



CARTOUCHE FILTRE A HUILE RETOUR HYDRAULIQUE
PATRONE HYDRAULIK RUCKGANG OLFILTER
CARTUCHO FILTRO ACEITE RETORNO HIDRAULICO
CARTRIDGE HYDRAULIC RETURN OIL FILTER
CARTUCCIA FILTRO OLIO RITORNO IDRAULICO

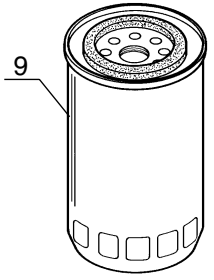


FILTRE A HUILE TRANSMISSION
OL FILTER GETREIBE
FILTRO ACEITE TRANSMISION
OIL FILTER TRANSMISSION
FILTRO OLIO TRASMISSIONE



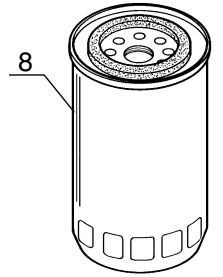
FILTRE A COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFILTER
FILTRO A COMBUSTIBLE
FUEL FILTER
FILTRO COMBUSTIBLE

MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/ 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



FILTRE A HUILE MOTEUR
OL FILTER MOTOR
FILTRO ACEITE MOTOR
OIL FILTER ENGINE
FILTRO OLIO MOTORE

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



FILTRE A HUILE MOTEUR
OL FILTER MOTOR
FILTRO ACEITE MOTOR
OIL FILTER ENGINE
FILTRO OLIO MOTORE

Catalogue : 547785

1

FILTRES ET COURROIES
FILTERS UND KEILRIEMENS
FILTROS Y CORREAS
FILTERS AND BELTS
FILTRO E CINGHIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 2 AA | 89 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563416	Cartouche filtre à air - Luftfiltereinsatz Cartucho filtro de aire - Air filter cartridge Cartuccia filtro aria -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	563415	Cartouche sécurité filtre à air Sicherheit luftfiltereinsatz Cartucho seguridad filtro de aire Security air filter cartridge Cartuccia di sicurezza filtro aria	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	224726	Crépine du circuit principal - Seiher hauptkreis Filtro de paso de circuito principal Principal circuit strainer Pigna de serbatoio olio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	225052	Filtre chauffage - Erhitzen filter Filtro caldeo - Heating filter Filtro riscaldamento -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	62415	Bouchon filtre de remplissage - Einfullfilterverschluss Tapón filtro de llenado - Filling plug filter Tappo filtro di riempimento -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	563270	Courroie d'alternateur - Wechselstromgeneratorriemen Correa de alternador - Alternator belt Cinghia di alternatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	133755	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -	1						1						1		1					
9	476954	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1		1		1				
10	49660	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro a combustible - Fuel filter Filtro combustible -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
11	561749	Filtre à huile transmission - Ol filter getriebe Filtro aceite transmisión - Oil filter transmission Filtro olio trasmissione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

2

FILTRES ET COURROIES
FILTERS UND KEILRIEMENS
FILTROS Y CORREAS
FILTERS AND BELTS
FILTRO E CINGHIA

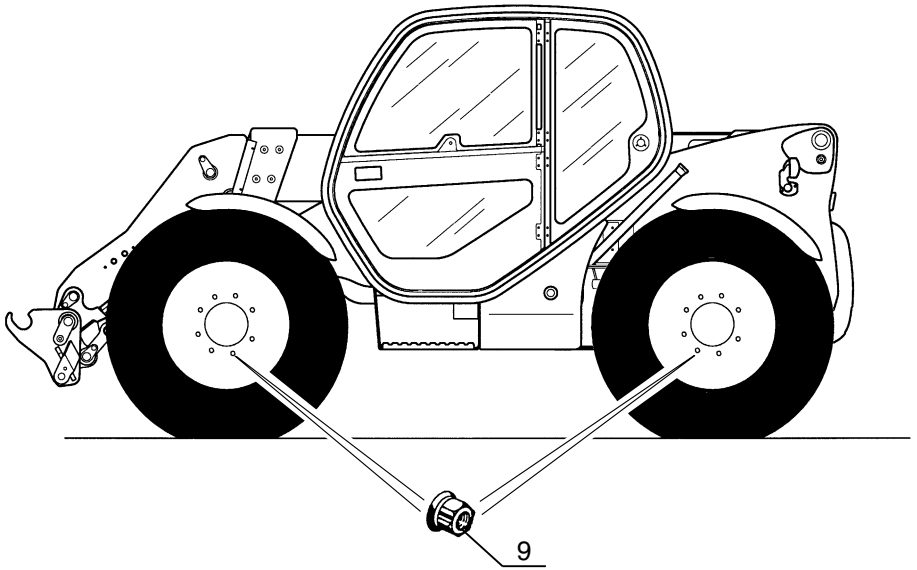
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 2 AA | 89 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	236095	Cartouche filtrante - Filtereinsatz Cartucho filtrante - Filter cartridge Cartuccia filtrante -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
15	236094	Cartouche filtre à huile retour hydraulique Patrone hydraulik ruckgang olfilter Cartucho filtro aceite retorno hidraulico Cartridge hydraulic return oil filter Cartuccia filtro olio ritorno idraulico			1	1	1	1				1	1	1								
16	238795	Courroie de ventilateur - Ventilatorriemen Correa de ventilador - Fan belt Cinghia ventola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
17	624494	Kit filtre - Filter kit Kit filtro - Filter kit Kit filtro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
18	224713	Préfiltre - Vorfilter Prefiltro - Pre-filter Prefiltro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
19	224927	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
20	31120	Vis CS,M 4- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
21	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
22	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				

● 1er MONTAGE
1ste MONTAGE
1ro MONTAJE
1st MOUNTING
1mo MONTAGGIO

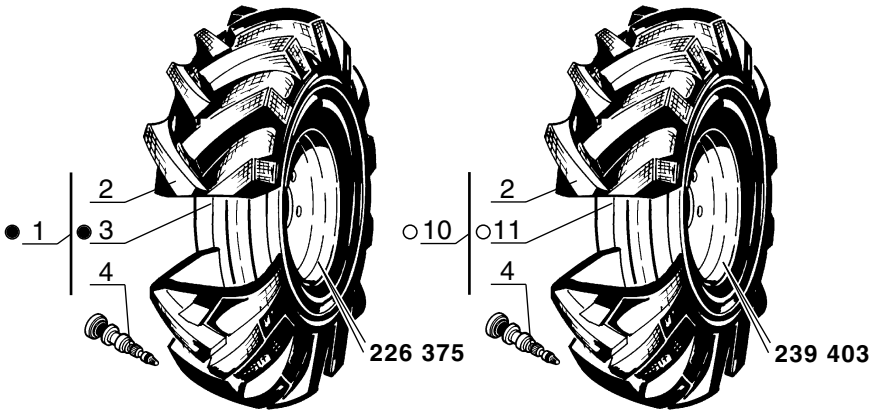
○ 2ème MONTAGE
2te MONTAGE
2do MONTAJE
2nd MOUNTING
2do MONTAGGIO



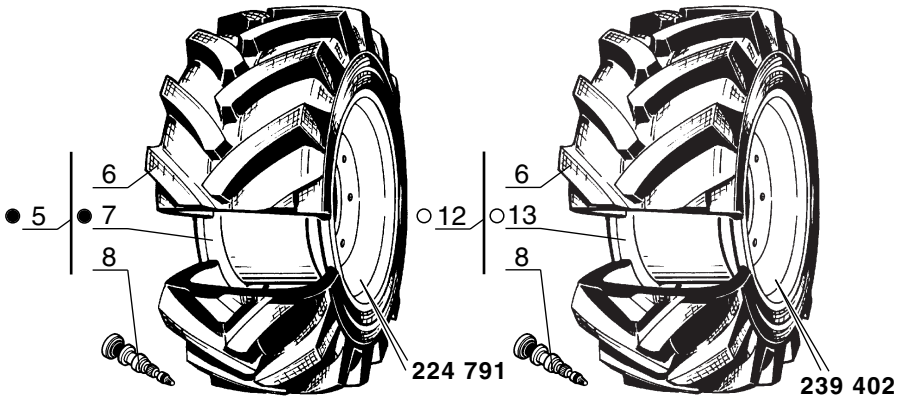
GOOD YEAR
15,5/80-24 12 PR SURE GRIP

GOOD YEAR
15,5/80 - 24 SGI 12PR TL

MICHELIN
17,5 LR 24 145 A8 TL XM27



MLT 629/730 S.A



MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo POWERSHIFT S.A
MLT 629 / 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS POWERSHIFT S.A

Catalogue : 547785

1

ROUES
RAD
RUEDAS
WHEELS
RUOTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 3 AA | 104 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	226374	Roue complète - Kompletter rad Rueda completa - Complete wheel Ruota completo -	4						4													
2	191510	Enveloppe 15.5/80x24 12PR SURE GRIP GOOD YEAR Reifen Neumático - Tyre Pneumatico -	1						1													
3	226375	Roue, nue W13 x24 8T P67 - Rad, allein Rueda, sola - Wheel, stripped Ruota, nudo -	1						1													
4	60665	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1						1													
5	224810	Roue complète - Kompletter rad Rueda completa - Complete wheel Ruota completo -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								
6	196791	Enveloppe 17.5LR24 145A8 TL XM27 MICHELIN Reifen Neumático - Tyre Pneumatico -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
7	224791	Roue, nue W15 x24 8T P100- Rad, allein Rueda, sola - Wheel, stripped Ruota, nudo -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
8	60665	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
9	109480	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruota -	32	32	32	32	32	32	32	32	32	32	32	32								
10	239792	Roue complète - Kompletter rad Rueda completa - Complete wheel Ruota completo -	4						4													

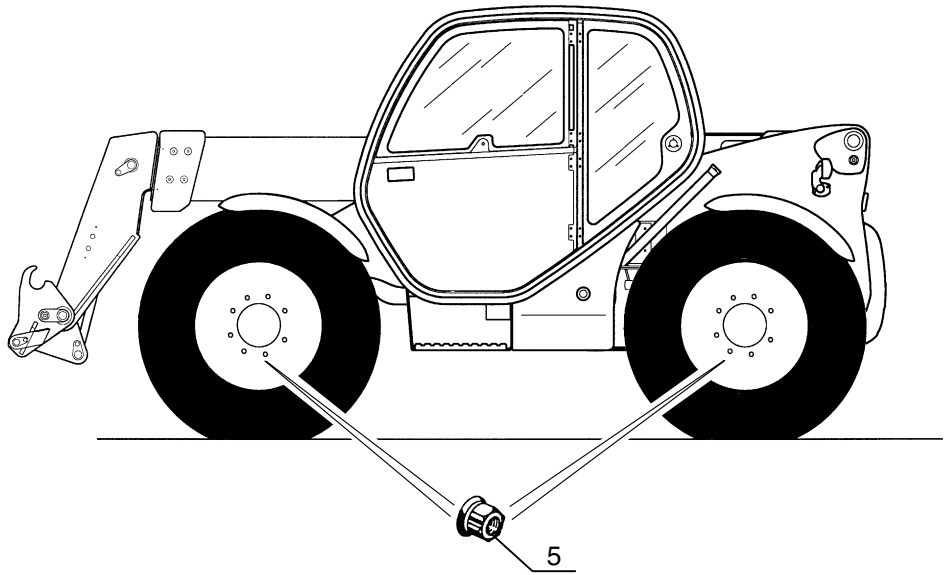
+

Catalogue : 547785

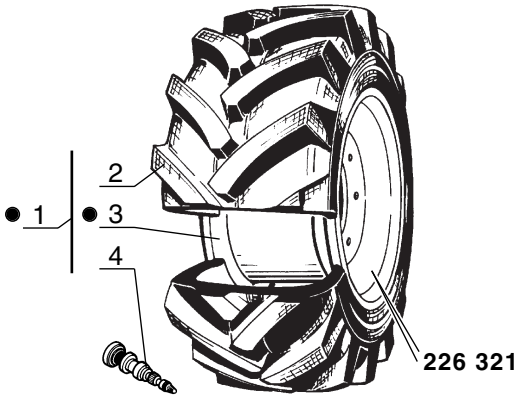
ROUES
RAD
RUEDAS
WHEELS
RUOTA

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

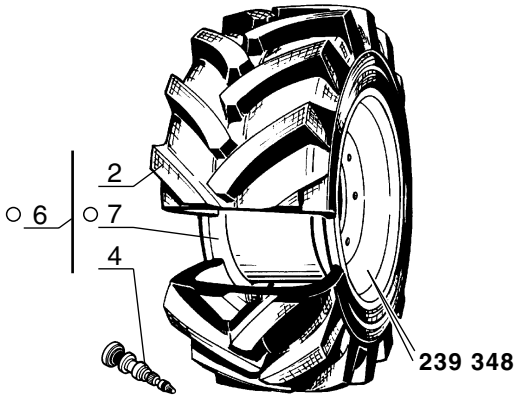
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	239403	Roue, nue W13 x24 8T P67 D23/275 Rad, allein Rueda, sola - Wheel, stripped Ruota, nudo -	1						1													
12	239785	Roue complète - Kompletter rad Rueda completa - Complete wheel Ruota completo -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								
13	239402	Roue, nue W14 L24 8T P90 D24/275 Rad, allein Rueda, sola - Wheel, stripped Ruota, nudo -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								



DUNLOP
14.9 x 24 18PR ST35



DUNLOP
14.9 x 24 18PR ST35 TL



● 1er MONTAGE
1ste MONTAGE
1ro MONTAJE
1st MOUNTING
1mo MONTAGGIO

○ 2ème MONTAGE
2te MONTAGE
2do MONTAJE
2nd MOUNTING
2do MONTAGGIO

Catalogue : 547785

1

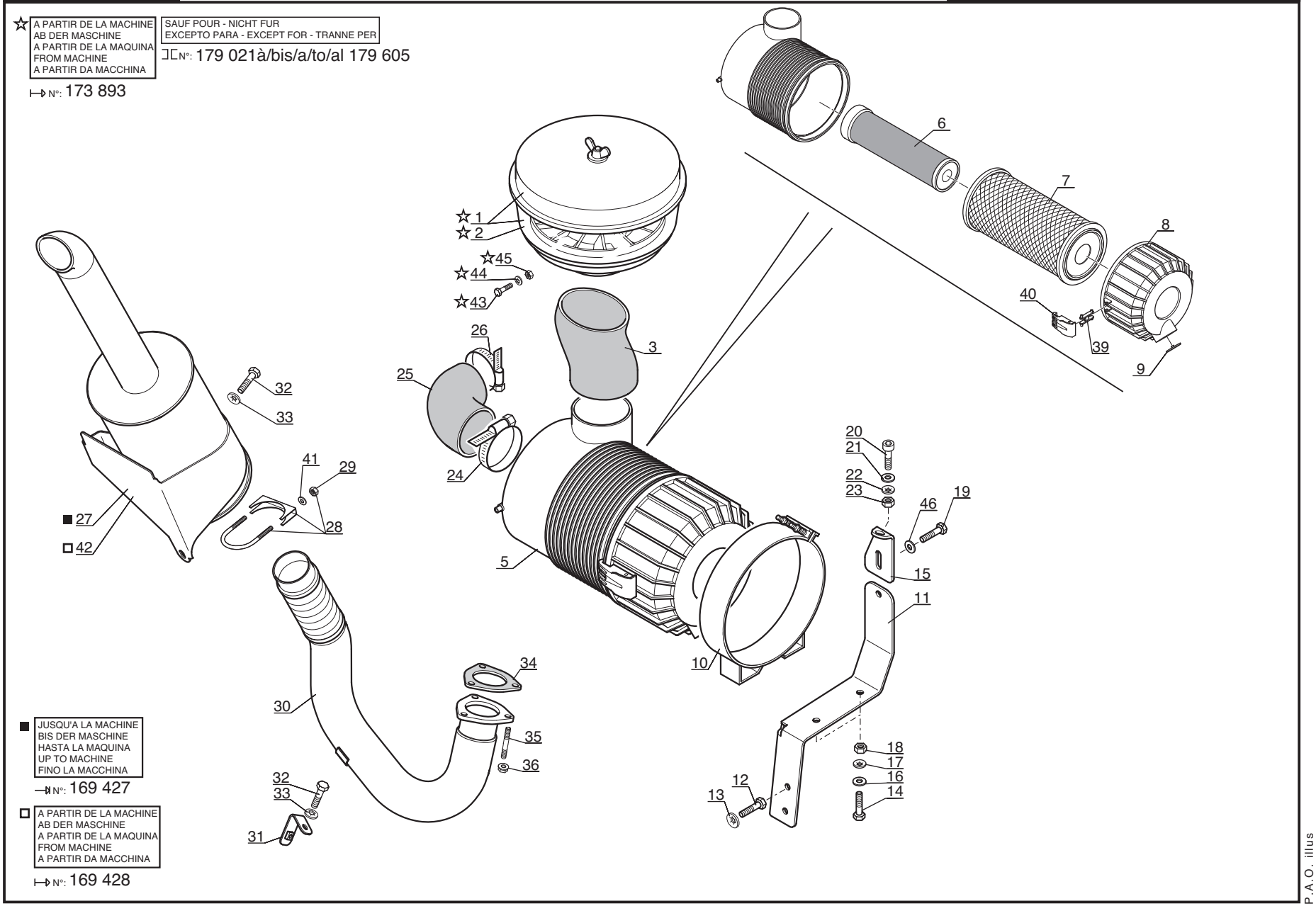
ROUES
RAD
RUEDAS
WHEELS
RUOTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **3 AA 105** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	226320	Roue complète - Kompletter rad Rueda completa - Complete wheel Ruota completo -													4	4	4	4				
2	226319	Enveloppe 14.9x24 18PR STABIL.T35 DUNLOP Reifen Neumático - Tyre Pneumatico -													1	1	1	1				
3	226321	Roue, nue W13 x24 8T P102- Rad, allein Rueda, sola - Wheel, stripped Ruota, nudo -													1	1	1	1				
4	60665	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -													1	1	1	1				
5	109480	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruota -													32	32	32	32				
6	239789	Roue complète - Kompletter rad Rueda completa - Complete wheel Ruota completo -													4	4	4	4				
7	239348	Roue, nue W13 x24 8T P102 D23/275 Rad, allein Rueda, sola - Wheel, stripped Ruota, nudo -													1	1	1	1				

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE



Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 192 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224713	Préfiltre - Vorfilter Prefiltro - Pre-filter Prefiltro -	1						1						1		1					
2	224927	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -	1						1						1		1					
3	229015	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1						1						1		1					
5	224711	Filtre à air - Luftfilter Filtro de aire - Air filter Filtro aria -	1						1						1		1					
6	563415	Cartouche sécurité filtre à air Sicherheit luftfiltereinsatz Cartucho seguridad filtro de aire Security air filter cartridge Cartuccia di sicurezza filtro aria	1						1						1		1					
7	563416	Cartouche filtre à air - Luftfiltereinsatz Cartucho filtro de aire - Air filter cartridge Cartuccia filtro aria -	1						1						1		1					
8	563487	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1						1						1		1					
9	563417	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1						1						1		1					
10	224712	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
11	229785	Support filtre à air - Luftfilter träger Soporte filtro de aire - Air filter bracket Supporto filtro aria -	1						1						1		1					
12	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					

+

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AA** | **192** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
14	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
15	229787	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1						1						1		1					
16	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
17	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
18	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2		2					
19	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
20	202144	Vis CBHc,M 8- 20-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
21	229564	Rondelle M 8 zinguée noire - Unterlagscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
22	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
23	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 192 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	229587	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
25	224714	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1						1						1		1					
26	230501	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
27	224708	Silencieux - Auspufftopf Silenciador - Muffler Silenziatore -	1						1						1		1					
28	224928	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
29	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
30	232092	Tuyau d'échappement - Auspuffrohr Tubo de escape - Exhaust pipe Tubo marmitta -	1						1						1		1					
31	225211	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1						1						1		1					
32	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5						5						5		5					
33	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	5						5						5		5					
34	551768	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	473907	Goujon Espárrago Prigioniero	3						3						3		3					
36	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3						3						3		3					
39	563489	Biellette - Stange Biela - Rod Biella -	2						2						2		2					
40	563488	Verrou - Riegel Cerrojo - Locker Catenaccio -	2						2						2		2					
41	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
42	238680	Silencieux - Auspufftopf Silenciador - Muffler Silenziator -	1						1						1		1					
43	31120	Vis CS,M 4- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
44	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3						3						3		3					
45	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3						3						3		3					
46	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					

4 AA 193

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A

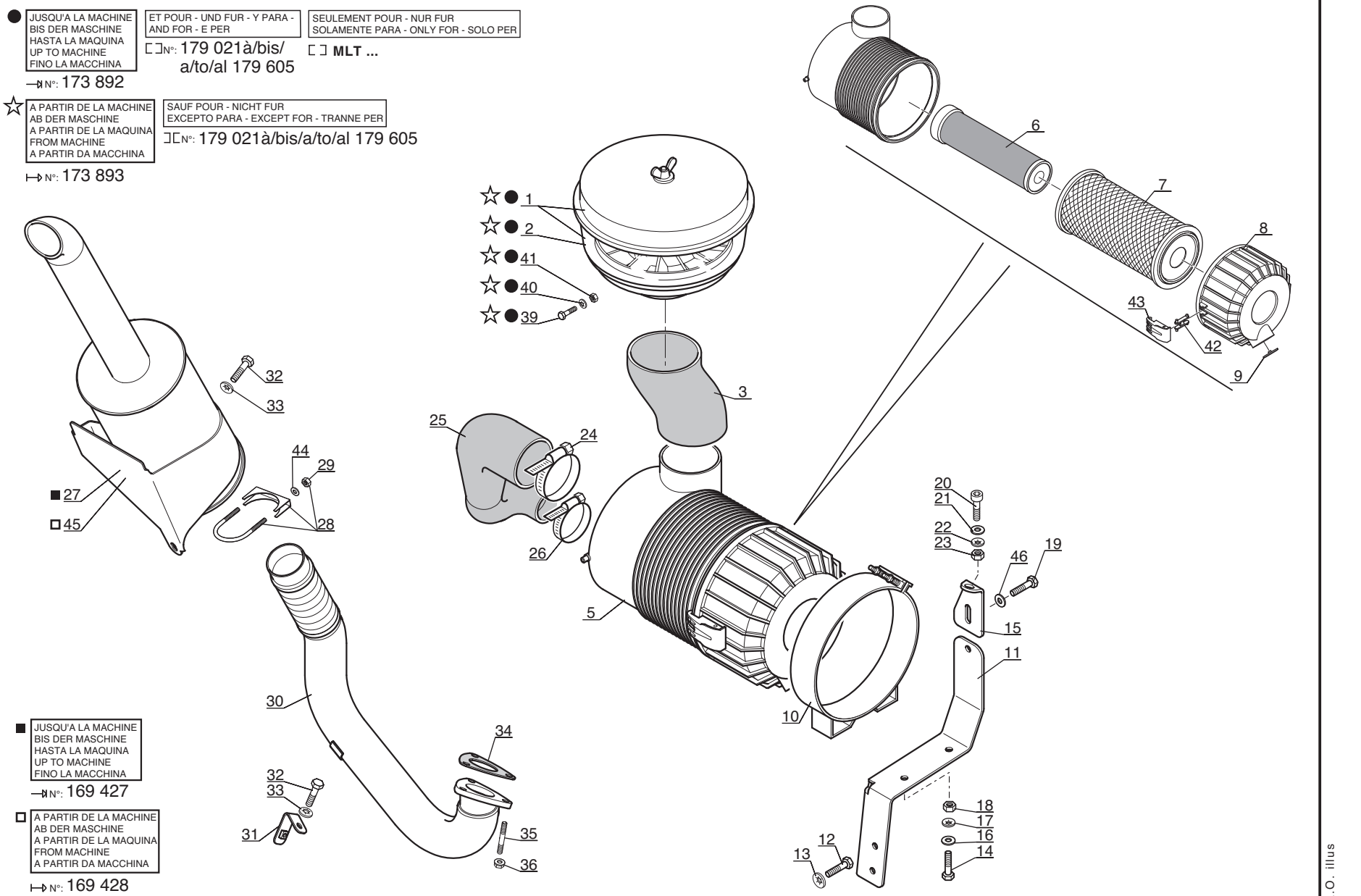
● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→ N°: 173 892

ET POUR - UND FUR - Y PARA - AND FOR - E PER
N°: 179 021à/bis/a/to/al 179 605

SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT ...

☆ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 173 893

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR - TRANNE PER
N°: 179 021à/bis/a/to/al 179 605



■ JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→ N°: 169 427

□ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 169 428

P.A.O. illus

09 / 09 / 02

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 193 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224713	Préfiltre - Vorfilter Prefiltro - Pre-filter Prefiltro -		1		1				1	1	1				1		1				
2	224927	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -		1		1				1	1	1				1		1				
3	229015	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				
5	224711	Filtre à air - Luftfilter Filtro de aire - Air filter Filtro aria -		1		1				1	1	1				1		1				
6	563415	Cartouche sécurité filtre à air Sicherheit luftfiltereinsatz Cartucho seguridad filtro de aire Security air filter cartridge Cartuccia di sicurezza filtro aria		1		1				1	1	1				1		1				
7	563416	Cartouche filtre à air - Luftfiltereinsatz Cartucho filtro de aire - Air filter cartridge Cartuccia filtro aria -		1		1				1	1	1				1		1				
8	563487	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -		1		1				1	1	1				1		1				
9	563417	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -		1		1				1	1	1				1		1				
10	224712	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
11	229785	Support filtre à air - Luftfilter träger Soporte filtro de aire - Air filter bracket Supporto filtro aria -		1		1				1	1	1				1		1				
12	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				

+

Catalogue : 547785

2

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 193 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
14	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
15	229787	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
16	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
17	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
18	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2				2		2				
19	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
20	202144	Vis CBHc,M 8- 20-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
21	229564	Rondelle M 8 zinguée noire - Unterlagscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
22	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
23	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 193 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	229587	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
25	224715	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				
26	230729	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
27	224709	Silencieux - Auspufftopf Silenciador - Muffler Silenziatore -		1		1				1	1	1				1		1				
28	224928	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
29	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
30	232090	Tuyau d'échappement - Auspuffrohr Tubo de escape - Exhaust pipe Tubo marmitta -		1		1				1	1	1				1		1				
31	225211	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
32	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		5		5				5	5	5				5		5				
33	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		5		5				5	5	5				5		5				
34	551768	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA 193 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	473907	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3				3		3				
36	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3				3		3				
39	31120	Vis CS,M 4- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
40	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3		3				3	3	3				3		3				
41	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3				3		3				
42	563489	Biellette - Stange Biela - Rod Biella -		2		2				2	2	2				2		2				
43	563488	Verrou - Riegel Cerrojo - Locker Catenaccio -		2		2				2	2	2				2		2				
44	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
45	238681	Silencieux - Auspufftopf Silenciador - Muffler Silenziator -		1		1				1	1	1				1		1				
46	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
47	229016	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

5

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 193 | M

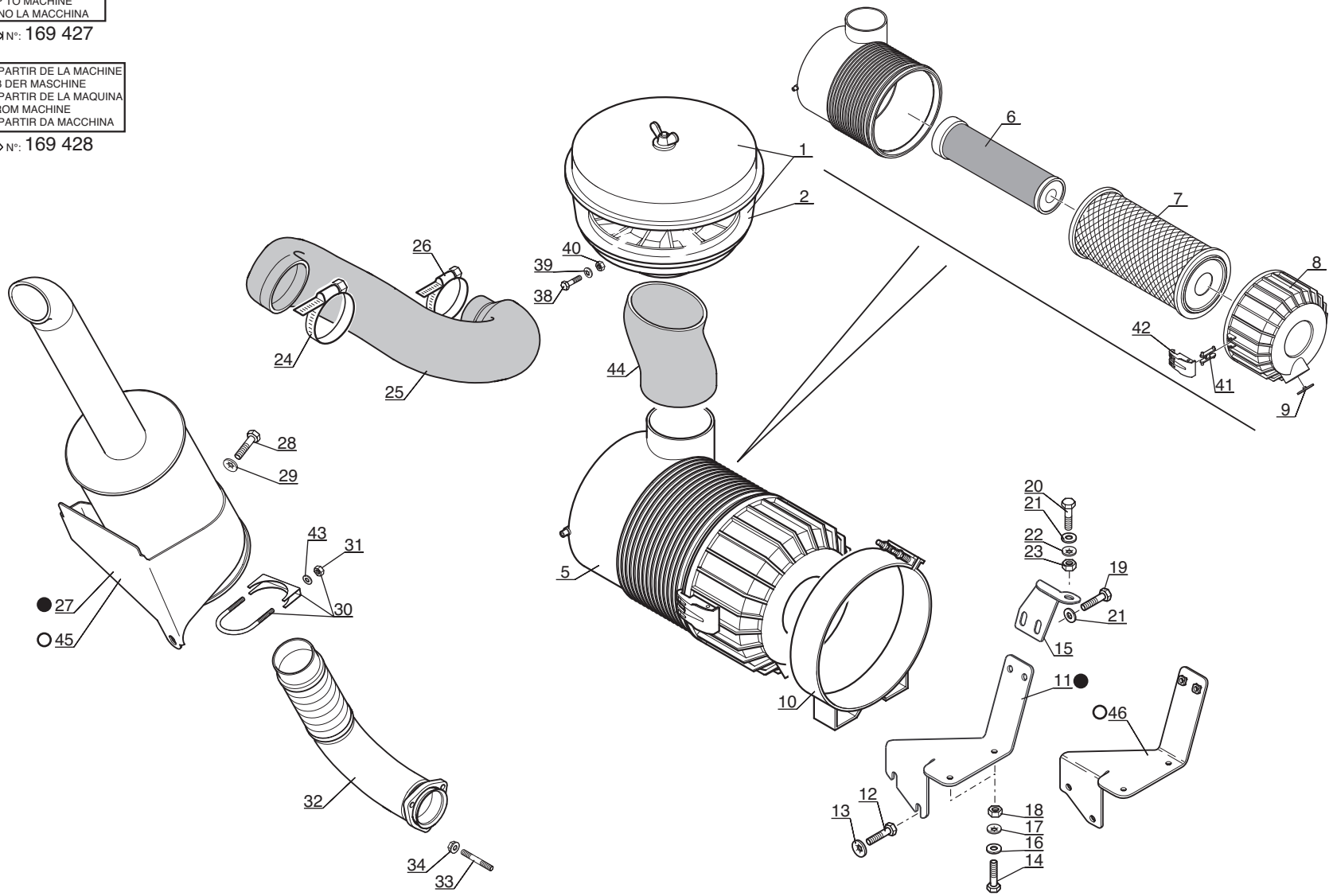
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
48	243806	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				
49	239400	Support filtre à air - Luftfilter träger Soporte filtro de aire - Air filter bracket Supporto filtro aria -		1		1				1	1	1				1		1				
50	240220	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
51	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
52	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3		3				3	3	3				3		3				

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→ N°: 169 427

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 169 428



Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 194 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224713	Préfiltre - Vorfilter Prefiltro - Pre-filter Prefiltro -			1		1	1					1	1								
2	224927	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -			1		1	1					1	1								
5	224711	Filtre à air - Luftfilter Filtro de aire - Air filter Filtro aria -			1		1	1					1	1								
6	563415	Cartouche sécurité filtre à air Sicherheit luftfiltereinsatz Cartucho seguridad filtro de aire Security air filter cartridge Cartuccia di sicurezza filtro aria			1		1	1					1	1								
7	563416	Cartouche filtre à air - Luftfiltereinsatz Cartucho filtro de aire - Air filter cartridge Cartuccia filtro aria -			1		1	1					1	1								
8	563487	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -			1		1	1					1	1								
9	563417	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -			1		1	1					1	1								
10	224712	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
11	229741	Support filtre à air - Luftfilter träger Soporte filtro de aire - Air filter bracket Supporto filtro aria -			1		1	1					1	1								
12	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
13	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 194 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
15	240220	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1		1	1					1	1								
16	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
17	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
18	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
19	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
20	202144	Vis CBHc,M 8- 20-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
21	229564	Rondelle M 8 zinguée noire - Unterlagscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
22	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3		3	3					3	3								
23	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
24	229587	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 194 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	230352	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
26	230729	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
27	224709	Silencieux - Auspufftopf Silenciador - Muffler Silenziatore -			1		1	1					1	1								
28	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
29	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3		3	3					3	3								
30	224928	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
31	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
32	232091	Tuyau d'échappement - Auspuffrohr Tubo de escape - Exhaust pipe Tubo marmitta -			1		1	1					1	1								
33	563491	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			3		3	3					3	3								
34	552957	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3		3	3					3	3								
38	31120	Vis CS,M 4- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								

+

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

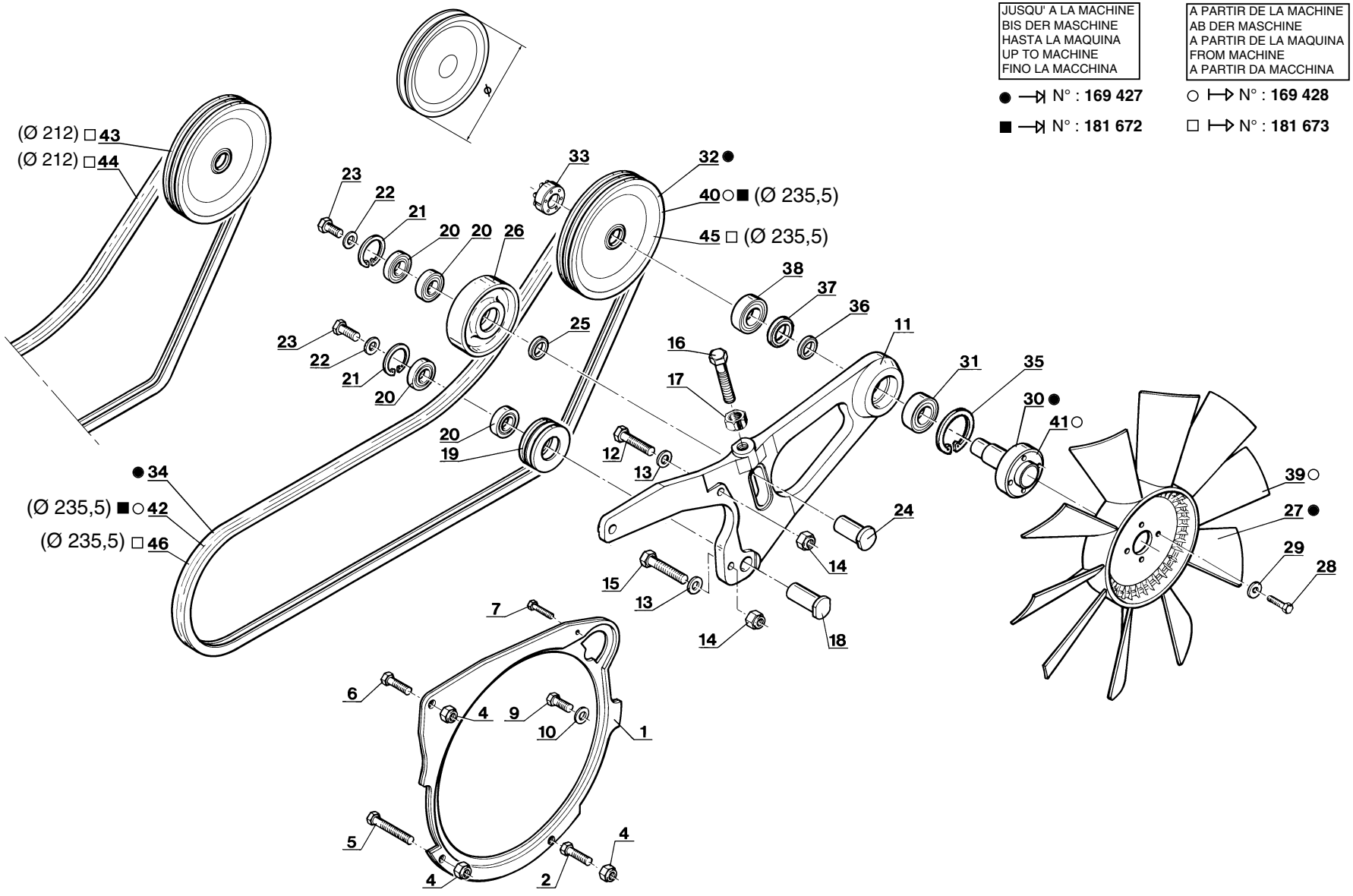
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
39	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3		3	3					3	3								
40	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3		3	3					3	3								
41	563489	Biellette - Stange Biela - Rod Biella -			2		2	2					2	2								
42	563488	Verrou - Riegel Cerrojo - Locker Catenaccio -			2		2	2					2	2								
43	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
44	229016	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
45	238681	Silencieux - Auspufftopf Silenciador - Muffler Silenziator -			1		1	1					1	1								
46	239400	Support filtre à air - Luftfilter träger Soporte filtro de aire - Air filter bracket Supporto filtro aria -			1		1	1					1	1								

4 AA 195

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/ 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A

JUSQU' A LA MACHINE BIS DER MASCHINE HASTA LA MAQUINA UP TO MACHINE FINO LA MACCHINA	A PARTIR DE LA MACHINE AB DER MASCHINE A PARTIR DE LA MAQUINA FROM MACHINE A PARTIR DA MACCHINA
● → N° : **169 427**	○ ⊢ N° : **169 428**
■ → N° : **181 672**	□ ⊢ N° : **181 673**



P.A.O. xp

22 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 195 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225311	Carter de couronne - Gehaüse Cárter - Housing Carter -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	58550	Vis H,M12- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
5	41562	Vis H,M12- 80-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	58550	Vis H,M12- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
11	227668	Support ventilateur - Ventilator träger Soporte ventilador - Fan bracket Supporto ventola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
12	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 195** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
15	41562	Vis H,M12- 80-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	223481	Vis H,M12-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
17	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
18	225435	Axe de galet - Rollenachse Eje de rodillo - Roller axle Perno di rullo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
19	229879	Poulie Ø 80 double gorge - Riemen Polea - Pulley Puleggia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
20	164857	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
21	37506	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
22	223604	Rondelle HR12,5x 32x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
23	44807	Vis H,M12- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
24	225246	Axe de galet - Rollenachse Eje de rodillo - Roller axle Perno di rullo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 195 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	225248	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
26	225437	Galet - Rolle Rodillo - Roller Rullo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
27	196007	Ventilateur aspirant - Ventilator saugend Ventilador aspirante - Sucker fan Ventola aspirante -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
28	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
29	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
30	233170	Moyeu - Nabe Cubo - Hub Mozzo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
31	3420	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
32	225434	Poulie de ventilateur - Ventilatorriemenscheibe Polea de ventilador - Fan pulley Polea de ventilodor -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
33	224786	Moyeu - Nabe Cubo - Hub Mozzo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
34	229300	Courroie de ventilateur - Ventilatorriemen Correa de ventilador - Fan belt Cinghia ventola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
35	2057	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 195 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	227665	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
37	227666	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
38	3420	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
39	238796	Ventilateur aspirant - Ventilator saugend Ventilador aspirante - Sucker fan Ventola aspirante -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
40	238797	Poulie de ventilateur - Ventilatorriemenscheibe Polea de ventilador - Fan pulley Puleggia di ventola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
41	238798	Moyeu hélice ventilateur - Nabe Cubo - Hub Mozzo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
42	238795	Courroie de ventilateur - Ventilatorriemen Correa de ventilador - Fan belt Cinghia ventola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
43	245529	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1		1		1				
44	229300	Courroie de ventilateur - Ventilatorriemen Correa de ventilador - Fan belt Cinghia ventola -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1		1		1				
45	238797	Poulie de ventilateur - Ventilatorriemenscheibe Polea de ventilador - Fan pulley Puleggia di ventola -	1						1						1		1					
46	238795	Courroie de ventilateur - Ventilatorriemen Correa de ventilador - Fan belt Cinghia ventola -	1						1						1		1					

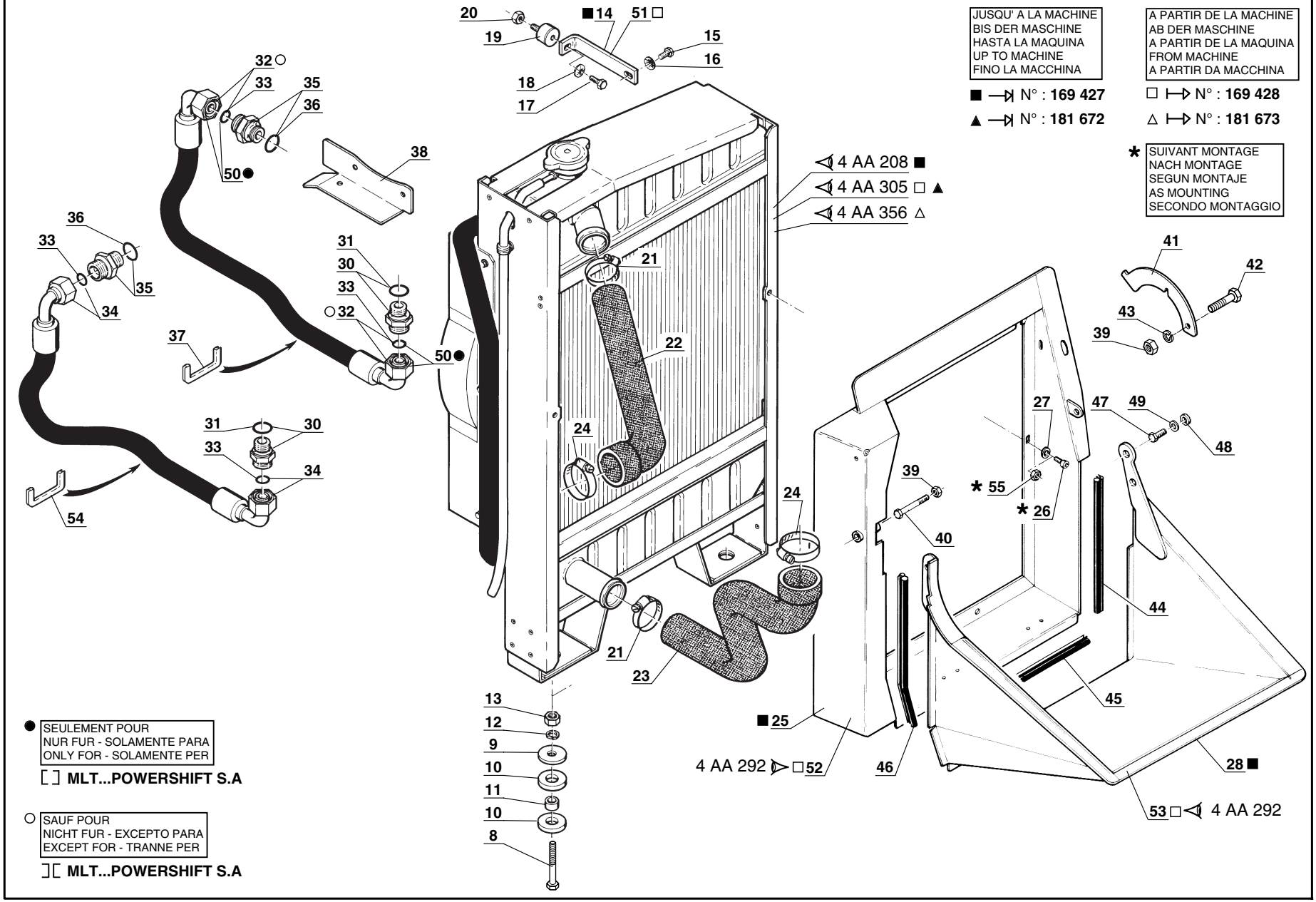
4 AA 196

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A

JUSQU' A LA MACHINE BIS DER MASCHINE HASTA LA MAQUINA UP TO MACHINE FINO LA MACCHINA	A PARTIR DE LA MACHINE AB DER MASCHINE A PARTIR DE LA MAQUINA FROM MACHINE A PARTIR DA MACCHINA
■ → N° : **169 427**	□ ⊢ N° : **169 428**
▲ → N° : **181 672**	△ ⊢ N° : **181 673**

✱ SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO



● SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT...POWERSHIFT S.A**

○ SAUF POUR
NICHT FUR - EXCEPTO PARA
EXCEPT FOR - TRANNE PER
][**MLT...POWERSHIFT S.A**

P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 196 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	29450	Vis H,M12- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
9	44026	Rondelle SP 13 x 45 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
10	73979	Rondelle caoutchouc - Gummiunterlegscheibe Arandela de caucho - Rubber washer Rondella gomma -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
11	188791	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
12	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
13	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
14	225440	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
15	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
17	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
18	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

10/03/2003

Catalogue : 547785

2

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 196 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
19	74639	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
20	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
21	204170	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
22	234944	Durit supérieure - Ober Schlauch Tubo flexible superior - Upper hose Manicotto superiore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
23	234945	Durit inférieure - Unter Schlauch Tubo flexible inferior - Lower hose Manicotto inferiore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
24	195728	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
25	227895	Caisson fixe - Abteilung Cajón - Compartment Cassone -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
26	55940	Vis CHc,M 8- 16 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6				
27	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6				
28	231526	Caisson amovible - Abteilung Cajón - Compartment Cassone -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
30	205206	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 196 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
31	169372	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
32	225443	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
33	190017	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
34	233699	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
35	205205	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
36	48905	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
37	57907	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
38	225731	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
39	54242	Ecrou H,FR M 8 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
40	58533	Vis H,M 8- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
41	229897	Patte de blocage - Blockierung auge Brida de bloqueo - Locking lug Piastra de bloccaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 196 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	202144	Vis CBHc,M 8- 20-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
43	220638	Rondelle SP 8,5x 20 x 2 PA6- Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
44	229018	Joint profilé (Lg 290) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
45	229020	Joint profilé (Lg 440) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
46	229019	Joint profilé (Lg 300) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
47	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
48	223430	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
49	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
50	225559	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -						1			1			1								
51	238799	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
52	238868	Caisson fixe - Abteilung Cajón - Compartment Cassone -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

5

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 196 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
53	238864	Caisson amovible - Abteilung Cajón - Compartment Cassone -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
54	164710	Joint (Lg 250) - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
55	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6				

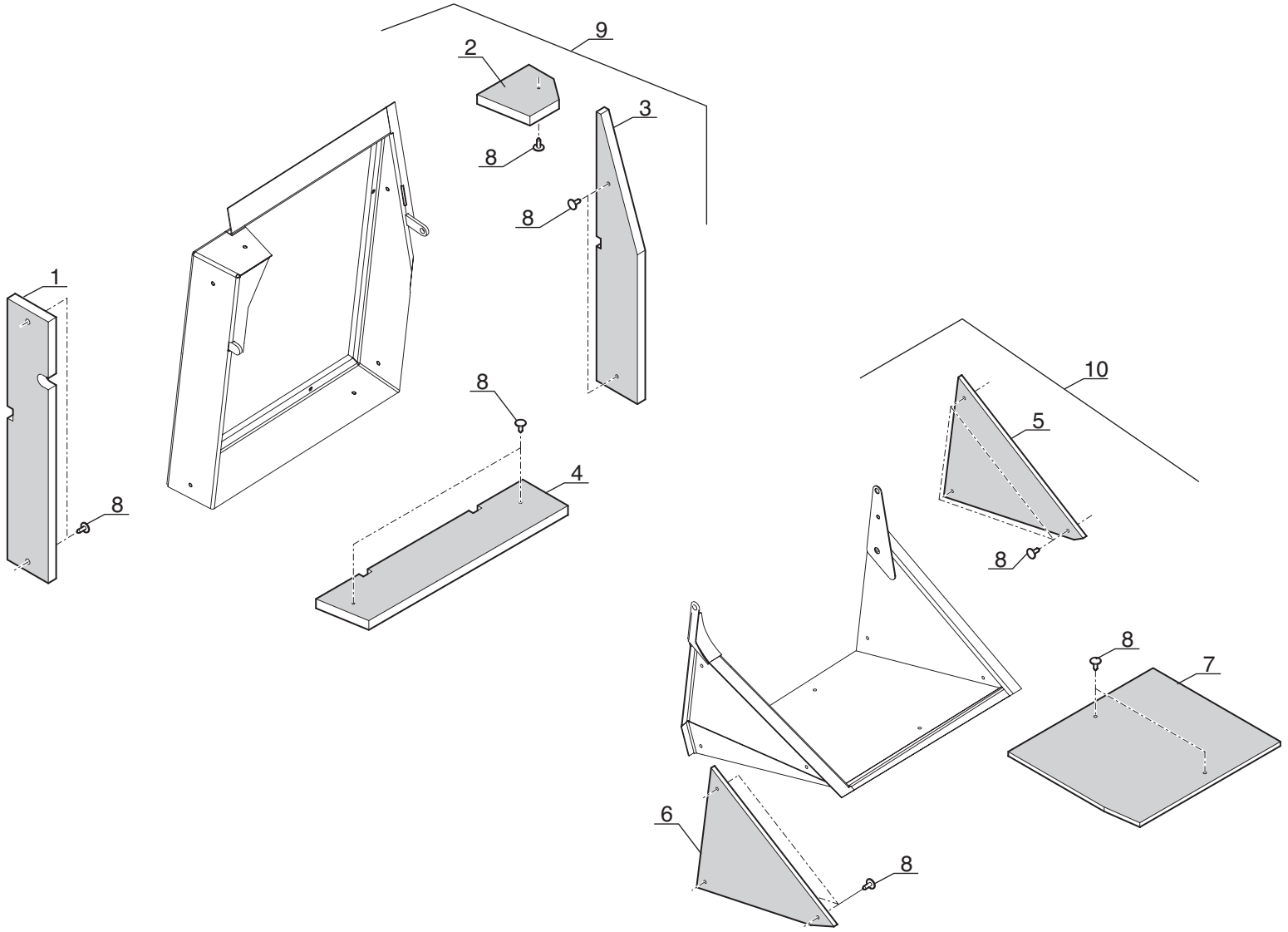
4 AA 292

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

↦ N°: **169 428**

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. illus

11 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 292 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

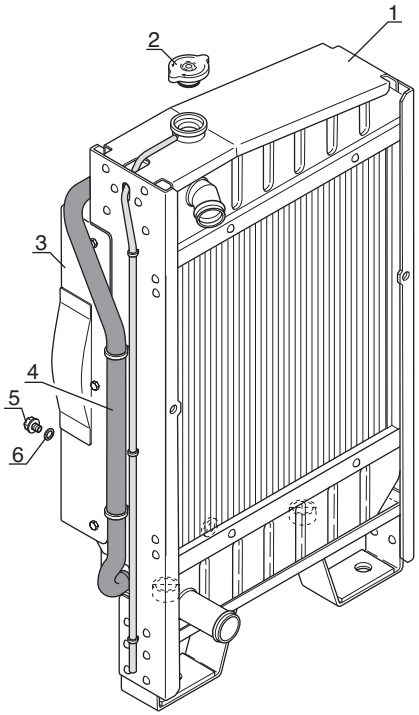
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	238870	Insonorisant arrière - Hinter schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Rear sound proofing foam Ammortizzatore posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	238871	Insonorisant arrière supérieur- Ober Hinter schalldämpfungmo Insonorizador trasera superior- Upper rear sound proofing fo Ammortizzatore posteriore superiore	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	238869	Insonorisant avant - Vorn schalldämpfungmoos Insonorizador delantera - Front sound proofing foam Ammortizzatore anteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	238872	Insonorisant inférieur - Hinter Schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Lower sound proofing foam Ammortizzatore inferiore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	238866	Insonorisant avant - Vorn schalldämpfungmoos Insonorizador delantera - Front sound proofing foam Ammortizzatore anteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	238867	Insonorisant arrière - Hinter schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Rear sound proofing foam Ammortizzatore posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	238865	Insonorisant inférieur - Hinter Schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Lower sound proofing foam Ammortizzatore inferiore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	239707	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15				
9	238868	Caisson fixe - Abteilung Cajón - Compartment Cassone -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	238864	Caisson amovible - Abteilung Cajón - Compartment Cassone -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N°: 169 427

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

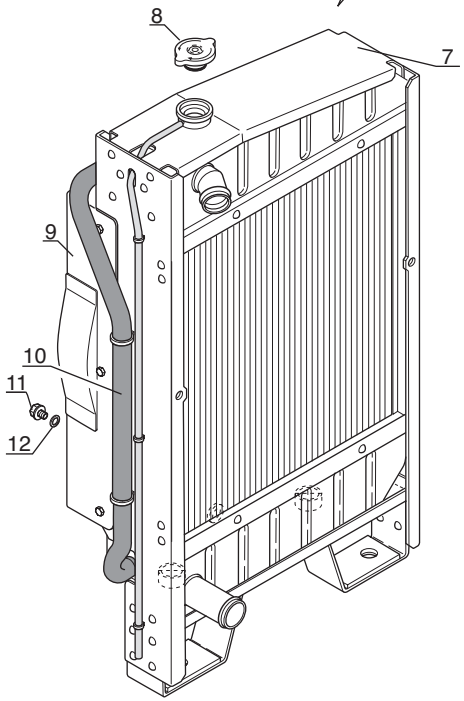
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

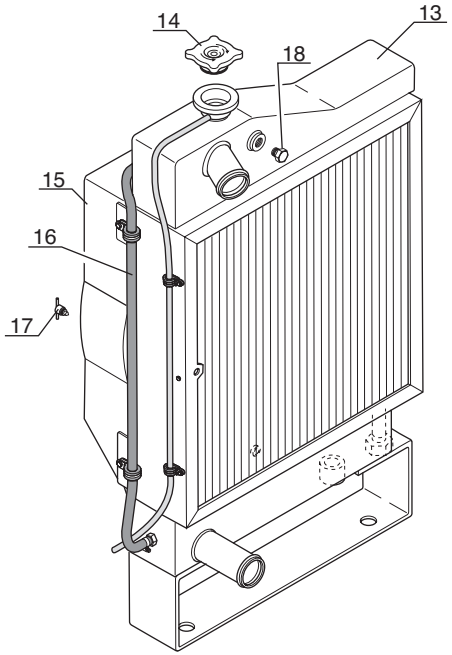
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO





P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 208 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	230225	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
2	564009	Bouchon de radiateur - Kühlerverschraubung Tapón de radiador - Radiator cap Tappo radiatore -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
3	600904	Buse de radiateur - Kühlerdüse Conducto de radiador - Radiator nozzle Ugello radiatore -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
4	600578	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
5	562893	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
6	562894	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
7	230226	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -			1		1	1					1	1								
8	564009	Bouchon de radiateur - Kühlerverschraubung Tapón de radiador - Radiator cap Tappo radiatore -			1		1	1					1	1								
9	600904	Buse de radiateur - Kühlerdüse Conducto de radiador - Radiator nozzle Ugello radiatore -			1		1	1					1	1								
10	600578	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
11	562893	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 208 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	562894	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
13	230226	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -			1		1	1					1	1								
14	602040	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -			1		1	1					1	1								
15	602041	Buse - Düse Conducto - Nozzle Condotto -			1		1	1					1	1								
16	602042	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
17	602043	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -			1		1	1					1	1								
18	602865	Bouchon de niveau - Libelle stopfen Tapón nivel - Level plug Tappo livello -			1		1	1					1	1								

4 AA 305

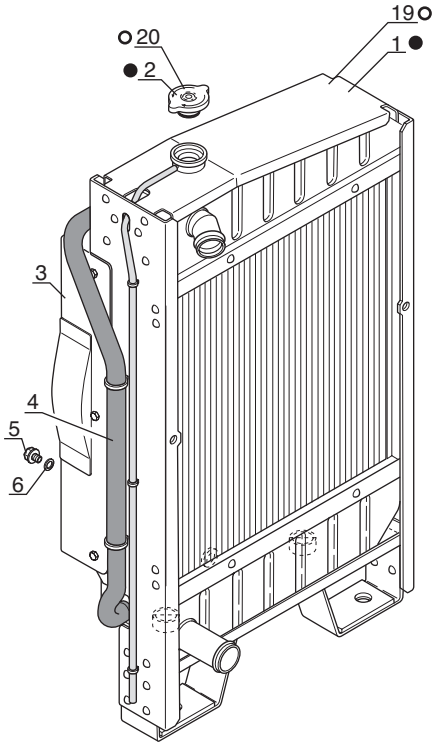
A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 169 428

ADAPTATION MOTEUR-TRANSMISSION
MOTOR-GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR-TRANSMISION
ENGINE-TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
⇥ N°: 181 672

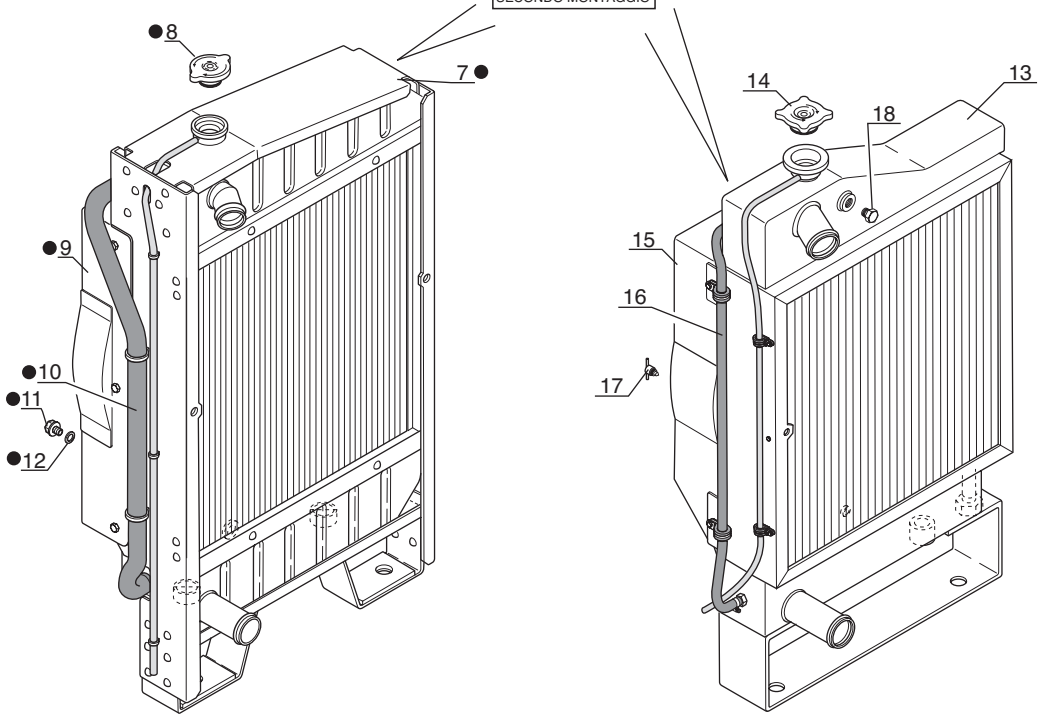
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO



● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
⇥ N°: 178 507

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
⊏⊐ N°: 179 021à/bis/a/to/al 179 605

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 178 508

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR - TRANNE PER
⊐⊏ N°: 179 021à/bis/a/to/al 179 605

P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 305** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	239317	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -			1		1	1					1	1								
2	564009	Bouchon de radiateur - Kühlerverschraubung Tapón de radiador - Radiator cap Tappo radiatore -			1		1	1					1	1								
3	603728	Buse de radiateur - Kühlerdüse Conducto de radiador - Radiator nozzle Ugello radiatore -			1		1	1					1	1								
4	600578	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
5	562893	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -			1		1	1					1	1								
6	562894	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
7	239316	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
8	564009	Bouchon de radiateur - Kühlerverschraubung Tapón de radiador - Radiator cap Tappo radiatore -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
9	603728	Buse de radiateur - Kühlerdüse Conducto de radiador - Radiator nozzle Ugello radiatore -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
10	600578	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
11	562893	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				

+

22/04/2003

Catalogue : 547785

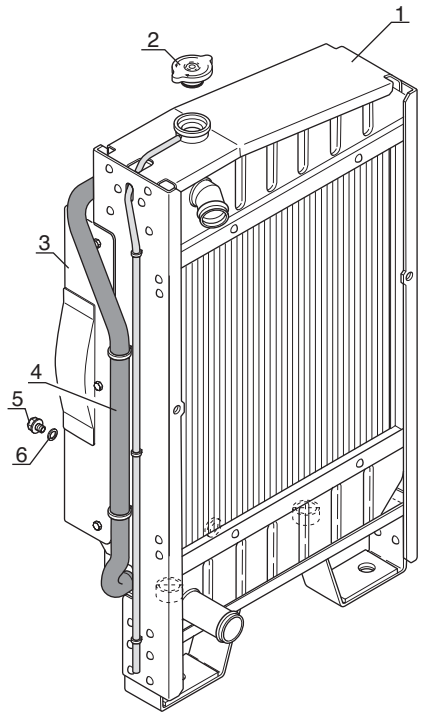
ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 305 | M

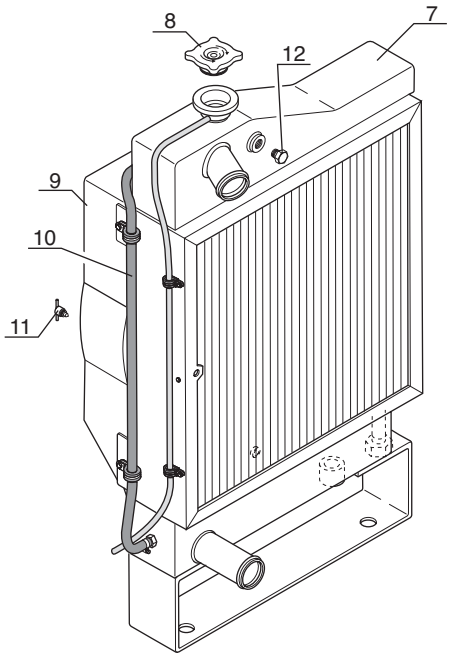
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	562894	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
13	239316	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
14	604453	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
15	604454	Buse - Düse Conducto - Nozzle Condotto -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
16	604455	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
17	602043	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
18	602865	Bouchon de niveau - Libelle stopfen Tapón nivel - Level plug Tappo livello -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
19	239318	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -			1		1	1					1	1								
20	600576	Bouchon de radiateur - Kühlerverschraubung Tapón de radiador - Radiator cap Tappo radiatore -			1		1	1					1	1								

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AA 356** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	239318	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -	1						1						1		1					
2	600576	Bouchon de radiateur - Kühlerverschraubung Tapón de radiador - Radiator cap Tappo radiatore -	1						1						1		1					
3	603728	Buse de radiateur - Kühlerdüse Conducto de radiador - Radiator nozzle Ugello radiatore -	1						1						1		1					
4	600578	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1						1						1		1					
5	562893	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	1						1						1		1					
6	562894	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1						1						1		1					
7	239316	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1		1		1				
8	604453	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1		1		1				
9	604454	Buse - Düse Conducto - Nozzle Condotto -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1		1		1				
10	604455	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1		1		1				
11	602043	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1		1		1				

+

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 356 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	602865	Bouchon de niveau - Libelle stopfen Tapón nivel - Level plug Tappo livello -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1		1		1				

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A

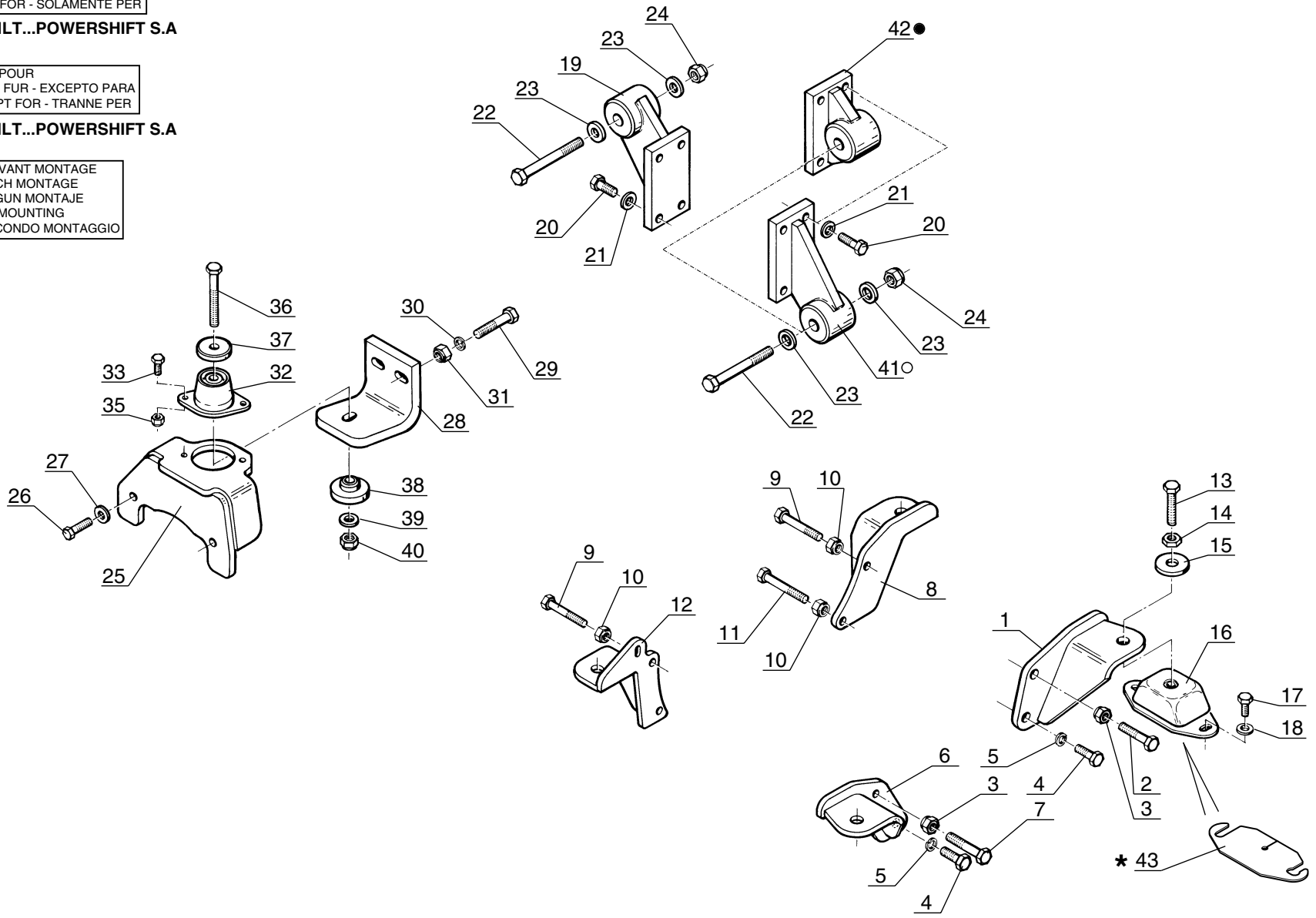
● SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER

[ ] **MLT...POWERSHIFT S.A**

○ SAUF POUR
NICHT FUR - EXCEPTO PARA
EXCEPT FOR - TRANNE PER

] [**MLT...POWERSHIFT S.A**

✱ SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO



Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 197 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	245203	Support moteur avant droit - Recht vorn motor träger Soporte motor delantero derecho R.H. front engine bracket Supporto motore anteriore destro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	58590	Vis H,M16- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	171460	Ecrou H,FR M16 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
4	58588	Vis H,M16- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
5	42322	Rondelle W16 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
6	245201	Support moteur arrière droit - Recht hinter motor träger Soporte motor trasero derecho - R.H. rear engine bracket Supporto motore posteriore destro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	58592	Vis H,M16- 70-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	225152	Support moteur avant gauche - Link vorn motor träger Soporte motor delantero izquierdo L.H. front engine bracket Supporti motore anteriore sinistro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	5818	Vis H,M12- 70-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
10	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
11	41562	Vis H,M12- 80-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

2

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 197 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	225156	Support moteur arrière - Hinter motor träger Soporte motor trasero - Rear engine bracket Supporto motore posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	61308	Vis H,M16- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
14	18422	Ecrou Hm, M16 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
15	78941	Rondelle HR16,5x 50x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
16	227128	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
17	63546	Vis H,M12- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
18	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
19	225331	Support boîte de vitesses - Träger Getriebe Soporte caja de velocidades - Gear box bracket Supporto cambio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
20	58546	Vis H,M12- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
21	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
22	177957	Vis H,M16-120-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 197 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	194287	Rondelle M 16 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
24	171460	Ecrou H,FR M16 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
25	225306	Support renvoi d'angle - Träger Winkelriemengetriebe Suporte reenvio angulo - Angle return bracket Supporto rinvio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
26	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
27	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
28	225340	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
29	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
30	61676	Rondelle M 12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
31	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
32	77035	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
33	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR - TRANSMISSION
MOTOR - GETRIEBE ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR - TRANSMISION
ENGINE - TRANSMISSION ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE - TRASMISSIONE

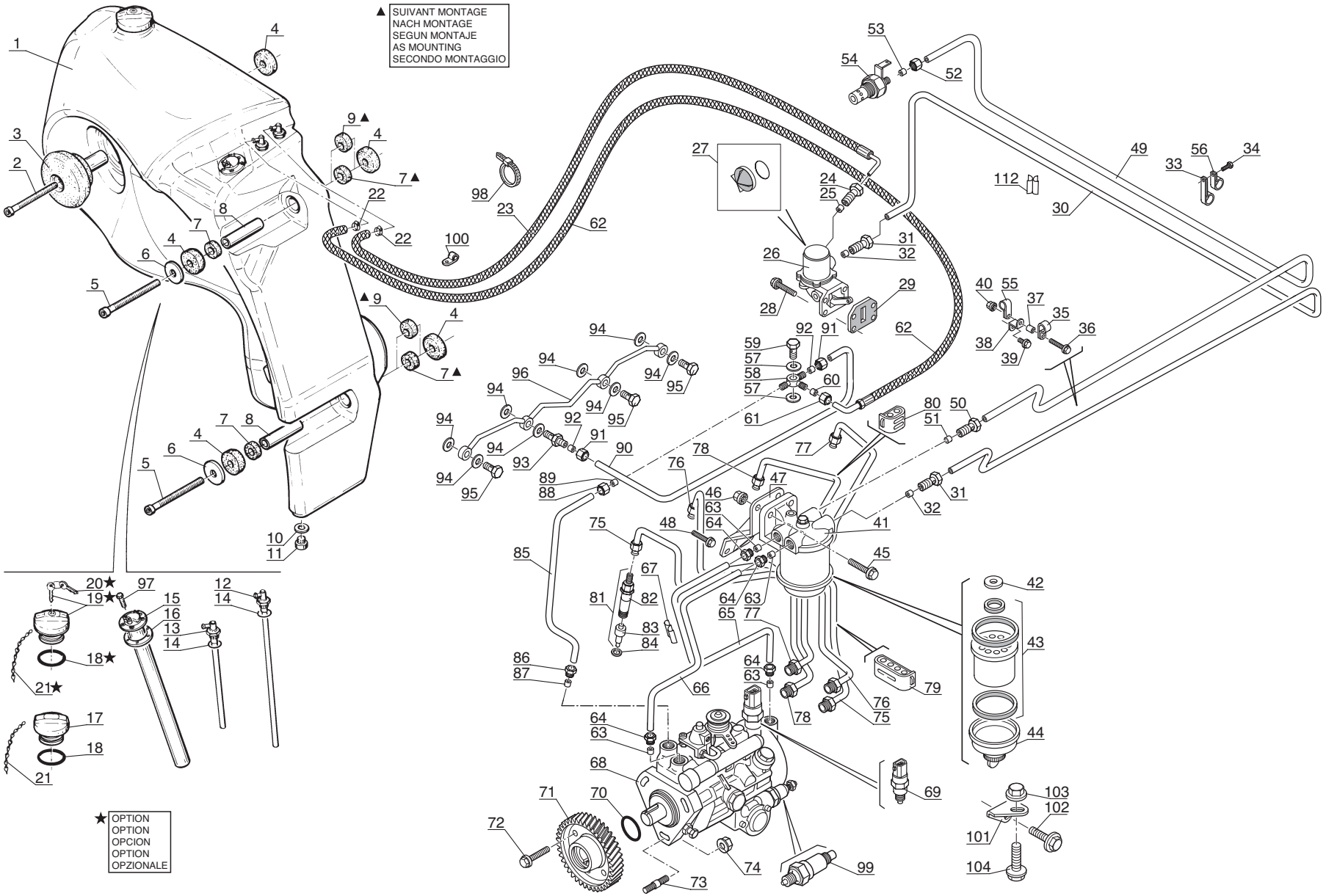
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AA | 197 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	55714	Ecrou H,FR M10 zingué Tuerca Dado	- Mutter - Nut -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
36	62685	Vis H,M12-100-8.8-ZN8/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1			
37	77036	Rondelle de butée Arandela de tope Rondella reggisp	- Anschlagunterlegscheibe - Stop washer -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1			
38	225305	Rondelle de centrage Arandela de centrado Rondella centraggio	- Zentrierunterlegscheibe - Centering washer -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1			
39	61676	Rondelle M 12 ZN Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1			
40	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C Tuerca Dado	- Mutter - Nut -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1			
41	225331	Support boîte de vitesses Soporte caja de velocidades Supporto cambio	- Träger Getriebe - Gear box bracket -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1			
42	225327	Support boîte de vitesses Soporte caja de velocidades Supporto cambio	- Träger Getriebe - Gear box bracket -						1			1			1							
43	243588	Cale Cala Spessore	- Keil - Wedge -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X			

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
—N°: 169 427

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA



Catalogue : 547785

1

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC 80** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	223566	Réservoir à combustible - Brennstoffbehälter Tanque de combustible - Fuel tank Serbatoio combustibile -	1						1						1		1					
2	225326	Vis CHc,M16-160-8.8-ZN8..C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
3	224813	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	1						1						1		1					
4	228737	Silentbloc Ø 60 mm - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	8						8						8		8					
5	58606	Vis H,M16-180-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
6	57045	Rondelle SP 17 x 70 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
7	224661	Silentbloc 25x 38L 20 - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	X						X						X		X					
7	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	4						4						4		4					
8	225355	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2						2						2		2					
9	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	2						2						2		2					
10	226109	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1						1						1		1					

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC 80** **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	226108	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	1						1						1		1					
12	226105	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduzione -	1						1						1		1					
13	226106	Tubulure de retour - Rückleitung Tobera de retorno - Return pipe Tubo introduzione ritorno -	1						1						1		1					
14	226107	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -	2						2						2		2					
15	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -	1						1						1		1					
16	226103	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
17	226095	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -	1						1						1		1					
18	232726	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1						1						1		1					
19	226082	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -	1						1						1		1					
20	226094	Clé - Schlüssel Llave - Key Chiave -	2						2						2		2					
21	226098	Chaîne - Kette Cadena - Chain Catena -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 80 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	479218	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2						2						2		2					
23	225359	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1						1		1					
24	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1						1		1					
25	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
26	601824	Pompe d'alimentation - Brennstoffpumpe Bomba de alimentación - Fuel pump Pompa alimentazione -	1						1						1		1					
27	602106	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -	1						1						1		1					
28	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
29	475374	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
30	601830	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					
31	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2						2						2		2					
32	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	2						2						2		2					

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 80 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	563330	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
34	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
35	563331	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
36	474135	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
37	474136	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1						1						1		1					
38	474134	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					
39	473972	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
40	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
41	138181	Filtre à combustible complet - Kompletter brennstoffilter Filtro de combustible completo- Complete fuel filter Filtro gasolio completo -	1						1						1		1					
42	138195	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
43	49660	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro a combustible - Fuel filter Filtro combustible -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

5

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 80 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	477319	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -	1						1						1		1					
45	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
46	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2		2					
47	473957	Support filtre - Filter träger Soporte filtro - Filter bracket Supporto filtro -	1						1						1		1					
48	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
49	563747	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					
50	475381	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
51	475382	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
52	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
53	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
54	563748	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

6

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 80 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	138252	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
56	563344	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
57	563335	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
58	563333	Raccord banjo - Verschraubung Racor banjo - Banjo connection Raccordo -	1						1						1		1					
59	563334	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -	1						1						1		1					
60	138139	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
61	138142	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
62	225357	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1						1		1					
63	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	4						4						4		4					
64	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	4						4						4		4					
65	563337	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

7

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 80 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	563339	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					
67	563340	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
68	601353	Pompe d'injection - Einspritzpumpe Bomba de inyección - Injection pump Pompa iniezione -	1						1						1		1					
69	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -	1						1						1		1					
70	563758	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -	1						1						1		1					
71	563256	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1						1						1		1					
72	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
73	562566	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	3						3						3		3					
74	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3						3						3		3					
75	563752	Tuyau d'injection (cylindre N°1) Einspritz leitung (zylinder Nr1) Tubo de inyección (cilindro N°1) Injection pipe (cylinder Nr1) Tubo iniezione (cilindro 1) -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

8

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 80 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
76	602726	Tuyau d'injection (cylindre N°2) Einspritz leitung (zylinder Nr2) Tubo de inyección (cilindro N°2) Injection pipe (cylinder Nr2) Tubo iniezione (cilindro 2) -	1						1						1		1					
77	563755	Tuyau d'injection (cylindre N°4) Einspritz leitung (zylinder Nr4) Tubo de inyección (cilindro N°4) Injection pipe (cylinder Nr4) Tubo iniezone (cilindro 4) -	1						1						1		1					
78	563754	Tuyau d'injection (cylindre N°3) Einspritz leitung (zylinder Nr3) Tubo de inyección (cilindro N°3) Injection pipe (cylinder Nr3) Tubo iniezone (cilindro 3) -	1						1						1		1					
79	473950	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
80	473948	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2						2						2		2					
81	563756	Injecteur complet - Kompletter einspritzdüse Inyector completo - Complete injector Atomizzatore completa -	4						4						4		4					
82	563348	Porte-injecteur - Düsenhalter Portainyector - Nozzle holder Supporto di base -	4						4						4		4					
83	563757	Injecteur - Einspritzdüse Inyector - Injector Atomizzatore -	4						4						4		4					
84	551500	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4						4		4					
85	563267	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					

+

9

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC 80** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
86	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
87	475382	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
88	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
89	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
90	563332	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					
91	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2		2					
92	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	2						2						2		2					
93	552911	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1						1		1					
94	602581	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8						8						8		8					
95	552910	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -	3						3						3		3					
96	563265	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

10

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

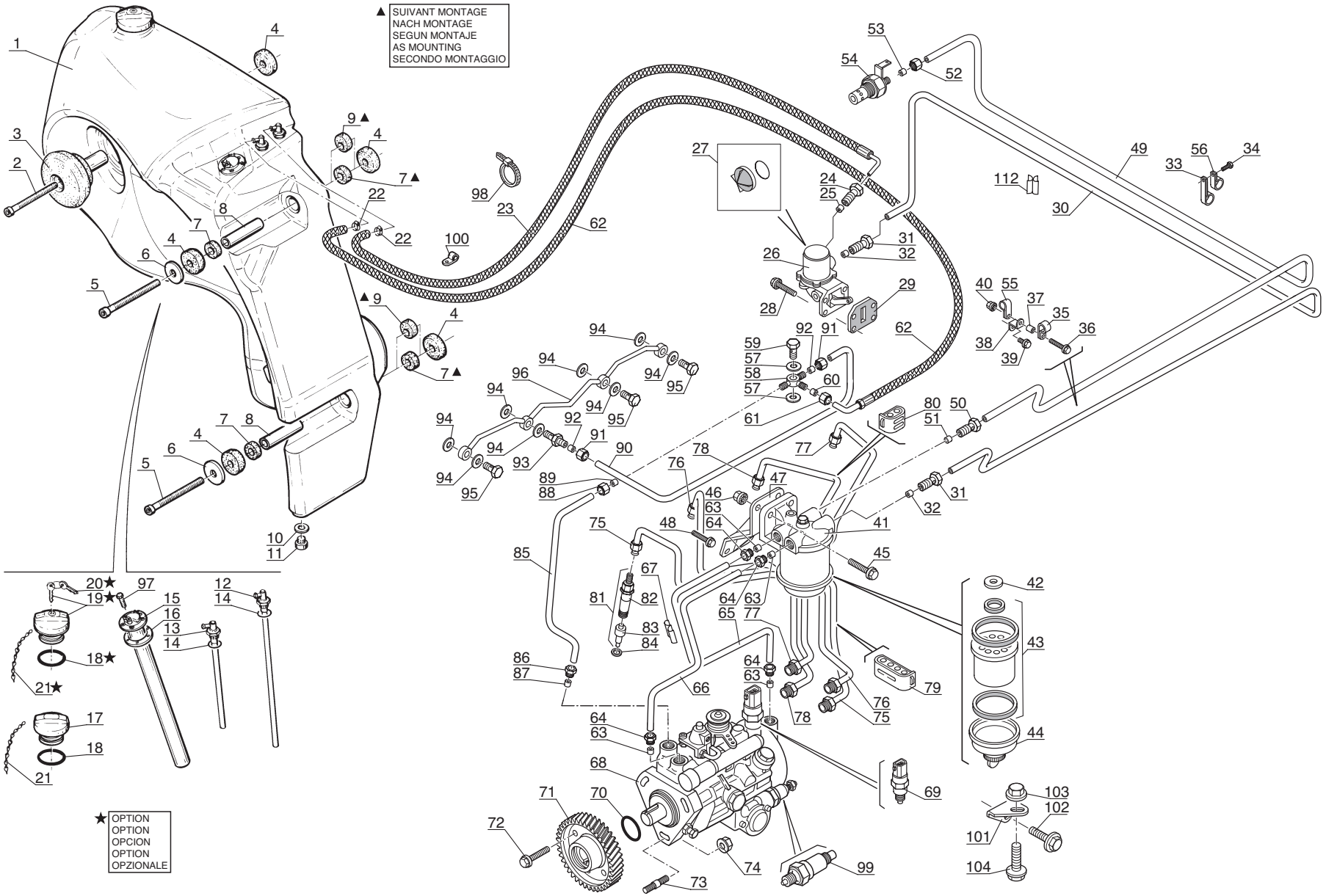
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 80 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
97	226104	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5						5						5		5					
98	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	11						11						11		11					
99	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -	1						1						1		1					
100	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
101	563257	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					
102	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
103	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
104	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
N°: 169 428

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA



Catalogue : 547785

1

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 121 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	223566	Réservoir à combustible - Brennstoffbehälter Tanque de combustible - Fuel tank Serbatoio combustibile -	1						1						1		1					
2	225326	Vis CHc,M16-160-8.8-ZN8..C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
3	224813	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	1						1						1		1					
4	228737	Silentbloc Ø 60 mm - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	8						8						8		8					
5	58606	Vis H,M16-180-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
6	57045	Rondelle SP 17 x 70 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
7	224661	Silentbloc 25x 38L 20 - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	X						X						X		X					
7	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	4						4						4		4					
8	225355	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2						2						2		2					
9	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	2						2						2		2					
10	226109	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1						1						1		1					

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AC 121** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	226108	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	1						1						1		1					
12	226105	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduzione -	1						1						1		1					
13	226106	Tubulure de retour - Rückleitung Tobera de retorno - Return pipe Tubo introduzione ritorno -	1						1						1		1					
14	226107	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -	2						2						2		2					
15	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -	1						1						1		1					
16	226103	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
17	226095	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -	1						1						1		1					
18	232726	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1						1						1		1					
19	226082	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -	1						1						1		1					
20	226094	Clé - Schlüssel Llave - Key Chiave -	2						2						2		2					
21	226098	Chaîne - Kette Cadena - Chain Catena -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 121 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	479218	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2						2						2		2					
23	225359	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1						1		1					
24	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1						1		1					
25	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
26	601824	Pompe d'alimentation - Brennstoffpumpe Bomba de alimentación - Fuel pump Pompa alimentazione -	1						1						1		1					
27	602106	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -	1						1						1		1					
28	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
29	475374	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
30	601830	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					
31	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2						2						2		2					
32	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	2						2						2		2					

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	563330	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
34	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
35	563331	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
36	474135	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
37	474136	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1						1						1		1					
38	474134	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					
39	473972	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
40	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
41	138181	Filtre à combustible complet - Kompletter brennstoffilter Filtro de combustible completo- Complete fuel filter Filtro gasolio completo -	1						1						1		1					
42	138195	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
43	49660	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro a combustible - Fuel filter Filtro combustible -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

5

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	477319	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -	1						1						1		1					
45	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
46	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2		2					
47	473957	Support filtre - Filter träger Soporte filtro - Filter bracket Supporto filtro -	1						1						1		1					
48	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
49	563747	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					
50	475381	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
51	475382	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
52	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
53	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
54	563748	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

6

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	138252	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
56	563344	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
57	563335	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
58	563333	Raccord banjo - Verschraubung Racor banjo - Banjo connection Raccordo -	1						1						1		1					
59	563334	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -	1						1						1		1					
60	138139	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
61	138142	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
62	225357	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1						1		1					
63	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	4						4						4		4					
64	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	4						4						4		4					
65	563337	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

7

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	563339	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					
67	563340	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
68	601466	Pompe d'injection - Einspritzpumpe Bomba de inyección - Injection pump Pompa iniezione -	1						1						1		1					
69	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -	1						1						1		1					
70	563758	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -	1						1						1		1					
71	563256	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1						1						1		1					
72	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
73	562566	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	3						3						3		3					
74	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3						3						3		3					
75	563752	Tuyau d'injection (cylindre N°1) Einspritz leitung (zylinder Nr1) Tubo de inyección (cilindro N°1) Injection pipe (cylinder Nr1) Tubo iniezione (cilindro 1) -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

8

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
76	602726	Tuyau d'injection (cylindre N°2) Einspritz leitung (zylinder Nr2) Tubo de inyección (cilindro N°2) Injection pipe (cylinder Nr2) Tubo iniezione (cilindro 2) -	1						1						1		1					
77	563755	Tuyau d'injection (cylindre N°4) Einspritz leitung (zylinder Nr4) Tubo de inyección (cilindro N°4) Injection pipe (cylinder Nr4) Tubo iniezone (cilindro 4) -	1						1						1		1					
78	563754	Tuyau d'injection (cylindre N°3) Einspritz leitung (zylinder Nr3) Tubo de inyección (cilindro N°3) Injection pipe (cylinder Nr3) Tubo iniezone (cilindro 3) -	1						1						1		1					
79	473950	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
80	473948	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2						2						2		2					
81	563756	Injecteur complet - Kompletter einspritzdüse Inyector completo - Complete injector Atomizzatore completa -	4						4						4		4					
82	563348	Porte-injecteur - Düsenhalter Portainyector - Nozzle holder Supporto di base -	4						4						4		4					
83	563757	Injecteur - Einspritzdüse Inyector - Injector Atomizzatore -	4						4						4		4					
84	551500	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4						4		4					
85	563267	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					

+

9

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
86	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
87	475382	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
88	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
89	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
90	563332	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					
91	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2		2					
92	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	2						2						2		2					
93	552911	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1						1		1					
94	602581	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8						8						8		8					
95	552910	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -	3						3						3		3					
96	563265	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					

+

10

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AC** | **121** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
97	226104	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5						5						5		5					
98	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	11						11						11		11					
99	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -	1						1						1		1					
100	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
101	563257	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					
102	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
103	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
104	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					

4 AC 81

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→N°: 167 129

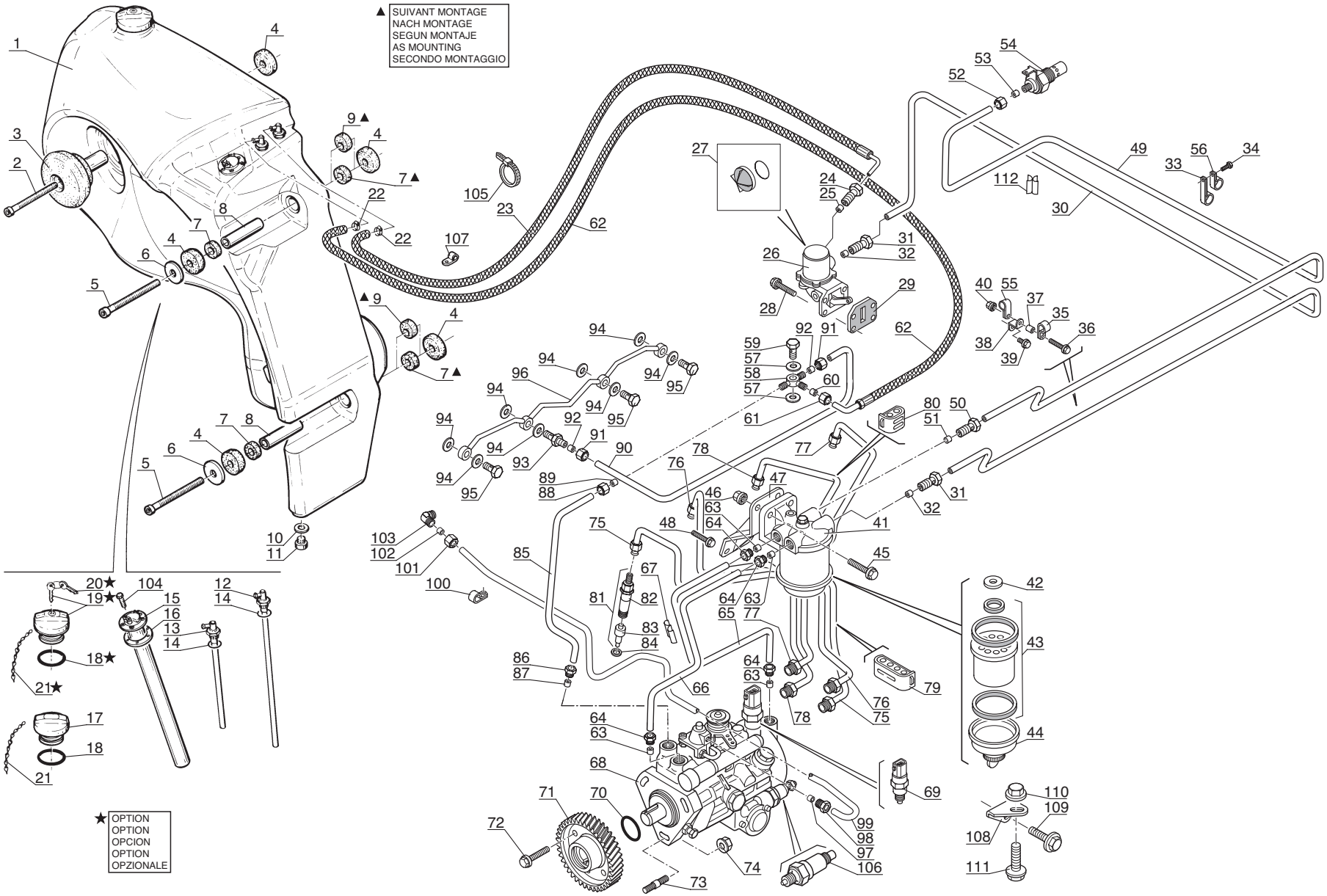
SEULEMENT POUR
NUR FUR
SOLAMENTE PARA
ONLY FOR
SOLO PER
[ ] MT...

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→N°: 169 427

SEULEMENT POUR
NUR FUR
SOLAMENTE PARA
ONLY FOR
SOLO PER
[ ] MLT...

MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. illus

12 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 81 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	223566	Réservoir à combustible - Brennstoffbehälter Tanque de combustible - Fuel tank Serbatoio combustibile -		1		1				1	1	1				1		1				
2	225326	Vis CHc,M16-160-8.8-ZN8..C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
3	224813	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -		1		1				1	1	1				1		1				
4	228737	Silentbloc Ø 60 mm - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -		8		8				8	8	8				8		8				
5	58606	Vis H,M16-180-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
6	57045	Rondelle SP 17 x 70 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
7	224661	Silentbloc 25x 38L 20 - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -		X		X				X	X	X				X		X				
7	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -		4		4				4	4	4				4		4				
8	225355	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		2		2				2	2	2				2		2				
9	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -		2		2				2	2	2				2		2				
10	226109	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC 81** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	226108	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -		1		1				1	1	1				1		1				
12	226105	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduzione -		1		1				1	1	1				1		1				
13	226106	Tubulure de retour - Rückleitung Tobera de retorno - Return pipe Tubo introduzione ritorno -		1		1				1	1	1				1		1				
14	226107	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -		2		2				2	2	2				2		2				
15	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -		1		1				1	1	1				1		1				
16	226103	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
17	226095	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -		1		1				1	1	1				1		1				
18	232726	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1				1		1				
19	226082	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -		1		1				1	1	1				1		1				
20	226094	Clé - Schlüssel Llave - Key Chiave -		2		2				2	2	2				2		2				
21	226098	Chaîne - Kette Cadena - Chain Catena -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 81 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	479218	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2				2		2				
23	225359	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1		1				1	1	1				1		1				
24	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
25	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
26	601824	Pompe d'alimentation - Brennstoffpumpe Bomba de alimentación - Fuel pump Pompa alimentazione -		1		1				1	1	1				1		1				
27	602106	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -		1		1				1	1	1				1		1				
28	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
29	475374	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
30	601830	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				
31	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2		2				2	2	2				2		2				
32	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		2		2				2	2	2				2		2				

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 81 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	563330	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
34	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
35	563331	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
36	474135	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
37	474136	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		1		1				1	1	1				1		1				
38	474134	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				
39	473972	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
40	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
41	138181	Filtre à combustible complet - Kompletter brennstoffilter Filtro de combustible completo - Complete fuel filter Filtro gasolio completo -		1		1				1	1	1				1		1				
42	138195	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
43	49660	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro a combustible - Fuel filter Filtro combustible -		1		1				1	1	1				1		1				

+

5

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 81 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	477319	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -		1		1				1	1	1				1		1				
45	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
46	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2				2		2				
47	473957	Support filtre - Filter träger Soporte filtro - Filter bracket Supporto filtro -		1		1				1	1	1				1		1				
48	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
49	602216	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				
50	475381	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
51	475382	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
52	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
53	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
54	133757	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

6

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 81 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	563344	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
56	563345	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
57	563335	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
58	563333	Raccord banjo - Verschraubung Racor banjo - Banjo connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
59	563334	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -		1		1				1	1	1				1		1				
60	138139	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
61	138142	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
62	225357	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1		1				1	1	1				1		1				
63	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		4		4				4	4	4				4		4				
64	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		4		4				4	4	4				4		4				
65	563337	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

7

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 81 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	563339	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				
67	563340	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
68	601706	Pompe d'injection - Einspritzpumpe Bomba de inyección - Injection pump Pompa iniezione -		1		1				1	1	1				1		1				
69	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -		1		1				1	1	1				1		1				
70	563758	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1				1		1				
71	563256	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
72	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
73	473938	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3				3		3				
74	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3				3		3				
75	563752	Tuyau d'injection (cylindre N°1) Einspritz leitung (zylinder Nr1) Tubo de inyección (cilindro N°1) Injection pipe (cylinder Nr1) Tubo iniezione (cilindro 1) -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

8

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 81 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
76	602726	Tuyau d'injection (cylindre N°2) Einspritz leitung (zylinder Nr2) Tubo de inyección (cilindro N°2) Injection pipe (cylinder Nr2) Tubo iniezione (cilindro 2) -		1		1				1	1	1				1		1				
77	563755	Tuyau d'injection (cylindre N°4) Einspritz leitung (zylinder Nr4) Tubo de inyección (cilindro N°4) Injection pipe (cylinder Nr4) Tubo iniezone (cilindro 4) -		1		1				1	1	1				1		1				
78	563754	Tuyau d'injection (cylindre N°3) Einspritz leitung (zylinder Nr3) Tubo de inyección (cilindro N°3) Injection pipe (cylinder Nr3) Tubo iniezone (cilindro 3) -		1		1				1	1	1				1		1				
79	473950	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
80	473948	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2				2		2				
81	563262	Injecteur complet - Kompletter einspritzdüse Inyector completo - Complete injector Atomizzatore completa -		4		4				4	4	4				4		4				
82	563263	Porte-injecteur - Düsenhalter Portainyector - Nozzle holder Supporto di base -		4		4				4	4	4				4		4				
83	563264	Injecteur - Einspritzdüse Inyector - Injector Atomizzatore -		4		4				4	4	4				4		4				
84	551500	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4		4				4	4	4				4		4				
85	603288	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				

+

9

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC** **81** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
86	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
87	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
88	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
89	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
90	563332	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				
91	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2				2		2				
92	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		2		2				2	2	2				2		2				
93	552911	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
94	602581	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		8		8				8	8	8				8		8				
95	552910	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -		3		3				3	3	3				3		3				
96	563265	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

10

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 81 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
97	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
98	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
99	603290	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				
100	473905	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
101	133643	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
102	133637	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
103	108207	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
104	226104	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		5		5				5	5	5				5		5				
105	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		11		11				11	11	11				11		11				
106	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -		1		1				1	1	1				1		1				
107	86505	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				

+

11

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 81 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
108	563257	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				
109	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
110	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
111	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
112	602217	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -		1		1				1	1	1				1		1				

4 AC 117

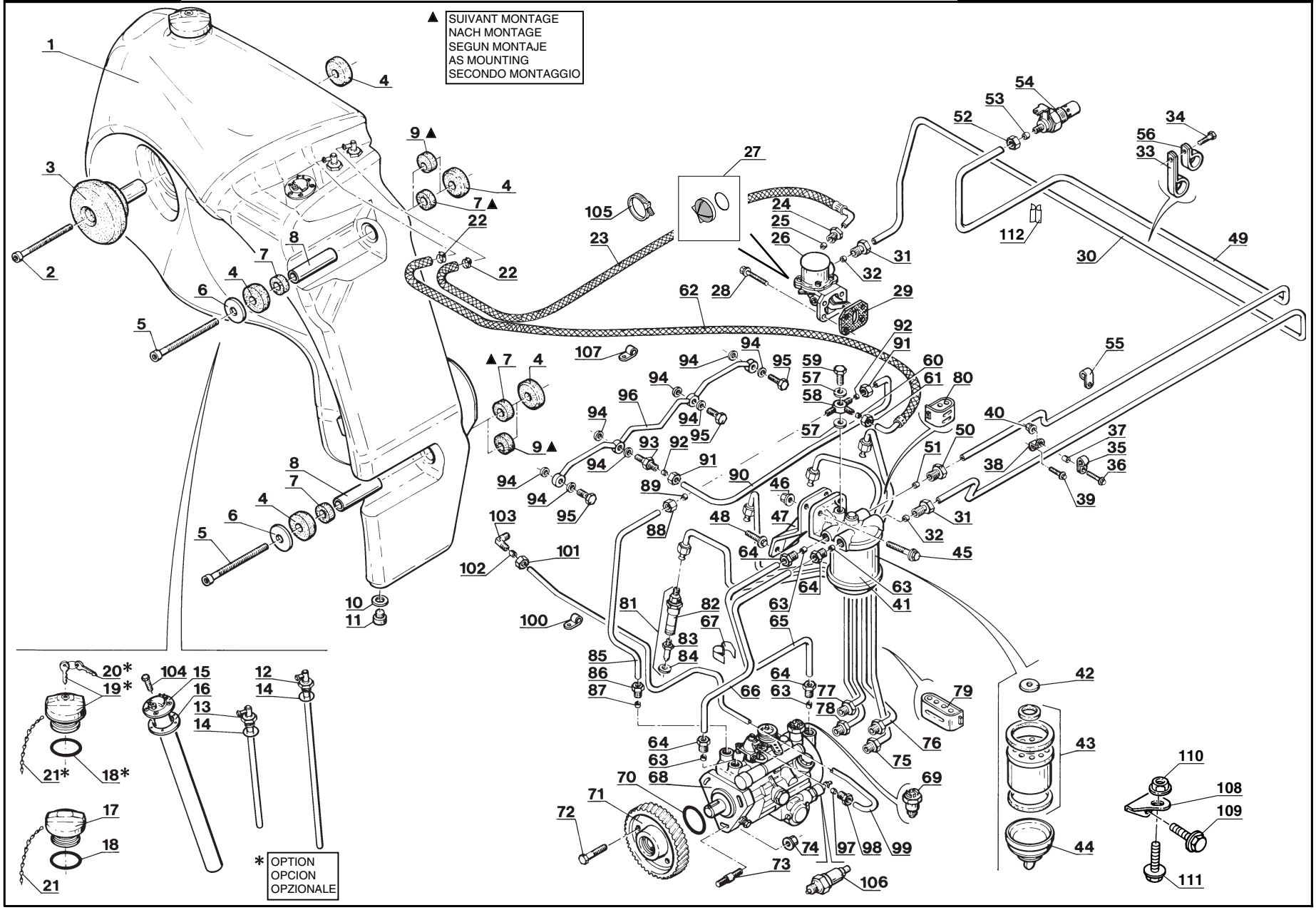
A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
⟼ N° : **167 130**

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
⟼| N° : **169 427**

MT 732 Turbo S.A
MT 932 Turbo S.A

▲ SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO



* OPTION
OPCION
OPZIONALE

P.A.O. xp

11 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 117 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	223566	Réservoir à combustible - Brennstoffbehälter Tanque de combustible - Fuel tank Serbatoio combustibile -														1		1				
2	225326	Vis CHc,M16-160-8.8-ZN8..C - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
3	224813	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -														1		1				
4	228737	Silentbloc Ø 60 mm - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -														8		8				
5	58606	Vis H,M16-180-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
6	57045	Rondelle SP 17 x 70 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														2		2				
7	224661	Silentbloc 25x 38L 20 - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -														X		X				
7	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -														4		4				
8	225355	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -														2		2				
9	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -														2		2				
10	226109	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -														1		1				

+

12/07/2002

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC 117** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	226108	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -														1		1				
12	226105	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduzione -														1		1				
13	226106	Tubulure de retour - Rückleitung Tobera de retorno - Return pipe Tubo introduzione ritorno -														1		1				
14	226107	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -														2		2				
15	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -														1		1				
16	226103	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
17	226095	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -														1		1				
18	232726	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -														1		1				
19	226082	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -														1		1				
20	226094	Clé - Schlüssel Llave - Key Chiave -														2		2				
21	226098	Chaîne - Kette Cadena - Chain Catena -														1		1				

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 117 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	479218	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														2		2				
23	225359	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -														1		1				
24	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														1		1				
25	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
26	601824	Pompe d'alimentation - Brennstoffpumpe Bomba de alimentación - Fuel pump Pompa alimentazione -														1		1				
27	602106	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -														1		1				
28	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														4		4				
29	475374	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
30	601830	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				
31	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														2		2				
32	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														2		2				

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 117 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	563330	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
34	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
35	563331	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
36	474135	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
37	474136	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -														1		1				
38	474134	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -														1		1				
39	473972	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
40	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
41	138181	Filtre à combustible complet - Kompletter brennstoffilter Filtro de combustible completo - Complete fuel filter Filtro gasolio completo -														1		1				
42	138195	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														1		1				
43	49660	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro a combustible - Fuel filter Filtro combustible -														1		1				

+

Catalogue : 547785

5

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 117 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	477319	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -														1		1				
45	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
46	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														2		2				
47	473957	Support filtre - Filter träger Soporte filtro - Filter bracket Supporto filtro -														1		1				
48	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
49	602216	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				
50	475381	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
51	475382	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
52	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
53	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
54	133757	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -														1		1				

+

Catalogue : 547785

6

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 117 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	563344	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
56	563345	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
57	563335	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														2		2				
58	563333	Raccord banjo - Verschraubung Racor banjo - Banjo connection Raccordo -														1		1				
59	563334	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -														1		1				
60	138139	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
61	138142	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
62	225357	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -														1		1				
63	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														4		4				
64	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														4		4				
65	563337	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				

+

Catalogue : 547785

7

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 117 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	563339	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				
67	563340	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
68	603282	Pompe d'injection - Einspritzpumpe Bomba de inyección - Injection pump Pompa iniezione -														1		1				
69	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -														1		1				
70	563758	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -														1		1				
71	563256	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -														1		1				
72	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														4		4				
73	473938	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -														3		3				
74	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														3		3				
75	563752	Tuyau d'injection (cylindre N°1) Einspritz leitung (zylinder Nr1) Tubo de inyección (cilindro N°1) Injection pipe (cylinder Nr1) Tubo iniezione (cilindro 1) -														1		1				

+

8

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AC** | **117** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
76	602726	Tuyau d'injection (cylindre N°2) Einspritz leitung (zylinder Nr2) Tubo de inyección (cilindro N°2) Injection pipe (cylinder Nr2) Tubo iniezione (cilindro 2) -														1		1				
77	563755	Tuyau d'injection (cylindre N°4) Einspritz leitung (zylinder Nr4) Tubo de inyección (cilindro N°4) Injection pipe (cylinder Nr4) Tubo iniezone (cilindro 4) -														1		1				
78	563754	Tuyau d'injection (cylindre N°3) Einspritz leitung (zylinder Nr3) Tubo de inyección (cilindro N°3) Injection pipe (cylinder Nr3) Tubo iniezone (cilindro 3) -														1		1				
79	473950	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
80	473948	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														2		2				
81	563262	Injecteur complet - Kompletter einspritzdüse Inyector completo - Complete injector Atomizzatore completa -														4		4				
82	563263	Porte-injecteur - Düsenhalter Portainyector - Nozzle holder Supporto di base -														4		4				
83	563264	Injecteur - Einspritzdüse Inyector - Injector Atomizzatore -														4		4				
84	551500	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														4		4				
85	603288	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				

+

9

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 117 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
86	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
87	475382	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
88	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
89	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
90	563332	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				
91	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														2		2				
92	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														2		2				
93	552911	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														1		1				
94	602581	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														8		8				
95	552910	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -														3		3				
96	563265	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				

+

Catalogue : 547785

10

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC 117** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
97	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
98	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
99	603290	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				
100	473905	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
101	133643	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
102	133637	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
103	108207	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														1		1				
104	226104	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														5		5				
105	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														11		11				
106	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -														1		1				
107	86505	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				

+

Catalogue : 547785

11

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 117 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

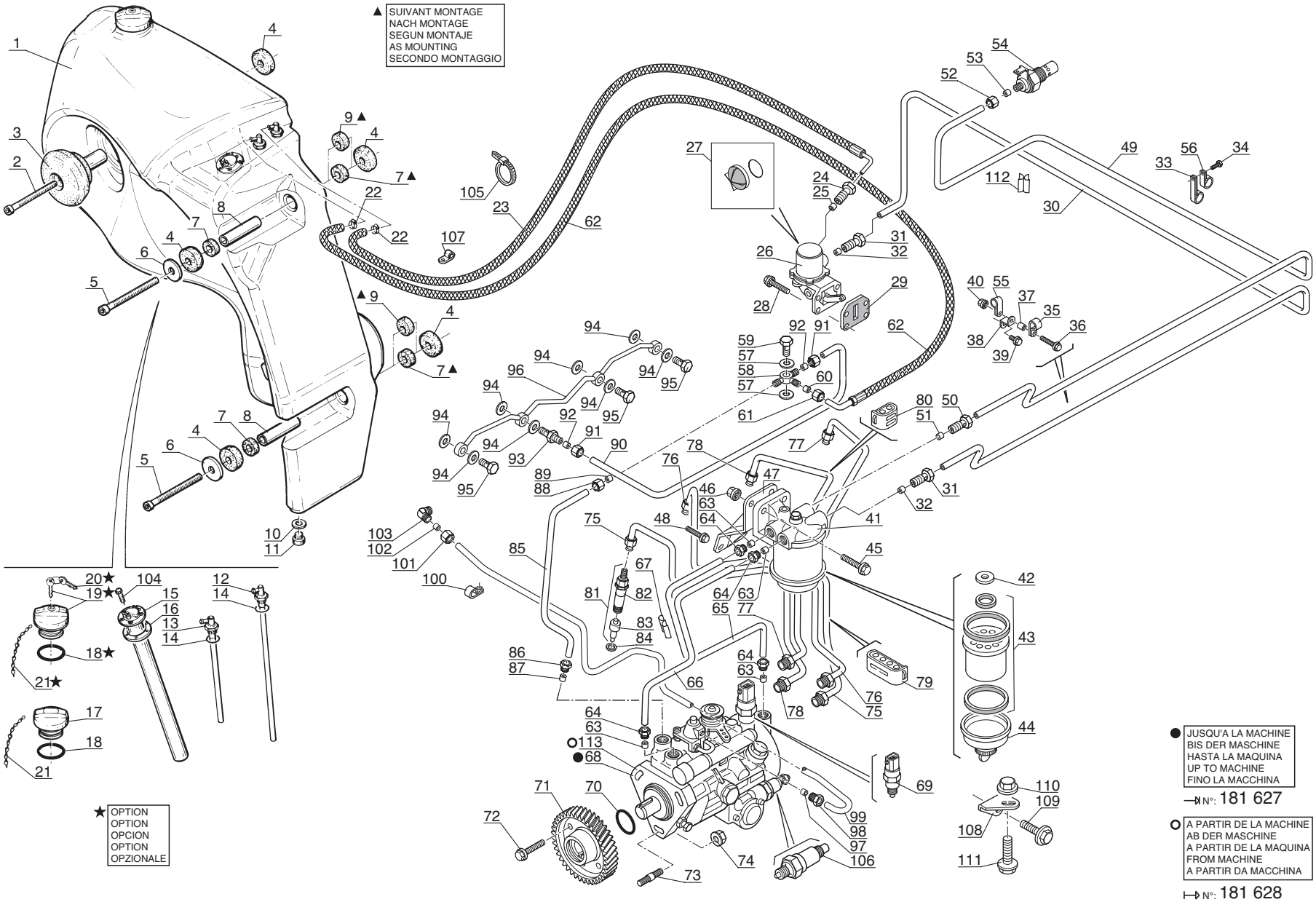
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
108	563257	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -														1		1				
109	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
110	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
111	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
112	602217	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -														1		1				

4 AC 122

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 169 428

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. illus

16 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	223566	Réservoir à combustible - Brennstoffbehälter Tanque de combustible - Fuel tank Serbatoio combustibile -		1		1				1	1	1										
2	225326	Vis CHc,M16-160-8.8-ZN8..C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
3	224813	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -		1		1				1	1	1										
4	228737	Silentbloc Ø 60 mm - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -		8		8				8	8	8										
5	58606	Vis H,M16-180-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
6	57045	Rondelle SP 17 x 70 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2										
7	224661	Silentbloc 25x 38L 20 - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -		X		X				X	X	X										
7	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -		4		4				4	4	4										
8	225355	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		2		2				2	2	2										
9	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -		2		2				2	2	2										
10	226109	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1										

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC 122** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	226108	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -		1		1				1	1	1										
12	226105	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduzione -		1		1				1	1	1										
13	226106	Tubulure de retour - Rückleitung Tobera de retorno - Return pipe Tubo introduzione ritorno -		1		1				1	1	1										
14	226107	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -		2		2				2	2	2										
15	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -		1		1				1	1	1										
16	226103	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
17	226095	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -		1		1				1	1	1										
18	232726	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1										
19	226082	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -		1		1				1	1	1										
20	226094	Clé - Schlüssel Llave - Key Chiave -		2		2				2	2	2										
21	226098	Chaîne - Kette Cadena - Chain Catena -		1		1				1	1	1										

+

3

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	479218	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2										
23	225359	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1		1				1	1	1										
24	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1										
25	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
26	601824	Pompe d'alimentation - Brennstoffpumpe Bomba de alimentación - Fuel pump Pompa alimentazione -		1		1				1	1	1										
27	602106	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -		1		1				1	1	1										
28	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4										
29	475374	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
30	601830	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1										
31	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2		2				2	2	2										
32	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		2		2				2	2	2										

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	563330	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1										
34	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
35	563331	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1										
36	474135	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
37	474136	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		1		1				1	1	1										
38	474134	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1										
39	473972	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
40	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
41	138181	Filtre à combustible complet - Kompletter brennstoffilter Filtro de combustible completo- Complete fuel filter Filtro gasolio completo -		1		1				1	1	1										
42	138195	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1										
43	49660	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro a combustible - Fuel filter Filtro combustible -		1		1				1	1	1										

+

5

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AC 122** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	477319	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -		1		1				1	1	1										
45	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
46	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2										
47	473957	Support filtre - Filter träger Soporte filtro - Filter bracket Supporto filtro -		1		1				1	1	1										
48	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
49	602216	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1										
50	475381	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
51	475382	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
52	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
53	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
54	133757	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -		1		1				1	1	1										

+

Catalogue : 547785

6

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	563344	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1										
56	563345	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1										
57	563335	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2										
58	563333	Raccord banjo - Verschraubung Racor banjo - Banjo connection Raccordo -		1		1				1	1	1										
59	563334	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -		1		1				1	1	1										
60	138139	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
61	138142	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
62	225357	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1		1				1	1	1										
63	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		4		4				4	4	4										
64	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		4		4				4	4	4										
65	563337	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1										

+

Catalogue : 547785

7

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	563339	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1										
67	563340	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1										
68	601706	Pompe d'injection - Einspritzpumpe Bomba de inyección - Injection pump Pompa iniezione -		1		1				1	1	1										
69	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -		1		1				1	1	1										
70	563758	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1										
71	563256	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1										
72	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4										
73	473938	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3										
74	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3										
75	563752	Tuyau d'injection (cylindre N°1) Einspritz leitung (zylinder Nr1) Tubo de inyección (cilindro N°1) Injection pipe (cylinder Nr1) Tubo iniezione (cilindro 1) -		1		1				1	1	1										

+

Catalogue : 547785

8

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
76	602726	Tuyau d'injection (cylindre N°2) Einspritz leitung (zylinder Nr2) Tubo de inyección (cilindro N°2) Injection pipe (cylinder Nr2) Tubo iniezione (cilindro 2) -		1		1				1	1	1										
77	563755	Tuyau d'injection (cylindre N°4) Einspritz leitung (zylinder Nr4) Tubo de inyección (cilindro N°4) Injection pipe (cylinder Nr4) Tubo iniezone (cilindro 4) -		1		1				1	1	1										
78	563754	Tuyau d'injection (cylindre N°3) Einspritz leitung (zylinder Nr3) Tubo de inyección (cilindro N°3) Injection pipe (cylinder Nr3) Tubo iniezone (cilindro 3) -		1		1				1	1	1										
79	473950	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1										
80	473948	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2										
81	563262	Injecteur complet - Kompletter einspritzdüse Inyector completo - Complete injector Atomizzatore completa -		4		4				4	4	4										
82	563263	Porte-injecteur - Düsenhalter Portainyector - Nozzle holder Supporto di base -		4		4				4	4	4										
83	563264	Injecteur - Einspritzdüse Inyector - Injector Atomizzatore -		4		4				4	4	4										
84	551500	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4		4				4	4	4										
85	603288	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1										

+

9

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AC 122** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
86	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
87	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
88	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
89	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
90	563332	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1										
91	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2										
92	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		2		2				2	2	2										
93	552911	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1										
94	602581	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		8		8				8	8	8										
95	552910	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -		3		3				3	3	3										
96	563265	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1										

+

Catalogue : 547785

10

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
97	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
98	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
99	603290	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1										
100	473905	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1										
101	133643	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
102	133637	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
103	108207	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1										
104	226104	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		5		5				5	5	5										
105	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		11		11				11	11	11										
106	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -		1		1				1	1	1										
107	86505	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1										

+

11

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

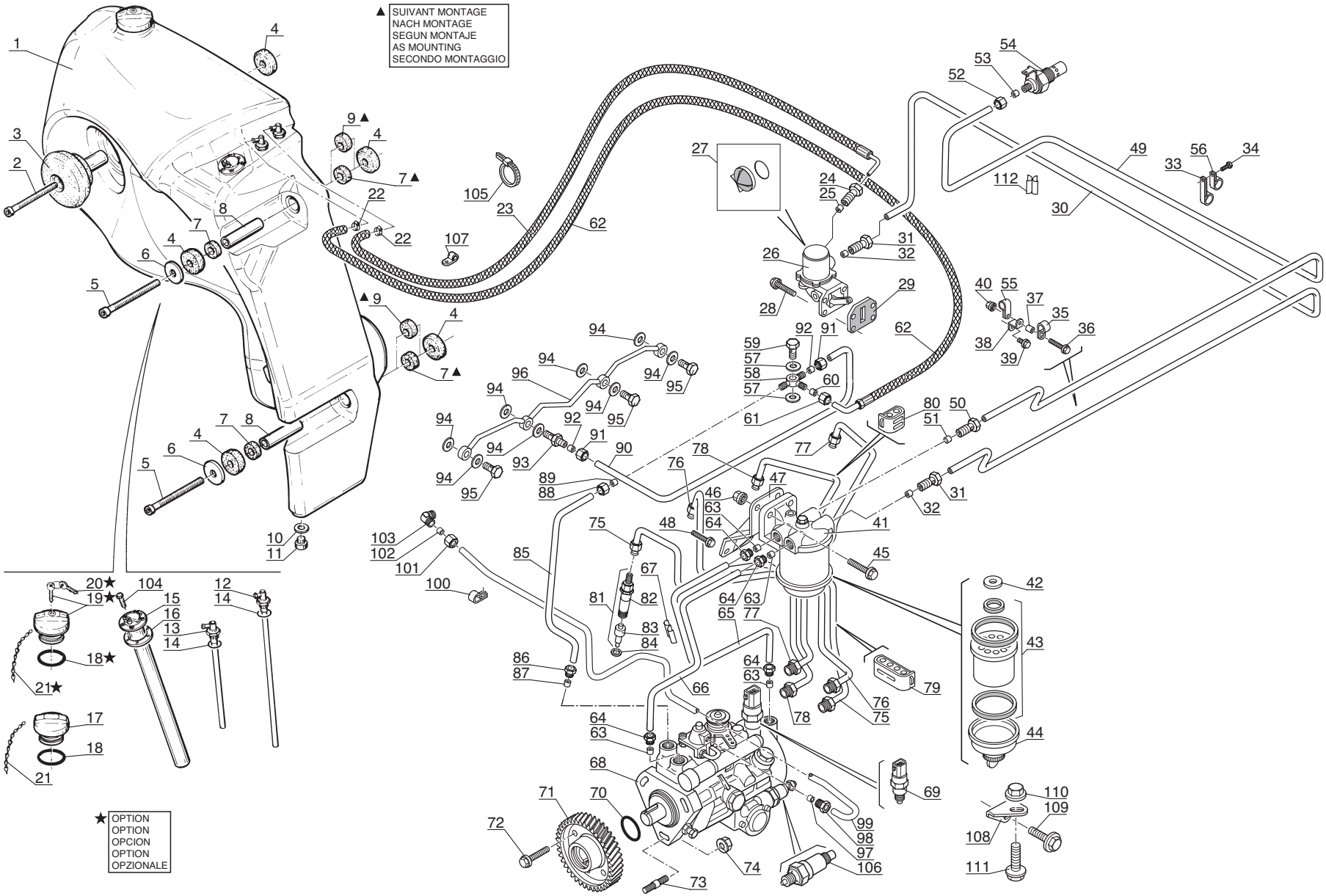
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AC 122** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
108	563257	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1										
109	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
110	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
111	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
112	602217	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -		1		1				1	1	1										
113	601823	Pompe d'injection - Einspritzpumpe Bomba de inyección - Injection pump Pompa iniezione -		1		1				1	1	1										

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
N°: 169 428

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA



Catalogue : 547785

1

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 123 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	223566	Réservoir à combustible - Brennstoffbehälter Tanque de combustible - Fuel tank Serbatoio combustibile -														1		1				
2	225326	Vis CHc,M16-160-8.8-ZN8..C - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
3	224813	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -														1		1				
4	228737	Silentbloc Ø 60 mm - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -														8		8				
5	58606	Vis H,M16-180-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
6	57045	Rondelle SP 17 x 70 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														2		2				
7	224661	Silentbloc 25x 38L 20 - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -														X		X				
7	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -														4		4				
8	225355	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -														2		2				
9	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -														2		2				
10	226109	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -														1		1				

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 123 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	226108	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -														1		1				
12	226105	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduzione -														1		1				
13	226106	Tubulure de retour - Rückleitung Tobera de retorno - Return pipe Tubo introduzione ritorno -														1		1				
14	226107	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -														2		2				
15	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -														1		1				
16	226103	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
17	226095	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -														1		1				
18	232726	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -														1		1				
19	226082	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -														1		1				
20	226094	Clé - Schlüssel Llave - Key Chiave -														2		2				
21	226098	Chaîne - Kette Cadena - Chain Catena -														1		1				

+

30/04/2004

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 123 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	479218	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														2		2				
23	225359	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -														1		1				
24	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														1		1				
25	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
26	601824	Pompe d'alimentation - Brennstoffpumpe Bomba de alimentación - Fuel pump Pompa alimentazione -														1		1				
27	602106	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -														1		1				
28	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														4		4				
29	475374	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
30	601830	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				
31	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														2		2				
32	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														2		2				

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 123 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	563330	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
34	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
35	563331	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
36	474135	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
37	474136	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -														1		1				
38	474134	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -														1		1				
39	473972	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
40	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
41	138181	Filtre à combustible complet - Kompletter brennstoffilter Filtro de combustible completo- Complete fuel filter Filtro gasolio completo -														1		1				
42	138195	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														1		1				
43	49660	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro a combustible - Fuel filter Filtro combustible -														1		1				

+

Catalogue : 547785

5

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 123 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	477319	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -														1		1				
45	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
46	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														2		2				
47	473957	Support filtre - Filter träger Soporte filtro - Filter bracket Supporto filtro -														1		1				
48	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
49	602216	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				
50	475381	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
51	475382	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
52	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
53	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
54	133757	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -														1		1				

+

Catalogue : 547785

6

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 123 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	563344	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
56	563345	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
57	563335	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														2		2				
58	563333	Raccord banjo - Verschraubung Racor banjo - Banjo connection Raccordo -														1		1				
59	563334	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -														1		1				
60	138139	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
61	138142	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
62	225357	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -														1		1				
63	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														4		4				
64	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														4		4				
65	563337	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				

+

Catalogue : 547785

7

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 123 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	563339	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				
67	563340	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
68	601823	Pompe d'injection - Einspritzpumpe Bomba de inyección - Injection pump Pompa iniezione -														1		1				
69	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -														1		1				
70	563758	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -														1		1				
71	563256	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -														1		1				
72	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														4		4				
73	473938	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -														3		3				
74	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														3		3				
75	563752	Tuyau d'injection (cylindre N°1) Einspritz leitung (zylinder Nr1) Tubo de inyección (cilindro N°1) Injection pipe (cylinder Nr1) Tubo iniezione (cilindro 1) -														1		1				

+

Catalogue : 547785

8

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 123 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
76	602726	Tuyau d'injection (cylindre N°2) Einspritz leitung (zylinder Nr2) Tubo de inyección (cilindro N°2) Injection pipe (cylinder Nr2) Tubo iniezione (cilindro 2) -														1		1				
77	563755	Tuyau d'injection (cylindre N°4) Einspritz leitung (zylinder Nr4) Tubo de inyección (cilindro N°4) Injection pipe (cylinder Nr4) Tubo iniezone (cilindro 4) -														1		1				
78	563754	Tuyau d'injection (cylindre N°3) Einspritz leitung (zylinder Nr3) Tubo de inyección (cilindro N°3) Injection pipe (cylinder Nr3) Tubo iniezone (cilindro 3) -														1		1				
79	473950	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
80	473948	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														2		2				
81	563262	Injecteur complet - Kompletter einspritzdüse Inyector completo - Complete injector Atomizzatore completa -														4		4				
82	563263	Porte-injecteur - Düsenhalter Portainyector - Nozzle holder Supporto di base -														4		4				
83	563264	Injecteur - Einspritzdüse Inyector - Injector Atomizzatore -														4		4				
84	551500	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														4		4				
85	603288	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				

+

9

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 123 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
86	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
87	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
88	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
89	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
90	563332	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				
91	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														2		2				
92	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														2		2				
93	552911	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														1		1				
94	602581	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														8		8				
95	552910	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -														3		3				
96	563265	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				

+

Catalogue : 547785

10

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 123 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
97	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
98	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
99	603290	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				
100	473905	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
101	133643	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
102	133637	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
103	108207	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														1		1				
104	226104	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														5		5				
105	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														11		11				
106	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -														1		1				
107	86505	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				

+

11

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AC** | **123** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
108	563257	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -														1		1				
109	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
110	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
111	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
112	602217	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -														1		1				

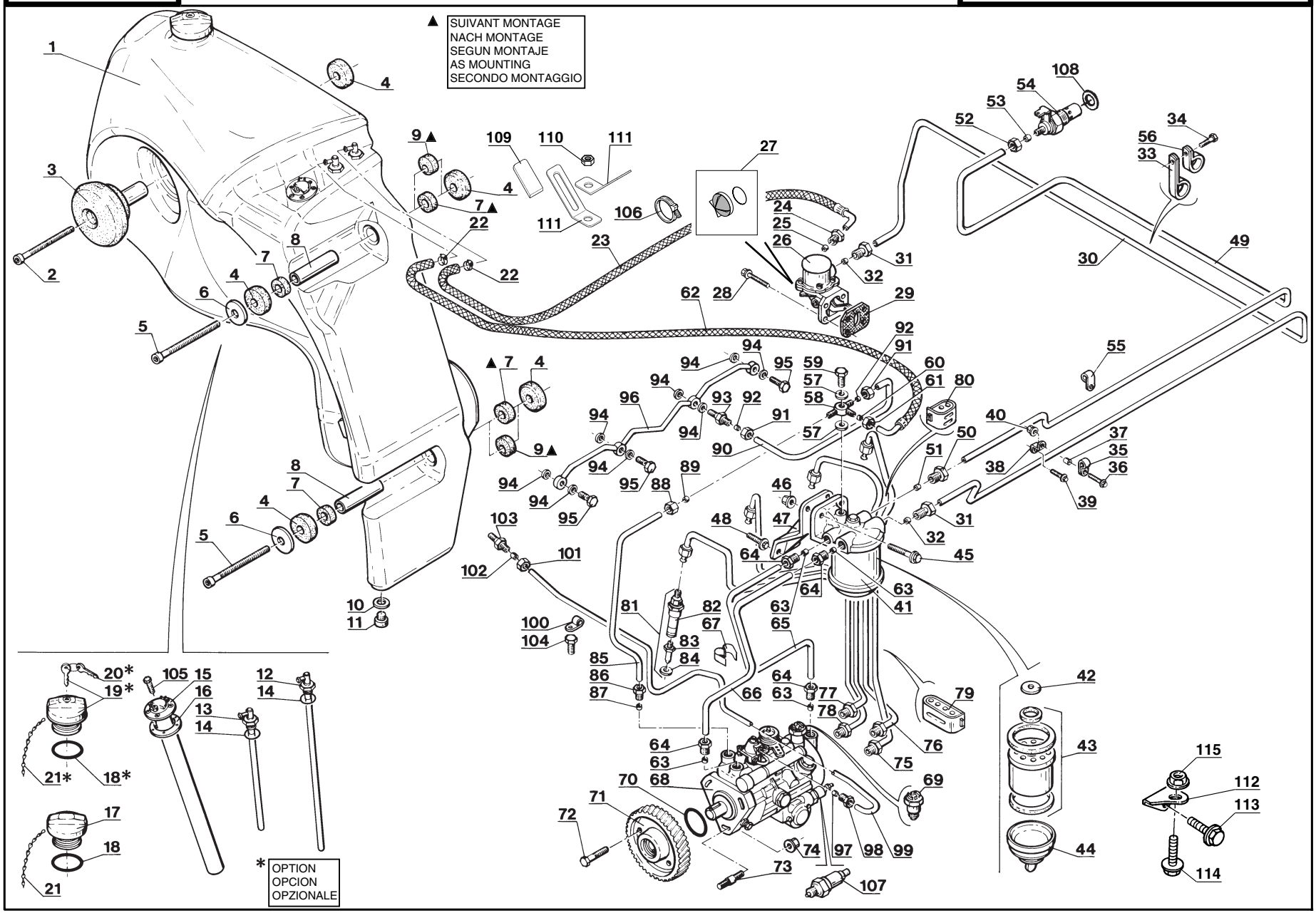
4 AC 82

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→| N° : **169 427**

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

12 / 08 / 02

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 82 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	223566	Réservoir à combustible - Brennstoffbehälter Tanque de combustible - Fuel tank Serbatoio combustibile -			1		1	1					1	1								
2	225326	Vis CHc,M16-160-8.8-ZN8..C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
3	224813	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			1		1	1					1	1								
4	228737	Silentbloc Ø 60 mm - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			8		8	8					8	8								
5	58606	Vis H,M16-180-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
6	57045	Rondelle SP 17 x 70 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
7	224661	Silentbloc 25x 38L 20 - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			X		X	X					X	X								
7	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			4		4	4					4	4								
8	225355	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			2		2	2					2	2								
9	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			2		2	2					2	2								
10	226109	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC 82** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	226108	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -			1		1	1					1	1								
12	226105	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduzione -			1		1	1					1	1								
13	226106	Tubulure de retour - Rückleitung Tobera de retorno - Return pipe Tubo introduzione ritorno -			1		1	1					1	1								
14	226107	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -			2		2	2					2	2								
15	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -			1		1	1					1	1								
16	226103	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
17	226095	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -			1		1	1					1	1								
18	232726	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
19	226082	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -			1		1	1					1	1								
20	226094	Clé - Schlüssel Llave - Key Chiave -			2		2	2					2	2								
21	226098	Chaîne - Kette Cadena - Chain Catena -			1		1	1					1	1								

+

3

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 82 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	479218	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2		2	2					2	2								
23	225359	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1		1	1					1	1								
24	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
25	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
26	601824	Pompe d'alimentation - Brennstoffpumpe Bomba de alimentación - Fuel pump Pompa alimentazione -			1		1	1					1	1								
27	602106	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -			1		1	1					1	1								
28	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
29	549554	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
30	601830	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
31	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2		2	2					2	2								
32	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 82 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	563330	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
34	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
35	563331	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
36	474135	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
37	474136	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1		1	1					1	1								
38	474134	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
39	473972	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
40	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
41	138181	Filtre à combustible complet - Kompletter brennstoffilter Filtro de combustible completo- Complete fuel filter Filtro gasolio completo -			1		1	1					1	1								
42	138195	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
43	49660	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro a combustible - Fuel filter Filtro combustible -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

5

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 82 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	477319	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -			1		1	1					1	1								
45	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
46	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
47	473957	Support filtre - Filter träger Soporte filtro - Filter bracket Supporto filtro -			1		1	1					1	1								
48	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
49	563381	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
50	475381	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
51	475382	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
52	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
53	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
54	133757	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

6

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 82 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	138252	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
56	563344	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
57	563335	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
58	563333	Raccord banjo - Verschraubung Racor banjo - Banjo connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
59	563334	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -			1		1	1					1	1								
60	138139	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
61	138142	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
62	225357	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1		1	1					1	1								
63	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			4		4	4					4	4								
64	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			4		4	4					4	4								
65	563337	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

7

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 82 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	563339	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
67	563340	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
68	601707	Pompe d'injection - Einspritzpumpe Bomba de inyección - Injection pump Pompa iniezione -			1		1	1					1	1								
69	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -			1		1	1					1	1								
70	563758	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
71	563256	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -			1		1	1					1	1								
72	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
73	473938	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			3		3	3					3	3								
74	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3		3	3					3	3								
75	563752	Tuyau d'injection (cylindre N°1) Einspritz leitung (zylinder Nr1) Tubo de inyección (cilindro N°1) Injection pipe (cylinder Nr1) Tubo iniezione (cilindro 1) -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

8

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 82 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
76	602726	Tuyau d'injection (cylindre N°2) Einspritz leitung (zylinder Nr2) Tubo de inyección (cilindro N°2) Injection pipe (cylinder Nr2) Tubo iniezione (cilindro 2) -			1		1	1					1	1								
77	563755	Tuyau d'injection (cylindre N°4) Einspritz leitung (zylinder Nr4) Tubo de inyección (cilindro N°4) Injection pipe (cylinder Nr4) Tubo iniezone (cilindro 4) -			1		1	1					1	1								
78	563754	Tuyau d'injection (cylindre N°3) Einspritz leitung (zylinder Nr3) Tubo de inyección (cilindro N°3) Injection pipe (cylinder Nr3) Tubo iniezone (cilindro 3) -			1		1	1					1	1								
79	473950	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
80	473948	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2		2	2					2	2								
81	563347	Injecteur complet - Kompletter einspritzdüse Inyector completo - Complete injector Atomizzatore completa -			4		4	4					4	4								
82	563348	Porte-injecteur - Düsenhalter Portainyector - Nozzle holder Supporto di base -			4		4	4					4	4								
83	563349	Injecteur - Einspritzdüse Inyector - Injector Atomizzatore -			4		4	4					4	4								
84	551500	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4		4	4					4	4								
85	603288	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								

+

9

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 82 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
86	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
87	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
88	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
89	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
90	563332	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
91	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
92	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			2		2	2					2	2								
93	552911	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
94	552912	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			8		8	8					8	8								
95	552910	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -			3		3	3					3	3								
96	563265	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

10

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 82 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
97	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
98	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
99	603880	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
100	473905	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
101	133643	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
102	133637	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
103	108207	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
104	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
105	226104	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			5		5	5					5	5								
106	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			11		11	11					11	11								
107	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

11

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 82 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
108	564159	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
109	77960	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -			1		1	1					1	1								
110	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
111	229107	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			2		2	2					2	2								
112	563257	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
113	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
114	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
115	473959	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								

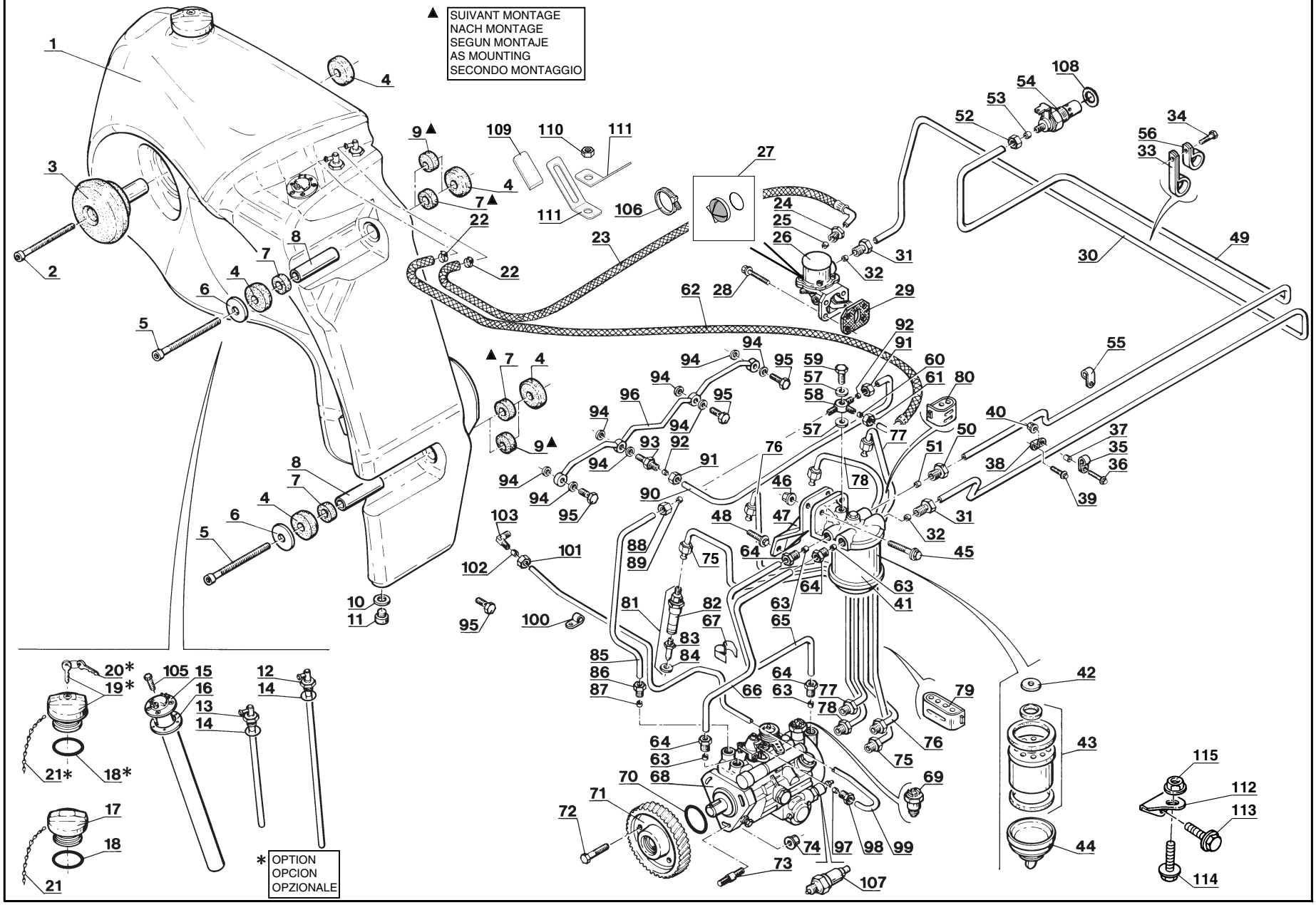
4 AC 124

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

↦ N° : **169 428**

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

12 / 08 / 02

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 124 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	223566	Réservoir à combustible - Brennstoffbehälter Tanque de combustible - Fuel tank Serbatoio combustibile -			1		1	1					1	1								
2	225326	Vis CHc,M16-160-8.8-ZN8..C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
3	224813	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			1		1	1					1	1								
4	228737	Silentbloc Ø 60 mm - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			8		8	8					8	8								
5	58606	Vis H,M16-180-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
6	57045	Rondelle SP 17 x 70 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
7	224661	Silentbloc 25x 38L 20 - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			X		X	X					X	X								
7	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			4		4	4					4	4								
8	225355	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			2		2	2					2	2								
9	224662	Silentbloc 25x 38L 20 Excent - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -			2		2	2					2	2								
10	226109	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **4 AC 124** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	226108	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -			1		1	1					1	1								
12	226105	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduzione -			1		1	1					1	1								
13	226106	Tubulure de retour - Rückleitung Tobera de retorno - Return pipe Tubo introduzione ritorno -			1		1	1					1	1								
14	226107	Joint torique - "0" ring Junta torica - "0" ring Anello OR -			2		2	2					2	2								
15	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -			1		1	1					1	1								
16	226103	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
17	226095	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -			1		1	1					1	1								
18	232726	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
19	226082	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -			1		1	1					1	1								
20	226094	Clé - Schlüssel Llave - Key Chiave -			2		2	2					2	2								
21	226098	Chaîne - Kette Cadena - Chain Catena -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 124 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	479218	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2		2	2					2	2								
23	225359	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1		1	1					1	1								
24	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
25	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
26	601824	Pompe d'alimentation - Brennstoffpumpe Bomba de alimentación - Fuel pump Pompa alimentazione -			1		1	1					1	1								
27	602106	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -			1		1	1					1	1								
28	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
29	475374	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
30	601830	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
31	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2		2	2					2	2								
32	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC 124 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	563330	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
34	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
35	563331	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
36	474135	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
37	474136	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1		1	1					1	1								
38	474134	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
39	473972	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
40	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
41	138181	Filtre à combustible complet - Kompletter brennstoffilter Filtro de combustible completo- Complete fuel filter Filtro gasolio completo -			1		1	1					1	1								
42	138195	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
43	49660	Filtre à combustible - Brennstoffilter Filtro a combustible - Fuel filter Filtro combustible -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

5

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 124 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	477319	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -			1		1	1					1	1								
45	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
46	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
47	473957	Support filtre - Filter träger Soporte filtro - Filter bracket Supporto filtro -			1		1	1					1	1								
48	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
49	563381	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
50	475381	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
51	475382	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
52	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
53	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
54	133757	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

6

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 124 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	138252	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
56	563344	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
57	563335	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
58	563333	Raccord banjo - Verschraubung Racor banjo - Banjo connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
59	563334	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -			1		1	1					1	1								
60	138139	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
61	138142	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
62	225357	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1		1	1					1	1								
63	563329	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			4		4	4					4	4								
64	138141	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			4		4	4					4	4								
65	563337	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

7

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 124 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	563339	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
67	563340	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
68	601707	Pompe d'injection - Einspritzpumpe Bomba de inyección - Injection pump Pompa iniezione -			1		1	1					1	1								
69	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -			1		1	1					1	1								
70	603884	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
71	563256	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -			1		1	1					1	1								
72	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
73	473938	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			3		3	3					3	3								
74	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3		3	3					3	3								
75	563752	Tuyau d'injection (cylindre N°1) Einspritz leitung (zylinder Nr1) Tubo de inyección (cilindro N°1) Injection pipe (cylinder Nr1) Tubo iniezione (cilindro 1) -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

8

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 124 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
76	602726	Tuyau d'injection (cylindre N°2) Einspritz leitung (zylinder Nr2) Tubo de inyección (cilindro N°2) Injection pipe (cylinder Nr2) Tubo iniezione (cilindro 2) -			1		1	1					1	1								
77	563755	Tuyau d'injection (cylindre N°4) Einspritz leitung (zylinder Nr4) Tubo de inyección (cilindro N°4) Injection pipe (cylinder Nr4) Tubo iniezone (cilindro 4) -			1		1	1					1	1								
78	563754	Tuyau d'injection (cylindre N°3) Einspritz leitung (zylinder Nr3) Tubo de inyección (cilindro N°3) Injection pipe (cylinder Nr3) Tubo iniezone (cilindro 3) -			1		1	1					1	1								
79	473950	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
80	473948	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2		2	2					2	2								
81	563347	Injecteur complet - Kompletter einspritzdüse Inyector completo - Complete injector Atomizzatore completa -			4		4	4					4	4								
82	563348	Porte-injecteur - Düsenhalter Portainyector - Nozzle holder Supporto di base -			4		4	4					4	4								
83	563349	Injecteur - Einspritzdüse Inyector - Injector Atomizzatore -			4		4	4					4	4								
84	551500	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4		4	4					4	4								
85	603288	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

9

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 124 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
86	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
87	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
88	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
89	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
90	563332	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
91	133840	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
92	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			2		2	2					2	2								
93	552911	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
94	602581	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			8		8	8					8	8								
95	552910	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -			3		3	3					3	3								
96	563265	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

10

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 4 AC | 124 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
97	133851	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
98	475213	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
99	603880	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
100	473905	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
101	133643	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
102	133637	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
103	108207	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
105	226104	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			5		5	5					5	5								
106	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			11		11	11					11	11								
107	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -			1		1	1					1	1								
108	564159	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

11

CIRCUIT COMBUSTIBLE
BRENNSTOFFKREIS
CIRCUITO COMBUSTIBLE
FUEL CIRCUIT
SISTEMA NAFTA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **4 AC** | **124** | **M**

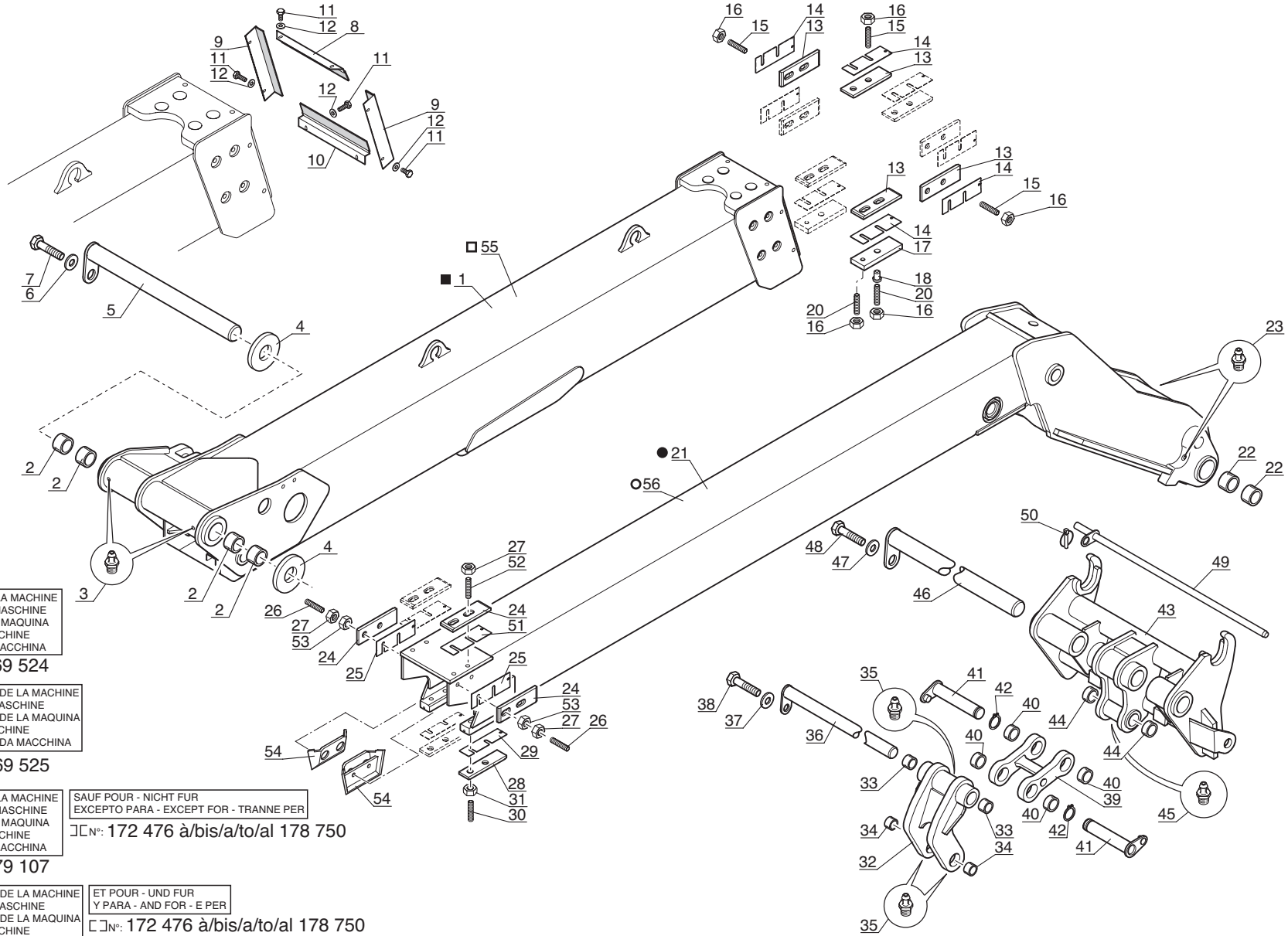
1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
109	77960	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -			1		1	1					1	1								
110	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
111	229107	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			2		2	2					2	2								
112	563257	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
113	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
114	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
115	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								

5 BA 133

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

MLT 629 S.A
MLT 629 Turbo S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS Turbo S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A



■ JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→| N°: 169 524

□ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
|→ N°: 169 525

● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→| N°: 179 107

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR - TRANNE PER
]C N°: 172 476 à/bis/a/to/al 178 750

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
|→ N°: 179 108

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
C] N°: 172 476 à/bis/a/to/al 178 750

P.A.O. illus

05 / 03 / 03

Catalogue : 547785

1

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 133 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	226236	Pied de flèche - Auslegerhaupstück Pie de aguilón - Jib foot Braccio fisso -	1	1	1	1	1	1														
2	202797	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	4	4	4	4	4	4														
3	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -	2	2	2	2	2	2														
4	76598	Rondelle SP 67 x100 x 2 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X	X	X	X	X	X														
4	76599	Rondelle SP 67 x100 x 3 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X	X	X	X	X	X														
5	223294	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1	1	1														
6	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1														
7	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1														
8	193930	Bavette supérieure - Oberschmutzfänger Parrabarros superior - Upper flap Protezione superiore -	1	1	1	1	1	1														
9	199643	Bavette latérale - Seiteschmutzfänger Parrabarros lateral - Side flap Protezione laterale -	2	2	2	2	2	2														
10	224901	Bavette inférieure - Unterschmutzfänger Parrabarros inferior - Lower flap Protezione inferiore -	1	1	1	1	1	1														

+

11/09/2002

Catalogue : 547785

2

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **5 BA 133** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8														
12	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8	8	8	8	8														
13	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -	8	8	8	8	8	8														
14	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
14	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
14	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
14	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
15	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	X	X	X	X	X	X														
15	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	X	X	X	X	X	X														
15	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	X	X	X	X	X	X														
16	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	16	16	16	16	16	16														

+

Catalogue : 547785

3

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 133 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	188812	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	2	2	2	2	2	2														
18	191026	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2														
20	220391	Vis AHc,M12-65-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4														
21	228398	Télescope intérieur avec bagues Innenteleskop mit büchse Telescopio interior con anillos Inner telescope with bushing Braccio telescopico interno con anello	1	1	1	1	1	1														
22	208312	Bague PM 65 40 SY - Büchse Anillo - Bushing Anello -	4	4	4	4	4	4														
23	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -	2	2	2	2	2	2														
24	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -	4	4	4	4	4	4														
25	226177	Cale d'épaisseur 54x216x0,5 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
25	226178	Cale d'épaisseur 54x216x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
25	226179	Cale d'épaisseur 54x216x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
25	226180	Cale d'épaisseur 54x216x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														

+

Catalogue : 547785

4

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 133 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	X	X	X	X	X	X														
26	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	X	X	X	X	X	X														
26	196078	Vis AHc,M12-60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	X	X	X	X	X	X														
26	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	X	X	X	X	X	X														
27	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8	8	8	8	8	8														
28	218968	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -	2	2	2	2	2	2														
29	199303	Cale d'épaisseur 50x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
29	199874	Cale d'épaisseur 50x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
29	199875	Cale d'épaisseur 50x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
29	219068	Cale d'épaisseur 50x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
30	220391	Vis AHc,M12-65-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4														

+

5

Catalogue : 547785

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA 133** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
31	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4														
32	224058	Biellette avec bagues - Stange mit büchse Biela con anillos - Rod with bushing Biella con anello -	1	1	1	1	1	1														
33	224067	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2														
34	224068	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2														
35	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -	3	3	3	3	3	3														
36	224088	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1	1	1														
37	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1														
38	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1														
39	225297	Biellette avec bagues - Stange mit büchse Biela con anillos - Rod with bushing Biella con anello -	1	1	1	1	1	1														
40	198565	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	4	4	4	4	4	4														
41	224086	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	2	2	2	2	2	2														

+

11/09/2002

Catalogue : 547785

6

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 133 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	192212	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	2	2	2	2	2	2														
43	224410	Tablier - Träger Tablero - Carrier Attaco rapido -	1	1	1	1	1	1														
44	202796	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2														
45	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -	1	1	1	1	1	1														
46	223294	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1	1	1														
47	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1														
48	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1														
49	213666	Broche - Spindel Brocha - Spindle Barra -	1	1	1	1	1	1														
50	32963	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	1	1	1	1	1	1														
51	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
51	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														

+

Catalogue : 547785

7

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 133 | M

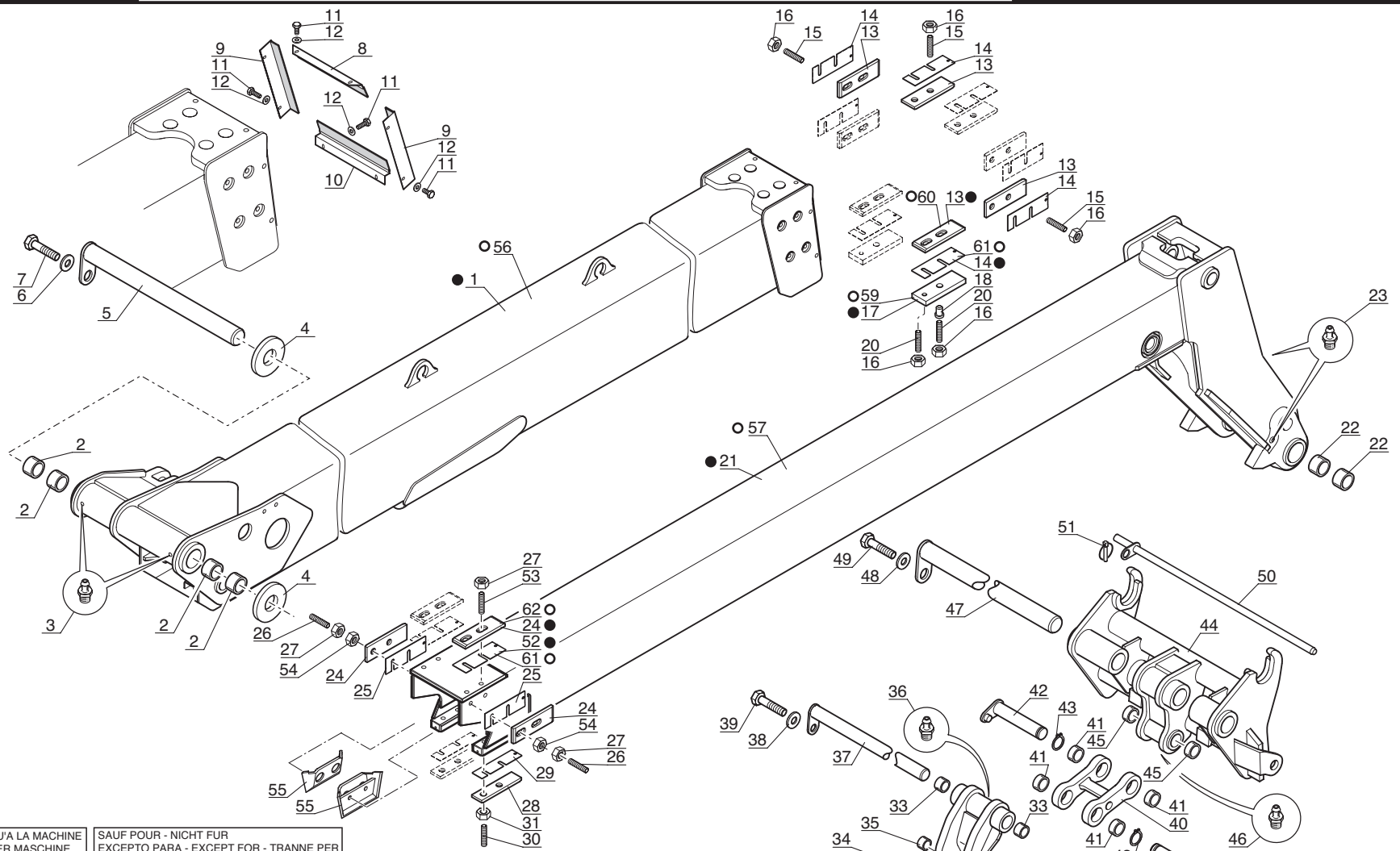
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
51	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
51	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X	X														
52	188545	Vis AHc,M12-55-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	X	X	X	X	X	X														
52	196078	Vis AHc,M12-60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	X	X	X	X	X	X														
52	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	X	X	X	X	X	X														
53	50150	Ecrou Hm, M12 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4														
54	243118	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	2	2	2	2	2	2														
55	237959	Pied de flèche - Auslegerhaupstück Pie de aguilón - Jib foot Braccio fisso -	1	1	1	1	1	1														
56	238156	Télescope de flèche - Teleskopausleger Telescopio de aguilón - Jib telescope Braccio telescopico -	1	1	1	1	1	1														

5 BA 134

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

MLT 730 S.A
MLT 730 Turbo S.A
MLT 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A



● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR - TRANNE PER

]⊏ N°: 172 476 à/bis/a/to/al 178 750

⊣ N°: 179 376

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER

⊏] N°: 172 476 à/bis/a/to/al 178 750

⊢ N°: 179 377

P.A.O. illus

10 / 01 / 03

Catalogue : 547785

1

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 134 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	226237	Pied de flèche avec bagues - Auslegerhaupstück mit büchse Pie de aguilón con anillos - Jib foot with bushing Braccio fisso con anello -							1	1	1	1	1	1								
2	202797	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							4	4	4	4	4	4								
3	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -							2	2	2	2	2	2								
4	76598	Rondelle SP 67 x100 x 2 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							X	X	X	X	X	X								
4	76599	Rondelle SP 67 x100 x 3 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							X	X	X	X	X	X								
5	223294	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -							1	1	1	1	1	1								
6	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							1	1	1	1	1	1								
7	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1								
8	193930	Bavette supérieure - Oberschmutzfänger Parrabarros superior - Upper flap Protezione superiore -							1	1	1	1	1	1								
9	199643	Bavette latérale - Seiteschmutzfänger Parrabarros lateral - Side flap Protezione laterale -							2	2	2	2	2	2								
10	224901	Bavette inférieure - Unterschmutzfänger Parrabarros inferior - Lower flap Protezione inferiore -							1	1	1	1	1	1								

+

11/09/2002

Catalogue : 547785

2

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 134 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							8	8	8	8	8	8								
12	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							8	8	8	8	8	8								
13	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -							8	8	8	8	8	8								
14	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
14	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
14	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
14	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
15	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							X	X	X	X	X	X								
15	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							X	X	X	X	X	X								
15	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							X	X	X	X	X	X								
16	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -							16	16	16	16	16	16								

+

Catalogue : 547785

3

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 134 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	188812	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -							2	2	2	2	2	2								
18	191026	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2								
20	220391	Vis AHc,M12-65-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							4	4	4	4	4	4								
21	228399	Télescope intérieur avec bagues Innenteleskop mit büchse Telescopio interior con anillos Inner telescope with bushing Braccio telescopico interno con anello							1	1	1	1	1	1								
22	208312	Bague PM 65 40 SY - Büchse Anillo - Bushing Anello -							4	4	4	4	4	4								
23	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -							2	2	2	2	2	2								
24	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -							4	4	4	4	4	4								
25	226177	Cale d'épaisseur 54x216x0,5 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
25	226178	Cale d'épaisseur 54x216x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
25	226179	Cale d'épaisseur 54x216x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
25	226180	Cale d'épaisseur 54x216x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								

+

Catalogue : 547785

4

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 134 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							X	X	X	X	X	X								
26	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							X	X	X	X	X	X								
26	196078	Vis AHc,M12-60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							X	X	X	X	X	X								
26	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							X	X	X	X	X	X								
27	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -							8	8	8	8	8	8								
28	218968	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -							2	2	2	2	2	2								
29	199303	Cale d'épaisseur 50x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
29	199874	Cale d'épaisseur 50x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
29	199875	Cale d'épaisseur 50x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
29	219068	Cale d'épaisseur 50x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
30	220391	Vis AHc,M12-65-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							4	4	4	4	4	4								

+

Catalogue : 547785

5

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 134 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
31	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -							4	4	4	4	4	4								
32	224063	Biellette avec bagues - Stange mit büchse Biela con anillos - Rod with bushing Biella con anello -							1	1	1	1	1	1								
33	224067	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2								
34	198565	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2								
35	224068	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2								
36	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -							2	2	2	2	2	2								
37	224088	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -							1	1	1	1	1	1								
38	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							1	1	1	1	1	1								
39	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1								
40	225297	Biellette avec bagues - Stange mit büchse Biela con anillos - Rod with bushing Biella con anello -							1	1	1	1	1	1								
41	198565	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							4	4	4	4	4	4								

+

Catalogue : 547785

6

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 134 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	224086	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -							2	2	2	2	2	2								
43	192212	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -							2	2	2	2	2	2								
44	224410	Tablier - Träger Tablero - Carrier Attaco rapido -							1	1	1	1	1	1								
45	202796	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2								
46	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -							1	1	1	1	1	1								
47	223294	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -							1	1	1	1	1	1								
48	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							1	1	1	1	1	1								
49	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1								
50	213666	Broche - Spindel Brocha - Spindle Barra -							1	1	1	1	1	1								
51	32963	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -							1	1	1	1	1	1								
52	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								

+

11/09/2002

Catalogue : 547785

7

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 134 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
52	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
52	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
52	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
53	188545	Vis AHc,M12-55-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							X	X	X	X	X	X								
53	196078	Vis AHc,M12-60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							X	X	X	X	X	X								
53	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							X	X	X	X	X	X								
54	50150	Ecrou Hm, M12 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -							4	4	4	4	4	4								
55	243118	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -							2	2	2	2	2	2								
56	237949	Pied de flèche avec bagues - Auslegerhaupstück mit büchse Pie de aguilón con anillos - Jib foot with bushing Braccio fisso con anello -							1	1	1	1	1	1								
57	238171	Télescope intérieur avec bagues Innenteleskop mit büchse Telescopio interior con anillos Inner telescope with bushing Braccio telescopico interno con anello							1	1	1	1	1	1								
58	238150	Biellette avec bagues - Stange mit büchse Biela con anillos - Rod with bushing Biella con anello -							1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

8

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 134 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
59	199298	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							2	2	2	2	2	2								
60	218966	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -							2	2	2	2	2	2								
61	211442	Cale d'épaisseur 75x250x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
61	211443	Cale d'épaisseur 75x250x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
61	218396	Cale d'épaisseur 75x250x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
61	218398	Cale d'épaisseur 75x250x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -							X	X	X	X	X	X								
62	218966	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -							2	2	2	2	2	2								

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR - TRANNE PER

N°: 172 476 à/bis/a/to/al 178 750

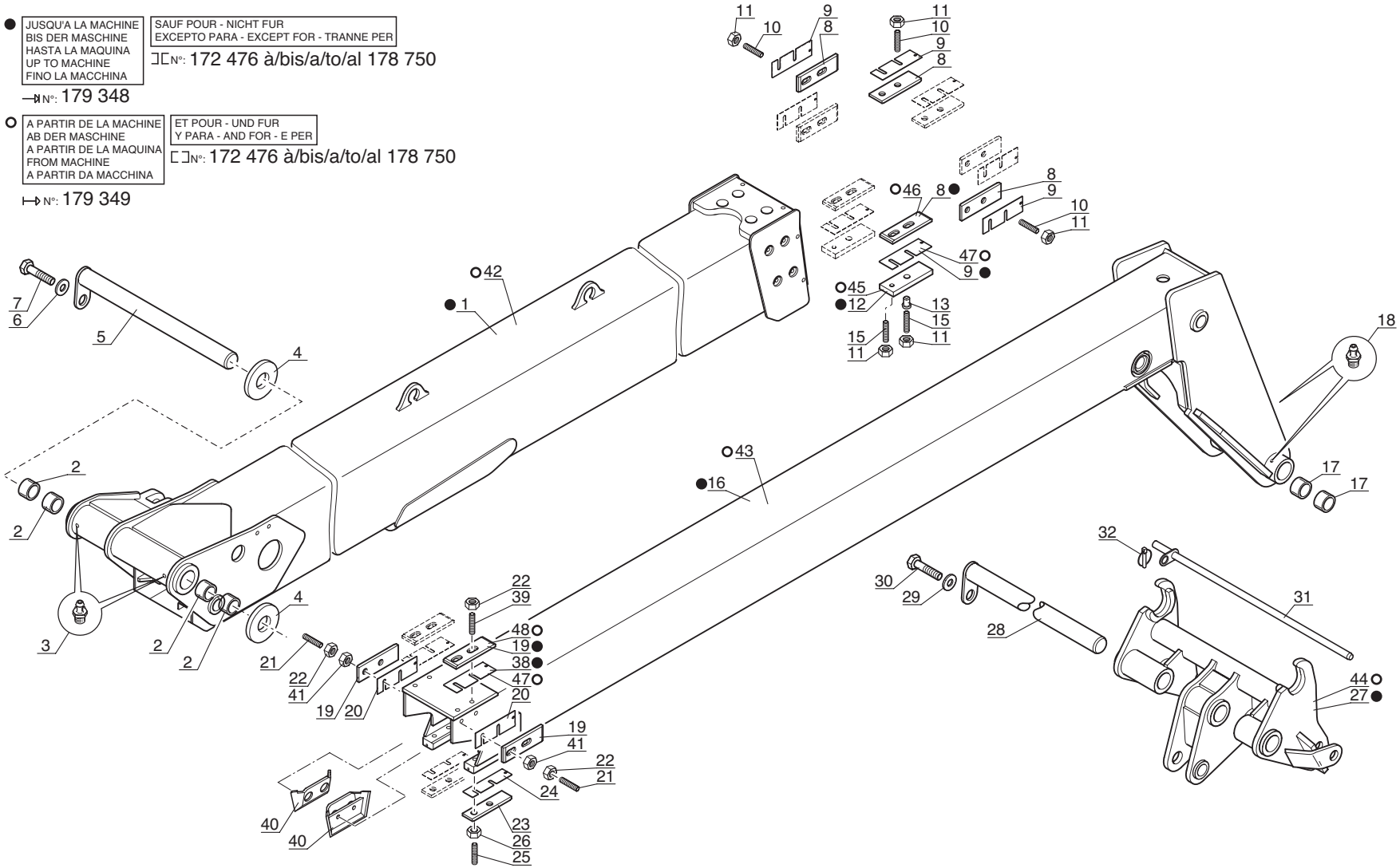
N°: 179 348

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER

N°: 172 476 à/bis/a/to/al 178 750

N°: 179 349



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 136 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	226237	Pied de flèche avec bagues - Auslegerhaupstück mit büchse Pie de aguilón con anillos - Jib foot with bushing Braccio fisso con anello -													1	1						
2	202797	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													4	4						
3	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -													2	2						
4	76598	Rondelle SP 67 x100 x 2 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													X	X						
4	76599	Rondelle SP 67 x100 x 3 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													X	X						
5	223294	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -													1	1						
6	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1						
7	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1						
8	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -													8	8						
9	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
9	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						

+

11/09/2002

Catalogue : 547785

2

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 136 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
9	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
9	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
10	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													X	X						
10	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													X	X						
10	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													X	X						
11	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -													16	16						
12	188812	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -													2	2						
13	191026	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													2	2						
15	220391	Vis AHc,M12-65-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4						
16	229284	Télescope intérieur avec bagues Innenteleskop mit büchse Telescopio interior con anillos Inner telescope with bushing Braccio telescopico interno con anello													1	1						
17	208312	Bague PM 65 40 SY - Büchse Anillo - Bushing Anello -													4	4						

+

Catalogue : 547785

3

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 136 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
18	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -													2	2						
19	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -													4	4						
20	226177	Cale d'épaisseur 54x216x0,5 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
20	226178	Cale d'épaisseur 54x216x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
20	226179	Cale d'épaisseur 54x216x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
20	226180	Cale d'épaisseur 54x216x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
21	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													X	X						
21	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													X	X						
21	196078	Vis AHc,M12-60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													X	X						
21	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													X	X						
22	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -													8	8						

+

Catalogue : 547785

4

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 136 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	218968	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -													2	2						
24	199303	Cale d'épaisseur 50x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
24	199874	Cale d'épaisseur 50x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
24	199875	Cale d'épaisseur 50x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
24	219068	Cale d'épaisseur 50x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
25	220391	Vis AHc,M12-65-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4						
26	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -													4	4						
27	229259	Tablier - Träger Tablero - Carrier Attaco rapido -													1	1						
28	223294	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -													1	1						
29	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1						
30	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1						

+

Catalogue : 547785

5

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA 136** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
31	213666	Broche - Spindel Brocha - Spindle Barra -													1	1						
32	32963	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -													1	1						
38	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
38	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
38	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
38	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
39	188545	Vis AHc,M12-55-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													X	X						
39	196078	Vis AHc,M12-60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													X	X						
39	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													X	X						
40	243118	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -													2	2						
41	50150	Ecrou Hm, M12 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													4	4						

+

Catalogue : 547785

6

FLECHE
AUSLEGER
AGUILON
JIB
BRACCIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 136 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	237949	Pied de flèche avec bagues - Auslegerhaupstück mit büchse Pie de aguilón con anillos - Jib foot with bushing Braccio fisso con anello -													1	1						
43	238193	Télescope intérieur avec bagues Innenteleskop mit büchse Telescopio interior con anillos Inner telescope with bushing Braccio telescopico interno con anello													1	1						
44	238844	Tablier - Träger Tablero - Carrier Attaco rapido -													1	1						
45	199298	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													2	2						
46	218966	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -													2	2						
47	211442	Cale d'épaisseur 75x250x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
47	211443	Cale d'épaisseur 75x250x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
47	218396	Cale d'épaisseur 75x250x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
47	218398	Cale d'épaisseur 75x250x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -													X	X						
48	218966	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -													2	2						

5 BA 137

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstross)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

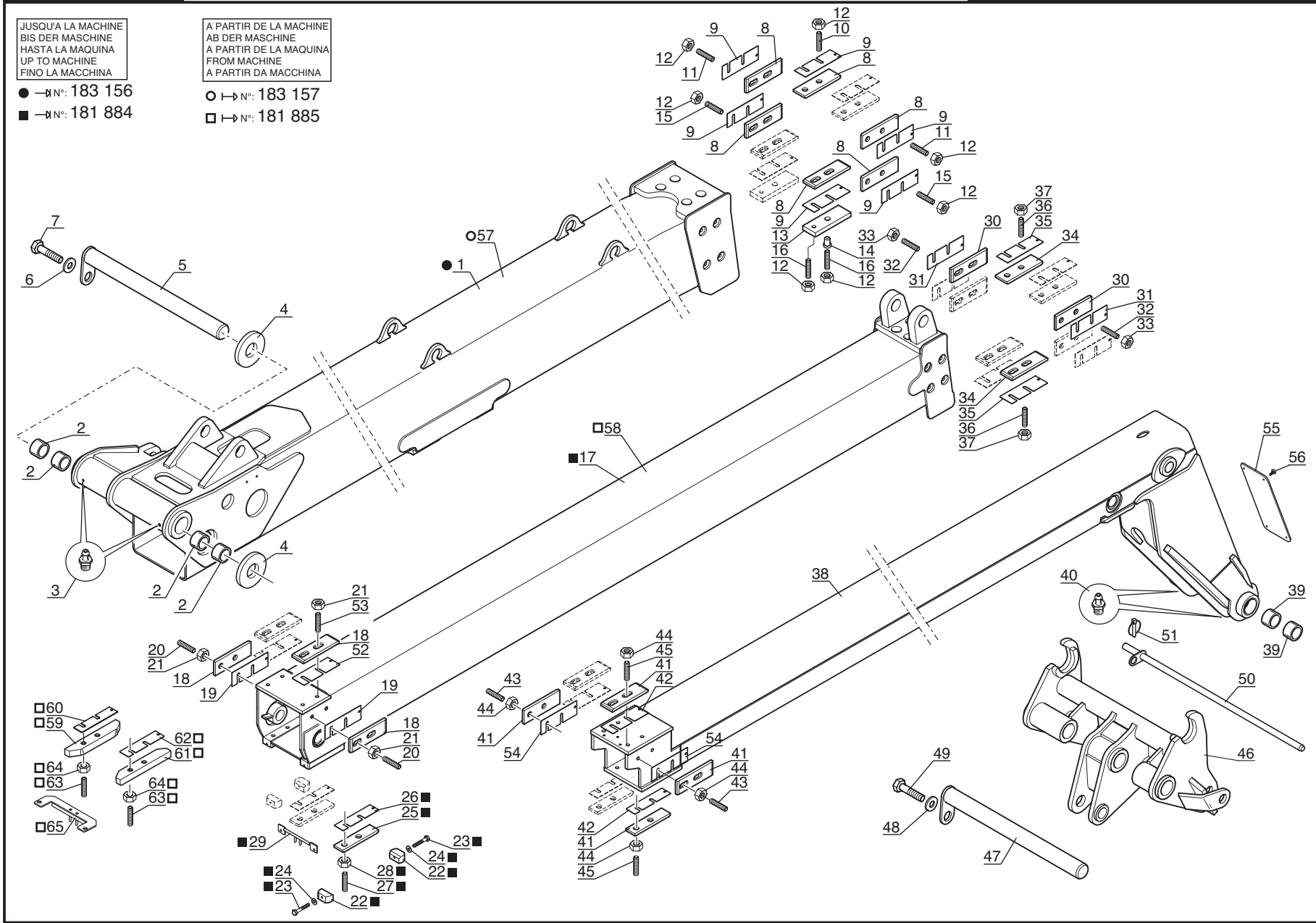
MT 932 S.A - MT 932 Turbo S.A

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

● → N°: 183 156
■ → N°: 181 884

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

○ → N°: 183 157
□ → N°: 181 885



P.A.O. illus

03 / 03 / 03

Catalogue : 547785

1

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 137 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231857	Pied de flèche avec bagues - Auslegerhaupstück mit büchse Pie de aguilón con anillos - Jib foot with bushing Braccio fisso con anello -															1	1				
2	202797	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -															4	4				
3	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -															2	2				
4	76598	Rondelle SP 67 x100 x 2 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															X	X				
4	76599	Rondelle SP 67 x100 x 3 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															X	X				
5	223294	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -															1	1				
6	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															1	1				
7	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
8	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -															8	8				
9	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
9	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				

+

3/03/2003

2

Catalogue : 547785

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA** | **137** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
9	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
9	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
10	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
10	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
11	188545	Vis AHc,M12-55-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
11	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
11	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
11	196078	Vis AHc,M12-60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
11	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
12	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -															16	16				
13	188812	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -															2	2				

+

Catalogue : 547785

3

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 137 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	191026	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -															2	2				
15	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
15	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
16	220391	Vis AHc,M12-65-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
17	241933	Télescope intermédiaire - Zwischenteleskop Telescopio intermediaro - Intermediate telescope Braccio telescopico -															1	1				
18	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -															4	4				
19	226177	Cale d'épaisseur 54x216x0,5 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
19	226178	Cale d'épaisseur 54x216x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
19	226179	Cale d'épaisseur 54x216x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
19	226180	Cale d'épaisseur 54x216x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
20	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				

+

Catalogue : 547785

4

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA** | **137** | **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
20	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
20	196078	Vis AHc,M12-60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
20	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
21	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -															8	8				
22	224102	Guide flexible - Führungsschlauch Guía de flexible - Guide hose Guida flessibile -															4	4				
23	60950	Vis H,M 6- 60-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
24	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															4	4				
25	218968	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -															2	2				
26	199303	Cale d'épaisseur 50x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
26	199874	Cale d'épaisseur 50x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
26	199875	Cale d'épaisseur 50x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				

+

Catalogue : 547785

5

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA 137** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	219068	Cale d'épaisseur 50x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
27	220391	Vis AHc,M12-65-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
28	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -															4	4				
29	225522	Guide flexible - Führungsschlauch Guía de flexible - Guide hose Guida flessibile -															1	1				
30	218968	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -															4	4				
31	199303	Cale d'épaisseur 50x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
31	199874	Cale d'épaisseur 50x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
31	199875	Cale d'épaisseur 50x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
31	219068	Cale d'épaisseur 50x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
32	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
32	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				

+

Catalogue : 547785

6

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA** | **137** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -															8	8				
34	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -															4	4				
35	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
35	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
35	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
35	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
36	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
36	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
37	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -															8	8				
38	231859	Télescope intérieur avec bagues Innenteleskop mit büchse Telescopio interior con anillos Inner telescope with bushing Braccio telescopico interno con anello															1	1				
39	208312	Bague PM 65 40 SY - Büchse Anillo - Bushing Anello -															4	4				

+

Catalogue : 547785

7

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA** | **137** | **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
40	51534	Graisseur droit (M 10 x 100) - Gerade schmiernippel Engrasador recto - Straight greaser Ingrassatore destro -															2	2				
41	218962	Patin - Schuh Patin - Slide block Pattino -															6	6				
42	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
42	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
42	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
42	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
43	188546	Vis AHc,M12-40-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
43	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
44	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -															12	12				
45	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															8	8				
46	229259	Tablier - Träger Tablero - Carrier Attaco rapido -															1	1				

+

3/03/2003

Catalogue : 547785

8

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 137 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	223294	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -															1	1				
48	73202	Rondelle SP 21 x 50 x 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															1	1				
49	58610	Vis H,M18- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
50	213666	Broche - Spindel Brocha - Spindle Barra -															1	1				
51	32963	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -															1	1				
52	188472	Cale d'épaisseur 65x200x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
52	188473	Cale d'épaisseur 65x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
52	188542	Cale d'épaisseur 65x200x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
52	218395	Cale d'épaisseur 65x200x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
53	188545	Vis AHc,M12-55-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
53	196078	Vis AHc,M12-60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				

+

Catalogue : 547785

9

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 137 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
53	207524	Vis AHc,M12-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															X	X				
54	226177	Cale d'épaisseur 54x216x0,5 mm- Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
54	226178	Cale d'épaisseur 54x216x1 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
54	226179	Cale d'épaisseur 54x216x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
54	226180	Cale d'épaisseur 54x216x4 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
55	231902	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -															1	1				
56	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
57	241748	Pied de flèche - Auslegerhaupstück Pie de aguilón - Jib foot Braccio fisso -															1	1				
58	243870	Télescope intermédiaire - Zwischenteleskop Telescopio intermediaro - Intermediate telescope Braccio telescopico -															1	1				
59	222348	Patin (gauche) - Schuh (link) Patin (izquierdo) - Slide block (L.H.) Pattino (sinsitro) -															1	1				
60	199874	Cale d'épaisseur 50x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				

+

Catalogue : 547785

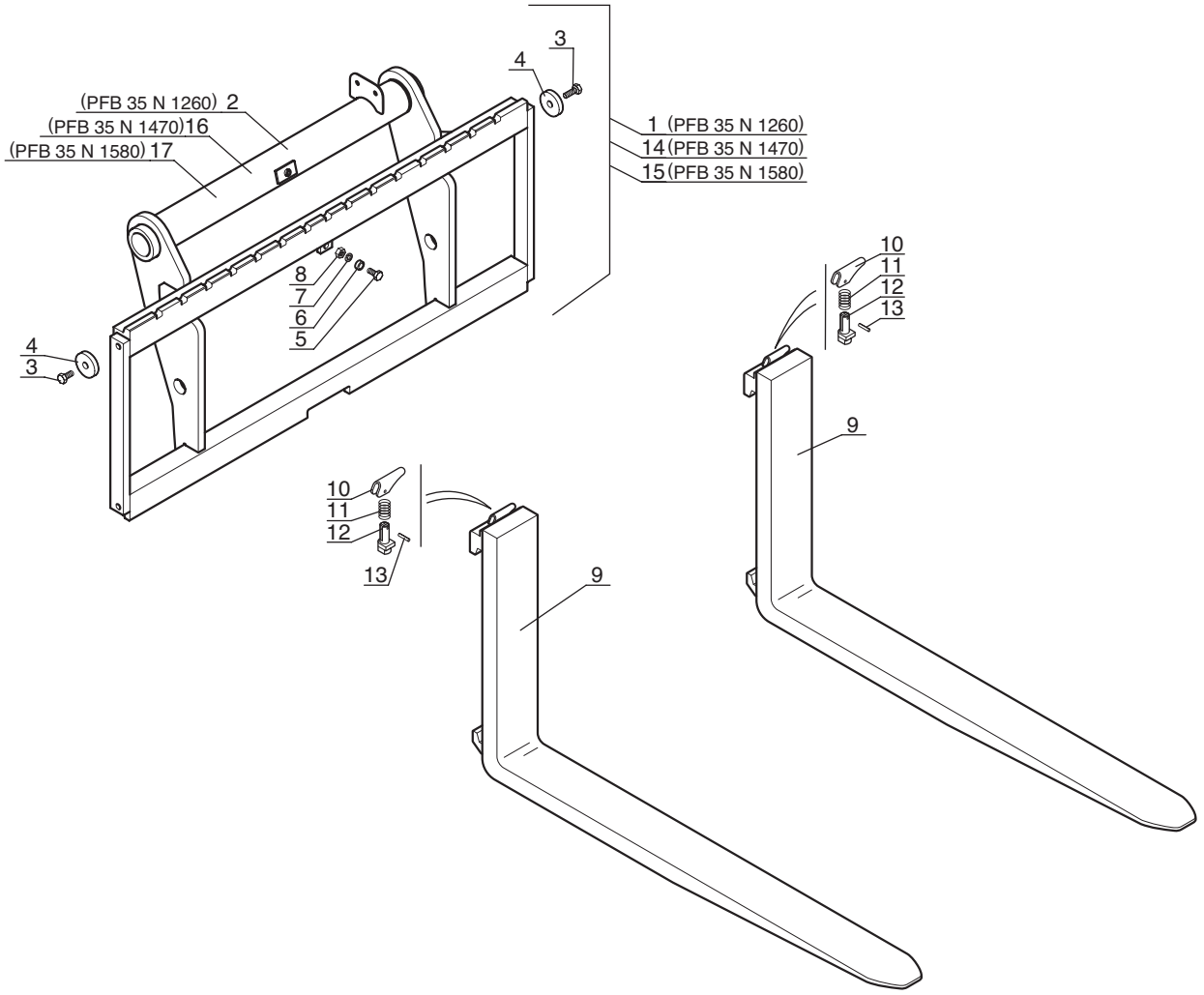
10

FLECHE (Télescopage simultané)
AUSLEGER (Gleichzeitiger zusammenstoss)
AGUILON (Telescopado simultáneo)
JIB (Simultaneous telescoping)
BRACCIO (Sfilo simultaneo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 137 | M

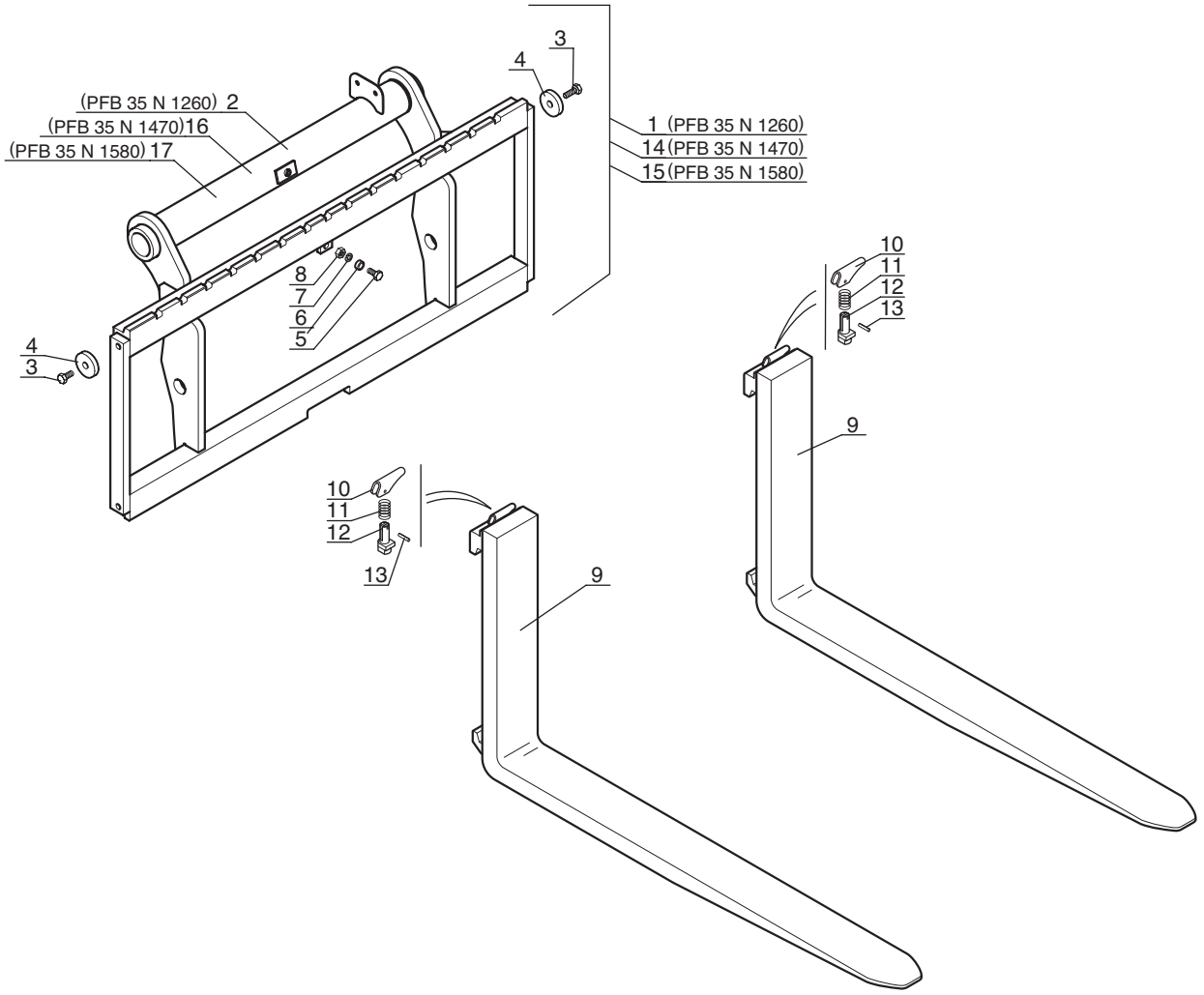
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	222347	Patin (droit) - Schuh (recht) Patin (derecho) - Slide block (R.H.) Pattino (destro) -															1	1				
62	199874	Cale d'épaisseur 50x200x2 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -															X	X				
63	193756	Vis AHc,M12-45-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
64	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -															4	4				
65	243822	Guide flexible - Führungsschlauch Guía de flexible - Guide hose Guida flessibile -															1	1				


3
4
(PFB 35 N 1260) 2
(PFB 35 N 1470) 16
(PFB 35 N 1580) 17
1 (PFB 35 N 1260)
14 (PFB 35 N 1470)
15 (PFB 35 N 1580)
8
7
6
5
4
3
10
11
12
13
9
10
11
12
13
9

PORTE FOURCHES BASCULANT
AUSKLAPPBARER GABELTRAGER
PORTA HORQUILLAS BASCULANTE
TILTING FORK CARRIAGE
PORTAFORCHE RIBALTABILE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 630 / 730 Turbo PS S.A
MLT 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

PORTE FOURCHES BASCULANT
AUSKLAPPBARER GABELTRAGER
PORTA HORQUILLAS BASCULANTE
TILTING FORK CARRIAGE
PORTAFORCHE RIBALTABILE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA | 286 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	653744	Porte fourches basculant complet Kompletter ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante completa Complete tilting fork carriage Portaforche ribaltabile completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	243356	Porte fourches basculant - Ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante - Tilting fork carriage Portaforche ribaltabile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	176716	Vis H,M14-150- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
4	63582F203071	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
5	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	207526	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	50150	Ecrou Hm, M12 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	415618	Fourche - Gabel Horquilla - Fork Forca -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
10	204382	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	175549	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

PORTE FOURCHES BASCULANT
AUSKLAPPBARER GABELTRAGER
PORTA HORQUILLAS BASCULANTE
TILTING FORK CARRIAGE
PORTAFORCHE RIBALTABILE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA** | **286** | **M**

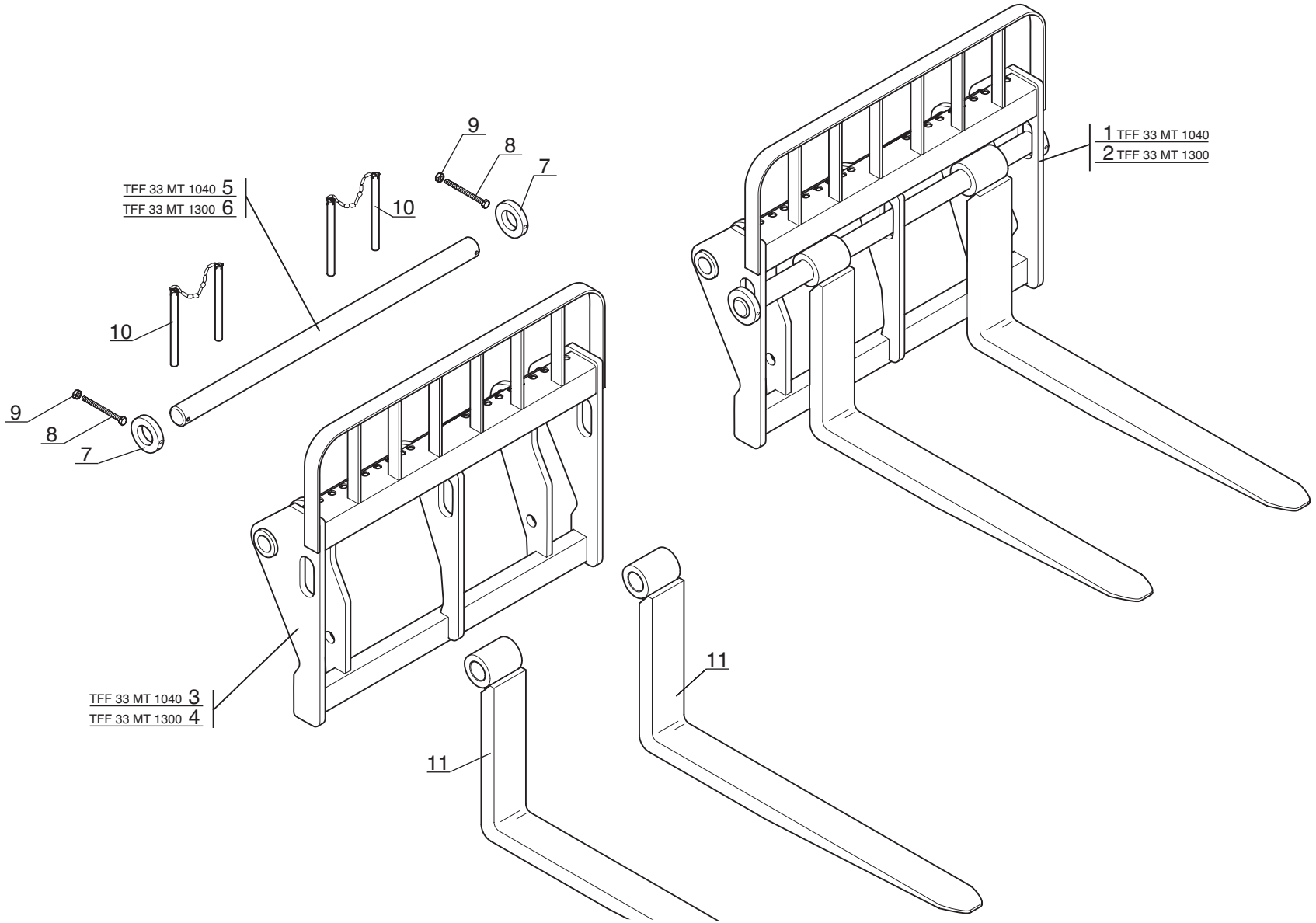
1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	204387	Verrou - Riegel Cerrojo - Locker Catenaccio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
13	175551	Goupille 5 x 25 E - Stift Pasador - Pin Spina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
14	653745	Porte fourches basculant complet Kompletter ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante completa Complete tilting fork carriage Portaforche ribaltabile completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	653746	Porte fourches basculant complet Kompletter ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante completa Complete tilting fork carriage Portaforche ribaltabile completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	243357	Porte fourches basculant - Ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante - Tilting fork carriage Portaforche ribaltabile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
17	243358	Porte fourches basculant - Ausklappbarer Gabelträger Porta horquillas basculante - Tilting fork carriage Portaforche ribaltabile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

5 BA 105

REMPLACEE PAR PLANCHE **5 BA 287**
ERSETZEN ZU ZEICHNUNG **5 BA 287**
REEMPLAZADO PARA DIBUJO **5 BA 287**
REPLACED BY DRAWING **5 BA 287**
SOSTITUIRE PER TAVOLI **5 BA 287**

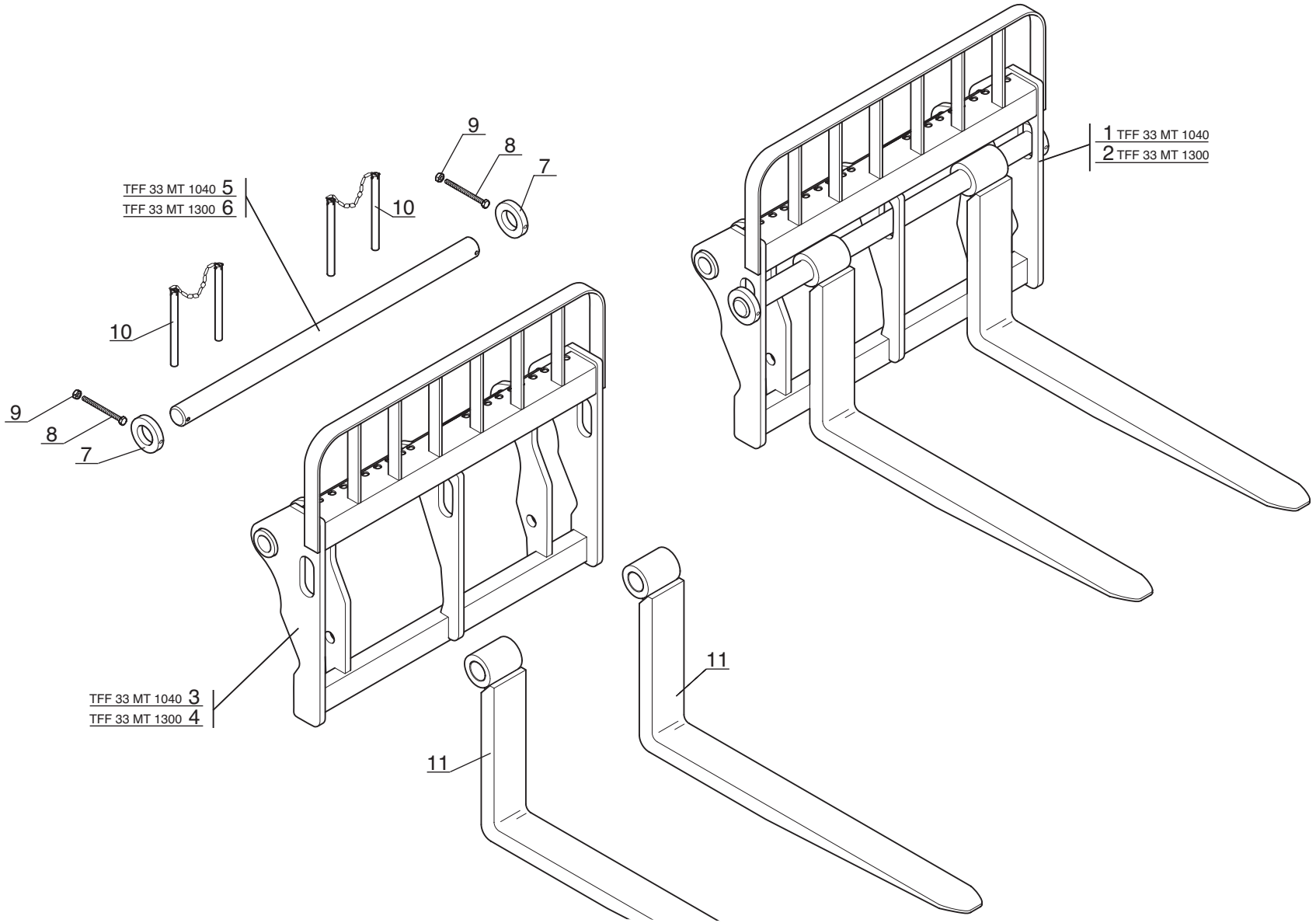
MT 732 / 932 S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. illus

06 / 03 / 03

TABLIER A FOURCHES FLOTTANTES
SCHWIMMEND GABELTRÄGER
TABLERO A HORQUILLAS FLOTANTES
FLOATING FORKS CARRIERS
PORTAFORCHE FLOTTANTE



Catalogue : 547785

1

TABLIER A FOURCHES FLOTTANTES
SCHWIMMEND GABELTRÄGER
TABLERO A HORQUILLAS FLOTANTES
FLOATING FORKS CARRIERS
PORTAFORCHE FLOTTANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 5 BA 287 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	653342	Tablier à fourches flottantes complet Kompletter schwimmend Gabelträger Tablero de horquillas flotantes completo Complete floating forks carrier Attaco rapido forche flottanti completo													1	1	1	1				
2	653343	Tablier à fourches flottantes complet Kompletter schwimmend Gabelträger Tablero de horquillas flotantes completo Complete floating forks carrier Attaco rapido forche flottanti completo													1	1	1	1				
3	241983	Tablier à fourches flottantes, nu Schwimmend Gabelträger, allein Tablero de horquillas flotantes, solo Floating forks carrier, stripped Portaforche flottante, nudo -													1	1	1	1				
4	241984	Tablier à fourches flottantes, nu Schwimmend Gabelträger, allein Tablero de horquillas flotantes, solo Floating forks carrier, stripped Portaforche flottante, nudo -													1	1	1	1				
5	214056	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1	1	1				
6	214188	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1	1	1				
7	211914	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													2	2	2	2				
8	58541	Vis H,M10-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
9	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													2	2	2	2				

+

2

Catalogue : 547785

TABLIER A FOURCHES FLOTTANTES
SCHWIMMEND GABELTRÄGER
TABLERO A HORQUILLAS FLOTANTES
FLOATING FORKS CARRIERS
PORTAFORCHE FLOTTANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **5 BA 287** | **M**

1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA											
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA											
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA											
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA											
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA											
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA											
7-	MLT730 SA							17-												
8-	MLT730 T SA							18-												
9-	MLT730 T PS SA							19-												
10-	MLT730 LS T SA							20-												

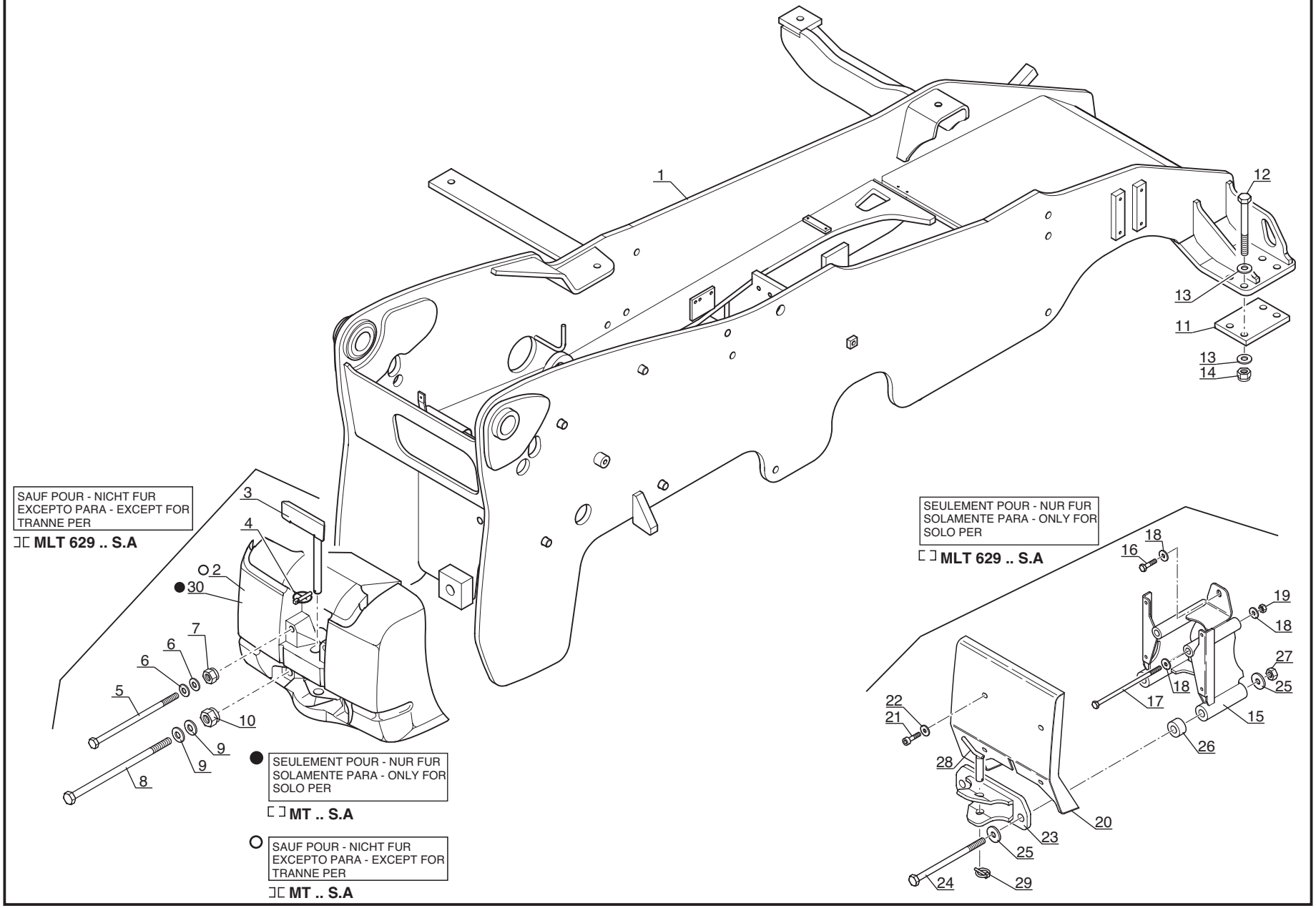
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
10	211915	Blocage de fourche - Gabelblockierung Bloqueo de horquilla - Forks locking Bloccaggio de forca -													2	2	2	2				
11	415801	Fourche flottante - Schwimmend Horquilla flotante - Floating fork Forche flottanti -													2	2	2	2				

6 AA 132

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→N°: 159 166

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. illus

19 / 09 / 02

Catalogue : 547785

1

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA | 132 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	232460	Châssis - Gestell Bastidor - Frame Telaio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	224785	Contrepoids - Gegengewicht Contrapeso - Counterweight Contrappeso -				1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	224972	Broche de remorquage - Schleppspindel Brocha de remolque - Towing spindle Broccia di traino -				1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	19751	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -				1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	224787	Vis H,M20-470- 65-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -				2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
6	61683	Rondelle M 20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -				4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
7	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -				2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
8	223085	Vis H,M30-420- 90-10.9-ZN12/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -				2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
9	183816	Rondelle M 30 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -				4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
10	183817	Ecrou H,FR M30 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -				2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
11	79819	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

2

Catalogue : 547785

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA | 132 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	75596	Vis H,M20-230-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
13	197633	Rondelle HR21 x 40x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16				
14	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
15	226906	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1																	
16	56392	Vis H,M20- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1																	
17	226874	Vis H,M20-380 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2																	
18	61683	Rondelle M 20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	5	5	5																	
19	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2																	
20	226900	Plaque de fermeture arrière - Hinter schlussplatte Placa de cierre trasera - Rear fastening plate Piastra di chiusura posteriore-	1	1	1																	
21	73208	Vis CHc,M 8- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4																	
22	208524	Rondelle Z 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4																	

+

Catalogue : 547785

3

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA | 132 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	225553	Crochet d'attelage Gancho de tracción Gancio di traino	- Zughaken - Towing hook -	1	1	1																
24	226878	Vis H,M30-450 ZN Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	2	2	2																
25	183816	Rondelle M 30 ZN 160HV Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	4	4	4																
26	227118	Entretoise Separador Distanziale	- Querstrebe - Spacer -	2	2	2																
27	183817	Ecrou H,FR M30 zingué Tuerca Dado	- Mutter - Nut -	2	2	2																
28	189546	Broche de remorquage Brocha de remolque Broccia di traino	- Schleppspindel - Towing spindle -	1	1	1																
29	32963	Goupille Pasador Spina	- Stift - Pin -	1	1	1																
30	224783	Contrepoids Contrapeso Contrappeso	- Gegengewicht - Counterweight -												1	1	1	1				

6 AA 221

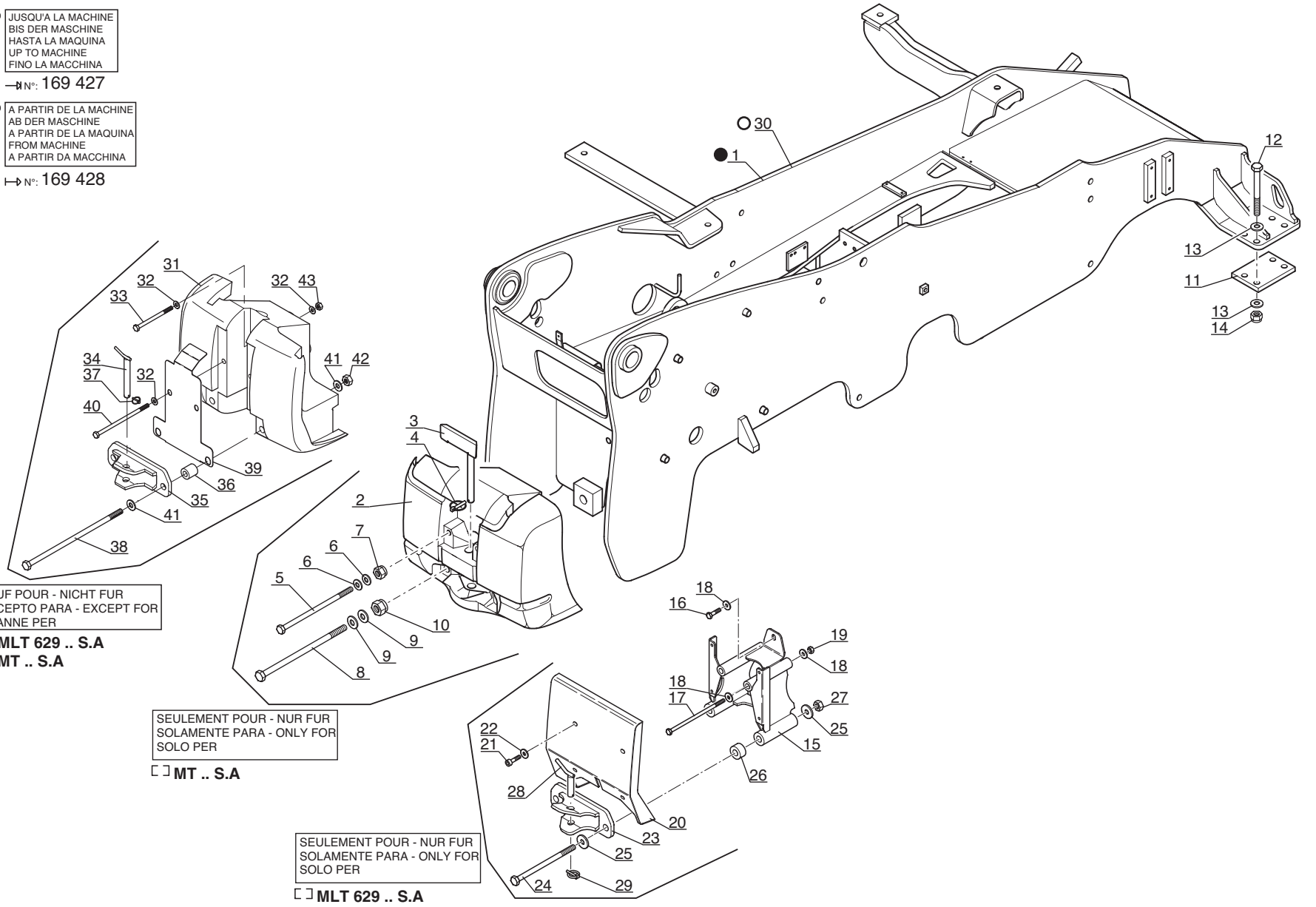
A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 159 167

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→ N°: 169 427

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 169 428



SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
MLT 629 .. S.A
MT .. S.A

SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR
SOLO PER
MT .. S.A

SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR
SOLO PER
MLT 629 .. S.A

P.A.O. illus

19 / 09 / 02

Catalogue : 547785

1

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA 221 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	232460	Châssis - Gestell Bastidor - Frame Telaio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	224783	Contrepoids - Gegengewicht Contrapeso - Counterweight Contrappeso -													1	1	1	1				
3	224972	Broche de remorquage - Schleppspindel Brocha de remolque - Towing spindle Broccia di traino -													1	1	1	1				
4	19751	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -													1	1	1	1				
5	224787	Vis H,M20-470- 65-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
6	61683	Rondelle M 20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
7	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													2	2	2	2				
8	223085	Vis H,M30-420- 90-10.9-ZN12/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
9	183816	Rondelle M 30 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
10	183817	Ecrou H,FR M30 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													2	2	2	2				
11	79819	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

2

Catalogue : 547785

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA 221 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	75596	Vis H,M20-230-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
13	197633	Rondelle HR21 x 40x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16	16				
14	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
15	226906	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1																	
16	56392	Vis H,M20- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1																	
17	226874	Vis H,M20-380 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2																	
18	61683	Rondelle M 20 ZN 160HV - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	5	5	5																	
19	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2																	
20	226900	Plaque de fermeture arrière - Hinter schlussplatte Placa de cierre trasera - Rear fastening plate Piastra di chiusura posteriore-	1	1	1																	
21	73208	Vis CHc,M 8- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4																	
22	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4																	

+

Catalogue : 547785

3

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA | 221 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	225553	Crochet d'attelage Gancho de tracción Gancio di traino	- Zughaken - Towing hook -	1	1	1																
24	226878	Vis H,M30-450 ZN Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	2	2	2																
25	183816	Rondelle M 30 ZN 160HV Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	4	4	4																
26	227118	Entretoise Separador Distanziale	- Querstrebe - Spacer -	2	2	2																
27	183817	Ecrou H,FR M30 zingué Tuerca Dado	- Mutter - Nut -	2	2	2																
28	189546	Broche de remorquage Brocha de remolque Broccia di traino	- Schleppspindel - Towing spindle -	1	1	1																
29	32963	Goupille Pasador Spina	- Stift - Pin -	1	1	1																
30	239180	Châssis Bastidor Telaio	- Gestell - Frame -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
31	224784	Contrepoids Contrapeso Contrappeso	- Gegengewicht - Counterweight -				1	1	1	1	1	1	1	1	1								
32	61683	Rondelle M 20 ZN 160HV Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -				5	5	5	5	5	5	5	5	5								
33	75596	Vis H,M20-230-8.8-ZN8/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -				1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

4

CHASSIS - CONTREPOIDS
GESTELL - GEGENGEWICHT
BASTIDOR - CONTRAPESO
FRAME - COUNTERWEIGHT
TELAIO - CONTRAPPESO

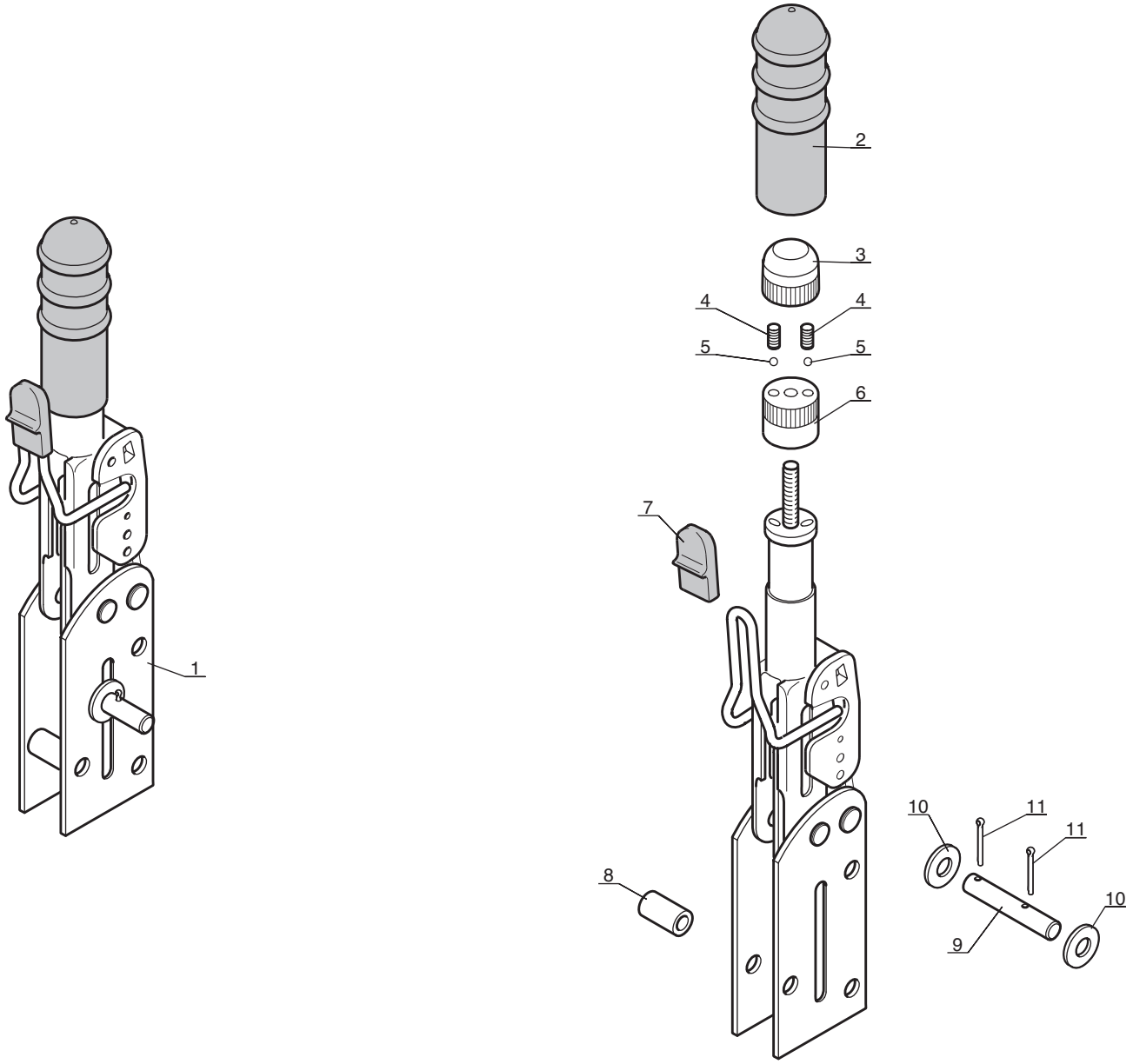
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 AA | 221 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	189546	Broche de remorquage Brocha de remolque Broccia di traino				1	1	1	1	1	1	1	1	1								
		- Schleppspindel - Towing spindle -																				
35	225553	Crochet d'attelage Gancho de tracción Gancio di traino				1	1	1	1	1	1	1	1	1								
		- Zughaken - Towing hook -																				
36	227118	Entretoise Separador Distanziale				2	2	2	2	2	2	2	2	2								
		- Querstrebe - Spacer -																				
37	32963	Goupille Pasador Spina				1	1	1	1	1	1	1	1	1								
		- Stift - Pin -																				
38	227119	Vis H,M30-560- 85-10.9-ZN12/C Tornillo Vite				2	2	2	2	2	2	2	2	2								
		- Schraube - Screw -																				
39	231327	Plaque de fermeture Placa de cierre Piastra di chiusura				1	1	1	1	1	1	1	1	1								
		- Schlussplatte - Fastening plate -																				
40	224787	Vis H,M20-470- 65-10.9-ZN8/C Tornillo Vite				2	2	2	2	2	2	2	2	2								
		- Schraube - Screw -																				
41	183816	Rondelle M 30 ZN 160HV Arandela Rondella				4	4	4	4	4	4	4	4	4								
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
42	183817	Ecrou H,FR M30 zingué Tuerca Dado				2	2	2	2	2	2	2	2	2								
		- Mutter - Nut -																				
43	185054	Ecrou H,FR M20 zingué Tuerca Dado				2	2	2	2	2	2	2	2	2								
		- Mutter - Nut -																				

FREIN A MAIN
HANDBREMSE
FRENO A MANO
HANDBRAKE
FRENO DE MANO

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

FREIN A MAIN
HANDBREMSE
FRENO DE MANO
HANDBRAKE
FRENO A MANO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA | 54 | M

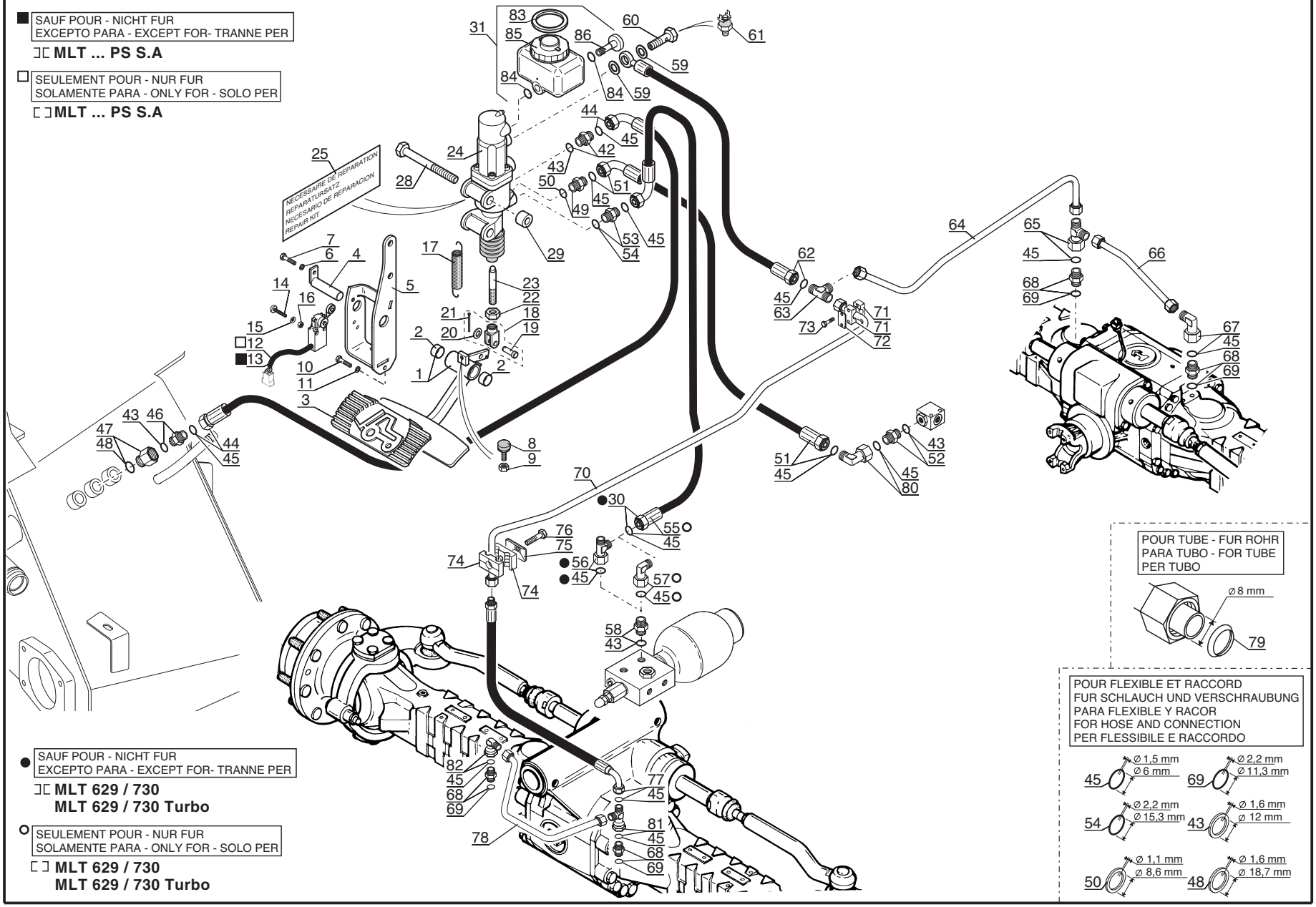
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225199	Frein à main complet - Kompletter handbremse Freno de mano completo - Complete Handbrake Freno a mano completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	563550	Poignée (caoutchouc) - Handgriff (gummi) Agarrador (goma) - Handle (rubber) Maniglia (gomma) -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	563551	Bouton semi-externe - Knopf Boton - Button Bottone semi-esterni -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	49370	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
5	49369	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
6	563552	Bouton semi-interne - Knopf Boton - Button Bottone semi-interni -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	563553	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	49330	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
9	563447	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	563448	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
11	563449	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

6 BA 91

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. illus

26 / 02 / 03

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 91 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	235151	Pédale de frein - Bremsepedal Pedal de freno - Brake pedal Pedale pompa freno -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	172569	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
3	165369	Couvre pédale - Deck pedal Cubre pedal - Cover pedal Gomma pedale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	234286	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	230753	Support pédale de frein - Bremsepedal träger Soporte pedale de freno - Brake pedal bracket Supporto pedale pompa freno -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	202731	Vis CBHc,M 8- 16-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	190427	Butée caoutchouc - Gummi anschlag Tope goma - Rubber stop Battuta gomma -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	3212	Ecrou Hm, M 8 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

2

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 91 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	218383	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -						1			1			1								
13	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
14	60765	Vis CS,M 4- 25 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
15	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
16	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
17	526853	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
18	5549	Chape complète - Kompletter gabelgelenk Abrazadera completa - Complete fork joint Forchetta completa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	4350	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
21	61344	Goupille V 3,2 x 25 zinguee - Stift Pasador - Pin Spina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
22	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 91 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	219834	Poussoir maître cylindre - Haupzylinderstoss Empujador cilindro de freno - Master cylinder pusher Spintore cilindro maestro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
24	233732	Maître cylindre complet - Kompletter hauptzylinder Cilindro de freno completo - Complete master cylinder Cilindro maestro completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
25	601676	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
28	62685	Vis H,M12-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
29	226394	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
30	242648	Flexible (Lg 1900) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1			1	1	1	1								
31	234469	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
42	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
43	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
44	224840	Flexible (Lg 1950) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
45	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 91 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
46	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
47	497890	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
48	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
49	212828	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
50	209249	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
51	207786	Flexible (Lg 1600) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
52	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
53	213046	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
54	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
55	232739	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1					1	1												
56	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1			1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

5

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 91 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1												
58	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
59	3411	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
60	190431	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
61	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
62	181888	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
63	78081	Raccord Té - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
64	225455	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
65	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
66	221775	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
67	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

6

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 91 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
68	175498	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
69	177588	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
70	225453	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
71	173004	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
72	168847	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
73	54305	Vis H,M 6- 30-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
74	168863	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
75	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
76	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
77	229488	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
78	229485	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

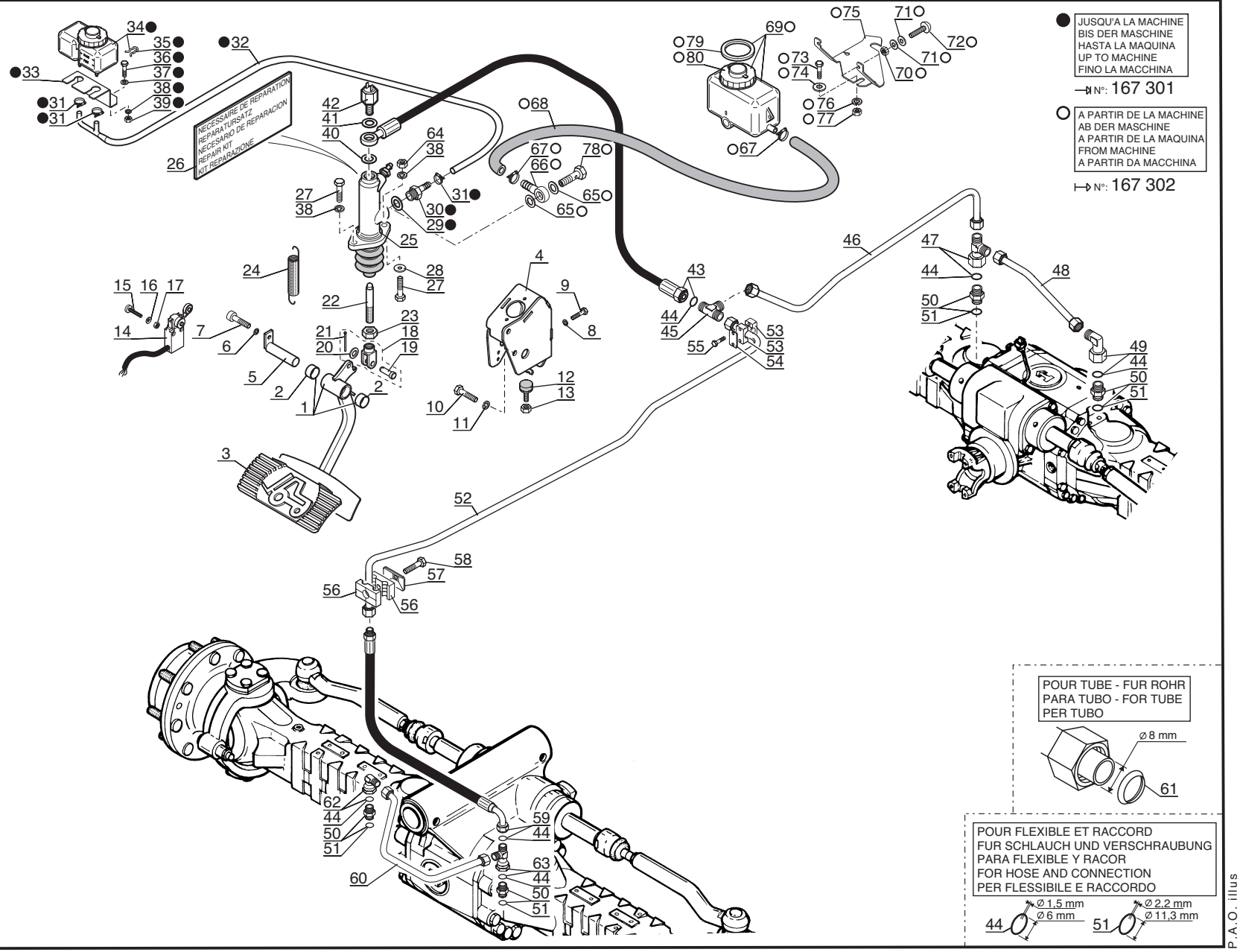
CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA | 91 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
79	177275	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X								
80	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
81	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
82	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
83	602032	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
84	602031	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
85	602033	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
86	602030	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE



Catalogue : 547785

1

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 92 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	226280	Pédale de frein - Bremsepedal Pedal de freno - Brake pedal Pedale pompa freno -													1	1	1	1				
2	172569	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													2	2	2	2				
3	165369	Couvre pédale - Deck pedal Cubre pedal - Cover pedal Gomma pedale -													1	1	1	1				
4	231301	Support pédale de frein - Bremsepedal träger Soporte pedale de freno - Brake pedal bracket Supporto pedale pompa freno -													1	1	1	1				
5	234286	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -													1	1	1	1				
6	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
7	202731	Vis CBHc,M 8- 16-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
8	44025	Rondelle SP 8,5x 30 x 3 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
9	202731	Vis CBHc,M 8- 16-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
10	44807	Vis H,M12- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
11	61676	Rondelle M 12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **6 BA 92** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	190427	Butée caoutchouc - Gummi anschlag Tope goma - Rubber stop Battuta gomma -													1	1	1	1				
13	3212	Ecrou Hm, M 8 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
14	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-													1	1	1	1				
15	60765	Vis CS,M 4- 25 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
16	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
17	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													2	2	2	2				
18	5549	Chape complète - Kompletter gabelgelenk Abrazadera completa - Complete fork joint Forchetta completa -													1	1	1	1				
19	4350	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1	1	1				
20	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
21	61344	Goupille V 3,2 x 25 zinguee - Stift Pasador - Pin Spina -													1	1	1	1				
22	219835	Poussoir maître cylindre - Haupzylinderstoss Empujador cilindro de freno - Master cylinder pusher Spintore cilindro maestro -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **6 BA 92** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	56354	Ecrou H ,M10 zingué Tuerca Dado													1	1	1	1				
24	80308	Ressort Muelle Molla													1	1	1	1				
25	231295	Maître cylindre Cilindro de freno Cilindro maestro													1	1	1	1				
26	601204	Nécessaire de réparation Necesario de reparación Kit reparazione													1	1	1	1				
27	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C Tornillo Vite													2	2	2	2				
28	61674	Rondelle M 8 ZN Arandela Rondella													1	1	1	1				
29	80305	Joint cuivre Junta cobre Guarnizióne rame													1	1	1	1				
30	231281	Raccord Racor Raccordo													1	1	1	1				
31	227352	Collier Abrazadera Fascetta													3	3	3	3				
32	223686	Durit Tubo flexible Manicotto													1	1	1	1				
33	224848	Support réservoir Soporte tanque Supporto serbatoio													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA | 92 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	223864	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -													1	1	1	1				
35	204136	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -													2	2	2	2				
36	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
37	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
38	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													3	3	3	3				
39	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
40	233837	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -													1	1	1	1				
41	81044	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -													1	1	1	1				
42	79126	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -													1	1	1	1				
43	226286	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
44	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				

+

5

Catalogue : 547785

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 92 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	78081	Raccord Té - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
46	225455	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1	1	1				
47	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
48	221775	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1	1	1				
49	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
50	175498	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													4	4	4	4				
51	177588	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
52	225453	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1	1	1				
53	173004	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													2	2	2	2				
54	168847	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -													1	1	1	1				
55	54305	Vis H,M 6- 30-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

6

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA 92 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	168863	Demi-collier Media abrazadera Fascetta													2	2	2	2				
		- Halb-klemme - Half-clamp -																				
57	168494	Plaque de protection Placa de protección Piastra di protezione													1	1	1	1				
		- Schützplatte - Protection plate -																				
58	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C Tornillo Vite													1	1	1	1				
		- Schraube - Screw -																				
59	229488	Flexible Flexible Flessibile													1	1	1	1				
		- Schlauch - Hose -																				
60	229485	Tube Tubo Tubo													1	1	1	1				
		- Rohr - Tube -																				
61	177275	Joint d'étanchéité Junta de estanqueidad Guarnizióne													X	X	X	X				
		- Dichtungsring - Seal -																				
62	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur Racor Raccordo													1	1	1	1				
		- Verschraubung - Connection -																				
63	190442	Raccord Té Adapteur Racor Raccordo													1	1	1	1				
		- Verschraubung - Connection -																				
64	58528	Ecrou H ,M 8 ZN Tuerca Dado													1	1	1	1				
		- Mutter - Nut -																				
65	80305	Joint cuivre Junta cobre Guarnizióne rame													2	2	2	2				
		- Kupferdichtung - Copper seal -																				
66	218075	Raccord banjo Racor banjo Raccordo													1	1	1	1				
		- Verschraubung - Banjo connection -																				

+

Catalogue : 547785

7

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA | 92 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	227352	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													2	2	2	2				
68	198682	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -													1	1	1	1				
69	236147	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -													1	1	1	1				
70	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													2	2	2	2				
71	28988	Rondelle M 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
72	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
73	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
74	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
75	238147	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -													1	1	1	1				
76	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
77	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

8

CIRCUIT FREINAGE
BREMSEKREIS
CIRCUITO FRENADO
BRAKE CIRCUIT
CIRCUITO FRENANTE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BA | 92 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
78	218074	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -													1	1	1	1				
79	602032	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -													1	1	1	1				
80	602033	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -													1	1	1	1				

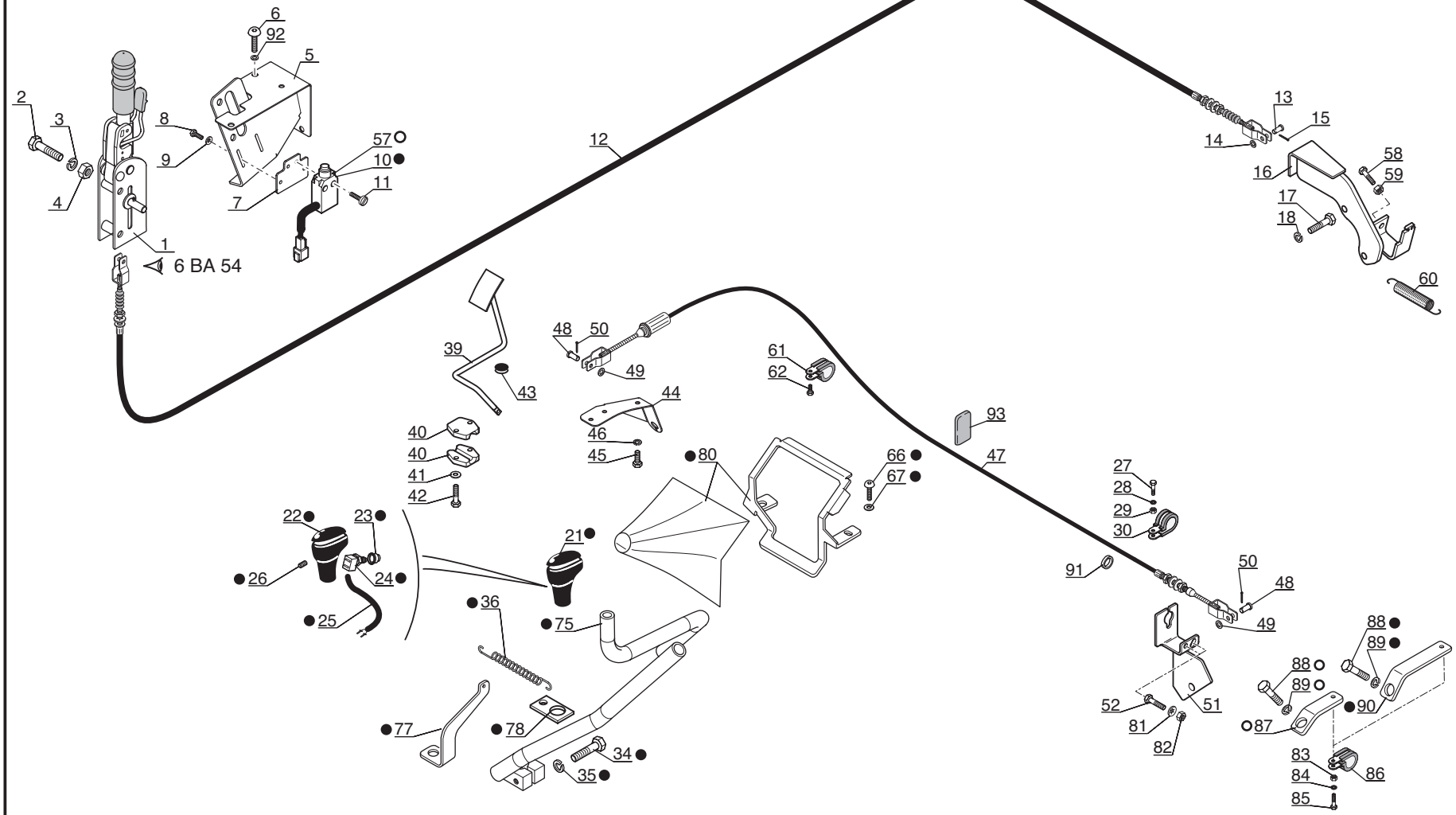
6 BB 69

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN- GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

● SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR- TRANNE PER
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

○ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. illus

23 / 09 / 02

Catalogue : 547785

1

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB 69 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225199	Frein à main complet - Kompletter handbremse Freno de mano completo - Complete Handbrake Freno a mano completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	45633	Vis H,M10- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
3	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
4	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
5	224853	Support frein à main - Handbremse träger Soporte freno de mano - Handbrake bracket Supporto de freno a mano -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	202731	Vis CBHc,M 8- 16-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
7	225309	Support contacteur - Schalter träger Soporte contactor - Switch bracket Supporto contattore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
9	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
10	210792	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
11	57771	Vis CS,M 4- 16-5.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

24/09/2002

2

Catalogue : 547785

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB 69 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	224800	Câble de frein à main - Handbremsekabel Cable de freno a mano - Handbrake cable Cavo freno a mano -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	563456	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
14	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
15	35000	Goupille V 2 x 20 zinguée - Stift Pasador - Pin Spina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	224854	Arrêt de gaine - Draht Pofte Retenador vaina - Sheath retainer Arresto di guaina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
17	170072	Vis H,3/ 8- 22-UNC-8.8-ZN8/B - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
18	73193	Rondelle W 3/ 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
21	211278	Boule - Knopf Bola - Ball Bulbo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
22	551255	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
23	551258	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
24	551256	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB | 69 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	551259	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
26	551257	Vis Hc, M 5- 8 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
27	4240	Vis H,M 5- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
28	29483	Rondelle W 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
29	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
30	237841	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
34	29475	Vis H,M12- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
35	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
36	220645	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
39	224863	Pédale d'accélérateur - Gaspedal Pedal de acelerador - Accelerator pedal Pedale acceleratore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
40	77957	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

4

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB | 69 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
42	54284	Vis H,M 6- 35-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
43	184130	Butée - Anschlag Tope - Stop Battuta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
44	224862	Arrêt de gaine - Pofte Parada de funda - Fastener Arresto di guaina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
45	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
46	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
47	232088	Câble d'accélérateur - Gaskabel Cable de acelerador - Accelerator cable Cavo acceleratore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
48	565446	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
49	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
50	35000	Goupille V 2 x 20 zinguée - Stift Pasador - Pin Spina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
51	224861	Arrêt de gaine - Draht Pofte Retenador vaina - Sheath retainer Arresto di guaina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

5

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB | 69 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
52	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
57	223662	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -						1			1			1								
58	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
59	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
60	80308	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
61	237841	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
62	161008	Vis H,M 5- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
66	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
67	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
75	229328	Levier de vitesses - Getriebehebel Palanca de velocidades - Gear lever Leva del cambio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
77	228742	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

6

PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB | 69 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
78	78086	Attache ressort Atadura muelle Legame molla	- Befestigung feder - Fixing spring -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
80	233619	Soufflet Fuelle Soffietto	- Blasebalg - Bellows -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
81	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
82	25714	Ecrou H ,M 6 ZN Tuerca Dado	- Mutter - Nut -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
83	54232	Ecrou H ,M 5 ZN Tuerca Dado	- Mutter - Nut -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
84	29483	Rondelle W 5 ZN Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
85	4240	Vis H,M 5- 16-8.8-ZN5/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
86	237841	Collier Abrazadera Fascetta	- Spannschelle - Clamp -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
87	230707	Plaque de fixation Placa de fijación Piastra di fissaggio	- Befestigung Platte - Fastening plate -						1			1			1								
88	160552	Vis H,M12- 16-8.8-ZN8/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
89	42231	Rondelle W12 ZN Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

7

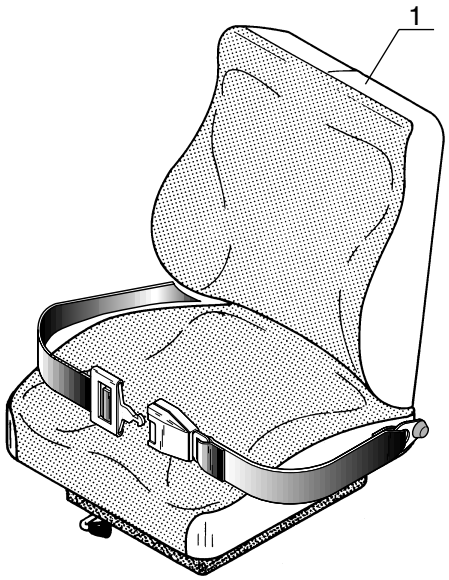
PEDALERIE - TRINGLERIE
PEDALEN - GESTANGE
PEDALES - VARILLAS
PEDALS - LINKAGE
PEDALI - COMANDI

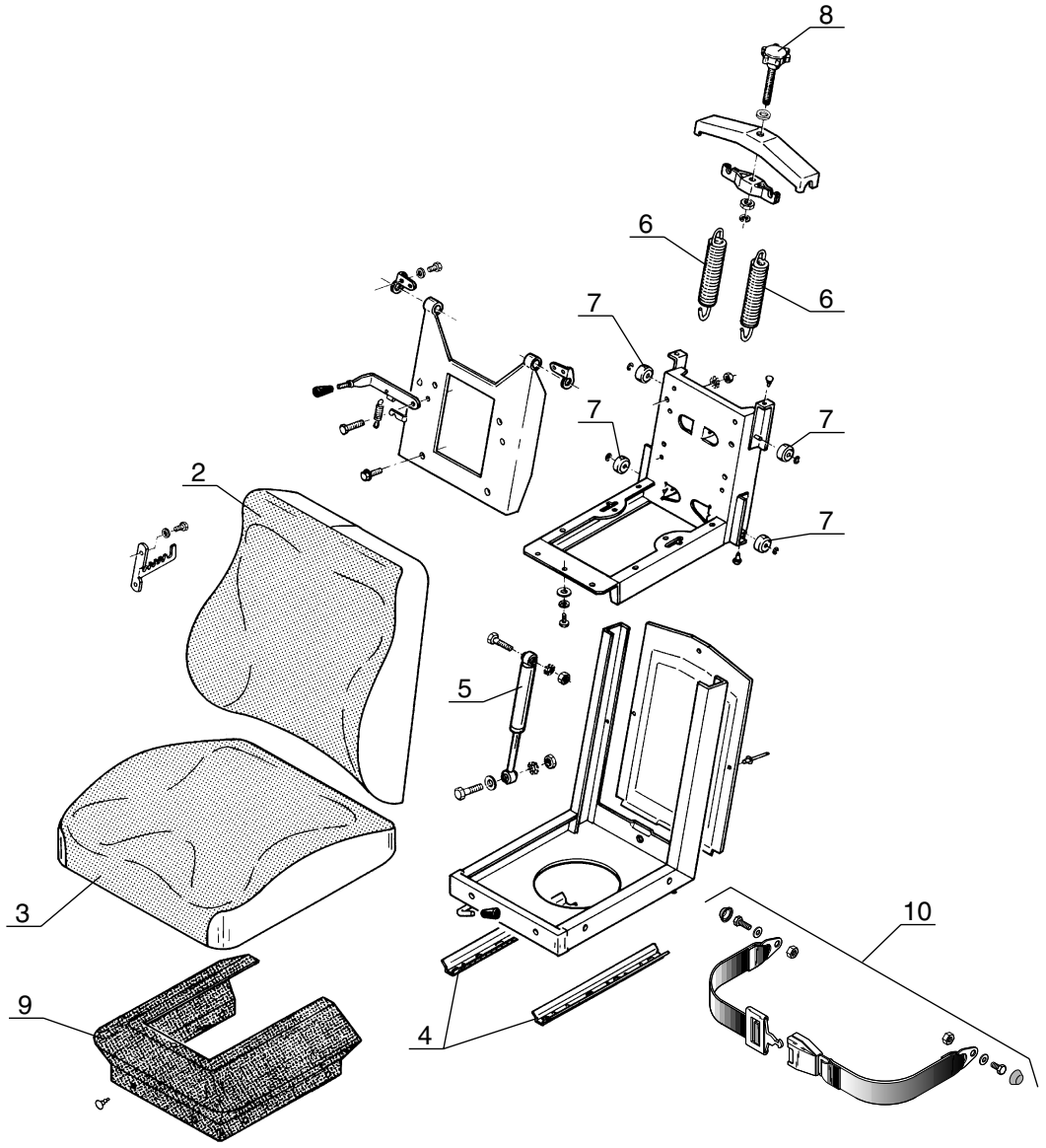
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 6 BB | 69 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
90	230706	Plaque de fixation Placa de fijación Piastra di fissaggio	- Befestigung Platte - Fastening plate -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
91	213394	Passe-fil Arandela de gaucho Passo-filo	- Gummischeibe - Cable grommet -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
92	229564	Rondelle M 8 zinguée noire Arandela Rondella	- Unterlagscheibe - Washer -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
93	77960	Capuchon Capuchón Cappuccio	- Kappe - Cap -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

SIEGE (Skaï) (CDS)
SITZ (Synthetisch stoff) (CDS)
ASIENTO (Tejido sintetico) (CDS)
SEAT (Synthetics woven) (CDS)
SEDILE (In sky) (CDS)





Catalogue : 547785

1

SIEGE (Skaï)
SITZ (Synthetisch stoff)
ASIENTO (Tejido sintetico)
SEAT (Synthetics woven)
SEDILE (In sky)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 33 | M

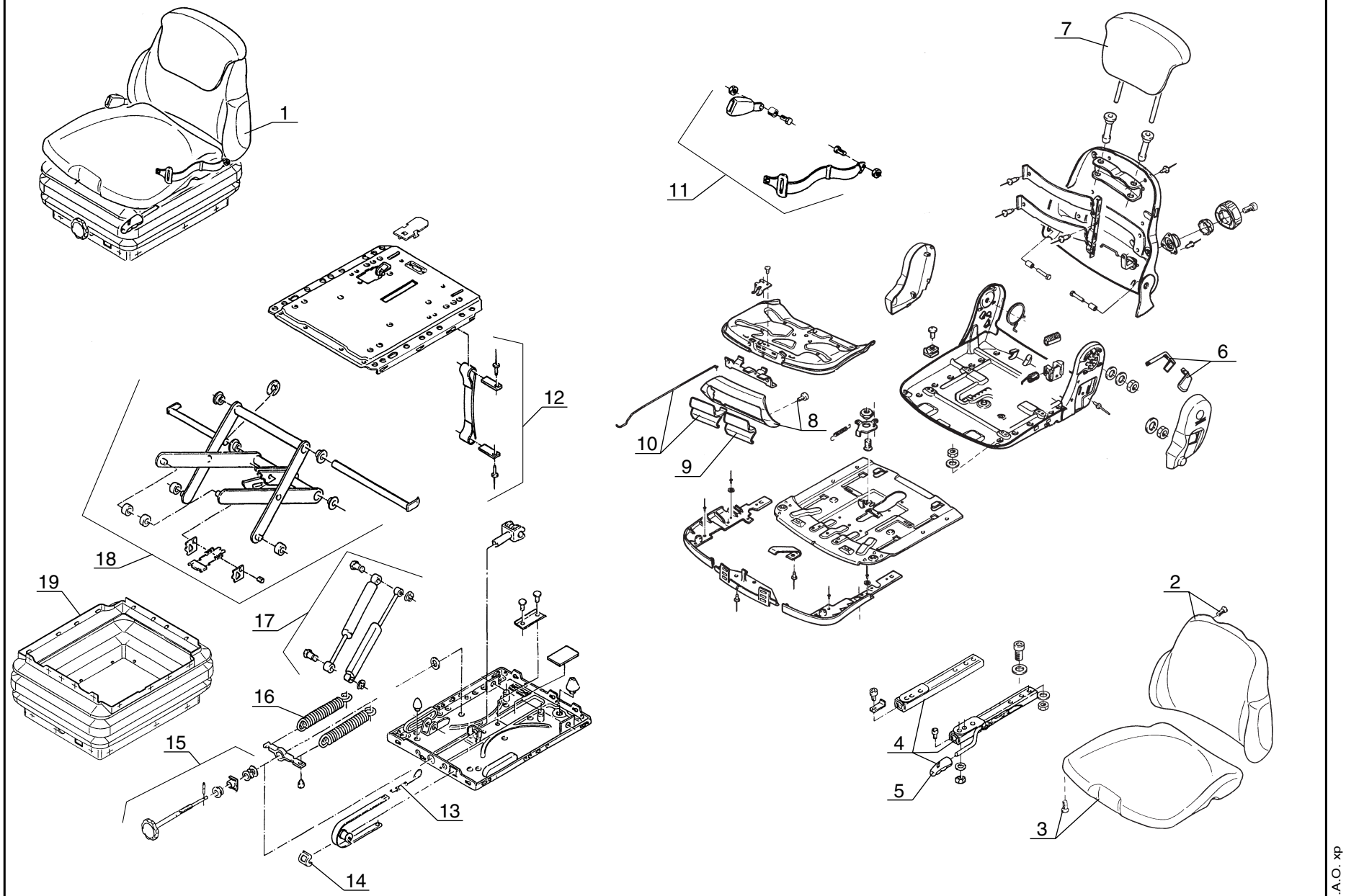
1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191022	Siège complet - Kompletter sitz Asiento completo - Complete seat Sedile completo -													1	1	1	1				
2	476301	Dossier complet - Verstellbarelehne Espalda de asiento - Seat back Schienale completo -													1	1	1	1				
3	476300	Coussin complet - Kompletter sitz Asiento completo - Seat cushion assembly Cuscino completo -													1	1	1	1				
4	476983	Jeu de glissières - Gleitschienne satz Juego de deslizadera - Kit of slides Kit slitta -													1	1	1	1				
5	476924	Amortisseur - Dämpfer Amortiguador - Damper Ammortizzatore -													1	1	1	1				
6	476984	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -													2	2	2	2				
7	476985	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													4	4	4	4				
8	476986	Poignée de réglage du poids - Gewicht einstellung handgril Agarrador de réglaje de peso - Weight adjustment handle Manopola di regolazione del peso													1	1	1	1				
9	476987	Soufflet de protection - Unrafschutz satz Fuelle de protección - Suspension cover Soffietto di protezione -													1	1	1	1				
10	207300	Ceinture de sécurité - Sitz Gurt Cinturon de seguridad - Seat belt Cintura di sigurezza -													1	1	1	1				

8 AA 117

SIEGE
SITZ
ASIENTO
SEAT
SEDILE

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

17 / 04 / 00

Catalogue : 547785

1

SIEGE
SITZ
ASIENTO
SEAT
SEDILE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 117 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224737	Siège complet - Kompletter sitz Asiento completo - Complete seat Sedile completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	564011	Dossier - Rückenlehne Dorso - Backrest Schienale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	564012	Coussin - Sitz Asiento - Seat Cuscino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	564013	Glissière à commande - Führung mit antrieb Deslizadera a mando - Channel with drive Slitta di bloccagio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	564014	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	564015	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	564016	Rallonge de dossier - Rückenverlängerung Alargadera de dorso - Backrest extension Prolunghe protezione carico -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	564017	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	564018	Poignée gauche - Link handgriff Agarrador izquierda - L.H. handle Maniglia sinistro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	564019	Poignée droite - Recht handgriff Agarrador derecha - R.H. handle Maniglia destro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	564020	Ceinture de sécurité - Sitz Gurt Cinturon de seguridad - Seat belt Cintura di sigurezza -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

SIEGE
SITZ
ASIENTO
SEAT
SEDILE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 117 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	564021	Sangle - Tragband Cincha - Webbing Cinghia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
13	564022	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
14	564023	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	564024	Poignée complète - Kompletter handgriff Agarrador completa - Complete handle Maniglia completa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	564025	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
17	564026	Amortisseur - Stossdampfer Amortiguador - Damper Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
18	564027	Suspension - Aufhaügung Suspension - Suspensior Suspensione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	564028	Soufflet de protection - Unrafschutz satz Fuelle de protección - Suspension cover Soffietto di protezione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

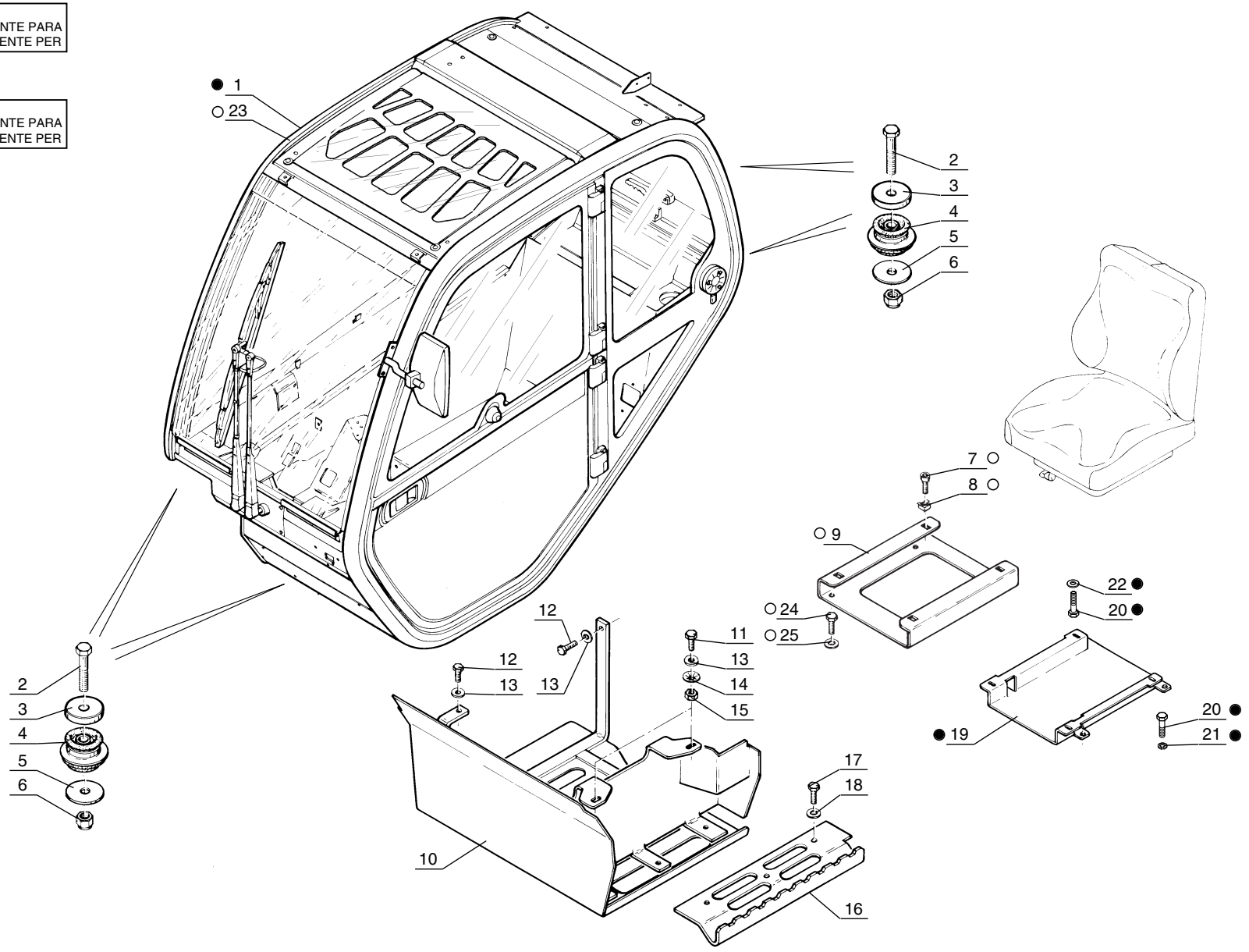
8 AA 168

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

● SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT ..**

○ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MT ..**



P.A.O. xp

21 / 02 / 03

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 168** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231405	Cabine - Kabine Cabina - Cab Cabina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	168374	Vis H,M20-110-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
3	208504	Rondelle SP 21 x 90 x11 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
4	209113	Silentbloc - Dampfer Amortiguador - Shock absorber Tasselo -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
5	214160	Rondelle SP 21 x 90 x 2 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
6	185054	Ecrou H,FR M20 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
7	55940	Vis CHc,M 8- 16 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
8	216927	Ecrou EQC M 8 C4808-B(1,8-3,2)- Mutter Tuerca - Nut Dado -													4	4	4	4				
9	226308	Support siège - Sitz träger Soporte asiento - Seat bracket Supporto sedile -													1	1	1	1				
10	225030	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
11	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **8 AA** | **168** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
13	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
14	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
15	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
16	225036	Marchepied - Trittbrett Estribo - Foot rest Pedana -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
17	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
18	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
19	228729	Support siège - Sitz träger Soporte asiento - Seat bracket Supporto sedile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8								
21	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
22	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 168 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	231406	Cabine complète - Kompletter kabine Cabina completa - Complete cab Cabina completa -													1	1	1	1				
24	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
25	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				

8 AA 169

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→| N° : **158 299**

SAUF POUR
NICHT FUR - EXCEPTO PARA
EXCEPT FOR - TRANNE PER

]C N° : **158 294 - 158295**
158 296

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

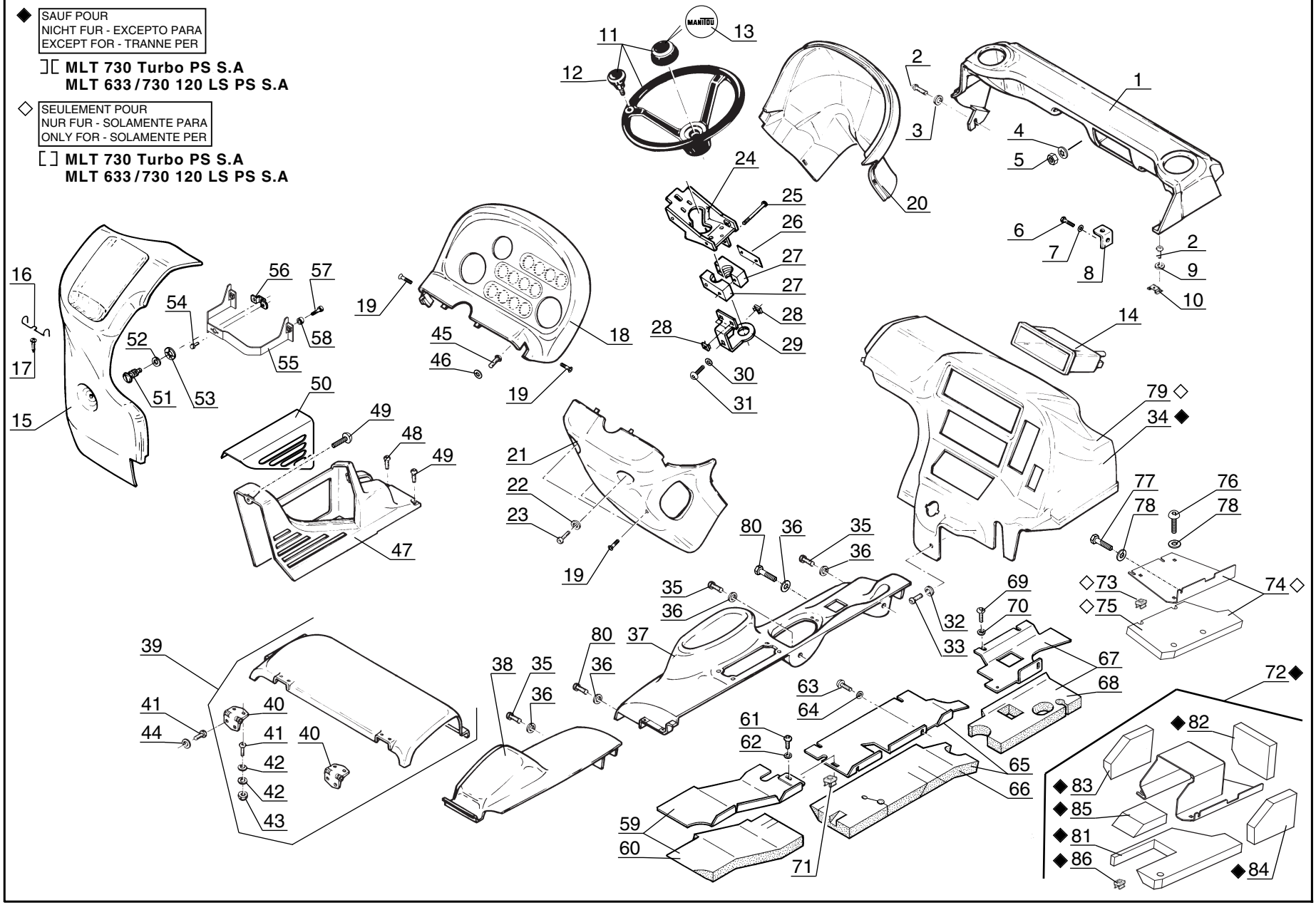
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

◆ SAUF POUR
NICHT FUR - EXCEPTO PARA
EXCEPT FOR - TRANNE PER

]C **MLT 730 Turbo PS S.A**
MLT 633/730 120 LS PS S.A

◇ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER

[ ] **MLT 730 Turbo PS S.A**
MLT 633/730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

11 / 02 / 03

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 169 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224739	Tableau de bord avant - Vorn instrumentenbrett Tablero de instrumentos delantero Front instrument panel Cruscotto anteriore -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
2	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
3	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
4	226311	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
5	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
6	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
7	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
8	225526	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
9	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
10	178125	Ecrou EQC M 6 C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
11	226310	Volant de direction - Lenkrad Volante de direccion - Steering wheel Volante sterzo -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 169 | M

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA													
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA													
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA													
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA													
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA													
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA													
7-	MLT730 SA						17-														
8-	MLT730 T SA						18-														
9-	MLT730 T PS SA						19-														
10-	MLT730 LS T SA						20-														

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	228047	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
13	228046	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
14	476831	Boîtier auto-radio - Autoradio kasten Caja autoradio - Car radio box Scatola autoradio -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
15	224740	Carter latéral gauche - Link Seitlichgehaüse Cárter lateral izquierdo - L.H. lateral axle case Carter laterale sinistro -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
16	216229	Pince à papier - Papierklemme Pinza de papel - Paper clamp Pinza -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
17	78310	Vis RLZ, ST4,2 noire - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
18	224744	Plaque de tableau de bord - Instrumentenbrett platte Placa de tablero de instrumentos Instrument panel plate Piastra cruscotto -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
19	226724	Vis FZ,VB3 - 30-ZN3/B/FE - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								
20	224743	Cache colonne de direction (avant) Lenksaüle deckplatte (vorn) Funda columna de dirección (delantero) Steering column cover plate (front) Coperchio colonna sterzo (anteriore)		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
21	224742	Cache colonne de direction (arrière) Lenksaüle deckplatte (hinter) Funda columna de dirección (trasero) Steering column cover plate (rear) Coperchio colonna sterzo (posteriore)		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **8 AA** | **169** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
23	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
24	228747	Support commutateur d'éclairage Beleuchtungschalter träger Soporte conmutador de luces - Lighting switch bracket Supporto commutatore di illuminazione		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
25	205933	Vis H,M 6- 90-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
26	177082	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
27	173717	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
28	204665	Ecrou EQC M 6 D zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								
29	228746	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
30	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
31	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
32	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 169 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
34	224741	Carter latéral droit - Recht Seitlichgehaüse Cárter lateral derecho - R.H. lateral axle case Carter laterale destro -		1	1	1	1			1		1	1									
35	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								
36	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		5	5	5	5	5		5	5	5	5	5								
37	224747	Plaque de fermeture latérale - Seite schlussplatte Placa de cierre laterale - Side fastening plate Piastra di chiusura laterale -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
38	224748	Plaque de fermeture arrière - Hinter schlussplatte Placa de cierre trasera - Rear fastening plate Piastra di chiusura posteriore-		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
39	224750	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
40	225528	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
41	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		8	8	8	8	8		8	8	8	8	8								
42	225529	Rondelle Z 5 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		8	8	8	8	8		8	8	8	8	8								
43	198004	Ecrou H,FR M 5 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								

5

Catalogue : 547785

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 169 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	29483	Rondelle W 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								
45	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
46	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
47	224751	Carter frein à main - Handbremse gehäuse Cárter freno de mano - Handbrake case Carter freno a mano -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
48	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
49	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
50	226372	Carter filtre - Filter gehaüse Carter filtro - Filter housing Carter filtro -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
51	228117	Verrou - Riegel Cerrojo - Locker Catenaccio -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
52	206080	Rondelle L 8 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
53	228119	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
54	163658	Rivet Ø 3,2 x 8 - Niete Remache - Rivet Rivetto -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547785

6

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 169** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	234240	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
56	228118	Receptacle - Sammelplatz Receptáculo - Receptacle Ricettacolo -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
57	7242	Vis CHc,M 6- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
58	55468	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
59	229128	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
60	229131	Insonorisant arrière - Hinter schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Rear sound proofing foam Ammortizzatore posteriore -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
61	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
62	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
63	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								
64	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								
65	229127	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

7

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 169** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	229130	Insonorisant central - Zentral Schalldämpfungmoos Insonorizador central - Central sound proofing foam Ammortizzatore centrale -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
67	229126	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
68	229129	Insonorisant avant - Vorn schalldämpfungmoos Insonorizador delantera - Front sound proofing foam Ammortizzatore anteriore -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
69	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								
70	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								
71	204665	Ecrou EQC M 6 D zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
72	233468	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -		1	1	1	1			1		1	1									
73	184775	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -						4			4			4								
74	233469	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -						1			1			1								
75	233465	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -						1			1			1								
76	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547785

8

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 169** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
77	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
78	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								
79	228542	Carter latéral droit - Recht Seitlichgehaüse Cárter lateral derecho - R.H. lateral axle case Carter laterale destro -						1			1			1								
80	225527	Vis CBHc,M 6- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
81	233460	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -		1	1	1	1			1		1	1									
82	233461	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -		1	1	1	1			1		1	1									
83	233462	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -		1	1	1	1			1		1	1									
84	233463	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -		1	1	1	1			1		1	1									
85	233464	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -		1	1	1	1			1		1	1									
86	204665	Ecrou EQC M 6 D zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1	1			1		1	1									

8 AA 259

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
⊢▷ N° : **158 300**

ET POUR
UND FUR - Y PARA
AND FOR - E PER
[ ] N° : **158 294 - 158295**
158 296

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

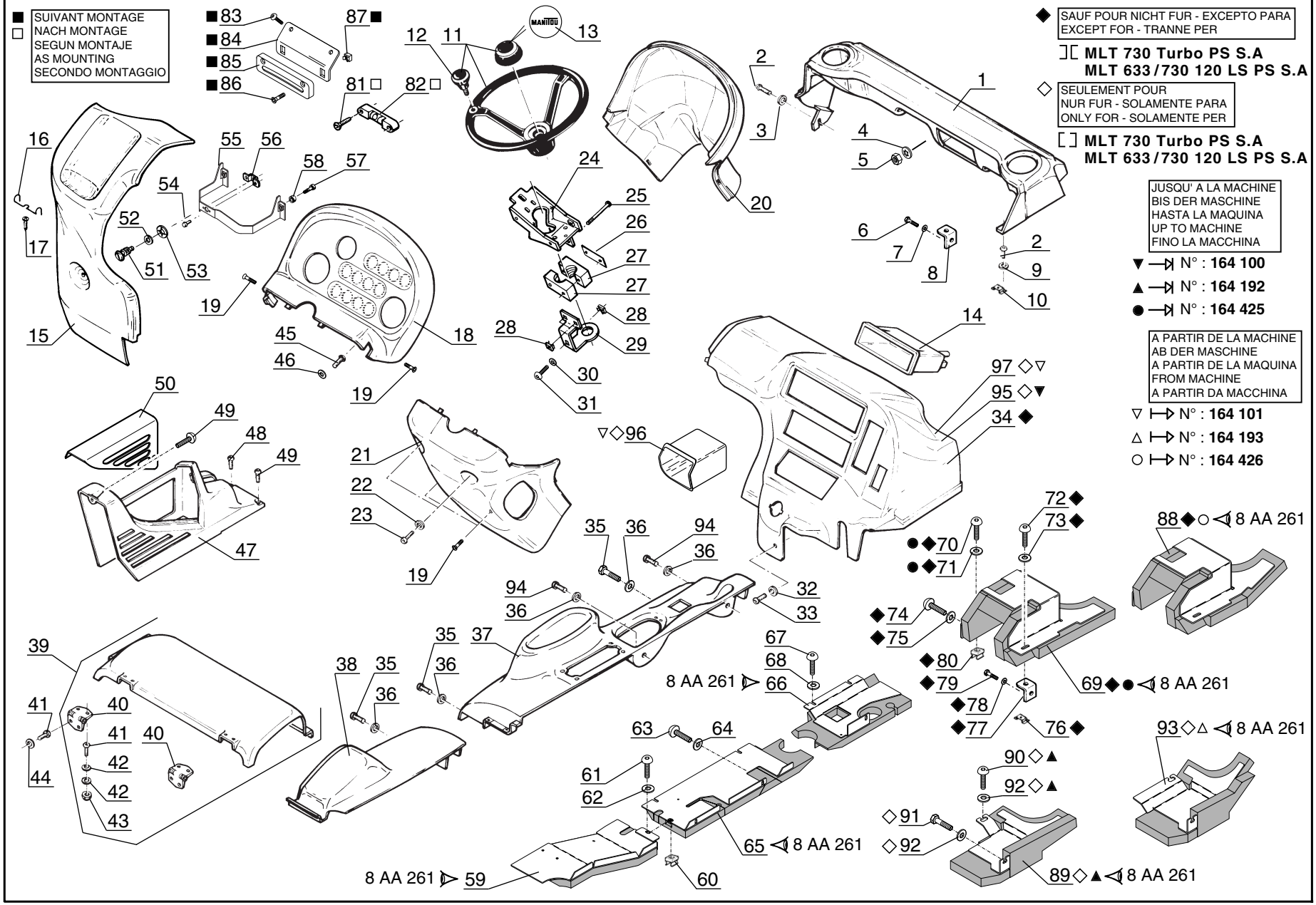
■ SUIVANT MONTAGE
□ NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO

◆ SAUF POUR NICHT FUR - EXCEPTO PARA
EXCEPT FOR - TRANNE PER
] [**MLT 730 Turbo PS S.A**
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

◇ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT 730 Turbo PS S.A**
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
▼ —▷| N° : **164 100**
▲ —▷| N° : **164 192**
● —▷| N° : **164 425**

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
▽ ⊢▷ N° : **164 101**
△ ⊢▷ N° : **164 193**
○ ⊢▷ N° : **164 426**



P.A.O. xp

27 / 02 / 03

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 259 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224739	Tableau de bord avant - Vorn instrumentenbrett Tablero de instrumentos delantero Front instrument panel Cruscotto anteriore -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
2	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
3	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
4	226311	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
5	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
6	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
7	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
8	225526	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
9	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
10	178125	Ecrou EQC M 6 C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
11	226310	Volant de direction - Lenkrad Volante de direccion - Steering wheel Volante sterzo -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 259 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	228047	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
13	228046	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
14	476831	Boîtier auto-radio - Autoradio kasten Caja autoradio - Car radio box Scatola autoradio -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
15	224740	Carter latéral gauche - Link Seitlichgehaüse Cárter lateral izquierdo - L.H. lateral axle case Carter laterale sinistro -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
16	216229	Pince à papier - Papierklemme Pinza de papel - Paper clamp Pinza -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
17	78310	Vis RLZ, ST4,2 noire - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
18	224744	Plaque de tableau de bord - Instrumentenbrett platte Placa de tablero de instrumentos Instrument panel plate Piastra cruscotto -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
19	226724	Vis FZ,VB3 - 30-ZN3/B/FE - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								
20	224743	Cache colonne de direction (avant) Lenksaüle deckplatte (vorn) Funda columna de dirección (delantero) Steering column cover plate (front) Coperchio colonna sterzo (anteriore)		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
21	224742	Cache colonne de direction (arrière) Lenksaüle deckplatte (hinter) Funda columna de dirección (trasero) Steering column cover plate (rear) Coperchio colonna sterzo (posteriore)		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 259** **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
23	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
24	228747	Support commutateur d'éclairage Beleuchtungschalter träger Soporte conmutador de luces - Lighting switch bracket Supporto commutatore di illuminazione		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
25	205933	Vis H,M 6- 90-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
26	177082	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
27	173717	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
28	204665	Ecrou EQC M 6 D zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								
29	228746	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
30	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
31	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
32	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 259 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
34	224741	Carter latéral droit - Recht Seitlichgehaüse Cárter lateral derecho - R.H. lateral axle case Carter laterale destro -		1	1	1	1			1		1	1									
35	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								
36	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		5	5	5	5	5		5	5	5	5	5								
37	224747	Plaque de fermeture latérale - Seite schlussplatte Placa de cierre laterale - Side fastening plate Piastra di chiusura laterale -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
38	224748	Plaque de fermeture arrière - Hinter schlussplatte Placa de cierre trasera - Rear fastening plate Piastra di chiusura posteriore-		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
39	224750	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
40	225528	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
41	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		8	8	8	8	8		8	8	8	8	8								
42	225529	Rondelle Z 5 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		8	8	8	8	8		8	8	8	8	8								
43	198004	Ecrou H,FR M 5 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								

+

Catalogue : 547785

5

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 259** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	29483	Rondelle W 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								
45	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
46	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
47	224751	Carter frein à main - Handbremse gehäuse Cárter freno de mano - Handbrake case Carter freno a mano -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
48	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
49	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
50	226372	Carter filtre - Filter gehaüse Carter filtro - Filter housing Carter filtro -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
51	228117	Verrou - Riegel Cerrojo - Locker Catenaccio -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
52	206080	Rondelle L 8 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
53	228119	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
54	163658	Rivet Ø 3,2 x 8 - Niete Remache - Rivet Rivetto -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547785

6

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 259** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	234240	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
56	228118	Receptacle - Sammelplatz Receptáculo - Receptacle Ricettacolo -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
57	7242	Vis CHc,M 6- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
58	55468	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
59	229128	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
60	204665	Ecrou EQC M 6 D zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
61	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
62	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
63	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								
64	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								
65	229127	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

7

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 259 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	229126	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
67	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								
68	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								
69	235620	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -		1	1	1	1			1		1	1									
70	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2			2		2	2									
71	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2	2	2	2			2		2	2									
72	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1			1		1	1									
73	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1			1		1	1									
74	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1			1		1	1									
75	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1			1		1	1									
76	178125	Ecrou EQC M 6 C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1	1			1		1	1									

+

Catalogue : 547785

8

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 259** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
77	225526	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1	1	1	1			1		1	1									
78	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1			1		1	1									
79	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1			1		1	1									
80	184775	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1	1			1		1	1									
81	191113	Vis FHc,M 4- 25-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
82	448834	Niveau à bulle d'air - Libelle Nivel de aire - Tubular spirit level Livello a bolla d'aria -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
83	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
84	239588	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
85	239337	Niveau à bulle d'air - Libelle Nivel de aire - Tubular spirit level Livello a bolla d'aria -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
86	61213	Vis FHc,M 4- 20-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
87	407053	Ecrou cage - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547785

9

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 259 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
88	237421	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -		1	1	1	1			1		1	1									
89	235688	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -						1			1			1								
90	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -						1			1			1								
91	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -						1			1			1								
92	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						2			2			2								
93	237140	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -						1			1			1								
94	225527	Vis CBHc,M 6- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
95	228542	Carter latéral droit - Recht Seitlichgehaüse Cárter lateral derecho - R.H. lateral axle case Carter laterale destro -						1			1			1								
96	235718	Boîtier - Kasten Cárter - Box Scatola -						1			1			1								
97	224741	Carter latéral droit - Recht Seitlichgehaüse Cárter lateral derecho - R.H. lateral axle case Carter laterale destro -						1			1			1								

8 AA 170

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→| N° : **158 299**

SAUF POUR
NICHT FUR - EXCEPTO PARA
EXCEPT FOR - TRANNE PER

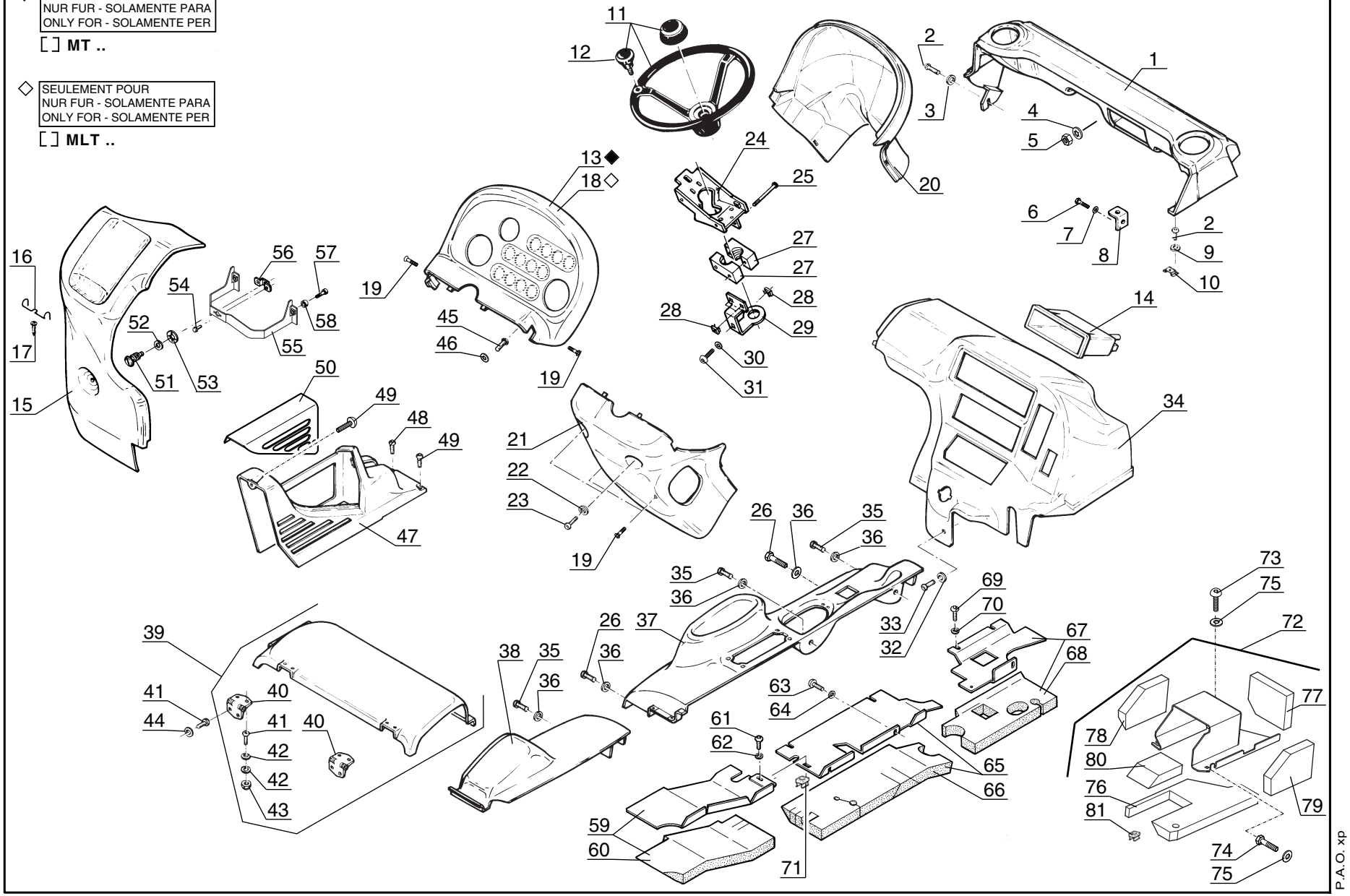
]C[N° : **158 294 - 158295**
158 296

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

MLT 629/730 S.A
MT 732 / 932 S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A

◆ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MT ..**

◇ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT ..**



P.A.O. xp

10 / 02 / 03

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 170 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224739	Tableau de bord avant - Vorn instrumentenbrett Tablero de instrumentos delantero Front instrument panel Cruscotto anteriore -	1						1						1	1	1	1				
2	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
3	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
4	226311	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
5	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1	1	1	1				
6	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
7	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
8	225526	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1	1	1	1				
9	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
10	178125	Ecrou EQC M 6 C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1	1	1	1				
11	191613	Volant de direction - Lenkrad Volante de direccion - Steering wheel Volante sterzo -	1						1						1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **8 AA** | **170** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	195069	Chapeau de volant - Lenkradkappe Tapadera de volante - Steering wheel cap Capello sterzo -	1						1						1	1	1	1				
13	224745	Plaque de tableau de bord - Instrumentenbrett platte Placa de tablero de instrumentos Instrument panel plate Piastra cruscotto -													1	1	1	1				
14	476831	Boîtier auto-radio - Autoradio kasten Caja autoradio - Car radio box Scatola autoradio -	1						1						1	1	1	1				
15	224740	Carter latéral gauche - Link Seitlichgehaüse Cárter lateral izquierdo - L.H. lateral axle case Carter laterale sinistro -	1						1						1	1	1	1				
16	216229	Pince à papier - Papierklemme Pinza de papel - Paper clamp Pinza -	1						1						1	1	1	1				
17	78310	Vis RLZ, ST4,2 noire - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
18	224744	Plaque de tableau de bord - Instrumentenbrett platte Placa de tablero de instrumentos Instrument panel plate Piastra cruscotto -	1						1													
19	226724	Vis FZ,VB3 - 30-ZN3/B/FE - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4	4	4	4				
20	224743	Cache colonne de direction (avant) Lenksaüle deckplatte (vorn) Funda columna de dirección (delantero) Steering column cover plate (front) Coperchio colonna sterzo (anteriore)	1						1						1	1	1	1				
21	226213	Cache colonne de direction (arrière) Lenksaüle deckplatte (hinter) Funda columna de dirección (trasero) Steering column cover plate (rear) Coperchio colonna sterzo (posteriore)	1						1						1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 170 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2	2	2	2				
23	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
24	228121	Support commutateur d'éclairage Beleuchtungschalter träger Soporte conmutador de luces - Lighting switch bracket Supporto commutatore di illuminazione	1						1						1	1	1	1				
25	165919	Vis H,M 6- 80-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
26	225527	Vis CBHc,M 6- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
27	174321	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2						2						2	2	2	2				
28	204665	Ecrou EQC M 6 D zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3						3						3	3	3	3				
29	228120	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1						1						1	1	1	1				
30	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
31	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
32	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 170 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
34	224741	Carter latéral droit - Recht Seitlichgehaüse Cárter lateral derecho - R.H. lateral axle case Carter laterale destro -	1						1						1	1	1	1				
35	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3	3	3	3				
36	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	5						5						5	5	5	5				
37	224746	Plaque de fermeture latérale - Seite schlussplatte Placa de cierre laterale - Side fastening plate Piastra di chiusura laterale -	1						1						1	1	1	1				
38	224748	Plaque de fermeture arrière - Hinter schlussplatte Placa de cierre trasera - Rear fastening plate Piastra di chiusura posteriore-	1						1						1	1	1	1				
39	224750	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1						1						1	1	1	1				
40	225528	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -	2						2						2	2	2	2				
41	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8	8	8	8				
42	225529	Rondelle Z 5 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8						8						8	8	8	8				
43	198004	Ecrou H,FR M 5 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4						4						4	4	4	4				

+

5

Catalogue : 547785

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 170 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	29483	Rondelle W 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4						4	4	4	4				
45	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
46	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2	2	2	2				
47	224751	Carter frein à main - Handbremse gehäuse Cárter freno de mano - Handbrake case Carter freno a mano -	1						1						1	1	1	1				
48	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
49	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
50	226372	Carter filtre - Filter gehaüse Carter filtro - Filter housing Carter filtro -	1						1						1	1	1	1				
51	228117	Verrou - Riegel Cerrojo - Locker Catenaccio -	1						1						1	1	1	1				
52	206080	Rondelle L 8 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
53	228119	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
54	163658	Rivet Ø 3,2 x 8 - Niete Remache - Rivet Rivetto -	2						2						2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

6

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 170 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	234240	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1	1	1	1				
56	228118	Receptacle - Sammelplatz Receptáculo - Receptacle Ricettacolo -	1						1						1	1	1	1				
57	7242	Vis CHc,M 6- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
58	55468	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2						2						2	2	2	2				
59	229128	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1						1						1	1	1	1				
60	229131	Insonorisant arrière - Hinter schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Rear sound proofing foam Ammortizzatore posteriore -	1						1						1	1	1	1				
61	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
62	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
63	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4	4	4	4				
64	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4						4	4	4	4				
65	229127	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1						1						1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

7

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 170 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	229130	Insonorisant central - Zentral Schalldämpfungmoos Insonorizador central - Central sound proofing foam Ammortizzatore centrale -	1						1						1	1	1	1				
67	229126	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1						1						1	1	1	1				
68	229129	Insonorisant avant - Vorn schalldämpfungmoos Insonorizador delantera - Front sound proofing foam Ammortizzatore anteriore -	1						1						1	1	1	1				
69	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3	3	3	3				
70	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3						3						3	3	3	3				
71	204665	Ecrou EQC M 6 D zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1	1	1	1				
72	233468	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1						1						1	1	1	1				
73	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
74	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
75	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3						3						3	3	3	3				
76	233460	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1						1						1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

8

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 170 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
77	233461	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1						1						1	1	1	1				
78	233462	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1						1						1	1	1	1				
79	233463	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1						1						1	1	1	1				
80	233464	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1						1						1	1	1	1				
81	204665	Ecrou EQC M 6 D zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1	1	1	1				

8 AA 260

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N° : **158 300**

ET POUR
UND FUR - Y PARA
AND FOR - E PER
[ ] N° : **158 294 - 158295**
158 296

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

MLT 629/730 S.A
MT 732 / 932 S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A

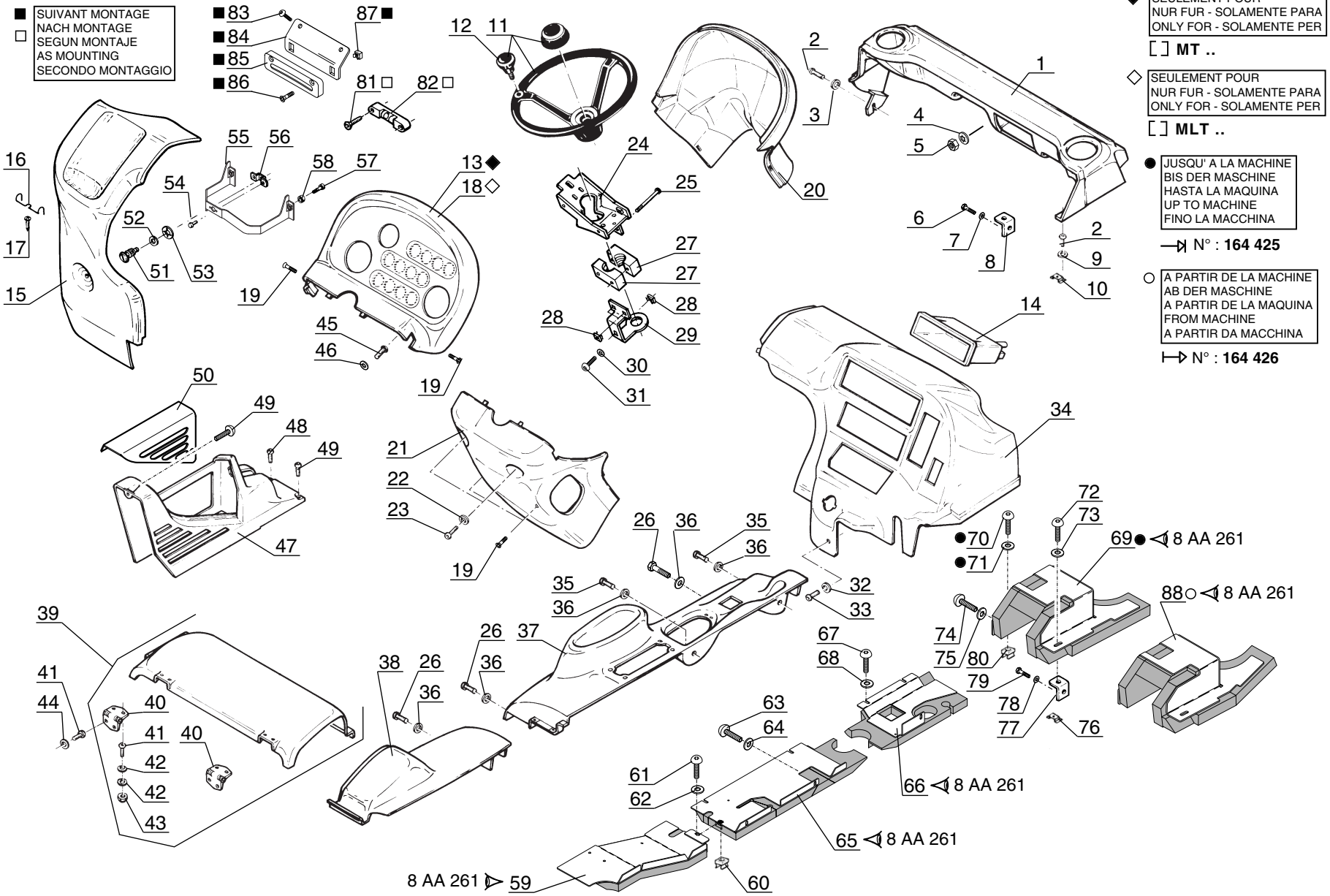
■ SUIVANT MONTAGE
□ NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO

◆ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MT ..**

◇ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT ..**

● JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
⟶| N° : **164 425**

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N° : **164 426**



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 260** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224739	Tableau de bord avant - Vorn instrumentenbrett Tablero de instrumentos delantero Front instrument panel Cruscotto anteriore -	1						1						1	1	1	1				
2	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
3	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
4	226311	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
5	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1	1	1	1				
6	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
7	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
8	225526	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1	1	1	1				
9	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
10	178125	Ecrou EQC M 6 C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1	1	1	1				
11	191613	Volant de direction - Lenkrad Volante de direccion - Steering wheel Volante sterzo -	1						1						1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 260** **M**

1- MLT629 SA												11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA												12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA												13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA												14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA												15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA												16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA												17-									
8- MLT730 T SA												18-									
9- MLT730 T PS SA												19-									
10- MLT730 LS T SA												20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	195069	Chapeau de volant - Lenkradkappe Tapadera de volante - Steering wheel cap Capello sterzo -	1						1						1	1	1	1				
13	224745	Plaque de tableau de bord - Instrumentenbrett platte Placa de tablero de instrumentos Instrument panel plate Piastra cruscotto -													1	1	1	1				
14	476831	Boîtier auto-radio - Autoradio kasten Caja autoradio - Car radio box Scatola autoradio -	1						1						1	1	1	1				
15	224740	Carter latéral gauche - Link Seitlichgehaüse Cárter lateral izquierdo - L.H. lateral axle case Carter laterale sinistro -	1						1						1	1	1	1				
16	216229	Pince à papier - Papierklemme Pinza de papel - Paper clamp Pinza -	1						1						1	1	1	1				
17	78310	Vis RLZ, ST4,2 noire - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
18	224744	Plaque de tableau de bord - Instrumentenbrett platte Placa de tablero de instrumentos Instrument panel plate Piastra cruscotto -	1						1													
19	226724	Vis FZ,VB3 - 30-ZN3/B/FE - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4	4	4	4				
20	224743	Cache colonne de direction (avant) Lenksaüle deckplatte (vorn) Funda columna de dirección (delantero) Steering column cover plate (front) Coperchio colonna sterzo (anteriore)	1						1						1	1	1	1				
21	226213	Cache colonne de direction (arrière) Lenksaüle deckplatte (hinter) Funda columna de dirección (trasero) Steering column cover plate (rear) Coperchio colonna sterzo (posteriore)	1						1						1	1	1	1				

3

Catalogue : 547785

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **8 AA 260** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2	2	2	2				
23	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
24	228121	Support commutateur d'éclairage Beleuchtungsschalter träger Soporte conmutador de luces - Lighting switch bracket Supporto commutatore di illuminazione	1						1						1	1	1	1				
25	165919	Vis H,M 6- 80-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
26	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3	3	3	3				
27	174321	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2						2						2	2	2	2				
28	204665	Ecrou EQC M 6 D zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3						3						3	3	3	3				
29	228120	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1						1						1	1	1	1				
30	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
31	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
32	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 260 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
34	224741	Carter latéral droit - Recht Seitlichgehaüse Cárter lateral derecho - R.H. lateral axle case Carter laterale destro -	1						1						1	1	1	1				
35	225527	Vis CBHc,M 6- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
36	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	5						5						5	5	5	5				
37	224746	Plaque de fermeture latérale - Seite schlussplatte Placa de cierre laterale - Side fastening plate Piastra di chiusura laterale -	1						1						1	1	1	1				
38	224748	Plaque de fermeture arrière - Hinter schlussplatte Placa de cierre trasera - Rear fastening plate Piastra di chiusura posteriore-	1						1						1	1	1	1				
39	224750	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1						1						1	1	1	1				
40	225528	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -	2						2						2	2	2	2				
41	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8	8	8	8				
42	225529	Rondelle Z 5 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8						8						8	8	8	8				
43	198004	Ecrou H,FR M 5 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4						4						4	4	4	4				

+

Catalogue : 547785

5

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 260** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	29483	Rondelle W 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4						4	4	4	4				
45	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
46	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2	2	2	2				
47	224751	Carter frein à main - Handbremse gehäuse Cárter freno de mano - Handbrake case Carter freno a mano -	1						1						1	1	1	1				
48	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
49	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
50	226372	Carter filtre - Filter gehaüse Carter filtro - Filter housing Carter filtro -	1						1						1	1	1	1				
51	228117	Verrou - Riegel Cerrojo - Locker Catenaccio -	1						1						1	1	1	1				
52	206080	Rondelle L 8 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
53	228119	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
54	163658	Rivet Ø 3,2 x 8 - Niete Remache - Rivet Rivetto -	2						2						2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

6

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 260 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	234240	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1	1	1	1				
56	228118	Receptacle - Sammelplatz Receptáculo - Receptacle Ricettacolo -	1						1						1	1	1	1				
57	7242	Vis CHc,M 6- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
58	55468	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2						2						2	2	2	2				
59	229128	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1						1						1	1	1	1				
60	204665	Ecrou EQC M 6 D zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1	1	1	1				
61	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
62	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
63	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4	4	4	4				
64	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4						4	4	4	4				
65	229127	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1						1						1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

7

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA | 260 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
66	229126	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1						1						1	1	1	1				
67	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3	3	3	3				
68	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3						3						3	3	3	3				
69	235620	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1						1						1	1	1	1				
70	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
71	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2	2	2	2				
72	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
73	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
74	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
75	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
76	178125	Ecrou EQC M 6 C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

8

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AA 260 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
77	225526	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1	1	1	1				
78	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
79	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
80	184775	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1	1	1	1				
81	191113	Vis FHc,M 4- 25-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
82	448834	Niveau à bulle d'air - Libelle Nivel de aire - Tubular spirit level Livello a bolla d'aria -	1						1						1	1	1	1				
83	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
84	239588	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1	1	1	1				
85	239337	Niveau à bulle d'air - Libelle Nivel de aire - Tubular spirit level Livello a bolla d'aria -	1						1						1	1	1	1				
86	61213	Vis FHc,M 4- 20-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2	2	2	2				
87	407053	Ecrou cage - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

9

ADAPTATION CABINE
KABINE ANPASSUNG
ADAPTACION CABINA
CAB ADAPTATION
ADATTAMENTO CABINA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 260** **M**

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
88	237421	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1						1						1	1	1	1				

19/02/2003

8 AA 261

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 158 300

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
⊏⊐ N°: 158 294
158 295
158 296

ADAPTATION CABINE (INSONORISANT)
KABINE ANPASSUNG (SCHALLDAMPFUNGMOOS)
ADAPTACION CABINA (INSONORIZADOR)
CAB ADAPTATION (SOUND PROOFING FOAM)
ADATTAMENTO CABINA (AMMORTIZZATORE)

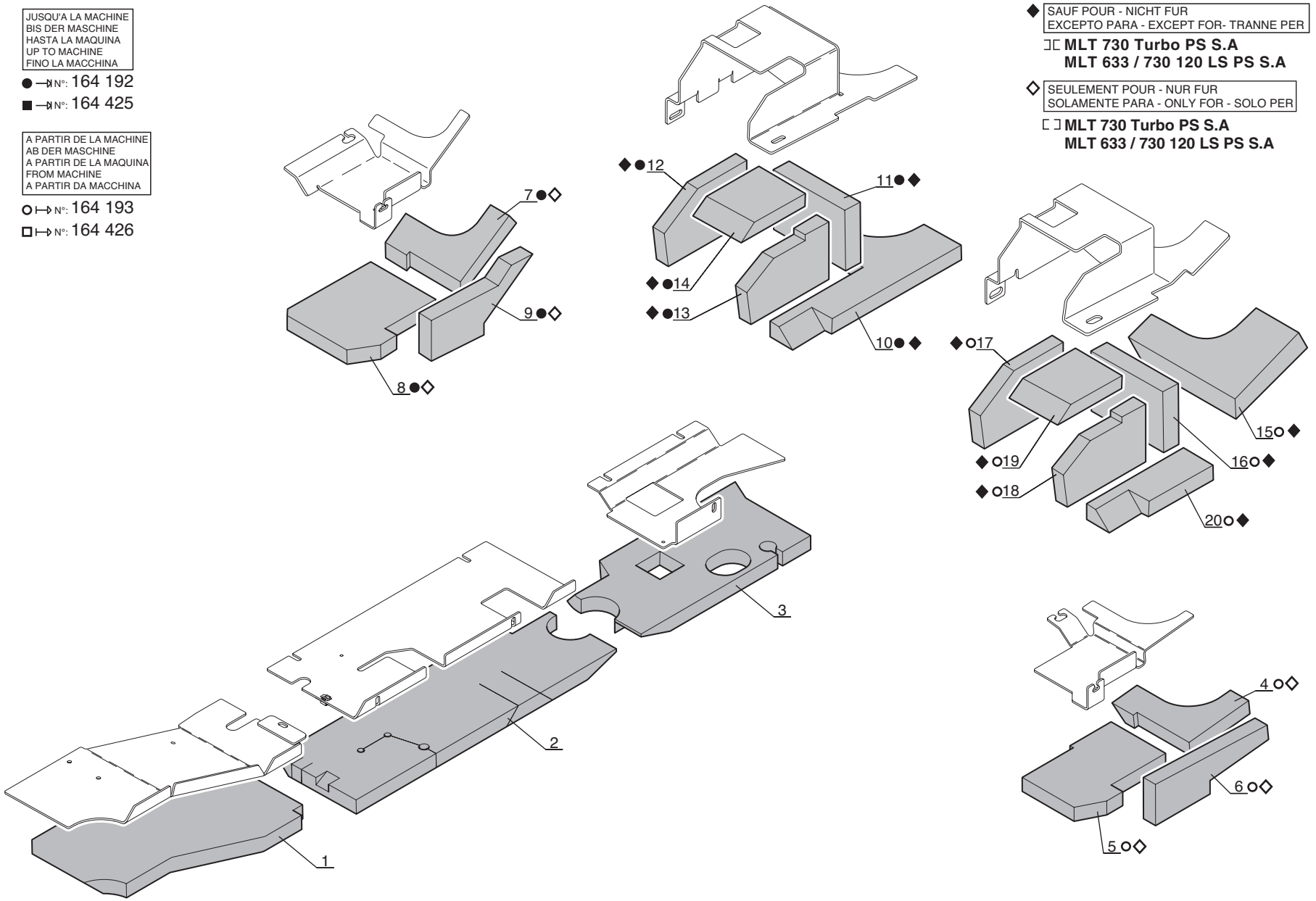
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
● —⋈ N°: 164 192
■ —⋈ N°: 164 425

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
○ ↦ N°: 164 193
□ ↦ N°: 164 426

◆ SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR- TRANNE PER
⊐⊏ **MLT 730 Turbo PS S.A**
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

◇ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
⊏⊐ **MLT 730 Turbo PS S.A**
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION CABINE (Insonorisant)
KABINE ANPASSUNG (Schalldampfungmoos)
ADAPTACION CABINA (Insonorizador)
CAB ADAPTATION (Sound proofing foam)
ADATTAMENTO CABINA (Ammortizzatore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 261** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	229131	Insonorisant arrière - Hinter schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Rear sound proofing foam Ammortizzatore posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	229130	Insonorisant central - Zentral Schalldämpfungmoos Insonorizador central - Central sound proofing foam Ammortizzatore centrale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	229129	Insonorisant avant - Vorn schalldämpfungmoos Insonorizador delantera - Front sound proofing foam Ammortizzatore anteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	235686	Insonorisant avant - Vorn schalldämpfungmoos Insonorizador delantera - Front sound proofing foam Ammortizzatore anteriore -						1			1			1								
5	235685	Insonorisant arrière - Hinter schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Rear sound proofing foam Ammortizzatore posteriore -						1			1			1								
6	235684	Insonorisant latéral - Seitlich Schalldämpfungmoos Insonorizador lateral - Lateral sound proofing foam Ammortizzatore laterale -						1			1			1								
7	237141	Insonorisant avant - Vorn schalldämpfungmoos Insonorizador delantera - Front sound proofing foam Ammortizzatore anteriore -						1			1			1								
8	237142	Insonorisant arrière - Hinter schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Rear sound proofing foam Ammortizzatore posteriore -						1			1			1								
9	237143	Insonorisant latéral - Seitlich Schalldämpfungmoos Insonorizador lateral - Lateral sound proofing foam Ammortizzatore laterale -						1			1			1								
10	235618	Insonorisant inférieur - Hinter Schalldämpfungmoos Insonorizador trasera - Lower sound proofing foam Ammortizzatore inferiore -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
11	235617	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

2

ADAPTATION CABINE (Insonorisant)
KABINE ANPASSUNG (Schalldampfungmoos)
ADAPTACION CABINA (Insonorizador)
CAB ADAPTATION (Sound proofing foam)
ADATTAMENTO CABINA (Ammortizzatore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AA 261** **M**

1-	MLT629 SA									11-	MLT730 120LS SA										
2-	MLT629 T SA									12-	MLT730 120LS PS SA										
3-	MLT629 120LS SA									13-	MT732 SA										
4-	MLT633 LS T SA									14-	MT732 T SA										
5-	MLT633 120LS SA									15-	MT932 SA										
6-	MLT633 120LS PS SA									16-	MT932 T SA										
7-	MLT730 SA									17-											
8-	MLT730 T SA									18-											
9-	MLT730 T PS SA									19-											
10-	MLT730 LS T SA									20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	235616	Insonorisant latéral gauche Link Seitlich Schalldämpfungmoos Insonorizador lateral izquierdo L.H. lateral sound proofing foam Ammortizzatore laterale sinistro	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
13	235615	Insonorisant latéral droit Recht Seitlich Schalldämpfungmoos Insonorizador lateral derecho R.H. lateral sound proofing foam Ammortizzatore laterale destro-	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
14	235614	Insonorisant supérieur - Ober Schalldämpfungmoos Insonorizador superior - Upper sound proofing foam Ammortizzatore superiore -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
15	237423	Insonorisant inférieur avant - Vorn Hinter Schalldämpfungmo Insonorizador trasera delantera Front lower sound proofing foam Ammortizzatore inferiore anteriore	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
16	235617	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
17	235616	Insonorisant latéral gauche Link Seitlich Schalldämpfungmoos Insonorizador lateral izquierdo L.H. lateral sound proofing foam Ammortizzatore laterale sinistro	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
18	235615	Insonorisant latéral droit Recht Seitlich Schalldämpfungmoos Insonorizador lateral derecho R.H. lateral sound proofing foam Ammortizzatore laterale destro-	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
19	235614	Insonorisant supérieur - Ober Schalldämpfungmoos Insonorizador superior - Upper sound proofing foam Ammortizzatore superiore -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
20	237424	Insonorisant inférieur avant - Vorn Hinter Schalldämpfungmo Insonorizador trasera delantera Front lower sound proofing foam Ammortizzatore inferiore anteriore	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

8 AB 413

POUR TYPE DE CABINE
FUR KABINE TYPEN
PARA TIPO DE CABINA
FOR CAB TYPE
PER TIPO DI CABINA

[ ] **231 405 / 231 406**

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

■ JUSQU' A LA CABINE
BIS DER KABINE
HASTA LA CABINA
UP TO CAB
FINO LA CABINA
→ N° : **37/00/000**

□ A PARTIR DE LA CABINE
AB DER KABINE
A PARTIR DE LA CABINA
FROM CAB
A PARTIR DA CABINA
↦ N° : **37/00/001**

◆ JUSQU' A LA CABINE
BIS DER KABINE
HASTA LA CABINA
UP TO CAB
FINO LA CABINA
→ N° : **27/01/000**

63 Colle / Leim / Cola / Glue / Colla

64 Néttoyant avant collage / Reiner Vorher aufkleben / Limpiador antes coladura / Cleaning before plasting / Detergente prima dell' incollaggio

30 ◁ 8 AB 414/415

29 ◁ 8 AB 414 ●
66 ◁ 8 AB 415 ○

● SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT ..**

○ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MT ..**

65 POCHETTE DE VISSERIE
SCHRAUBENSATZ
JUEGO DE PERNO
BOLT KIT
KIT VITI

P.A.O. xp

26 / 02 / 03

Catalogue : 547785

1

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 413 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225228	Pare brise, nu - Windschutzscheibe, allein Parabrisas, solo - Windscreen, stripped Vetro, nudo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	182108	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	563825	Pare brise + Joint profilé Windschutzscheibe + Dichtungsstreifen Parabrisas + Junta perfilada - Windscreen + Weatherstrip Vetro + Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	193156	Porte balai - Bürstehalter Portaescobilla - Blade holder Porta spàzzola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	193155	Balai d'essuie-glace - Scheibenwisher bürste Rasqueta de limpiaparabrisas - Windshield wiper blade Spàzzola tergicritàllo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
7	551599	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
8	563826	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	563827	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristallo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	166544	Joint adhésif - Klebedichtung Junta adhesiva - Adhesive gasket Guarnizióne adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
11	551875	Tuyau - Schlauch Tubo - Hose Tubo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AB 413** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	199955	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
14	194673	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
15	563828	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	563829	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
17	182181	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
18	182180	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
19	182179	Gâche - Schliessklappe Gacheta - Strike Brocchetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
20	551387	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
21	551599	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
22	190732	Vis CBHc,M 6- 25-ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

3

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 413 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	552704	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
24	563831	Habillage de toit - Dach futter Guarnición de techo - Roof fittings Rivestimento tetto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
25	54564	Plafonnier - Deckenleuchte Lámpara de techo - Roof lamp Plafoniera -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
26	61799	Ampoule navette - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
27	565485	Rivet - Niete Remache - Rivet Rivetto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
28	561473	Grille - Gitter Rejilla - Grid Griglia -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
29	563873	Porte inférieure complète - Kompletter unter tür Puerta inferior completa - Complete lower door Porta inferiore completa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
30	563833	Porte supérieure complète - Kompletter ober tür Puerta superior completa - Complete upper door Porta superiore completa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
31	564904	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
32	185328	Demi-paumelle - Halb scharnier Media charnela - Half hinge Semi-pomello -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
33	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				

+

Catalogue : 547785

4

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AB 413** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
35	190734	Vis CBHc,M 8- 40-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
36	225234	Glace latérale arrière gauche - Link hinter seite fenstergla Cristal lateral trasero izquierdo L.H. rear side glass Vetro laterale posteriore sinistro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
37	190733	Vis CBHc,M 6- 40-ZN/NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
38	600942	Blocage de porte - Türblockierung Bloqueo de puerta - Door locking Ferma porta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
39	563835	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
40	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
41	600966	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
42	72437	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
43	205250	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
44	601450	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

5

Catalogue : 547785

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AB 413** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	551558	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
46	563858	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
47	564906	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
48	190735	Vis CBHc,M 8- 45-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
49	564905	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
50	551556	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5				
51	551555	Presse étoupe - Stopfbüchse Prensaestopas - Packing box Premistoppa -	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5				
52	551558	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
53	562202	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
54	563872	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
55	551560	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

6

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AB 413** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	562051	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
57	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
58	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
59	225231	Glace latérale droite - Recht seite fensterglas Cristal lateral derecho - R.H. side glass Vetro laterale destro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
60	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
61	194673	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
62	563837	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
63	179156	Colle - Leim Cola - Glue Colla -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
64	562046	Nettoyant avant collage - Reiniger vorher aufkelben Limpiador antes encoladura - Cleaning before plasting Detergente prima dell'incollaggio	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
65	564006	Pochette de visserie - Schraubensatz Juego de perno - Bolt kit Kit viti -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
66	563832	Porte inférieure complète - Kompletter unter tür Puerta inferior completa - Complete lower door Porta inferiore completa -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

7

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 413 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	563828	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

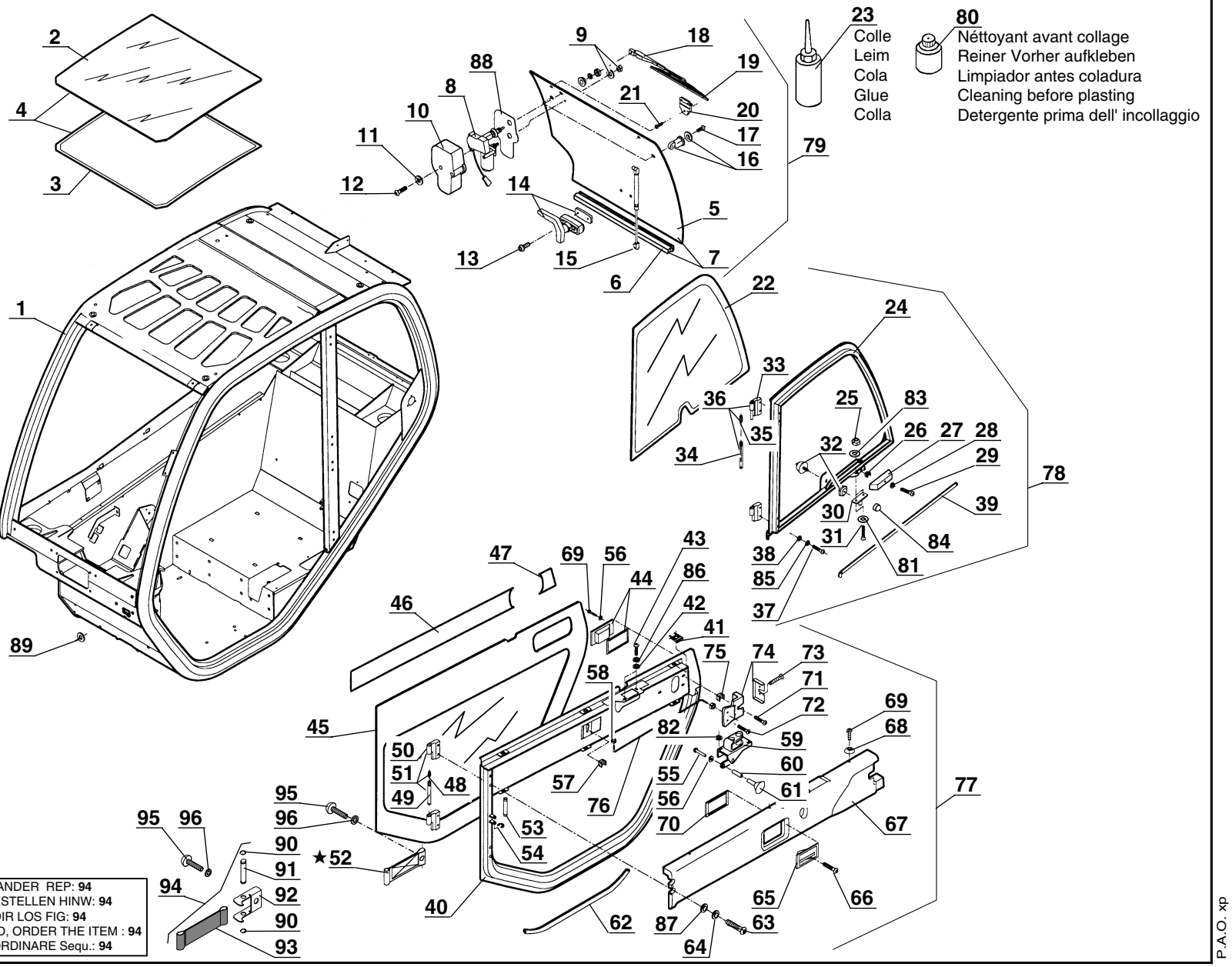
8 AB 414

POUR TYPE DE CABINE
FUR KABINE TYPEN
PARA TIPO DE CABINA
FOR CAB TYPE
PER TIPO DI CABINA

[ ] **231 405**

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



★ PIECE PLUS LIVREE, COMMANDER REP: **94**
TEILE NICHT GELIEFERT, BESTELLEN HINW: **94**
PIEZA NO ENTREGADO, PEDIR LOS FIG: **94**
PART NO MORE DELIVERED, ORDER THE ITEM : **94**
PEZZO NO CONSEGNARE, ORDINARE Sequ.: **94**

P.A.O. xp

26 / 02 / 03

Catalogue : 547785

1

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AB 414** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	601451	Ossature de cabine - Kabine rahmenwerk Esqueleto de cabina - Frame work Struttura cabina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	601452	Hublot de toit - Dachschirm Portillo de techo - Roof viewing port Vetro tettuccio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	182038	Joint mastic - Dichtungskitt Junta mastique - Seal mastic Giunto mastice -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
4	601453	Hublot de toit + Joint mastic - Dachschirm + Dichtungskitt Portillo de techo + Junta mastique Roof viewing port + Seal mastic Vetro tettuccio + giunto mastice	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
5	225230	Glace arrière, nue - Hinter fensterglas, allein Cristal trasero, solo - Rear window glass, stripped Vetro posteriore, nudo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	182101	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	563840	Glace arrière + joint profilé Hinter fensterglas + Dichtungsstreifen Cristal trasero + junta perfilada Rear window glass + weatherstrip Vetro posteriore + guarnizione-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	563841	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicritàllo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	564907	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	563842	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 414 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	194673	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
12	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
13	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
14	196953	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	551569	Ressort pneumatique - Luftfeder Resorte neumático - Air spring Molla pneumatico -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
16	550023	Support ressort - Feder Träger Soporte Muelle - Spring bracket Supporto molla -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
17	563843	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
18	198127	Porte balai - Bürstehalter Portaescobilla - Blade holder Porta spàzzola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	551841	Balai d'essuie-glace - Wischerblatt Rasqueta de limpiaparabrisas - Windshield wiper blade Spàzzola tergicritàllo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	551562	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
21	42412	Vis FHc,M 8- 20-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								

+

Catalogue : 547785

3

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 414 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	225232	Glace de porte, nue - Fensterglastür, allein Cristal de puerta, solo - Door glass, stripped Vetro di porta, nudo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
23	179156	Colle - Leim Cola - Glue Colla -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
24	563847	Porte supérieure, nue - Ober tür, allein Puerta superior, sola - Upper door, stripped Porta superiore, nudo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
25	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
26	551880	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
27	563848	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
28	194673	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
29	183396	Vis CBHc,M 6- 16-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
30	551577	Gâche - Schliessklappe Gacheta - Strike Brocchetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
31	29441	Vis FHc,M 6- 20-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
32	600940	Blocage de porte - Türblockierung Bloqueo de puerta - Door locking Ferma porta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

4

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 414 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	185361	Paumelle gauche - Link scharnier Charnela izquierda - L.H. hinge Pomello sinistro -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
34	199963	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
35	199961	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
36	189470	Paumelle gauche - Link scharnier Charnela izquierda - L.H. hinge Pomello sinistro -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
37	190734	Vis CBHc,M 8- 40-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
38	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
39	205245	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
40	563874	Porte inférieure, nue - Unter tür, allein Puerta inferior, sola - Lower door, stripped Porta inferiore, nudo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
41	551582	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6								
42	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
43	183396	Vis CBHc,M 6- 16-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547785

5

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 414 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	72476	Serrure extérieure - Ausser schloss Cerradura exterior - Outer lock Serratira exteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
45	225233	Glace de porte, nue - Fensterglastür, allein Cristal de puerta, solo - Door glass, stripped Vetro di porta, nudo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
46	563875	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
47	563876	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
48	199961	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
49	199963	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
50	185361	Paumelle gauche - Link scharnier Charnela izquierda - L.H. hinge Pomello sinistro -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
51	189470	Paumelle gauche - Link scharnier Charnela izquierda - L.H. hinge Pomello sinistro -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
53	72436	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
54	72437	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
55	190807	Vis CBHc,M 6- 30-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

6

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 414 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
57	184035	Ecrou EQC M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
58	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
59	551583	Serrure - Schloss Cerradura - Lock Serratura -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
60	551585	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
61	551584	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
62	551889	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
63	190734	Vis CBHc,M 8- 40-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
64	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
65	183401	Serrure intérieure - Innen schloss Cerradura interior - Inner lock Serratura interiore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
66	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

7

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 414 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	564910	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
68	551600	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6								
69	199976	Vis CBHc,M 5- 20-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7								
70	183402	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
71	182024	Vis CHc,M 5- 35 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
72	601455	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
73	187435	Vis FHc,M 6- 30-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
74	182110	Serrure intérieure droite - Recht innen schloss Cerradura interior derecha - R.H. inner lock Serratura interiore destro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
75	184035	Ecrou EQC M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
76	563855	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
77	563873	Porte inférieure complète - Kompletter unter tür Puerta inferior completa - Complete lower door Porta inferiore completa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

8

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 414 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
78	563833	Porte supérieure complète - Kompletter ober tür Puerta superior completa - Complete upper door Porta superiore completa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
79	563846	Hayon complet - Kompletter hintertür Puerta trasera completa - Complete back door Vetro completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
80	562046	Nettoyant avant collage - Reiniger vorher aufkelben Limpiador antes encoladura - Cleaning before plasting Detergente prima dell'incollaggio	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
81	601454	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
82	205250	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
83	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
84	564908	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
85	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
86	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
87	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4								
88	600764	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

9

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 414 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
89	601456	Passe-fil - Gummischeibe Arandela de gaucho - Cable grommet Passo-filo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
90	72437	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
91	72436	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
92	602812	Etrier - Bügel Estribo - Clamp Staffa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
93	602811	Sangle - Tragband Cincha - Webbing Cinghia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
94	602832	Kit sangles - Tragband kit Kit cincha - Webbing kit Kit cinghia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
95	190735	Vis CBHc,M 8- 45-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
96	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

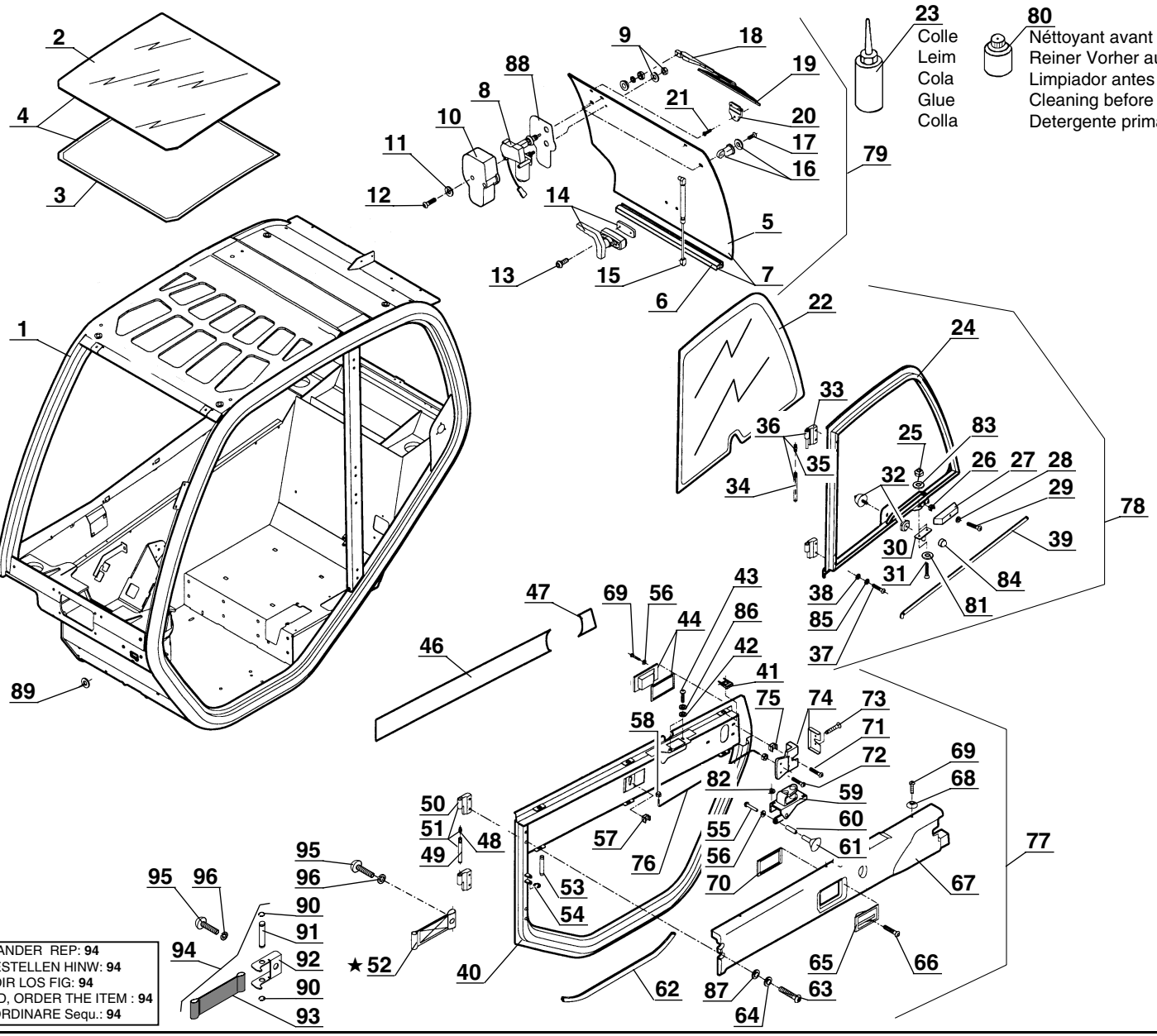
8 AB 415

POUR TYPE DE CABINE
FUR KABINE TYPEN
PARA TIPO DE CABINA
FOR CAB TYPE
PER TIPO DI CABINA

[ ] **231 406**

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

MT 732 / 932 S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

26 / 02 / 03

Catalogue : 547785

1

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 415 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	601451	Ossature de cabine - Kabine rahmenwerk Esqueleto de cabina - Frame work Struttura cabina -													1	1	1	1				
2	601452	Hublot de toit - Dachschirm Portillo de techo - Roof viewing port Vetro tettuccio -													1	1	1	1				
3	182038	Joint mastic - Dichtungskitt Junta mastique - Seal mastic Giunto mastice -													1	1	1	1				
4	601453	Hublot de toit + Joint mastic - Dachschirm + Dichtungskitt Portillo de techo + Junta mastique Roof viewing port + Seal mastic Vetro tettuccio + giunto mastice													1	1	1	1				
5	225230	Glace arrière, nue - Hinter fensterglas, allein Cristal trasero, solo - Rear window glass, stripped Vetro posteriore, nudo -													1	1	1	1				
6	182101	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizione -													1	1	1	1				
7	563840	Glace arrière + joint profilé Hinter fensterglas + Dichtungsstreifen Cristal trasero + junta perfilada Rear window glass + weatherstrip Vetro posteriore + guarnizione-													1	1	1	1				
8	563841	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicritàllo -													1	1	1	1				
9	564907	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
10	563842	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -													1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **8 AB 415** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	194673	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -													2	2	2	2				
12	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
13	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
14	196953	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -													1	1	1	1				
15	551569	Ressort pneumatique - Luftfeder Resorte neumático - Air spring Molla pneumatico -													2	2	2	2				
16	550023	Support ressort - Feder Träger Soporte Muelle - Spring bracket Supporto molla -													2	2	2	2				
17	563843	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
18	198127	Porte balai - Bürstehalter Portaescobilla - Blade holder Porta spàzzola -													1	1	1	1				
19	551841	Balai d'essuie-glace - Wischerblatt Rasqueta de limpiaparabrisas - Windshield wiper blade Spàzzola tergicritàllo -													1	1	1	1				
20	551562	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -													2	2	2	2				
21	42412	Vis FHc,M 8- 20-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				

+

Catalogue : 547785

3

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 415 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	225232	Glace de porte, nue - Fensterglastür, allein Cristal de puerta, solo - Door glass, stripped Vetro di porta, nudo -													1	1	1	1				
23	179156	Colle - Leim Cola - Glue Colla -													1	1	1	1				
24	563847	Porte supérieure, nue - Ober tür, allein Puerta superior, sola - Upper door, stripped Porta superiore, nudo -													1	1	1	1				
25	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													2	2	2	2				
26	551880	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
27	563848	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -													1	1	1	1				
28	194673	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -													1	1	1	1				
29	183396	Vis CBHc,M 6- 16-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
30	551577	Gâche - Schliessklappe Gacheta - Strike Brocchetta -													1	1	1	1				
31	29441	Vis FHc,M 6- 20-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
32	600940	Blocage de porte - Türblockierung Bloqueo de puerta - Door locking Ferma porta -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 415 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	185361	Paumelle gauche - Link scharnier Charnela izquierda - L.H. hinge Pomello sinistro -													2	2	2	2				
34	199963	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													2	2	2	2				
35	199961	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -													2	2	2	2				
36	189470	Paumelle gauche - Link scharnier Charnela izquierda - L.H. hinge Pomello sinistro -													2	2	2	2				
37	190734	Vis CBHc,M 8- 40-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
38	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
39	205245	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizione -													1	1	1	1				
40	563850	Porte inférieure, nue - Unter tür, allein Puerta inferior, sola - Lower door, stripped Porta inferiore, nudo -													1	1	1	1				
41	551582	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -													6	6	6	6				
42	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
43	183396	Vis CBHc,M 6- 16-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

5

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB | 415 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
44	72476	Serrure extérieure - Ausser schloss Cerradura exterior - Outer lock Serratira exteriore -													1	1	1	1				
46	563851	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -													1	1	1	1				
47	563852	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -													1	1	1	1				
48	199961	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -													2	2	2	2				
49	199963	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													2	2	2	2				
50	185361	Paumelle gauche - Link scharnier Charnela izquierda - L.H. hinge Pomello sinistro -													2	2	2	2				
51	189470	Paumelle gauche - Link scharnier Charnela izquierda - L.H. hinge Pomello sinistro -													2	2	2	2				
53	72436	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1	1	1				
54	72437	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -													2	2	2	2				
55	190807	Vis CBHc,M 6- 30-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
56	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

6

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AB 415** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	184035	Ecrou EQC M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
58	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													2	2	2	2				
59	551583	Serrure - Schloss Cerradura - Lock Serratura -													1	1	1	1				
60	551585	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -													1	1	1	1				
61	551584	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -													1	1	1	1				
62	551889	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -													1	1	1	1				
63	190734	Vis CBHc,M 8- 40-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
64	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
65	183401	Serrure intérieure - Innen schloss Cerradura interior - Inner lock Serratura interiore -													1	1	1	1				
66	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
67	563854	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

7

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 415 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
68	551600	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													6	6	6	6				
69	199976	Vis CBHc,M 5- 20-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -													7	7	7	7				
70	183402	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -													1	1	1	1				
71	182024	Vis CHc,M 5- 35 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
72	601455	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
73	187435	Vis FHc,M 6- 30-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
74	182110	Serrure intérieure droite - Recht innen schloss Cerradura interior derecha - R.H. inner lock Serratura interiore destro -													1	1	1	1				
75	184035	Ecrou EQC M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													2	2	2	2				
76	563855	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -													1	1	1	1				
77	563832	Porte inférieure complète - Kompletter unter tür Puerta inferior completa - Complete lower door Porta inferiore completa -													1	1	1	1				
78	563833	Porte supérieure complète - Kompletter ober tür Puerta superior completa - Complete upper door Porta superiore completa -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

8

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 415 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
79	563846	Hayon complet - Kompletter hintertür Puerta trasera completa - Complete back door Vetro completo -													1	1	1	1				
80	562046	Nettoyant avant collage - Reiniger vorher aufkelben Limpiador antes encoladura - Cleaning before plasting Detergente prima dell'incollaggio													1	1	1	1				
81	601454	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
82	205250	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
83	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
84	564908	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -													1	1	1	1				
85	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
86	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
87	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
88	600764	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -													1	1	1	1				
89	601456	Passe-fil - Gummischeibe Arandela de gaucho - Cable grommet Passo-filo -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

9

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 415 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
90	72437	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -													2	2	2	2				
91	72436	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1	1	1				
92	602812	Etrier - Bügel Estribo - Clamp Staffa -													1	1	1	1				
93	602811	Sangle - Tragband Cincha - Webbing Cinghia -													1	1	1	1				
94	602832	Kit sangles - Tragband kit Kit cincha - Webbing kit Kit cinghia -													1	1	1	1				
95	190735	Vis CBHc,M 8- 45-ZN NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
96	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				

8 AB 416

POUR TYPE DE CABINE
FUR KABINE TYPEN
PARA TIPO DE CABINA
FOR CAB TYPE
PER TIPO DI CABINA

[ ] **231 405 / 231 406**

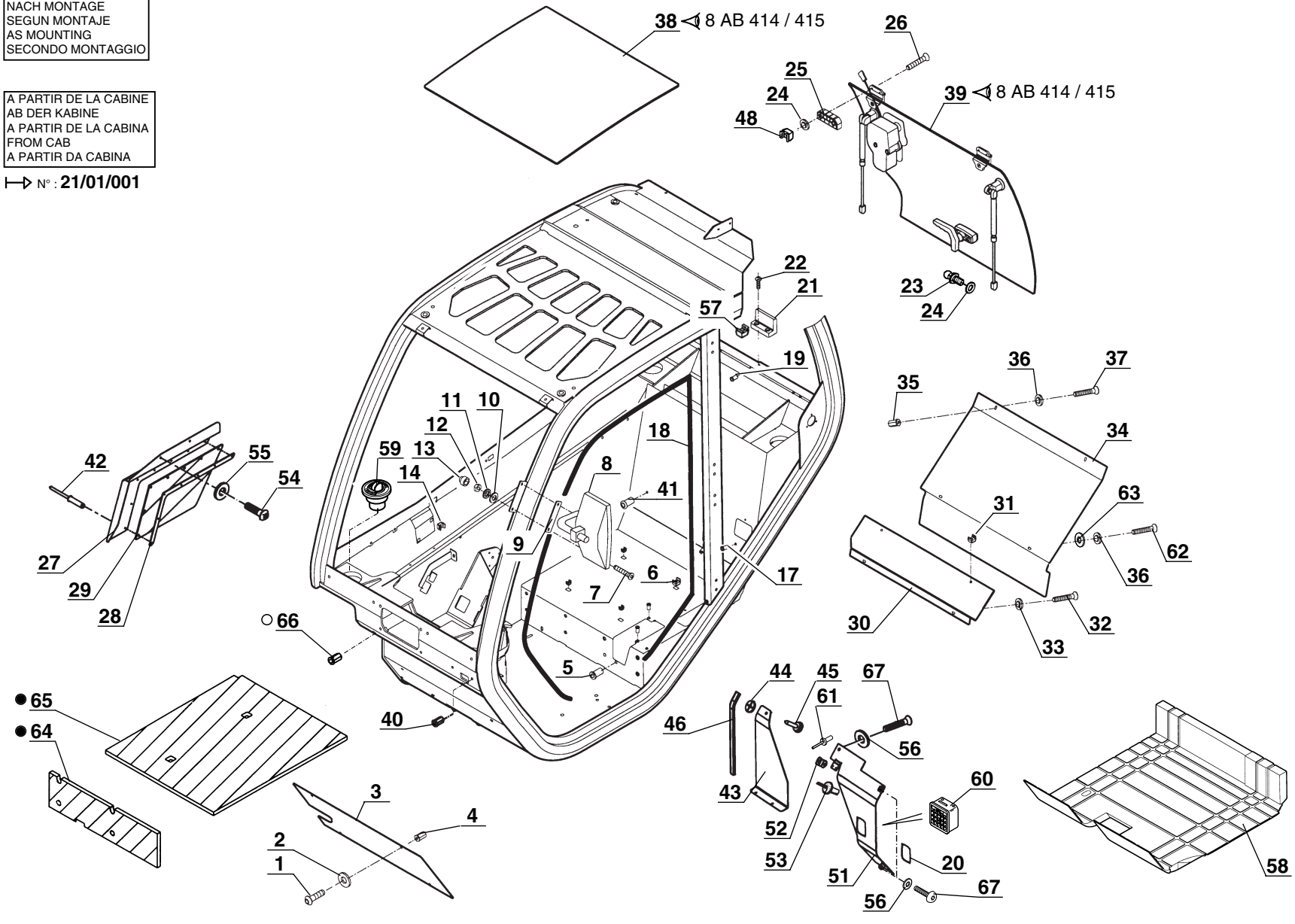
CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

● SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO

○ A PARTIR DE LA CABINE
AB DER KABINE
A PARTIR DE LA CABINA
FROM CAB
A PARTIR DA CABINA

⟼ N° : **21/01/001**



P.A.O. xp

17 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 416 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
2	551599	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
3	563856	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	563829	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
5	563864	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
6	205052	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
7	29441	Vis FHc,M 6- 20-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
8	561426	Rétroviseur gauche complet Kompletter link rückblickspiegel Retrovisor izquierdo completo - Complete L.H. rearview mirro Specchio sinistro completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	562174	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
11	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

17/04/2003

2

Catalogue : 547785

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AB 416** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
13	55404	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
14	551882	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
17	563829	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
18	563860	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
19	601458	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
20	600766	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
21	550024	Butée - Anschlag Tope - Stop Battuta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
22	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
23	63200	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
24	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

3

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AB 416** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	551572	Cale - Keil Cala - Wedge Spessore -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
26	62863	Vis CBHc,M 8- 45 - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
27	564911	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
28	564912	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
29	600765	Bavette - Schmutzfänger Parrabarros - Flap Protezione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
30	563862	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
31	184035	Ecrou EQC M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
32	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
33	551599	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
34	563863	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
35	600969	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

17/04/2003

Catalogue : 547785

4

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 416 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	551599	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
37	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
38	601453	Hublot de toit + Joint mastic - Dachschirm + Dichtungskitt Portillo de techo + Junta mastique Roof viewing port + Seal mastic Vetro tettuccio + giunto mastice	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
39	563846	Hayon complet - Kompletter hintertür Puerta trasera completa - Complete back door Vetro completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
40	563864	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
41	563829	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
42	54568	Rivet - Niete Remache - Rivet Rivetto -	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7				
43	228013	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
44	228119	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
45	228117	Verrou - Riegel Cerrojo - Locker Catenaccio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
46	561249	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

5

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 416 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
48	205052	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
51	228012	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
52	562198	Cage de verrouillage - Veriegeingehäuse Caja de cierre - Locking casing Gabbia di blocco -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
53	174677	Rivet - Niete Remache - Rivet Rivetto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
54	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
55	551599	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
56	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
57	601460	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
58	224925	Tapis de sol - Teppich Colchoneta dura - Carpet Pedana -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
59	552710	Buse d'aération - Heizungsdüse Conducto de ventilación - Air nozzle Condotto di ventilazione -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
60	227649	Buse d'aération - Heizungsdüse Conducto de ventilación - Air nozzle Condotto di ventilazione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

6

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AB 416** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	163658	Rivet Ø 3,2 x 8 - Niete Remache - Rivet Rivetto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
62	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
63	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
64	603298	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
65	603299	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
66	563829	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
67	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				

8 AB 417

POUR TYPE DE CABINE
FUR KABINE TYPEN
PARA TIPO DE CABINA
FOR CAB TYPE
PER TIPO DI CABINA

[ ] **231 405 / 231 406**

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

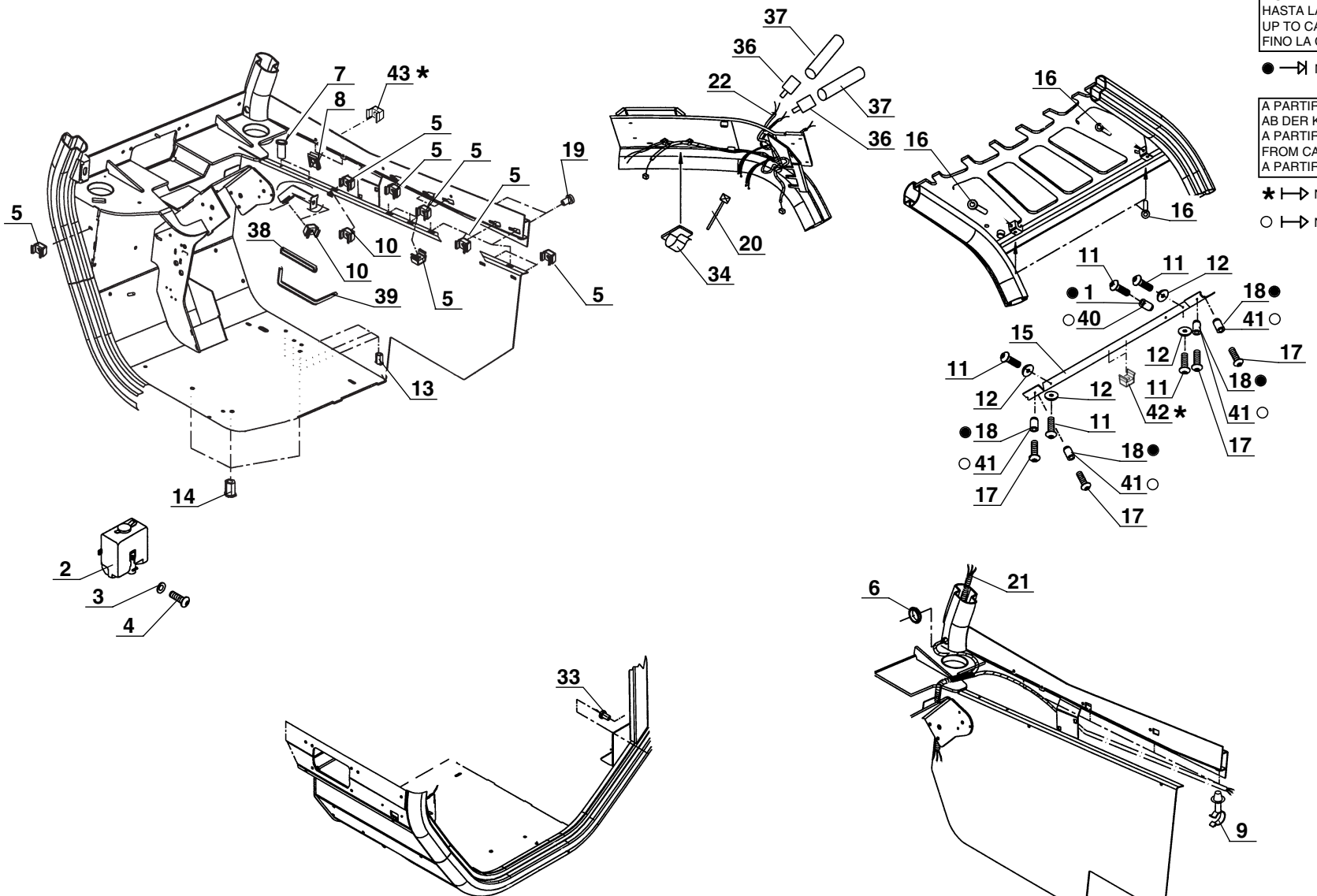
JUSQU' A LA CABINE
BIS DER KABINE
HASTA LA CABINA
UP TO CAB
FINO LA CABINA

● ⟶ N° : **19/01/000**

A PARTIR DE LA CABINE
AB DER KABINE
A PARTIR DE LA CABINA
FROM CAB
A PARTIR DA CABINA

✱ ⟶ N° : **49/00/001**

○ ⟶ N° : **19/01/001**



P.A.O. xp

25 / 02 / 03

1

Catalogue : 547785

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AB 417** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562605	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	564916	Réservoir lave-glace - Scheibenwasher behälter Depósito lavaparabrissas - Windshield-washer tank Serbatoio di lavavetro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	194673	Rondelle plastique - Plastischeibe Arandela plástica - Plastic washer Rondella plastica -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
4	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
5	551880	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
6	194676	Passe-fil - Gummischeibe Arandela de gaucho - Cable grommet Passo-filo -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
7	563829	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
8	563866	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
9	563867	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5				
10	184035	Ecrou EQC M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
11	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5				

+

2

Catalogue : 547785

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **8 AB 417** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	551600	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
13	563829	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
14	563864	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
15	563868	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	601458	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
17	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
18	563869	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
19	563829	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
20	551541	Serre-câble - Kabel klemme Terminal de cable - Cable clamp Serracava -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
21	601461	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
22	563871	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

CABINE (Détails)
KABINE (Einzelteile)
CABINA (Detalles)
CAB (Details)
CABINA (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AB 417 | M

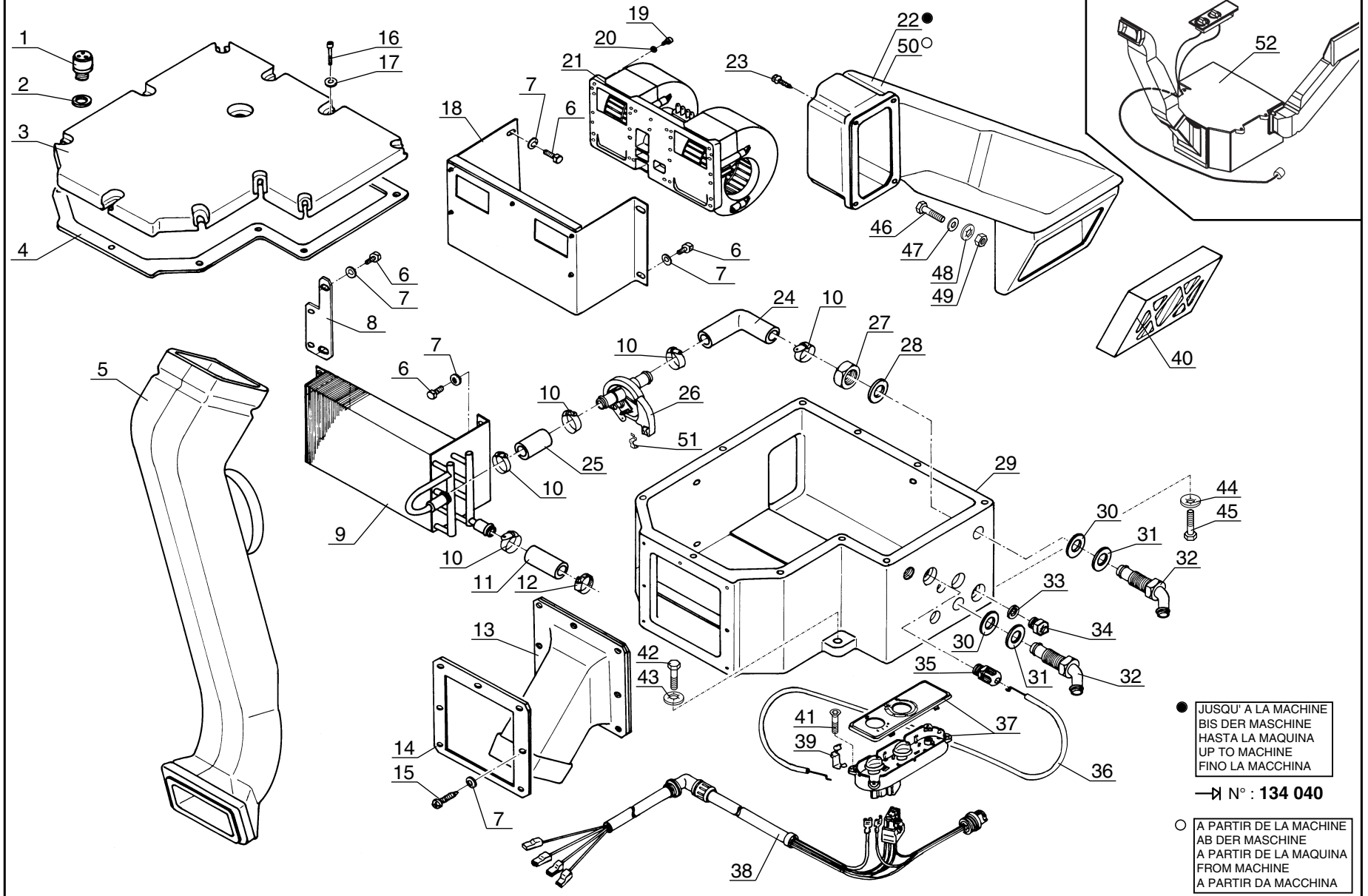
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	601458	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
34	561531	Clip - Klammer Clip - Clip Fermagilo -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
36	561342	Cosse - Leitungsshuh Guardacabo - Cable terminal Capocorda -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
37	562665	Embout - Stopfen Tapón - Plug Ghiera -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
38	232477	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
39	232478	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
40	601458	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
41	702152	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
42	603300	Insert - Stuck Pion - Insert Inserto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
43	551880	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

8 AD 38

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
RISCALDAMENTO

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



● JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→| N° : **134 040**

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
|→ N° : **134 041**

P.A.O. xp

09 / 05 / 00

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AD | 38 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564039	Clapet anti-retour - Gegendruckventil Válvula antiretorno - Back pressure valve Valvola anti-ritorno -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	564040	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	564041	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	564042	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	225050	Conduite d'air - Luftleitung Conducción de aire - Air pipe Tubolatùra di area -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10				
7	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17	17				
8	564043	Support radiateur - Kühler träger Soporte radiador - Radiator bracket Supporto radiatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	564044	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	564045	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5				
11	564046	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AD | 38 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	564047	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	564048	Conduite d'air - Luftleitung Conducción de aire - Air pipe Tubolatùra di area -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
14	564049	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
15	600955	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7	7				
16	228461	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10				
17	564210	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10				
18	564053	Caisson - Abteilung Cajón - Compartment Cassone -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
19	564054	Vis CHc,M 4- 12 - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6				
20	28988	Rondelle M 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6				
21	564055	Turbine à air - Windturbine Turbina de aire - Air turbine Turbina a area -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
22	224926	Conduite d'air - Luftleitung Conducción de aire - Air pipe Tubolatùra di area -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **8 AD 38** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	564056	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
24	564057	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
25	564058	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
26	564059	Vanne de chauffage - Herzungsventil Válvula de caldeo - Heating blower valve Valvola di riscaldamento -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
27	564060	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
28	42349	Rondelle W20 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
29	564061	Caisson - Abteilung Cajón - Compartment Cassone -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
30	564062	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
31	564063	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
32	564064	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
33	564065	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AD | 38 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	564066	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
35	564067	Presse étoupe (plastique) - Stopfbüchse Prensaestopas - Packing box Premistoppa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
36	564068	Câble de commande (Chauffage) - Steuerseil (Erhitzen) Cable de mando (Caldeo) - Control cable (Heating) Cava di ordinazione (Riscaldamento)	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
37	564069	Boîtier de commande complet - Kompletter antriebgehaüse Carter de mando completo - Complete driving housing Scatola di ordinazione completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
38	564070	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
39	564071	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
40	225052	Filtre chauffage - Erhitzen filter Filtro caldeo - Heating filter Filtro riscaldamento -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
41	225053	Vis FBZ, ST3,5-13-C-ZN12/NOIRE- Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
42	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
43	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
44	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				

+

Catalogue : 547785

5

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AD | 38 | M

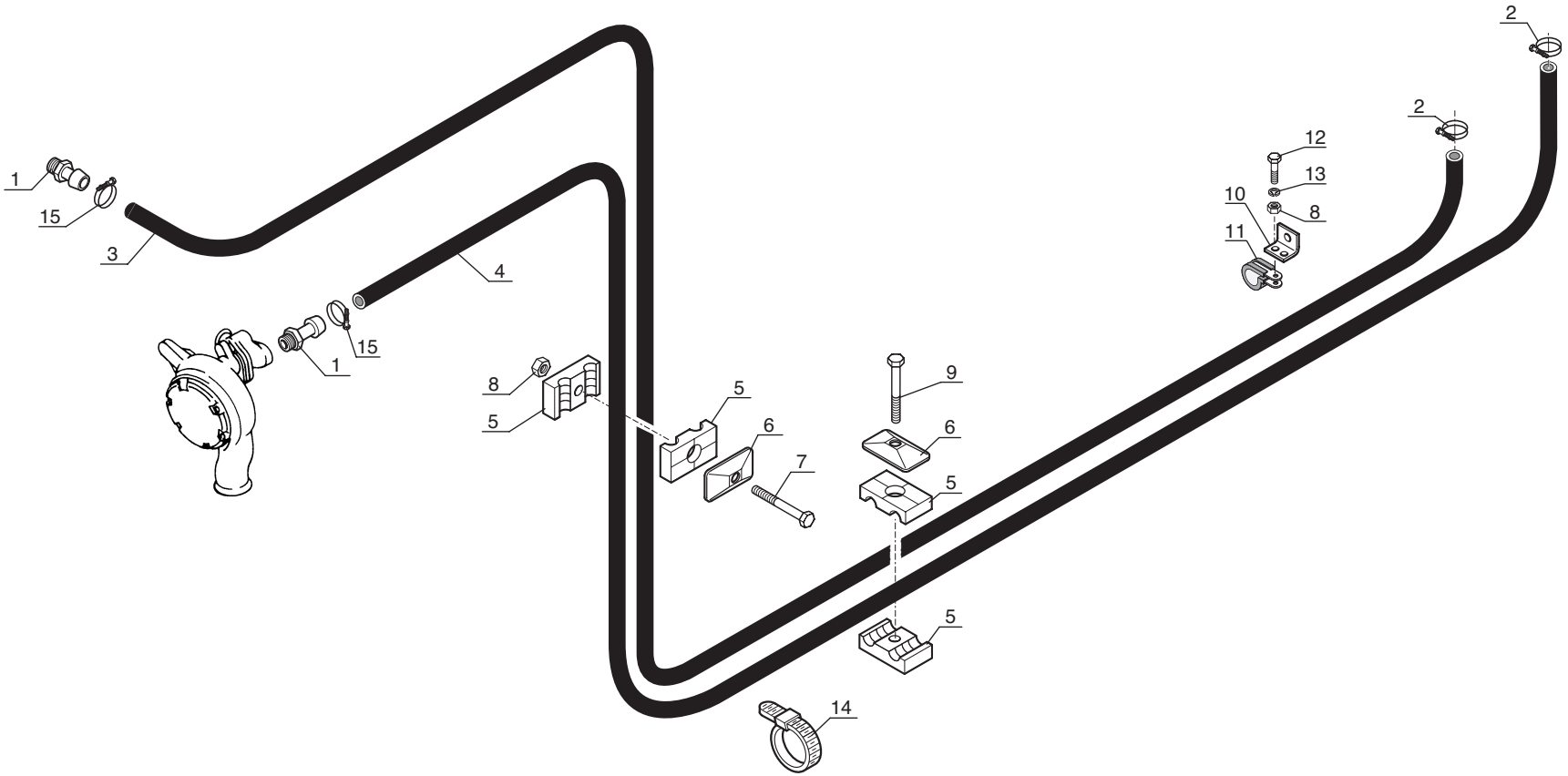
1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	6224	Vis H,M 8- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
46	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
47	28959	Rondelle M 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
48	192310	Rondelle JZC 5 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
49	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
50	564258	Conduite d'air - Luftleitung Conducción de aire - Air pipe Tubolatùra di area -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
51	600458	Attache - Klammer Atadura - Clip Innesto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
52	226379	Chauffage complet - Kompletter Erhitzen Caldeo completo - Complete heating Riscaldamento completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

8 AD 39

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
RISCALDAMENTO

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. illus

07 / 02 / 03

1

Catalogue : 547785

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
CIRCUITO RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AD | 39 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	198059	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
2	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
3	225430	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	225429	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	168865	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
6	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
7	58533	Vis H,M 8- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
9	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	188798	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
11	88246	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

2

CIRCUIT CHAUFFAGE
ERHITZENKREIS
CIRCUITO CALDEO
HEATING CIRCUIT
CIRCUITO RISCALDAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 8 AD | 39 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
14	21980	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
15	230925	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

9 AA 109

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZZERIA

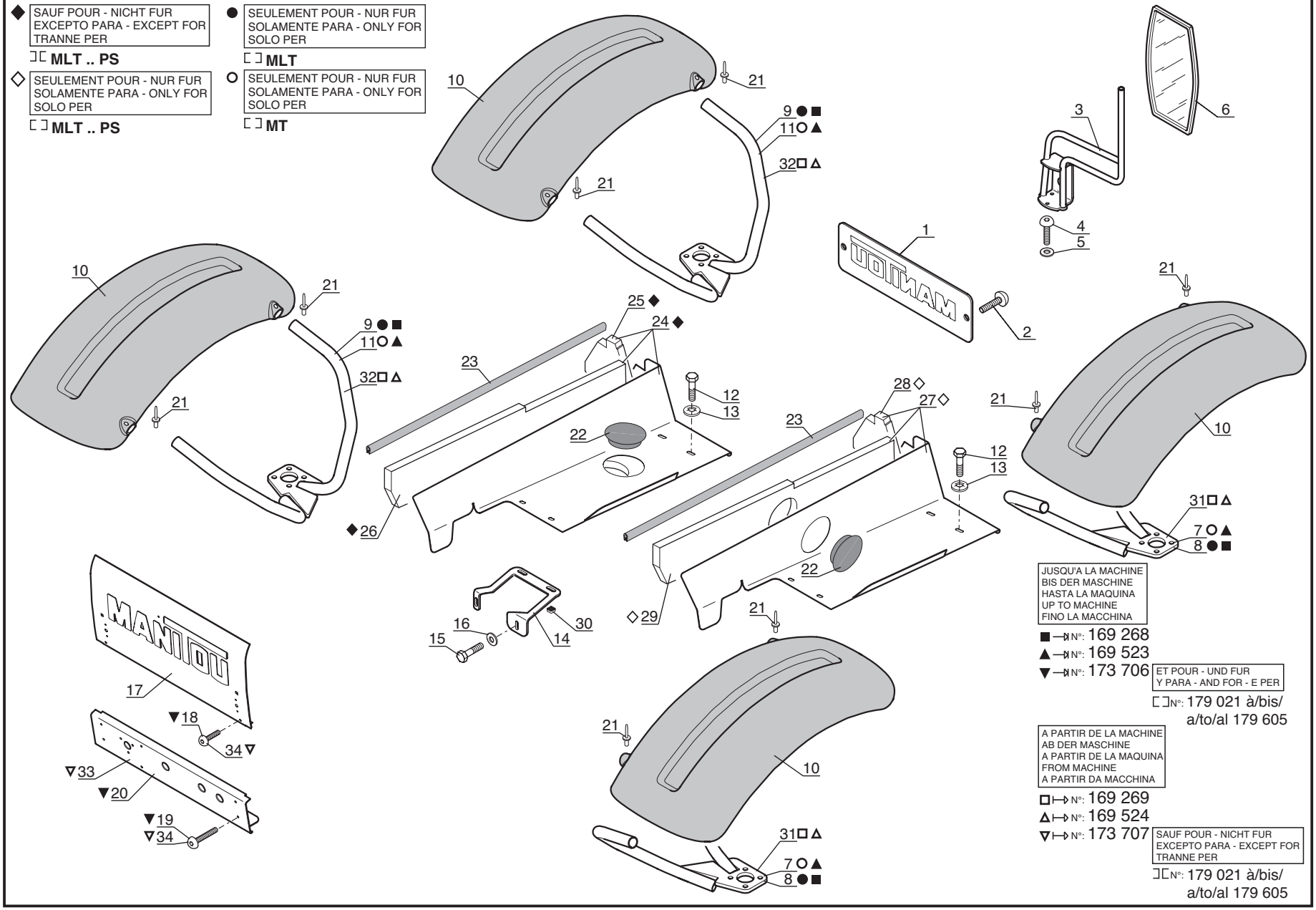
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

◆ SAUF POUR - NICHT FUR - EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR - TRANNE PER
MLT .. PS

◇ SEULEMENT POUR - NUR FUR - SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT .. PS

● SEULEMENT POUR - NUR FUR - SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MLT

○ SEULEMENT POUR - NUR FUR - SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
MT



JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

■ →N°: 169 268
▲ →N°: 169 523
▼ →N°: 173 706

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
□ N°: 179 021 à/bis/
a/to/al 179 605

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

□ ↦ N°: 169 269
△ ↦ N°: 169 524
▽ ↦ N°: 173 707

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
N°: 179 021 à/bis/
a/to/al 179 605

P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 109 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	226420	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
3	226571	Support rétroviseur - Rückblickspiegel träger Soporte retrovisor - Rearview mirror bracket Supporto retrovisore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	228363	Vis CBHc,M 8- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
5	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
6	74367	Rétroviseur - Rückblickspiegel Retrovisor - Rearview mirror Retrovisore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	228768	Support aile droite - Recht Kotflügel Träger Soporte aleta derecha - R.H. fender bracket Supporto parafango destro -													2	2	2	2				
8	228763	Support aile droite - Recht Kotflügel Träger Soporte aleta derecha - R.H. fender bracket Supporto parafango desro -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
9	228764	Support aile gauche - Link kotflüger träger Soporte aleta izquierda - L.H. fender bracket Supporto parafango sinistro -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2								
10	223877	Aile - Klebstoff Aleta - Fender Parafango -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
11	228777	Support aile gauche - Link kotflüger träger Soporte aleta izquierda - L.H. fender bracket Supporto parafango sinistro -													2	2	2	2				

+

2

Catalogue : 547785

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 109 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
13	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
14	225472	Support arrière - Hinter träger Soporte trasero - Rear bracket Supporto posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
15	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
16	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
17	230686	Bandeau arrière - Hinter randleiste Faja trasera - Rear capping Fascia posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
18	232750	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
19	232750	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
20	232480	Bandeau arrière - Hinter randleiste Faja trasera - Rear capping Fascia posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
21	77808	Rivet Ø 4,8 x 18 - Niete Remache - Rivet Rivetto -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
22	212235	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappe -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

3

Catalogue : 547785

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 109 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	230040	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
24	233470	Carter central - Zentralgehäuse Cárter central - Central casing Carter centrale -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
25	233457	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
26	233458	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
27	233471	Carter central - Zentralgehäuse Cárter central - Central casing Carter centrale -						1			1			1								
28	233457	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -						1			1			1								
29	233459	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -						1			1			1								
30	43899	Ecrou EQSC M 8 - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
31	237488	Support aile droite - Recht Kotflügel träger Soporte aleta derecha - R.H. fender bracket Supporto parafango destro -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
32	237487	Support aile gauche - Link Kotflüger träger Soporte aleta izquierda - L.H. fender bracket Supporto parafango sinistro -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
33	240657	Bandeau arrière - Hinter randleiste Faja trasera - Rear capping Fascia posteriore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 109 | M

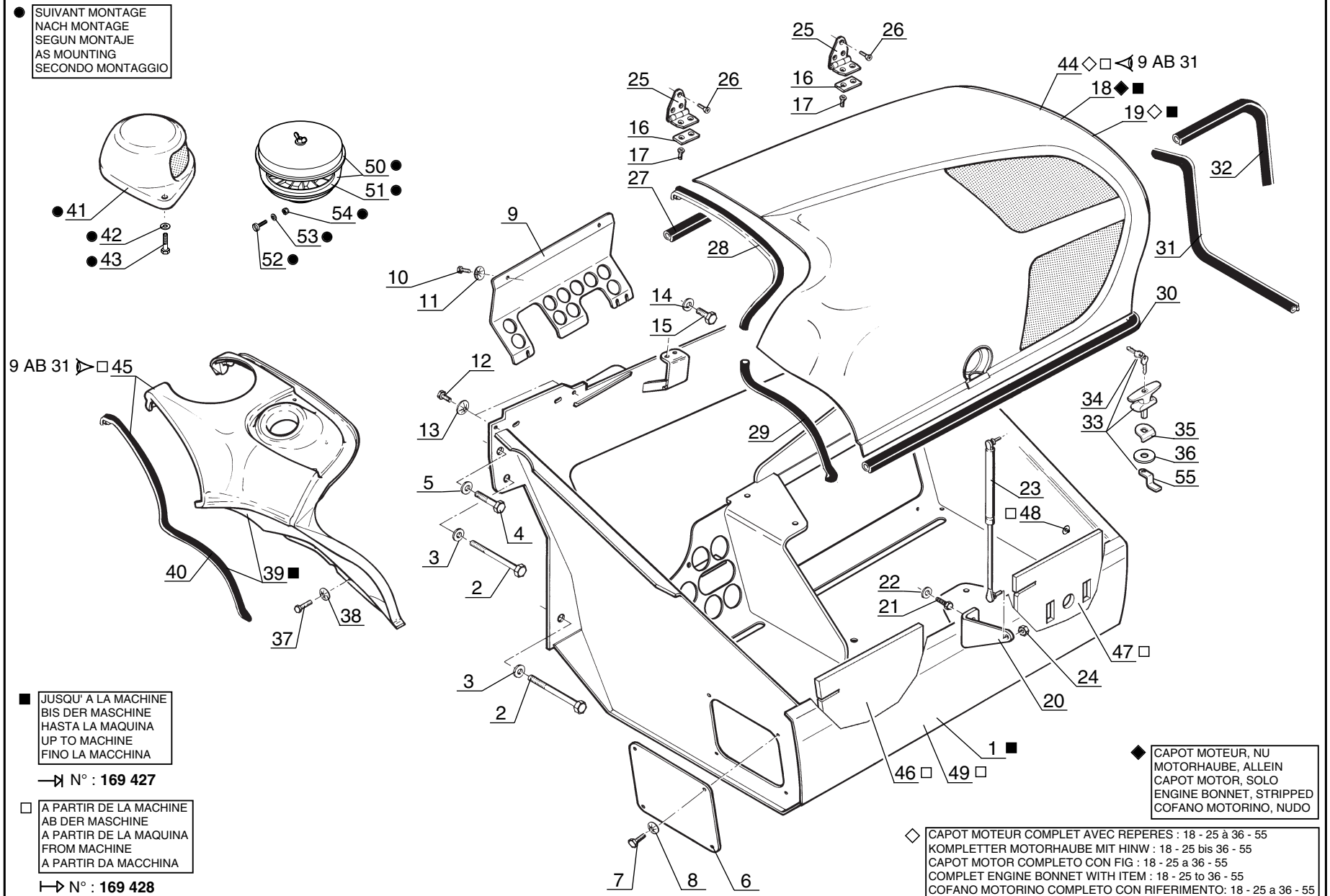
1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	240822	Vis H EMB M 6x20 8,8 DIN6921 - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				

9 AA 110

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZZERIA

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



■ JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→| N° : **169 427**

□ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

|→ N° : **169 428**

◆ CAPOT MOTEUR, NU
MOTORHAUBE, ALLEIN
CAPOT MOTOR, SOLO
ENGINE BONNET, STRIPPED
COFANO MOTORINO, NUDO

◇ CAPOT MOTEUR COMPLET AVEC REPERES : 18 - 25 à 36 - 55
KOMPLETTER MOTORHAUBE MIT HINW : 18 - 25 bis 36 - 55
CAPOT MOTOR COMPLETO CON FIG : 18 - 25 a 36 - 55
COMPLET ENGINE BONNET WITH ITEM : 18 - 25 to 36 - 55
COFANO MOTORINO COMPLETO CON RIFERIMENTO: 18 - 25 a 36 - 55

P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 110 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225102	Caisson moteur - Motor Abteilung Cajón motor - Motor compartment Cassone motorino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	58606	Vis H,M16-180-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
3	57045	Rondelle SP 17 x 70 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
4	58590	Vis H,M16- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
5	78941	Rondelle HR16,5x 50x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
6	224597	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
8	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
9	225095	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
11	226311	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				

+

2

Catalogue : 547785

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 110 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	58525	Vis H,M 6- 25-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
13	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
14	78941	Rondelle HR16,5x 50x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
15	61308	Vis H,M16- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	200561	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
17	61975	Vis FHc,M 6- 16-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
18	228359	Capot moteur, nu - Motorhaube, allein Capot motor, solo - Engine bonnet, stripped Cofano motorino, nudo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
19	228358	Capot moteur complet - Kompletter motorhaube Capot motor completo - Complete engine bonnet Cofano motorino completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
20	226733	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
21	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
22	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

3

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 110 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	240923	Ressort pneumatique - Luftfeder Resorte neumático - Air spring Molla pneumatico -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
24	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
25	184828	Charnière - Scharnier Charnela - Hinge Cerniera -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
26	61975	Vis FHc,M 6- 16-10.9-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6				
27	229598	Joint profilé (Lg 1150) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
28	229603	Joint profilé (Lg 960) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
29	229602	Joint profilé (Lg 590) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
30	229600	Joint profilé (Lg 2110) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
31	229601	Joint profilé (Lg 1140) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
32	229599	Joint profilé (Lg 280) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
33	229876	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 110 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	184818	Clé de contact - Schlüssel Llave de contact - Key Chiave -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
35	230759	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
36	230775	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
37	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
38	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
39	228360	Capot moteur - Motorhaube Capot motor - Engine bonnet Cofano motorino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
40	229625	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
41	228362	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	1						1						1	1	1	1				
42	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
43	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
44	238682	Capot moteur complet insonorisé Kompletter Larmgesichert Motorhaube Capot motor completo insonorizada Complete sound proof engine bonnet Cofano motorino ammortizzatore completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

5

CARROSSERIE
KAROSSERIE
CARROCERIA
BODY
CARROZERIA

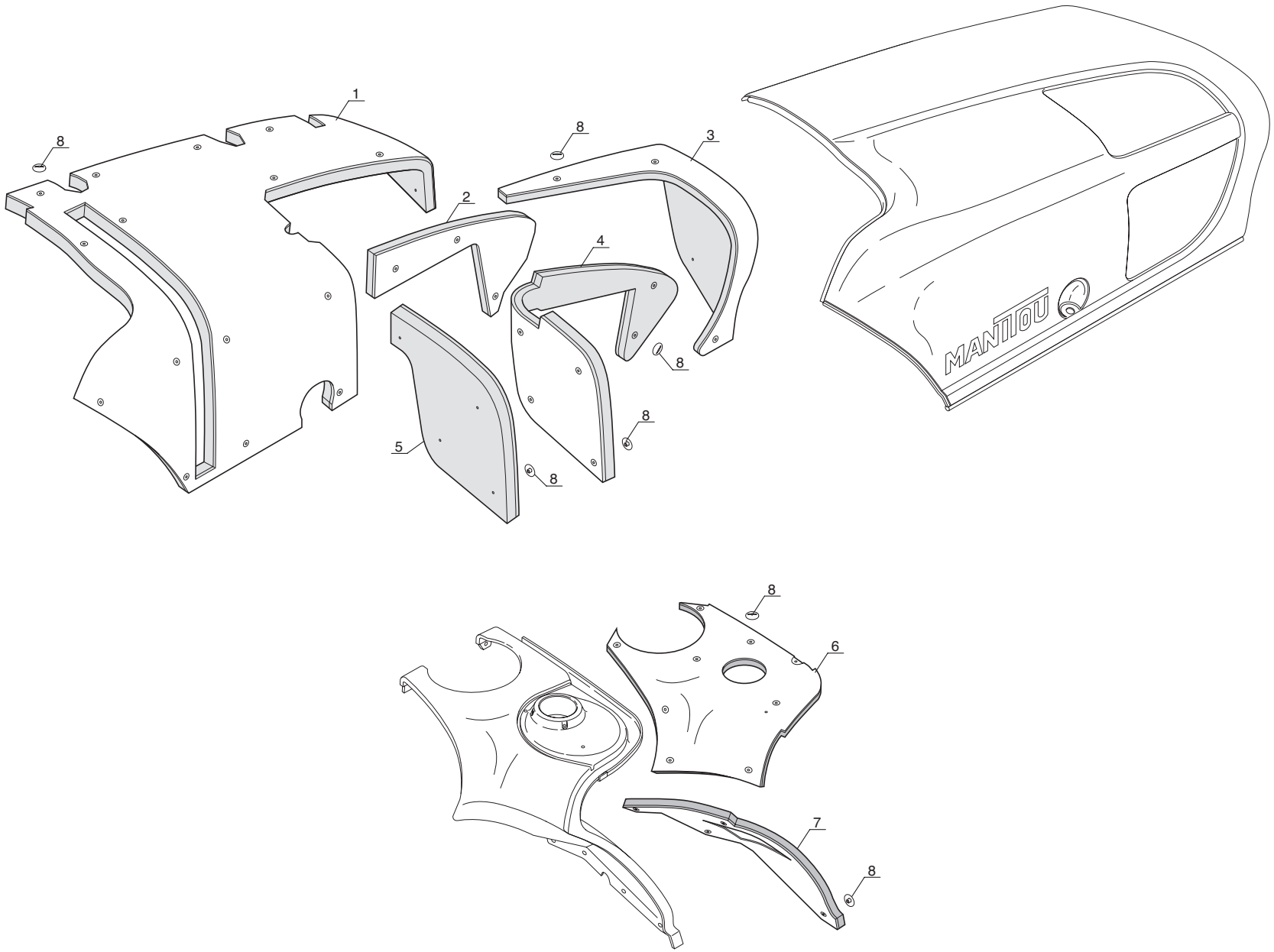
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AA | 110 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	238683	Capot moteur complet insonorisé Kompletter Larmgesichert Motorhaube Capot motor completo insonorizada Complete sound proof engine bonnet Cofano motorino ammortizzatore completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
46	238874	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
47	238873	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
48	241391	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
49	243602	Caisson moteur - Motor Abteilung Cajón motor - Motor compartment Cassone motorino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
50	224713	Préfiltre - Vorfilter Prefiltro - Pre-filter Prefiltro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
51	224927	Cuve - Bottich Tina - Tank Vasca -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
52	31120	Vis CS,M 4- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
53	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
54	485980	Ecrou H,FR M 4 C 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
55	604615	Came - Nocke Leva - Cam Camma -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

CARROSSERIE (INSONORISANT)
KAROSSERIE (SCHALLDAMPFUNGMOOS)
CARROCERIA (INSONORIZADOR)
BODY (SOUND PROOFING FOAM)
CARROZZERIA (AMMORTIZZATORE)

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

CARROSSERIE INSONORISEE
LARMGESICHERT KAROSSERIE
CARROCERIA INSONORIZADA
SOUND PROOF BODY
CARROZZERIA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 9 AB | 31 | M

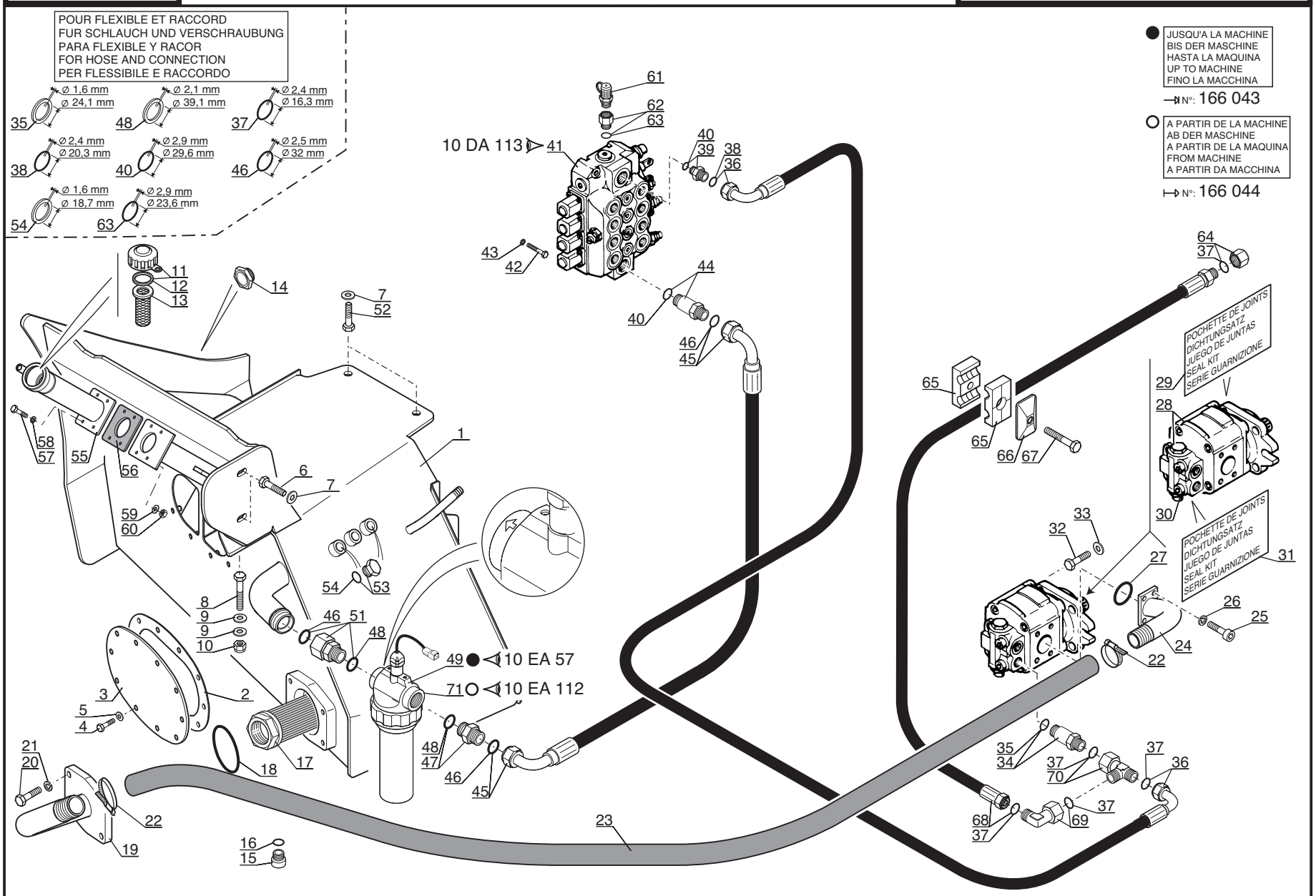
1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	239727	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	239731	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	239730	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	239728	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	239729	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	239732	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	239733	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	239411	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	49	49	49	49	49	49	49	49	49	49	49	49	49	49	49	49				

10 AA 259

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

MT 732 S.A - MT 732 Turbo S.A
MT 932 S.A - MT 932 Turbo S.A



P.A.O. illus

18 / 10 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 259 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231105	Bac à huile - Olbehälter Tanque de aceite - Oil tank Serbatoio olio -													1	1	1	1				
2	226899	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													1	1	1	1				
3	226898	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -													1	1	1	1				
4	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													12	12	12	12				
5	29468	Rondelle L 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													12	12	12	12				
6	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
7	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
8	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
9	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
10	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
11	62415	Bouchon filtre de remplissage - Einfullfilterverschluss Tapón filtro de llenado - Filling plug filter Tappo filtro di riempimento -													1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 259 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	1071	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													1	1	1	1				
13	62845	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -													1	1	1	1				
14	488236	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -													1	1	1	1				
15	189535	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -													2	2	2	2				
16	189536	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													2	2	2	2				
17	224726	Crépine du circuit principal - Seiher hauptkreis Filtro de paso de circuito principal Principal circuit strainer Pigna de serbatoio olio -													1	1	1	1				
18	224946	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													1	1	1	1				
19	224798	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -													1	1	1	1				
20	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
21	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
22	177274	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 259 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	224948	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -													1	1	1	1				
24	224887	Platine d'entrée - Anschluss Platina de entrada - Delivery port connection Cartella di entrata -													1	1	1	1				
25	168425	Vis CHc,M12- 25 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
26	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
27	457841	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													1	1	1	1				
28	224732	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -													1	1	1	1				
29	563781	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizione -													1	1	1	1				
30	563782	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -													1	1	1	1				
31	563485	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -													1	1	1	1				
32	2437	Vis H,1/ 2- 38-UNC-8.8-ZN8/B - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
33	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 259 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	226473	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
35	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X	X	X				
36	226455	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
37	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
38	190876	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
39	167926	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
40	169374	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
41	224720	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -													1	1	1	1				
42	58533	Vis H,M 8- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													3	3	3	3				
43	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													3	3	3	3				
44	225623	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA 259 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	208564	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
46	194813	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
47	224945	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
48	190879	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X	X	X				
49	224981	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang slfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -													1	1	1	1				
51	224944	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
52	58546	Vis H,M12- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
53	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -													4	4	4	4				
54	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -													X	X	X	X				
55	233053	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1	1	1				
56	233054	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 259 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
58	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
59	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
60	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													4	4	4	4				
61	72339	Prise de pression - Drückdöse Toma de presión - Pressure test Presa pressione -													1	1	1	1				
62	213536	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
63	169372	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -													X	X	X	X				
64	174616	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -													1	1	1	1				
65	168855	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													6	6	6	6				
66	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -													3	3	3	3				
67	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													3	3	3	3				

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 259 | M

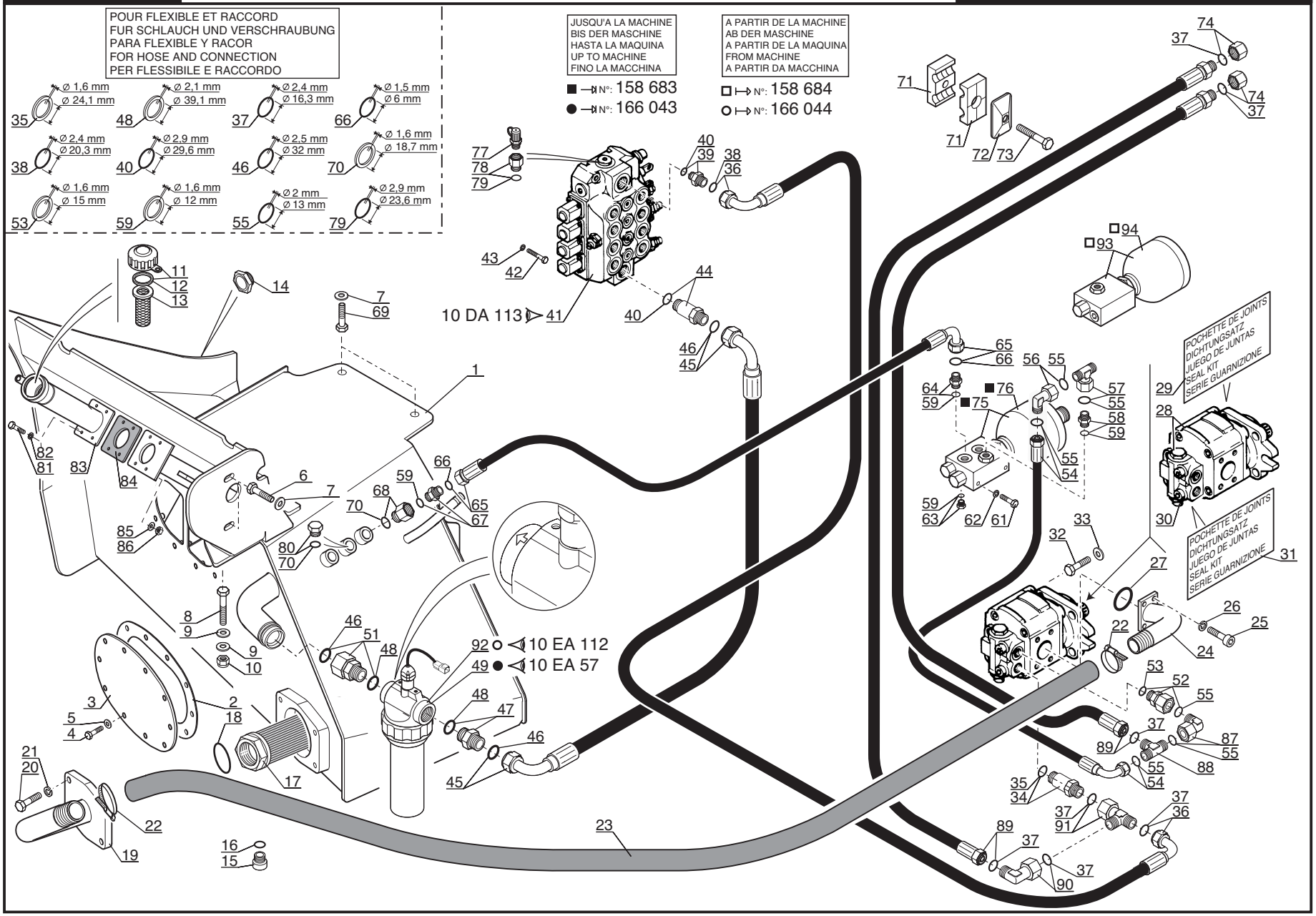
1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA											
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA											
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA											
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA											
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA											
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA											
7-	MLT730 SA							17-												
8-	MLT730 T SA							18-												
9-	MLT730 T PS SA							19-												
10-	MLT730 LS T SA							20-												

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
68	233171	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
69	217043	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
70	224941	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
71	236042	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang slfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -													1	1	1	1				

10 AA 260

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

MLT 629 / 730 S.A



P.A.O. illus

21 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 260 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231105	Bac à huile - Olbehälter Tanque de aceite - Oil tank Serbatoio olio -	1						1													
2	226899	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1						1													
3	226898	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -	1						1													
4	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12						12													
5	29468	Rondelle L 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	12						12													
6	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
7	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4													
8	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1													
9	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2													
10	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1													
11	62415	Bouchon filtre de remplissage - Einfullfilterverschluss Tapón filtro de llenado - Filling plug filter Tappo filtro di riempimento -	1						1													

+

21/11/2002

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 260 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	1071	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1						1													
13	62845	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -	1						1													
14	488236	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -	1						1													
15	189535	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	2						2													
16	189536	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2						2													
17	224726	Crépine du circuit principal - Seiher hauptkreis Filtro de paso de circuito principal Principal circuit strainer Pigna de serbatoio olio -	1						1													
18	224946	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1						1													
19	224798	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -	1						1													
20	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4													
21	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4													
22	177274	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2						2													

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 260 | M

1- MLT629 SA							11- MLT730 120LS SA													
2- MLT629 T SA							12- MLT730 120LS PS SA													
3- MLT629 120LS SA							13- MT732 SA													
4- MLT633 LS T SA							14- MT732 T SA													
5- MLT633 120LS SA							15- MT932 SA													
6- MLT633 120LS PS SA							16- MT932 T SA													
7- MLT730 SA							17-													
8- MLT730 T SA							18-													
9- MLT730 T PS SA							19-													
10- MLT730 LS T SA							20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	224948	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1						1													
24	224887	Platine d'entrée - Anschluss Platina de entrada - Delivery port connection Cartella di entrata -	1						1													
25	168425	Vis CHc,M12- 25 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4													
26	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4													
27	457841	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1						1													
28	224732	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -	1						1													
29	563781	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizione -	1						1													
30	563782	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1						1													
31	563485	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1						1													
32	2437	Vis H,1/ 2- 38-UNC-8.8-ZN8/B - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
33	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2													

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 260 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	226473	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
35	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X						X													
36	226455	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
37	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X						X													
38	190876	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X						X													
39	167926	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
40	169374	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X						X													
41	224720	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -	1						1													
42	58533	Vis H,M 8- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3													
43	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3						3													
44	225623	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 260 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	208564	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
46	194813	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X						X													
47	224945	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
48	190879	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X						X													
49	224981	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang slfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -	1						1													
51	224944	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
52	193773	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
53	190877	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X						X													
54	168731	Flexible (Lg 600) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
55	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X						X													
56	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 260 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
58	217097	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
59	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X						X													
61	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
62	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2													
63	212080	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1													
64	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
65	487028	Flexible (Lg 620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
66	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X						X													
67	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
68	497890	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													

+

Catalogue : 547785

7

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 260 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
69	58546	Vis H,M12- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
70	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X						X													
71	168855	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	6						6													
72	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	3						3													
73	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3													
74	174616	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2													
75	226637	Accumulateur hydraulique complet Kompletter Druckwasserspreicher Acumulador hidráulico completo- Complete hydraulic accumulat Accumulatore idraulico completo	1						1													
76	564313	Accumulateur hydraulique - Akkumulator hydraulischer Acumulador hidráulico - Hydraulic accumulator Accumulatore idraulico -	1						1													
77	72339	Prise de pression - Drückdöse Toma de presión - Pressure test Presa pressione -	1						1													
78	213536	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
79	169372	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	X						X													

+

Catalogue : 547785

8

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 260 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
80	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2													
81	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4													
82	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4													
83	233053	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1													
84	233054	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1													
85	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4													
86	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4						4													
87	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
88	174557	Raccord Té Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
89	233171	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	2						2													
90	217043	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													

+

Catalogue : 547785

9

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 260 | M

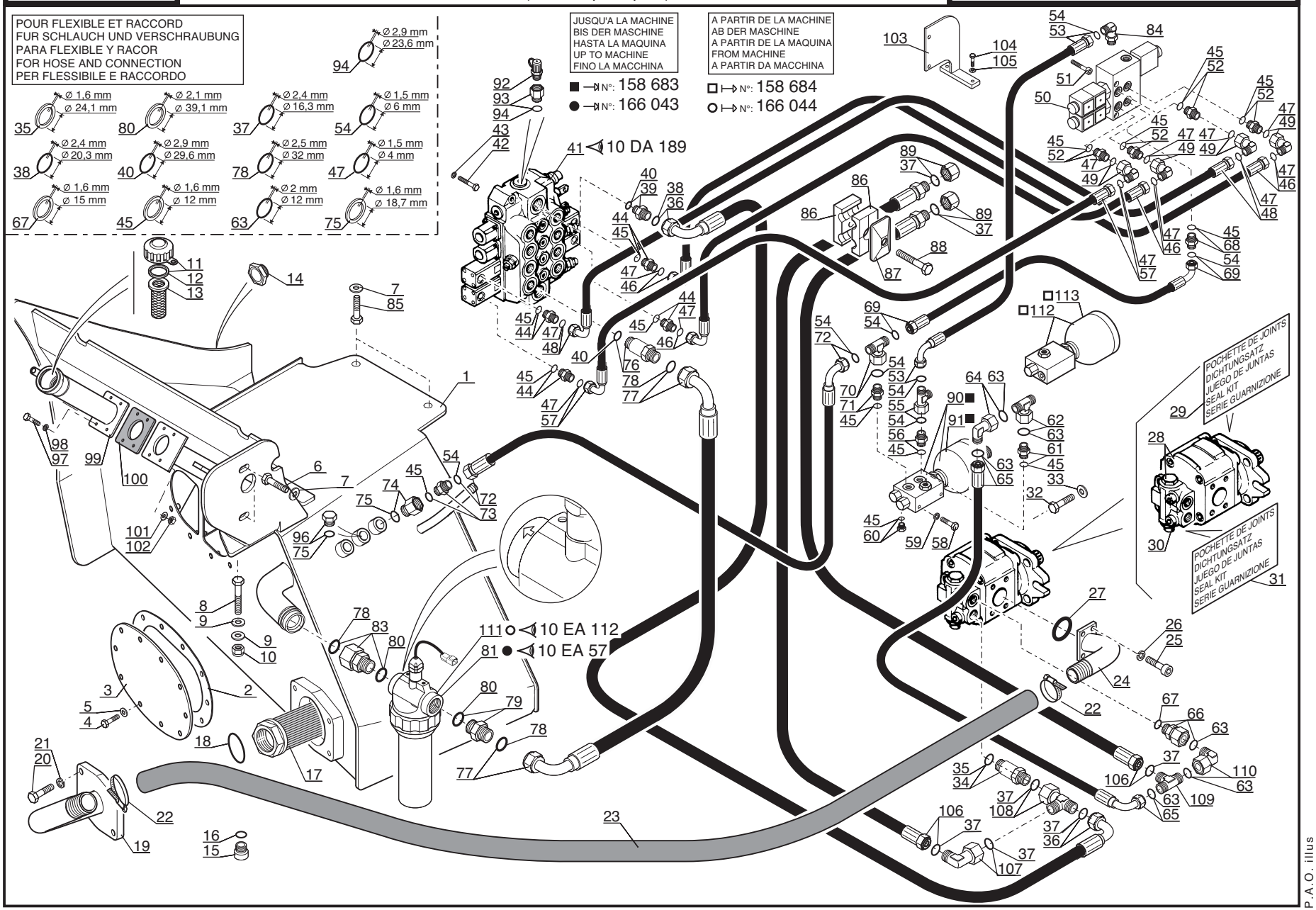
1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
91	224941	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
92	236042	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang slfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -	1						1													
93	234646	Accumulateur hydraulique complet Kompletter Druckwasserspreicher Acumulador hidráulico completo- Complete hydraulic accumulat Accumulatore idraulico completo	1						1													
94	602643	Accumulateur hydraulique - Akkumulator hydraulischer Acumulador hidráulico - Hydraulic accumulator Accumulatore idraulico -	1						1													

10 AA 261

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. illus

21 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 261 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231105	Bac à huile - Olbehälter Tanque de aceite - Oil tank Serbatoio olio -		1						1	1											
2	226899	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1						1	1											
3	226898	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -		1						1	1											
4	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12						12	12											
5	29468	Rondelle L 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		12						12	12											
6	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
7	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4						4	4											
8	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
9	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
10	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1						1	1											
11	62415	Bouchon filtre de remplissage - Einfullfilterverschluss Tapón filtro de llenado - Filling plug filter Tappo filtro di riempimento -		1						1	1											

+

22/11/2002

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 261 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	1071	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1						1	1											
13	62845	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -		1						1	1											
14	488236	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -		1						1	1											
15	189535	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -		2						2	2											
16	189536	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		2						2	2											
17	224726	Crépine du circuit principal - Seiher hauptkreis Filtro de paso de circuito principal Principal circuit strainer Pigna de serbatoio olio -		1						1	1											
18	224946	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1						1	1											
19	224798	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -		1						1	1											
20	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4						4	4											
21	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4						4	4											
22	177274	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2						2	2											

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 261 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	224948	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1						1	1											
24	224887	Platine d'entrée - Anschluss Platina de entrada - Delivery port connection Cartella di entrata -		1						1	1											
25	168425	Vis CHc,M12- 25 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4						4	4											
26	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4						4	4											
27	457841	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1						1	1											
28	224732	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -		1						1	1											
29	563781	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizione -		1						1	1											
30	563782	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -		1						1	1											
31	563485	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -		1						1	1											
32	2437	Vis H,1/ 2- 38-UNC-8.8-ZN8/B - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
33	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											

+

22/11/2002

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 261 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	226473	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
35	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		X						X	X											
36	226455	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
37	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
38	190876	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
39	167926	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
40	169374	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
41	233770	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -		1						1	1											
42	58533	Vis H,M 8- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3						3	3											
43	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3						3	3											
44	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		4						4	4											

+

5

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AA 261** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X						X	X											
46	225511	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		2						2	2											
47	486072	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
48	225344	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
49	214641	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		4						4	4											
50	233503	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -		1						1	1											
51	168871	Vis CHc,M 6- 50-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
52	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		4						4	4											
53	213522	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
54	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
55	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 261 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
57	234934	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
58	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
59	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
60	212080	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1						1	1											
61	217097	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
62	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
63	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
64	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
65	168731	Flexible (Lg 600) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
66	193773	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											

+

7

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 261 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	190877	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X						X	X											
68	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
69	487028	Flexible (Lg 620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
70	197784	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
71	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
72	487028	Flexible (Lg 620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
73	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
74	497890	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
75	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X						X	X											
76	225623	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
77	208564	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											

+

8

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 261 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
78	194813	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
79	224945	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
80	190879	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		X						X	X											
81	224981	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang slfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -		1						1	1											
83	224944	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
84	225521	Raccord Coudé - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
85	58546	Vis H,M12- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
86	168855	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		6						6	6											
87	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -		3						3	3											
88	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3						3	3											
89	174616	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2						2	2											

+

Catalogue : 547785

9

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 261 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
90	226637	Accumulateur hydraulique complet Kompletter Druckwasserspreicher Acumulador hidráulico completo- Complete hydraulic accumulat Accumulatore idraulico completo		1						1	1											
91	564313	Accumulateur hydraulique - Akkumulator hydraulischer Acumulador hidráulico - Hydraulic accumulator Accumulatore idraulico -		1						1	1											
92	72339	Prise de pression - Drückdöse Toma de presión - Pressure test Presa pressione -		1						1	1											
93	213536	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
94	169372	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -		X						X	X											
96	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2						2	2											
97	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4						4	4											
98	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4						4	4											
99	233053	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1						1	1											
100	233054	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1						1	1											
101	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4						4	4											

+

Catalogue : 547785

10

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA** | **261** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
102	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		4						4	4											
103	233507	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1						1	1											
104	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
105	226311	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
106	233171	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		2						2	2											
107	217043	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
108	224941	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
109	174557	Raccord Té Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
110	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
111	236042	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang slfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -		1						1	1											
112	234646	Accumulateur hydraulique complet Kompletter Druckwasserspreicher Acumulador hidráulico completo- Complete hydraulic accumulat Accumulatore idraulico completo		1						1	1											

+

11

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 261 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

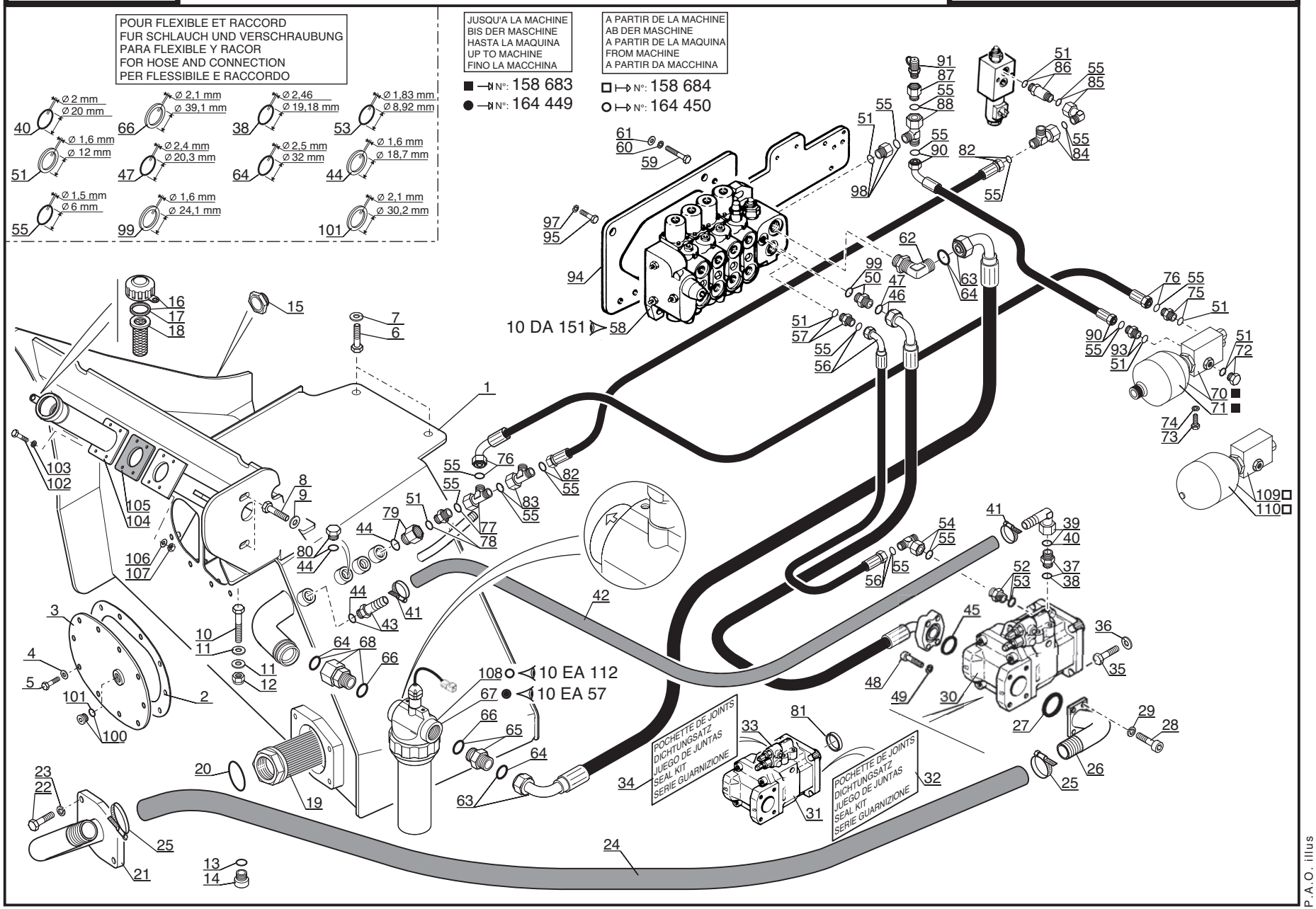
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
113	602643	Accumulateur hydraulique - Akkumulator hydraulischer Acumulador hidráulico - Hydraulic accumulator Accumulatore idraulico -		1						1	1											

22/11/2002

10 AA 262

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. illus

14 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 262 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231104	Bac à huile - Olbehälter Tanque de aceite - Oil tank Serbatoio olio -			1	1	1	1				1	1	1								
2	226899	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
3	227975	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -			1	1	1	1				1	1	1								
4	29468	Rondelle L 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			12	12	12	12				12	12	12								
5	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12	12	12	12				12	12	12								
6	58546	Vis H,M12- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
7	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
8	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
9	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
10	58552	Vis H,M12- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								
11	77664	Rondelle HR12,5x 52x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA** | **262** | **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA													
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA													
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA													
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA													
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA													
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA													
7-	MLT730 SA						17-														
8-	MLT730 T SA						18-														
9-	MLT730 T PS SA						19-														
10-	MLT730 LS T SA						20-														

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	44672	Ecrou H,FR M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1	1	1				1	1	1								
13	189536	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2	2	2	2				2	2	2								
14	189535	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -			2	2	2	2				2	2	2								
15	488236	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -			1	1	1	1				1	1	1								
16	62415	Bouchon filtre de remplissage - Einfullfilterverschluss Tapón filtro de llenado - Filling plug filter Tappo filtro di riempimento -			1	1	1	1				1	1	1								
17	1071	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
18	62845	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -			1	1	1	1				1	1	1								
19	224726	Crépine du circuit principal - Seiher hauptkreis Filtro de paso de circuito principal Principal circuit strainer Pigna de serbatoio olio -			1	1	1	1				1	1	1								
20	224946	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1	1	1	1				1	1	1								
21	224799	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -			1	1	1	1				1	1	1								
22	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4				4	4	4								

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 262 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4				4	4	4								
24	225516	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1	1	1				1	1	1								
25	79125	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2	2	2				2	2	2								
26	224888	Platine d'entrée - Anschluss Platina de entrada - Delivery port connection Cartella di entrata -			1	1	1	1				1	1	1								
27	457808	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1	1	1	1				1	1	1								
28	226958	Vis CHc,1/ 2- 32-UNC-8.8-ZN8/C- Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4				4	4	4								
29	27234	Rondelle W 1/ 2 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4				4	4	4								
30	226015	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -			1	1	1	1				1	1	1								
31	564353	Pompe - Pumpe Bomba - Pump Pompa -			1	1	1	1				1	1	1								
32	564354	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
33	564355	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -			1	1	1	1				1	1	1								

+

25/11/2002

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 262 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	564356	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
35	2437	Vis H,1/ 2- 38-UNC-8.8-ZN8/B - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4				4	4	4								
36	77710	Rondelle HR12,5x 27x2,5ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4				4	4	4								
37	205205	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
38	48905	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
39	525436	Raccord Coudé 90° Cranté 16 - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
40	190017	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
41	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2	2	2				2	2	2								
42	184096	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1	1	1				1	1	1								
43	224947	Raccord Union Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
44	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			X	X	X	X				X	X	X								

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 262 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	27188	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1	1	1	1				1	1	1								
46	226596	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
47	190876	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
48	73205	Vis CHc,3/ 8- 32-UNC-8.8-ZN8/B- Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4				4	4	4								
49	73193	Rondelle W 3/ 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4				4	4	4								
50	192346	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
51	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			X	X	X	X				X	X	X								
52	225508	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
53	82753	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
54	197784	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
55	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								

+

25/11/2002

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 262 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	487227	Flexible (Lg 400) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
57	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
58	231237	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -			1	1	1	1				1	1	1								
59	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3	3	3	3				3	3	3								
60	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3	3	3	3				3	3	3								
61	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3	3	3	3				3	3	3								
62	225509	Raccord Coudé Orientable - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
63	225510	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
64	194813	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
65	224945	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
66	190879	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			X	X	X	X				X	X	X								

+

Catalogue : 547785

7

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 262 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	224727	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang slfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -			1	1	1	1				1	1	1								
68	224944	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
70	226637	Accumulateur hydraulique complet Kompletter Druckwasserspreicher Acumulador hidráulico completo- Complete hydraulic accumulat Accumulatore idraulico completo			1	1	1	1				1	1	1								
71	564313	Accumulateur hydraulique - Akkumulator hydraulischer Acumulador hidráulico - Hydraulic accumulator Accumulatore idraulico -			1	1	1	1				1	1	1								
72	212080	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1	1	1	1				1	1	1								
73	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
74	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
75	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
76	210974	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
77	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
78	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								

+

8

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AA 262** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
79	497890	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
80	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1	1	1	1				1	1	1								
81	564357	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
82	196507	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
83	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
84	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
85	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
86	208584	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
87	498338	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
88	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
90	514218	Flexible (Lg 650) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								

+

9

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AA 262** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
91	72339	Prise de pression - Drückdöse Toma de presión - Pressure test Presa pressione -			1	1	1	1				1	1	1								
93	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
94	233632	Support distributeur - Kommandosteuerventil träger Soporte distribuidor - Valve bank bracket Supporto distributore -			1	1	1	1				1	1	1								
95	58536	Vis H,M10- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3	3	3	3				3	3	3								
97	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3	3	3	3				3	3	3								
98	487362	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
99	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			X	X	X	X				X	X	X								
100	217130	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1	1	1	1				1	1	1								
101	190875	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			X	X	X	X				X	X	X								
102	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4				4	4	4								
103	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4				4	4	4								

+

Catalogue : 547785

10

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA** | **262** | **M**

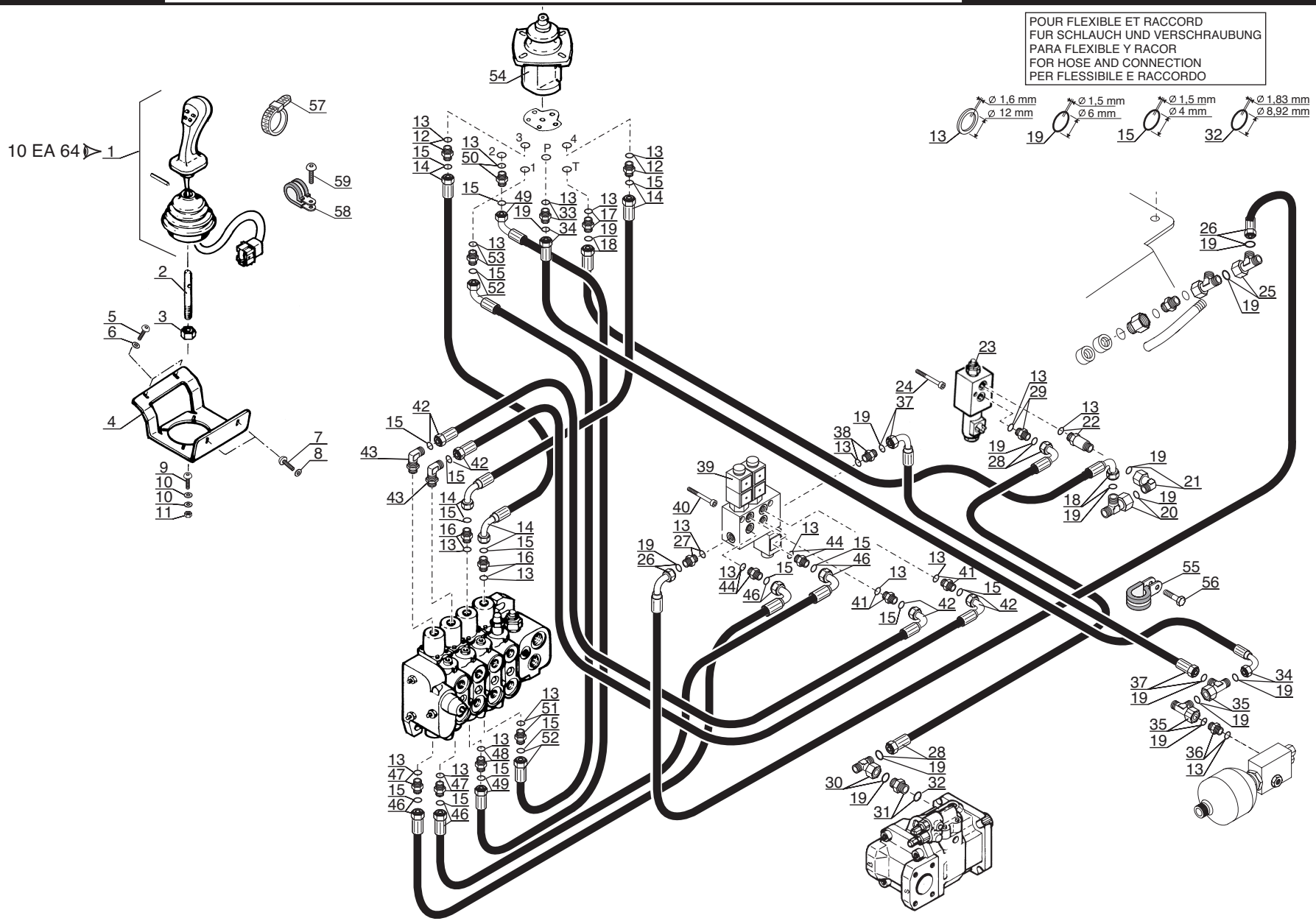
1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA							17-													
8-	MLT730 T SA							18-													
9-	MLT730 T PS SA							19-													
10-	MLT730 LS T SA							20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
104	233053	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1	1	1	1				1	1	1								
105	233054	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
106	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4				4	4	4								
107	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4	4	4	4				4	4	4								
108	236043	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang slfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -			1	1	1	1				1	1	1								
109	234646	Accumulateur hydraulique complet Kompletter Druckwasserspreicher Acumulador hidráulico completo- Complete hydraulic accumulat Accumulatore idraulico completo			1	1	1	1				1	1	1								
110	602643	Accumulateur hydraulique - Akkumulator hydraulischer Acumulador hidráulico - Hydraulic accumulator Accumulatore idraulico -			1	1	1	1				1	1	1								

10 AA 263

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. illus

25 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 263 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225862	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -			1	1	1	1				1	1	1								
2	226893	Axe - Achse Eje - Axle Perno -			1	1	1	1				1	1	1								
3	58548	Ecrou H ,M12 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1	1	1				1	1	1								
4	226894	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1	1	1	1				1	1	1								
5	196951	Vis CBHc,M 6- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
6	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
7	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
8	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
9	205275	Vis CBHc,M 6- 20-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4				4	4	4								
10	189857	Rondelle M 6 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			8	8	8	8				8	8	8								
11	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4	4	4	4				4	4	4								

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AA 263** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
13	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			X	X	X	X				X	X	X								
14	225511	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			2	2	2	2				2	2	2								
15	486072	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
16	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
17	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
18	487028	Flexible (Lg 620) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
19	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
20	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
21	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
22	208584	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 263 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	226582	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Electrovalvola -			1	1	1	1				1	1	1								
24	167460	Vis CHc,M 6- 60-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
25	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
26	213522	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
27	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
28	213522	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
29	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
30	197784	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
31	225508	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
32	82753	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
33	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 263 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	211016	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
35	190442	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
36	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
37	210960	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
38	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
39	233503	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -			1	1	1	1				1	1	1								
40	168871	Vis CHc,M 6- 50-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
41	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
42	514341	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			2	2	2	2				2	2	2								
43	508804	Raccord Coudé Orientable - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
44	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								

+

5

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA** | **263** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
46	233633	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			2	2	2	2				2	2	2								
47	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
48	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
49	225511	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
50	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
51	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
52	225511	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
53	214639	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
54	226960	Bloc hydraulique - Hydraulik block Bloque hidraulico - Hydraulic bloc Blocco idraulico -			1	1	1	1				1	1	1								
55	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1	1	1				1	1	1								
56	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit principal)
HYDRAULIK (Hauptkreis)
HIDRAULICO (Circuito principal)
HYDRAULIC (Principal circuit)
IDRAULICO (Circuito principale)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 263 | M

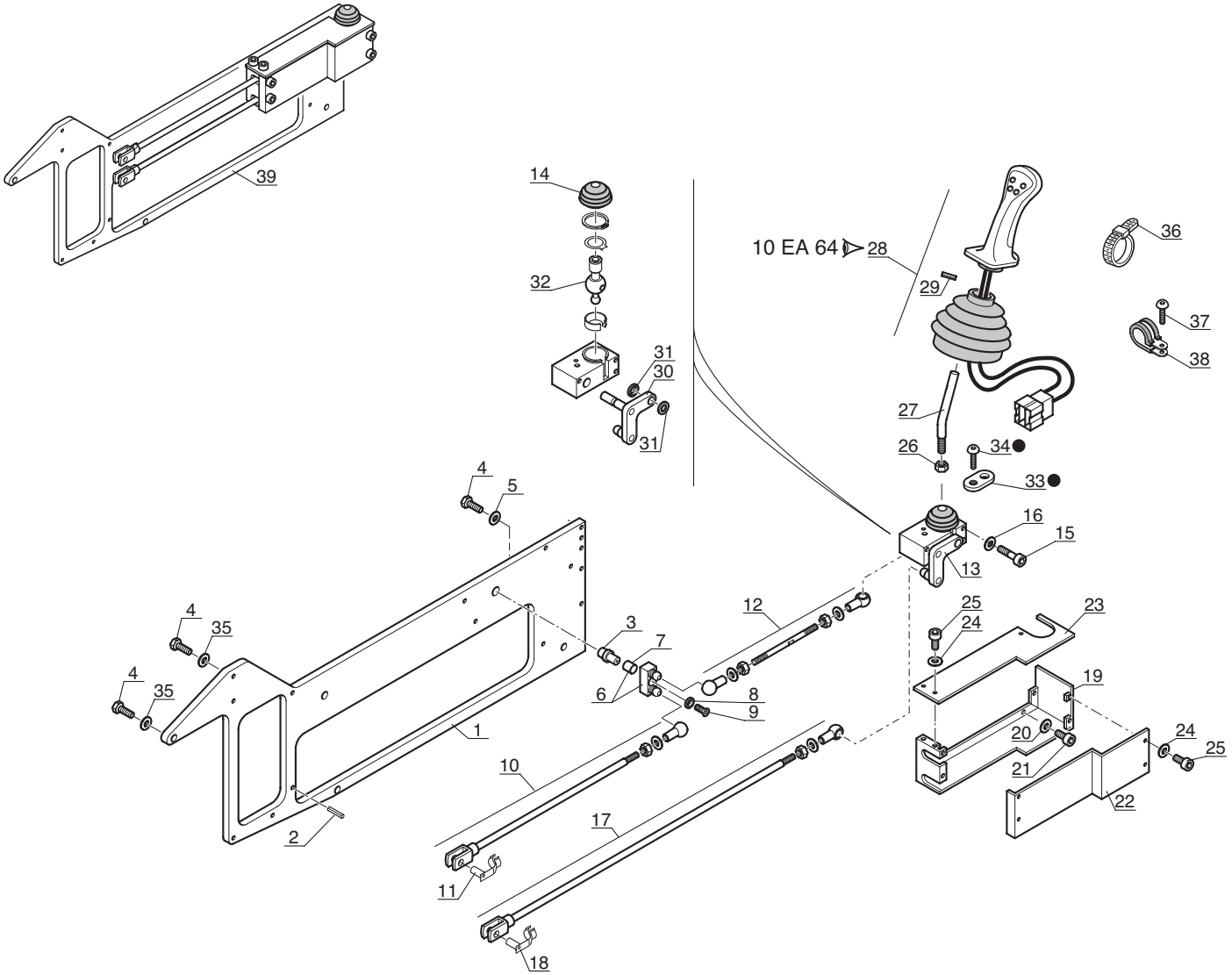
1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			3	3	3	3				3	3	3								
58	86503	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1	1	1				1	1	1								
59	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								

25/11/2002

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HIDRAULICO (Mando de distribuidor)
HYDRAULIC (Valva bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

● SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO



Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 170 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563960	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -		1						1	1											
2	564694	Goupille 6 x 20 E - Stift Pasador - Pin Spina -		2						2	2											
3	564695	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -		1						1	1											
4	58536	Vis H,M10- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3						3	3											
5	223604	Rondelle HR12,5x 32x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1						1	1											
6	563962	Renvoi - Vorgelege Cambio - Counter Rinvio -		1						1	1											
7	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1						1	1											
8	564697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1						1	1											
9	564698	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
10	563964	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -		1						1	1											
11	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -		1						1	1											

+

15/01/2003

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AA** | **170** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	563963	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -		1						1	1											
13	563961	Commande double - Doppelantrieb Mando doble - Double drive Comando doble -		1						1	1											
14	563966	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -		1						1	1											
15	167460	Vis CHc,M 6- 60-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3						3	3											
16	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3						3	3											
17	563965	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -		1						1	1											
18	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -		1						1	1											
19	564701	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1						1	1											
20	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4						4	4											
21	564702	Vis CHc,M 6- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4						4	4											
22	564703	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -		1						1	1											

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 170 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	564704	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -		1						1	1											
24	564705	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		7						7	7											
25	564706	Vis CHc,M 5- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -		7						7	7											
26	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1						1	1											
27	226925	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -		1						1	1											
28	225862	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -		1						1	1											
29	175551	Goupille 5 x 25 E - Stift Pasador - Pin Spina -		1						1	1											
30	564712	Renvoi - Vorgelege Cambio - Counter Rinvio -		1						1	1											
31	564713	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -		2						2	2											
32	564714	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -		1						1	1											
33	228354	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1						1	1											

+

15/01/2003

Catalogue : 547785

4

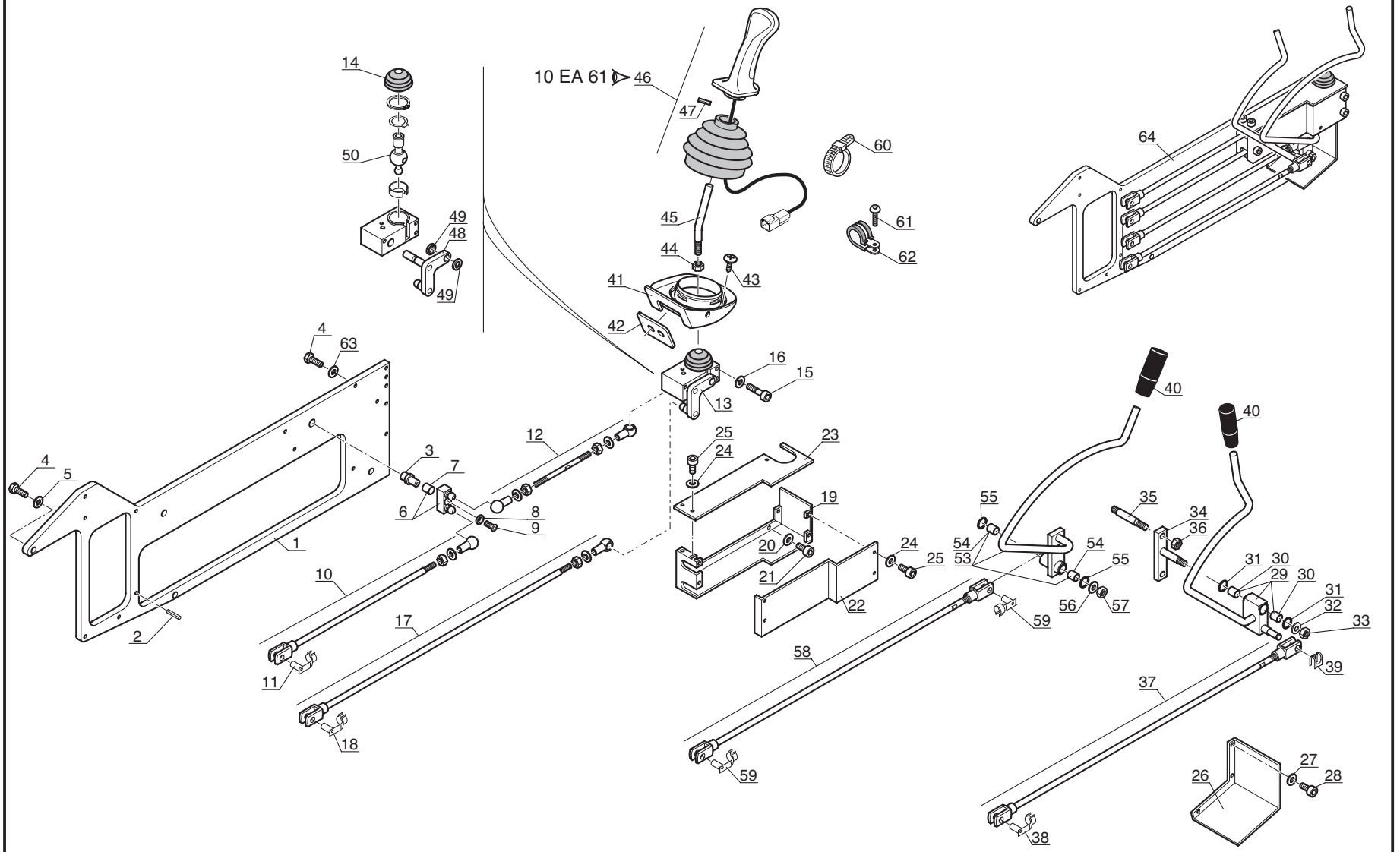
HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 170 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	198433	Vis CBHc,M10- 20 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
35	183026	Rondelle JZC10 10,2x26 x1,4CAD.BICH Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
36	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		3						3	3											
37	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
38	86503	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1						1	1											
39	225531	Commande du distributeur - Kommandosteuerventil antrieb Mando de distribuibor - Valve bank drive lever Commando di distributore -		1						1	1											

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HIDRAULICO (Mando de distribuidor)
HYDRAULIC (Valva bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)



Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 267 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563960	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1						1													
2	564694	Goupille 6 x 20 E - Stift Pasador - Pin Spina -	2						2													
3	564695	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1						1													
4	58536	Vis H,M10- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3													
5	183026	Rondelle JZC10 10,2x26 x1,4CAD.BICH Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2													
6	563962	Renvoi - Vorgelege Cambio - Counter Rinvio -	1						1													
7	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1													
8	564697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1													
9	564698	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1													
10	563964	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -	1						1													
11	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1						1													

+

2/12/2002

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 267 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	563963	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -	1						1													
13	563961	Commande double - Doppelantrieb Mando doble - Double drive Comando doble -	1						1													
14	563966	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -	1						1													
15	167460	Vis CHc,M 6- 60-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3													
16	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3						3													
17	563965	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -	1						1													
18	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1						1													
19	564701	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1						1													
20	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4													
21	564702	Vis CHc,M 6- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4													
22	564703	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1						1													

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 267 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	564704	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1						1													
24	564705	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	7						7													
25	564706	Vis CHc,M 5- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	7						7													
26	564707	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1						1													
27	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3						3													
28	564702	Vis CHc,M 6- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3													
29	565519	Levier (Télescopage) - Hebel (Zusammenstroll) Palanca (Telescopaje) - Lever (Jib telescope) Leva (Telescopico) -	1						1													
30	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2						2													
31	564708	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2						2													
32	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2													
33	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1													

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 267 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	564709	Support levier - Habel träger Soporte palanca - Lever bracket Supporto leva -	1						1													
35	564710	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	2						2													
36	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2													
37	563974	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -	1						1													
38	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1						1													
39	564711	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	1						1													
40	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	2						2													
41	226205	Support soufflet - Blasebalg Träger Soporte fuelle - Bellows bracket Supporto soffietto -	1						1													
42	226211	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1						1													
43	78310	Vis RLZ, ST4,2 noire - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
44	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1													

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 267 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	243928	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -	1						1													
46	225861	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -	1						1													
47	175551	Goupille 5 x 25 E - Stift Pasador - Pin Spina -	1						1													
48	564712	Renvoi - Vorgelege Cambio - Counter Rinvio -	1						1													
49	564713	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -	2						2													
50	564714	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -	1						1													
53	565520	Levier (Accessoire) - Hebel (Zubehör) Palanca (Accesorio) - Lever (Attachment) Leva (Accessori) -	1						1													
54	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2						2													
55	564708	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2						2													
56	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1													
57	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1													

+

Catalogue : 547785

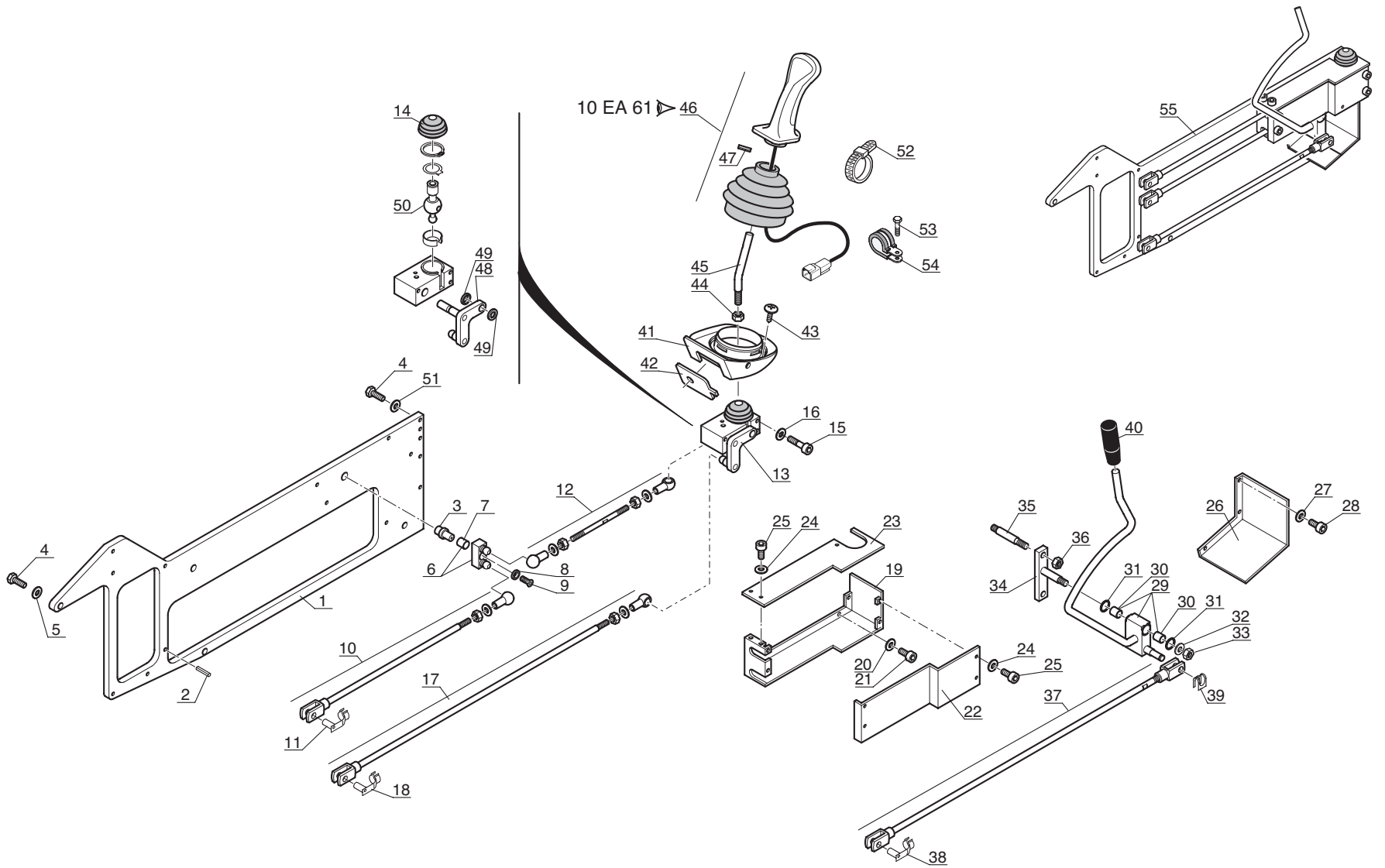
6

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 267 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
58	563973	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -	1						1													
59	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	2						2													
60	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	3						3													
61	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1													
62	171288	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1													
63	223604	Rondelle HR12,5x 32x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1													
64	229594	Commande du distributeur - Kommandosteuerventil antrieb Mando de distribuibor - Valve bank drive lever Commando di distributore -	1						1													


10 EA 61
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuidor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AA 268** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563960	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -													1	1	1	1				
2	564694	Goupille 6 x 20 E - Stift Pasador - Pin Spina -													2	2	2	2				
3	564695	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -													1	1	1	1				
4	58536	Vis H,M10- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													3	3	3	3				
5	183026	Rondelle JZC10 10,2x26 x1,4CAD.BICH Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
6	563962	Renvoi - Vorgelege Cambio - Counter Rinvio -													1	1	1	1				
7	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													1	1	1	1				
8	564697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
9	564698	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
10	563964	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -													1	1	1	1				
11	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuidor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AA 268** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	563963	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -													1	1	1	1				
13	563961	Commande double - Doppelantrieb Mando doble - Double drive Comando doble -													1	1	1	1				
14	563966	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -													1	1	1	1				
15	167460	Vis CHc,M 6- 60-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													3	3	3	3				
16	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													3	3	3	3				
17	563965	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -													1	1	1	1				
18	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1	1	1				
19	564701	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -													1	1	1	1				
20	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
21	564702	Vis CHc,M 6- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
22	564703	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuidor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AA 268** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	564704	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -													1	1	1	1				
24	564705	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													7	7	7	7				
25	564706	Vis CHc,M 5- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -													7	7	7	7				
26	564707	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -													1	1	1	1				
27	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													3	3	3	3				
28	564702	Vis CHc,M 6- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -													3	3	3	3				
29	565519	Levier (Télescopage) - Hebel (Zusammenstroll) Palanca (Telescopaje) - Lever (Jib telescope) Leva (Telescopico) -													1	1	1	1				
30	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													2	2	2	2				
31	564708	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													2	2	2	2				
32	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
33	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuidor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AA 268** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	564709	Support levier - Habel träger Soporte palanca - Lever bracket Supporto leva -													1	1	1	1				
35	564710	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													2	2	2	2				
36	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													2	2	2	2				
37	563974	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -													1	1	1	1				
38	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1	1	1				
39	564711	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -													1	1	1	1				
40	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -													1	1	1	1				
41	226205	Support soufflet - Blasebalg Träger Soporte fuelle - Bellows bracket Supporto soffietto -													1	1	1	1				
42	226332	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													1	1	1	1				
43	78310	Vis RLZ, ST4,2 noire - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
44	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuidor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AA 268** **M**

1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA							17-													
8-	MLT730 T SA							18-													
9-	MLT730 T PS SA							19-													
10-	MLT730 LS T SA							20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	226926	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -													1	1	1	1				
46	225861	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -													1	1	1	1				
47	175551	Goupille 5 x 25 E - Stift Pasador - Pin Spina -													1	1	1	1				
48	564712	Renvoi - Vorgelege Cambio - Counter Rinvio -													1	1	1	1				
49	564713	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -													2	2	2	2				
50	564714	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -													1	1	1	1				
51	223604	Rondelle HR12,5x 32x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
52	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													2	2	2	2				
53	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
54	171288	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													1	1	1	1				
55	229595	Commande du distributeur - Kommandosteuerventil antrieb Mando de distribuibor - Valve bank drive lever Commando di distributore -													1	1	1	1				

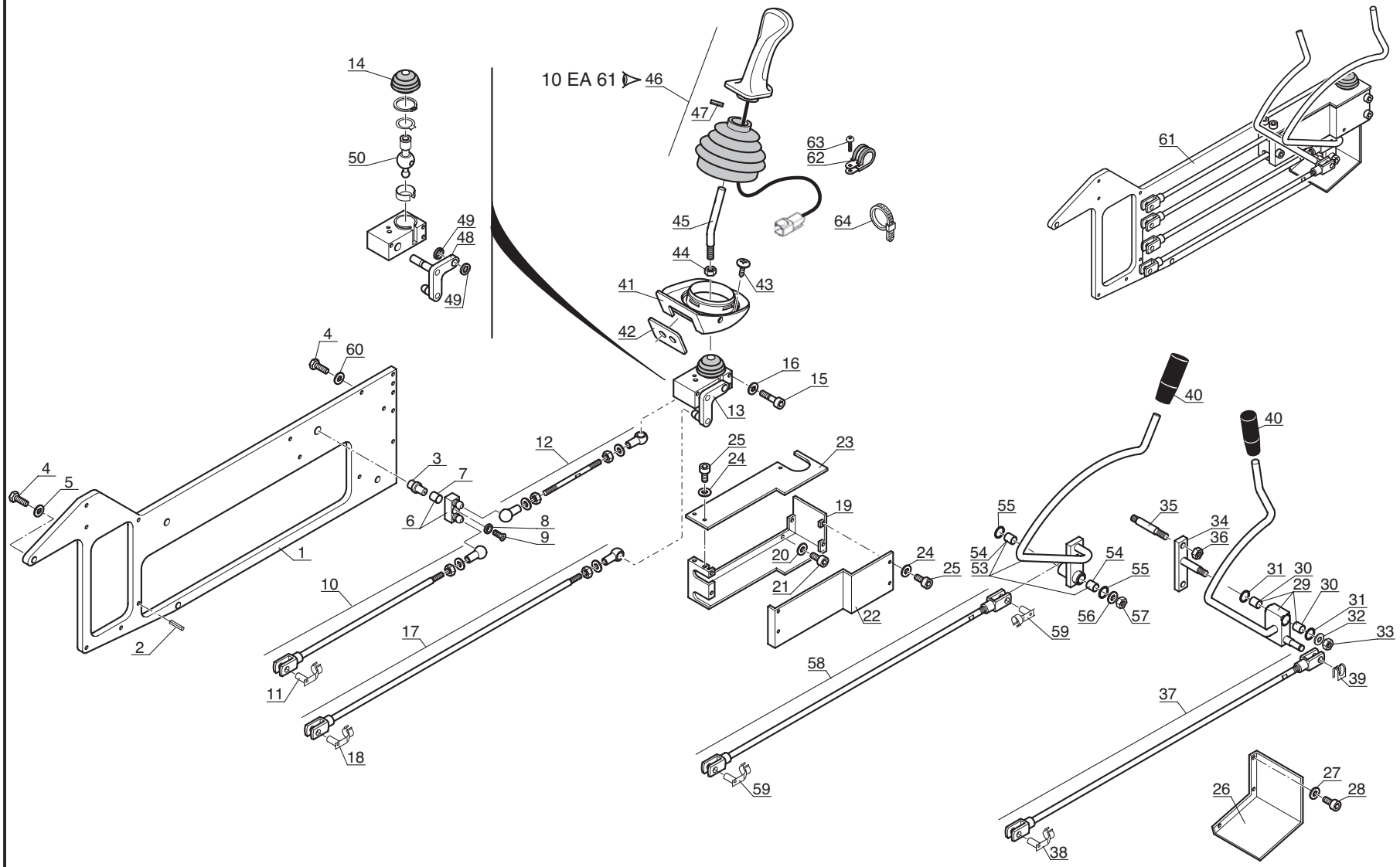
10 AA 327

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

↦ N°: 166 427

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HIDRAULICO (Mando de distribuidor)
HYDRAULIC (Valva bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

MT 732 / 932 S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O.illus

14 / 02 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 327 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563960	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -													1	1	1	1				
2	564694	Goupille 6 x 20 E - Stift Pasador - Pin Spina -													2	2	2	2				
3	564695	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -													1	1	1	1				
4	58536	Vis H,M10- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													3	3	3	3				
5	183026	Rondelle JZC10 10,2x26 x1,4CAD.BICH Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
6	563962	Renvoi - Vorgelege Cambio - Counter Rinvio -													1	1	1	1				
7	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													1	1	1	1				
8	564697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
9	564698	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
10	563964	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -													1	1	1	1				
11	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 327 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	563963	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -													1	1	1	1				
13	563961	Commande double - Doppelantrieb Mando doble - Double drive Comando doble -													1	1	1	1				
14	563966	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -													1	1	1	1				
15	167460	Vis CHc,M 6- 60-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													3	3	3	3				
16	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													3	3	3	3				
17	563965	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -													1	1	1	1				
18	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1	1	1				
19	564701	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -													1	1	1	1				
20	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
21	564702	Vis CHc,M 6- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
22	564703	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 327 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	564704	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -													1	1	1	1				
24	564705	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													7	7	7	7				
25	564706	Vis CHc,M 5- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -													7	7	7	7				
26	564707	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -													1	1	1	1				
27	564700	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													3	3	3	3				
28	564702	Vis CHc,M 6- 10 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -													3	3	3	3				
29	565519	Levier (Télescopage) - Hebel (Zusammenstroll) Palanca (Telescopaje) - Lever (Jib telescope) Leva (Telescopico) -													1	1	1	1				
30	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													2	2	2	2				
31	564708	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													2	2	2	2				
32	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
33	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 327 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	564709	Support levier - Habel träger Soporte palanca - Lever bracket Supporto leva -													1	1	1	1				
35	564710	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													2	2	2	2				
36	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													2	2	2	2				
37	563974	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -													1	1	1	1				
38	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1	1	1				
39	564711	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -													1	1	1	1				
40	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -													2	2	2	2				
41	226205	Support soufflet - Blasebalg Träger Soporte fuelle - Bellows bracket Supporto soffietto -													1	1	1	1				
42	226211	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													1	1	1	1				
43	78310	Vis RLZ, ST4,2 noire - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
44	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AA | 327 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	243928	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -													1	1	1	1				
46	225861	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -													1	1	1	1				
47	175551	Goupille 5 x 25 E - Stift Pasador - Pin Spina -													1	1	1	1				
48	564712	Renvoi - Vorgelege Cambio - Counter Rinvio -													1	1	1	1				
49	564713	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -													2	2	2	2				
50	564714	Rotule - Kugelgelenk Rótula - Knee-joint Rotula -													1	1	1	1				
53	565520	Levier (Accessoire) - Hebel (Zubehör) Palanca (Accesorio) - Lever (Attachment) Leva (Accessori) -													1	1	1	1				
54	564696	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													2	2	2	2				
55	564708	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													2	2	2	2				
56	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
57	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Commande du distributeur)
HYDRAULIK (Kommandosteuerventil antriebe)
HYDRAULICO (Mando de distribuibor)
HYDRAULIC (Valve bank drive lever)
IDRAULICO (Commando di distributore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AA 327** **M**

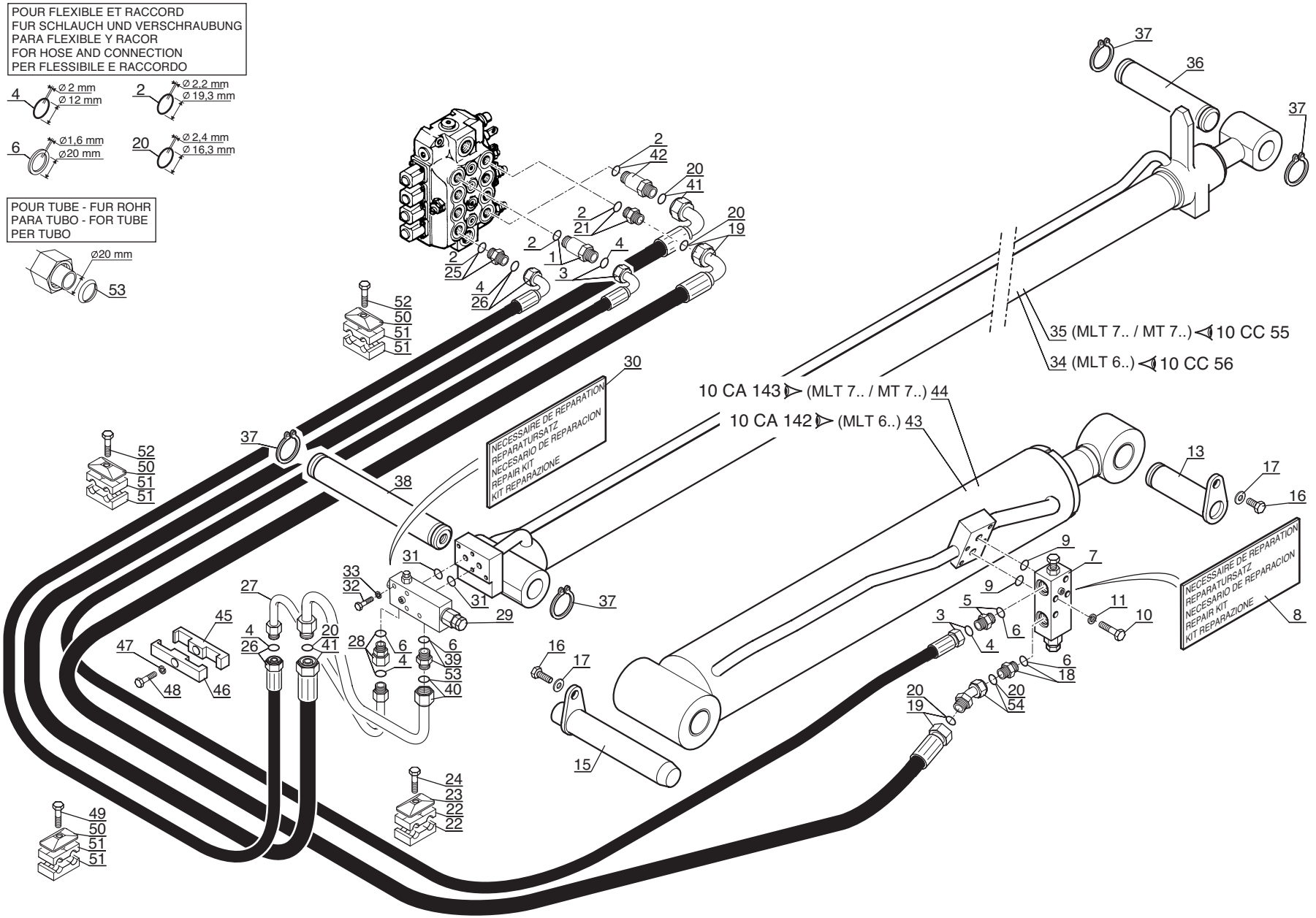
1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA							17-													
8-	MLT730 T SA							18-													
9-	MLT730 T PS SA							19-													
10-	MLT730 LS T SA							20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
58	563973	Tringle - Stange Varilla - Rod Bacchetta -													1	1	1	1				
59	564699	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													2	2	2	2				
60	223604	Rondelle HR12,5x 32x4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
61	229594	Commande du distributeur - Kommandosteuerventil antrieb Mando de distribuibor - Valve bank drive lever Commando di distributore -													1	1	1	1				
62	171288	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													1	1	1	1				
63	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
64	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													3	3	3	3				

10 AE 292

REMPLACEE PAR PLANCHE **10 AE 468 / 10 AE 469**
ERSETZEN ZU ZEICHNUNG **10 AE 468 / 10 AE 469**
REEMPLAZADO PARA DIBUJO **10 AE 468 / 10 AE 469**
REPLACED BY DRAWING **10 AE 468 / 10 AE 469**
SOSTITUIRE PER TAVOLI **10 AE 468 / 10 AE 469**

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 S.A - MT 732 Turbo S.A



P.A.O. illus

03 / 03 / 03

10 AE 468

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento -Teleccopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - braccio)

MLT 629 S.A
MLT 629 Turbo S.A

JUSQU'A LA MACHINE / BIS DER MASCHINE / HASTA LA MAQUINA / UP TO MACHINE / FINO LA MACCHINA
→⋈ N°: 178 745

ET POUR - UND FUR / Y PARA - AND FOR - E PER
⊏⊐ N°: 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

JUSQU'A LA MACHINE / BIS DER MASCHINE / HASTA LA MAQUINA / UP TO MACHINE / FINO LA MACCHINA
★→⋈ N°: 179 102

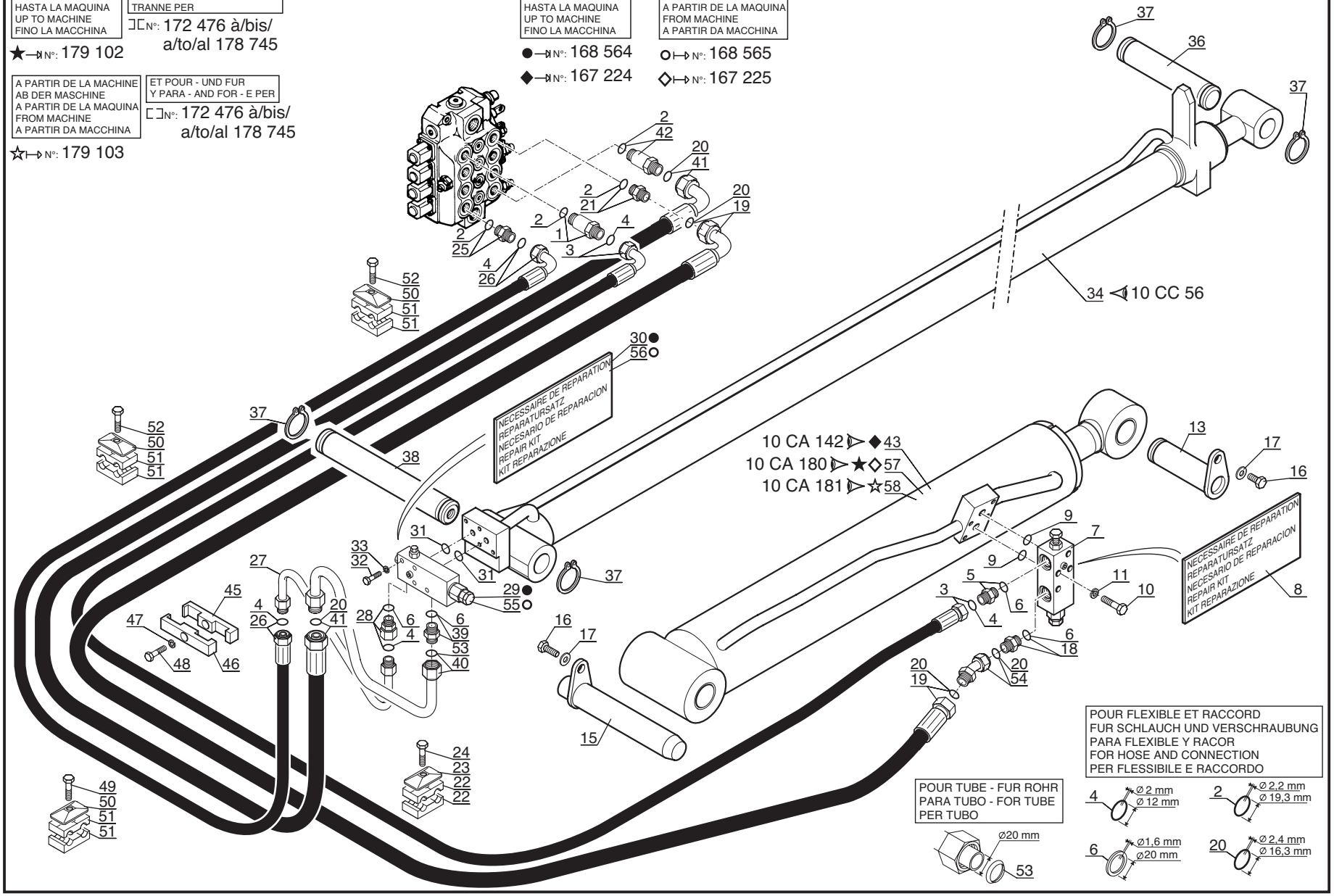
SAUF POUR - NICHT FUR / EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR / TRANNE PER
⊐⊏ N°: 172 476 à/bis/ a/to/al 178 745

A PARTIR DE LA MACHINE / AB DER MASCHINE / A PARTIR DE LA MAQUINA / FROM MACHINE / A PARTIR DA MACCHINA
☆⊢▷ N°: 179 103

ET POUR - UND FUR / Y PARA - AND FOR - E PER
⊏⊐ N°: 172 476 à/bis/ a/to/al 178 745

JUSQU'A LA MACHINE / BIS DER MASCHINE / HASTA LA MAQUINA / UP TO MACHINE / FINO LA MACCHINA
●→⋈ N°: 168 564
◆→⋈ N°: 167 224

A PARTIR DE LA MACHINE / AB DER MASCHINE / A PARTIR DE LA MAQUINA / FROM MACHINE / A PARTIR DA MACCHINA
○⊢▷ N°: 168 565
◇⊢▷ N°: 167 225



P.A.O. illus

04 / 03 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 468 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1																		
2	169373	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X																		
3	232854	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1																		
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X																		
5	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1																		
6	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X																		
7	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -	1	1																		
8	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	X	X																		
9	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2																		
10	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4																		
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4																		

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 468** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	226266	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1																		
15	232740	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1																		
16	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2																		
17	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2																		
18	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1																		
19	232855	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1																		
20	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X																		
21	167923	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1																		
22	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2																		
23	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1	1																		
24	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1																		

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 468** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	167925	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1																		
26	224943	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1																		
27	224865	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1																		
28	192204	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1																		
29	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -	1	1																		
30	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	X	X																		
31	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2																		
32	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4																		
33	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4																		
34	224070	Vérin télescop. D:50mm C:2100mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -	1	1																		
36	188465	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1																		

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 468** **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																				
37	2637	Circlips Aro retén Anello elastico	- Sicherungsring - Circlip -	4	4																	
38	224081	Axe Eje Perno	- Achse - Axle -	1	1																	
39	190221	Raccord Union Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -	1	1																	
40	224864	Tube Tubo Tubo	- Rohr - Tube -	1	1																	
41	226932	Flexible Flexible Flessibile	- Schlauch - Hose -	1	1																	
42	174549	Raccord Union Prolongateur Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -	1	1																	
43	232749	Vérin levage D:70mm C: 720mm Cilindro de levantamiento Cilindro di sollevamento	- Aufwinden zylinder - Lifting cylinder -	1	1																	
45	226963	Demi-collier Media abrazadera Fascetta	- Halb-klemme - Half-clamp -	1	1																	
46	226964	Demi-collier Media abrazadera Fascetta	- Halb-klemme - Half-clamp -	1	1																	
47	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -	1	1																	
48	54284	Vis H,M 6- 35-8.8-ZN5/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	1	1																	

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 468** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
49	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1																		
50	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	3	3																		
51	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	6	6																		
52	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2																		
53	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X																		
54	230159	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1																		
55	238131	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1	1																		
56	603188	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	1	1																		
57	238253	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -	1	1																		
58	240047	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -	1	1																		

10 AE 469

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N°: 178 543

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
N°: 179 021 à/bis/
a/to/al 179 605

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento -Teleccopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - braccio)

MLT 730 S.A
MLT 730 Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 S.A / 732 Turbo S.A

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
■ N°: 179 376
▲ N°: 179 348
⊛ N°: 179 128

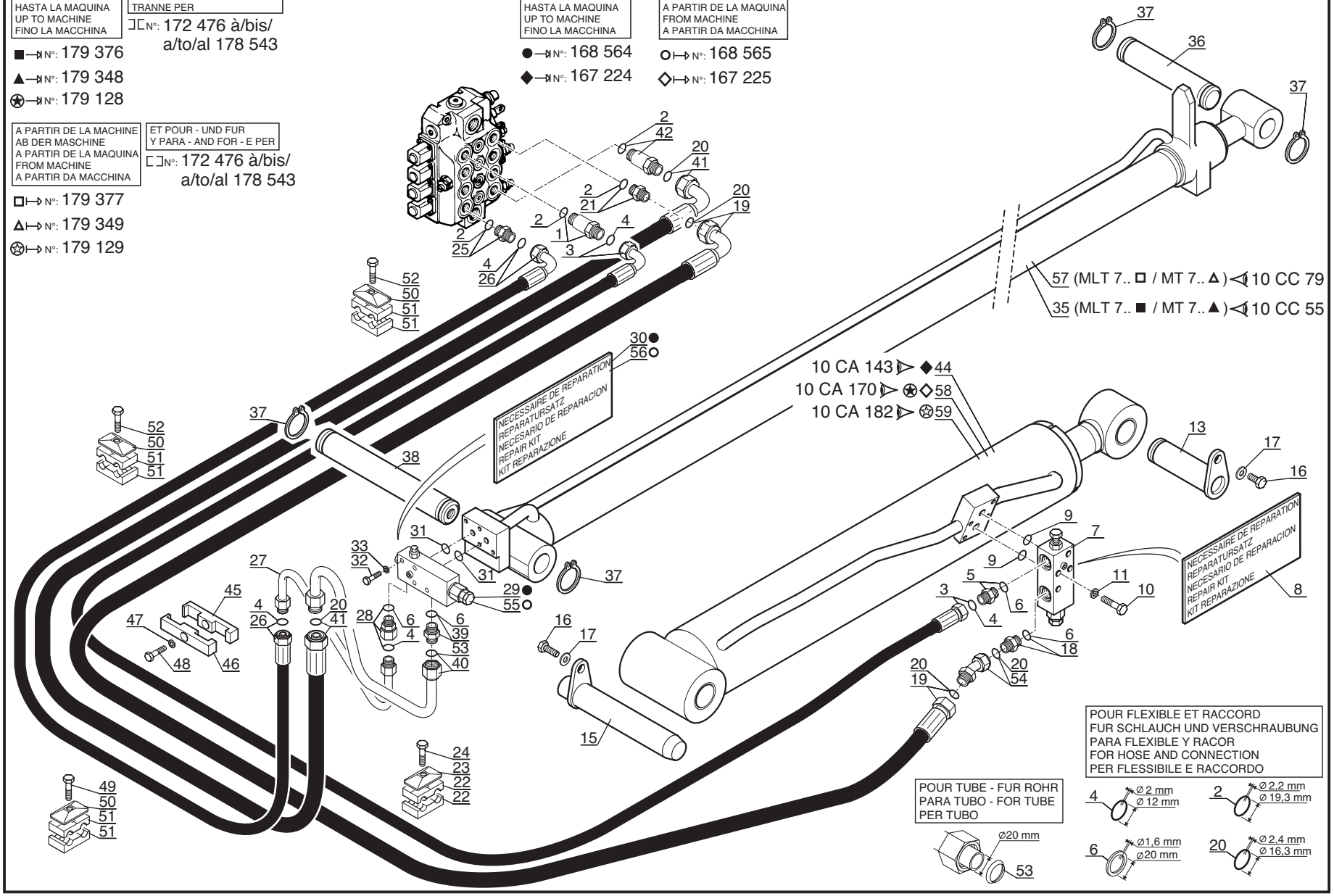
SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
N°: 172 476 à/bis/
a/to/al 178 543

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
□ N°: 179 377
△ N°: 179 349
⊛ N°: 179 129

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
N°: 172 476 à/bis/
a/to/al 178 543

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
● N°: 168 564
◆ N°: 167 224

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
○ N°: 168 565
◇ N°: 167 225



P.A.O. illus

04 / 03 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 469 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							1	1	1				1	1						
2	169373	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							X	X	X				X	X						
3	232854	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -							1	1	1				1	1						
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							X	X	X				X	X						
5	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							1	1	1				1	1						
6	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							X	X	X				X	X						
7	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -							1	1	1				1	1						
8	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -							X	X	X				X	X						
9	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							2	2	2				2	2						
10	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							4	4	4				4	4						
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							4	4	4				4	4						

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 469** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	226266	Axe - Achse Eje - Axle Perno -							1	1	1				1	1						
15	232740	Axe - Achse Eje - Axle Perno -							1	1	1				1	1						
16	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2				2	2						
17	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							2	2	2				2	2						
18	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							1	1	1				1	1						
19	232855	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -							1	1	1				1	1						
20	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							X	X	X				X	X						
21	167923	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							1	1	1				1	1						
22	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							2	2	2				2	2						
23	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -							1	1	1				1	1						
24	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1				1	1						

+

3

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 469** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	167925	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							1	1	1				1	1						
26	224943	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -							1	1	1				1	1						
27	224865	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -							1	1	1				1	1						
28	192204	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							1	1	1				1	1						
29	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -							1	1	1				1	1						
30	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -							X	X	X				X	X						
31	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							2	2	2				2	2						
32	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							4	4	4				4	4						
33	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							4	4	4				4	4						
35	224071	Vérin télescop. D:50mm C:2750mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -							1	1	1				1	1						
36	188465	Axe - Achse Eje - Axle Perno -							1	1	1				1	1						

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 469 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	2637	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -							4	4	4				4	4						
38	224081	Axe - Achse Eje - Axle Perno -							1	1	1				1	1						
39	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							1	1	1				1	1						
40	224864	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -							1	1	1				1	1						
41	226932	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -							1	1	1				1	1						
42	174549	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							1	1	1				1	1						
44	232748	Vérin levage D:70mm C: 720mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -							1	1	1				1	1						
45	226963	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							1	1	1				1	1						
46	226964	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							1	1	1				1	1						
47	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							1	1	1				1	1						
48	54284	Vis H,M 6- 35-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1				1	1						

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 469** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
49	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1				1	1						
50	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -							3	3	3				3	3						
51	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							6	6	6				6	6						
52	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2				2	2						
53	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							X	X	X				X	X						
54	230159	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							1	1	1				1	1						
55	238131	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -							1	1	1				1	1						
56	603188	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -							1	1	1				1	1						
57	238843	Vérin télescop. D:50mm C:2700mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -							1	1	1				1	1						
58	238254	Vérin d'éléva. D:70mm C: 720mm- Hubzylinder Cilindro de elevación - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -							1	1	1				1	1						
59	240048	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Hubzylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -							1	1	1				1	1						

10 AE 405

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

MLT 6 ↦ N°: 178 746
MLT/MT 7 ↦ N°: 178 544

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER

⊐⊏N°: 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento -Teleccopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - braccio)

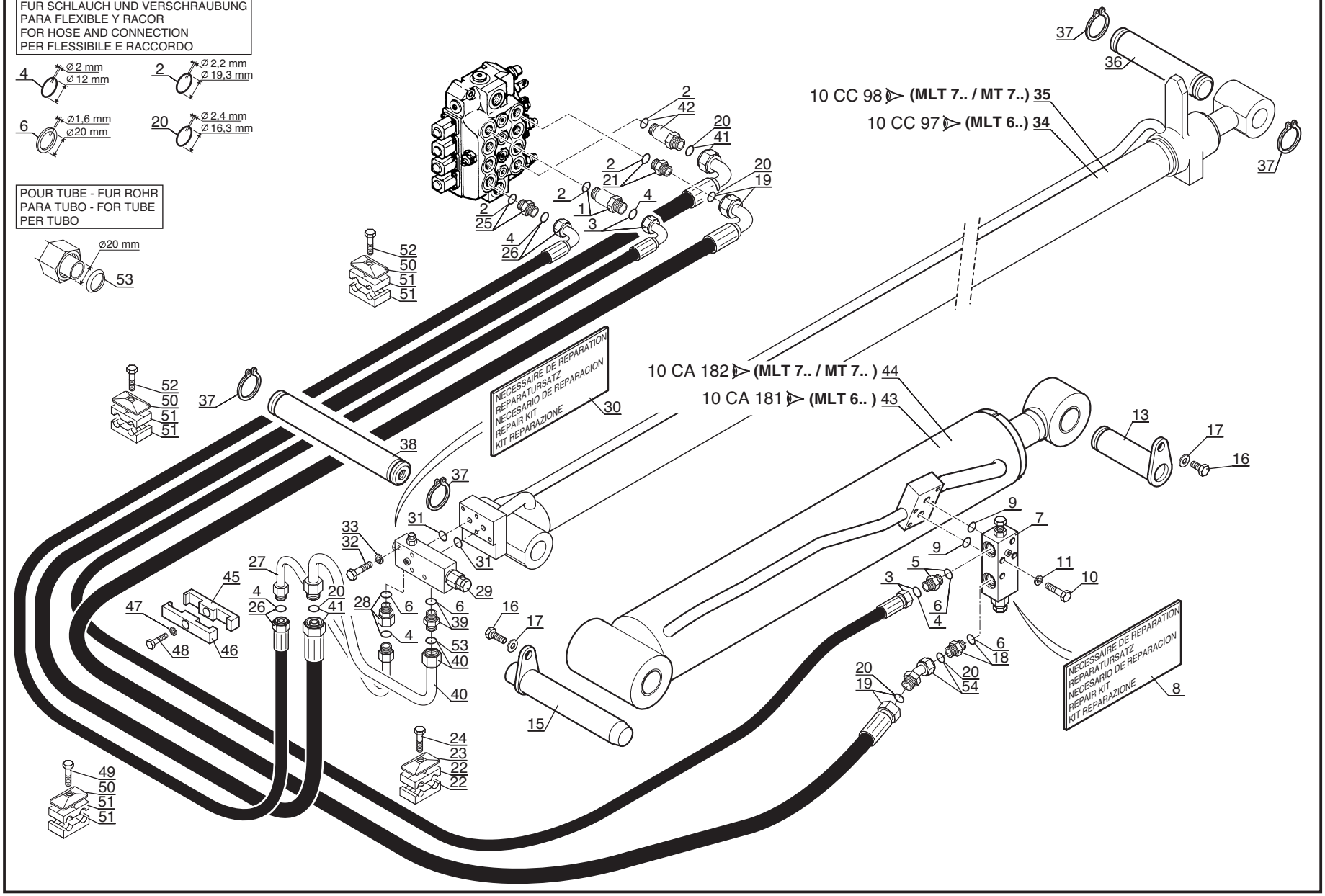
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 S.A - MT 732 Turbo S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

4 Ø 2 mm Ø 12 mm
2 Ø 2,2 mm Ø 19,3 mm
6 Ø1,6 mm Ø20 mm
20 Ø 2,4 mm Ø 16,3 mm

POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO

Ø20 mm 53



P.A.O. illus

03 / 03 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 405 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1				1	1						
2	169373	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X					X	X	X				X	X						
3	232854	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1					1	1	1				1	1						
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X					X	X	X				X	X						
5	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1				1	1						
6	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X					X	X	X				X	X						
7	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -	1	1					1	1	1				1	1						
8	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	X	X					X	X	X				X	X						
9	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2					2	2	2				2	2						
10	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4					4	4	4				4	4						
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4					4	4	4				4	4						

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE** | **405** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	226266	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1					1	1	1				1	1						
15	232740	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1					1	1	1				1	1						
16	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2					2	2	2				2	2						
17	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2					2	2	2				2	2						
18	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1				1	1						
19	232855	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1					1	1	1				1	1						
20	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X					X	X	X				X	X						
21	167923	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1				1	1						
22	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2					2	2	2				2	2						
23	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1	1					1	1	1				1	1						
24	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1					1	1	1				1	1						

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 405 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	167925	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1				1	1						
26	224943	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1					1	1	1				1	1						
27	242368	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1					1	1	1				1	1						
28	192204	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1				1	1						
29	238131	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1	1					1	1	1				1	1						
30	603188	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	X	X					X	X	X				X	X						
31	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2					2	2	2				2	2						
32	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4					4	4	4				4	4						
33	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4					4	4	4				4	4						
34	239125	Vérin télescop. D:50mm C:2100mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -	1	1																		
35	240929	Vérin télescop. D:50mm C:2700mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -							1	1	1				1	1						

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 405** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	188465	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1					1	1	1				1	1						
37	2637	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4	4					4	4	4				4	4						
38	224081	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1					1	1	1				1	1						
39	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1				1	1						
40	242367	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1					1	1	1				1	1						
41	226932	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1					1	1	1				1	1						
42	174549	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1				1	1						
43	240047	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -	1	1																		
44	240048	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Hubzylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -							1	1	1				1	1						
45	226963	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	1	1					1	1	1				1	1						
46	226964	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	1	1					1	1	1				1	1						

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 405 | M

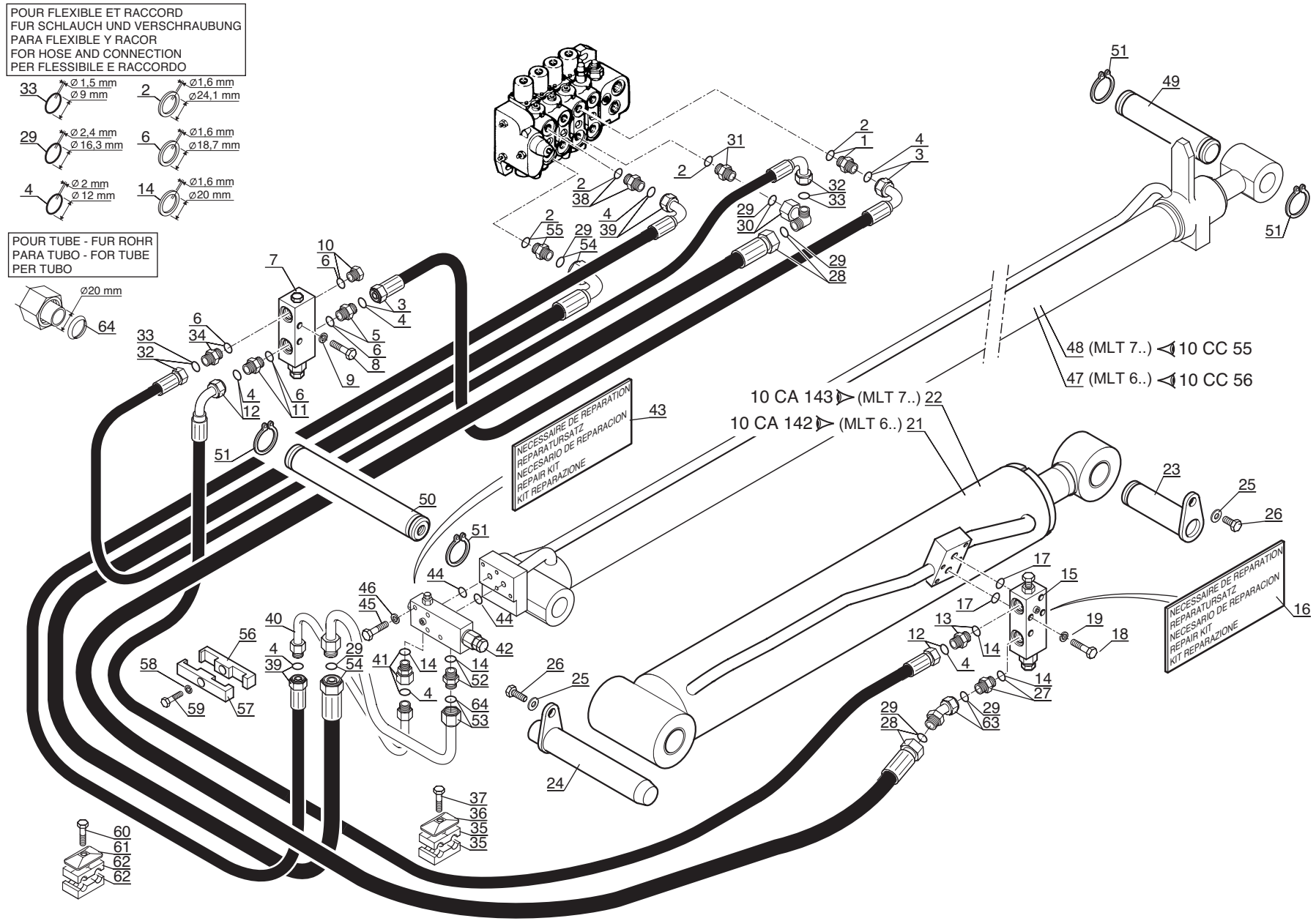
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1					1	1	1				1	1						
48	58525	Vis H,M 6- 25-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1					1	1	1				1	1						
49	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1					1	1	1				1	1						
50	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	3	3					3	3	3				3	3						
51	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	6	6					6	6	6				6	6						
52	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2					2	2	2				2	2						
53	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X					X	X	X				X	X						
54	230159	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1				1	1						

10 AE 293

REMPLACEE PAR PLANCHE **10 AE 470 / 10 AE 471**
ERSETZEN ZU ZEICHNUNG **10 AE 470 / 10 AE 471**
REEMPLAZADO PARA DIBUJO **10 AE 470 / 10 AE 471**
REPLACED BY DRAWING **10 AE 470 / 10 AE 471**
SOSTITUIRE PER TAVOLI **10 AE 470 / 10 AE 471**

MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. illus

10 AE 470

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento -Teleccopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - braccio)

MLT 633 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A

JUSQU'A LA MACHINE / BIS DER MASCHINE / HASTA LA MAQUINA / UP TO MACHINE / FINO LA MACCHINA
→N°: 178 745

ET POUR - UND FUR / Y PARA - AND FOR - E PER
□□N°: 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

JUSQU'A LA MACHINE / BIS DER MASCHINE / HASTA LA MAQUINA / UP TO MACHINE / FINO LA MACCHINA
★→N°: 179 102

SAUF POUR - NICHT FUR / EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR / TRANNE PER
□□N°: 172 476 à/bis/ a/to/al 178 745

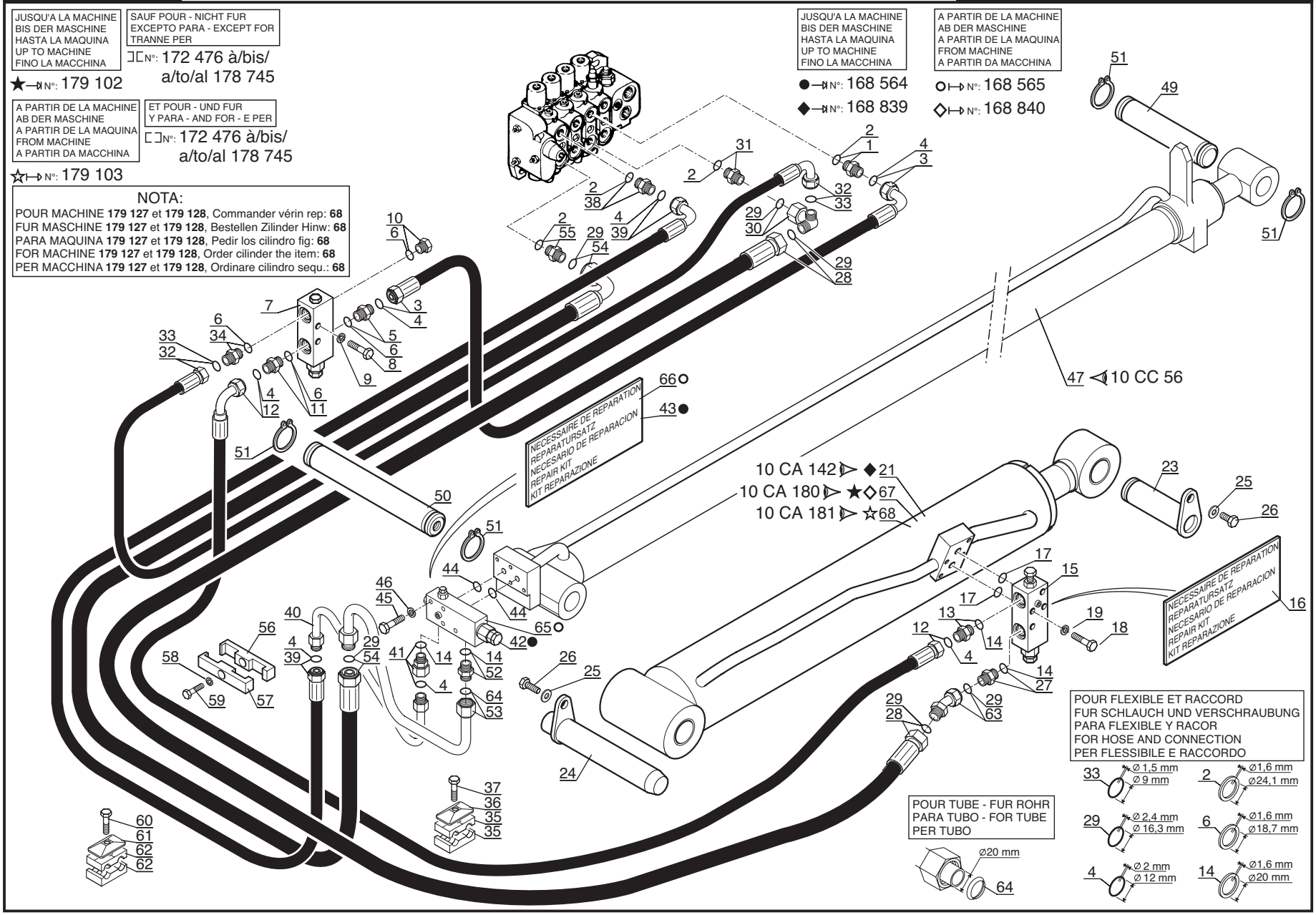
A PARTIR DE LA MACHINE / AB DER MASCHINE / A PARTIR DE LA MAQUINA / FROM MACHINE / A PARTIR DA MACCHINA
☆→N°: 179 103

ET POUR - UND FUR / Y PARA - AND FOR - E PER
□□N°: 172 476 à/bis/ a/to/al 178 745

NOTA:
POUR MACHINE **179 127** et **179 128**, Commander vérin rep: **68**
FUR MASCHINE **179 127** et **179 128**, Bestellen Zilinder Hinw: **68**
PARA MAQUINA **179 127** et **179 128**, Pedir los cilindro fig: **68**
FOR MACHINE **179 127** et **179 128**, Order cilinder the item: **68**
PER MACCHINA **179 127** et **179 128**, Ordinare cilindro sequ.: **68**

JUSQU'A LA MACHINE / BIS DER MASCHINE / HASTA LA MAQUINA / UP TO MACHINE / FINO LA MACCHINA
●→N°: 168 564
◆→N°: 168 839

A PARTIR DE LA MACHINE / AB DER MASCHINE / A PARTIR DE LA MAQUINA / FROM MACHINE / A PARTIR DA MACCHINA
○→N°: 168 565
◇→N°: 168 840



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 470** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														
2	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			X	X	X	X														
3	193770	Flexible (Lg 455) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1														
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X														
5	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														
6	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			X	X	X	X														
7	226972	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -			1	1	1	1														
8	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2														
9	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2														
10	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1	1	1	1														
11	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 470** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	211723	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1														
13	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														
14	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			X	X	X	X														
15	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -			1	1	1	1														
16	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -			1	1	1	1														
17	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2	2	2	2														
18	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4														
19	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4														
21	232749	Vérin levage D:70mm C: 720mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -			1	1	1	1														
23	226266	Axe - Achse Eje - Axle Perno -			1	1	1	1														
24	232740	Axe - Achse Eje - Axle Perno -			1	1	1	1														

+

3

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 470** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2														
26	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2														
27	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														
28	226597	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1														
29	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X														
30	225546	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														
31	482664	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														
32	169322	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1														
33	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X														
34	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														
35	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			2	2	2	2														

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 470 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -			1	1	1	1														
37	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1														
38	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														
39	225543	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1														
40	224865	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1	1	1	1														
41	192204	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														
42	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -			1	1	1	1														
43	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -			1	1	1	1														
44	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2	2	2	2														
45	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4														
46	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4														

+

5

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 470** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	224070	Vérin télescop. D:50mm C:2100mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -			1	1	1	1														
49	188465	Axe - Achse Eje - Axle Perno -			1	1	1	1														
50	224081	Axe - Achse Eje - Axle Perno -			1	1	1	1														
51	2637	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			4	4	4	4														
52	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														
53	224864	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1	1	1	1														
54	225542	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1														
55	482664	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														
56	226963	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			1	1	1	1														
57	226964	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			1	1	1	1														
58	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1	1	1														

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 470** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
59	58525	Vis H,M 6- 25-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1														
60	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1														
61	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -			1	1	1	1														
62	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			2	2	2	2														
63	230159	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1														
64	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X														
65	238131	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -			1	1	1	1														
66	603188	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -			1	1	1	1														
67	238253	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -			1	1	1	1														
68	240047	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -			1	1	1	1														

10 AE 471

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento -Teleccopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - braccio)

MLT 730 LS Turbo S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→ N°: 178 543

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
N°: 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
■ → N°: 179 376
▲ → N°: 179 128

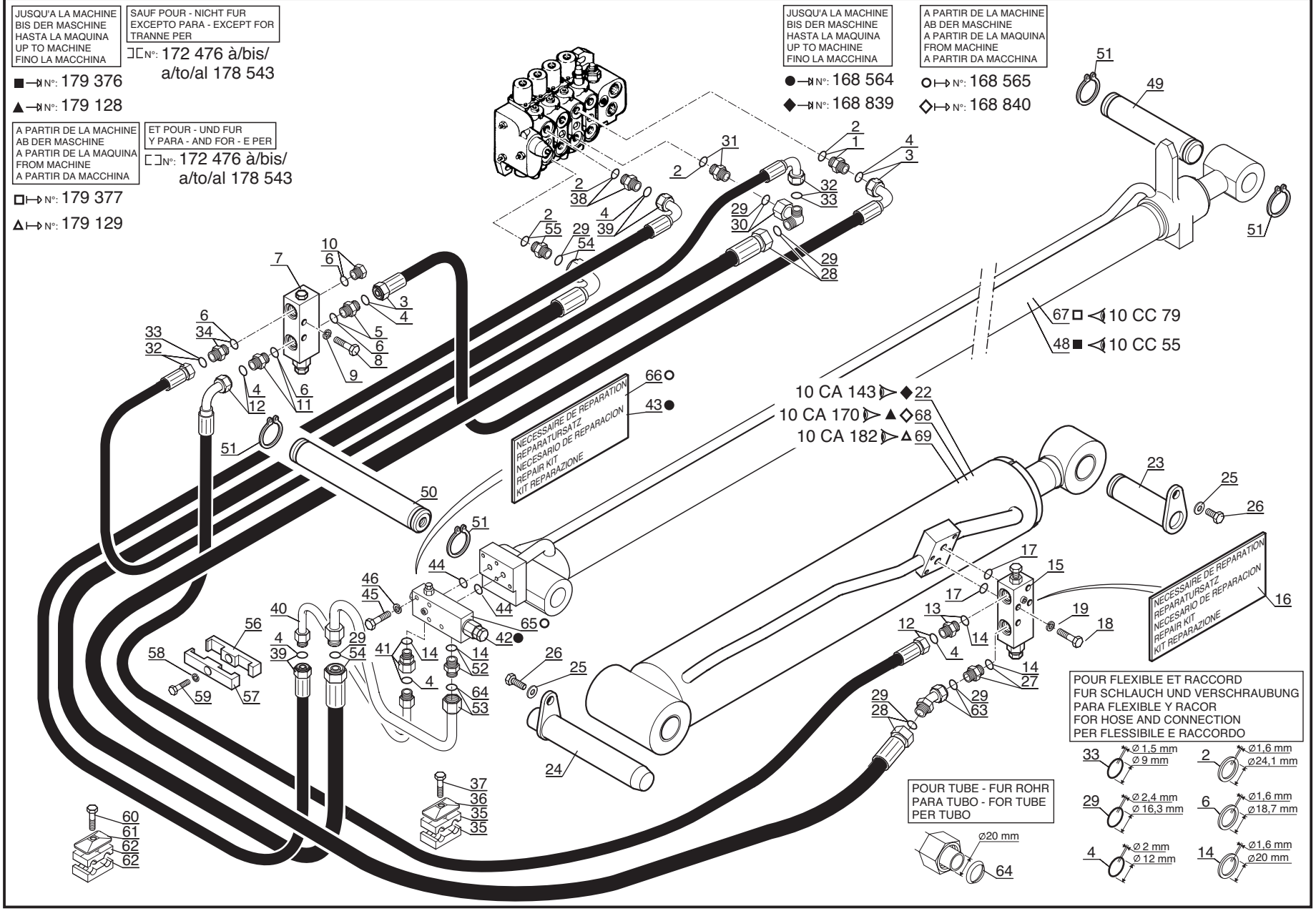
SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
N°: 172 476 à/bis/ a/to/al 178 543

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
□ ↦ N°: 179 377
△ ↦ N°: 179 129

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
N°: 172 476 à/bis/ a/to/al 178 543

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
● → N°: 168 564
◆ → N°: 168 839

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
○ ↦ N°: 168 565
◇ ↦ N°: 168 840



P.A.O. illus

03 / 03 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 471** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -										1	1	1								
2	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -										X	X	X								
3	193770	Flexible (Lg 455) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -										1	1	1								
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -										X	X	X								
5	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -										1	1	1								
6	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -										X	X	X								
7	226972	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -										1	1	1								
8	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -										2	2	2								
9	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -										2	2	2								
10	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -										1	1	1								
11	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -										1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 471** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	211723	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -										1	1	1								
13	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -										1	1	1								
14	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -										X	X	X								
15	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -										1	1	1								
16	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -										1	1	1								
17	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -										2	2	2								
18	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -										4	4	4								
19	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -										4	4	4								
22	232748	Vérin levage D:70mm C: 720mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -										1	1	1								
23	226266	Axe - Achse Eje - Axle Perno -										1	1	1								
24	232740	Axe - Achse Eje - Axle Perno -										1	1	1								

+

17/04/2003

3

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 471** **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
25	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -								2	2	2								
26	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -								2	2	2								
27	190221	Raccord Union Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -								1	1	1								
28	226597	Flexible Flexible Flessibile	- Schlauch - Hose -								1	1	1								
29	86788	Joint torique Junta tórica Anello OR	- "0" ring - "0" ring -								X	X	X								
30	225546	Raccord Coudé 90° Adapteur Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -								1	1	1								
31	482664	Raccord Union Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -								1	1	1								
32	169322	Flexible Flexible Flessibile	- Schlauch - Hose -								1	1	1								
33	190874	Joint torique Junta tórica Anello OR	- "0" ring - "0" ring -								X	X	X								
34	190887	Raccord Union Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -								1	1	1								
35	232463	Demi-collier Media abrazadera Fascetta	- Halb-klemme - Half-clamp -								2	2	2								

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 471 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -										1	1	1								
37	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -										1	1	1								
38	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -										1	1	1								
39	225543	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -										1	1	1								
40	224865	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -										1	1	1								
41	192204	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -										1	1	1								
42	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -										1	1	1								
43	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -										1	1	1								
44	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -										2	2	2								
45	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -										4	4	4								
46	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -										4	4	4								

+

5

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 471** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
48	224071	Vérin télescop. D:50mm C:2750mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -										1	1	1								
49	188465	Axe - Achse Eje - Axle Perno -										1	1	1								
50	224081	Axe - Achse Eje - Axle Perno -										1	1	1								
51	2637	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -										4	4	4								
52	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -										1	1	1								
53	224864	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -										1	1	1								
54	225542	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -										1	1	1								
55	482664	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -										1	1	1								
56	226963	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -										1	1	1								
57	226964	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -										1	1	1								
58	42316	Rondelle W 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -										1	1	1								

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 471** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
59	58525	Vis H,M 6- 25-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -										1	1	1								
60	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -										1	1	1								
61	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -										1	1	1								
62	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -										2	2	2								
63	230159	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -										1	1	1								
64	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -										X	X	X								
65	238131	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -										1	1	1								
66	603188	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -										1	1	1								
67	238843	Vérin télescop. D:50mm C:2700mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -										1	1	1								
68	238254	Vérin d'éléva. D:70mm C: 720mm- Hubzylinder Cilindro de elevación - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -										1	1	1								
69	240048	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Hubzylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -										1	1	1								

10 AE 406

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

MLT 6 ↦ N°: 178 746
MLT 7 ↦ N°: 178 544

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER

N°: 179 021 à/bis/
a/to/al 179 605

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento -Teleccopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - braccio)

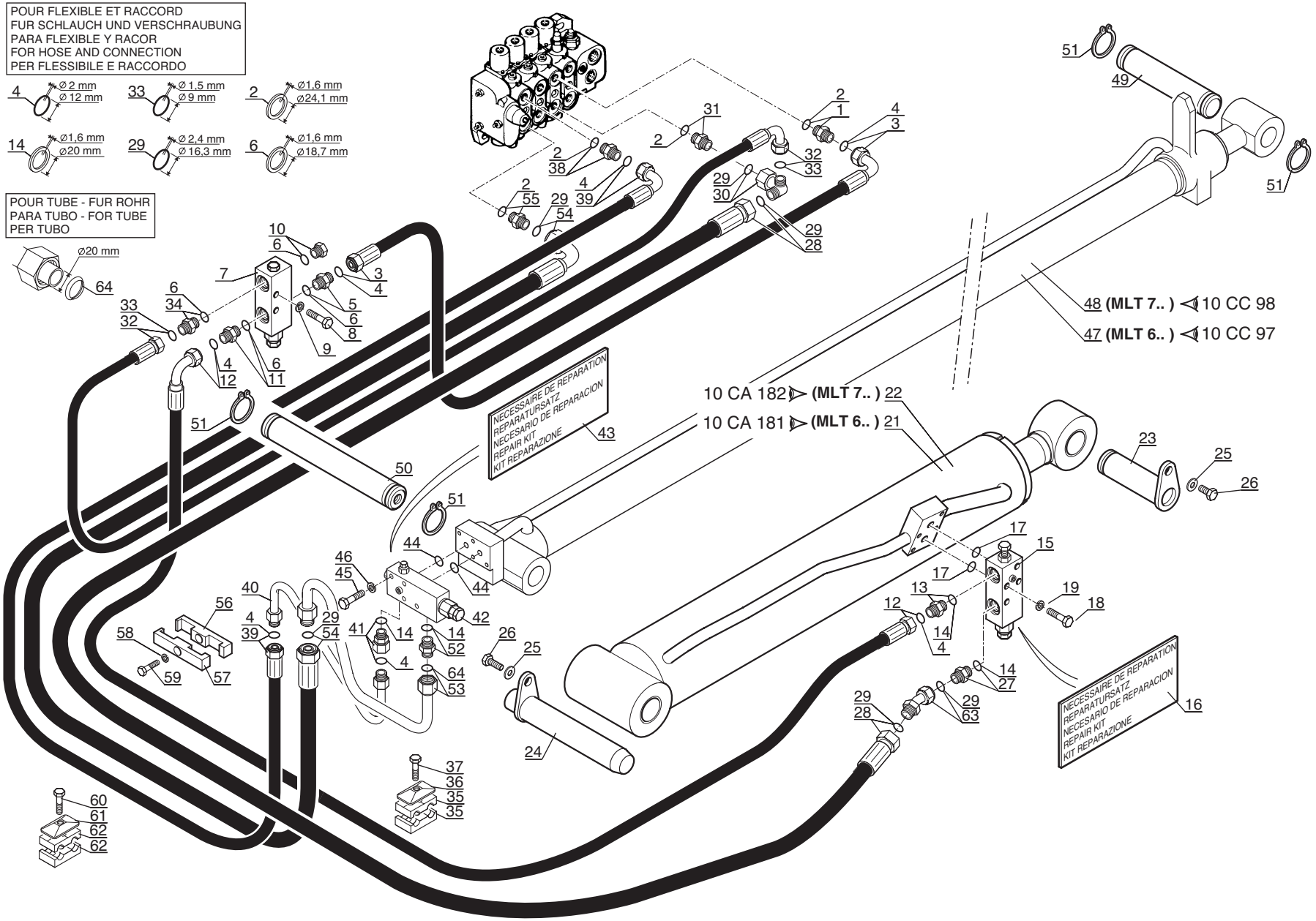
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

4 Ø 2 mm Ø 12 mm
33 Ø 1,5 mm Ø 9 mm
2 Ø1,6 mm Ø24,1 mm
14 Ø1,6 mm Ø20 mm
29 Ø 2,4 mm Ø 16,3 mm
6 Ø1,6 mm Ø18,7 mm

POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO

ø20 mm 64



P.A.O. illus

03 / 03 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 406** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
2	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			X	X	X	X				X	X	X								
3	193770	Flexible (Lg 455) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
5	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
6	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			X	X	X	X				X	X	X								
7	226972	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -			1	1	1	1				1	1	1								
8	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
9	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
10	191707	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1	1	1	1				1	1	1								
11	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 406** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	211723	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
13	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
14	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			X	X	X	X				X	X	X								
15	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -			1	1	1	1				1	1	1								
16	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -			1	1	1	1				1	1	1								
17	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2	2	2	2				2	2	2								
18	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4				4	4	4								
19	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4				4	4	4								
21	240047	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -			1	1	1	1														
22	240048	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Hubzylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -										1	1	1								
23	226266	Axe - Achse Eje - Axle Perno -			1	1	1	1				1	1	1								

+

7/11/2002

3

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 406** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	232740	Axe - Achse Eje - Axle Perno -			1	1	1	1				1	1	1								
25	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
26	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
27	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
28	226597	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
29	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
30	225546	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
31	482664	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
32	169322	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
33	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
34	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 406** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			2	2	2	2				2	2	2								
36	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -			1	1	1	1				1	1	1								
37	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								
38	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
39	225543	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
40	242368	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1	1	1	1				1	1	1								
41	192204	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
42	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -			1	1	1	1				1	1	1								
43	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -			1	1	1	1				1	1	1								
44	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2	2	2	2				2	2	2								
45	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4				4	4	4								

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 406** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
46	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4				4	4	4								
47	239125	Vérin télescop. D:50mm C:2100mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -			1	1	1	1														
48	240929	Vérin télescop. D:50mm C:2700mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -										1	1	1								
49	188465	Axe - Achse Eje - Axle Perno -			1	1	1	1				1	1	1								
50	224081	Axe - Achse Eje - Axle Perno -			1	1	1	1				1	1	1								
51	2637	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			4	4	4	4				4	4	4								
52	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
53	242367	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1	1	1	1				1	1	1								
54	225542	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
55	482664	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
56	226963	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			1	1	1	1				1	1	1								

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 406** **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	226964	Demi-collier Media abrazadera Fascetta			1	1	1	1				1	1	1								
58	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH Arandela Rondella			1	1	1	1				1	1	1								
59	54284	Vis H,M 6- 35-8.8-ZN5/C Tornillo Vite			1	1	1	1				1	1	1								
60	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C Tornillo Vite			1	1	1	1				1	1	1								
61	168854	Plaque de protection Placa de protección Piastra di protezione			1	1	1	1				1	1	1								
62	232463	Demi-collier Media abrazadera Fascetta			2	2	2	2				2	2	2								
63	230159	Raccord Racor Raccordo			1	1	1	1				1	1	1								
64	86788	Joint torique Junta tórica Anello OR			X	X	X	X				X	X	X								

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento -Teleccopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - braccio)

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

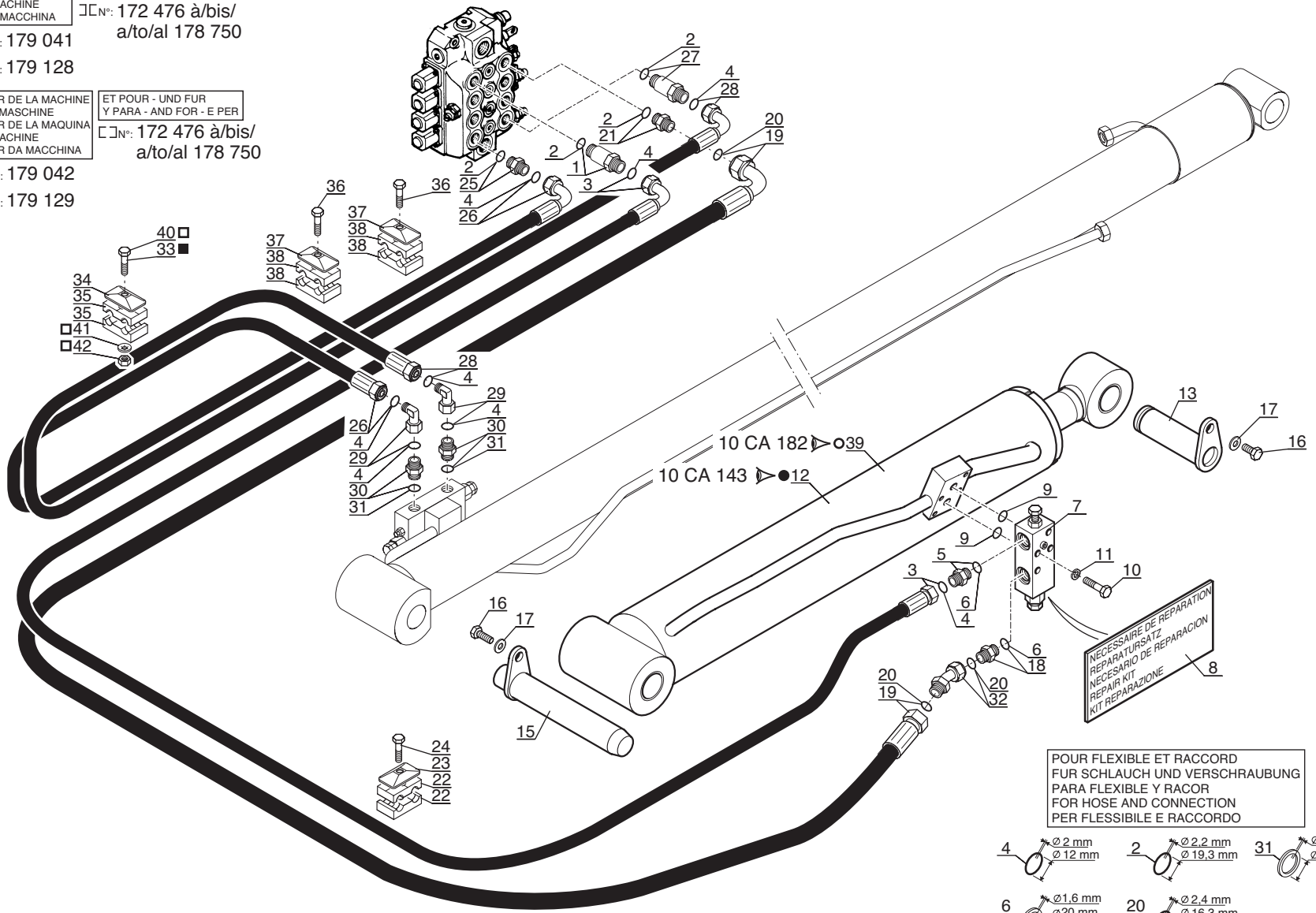
■ N°: 179 041
● N°: 179 128

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
N°: 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750

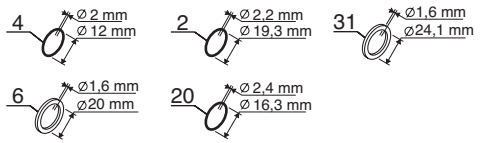
A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

□ N°: 179 042
○ N°: 179 129

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
N°: 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750



POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 294 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
2	169373	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															X	X				
3	232854	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															1	1				
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															X	X				
5	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
6	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															X	X				
7	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -															1	1				
8	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -															X	X				
9	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															2	2				
10	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															4	4				

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 294** **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	232748	Vérin levage D:70mm C: 720mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -															1	1				
13	226266	Axe - Achse Eje - Axle Perno -															1	1				
15	232740	Axe - Achse Eje - Axle Perno -															1	1				
16	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															2	2				
17	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															2	2				
18	190221	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
19	232855	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															1	1				
20	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															X	X				
21	167923	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
22	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -															2	2				
23	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -															1	1				

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 294 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
25	167925	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
26	456665	Flexible (Lg 1900) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															1	1				
27	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
28	482574	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															1	1				
29	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															2	2				
30	200814	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															2	2				
31	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															X	X				
32	230159	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
33	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
34	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -															1	1				

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit levage - Télescopage)
HYDRAULIK (Aufwinden - Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito levantamiento - Telescopaje)
HYDRAULIC (Lifting - Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito sollevamento - Braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 294** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

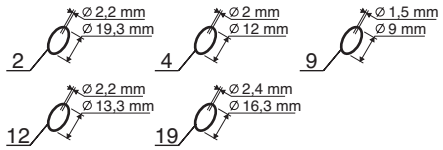
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	170387	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -															2	2				
36	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															2	2				
37	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -															2	2				
38	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -															4	4				
39	240048	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Hubzylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -															1	1				
40	58533	Vis H,M 8- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
41	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															1	1				
42	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -															1	1				

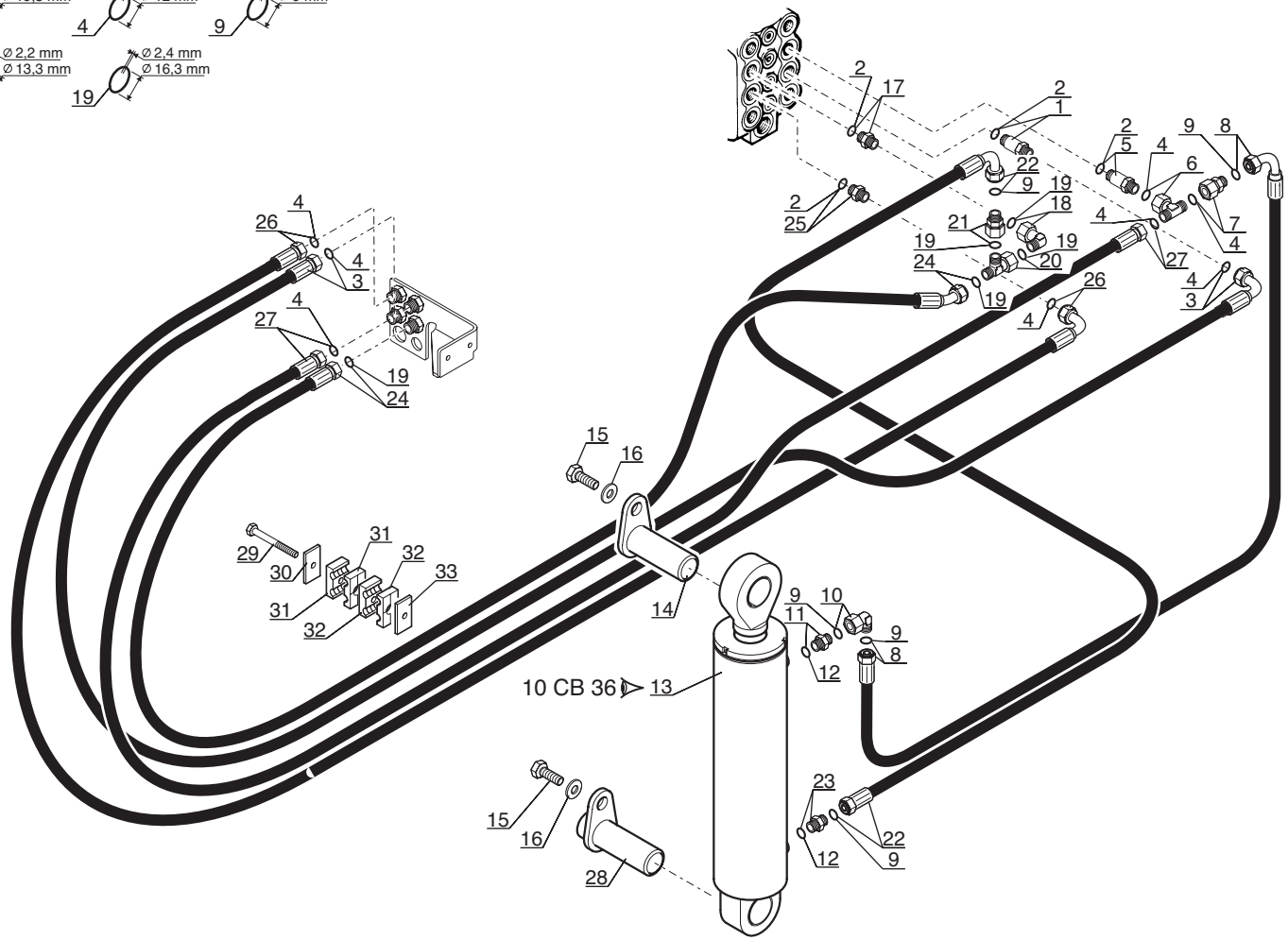
10 AE 298

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - alimentación aguilon)
HYDRAULIC (Compensation - jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci telescopici)

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO





P.A.O. illus

15 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 298** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1											
2	169373	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X					X	X	X											
3	211722	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1					1	1	1											
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X					X	X	X											
5	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1											
6	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1											
7	175076	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1											
8	211706	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1					1	1	1											
9	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X					X	X	X											
10	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1											
11	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1											

+

15/11/2002

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 298 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X					X	X	X											
13	224073	Vérin compens. D:50mm C: 310mm- Compensation zylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -	1	1					1	1	1											
14	208347	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1					1	1	1											
15	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2					2	2	2											
16	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2					2	2	2											
17	167923	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1											
18	217043	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1											
19	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X					X	X	X											
20	224941	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1											
21	76791	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1											
22	211705	Flexible (Lg 330) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1					1	1	1											

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 298** **M**

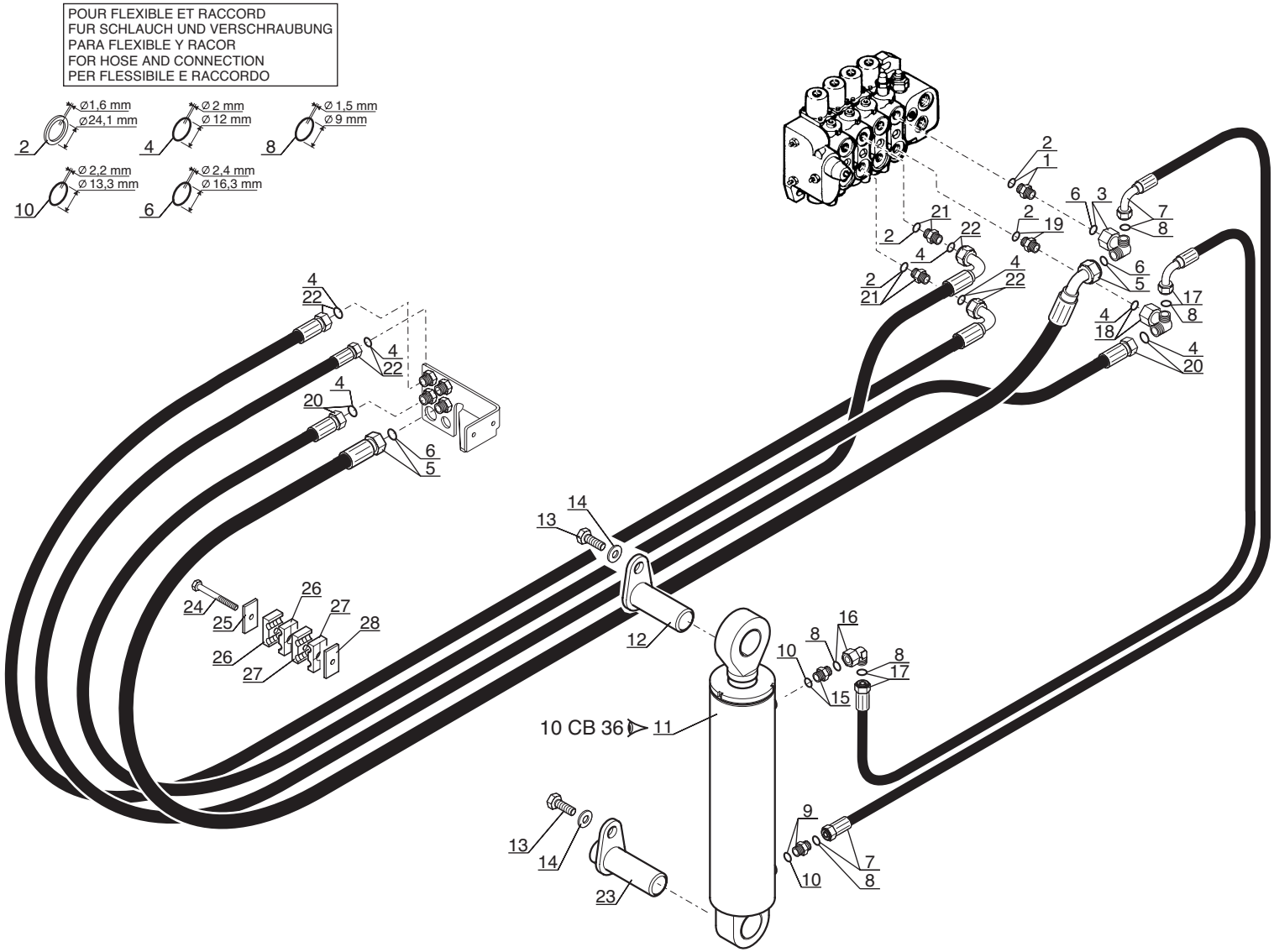
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1											
24	232744	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1					1	1	1											
25	167925	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1					1	1	1											
26	211721	Flexible (Lg 1400) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1					1	1	1											
27	232485	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1					1	1	1											
28	228264	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1					1	1	1											
29	18787	Vis H,M 8- 90-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1					1	1	1											
30	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1	1					1	1	1											
31	170387	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2					2	2	2											
32	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2					2	2	2											
33	232747	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1	1					1	1	1											

10 AE 299

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - alimentación aguilon)
HYDRAULIC (Compensation - jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci telescopici)

MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 299** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	482664	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
2	190878	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			X	X	X	X				X	X	X								
3	225546	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
5	225544	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
6	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
7	213031	Flexible (Lg 550) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
8	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
9	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
10	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
11	224073	Vérin compens. D:50mm C: 310mm - Compensation zylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -			1	1	1	1				1	1	1								

+

15/11/2002

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 299** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	208347	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -			1	1	1	1				1	1	1								
13	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
14	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
15	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
16	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
17	232745	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
18	225547	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
19	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
20	225545	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
21	191727	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
22	211722	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			2	2	2	2				2	2	2								

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 299** **M**

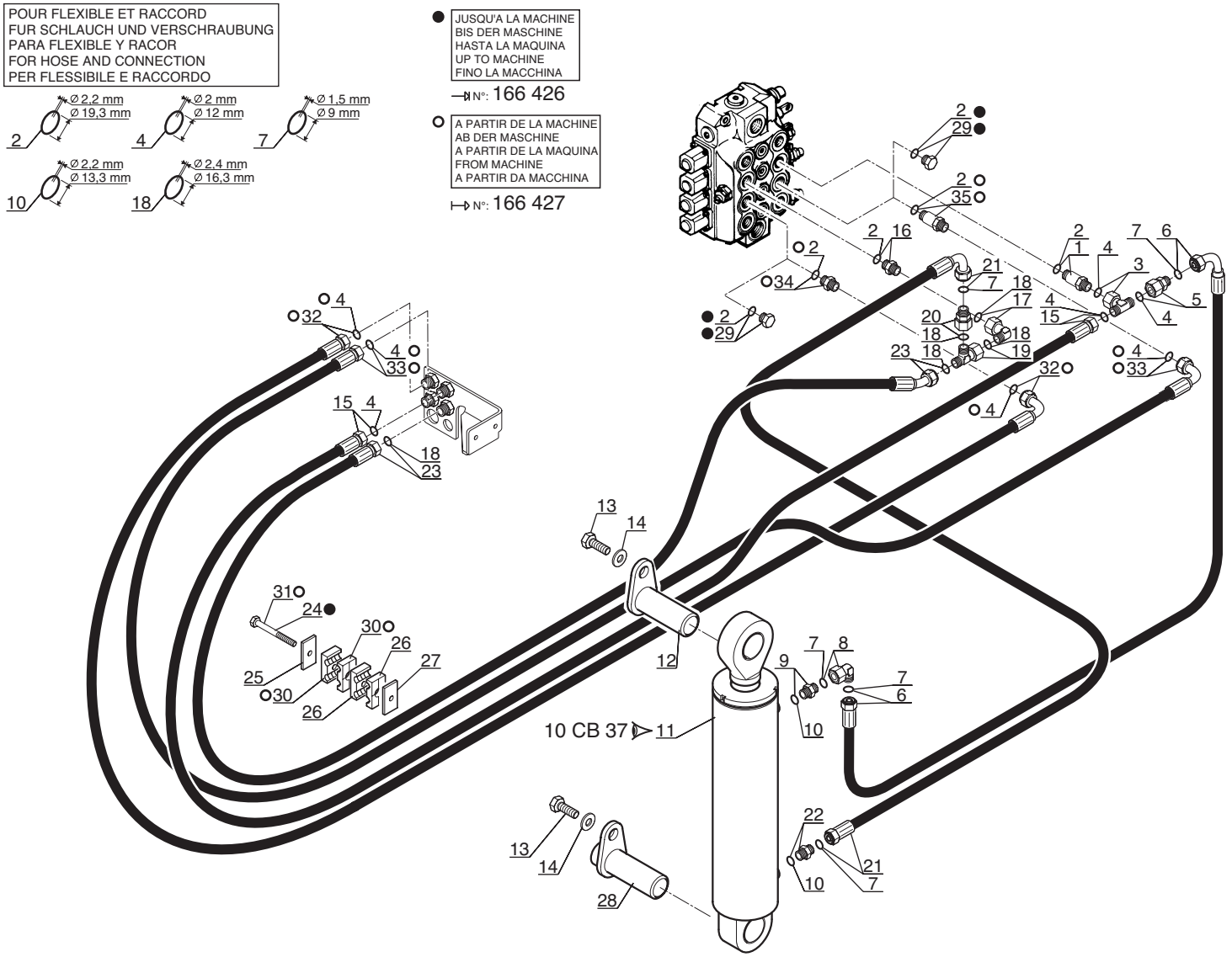
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	228264	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -			1	1	1	1				1	1	1								
24	18787	Vis H,M 8- 90-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								
25	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -			1	1	1	1				1	1	1								
26	170387	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			2	2	2	2				2	2	2								
27	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			2	2	2	2				2	2	2								
28	232747	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -			1	1	1	1				1	1	1								

10 AE 300

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - alimentación aguilon)
HYDRAULIC (Compensation - jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci telescopici)

MT 732 S.A
MT 732 Turbo S.A



P.A.O. illus

18 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 300** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1						
2	169373	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X						
3	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1						
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X						
5	175076	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1						
6	211706	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1						
7	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X						
8	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1						
9	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1						
10	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X						
11	224079	Vérin compens. D:55mm C: 310mm - Compensation zylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -													1	1						

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta 10 AE 300 **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	208347	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -													1	1						
13	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2						
14	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2						
15	232485	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1						
16	167923	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1						
17	217043	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1						
18	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X						
19	224941	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1						
20	76791	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1						
21	211705	Flexible (Lg 330) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1						
22	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1						

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 300** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	232744	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1						
24	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1						
25	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -													1	1						
26	232463	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													2	2						
27	232747	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -													1	1						
28	228264	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -													1	1						
29	175743	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -													2	2						
30	170387	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													2	2						
31	18787	Vis H,M 8- 90-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1						
32	211721	Flexible (Lg 1400) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1						
33	211722	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1						

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 300** **M**

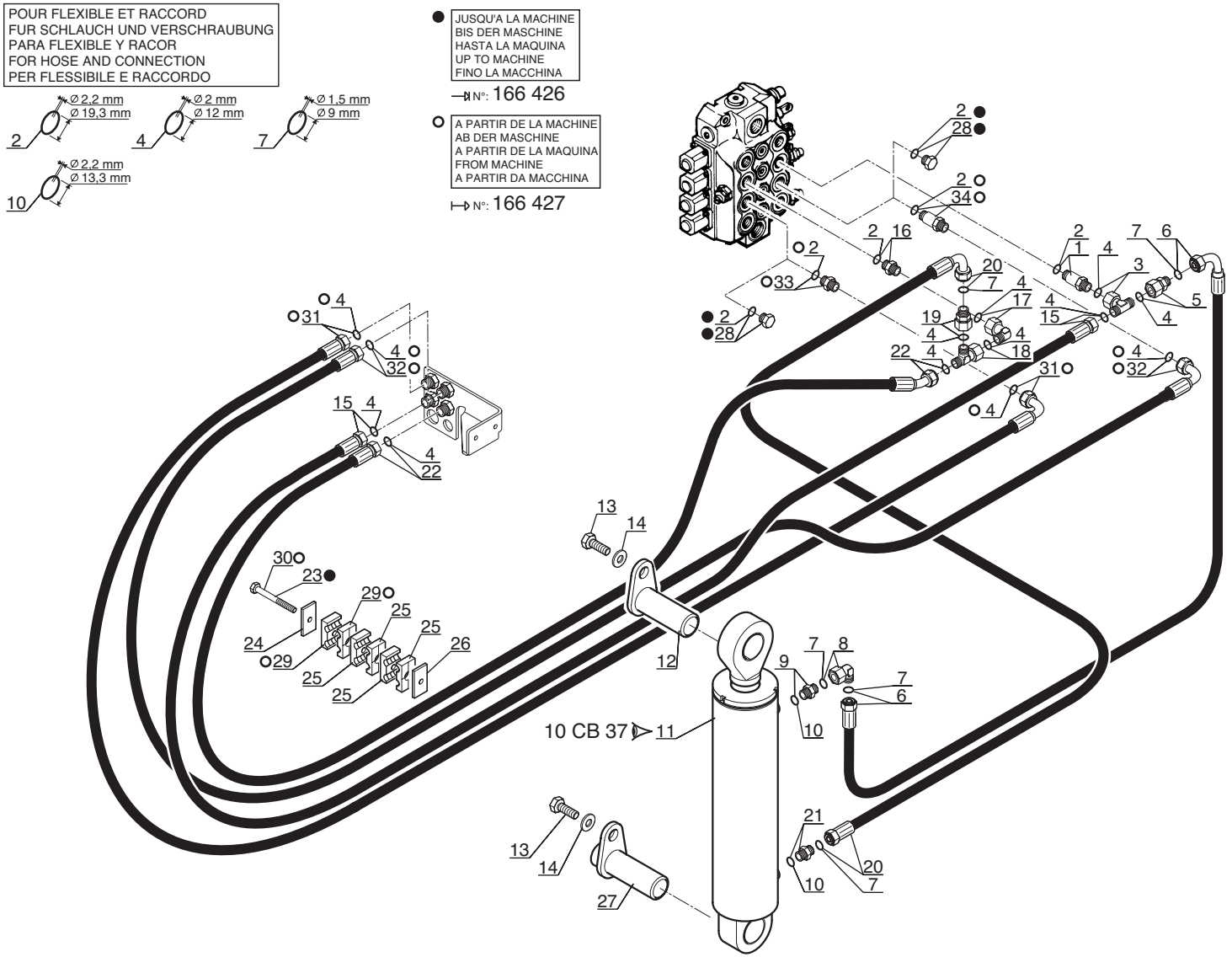
1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
34	167925	Raccord Union Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -											1	1						
35	174548	Raccord Union Prolongateur Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -											1	1						

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - alimentación aguilon)
HYDRAULIC (Compensation - jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci telescopici)

10 AE 301

MT 932 S.A
MT 932 Turbo S.A



P.A.O. illus

19 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 301 | M

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA	
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA	
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA	
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA	
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA	
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA	
7-	MLT730 SA	17-		
8-	MLT730 T SA	18-		
9-	MLT730 T PS SA	19-		
10-	MLT730 LS T SA	20-		

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
2	169373	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															X	X				
3	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
4	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															X	X				
5	175076	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
6	211706	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															1	1				
7	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															X	X				
8	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
9	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
10	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															X	X				
11	224079	Vérin compens. D:55mm C: 310mm - Compensation zylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -															1	1				

+

20/11/2002

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE 301** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	208347	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -															1	1				
13	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															2	2				
14	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															2	2				
15	232485	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															1	1				
16	167925	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
17	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
18	210971	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
19	175076	Raccord Adapteur Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
20	211705	Flexible (Lg 330) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															1	1				
21	167927	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				
22	89537	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															1	1				

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 301 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	18787	Vis H,M 8- 90-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
24	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -															1	1				
25	170387	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -															4	4				
26	232747	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -															1	1				
27	228264	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -															1	1				
28	175743	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -															2	2				
29	170387	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -															2	2				
30	235964	Vis H,M 8-130-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
31	211722	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															1	1				
32	211721	Flexible (Lg 1400) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															1	1				
33	167925	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit compensation - Alimentation flèche)
HYDRAULIK (Kompensation - Ausleger zuschiebung kreis)
HIDRAULICO (Circuito compensación - Alimentación aguilón)
HYDRAULIC (Compensation - Jib feed circuit)
IDRAULICO (Circuito compensazione - Alimentazione bracci tel

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 301** **M**

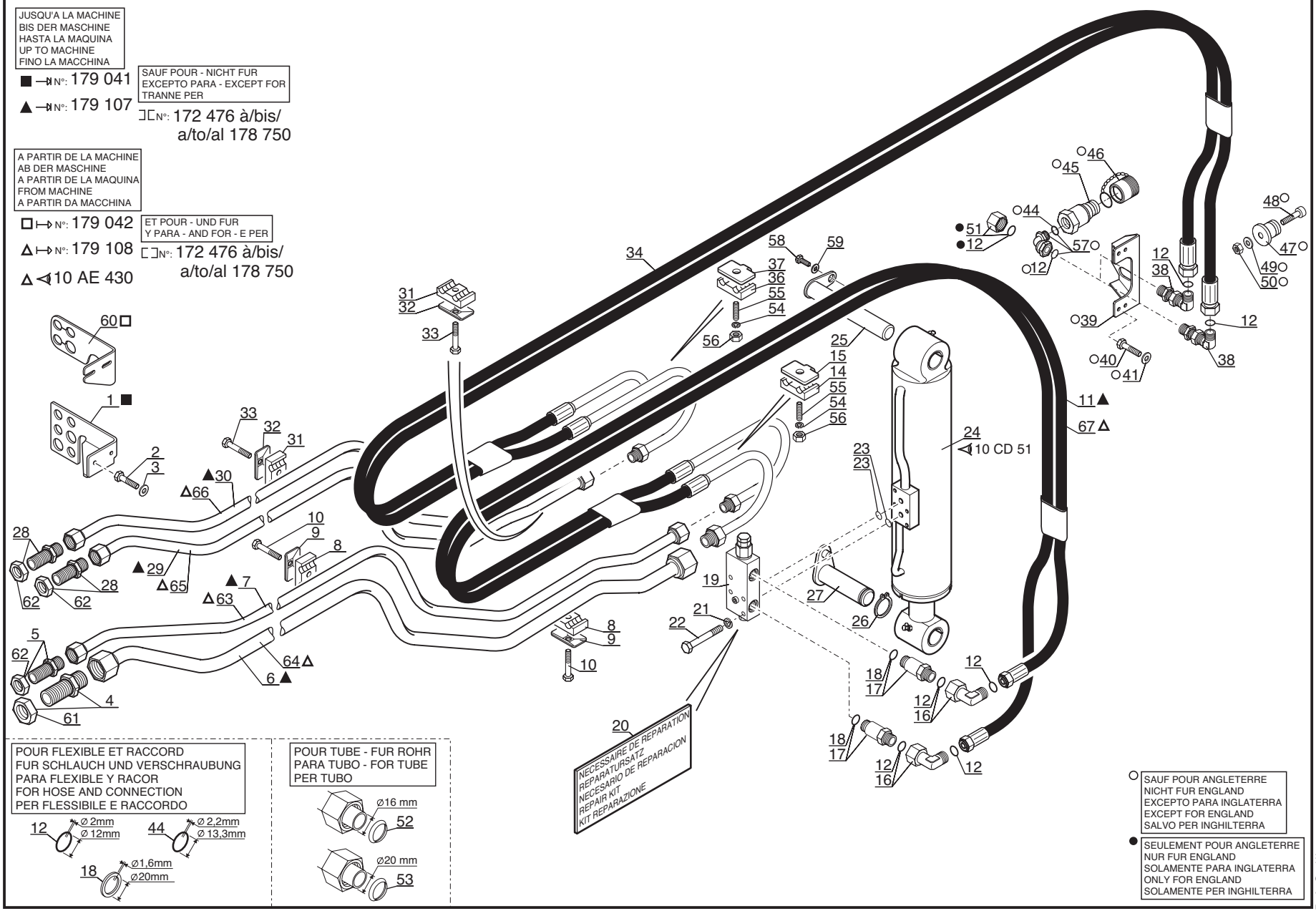
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep / Hinw / Fig / Item / Rif	Numéro / Teil-Nr / Numero / Part-Nr / Part-Nr	Désignation / Bezeichnung / Descripcion / Description / Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	174548	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															1	1				

10 AE 302

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

MLT 629 S.A
MLT 629 Turbo S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS Turbo S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A



P.A.O. illus

15 / 01 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 302** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224104	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1														
2	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2														
3	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2														
4	238286	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -	1	1	1	1	1	1														
5	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -	1	1	1	1	1	1														
6	224700	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1														
7	224698	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1														
8	174204	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2														
9	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	2	2	2	2	2	2														
10	61323	Vis H,M 8- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2														
11	224105	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1														

+

15/01/2003

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 302** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	219457	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X														
14	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1														
15	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1														
16	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2														
17	205108	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2														
18	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X	X	X														
19	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -	1	1	1	1	1	1														
20	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -	X	X	X	X	X	X														
21	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4														
22	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4														
23	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2	2	2	2	2														

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 302 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	224074	Vérin inclinai. D:60mm C:445mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -	1	1	1	1	1	1														
25	228380	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1	1	1														
26	192212	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -	1	1	1	1	1	1														
27	224086	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1	1	1	1	1														
28	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -	2	2	2	2	2	2														
29	224694	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1														
30	224696	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1														
31	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2														
32	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	2	2	2	2	2	2														
33	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2														
34	224106	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1														

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 302** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1														
37	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1														
38	405951	Raccord Coudé Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2														
39	226622	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1														
40	5309	Vis H,M 8- 10-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2														
41	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2														
44	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X														
45	192038	Raccord rapide mâle - Verschraubung männl. Racor rapido macho - Quick male union Raccordo maschio -	2	2	2	2	2	2														
46	192039	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2	2	2	2	2	2														
47	192040	Embout - Stopfen Tapón - Plug Ghiera -	2	2	2	2	2	2														
48	60845	Vis CHc,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2														

+

15/01/2003

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE 302** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
49	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2														
50	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2														
51	169125	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2	2	2	2	2	2														
52	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X	X	X														
53	169439	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X	X	X														
54	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2														
55	160092	Vis AHc,M 8-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2														
56	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2														
57	226748	Raccord Coudé - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2														
58	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1														
59	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1														

+

15/01/2003

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 302 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

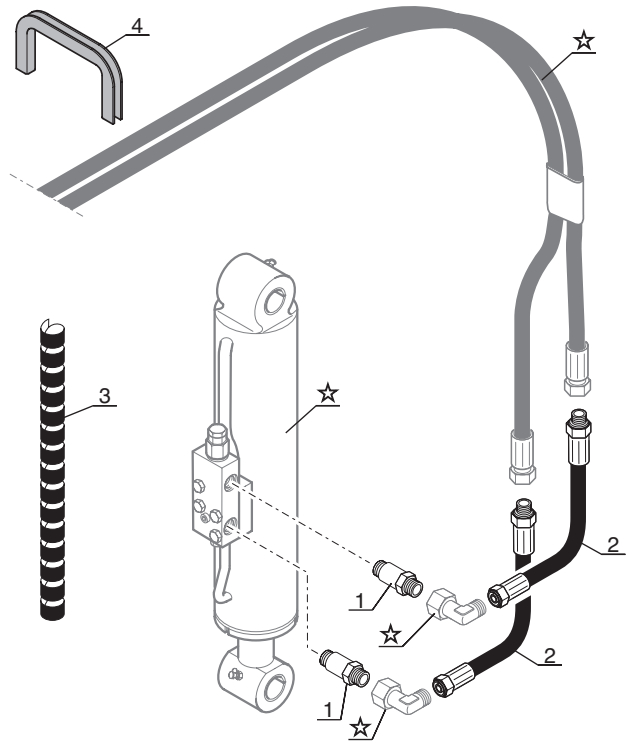
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
60	238361	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1														
61	238285	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1														
62	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3	3	3	3	3	3														
63	238776	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1														
64	238778	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1														
65	238772	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1														
66	238774	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1	1	1	1	1	1														
67	242040	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1														

10 AE 430

HYDRAULIQUE (Adaptation circuit flèche)
HYDRAULIK (Anpassung Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Adaptacion circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit Adaptation)
IDRAULICO (Adattamento circuito bracci telescopici)

MLT 629 S.A
MLT 629 Turbo S.A
MLT 633 LS Turbo S.A
MLT 629/633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A

☆ ◁ 10 AE 302



SEULEMENT POUR MACHINE
NUR FUR MASCHINE
SOLAMENTE PARA MAQUINA
ONLY FOR MACHINE
SOLTANTO PER MACCHINA

□ N°: 172476 - 172477 - 172478 - 172479 - 172480 - 172481 - 172482 - 172483 - 172484 - 172485 - 172486 - 172487 - 172488 - 172489 - 172490 - 172491 - 172493 - 172494 - 172495 - 172496 - 172497 - 172498 - 172512 - 172518 - 172532 - 172533 - 172534 - 172535 - 172552 - 172555 - 172557 - 172558 - 172559 - 172560 - 172561 - 172562 - 172563 - 172564 - 172565 - 172566 - 172567 - 172568 - 172569 - 172570 - 172571 - 172573 - 172574 - 172575 - 172576 - 172577 - 172578 - 172580 - 172581 - 172582 - 172583 - 172584 - 172585 - 172586 - 172587 - 172588 - 172589 - 172590 - 172591 - 172593 - 172594 - 172595 - 172597 - 172636 - 172638 - 172639 - 172640 - 172641 - 172642 - 172643 - 172646 - 172647 - 172648 - 172649 - 172650 - 172651 - 172652 - 172653 - 172654 - 172656 - 172657 - 172658 - 172659 - 172660 - 172661 - 172662 - 172663 - 172664 - 172672 - 172674 - 172675 - 172759 - 172760 - 172761 - 172762 - 172763 - 172764 - 172765 - 172766 - 172767 - 172768 - 172769 - 172773 - 172774 - 172775 - 172776 - 172777 - 172778 - 172779 - 172780 - 172781 - 172782 - 172783 - 172786 - 172789 - 172790 - 172792 - 172793 - 172795 - 172797 - 172810 - 172834 - 173292 - 173293 - 173294 - 173295 - 173296 - 173297 - 173298 - 173299 - 173300 - 173301 - 173302 - 173303 - 173304 - 173305 - 173306 - 173307 - 173308 - 173309 - 173310 - 173311 - 173313 - 173314 - 173315 - 173316 - 173317 - 173323 - 173334 - 173335 - 173336 - 173340 - 173373 - 173374 - 173375 - 173376 - 173377 - 173378 - 173379 - 173382 - 173383 - 173384 - 173387 - 173388 - 173389 - 173390 - 173395 - 173398 - 173399 - 173400 - 173404 - 173405 - 173428 - 173429 - 173430 - 173432 - 179102 - 179103 - 179104 - 179105 - 179106 - 179107 - 179108 - 179109 - 179110 - 179111 - 179112 - 179113 - 179114 - 179115 - 179116 - 179117 - 179118 - 179119 - 179120 - 179121 - 179122 - 179123 - 179124 - 179125 - 179126 - 179127 - 179128 - 179183 - 179184 - 179185 - 179186 - 179187 - 179188 - 179189 - 179190 - 179191 - 179192 - 179193 - 179194 - 179195 - 179196 - 179197 - 179198 - 179199 - 179200 - 179201 - 179202 - 179203 - 179204 - 179205 - 179206 - 179207 - 179208 - 179209 - 179210 - 179265 - 179266 - 179267 - 179268 - 179269 - 179270 - 179271 - 179272 - 179273 - 179274 - 179275 - 179276 - 179277 - 179278 - 179280 - 179281 - 179282 - 179283 - 179284 - 179285 - 179286 - 179287 - 179288 - 179289 - 179290 - 179291 - 179292 - 179293 - 179294 - 179308 - 179309 - 179310 - 179311 - 179312 - 179313 - 179314 - 179315 - 179316 - 179317 - 179318 - 179346 - 179347 - 179350 - 179351 - 179352 - 179353 - 179354 - 179355 - 179356 - 179357 - 179358 - 179359 - 179360 - 179362 - 179363 - 179364 - 179365 - 179366 - 179367 - 179368 - 179369 - 179370 - 179371 - 179373 - 179394 - 179395 - 179426 - 179427 - 179428 - 179429 - 179430 - 179431 - 179432 - 179433 - 179434 - 179435 - 179436 - 179437 - 179438 - 179439 - 179440 - 179441 - 179443 - 179445 - 179446 - 179447 - 179448 - 179449 - 179450 - 179451 - 179452 - 179454 - 179455 - 179456 - 179457 - 179472 - 179474 - 179479 - 179480 - 179496 - 179497 - 179505 - 179507 - 179508 - 179509 - 179510 - 179511 - 179512 - 179513 - 179514 - 179515 - 179516 - 179517 - 179518 - 179519 - 179520 - 179521 - 179522 - 179523 - 179524 - 179525 - 179526 - 179527 - 179528 - 179529 - 179530 - 179532 - 179533 - 179534 - 179535 - 179536 - 179537 - 179538 - 179539 - 179540 - 179541 - 179551 - 179589 - 179590 - 179591.

P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Adaptation circuit flèche)
HYDRAULIK (Anpassung Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Adaptacion circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit adaptation)
IDRAULICO (Adattamento circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 430 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	205108	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2														
2	174192	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	2	2	2	2	2	2														
3	241939	Gaine - Draht Vaina - Sheath Guaina -	1	1	1	1	1	1														
4	241940	Garniture - Packung Guarnición - Packing Guarnizione -	1	1	1	1	1	1														

10 AE 303

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→N°: 179 376

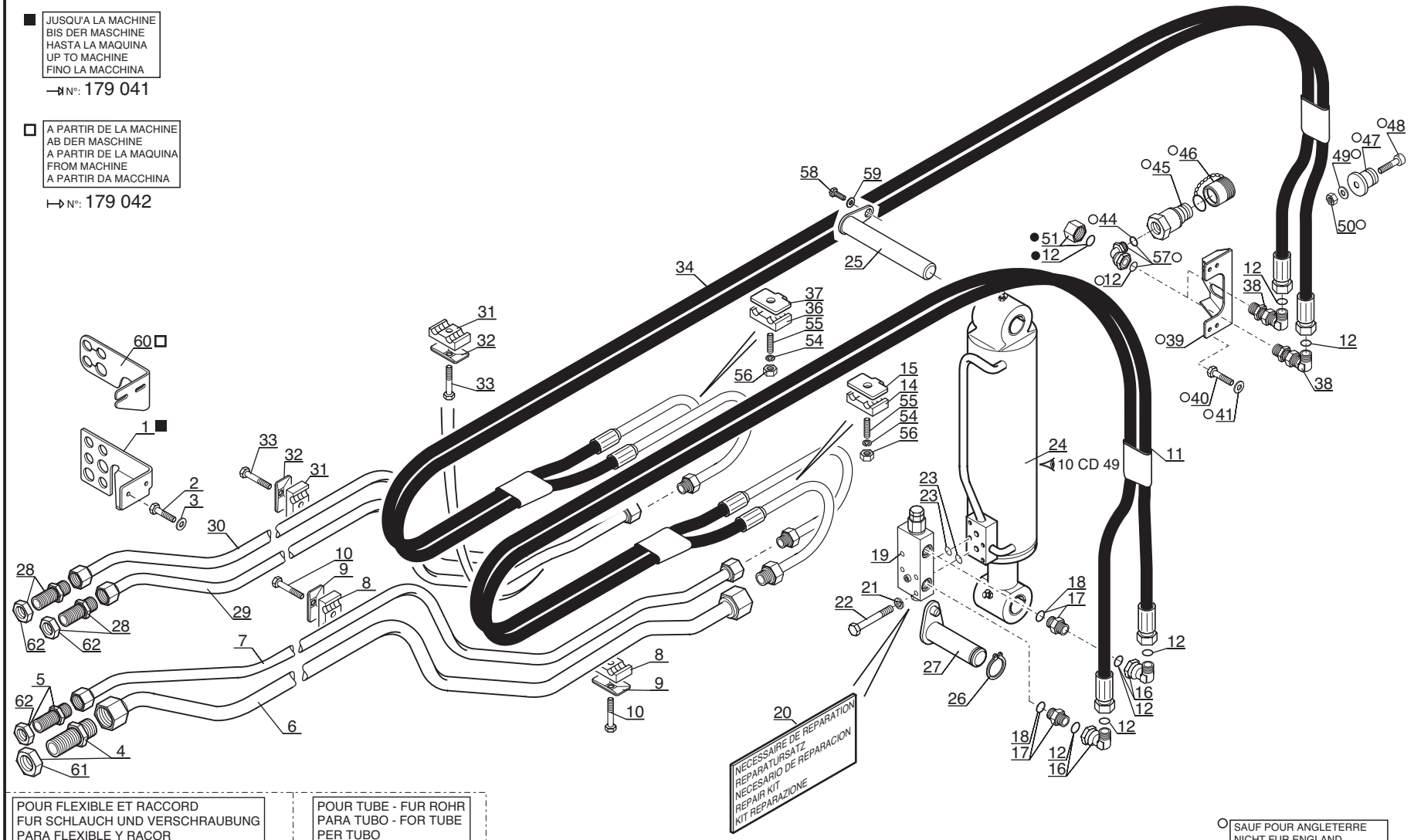
SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
⊐⊏N°: 172 476 à/bis/
a/to/al 178 750

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci)

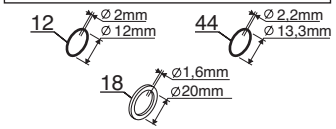
MLT 730 S.A
MLT 730 Turbo S.A
MLT 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A

■ JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→N°: 179 041

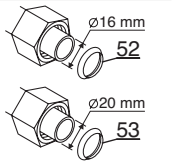
□ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦N°: 179 042



POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO



POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO



○ SAUF POUR ANGLETERRE
NICHT FUR ENGLAND
EXCEPTO PARA INGLATERRA
EXCEPT FOR ENGLAND
SALVO PER INGHILTERRA

● SEULEMENT POUR ANGLETERRE
NUR FUR ENGLAND
SOLAMENTE PARA INGLATERRA
ONLY FOR ENGLAND
SOLAMENTE PER INGHILTERRA

P.A.O. illus

26 / 09 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 303** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224104	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -							1	1	1	1	1	1								
2	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2	2	2	2								
3	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							2	2	2	2	2	2								
4	238286	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -							1	1	1	1	1	1								
5	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -							1	1	1	1	1	1								
6	224881	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -							1	1	1	1	1	1								
7	224879	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -							1	1	1	1	1	1								
8	174204	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							2	2	2	2	2	2								
9	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -							2	2	2	2	2	2								
10	61323	Vis H,M 8- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2	2	2	2								
11	224107	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -							1	1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE 303** | **M**

1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA							17-													
8-	MLT730 T SA							18-													
9-	MLT730 T PS SA							19-													
10-	MLT730 LS T SA							20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							X	X	X	X	X	X								
14	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							1	1	1	1	1	1								
15	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -							1	1	1	1	1	1								
16	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							2	2	2	2	2	2								
17	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							2	2	2	2	2	2								
18	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							X	X	X	X	X	X								
19	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -							1	1	1	1	1	1								
20	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -							X	X	X	X	X	X								
21	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							4	4	4	4	4	4								
22	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							4	4	4	4	4	4								
23	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							2	2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 303 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	224076	Vérin inclinai. D:65mm C:380mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -							1	1	1	1	1	1								
25	228380	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -							1	1	1	1	1	1								
26	192212	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -							1	1	1	1	1	1								
27	224092	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -							1	1	1	1	1	1								
28	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -							2	2	2	2	2	2								
29	224877	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -							1	1	1	1	1	1								
30	224875	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -							1	1	1	1	1	1								
31	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							2	2	2	2	2	2								
32	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -							2	2	2	2	2	2								
33	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2	2	2	2								
34	224108	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -							1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 303** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							1	1	1	1	1	1								
37	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -							1	1	1	1	1	1								
38	405951	Raccord Coudé Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							2	2	2	2	2	2								
39	226622	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -							1	1	1	1	1	1								
40	5309	Vis H,M 8- 10-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2	2	2	2								
41	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							2	2	2	2	2	2								
44	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							X	X	X	X	X	X								
45	192038	Raccord rapide mâle - Verschraubung männl. Racor rapido macho - Quick male union Raccordo maschio -							2	2	2	2	2	2								
46	192039	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -							2	2	2	2	2	2								
47	192040	Embout - Stopfen Tapón - Plug Ghiera -							2	2	2	2	2	2								
48	60845	Vis CHc,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 303** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
49	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							2	2	2	2	2	2								
50	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -							2	2	2	2	2	2								
51	169125	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -							2	2	2	2	2	2								
52	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							X	X	X	X	X	X								
53	169439	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							X	X	X	X	X	X								
54	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							2	2	2	2	2	2								
55	160092	Vis AHc,M 8-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2	2	2	2								
56	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -							2	2	2	2	2	2								
57	226748	Raccord Coudé - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							2	2	2	2	2	2								
58	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1								
59	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 303** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
60	238361	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -							1	1	1	1	1	1								
61	238285	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -							1	1	1	1	1	1								
62	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -							3	3	3	3	3	3								

10 AE 398

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
N°: 179 377

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
N°: 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750

10 AE 431

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

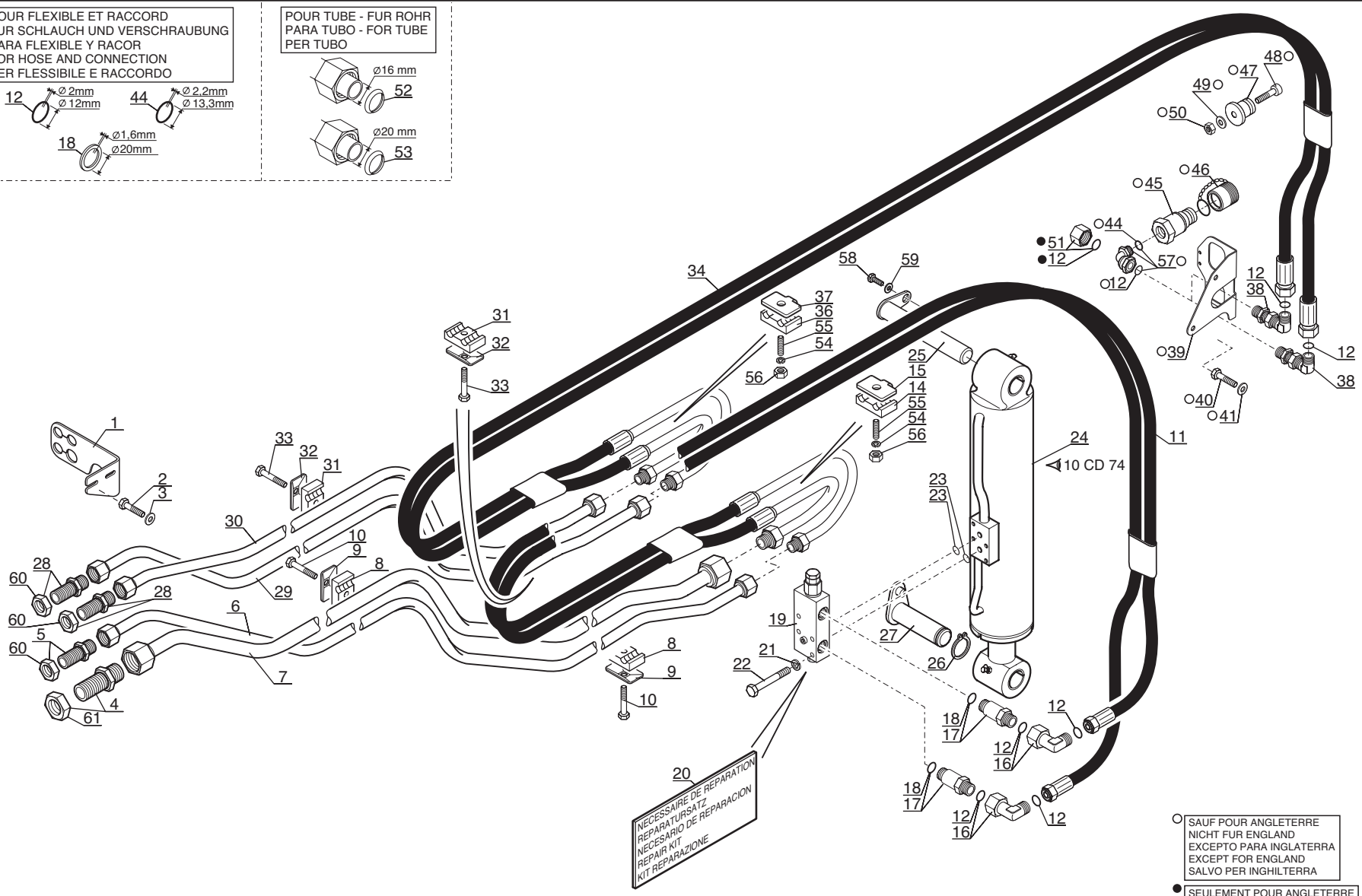
MLT 730 S.A
MLT 730 Turbo S.A
MLT 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

12 Ø 2mm Ø 12mm
44 Ø 2,2mm Ø 13,3mm
18 Ø1,6mm Ø20mm

POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO

Ø16 mm 52
Ø20 mm 53



○ SAUF POUR ANGLETERRE
NICHT FUR ENGLAND
EXCEPTO PARA INGLATERRA
EXCEPT FOR ENGLAND
SALVO PER INGHILTERRA

● SEULEMENT POUR ANGLETERRE
NUR FUR ENGLAND
SOLAMENTE PARA INGLATERRA
ONLY FOR ENGLAND
SOLAMENTE PER INGHILTERRA

P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 398** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	238361	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -							1	1	1	1	1	1								
2	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2	2	2	2								
3	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							2	2	2	2	2	2								
4	238286	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -							1	1	1	1	1	1								
5	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -							1	1	1	1	1	1								
6	238742	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -							1	1	1	1	1	1								
7	238744	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -							1	1	1	1	1	1								
8	174204	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							2	2	2	2	2	2								
9	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -							2	2	2	2	2	2								
10	61323	Vis H,M 8- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2	2	2	2								
11	241729	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -							1	1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 398** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							X	X	X	X	X	X								
14	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							1	1	1	1	1	1								
15	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -							1	1	1	1	1	1								
16	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							2	2	2	2	2	2								
17	205108	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							2	2	2	2	2	2								
18	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							X	X	X	X	X	X								
19	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -							1	1	1	1	1	1								
20	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -							X	X	X	X	X	X								
21	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							4	4	4	4	4	4								
22	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							4	4	4	4	4	4								
23	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							2	2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 398** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	238842	Vérin inclinai. D:65mm C:380mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -							1	1	1	1	1	1								
25	238803	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -							1	1	1	1	1	1								
26	192212	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello di arresto -							1	1	1	1	1	1								
27	224092	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -							1	1	1	1	1	1								
28	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -							2	2	2	2	2	2								
29	238740	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -							1	1	1	1	1	1								
30	238738	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -							1	1	1	1	1	1								
31	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							2	2	2	2	2	2								
32	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -							2	2	2	2	2	2								
33	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2	2	2	2								
34	238805	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -							1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 398** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -							1	1	1	1	1	1								
37	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -							1	1	1	1	1	1								
38	405951	Raccord Coudé Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							2	2	2	2	2	2								
39	231903	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -							1	1	1	1	1	1								
40	5309	Vis H,M 8- 10-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2	2	2	2								
41	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							2	2	2	2	2	2								
44	169436	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							X	X	X	X	X	X								
45	192038	Raccord rapide mâle - Verschraubung männl. Racor rapido macho - Quick male union Raccordo maschio -							2	2	2	2	2	2								
46	192039	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -							2	2	2	2	2	2								
47	192040	Embout - Stopfen Tapón - Plug Ghiera -							2	2	2	2	2	2								
48	60845	Vis CHc,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2	2	2	2								

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 398** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
49	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							2	2	2	2	2	2								
50	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -							2	2	2	2	2	2								
51	169125	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -							2	2	2	2	2	2								
52	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							X	X	X	X	X	X								
53	169439	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							X	X	X	X	X	X								
54	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							2	2	2	2	2	2								
55	160092	Vis AHc,M 8-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							2	2	2	2	2	2								
56	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -							2	2	2	2	2	2								
57	226748	Raccord Coudé - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							2	2	2	2	2	2								
58	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1								
59	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -							1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

6

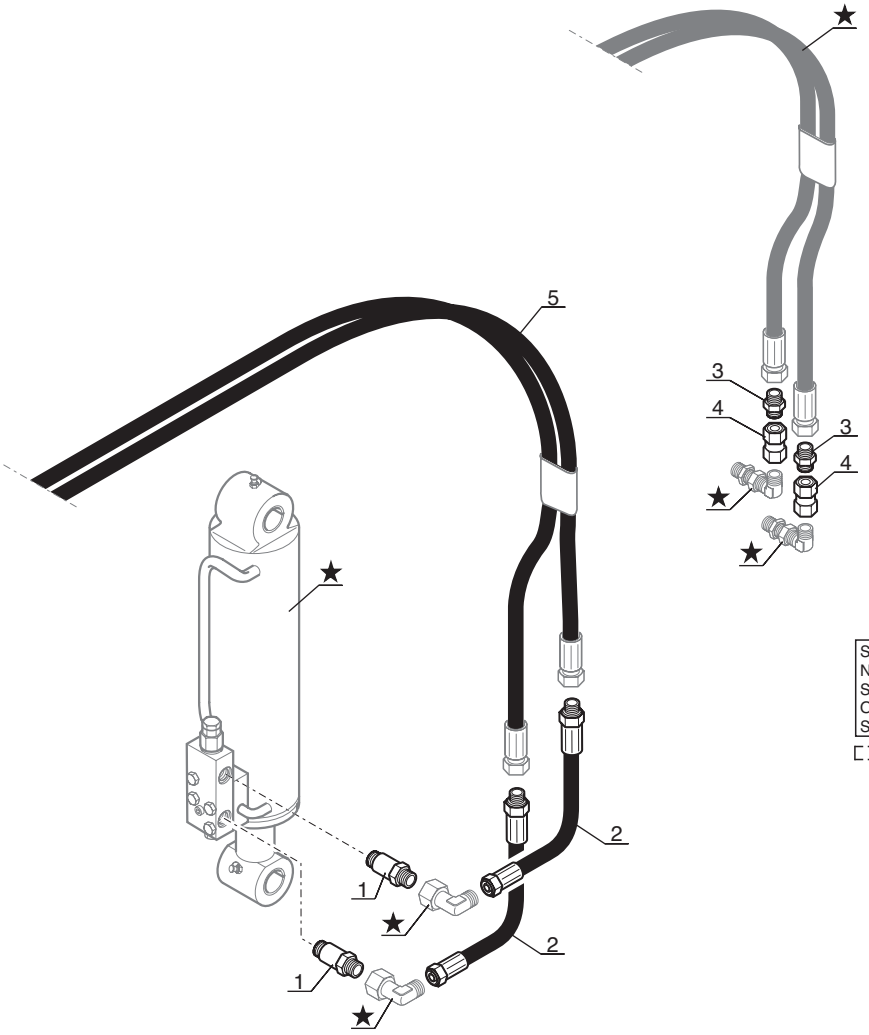
HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 398** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
60	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -							3	3	3	3	3	3								
61	238285	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -							1	1	1	1	1	1								

★ ◁ 10 AE 398



SEULEMENT POUR MACHINE
NUR FUR MASCHINE
SOLAMENTE PARA MAQUINA
ONLY FOR MACHINE
SOLTANTO PER MACCHINA

N°: 172492 - 172513 - 172514 - 172515 - 172516 - 172517 - 172519 - 172521 - 172523 - 172524 - 172525 - 172526 - 172527 - 172528 - 172529 - 172530 - 172531 - 172536 - 172596 - 172598 - 172599 - 172601 - 172602 - 172603 - 172604 - 172605 - 172606 - 172607 - 172608 - 172609 - 172610 - 179377 - 179378 - 179379 - 179380 - 179381 - 179382 - 179383 - 179384 - 179385 - 179386 - 179387 - 179388 - 179389 - 179390 - 179435 - 179458 - 179459 - 179460 - 179461 - 179462 - 179463 - 179466 - 179467 - 179468 - 179469 - 179470 - 179471 - 179542 - 179543 - 179545 - 179546 - 179547 - 179548 - 179549 - 179550 - 179553 - 179554 - 179555 - 179556 - 179559 - 179560 - 179561 - 179562 - 179564 - 179566 - 179571 - 179572 - 179574 - 179575 - 179576

P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Adaptation circuit flèche)
HYDRAULIK (Anpassung Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Adaptacion circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit adaptation)
IDRAULICO (Adattamento circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE 431** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

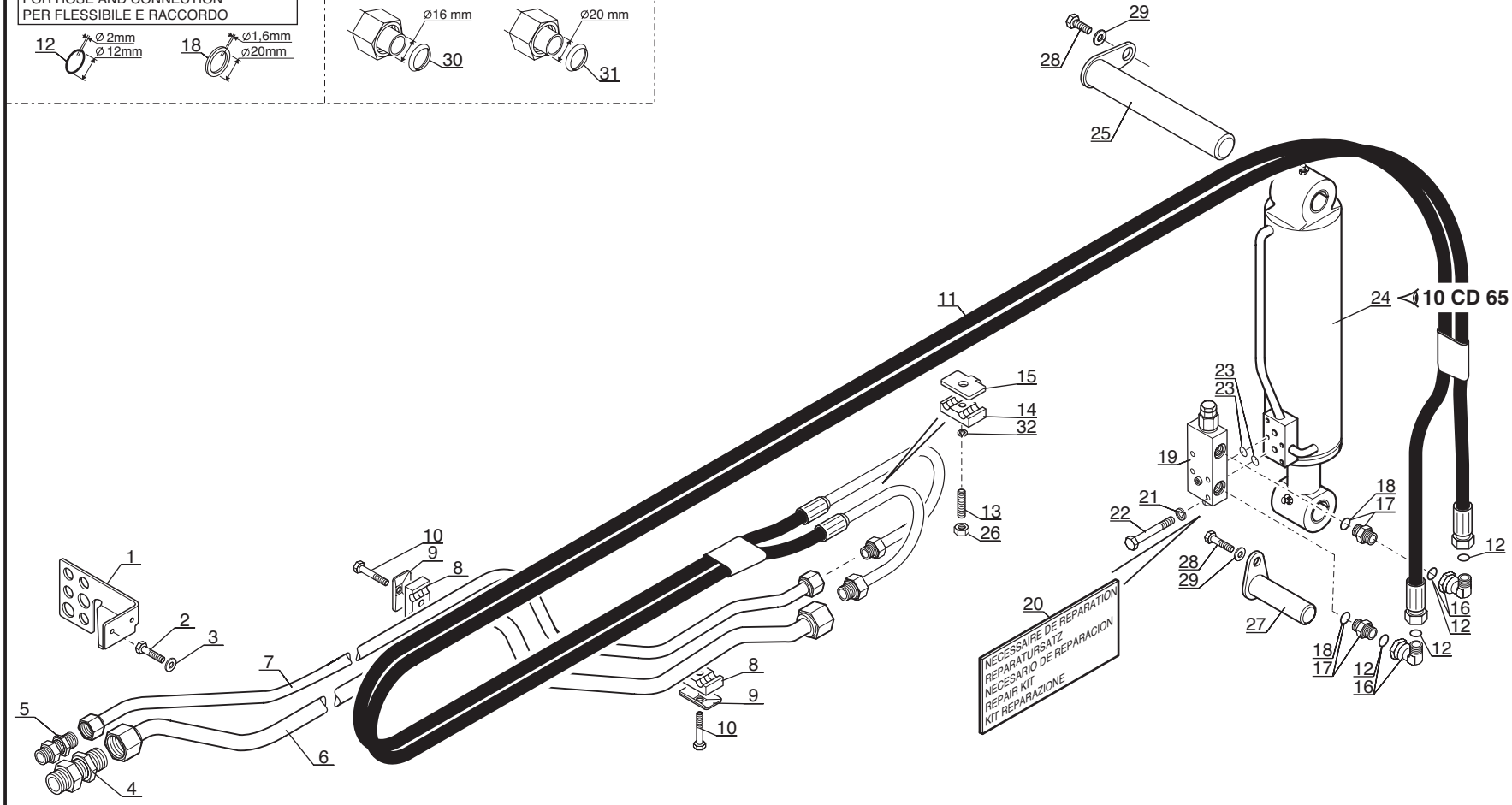
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	205108	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							2	2	2	2	2	2								
2	174192	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -							2	2	2	2	2	2								
3	169124	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							2	2	2	2	2	2								
4	74360	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -							2	2	2	2	2	2								
5	238804	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -							1	1	1	1	1	1								

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N°: 166 426

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 304** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224104	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -													1	1						
2	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2						
3	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2						
4	89808	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1						
5	89162	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1						
6	224881	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1						
7	224879	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1						
8	174204	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													2	2						
9	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -													2	2						
10	61323	Vis H,M 8- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2						
11	224107	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1						

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 304** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X						
13	160092	Vis AHc,M 8-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1						
14	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													1	1						
15	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -													1	1						
16	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2						
17	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2						
18	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X						
19	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -													1	1						
20	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -													X	X						
21	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4						
22	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4						

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 304** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													2	2						
24	231908	Vérin inclinai. D:60mm C:416mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -													1	1						
25	228380	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -													1	1						
26	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1						
27	231904	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1						
28	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2						
29	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2						
30	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X						
31	169439	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X						
32	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1						

10 AE 401

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 166 427

REMPLACEE PAR PLANCHE **10 AE 520** ET **10 AE 521**
ERSETZEN ZU ZEICHNUNG **10 AE 520** UND **10 AE 521**
REEMPLAZADO PARA DIBUJO **10 AE 520** Y **10 AE 521**
REPLACED BY DRAWING **10 AE 520** AND **10 AE 521**
SOSTITUIRE PER TAVOLI **10 AE 520** E **10 AE 521**

MT 732 S.A - MT 732 Turbo S.A

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

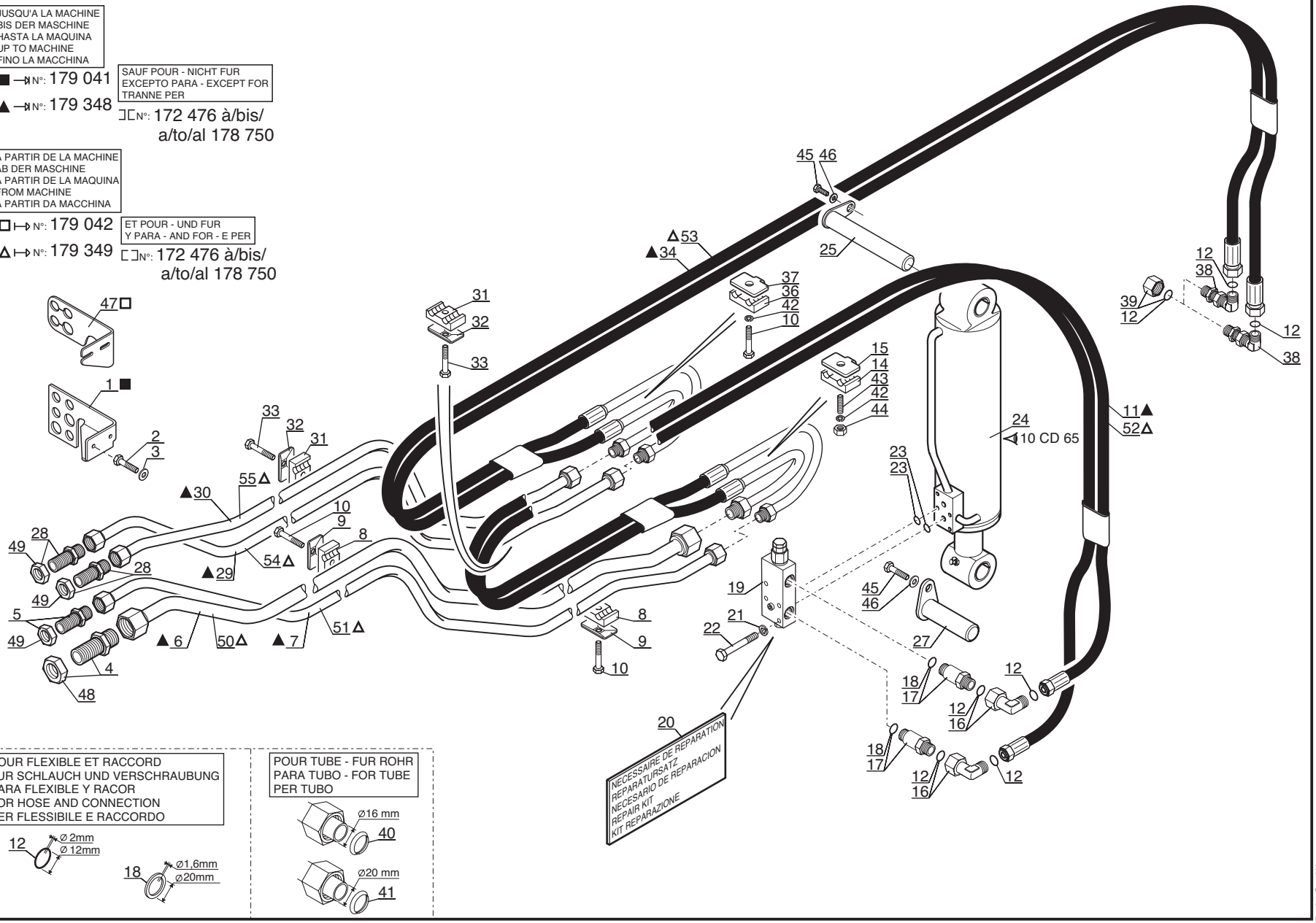
■ →⋈ N°: 179 041
▲ →⋈ N°: 179 348

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
⌋⌊ N°: 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

□ ↦ N°: 179 042
△ ↦ N°: 179 349

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
⌊⌋ N°: 172 476 à/bis/ a/to/al 178 750



POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO

P.A.O. illus

21 / 10 / 03

10 AE 520

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
⊢⊳ N°: 166 427

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

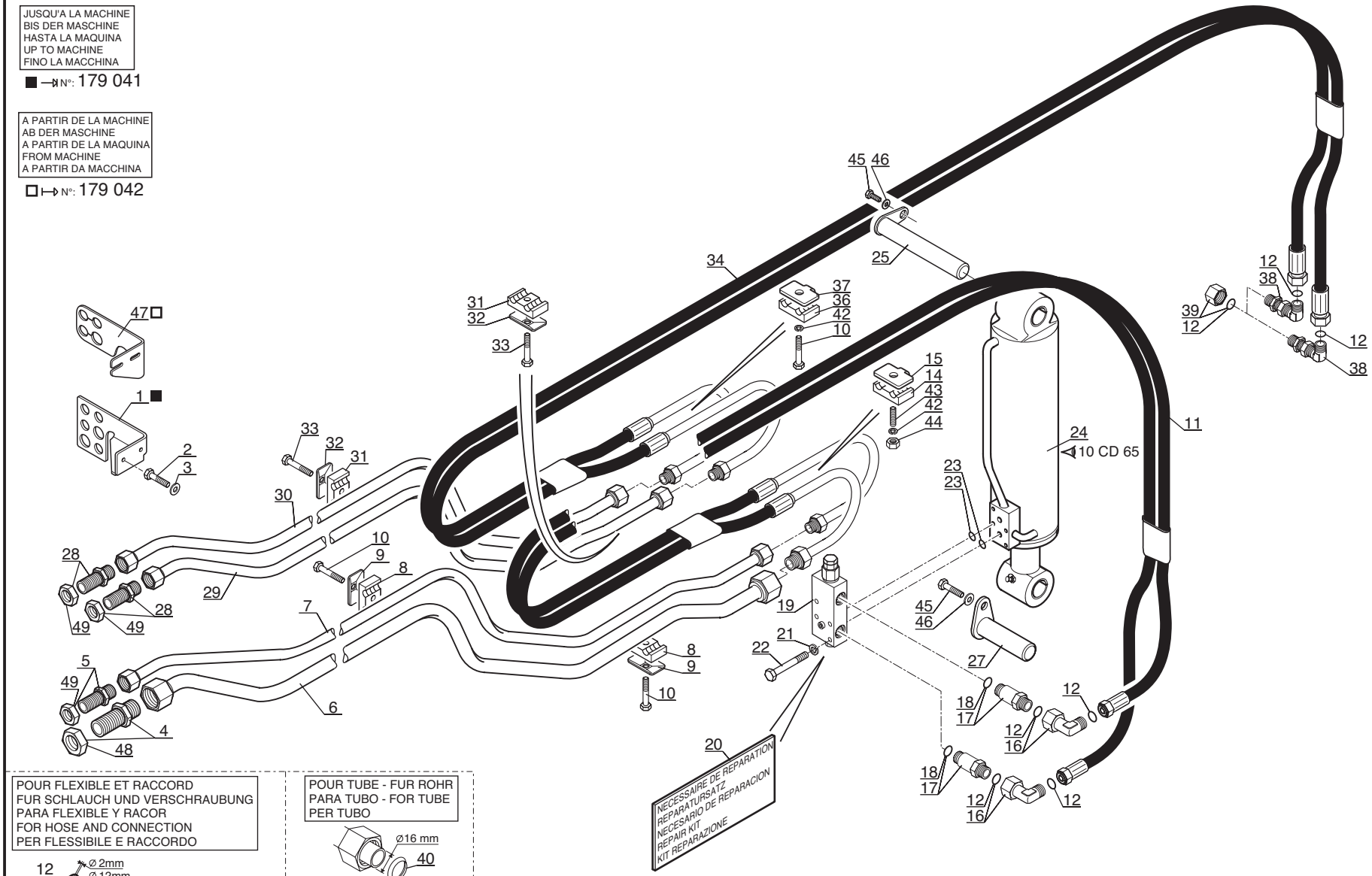
JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
—⊳ N°: 179 348

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
⌋⊏ N°: 172 476 à/bis/
a/to/al 178 750

MT 732 S.A - MT 732 Turbo S.A

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
■ —⊳ N°: 179 041

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
□ ⊢⊳ N°: 179 042



NECESSAIRE DE REPARATION
REPARATURSATZ
NECESARIO DE REPARACION
REPAIR KIT
KIT REPARAZIONE

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

12 Ø 2mm Ø 12mm

18 Ø1,6mm Ø20mm

POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO

Ø16 mm 40

Ø20 mm 41

P.A.O. illus

21 / 10 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 520** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224104	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -													1	1						
2	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2						
3	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2						
4	238286	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -													1	1						
5	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -													1	1						
6	224881	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1						
7	224879	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1						
8	174204	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													2	2						
9	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -													2	2						
10	61323	Vis H,M 8- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													3	3						
11	224107	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1						

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE 520** | **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA						17-													
8-	MLT730 T SA						18-													
9-	MLT730 T PS SA						19-													
10-	MLT730 LS T SA						20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X						
14	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													1	1						
15	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -													1	1						
16	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2						
17	205108	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2						
18	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X						
19	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -													1	1						
20	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -													X	X						
21	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4						
22	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4						
23	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													2	2						

+

3

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 520** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	231908	Vérin inclinai. D:60mm C:416mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -													1	1						
25	228380	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -													1	1						
27	231904	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1						
28	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -													2	2						
29	224877	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1						
30	224875	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1						
31	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													2	2						
32	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -													2	2						
33	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2						
34	224108	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1						
36	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													1	1						

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 520 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -													1	1						
38	405951	Raccord Coudé Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2						
39	169125	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -													2	2						
40	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X						
41	169439	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X						
42	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2						
43	160092	Vis AHc,M 8-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1						
44	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1						
45	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2						
46	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2						
47	238361	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -													1	1						

+

5

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 520** **M**

1-	MLT629 SA										11-	MLT730 120LS SA									
2-	MLT629 T SA										12-	MLT730 120LS PS SA									
3-	MLT629 120LS SA										13-	MT732 SA									
4-	MLT633 LS T SA										14-	MT732 T SA									
5-	MLT633 120LS SA										15-	MT932 SA									
6-	MLT633 120LS PS SA										16-	MT932 T SA									
7-	MLT730 SA										17-										
8-	MLT730 T SA										18-										
9-	MLT730 T PS SA										19-										
10-	MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
48	238285	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1						
49	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -													3	3						

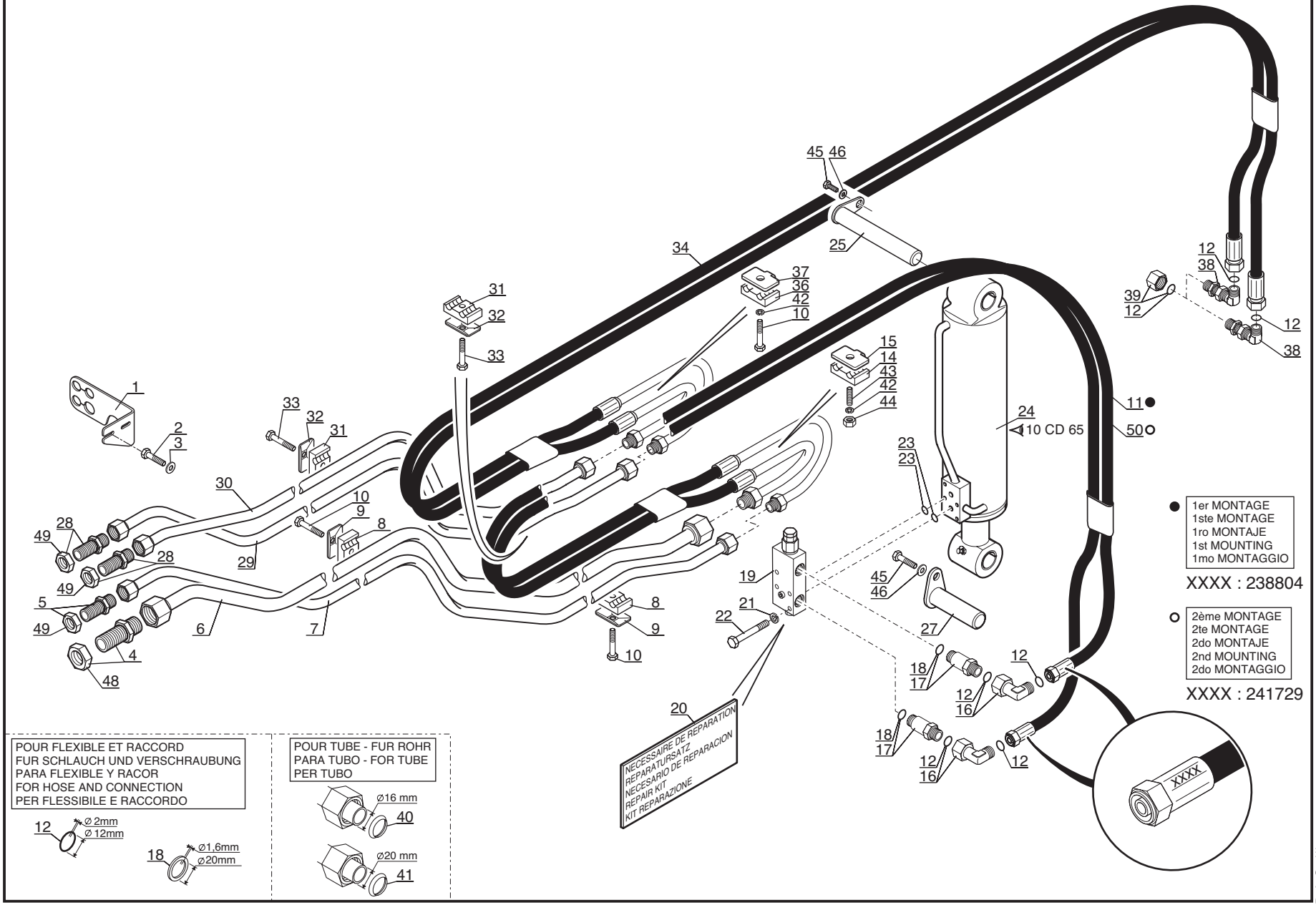
10 AE 521

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 179 349

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
⊏⊐N°: 172 476 à/bis/
a/to/al 178 750

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

MT 732 S.A - MT 732 Turbo S.A



23 / 04 / 04

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 521** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	238361	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -													1	1						
2	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2						
3	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2						
4	238286	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -													1	1						
5	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -													1	1						
6	238744	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1						
7	238742	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1						
8	174204	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													2	2						
9	168854	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -													2	2						
10	61323	Vis H,M 8- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													3	3						
11	238804	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1						

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 521** **M**

1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA							17-													
8-	MLT730 T SA							18-													
9-	MLT730 T PS SA							19-													
10-	MLT730 LS T SA							20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X						
14	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													1	1						
15	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -													1	1						
16	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2						
17	205108	Raccord Union Prolongateur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2						
18	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X						
19	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -													1	1						
20	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -													X	X						
21	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4						
22	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4						
23	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													2	2						

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 521 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	231908	Vérin inclinai. D:60mm C:416mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -													1	1						
25	228380	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -													1	1						
27	231904	Axe - Achse Eje - Axle Perno -													1	1						
28	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -													2	2						
29	238738	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1						
30	238740	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -													1	1						
31	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													2	2						
32	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -													2	2						
33	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2						
34	238805	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1						
36	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													1	1						

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 521 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -													1	1						
38	405951	Raccord Coudé Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2						
39	169125	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -													2	2						
40	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X						
41	169439	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X						
42	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2						
43	160092	Vis AHc,M 8-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1						
44	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1						
45	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2						
46	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2						
48	238285	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1						

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 521** **M**

1-	MLT629 SA										11-	MLT730 120LS SA									
2-	MLT629 T SA										12-	MLT730 120LS PS SA									
3-	MLT629 120LS SA										13-	MT732 SA									
4-	MLT633 LS T SA										14-	MT732 T SA									
5-	MLT633 120LS SA										15-	MT932 SA									
6-	MLT633 120LS PS SA										16-	MT932 T SA									
7-	MLT730 SA										17-										
8-	MLT730 T SA										18-										
9-	MLT730 T PS SA										19-										
10-	MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
49	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -													3	3						
50	241729	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1						

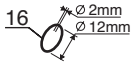
10 AE 305

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N°: 166 426

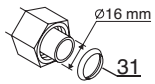
HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito braccitelescopici)

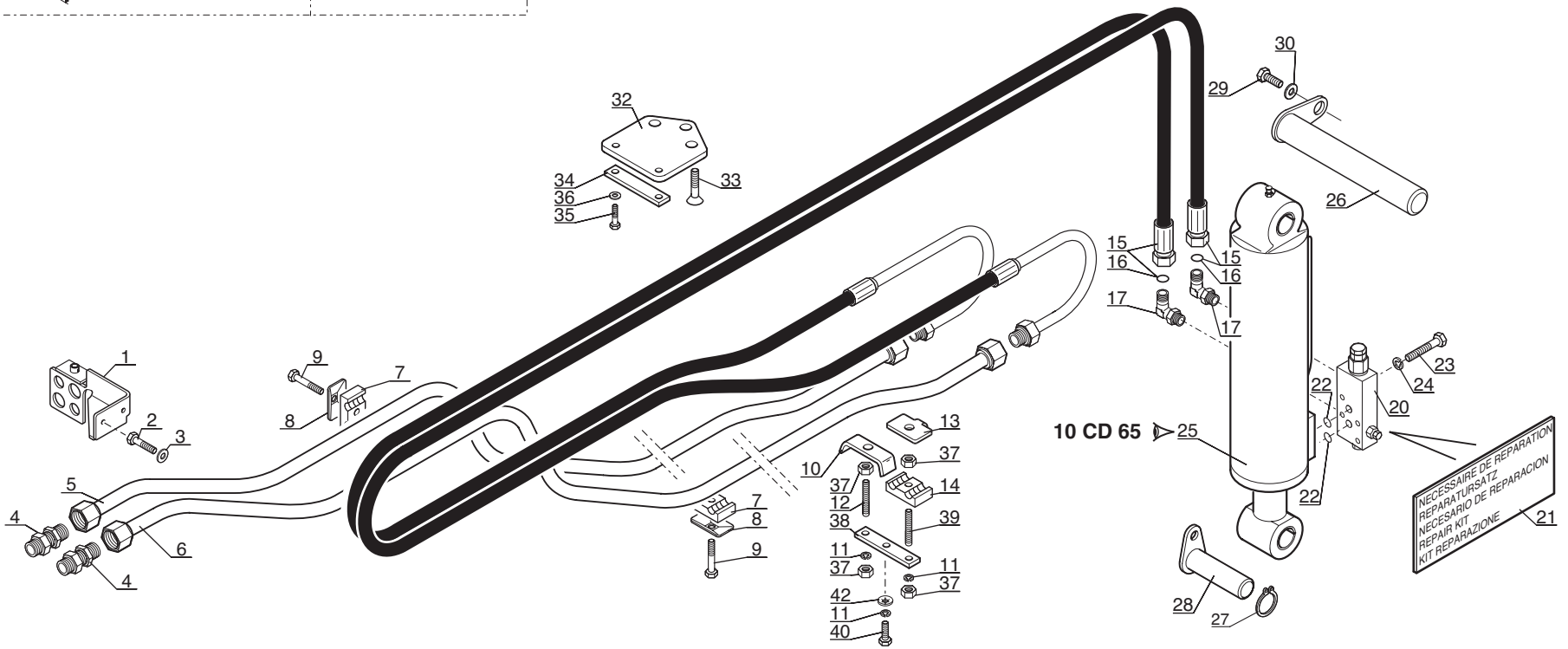
MT 932 S.A - MT 932 Turbo S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO



POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO





P.A.O. illus

02 / 10 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 305 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	230563	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -															1	1				
2	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															2	2				
3	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															2	2				
4	89162	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															2	2				
5	231911	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -															1	1				
6	231912	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -															1	1				
7	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -															2	2				
8	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -															2	2				
9	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															2	2				
10	225244	Bride de fixation - Befestigung Klammer Brida de fijación - Fastening flange Flangia di fissaggio -															1	1				
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															3	3				

+

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE 305 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	227088	Vis AHc,M 8-60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
13	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -															1	1				
14	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -															1	1				
15	235271	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															2	2				
16	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															X	X				
17	232475	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															2	2				
20	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -															1	1				
21	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -															1	1				
22	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															2	2				
23	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
24	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															4	4				

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 305** **M**

1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA							17-													
8-	MLT730 T SA							18-													
9-	MLT730 T PS SA							19-													
10-	MLT730 LS T SA							20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	231908	Vérin inclinai. D:60mm C:416mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -															1	1				
26	231906	Axe - Achse Eje - Axle Perno -															1	1				
27	2637	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -															1	1				
28	231904	Axe - Achse Eje - Axle Perno -															1	1				
29	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
30	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															1	1				
31	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															X	X				
32	225268	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -															1	1				
33	42412	Vis FHc,M 8- 20-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															3	3				
34	175120	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -															1	1				
35	58526	Vis H,M 6- 40-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															2	2				

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE** | **305** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															2	2				
37	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -															4	4				
38	227063	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -															1	1				
39	160092	Vis AHc,M 8-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
40	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
42	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															1	1				

10 AE 402

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 166 427

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Auslegerkreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

MT 932 S.A - MT 932 Turbo S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

16 Ø 2mm Ø 12mm

POUR TUBE - FUR ROHR
PARA TUBO - FOR TUBE
PER TUBO

Ø16 mm 31

● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→ N°: 181 884

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 181 885

■ JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→ N°: 179 041

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
] [N°: 172 476 à/bis/
a/to/al 178 750

□ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 179 042

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
[ ] N°: 172 476 à/bis/
a/to/al 178 750

10 CD 65

NECESSAIRE DE REPARATION
REPARATURSATZ
NECESARIO DE REPARACION
REPAIR KIT
KIT REPARAZIONE

P.A.O. illus

03 / 03 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 402 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	230563	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -															1	1				
2	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															2	2				
3	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															2	2				
4	238284	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo passaparete -															4	4				
5	231911	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -															1	1				
6	231912	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -															1	1				
7	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -															4	4				
8	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -															4	4				
9	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
10	225244	Bride de fixation - Befestigung Klammer Brida de fijación - Fastening flange Flangia di fissaggio -															1	1				
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															2	2				

+

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 402** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	227088	Vis AHc,M 8-60-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
13	227057	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -															1	1				
14	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -															2	2				
15	235271	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															2	2				
16	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															X	X				
17	232475	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															2	2				
20	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -															1	1				
21	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -															1	1				
22	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															2	2				
23	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
24	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															4	4				

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 402** **M**

1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA							17-													
8-	MLT730 T SA							18-													
9-	MLT730 T PS SA							19-													
10-	MLT730 LS T SA							20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	231908	Vérin inclinai. D:60mm C:416mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -															1	1				
26	231906	Axe - Achse Eje - Axle Perno -															1	1				
27	2637	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -															1	1				
28	231904	Axe - Achse Eje - Axle Perno -															1	1				
29	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
30	45921	Rondelle SP 11 x 40 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															1	1				
31	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															X	X				
32	225268	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -															1	1				
33	42412	Vis FHc,M 8- 20-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															3	3				
34	175120	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -															1	1				
35	58526	Vis H,M 6- 40-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															2	2				

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 402 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															2	2				
37	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -															4	4				
38	227063	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -															1	1				
39	160092	Vis AHc,M 8-50-33H-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
40	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				
41	63351	Rondelle JZC 8 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															1	1				
42	401668	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -															4	4				
43	231910	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -															1	1				
44	231909	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -															1	1				
45	235191	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															2	2				
46	405951	Raccord Coudé Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															2	2				

+

5

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit flèche)
HYDRAULIK (Ausleger kreis)
HIDRAULICO (Circuito aguilón)
HYDRAULIC (Jib circuit)
IDRAULICO (Circuito bracci telescopici)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 AE 402** | **M**

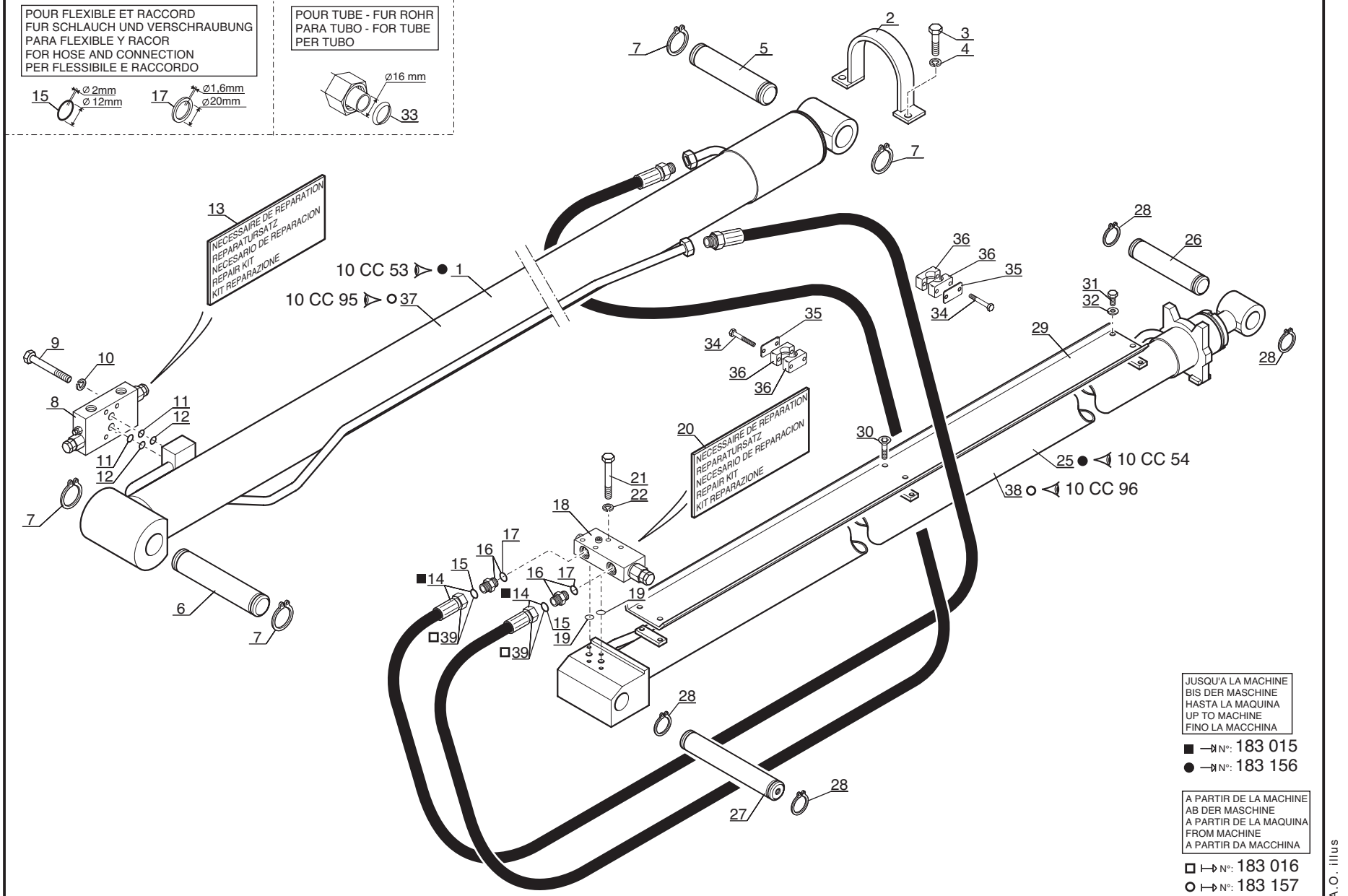
1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA						17-													
8-	MLT730 T SA						18-													
9-	MLT730 T PS SA						19-													
10-	MLT730 LS T SA						20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	169125	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -															2	2				
48	238438	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -															1	1				
49	243930	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -															1	1				
50	58526	Vis H,M 6- 40-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															2	2				
51	243931	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -															1	1				
52	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															2	2				
53	29468	Rondelle L 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															2	2				

10 AE 306

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll kreis)
HIDRAULICO (Circuito teleccopaje)
HYDRAULIC (Teslescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio telescopici)

MT 932 S.A - MT 932 Turbo S.A



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 306 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224077	Vérin télescop. D:60mm C:2600mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -															1	1				
2	205452	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -															1	1				
3	63547	Vis H,M12- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															2	2				
4	42231	Rondelle W12 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															2	2				
5	224095	Axe - Achse Eje - Axle Perno -															1	1				
6	224094	Axe - Achse Eje - Axle Perno -															1	1				
7	9999	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -															4	4				
8	199263	Bloc valve d'équilibrage - Abgleichen ventil block Bloque de válvula de equilibrado Balancing valve block Blocco valvola di equilibratura															1	1				
9	31003	Vis H,M10- 60-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
10	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															4	4				
11	478002	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne -															2	2				

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 AE 306** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	9047	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															2	2				
13	550466	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -															X	X				
14	232004	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															2	2				
15	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															X	X				
16	485396	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -															2	2				
17	177638	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															X	X				
18	229571	Valve d'équilibrage - Abgleichen ventil Válvula de equilibrado - Balancing valve Valvola di equilibratura -															1	1				
19	189960	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															2	2				
20	600907	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -															X	X				
21	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
22	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															4	4				

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 306 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	224078	Vérin télescop. D:50mm C:2600mm Teleskop Zylinder D:50mm C:2600mm Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -															1	1				
26	223701	Axe - Achse Eje - Axle Perno -															1	1				
27	224096	Axe - Achse Eje - Axle Perno -															1	1				
28	2637	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -															4	4				
29	224103	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -															1	1				
30	181673	Vis FHc,M 8- 16-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															2	2				
31	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
32	29468	Rondelle L 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -															4	4				
33	169438	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															X	X				
34	54284	Vis H,M 6- 35-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -															4	4				
35	168491	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -															2	2				

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit télescopage)
HYDRAULIK (Teleskop kreis)
HIDRAULICO (Circuito telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope circuit)
IDRAULICO (Circuito braccio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 AE | 306 | M

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA													
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA													
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA													
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA													
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA													
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA													
7-	MLT730 SA						17-														
8-	MLT730 T SA						18-														
9-	MLT730 T PS SA						19-														
10-	MLT730 LS T SA						20-														

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	168488	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -															4	4				
37	236812	Vérin D:60mm C:2600mm - Zylinder Cilindro - Cylinder Cilindro -															1	1				
38	236813	Vérin D:50mm C:2600mm - Zylinder Cilindro - Cylinder Cilindro -															1	1				
39	243821	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -															2	2				

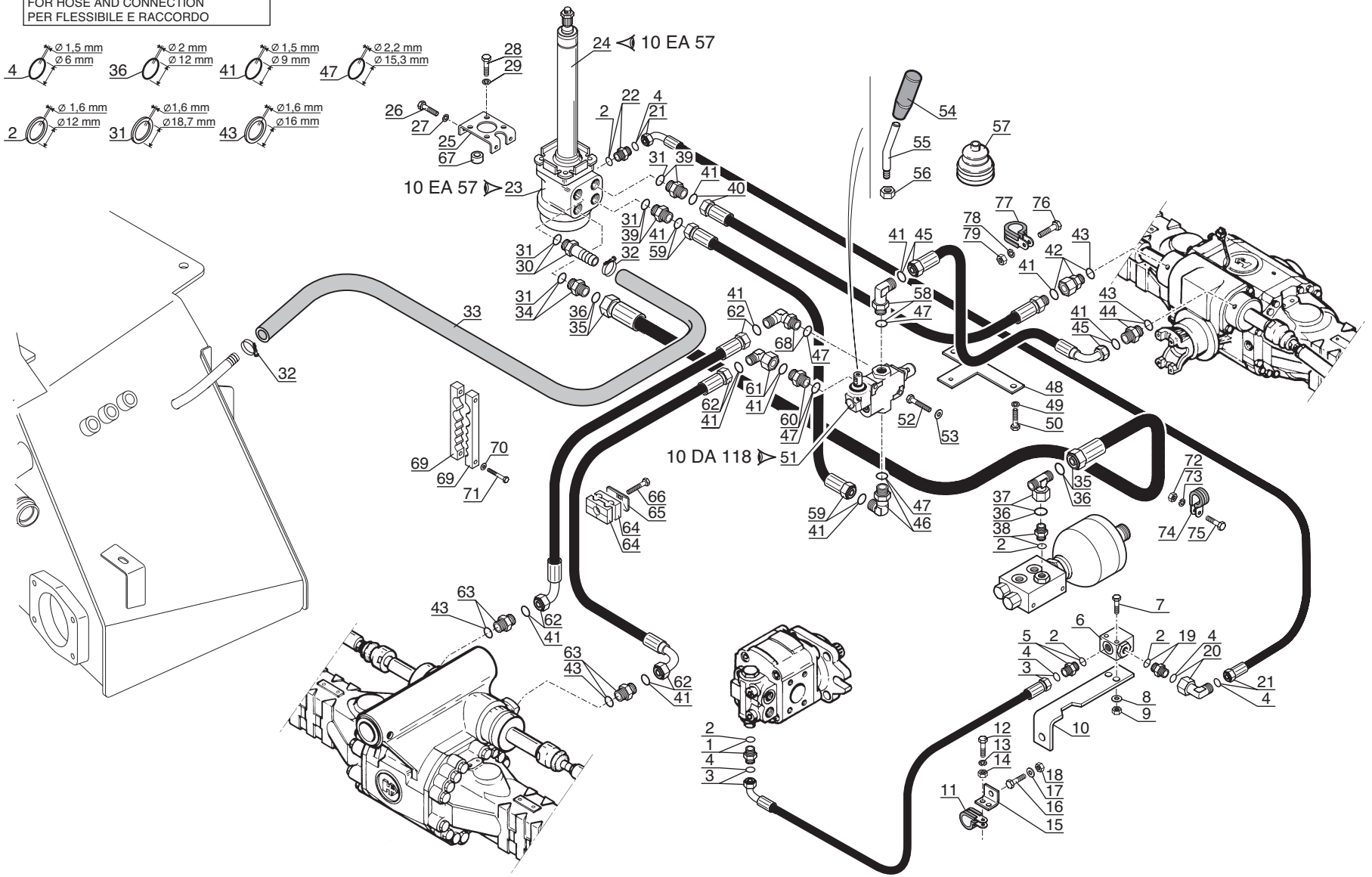
10 BA 119

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N°: 158 683

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito direccion)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

MLT 629 / 730 S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO



P.A.O. illus

29 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 119** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
2	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X						X													
3	514223	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
4	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X						X													
5	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
6	480079	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1						1													
7	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
8	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2													
9	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2													
10	225771	Support valve - Ventil träger Soporte válvula - Valve bracket Supporto valvola -	1						1													
11	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1													

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 119** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1													
13	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1													
14	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1													
15	188798	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1						1													
16	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1													
17	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1													
18	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1													
19	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
20	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
21	208817	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
22	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 119 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -	1						1													
24	30327	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -	1						1													
25	224869	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1													
26	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4													
27	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4													
28	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4													
29	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4													
30	224947	Raccord Union Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
31	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X						X													
32	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2						2													
33	232486	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1						1													

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 119 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
35	232485	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
36	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X						X													
37	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
38	217097	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
39	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2						2													
40	211704	Flexible (Lg 1450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
41	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X						X													
42	217052	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
43	177637	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X						X													
44	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 119** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	209615	Flexible (Lg 1300) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
46	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
47	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	X						X													
48	230725	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1						1													
49	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2													
50	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
51	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -	1						1													
52	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
53	29468	Rondelle L 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2													
54	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1						1													
55	230078	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -	1						1													

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 119 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	58528	Ecrou H ,M 8 ZN Tuerca Dado	- Mutter - Nut -	1						1													
57	227123	Soufflet Fuelle Soffietto	- Blasebalg - Bellows -	1						1													
58	230556	Raccord Union Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -	1						1													
59	111804	Flexible (Lg 650) Flexible Flessibile	- Schlauch - Hose -	1						1													
60	168753	Raccord Union Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -	1						1													
61	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -	1						1													
62	211709	Flexible (Lg 1800) Flexible Flessibile	- Schlauch - Hose -	2						2													
63	405064	Raccord Union Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -	2						2													
64	168758	Demi-collier Media abrazadera Fascetta	- Halb-klemme - Half-clamp -	2						2													
65	168494	Plaque de protection Placa de protección Piastra di protezione	- Schützplatte - Protection plate -	1						1													
66	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	1						1													

+

Catalogue : 547785

7

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 119 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	211415	Rondelle SP 11 x 20 x10 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4													
68	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
69	232464	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2						2													
70	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2													
71	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
72	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1													
73	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1													
74	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1													
75	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1													
76	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1													
77	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1													

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 119 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
78	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1													
79	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1													

10 BA 190

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 158 684

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito direccion)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

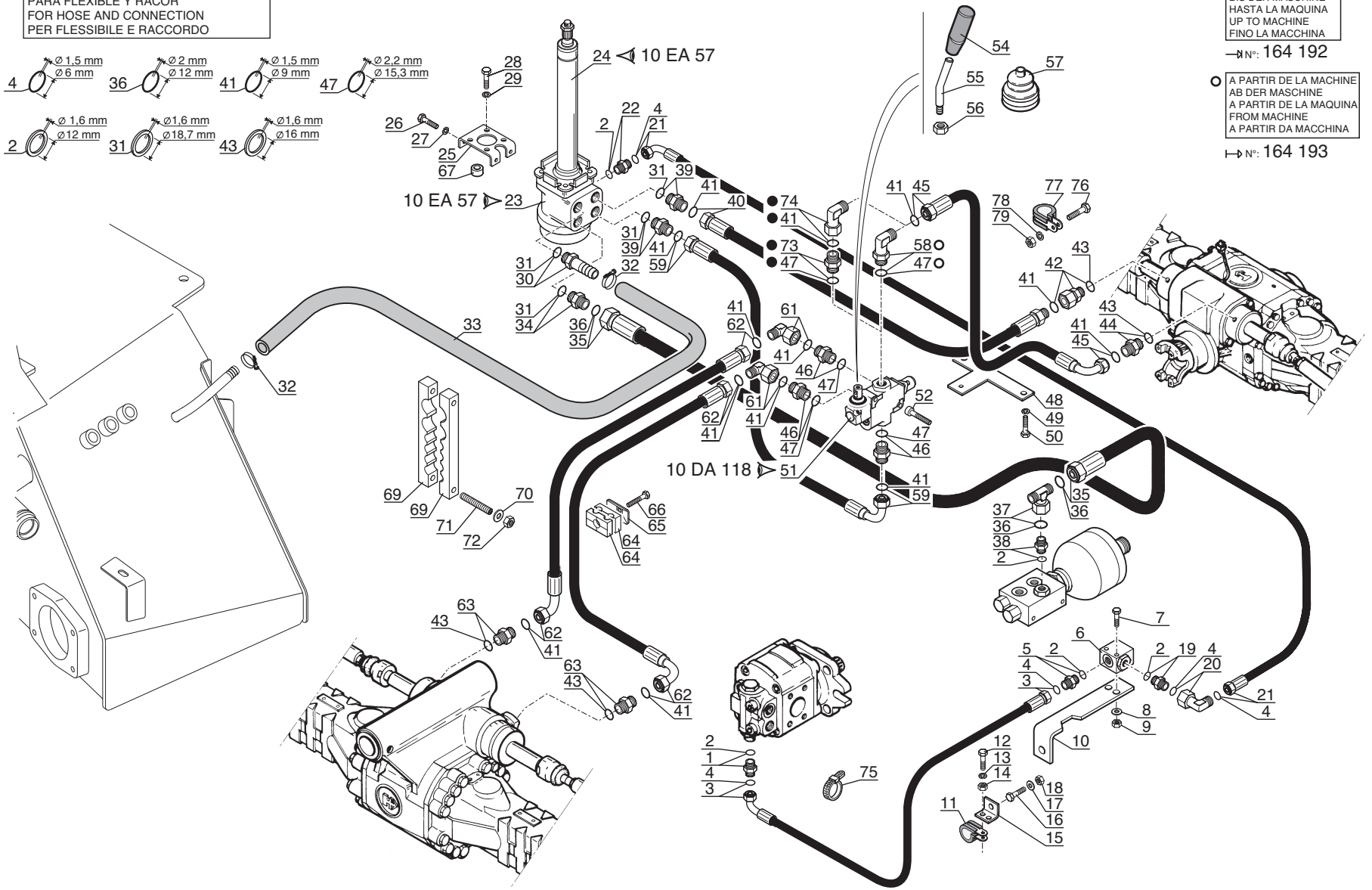
MLT 629 / 730 S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

4 Ø 1,5 mm Ø 6 mm
36 Ø 2 mm Ø 12 mm
41 Ø 1,5 mm Ø 9 mm
47 Ø 2,2 mm Ø 15,3 mm
2 Ø 1,6 mm Ø 12 mm
31 Ø1,6 mm Ø 18,7 mm
43 Ø1,6 mm Ø 16 mm

● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→ N°: 164 192

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 164 193



P.A.O. illus

04 / 12 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 190 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
2	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X						X													
3	514223	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
4	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X						X													
5	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
6	480079	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1						1													
7	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
8	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2													
9	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2													
10	225771	Support valve - Ventil träger Soporte válvula - Valve bracket Supporto valvola -	1						1													
11	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1													

+

4/12/2002

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 190** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1													
13	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1													
14	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1													
15	188798	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1						1													
16	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1													
17	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1													
18	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1													
19	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
20	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
21	208817	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
22	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 190 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -	1						1													
24	30327	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -	1						1													
25	224869	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1													
26	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4													
27	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4													
28	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4													
29	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4													
30	224947	Raccord Union Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
31	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	X						X													
32	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2						2													
33	232486	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1						1													

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 190 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
35	232485	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
36	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X						X													
37	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
38	217097	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
39	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2						2													
40	211704	Flexible (Lg 1450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
41	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X						X													
42	217052	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
43	177637	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X						X													
44	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 190 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	209615	Flexible (Lg 1300) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
46	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	3						3													
47	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -	X						X													
48	230725	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1						1													
49	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2													
50	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
51	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -	1						1													
52	5324	Vis CHc,M 8- 50 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
54	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1						1													
55	230078	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -	1						1													
56	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1													

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 190 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	227123	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -	1						1													
58	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
59	203681	Flexible (Lg 700) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1						1													
61	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2						2													
62	211709	Flexible (Lg 1800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	2						2													
63	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2						2													
64	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2						2													
65	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -	1						1													
66	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1													
67	211415	Rondelle SP 11 x 20 x10 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4													
68	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													

+

Catalogue : 547785

7

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 BA 190** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
69	232464	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2						2													
70	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2													
71	234197	Vis AHc,M 6-50-33H-ZN8/NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2													
72	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2													
73	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
74	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1													
75	21980	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	3						3													
76	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1													
77	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1													
78	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1													
79	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1													

10 BA 120

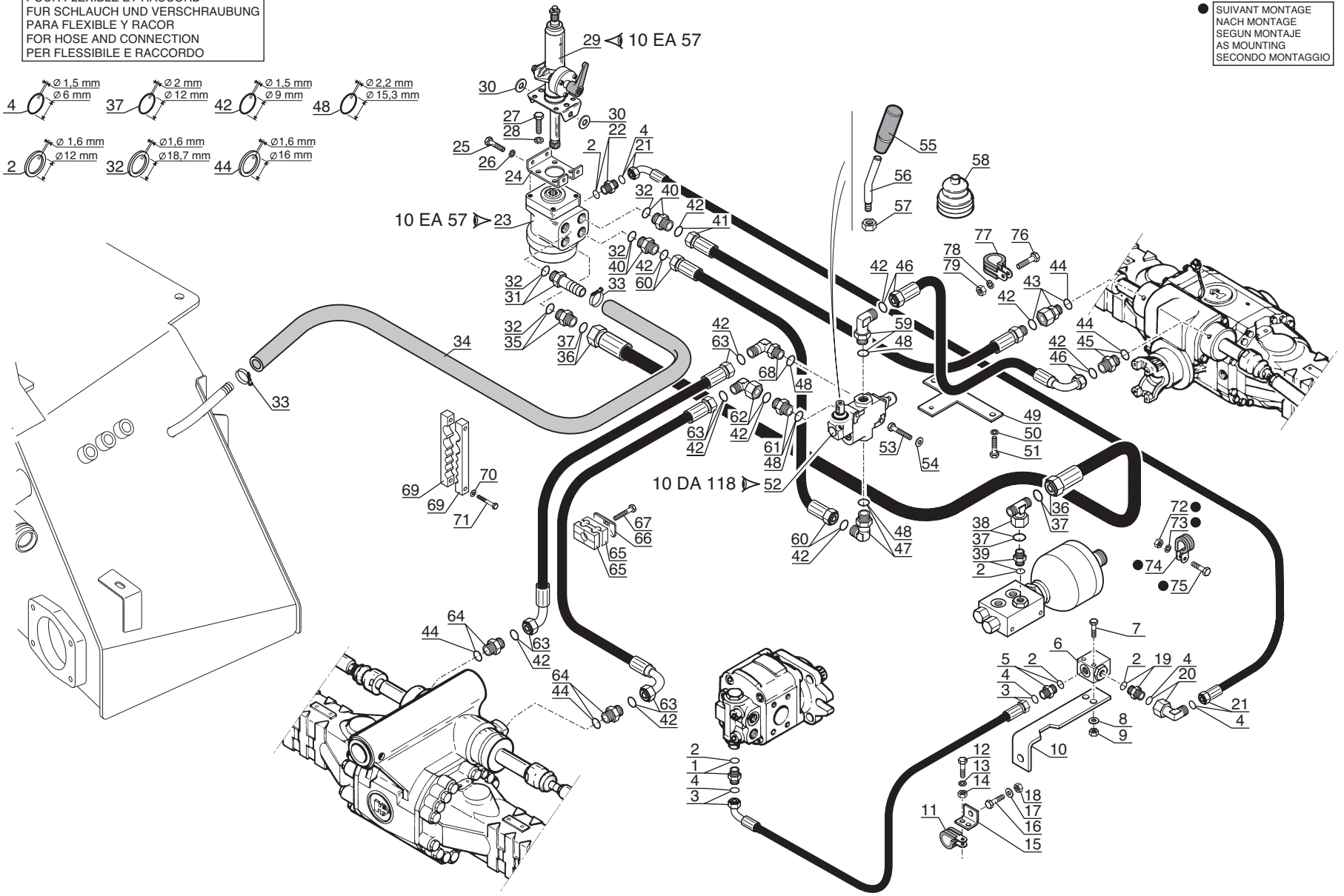
JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N°: 158 683

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito direccion)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

● SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO



P.A.O. illus

29 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 120 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
2	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X						X	X											
3	514223	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
4	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
5	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
6	480079	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -		1						1	1											
7	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
8	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
9	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2						2	2											
10	225771	Support valve - Ventil träger Soporte válvula - Valve bracket Supporto valvola -		1						1	1											
11	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1						1	1											

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 120 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
13	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1						1	1											
14	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1						1	1											
15	188798	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1						1	1											
16	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
17	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1						1	1											
18	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1						1	1											
19	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
20	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
21	208817	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
22	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 120 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -		1						1	1											
24	224869	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1						1	1											
25	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4						4	4											
26	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4						4	4											
27	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4						4	4											
28	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4						4	4											
29	224789	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -		1						1	1											
30	48124	Rondelle SP 14,5x 45 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
31	224947	Raccord Union Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
32	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X						X	X											
33	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2						2	2											

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 120 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	232486	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1						1	1											
35	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
36	232485	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
37	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
38	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
39	217097	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
40	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2						2	2											
41	211704	Flexible (Lg 1450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
42	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
43	217052	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
44	177637	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		X						X	X											

+

5

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 120** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
46	209615	Flexible (Lg 1300) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
47	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
48	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -		X						X	X											
49	230725	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1						1	1											
50	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
51	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
52	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -		1						1	1											
53	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
54	29468	Rondelle L 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
55	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -		1						1	1											

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 120 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	230078	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -		1						1	1											
57	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1						1	1											
58	227123	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -		1						1	1											
59	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
60	111804	Flexible (Lg 650) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
61	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
62	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
63	211709	Flexible (Lg 1800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		2						2	2											
64	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2						2	2											
65	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		2						2	2											
66	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -		1						1	1											

+

Catalogue : 547785

7

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 120 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
68	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
69	232464	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		2						2	2											
70	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
71	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
72	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1						1	1											
73	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1						1	1											
74	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1						1	1											
75	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
76	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
77	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1						1	1											

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta	10 BA	120	M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA		
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA		
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA		
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA		
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA		
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA		
7- MLT730 SA	17-		
8- MLT730 T SA	18-		
9- MLT730 T PS SA	19-		
10- MLT730 LS T SA	20-		

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
78	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1						1	1											
79	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1						1	1											

10 BA 191

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 158 684

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito direccion)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

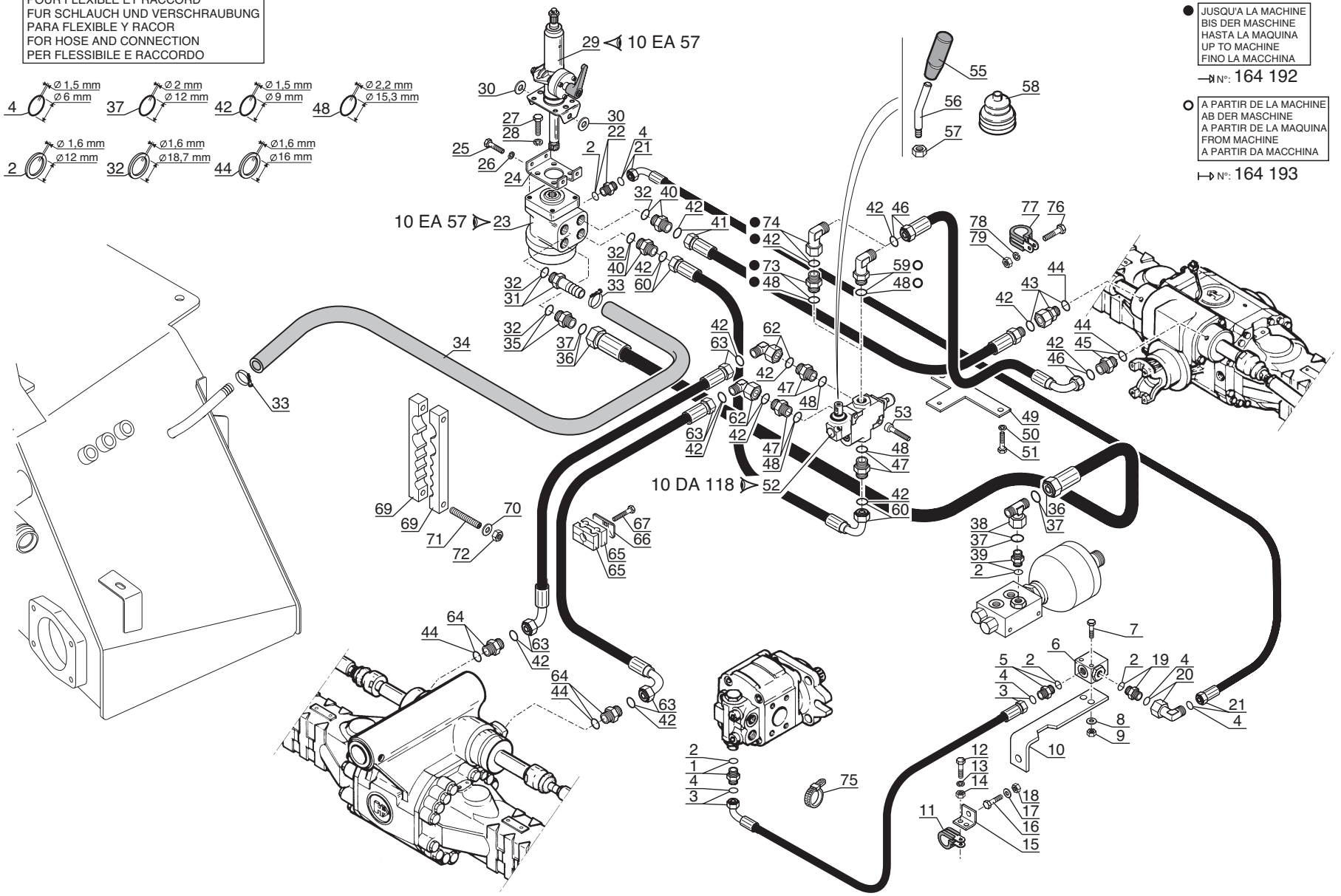
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

4 Ø 1,5 mm Ø 6 mm
37 Ø 2 mm Ø 12 mm
42 Ø 1,5 mm Ø 9 mm
48 Ø 2,2 mm Ø 15,3 mm
2 Ø 1,6 mm Ø 12 mm
32 Ø1,6 mm Ø 18,7 mm
44 Ø1,6 mm Ø 16 mm

● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→ N°: 164 192

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 164 193



P.A.O. illus

04 / 12 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 191 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
2	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X						X	X											
3	514223	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
4	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
5	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
6	480079	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -		1						1	1											
7	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
8	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
9	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2						2	2											
10	225771	Support valve - Ventil träger Soporte válvula - Valve bracket Supporto valvola -		1						1	1											
11	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1						1	1											

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 191** | **M**

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
13	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1						1	1											
14	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1						1	1											
15	188798	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1						1	1											
16	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
17	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1						1	1											
18	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1						1	1											
19	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
20	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
21	208817	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
22	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 191 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -		1						1	1											
24	224869	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1						1	1											
25	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4						4	4											
26	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4						4	4											
27	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4						4	4											
28	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4						4	4											
29	224789	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -		1						1	1											
30	48124	Rondelle SP 14,5x 45 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
31	224947	Raccord Union Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
32	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -		X						X	X											
33	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2						2	2											

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 191 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	232486	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1						1	1											
35	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
36	232485	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
37	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
38	217048	Raccord Té Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
39	217097	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
40	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2						2	2											
41	211704	Flexible (Lg 1450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
42	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		X						X	X											
43	217052	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
44	177637	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		X						X	X											

17/01/2003

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 191 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
46	209615	Flexible (Lg 1300) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
47	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		3						3	3											
48	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -		X						X	X											
49	230725	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1						1	1											
50	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
51	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
52	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -		1						1	1											
53	5324	Vis CHc,M 8- 50 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
55	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -		1						1	1											
56	230078	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -		1						1	1											

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 191 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1						1	1											
58	227123	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -		1						1	1											
59	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
60	203681	Flexible (Lg 700) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		1						1	1											
62	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2						2	2											
63	211709	Flexible (Lg 1800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -		2						2	2											
64	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		2						2	2											
65	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		2						2	2											
66	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -		1						1	1											
67	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
69	232464	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -		2						2	2											

+

Catalogue : 547785

7

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 191 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

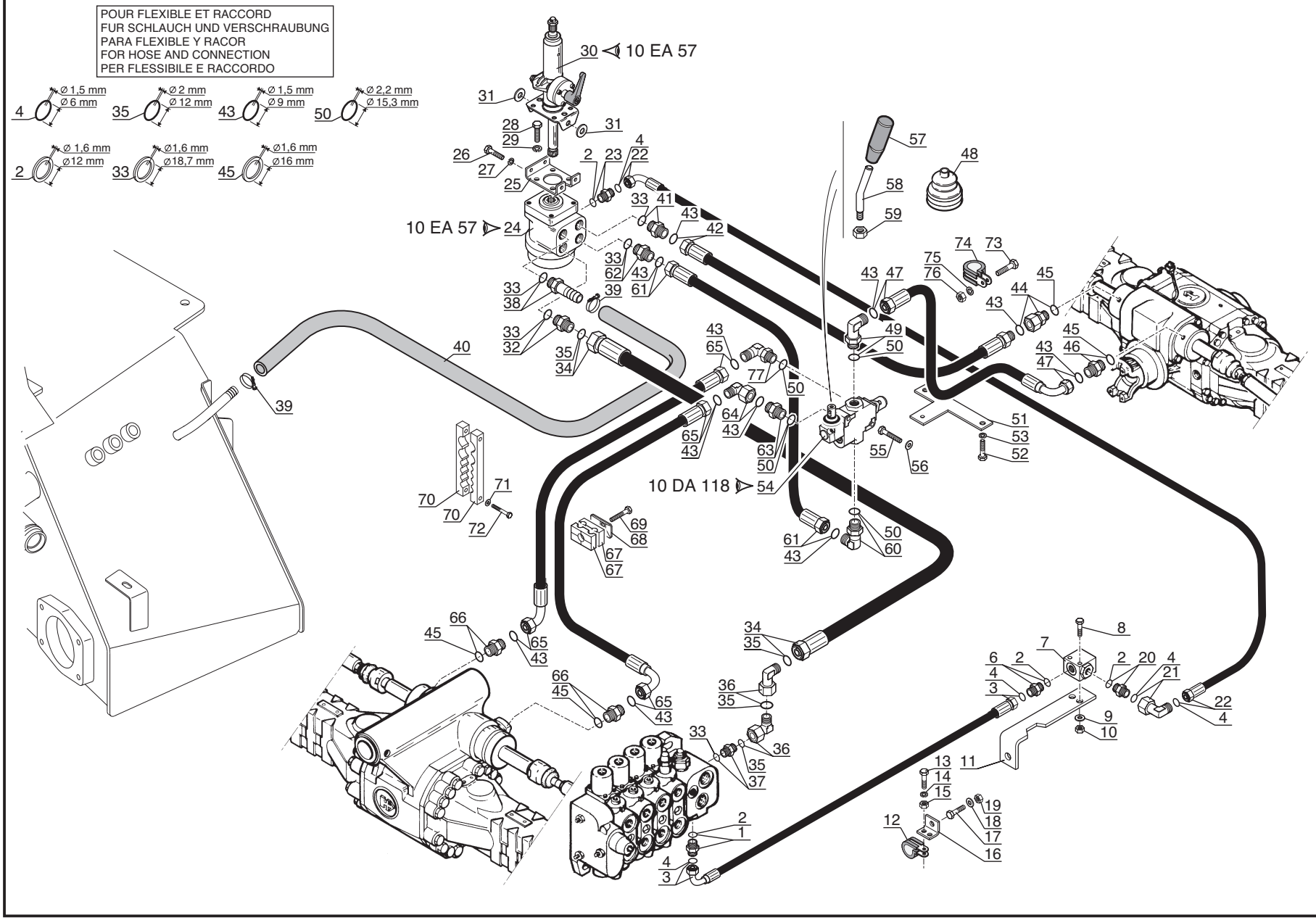
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
70	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2						2	2											
71	234197	Vis AHc,M 6-50-33H-ZN8/NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2						2	2											
72	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2						2	2											
73	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
74	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1						1	1											
75	21980	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		3						3	3											
76	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1						1	1											
77	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1						1	1											
78	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1						1	1											
79	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1						1	1											

10 BA 121

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N°: 158 683

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito direccion)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. illus

02 / 12 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
2	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			X	X	X	X				X	X	X								
3	208817	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
4	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
6	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
7	480079	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -			1	1	1	1				1	1	1								
8	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
9	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
10	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2	2	2	2				2	2	2								
11	225771	Support valve - Ventil träger Soporte válvula - Valve bracket Supporto valvola -			1	1	1	1				1	1	1								
12	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1	1	1				1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 121** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								
14	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1	1	1				1	1	1								
15	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1	1	1				1	1	1								
16	188798	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1	1	1	1				1	1	1								
17	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								
18	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1	1	1				1	1	1								
19	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1	1	1				1	1	1								
20	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
21	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
22	208817	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
23	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -			1	1	1	1				1	1	1								
25	224869	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1	1	1	1				1	1	1								
26	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4				4	4	4								
27	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4				4	4	4								
28	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4				4	4	4								
29	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4				4	4	4								
30	224789	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -			1	1	1	1				1	1	1								
31	48124	Rondelle SP 14,5x 45 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
32	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
33	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			X	X	X	X				X	X	X								
34	232485	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 121 | M

1- MLT629 SA												11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA												12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA												13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA												14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA												15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA												16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA												17-									
8- MLT730 T SA												18-									
9- MLT730 T PS SA												19-									
10- MLT730 LS T SA												20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
36	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
37	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
38	224947	Raccord Union Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
39	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2	2	2				2	2	2								
40	232486	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1	1	1				1	1	1								
41	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
42	211704	Flexible (Lg 1450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
43	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
44	217052	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
45	177637	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			X	X	X	X				X	X	X								

+

5

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 121** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
46	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
47	209615	Flexible (Lg 1300) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
48	227123	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -			1	1	1	1				1	1	1								
49	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
50	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
51	230725	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1	1	1	1				1	1	1								
52	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
53	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
54	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -			1	1	1	1				1	1	1								
55	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
56	29468	Rondelle L 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 121** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -			1	1	1	1				1	1	1								
58	230078	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -			1	1	1	1				1	1	1								
59	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1	1	1				1	1	1								
60	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
61	111804	Flexible (Lg 650) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
62	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
63	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
64	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
65	211709	Flexible (Lg 1800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			2	2	2	2				2	2	2								
66	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
67	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			2	2	2	2				2	2	2								

+

Catalogue : 547785

7

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 121** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

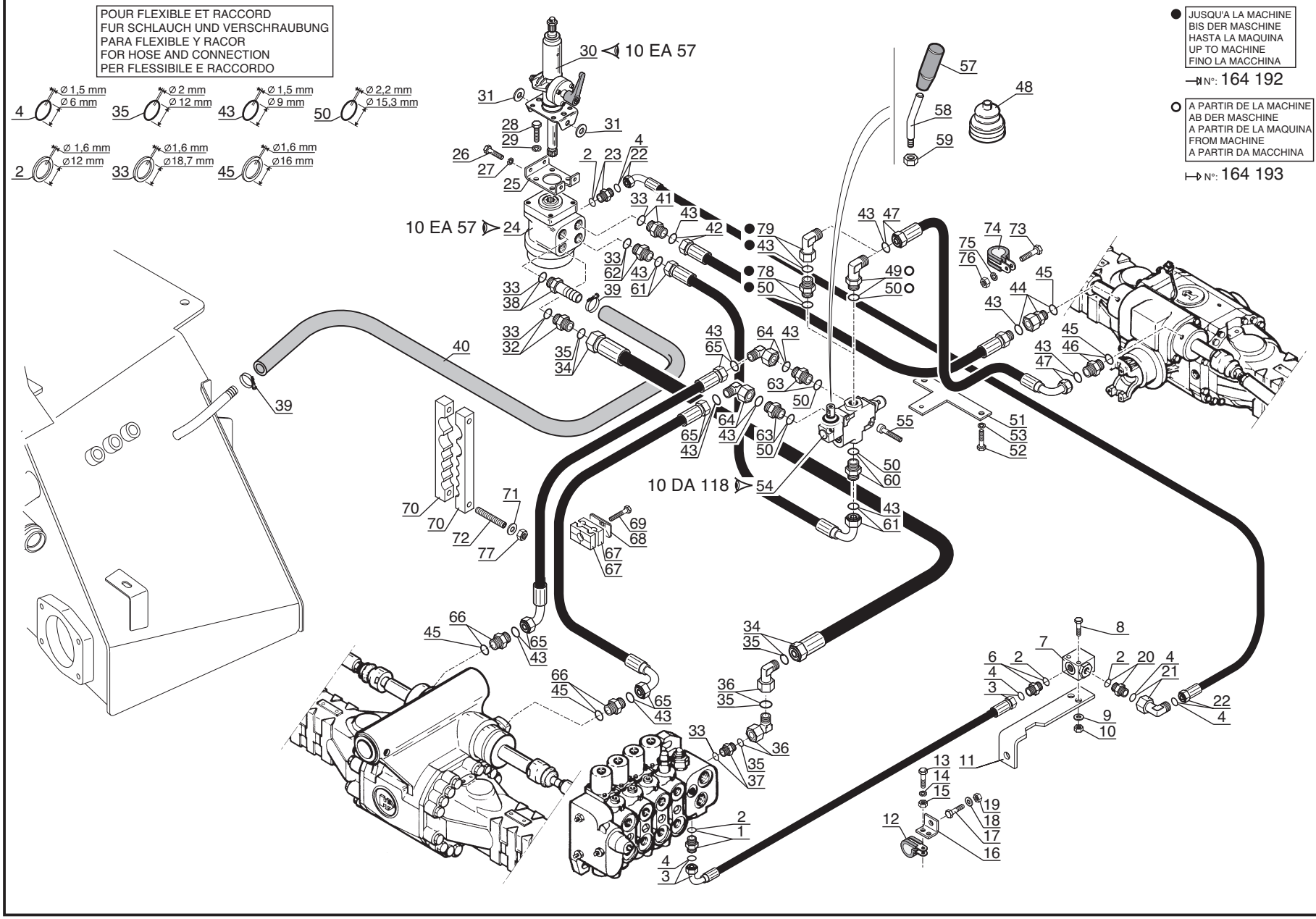
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
68	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -			1	1	1	1				1	1	1								
69	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								
70	232464	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			2	2	2	2				2	2	2								
71	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
72	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
73	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								
74	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1	1	1				1	1	1								
75	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1	1	1				1	1	1								
76	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1	1	1				1	1	1								
77	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								

10 BA 192

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 158 684

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito direccion)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. illus

05 / 12 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 192 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
2	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			X	X	X	X				X	X	X								
3	208817	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
4	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
6	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
7	480079	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -			1	1	1	1				1	1	1								
8	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
9	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
10	162229	Ecrou H,FR M 6 C 8 ZN..C - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2	2	2	2				2	2	2								
11	225771	Support valve - Ventil träger Soporte válvula - Valve bracket Supporto valvola -			1	1	1	1				1	1	1								
12	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1	1	1				1	1	1								

+

5/12/2002

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 192** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								
14	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1	1	1				1	1	1								
15	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1	1	1				1	1	1								
16	188798	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1	1	1	1				1	1	1								
17	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								
18	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1	1	1				1	1	1								
19	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1	1	1				1	1	1								
20	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
21	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
22	208817	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
23	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 192 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -			1	1	1	1				1	1	1								
25	224869	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1	1	1	1				1	1	1								
26	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4				4	4	4								
27	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4				4	4	4								
28	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4	4	4	4				4	4	4								
29	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4	4	4	4				4	4	4								
30	224789	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -			1	1	1	1				1	1	1								
31	48124	Rondelle SP 14,5x 45 x 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
32	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
33	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			X	X	X	X				X	X	X								
34	232485	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 192 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
36	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
37	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
38	224947	Raccord Union Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
39	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2	2	2	2				2	2	2								
40	232486	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1	1	1	1				1	1	1								
41	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
42	211704	Flexible (Lg 1450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
43	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
44	217052	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
45	177637	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			X	X	X	X				X	X	X								

+

5/12/2002

5

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 192 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
46	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
47	209615	Flexible (Lg 1300) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
48	227123	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -			1	1	1	1				1	1	1								
49	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
50	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -			X	X	X	X				X	X	X								
51	230725	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1	1	1	1				1	1	1								
52	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
53	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
54	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -			1	1	1	1				1	1	1								
55	5324	Vis CHc,M 8- 50 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
57	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -			1	1	1	1				1	1	1								

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 192 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
58	230078	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -			1	1	1	1				1	1	1								
59	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1	1	1				1	1	1								
60	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
61	203681	Flexible (Lg 700) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			1	1	1	1				1	1	1								
62	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
63	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
64	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
65	211709	Flexible (Lg 1800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -			2	2	2	2				2	2	2								
66	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			2	2	2	2				2	2	2								
67	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			2	2	2	2				2	2	2								
68	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -			1	1	1	1				1	1	1								

+

Catalogue : 547785

7

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 192 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
69	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								
70	232464	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -			2	2	2	2				2	2	2								
71	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2	2	2	2				2	2	2								
72	234197	Vis AHc,M 6-50-33H-ZN8/NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
73	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								
74	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1	1	1	1				1	1	1								
75	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1	1	1				1	1	1								
76	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1	1	1				1	1	1								
77	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2	2	2	2				2	2	2								
78	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								
79	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1	1	1	1				1	1	1								

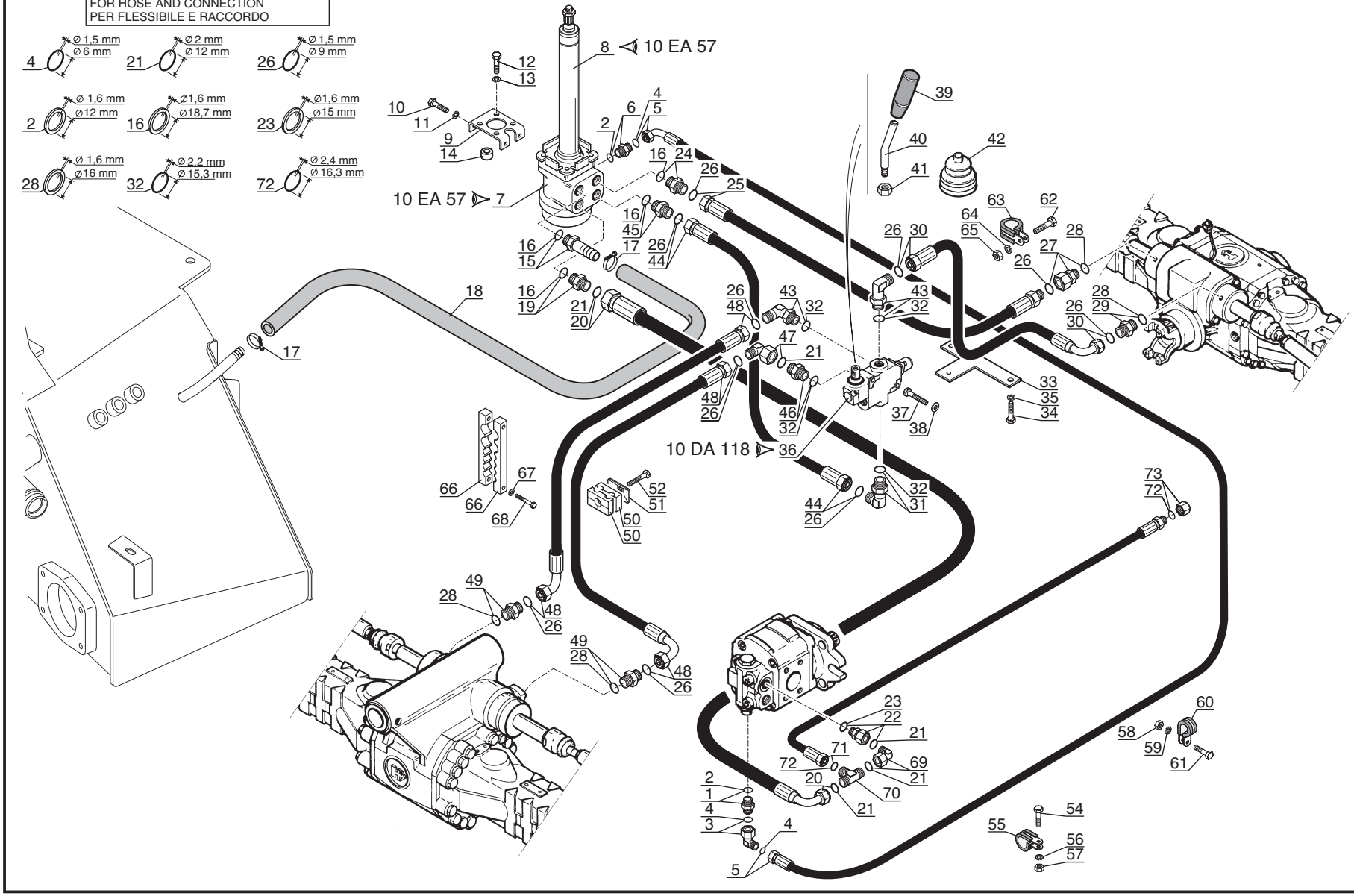
10 BA 122

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N°: 158 683

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito direccion)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

MT 732 / 932 S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO



P.A.O. illus

04 / 12 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
2	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -													X	X	X	X				
3	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
4	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
5	232742	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
6	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
7	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -													1	1	1	1				
8	30327	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -													1	1	1	1				
9	224869	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -													1	1	1	1				
10	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 122 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
13	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
14	211415	Rondelle SP 11 x 20 x10 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
15	224947	Raccord Union Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
16	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -													X	X	X	X				
17	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													2	2	2	2				
18	232486	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -													1	1	1	1				
19	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
20	482574	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
21	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
22	193773	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 122 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	190877	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -													X	X	X	X				
24	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
25	211704	Flexible (Lg 1450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
26	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
27	217052	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
28	177637	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X	X	X				
29	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
30	209615	Flexible (Lg 1300) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
31	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
32	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -													X	X	X	X				
33	230725	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 122 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
35	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
36	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -													1	1	1	1				
37	58531	Vis H,M 8- 50-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
38	29468	Rondelle L 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
39	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -													1	1	1	1				
40	230078	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -													1	1	1	1				
41	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
42	227123	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -													1	1	1	1				
43	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2	2	2				
44	111804	Flexible (Lg 650) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
46	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
47	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
48	211709	Flexible (Lg 1800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													2	2	2	2				
49	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2	2	2				
50	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													2	2	2	2				
51	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -													1	1	1	1				
52	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
54	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
55	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													1	1	1	1				
56	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 122 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
58	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
59	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
60	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													1	1	1	1				
61	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
62	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
63	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													1	1	1	1				
64	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
65	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
66	232464	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													2	2	2	2				
67	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

7

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA | 122 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
68	29481	Vis H,M 6- 45-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
69	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
70	174557	Raccord Té Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
71	233171	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
72	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
73	174616	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -													1	1	1	1				

10 BA 193

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 158 684

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito direccion)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

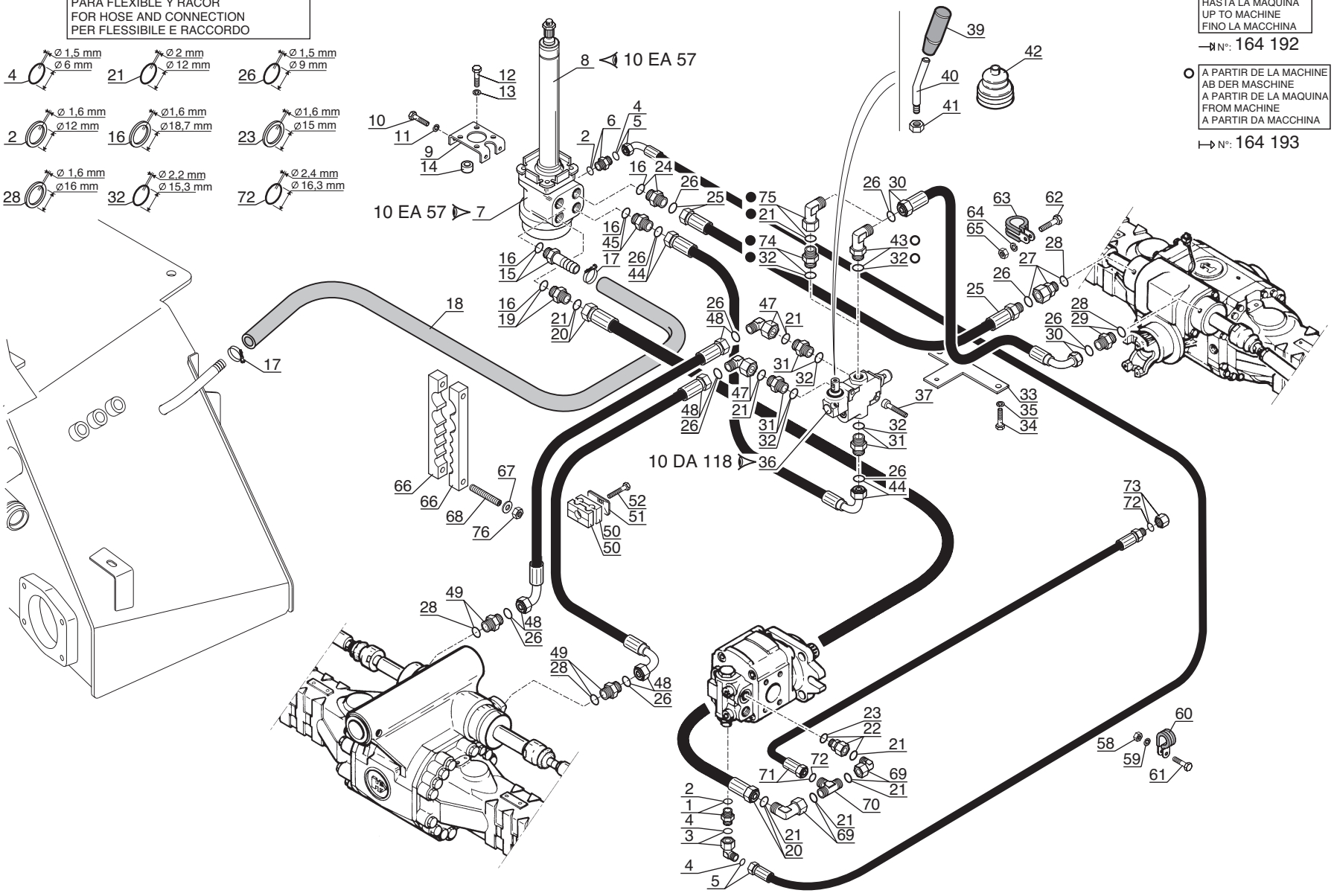
MT 732 / 932 S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO

4 Ø 1,5 mm Ø 6 mm
21 Ø 2 mm Ø 12 mm
26 Ø 1,5 mm Ø 9 mm
2 Ø 1,6 mm Ø12 mm
16 Ø1,6 mm Ø18,7 mm
23 Ø1,6 mm Ø15 mm
28 Ø 1,6 mm Ø16 mm
32 Ø 2,2 mm Ø 15,3 mm
72 Ø 2,4 mm Ø 16,3 mm

● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→ N°: 164 192

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 164 193



P.A.O. illus

04 / 12 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 193 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
2	177636	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -													X	X	X	X				
3	497922	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
4	190013	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
5	232742	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
6	191197	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
7	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -													1	1	1	1				
8	30327	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -													1	1	1	1				
9	224869	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -													1	1	1	1				
10	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
11	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 193 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	58535	Vis H,M10- 40-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													4	4	4	4				
13	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
14	211415	Rondelle SP 11 x 20 x10 - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													4	4	4	4				
15	224947	Raccord Union Cranté - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
16	184787	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -													X	X	X	X				
17	203512	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													2	2	2	2				
18	232486	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -													1	1	1	1				
19	480158	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
20	209635	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
21	189956	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
22	193773	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 193 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	190877	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -													X	X	X	X				
24	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
25	211704	Flexible (Lg 1450) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
26	190874	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
27	217052	Raccord Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
28	177637	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													X	X	X	X				
29	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
30	209615	Flexible (Lg 1300) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
31	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													3	3	3	3				
32	169552	Joint torique - "O" ring Junta torica - "O" ring Anello OR -													X	X	X	X				
33	230725	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 193 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
35	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
36	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -													1	1	1	1				
37	5324	Vis CHc,M 8- 50 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
39	202226	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -													1	1	1	1				
40	230078	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -													1	1	1	1				
41	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
42	227123	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -													1	1	1	1				
43	230556	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
44	203681	Flexible (Lg 700) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
45	190887	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

5

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 BA 193 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
47	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2	2	2				
48	211709	Flexible (Lg 1800) - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													2	2	2	2				
49	405064	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2	2	2				
50	168758	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													2	2	2	2				
51	168494	Plaque de protection - Schützplatte Placa de protección - Protection plate Piastra di protezione -													1	1	1	1				
52	58530	Vis H,M 8- 45-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
58	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
59	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
60	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													1	1	1	1				
61	63754	Vis H,M 8- 30-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
62	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

6

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 BA 193** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
63	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -													1	1	1	1				
64	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
65	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
66	232464	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -													2	2	2	2				
67	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				
68	234197	Vis AHc,M 6-50-33H-ZN8/NOIR - Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
69	193325	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													2	2	2	2				
70	174557	Raccord Té Réducteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
71	233171	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -													1	1	1	1				
72	86788	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													X	X	X	X				
73	174616	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Circuit direction)
HYDRAULIK (Lenkungkreis)
HIDRAULICO (Circuito dirección)
HYDRAULIC (Steering circuit)
IDRAULICO (Circuito sterzo)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 BA 193** **M**

1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA							17-													
8-	MLT730 T SA							18-													
9-	MLT730 T PS SA							19-													
10-	MLT730 LS T SA							20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
74	168753	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
75	197233	Raccord Coudé 90° Adapteur - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -													1	1	1	1				
76	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													2	2	2	2				

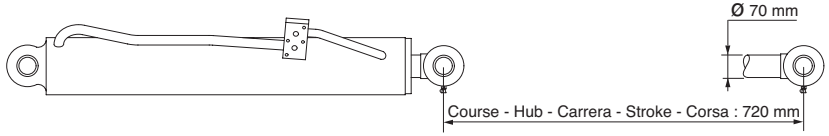
10 CA 142

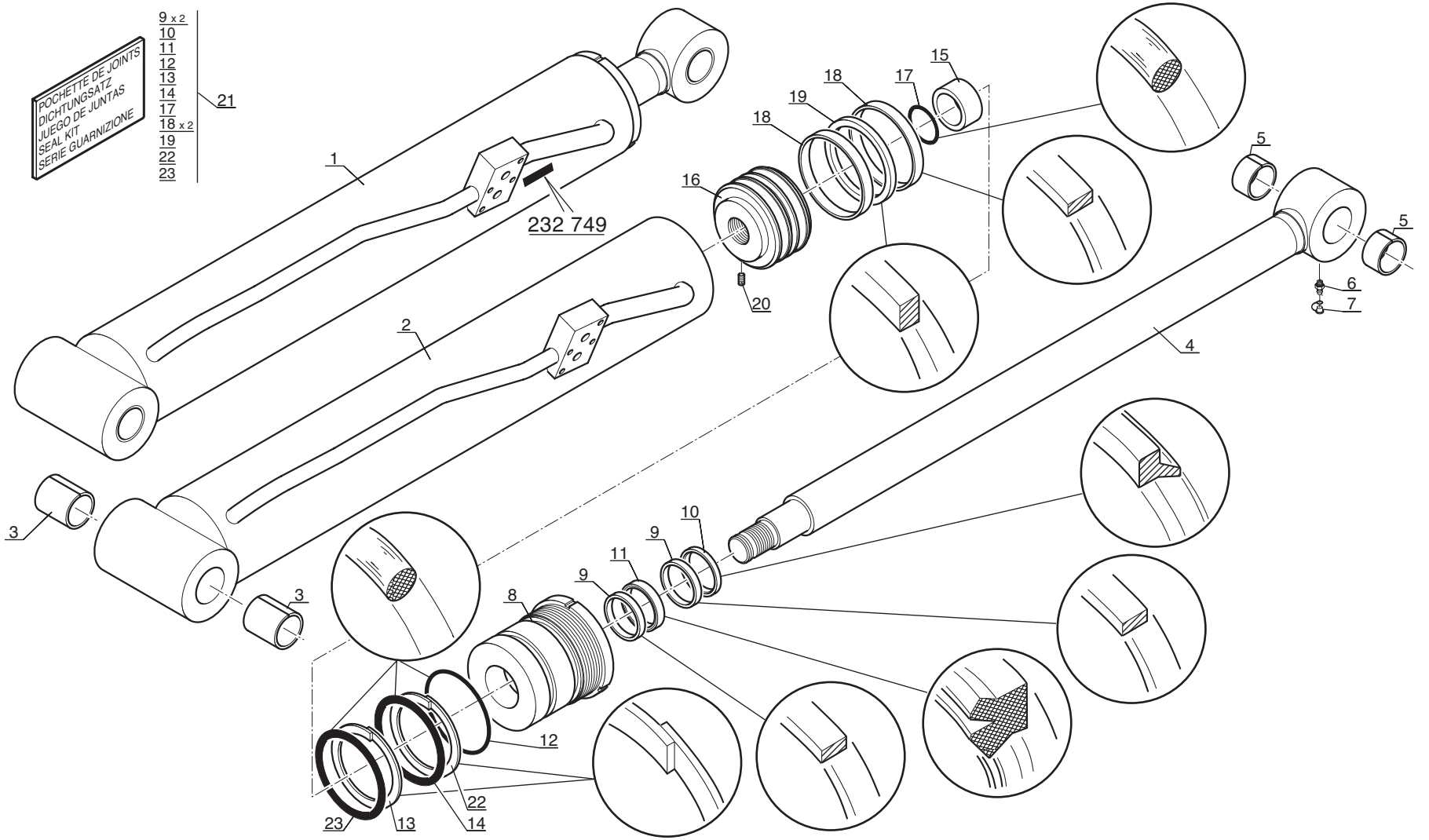
JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→N°: 167 224 ⌋⊏ MLT 6 .. LS
→N°: 168 839 ⊏⌋ MLT 6 .. LS

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

MLT 629 S.A
MLT 629 Turbo S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS Turbo S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A





P.A.O. illus

07 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 142** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	232749	Vérin levage D:70mm C: 720mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -	1	1	1	1	1	1														
2	601929	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -	1	1	1	1	1	1														
3	211771	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2														
4	563197	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -	1	1	1	1	1	1														
5	551320	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2														
6	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	1	1	1	1	1	1														
7	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1	1														
8	564320	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -	1	1	1	1	1	1														
9	551315	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2														
10	5241	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
11	5240	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 142** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	186978	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
13	563173	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1	1	1														
14	178875	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
15	563198	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1														
16	563176	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -	1	1	1	1	1	1														
17	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
18	563188	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2														
19	563177	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
20	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1														
21	564319	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
22	180350	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1	1	1														

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA** **142** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	601930	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														

10 CA 180

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

↦ N°: 167 225 ⌶ MLT 6 .. LS
↦ N°: 168 840 ⌷ MLT 6 .. LS

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levant.)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollev.)

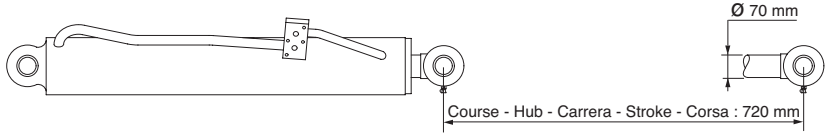
JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

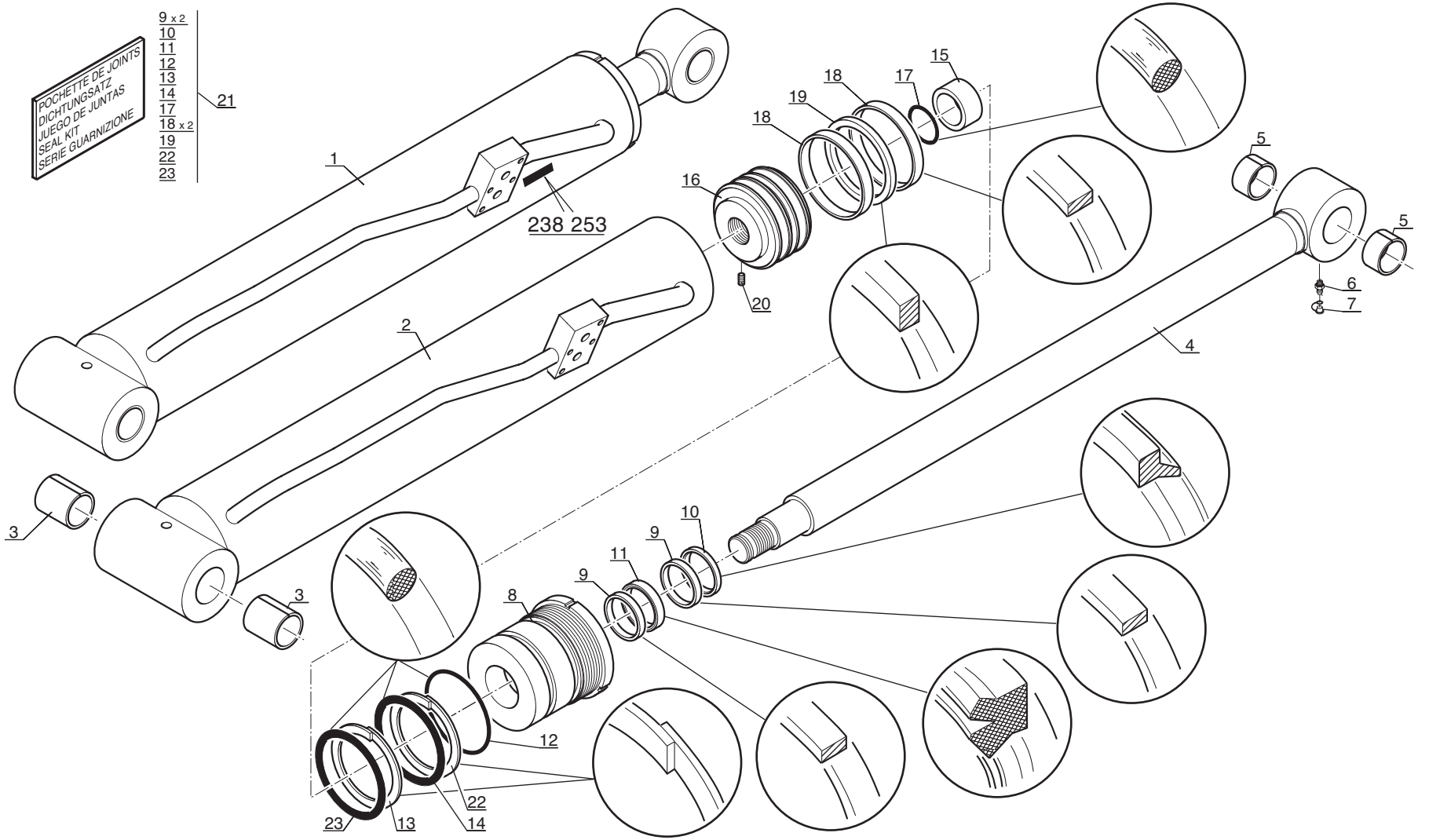
→| N°: 179 102

⌶ N°: 172 476 à/bis/a/to/al 178 750

⌷ N°: 179 127 179 128

MLT 629 S.A
MLT 629 Turbo S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS Turbo S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A





P.A.O. illus

08 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 180** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	238253	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -	1	1	1	1	1	1														
2	603853	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -	1	1	1	1	1	1														
3	211771	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2														
4	563197	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -	1	1	1	1	1	1														
5	551320	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2														
6	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	1	1	1	1	1	1														
7	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1	1														
8	564320	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -	1	1	1	1	1	1														
9	551315	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2														
10	5241	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
11	5240	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta	10 CA	180	M

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20		

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	186978	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
13	563173	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1	1	1														
14	178875	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
15	563198	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1														
16	563176	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -	1	1	1	1	1	1														
17	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
18	563188	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2														
19	563177	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
20	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1														
21	564319	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
22	180350	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1	1	1														

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA** **180** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	601930	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														

10 CA 181

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

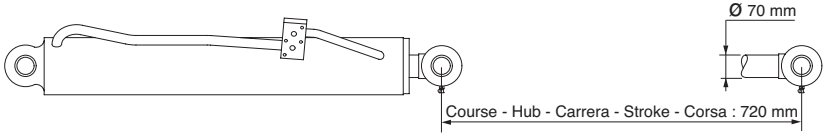
→ N°: 179 103

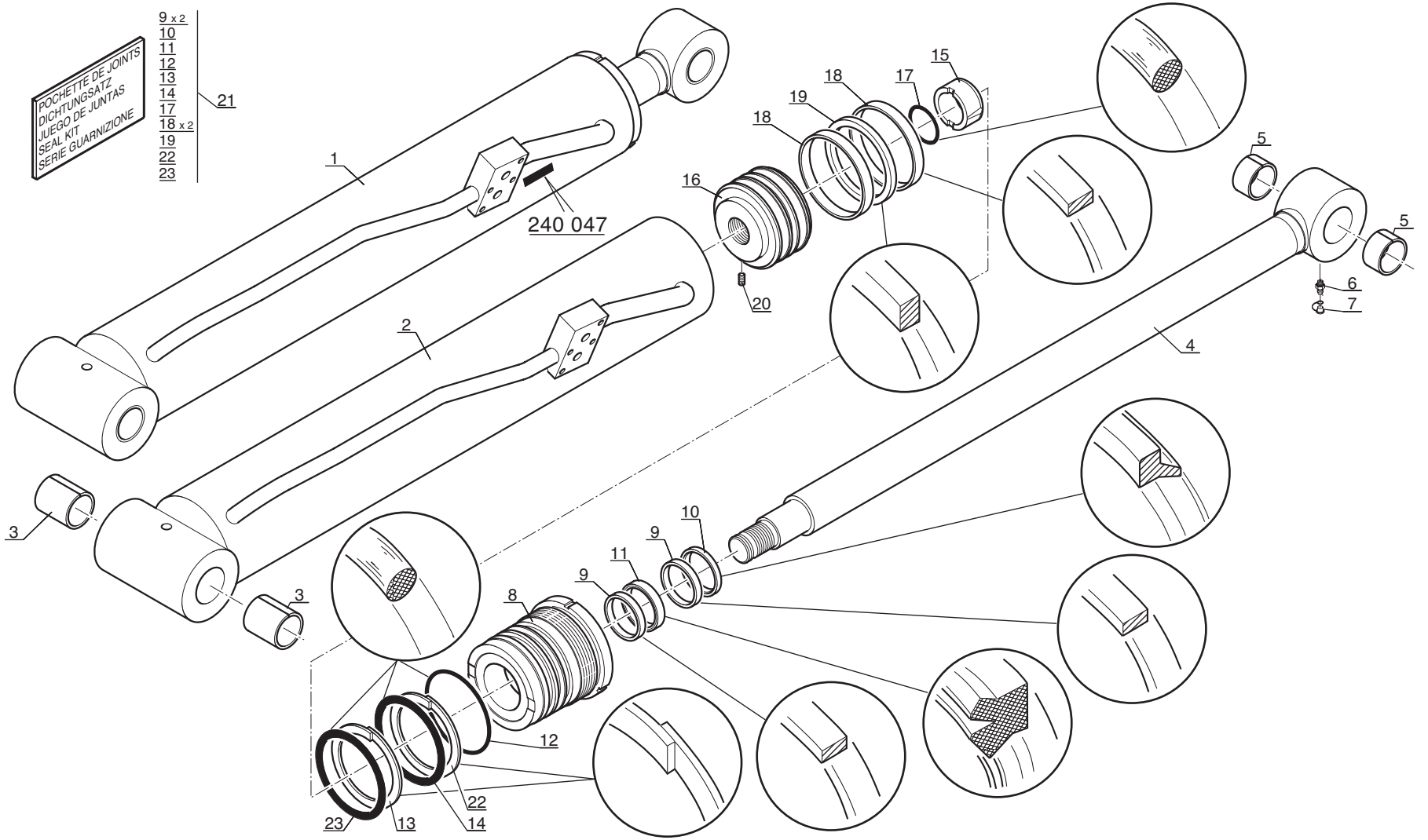
[ ] N°: 172 476
à/bis/a/to/al
178 750

] [N°: 179 127
179 128

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

MLT 629 S.A
MLT 629 Turbo S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS Turbo S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A





P.A.O. illus

07 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 181** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240047	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -	1	1	1	1	1	1														
2	603853	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -	1	1	1	1	1	1														
3	211771	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2														
4	563197	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -	1	1	1	1	1	1														
5	551320	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2														
6	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	1	1	1	1	1	1														
7	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1	1														
8	564320	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -	1	1	1	1	1	1														
9	551315	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2														
10	5241	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
11	5240	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														

+

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CA | 181 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	186978	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
13	603840	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1	1	1														
14	601930	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
15	563198	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1														
16	563176	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -	1	1	1	1	1	1														
17	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
18	563188	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2														
19	563177	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
20	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1														
21	564319	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
22	603839	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1	1	1														

+

3

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 181** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	601930	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														

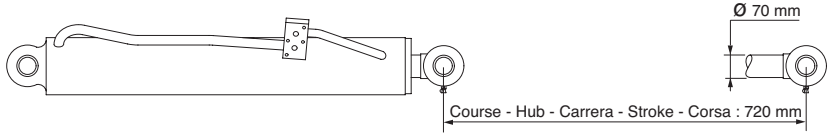
10 CA 143

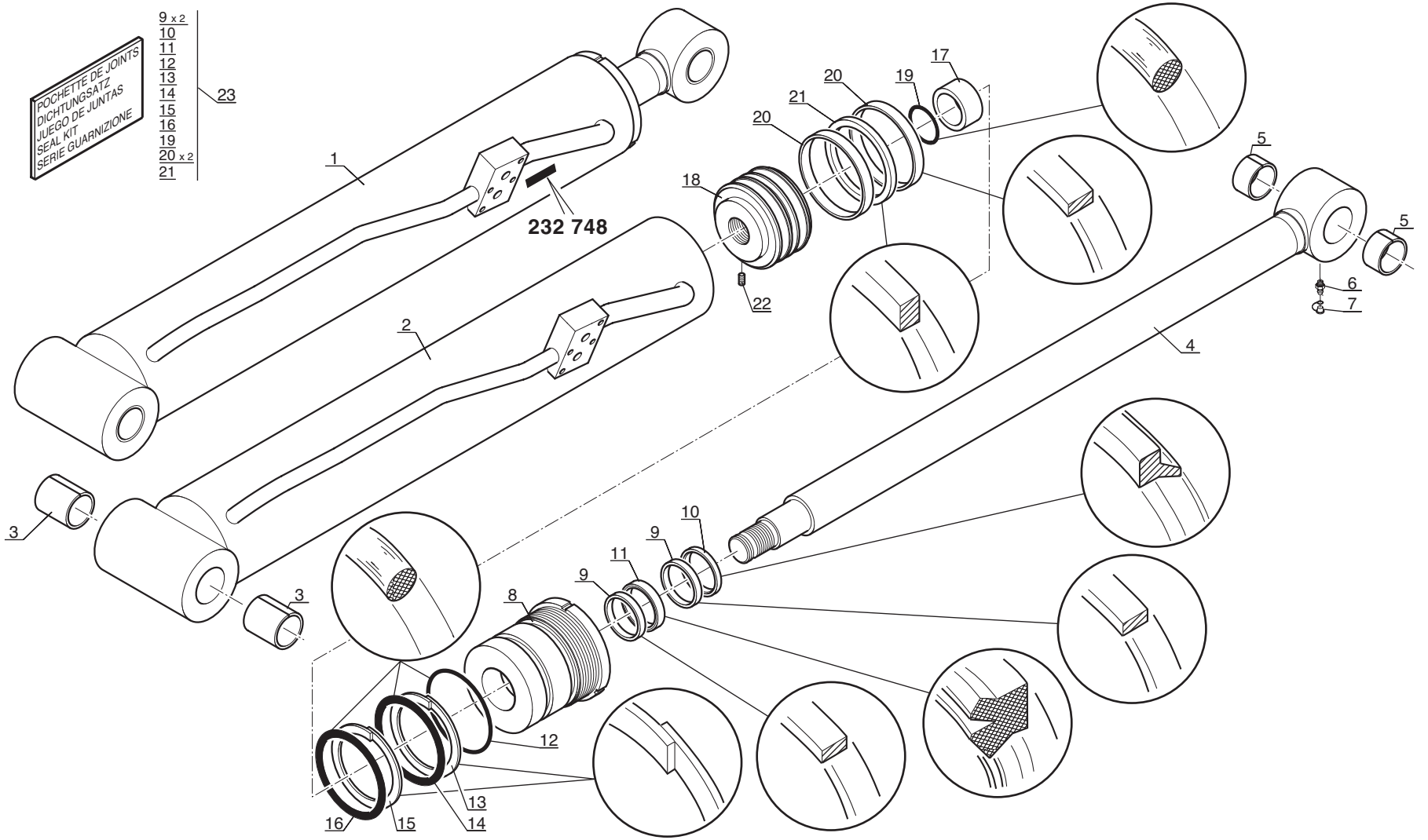
JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→N°: 167 224 MLT 7 .. LS
→N°: 168 839 MLT 7 .. LS

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

MLT 730 S.A
MLT 730 Turbo S.A
MLT 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A





P.A.O. illus

07 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 143** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	232748	Vérin levage D:70mm C: 720mm - Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	601931	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	211771	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
4	563197	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	551320	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
6	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	563193	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	561335	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
10	5241	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
11	5240	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 143** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	186983	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	563194	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
14	563192	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
15	563194	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	601932	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
17	563198	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
18	563201	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
19	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
20	563199	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
21	563200	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
22	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

3

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 143** **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA						17-													
8-	MLT730 T SA						18-													
9-	MLT730 T PS SA						19-													
10-	MLT730 LS T SA						20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	563202	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

10 CA 170

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

↦ N°: 167 225 ⊐⊏ MLT 7 .. LS

↦ N°: 168 840 ⊏⊐ MLT 7 .. LS

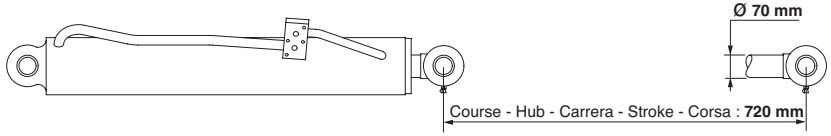
HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levant.)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollev.)

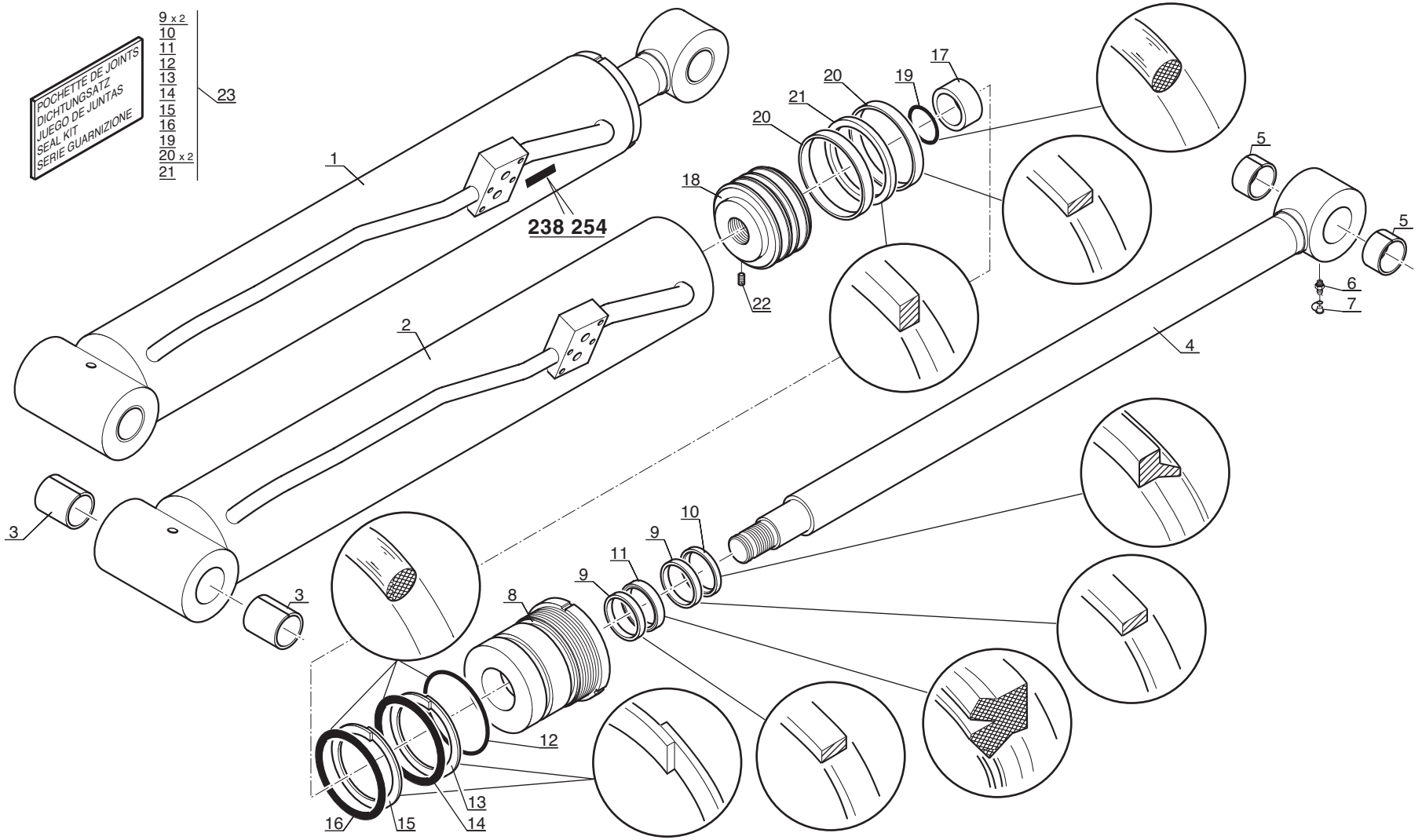
JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

⊐⊏ N°: 172 476 à/bis/a/to/al 178 750

→⊣ N°: 179 128

MLT 730 S.A
MLT 730 Turbo S.A
MLT 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A





P.A.O. illus

08 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 170** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	238254	Vérin d'éléva. D:70mm C: 720mm- Hubzylinder Cilindro de elevación - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	603494	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	211771	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
4	563197	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	551320	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
6	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	563193	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	561335	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
10	5241	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
11	5240	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

8/11/2002

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 170** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	186983	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	563194	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
14	563192	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
15	563194	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	601932	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
17	563198	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
18	563201	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
19	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
20	563199	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
21	563200	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
22	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 170** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	563202	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

10 CA 182

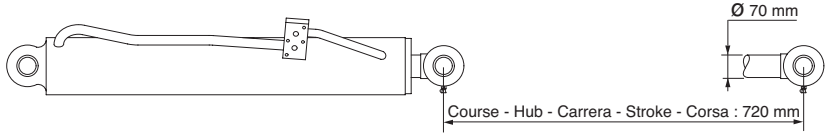
A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

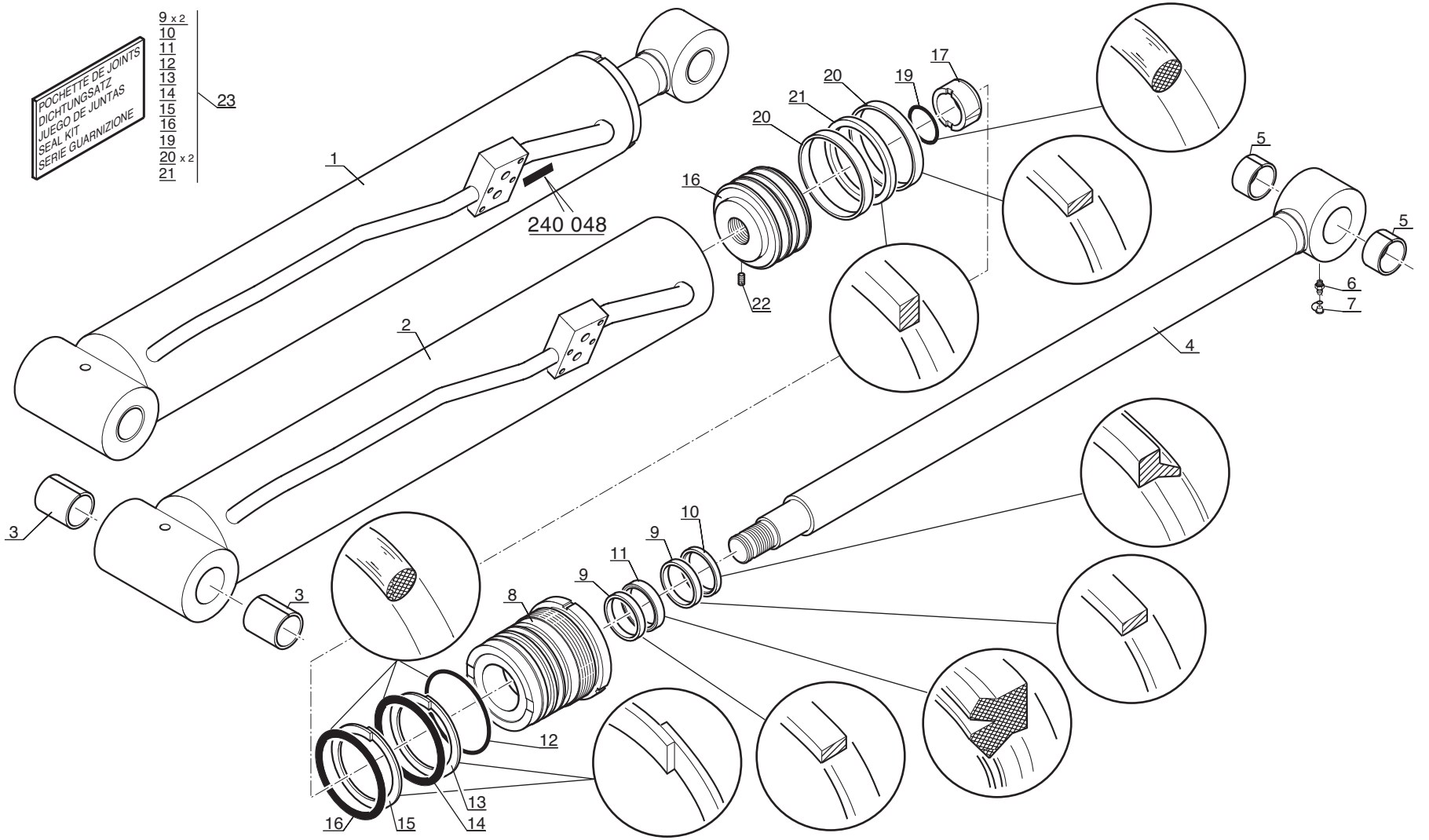
[ ] N°: 172 476 à/bis/a/to/al 178 750

→ N°: 179 129

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

MLT 730 S.A
MLT 730 Turbo S.A
MLT 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A





P.A.O. illus

07 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 182** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240048	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Hubzylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	603494	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	211771	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
4	563197	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	551320	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
6	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	563193	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	561335	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
10	5241	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
11	5240	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 182** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	186983	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	603841	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
14	603843	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
15	603842	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	601932	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
17	563198	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
18	563201	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
19	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
20	563199	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
21	563200	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
22	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

3

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 182** **M**

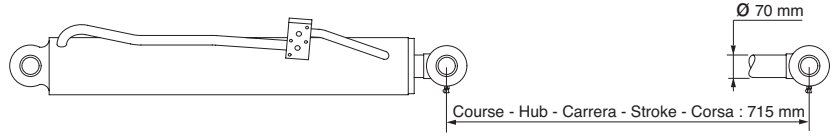
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

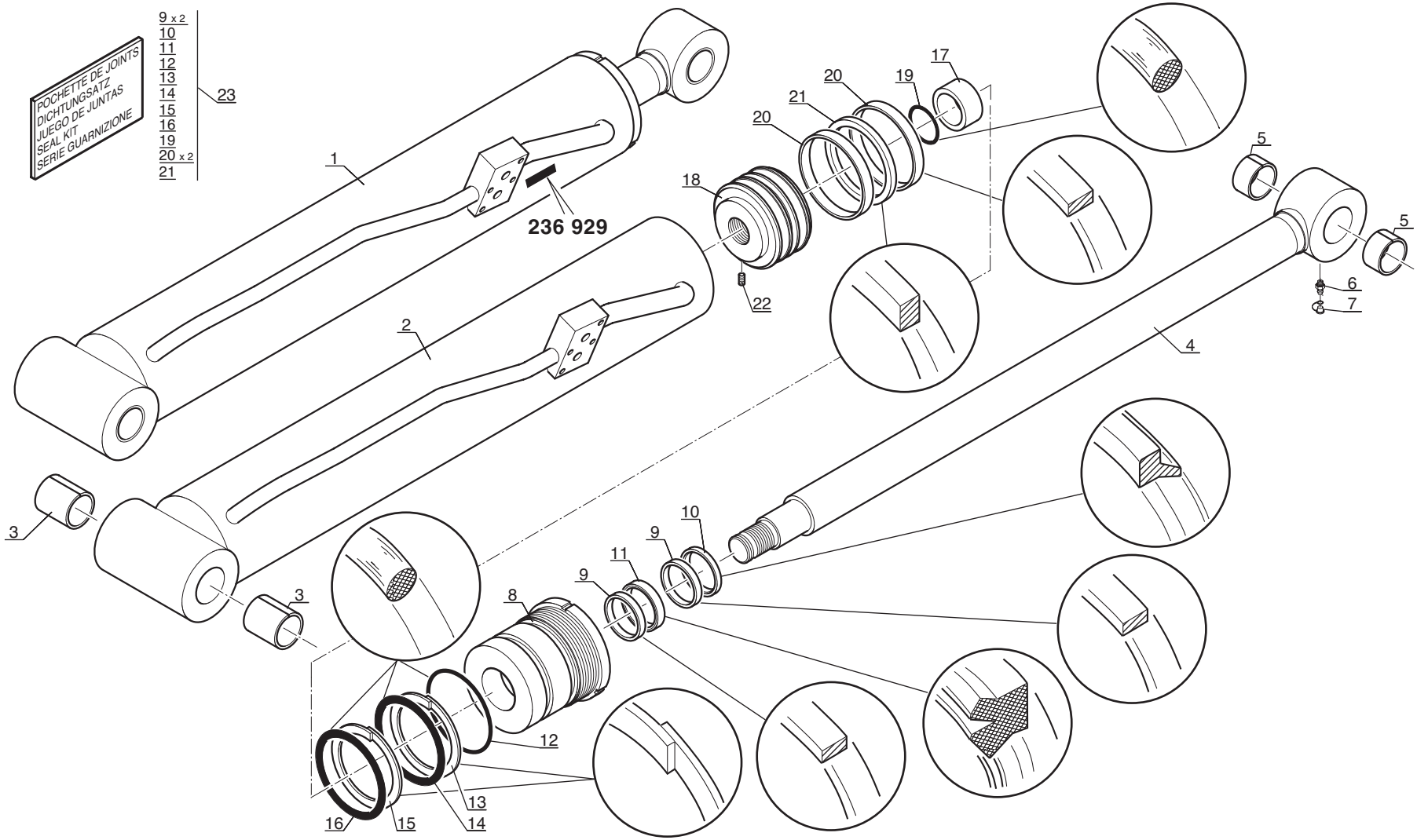
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	563202	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

SEULEMENT POUR MACHINE
NUR FUR MASCHINE
SOLAMENTE PARA MAQUINA
ONLY FOR MACHINE
SOLTANTO PER MACCHINA

N°: **158 652 - 158 660 - 179 453**

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)





P.A.O.illus

19 / 11 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 192** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	236929	Vérin de levage D:70mm C: 720mm Aufwinden zylinder Cilindro de levantamiento - Lifting cylinder Cilindro di sollevamento -															1	1				
2	604035	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -															1	1				
3	211771	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -															2	2				
4	563197	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -															1	1				
5	551320	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -															2	2				
6	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -															1	1				
7	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -															1	1				
8	563193	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -															1	1				
9	561335	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															2	2				
10	5241	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
11	5240	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 192** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	186983	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
13	563194	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -															1	1				
14	563192	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
15	563194	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -															1	1				
16	601932	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
17	563198	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -															1	1				
18	563201	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -															1	1				
19	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
20	563199	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															2	2				
21	563200	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
22	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				

+

3

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de levage)
HYDRAULIK (Aufwinden zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de levantamiento)
HYDRAULIC (Lifting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di sollevamento)

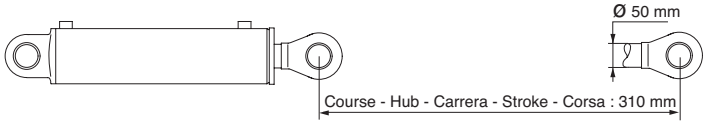
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CA 192** **M**

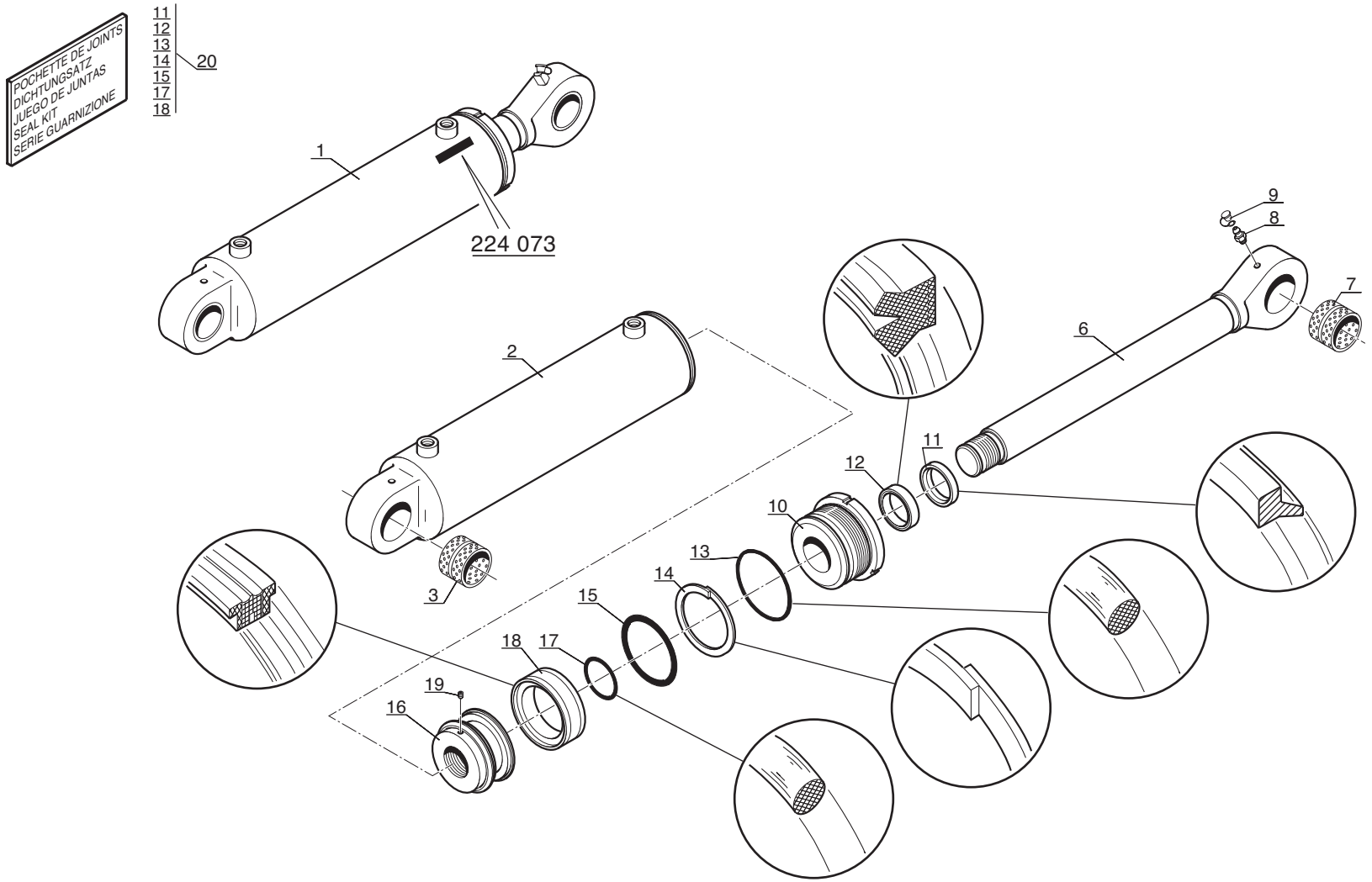
1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	563202	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -															1	1				

HYDRAULIQUE (Vérin de compensation)
HYDRAULIK (Kompensation zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de compensacion)
HYDRAULIC (Compensation cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di compensazione)

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A





P. A. O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de compensation)
HYDRAULIK (Kompensation zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de compensación)
HYDRAULIC (Compensation cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di compensazione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CB | 36 | M

1- MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224073	Vérin compens. D:50mm C: 310mm- Compensation zylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	563163	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo del cilindro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
3	227111	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
6	563162	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
7	227111	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
9	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
10	202491	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
11	6193	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
12	61597	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
13	187400	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

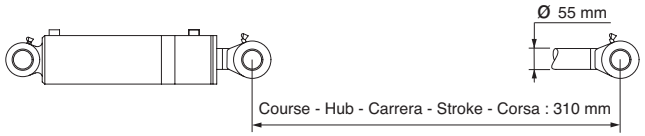
HYDRAULIQUE (Vérin de compensation)
HYDRAULIK (Kompensation zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de compensación)
HYDRAULIC (Compensation cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di compensazione)

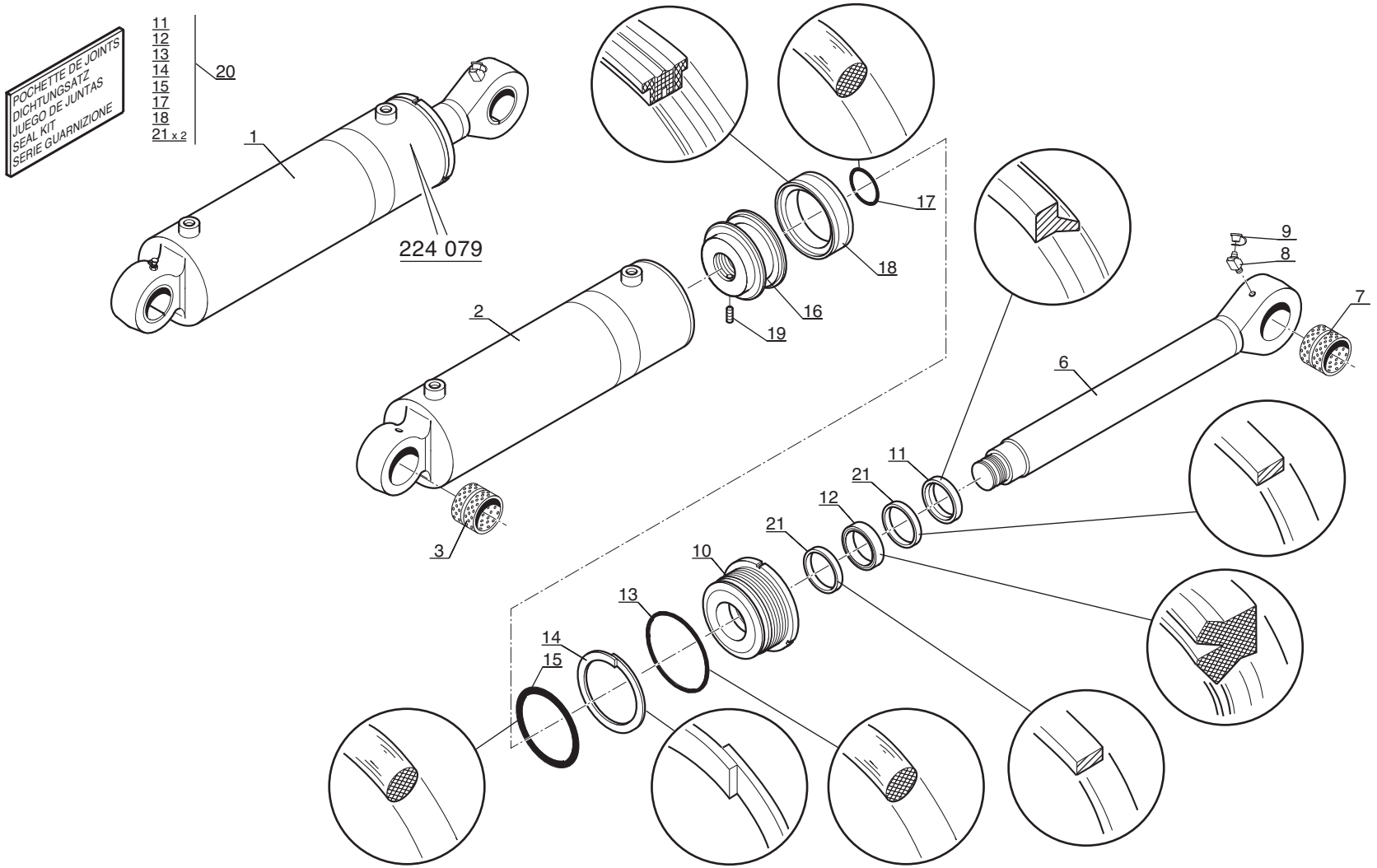
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CB | 36 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	187399	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
15	4586	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
16	202494	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
17	5045	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
18	190507	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
19	549137	Vis Hc, M 8- 22 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
20	202096	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								

HYDRAULIQUE (Vérin de compensation)
HYDRAULIK (Kompensation zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de compensacion)
HYDRAULIC (Compensation cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di compensazione)





P.A.O.illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de compensation)
HYDRAULIK (Kompensation zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de compensación)
HYDRAULIC (Compensation cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di compensazione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CB | 37 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224079	Vérin compens. D:55mm C: 310mm- Compensation zylinder Cilindro de compensación - Compensation cylinder Cilindro di compensazione -													1	1	1	1				
2	563165	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Camicia del cilindro -													1	1	1	1				
3	227111	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													1	1	1	1				
6	563164	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo del cilindro -													1	1	1	1				
7	227111	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													1	1	1	1				
8	182287	Graisseur coudé - Gekröpft schmiernippel Engrasador acodado - Cranked greaser Ingrassatore -													1	1	1	1				
9	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -													1	1	1	1				
10	564676	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -													1	1	1	1				
11	54429	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													1	1	1	1				
12	563463	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													1	1	1	1				
13	184338	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Vérin de compensation)
HYDRAULIK (Kompensation zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de compensación)
HYDRAULIC (Compensation cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di compensazione)

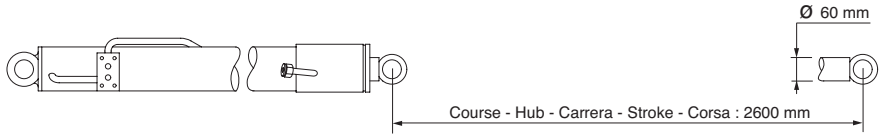
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CB | 37 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	548984	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne -													1	1	1	1				
15	548985	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													1	1	1	1				
16	548124	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -													1	1	1	1				
17	5045	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													1	1	1	1				
18	190511	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													1	1	1	1				
19	549137	Vis Hc, M 8- 22 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
20	564677	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -													1	1	1	1				
21	564675	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													2	2	2	2				

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→N°: 183 156

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage extérieur)
HYDRAULIK (Außere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje exterior)
HYDRAULIC (Outer telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio exteriore)



● PIECES PLUS LIVREES, COMMANDER REP: 22
TEILE NICHT GELIEFERT, BESTELLEN HINW: 22
PIEZAS NO ENTREGADOS, PEDIR LOS FIG: 22
PARTS NO MORE DELIVERED, ORDER THE ITEMS: 22
PEZZO NO CONSEGNARE, ORDINARE Sequ.: 22

POCHETTE DE JOINTS
DICHTUNGSATZ
JUEGO DE JUNTAS
SEAL KIT
SERIE GUARNIZIONE
2 3 5 6 7 12 x 2 13 — 21

224 077

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CC 53** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224077	Vérin télescop. D:60mm C:2600mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -															1	1				
2	5308	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
3	5307	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
4	549136	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -															1	1				
5	187400	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
6	549126	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -															1	1				
7	549127	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
8	549128	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -															1	1				
9	169672	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -															1	1				
10	550133	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -															1	1				
11	549137	Vis Hc, M 8- 22 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				

+

9/10/2002

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

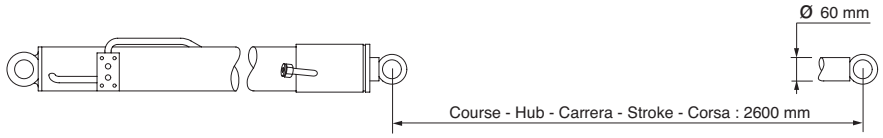
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 CC** | **53** | **M**

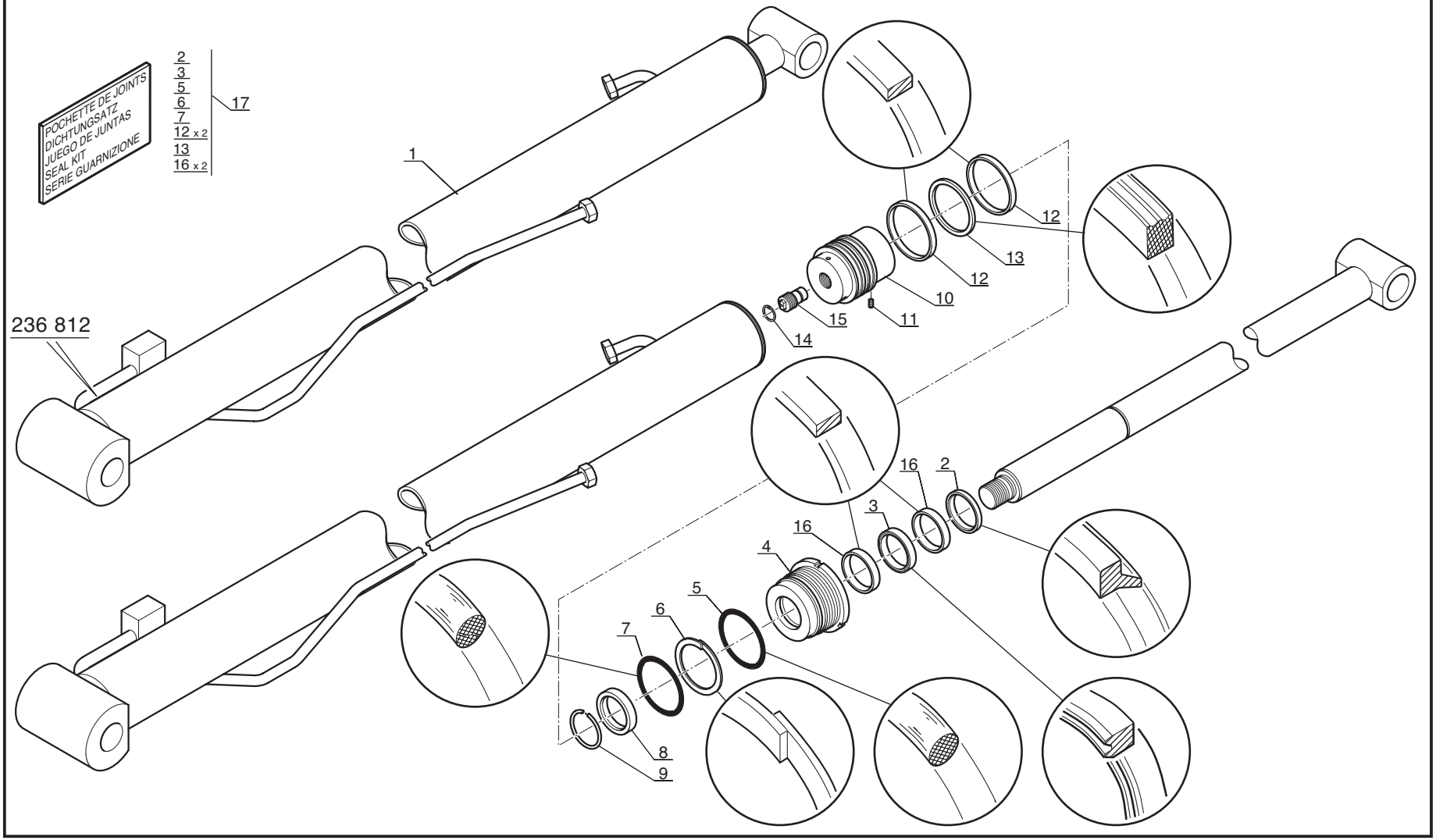
1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
12	549133	Joint d'étanchéité Junta de estanqueidad Guarnizióne	- Dichtungsring - Seal -													2	2				
13	549135	Joint d'étanchéité Junta de estanqueidad Guarnizióne	- Dichtungsring - Seal -													1	1				
14	549122	Chapeau Tapadera Capello	- Deckel - Cap -													1	1				
15	549123	Joint torique Junta tórica Anello OR	- "0" ring - "0" ring -													1	1				
16	203029	Joint torique Junta tórica Anello OR	- "0" ring - "0" ring -													1	1				
17	551247	Bille Bola Sfera	- Kugel - Ball -													1	1				
18	549120	Axe Eje Perno	- Achse - Axle -													1	1				
19	549119	Clapet Válvula Valvola	- Klappe - Valve -													1	1				
20	549118	Circlips Aro retén Anello elastico	- Sicherungsring - Circlip -													1	1				
21	549138	Pochette de joints Juego de juntas Serie guarnizióne	- Dichtungsatz - Seal kit -													1	1				
22	607642	Clapet complet Válvula completa Valvola completa	- Kompletter klappe - Complete valve -													1	1				

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 183 157

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage extérieur)
HYDRAULIK (Außere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje exterior)
HYDRAULIC (Outer telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio exteriore)





P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage extérieur)
HYDRAULIK (Außere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje exterior)
HYDRAULIC (Outer telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio exteriore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 95 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	236812	Vérin D:60mm C:2600mm - Zylinder Cilindro - Cylinder Cilindro -															1	1				
2	5308	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
3	552768	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
4	604660	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -															1	1				
5	187400	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
6	187399	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -															1	1				
7	601661	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
8	549128	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -															1	1				
9	169672	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -															1	1				
10	550133	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -															1	1				
11	549137	Vis Hc, M 8- 22 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				

+

15/10/2002

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage extérieur)
HYDRAULIK (Außere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje exterior)
HYDRAULIC (Outer telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio exteriore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CC 95** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

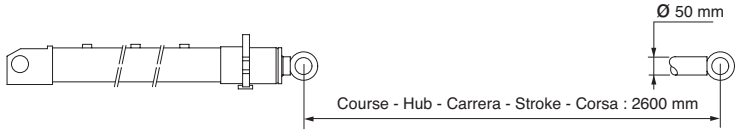
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604317	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -															2	2				
13	549135	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
14	549118	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -															1	1				
15	607642	Clapet complet - Kompletter klappe Válvula completa - Complete valve Valvola completa -															1	1				
16	561593	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															2	2				
17	602333	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -															1	1				

10 CC 54

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N°: 183 156

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage intérieur)
HYDRAULIK (Innere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje interior)
HYDRAULIC (Inner telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio interiore)

MT 932 S.A - MT 932 Turbo S.A



● PIECES PLUS LIVREES, COMMANDER REP: 22
TEILE NICHT GELIEFERT, BESTELLEN HINW: 22
PIEZAS NO ENTREGADOS, PEDIR LOS FIG: 22
PARTS NO MORE DELIVERED, ORDER THE ITEMS: 22
PEZZO NO CONSEGNARE, ORDINARE Sequ.: 22

POCHETTE DE JOINTS
DICHTUNGSATZ
JUEGO DE JUNTAS
SEAL KIT
SERIE GUARNIZIONE
2
3
5
6
7
12 x 2
13
21

224 078

P.A.O. illus

18 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 54 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224078	Vérin télescop. D:50mm C:2600mm Teleskop Zylinder D:50mm C:2600mm Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -															1	1				
2	6193	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
3	549115	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
4	549116	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -															1	1				
5	187897	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
6	564572	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -															1	1				
7	549114	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
8	549192	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -															1	1				
9	197704	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -															1	1				
10	550696	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -															1	1				
11	550825	Vis Hc, M 8- 12 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				

+

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

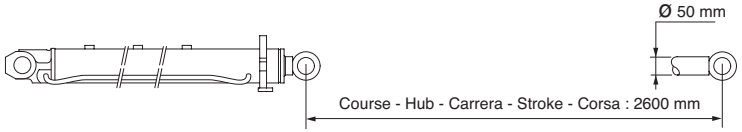
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 54 | M

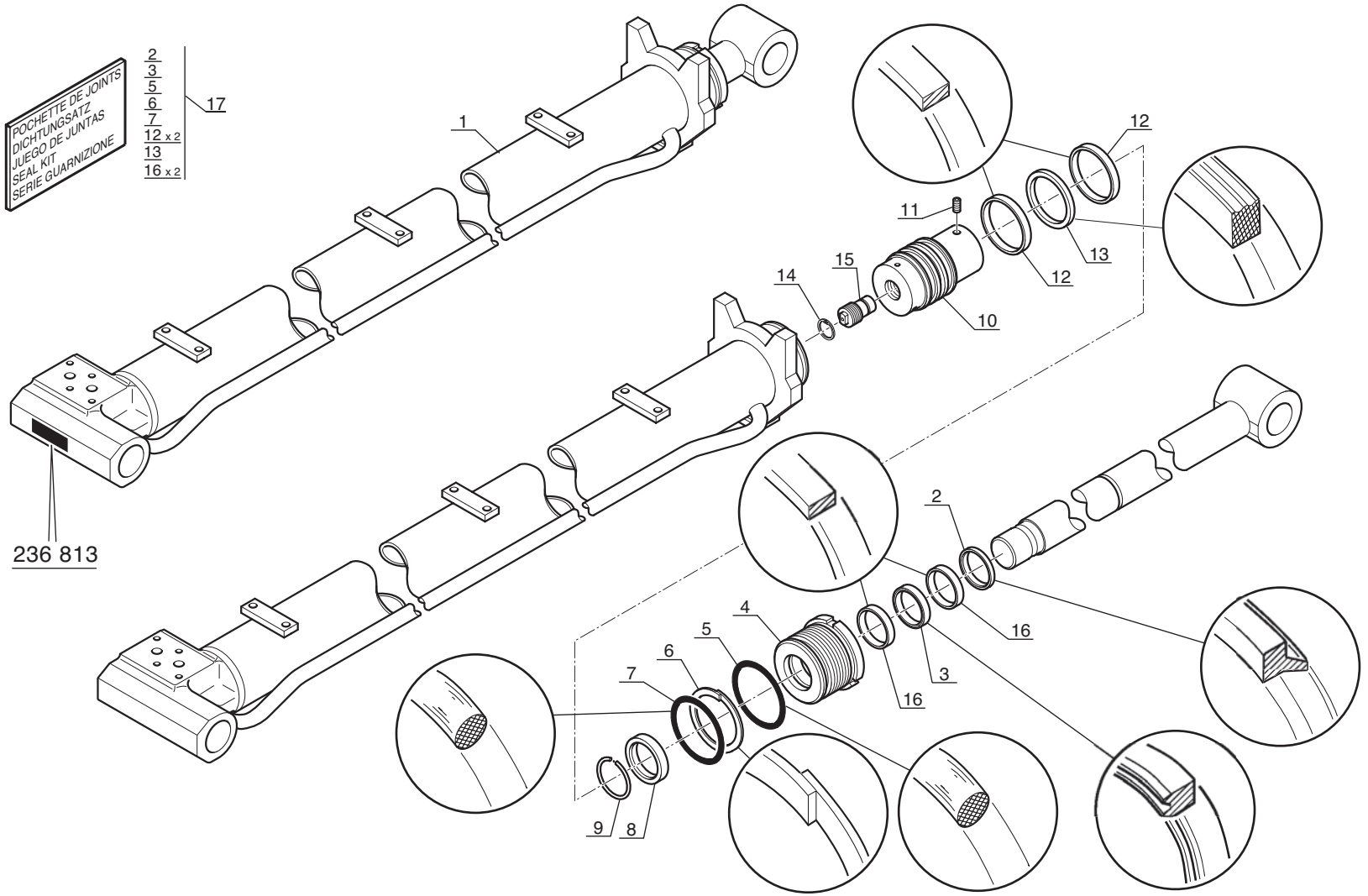
1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	549110	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															2	2				
13	549111	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
14	549122	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -															1	1				
15	549123	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
16	203029	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
17	551247	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -															1	1				
18	549120	Axe - Achse Eje - Axle Perno -															1	1				
19	549119	Clapet - Klappe Válvula - Valve Valvola -															1	1				
20	549118	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -															1	1				
21	550695	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -															1	1				
22	607642	Clapet complet - Kompletter klappe Válvula completa - Complete valve Valvola completa -															1	1				

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 183 157

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage intérieur)
HYDRAULIK (Innere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje interior)
HYDRAULIC (Inner telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio interiore)





P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage intérieur)
HYDRAULIK (Innere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje interior)
HYDRAULIC (Inner telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio interiore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 96 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	236813	Vérin D:50mm C:2600mm - Zylinder Cilindro - Cylinder Cilindro -															1	1				
2	6193	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
3	549115	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
4	602330	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -															1	1				
5	197710	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
6	187452	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne -															1	1				
7	602331	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -															1	1				
8	549192	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -															1	1				
9	197704	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -															1	1				
10	550696	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -															1	1				
11	550825	Vis Hc, M 8- 12 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -															1	1				

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage intérieur)
HYDRAULIK (Innere teleskopzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje interior)
HYDRAULIC (Inner telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio interiore)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 CC** | **96** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	604657	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -															2	2				
13	549111	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -															1	1				
14	549118	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -															1	1				
15	607642	Clapet complet - Kompletter klappe Válvula completa - Complete valve Valvola completa -															1	1				
16	562032	Bague de guidage - Führungsring Anillo de guía - Guide ring Anello -															2	2				
17	604659	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -															1	1				

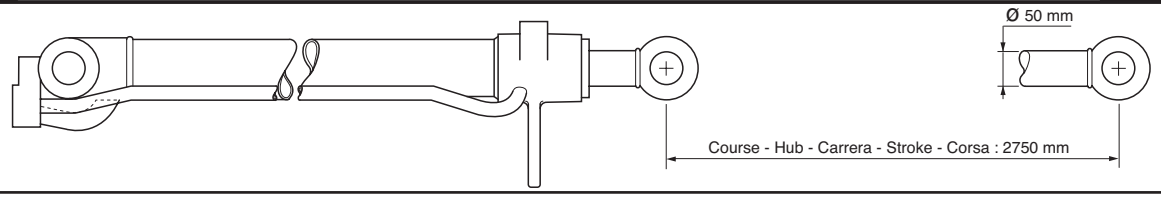
10 CC 55

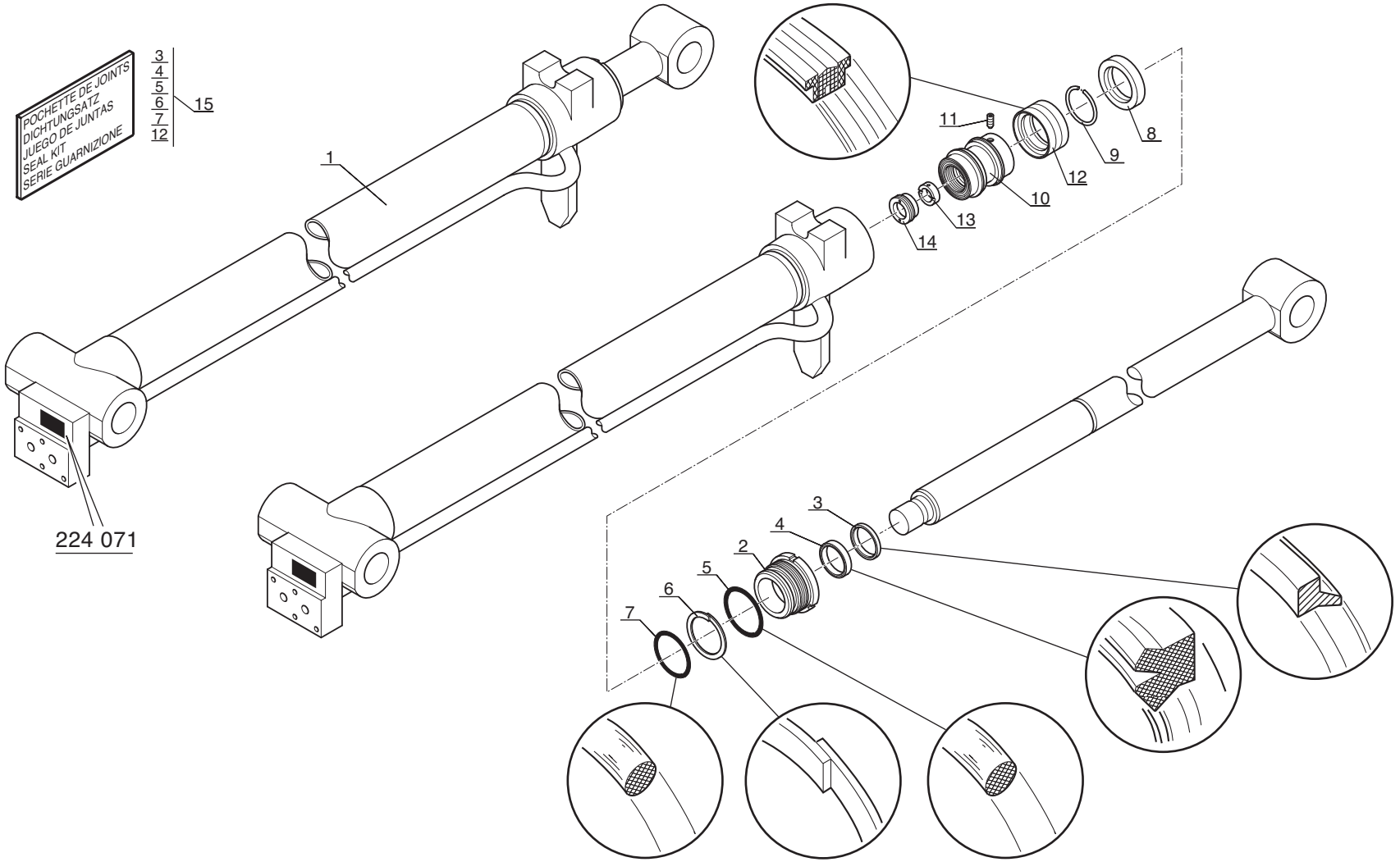
JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N°: 179 376

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
N°: 172 476 à/bis/
a/to/al 178 750

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio)

MLT 730 S.A
MLT 730 Turbo S.A
MLT 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A
MT 732 S.A - MT 732 Turbo S.A





P.A.O. illus

02 / 10 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 55 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224071	Vérin télescop. D:50mm C:2750mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -							1	1	1	1	1	1	1	1						
2	202509	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -							1	1	1	1	1	1	1	1						
3	6193	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1						
4	61597	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1						
5	161783	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1						
6	182268	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -							1	1	1	1	1	1	1	1						
7	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1						
8	549192	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							1	1	1	1	1	1	1	1						
9	197704	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -							1	1	1	1	1	1	1	1						
10	563205	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -							1	1	1	1	1	1	1	1						
11	550700	Vis Hc, M 8- 14 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1	1	1						

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 55 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

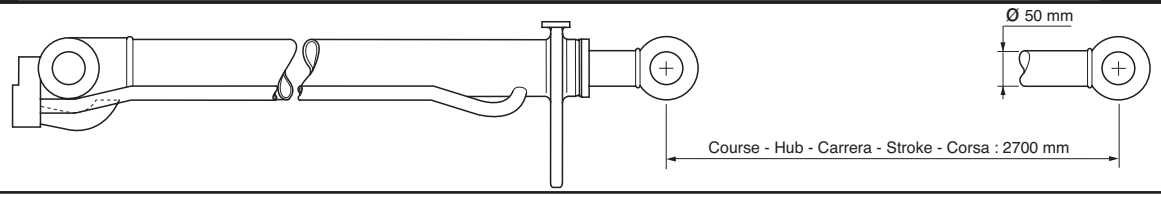
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	549191	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1						
13	550701	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							1	1	1	1	1	1	1	1						
14	562789	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							1	1	1	1	1	1	1	1						
15	550697	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1						

10 CC 79

A PARTIR DE LA MACHINE AB DER MASCHINE A PARTIR DE LA MAQUINA FROM MACHINE A PARTIR DA MACCHINA	ET POUR - UND FUR Y PARA - AND FOR E PER	JUSQU'A LA MACHINE BIS DER MASCHINE HASTA LA MAQUINA UP TO MACHINE FINO LA MACCHINA	ET POUR - UND FUR Y PARA - AND FOR E PER
⟼ N°: 179 377	☐ N°: 172 476 à/bis/a/to/al 178 750	⇥ N°: 178 543	☐ N°: 179 021 à/bis/a/to/al 179 605

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio)

MLT 730 S.A
MLT 730 Turbo S.A
MLT 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A
MT 732 S.A - MT 732 Turbo S.A



★ SEULEMENT POUR - NUR FUR
SOLAMENTE PARA - ONLY FOR - SOLO PER
☐ 179 377 à/bis/a/to/al 179 605
☐ 172 476 à/bis/a/to/al 178 543

POCHETTE DE JOINTS
DICHTUNGSATZ
JUEGO DE JUNTAS
SEAL KIT
SERIE GUARNIZIONE
3 4 5 6 7 12 15 — 16

238843

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 79 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	238843	Vérin télescop. D:50mm C:2700mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -							1	1	1	1	1	1	1	1						
2	603535	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -							1	1	1	1	1	1	1	1						
3	6193	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1						
4	61597	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1						
5	161783	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1						
6	182268	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -							1	1	1	1	1	1	1	1						
7	601666	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1						
8	549192	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							1	1	1	1	1	1	1	1						
9	197704	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -							1	1	1	1	1	1	1	1						
10	563205	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -							1	1	1	1	1	1	1	1						
11	550700	Vis Hc, M 8- 14 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1	1	1						

+

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 79 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	549191	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1						
13	550701	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							1	1	1	1	1	1	1	1						
14	562789	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							1	1	1	1	1	1	1	1						
15	561701	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1						
16	603536	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -							1	1	1	1	1	1	1	1						

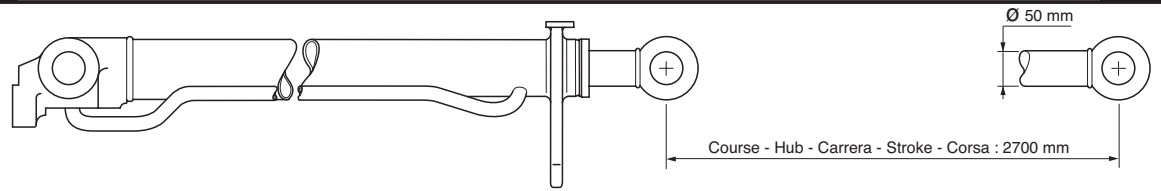
10 CC 98

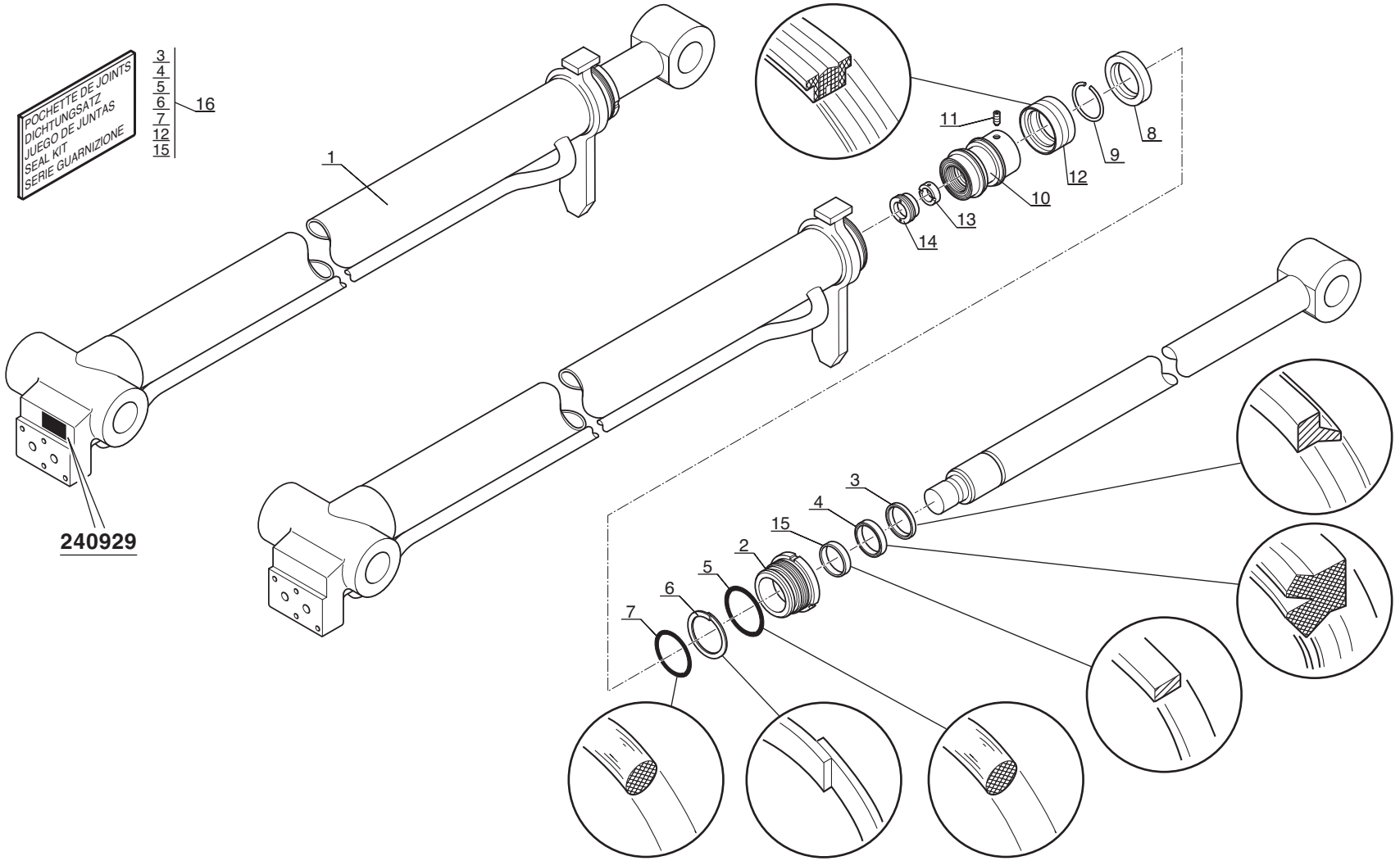
A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 178 544

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
⌋⊏ N°: 179 021 à/bis/
a/to/al 179 605

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio)

MLT 730 S.A
MLT 730 Turbo S.A
MLT 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A
MT 732 S.A - MT 732 Turbo S.A





P.A.O. illus

18 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CC** **98** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	240929	Vérin télescop. D:50mm C:2700mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -							1	1	1	1	1	1	1	1						
2	603535	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -							1	1	1	1	1	1	1	1						
3	6193	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1						
4	61597	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1						
5	161783	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1						
6	182268	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -							1	1	1	1	1	1	1	1						
7	601666	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1	1	1						
8	549192	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							1	1	1	1	1	1	1	1						
9	197704	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -							1	1	1	1	1	1	1	1						
10	563205	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -							1	1	1	1	1	1	1	1						
11	550700	Vis Hc, M 8- 14 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1	1	1						

+

15/10/2002

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 98 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	549191	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1						
13	550701	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							1	1	1	1	1	1	1	1						
14	562789	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							1	1	1	1	1	1	1	1						
15	561701	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1	1	1						
16	603536	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -							1	1	1	1	1	1	1	1						

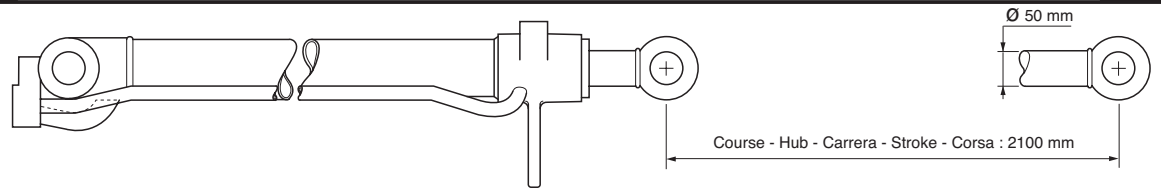
10 CC 56

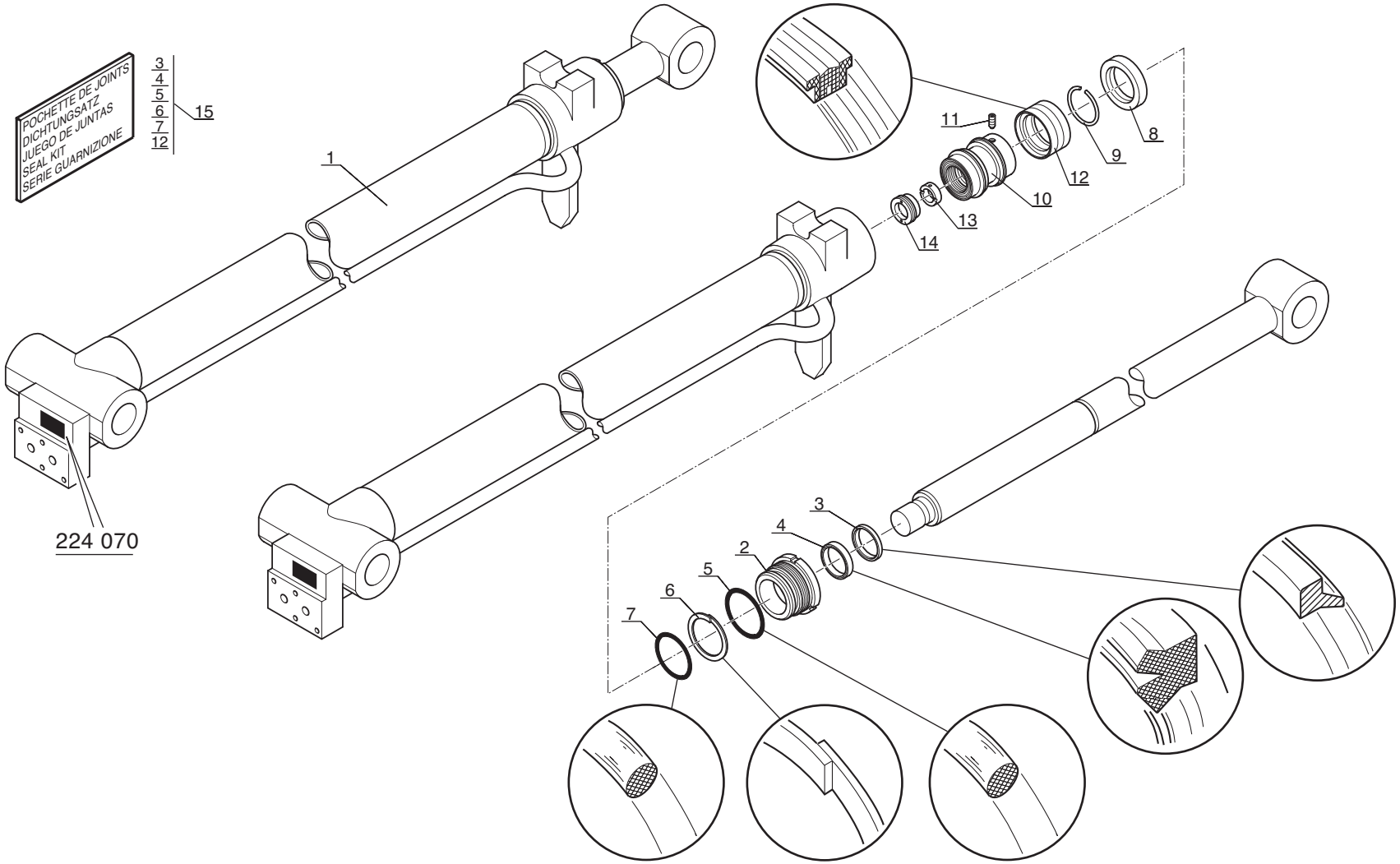
JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→N°: 178 745

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
□N°: 179 021à/bis/
a/to/al 179 605

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio)

MLT 629 S.A
MLT 629 Turbo S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS Turbo S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A





P.A.O. illus

18 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 56 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224070	Vérin télescop. D:50mm C:2100mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -	1	1	1	1	1	1														
2	202509	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -	1	1	1	1	1	1														
3	6193	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
4	61597	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
5	161783	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
6	182268	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1	1	1														
7	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
8	549192	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1														
9	197704	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -	1	1	1	1	1	1														
10	563205	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -	1	1	1	1	1	1														
11	550700	Vis Hc, M 8- 14 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1														

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 56 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	549191	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
13	550701	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1														
14	562789	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1														
15	550697	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														

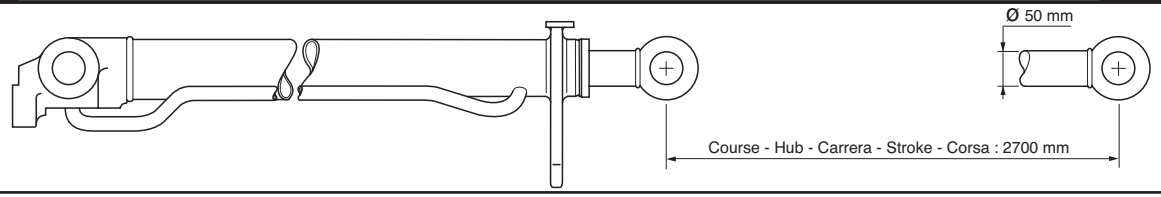
10 CC 97

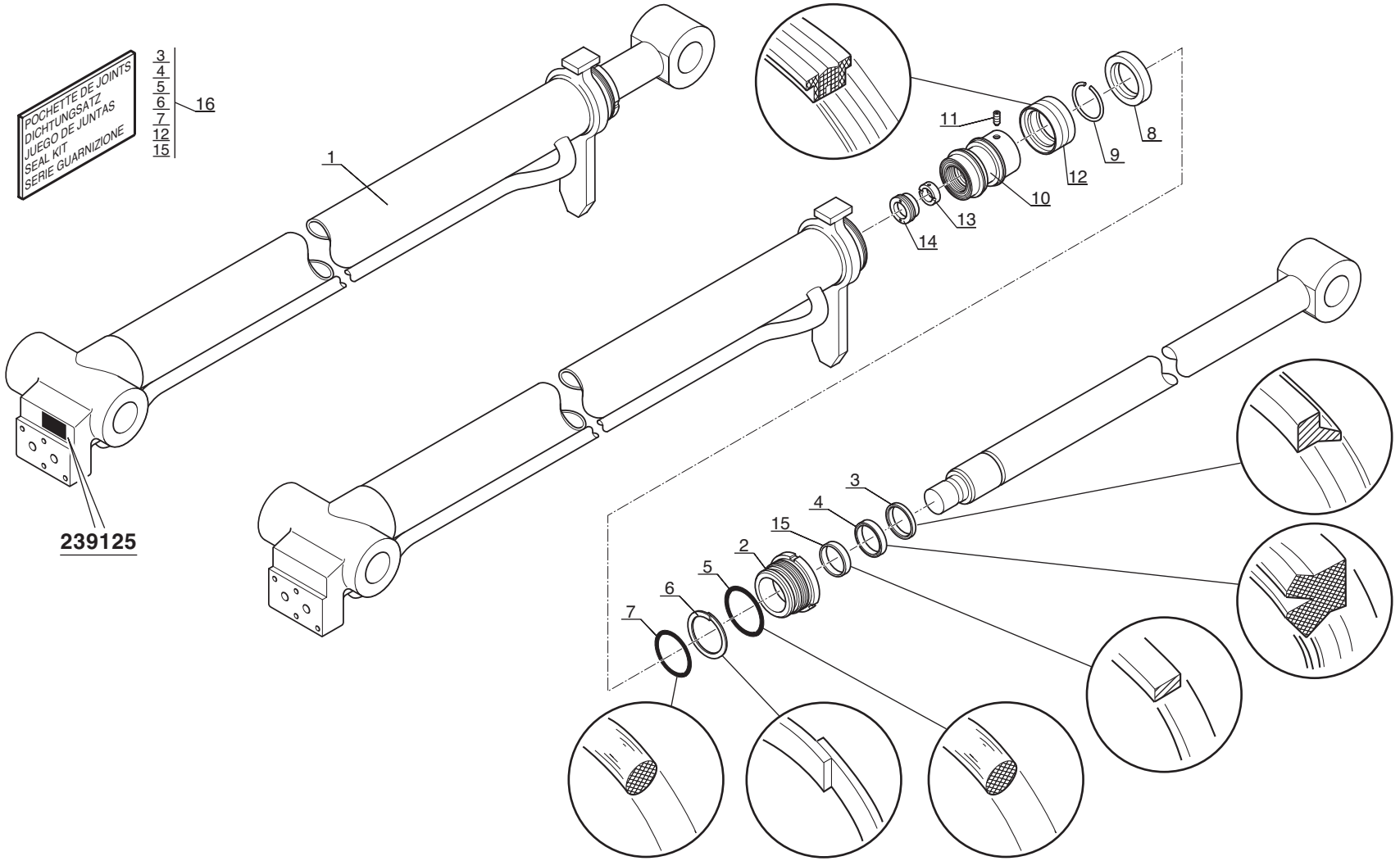
A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
↦ N°: 178 746

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
⊐⊏ N°: 179 021à/bis/
a/to/al 179 605

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro telescopaggio)

MLT 629 S.A
MLT 629 Turbo S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS Turbo S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A





P.A.O. illus

18 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CC** **97** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	239125	Vérin télescop. D:50mm C:2100mm Zusammenstroll zylinder Cilindro de telescopaje - Telescope cylinder Cilindro di telescopico -	1	1	1	1	1	1														
2	603535	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -	1	1	1	1	1	1														
3	6193	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
4	61597	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
5	161783	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
6	182268	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1	1	1														
7	601666	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
8	549192	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1														
9	197704	Jonc d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Giunto -	1	1	1	1	1	1														
10	563205	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -	1	1	1	1	1	1														
11	550700	Vis Hc, M 8- 14 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1														

+

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Vérin de télescopage)
HYDRAULIK (Zusammenstroll zylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de telescopaje)
HYDRAULIC (Telescope cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di telescopaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CC | 97 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	549191	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
13	550701	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1														
14	562789	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1	1	1	1	1	1														
15	561701	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
16	603536	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -	1	1	1	1	1	1														

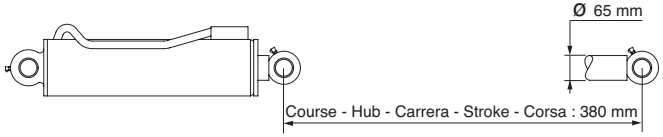
10 CD 49

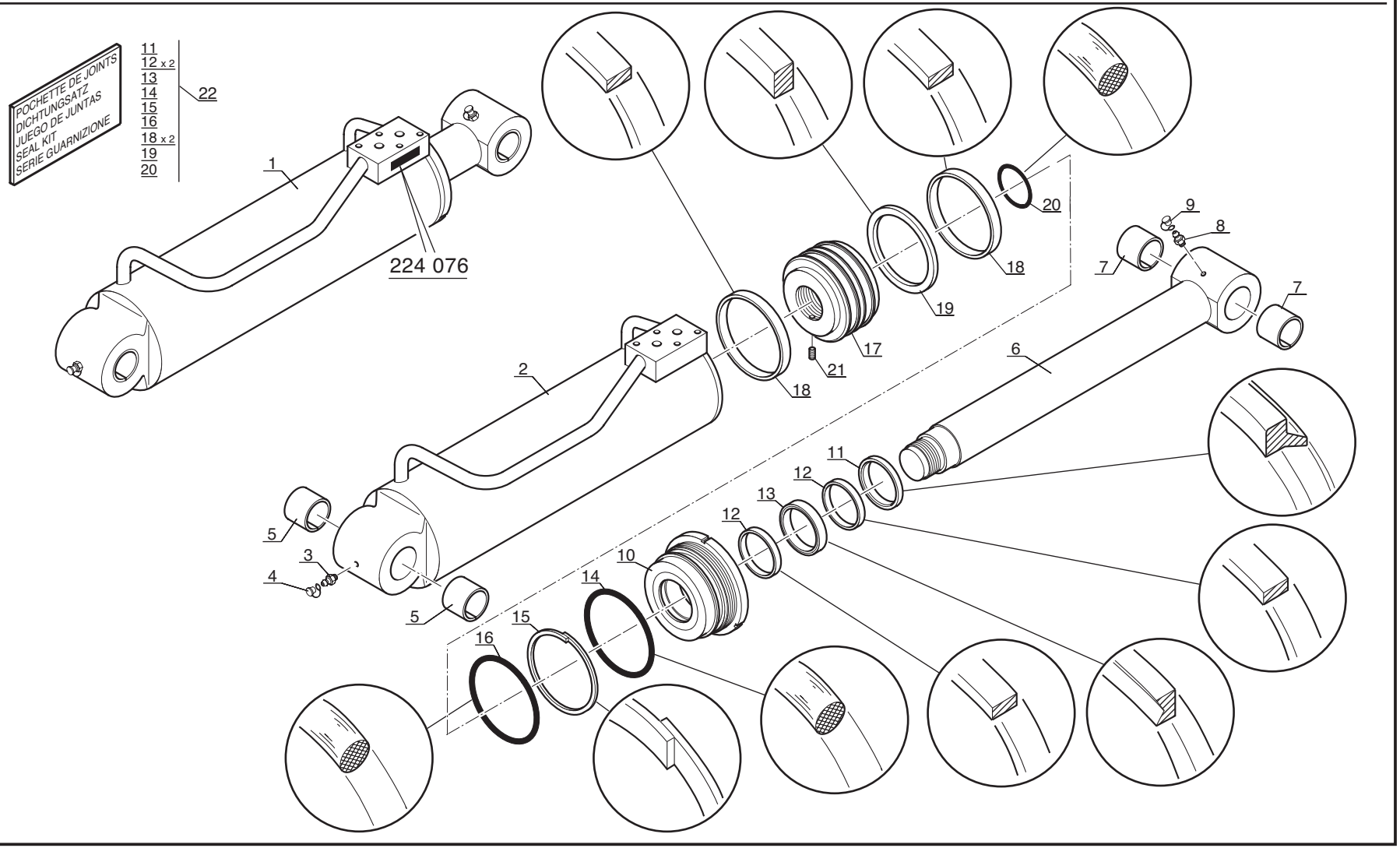
JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→| N°: 179 376

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
|← N°: 172 476 à/bis/
a/to/al 178 750

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinacion)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

MLT 730 S.A
MLT 730 Turbo S.A
MLT 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A





P.A.O. illus

17 / 04 / 00

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 49 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224076	Vérin inclinai. D:65mm C:380mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -							1	1	1	1	1	1								
2	563174	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo del cilindro -							1	1	1	1	1	1								
3	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -							1	1	1	1	1	1								
4	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -							1	1	1	1	1	1								
5	548988	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2								
6	563175	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -							1	1	1	1	1	1								
7	548988	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2								
8	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -							1	1	1	1	1	1								
9	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -							1	1	1	1	1	1								
10	202505	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -							1	1	1	1	1	1								
11	197709	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1								

+

Catalogue : 547785

2

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CD 49** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	202504	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							2	2	2	2	2	2								
13	202492	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1								
14	186978	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1								
15	563173	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -							1	1	1	1	1	1								
16	178875	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1								
17	563176	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -							1	1	1	1	1	1								
18	563188	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							2	2	2	2	2	2								
19	563177	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1								
20	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1								
21	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1								
22	563179	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -							1	1	1	1	1	1								

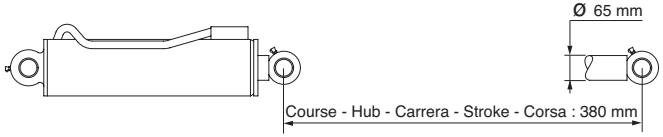
10 CD 74

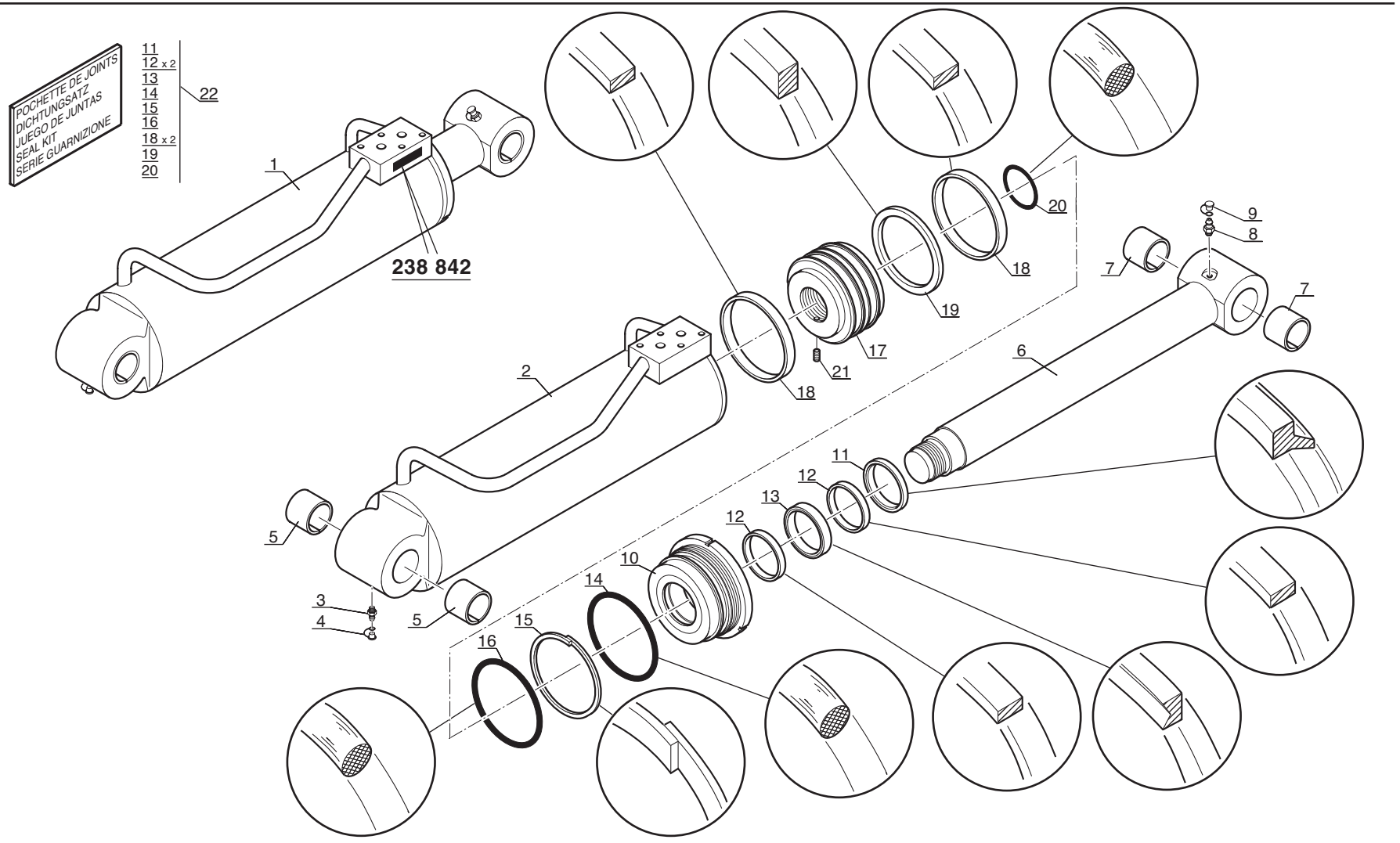
A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→ N°: 179 377

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
□ N°: 172 476 à/bis/
a/to/al 178 750

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinacion)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

MLT 730 S.A
MLT 730 Turbo S.A
MLT 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 730 120 LS S.A
MLT 730 120 LS PS S.A





P.A.O. illus

01 / 10 / 02

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 74 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	238842	Vérin inclinai. D:65mm C:380mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -							1	1	1	1	1	1								
2	603546	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -							1	1	1	1	1	1								
3	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -							1	1	1	1	1	1								
4	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -							1	1	1	1	1	1								
5	211770	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2								
6	563175	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -							1	1	1	1	1	1								
7	548988	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -							2	2	2	2	2	2								
8	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -							1	1	1	1	1	1								
9	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -							1	1	1	1	1	1								
10	603547	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -							1	1	1	1	1	1								
11	197709	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

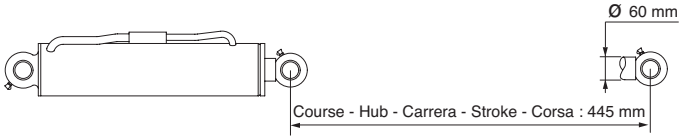
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 74 | M

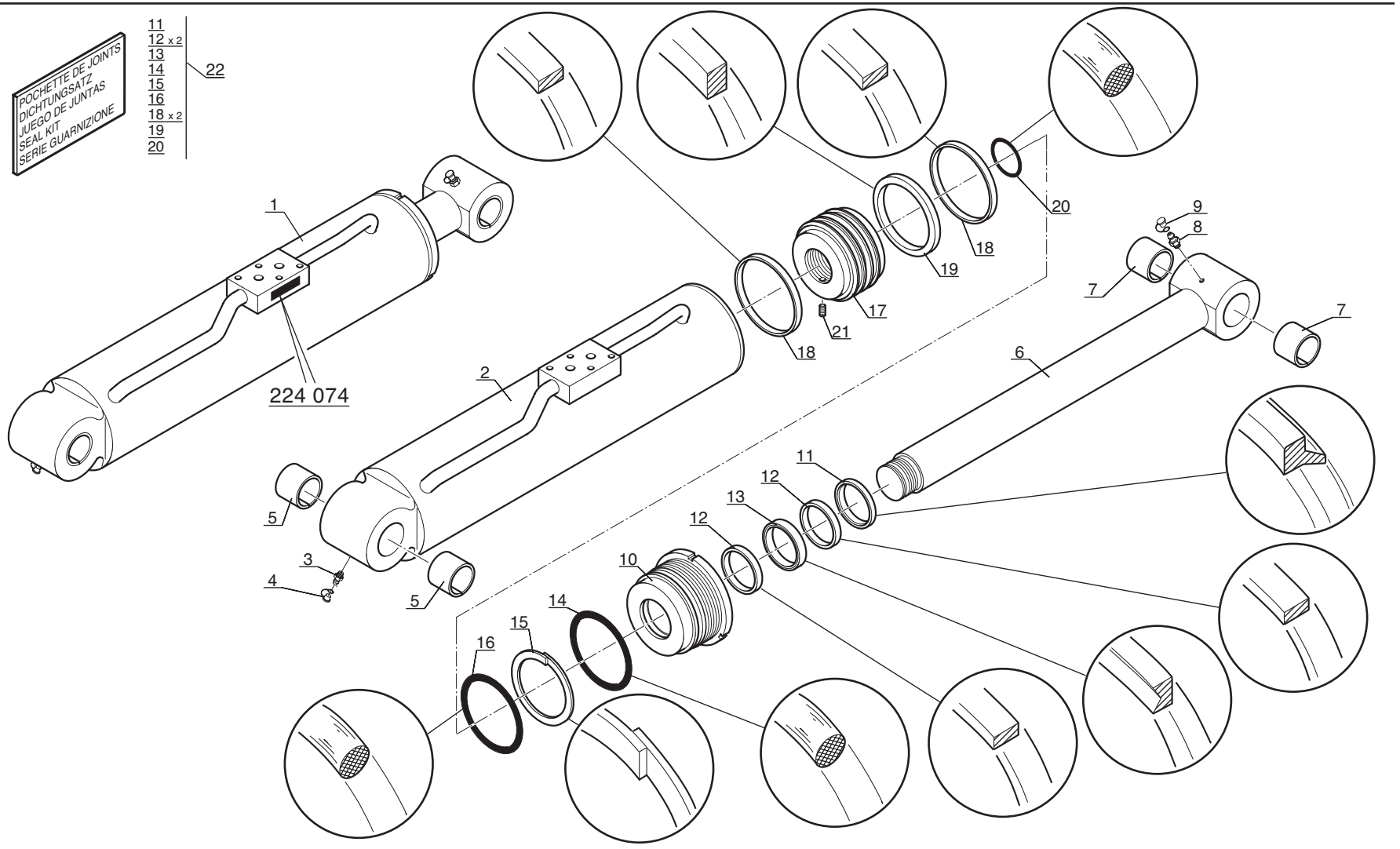
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	202504	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							2	2	2	2	2	2								
13	202492	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1								
14	186978	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1								
15	563173	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -							1	1	1	1	1	1								
16	601930	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1								
17	563176	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -							1	1	1	1	1	1								
18	603548	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -							2	2	2	2	2	2								
19	563177	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -							1	1	1	1	1	1								
20	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -							1	1	1	1	1	1								
21	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -							1	1	1	1	1	1								
22	603549	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -							1	1	1	1	1	1								

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinacion)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

MLT 629 S.A
MLT 629 Turbo S.A
MLT 629 120 LS S.A
MLT 633 LS Turbo S.A
MLT 633 120 LS S.A
MLT 633 120 LS PS S.A





Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 51 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224074	Vérin inclinai. D:60mm C:445mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -	1	1	1	1	1	1														
2	563167	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo del cilindro -	1	1	1	1	1	1														
3	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	1	1	1	1	1	1														
4	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1	1														
5	548988	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2														
6	563168	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo di cilindro -	1	1	1	1	1	1														
7	548988	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2	2														
8	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	1	1	1	1	1	1														
9	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1	1														
10	563166	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -	1	1	1	1	1	1														
11	5308	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														

+

2

Catalogue : 547785

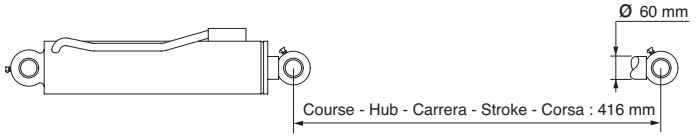
HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

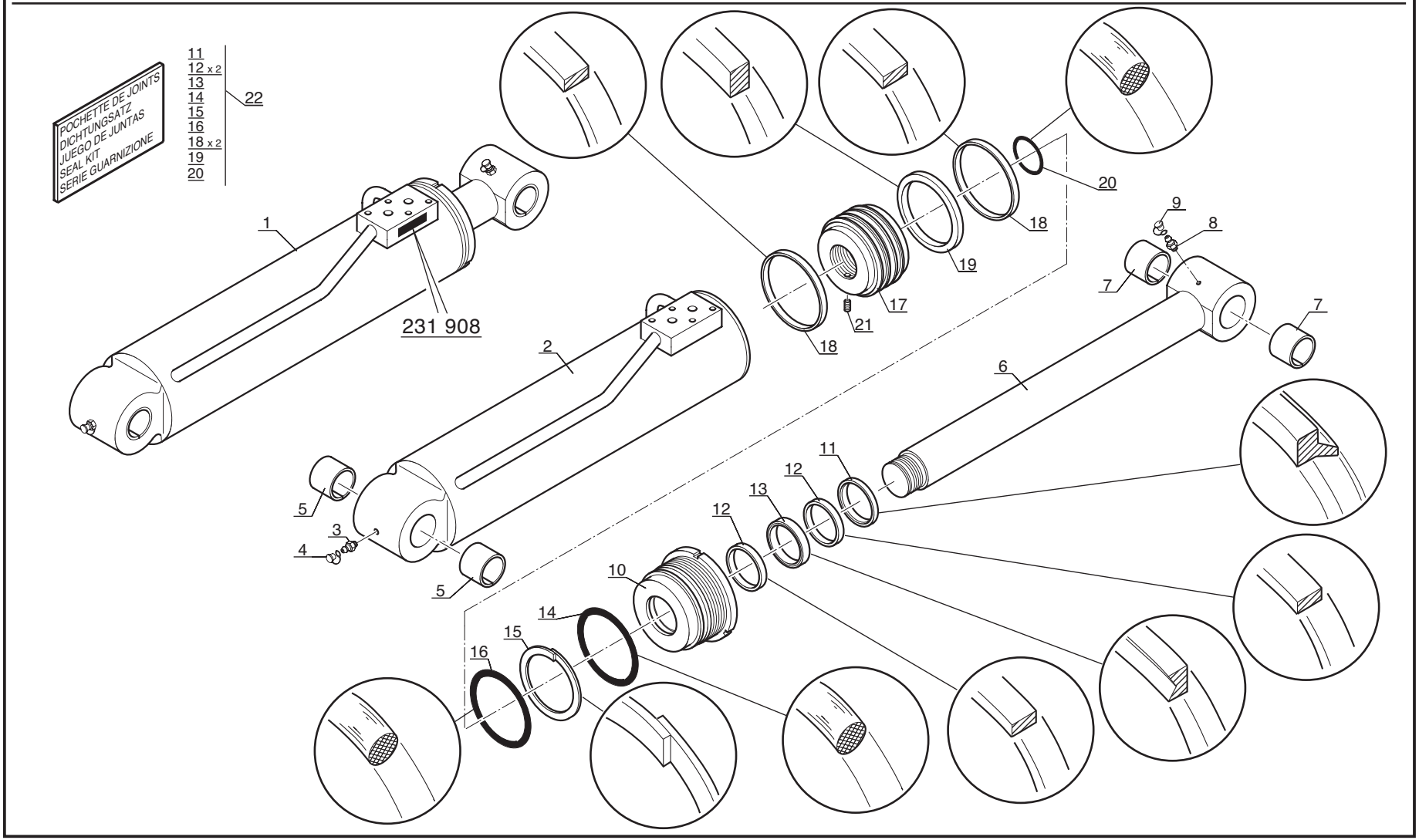
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 51 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	561593	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2														
13	552768	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
14	187931	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
15	180351	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	1	1	1	1	1	1														
16	1195	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
17	563169	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -	1	1	1	1	1	1														
18	563170	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2														
19	550135	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														
20	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1														
21	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1														
22	563180	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1	1	1	1	1	1														

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinacion)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)





P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 CD 65** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231908	Vérin inclinai. D:60mm C:416mm- Neigungzylinder Cilindro de inclinación - Tilting cylinder Cilindro di inclinazione -													1	1	1	1				
2	601924	Corps de vérin - Zylinder körper Cuerpo de cilindro - Cylinder body Corpo di cilindro -													1	1	1	1				
3	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -													1	1	1	1				
4	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -													1	1	1	1				
5	548988	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													2	2	2	2				
6	563172	Tige de vérin - Zylinder stange Vástago de cilindro - Cylinder rod Stelo del cilindro -													1	1	1	1				
7	548988	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -													2	2	2	2				
8	125963	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -													1	1	1	1				
9	192777	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -													1	1	1	1				
10	563166	Bague de fermeture - Schlussring Anillo de cierre - Fastening ring Anello di chiusura -													1	1	1	1				
11	5308	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Vérin d'inclinaison)
HYDRAULIK (Neigungzylinder)
HIDRAULICO (Cilindro de inclinación)
HYDRAULIC (Tilting cylinder)
IDRAULICO (Cilindro di inclinazione)

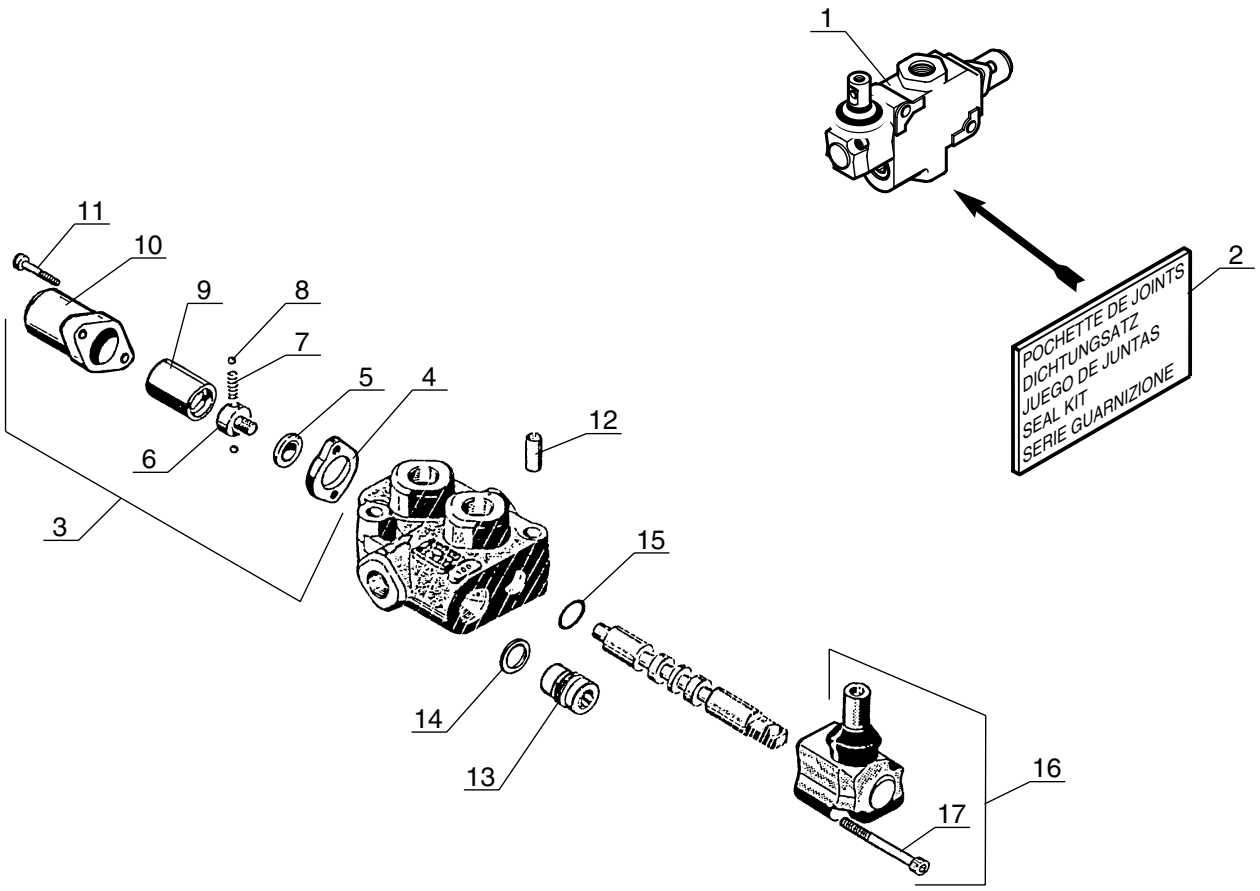
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 CD | 65 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	561593	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													2	2	2	2				
13	552768	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													1	1	1	1				
14	187931	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													1	1	1	1				
15	564573	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -													1	1	1	1				
16	1195	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													1	1	1	1				
17	563169	Piston de vérin - Zylinderkolben Pistón de cilindro - Cylinder piston Pistone del cilindro -													1	1	1	1				
18	563170	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													2	2	2	2				
19	550135	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -													1	1	1	1				
20	4040	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -													1	1	1	1				
21	199446	Vis Hc, M 8- 25 bout pointu - Schraube Tornillo - Screw Vite -													1	1	1	1				
22	563180	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -													1	1	1	1				

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/ 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



Catalogue : 547785

1

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 118 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	226090	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	474721	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	474707	Commande de rappel par ressort- Rückfederantrieb Mando de llamada para resorte - Spring return drive Gruppo comando per molla -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	474716	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	474713	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	474718	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	474717	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	474719	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
9	475262	Manchon - Muffe Manguito - Coupling Manicotto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	474715	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
11	474720	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

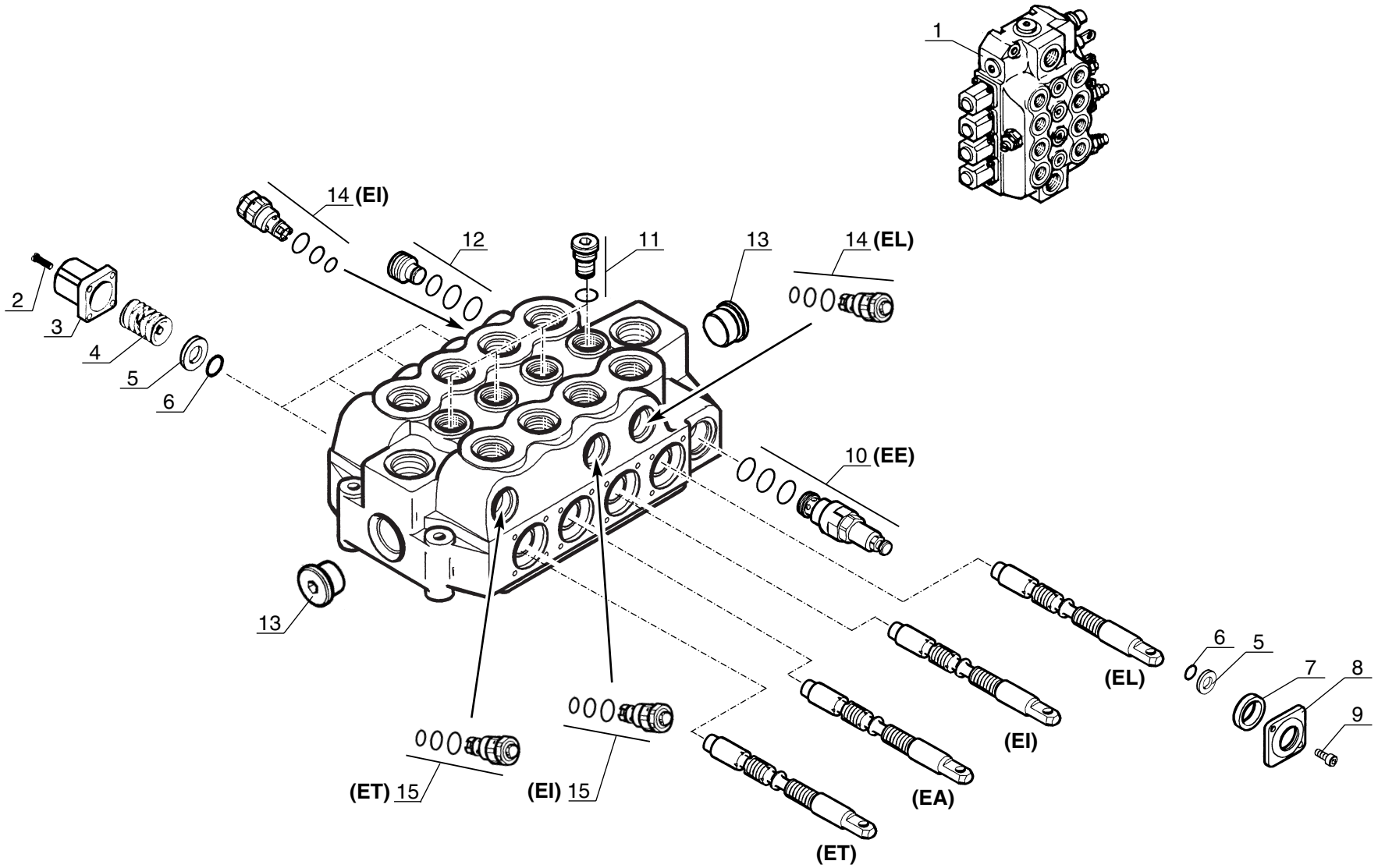
DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 118 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	474709	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
13	474712	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
14	474711	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
15	474708	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
16	474706	Commande manuelle complète - Kompletter handantrieb Mando manual completo - Complete manual drive Comando manuale completa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
17	474710	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE



Catalogue : 547785

1

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 113 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224720	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -	1						1						1	1	1	1				
2	551367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	16						16						16	16	16	16				
3	563818	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	4						4						4	4	4	4				
4	551371	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	4						4						4	4	4	4				
5	551331	Bague anti-poussière - Anti-staubbüchse Anillo antipolvo - Dust excluder Anello raschiapolvere -	8						8						8	8	8	8				
6	563819	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	8						8						8	8	8	8				
7	551362	Bague anti-poussière - Anti-staubbüchse Anillo antipolvo - Dust excluder Anello raschiapolvere -	4						4						4	4	4	4				
8	563820	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -	4						4						4	4	4	4				
9	563821	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8	8	8	8				
10	563823	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -	1						1						1	1	1	1				
11	477723	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4						4						4	4	4	4				

+

Catalogue : 547785

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 113 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	563817	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1	1	1	1				
13	175744	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2	2	2	2				
14	551349	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -	2						2						2	2	2	2				
15	563822	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -	2						2						2	2	2	2				

EI = Elément d'inclinaison
EI = Neigungelement
EI = Elemento inclinación
EI = Tilting member
EI = Elemanto inclinazione

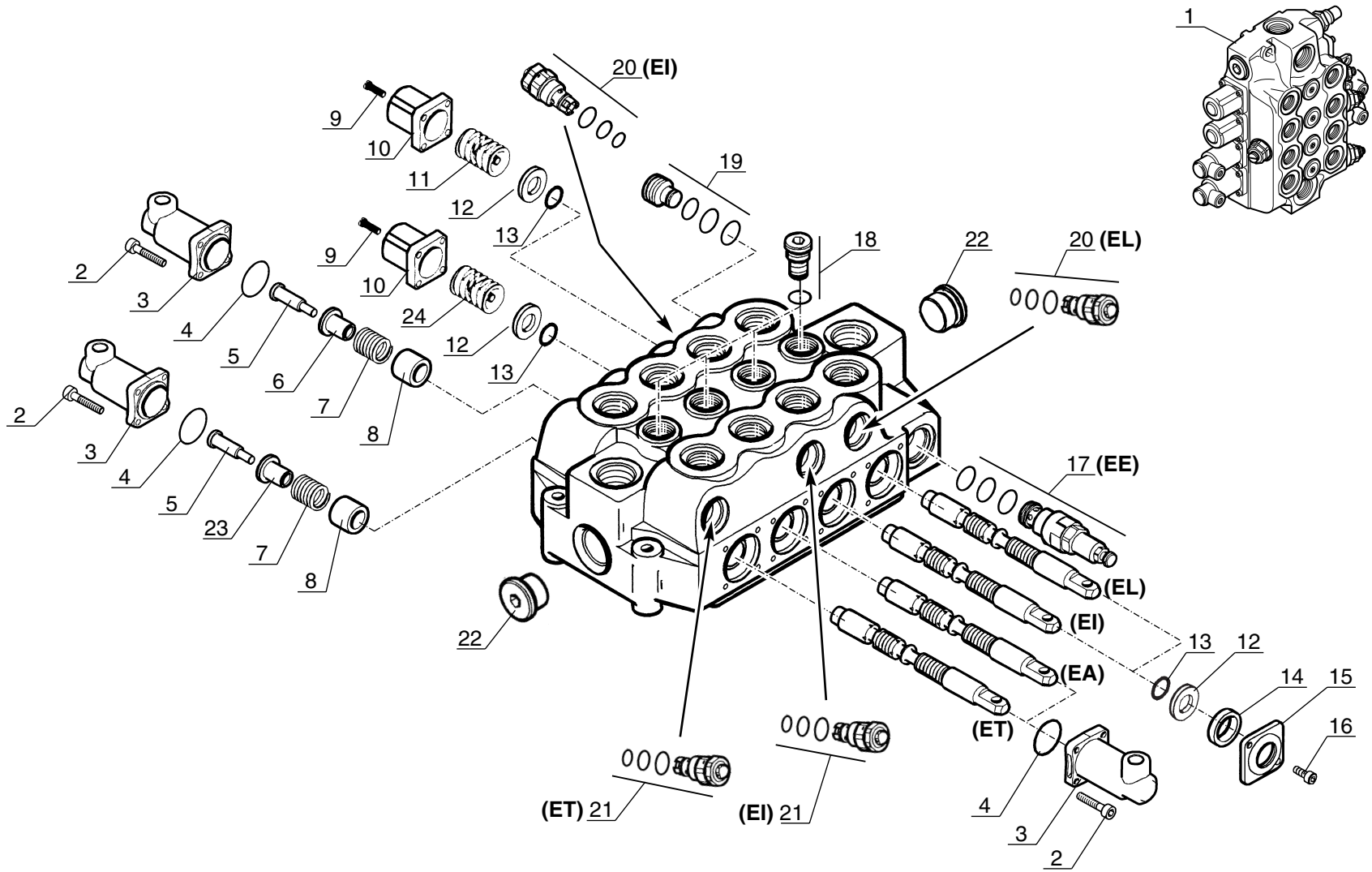
EA = Elément accessoire
EA = Zubehörelement
EA = Elemento accesorio
EA = Member attachment
EA = Elemanto accessori

EL = Elément de levage
EL = Aufwindenelement
EL = Elemento levantamiento
EL = Lifting member
EL = Elemanto sollevamento

ET = Elément de télescopage
ET = Zusammenstrollelement
ET = Elemento telescopaje
ET = Telescope member
ET = Elemanto telescopico

EE = Elément d'entrée
EE = Eingangelement
EE = Elemento de entrada
EE = Inlet member
EE = Elemanto entrata

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE



Catalogue : 547785

1

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 189 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	233770	Distributeur complet Kompletter kommandosteuerventil Distribuidor completo - Complete valve bank Distributore completo -		1						1	1											
2	551367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		16						16	16											
3	602309	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		4						4	4											
4	561499	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		4						4	4											
5	561500	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -		2						2	2											
6	561501	Coupelle de ressort - Federteller Copela de resorte - Spring plate Coppela di molla -		1						1	1											
7	600396	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		2						2	2											
8	561503	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		2						2	2											
9	551367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		8						8	8											
10	563818	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		2						2	2											
11	551371	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		1						1	1											

+

2

Catalogue : 547785

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 DA** | **189** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	551331	Bague anti-poussière - Anti-staubbüchse Anillo antipolvo - Dust excluder Anello raschiapolvere -		4						4	4											
13	563819	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		4						4	4											
14	551362	Bague anti-poussière - Anti-staubbüchse Anillo antipolvo - Dust excluder Anello raschiapolvere -		2						2	2											
15	563820	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -		2						2	2											
16	563821	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4						4	4											
17	602312	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -		1						1	1											
18	477723	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		4						4	4											
19	563817	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1						1	1											
20	565648	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -		2						2	2											
21	602313	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -		2						2	2											
22	175744	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2						2	2											

Catalogue : 547785

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 10 DA | 189 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	602310	Coupelle de ressort - Federteller Copela de resorte - Spring plate Coppela di molla -		1						1	1											
24	602311	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		1						1	1											

EA = Elément accessoire
EA = Zubehörelement
EA = Elemento accesorio
EA = Member attachment
EA = Elemanto accessori

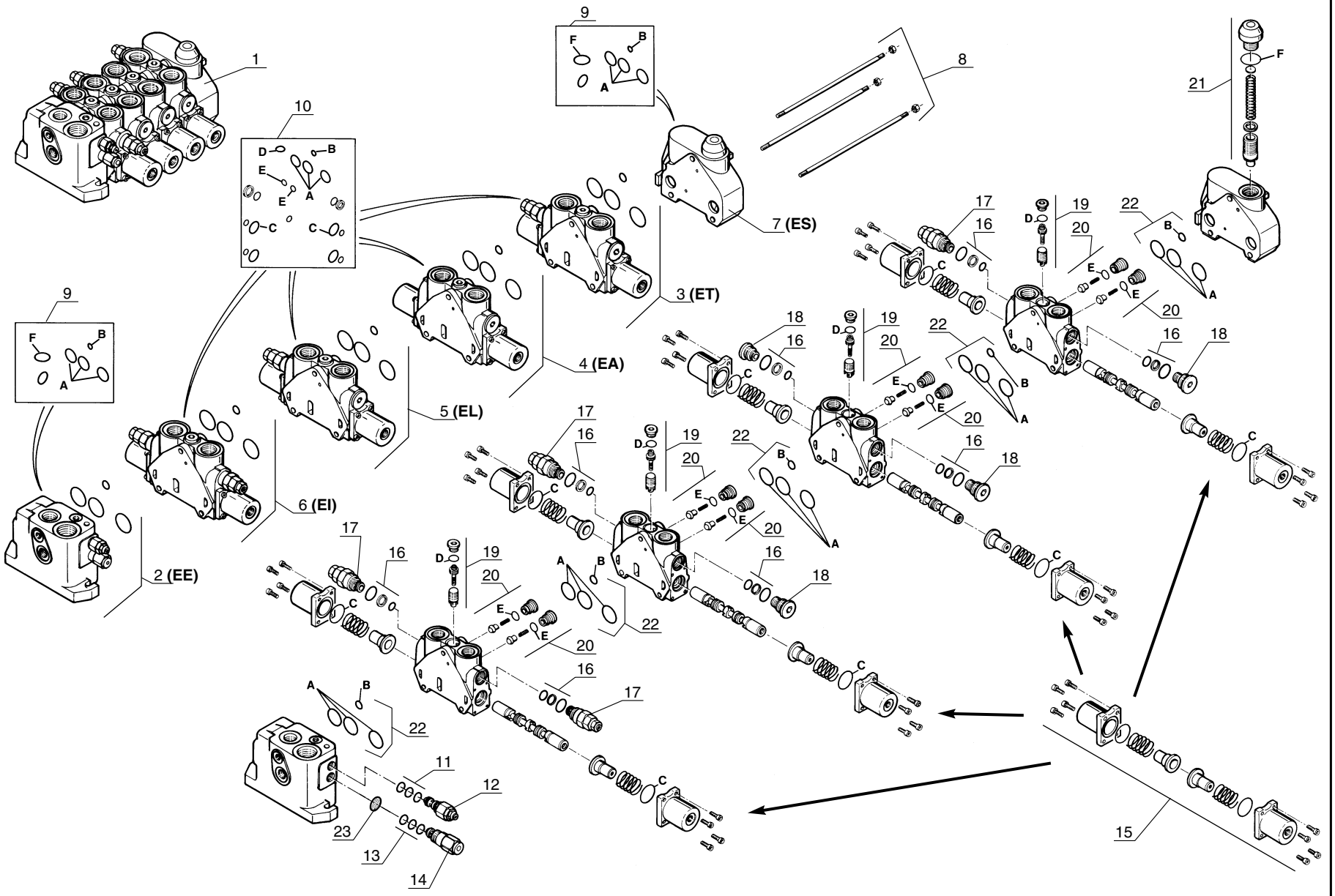
EI = Elément d'inclinaison
EI = Neigungelement
EI = Elemento inclinación
EI = Tilting member
EI = Elemanto inclinazione

EL = Elément de levage
EL = Aufwindenelement
EL = Elemento levantamiento
EL = Lifting member
EL = Elemanto sollevamento

ET = Elément de télescopage
ET = Zusammenstrollelement
ET = Elemento telescopaje
ET = Telescope member
ET = Elemanto telescopico

EE = Elément d'entrée
EE = Eingangelement
EE = Elemento de entrada
EE = Inlet member
EE = Elemanto entrata

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE



Catalogue : 547785

1

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 DA 151** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231237	Distributeur - Kommandosteuerventil Distribuidor - Valve bank Distributore -			1	1	1	1				1	1	1								
2	564728	Elément d'entrée - Eingangelement Elemento de entrada - Inlet member Elemento entrata -			1	1	1	1				1	1	1								
3	600991	Elément double effet (Télescopage) Doppeltwirkendelement (Zusammenstroll) Elemento doble efecto (Telescopaje) Double-acting member (Telescope) Elemento doble efecto (Telescopico)			1	1	1	1				1	1	1								
4	564730	Elément double effet (Accessoire) Doppeltwirkendelement (Zubehör) Elemento doble efecto (Accesorio) Double-acting member (Attachment) Elemento doble efecto (Accessori)			1	1	1	1				1	1	1								
5	564731	Elément double effet (Levage) Doppeltwirkendelement (Aufwinden) Elemento doble efecto (Levantamiento) Double-acting member (Lifting) Elemento doble efecto (Sollevamento)			1	1	1	1				1	1	1								
6	600992	Elément double effet (Inclinaison) Doppeltwirkendelement (Neigung) Elemento doble efecto (Inclinación) Double-acting member (Tilting) Elemento doble efecto (Inclinazione)			1	1	1	1				1	1	1								
7	564733	Elément de fermeture - Schlusselement Elemento de cierre - Fastening member Elemento di chiusura -			1	1	1	1				1	1	1								
8	564734	Tirant (4 éléments) - Stange (4 element) Tirante (4 elementos) - Tie rod (4 element) Tiranti (4 elemento) -			1	1	1	1				1	1	1								
9	562223	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -			X	X	X	X				X	X	X								

+

2

Catalogue : 547785

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **10 DA** | **151** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
10	564736	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -			X	X	X	X				X	X	X								
11	564745	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
12	564746	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -			1	1	1	1				1	1	1								
13	564747	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
14	564748	Régulateur de débit - Leistungregler Regulador de caudal - Flow regulator Regolatore di portata -			1	1	1	1				1	1	1								
15	564749	Commande de rappel par ressort - Rückfederantrieb Mando de llamada para resorte - Spring return drive Gruppo comando per molla -			8	8	8	8				8	8	8								
16	564750	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			8	8	8	8				8	8	8								
17	564751	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -			4	4	4	4				4	4	4								
18	564752	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4	4	4	4				4	4	4								
19	564753	Clapet - Klappe Válvula - Valve Valvola -			4	4	4	4				4	4	4								
20	564754	Clapet - Klappe Válvula - Valve Valvola -			8	8	8	8				8	8	8								

+

Catalogue : 547785

3

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 DA 151** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
21	564755	Limiteur de pression - Druckbegrenzunventil Reguladores de presíon - Relief valve Limitatore di pressione -			1	1	1	1				1	1	1								
22	564756	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -			X	X	X	X				X	X	X								
23	600964	Filtre - Filter Filtro - Filter Filtro -			1	1	1	1				1	1	1								

EE = Elément d'entrée
EE = Eingangelement
EE = Elemento de entrada
EE = Inlet member
EE = Elemanto entrata

EI = Elément d'inclinaison
EI = Neigungelement
EI = Elemento inclinación
EI = Tilting member
EI = Elemanto inclinazione

EL = Elément de levage
EL = Aufwindenelement
EL = Elemento levantamiento
EL = Lifting member
EL = Elemanto sollevamento

EA = Elément accessoire
EA = Zubehörelement
EA = Elemento accesorio
EA = Member attachment
EA = Elemanto accessori

ET = Elément de télescopage
ET = Zusammenstrollelement
ET = Elemento telescopaje
ET = Telescope member
ET = Elemanto telescopico

ES = Elément de sortie
ES = Ausgangselement
ES = Elemento de salida

+

Catalogue : 547785

4

DISTRIBUTEUR
KOMMANDOSTEUERVENTIL
DISTRIBUIDOR
VALVE BANK
DISTRIBUTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 DA 151** **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione
		ES = Out put member ES = Elemanto di uscita

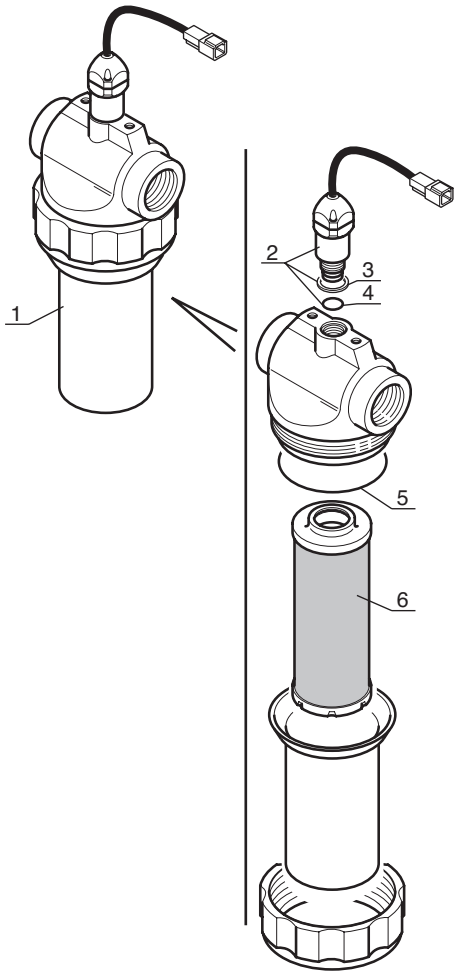
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

10 EA 57

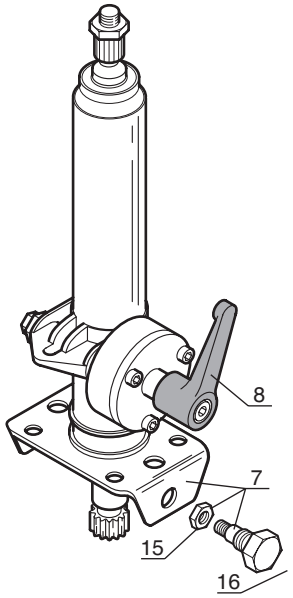
REMPLACEE PAR PLANCHE **10 EA 109 - 10 EA 112**
ERSETZEN ZU ZEICHNUNG **10 EA 109 - 10 EA 112**
REEMPLAZADO PARA DIBUJO **10 EA 109 - 10 EA 112**
REPLACED BY DRAWING **10 EA 109 - 10 EA 112**
SOSTITUIRE PER TAVOLI **10 EA 109 - 10 EA 112**

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

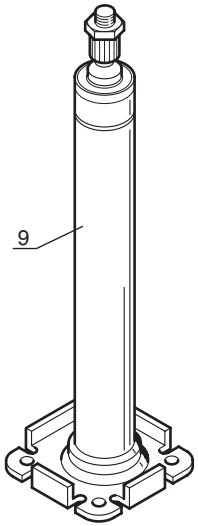
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



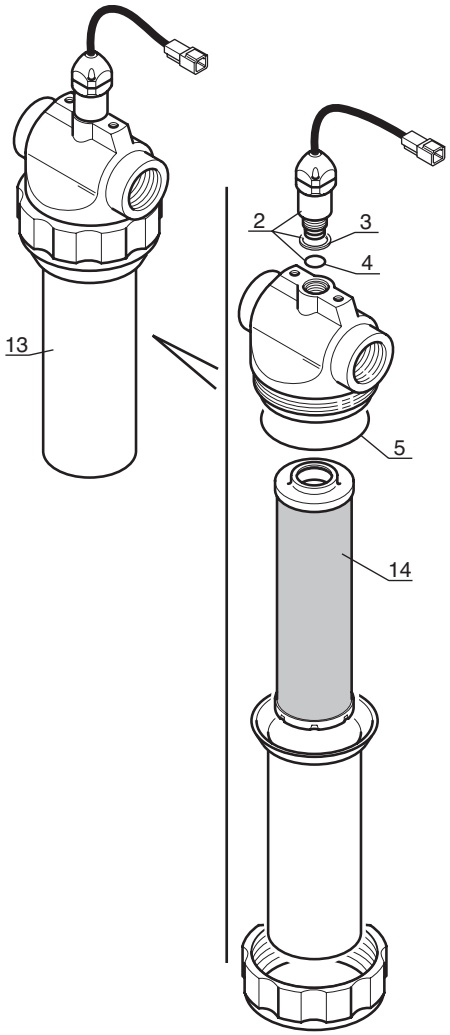
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

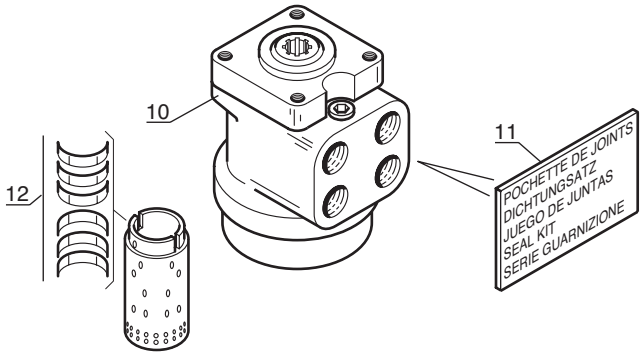


MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A@
MT 732 / 932 Turbo S.A



MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

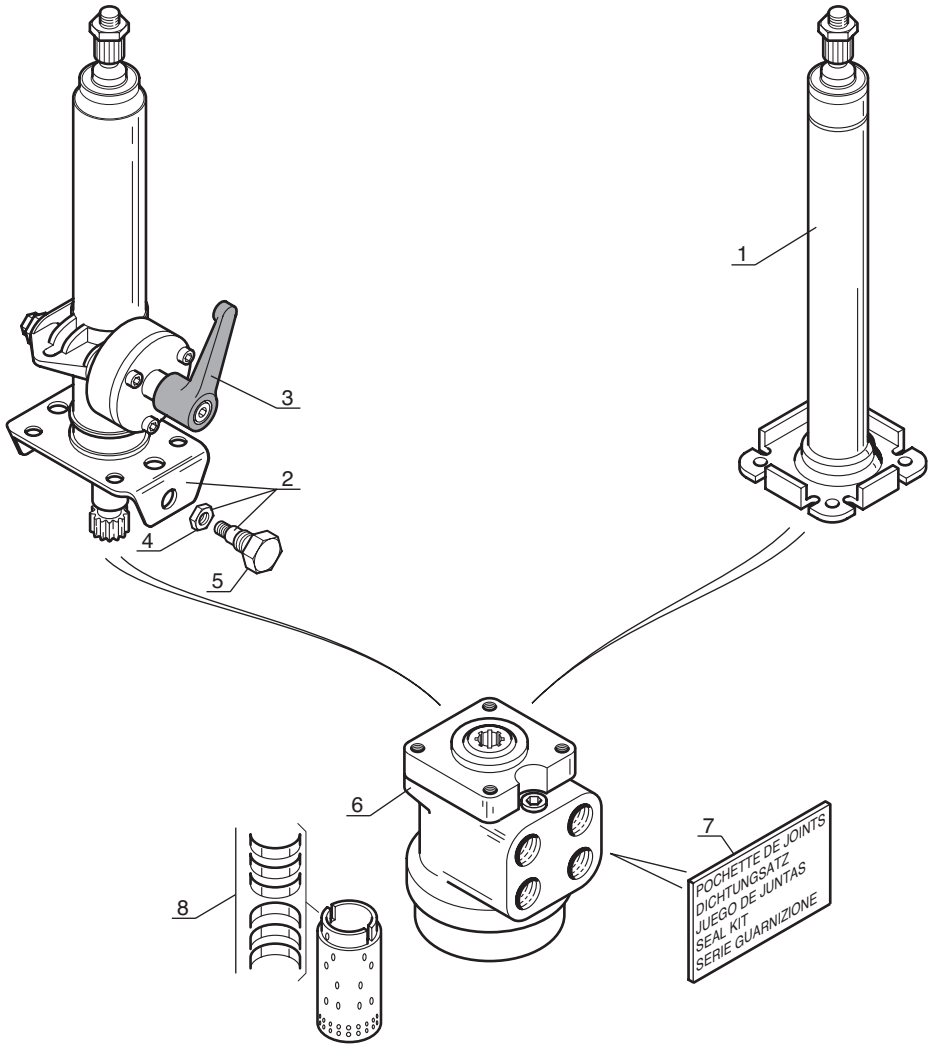




P.A.O. illus

MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **109** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	30327	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -	1						1						1	1	1	1				
2	224789	Colonne de direction - Lenksaüle Columna de dirección - Steering column Colonna sterzo -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
3	475799	Poignée complète - Kompletter handgriff Agarrador completa - Complete handle Maniglia completa -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
4	206882	Ecrou HH,M 8 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
5	475800	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
6	197335	Corps de pompe de direction - Lenkung pumpe körper Cuerpo de bomba de dirección - Steering pump body Corpo di pompa di sterzo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	25026	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	169586	Jeux de lamelles - Lamelle satz Juego de láminas - Lamella kit Kit di lamella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

10 EA 112

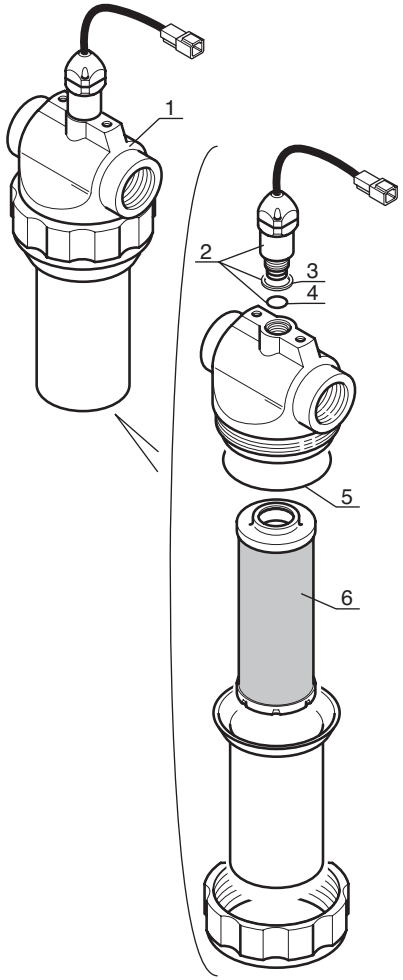
HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Particolari)

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A

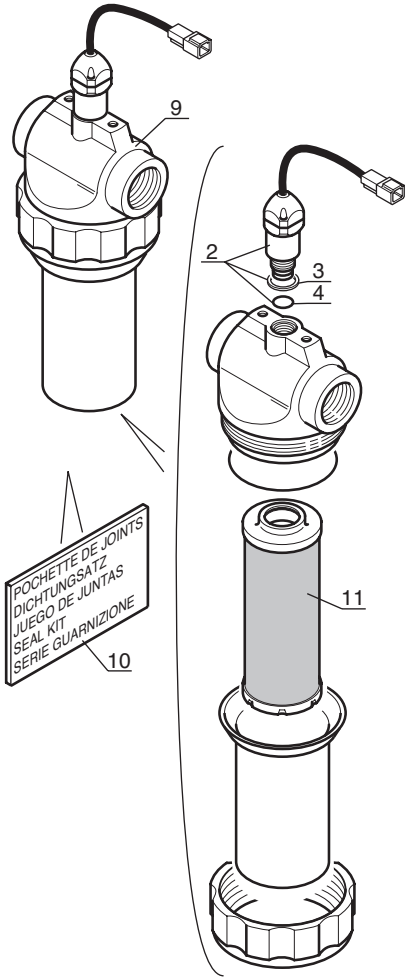
JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→ N°: 166 043



A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

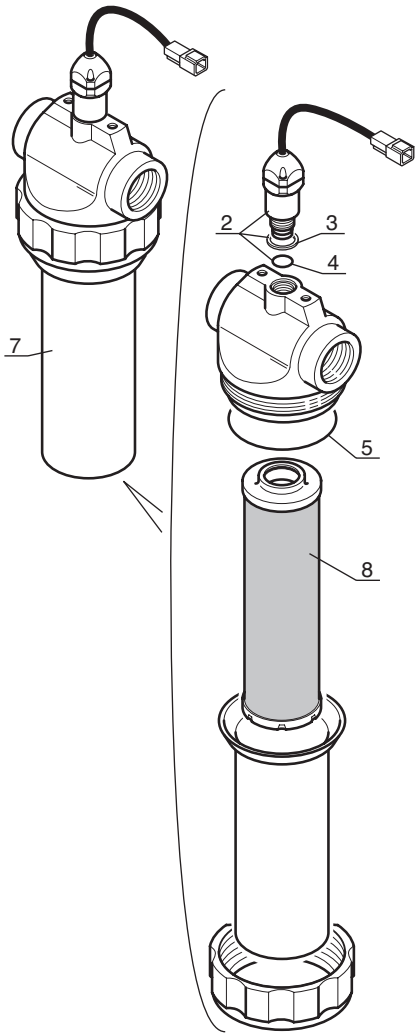
→ N°: 166 044



MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

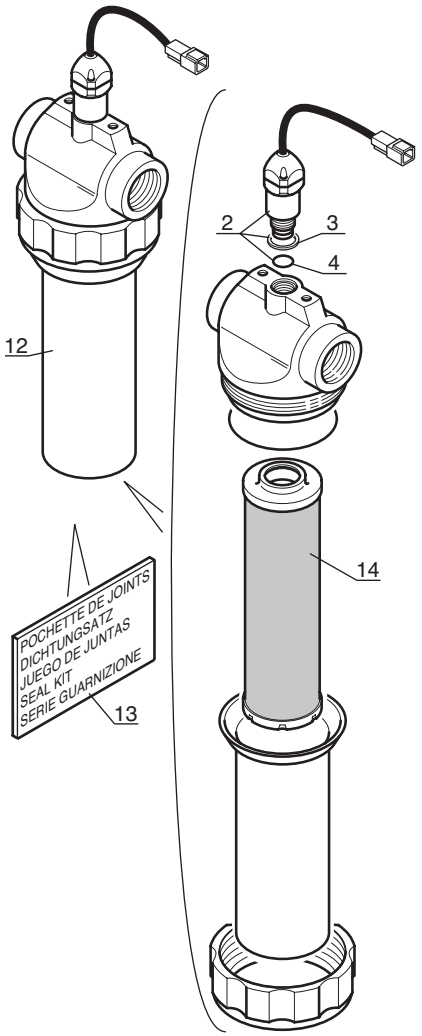
JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→ N°: 164 449



A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

→ N°: 164 450



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **112** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224981	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang slfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
2	600660	Contacteur colmatage filtre à huile retour hydraulique Hydraulik ruckgang slfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite retorno hidraulico Hydraulic return oil filter clogging switch Contattore intasamento filtro dell'olio ritorno idraulico	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	564325	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	564326	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	564327	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	563483	Cartouche filtre à huile retour hydraulique Patrone hydraulik ruckgang olfilter Cartucho filtro aceite retorno hidraulico Cartridge hydraulic return oil filter Cartuccia filtro olio ritorno idraulico	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
7	224727	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang slfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -			1	1	1	1				1	1	1								
8	563482	Cartouche filtre à huile retour hydraulique Patrone hydraulik ruckgang olfilter Cartucho filtro aceite retorno hidraulico Cartridge hydraulic return oil filter Cartuccia filtro olio ritorno idraulico			1	1	1	1				1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

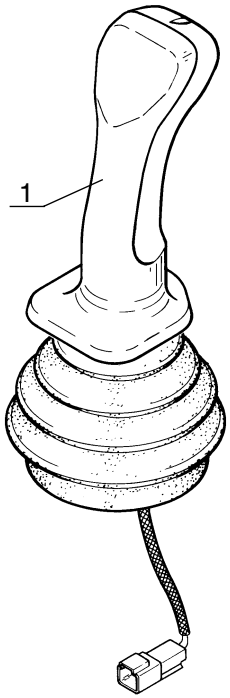
HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

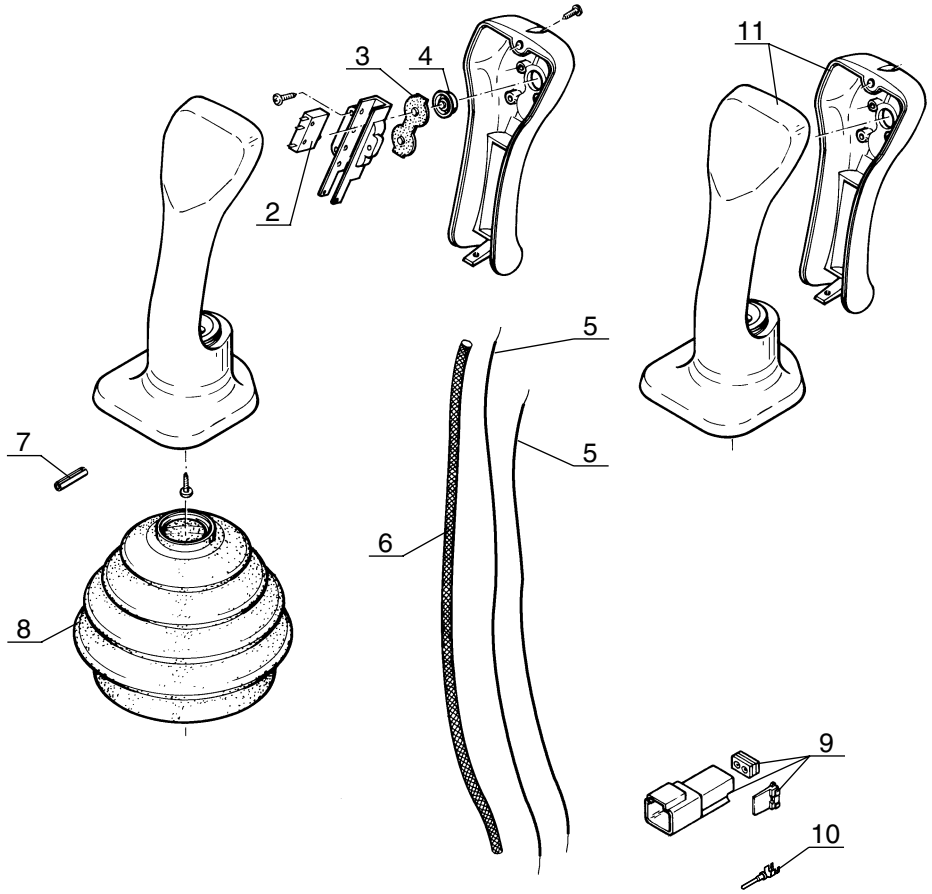
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **112** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
9	236042	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang slfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
10	602552	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
11	236095	Cartouche filtrante - Filtereinsatz Cartucho filtrante - Filter cartridge Cartuccia filtrante -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
12	236043	Filtre à huile retour hydraulique complet Kompletter hydraulik ruckgang slfilter Filtro de aceite retorno hidraulico completo Complete hydraulic return oil filter Filtro dio idraulico completo -			1	1	1	1				1	1	1								
13	602552	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
14	236094	Cartouche filtre à huile retour hydraulique Patrone hydraulik ruckgang olfilter Cartucho filtro aceite retorno hidraulico Cartridge hydraulic return oil filter Cartuccia filtro olio ritorno idraulico			1	1	1	1				1	1	1								

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Particolari)





Catalogue : 547785

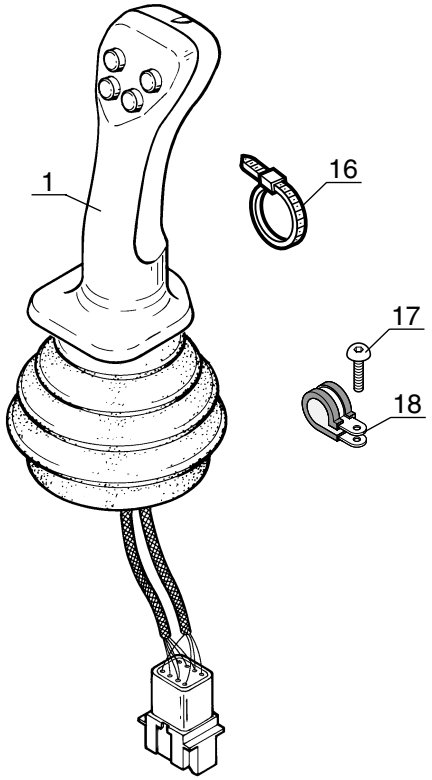
1

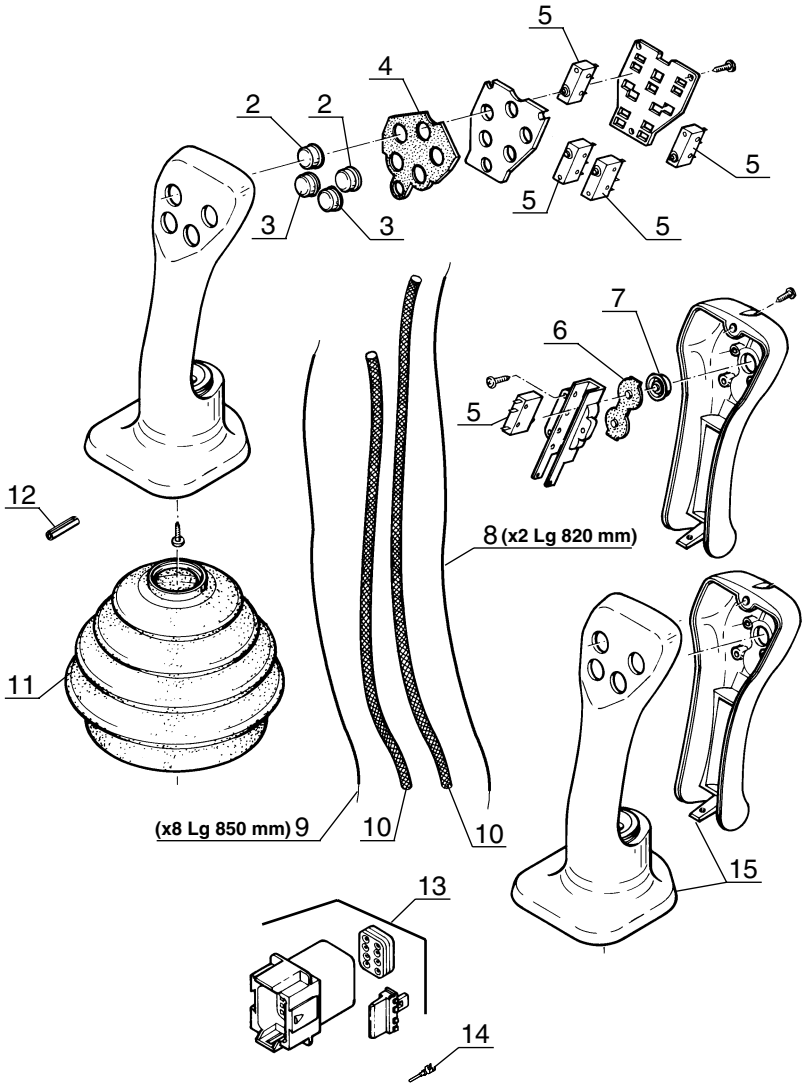
HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **61** **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA													
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA													
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA													
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA													
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA													
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA													
7-	MLT730 SA						17-														
8-	MLT730 T SA						18-														
9-	MLT730 T PS SA						19-														
10-	MLT730 LS T SA						20-														

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225861	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -	1						1						1	1	1	1				
2	564716	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -	1						1						1	1	1	1				
3	564717	Caoutchouc - Gummi Caucho - Rubber Gomma -	1						1						1	1	1	1				
4	564718	Capuchon (gris) - Kappe (grau) Capuchón (gris) - Cap (grey) Cappuccio (grigi) -	1						1						1	1	1	1				
5	564719	Faisceau (Lg 820 mm) - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	2						2						2	2	2	2				
6	564720	Gaine - Draht Vaina - Sheath Guaina -	1						1						1	1	1	1				
7	175551	Goupille 5 x 25 E - Stift Pasador - Pin Spina -	1						1						1	1	1	1				
8	564715	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -	1						1						1	1	1	1				
9	552459	Connecteur femelle - Weiblichverbindung Conector hembra - Female connector Connerore femmina -	1						1						1	1	1	1				
10	552472	Cosse mâle - Männlichleitungsshuh Guardacabo macho - Male cable terminal Capocorda maschio -	2						2						2	2	2	2				
11	601339	Poignée - Handgriff Agarrador - Handle Maniglia -	1						1						1	1	1	1				


1
16
17
18


5
4
2
2
3
3
5
5
5
5
7
6
5
12
8 (x2 Lg 820 mm)
11
(x8 Lg 850 mm) 9
10
10
15
13
14

1

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **64** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225862	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
2	564876	Capuchon (jaune) - Kappe (geld) Capuchón (amarillo) - Cap (yellow) Cappuccio (giallo) -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
3	564877	Capuchon (vert) - Kappe (grün) Capuchón (verde) - Cap (green) Cappuccio (verde) -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
4	564878	Caoutchouc - Gummi Caucho - Rubber Gomma -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
5	564716	Interrupteur - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -		5	5	5	5	5		5	5	5	5	5								
6	564717	Caoutchouc - Gummi Caucho - Rubber Gomma -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
7	564718	Capuchon (gris) - Kappe (grau) Capuchón (gris) - Cap (grey) Cappuccio (grigi) -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
8	564719	Faisceau (Lg 820 mm) - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
9	564879	Faisceau (Lg 850 mm) - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -		8	8	8	8	8		8	8	8	8	8								
10	564720	Gaine - Draht Vaina - Sheath Guaina -		2	2	2	2	2		2	2	2	2	2								
11	564715	Soufflet - Blasebalg Fuelle - Bellows Soffietto -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								

+

2

Catalogue : 547785

HYDRAULIQUE (Détails)
HYDRAULIK (Einzelteile)
HIDRAULICO (Detalles)
HYDRAULIC (Details)
IDRAULICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **10 EA** **64** **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA													
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA													
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA													
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA													
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA													
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA													
7-	MLT730 SA						17-														
8-	MLT730 T SA						18-														
9-	MLT730 T PS SA						19-														
10-	MLT730 LS T SA						20-														

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	175551	Goupille 5 x 25 E Pasador Spina		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
		- Stift - Pin -																				
13	552742	Connecteur femelle Conector hembra Connettore femmina		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
		- Weiblichverbindung - Female connector -																				
14	552472	Cosse mâle Guardacabo macho Capocorda maschio		8	8	8	8	8		8	8	8	8	8								
		- Männlichleitungsshuh - Male cable terminal -																				
15	601340	Poignée Agarrador Maniglia		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
		- Handgriff - Handle -																				
16	164856	Collier Abrazadera Fascetta		3	3	3	3	3		3	3	3	3	3								
		- Spannschelle - Clamp -																				
17	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR Tornillo Vite		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
		- Schraube - Screw -																				
18	86503	Collier Abrazadera Fascetta		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
		- Spannschelle - Clamp -																				

11 AA 380

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

● N°: 158 863

■ N°: 173 746 — ET POUR - UND FUR / Y PARA - AND FOR - E PER

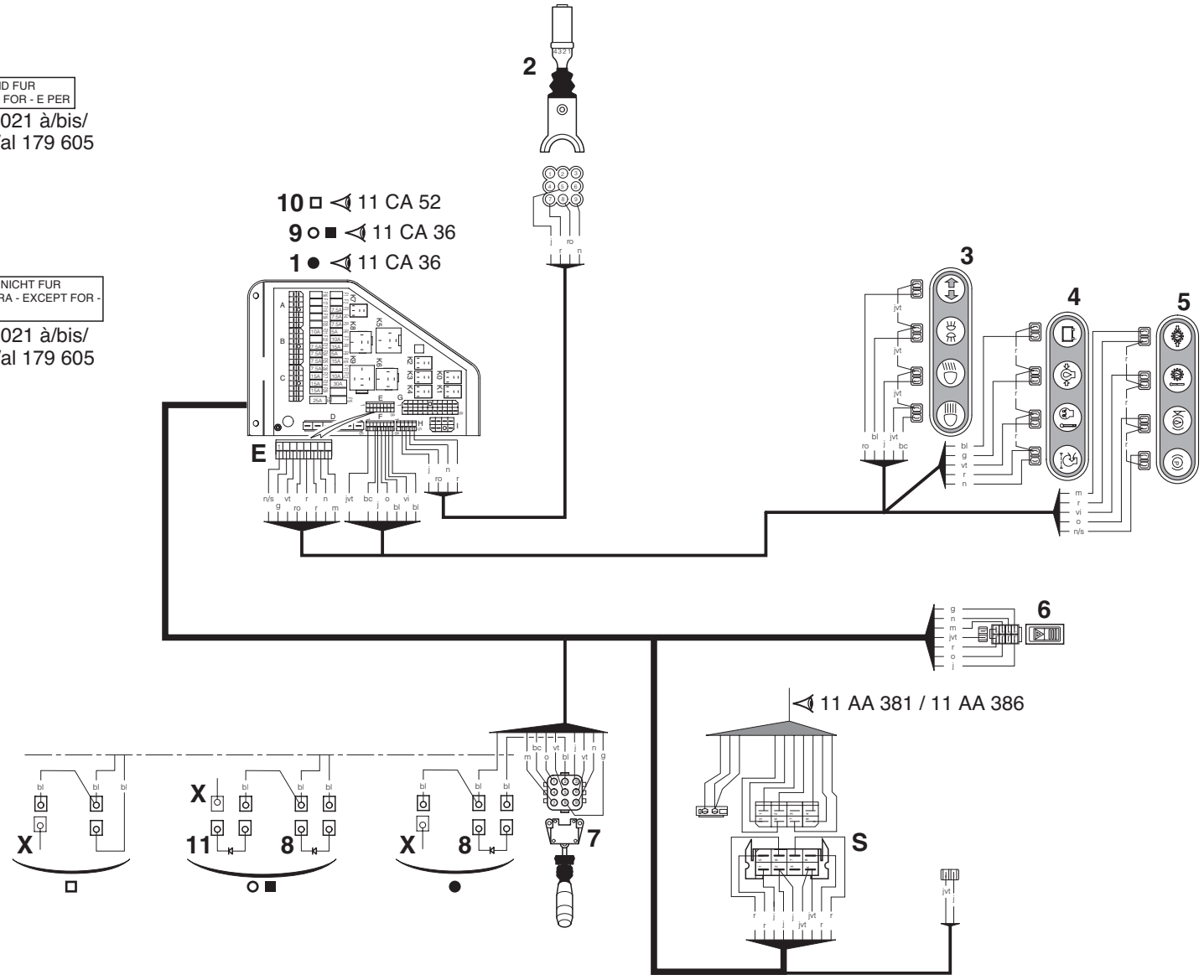
N°: 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

○ N°: 158 864

□ N°: 173 747 — SAUF POUR - NICHT FUR / EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR - TRANNE PER

N°: 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605



P.A.O. illus

12 / 12 / 02

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 380 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	235293	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
2	234956	Inverseur de marche - Umsteuergetriebe Inversor de marcha - Reversing gears Invertitore di marcia -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
3	223871	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
4	223869	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
5	223870	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
6	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
7	233919	Commutateur d'éclairage - Beleuchtungschalter Conmutador de luces - Lighting switch Commutatore di illuminazione -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
8	229040	Diode - Diode Diodo - Diode Diodo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
9	236016	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
10	241796	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
11	237093	Diode - Diode Diodo - Diode Diodo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

+

12/12/2002

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 AA** **380** **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco - Blue/White
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro - Blue/Black
Blue/Black - Azzuro/Nero
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone

g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero

n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco

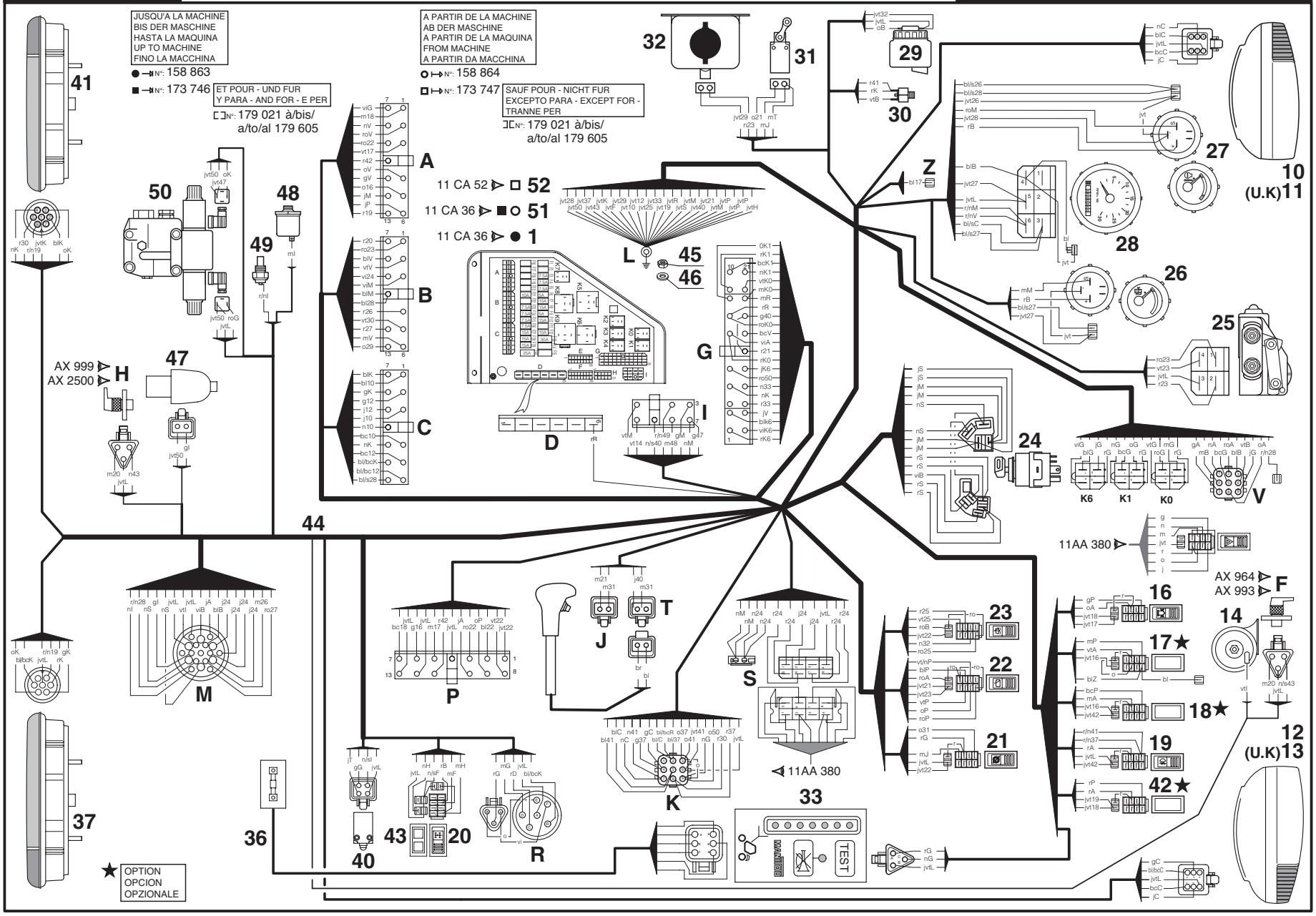
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone

o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero

11 AA 381

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A



16 / 01 / 03

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 381 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	235293	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
10	224581	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
11	224583	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
12	224580	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
13	224582	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
14	20125	Avertisseur - Hüpe Bocina - Horn Signalatore acustico -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
16	224768	Interrupteur feu tournant - Rundumkennleuchte schalter Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
17	232685	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore	1	1	1	1	1		1	1		1	1									

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **381** | **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
18	224931	Interrupteur phare de travail arrière Schalter Arbeitsscheinwerfer hinten Interruptor faro de trabajo trasero Rear working headlight switch Interruttore faro di lavaro posteriore	1	1	1	1	1		1	1		1	1								
19	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -	1	1	1	1	1		1	1		1	1								
20	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote	1	1	1	1	1		1	1		1	1								
21	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione	1	1	1	1	1		1	1		1	1								
22	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto	1	1	1	1	1		1	1		1	1								
23	224766	Interrupteur essuie-glace + Lave glace Scheibenwisher schalter + Scheibenwashanlage Interruptor limpiaparabrisas + Lavaparabrisas Windshield-wiper switch + Windscren washer Interruttore tergicristallo + Lavacristalli	1	1	1	1	1		1	1		1	1								
24	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -	1	1	1	1	1		1	1		1	1								
25	563827	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristallo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1								
26	223872	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -	1	1	1	1	1		1	1		1	1								

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 381 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
27	223873	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature switch Indicatore temperatura acqua -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
28	223868	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
29	234469	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
30	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
31	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
32	564916	Réservoir lave-glace - Scheibenwasher behälter Depósito lavaparabrissas - Windshield-washer tank Serbatoio di lavavetro -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
33	235441	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
36	241976	Jauge de contrainte - Dehnungsmesstreife Medidor de esfuerzos - Strain-gage Indicatore di sollecitazióne -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
37	223766	Feu arrière droit complet Kompletter recht schlusslaterne Faro trasero derecho completo - Complete R.H. tail light Fanale posteriore destro completo	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
40	210792	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
41	223767	Feu arrière gauche complet - Kompletter link schlusslater Faro trasero izquierdo completo Complete L.H. tail light Fanale posteriore sinistro completo	1	1	1	1	1		1	1		1	1									

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 381 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
43	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
44	235436	Faisceau principal - Haupt Kabelbaum Haz principal - Main wiring harness Fascio principale -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
45	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
46	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
47	600660	Contacteur colmatage filtre à huile retour hydraulique Hydraulik ruckgang slfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite retorno hidraulico Hydraulic return oil filter clogging switch Contattore intasamento filtro dell'olio ritorno idraulico	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
48	549100	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
49	552502	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
50	600792	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
51	236016	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili	1	1	1	1	1		1	1		1	1									

+

Catalogue : 547785

5

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 AA 381** **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-

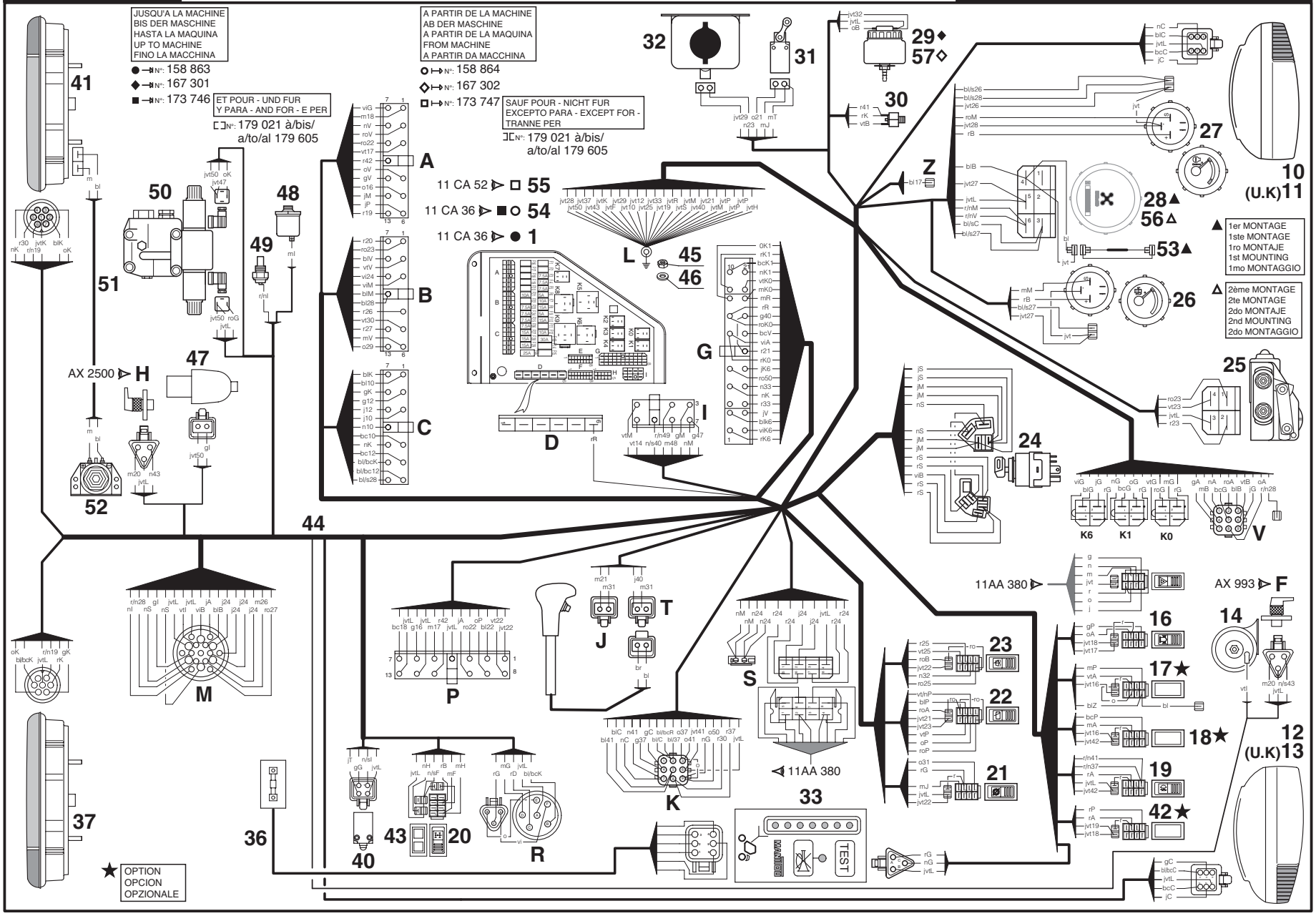
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
52	241796	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili Couleurs : bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco - Blue/White Blue/White - Azzuro/Bianco bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro - Blue/Black Blue/Black - Azzuro/Nero bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado Blue/Salmon - Azzuro/Salmone g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro Grey/Black - Grigi/Nero j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde Yellow green - Giallo verde m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro Brown/Black - Marrone/Nero n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco Black/White - Nero/Bianco n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado Black/Salmon - Nero/Salmone o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro Green/Black - Verde/Nero	1	1	1	1	1		1	1		1	1									

16/01/2003

11 AA 386

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MT 732 S.A - MT 732 Turbo S.A
MT 932 S.A - MT 932 Turbo S.A



14 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 386 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	235293	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili													1	1	1	1				
10	224581	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo													1	1	1	1				
11	224583	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo													1	1	1	1				
12	224580	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-													1	1	1	1				
13	224582	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-													1	1	1	1				
14	20125	Avertisseur - Hüpe Bocina - Horn Signalatore acustico -													1	1	1	1				
16	224768	Interrupteur feu tournant - Rundumkennleuchte schalter Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -													1	1	1	1				
17	232685	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

2

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **386** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
18	224931	Interrupteur phare de travail arrière Schalter Arbeitsscheinwerfer hinten Interruptor faro de trabajo trasero Rear working headlight switch Interruttore faro di lavaro posteriore													1	1	1	1				
19	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -													1	1	1	1				
20	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote													1	1	1	1				
21	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione													1	1	1	1				
22	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto													1	1	1	1				
23	224766	Interrupteur essuie-glace + Lave glace Scheibenwisher schalter + Scheibenwashanlage Interruptor limpiaparabrisas + Lavaparabrisas Windshield-wiper switch + Windscren washer Interruttore tergicristallo + Lavacristalli													1	1	1	1				
24	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -													1	1	1	1				
25	563827	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristallo -													1	1	1	1				
26	223872	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 386 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
27	223873	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature switch Indicatore temperatura acqua -													1	1	1	1				
28	223928	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -													1	1	1	1				
29	223864	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -													1	1	1	1				
30	79126	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -													1	1	1	1				
31	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-													1	1	1	1				
32	564916	Réservoir lave-glace - Scheibenwasher behälter Depósito lavaparabrissas - Windshield-washer tank Serbatoio di lavavetro -													1	1	1	1				
33	235441	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -													1	1	1	1				
36	241976	Jauge de contrainte - Dehnungsmesstreife Medidor de esfuerzos - Strain-gage Indicatore di sollecitazióne -													1	1	1	1				
37	223766	Feu arrière droit complet Kompletter recht schlusslaterne Faro trasero derecho completo - Complete R.H. tail light Fanale posteriore destro completo													1	1	1	1				
40	210792	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -													1	1	1	1				
41	223767	Feu arrière gauche complet - Kompletter link schlusslater Faro trasero izquierdo completo Complete L.H. tail light Fanale posteriore sinistro completo													1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA 386 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -													1	1	1	1				
43	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -													1	1	1	1				
44	235436	Faisceau principal - Haupt Kabelbaum Haz principal - Main wiring harness Fascio principale -													1	1	1	1				
45	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													1	1	1	1				
46	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													1	1	1	1				
47	600660	Contacteur colmatage filtre à huile retour hydraulique Hydraulik ruckgang slfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite retorno hidraulico Hydraulic return oil filter clogging switch Contattore intasamento filtro dell'olio ritorno idraulico													1	1	1	1				
48	549100	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione													1	1	1	1				
49	552502	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -													1	1	1	1				
50	600792	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-													1	1	1	1				
51	225877	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -													1	1	1	1				

+

16/01/2003

Catalogue : 547785

5

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 386 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
52	76925	Vibrateur sonore - Summer Vibrador sonoro - Buzzer Avvisatore -													1	1	1	1				
53	229794	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -													1	1	1	1				
54	236016	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili													1	1	1	1				
55	241796	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili													1	1	1	1				
56	234288	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -													1	1	1	1				
57	236147	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -													1	1	1	1				

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco - Blue/White
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro - Blue/Black
Blue/Black - Azzuro/Nero
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone

g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero

Catalogue : 547785

6

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 AA 386** **M**

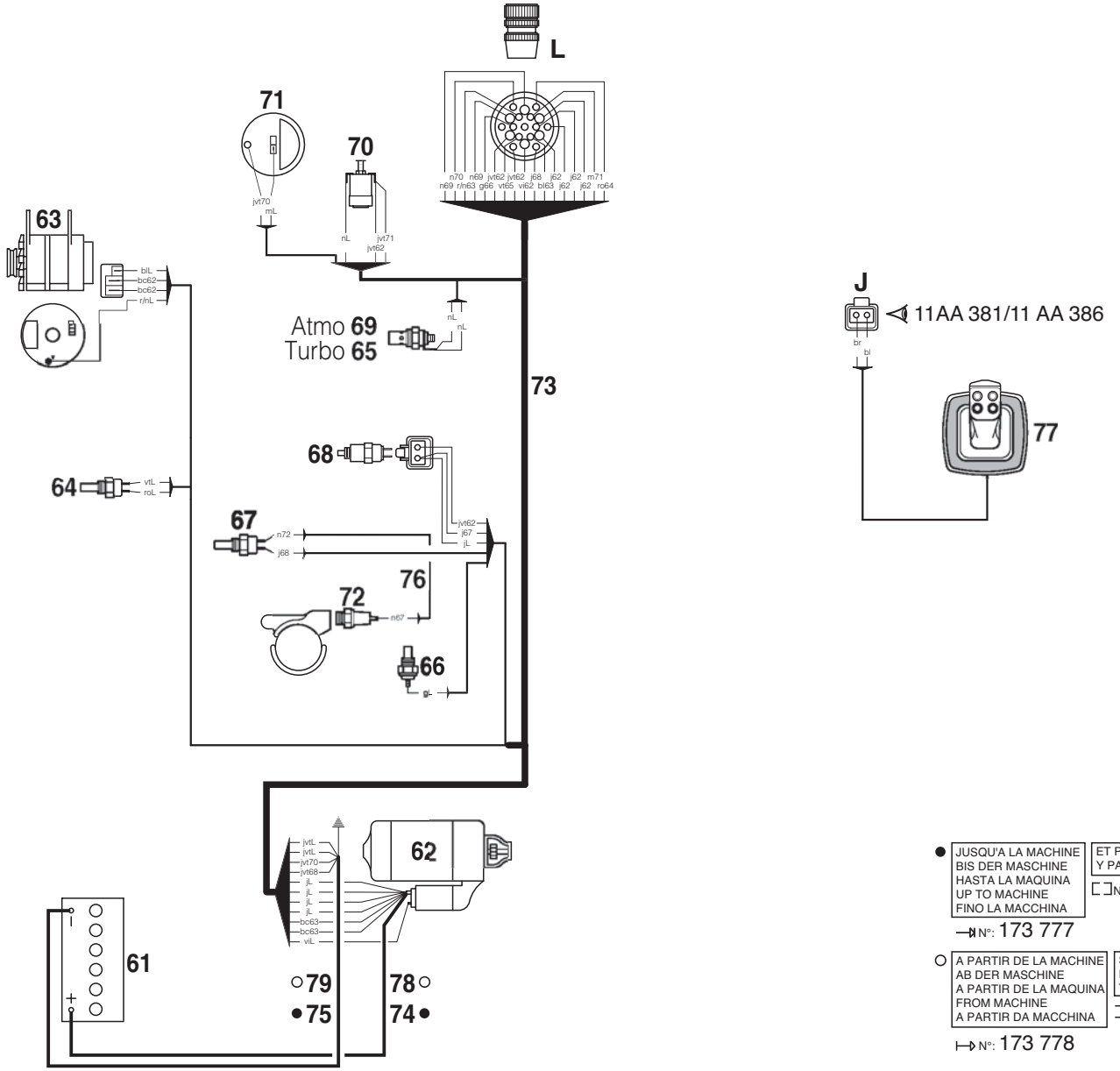
1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
		n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco Black/White - Nero/Bianco n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado Black/Salmon - Nero/Salmone o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro Green/Black - Verde/Nero																					

16/01/2003

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A
MT 732 / 932 Turb S.A



● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→N°: 173 777

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
N°: 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→N°: 173 778

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
N°: 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 387 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	192277	Batterie - Batterie Batería - Battery Batteria -	1						1						1	1	1	1				
62	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -	1						1						1	1	1	1				
63	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -	1						1						1	1	1	1				
64	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -	1						1						1	1	1	1				
65	133757	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -														1		1				
66	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore	1						1						1	1	1	1				
67	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -	1						1						1	1	1	1				
68	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -	1						1						1	1	1	1				
69	563748	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -	1						1						1		1					
70	224776	Indicateur colmatage filtre à air Luftfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aire Air filter clogging switch Indicatore filtro aria -	1						1						1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 387 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
71	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -	1						1						1	1	1	1				
72	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -	1						1						1	1	1	1				
73	231242	Faisceau moteur - Motor Kabelbaum Haz motor - Engine wiring harness Fascio motore -	1						1						1	1	1	1				
74	225417	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -	1						1						1	1	1	1				
75	84307	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -	1						1						1	1	1	1				
76	564557	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1						1						1	1	1	1				
77	225861	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -	1						1						1	1	1	1				
78	240844	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -	1						1						1	1	1	1				
79	240845	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -	1						1						1	1	1	1				

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Negro
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado

Catalogue : 547785

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

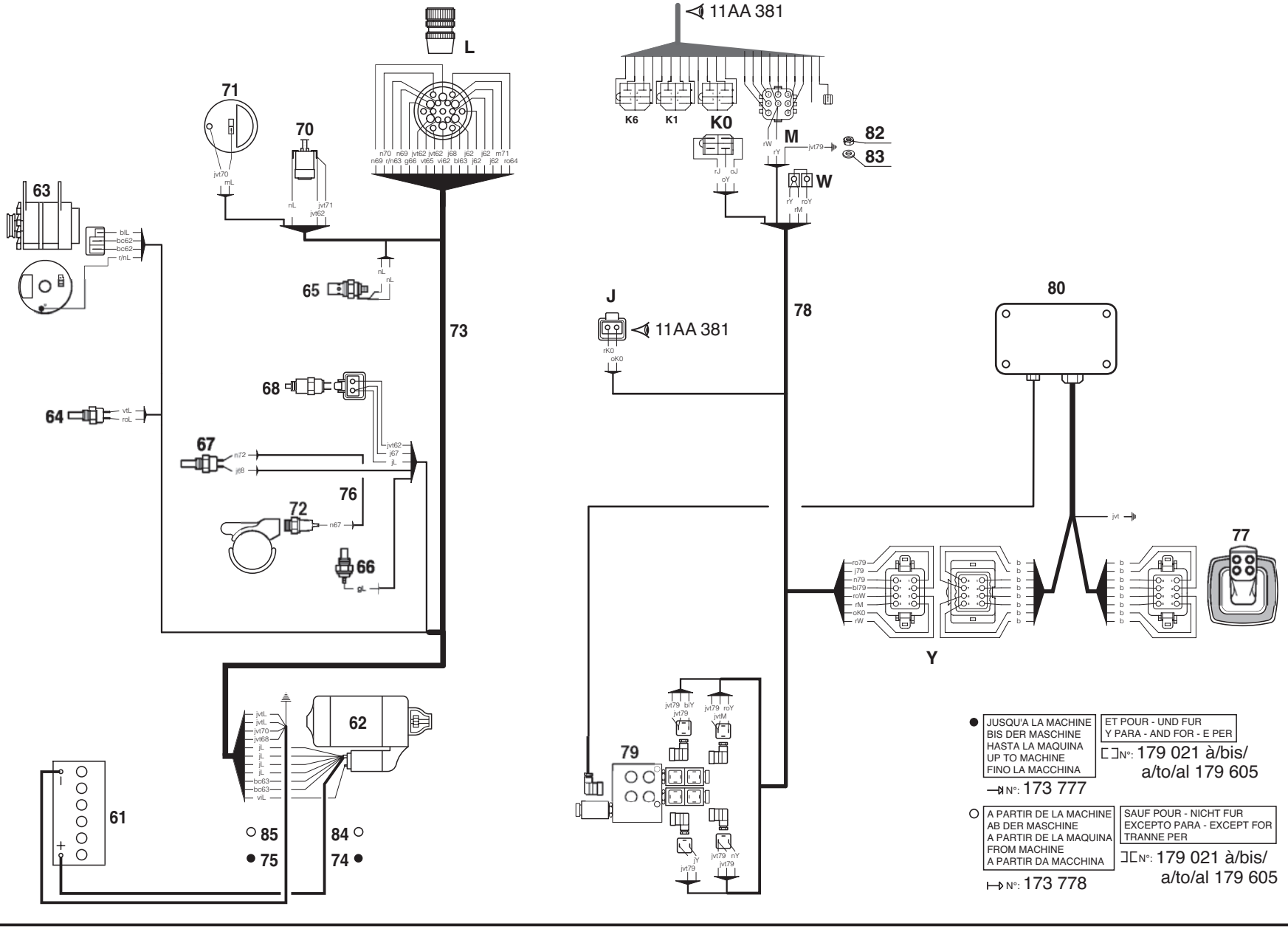
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 387 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione
		Blue/Salmon - Azzuro/Salmone
		g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
		g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro Grey/Black - Grigi/Nero
		j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
		jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde Yellow green - Giallo verde
		m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
		m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro Brown/Black - Marrone/Nero
		n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
		n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco Black/White - Nero/Bianco
		n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado Black/Salmon - Nero/Salmone
		o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
		r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
		r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero
		ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
		vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
		vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
		vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro Green/Black - Verde/Nero

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO



● JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
→N°: 173 777

ET POUR - UND FUR
Y PARA - AND FOR - E PER
N°: 179 021 à/bis/
a/to/al 179 605

○ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
→N°: 173 778

SAUF POUR - NICHT FUR
EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR
TRANNE PER
N°: 179 021 à/bis/
a/to/al 179 605

P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 388 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	192277	Batterie - Batterie Batería - Battery Batteria -		1						1												
62	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -		1						1												
63	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -		1						1												
64	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -		1						1												
65	133757	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -		1						1												
66	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore		1						1												
67	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -		1						1												
68	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -		1						1												
70	224776	Indicateur colmatage filtre à air Luftfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aire Air filter clogging switch Indicatore filtro aria -		1						1												
71	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -		1						1												

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **388** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
72	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -		1						1												
73	231242	Faisceau moteur - Motor Kabelbaum Haz motor - Engine wiring harness Fascio motore -		1						1												
74	225417	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -		1						1												
75	84307	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -		1						1												
76	564557	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -		1						1												
77	225862	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -		1						1												
78	232727	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -		1						1												
79	233503	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -		1						1												
80	233504	Boîtier de commande - Antriebgehaüse Cárter de mando - Driving housing Scatola di comando -		1						1												
82	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1						1												
83	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1						1												

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 AA** **388** **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
84	240844	Câble Cable Cavo	- Kabel - Cable -		1						1										
85	240845	Câble masse Cable de tierra Cavo di massa	- Massekabel - Earth cable -		1						1										

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Negro
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone

g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero

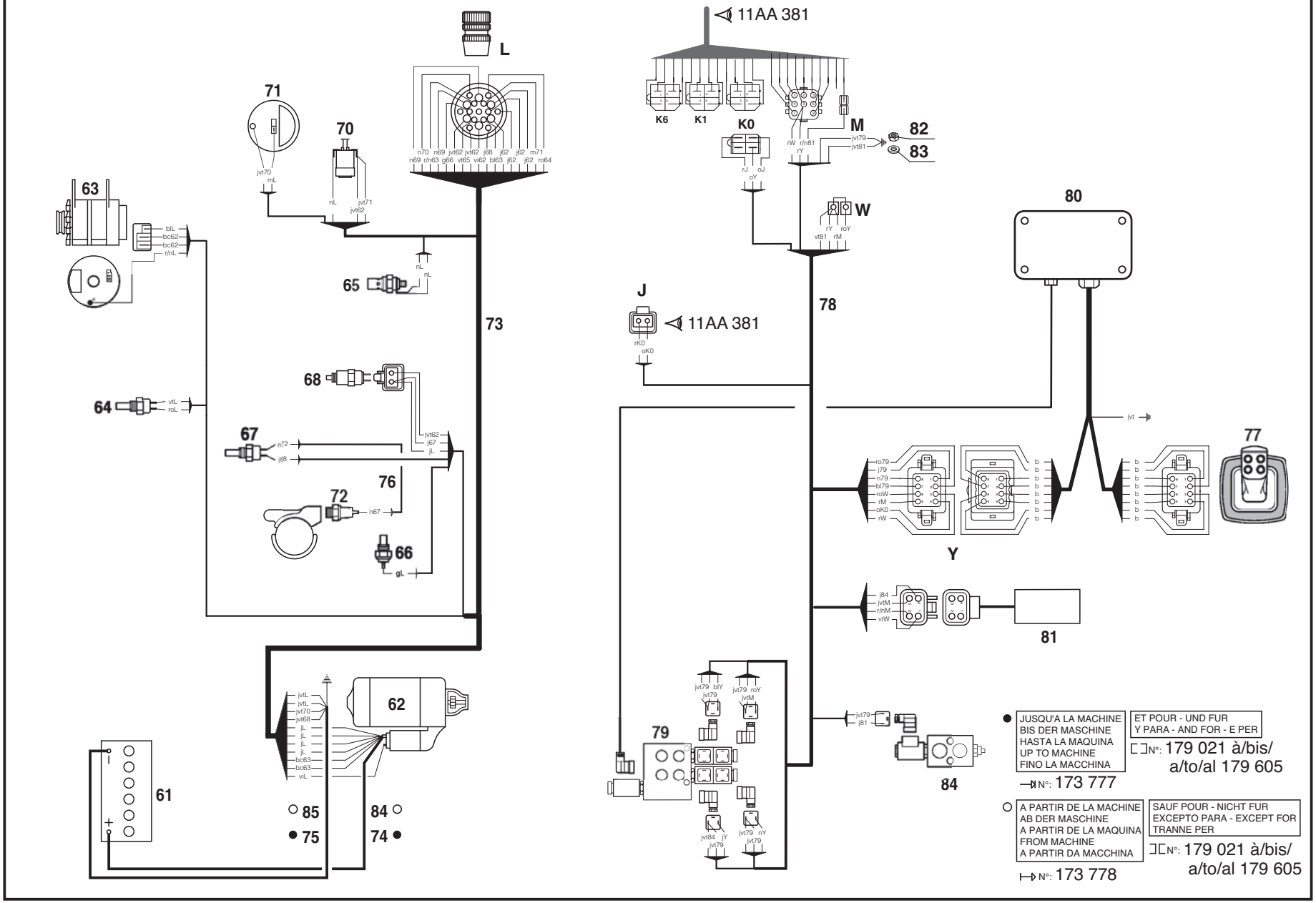
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco

n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone

o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A



P.A.O. illus

1

Catalogue : 547785

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **389** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	192277	Batterie - Batterie Batería - Battery Batteria -			1	1	1					1	1									
62	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -			1	1	1					1	1									
63	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -			1	1	1					1	1									
64	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -			1	1	1					1	1									
65	133757	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -			1	1	1					1	1									
66	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore			1	1	1					1	1									
67	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -			1	1	1					1	1									
68	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -			1	1	1					1	1									
70	224776	Indicateur colmatage filtre à air Luftfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aire Air filter clogging switch Indicatore filtro aria -			1	1	1					1	1									
71	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -			1	1	1					1	1									

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **389** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
72	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -			1	1	1					1	1									
73	231242	Faisceau moteur - Motor Kabelbaum Haz motor - Engine wiring harness Fascio motore -			1	1	1					1	1									
74	225417	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -			1	1	1					1	1									
75	84307	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -			1	1	1					1	1									
76	564557	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -			1	1	1					1	1									
77	225862	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -			1	1	1					1	1									
78	232728	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -			1	1	1					1	1									
79	233503	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -			1	1	1					1	1									
80	233505	Boîtier de commande - Antriebgehaüse Cárter de mando - Driving housing Scatola di comando -			1	1	1					1	1									
81	222127	Module - Modul Módulo - Modulus Modulo -			1	1	1					1	1									
82	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1	1					1	1									

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 389 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
83	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1	1					1	1									
84	226582	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Electrovalvola -			1	1	1					1	1									
85	240844	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -			1	1	1					1	1									
86	240845	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -			1	1	1					1	1									

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Negro
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone

g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde

m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone

o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 AA 389** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione
		r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro Green/Black - Verde/Nero

11 AA 390

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

● N°: 158 863

■ N°: 173 746 ET POUR - UND FUR / Y PARA - AND FOR - E PER

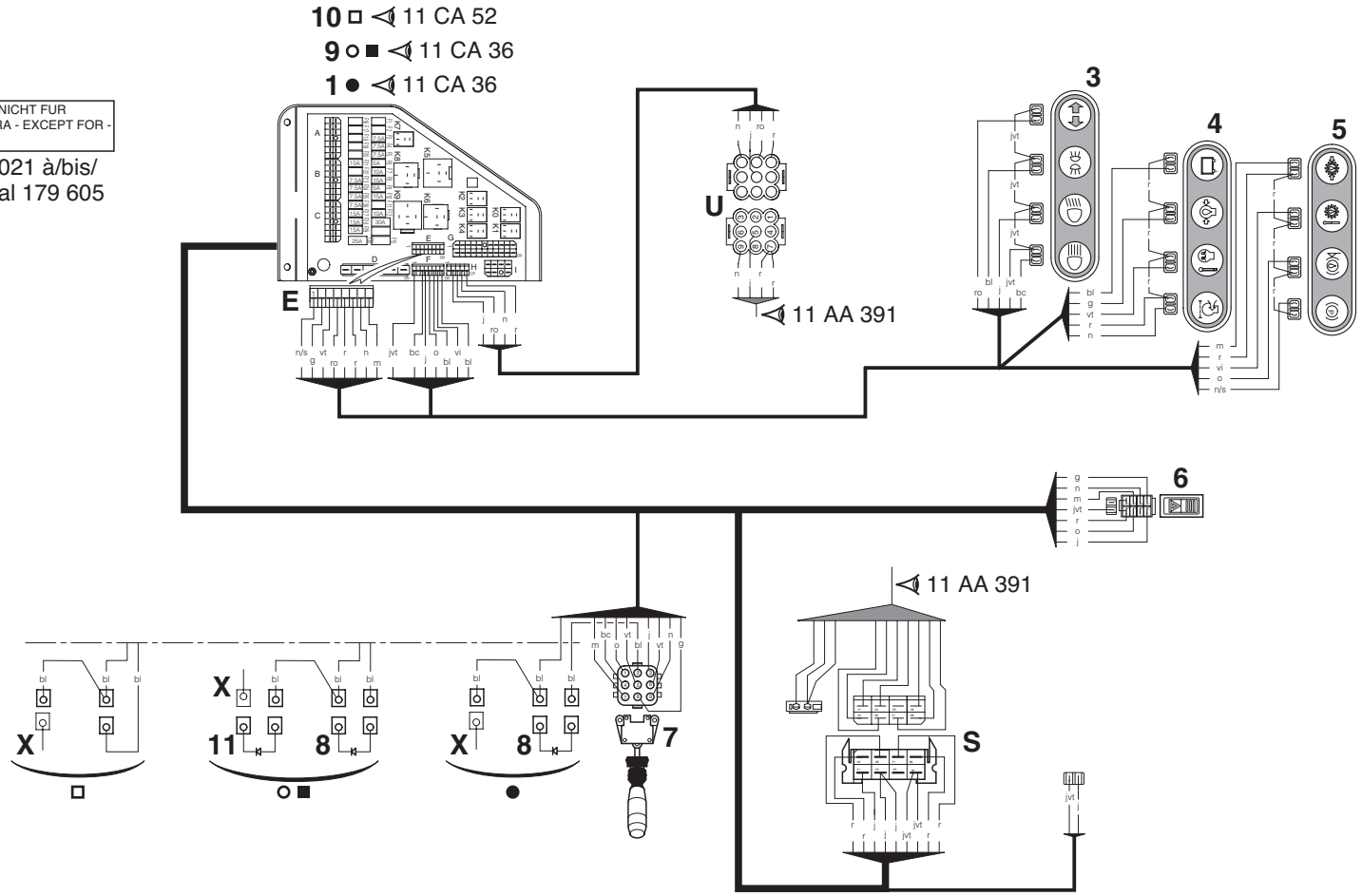
□ N°: 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

○ N°: 158 864

□ N°: 173 747 SAUF POUR - NICHT FUR / EXCEPTO PARA - EXCEPT FOR - TRANNE PER

□ N°: 179 021 à/bis/ a/to/al 179 605



P.A.O. illus

12 / 12 / 02

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 390 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	235293	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili						1			1			1								
3	223871	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -						1			1			1								
4	223869	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -						1			1			1								
5	223870	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -						1			1			1								
6	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione						1			1			1								
7	233919	Commutateur d'éclairage - Beleuchtungschalter Conmutador de luces - Lighting switch Commutatore di illuminazione -						1			1			1								
8	229040	Diode - Diode Diodo - Diode Diodo -						1			1			1								
9	236016	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili						1			1			1								
10	241796	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili						1			1			1								
11	237093	Diode - Diode Diodo - Diode Diodo -						1			1			1								

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro

12/12/2002

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 AA** **390** **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

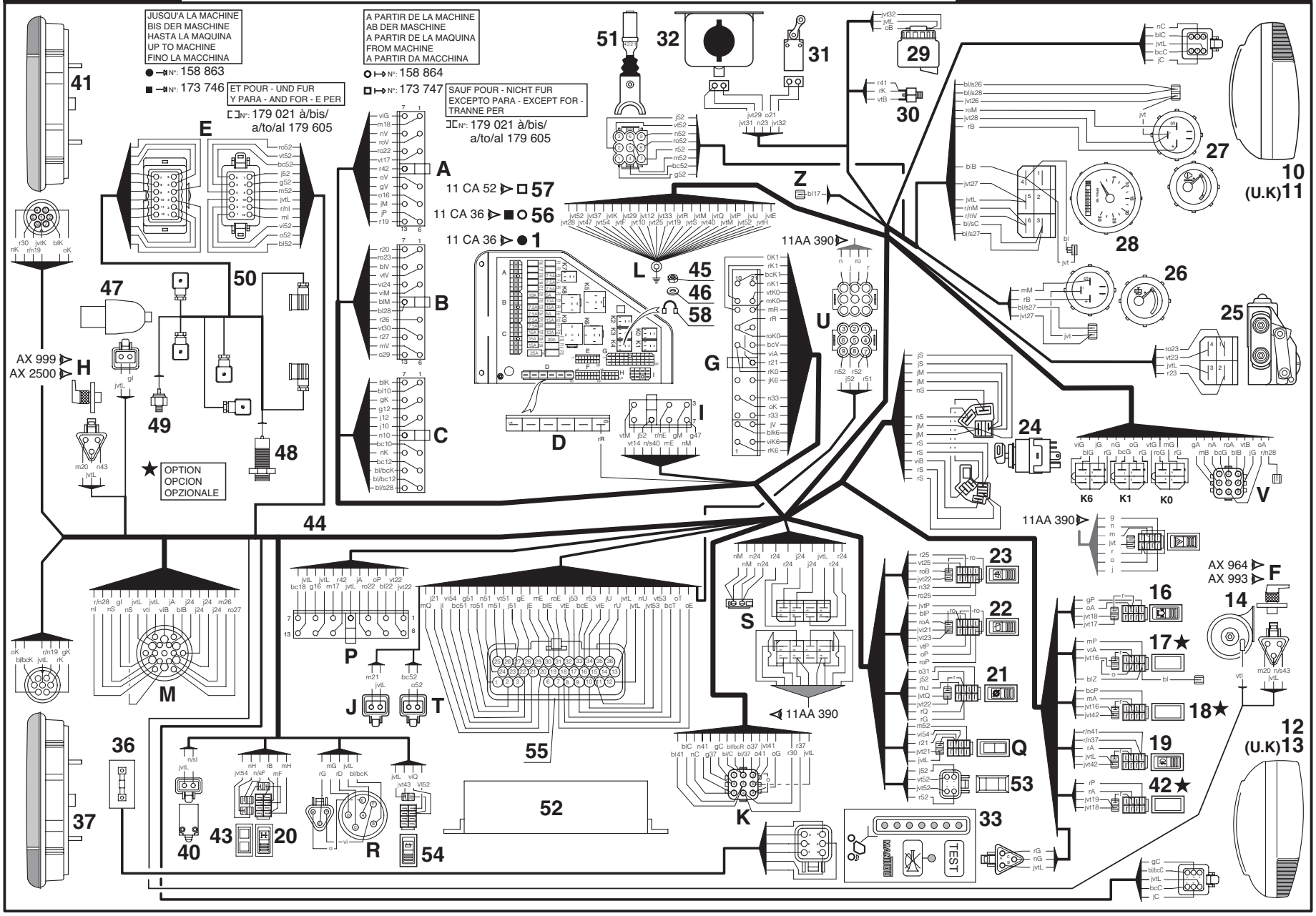
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione
		bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco - Blue/White Blue/White - Azzuro/Bianco
		bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro - Blue/Black Blue/Black - Azzuro/Nero
		bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado Blue/Salmon - Azzuro/Salmone
		g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
		g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro Grey/Black - Grigi/Nero
		j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
		jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde Yellow green - Giallo verde
		m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
		m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro Brown/Black - Marrone/Nero
		n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
		n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco Black/White - Nero/Bianco
		n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado Black/Salmon - Nero/Salmone
		o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
		r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
		r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero
		ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
		vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
		vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
		vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro Green/Black - Verde/Nero

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

11 AA 391

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO

MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



14 / 04 / 03

1

Catalogue : 547785

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **391** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	235293	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili						1			1			1								
10	224581	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo						1			1			1								
11	224583	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo						1			1			1								
12	224580	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-						1			1			1								
13	224582	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-						1			1			1								
14	20125	Avertisseur - Hüpe Bocina - Horn Signalatore acustico -						1			1			1								
16	224768	Interrupteur feu tournant - Rundumkennleuchte schalter Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -						1			1			1								
17	232685	Interrupteur phare de travail avant Vorn arbeiten scheinweifer schalter Interruptor faro de trabajo delantero Front working headlight switch Interruttore faro di lavaro anteriore						1			1			1								

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **391** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
18	224931	Interrupteur phare de travail arrière Schalter Arbeitsscheinwerfer hinten Interruptor faro de trabajo trasero Rear working headlight switch Interruttore faro di lavaro posteriore						1			1			1								
19	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -						1			1			1								
20	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote						1			1			1								
21	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione						1			1			1								
22	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto						1			1			1								
23	224766	Interrupteur essuie-glace + Lave glace Scheibenwisher schalter + Scheibenwashanlage Interruptor limpiaparabrisas + Lavaparabrisas Windshield-wiper switch + Windscren washer Interruttore tergicristallo + Lavacristalli						1			1			1								
24	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -						1			1			1								
25	563827	Moteur d'essuie-glace - Scheibenwischer motor Motor de limpiaparabrisas - Windshield-wiper motor Motorino tergicristallo -						1			1			1								
26	223872	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 391 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
27	223873	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature switch Indicatore temperatura acqua -						1			1			1								
28	223868	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -						1			1			1								
29	234469	Réservoir liquide de frein - Bremsflüssigkeitsbehälter Tanque liquido de freno - Brake fluid tank Serbatoio liquido freni -						1			1			1								
30	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -						1			1			1								
31	218383	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -						1			1			1								
32	564916	Réservoir lave-glace - Scheibenwasher behälter Depósito lavaparabrissas - Windshield-washer tank Serbatoio di lavavetro -						1			1			1								
33	235441	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -						1			1			1								
36	241976	Jauge de contrainte - Dehnungsmesstreife Medidor de esfuerzos - Strain-gage Indicatore di sollecitazióne -						1			1			1								
37	223766	Feu arrière droit complet Kompletter recht schlusslaterne Faro trasero derecho completo - Complete R.H. tail light Fanale posteriore destro completo						1			1			1								
40	223662	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -						1			1			1								
41	223767	Feu arrière gauche complet - Kompletter link schlusslater Faro trasero izquierdo completo Complete L.H. tail light Fanale posteriore sinistro completo						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 391 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	224770	Interrupteur désembuage - Entnebelungschalter schalter Interruptor deshielo - Defogging switch Interruttore disappannamento -						1			1			1								
43	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -						1			1			1								
44	235437	Faisceau principal - Haupt Kabelbaum Haz principal - Main wiring harness Fascio principale -						1			1			1								
45	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -						1			1			1								
46	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						1			1			1								
47	600660	Contacteur colmatage filtre à huile retour hydraulique Hydraulik ruckgang slfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite retorno hidraulico Hydraulic return oil filter clogging switch Contattore intasamento filtro dell'olio ritorno idraulico						1			1			1								
48	564406	Capteur - Sensor Sensor - Sensor Sónda -						1			1			1								
49	552502	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -						1			1			1								
50	564419	Faisceau (Boîte de vitesse) - Kabelbaum (Getriebekasten) Haz (Caja de velocidades) - Wiring harness (Gear box) Fascio (Cambio) -						1			1			1								
51	232702	Sélecteur de vitesses - Getriebe wähler Selector de velocidades - Gear selector Commando selettore marce -						1			1			1								
52	227054	Boîtier électronique - Elektronenkasten Caja electrónica - Black box Scatola -						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

5

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 391 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
53	225487	Voyant de vitesse - Schnelligkeit leuchtzeichen Indicador de velocidades - Gear warning light Spia -						1			1			1								
54	235417	Interrupteur remorque - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -						1			1			1								
55	662025	Connecteur - Verbinder Conectador - Connector Connettore -						1			1			1								
56	236016	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili						1			1			1								
57	241796	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili						1			1			1								
58	217962	Shunt rouge (Lg 80) - Nebenschluss Shunt - Shunt Shunt -						1			1			1								

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco - Blue/White
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro - Blue/Black
Blue/Black - Azzuro/Nero
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone

g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero

Catalogue : 547785

6

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

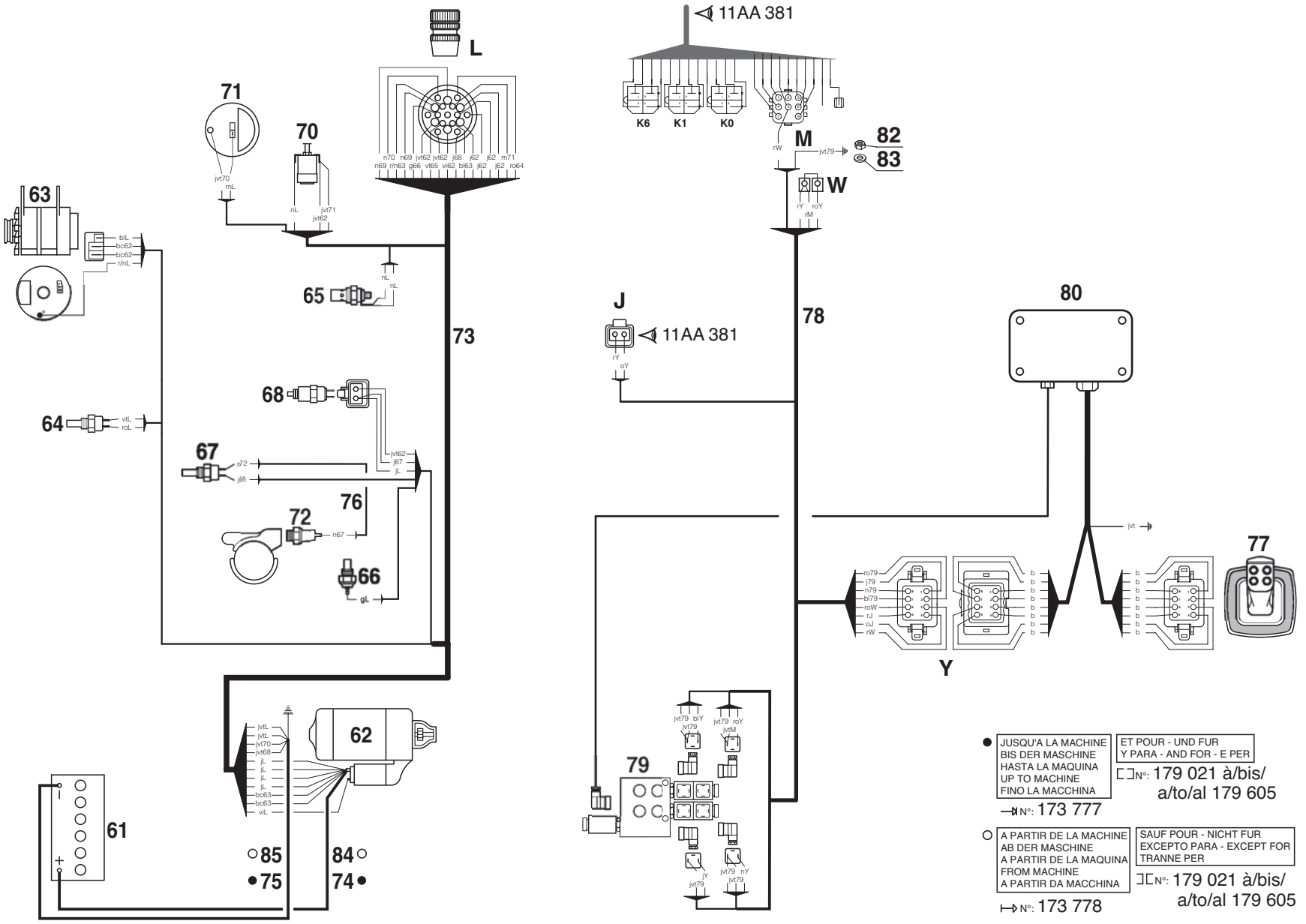
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 AA 391** **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione
		n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco Black/White - Nero/Bianco n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado Black/Salmon - Nero/Salmone o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso - Arancione r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro Green/Black - Verde/Nero

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA 392 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	192277	Batterie - Batterie Batería - Battery Batteria -									1											
62	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -									1											
63	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -									1											
64	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -									1											
65	133757	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -									1											
66	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore									1											
67	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -									1											
68	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -									1											
70	224776	Indicateur colmatage filtre à air Luftfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aire Air filter clogging switch Indicatore filtro aria -									1											
71	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -									1											

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 392 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
72	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -									1											
73	231242	Faisceau moteur - Motor Kabelbaum Haz motor - Engine wiring harness Fascio motore -									1											
74	225417	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -									1											
75	84307	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -									1											
76	564557	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -									1											
77	225862	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -									1											
78	232729	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -									1											
79	233503	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -									1											
80	233504	Boîtier de commande - Antriebgehaüse Cárter de mando - Driving housing Scatola di comando -									1											
82	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -									1											
83	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -									1											

+

17/12/2002

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 392 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
84	240844	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -									1											
85	240845	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -									1											

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Negro
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone

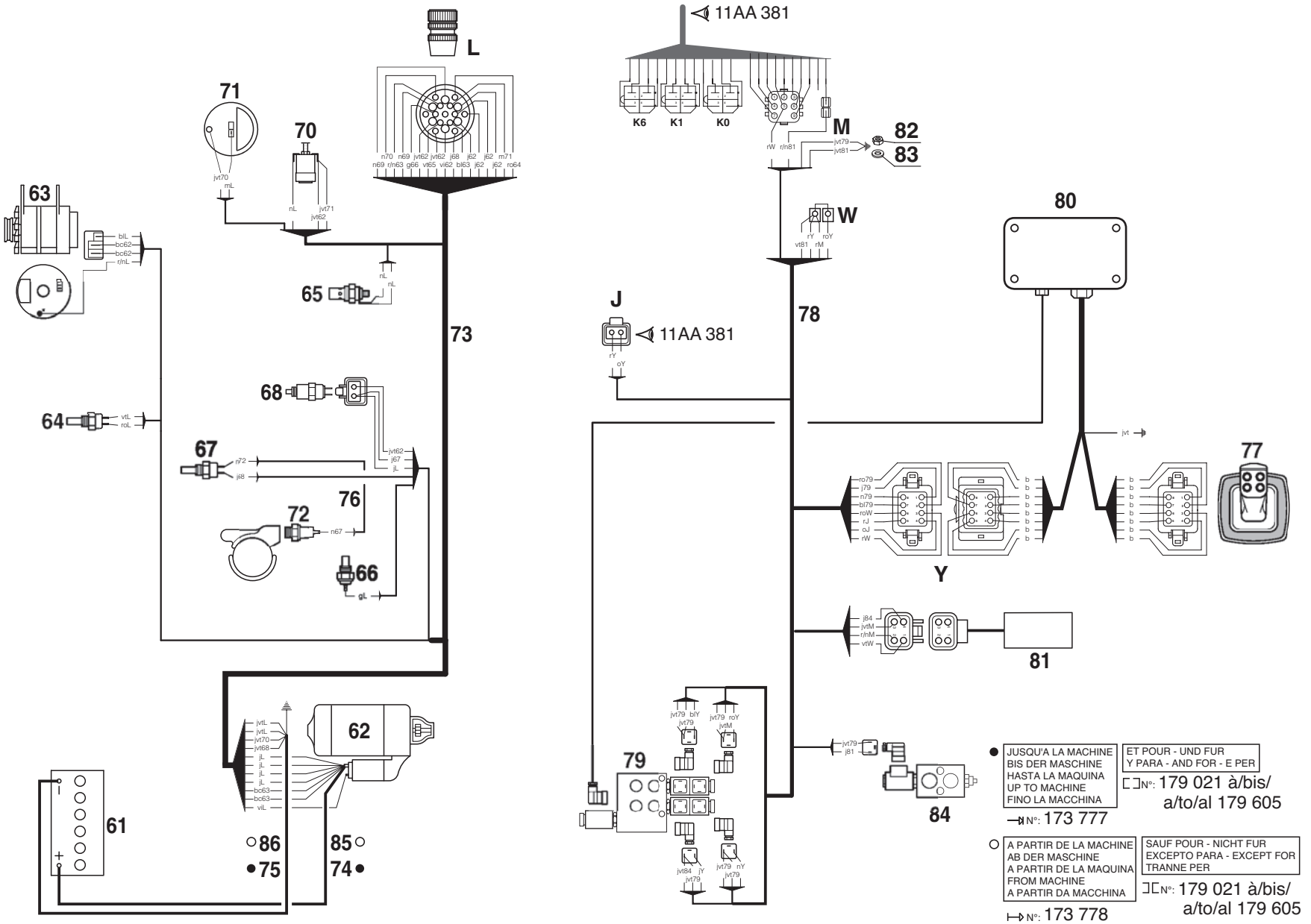
g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde
m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero

n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco

n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone

o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso
r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro
Red/Black - Rosso/Nero
ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa
vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola
vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde
vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro
Green/Black - Verde/Nero

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
CIRCUITO ELETTRICO



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **393** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	192277	Batterie - Batterie Batería - Battery Batteria -						1						1								
62	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -						1						1								
63	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -						1						1								
64	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -						1						1								
65	133757	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -						1						1								
66	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore						1						1								
67	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -						1						1								
68	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -						1						1								
70	224776	Indicateur colmatage filtre à air Luftfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aire Air filter clogging switch Indicatore filtro aria -						1						1								
71	226102	Jauge à carburant - Kraftstoffmesser Galga de cargurante - Fuel gauge Livello carburante -						1						1								

+

2

Catalogue : 547785

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **393** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
72	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -						1						1								
73	231242	Faisceau moteur - Motor Kabelbaum Haz motor - Engine wiring harness Fascio motore -						1						1								
74	225417	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -						1						1								
75	84307	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -						1						1								
76	564557	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -						1						1								
77	225862	Manipulateur - Fernsteuerung Manipulador - Remote control unit Manipulatore -						1						1								
78	232730	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -						1						1								
79	233503	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -						1						1								
80	233505	Boîtier de commande - Antriebgehaüse Cárter de mando - Driving housing Scatola di comando -						1						1								
81	222127	Module - Modul Módulo - Modulus Modulo -						1						1								
82	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						1						1								

+

Catalogue : 547785

3

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 AA | 393 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
83	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -						1						1								
84	226582	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Electrovalvola -						1						1								
85	240844	Câble - Kabel Cable - Cable Cavo -						1						1								
86	240845	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -						1						1								

Couleurs :

bc Blanc - Weiss - Blanco - White - Bianco
bl Bleu - Blau - Azul - Blue - Azzuro
bl/bc Bleu/Blanc - Blau/Weiss - Azul/Blanco
Blue/White - Azzuro/Bianco
bl/n Bleu/Noir - Blau/Schwarz - Azul/Negro
Blue/Black - Azzuro/Negro
bl/s Bleu/Saumon - Blau/Salm - Azul/Asalmonado
Blue/Salmon - Azzuro/Salmone

g Gris - Grau - Gris - Grey - Grigi
g/n Gris/Noir - Grau/Schwarz - Gris/Negro
Grey/Black - Grigi/Nero
j Jaune - Geld - Amarillo - Yellow - Giallo
jvt Jaune vert - Geld grün - Amarillo verde
Yellow green - Giallo verde

m Marron - Braun - Bruño - Brown - Marrone
m/n Marron/Noir - Braun/Schwarz - Bruño/Negro
Brown/Black - Marrone/Nero
n Noir - Schwarz - Negro - Black - Nero
n/bc Noir/Blanc - Schwarz/Weiss - Negro/Blanco
Black/White - Nero/Bianco
n/s Noir/Saumon - Schwarz/Salm - Negro/Asalmonado
Black/Salmon - Nero/Salmone

o Orange - Goldgeld - Naranja - Orange - Arancione
r Rouge - Rot - Rojo - Red - Rosso

Catalogue : 547785

4

CIRCUIT ELECTRIQUE
STROMKREIS
CIRCUITO ELECTRICO
ELECTRIC CIRCUIT
IMPIANTO ELETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 AA** | **393** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
		r/n Rouge/Noir - Rot/Schwarz - Rojo/Negro Red/Black - Rosso/Nero ro Rose - Rosenrot - Rosa - Pink - Rosa vi Violet - Violett - Violeta - Purple - Viola vt Vert - Grün - Verde - Green - Verde vt/n Vert/Noir - Grün/Schwarz - Verde/Negro Green/Black - Verde/Nero																				

11 CA 36

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→⋈ N° : **173 746**

ET POUR
UND FUR - Y PARA
AND FOR - E PER

[ ] **179 021 à/bis/ a/to/al 179 605**

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTIZITÄT (Einzelteile platte relais und Lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Details plate relay and fuses)
ELETTRICITA (Piastra centralina rele e fusibili particolari)

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

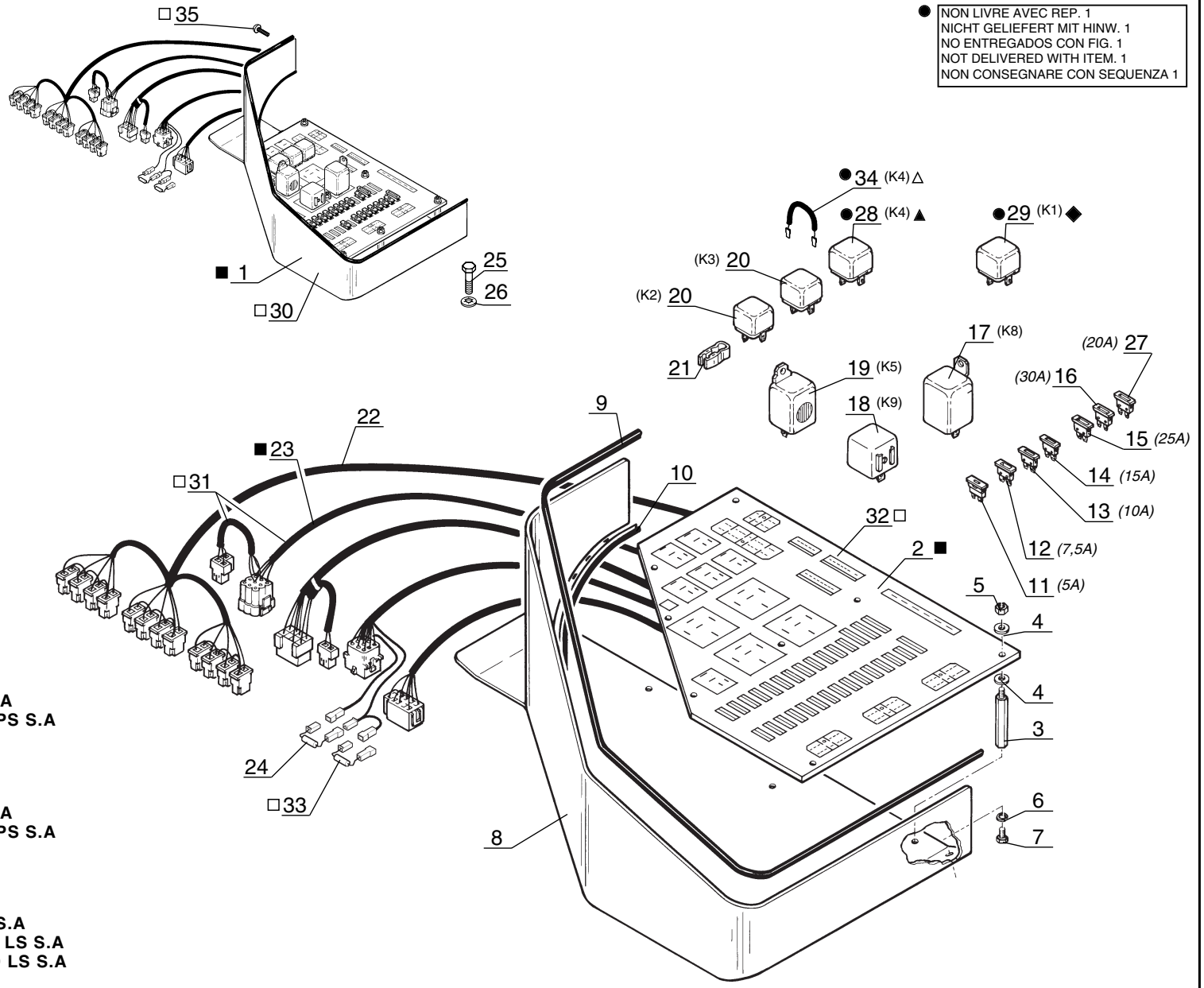
■ JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→⋈ N° : **158 863**

□ A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

⊢→ N° : **158 864**

● NON LIVRE AVEC REP. 1
NICHT GELIEFERT MIT HINW. 1
NO ENTREGADOS CON FIG. 1
NOT DELIVERED WITH ITEM. 1
NON CONSEGNARE CON SEQUENZA 1



△ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER

[ ] **MLT 730 Turbo PS S.A**
MLT 633/730 120 LS PS S.A

▲ SAUF POUR
NICHT FUR - EXCEPTO PARA
EXCEPT FOR - TRANNE PER

][**MLT 730 Turbo PS S.A**
MLT 633/730 120 LS PS S.A

◆ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER

[ ] **MLT 629/730 Turbo S.A**
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 TURBO LS S.A

P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile platte relais und Lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Details plate relay and Fuses)
ELETTRICITA (Piastra centralina rele e fusibili dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CA | 36 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	235293	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	235296	Circuit imprimé - Schaltung Circuito impreso - Printed circuit Circuito stampato -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	225182	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9				
4	479220	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18				
5	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9				
6	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9				
7	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9				
8	228018	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	234655	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	54137	Joint profilé (Lg 130) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
11	225184	Fusible (5 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				

+

22/01/2003

2

Catalogue : 547785

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile platte relais und Lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Details plate relay and Fuses)
ELETTRICITA (Piastra centralina rele e fusibili dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CA** | **36** | **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	225185	Fusible (7,5 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
13	225186	Fusible (10 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
14	225187	Fusible (15 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
15	473080	Fusible (25 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
16	473081	Fusible (30 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
17	231243	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
18	225188	Centrale clignotante - Blinkschalter Central intermitente - Flasher unit Centralina vetra -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
19	176737	Vibrateur sonore - Summer Vibrador sonoro - Buzzer Buzzer -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
20	225183	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
21	213083	Pince à fusible - Lichtsicherung Kneifen Pinza a fusible - Fuse pincers Pinza fusibili -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
22	601699	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile platte relais und Lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Details plate relay and Fuses)
ELETTRICITA (Piastra centralina rele e fusibili dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CA** | **36** | **M**

1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA							17-													
8-	MLT730 T SA							18-													
9-	MLT730 T PS SA							19-													
10-	MLT730 LS T SA							20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	601700	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
24	229040	Diode - Diode Diodo - Diode Diodo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
25	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
26	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
27	473079	Fusible (20 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
28	225183	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
29	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -		1	1	1	1			1		1	1									
30	236016	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
31	602000	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
32	233882	Circuit imprimé - Schaltung Circuito impreso - Printed circuit Circuito stampato -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
33	237093	Diode - Diode Diodo - Diode Diodo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile platte relais und Lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Details plate relay and Fuses)
ELETTRICITA (Piastra centralina rele e fusibili dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 CA 36** **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
34	217962	Shunt rouge (Lg 80)	- Nebenschluss					1			1			1							
		Shunt	- Shunt																		
		Shunt	-																		
35	230853	Vis CBHc,M 5- 8-10.9-ZN5/NOIR	- Schraube	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		
		Tornillo	- Screw																		
		Vite	-																		

22/01/2003

11 CA 52

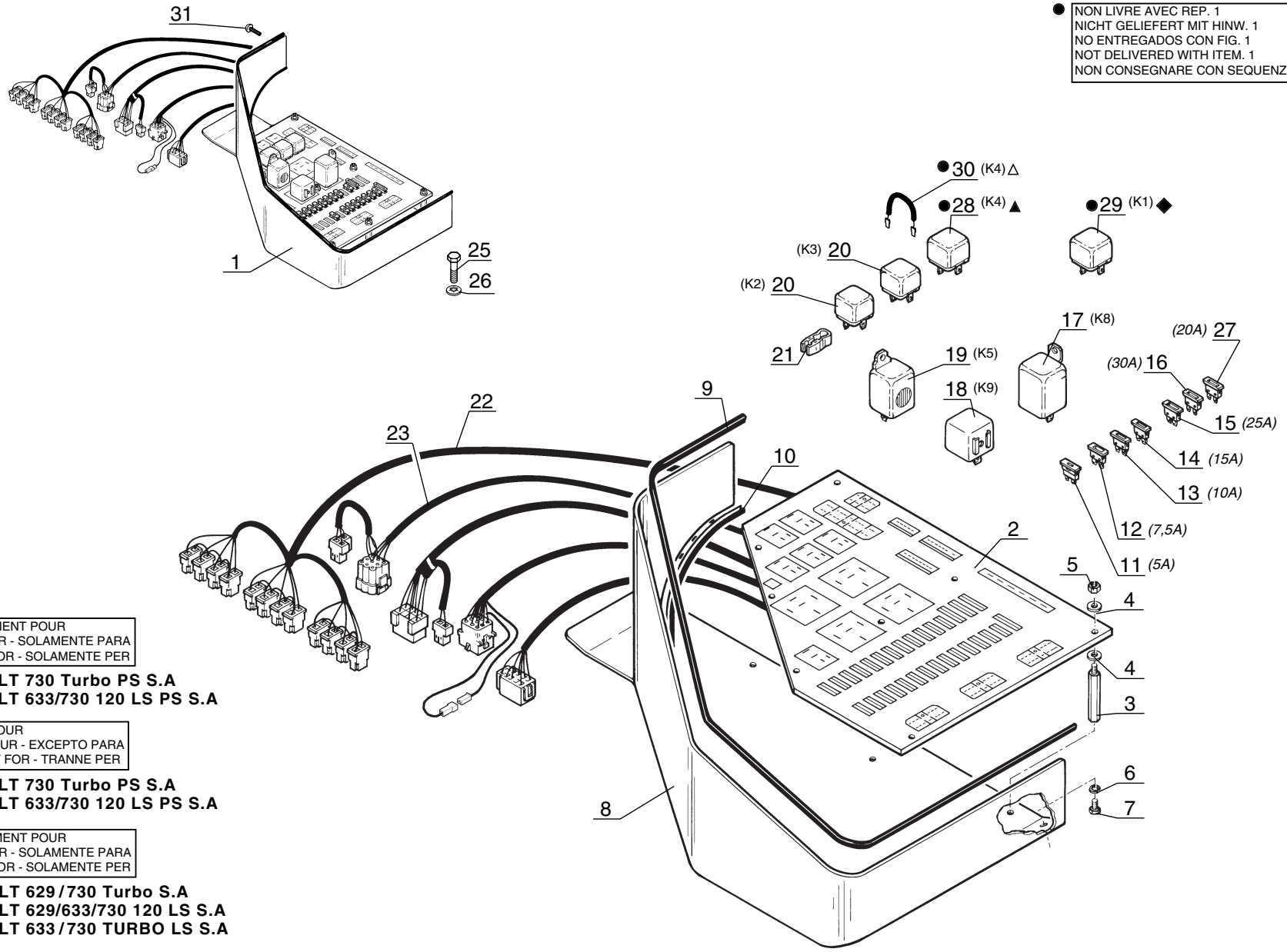
A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
⟼ N° : **173 747**

SAUF POUR
NICHT FUR - EXCEPTO PARA
EXCEPT FOR - TRANNE PER
][**179 021 à/bis/ a/to/al 179 605**

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTIZITÄT (Einzelteile platte relais und Lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Details plate relay and fuses)
ELETTRICITA (Piastra centralina rele e fusibili particolari)

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

● NON LIVRE AVEC REP. 1
NICHT GELIEFERT MIT HINW. 1
NO ENTREGADOS CON FIG. 1
NOT DELIVERED WITH ITEM. 1
NON CONSEGNARE CON SEQUENZA 1



△ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT 730 Turbo PS S.A**
MLT 633/730 120 LS PS S.A

▲ SAUF POUR
NICHT FUR - EXCEPTO PARA
EXCEPT FOR - TRANNE PER
][**MLT 730 Turbo PS S.A**
MLT 633/730 120 LS PS S.A

◆ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT 629/730 Turbo S.A**
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 TURBO LS S.A

P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile platte relais und Lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Details plate relay and Fuses)
ELETTRICITA (Piastra centralina rele e fusibili dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CA | 52 | M

1-	MLT629 SA										11-	MLT730 120LS SA									
2-	MLT629 T SA										12-	MLT730 120LS PS SA									
3-	MLT629 120LS SA										13-	MT732 SA									
4-	MLT633 LS T SA										14-	MT732 T SA									
5-	MLT633 120LS SA										15-	MT932 SA									
6-	MLT633 120LS PS SA										16-	MT932 T SA									
7-	MLT730 SA										17-										
8-	MLT730 T SA										18-										
9-	MLT730 T PS SA										19-										
10-	MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	241796	Platine relais et fusibles - Platte relais - Lichtsicheru Placa relé y fusibles - Plate relay and fuses Piastra centralina rele e fusibili	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	241678	Circuit imprimé - Schaltung Circuito impreso - Printed circuit Circuito stampato -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	225182	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9				
4	479220	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18	18				
5	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9				
6	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9				
7	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9	9				
8	228018	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	234655	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	54137	Joint profilé (Lg 130) - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
11	225184	Fusible (5 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				

+

22/01/2003

2

Catalogue : 547785

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile platte relais und Lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Details plate relay and Fuses)
ELETTRICITA (Piastra centralina rele e fusibili dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CA** | **52** | **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	225185	Fusible (7,5 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
13	225186	Fusible (10 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
14	225187	Fusible (15 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
15	473080	Fusible (25 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
16	473081	Fusible (30 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
17	231243	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
18	225188	Centrale clignotante - Blinkschalter Central intermitente - Flasher unit Centralina vetra -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
19	176737	Vibrateur sonore - Summer Vibrador sonoro - Buzzer Buzzer -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
20	225183	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
21	213083	Pince à fusible - Lichtsicherung Kneifen Pinza a fusible - Fuse pincers Pinza fusibili -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
22	601699	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

ELECTRICITE (Platine relais et fusibles détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile platte relais und Lichtsicherung)
ELECTRICIDAD (Placa relé y fusibles)
ELECTRICITY (Details plate relay and Fuses)
ELETTRICITA (Piastra centralina rele e fusibili dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **11 CA 52** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	602000	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
25	46668	Vis H,M 6- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
26	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
27	473079	Fusible (20 A) - Lichtsicherung Fusible - Fuse Fusibile -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
28	225183	Relais - Relais Relé - Relay Centralina rele -	1	1	1	1	1		1	1		1	1									
29	225536	Relais inverseur - Getriebe relais Relé inversor - Reversing relay Relé invertittore -		1	1	1	1			1		1	1									
30	217962	Shunt rouge (Lg 80) - Nebenschluss Shunt - Shunt Shunt -						1			1			1								
31	230853	Vis CBHc,M 5- 8-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

11 CB 270

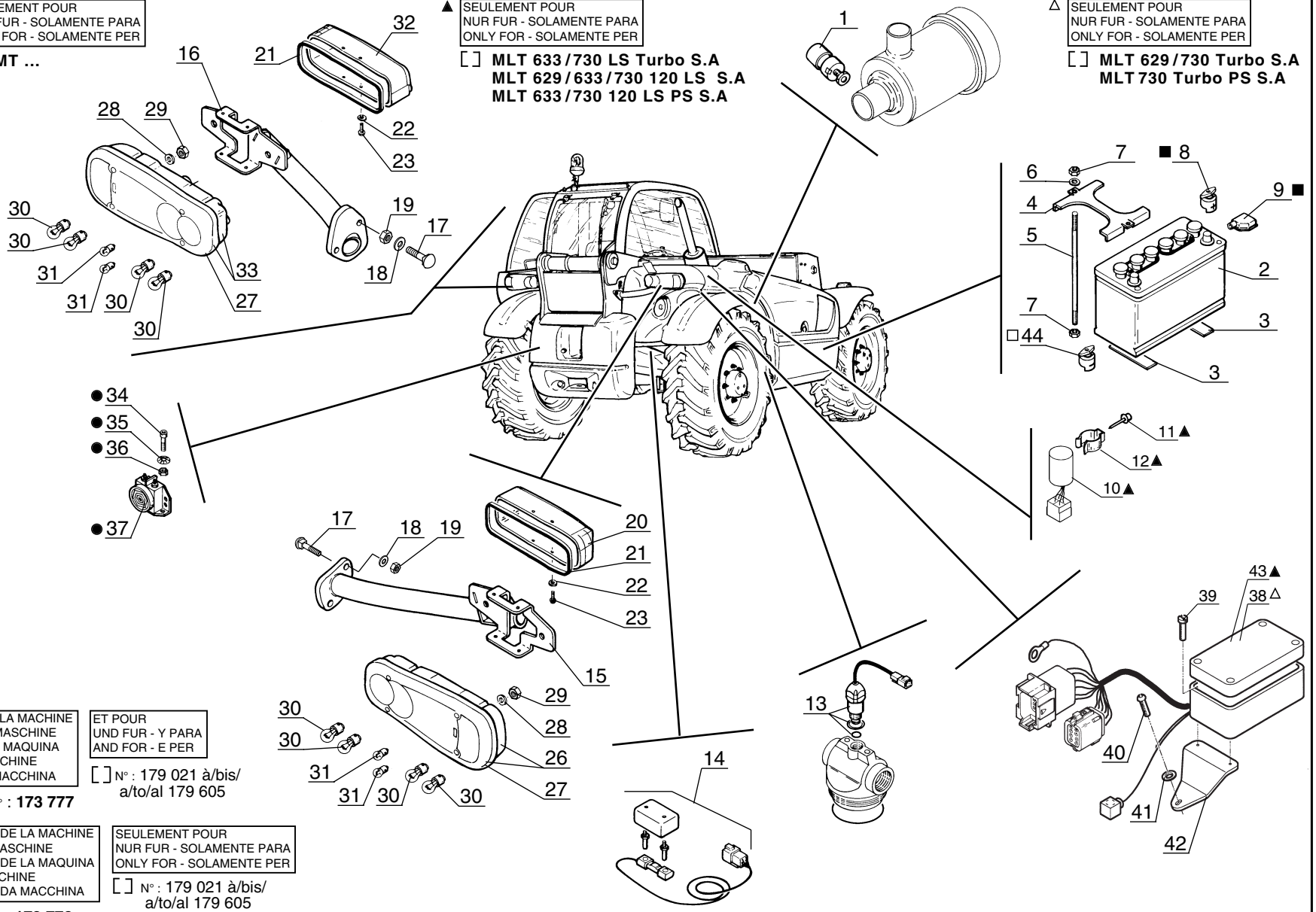
ELECTRICITE (Détails)
ELEKTIZITÄT (Einzelheiten)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

● SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MT ...**

▲ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT 633/730 LS Turbo S.A**
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

△ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT 629/730 Turbo S.A**
MLT 730 Turbo PS S.A



JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
■ → N° : **173 777**

ET POUR
UND FUR - Y PARA
AND FOR - E PER
[ ] N° : 179 021 à/bis/
a/to/al 179 605

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA
□ → N° : **173 778**

SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] N° : 179 021 à/bis/
a/to/al 179 605

P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 270 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224776	Indicateur colmatage filtre à air Luftfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aire Air filter clogging switch Indicatore filtro aria -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	192277	Batterie - Batterie Batería - Battery Batteria -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	142603	Bande caoutchouc - Gummireifen Cinta goma - Rubber strip Gomma -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
4	202703	Bride de fixation - Befestigung Klammer Brida de fijación - Fastening flange Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	210857	Tige de fixation - Befestigung stange Varilla de fijación - Fastening bar Asta di fissaggio -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
6	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
7	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
8	213730	Capuchon (rouge) - Kappe (rot) Capuchón (roja) - Cap (red) Cappuccio (rossa) -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	177013	Capuchon (noir) - Kappe (schwarz) Capuchón (negro) - Cap (black) Cappuccio (nero) -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	222127	Module - Modul Módulo - Modulus Modulo -			1	1	1	1				1	1	1								
11	160318	Rivet - Niete Remache - Rivet Rivetto -			1	1	1	1				1	1	1								

+

21/01/2003

Catalogue : 547785

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 270 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	173354	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -			1	1	1	1				1	1	1								
13	600660	Contacteur colmatage filtre à huile retour hydraulique Hydraulik ruckgang slfilter ablagerung schalter Contactor colmatado filtro de aceite retorno hidraulico Hydraulic return oil filter clogging switch Contattore intasamento filtro dell'olio ritorno idraulico	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
14	241976	Jauge de contrainte - Dehnungsmesstreife Medidor de esfuerzos - Strain-gage Indicatore di sollecitazióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
15	230405	Support feu arrière droit - Recht schlusslaterne träger Soporte faro trasero derecho - R.H. tail light bracket Supporto fanale posteriore destro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	230404	Support feu arrière gauche - Link schlusslaterne träger Soporte faro trasero izquierdo- L.H. tail light bracket Supporto fanale posteriore sinistro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
17	73976	Vis J,M10- 40-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
18	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
19	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
20	224936	Habillage feu arrière - Schlusslaterne futter Guarnicióon faro trasero - Tail light fittings Rivestimento fanale posteriore-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
21	225809	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
22	225746	Rondelle M 4 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				

+

Catalogue : 547785

3

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 270 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	226606	Vis CBHc,M 4- 8-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
26	223766	Feu arrière droit complet Kompletter recht schlusslaterne Faro trasero derecho completo - Complete R.H. tail light Fanale posteriore destro completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
27	564744	Verre de feu arrière - Schlusslaterne glas Vidrio de faro trasero - Tail light glass Vetro di fanale posteriore -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
28	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
29	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
30	563884	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
31	563883	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
32	224938	Habillage feu arrière - Schlusslaterne futter Guarnición faro trasero - Tail light fittings Rivestimento fanale posteriore-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
33	223767	Feu arrière gauche complet - Kompletter link schlusslater Faro trasero izquierdo completo Complete L.H. tail light Fanale posteriore sinistro completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
34	189172	Vis CBHc,M 6- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -													2	2	2	2				
35	174132	Rondelle JZC 6 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -													2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

4

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 270 | M

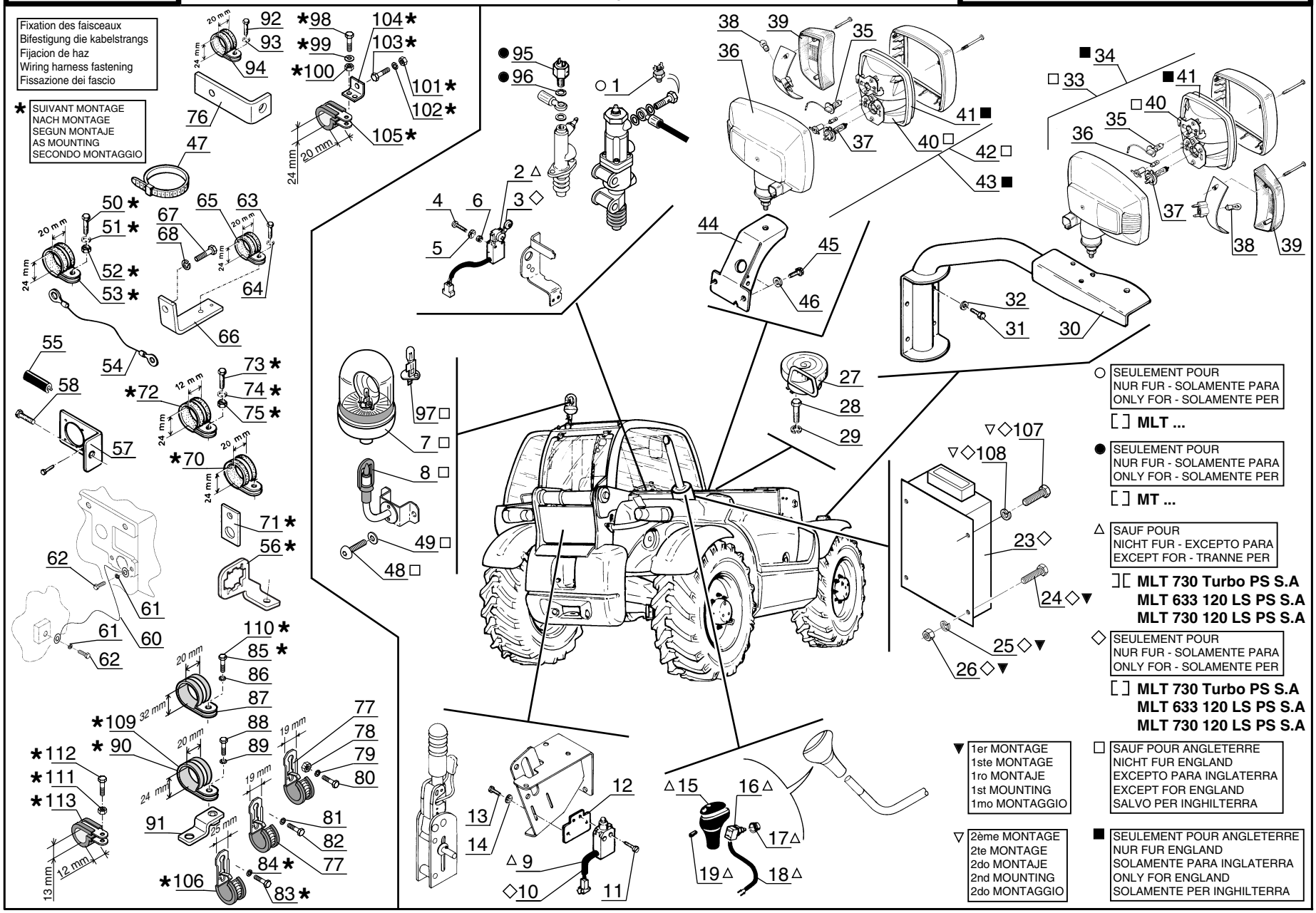
1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -													2	2	2	2				
37	76925	Vibrateur sonore - Summer Vibrador sonoro - Buzzer Avvisatore -													1	1	1	1				
38	233504	Boîtier de commande - Antriebgehaüse Cárter de mando - Driving housing Scatola di comando -		1						1	1											
39	57771	Vis CS,M 4- 16-5.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4	4	4	4	4		4	4	4	4	4								
40	206083	Vis CBHc,M 4- 12-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
41	225746	Rondelle M 4 ZN PASS.NOIRE - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
42	233506	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
43	233505	Boîtier de commande - Antriebgehaüse Cárter de mando - Driving housing Scatola di comando -			1	1	1	1				1	1	1								
44	239478	Capuchon (vert) - Kappe (grün) Capuchón (verde) - Cap (green) Cappuccio (verde) -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

11 CB 271

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTIZITÄT (Einzelheiten)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

23 / 01 / 03

Catalogue : 547785

1

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 271 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	182706	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
2	226656	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
3	218383	Contacteur - Schalter Contactor - Switch Contattore -						1			1			1								
4	60765	Vis CS,M 4- 25 zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
5	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
6	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
7	224759	Feu tournant - Rundumkennleuchte Luz giratoria - Revolving light Lameggiante -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	233341	Support feu tournant - Rundumkennleuchte träger Soporte luz giratoria - Revolving light bracket Supporto lameggiante -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	210792	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
10	223662	Contacteur frein à main - Handbremseschalter Contactor freno de mano - Handbrake switch Contattore freno a mano -						1			1			1								
11	57771	Vis CS,M 4- 16-5.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

23/01/2003

2

Catalogue : 547785

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CB 271** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	225309	Support contacteur - Schalter träger Soporte contactor - Switch bracket Supporto contattore -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
14	78806	Rondelle JZC 4 CAD.BICH - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
15	551255	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
16	551256	Contacteur coup. transmission - Getriebe trenn schalter Contactor corte transmisión - Transmission cut-off switch Contatorre taglio trasmissione-	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
17	551258	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
18	551259	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
19	551257	Vis Hc, M 5- 8 ZN - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
23	227054	Boîtier électronique - Elektronenkasten Caja electrónica - Black box Scatola -						1			1			1								
24	161008	Vis H,M 5- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -						4			4			4								
25	29483	Rondelle W 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						4			4			4								

+

Catalogue : 547785

3

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 271 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -						4			4			4								
27	20125	Avertisseur - Hüpe Bocina - Horn Signalatore acustico -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
28	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
29	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
30	226575	Support phare avant droit - Recht vorn scheinwerfer träg Soporte faro delantero derecho- R.H. front headlight bracket Supporto fanale anteriore destro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
31	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
32	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
33	224580	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
34	224582	Phare avant droit complet Kompletter recht vorn scheinwerfer Faro delantero derecho completo Complete R.H. front headlight Faro anteriore destro completo-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
35	563879	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 271 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	563880	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
37	563881	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
38	563882	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
39	564743	Clignotant avant - Vorn blinklichter Intermitente delantero - Front direction lights Vetro anteriore -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
40	564741	Phare avant - Vorn scheinwerfer Faro delantero - Front headlight Faro anteriore -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
41	564742	Phare avant - Vorn scheinwerfer Faro delantero - Front headlight Faro anteriore -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
42	224581	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
43	224583	Phare avant gauche complet Kompletter link vorn scheinwerfer Faro delantero izquierdo completo Complete L.H. front headlight Faro anteriore sinistro completo	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
44	225254	Support phare avant gauche - Link vorn scheinwerfer träge Soporte faro delantero izquierdo L.H. front headlight bracket Supporto fanale anteriore sinistro	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
45	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

5

Catalogue : 547785

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CB 271** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
46	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
47	164856	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	12	12	12	12	12	12	12	12	12	12	12	12	12	12	12	12				
48	202731	Vis CBHc,M 8- 16-10.9-ZN8/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
49	229564	Rondelle M 8 zinguée noire - Unterlagscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
50	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
51	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
52	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
53	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
54	232393	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
55	57907	Joint profilé - Dichtungsstreifen Junta perfilada - Weatherstrip Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
56	233620	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

6

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CB 271 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	226657	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
58	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
60	226590	Câble masse - Massekabel Cable de tierra - Earth cable Cavo di massa -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
61	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
62	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
63	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
64	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
65	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
66	230445	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
67	5804	Vis H,M10- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
68	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

23/01/2003

7

Catalogue : 547785

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CB 271** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
70	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
71	164965	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
72	55174	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
73	54230	Vis H,M 5- 20-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
74	29483	Rondelle W 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
75	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
76	229173	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
77	232504	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
78	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
79	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
80	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

8

Catalogue : 547785

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CB 271** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
81	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
82	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
83	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
84	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
85	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
86	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
87	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
88	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
89	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
90	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
91	232731	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

9

Catalogue : 547785

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CB 271** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
92	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
93	42325	Rondelle W 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
94	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
95	79126	Contacteur stop - Bremslichtschalter Contactor pare - Stop switch Contattore di stop -													1	1	1	1				
96	89784	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -													1	1	1	1				
97	466247	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
98	57446	Vis H,M 8- 25-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
99	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				
100	58528	Ecrou H ,M 8 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1	1	1	1				
101	56354	Ecrou H ,M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1	1	1	1				
102	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1	1	1	1				

+

10

Catalogue : 547785

ELECTRICITE (Détails)
ELEKTRIZITÄT (Einzelteile)
ELECTRICIDAD (Detalles)
ELECTRICITY (Details)
ELETTRICO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **11 CB 271** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
103	63545	Vis H,M10- 35-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1	1	1	1				
104	188798	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1						1						1	1	1	1				
105	86506	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1	1	1	1				
106	232505	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
107	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -						2			2			2								
108	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						2			2			2								
109	175751	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
110	42347	Vis H,M 8- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
111	86504	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
112	184036	Vis CBHc,M 5- 16-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
113	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

11 CC 71

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab stucture)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT...**

SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MT ...**

■ 1er MONTAGE
1ste MONTAGE
1ro MONTAJE
1st MOUNTING
1mo MONTAGGIO

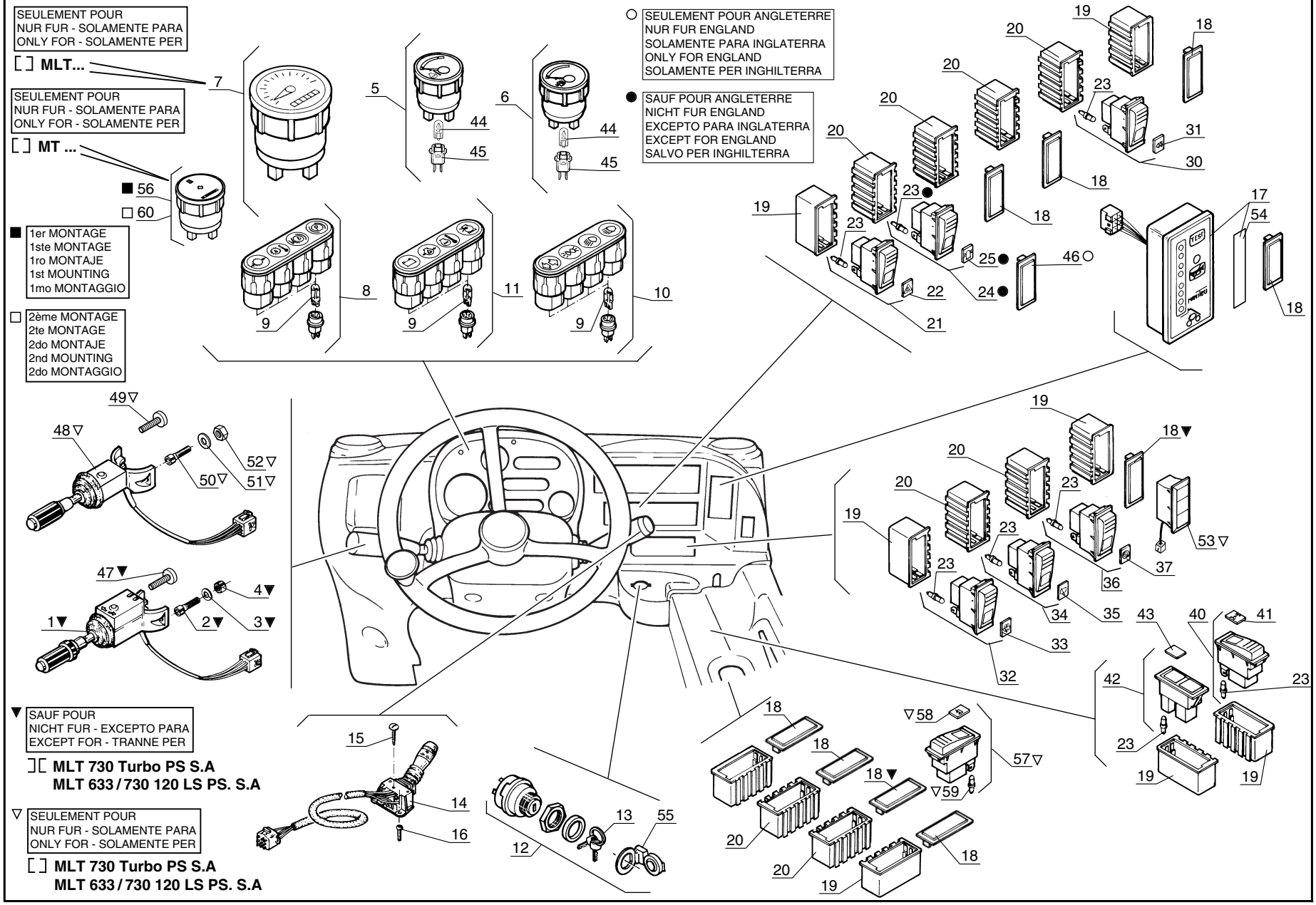
□ 2ème MONTAGE
2te MONTAGE
2do MONTAJE
2nd MOUNTING
2do MONTAGGIO

○ SEULEMENT POUR ANGLETERRE
NUR FUR ENGLAND
SOLAMENTE PARA INGLATERRA
ONLY FOR ENGLAND
SOLAMENTE PER INGHILTERRA

● SAUF POUR ANGLETERRE
NICHT FUR ENGLAND
EXCEPTO PARA INGLATERRA
EXCEPT FOR ENGLAND
SALVO PER INGHILTERRA

▼ SAUF POUR
NICHT FUR - EXCEPTO PARA
EXCEPT FOR - TRANNE PER
][**MLT 730 Turbo PS S.A**
MLT 633 / 730 120 LS PS. S.A

▽ SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER
[ ] **MLT 730 Turbo PS S.A**
MLT 633 / 730 120 LS PS. S.A



P.A.O. xp

17 / 01 / 03

Catalogue : 547785

1

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 71 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	234956	Inverseur de marche - Umsteuergetriebe Inversor de marcha - Reversing gears Invertitore di marcia -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
2	5323	Vis CHc,M 5- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
3	28959	Rondelle M 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
4	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
5	223873	Indicateur température d'eau - Wasser temperatür schalter Indicador temperatura de agua - Water temperature switch Indicatore temperatura acqua -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	223872	Indicateur niveau carburant - Kraftstoffstandschalter Indicador nivel carburante - Fuel level switch Indicatore livello carburante -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	223868	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1								
8	223870	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	563793	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
10	223871	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
11	223869	Tableau des voyants - Leuchtzeichenenbrett Tablero de indicator - Warning light's panel Quadro delle spie luminose -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

2

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 71 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	184817	Contacteur à clé - Zündschalter Contactor a llave - Ignition switch Interrutore chiave -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	184818	Clé de contact - Schlüssel Llave de contact - Key Chiave -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
14	233919	Commutateur d'éclairage - Beleuchtungschalter Conmutador de luces - Lighting switch Commutatore di illuminazione -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
15	192041	Vis CLS, ST 3,5- 9,5-F-ZN12/C- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	79533	Vis CBHc,M 5- 10-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
17	235441	Tableau de sécurité - Sicherungenbrett Tablero de seguridad - Security panel Quadro di securezza -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
18	224775	Obturateur - Stopfen Obturador - Plug Tappo -	9	9	9	9	9	7	9	9	7	9	9	7	9	9	9	9				
19	224774	Support interrupteur - Schalter träger Soporte interruptor - Switch bracket Supporto interruttore -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
20	224773	Support interrupteur - Schalter träger Soporte interruptor - Switch bracket Supporto interruttore -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				
21	224767	Interrupteur feu de détresse - Warnlight schalter Interruptor luz de emergencia - Warning light switch Interruttore di luci di posizione	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
22	563796	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 71 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	170836	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
24	224768	Interrupteur feu tournant - Rundumkennleuchte schalter Interruptor luz giratoria - Revolving light switch Interruttore lameggiante -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
25	563797	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
30	224769	Interrupteur phare brouillard - Nebellampe schalter Interruptor luz de niebla - Fog light switch Interruttore faro antinebbia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
31	563813	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
32	224766	Interrupteur essuie-glace + Lave glace Scheibenwisher schalter + Scheibenwashanlage Interruptor limpiaparabrisas + Lavaparabrisas Windshield-wiper switch + Windscren washer Interruttore tergicristallo + Lavacristalli	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
33	563798	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
34	224765	Interrupteur essuie-glace arrière + toit Hinten scheibenwischer schalter + dach Interruptor limpiaparabrisas trasera + techo Rear windshield-wiper switch + roof Interruttore tergiscristallo posteriore + tetto	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
35	563799	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
36	224763	Interrupteur coup. transmission Getriebe trenn schalter Interruptor corte transmisión - Transmission cut-off switch Interruttore di arresto trasmissione	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 71 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	563800	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
40	224764	Interrupteur contacteur d'alignement de roue Rader ausrichten transduktor schalter Interruptor contactor de alineamiento de rueda Wheel alignment sensor switch Interruttore di allineamento delle ruote	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
41	563795	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
42	224762	Voyant - Leuchtzeichen Indicador - Warning light Spia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
43	563794	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
44	564082	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
45	564083	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
46	224775	Obturateur - Stopfen Obturador - Plug Tappo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
47	230853	Vis CBHc,M 5- 8-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
48	232702	Sélecteur de vitesses - Getriebe wähler Selector de velocidades - Gear selector Commando selettore marce -						1			1			1								
49	230853	Vis CBHc,M 5- 8-10.9-ZN5/NOIR- Schraube Tornillo - Screw Vite -						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

5

ELECTRICITE (Poste de conduite)
ELEKTRIZITÄT (Fahrerstand)
ELECTRICIDAD (Puesto del conductor)
ELECTRICITY (Cab structure)
ELETTRICO (Posto di pilotaggio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CC | 71 | M

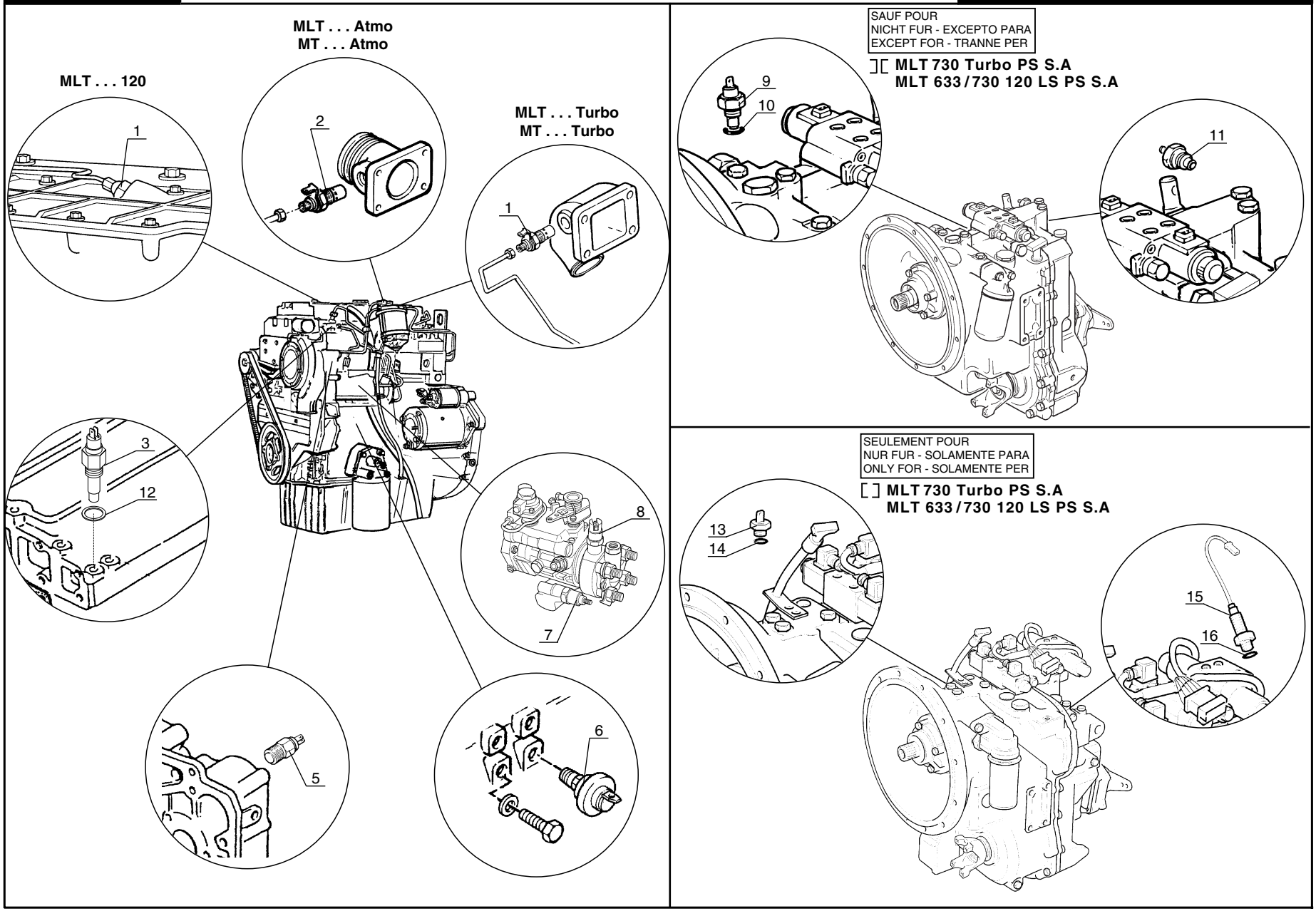
1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
50	5323	Vis CHc,M 5- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -						2			2			2								
51	28959	Rondelle M 5 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						2			2			2								
52	54232	Ecrou H ,M 5 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -						2			2			2								
53	225487	Voyant de vitesse - Schnelligkeit leuchtzeichen Indicador de velocidades - Gear warning light Spia -						1			1			1								
54	227815	Adhésif - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
55	77522	Capuchon - Kappe Capuchón - Cap Cappuccio -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
56	223928	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -													1	1	1	1				
57	235417	Interrupteur remorque - Schalter Interruptor - Switch Interruttore -						1			1			1								
58	602053	Lentille - Linse Lente - Lens Vetrino -						1			1			1								
59	170836	Ampoule - Birne Bombilla - Bulb Lampadina -						1			1			1								
60	234288	Horamètre - Stundenzähler Horametro - Hour recorder Tachimetro -													1	1	1	1				

11 CD 44

ELECTRICITE (Moteur - Transmission)
ELEKTIZITÄT (Motor - Getreibe)
ELECTRICIDAD (Motor - Transmision)
ELECTRICITY (Engine - Transmission)
ELETTRICO (Motore - Trasmissione)

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/ 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

19 / 12 / 02

Catalogue : 547785

1

ELECTRICITE (Moteur - Transmission)
ELEKTRIZITÄT (Motor - Getriebe)
ELECTRICIDAD (Motor - Transmisión)
ELECTRICITY (Engine - Transmission)
ELETTRICO (Motore - Transmissione)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CD | 44 | M

1- MLT629 SA												11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA												12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA												13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA												14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA												15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA												16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA												17-									
8- MLT730 T SA												18-									
9- MLT730 T PS SA												19-									
10- MLT730 LS T SA												20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133757	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1		1		1				
2	563748	Bougie de préchauffage - Glühkerze Bujía de precalentamiento - Heating plug Termostarter -	1						1						1		1					
3	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	561338	Electrovalve de démarrage - Anlaufelektroventil Electroválvula de arranque - Starting electrovalve Elettrovalvola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	601673	Electrovalve - Elektroventil Electroválvula - Electrovalve Elettrovalvola -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	552502	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
10	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
11	549100	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

ELECTRICITE (Moteur - Transmission)
ELEKTRIZITÄT (Motor - Getriebe)
ELECTRICIDAD (Motor - Transmisión)
ELECTRICITY (Engine - Transmission)
ELETTRICO (Motore - Transmissione)

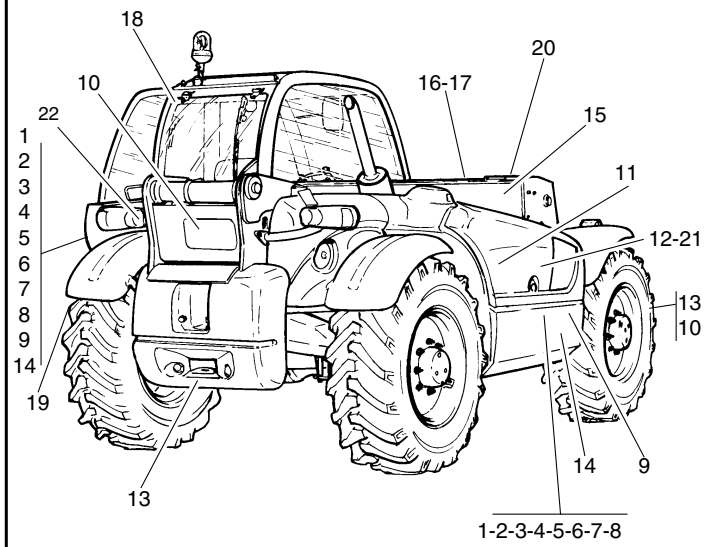
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 11 CD | 44 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	5642	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	552502	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite - Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -						1			1			1								
14	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						1			1			1								
15	564406	Capteur - Sensor Sensor - Sensor Sónda -						1			1			1								
16	564407	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -						1			1			1								

ADHESIFS
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
TARGHETTA

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



MT 732 1

MT 932 2

MLT 629 3

MLT 730 4

MLT 633 LS 5

MLT 730 LS 6

MLT 633-120 LS 7

MLT 730-120 LS 8

MLT 629-120 LS 23

POWERSHIFT 14

MANISCOPIC 15

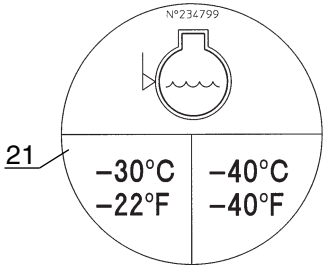
MANISCOPIC 16 (MLT 7 . . .)

MANISCOPIC 17 (MLT 6 . . .)

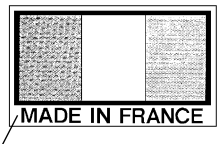
9 TURBO

10 MANITOU

11 MANITOU



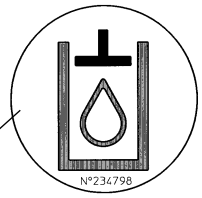
21



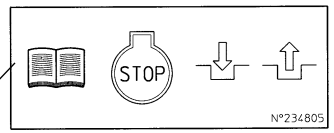
19

CE

18



22



20

13

12

MANITOU
Ref. 479246

MOTEUR	
VIDANGE EFFECTUEE A Km ou heures Date	MANITOU
PROCHAINE VIDANGE A Km ou heures Date	
AUTRES	
BOITE Km ou heures Date	Qualité MANITOU
PONT Km ou heures Date	Qualité MANITOU
HYDRAULIQUE Km ou heures Date	Qualité MANITOU
GRAISSAGE Km ou heures Date	Qualité MANITOU
FILTRES	
HUILE Date	HYDRAULIQUE Date
AIR Date	CARBURANT Date

P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **12 AA 185** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	225695	Adhésif "MT 732" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -													2	2						
2	225696	Adhésif "MT 932" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -															2	2				
3	226066	Adhésif "MLT 629" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	2	2																		
4	225580	Adhésif "MLT 730" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							2	2	2											
5	227114	Adhésif "MLT 633 LS" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -				2																
6	225692	Adhésif "MLT 730 LS" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -										2										
7	227115	Adhésif "MLT 633-120 LS" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -					2	2														
8	225694	Adhésif "MLT 730-120 LS" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -											2	2								
9	212021	Adhésif "Turbo" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -		2	2	2				2	2	2				2		2				
10	224971	Adhésif "MANITOU" Lg 497 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
11	600692	Adhésif "MANITOU" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **12 AA 185** **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA													
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA													
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA													
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA													
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA													
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA													
7-	MLT730 SA						17-														
8-	MLT730 T SA						18-														
9-	MLT730 T PS SA						19-														
10-	MLT730 LS T SA						20-														

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	479246	Adhésif "Entretien Périodique"- Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	24653	Adhésif "Crochet point d'élingage" Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
14	211345	Adhésif "Powershift" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -						2			2			2								
15	225142	Adhésif "MANISCOPIC" Lg 1500 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	225143	Adhésif "MANISCOPIC" Lg 980 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -							1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
17	225577	Adhésif "MANISCOPIC" Lg 685 - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1														
18	208230	Adhésif "Sigle conform. europ"- Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
19	43345	Adhésif "Made in France" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
20	234805	Adhésif "Accoupl. hydraul." - Klebstoff Adesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
21	234799	Adhésif "Antigel" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
22	234798	Adhésif "Huile hydr.lev." - Klebstoff Adesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **12 AA 185** **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

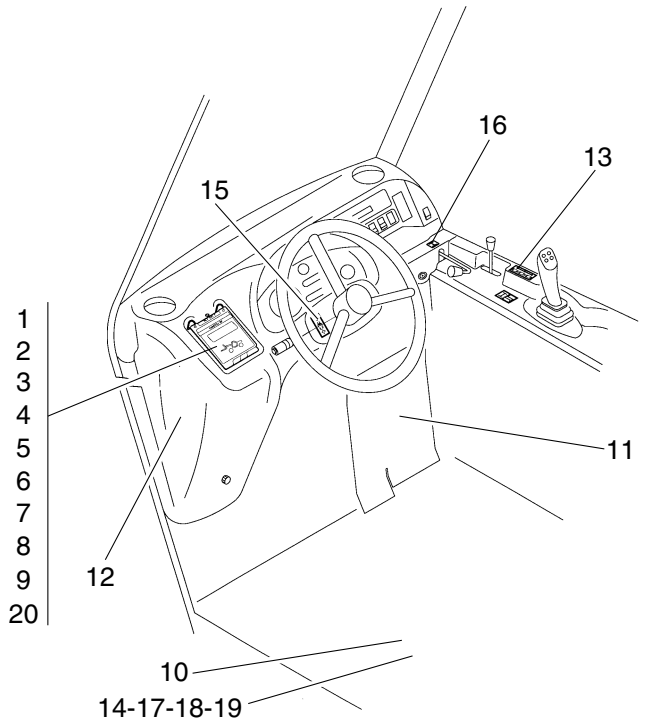
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	233173	Adhésif "MLT 629-120 LS" Lg 680 Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -			2																	

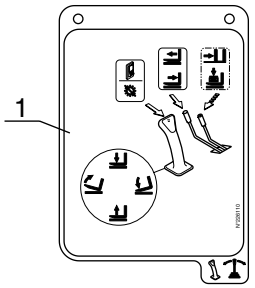
29/01/2003

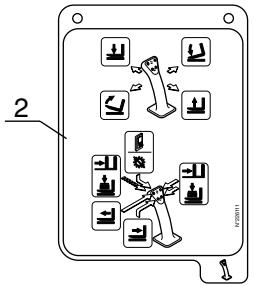
12 AA 186

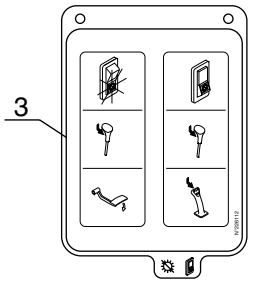
ADHESIFS
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
TARGHETTA

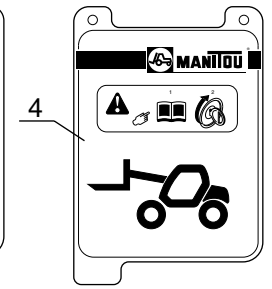
MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

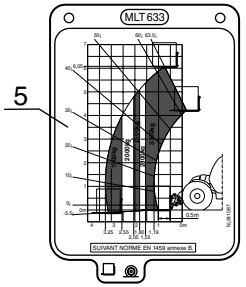


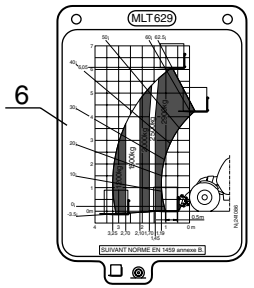


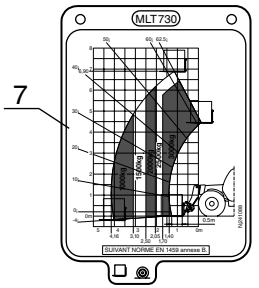


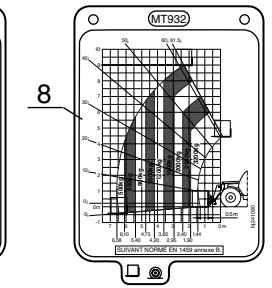


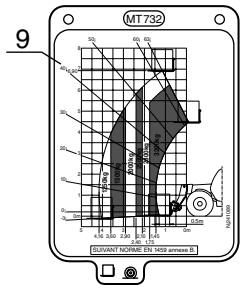


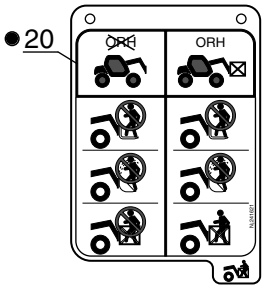




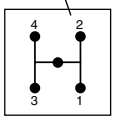


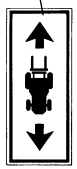


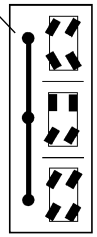


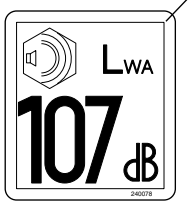


● SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO







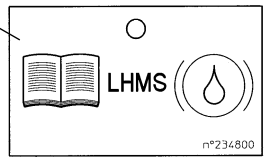


14

BREVETS - PATENTS

FR 93 14367
EP 0 656 315
US PENDING

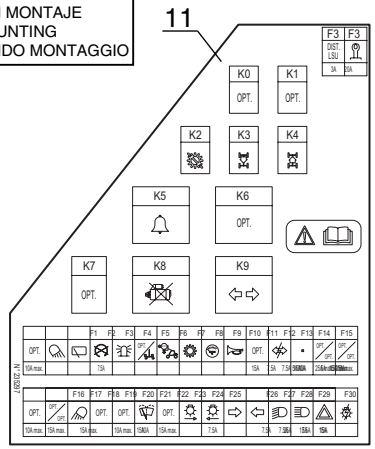
n°223324



10

CABINE CONFORME A:
CAB CONFORMS TO:

● FOPS - ISO 3449
ROPS - ISO 3471
NF E58-053
ANSI B 56. 6 ●



P.A.O. xp

28 / 01 / 03

Catalogue : 547785

1

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 12 AA | 186 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	226110	Fiche "Fonct manipulateur" - Blatt Ficha - Card Spina -	1						1						1	1	1	1				
2	226111	Fiche "Fonct manipulateur" - Blatt Ficha - Card Spina -		1	1	1	1	1		1	1	1	1	1								
3	226112	Fiche "Fonct interrupteur" - Blatt Ficha - Card Spina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
4	211740	Fiche "Couverture Abaque" - Blatt Ficha - Card Spina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	241087	Abaque T PFB35NMT /MLT633 PP F Belastung tabelle Abaco - Load chart Diagramma -				1	1	1														
6	241086	Abaque T PFB35NMT /MLT629 PP F Belastung tabelle Abaco - Load chart Diagramma -	1	1	1																	
7	241088	Abaque T PFB35NMT /MLT730 PP F Belastung tabelle Abaco - Load chart Diagramma -							1	1	1	1	1	1								
8	241090	Abaque T TFF33MT/MT932 PP F- Belastung tabelle Abaco - Load chart Diagramma -															1	1				
9	241089	Abaque T TFF33MT/MT732 PP F- Belastung tabelle Abaco - Load chart Diagramma -													1	1						
10	193032	Plaque conformité cabine - Identifierungsplatte Placa de identificación - Identification plate Targhetta di conformita cabina-	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

2

ADHESIF
KLEBSTOFF
ADHESIVO
ADHESIVE
ADESIVO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **12 AA 186** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
11	235297	Adhésif "Intensité fusibles" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
12	234800	Fiche "Consigne liquide frein"- Blatt Ficha - Card Spina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
13	184276	Adhésif "Fonct direction" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
14	223324	Adhésif "Brevets" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
15	76571	Adhésif "Inverseur" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
16	33460	Adhésif "Cde vitesse" - Klebstoff Adhesivo - Adhesive Adesivo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
17	239595	Plaque "Puissance acoust 105dB" Platte Placa - Plate Piastra -	1						1						1		1					
18	239596	Plaque "Puissance acoust 106dB" Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
19	240078	Plaque "Puissance acoust 107dB" Platte Placa - Plate Piastra -			1		1	1					1	1								
20	241621	Fiche "Consigne sécurité" - Blatt Ficha - Card Spina -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

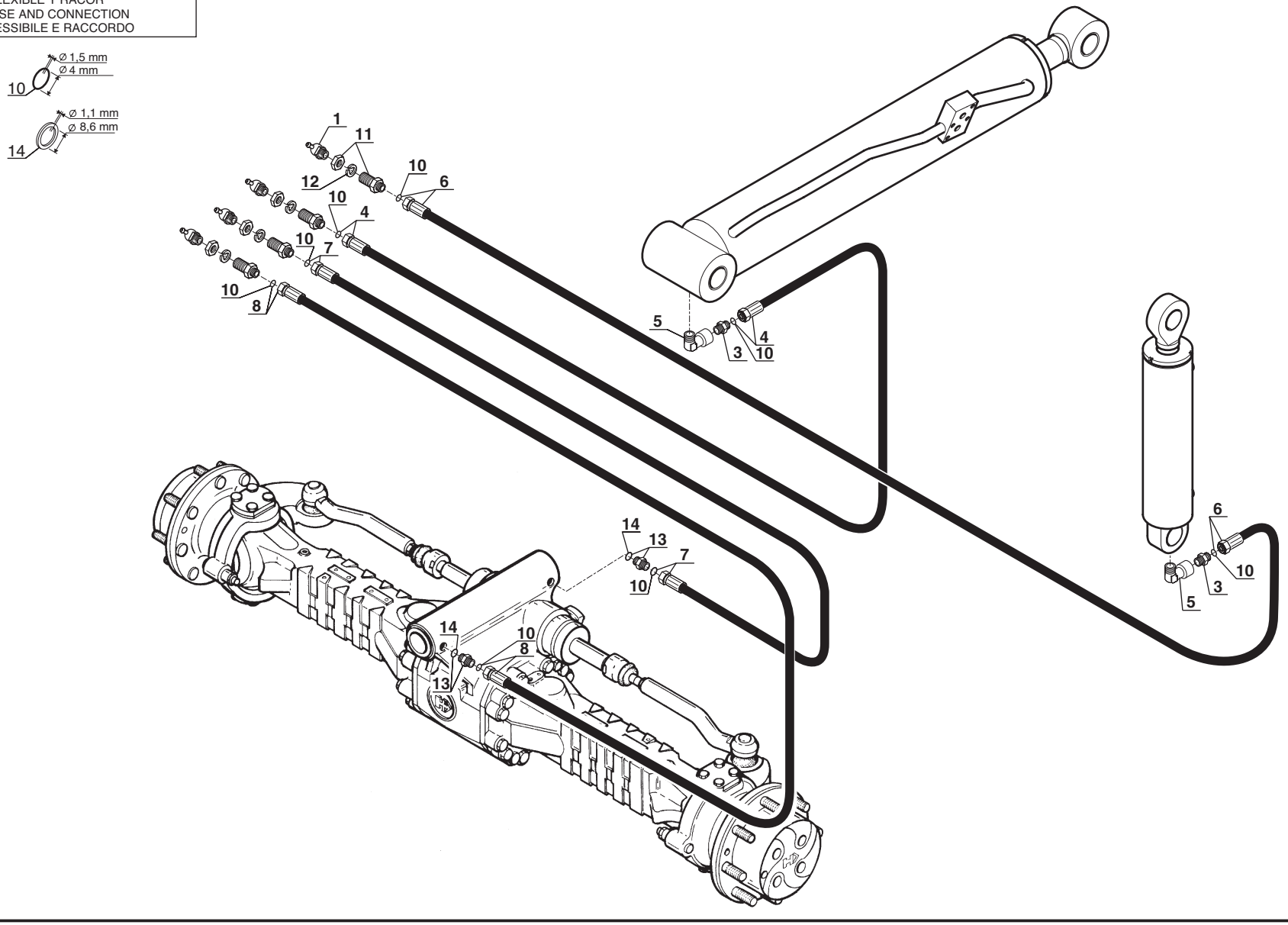
17 AA 5

JUSQU'A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA
N°: 168 839

GRAISSAGE
SCHMIERUNG
ENGRASE
LUBRIFICATION
LUBRIFICAZIONE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO



P.A.O. illus

03 / 12/ 02

Catalogue : 547785

1

GRAISSAGE
SCHMIERUNG
ENGRASE
LUBRIFICATION
LUBRIFICAZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 17 AA | 5 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	179545	Graisseur coudé 1/8 - Gekröpft schmiernippel Engrasador acodado - Cranked greaser Ingrassatore -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
3	227700	Raccord Union - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
4	227704	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
5	226183	Raccord Coudé 90° - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
6	227703	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
7	227703	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	227702	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
10	486072	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
11	227701	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
12	42322	Rondelle W16 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
13	229524	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				

+

2

Catalogue : 547785

GRAISSAGE
SCHMIERUNG
ENGRASE
LUBRIFICATION
LUBRIFICAZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **17 AA 5** **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	209249	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				

17 AA 6

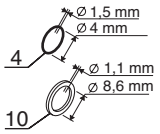
A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

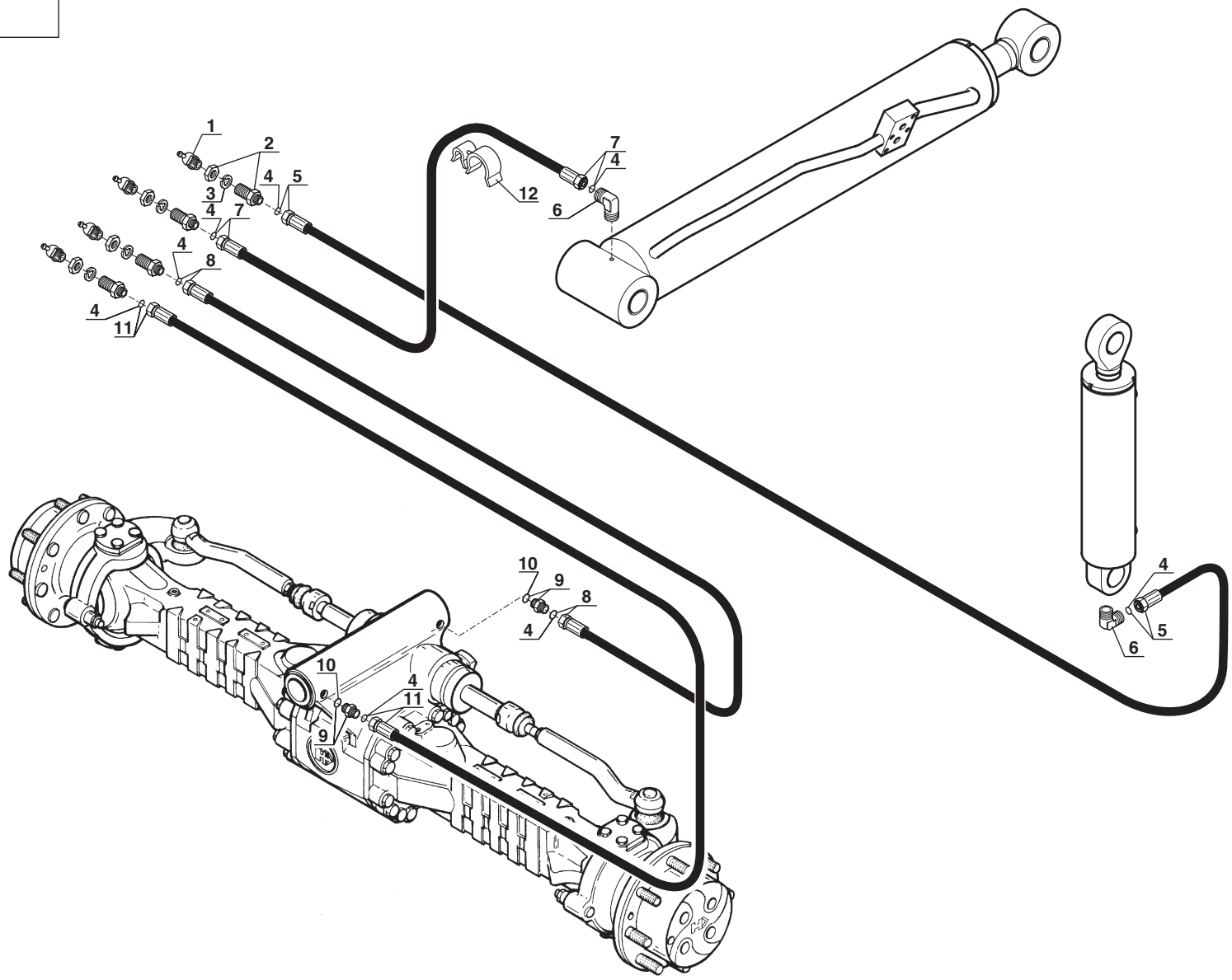
↦ N°: 168 840

GRAISSAGE
SCHMIERUNG
ENGRASE
LUBRIFICATION
LUBRIFICAZIONE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A

POUR FLEXIBLE ET RACCORD
FUR SCHLAUCH UND VERSCHRAUBUNG
PARA FLEXIBLE Y RACOR
FOR HOSE AND CONNECTION
PER FLESSIBILE E RACCORDO





P.A.O. illus

02 / 12 / 02

Catalogue : 547785

1

GRAISSAGE
SCHMIERUNG
ENGRASE
LUBRIFICATION
LUBRIFICAZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 17 AA | 6 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	179545	Graisseur coudé 1/8 - Gekröpft schmiernippel Engrasador acodado - Cranked greaser Ingrassatore -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
2	227701	Raccord Union Passe-cloison - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
3	42322	Rondelle W16 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
4	486072	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
5	227703	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	238283	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
7	238280	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
8	227703	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
9	229524	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
10	209249	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				
11	227702	Flexible - Schlauch Flexible - Hose Flessibile -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

GRAISSAGE
SCHMIERUNG
ENGRASE
LUBRIFICATION
LUBRIFICAZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | 17 AA | 6 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	238293	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	**1004.42 AR 81026**

REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	**231 200**

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→| N° : **169 427**

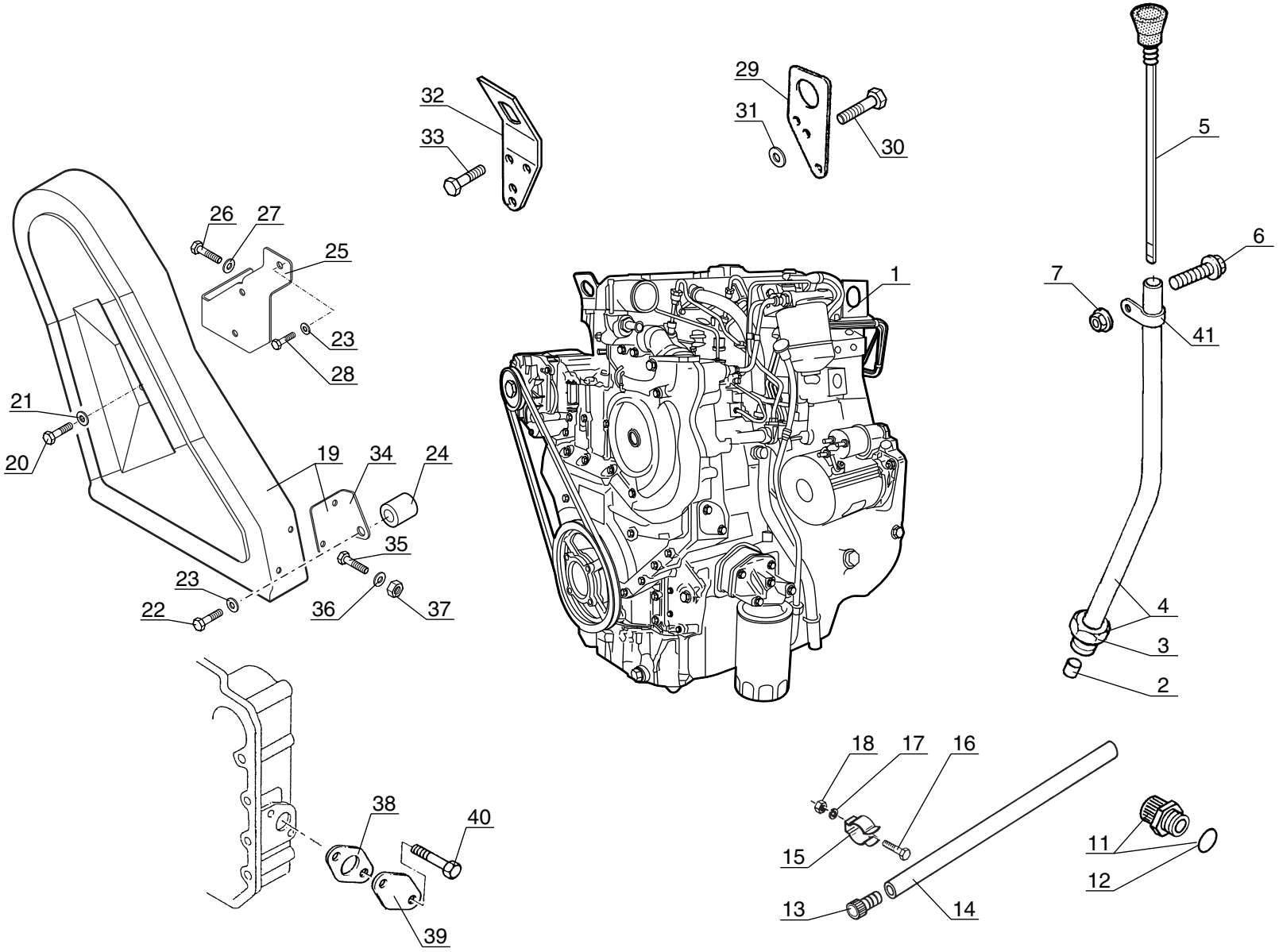
AP 2011

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2011 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231200	Moteur complet - Kompletter motor Motor completo - Complete engine Motore completo -	1						1						1		1					
2	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
3	474059	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
4	602202	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					
5	563273	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -	1						1						1		1					
6	474018	Vis (6 x 14) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
7	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
11	212946	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	1						1						1		1					
12	82729	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -	1						1						1		1					
13	525416	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1						1		1					
14	212947	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

2

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2011 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	171090	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	1						1						1		1					
16	61801	Vis H,M 4- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
17	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
18	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
19	231475	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1						1						1		1					
20	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
21	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
22	232371	Vis H,M 8-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
23	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
24	232848	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
25	231472	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2011 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
27	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
28	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
29	563379	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -	1						1						1		1					
30	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
31	563380	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1						1						1		1					
32	563341	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -	1						1						1		1					
33	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
34	231476	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1						1						1		1					
35	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
36	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2011 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	25714	Ecrou H ,M 6 ZN Tuerca Dado	- Mutter - Nut -	2						2						2		2				
38	550572	Joint plat Junta plana Guarnizióne	- Dichtung - Gasket -	1						1						1		1				
39	477740	Plaque Placa Piastra	- Platte - Plate -	1						1						1		1				
40	473986	Vis (8 x 25) Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	2						2						2		2				
41	552738	Collier Abrazadera Fascetta	- Spannschelle - Clamp -	1						1						1		1				

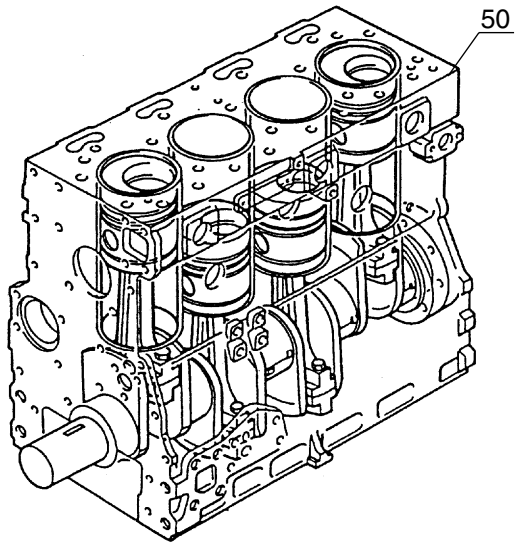
AP 911

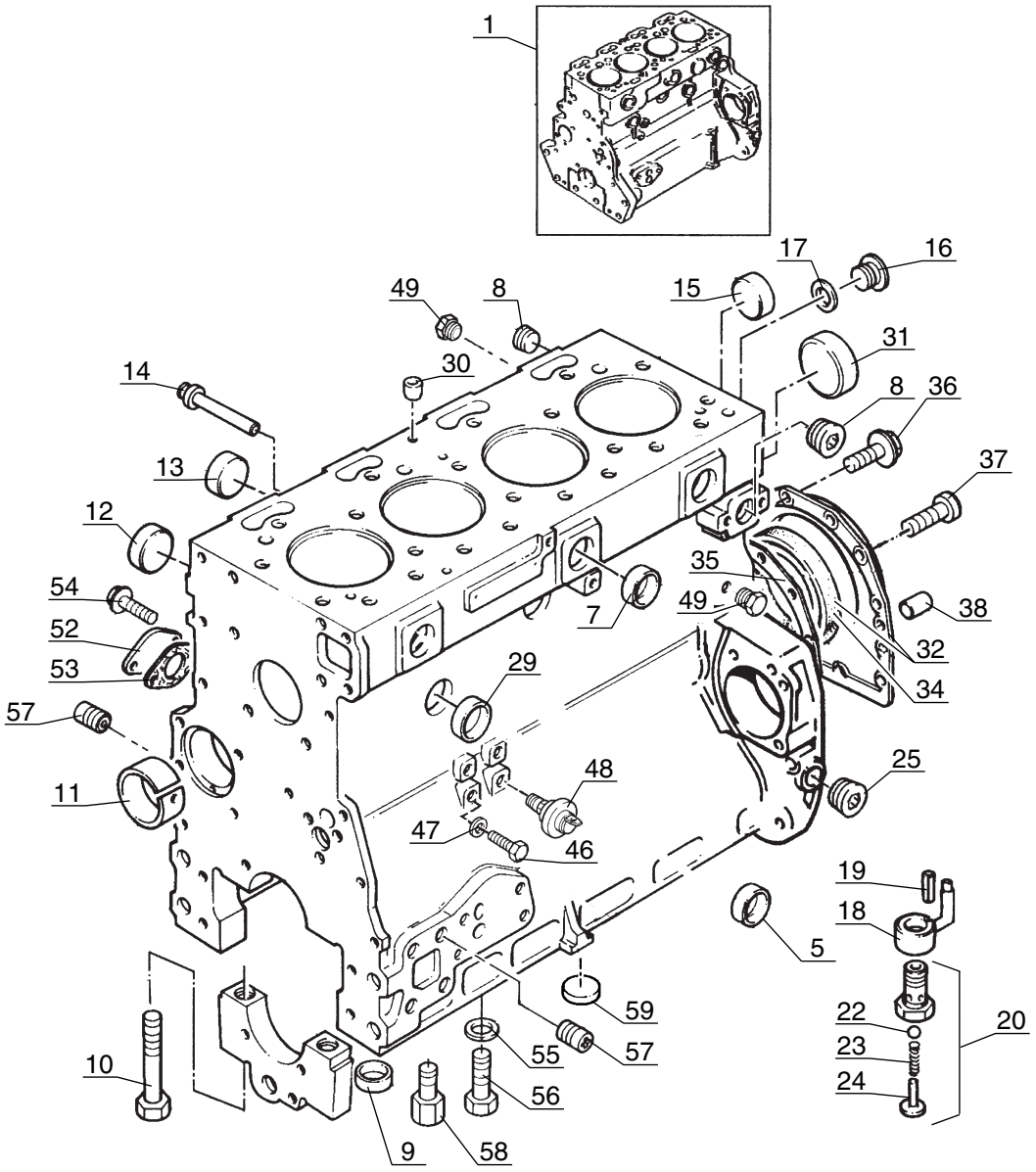
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

BLOC CYLINDRE
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A





P.A.O. xp

26 / 04 / 02

Catalogue : 547785

1

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 911 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563513	Bloc cylindres - Zylinderblock Bloque de cilindros - Cylinder block Monoblocco cilindro -	1						1						1		1					
5	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	5						5						5		5					
7	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
8	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2		2					
9	133831	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	10						10						10		10					
10	138222	Vis (5/8x 95) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10						10						10		10					
11	563223	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
12	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4						4						4		4					
13	551660	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4						4						4		4					
14	108575	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
15	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2		2					

+

2

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 911** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
16	476186	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
17	603432	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
18	562588	Gicleur - Kraftstoffdüse Chicler - Fuel jet Spurzzatore -	1						1						1		1					
19	562589	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	1						1						1		1					
20	109307	Soupape - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1						1						1		1					
22	475169	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -	1						1						1		1					
23	475170	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1						1						1		1					
24	475171	Reteneur - Haltering Retenedor - Retainer Fermo -	1						1						1		1					
25	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
29	563514	Bouchon Ø 26 - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
30	133813	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

3

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 911 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
31	474101	Bouchon (D50) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
32	549366	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1						1						1		1					
34	107330	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1						1						1		1					
35	477775	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
36	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12						12						12		12					
37	550469	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
38	133630	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2						2						2		2					
46	474041	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
47	603433	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
48	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore	1						1						1		1					
49	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2		2					

21/10/2002

Catalogue : 547785

4

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 911** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
50	601467	Bloc embiellé - Rumpfmotor Bloque embielado - Short engine Monoblocco cilindro -	1						1						1		1					
52	564108	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1						1						1		1					
53	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
54	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
55	474107	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	3						3						3		3					
56	474106	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
57	550549	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2		2					
58	603480	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4						4						4		4					
59	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					

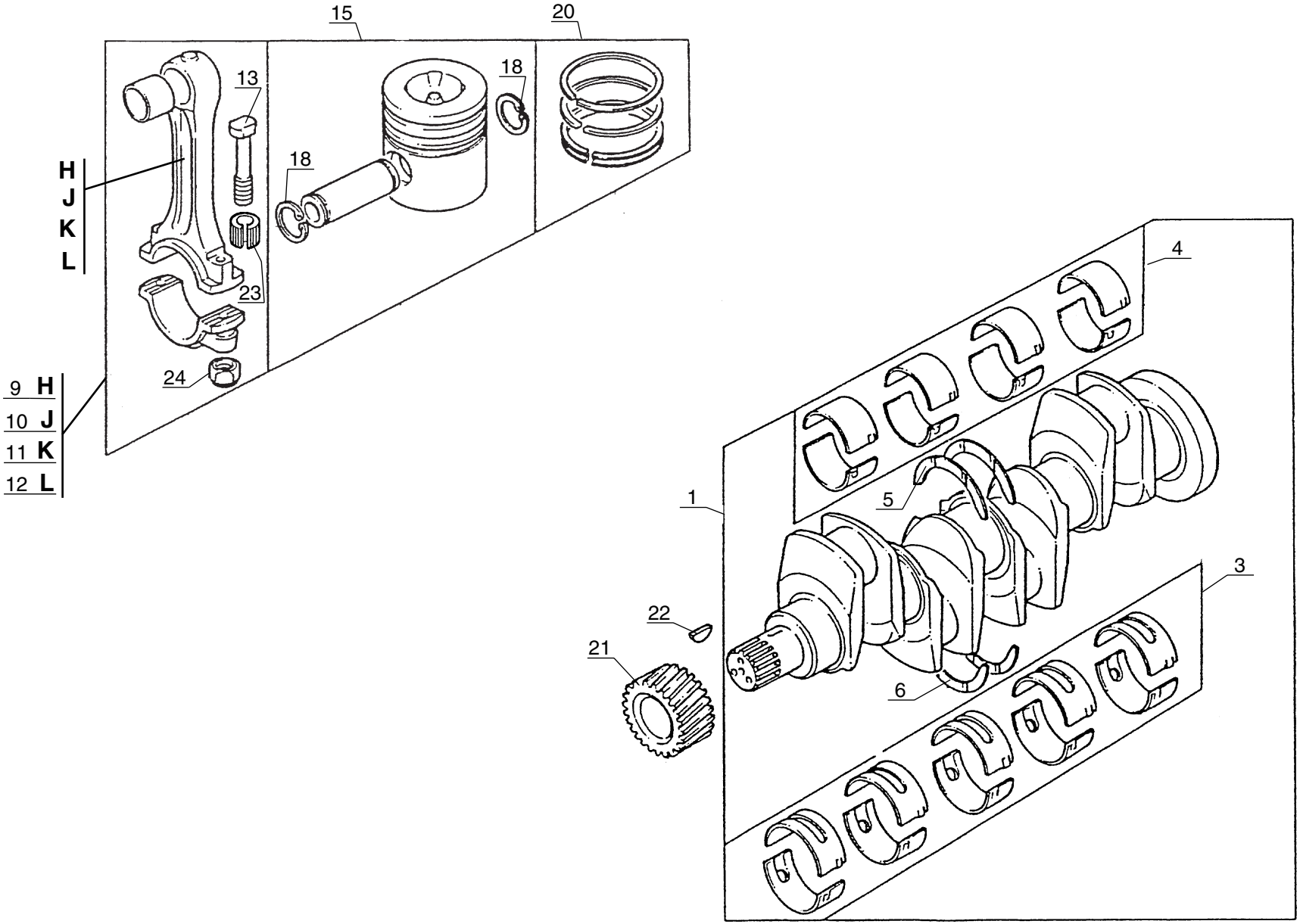
AP 912

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

PISTONS - BIELLES - VILEBREQUIN
KOLBEN - PLEUELSTANGE - KURBELWELLE
PISTONES - BIELAS - CIGUENAL
PISTONS - CONNECTING RODS - CRANK SHAFT
PISTONI - BIELLE - ALBERO A MANOVELLA

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

24 / 10 / 00

Catalogue : 547785

1

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 912 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	138125	Vilebrequin - Kurbelwelle Cigue-al - Crankshaft Albero -	1						1						1		1					
3	133582	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	1						1						1		1					
3	133583	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X						X						X		X					
3	133584	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X						X						X		X					
3	133585	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X						X						X		X					
4	475173	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	1						1						1		1					
4	475174	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X						X						X		X					
4	475175	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X						X						X		X					
4	475176	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X						X						X		X					
5	109834	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
5	133768	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X						X						X		X					

+

12/07/2002

2

Catalogue : 547785

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 912** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
6	109835	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
6	133770	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X						X						X		X					
9	563515	Bielle (H) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4						4						4		4					
10	563516	Bielle (J) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4						4						4		4					
11	563517	Bielle (K) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4						4						4		4					
12	563518	Bielle (L) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4						4						4		4					
13	473554	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
15	563519	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	4						4						4		4					
15	563520	Piston (+0,5 mm) - Kolben Pistón - Piston Pistone -	4						4						4		4					
15	563521	Piston (+1 mm) - Kolben Pistón - Piston Pistone -	4						4						4		4					
18	563226	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2						2						2		2					

+

Catalogue : 547785

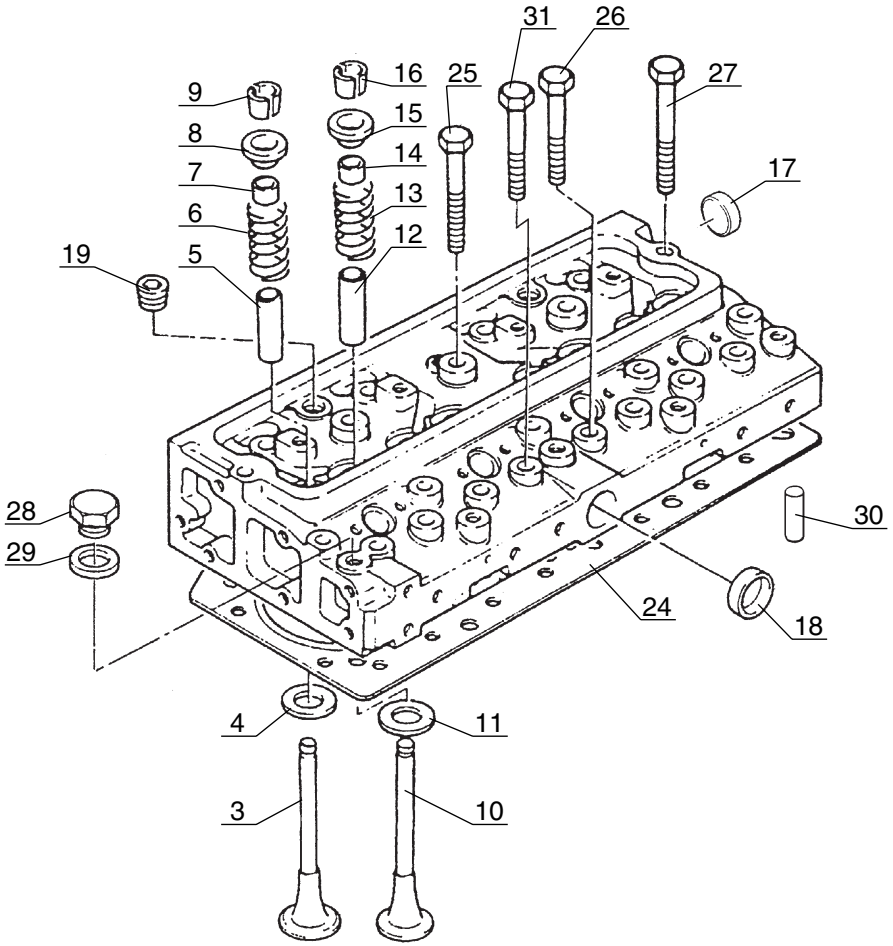
3

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 912** **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
20	563522	Jeu segments piston Juego de segmentos de pistón Kit fascie elastiche	- Kolbenringsatz - Kit piston ring -	4						4						4		4			
20	563523	Jeu segments piston (0,5 mm) Juego de segmentos de pistón Kit fascie elastiche	- Kolbenringsatz - Kit piston ring -	4						4						4		4			
20	563524	Jeu segments piston (+1 mm) Juego de segmentos de pistón Kit fascie elastiche	- Kolbenringsatz - Kit piston ring -	4						4						4		4			
21	474094	Pignon Piñón Ingranaggio	- Zähnrad - Gear -	1						1						1		1			
22	133636	Clavette Chaveta Chiavetta	- Keil - Key -	1						1						1		1			
23	562456	Bague Anillo Anello	- Büchse - Bushing -	2						2						2		2			
24	107335	Ecrou Tuerca Dado	- Mutter - Nut -	2						2						2		2			


1
31
26
16
25
27
9
15
8
14
17
7
13
6
12
19
5
28
30
29
24
18
4
11
3
10

Catalogue : 547785

1

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 913 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563525	Culasse complète - Kompletter Zylinderkopf Culata completa - Complete cylinder head Testata completa -	1						1						1		1					
3	563526	Soupape admission - Einlassventil Valvula de admisión - Inlet valve Valvola aspirazione -	4						4						4		4					
4	563527	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4						4		4					
5	563233	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -	4						4						4		4					
6	563528	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	4						4						4		4					
7	563529	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	4						4						4		4					
8	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	4						4						4		4					
9	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -	8						8						8		8					
10	563530	Soupape d'échappement - Auspuffventil Válvula de escape Flusing and boost pressure valve Valvola scarico -	4						4						4		4					
11	563531	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4						4		4					
12	563241	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -	4						4						4		4					

+

2

Catalogue : 547785

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 913 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	563528	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	4						4						4		4					
14	563242	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	4						4						4		4					
15	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	4						4						4		4					
16	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -	8						8						8		8					
17	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2		2					
18	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
19	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4						4						4		4					
24	563533	Joint de culasse - Zylinderkopfdichtung Junta de culata - Cylinder head gasket Guarnizióne testata -	1						1						1		1					
25	563536	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8		8					
26	563537	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8		8					
27	563538	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					

+

Catalogue : 547785

3

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 913 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	133648	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
29	133731	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
30	563532	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2						2						2		2					
31	109367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					

AP 914

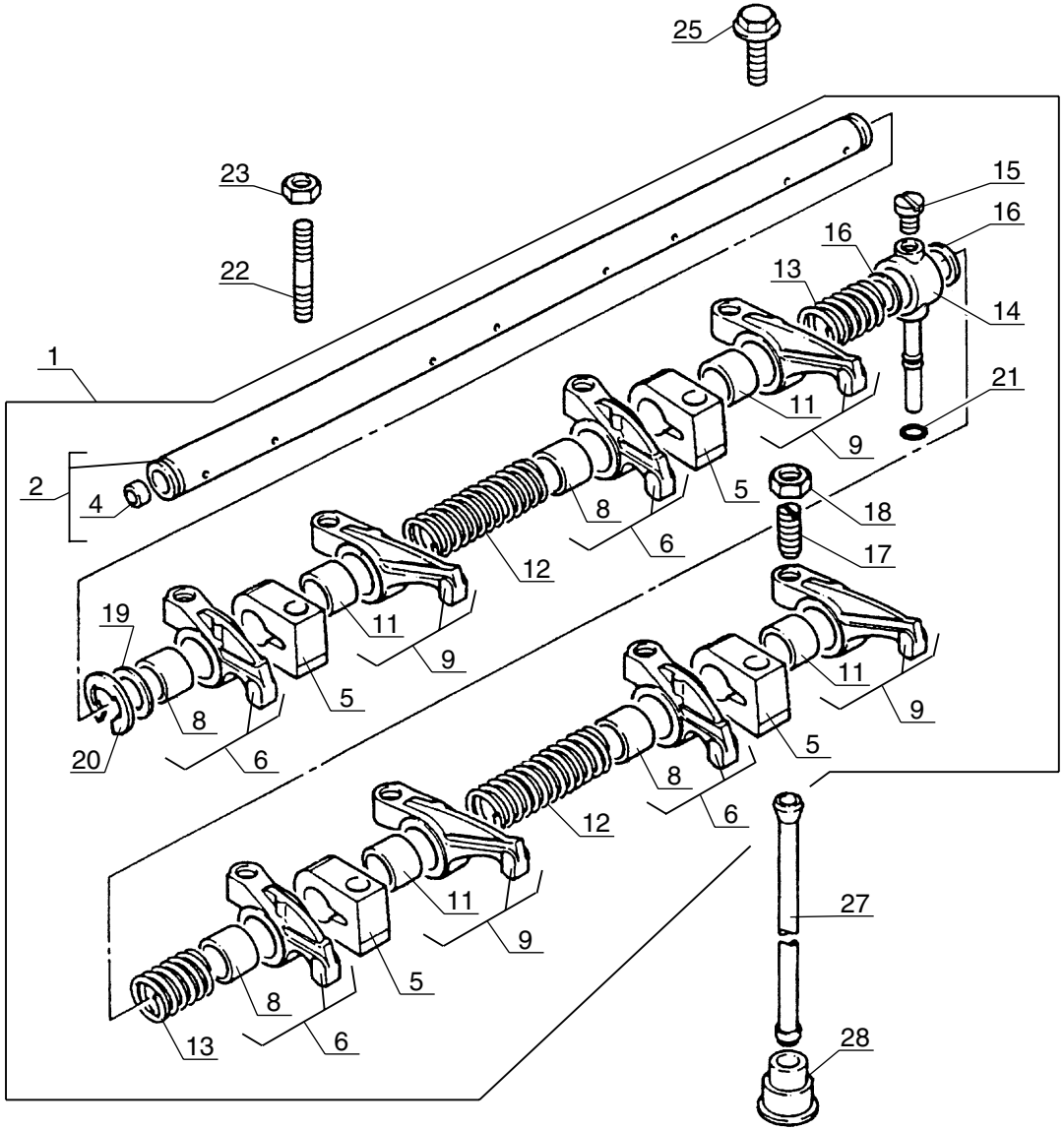
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**

[ ] Ref : **231 200**

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER ARM SHAFT
ASSE A BILANCIERI

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

24 / 10 / 00

Catalogue : 547785

1

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 914 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563539	Rampe des culbuteurs - Kipphebelwelle Perfil de balancín - Rocker lever shaft Asse a bilancieri -	1						1						1		1					
2	563244	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -	1						1						1		1					
4	133650	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2		2					
5	473998	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	4						4						4		4					
6	603179	Levier gauche - Link hebel Palanca izquierda - L.H. lever Leva sinistra -	4						4						4		4					
8	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
9	603181	Levier droit - Recht hebel Palanca derecha - R.H. lever Leva destro -	4						4						4		4					
11	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
12	133799	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2						2						2		2					
13	133798	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2						2						2		2					
14	476991	Tige de raccordement - Schubstange Varilla de conexión - Connecting rod Stelo di raccordo -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

2

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 914** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	476997	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
16	601576	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	2						2						2		2					
17	133658	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8		8					
18	133641	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8						8						8		8					
19	563248	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
20	133619	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2						2						2		2					
21	133852	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
22	475193	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	3						3						3		3					
23	476011	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3						3						3		3					
25	476150	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
27	133793	Tige - Stange Vástago - Rod Stelo -	8						8						8		8					

+

Catalogue : 547785

3

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

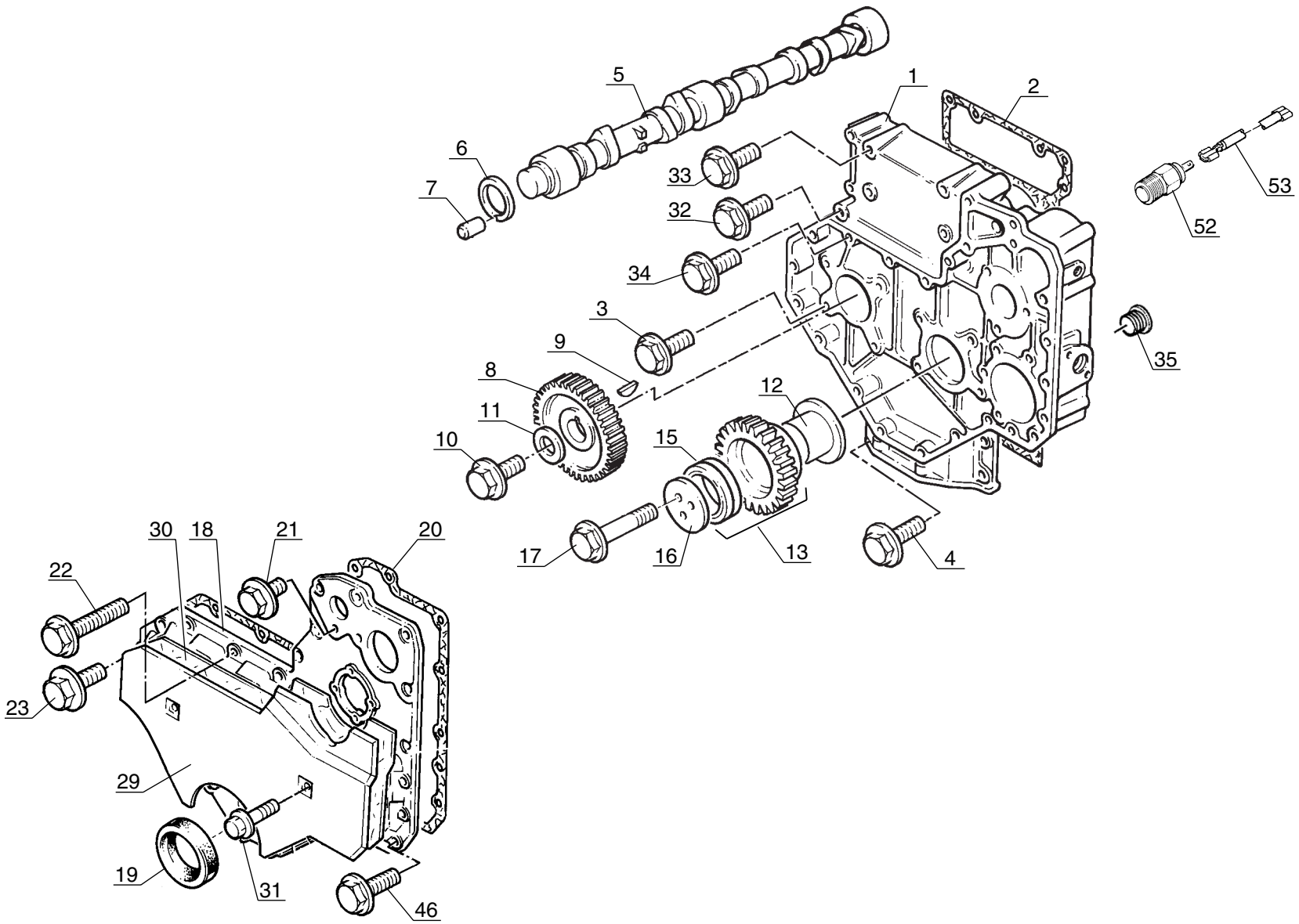
AP 914 **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta					
1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	133792	Poussoir soupape - Ventilstössel Empuja válvula - Valve tappet Pulsante valvola -	8						8						8		8					

12/07/2002

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE



Catalogue : 547785

1

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 915 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563540	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1						1						1		1					
2	477774	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
3	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8		8					
4	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
5	563541	Arbre à cames - Nockenwelle Arbol de levas - Camshaft Albero a camme -	1						1						1		1					
6	133832	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
7	133714	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	1						1						1		1					
8	475196	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1						1						1		1					
9	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -	1						1						1		1					
10	473297	Vis (12 x 40) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
11	474007	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					

+

2

Catalogue : 547785

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 915** | **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA													
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA													
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA													
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA													
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA													
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA													
7-	MLT730 SA						17-														
8-	MLT730 T SA						18-														
9-	MLT730 T PS SA						19-														
10-	MLT730 LS T SA						20-														

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	133845	Moyeu - Nabe Cubo - Hub Mozzo -	1						1						1		1					
13	474008	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1						1						1		1					
15	133574	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
16	133713	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1						1						1		1					
17	473289	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
18	563542	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1						1						1		1					
19	107349	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1						1						1		1					
20	563543	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
21	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6						6						6		6					
22	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6						6						6		6					
23	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

3

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 915** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	603254	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1						1						1		1					
30	603255	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -	1						1						1		1					
31	474018	Vis (6 x 14) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
32	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
33	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
34	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
35	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
46	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
52	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -	1						1						1		1					
53	564557	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -	1						1						1		1					

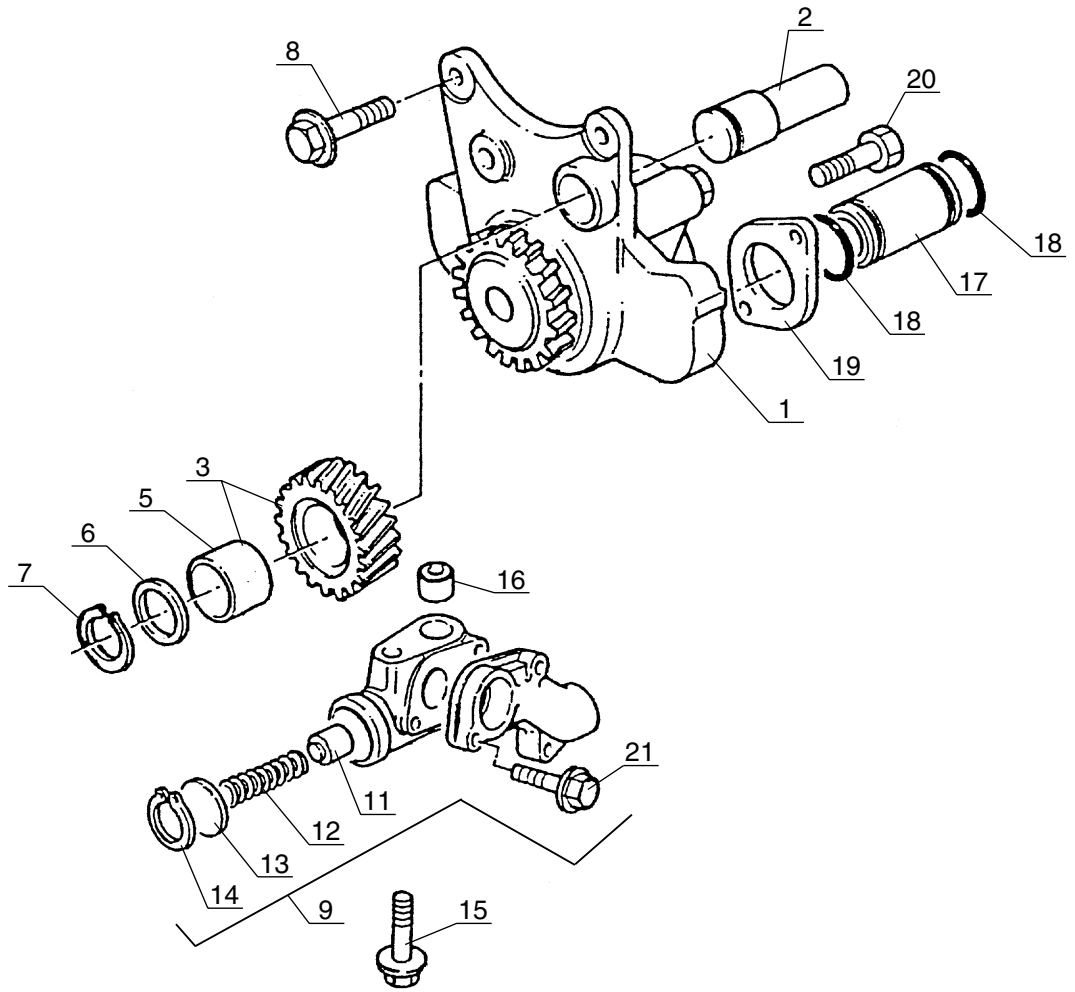
AP 916

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIEROLPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND RELIEF VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 916 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	473978	Pompe - Pumpe Bomba - Pump Pompa -	1						1						1		1					
2	138225	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -	1						1						1		1					
3	473979	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1						1						1		1					
5	138174	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
6	473981	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
7	107694	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1						1						1		1					
8	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
9	603997	Valve de décharge - Druckbegrenzungsventil Válvula alivio - Relief valve Valvola sicureza -	1						1						1		1					
11	473992	Plongeur - Tauchkolhen Embolo - Plunger Stantuffo -	1						1						1		1					
12	603982	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1						1						1		1					
13	473994	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	1						1						1		1					

+

12/07/2002

2

Catalogue : 547785

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 916** **M**

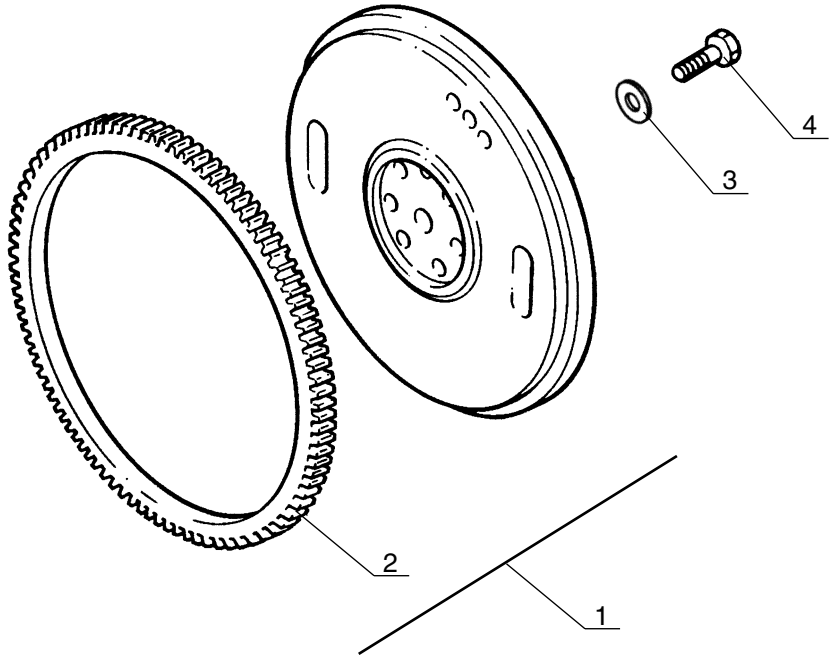
1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	473995	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1						1						1		1					
15	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
16	551649	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
17	473983	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -	1						1						1		1					
18	473984	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2						2						2		2					
19	473985	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1						1						1		1					
20	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
21	473991	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

CARTER VOLANT-MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE-MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO



Catalogue : 547785

1

CARTER VOLANT MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO MOTORINO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 917 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564588	Volant moteur - Schwungrad Volante motor - Fly wheel Volano motore -	1						1						1		1					
2	133632	Couronne - Zähnrad Corona - Gear Corona -	1						1						1		1					
3	473303	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6						6						6		6					
4	473299	Vis (1/2x 38) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6						6						6		6					

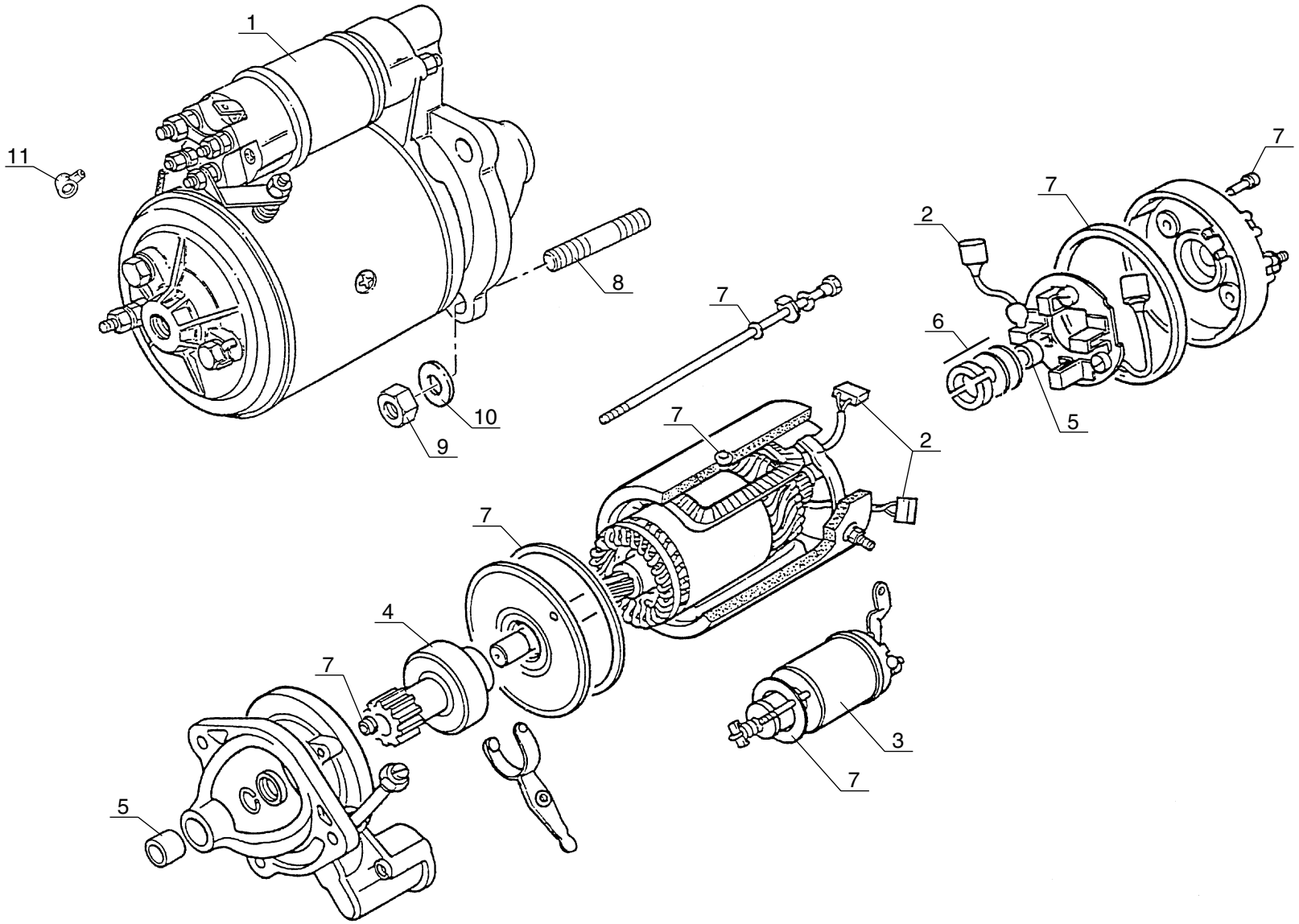
AP 918

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

DEMARREUR
ANLASSER
MOTOR DE ARANQUE
STARTER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

25 / 10/ 00

Catalogue : 547785

1

DEMARREUR
ANLASSEUR
ARRANCADOR
STATER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 918 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -	1						1						1		1					
2	473565	Jeu de balai - Kohlebürstensatz Juego de escoba - Brush kit Spazzola -	1						1						1		1					
3	473569	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -	1						1						1		1					
4	561375	Lanceur - Ritzel Lanzador - Pinion drive Lanciatore -	1						1						1		1					
5	473399	Jeu de bague - Büchsensatz Juego de anillos - Bushing kit Kit anello -	1						1						1		1					
6	473400	Rondelle frein - Sicherungscheibe Arandela freno - Lock washer Rondella sicurezza -	1						1						1		1					
7	473404	Kit de joint d'étanchéité - Dichtungsring kit kit junta de estanqueidad - Seal kit Kit guarnizióni di tenuta -	1						1						1		1					
8	473907	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	3						3						3		3					
9	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3						3						3		3					
10	133697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3						3						3		3					
11	170884	Capuchon (rouge) - Kappe (rot) Capuchón (roja) - Cap (red) Cappuccio (rosso) -	1						1						1		1					

AP 919

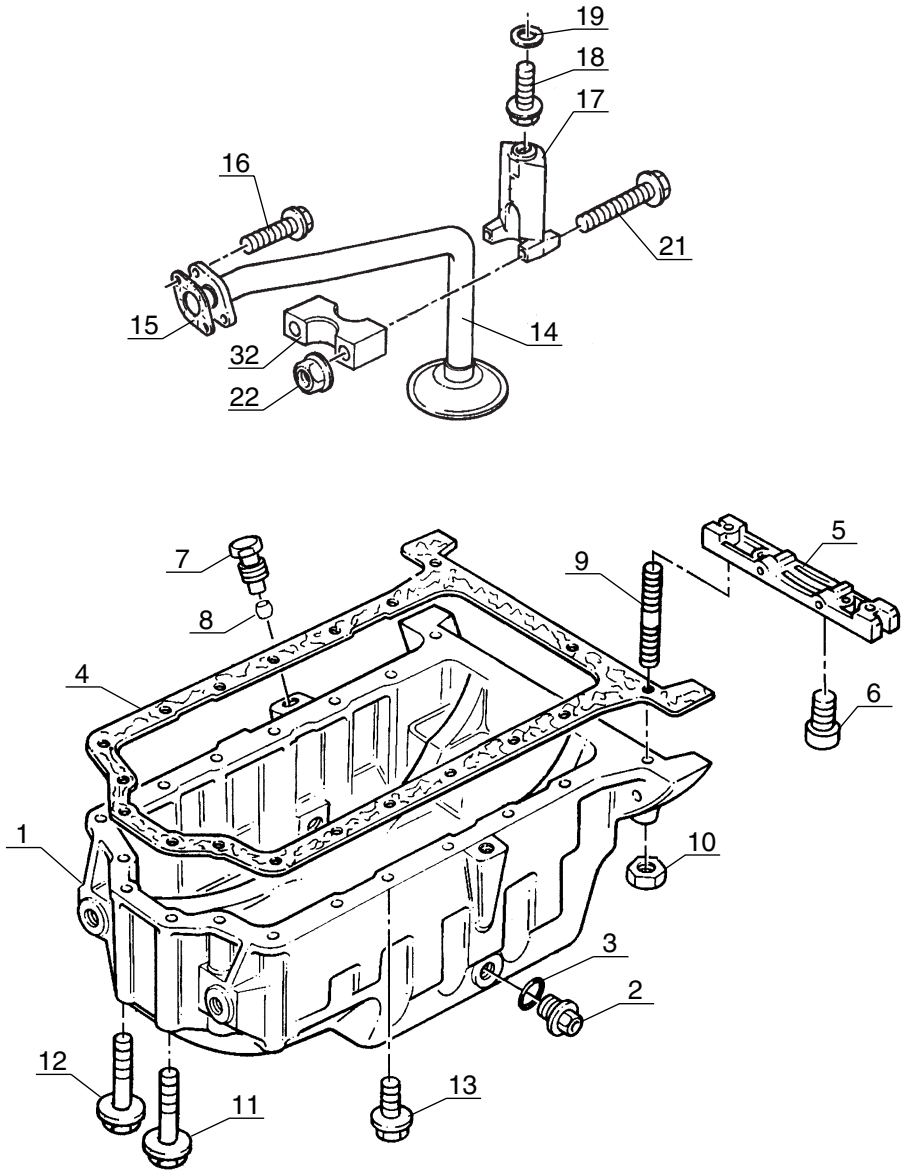
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**

[ ] Ref : **231 200**

CARTER D' HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
COPPA OLIO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



Catalogue : 547785

1

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 919 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550479	Carter d'huile - Olwanne Carter de aceite - Oil sump Carter d'olio -	1						1						1		1					
2	473309	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
3	474129	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1						1						1		1					
4	563271	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
5	475200	Traverse - Traverse Traviesa - Bridge piece Traversa ponte -	1						1						1		1					
6	474056	Vis (6 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
7	548898	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
8	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
9	563121	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	2						2						2		2					
10	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2		2					
11	550482	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					

+

2

Catalogue : 547785

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 919 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	550483	Vis (8 x 140) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5						5						5		5					
13	474090	Vis (8 x 80) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12						12						12		12					
14	550484	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -	1						1						1		1					
15	477781	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1						1						1		1					
16	474028	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
17	476192	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					
18	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
19	107688	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
21	550485	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
22	550486	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2		2					
32	476193	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					

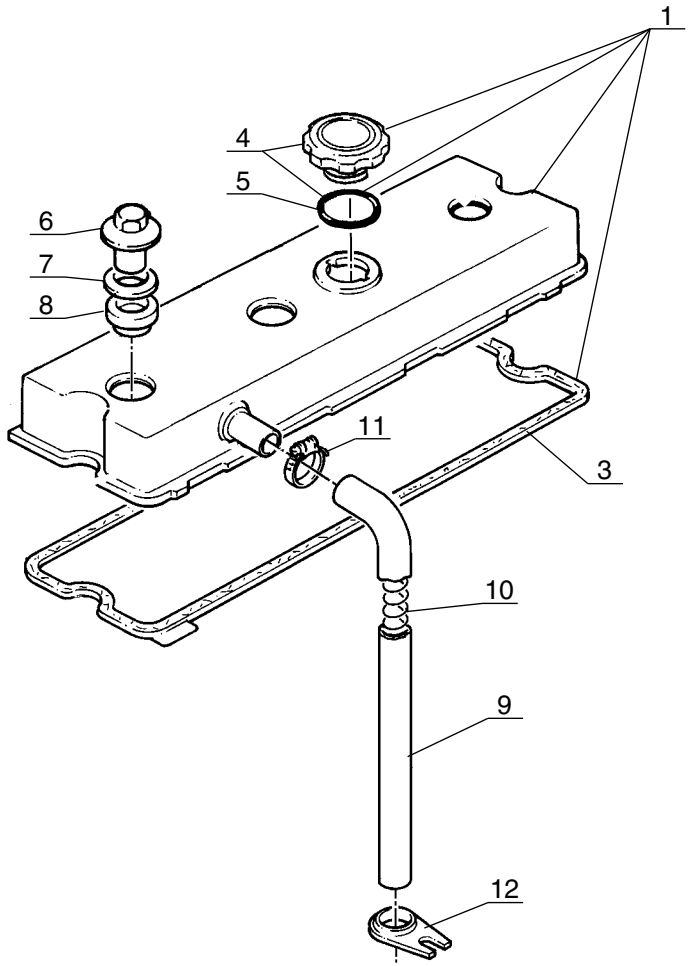
AP 920

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

CACHE CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÜFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

25 / 10 / 00

Catalogue : 547785

1

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÄFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 920 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	603998	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1						1						1		1					
3	602001	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
4	550493	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -	1						1						1		1					
5	603891	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1						1						1		1					
6	478054	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3						3						3		3					
7	550570	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	3						3						3		3					
8	138165	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3						3						3		3					
9	603999	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -	1						1						1		1					
10	563506	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1						1						1		1					
11	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
12	474124	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					

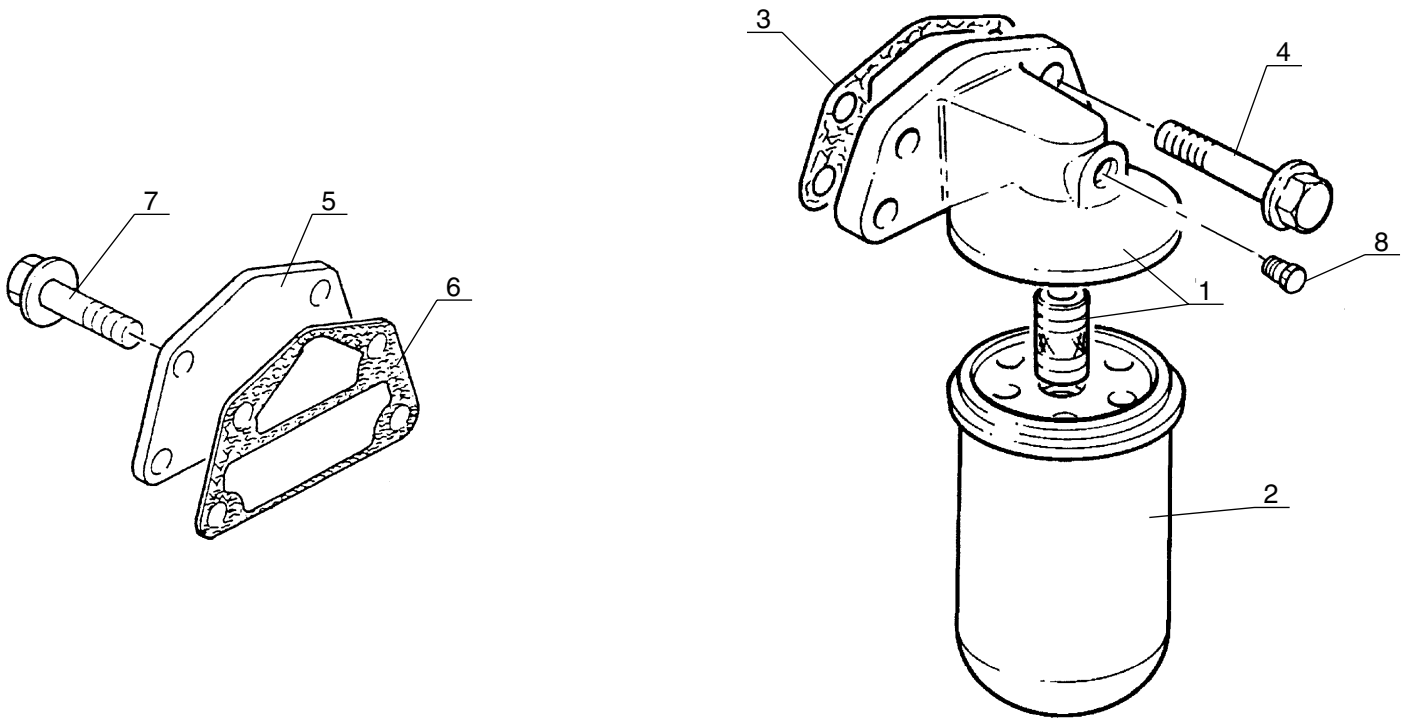
AP 921

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

FILTRE A HUILE
ÖLFILTER
FILTRO DE ACEITE
OIL FILTER
FILTRO OLIO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

25 / 10 / 00

Catalogue : 547785

1

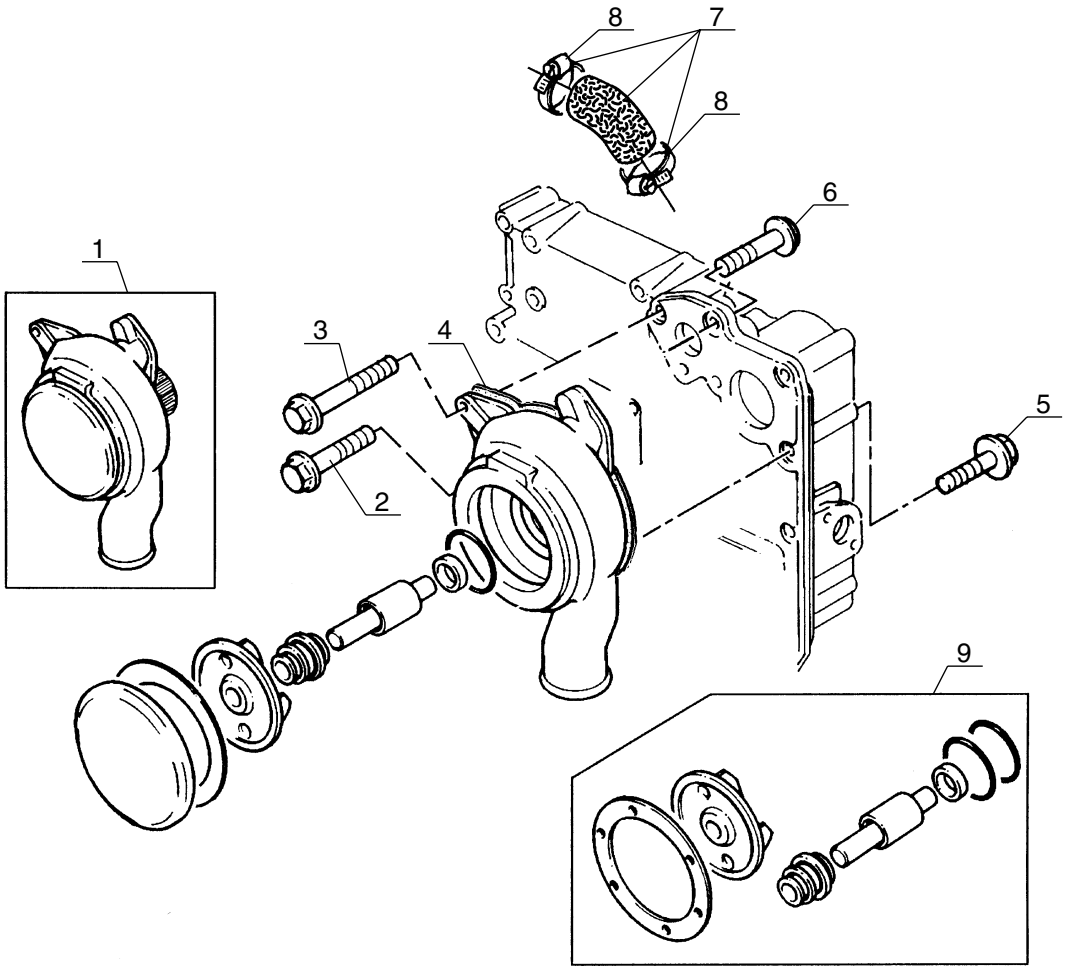
FILTRE A HUILE
ÖLFILTER
FILTRO DE ACEITE
OIL FILTER
FILTRO OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 921** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550519	Tête de filtre - Filter kopf Cabeza de filtro - Filter head Testa filtro -	1						1						1		1					
2	133755	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -	1						1						1		1					
3	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
4	474020	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
5	475205	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1						1						1		1					
6	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
7	474054	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
8	133656	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL' ACQUA



Catalogue : 547785

1

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL'ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 922** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563285	Pompe à eau Bomba de agua Pompa dell'acqua	1						1						1		1					
		- Wasser pumpe - Water pump -																				
2	474005	Vis Tornillo Vite	3						3						3		3					
		- Schraube - Screw -																				
3	474032	Vis Tornillo Vite	3						3						3		3					
		- Schraube - Screw -																				
4	563295	Joint plat Junta plana Guarnizióne	1						1						1		1					
		- Dichtung - Gasket -																				
5	476074	Vis (8 x 65) Tornillo Vite	2						2						2		2					
		- Schraube - Screw -																				
6	475201	Vis Tornillo Vite	1						1						1		1					
		- Schraube - Screw -																				
7	563292	Durit + Collier Tubo flexible + Collar Manicotto + Fascetta	1						1						1		1					
		- Schlauch + Spannschelle - Hose + Clamp -																				
8	552936	Collier Abrazadera Fascetta	2						2						2		2					
		- Spannschelle - Clamp -																				
9	563286	Kit de réparation Kit de reparación Kit riparazione	1						1						1		1					
		- Reparatursatz - Repair kit -																				

12/07/2002

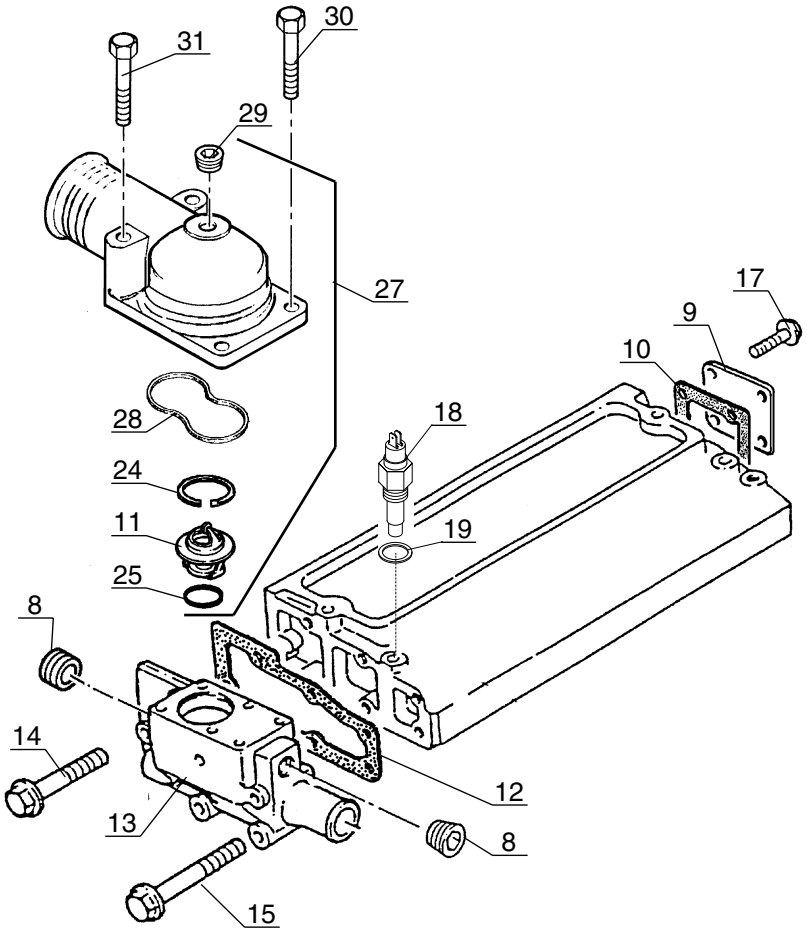
AP 923

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D' ECHAPPEMENT D' EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UND KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
ENTRATA E USCITA DELL' ACQUA

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

25 / 10 / 00

Catalogue : 547785

1

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 923** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2		2					
9	563287	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1						1						1		1					
10	563288	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
11	563291	Thermostat - Thermostat Termostato - Thermostat Termostato -	1						1						1		1					
12	563290	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
13	563289	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1						1						1		1					
14	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
15	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
17	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
18	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -	1						1						1		1					
19	5642	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

2

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 923** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	564334	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1						1						1		1					
25	563294	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1						1						1		1					
27	564332	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -	1						1						1		1					
28	564333	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1						1						1		1					
29	564341	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
30	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
31	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					

AP 924

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

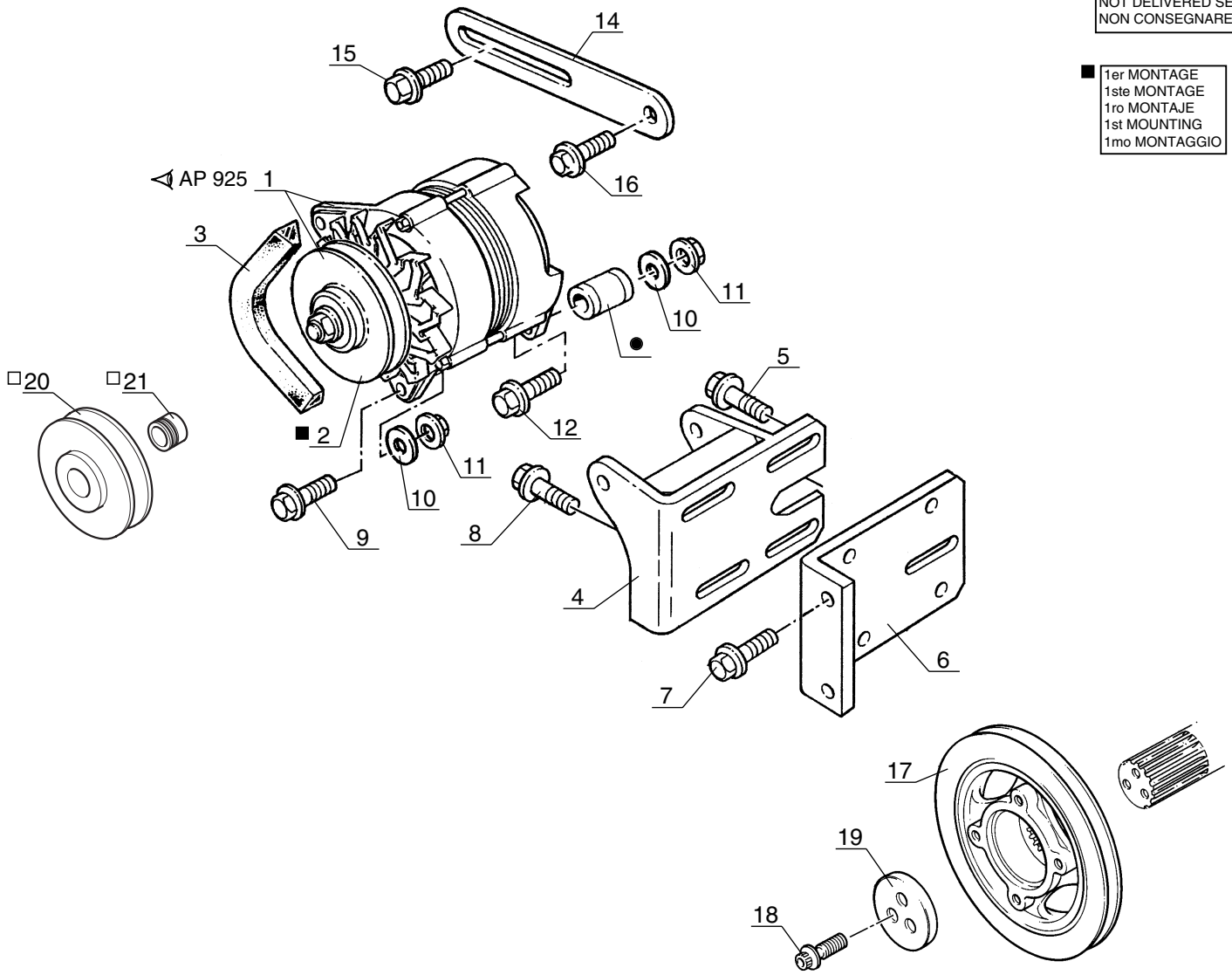
ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO COMITI

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A

● NON LIVRE SEPAREMENT (VOIR REP. 1)
NICHT GELIEFERT ALLEIN (SEHEN HINW. 1)
NO ENTREGADOS SOLO (VER FIG. 1)
NOT DELIVERED SEPARATELY (SEE ITEM. 1)
NON CONSEGNARE SEPARATAMENTE (VEDERE SEQUENZA 1)

■ 1er MONTAGE
1ste MONTAGE
1ro MONTAJE
1st MOUNTING
1mo MONTAGGIO

□ 2ème MONTAGE
2te MONTAGE
2do MONTAJE
2nd MOUNTING
2do MONTAGGIO



P.A.O. xp

26 / 04 / 02

Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 924** | **M**

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -	1						1						1		1					
2	476157	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -	1						1						1		1					
3	563270	Courroie d'alternateur - Wechselstromgeneratorriemen Correa de alternador - Alternator belt Cinghia di alternatore -	1						1						1		1					
4	563298	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					
5	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
6	563299	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					
7	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
8	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
9	473951	Vis (8 x 35) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
10	109358	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
11	551662	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2		2					

+

2

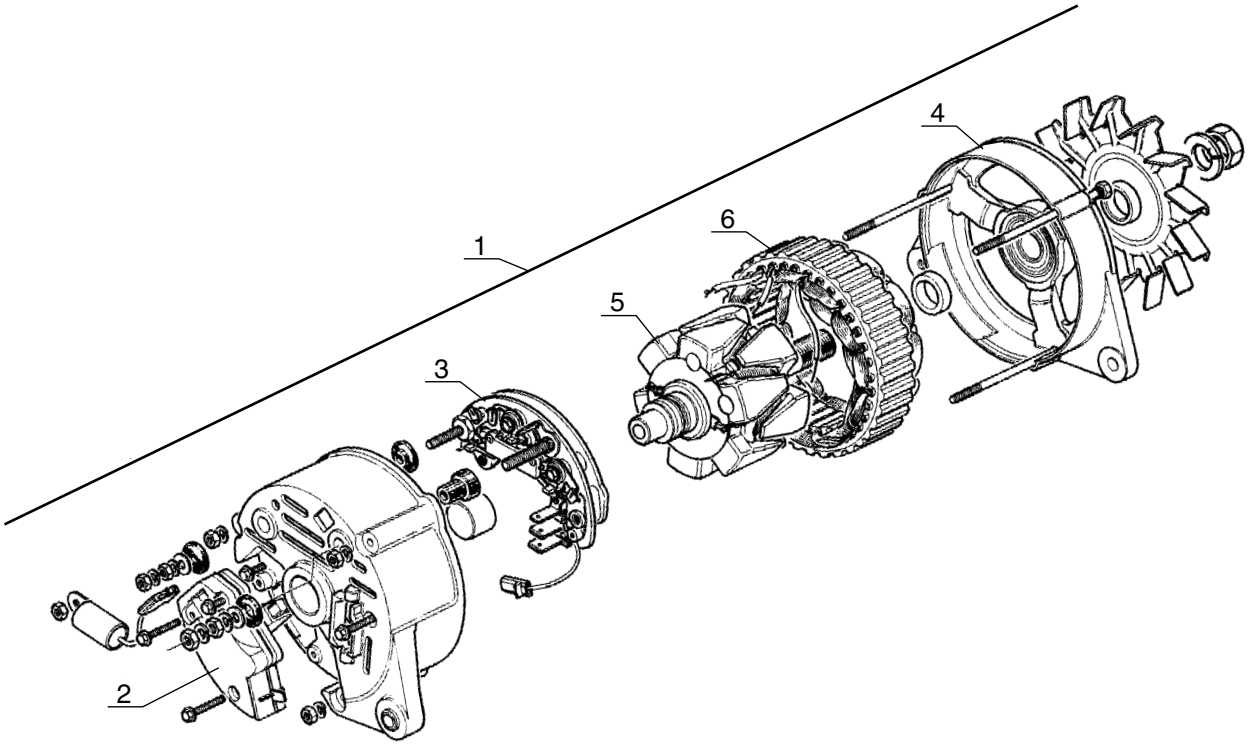
Catalogue : 547785

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 924** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
14	563300	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -	1						1						1		1					
15	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
16	563301	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
17	474036	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -	1						1						1		1					
18	474038	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
19	474037	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1						1						1		1					
20	602649	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -	1						1						1		1					
21	603650	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -	1						1						1		1					


1
2
3
4
5
6

Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 925 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -	1						1						1		1					
2	475357	Régulateur - Regler Regulador - Regulator Regulatore -	1						1						1		1					
3	475358	Pont de diodes - Gleichrichter Rectificador de corriente - Diode bridge Diodo -	1						1						1		1					
4	475359	Flasque avant - Vorn Flansch Placa delantera - Front flange Flangia anteriore -	1						1						1		1					
5	563548	Rotor - Rotor Rotor - Rotor Rotore -	1						1						1		1					
6	563549	Stator - Stator Estator - Stator Statore -	1						1						1		1					

AP 926

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

JUSQU' AU MOTEUR
BIS DER MOTOR
HASTA EL MOTOR
UP TO ENGINE
FINO LA MOTORE

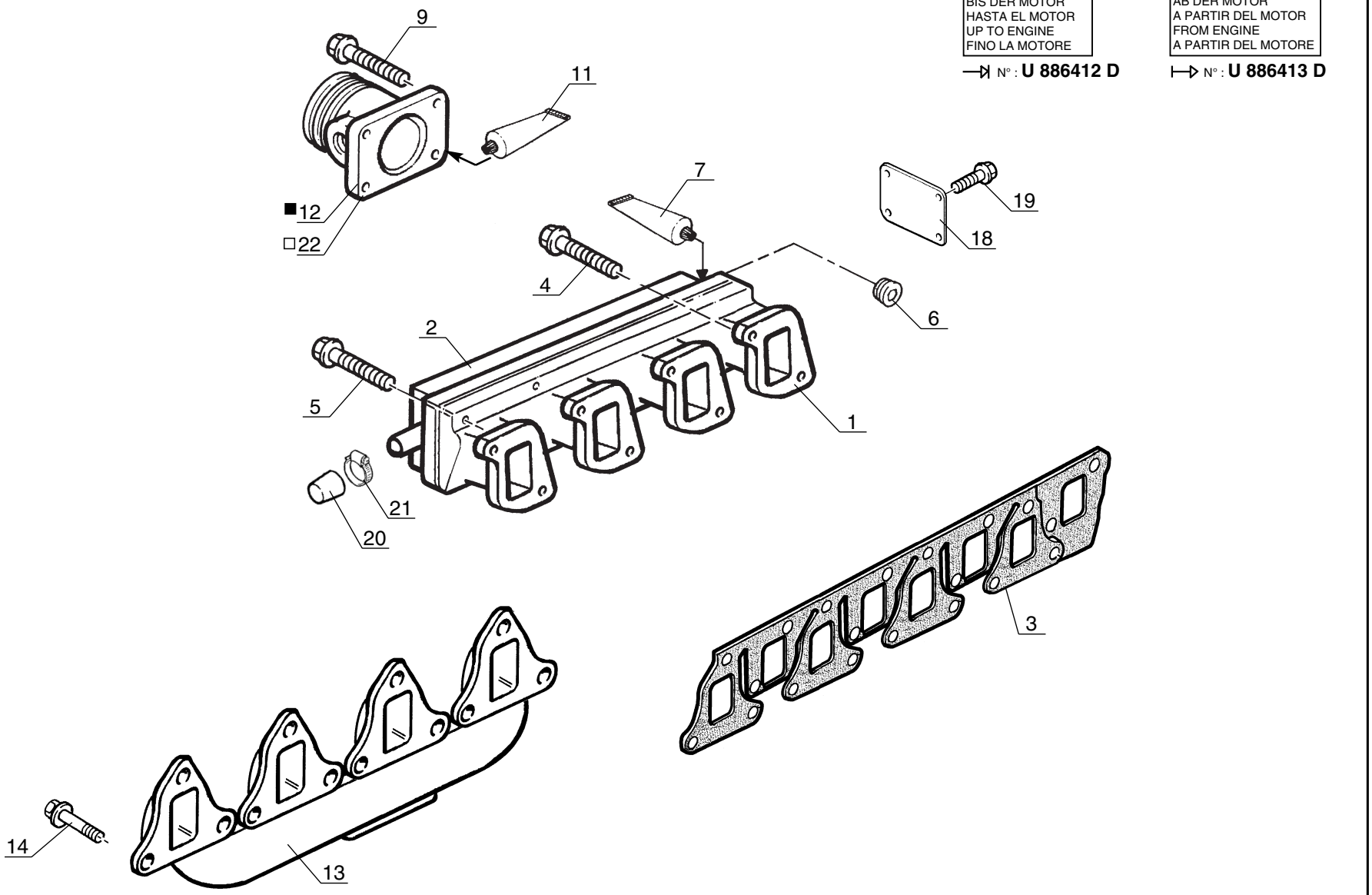
→| N° : **U 170804 H**

COLLECTEUR D' ADMISSION - COLLECTEUR D' ECHAPPEMENT
ANSAUGLEITUNG - AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ADMISION - COLECTOR DE ESCAPE
INTAKE MANIFOLD - EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE - COLLETTORE DI SCARICO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A

■ JUSQU' AU MOTEUR
BIS DER MOTOR
HASTA EL MOTOR
UP TO ENGINE
FINO LA MOTORE
→| N° : **U 886412 D**

□ A PARTIR DU MOTEUR
AB DER MOTOR
A PARTIR DEL MOTOR
FROM ENGINE
A PARTIR DEL MOTORE
|→ N° : **U 886413 D**



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR D'ADMISSION - COLLECTEUR D'ÉCHAPPEMENT
ANSAUGLEITUNG - AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ADMISION - COLECTOR DE ESCAPE
INTAKE MANIFOLD - EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE - COLLETTORE DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 926 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563554	Collecteur d'admission - Ansaugleitung Colector de admision - Intake manifold Collettore ammissione -	1						1						1		1					
2	563555	Collecteur d'admission - Ansaugleitung Colector de admision - Intake manifold Collettore ammissione -	1						1						1		1					
3	563556	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
4	564550	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8		8					
5	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8		8					
6	133738	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
7	563559	Flacon de produit d'étanchéité- Flokon des verdichtungsmitte Frasco de producto de estanqueidad Bottle of airtightness product Bocceta di prodotti della tenuta	1						1						1		1					
9	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
11	563560	Flacon de produit d'étanchéité- Flokon des verdichtungsmitte Frasco de producto de estanqueidad Bottle of airtightness product Bocceta di prodotti della tenuta	1						1						1		1					
12	563561	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -	1						1						1		1					
13	564587	Collecteur d'échappement - Auspuffsammelrohr Colector de escape - Exhaust manifold Collettore di scarico -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

2

COLLECTEUR D'ADMISSION - COLLECTEUR D'ÉCHAPPEMENT
ANSAUGLEITUNG - AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ADMISION - COLECTOR DE ESCAPE
INTAKE MANIFOLD - EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE - COLLETTORE DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 926** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	600716	Vis (10 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8		8					
18	564551	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1						1						1		1					
19	602607	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	4						4						4		4					
20	564553	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	1						1						1		1					
21	107350	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
22	476028	Courbe - Kurve Curva - Curve Gomito -	1						1						1		1					

AP 1403

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

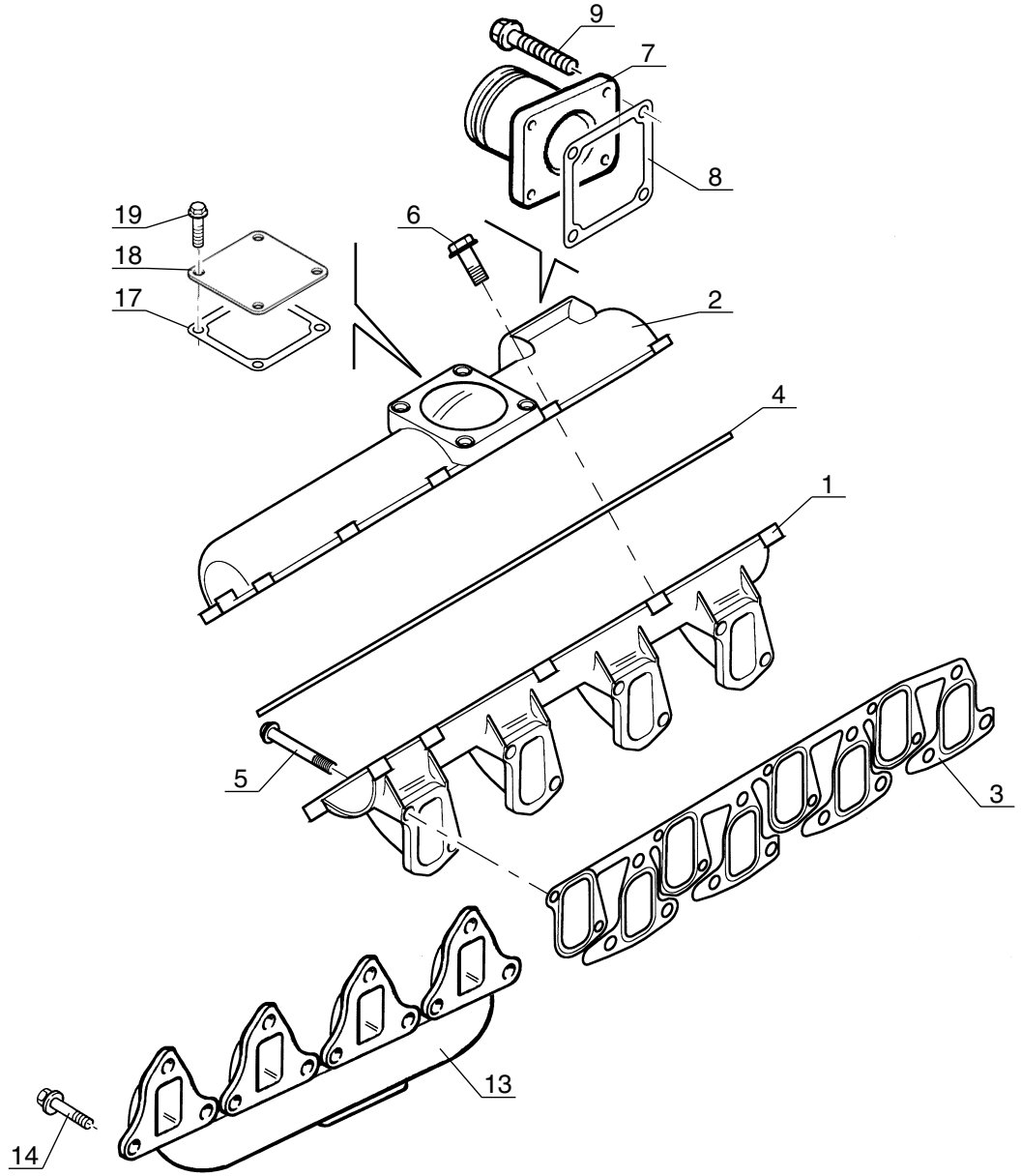
[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

A PARTIR DU MOTEUR
AB DER MOTOR
A PARTIR DEL MOTOR
FROM ENGINE
A PARTIR DEL MOTORE

⟼ N° : **U 170805 H**

COLLECTEUR D' ADMISSION - COLLECTEUR D' ECHAPPEMENT
ANSAUGLEITUNG - AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ADMISION - COLECTOR DE ESCAPE
INTAKE MANIFOLD - EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE - COLLETTORE DI SCARICO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR D'ADMISSION - COLLECTEUR D'ÉCHAPPEMENT
ANSAUGLEITUNG - AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ADMISION - COLECTOR DE ESCAPE
INTAKE MANIFOLD - EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE - COLLETTORE DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1403 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563554	Collecteur d'admission - Ansaugleitung Colector de admision - Intake manifold Collettore ammissione -	1						1						1		1					
2	603065	Collecteur d'admission - Ansaugleitung Colector de admision - Intake manifold Collettore di ammissione -	1						1						1		1					
3	563556	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
4	604003	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1						1						1		1					
5	564550	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8		8					
6	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	9						9						9		9					
7	604004	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -	1						1						1		1					
8	473560	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
9	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
13	564587	Collecteur d'échappement - Auspuffsammelrohr Colector de escape - Exhaust manifold Collettore di scarico -	1						1						1		1					
14	600716	Vis (10 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12						12						12		12					

+

12/07/2002

Catalogue : 547785

2

COLLECTEUR D'ADMISSION - COLLECTEUR D'ÉCHAPPEMENT
ANSAUGLEITUNG - AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ADMISION - COLECTOR DE ESCAPE
INTAKE MANIFOLD - EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE - COLLETTORE DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1403** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	473560	Joint plat Junta plana Guarnizióne	1						1						1		1					
18	564551	Plaque de fermeture Placa de cierre Piastra di chiusura	1						1						1		1					
19	602207	Vis Tornillo Vite	4						4						4		4					

AP 927

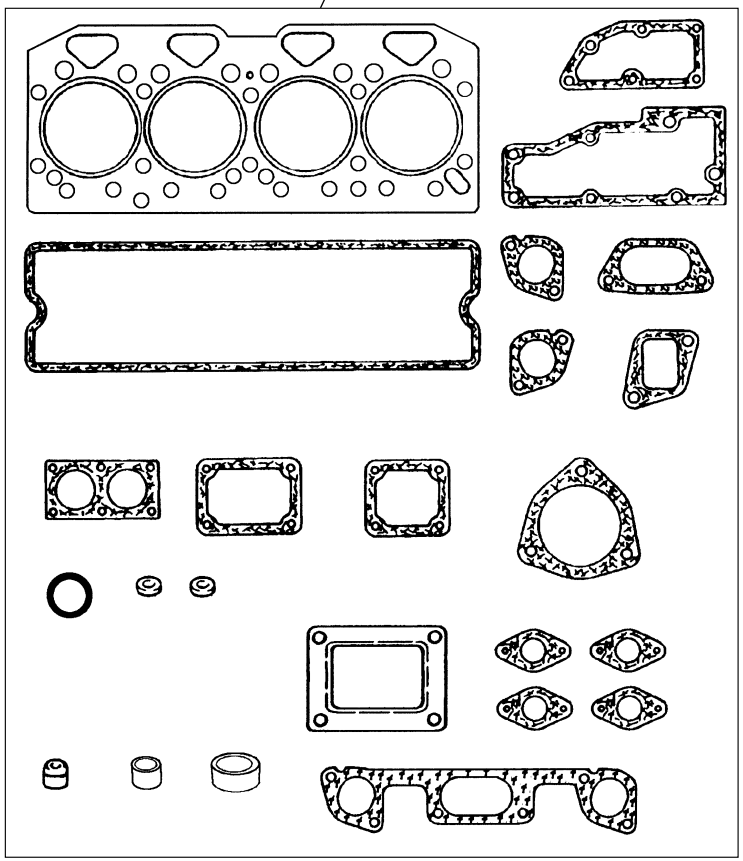
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81026**
[ ] Ref : **231 200**

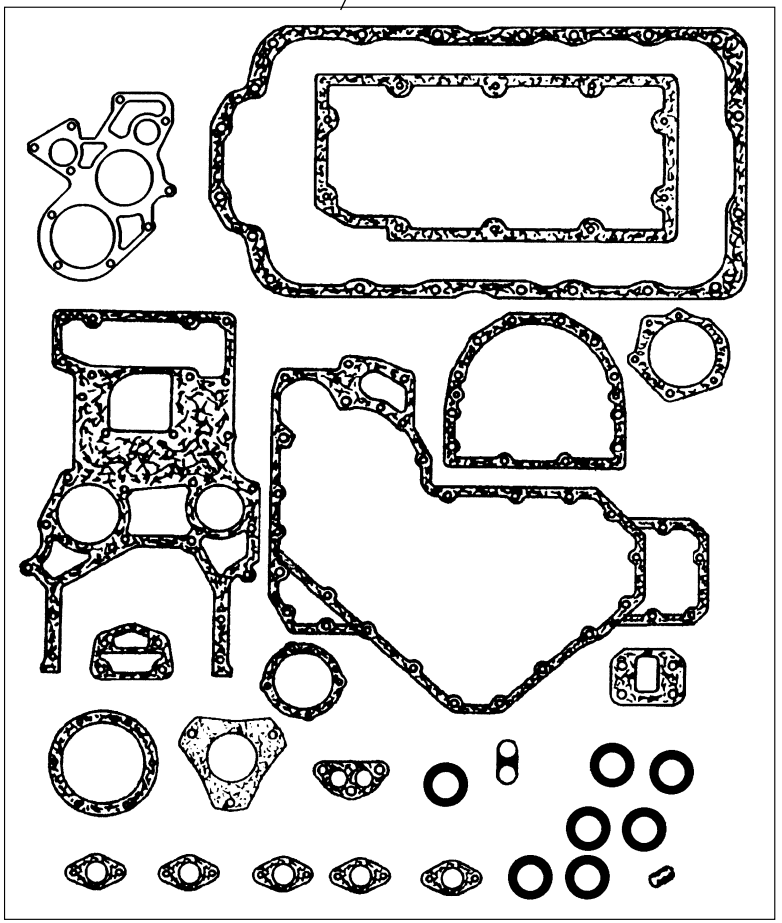
POCHETTE DE JOINTS (Sans amiante)
DICHTUNGSATZ (Ohne Asbest)
JUEGO DE JUNTAS (Sin amiento)
SEAL KIT (Without asbestos)
KIT GUARNIZIONE (Senza amianto)

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A

1



2



P.A.O. xp

25 / 10 / 00

Catalogue : 547785

1

POCHETTE DE JOINTS (SANS AMIANTE)
DICHTUNGSATZ (OHNE ASBEST)
JUEGO DE JUNTAS (SIN AMIENTO)
SEAL KIT (WITHOUT ASBESTOS)
KIT GUARNIZIONE (SENZA AMIANTO)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 927** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563564	Pochette de joints (révision partie haute) Dichtungsatz (zylinderkopf montage) Juego de juntas (juego de servicio de culata) Seal kit (to service kit) Kit guarnizióne (superiore) -	1						1						1		1					
2	563565	Pochette de joints (révision partie basse) Dichtungsatz (zylinder block montage) Juego de juntas (juego de servicio del bloque) Seal kit (bottom service kit) Kit guarnizióne (inferiore) -	1						1						1		1					

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	**1004.40T AK 80920**
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	**231 203**

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→⋈ N° : **167 129**

SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER

[ ] N° : **MT 732 / 932 Turbo SA**

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→⋈ N° : **169 427**

SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER

[ ] N° : **MLT 629 / 730 Turbo SA**
MLT 633 / 730 LS Turbo SA
MLT 730 Turbo PS SA

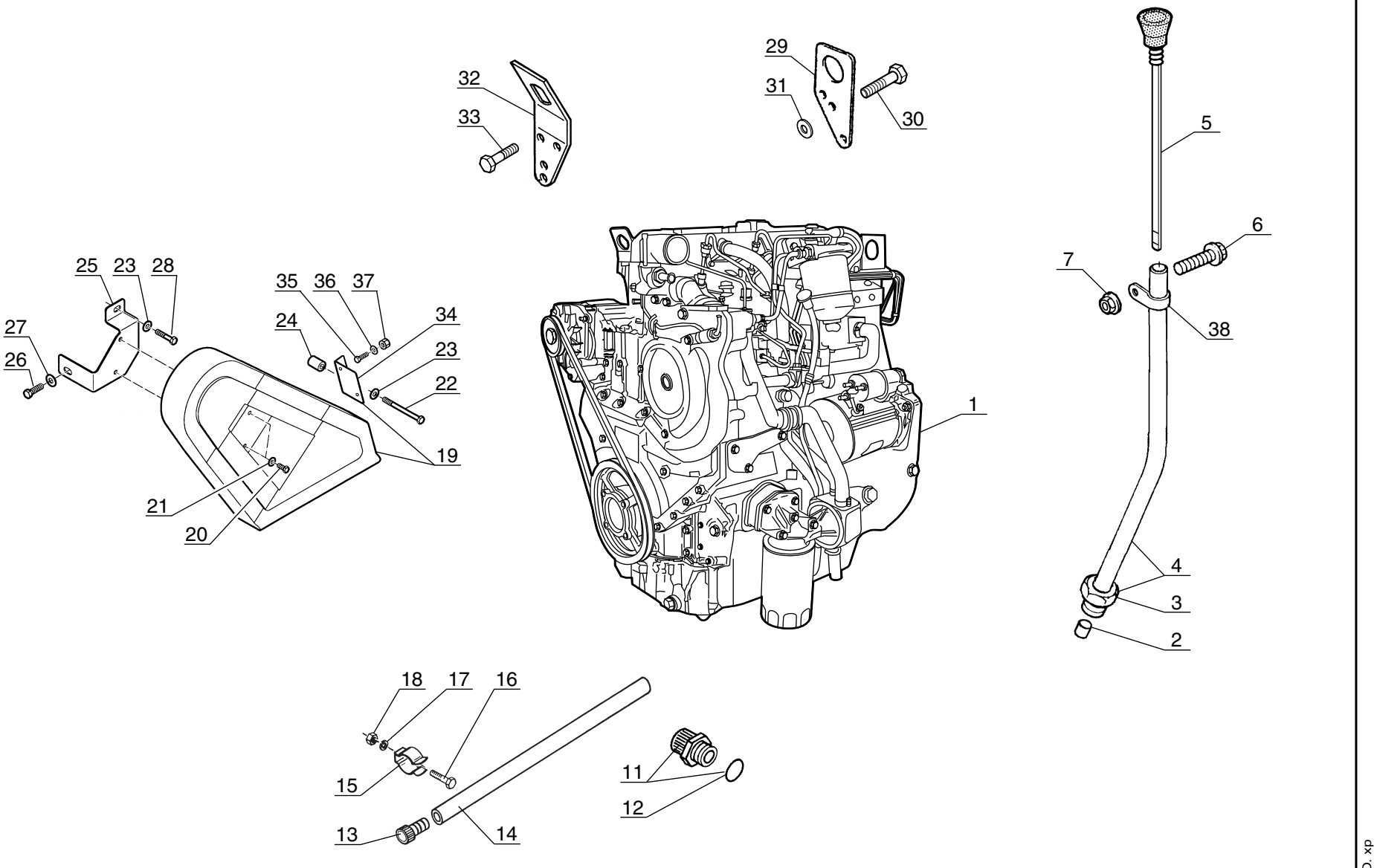
AP 2010

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

10 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2010 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231203	Moteur complet - Kompletter motor Motor completo - Complete engine Motore completo -		1		1				1	1	1				1		1				
2	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
3	474059	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
4	602202	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				
5	563273	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -		1		1				1	1	1				1		1				
6	474018	Vis (6 x 14) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
7	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
11	212946	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -		1		1				1	1	1				1		1				
12	82729	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -		1		1				1	1	1				1		1				
13	525416	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
14	212947	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				

+

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2010** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	171090	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -		1		1				1	1	1				1		1				
16	61801	Vis H,M 4- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
17	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
18	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
19	231475	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
20	50896	Vis H,M 6- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
21	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
22	232371	Vis H,M 8-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
23	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
24	232848	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
25	231472	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2010 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
27	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
28	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
29	563379	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
30	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
31	563380	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		1		1				1	1	1				1		1				
32	563341	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
33	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
34	231476	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
35	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
36	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2010 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	25714	Ecrou H ,M 6 ZN Tuerca Dado		2		2				2	2	2				2		2				
38	552738	Collier Abrazadera Fascetta		1		1				1	1	1				1		1				

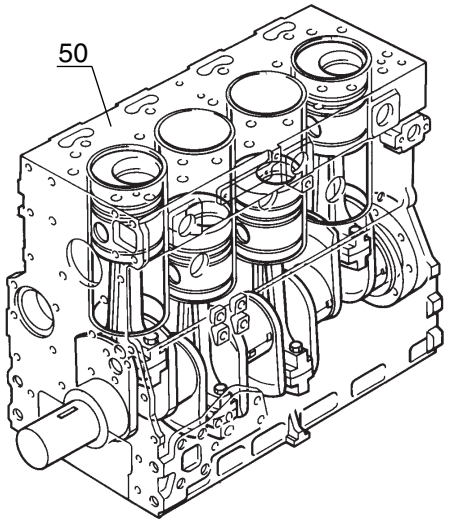
AP 892

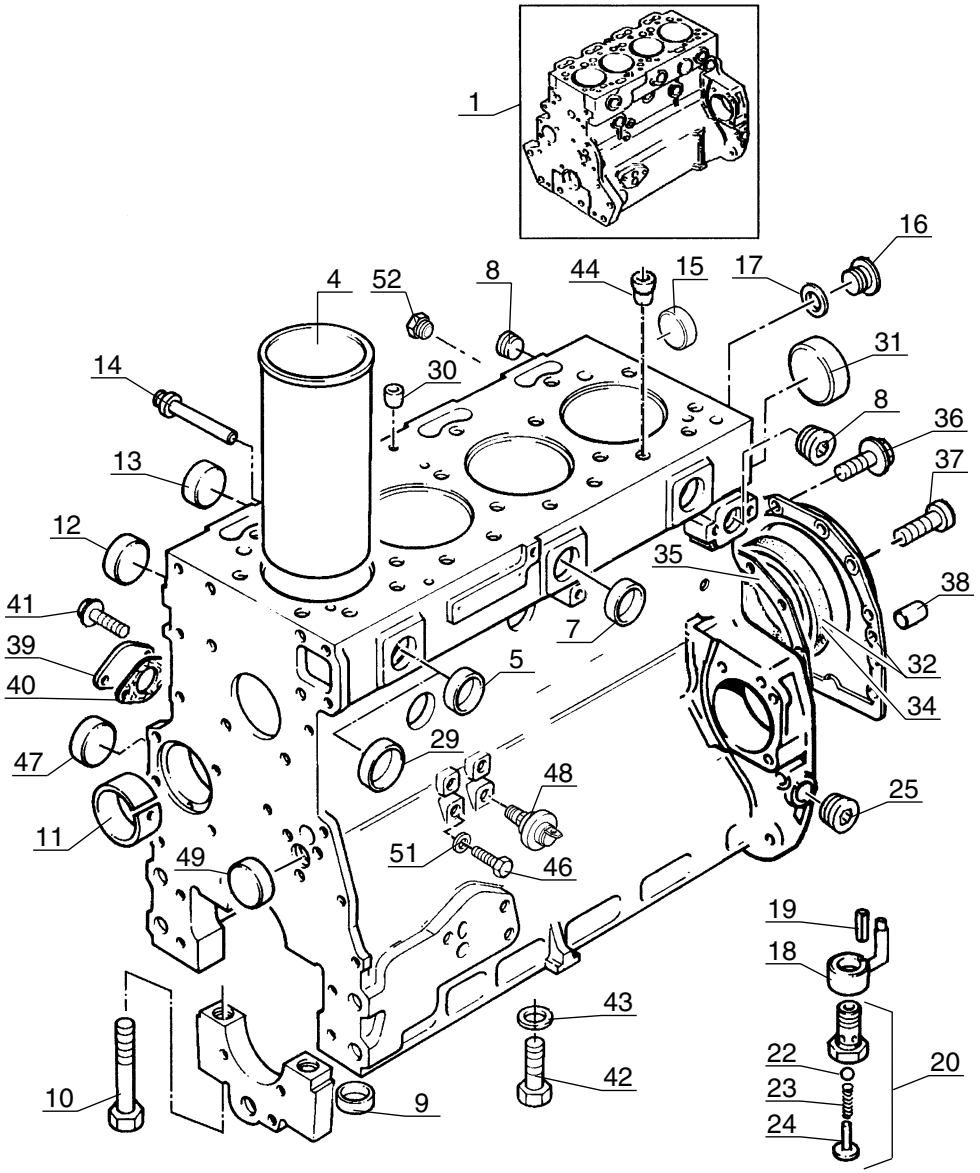
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

BLOC CYLINDRE
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A





P.A.O. xp

28 / 09 / 00

Catalogue : 547785

1

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 892 | M

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA	
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA	
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA	
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA	
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA	
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA	
7-	MLT730 SA	17-		
8-	MLT730 T SA	18-		
9-	MLT730 T PS SA	19-		
10-	MLT730 LS T SA	20-		

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564555	Bloc cylindres - Zylinderblock Bloque de cilindros - Cylinder block Monoblocco cilindro -		1		1				1	1	1				1		1				
4	563222	Chemise - Laufbüchse Camisa - Telaio anteriore Camicia -		4		4				4	4	4				4		4				
4	565440	Chemise (+0,25 mm) - Laufbüchse Camisa - Telaio anteriore Camicia -		4		4				4	4	4				4		4				
5	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		5		5				5	5	5				5		5				
7	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
8	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2				2		2				
9	133831	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		10		10				10	10	10				10		10				
10	138222	Vis (5/8x 95) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		10		10				10	10	10				10		10				
11	563223	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
12	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		4		4				4	4	4				4		4				
13	551660	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		4		4				4	4	4				4		4				

+

2

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 892 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	108575	Bouchon Tapón Tappo		1		1				1	1	1				1		1				
		- Stopfen - Plug -																				
15	474099	Bouchon (D38,1) Tapón Tappo		2		2				2	2	2				2		2				
		- Stopfen - Plug -																				
16	133653	Bouchon Tapón Tappo		1		1				1	1	1				1		1				
		- Stopfen - Plug -																				
17	603432	Rondelle Arandela Rondella		1		1				1	1	1				1		1				
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
18	562588	Gicleur Chicler Spurzzatore		4		4				4	4	4				4		4				
		- Kraftstoffdüse - Fuel jet -																				
19	562589	Goupille Pasador Spina		1		1				1	1	1				1		1				
		- Stift - Pin -																				
20	109307	Soupape Válvula Valvola		4		4				4	4	4				4		4				
		- Ventil - Valve -																				
22	475169	Bille Bola Sfera		1		1				1	1	1				1		1				
		- Kugel - Ball -																				
23	475170	Ressort Muelle Molla		1		1				1	1	1				1		1				
		- Feder - Spring -																				
24	475171	Reteneur Retenedor Fermo		1		1				1	1	1				1		1				
		- Haltering - Retainer -																				
25	133655	Bouchon Tapón Tappo		1		1				1	1	1				1		1				
		- Stopfen - Plug -																				

+

3

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 892 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	550167	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
30	133813	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
31	474101	Bouchon (D50) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
32	549366	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
34	107330	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
35	477775	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
36	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12		12				12	12	12				12		12				
37	550469	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
38	133630	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2				2		2				
39	474103	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
40	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1			1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 892 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
42	474106	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
43	474107	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		4		4				4	4	4				4		4				
44	562453	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2				2		2				
46	474041	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
47	551660	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
48	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore		1		1				1	1	1				1		1				
49	474097	Bouchon (D26) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2				2		2				
50	563221	Bloc embiellé - Rumpfmotor Bloque embielado - Short engine Monoblocco cilindro -		1		1				1	1	1				1		1				
51	603433	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
52	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2				2		2				

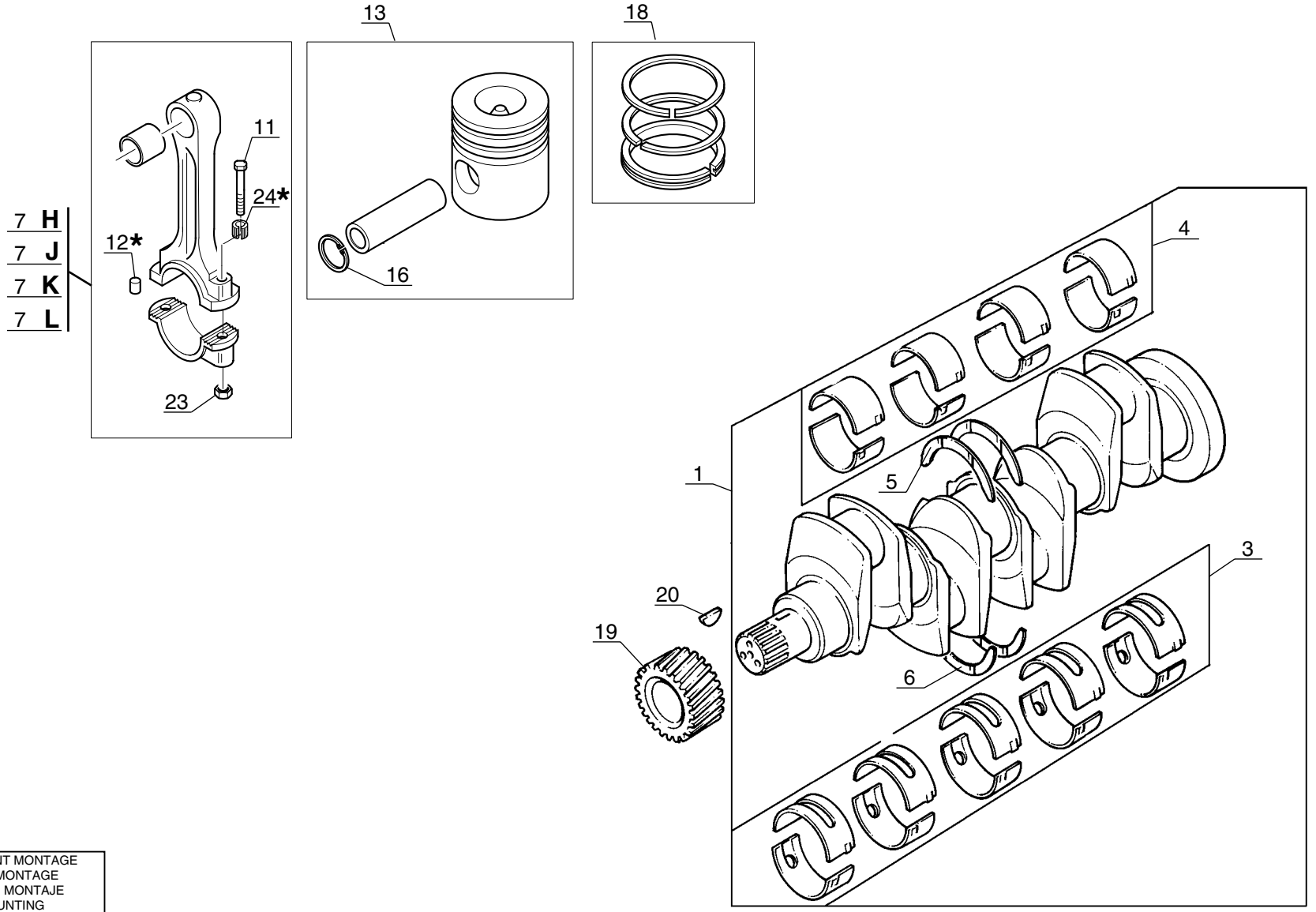
AP 893

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

PISTONS - BIELLES - VILEBREQUIN
KOLBEN - PLEUELSTANGE - KURBELWELLE
PISTONES - BIELAS - CIGUENAL
PISTONS - CONNECTING RODS - CRANK SHAFT
PISTONI - BIELLE - ALBERO A MANOVELLA

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



* SUIVANT MONTAGE
NACH MONTAGE
SEGUN MONTAJE
AS MOUNTING
SECONDO MONTAGGIO

P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 893** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550470	Vilebrequin - Kurbelwelle Cigue-al - Crankshaft Albero -		1		1				1	1	1				1		1				
3	133582	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		1		1				1	1	1				1		1				
3	133583	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X				X		X				
3	133584	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X				X		X				
3	133585	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X				X		X				
4	475173	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		1		1				1	1	1				1		1				
4	475174	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X				X		X				
4	475175	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X				X		X				
4	475176	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X				X		X				
5	109834	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
5	133768	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		X		X				X	X	X				X		X				

+

Catalogue : 547785

2

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 893** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
6	109835	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
6	133770	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		X		X				X	X	X				X		X				
7	563515	Bielle (H) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -		4		4				4	4	4				4		4				
7	563516	Bielle (J) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -		4		4				4	4	4				4		4				
7	563517	Bielle (K) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -		4		4				4	4	4				4		4				
7	563518	Bielle (L) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -		4		4				4	4	4				4		4				
11	473554	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
12	564158	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2				2		2				
13	563224	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -		4		4				4	4	4				4		4				
16	563226	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		2		2				2	2	2				2		2				
18	563227	Jeu de segments de piston - Kolbenringsatz Juego de segmentos de pistón - Kit piston ring Kit fascie elastiche -		4		4				4	4	4				4		4				

+

Catalogue : 547785

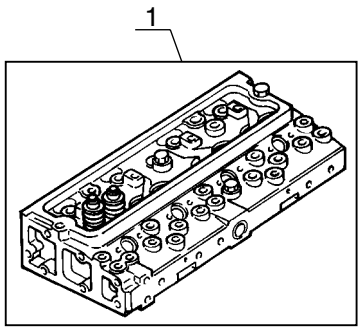
3

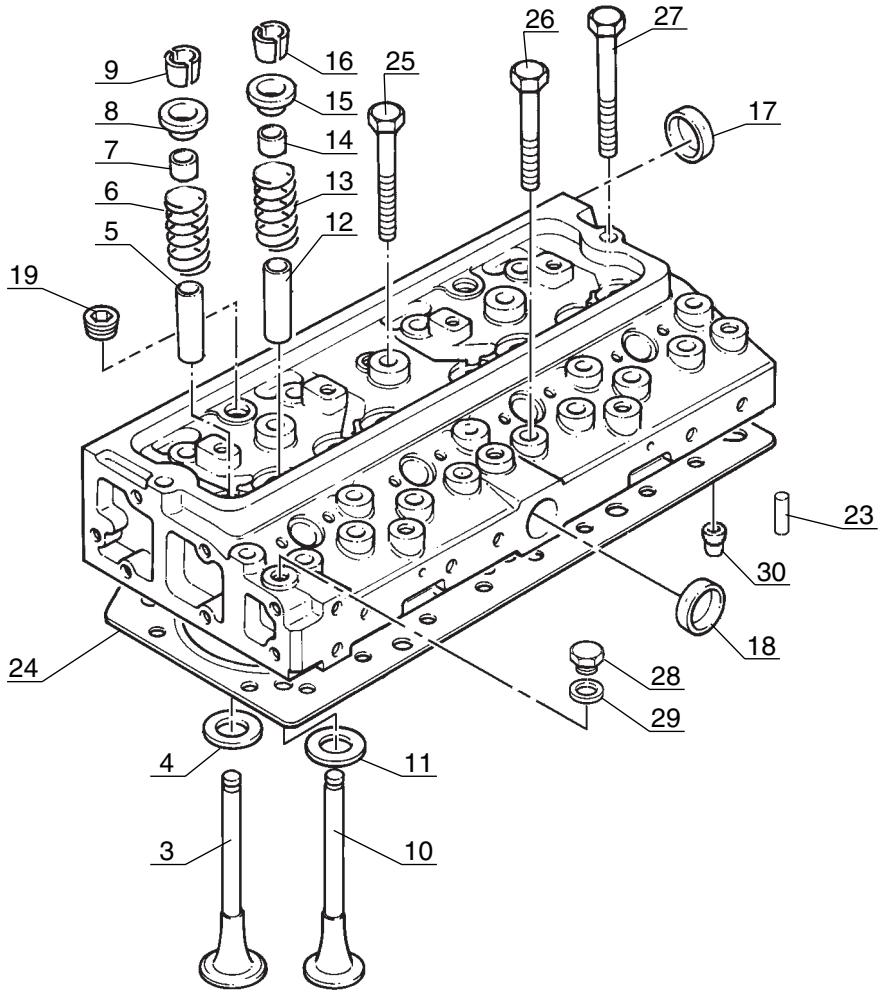
PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 893** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
19	474094	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
20	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -		1		1				1	1	1				1		1				
23	107335	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2				2		2				
24	562456	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		2		2				2	2	2				2		2				


1


9
8
7
6
5
19
16
15
14
13
12
25
26
27
17
23
30
18
28
29
24
4
11
3
10

Catalogue : 547785

1

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 894 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563228	Culasse complète - Kompletter Zylinderkopf Culata completa - Complete cylinder head Testata completa -		1		1				1	1	1				1		1				
3	563229	Soupape admission - Einlassventil Valvula de admisión - Inlet valve Valvola aspirazione -		4		4				4	4	4				4		4				
4	563232	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4		4				4	4	4				4		4				
5	563233	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -		4		4				4	4	4				4		4				
6	601831	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		4		4				4	4	4				4		4				
7	563235	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		4		4				4	4	4				4		4				
8	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		4		4				4	4	4				4		4				
9	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -		8		8				8	8	8				8		8				
10	563238	Soupape d'échappement - Auspuffventil Válvula de escape Flusing and boost pressure valve Valvola scarico -		4		4				4	4	4				4		4				
11	563239	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4		4				4	4	4				4		4				
12	563241	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -		4		4				4	4	4				4		4				

+

2

Catalogue : 547785

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 894 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	601831	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		4		4				4	4	4				4		4				
14	563242	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		4		4				4	4	4				4		4				
15	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		4		4				4	4	4				4		4				
16	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -		8		8				8	8	8				8		8				
17	474125	Bouchon (D35,2) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
18	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
19	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		4		4				4	4	4				4		4				
23	564556	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2				2		2				
24	603980	Joint de culasse - Zylinderkopfdichtung Junta de culata - Cylinder head gasket Guarnizióne testata -		1		1				1	1	1				1		1				
25	109366	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		8		8				8	8	8				8		8				
26	109367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12		12				12	12	12				12		12				

+

Catalogue : 547785

3

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 894 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
27	109368	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
28	133648	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
29	133731	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
30	562453	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2				2		2				

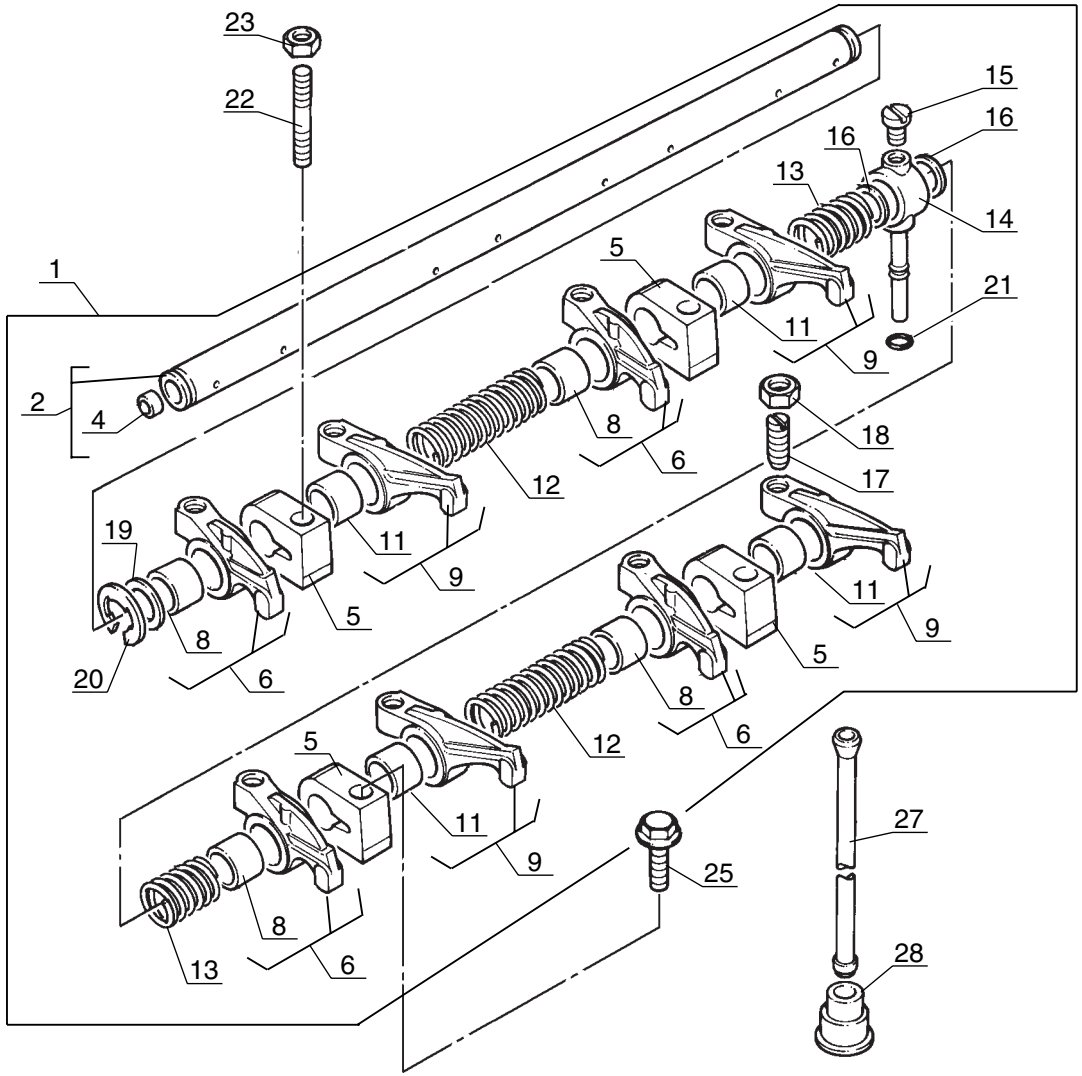
AP 895

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER ARM SHAFT
ASSE A BILANCIERI

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

29 / 09 / 00

Catalogue : 547785

1

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 895** | **M**

1- MLT629 SA		11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA		12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA		13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA		14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA		15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA		16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA		17-	
8- MLT730 T SA		18-	
9- MLT730 T PS SA		19-	
10- MLT730 LS T SA		20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563243	Rampe des culbuteurs - Kipphebelwelle Perfil de balancín - Rocker lever shaft Asse a bilancieri -		1		1				1	1	1				1		1				
2	563244	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -		1		1				1	1	1				1		1				
4	133650	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2				2		2				
5	473998	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		4		4				4	4	4				4		4				
6	563245	Levier gauche - Link hebel Palanca izquierda - L.H. lever Leva sinistra -		4		4				4	4	4				4		4				
8	563246	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
9	563247	Levier droit - Recht hebel Palanca derecha - R.H. lever Leva destro -		4		4				4	4	4				4		4				
11	563246	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
12	133799	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		2		2				2	2	2				2		2				
13	133798	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		2		2				2	2	2				2		2				
14	476991	Tige de raccordement - Schubstange Varilla de conexión - Connecting rod Stelo di raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				

+

2

Catalogue : 547785

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 895** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	476997	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
16	601576	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -		2		2				2	2	2				2		2				
17	133658	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		8		8				8	8	8				8		8				
18	133641	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		8		8				8	8	8				8		8				
19	563248	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
20	133619	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		2		2				2	2	2				2		2				
21	133852	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
22	475193	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3				3		3				
23	476011	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3				3		3				
25	476150	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
27	133793	Tige - Stange Vástago - Rod Stelo -		8		8				8	8	8				8		8				

+

Catalogue : 547785

3

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

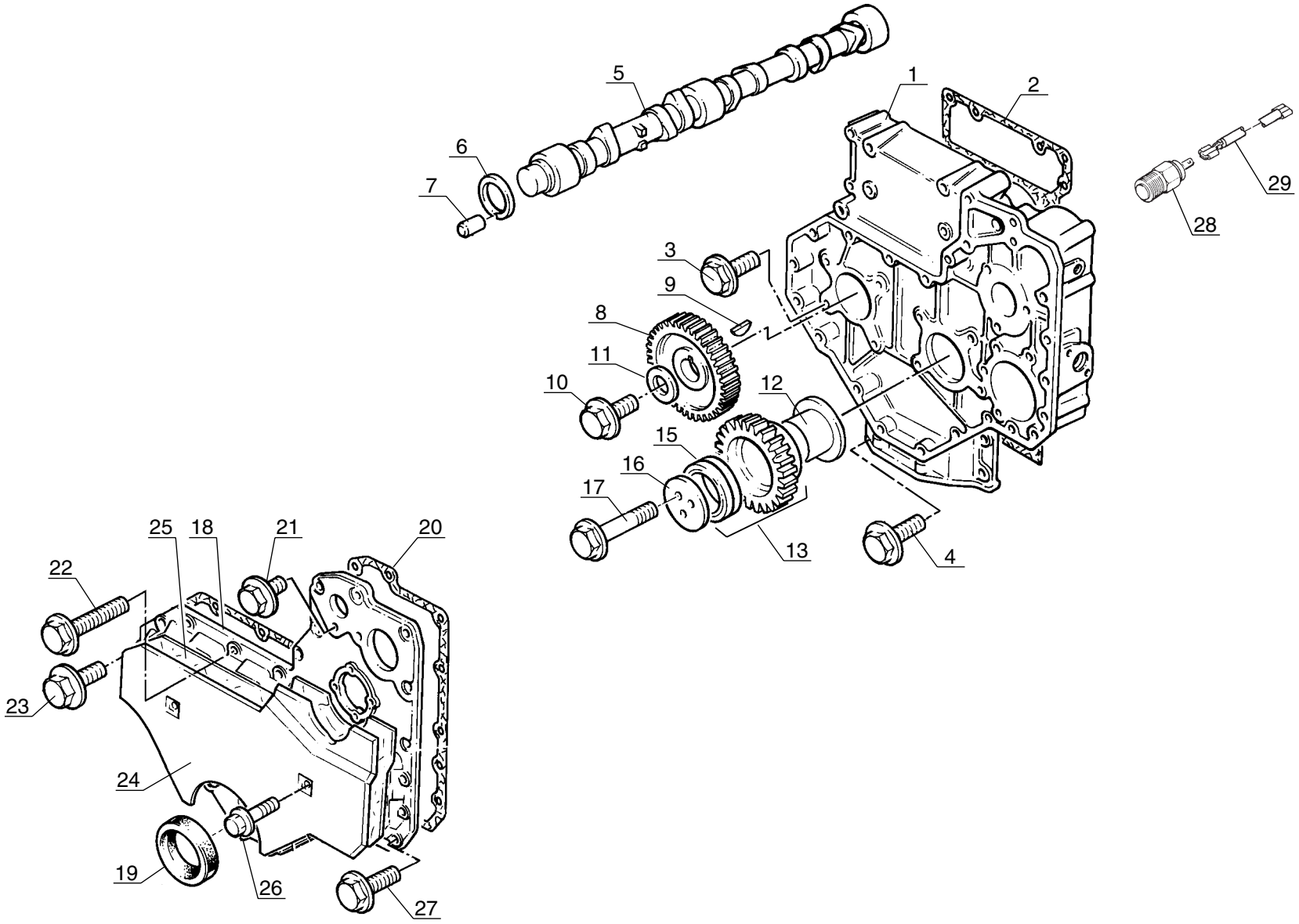
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 895** | **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA						17-													
8-	MLT730 T SA						18-													
9-	MLT730 T PS SA						19-													
10-	MLT730 LS T SA						20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	133792	Poussoir soupape - Ventilstössel Empuja válvula - Valve tappet Pulsante valvola -		8		8				8	8	8				8		8				

12/07/2002

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE



Catalogue : 547785

1

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 896 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563540	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
2	477774	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
3	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		8		8				8	8	8				8		8				
4	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
5	563250	Arbre à cames - Nockenwelle Arbol de levas - Camshaft Albero a camme -		1		1				1	1	1				1		1				
6	133832	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
7	133714	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -		1		1				1	1	1				1		1				
8	475196	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
9	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -		1		1				1	1	1				1		1				
10	473297	Vis (12 x 40) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
11	474007	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				

+

2

Catalogue : 547785

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 896** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	133845	Moyeu - Nabe Cubo - Hub Mozzo -		1		1				1	1	1				1		1				
13	474008	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
15	133574	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
16	133713	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
17	473289	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
18	563542	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -		1		1				1	1	1				1		1				
19	107349	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
20	563543	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
21	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		6		6				6	6	6				6		6				
22	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		6		6				6	6	6				6		6				
23	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

3

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 896 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

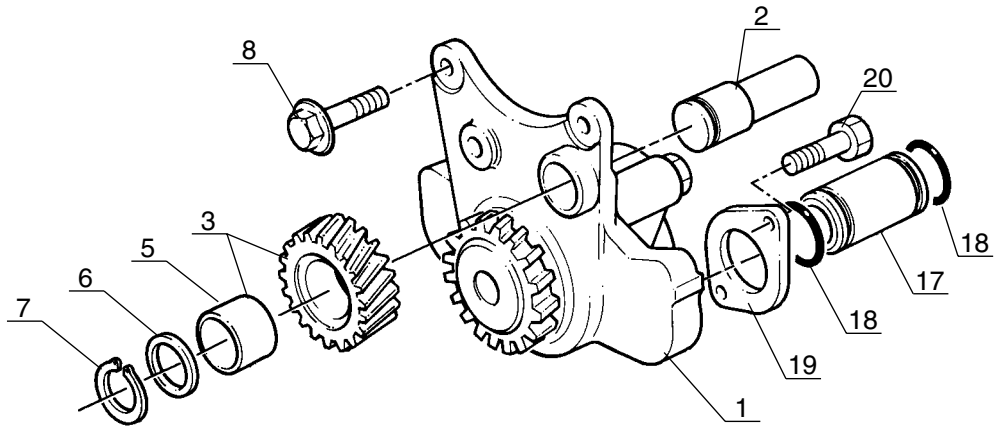
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	603254	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
25	603255	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -		1		1				1	1	1				1		1				
26	474018	Vis (6 x 14) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
27	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
28	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -		1		1				1	1	1				1		1				
29	564557	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -		1		1				1	1	1				1		1				

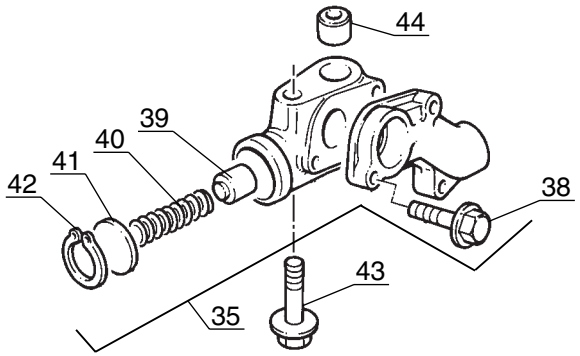
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIEROLPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND RELIEF VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A





P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 897 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	475197	Pompe - Pumpe Bomba - Pump Pompa -		1		1				1	1	1				1		1				
2	138225	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -		1		1				1	1	1				1		1				
3	473979	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
5	138174	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
6	473981	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
7	107694	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		1		1				1	1	1				1		1				
8	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
17	473983	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -		1		1				1	1	1				1		1				
18	473984	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		2		2				2	2	2				2		2				
19	473985	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
20	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				

+

2

Catalogue : 547785

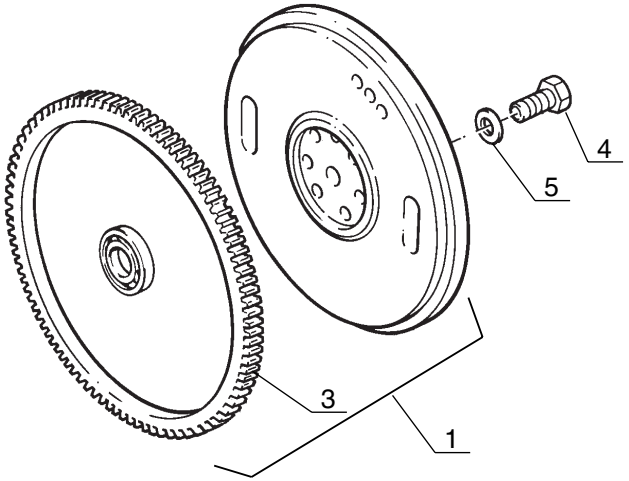
POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 897** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	603981	Valve de décharge - Druckbegrenzungsventil Válvula alivio - Relief valve Valvola sicureza -		1		1				1	1	1				1		1				
38	473991	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
39	473992	Plongeur - Tauchkolhen Embolo - Plunger Stantuffo -		1		1				1	1	1				1		1				
40	603982	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		1		1				1	1	1				1		1				
41	473994	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		1		1				1	1	1				1		1				
42	473995	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		1		1				1	1	1				1		1				
43	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
44	551649	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				

CARTER VOLANT-MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE-MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO



Catalogue : 547785

1

CARTER VOLANT MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO MOTORINO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 898 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564588	Volant moteur - Schwungrad Volante motor - Fly wheel Volano motore -		1		1				1	1	1				1		1				
3	133632	Couronne - Zähnrad Corona - Gear Corona -		1		1				1	1	1				1		1				
4	473299	Vis (1/2x 38) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		6		6				6	6	6				6		6				
5	473303	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		6		6				6	6	6				6		6				

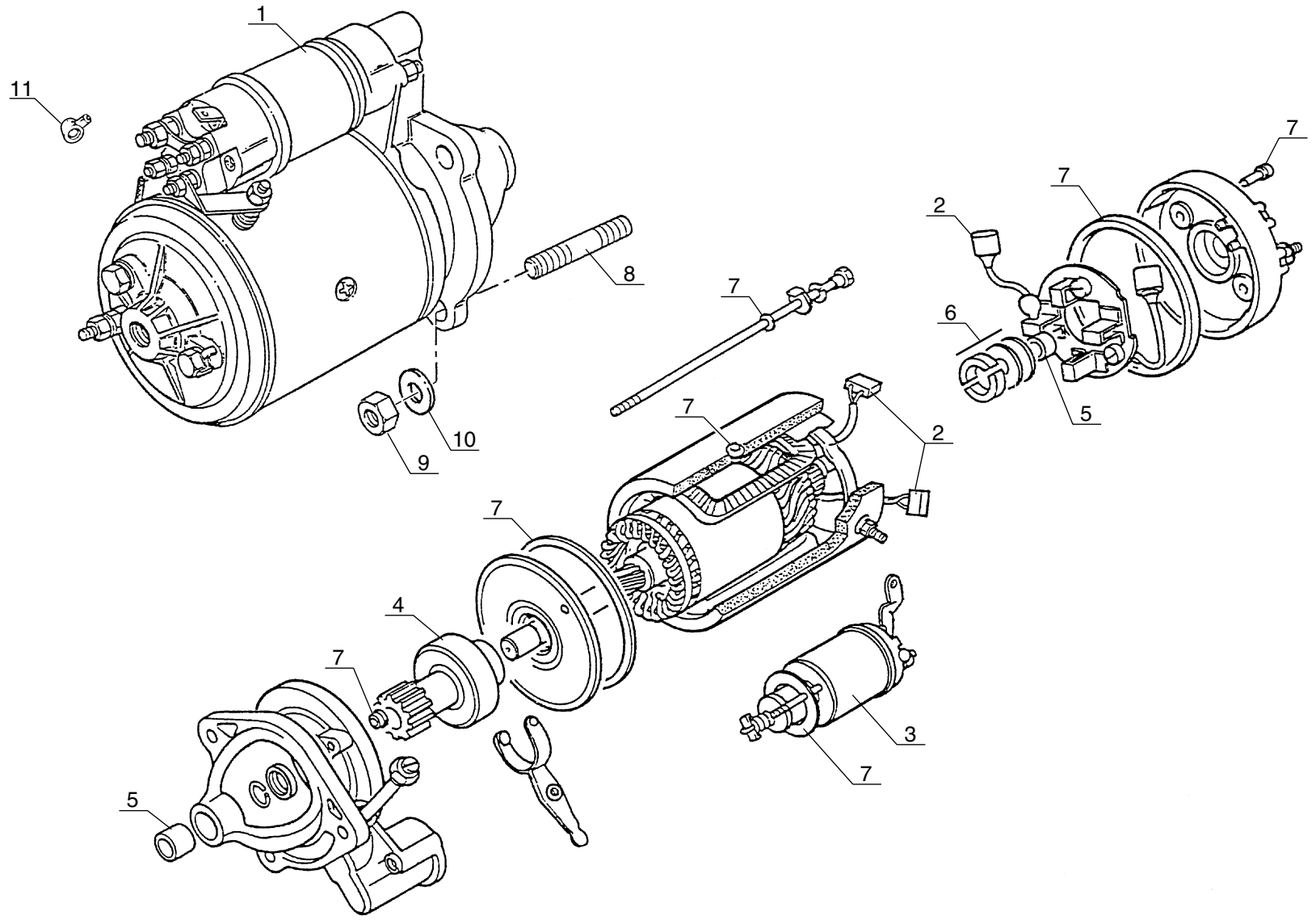
AP 899

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

DEMARREUR
ANLASSER
MOTOR DE ARANQUE
STARTER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.Oxp

29 / 09 / 00

Catalogue : 547785

1

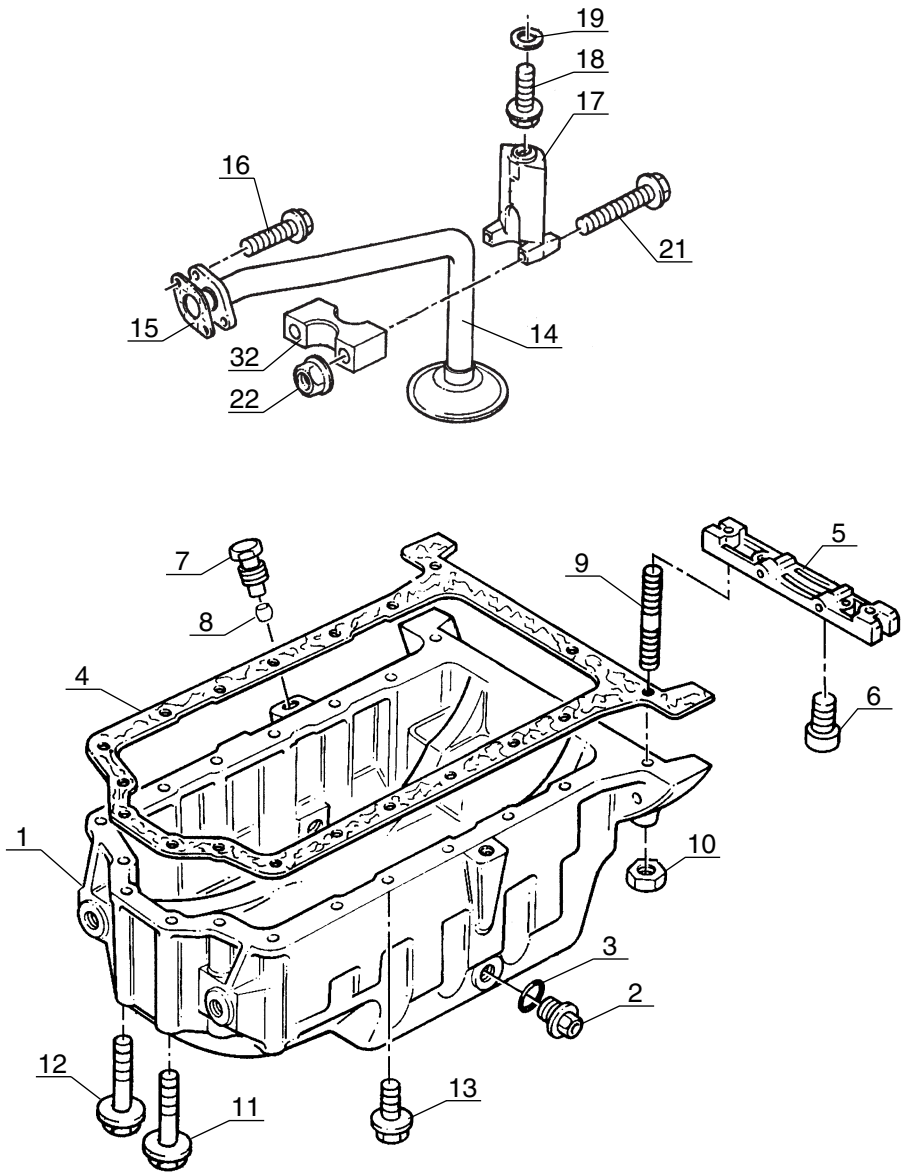
DEMARREUR
ANLASSEUR
ARRANCADOR
STATER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 899 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -		1		1				1	1	1				1		1				
2	473565	Jeu de balai - Kohlebürstensatz Juego de escoba - Brush kit Spazzola -		1		1				1	1	1				1		1				
3	473569	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -		1		1				1	1	1				1		1				
4	561375	Lanceur - Ritzel Lanzador - Pinion drive Lanciatore -		1		1				1	1	1				1		1				
5	473399	Jeu de bague - Büchsensatz Juego de anillos - Bushing kit Kit anello -		1		1				1	1	1				1		1				
6	473400	Rondelle frein - Sicherungscheibe Arandela freno - Lock washer Rondella sicurezza -		1		1				1	1	1				1		1				
7	473404	Kit de joint d'étanchéité - Dichtungsring kit kit junta de estanqueidad - Seal kit Kit guarnizióni di tenuta -		1		1				1	1	1				1		1				
8	473907	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3				3		3				
9	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3				3		3				
10	133697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3		3				3	3	3				3		3				
11	170884	Capuchon (rouge) - Kappe (rot) Capuchón (roja) - Cap (red) Cappuccio (rosso) -		1		1				1	1	1				1		1				

CARTER D' HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
COPPA OLIO



Catalogue : 547785

1

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 900 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550479	Carter d'huile - Olwanne Carter de aceite - Oil sump Carter d'olio -		1		1				1	1	1				1		1				
2	473309	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
3	474129	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1				1		1				
4	563271	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
5	475200	Traverse - Traverse Traviesa - Bridge piece Traversa ponte -		1		1				1	1	1				1		1				
6	474056	Vis (6 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
7	548898	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
8	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
9	563121	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		2		2				2	2	2				2		2				
10	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2				2		2				
11	550482	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

2

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 900 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

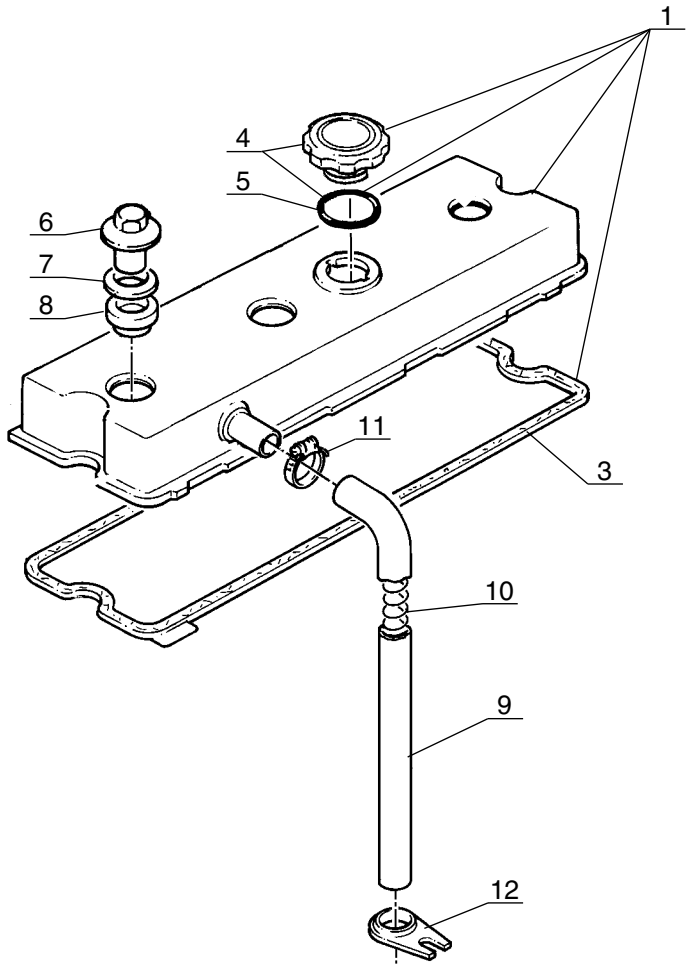
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	550483	Vis (8 x 140) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		5		5				5	5	5				5		5				
13	474090	Vis (8 x 80) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12		12				12	12	12				12		12				
14	550484	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -		1		1				1	1	1				1		1				
15	477781	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
16	474028	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
17	476192	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				
18	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
19	107688	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
21	550485	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
22	550486	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2				2		2				
32	476193	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

CACHE CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÜFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



Catalogue : 547785

1

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÄFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 901 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563277	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -		1		1				1	1	1				1		1				
3	602001	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
4	550493	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -		1		1				1	1	1				1		1				
5	603891	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1				1		1				
6	478054	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3				3		3				
7	550570	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		3		3				3	3	3				3		3				
8	138165	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3		3				3	3	3				3		3				
9	550491	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -		1		1				1	1	1				1		1				
10	563506	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		1		1				1	1	1				1		1				
11	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
12	474124	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				

AP 902

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

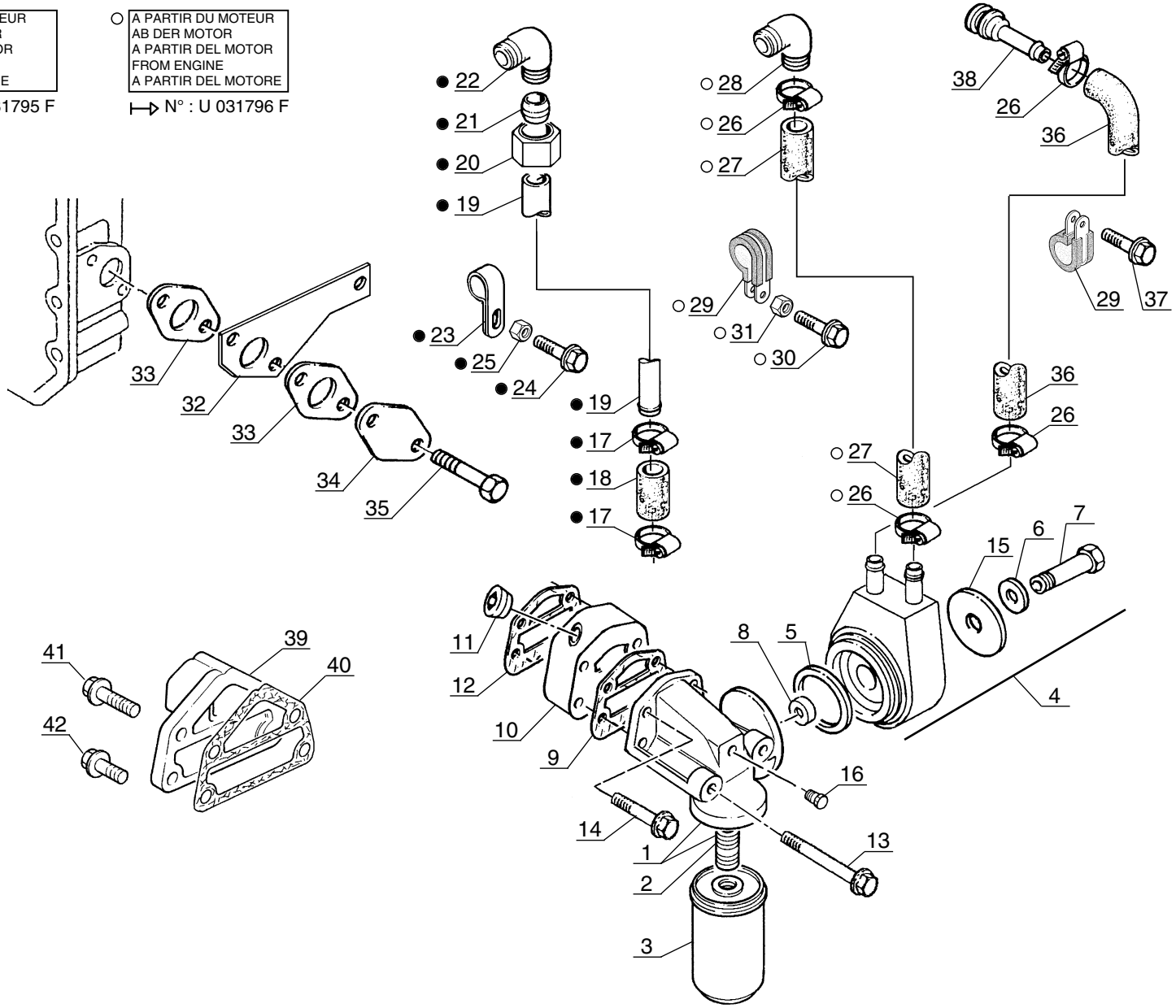
[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D' HUILE
SCHMIER ÖLFILTER UND MOTORSEITIGER ÖLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A

● JUSQU' AU MOTEUR
BIS DER MOTOR
HASTA EL MOTOR
UP TO ENGINE
FINO LA MOTORE
→| N° : U 031795 F

○ A PARTIR DU MOTEUR
AB DER MOTOR
A PARTIR DEL MOTOR
FROM ENGINE
A PARTIR DEL MOTORE
|→ N° : U 031796 F



P.A.O. xp

02 / 10 / 00

Catalogue : 547785

1

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 902 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550506	Tête de filtre - Filter kopf Cabeza de filtro - Filter head Testa filtro -		1		1				1	1	1				1		1				
2	550507	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
3	476954	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -		1		1				1	1	1				1		1				
4	550508	Refroidisseur d'huile - Olkühler Enfriador de aceite - Oil cooler Radiatore olio -		1		1				1	1	1				1		1				
5	476810	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
6	550510	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
7	550509	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
8	107918	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
9	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
10	475204	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -		1		1				1	1	1				1		1				
11	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				

+

2

Catalogue : 547785

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 902** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
13	550495	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
14	475203	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
15	552937	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		1		1				1	1	1				1		1				
16	133656	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
17	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2				2		2				
18	475211	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				
19	563281	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				
20	109905	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
21	109906	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
22	550498	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				

+

3

Catalogue : 547785

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 902** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	563282	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
24	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
25	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
26	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		4		4				4	4	4				4		4				
27	601648	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				
28	601647	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
29	563042	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2				2		2				
30	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
31	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
32	550861	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
33	550572	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		2		2				2	2	2				2		2				

+

Catalogue : 547785

4

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 902 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	477740	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
35	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
36	563041	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				
37	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
38	603984	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -		1		1				1	1	1				1		1				
39	476041	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -		1		1				1	1	1				1		1				
40	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
41	474053	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
42	474054	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				

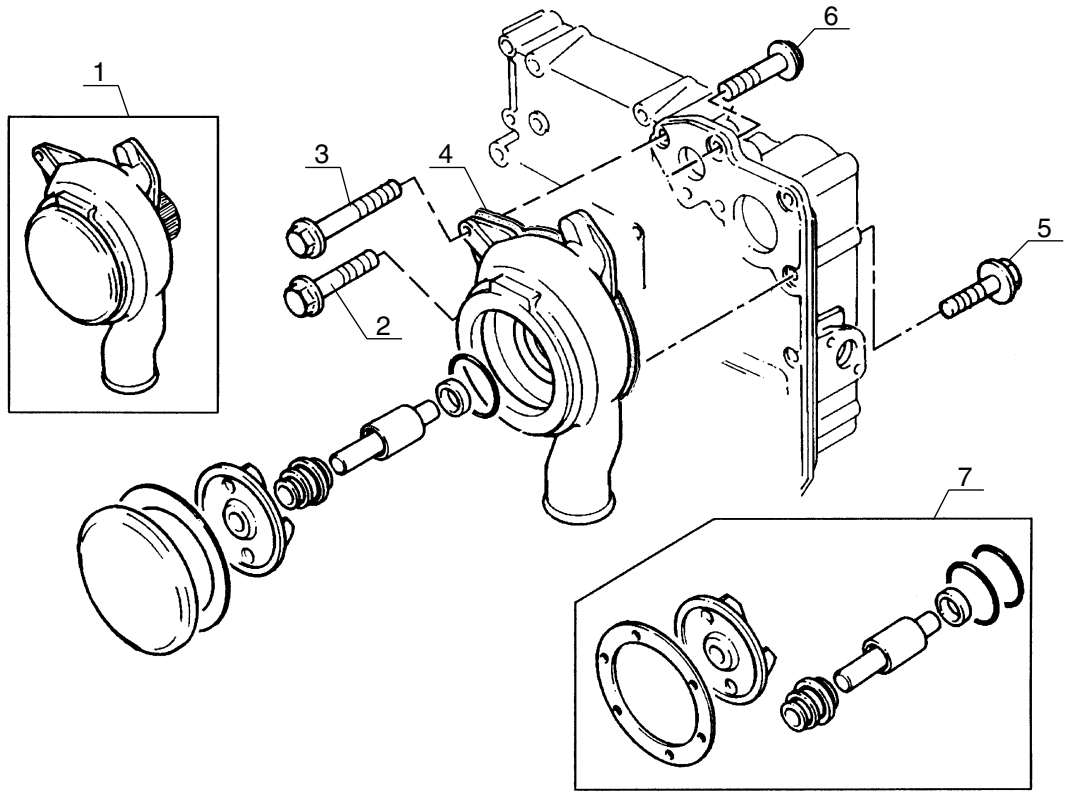
AP 903

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL' ACQUA

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL'ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 903** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563285	Pompe à eau Bomba de agua Pompa dell'acqua		1		1				1	1	1				1		1				
		- Wasser pumpe - Water pump -																				
2	474005	Vis Tornillo Vite		3		3				3	3	3				3		3				
		- Schraube - Screw -																				
3	474032	Vis Tornillo Vite		3		3				3	3	3				3		3				
		- Schraube - Screw -																				
4	563295	Joint plat Junta plana Guarnizióne		1		1				1	1	1				1		1				
		- Dichtung - Gasket -																				
5	476074	Vis (8 x 65) Tornillo Vite		2		2				2	2	2				2		2				
		- Schraube - Screw -																				
6	475201	Vis Tornillo Vite		1		1				1	1	1				1		1				
		- Schraube - Screw -																				
7	563286	Kit de réparation Kit de reparación Kit riparazione		1		1				1	1	1				1		1				
		- Reparatursatz - Repair kit -																				

12/07/2002

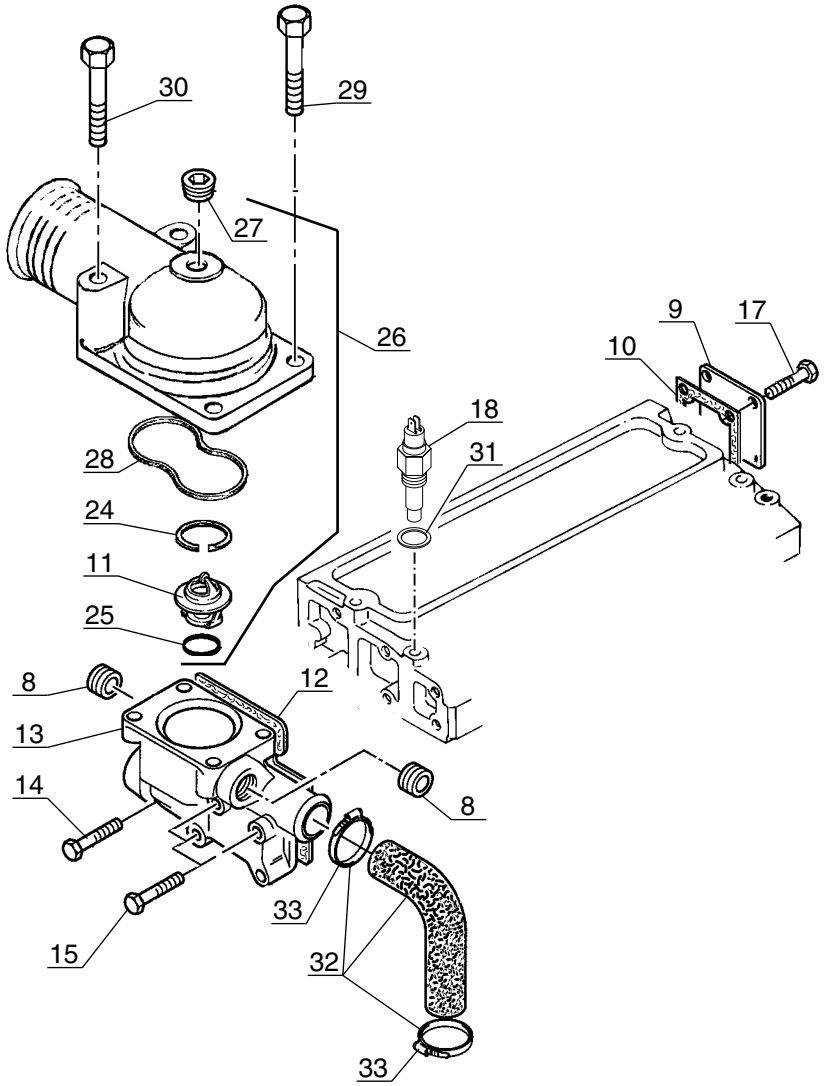
AP 904

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D' ECHAPPEMENT D' EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UND KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
ENTRATA E USCITA DELL' ACQUA

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

04 / 10 / 00

Catalogue : 547785

1

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 904** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		3		3				3	3	3				3		3				
9	563287	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
10	563288	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
11	563291	Thermostat - Thermostat Termostato - Thermostat Termostato -		1		1				1	1	1				1		1				
12	563290	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
13	563289	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
14	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
15	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
17	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
18	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -		1		1				1	1	1				1		1				
24	564334	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

2

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 904** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	563294	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1				1		1				
26	564332	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -		1		1				1	1	1				1		1				
27	564341	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
28	564333	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1				1		1				
29	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
30	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
31	3140	??????????? - -		1		1				1	1	1				1		1				
32	563292	Durit + Collier - Schlauch + Spannschelle Tubo flexible + Collar - Hose + Clamp Manicotto + Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
33	552936	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2				2		2				

AP 905

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

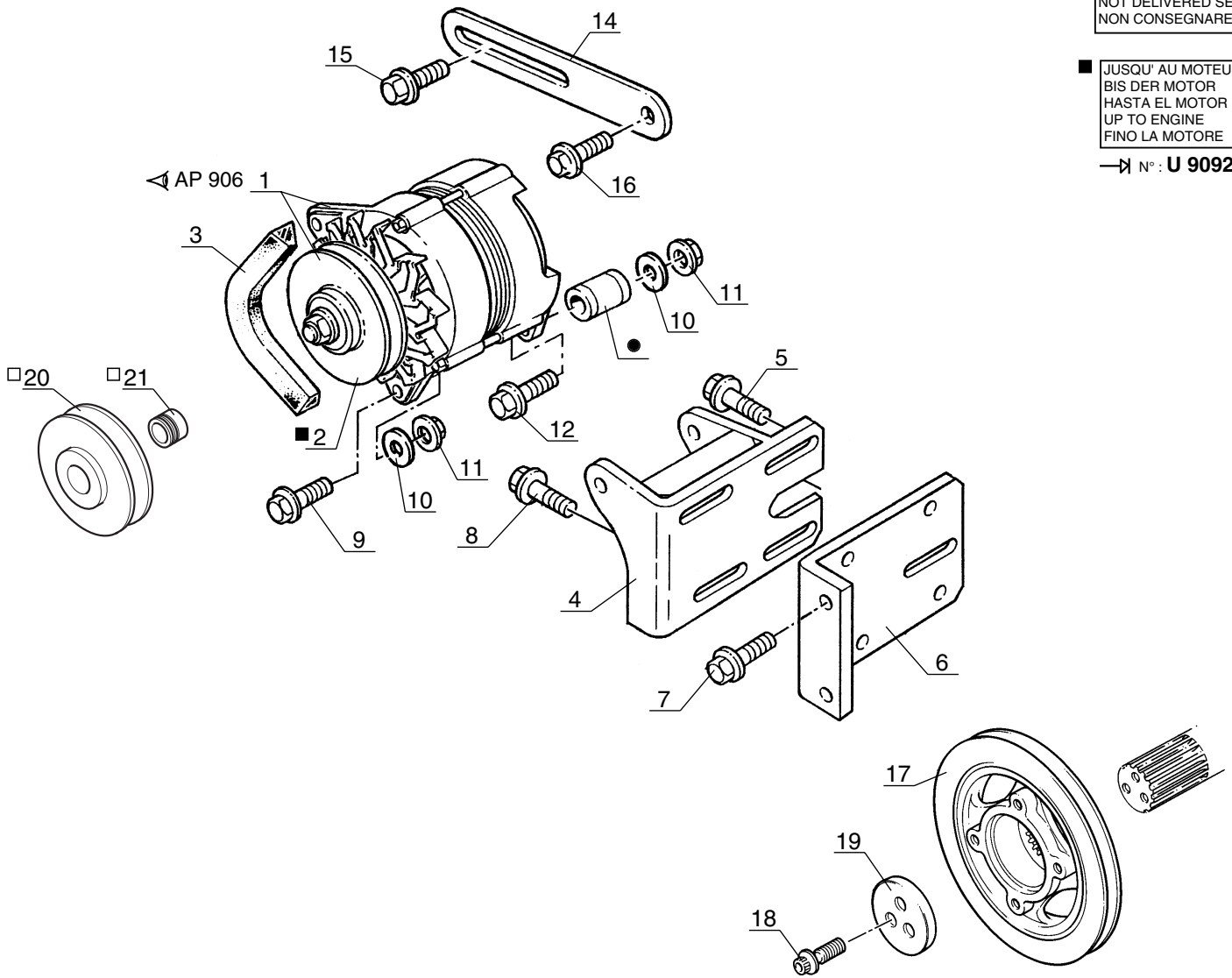
ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO COMITI

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A

● NON LIVRE SEPAREMENT (VOIR REP. 1)
NICHT GELIEFERT ALLEIN (SEHEN HINW. 1)
NO ENTREGADOS SOLO (VER FIG. 1)
NOT DELIVERED SEPARATELY (SEE ITEM. 1)
NON CONSEGNARE SEPARATAMENTE (VEDERE SEQUENZA 1)

■ JUSQU' AU MOTEUR
BIS DER MOTOR
HASTA EL MOTOR
UP TO ENGINE
FINO LA MOTORE
→| N° : **U 909221 D**

□ A PARTIR DU MOTEUR
AB DER MOTOR
A PARTIR DEL MOTOR
FROM ENGINE
A PARTIR DEL MOTORE
|→ N° : **U 909222 D**



P.A.Oxp

Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 905** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -		1		1				1	1	1				1		1				
2	476157	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -		1		1				1	1	1				1		1				
3	563270	Courroie d'alternateur - Wechselstromgeneratorriemen Correa de alternador - Alternator belt Cinghia di alternatore -		1		1				1	1	1				1		1				
4	563298	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				
5	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
6	563299	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				
7	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
8	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
9	473951	Vis (8 x 35) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
10	109358	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
11	551662	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2				2		2				

+

2

Catalogue : 547785

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 905** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
14	563300	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -		1		1				1	1	1				1		1				
15	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
16	563301	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
17	474036	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -		1		1				1	1	1				1		1				
18	474038	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
19	474037	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		1		1				1	1	1				1		1				
20	602649	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -		1		1				1	1	1				1		1				
21	602650	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		1		1				1	1	1				1		1				

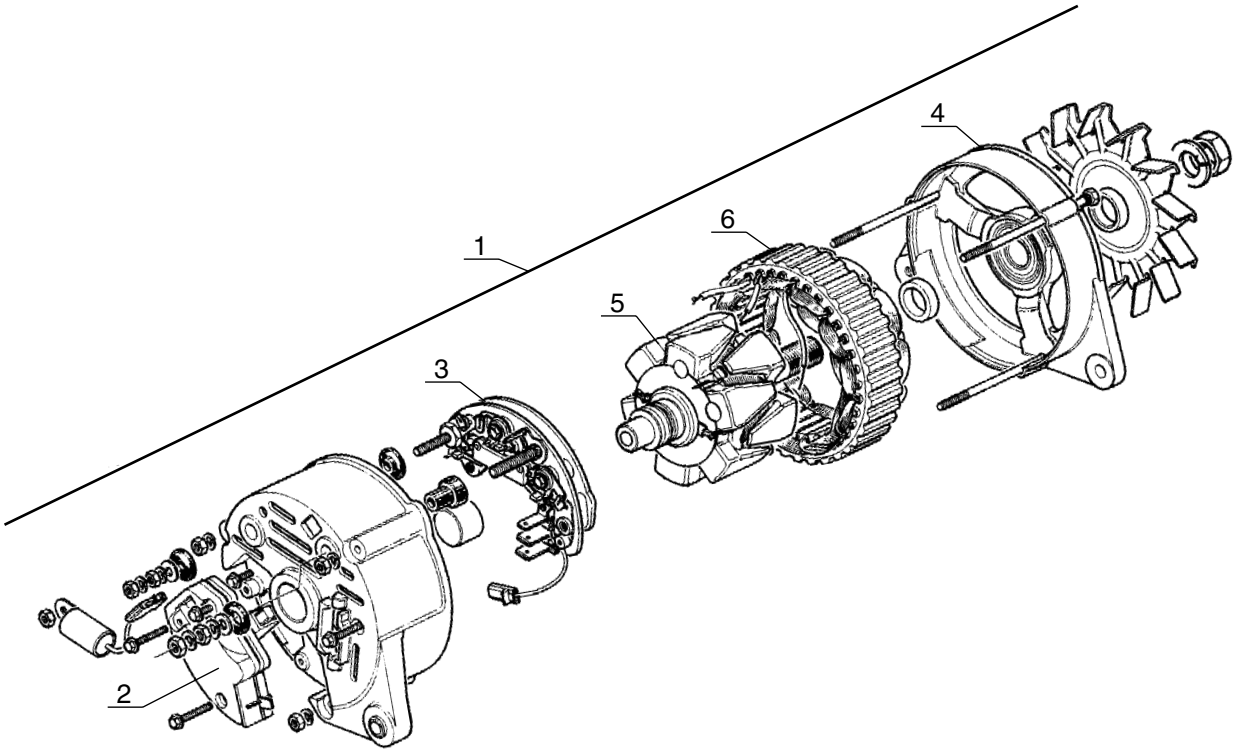
AP 906

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

05 / 10 / 00

Catalogue : 547785

1

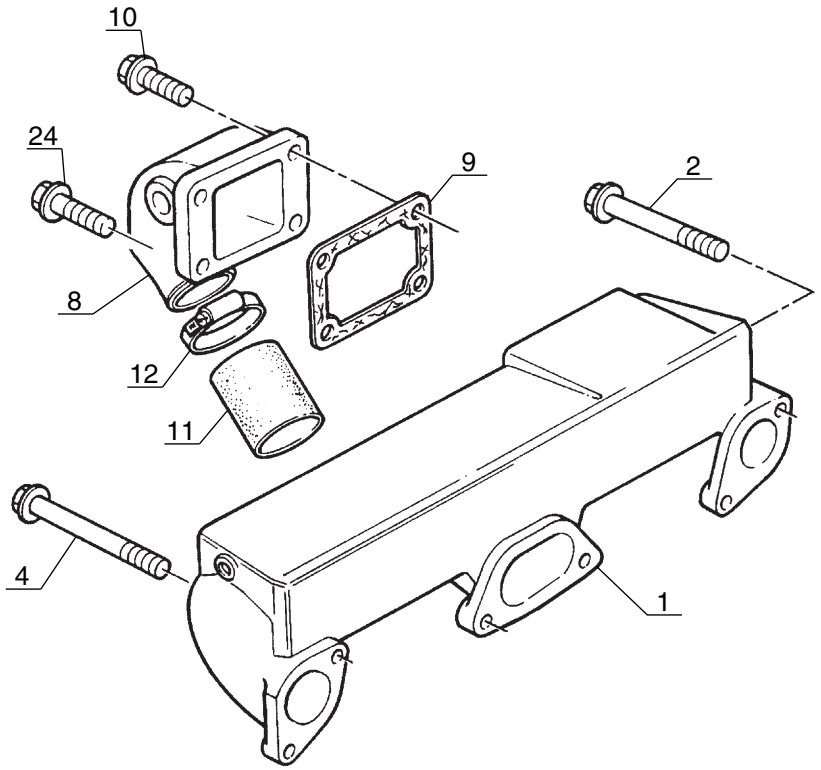
ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 906** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -		1		1				1	1	1				1		1				
2	475357	Régulateur - Regler Regulador - Regulator Regulatore -		1		1				1	1	1				1		1				
3	475358	Pont de diodes - Gleichrichter Rectificador de corriente - Diode bridge Diodo -		1		1				1	1	1				1		1				
4	475359	Flasque avant - Vorn Flansch Placa delantera - Front flange Flangia anteriore -		1		1				1	1	1				1		1				
5	563548	Rotor - Rotor Rotor - Rotor Rotore -		1		1				1	1	1				1		1				
6	563549	Stator - Stator Estator - Stator Statore -		1		1				1	1	1				1		1				

COLLECTEUR D' ADMISSION
ANSAUGLEITUNG
COLECTOR DE ADMISION
INTAKE MANIFOLD
COLLETTORE DI ASPIRAZIONE



Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR D'ADMISSION
ANSAUGLEITUNG
COLECTOR DE ADMISION
INTAKE MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 907 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

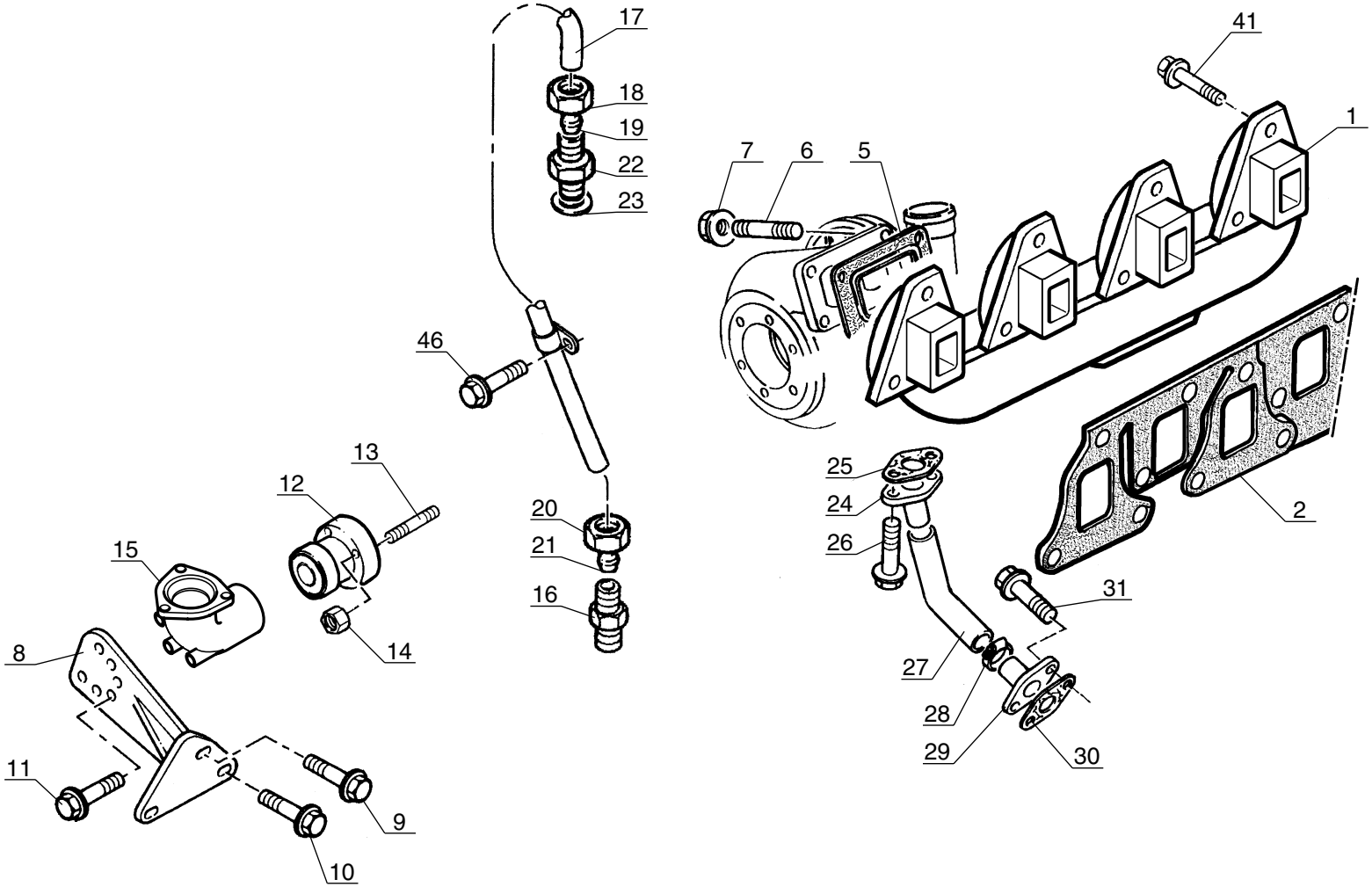
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563304	Collecteur d'admission - Ansaugleitung Colector de admision - Intake manifold Collettore di aspirazione -		1		1				1	1	1				1		1				
2	561305	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
4	474032	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
8	563510	Courbe - Kurve Curva - Curve Gomito -		1		1				1	1	1				1		1				
9	563306	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
10	474032	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
11	563307	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				
12	474140	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2				2		2				
24	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D' ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA, DI SCARICO

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.Oxp

Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE RAFFREDDAMENTO E SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 908 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563308	Collecteur d'échappement - Auspuffsammelrohr Colector de escape - Exhaust manifold Collettore di scarico -		1		1				1	1	1				1		1				
2	564690	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		2		2				2	2	2				2		2				
5	601642	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
6	563313	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		4		4				4	4	4				4		4				
7	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		4		4				4	4	4				4		4				
8	563314	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				
9	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
10	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
11	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
12	563315	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -		1		1				1	1	1				1		1				
13	563316	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3				3		3				

+

2

Catalogue : 547785

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE RAFFREDDAMENTO E SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 908 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	552957	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3				3		3				
15	563317	Coude - Rohrbogen Codo - Bend Gomito -		1		1				1	1	1				1		1				
16	563318	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
17	563319	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				
18	563320	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
19	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
20	563320	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
21	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
22	563321	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
23	563322	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
24	563323	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

3

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE RAFFREDDAMENTO E SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 908** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	563324	Joint plat Junta plana Guarnizióne		1		1				1	1	1				1		1				
26	474067	Vis Tornillo Vite		2		2				2	2	2				2		2				
27	563325	Durit Tubo flexible Manicotto		1		1				1	1	1				1		1				
28	550499	Collier Abrazadera Fascetta		2		2				2	2	2				2		2				
29	563326	Bride Brida Flangia		1		1				1	1	1				1		1				
30	474104	Joint plat Junta plana Guarnizióne		1		1				1	1	1				1		1				
31	473955	Vis (8 x 20) Tornillo Vite		2		2				2	2	2				2		2				
41	563327	Vis Tornillo Vite		12		12				12	12	12				12		12				
46	474064	Vis Tornillo Vite		1		1				1	1	1				1		1				

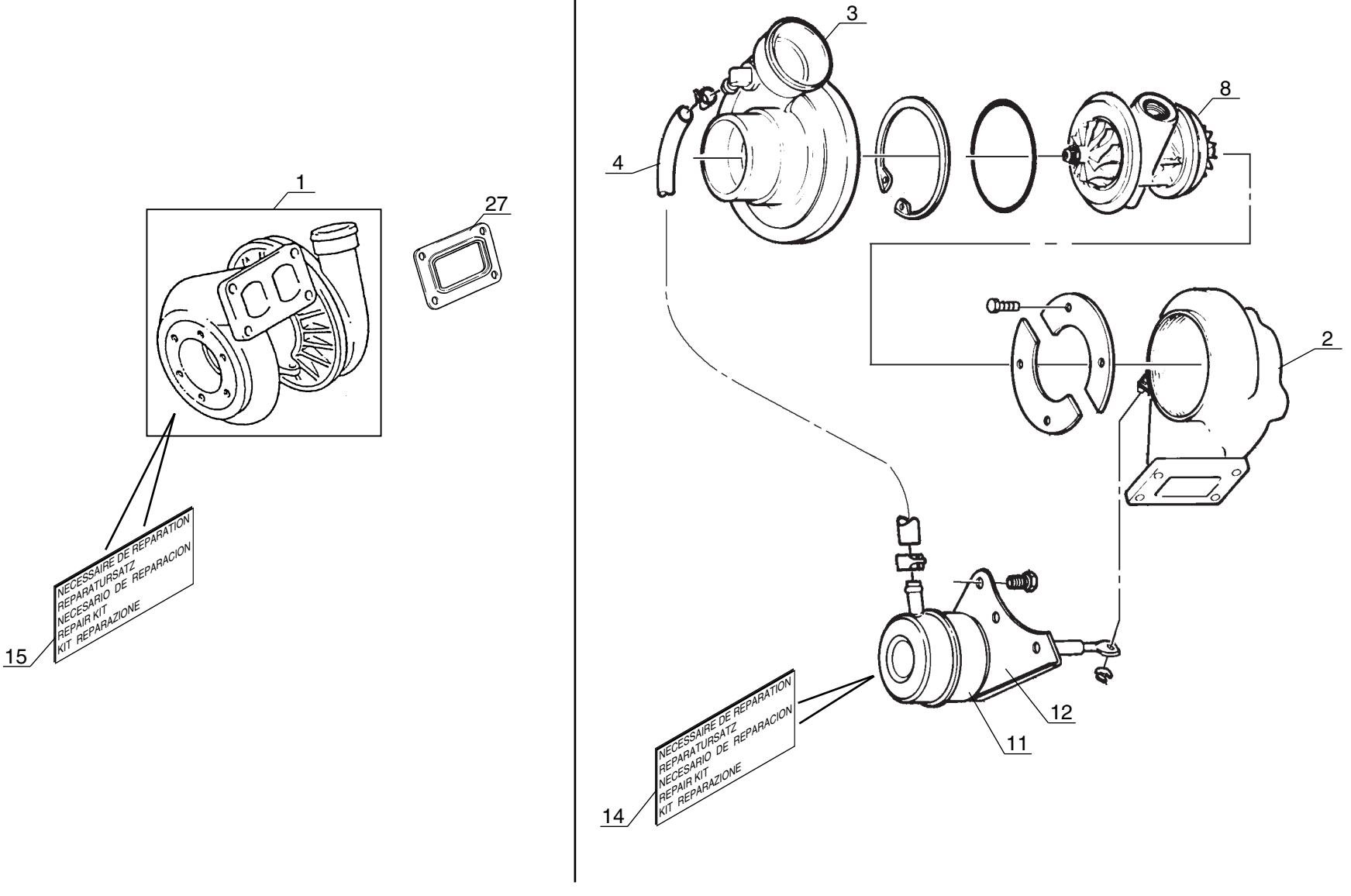
AP 909

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.Oxp

05 / 10 / 00

Catalogue : 547785

1

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 909 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563302	Turbo-compresseur complet - Kompletter turbolader Turbo compresor completo - Complete turbocharger Turbocompressore completo -		1		1				1	1	1				1		1				
2	564558	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
3	564559	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
4	564560	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				
8	564561	Noyau - Kern Nucleo - Core Anima -		1		1				1	1	1				1		1				
11	564562	Déclencheur - Schwenkzylinder Actuador - Actuator Azionatore -		1		1				1	1	1				1		1				
12	602214	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				
14	564563	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -		1		1				1	1	1				1		1				
15	564564	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -		1		1				1	1	1				1		1				
27	601642	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				

AP 910

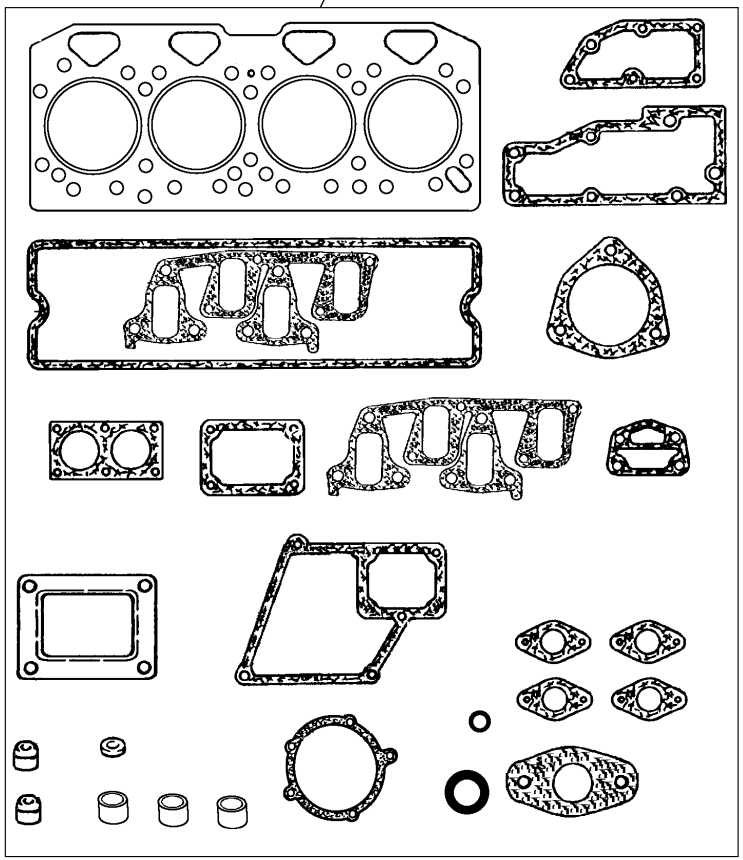
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 80920**
[ ] Ref : **231 203**

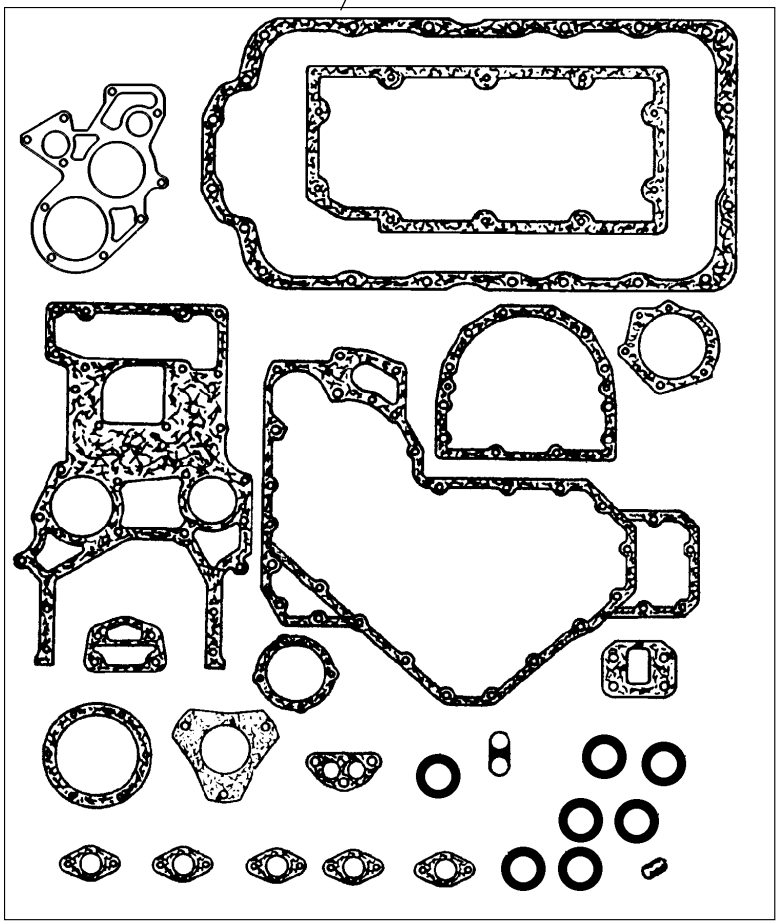
POCHETTE DE JOINTS (Sans amiante)
DICHTUNGSATZ (Ohne Asbest)
JUEGO DE JUNTAS (Sin amiento)
SEAL KIT (Without asbestos)
KIT GUARNIZIONE (Senza amianto)

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A

1



2



P.A.Oxp

05 / 10 / 00

Catalogue : 547785

1

POCHETTE DE JOINTS (SANS AMIANTE)
DICHTUNGSATZ (OHNE ASBEST)
JUEGO DE JUNTAS (SIN AMIENTO)
SEAL KIT (WITHOUT ASBESTOS)
KIT GUARNIZIONE (SENZA AMIANTO)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 910** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564174	Pochette de joints (révision partie haute) Dichtungsatz (zylinderkopf montage) Juego de juntas (juego de servicio de culata) Seal kit (to service kit) Kit guarnizióne (superiore) -		1		1				1	1	1				1		1				
2	563565	Pochette de joints (révision partie basse) Dichtungsatz (zylinder block montage) Juego de juntas (juego de servicio del bloque) Seal kit (bottom service kit) Kit guarnizióne (inferiore) -		1		1				1	1	1				1		1				

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	**1004.40TW AM 80922**
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	**231 205**

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

→| N° : **169 427**

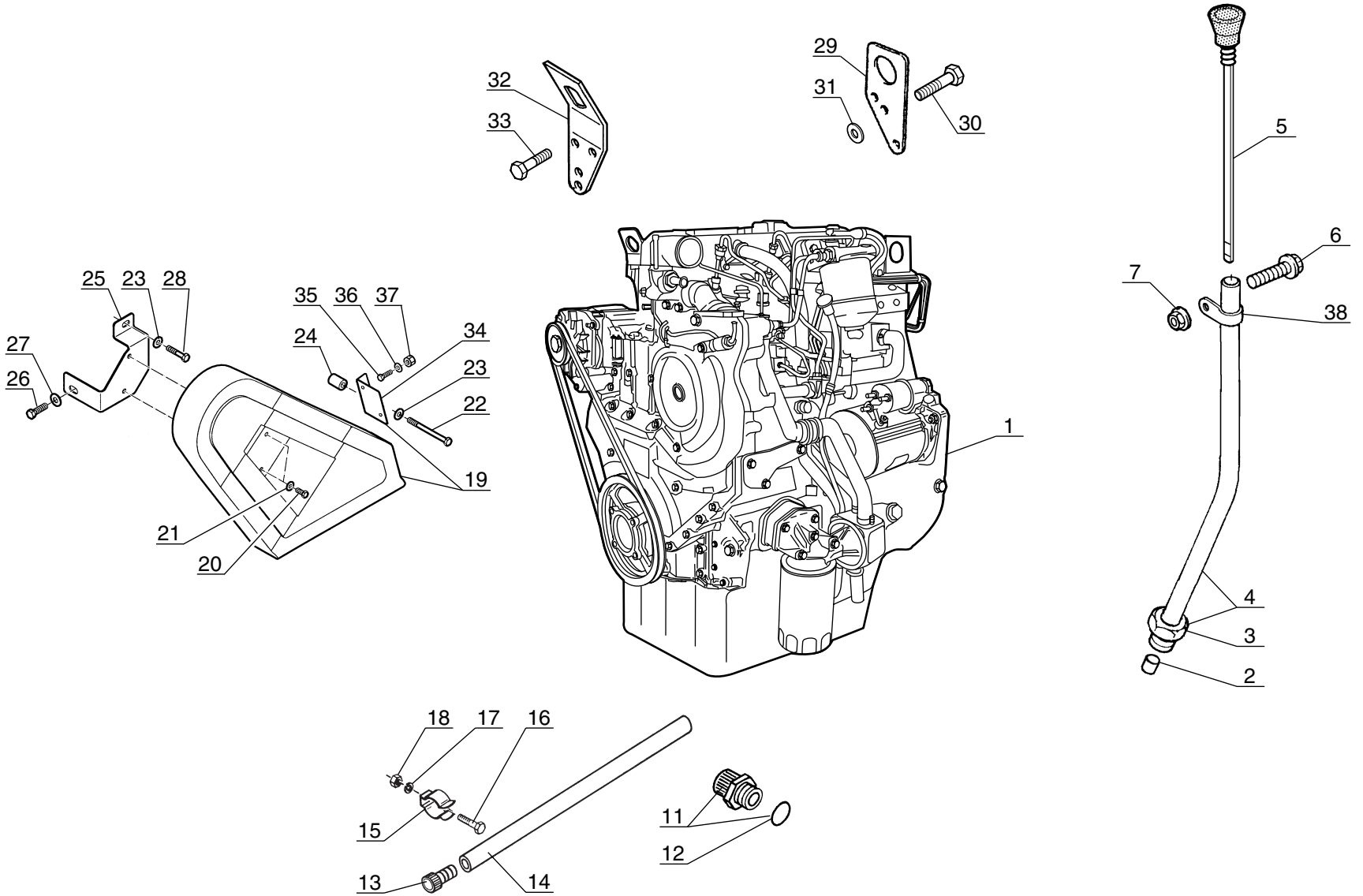
AP 2013

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **231 205**

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

06 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2013 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	231205	Moteur complet - Kompletter motor Motor completo - Complete engine Motore completo -			1		1	1					1	1								
2	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
3	474059	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
4	602202	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
5	563273	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -			1		1	1					1	1								
6	552894	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
7	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
11	212946	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -			1		1	1					1	1								
12	82729	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -			1		1	1					1	1								
13	525416	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
14	212947	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								

+

13/06/2002

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2013 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	171090	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -			1		1	1					1	1								
16	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
17	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
18	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
19	231475	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
20	236381	Vis H,M 6- 14-8.8-ZN/5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
21	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
22	232371	Vis H,M 8-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
23	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
24	232848	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								
25	231472	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								

+

3

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2013 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
27	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
28	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
29	563379	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -			1		1	1					1	1								
30	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
31	563380	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1		1	1					1	1								
32	563341	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -			1		1	1					1	1								
33	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
34	231476	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1		1	1					1	1								
35	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
36	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2013 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
38	552738	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								

AP 928

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

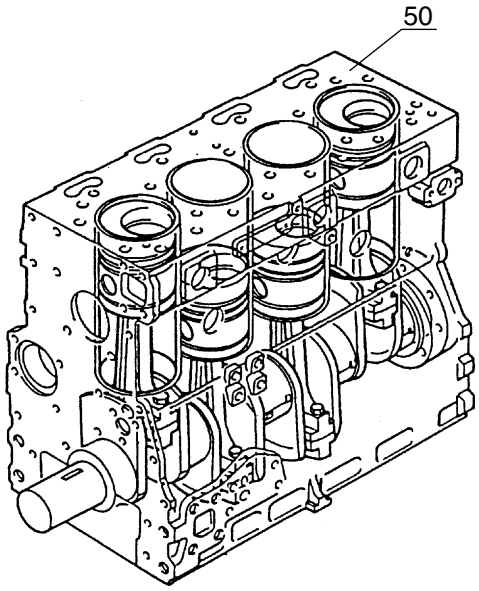
[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **231 205**

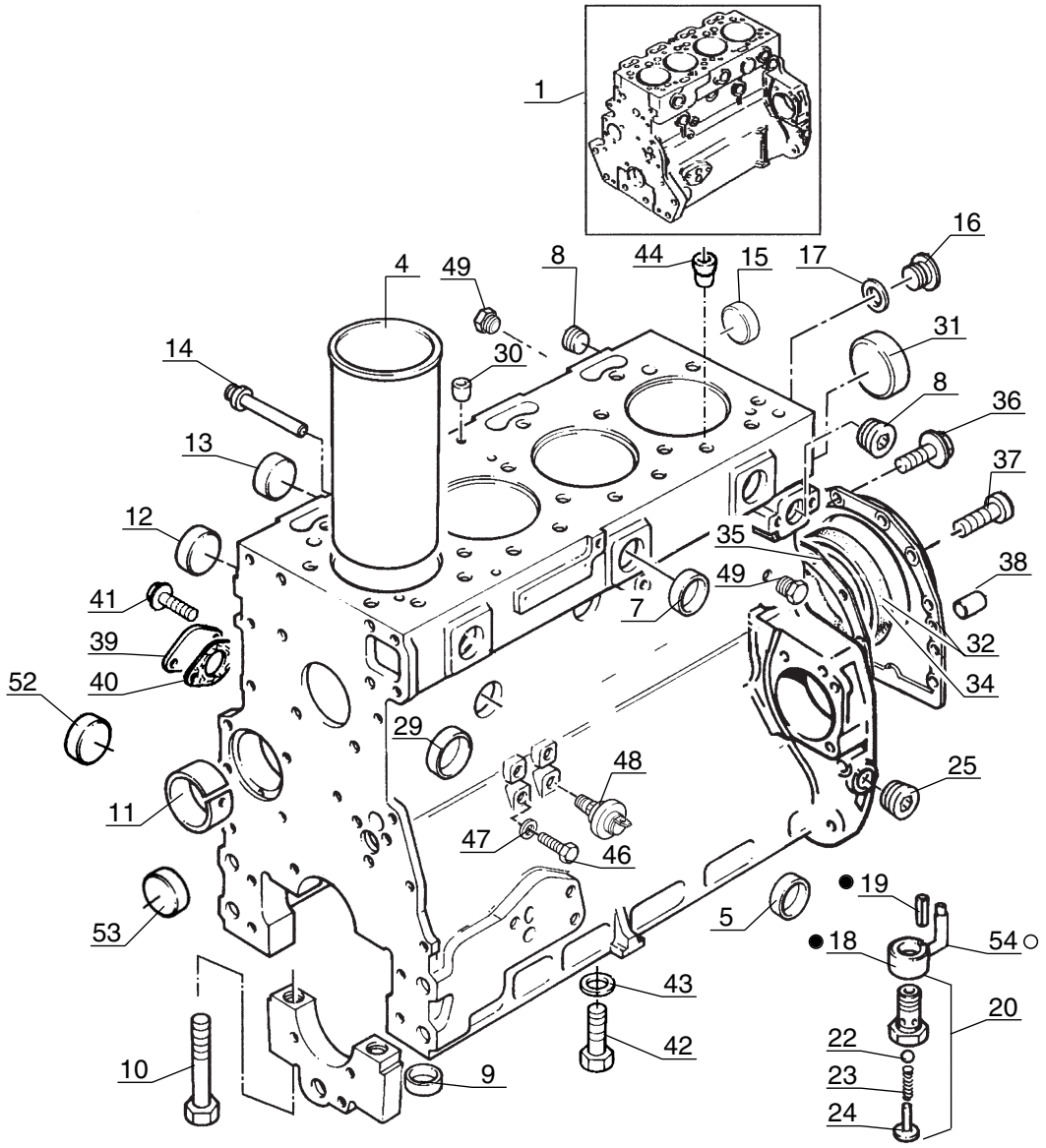
BLOC CYLINDRE
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

● 1er MONTAGE
1ste MONTAGE
1ro MONTAJE
1st MOUNTING
1mo MONTAGGIO

○ 2ème MONTAGE
2te MONTAGE
2do MONTAJE
2nd MOUNTING
2do MONTAGGIO





P.A.O.xp

07 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 928 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564555	Bloc cylindres - Zylinderblock Bloque de cilindros - Cylinder block Monoblocco cilindro -			1		1	1					1	1								
4	563222	Chemise - Laufbüchse Camisa - Telaio anteriore Camicia -			4		4	4					4	4								
4	565440	Chemise (+0,25 mm) - Laufbüchse Camisa - Telaio anteriore Camicia -			X		X	X					X	X								
5	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			5		5	5					5	5								
7	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
8	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
9	133831	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			10		10	10					10	10								
10	138222	Vis (5/8x 95) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			10		10	10					10	10								
11	563223	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								
12	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								
13	551660	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			3		3	3					3	3								

+

2

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 928** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	108575	Bouchon Tapón Tappo			1		1	1					1	1								
15	474099	Bouchon (D38,1) Tapón Tappo			2		2	2					2	2								
16	133653	Bouchon Tapón Tappo			1		1	1					1	1								
17	476187	Rondelle Arandela Rondella			1		1	1					1	1								
18	562588	Gicleur Chicler Spurzzatore			4		4	4					4	4								
19	562589	Goupille Pasador Spina			1		1	1					1	1								
20	109307	Soupape Válvula Valvola			4		4	4					4	4								
22	475169	Bille Bola Sfera			1		1	1					1	1								
23	475170	Ressort Muelle Molla			1		1	1					1	1								
24	475171	Reteneur Retenedor Fermo			1		1	1					1	1								
25	133655	Bouchon Tapón Tappo			1		1	1					1	1								

+

3

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 928 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	550167	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
30	133813	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
31	474101	Bouchon (D50) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
32	549366	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
34	107330	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
35	477775	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
36	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								
37	550469	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
38	133630	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -			2		2	2					2	2								
39	474103	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -			1		1	1					1	1								
40	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

4

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 928** **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
42	474106	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
43	474107	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			4		4	4					4	4								
44	562453	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -			2		2	2					2	2								
46	474041	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
47	133706	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
48	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore			1		1	1					1	1								
49	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
50	563221	Bloc embiellé - Rumpfmotor Bloque embielado - Short engine Monoblocco cilindro -			1		1	1					1	1								
52	551660	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
53	474097	Bouchon (D26) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

5

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

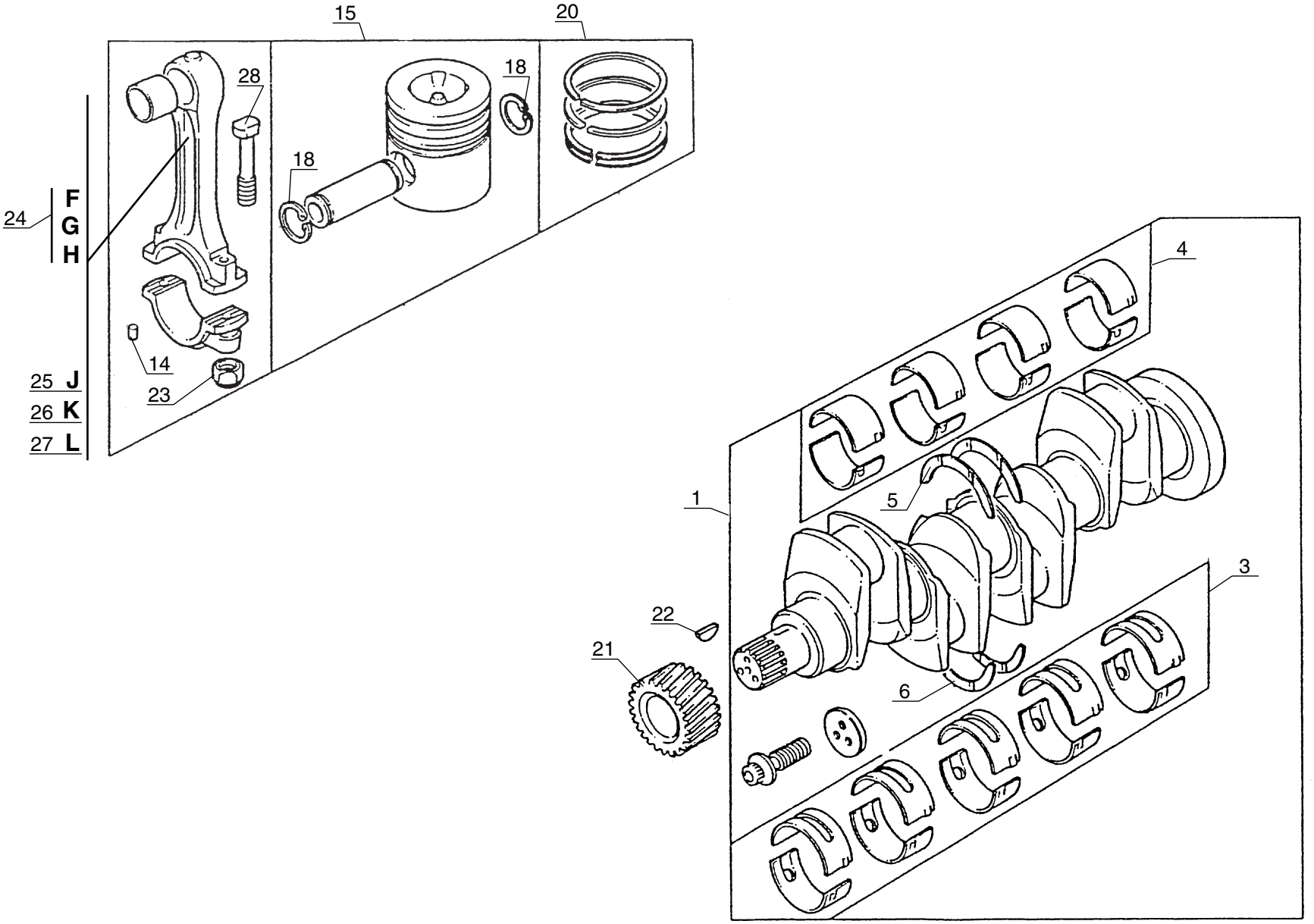
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 928 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
54	603175	Gicleur - Kraftstoffdüse Chicler - Fuel jet Spurzzatore -			4		4	4					4	4								

11/06/2002

PISTONS - BIELLES - VILEBREQUIN
KOLBEN - PLEUELSTANGE - KURBELWELLE
PISTONES - BIELAS - CIGUENAL
PISTONS - CONNECTING RODS - CRANK SHAFT
PISTONI - BIELLE - ALBERO A MANOVELLA



Catalogue : 547785

1

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 929** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550470	Vilebrequin - Kurbelwelle Cigue-al - Crankshaft Albero -			1		1	1					1	1								
3	133582	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			1		1	1					1	1								
3	133583	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			X		X	X					X	X								
3	133584	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			X		X	X					X	X								
3	133585	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			X		X	X					X	X								
4	475173	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			1		1	1					1	1								
4	475174	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			X		X	X					X	X								
4	475175	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			X		X	X					X	X								
4	475176	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			X		X	X					X	X								
5	109834	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
5	133768	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			X		X	X					X	X								

+

2

Catalogue : 547785

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 929** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
6	109835	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
6	133770	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			X		X	X					X	X								
14	564158	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -			2		2	2					2	2								
15	563224	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -			4		4	4					4	4								
18	563226	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			2		2	2					2	2								
20	563227	Jeu de segments de piston - Kolbenringsatz Juego de segmentos de pistón - Kit piston ring Kit fascie elastiche -			4		4	4					4	4								
21	474094	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -			1		1	1					1	1								
22	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -			1		1	1					1	1								
23	107335	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
24	563515	Bielle (H) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -			4		4	4					4	4								
25	563516	Bielle (J) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -			4		4	4					4	4								

+

Catalogue : 547785

3

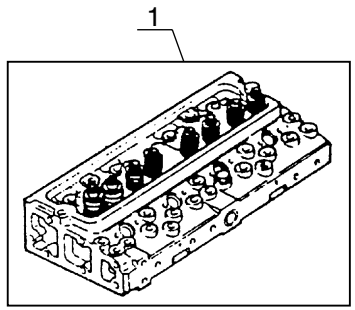
PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

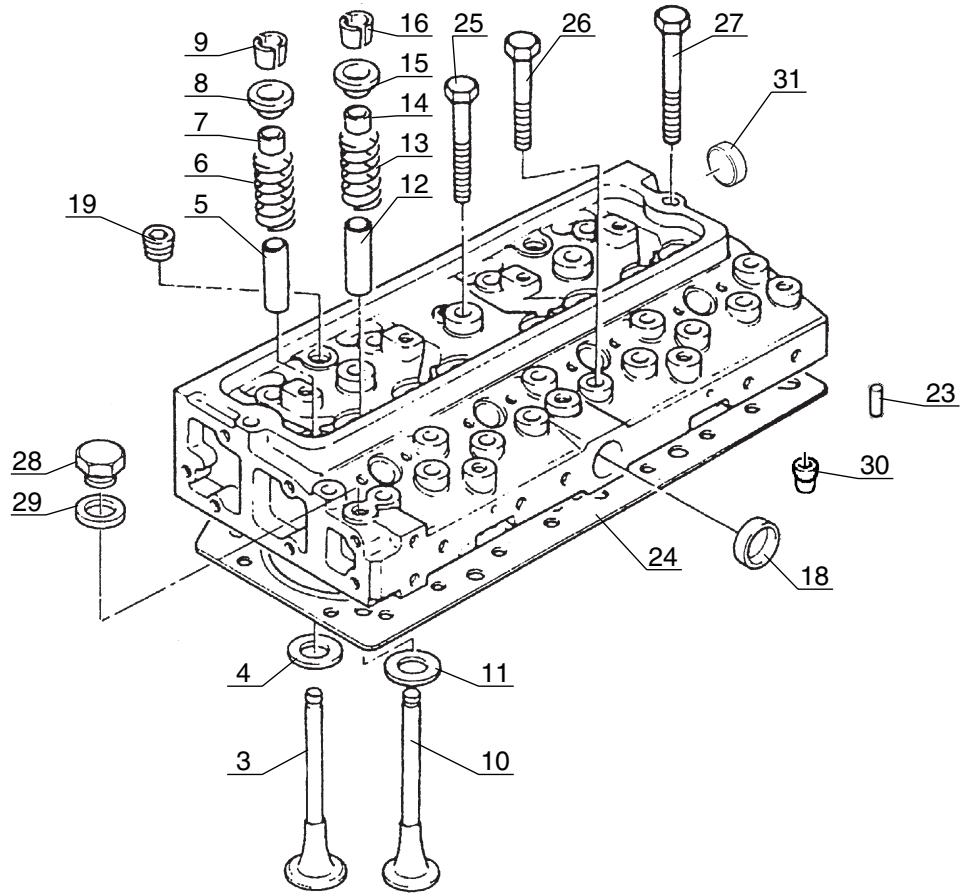
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 929 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	563517	Bielle (K) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -			4		4	4					4	4								
27	563518	Bielle (L) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -			4		4	4					4	4								
28	473554	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA





Catalogue : 547785

1

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 930 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563228	Culasse complète - Kompletter Zylinderkopf Culata completa - Complete cylinder head Testata completa -			1		1	1					1	1								
3	563229	Soupape admission - Einlassventil Valvula de admisión - Inlet valve Valvola aspirazione -			4		4	4					4	4								
4	563232	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4		4	4					4	4								
5	563233	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -			4		4	4					4	4								
6	563234	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			4		4	4					4	4								
7	563235	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			4		4	4					4	4								
8	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -			4		4	4					4	4								
9	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -			8		8	8					8	8								
10	563238	Soupape d'échappement - Auspuffventil Válvula de escape Flusing and boost pressure valve Valvola scarico -			4		4	4					4	4								
11	563239	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4		4	4					4	4								
12	563241	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -			4		4	4					4	4								

+

2

Catalogue : 547785

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 930 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	563234	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			4		4	4					4	4								
14	563242	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			4		4	4					4	4								
15	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -			4		4	4					4	4								
16	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -			8		8	8					8	8								
18	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
19	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								
23	564556	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -			2		2	2					2	2								
24	563031	Joint de culasse - Zylinderkopfdichtung Junta de culata - Cylinder head gasket Guarnizióne testata -			1		1	1					1	1								
25	109366	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			8		8	8					8	8								
26	109367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								
27	109368	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

3

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 930 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	133648	Bouchon Tapón Tappo			1		1	1					1	1								
		- Stopfen - Plug -																				
29	133731	Rondelle Arandela Rondella			1		1	1					1	1								
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
30	562453	Pion de centrage Espiga de centraje Perno di centraggio			2		2	2					2	2								
		- Zentrierstift - Centering pin -																				
31	474125	Bouchon (D35,2) Tapón Tappo			1		1	1					1	1								
		- Stopfen - Plug -																				

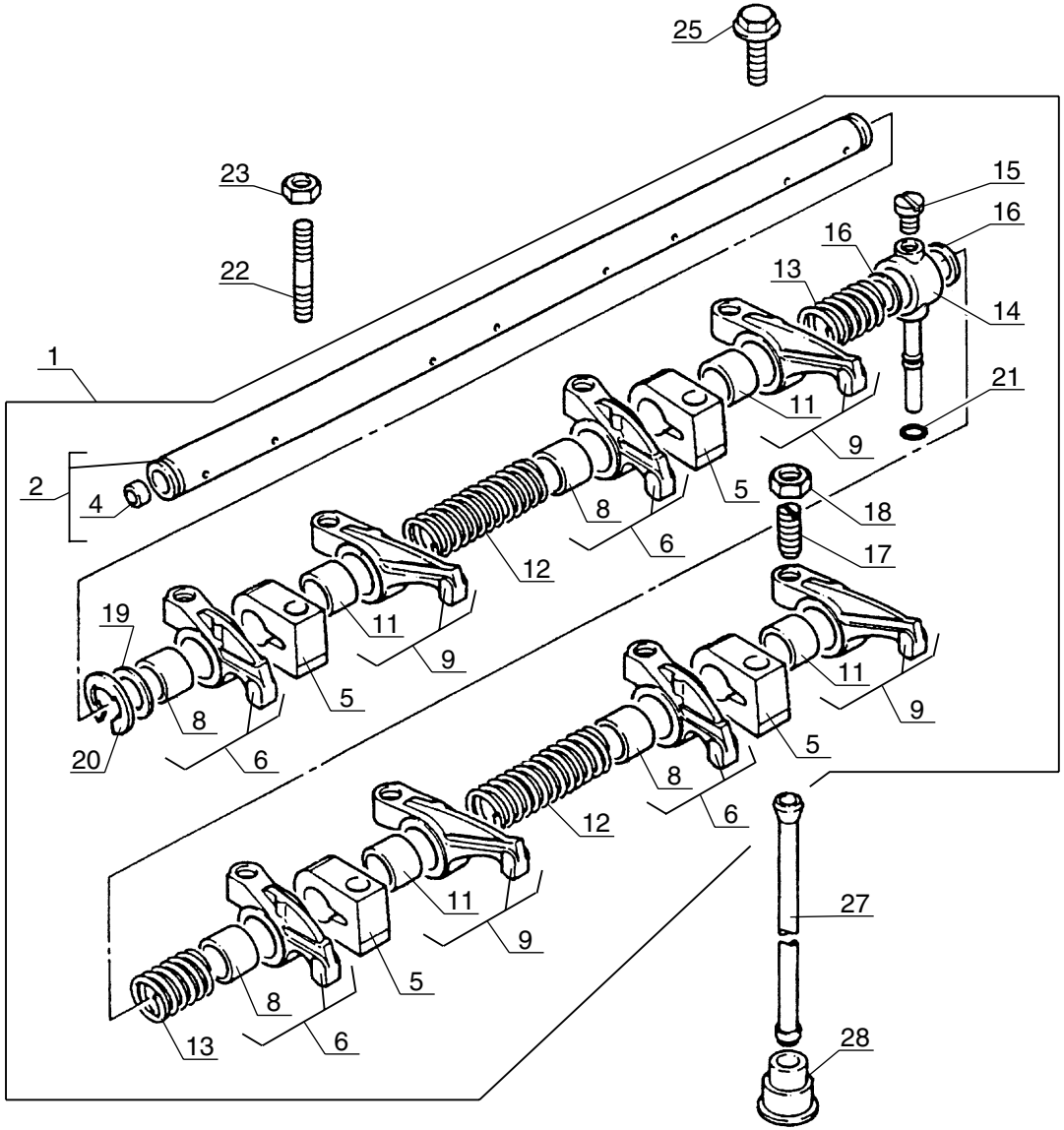
AP 931

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **231 205**

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER ARM SHAFT
ASSE A BILANCIERI

MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 931** | **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563243	Rampe des culbuteurs - Kipphebelwelle Perfil de balancín - Rocker lever shaft Asse a bilancieri -			1		1	1					1	1								
2	563244	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -			1		1	1					1	1								
4	133650	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
5	473998	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			4		4	4					4	4								
6	603179	Levier gauche - Link hebel Palanca izquierda - L.H. lever Leva sinistra -			4		4	4					4	4								
8	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								
9	603181	Levier droit - Recht hebel Palanca derecha - R.H. lever Leva destro -			4		4	4					4	4								
11	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								
12	133799	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			2		2	2					2	2								
13	133798	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			2		2	2					2	2								
14	476991	Tige de raccordement - Schubstange Varilla de conexión - Connecting rod Stelo di raccordo -			1		1	1					1	1								

+

11/06/2002

2

Catalogue : 547785

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 931** | **M**

1- MLT629 SA		11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA		12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA		13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA		14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA		15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA		16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA		17-	
8- MLT730 T SA		18-	
9- MLT730 T PS SA		19-	
10- MLT730 LS T SA		20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	476997	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
16	109370	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			2		2	2					2	2								
17	133658	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			8		8	8					8	8								
18	133641	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			8		8	8					8	8								
19	563248	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
20	133619	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			2		2	2					2	2								
21	133852	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
22	475193	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			3		3	3					3	3								
23	476011	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3		3	3					3	3								
25	476150	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
27	133793	Tige - Stange Vástago - Rod Stelo -			8		8	8					8	8								

+

Catalogue : 547785

3

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 931** **M**

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	133792	Poussoir soupape - Ventilstössel Empuja válvula - Valve tappet Pulsante valvola -			8		8	8					8	8								

11/06/2002

AP 932

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **231 205**

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

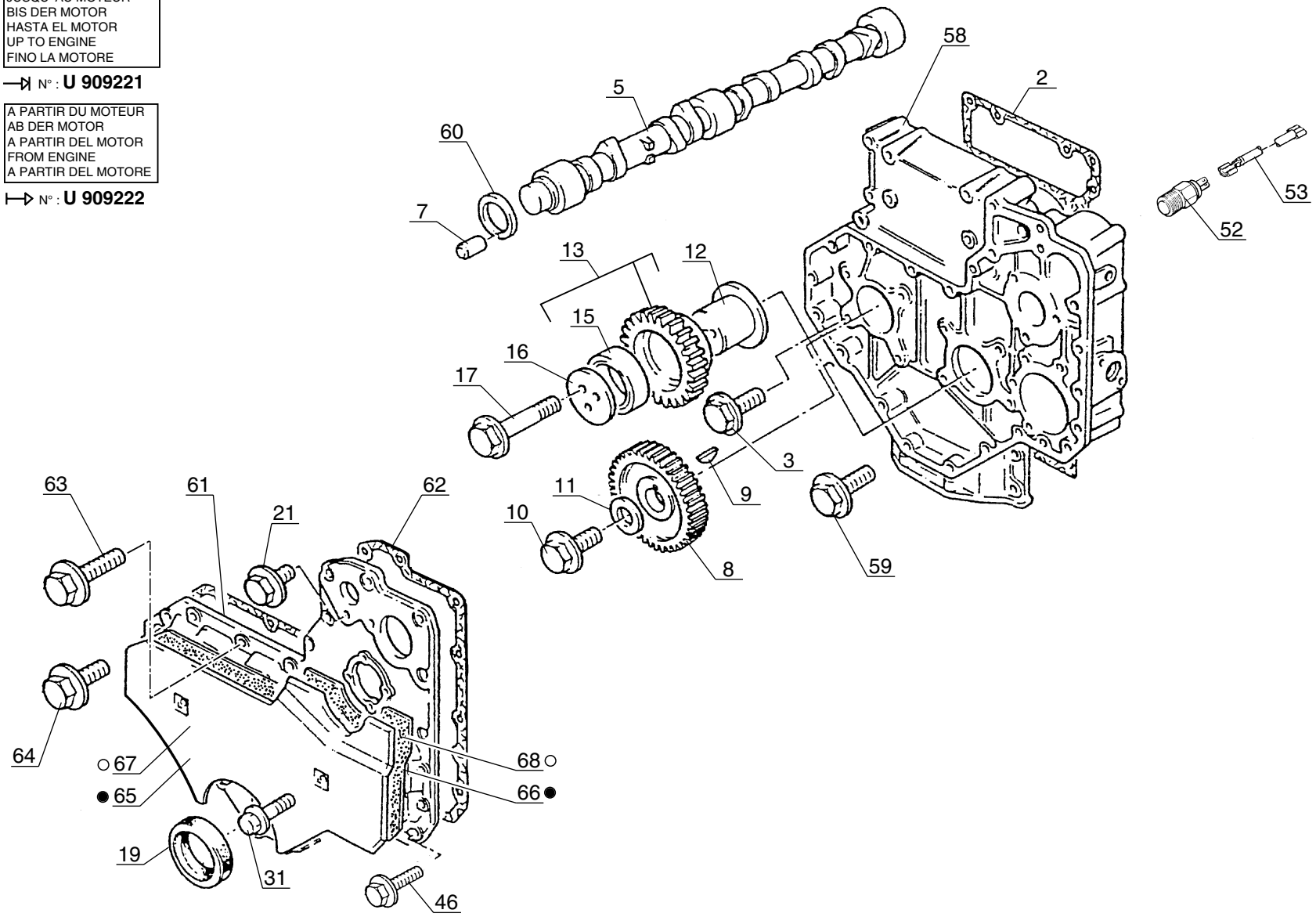
MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

● JUSQU' AU MOTEUR
BIS DER MOTOR
HASTA EL MOTOR
UP TO ENGINE
FINO LA MOTORE

→| N° : **U 909221**

○ A PARTIR DU MOTEUR
AB DER MOTOR
A PARTIR DEL MOTOR
FROM ENGINE
A PARTIR DEL MOTORE

|→ N° : **U 909222**



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 932** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
2	477774	Joint plat Junta plana Guarnizióne			1		1	1					1	1								
3	107363	Vis (8 x 20) Tornillo Vite			8		8	8					8	8								
5	563250	Arbre à cames Arbol de levas Albero a camme			1		1	1					1	1								
7	133714	Goupille Pasador Spina			1		1	1					1	1								
8	475196	Pignon Piñón Ingranaggio			1		1	1					1	1								
9	133636	Clavette Chaveta Chiavetta			1		1	1					1	1								
10	473297	Vis (12 x 40) Tornillo Vite			1		1	1					1	1								
11	474007	Rondelle Arandela Rondella			1		1	1					1	1								
12	133845	Moyeu Cubo Mozzo			1		1	1					1	1								
13	474008	Pignon Piñón Ingranaggio			1		1	1					1	1								
15	133574	Bague Anillo Anello			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 932** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
16	133713	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -			1		1	1					1	1								
17	473289	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
19	107349	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
21	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			6		6	6					6	6								
31	474018	Vis (6 x 14) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
46	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
52	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -			1		1	1					1	1								
53	564557	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -			1		1	1					1	1								
58	563540	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
59	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
60	133832	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

3

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 932 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	563542	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -			1		1	1					1	1								
62	563543	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
63	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			6		6	6					6	6								
64	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
65	563544	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
66	563545	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -			1		1	1					1	1								
67	603854	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
68	603255	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -			1		1	1					1	1								

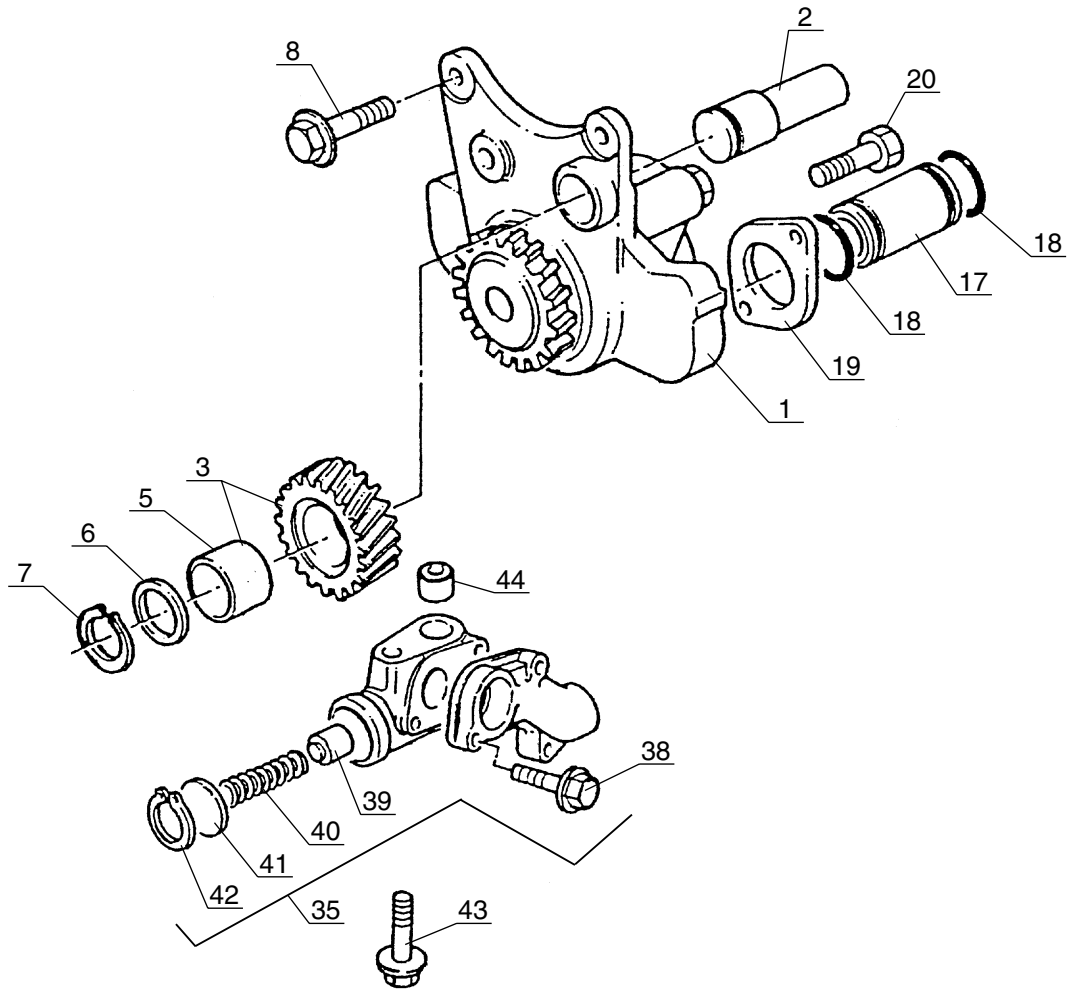
AP 933

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **231 205**

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIEROLPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND RELIEF VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 933 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	475197	Pompe - Pumpe Bomba - Pump Pompa -			1		1	1					1	1								
2	138225	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -			1		1	1					1	1								
3	473979	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -			1		1	1					1	1								
5	138174	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								
6	473981	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
7	107694	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			1		1	1					1	1								
8	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
17	473983	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -			1		1	1					1	1								
18	473984	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2		2	2					2	2								
19	473985	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -			1		1	1					1	1								
20	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								

+

11/06/2002

2

Catalogue : 547785

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 933** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	601919	Valve de décharge - Druckbegrenzungsventil Válvula alivio - Relief valve Valvola sicureza -			1		1	1					1	1								
38	473991	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
39	473992	Plongeur - Tauchkolhen Embolo - Plunger Stantuffo -			1		1	1					1	1								
40	601580	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			1		1	1					1	1								
41	473994	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -			1		1	1					1	1								
42	473995	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			1		1	1					1	1								
43	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
44	551649	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								

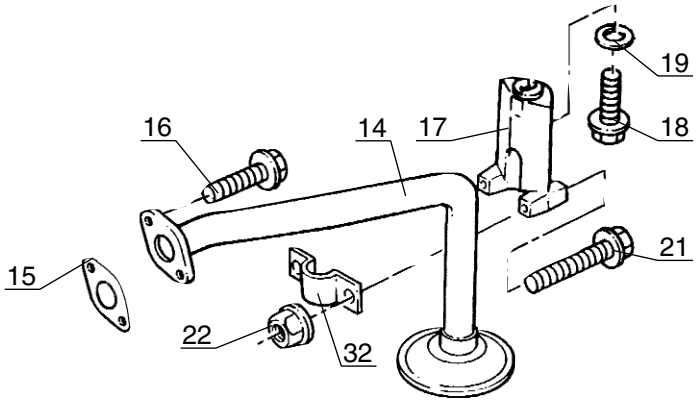
AP 934

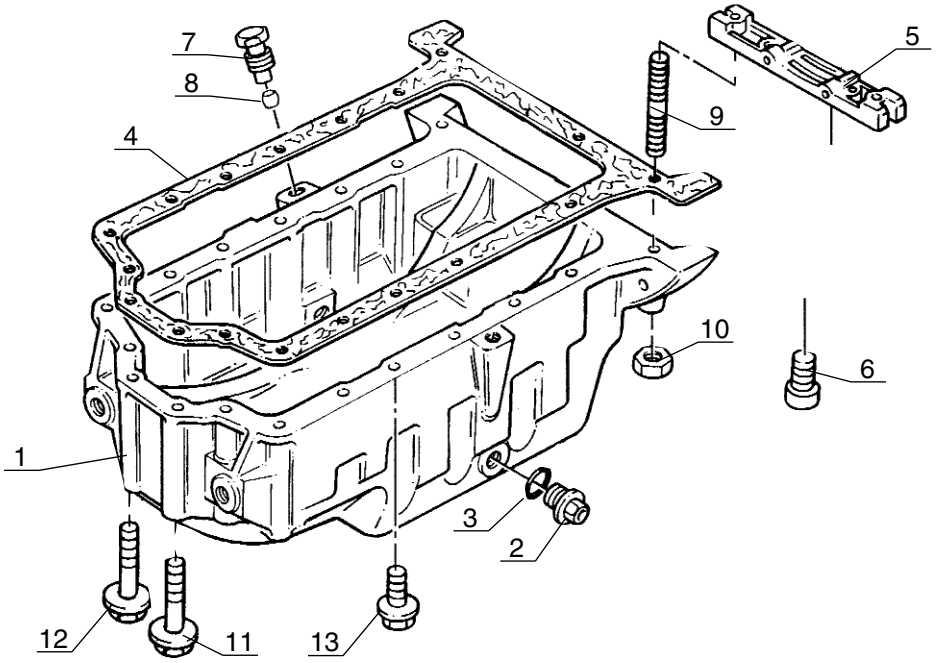
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **231 205**

CARTER D' HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
COPPA OLIO

MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A





P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 934 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550479	Carter d'huile - Olwanne Carter de aceite - Oil sump Carter d'olio -			1		1	1					1	1								
2	473309	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
3	474129	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
4	563271	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
5	475200	Traverse - Traverse Traviesa - Bridge piece Traversa ponte -			1		1	1					1	1								
6	474056	Vis (6 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
7	548898	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
8	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
9	563121	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			2		2	2					2	2								
10	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
11	550482	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 934** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	550483	Vis (8 x 140) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			5		5	5					5	5								
13	474090	Vis (8 x 80) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								
14	550484	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -			1		1	1					1	1								
15	477781	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
16	474028	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
17	476192	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
18	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
19	107688	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
21	550485	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
22	550486	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
32	476193	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								

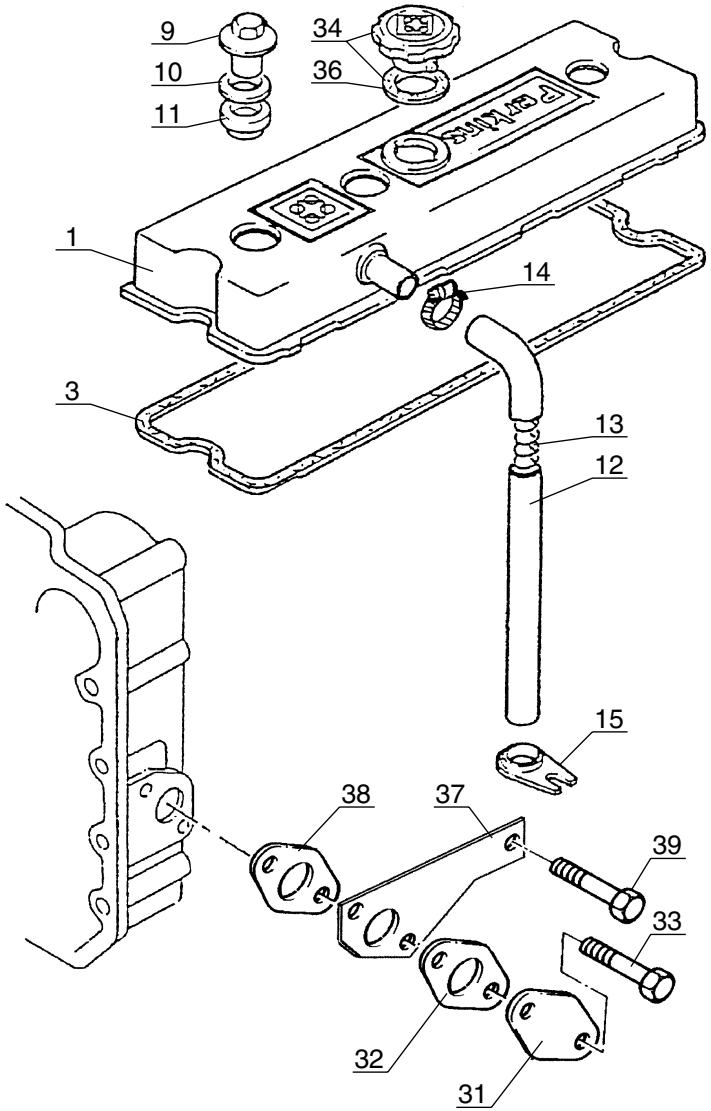
AP 935

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **231 205**

CACHE CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÜFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÄFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 935 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563277	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -			1		1	1					1	1								
3	602001	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
9	478054	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3		3	3					3	3								
10	138165	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3		3	3					3	3								
11	550570	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			3		3	3					3	3								
12	550491	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -			1		1	1					1	1								
13	563506	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			1		1	1					1	1								
14	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
15	474124	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
31	477740	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -			1		1	1					1	1								
32	550572	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

2

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÄFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 935 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
34	550493	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -			1		1	1					1	1								
36	550494	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
37	550861	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -			1		1	1					1	1								
38	550572	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
39	563351	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								

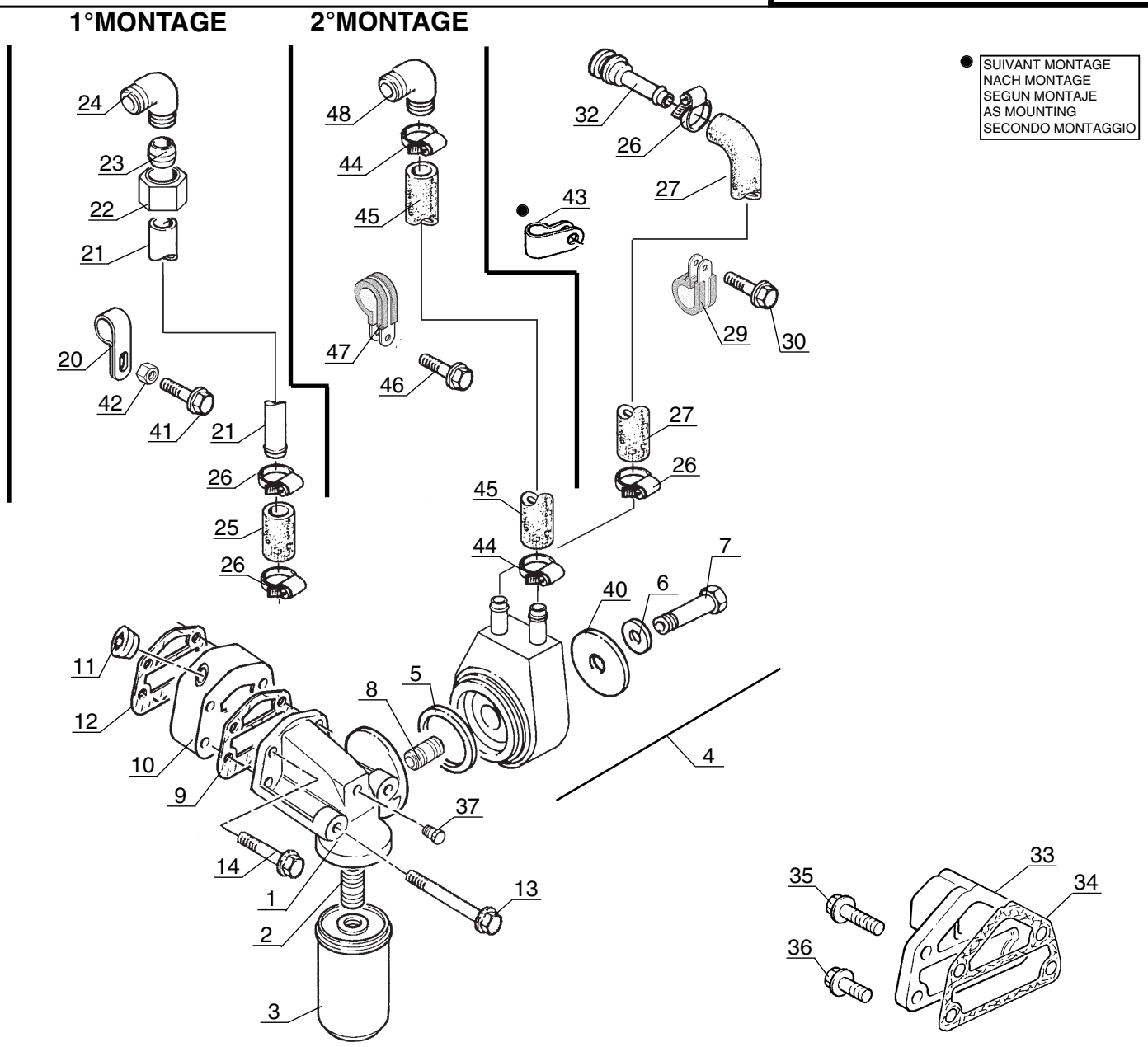
AP 936

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **231 205**

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D' HUILE
SCHMIER ÖLFILTER UND MOTORSEITIGER ÖLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

05 / 02 / 02

Catalogue : 547785

1

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 936 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550506	Tête de filtre - Filter kopf Cabeza de filtro - Filter head Testa filtro -			1		1	1					1	1								
2	550507	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
3	476954	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -			1		1	1					1	1								
4	550508	Refroidisseur d'huile - Olkühler Enfriador de aceite - Oil cooler Radiatore olio -			1		1	1					1	1								
5	107918	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								
6	550510	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
7	550509	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
8	550507	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
9	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
10	475204	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -			1		1	1					1	1								
11	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 936** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
13	475203	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
14	550495	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
20	563282	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
21	563281	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
22	109905	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
23	109906	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
24	550498	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
25	475211	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
26	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			4		4	4					4	4								
27	563041	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

3

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 936** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	563042	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
30	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
32	109324	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -			1		1	1					1	1								
33	476041	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -			1		1	1					1	1								
34	550572	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
35	474053	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
36	474054	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
37	133656	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
40	552937	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -			1		1	1					1	1								
41	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
42	563284	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

4

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 936** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
43	550501	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -			1		1	1					1	1								
44	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2		2	2					2	2								
45	601648	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
46	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
47	563042	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
48	601647	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								

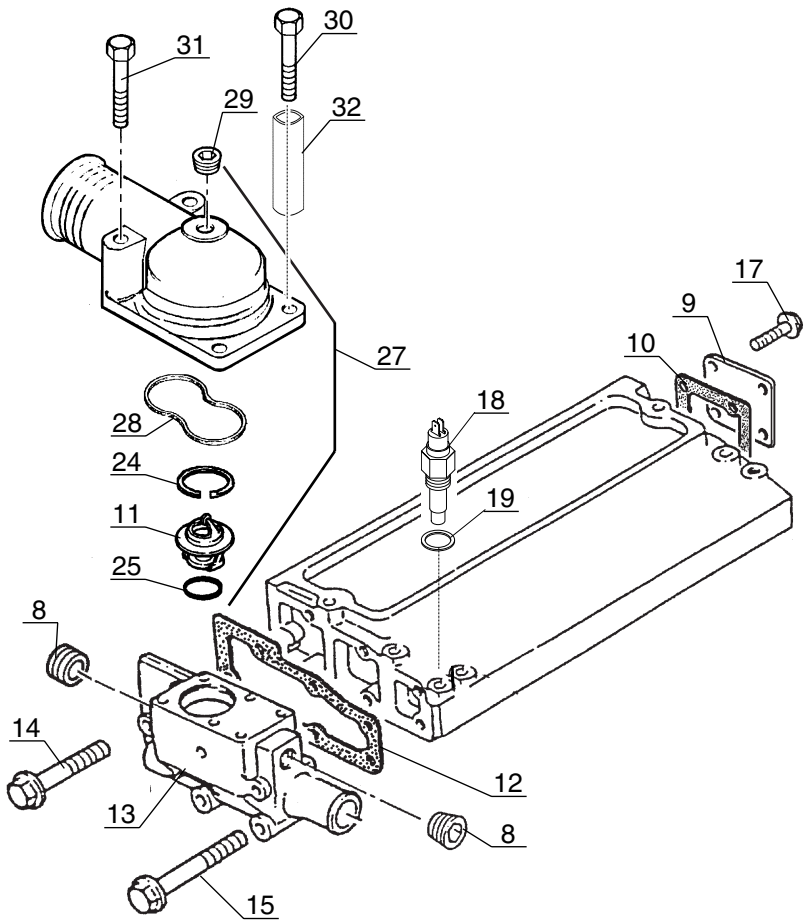
AP 937

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **N°231205**

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D' ECHAPPEMENT D' EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UND KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
ENTRATA E USCITA DELL' ACQUA

MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 937** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
9	563287	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -			1		1	1					1	1								
10	563288	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
11	563291	Thermostat - Thermostat Termostato - Thermostat Termostato -			1		1	1					1	1								
12	563290	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
13	563354	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
14	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
15	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
17	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
18	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -			1		1	1					1	1								
19	5642	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

2

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 937** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	564334	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			1		1	1					1	1								
25	563294	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
27	564332	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -			1		1	1					1	1								
28	564333	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
29	564341	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
30	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
31	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
32	600714	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1		1	1					1	1								

AP 938

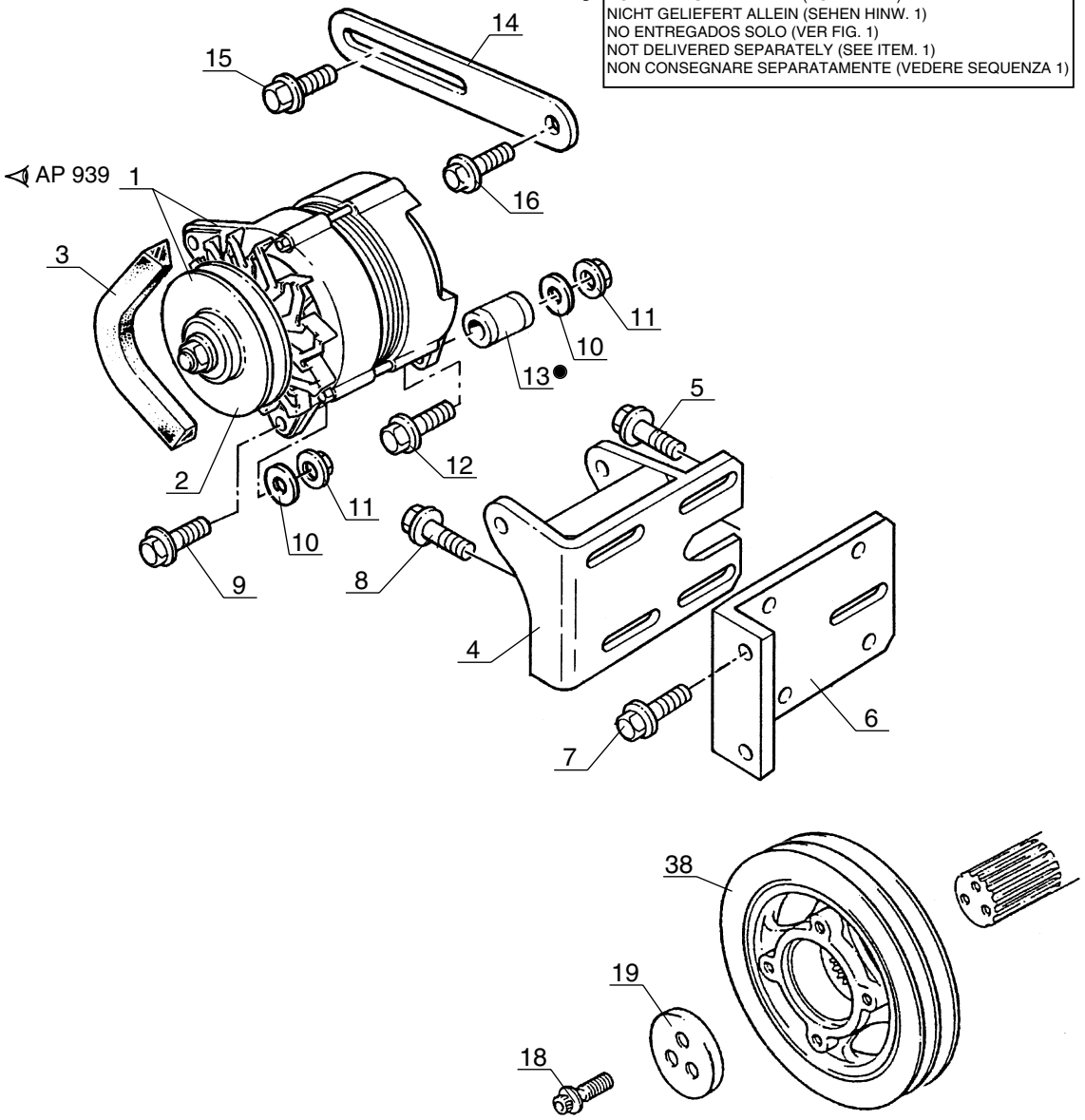
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **N°231205**

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO COMITI

MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

● NON LIVRE SEPAREMENT (VOIR REP. 1)
NICHT GELIEFERT ALLEIN (SEHEN HINW. 1)
NO ENTREGADOS SOLO (VER FIG. 1)
NOT DELIVERED SEPARATELY (SEE ITEM. 1)
NON CONSEGNARE SEPARATAMENTE (VEDERE SEQUENZA 1)



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 938** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -			1		1	1					1	1								
2	476157	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -			1		1	1					1	1								
3	563270	Courroie d'alternateur - Wechselstromgeneratorriemen Correa de alternador - Alternator belt Cinghia di alternatore -			1		1	1					1	1								
4	563298	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
5	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
6	563299	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
7	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
8	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
9	473951	Vis (8 x 35) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
10	109358	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
11	551662	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								

+

2

Catalogue : 547785

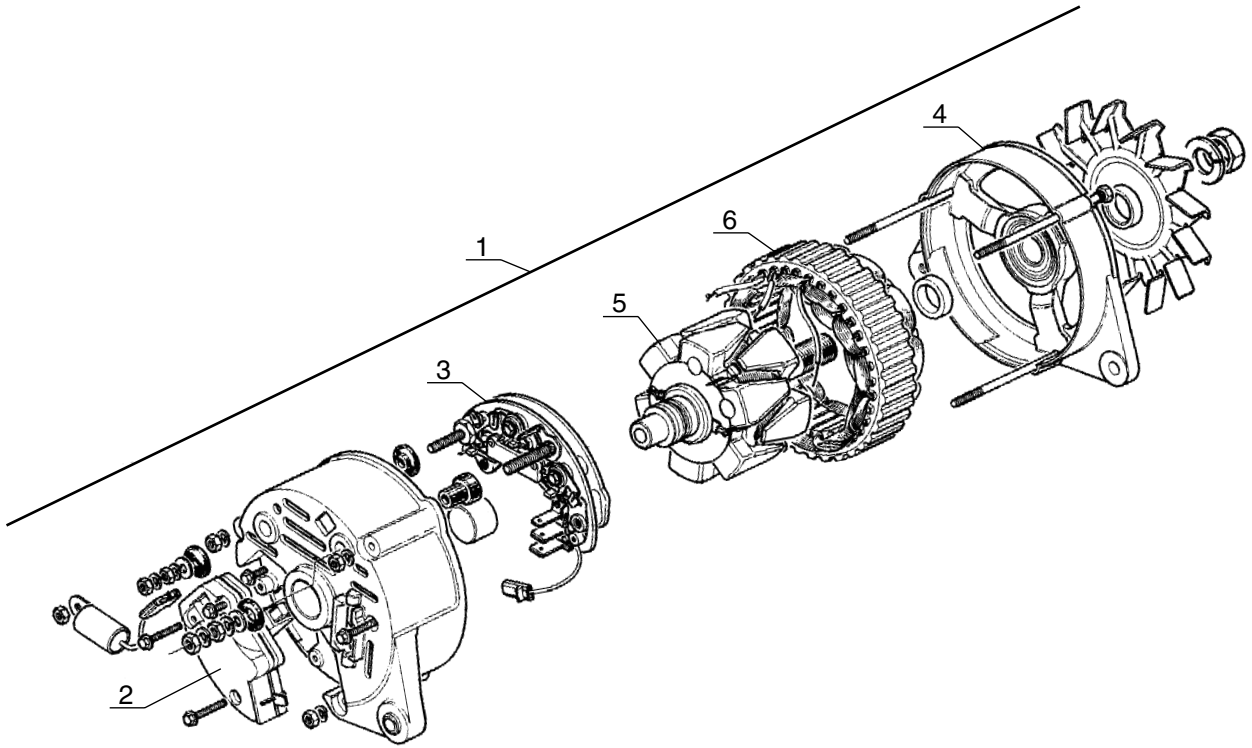
ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 938** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
14	563300	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -			1		1	1					1	1								
15	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
16	563301	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
18	474038	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
19	474037	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1		1	1					1	1								
38	474036	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -			1		1	1					1	1								

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE



Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 939 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -			1		1	1					1	1								
2	475357	Régulateur - Regler Regulador - Regulator Regulatore -			1		1	1					1	1								
3	475358	Pont de diodes - Gleichrichter Rectificador de corriente - Diode bridge Diodo -			1		1	1					1	1								
4	475359	Flasque avant - Vorn Flansch Placa delantera - Front flange Flangia anteriore -			1		1	1					1	1								
5	563548	Rotor - Rotor Rotor - Rotor Rotore -			1		1	1					1	1								
6	563549	Stator - Stator Estator - Stator Statore -			1		1	1					1	1								

AP 940

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **231 205**

COLLECTEURS ET REFROIDISSEUR D'AIR
ANSAUGKRUEMMER UND LADELUFTKUEHLER
MULTIPLES Y ENFRIADOR DE CARGA DE AIRE
MANIFOLDS AND AIR CHARGE COOLER
COLLETTORE E REFRIGERATORE AREA

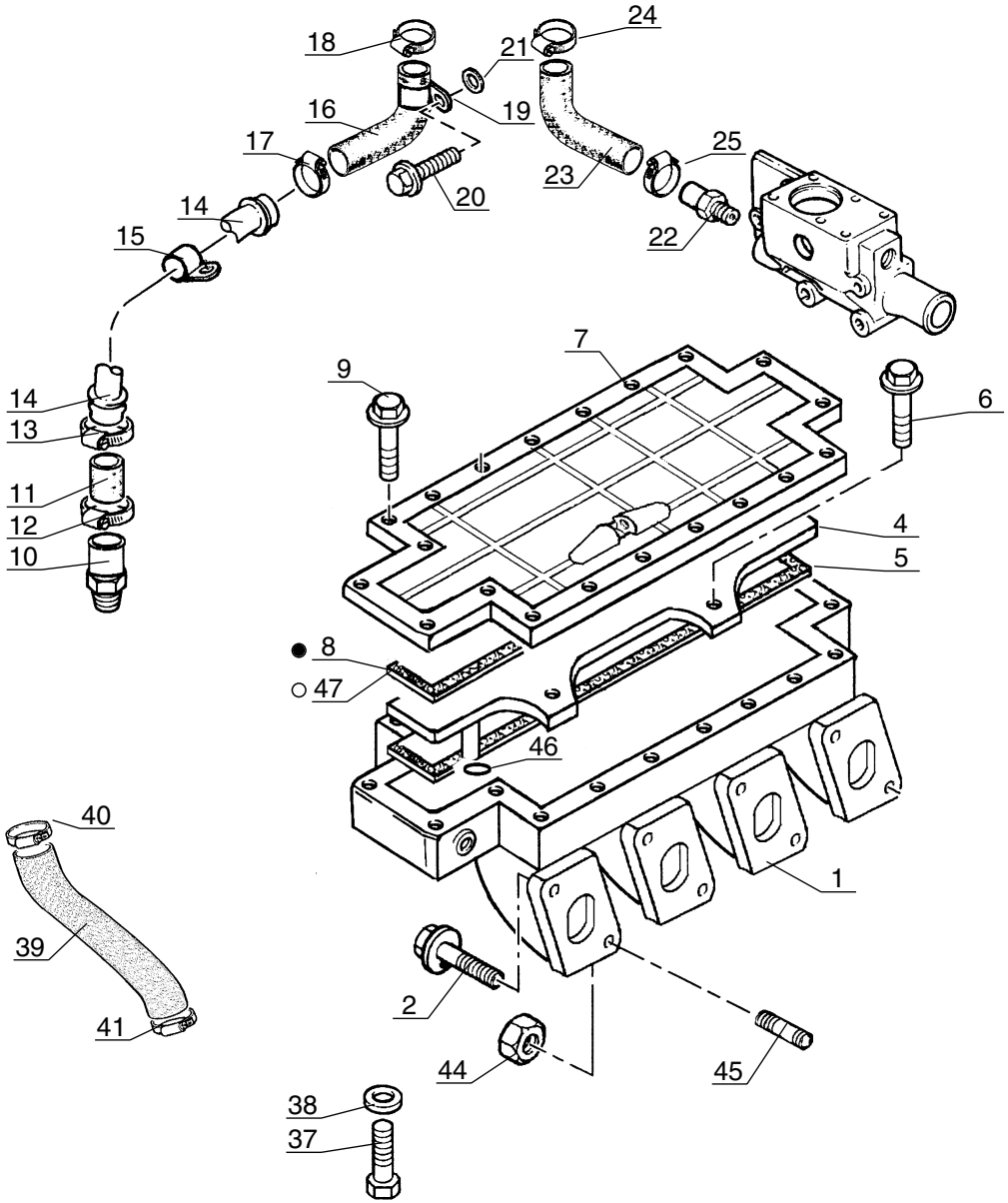
MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

● JUSQU' AU MOTEUR
BIS DER MOTOR
HASTA EL MOTOR
UP TO ENGINE
FINO LA MOTORE

→| N° : **U 164198H**

○ A PARTIR DU MOTEUR
AB DER MOTOR
A PARTIR DEL MOTOR
FROM ENGINE
A PARTIR DEL MOTORE

|→ N° : **U 164199H**



Catalogue : 547785

1

COLLECTEURS ET REFROIDISSEUR D'AIR
ANSAUGKRUEMMER UND LADELUFTKUEHLER
MULTIPLES Y ENFRIADOR DE CARGA DE AIRE
MANIFOLDS AND AIR CHARGE COOLER
COLLETTORE E REFRIGERATORE AREA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 940 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564169	Collecteur Colector Collettore			1		1	1					1	1								
2	474032	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
4	563357	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -			1		1	1					1	1								
5	600816	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
6	564155	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			6		6	6					6	6								
7	563359	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -			1		1	1					1	1								
8	600715	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
9	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			20		20	20					20	20								
10	563360	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
11	563361	Kit tuyau - Schalauchsatz kit tubo - Hoses kit Kit tubo -			1		1	1					1	1								
12	552935	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								

+

11/06/2002

Catalogue : 547785

2

COLLECTEURS ET REFROIDISSEUR D'AIR
ANSAUGKRUEMMER UND LADELUFTKUEHLER
MULTIPLES Y ENFRIADOR DE CARGA DE AIRE
MANIFOLDS AND AIR CHARGE COOLER
COLLETTORE E REFRIGERATORE AREA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 940 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	552935	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
14	563362	Tuyau - Schlauch Tubo - Hose Tubo -			1		1	1					1	1								
15	563042	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
16	563363	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
17	109433	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
18	109433	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
19	563042	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
20	473951	Vis (8 x 35) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
21	563364	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1		1	1					1	1								
22	563365	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
23	563366	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								

+

11/06/2002

Catalogue : 547785

3

COLLECTEURS ET REFROIDISSEUR D'AIR
ANSAUGKRUEMMER UND LADELUFTKUEHLER
MULTIPLES Y ENFRIADOR DE CARGA DE AIRE
MANIFOLDS AND AIR CHARGE COOLER
COLLETTORE E REFRIGERATORE AREA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 940** | **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	552935	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
25	552935	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
37	474138	Vis (6 x 12) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
38	133729	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
39	564808	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
40	474140	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
41	474140	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
44	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4		4	4					4	4								
45	564965	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			4		4	4					4	4								
46	477747	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2		2	2					2	2								
47	603876	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								

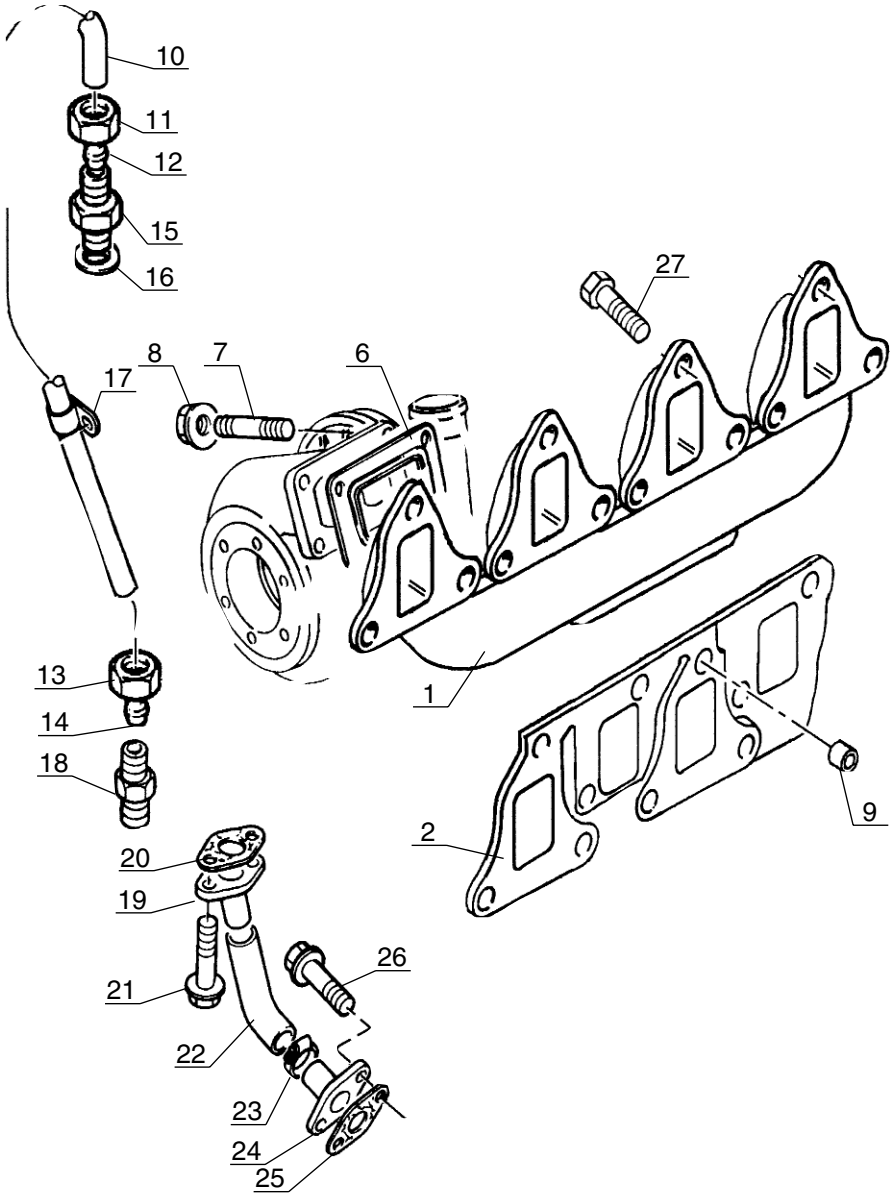
AP 941

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **N°231205**

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D' ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA, DI SCARICO

MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE RAFFREDDAMENTO E SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 941** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563370	Collecteur d'échappement - Auspuffsammelrohr Colector de escape - Exhaust manifold Collettore di scarico -			1		1	1					1	1								
2	563309	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
6	601642	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
7	473938	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			4		4	4					4	4								
8	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4		4	4					4	4								
9	563563	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
10	563374	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
11	563320	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
12	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
13	563320	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
14	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE RAFFREDDAMENTO E SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 941** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	563321	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
16	563322	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
17	563376	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
18	563318	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
19	563377	Tuyau - Schlauch Tubo - Hose Tubo -			1		1	1					1	1								
20	563324	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
21	474067	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
22	563325	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
23	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2		2	2					2	2								
24	563378	Tuyau - Schlauch Tubo - Hose Tubo -			1		1	1					1	1								
25	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

3

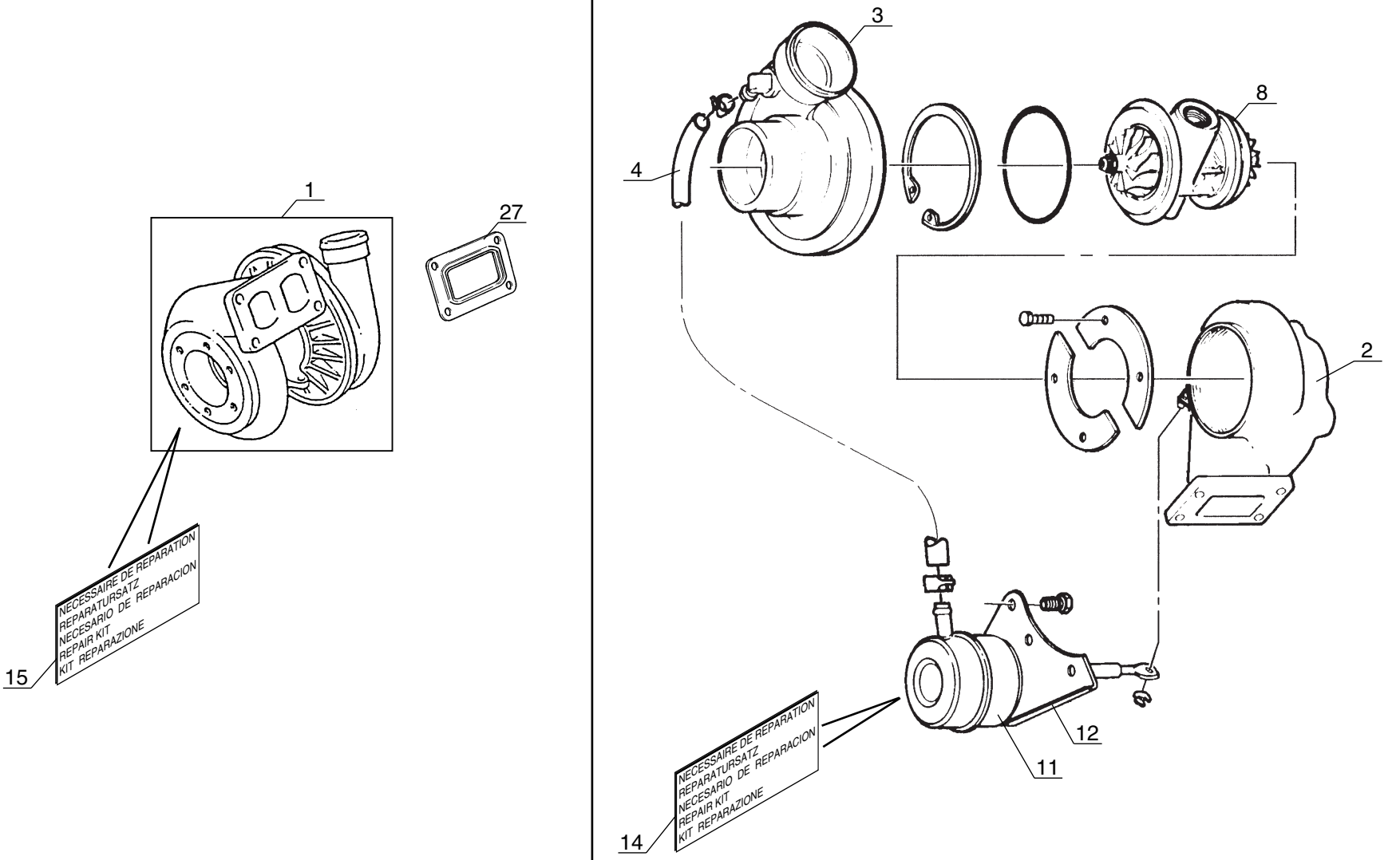
COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE RAFFREDDAMENTO E SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 941 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
27	600716	Vis (10 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)



Catalogue : 547785

1

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 942 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563355	Turbo-compresseur complet - Kompletter turbolader Turbo compresor completo - Complete turbocharger Turbocompressore completo -			1		1	1					1	1								
2	564558	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
3	564818	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
4	564560	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
8	564819	Noyau - Kern Nucleo - Core Anima -			1		1	1					1	1								
11	564562	Déclencheur - Schwenkzylinder Actuador - Actuator Azionatore -			1		1	1					1	1								
12	602214	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
14	564563	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -			1		1	1					1	1								
15	564564	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -			1		1	1					1	1								
27	601642	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								

AP 943

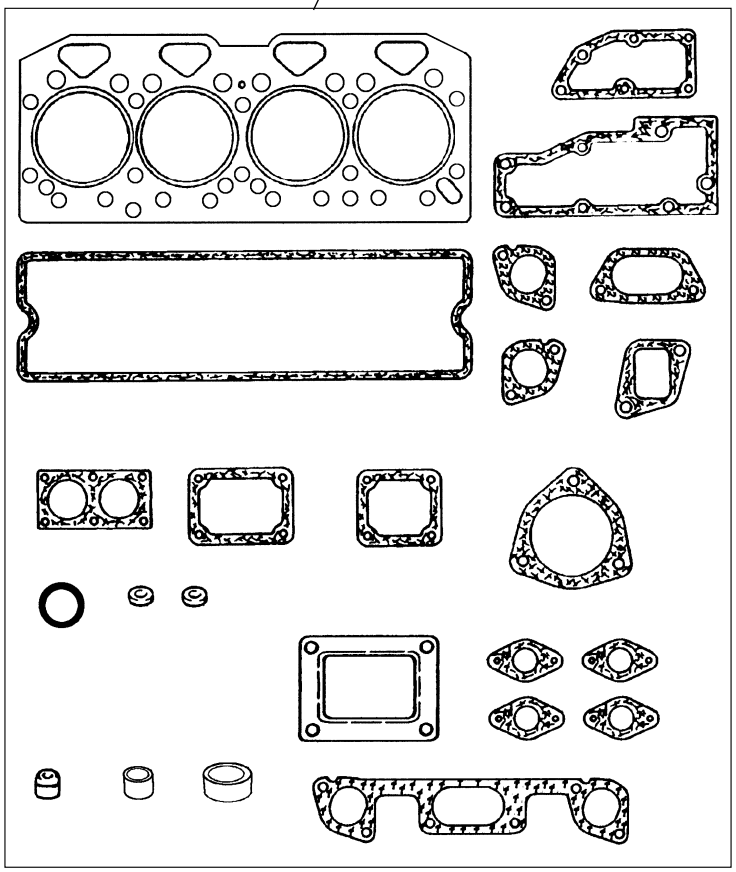
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **231 205**

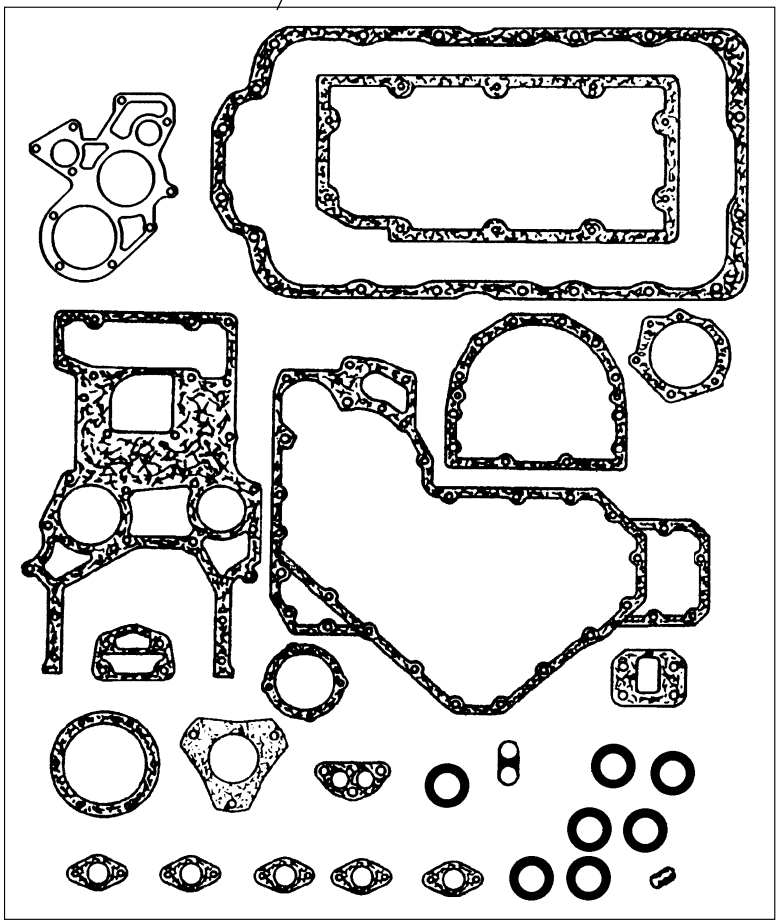
POCHETTE DE JOINTS (Sans amiante)
DICHTUNGSATZ (Ohne Asbest)
JUEGO DE JUNTAS (Sin amiento)
SEAL KIT (Without asbestos)
KIT GUARNIZIONE (Senza amianto)

MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A

1



3



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

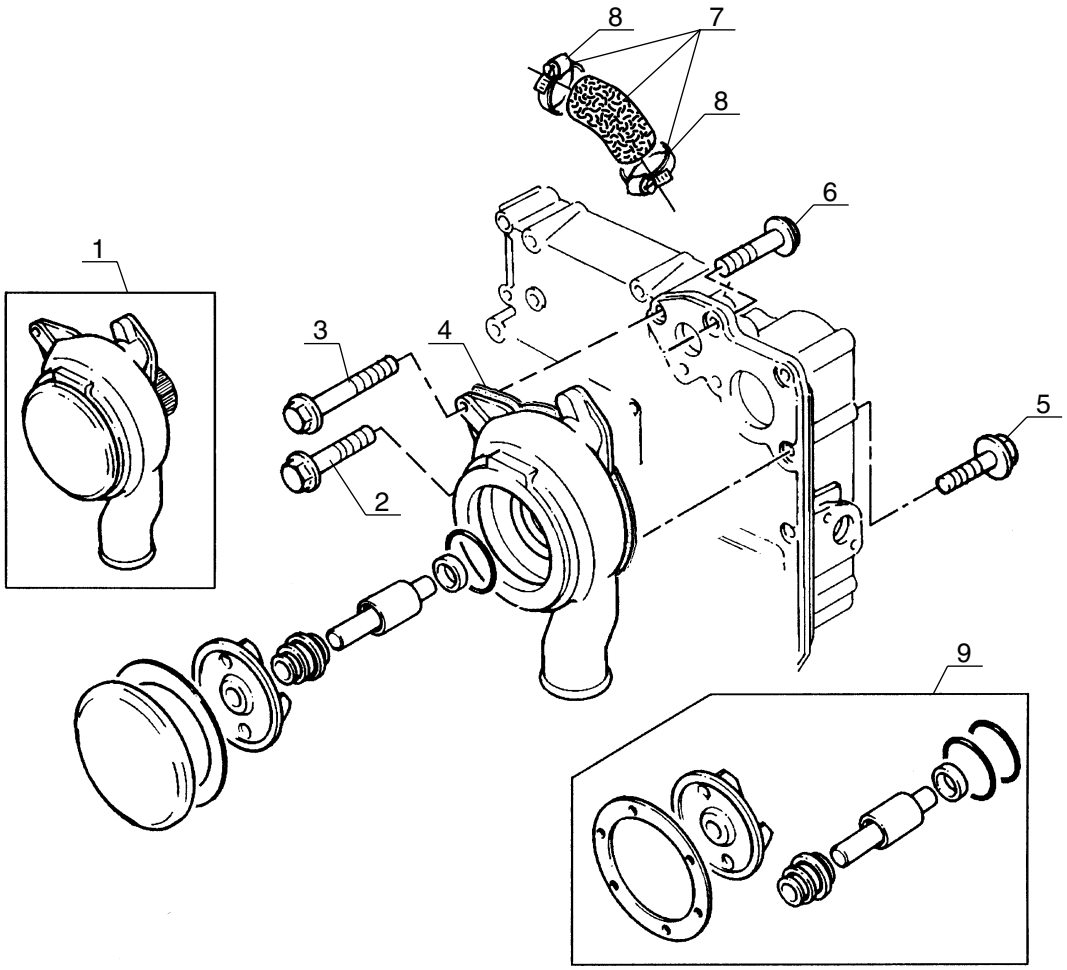
POCHETTE DE JOINTS (SANS AMIANTE)
DICHTUNGSATZ (OHNE ASBEST)
JUEGO DE JUNTAS (SIN AMIENTO)
SEAL KIT (WITHOUT ASBESTOS)
KIT GUARNIZIONE (SENZA AMIANTO)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 943** | **M**

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564174	Pochette de joints (révision partie haute) Dichtungsatz (zylinderkopf montage) Juego de juntas (juego de servicio de culata) Seal kit (to service kit) Kit guarnizióne (superiore) -			1		1	1					1	1								
3	563565	Pochette de joints (révision partie basse) Dichtungsatz (zylinder block montage) Juego de juntas (juego de servicio del bloque) Seal kit (bottom service kit) Kit guarnizióne (inferiore) -			1		1	1					1	1								

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL' ACQUA



Catalogue : 547785

1

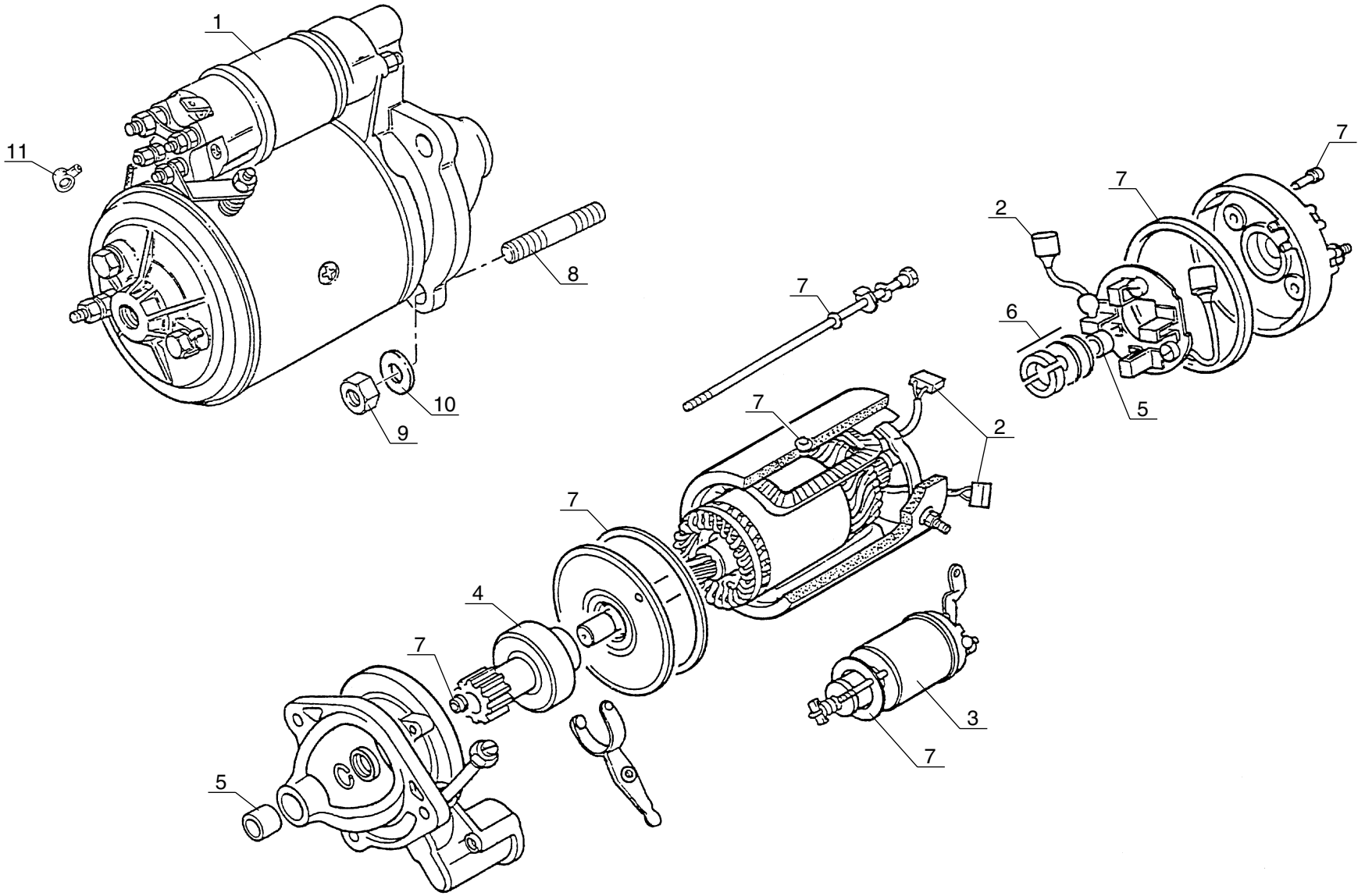
POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL'ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 944** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564175	Pompe à eau Bomba de agua Pompa acqua			1		1	1					1	1								
		- Wasser pumpe - Water pump -																				
2	474005	Vis Tornillo Vite			3		3	3					3	3								
		- Schraube - Screw -																				
3	474032	Vis Tornillo Vite			3		3	3					3	3								
		- Schraube - Screw -																				
4	563295	Joint plat Junta plana Guarnizióne			1		1	1					1	1								
		- Dichtung - Gasket -																				
5	476074	Vis (8 x 65) Tornillo Vite			2		2	2					2	2								
		- Schraube - Screw -																				
6	475201	Vis Tornillo Vite			1		1	1					1	1								
		- Schraube - Screw -																				
7	563292	Durit + Collier Tubo flexible + Collar Manicotto + Fascetta			1		1	1					1	1								
		- Schlauch + Spannschelle - Hose + Clamp -																				
8	552936	Collier Abrazadera Fascetta			2		2	2					2	2								
		- Spannschelle - Clamp -																				
9	563353	Kit de réparation Kit de reparación Kit riparazione			1		1	1					1	1								
		- Reparatursatz - Repair kit -																				

DEMARREUR
ANLASSER
MOTOR DE ARANQUE
STARTER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO



Catalogue : 547785

1

DEMARREUR
ANLASSEUR
ARRANCADOR
STATER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 945** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

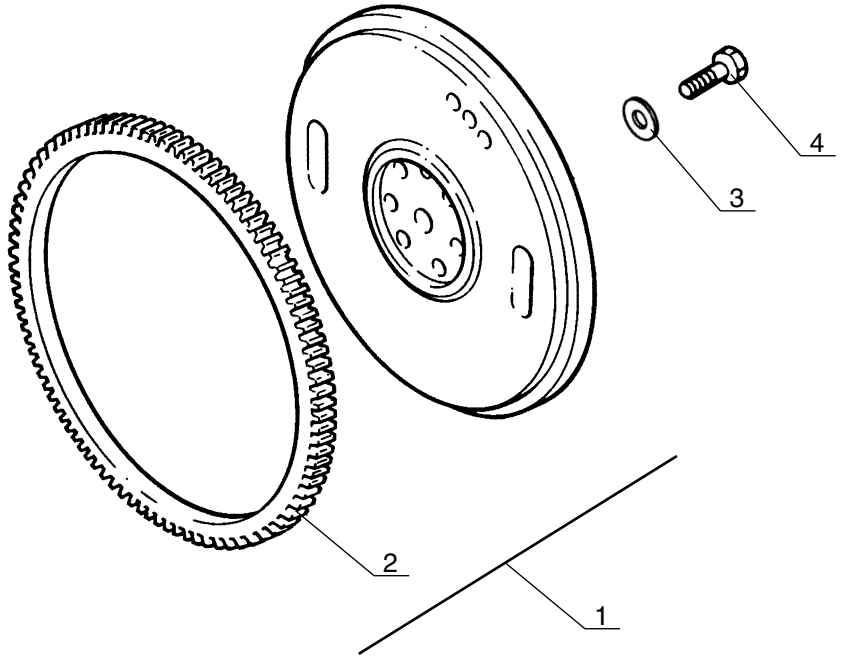
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -			1		1	1					1	1								
2	473565	Jeu de balai - Kohlebürstensatz Juego de escoba - Brush kit Spazzola -			1		1	1					1	1								
3	473569	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -			1		1	1					1	1								
4	561375	Lanceur - Ritzel Lanzador - Pinion drive Lanciatore -			1		1	1					1	1								
5	473399	Jeu de bague - Büchsensatz Juego de anillos - Bushing kit Kit anello -			1		1	1					1	1								
6	473400	Rondelle frein - Sicherungscheibe Arandela freno - Lock washer Rondella sicurezza -			1		1	1					1	1								
7	473404	Kit de joint d'étanchéité - Dichtungsring kit kit junta de estanqueidad - Seal kit Kit guarnizióni di tenuta -			1		1	1					1	1								
8	473907	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			3		3	3					3	3								
9	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3		3	3					3	3								
10	133697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3		3	3					3	3								
11	170884	Capuchon (rouge) - Kappe (rot) Capuchón (roja) - Cap (red) Cappuccio (rosso) -			1		1	1					1	1								

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 80922**
[ ] Ref : **231 205**

CARTER VOLANT-MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE-MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO

MLT 629/ 633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

CARTER VOLANT MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO MOTORINO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 946 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564588	Volant moteur Volante motor Volano motore			1		1	1					1	1								
2	133632	Couronne - Zähnrad Corona - Gear Corona -			1		1	1					1	1								
3	473303	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			6		6	6					6	6								
4	473299	Vis (1/2x 38) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			6		6	6					6	6								

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	**1004.40T AK 81298**
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	**237 664**

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

⊢▷ N° : **167 130**

JUSQU' A LA MACHINE
BIS DER MASCHINE
HASTA LA MAQUINA
UP TO MACHINE
FINO LA MACCHINA

—⋈ N° : **169 427**

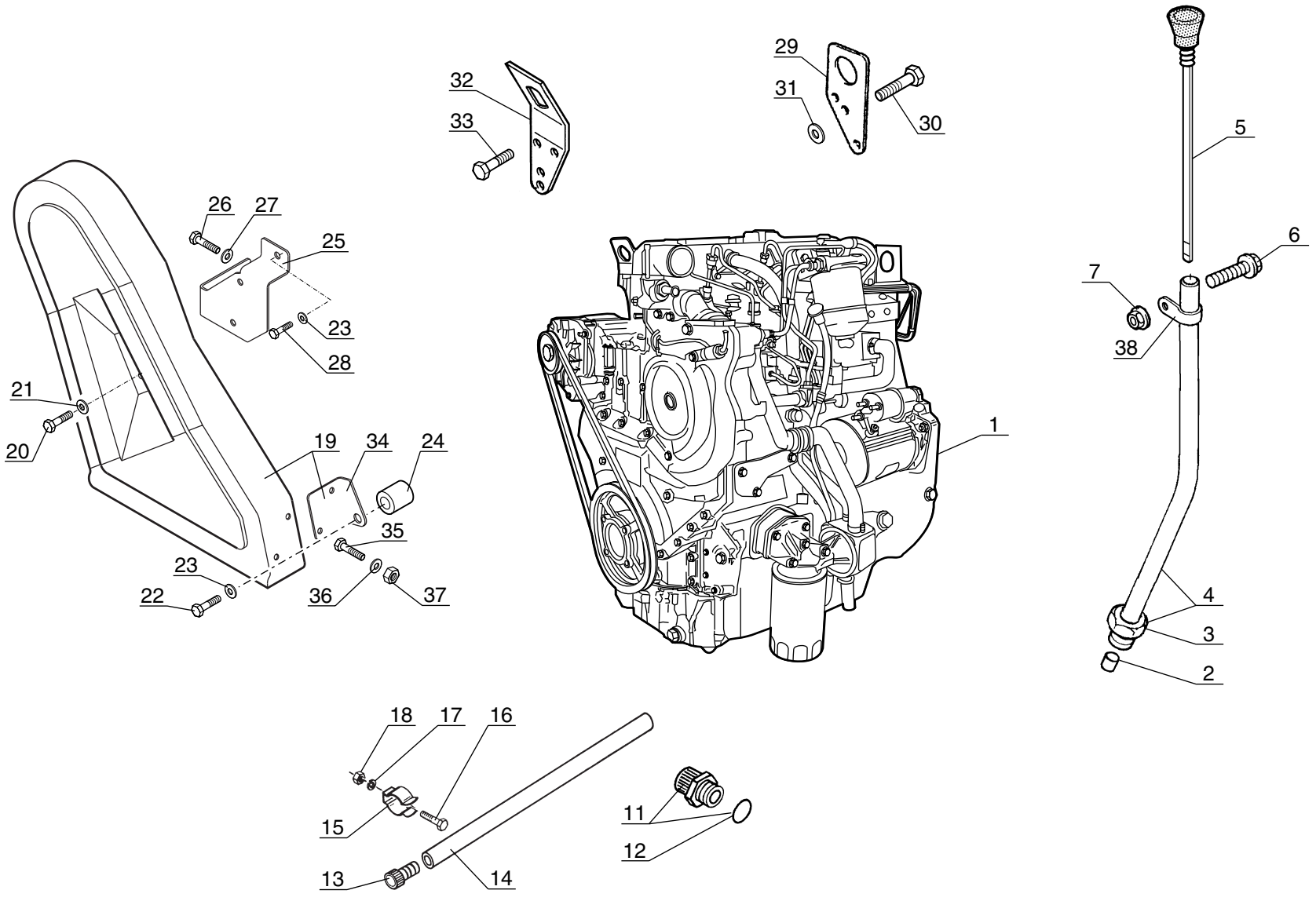
AP 2051

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81298**
[ ] Ref : **237 664**

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O.xp

10 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2051 | M

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
1	237664	Moteur complet Motor completo Motore completo	- Kompletter motor - Complete engine -												1		1				
2	474060	Olive Oliva Oliva	- Schneidring - Olive -												1		1				
3	474059	Ecrou Tuerca Dado	- Mutter - Nut -												1		1				
4	602202	Tube Tubo Tubo	- Rohr - Tube -												1		1				
5	563273	Jauge Galga Livello	- Eichmass - Gauge -												1		1				
6	552894	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -												1		1				
7	474068	Ecrou Tuerca Dado	- Mutter - Nut -												1		1				
11	212946	Bouchon de vidange Tapón de vaciado Tappo di scarico	- Ablaßschraube - Drain plug -												1		1				
12	82729	Joint cuivre Junta cobre Guarnizióne rame	- Kupferdichtung - Copper seal -												1		1				
13	525416	Raccord Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -												1		1				
14	212947	Durit Tubo flexible Manicotto	- Schlauch - Hose -												1		1				

+

13/06/2002

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2051** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	171090	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -														1		1				
16	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
17	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														1		1				
18	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
19	231475	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -														1		1				
20	236381	Vis H,M 6- 14-8.8-ZN/5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
21	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														2		2				
22	232371	Vis H,M 8-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
23	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														2		2				
24	232848	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -														1		1				
25	231472	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -														1		1				

+

Catalogue : 547785

3

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

AP 2051 — **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta																				
1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
27	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														1		1				
28	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
29	563379	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -														1		1				
30	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
31	563380	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -														1		1				
32	563341	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -														1		1				
33	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
34	231476	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -														1		1				
35	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
36	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														2		2				

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

AP 2051 **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -														2		2				
38	552738	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				

13/06/2002

AP 1294

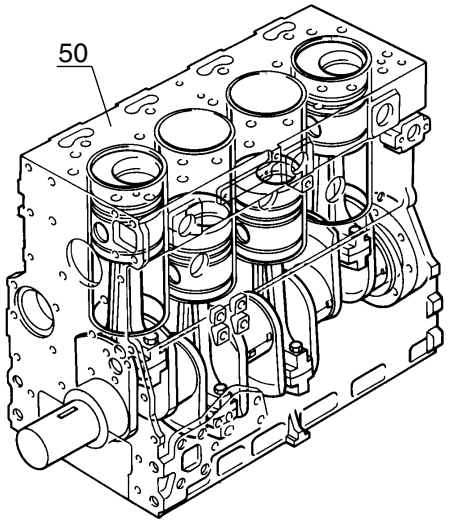
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

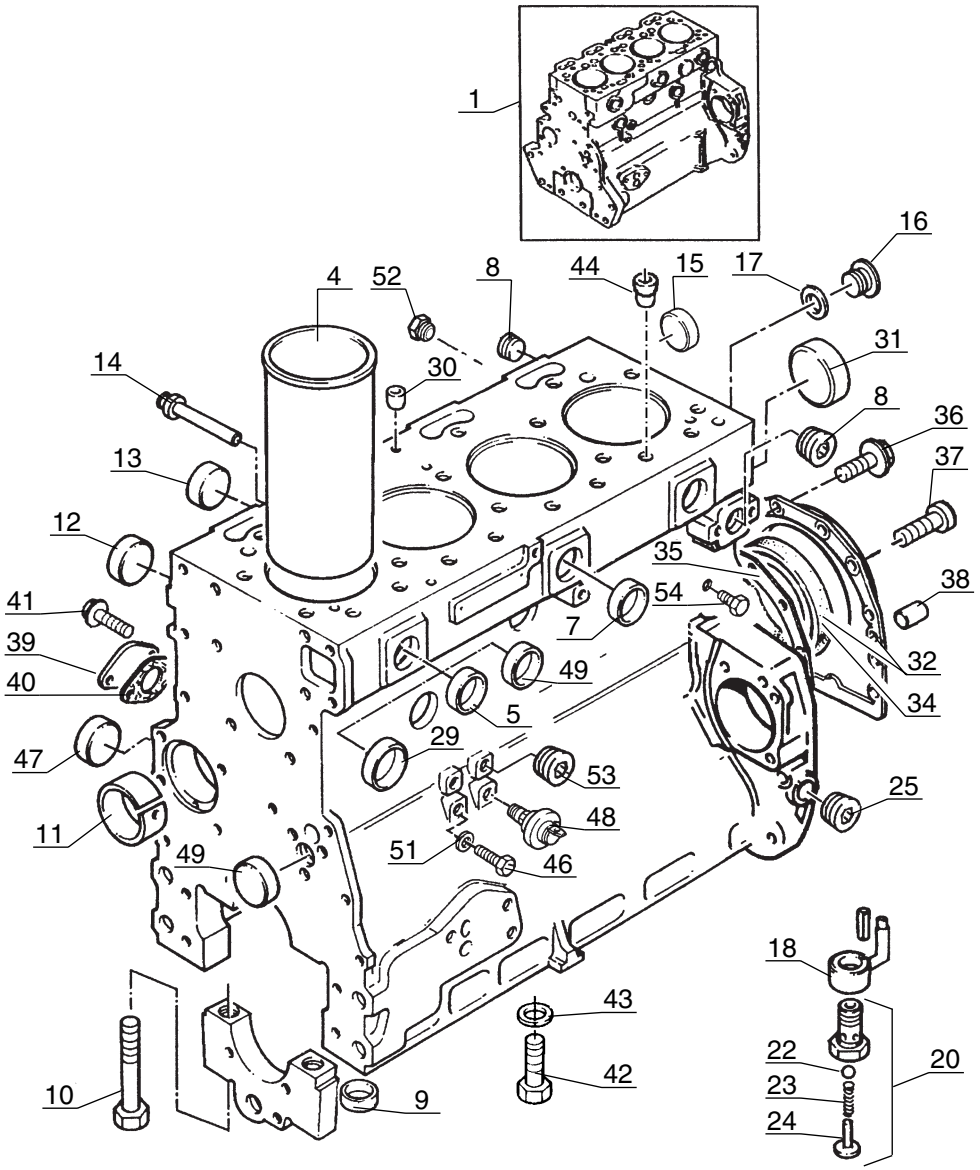
[ ] Type : **AK 81298**

[ ] Ref : **237 664**

BLOC CYLINDRE
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

MT 732 / 932 Turbo S.A





P.A.O. xp

24 / 09 / 01

Catalogue : 547785

1

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1294 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564555	Bloc cylindres - Zylinderblock Bloque de cilindros - Cylinder block Monoblocco cilindro -														1		1				
4	563222	Chemise - Laufbüchse Camisa - Telaio anteriore Camicia -														4		4				
4	565440	Chemise (+0,25 mm) - Laufbüchse Camisa - Telaio anteriore Camicia -														4		4				
5	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														5		5				
7	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
8	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														3		3				
9	133831	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -														10		10				
10	138222	Vis (5/8x 95) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														10		10				
11	563223	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -														1		1				
12	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														4		4				
13	551660	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														3		3				

+

11/06/2002

2

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1294 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	108575	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
15	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														2		2				
16	133653	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
17	476187	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														1		1				
18	603175	Gicleur - Kraftstoffdüse Chicler - Fuel jet Spurzzatore -														4		4				
20	109307	Soupape - Ventil Válvula - Valve Valvola -														4		4				
22	475169	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -														1		1				
23	475170	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -														1		1				
24	475171	Reteneur - Haltering Retenedor - Retainer Fermo -														1		1				
25	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
29	550167	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				

+

3

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1294 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
30	133813	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
31	474101	Bouchon (D50) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
32	549366	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -														1		1				
34	107330	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -														1		1				
35	477775	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
36	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														12		12				
37	550469	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
38	133630	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -														2		2				
39	474103	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -														1		1				
40	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
41	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				

+

Catalogue : 547785

4

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1294 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	474106	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														4		4				
43	474107	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -														4		4				
44	562453	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -														2		2				
46	474041	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
47	551660	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
48	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore														1		1				
49	474097	Bouchon (D26) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														2		2				
50	563221	Bloc embiellé - Rumpfmotor Bloque embielado - Short engine Monoblocco cilindro -														1		1				
51	133706	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														1		1				
52	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
53	133656	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				

+

5

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

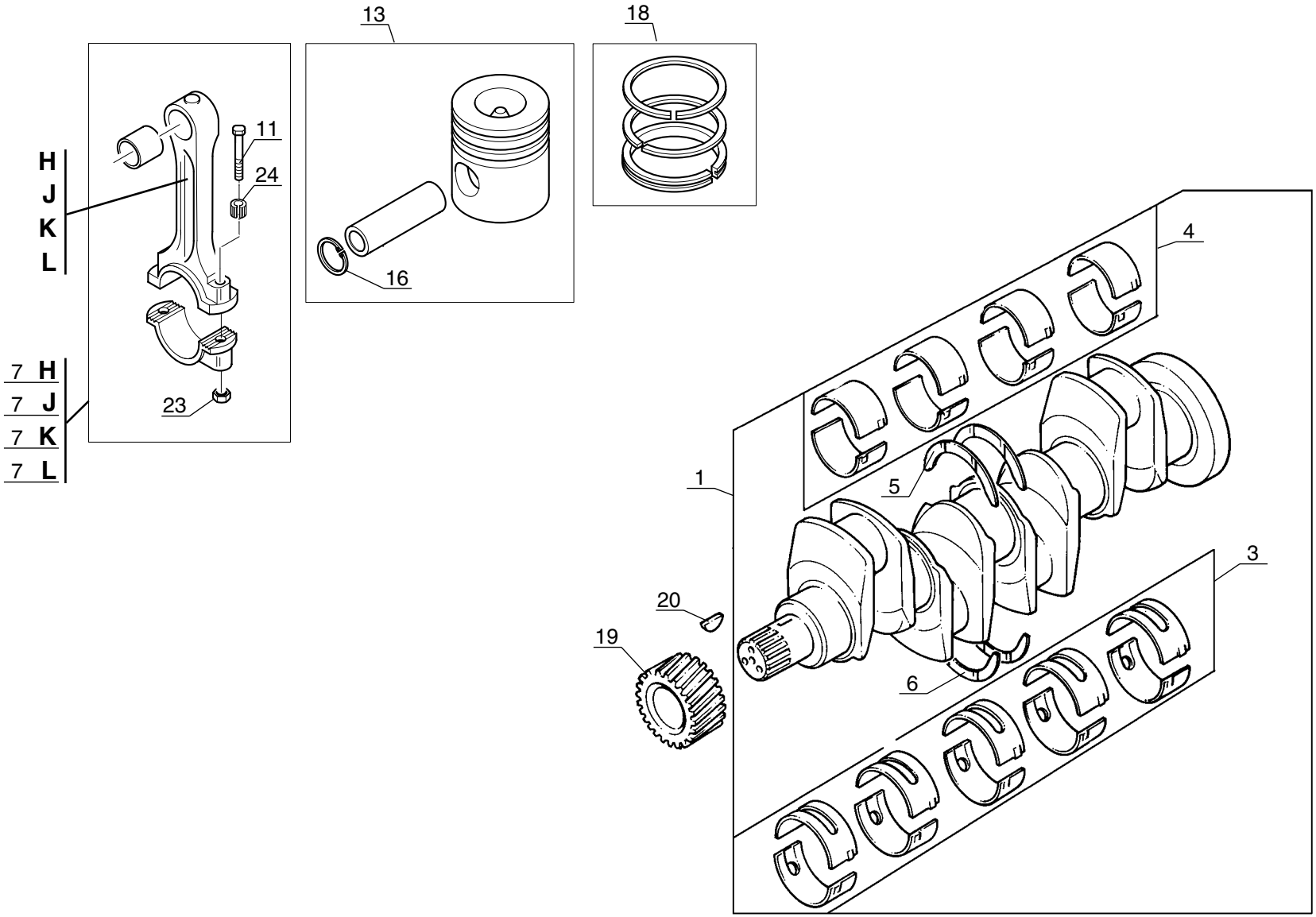
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1294** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
54	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				

11/06/2002

PISTONS - BIELLES - VILEBREQUIN
KOLBEN - PLEUELSTANGE - KURBELWELLE
PISTONES - BIELAS - CIGUENAL
PISTONS - CONNECTING RODS - CRANK SHAFT
PISTONI - BIELLE - ALBERO A MANOVELLA



Catalogue : 547785

1

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1295** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550470	Vilebrequin - Kurbelwelle Cigue-al - Crankshaft Albero -														1		1				
3	133582	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -														1		1				
3	133583	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -														X		X				
3	133584	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -														X		X				
3	133585	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -														X		X				
4	475173	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -														1		1				
4	475174	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -														X		X				
4	475175	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -														X		X				
4	475176	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -														X		X				
5	109834	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														2		2				
5	133768	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														X		X				

+

Catalogue : 547785

2

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1295** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
6	109835	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														2		2				
6	133770	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														X		X				
7	563515	Bielle (H) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -														4		4				
7	563516	Bielle (J) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -														4		4				
7	563517	Bielle (K) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -														4		4				
7	563518	Bielle (L) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -														4		4				
11	473554	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
13	563224	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -														4		4				
16	563226	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -														2		2				
18	563227	Jeu de segments de piston - Kolbenringsatz Juego de segmentos de pistón - Kit piston ring Kit fascie elastiche -														4		4				
19	474094	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -														1		1				

+

11/06/2002

Catalogue : 547785

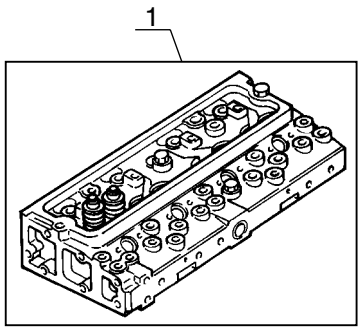
3

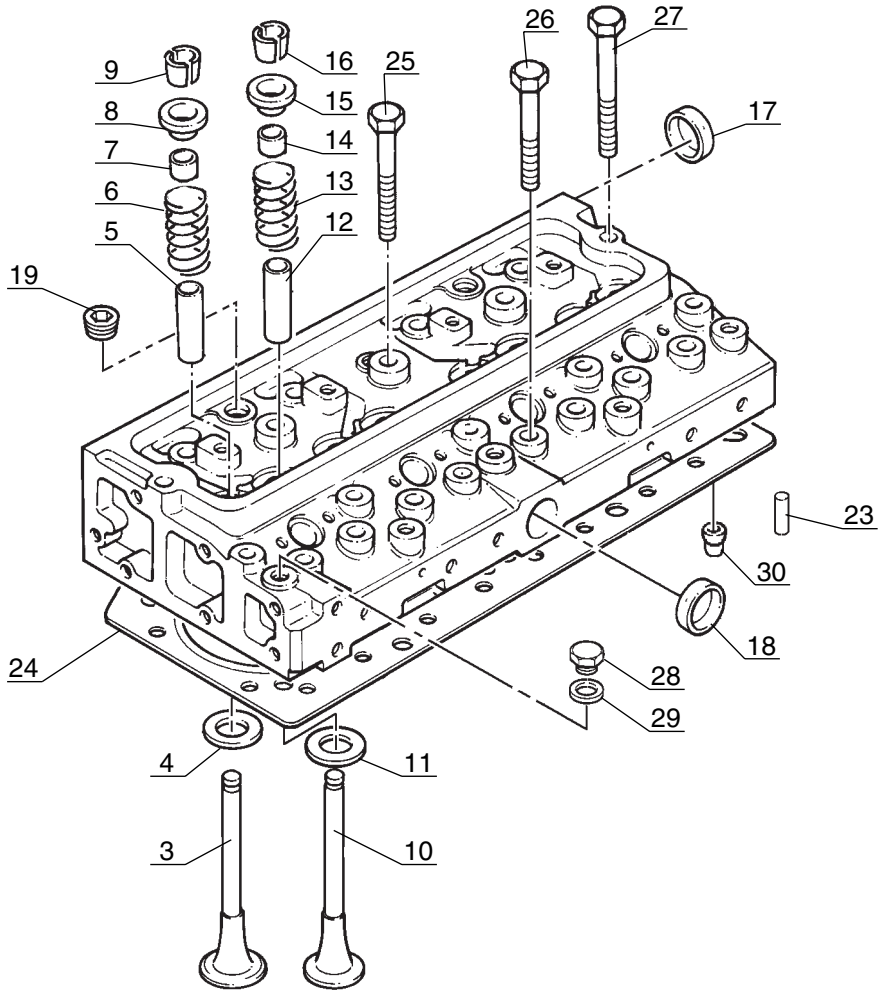
PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1295** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
20	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -														1		1				
23	107335	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														2		2				
24	562456	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -														2		2				


1


9
8
7
6
5
19
16
15
14
13
12
25
26
27
17
23
30
18
28
29
24
4
11
3
10

Catalogue : 547785

1

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1296 | M

1- MLT629 SA																				
2- MLT629 T SA																				
3- MLT629 120LS SA																				
4- MLT633 LS T SA																				
5- MLT633 120LS SA																				
6- MLT633 120LS PS SA																				
7- MLT730 SA																				
8- MLT730 T SA																				
9- MLT730 T PS SA																				
10- MLT730 LS T SA																				
11- MLT730 120LS SA																				
12- MLT730 120LS PS SA																				
13- MT732 SA																				
14- MT732 T SA																				
15- MT932 SA																				
16- MT932 T SA																				
17-																				
18-																				
19-																				
20-																				

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563228	Culasse complète - Kompletter Zylinderkopf Culata completa - Complete cylinder head Testata completa -														1		1				
3	563229	Soupape admission - Einlassventil Valvula de admisión - Inlet valve Valvola aspirazione -														4		4				
4	563232	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														4		4				
5	563233	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -														4		4				
6	563234	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -														4		4				
7	563235	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -														4		4				
8	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -														4		4				
9	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -														8		8				
10	563238	Soupape d'échappement - Auspuffventil Válvula de escape Flusing and boost pressure valve Valvola scarico -														4		4				
11	563239	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														4		4				
12	563241	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -														4		4				

+

2

Catalogue : 547785

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1296** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	563234	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -														4		4				
14	563242	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -														4		4				
15	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -														4		4				
16	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -														4		4				
17	474125	Bouchon (D35,2) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
18	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
19	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														4		4				
23	564556	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -														2		2				
24	563031	Joint de culasse - Zylinderkopfdichtung Junta de culata - Cylinder head gasket Guarnizióne testata -														1		1				
25	109366	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														8		8				
26	109367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														12		12				

+

Catalogue : 547785

3

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1296 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
27	109368	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
28	133648	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
29	133731	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														1		1				
30	562453	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -														2		2				

AP 1297

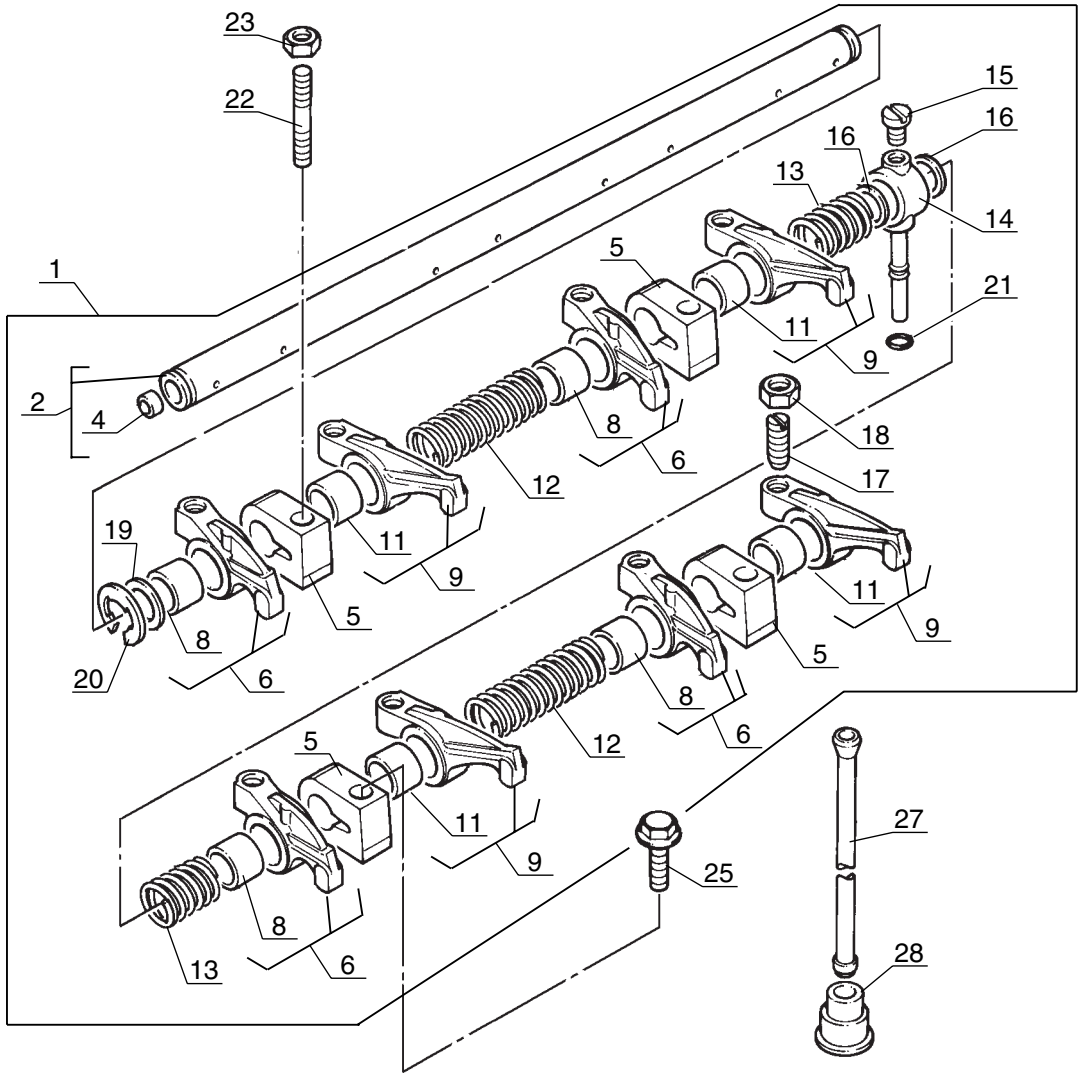
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81298**

[ ] Ref : **237 664**

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER ARM SHAFT
ASSE A BILANCIERI

MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1297 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563243	Rampe des culbuteurs - Kipphebelwelle Perfil de balancín - Rocker lever shaft Asse a bilancieri -														1		1				
2	563244	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -														1		1				
4	133650	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														2		2				
5	473998	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -														4		4				
6	603179	Levier gauche - Link hebel Palanca izquierda - L.H. lever Leva sinistra -														4		4				
8	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -														1		1				
9	603181	Levier droit - Recht hebel Palanca derecha - R.H. lever Leva destro -														4		4				
11	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -														1		1				
12	133799	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -														2		2				
13	133798	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -														2		2				
14	476991	Tige de raccordement - Schubstange Varilla de conexión - Connecting rod Stelo di raccordo -														1		1				

+

11/06/2002

2

Catalogue : 547785

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

AP 1297 **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	476997	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
16	601576	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -														2		2				
17	133658	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														8		8				
18	133641	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														8		8				
19	563248	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														2		2				
20	133619	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -														2		2				
21	133852	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
22	475193	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -														3		3				
23	476011	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														3		3				
25	476150	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
27	133793	Tige - Stange Vástago - Rod Stelo -														8		8				

+

11/06/2002

Catalogue : 547785

3

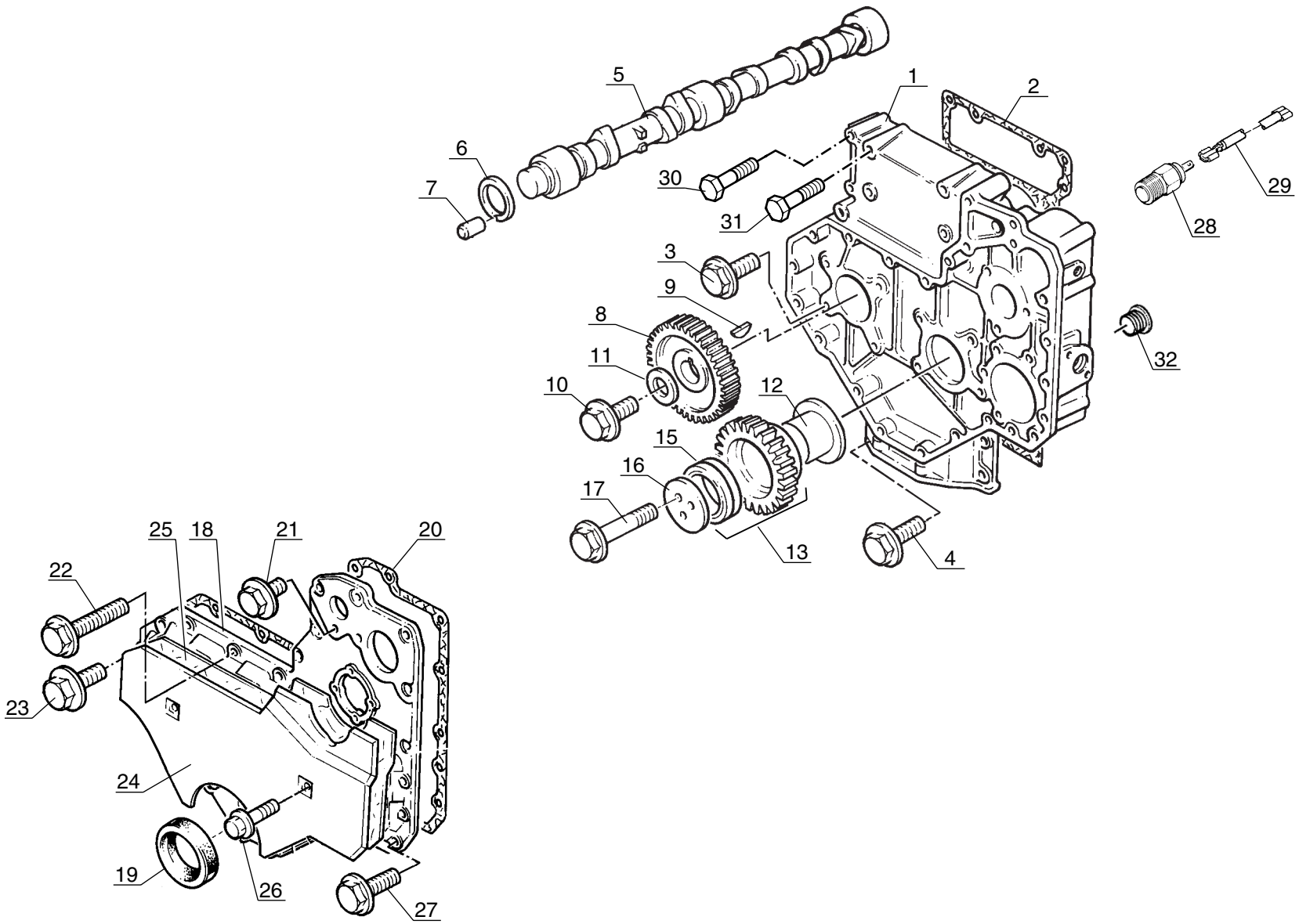
RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1297** **M**

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	133792	Poussoir soupape - Ventilstössel Empuja válvula - Valve tappet Pulsante valvola -														8		8				

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE



Catalogue : 547785

1

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1298** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563540	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -														1		1				
2	477774	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
3	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														8		8				
4	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														4		4				
5	563250	Arbre à cames - Nockenwelle Arbol de levas - Camshaft Albero a camme -														1		1				
6	133832	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														1		1				
7	133714	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -														1		1				
8	475196	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -														1		1				
9	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -														1		1				
10	473297	Vis (12 x 40) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
11	474007	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														1		1				

+

2

Catalogue : 547785

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1298 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	133845	Moyeu - Nabe Cubo - Hub Mozzo -														1		1				
13	474008	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -														1		1				
15	133574	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -														1		1				
16	133713	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -														1		1				
17	473289	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														3		3				
18	563542	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -														1		1				
19	107349	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -														1		1				
20	563543	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
21	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														6		6				
22	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														6		6				
23	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				

+

11/06/2002

Catalogue : 547785

3

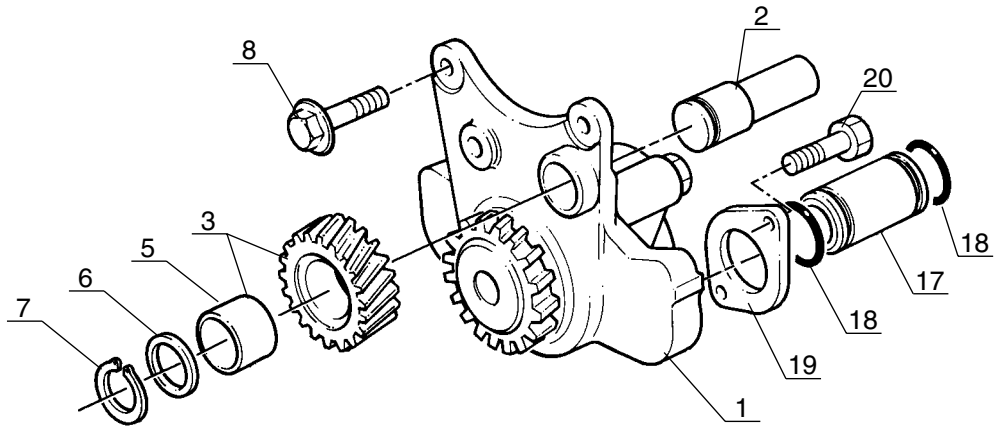
DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

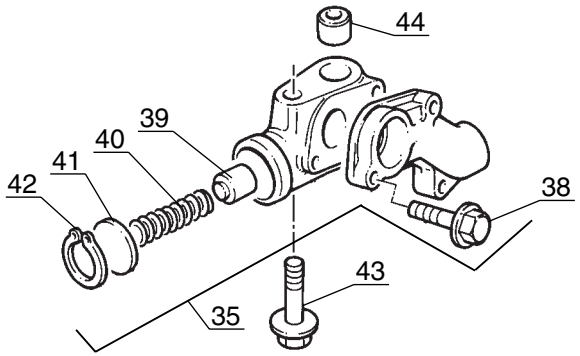
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1298 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	603254	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -														1		1				
25	603255	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -														1		1				
26	474018	Vis (6 x 14) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
27	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
28	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -														1		1				
29	564557	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -														1		1				
30	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														3		3				
31	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														4		4				
32	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIEROLPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND RELIEF VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA





Catalogue : 547785

1

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1299 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA
7- MLT730 SA	17-
8- MLT730 T SA	18-
9- MLT730 T PS SA	19-
10- MLT730 LS T SA	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	475197	Pompe - Pumpe Bomba - Pump Pompa -														1		1				
2	138225	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -														1		1				
3	473979	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -														1		1				
5	138174	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -														1		1				
6	473981	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														1		1				
7	107694	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -														1		1				
8	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														3		3				
17	473983	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -														1		1				
18	473984	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -														2		2				
19	473985	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -														1		1				
20	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				

+

11/06/2002

2

Catalogue : 547785

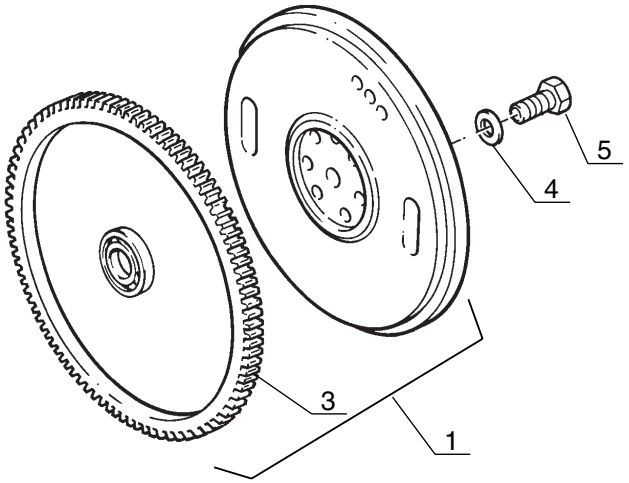
POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1299** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	601919	Valve de décharge - Druckbegrenzungsventil Válvula alivio - Relief valve Valvola sicureza -														1		1				
38	473991	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														3		3				
39	473992	Plongeur - Tauchkolhen Embolo - Plunger Stantuffo -														1		1				
40	601580	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -														1		1				
41	473994	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -														1		1				
42	473995	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -														1		1				
43	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
44	551649	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -														1		1				

CARTER VOLANT-MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE-MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO



Catalogue : 547785

1

CARTER VOLANT MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO MOTORINO

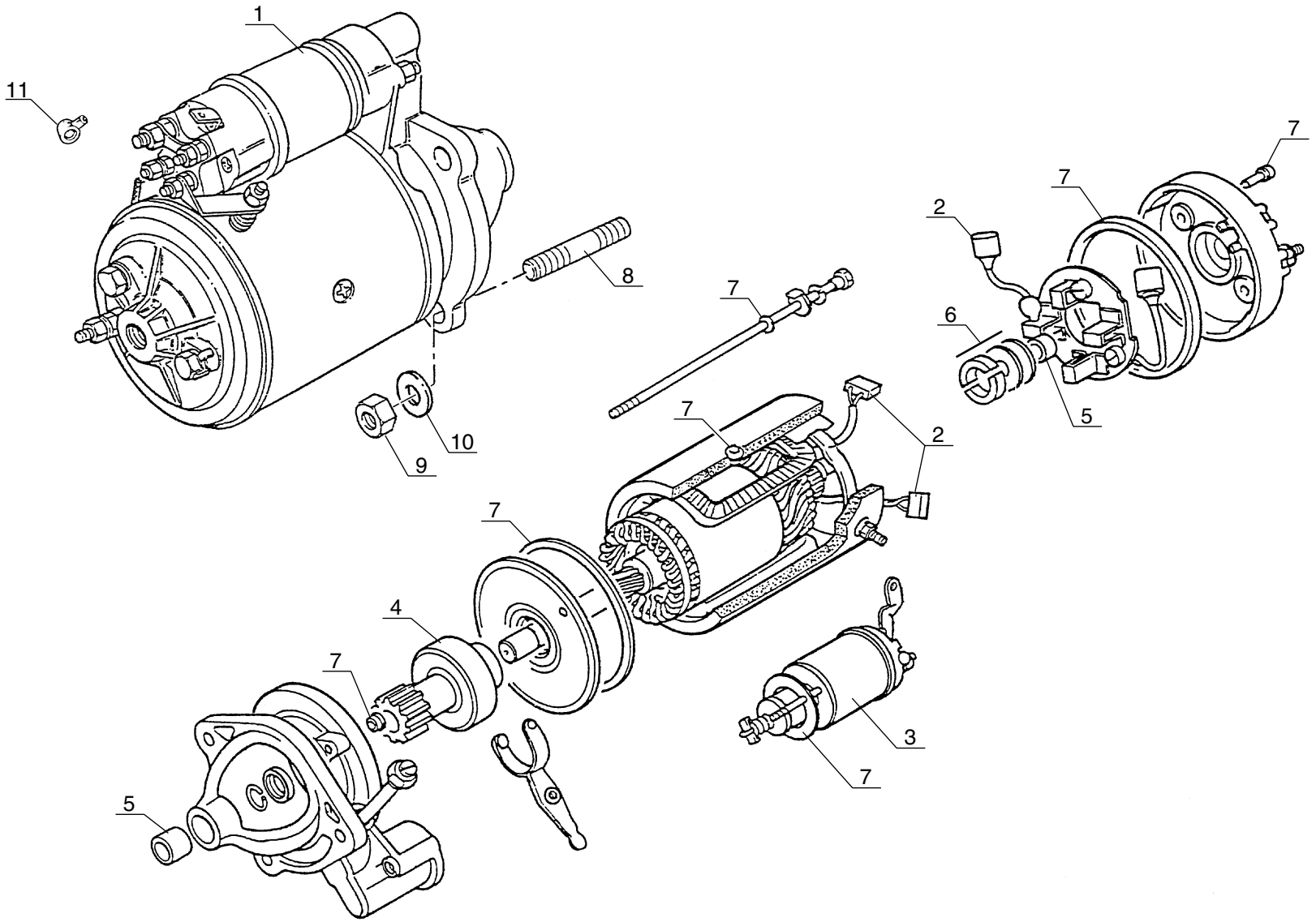
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1300** | **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
1	564588	Volant moteur Volante motor Volano motore	- Schwungrad - Fly wheel -												1		1				
3	133632	Couronne Corona Corona	- Zähnrad - Gear -												1		1				
4	473303	Rondelle Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -												6		6				
5	473299	Vis (1/2x 38) Tornillo Vite	- Schraube - Screw -												6		6				

11/06/2002

DEMARREUR
ANLASSER
MOTOR DE ARANQUE
STARTER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO



Catalogue : 547785

1

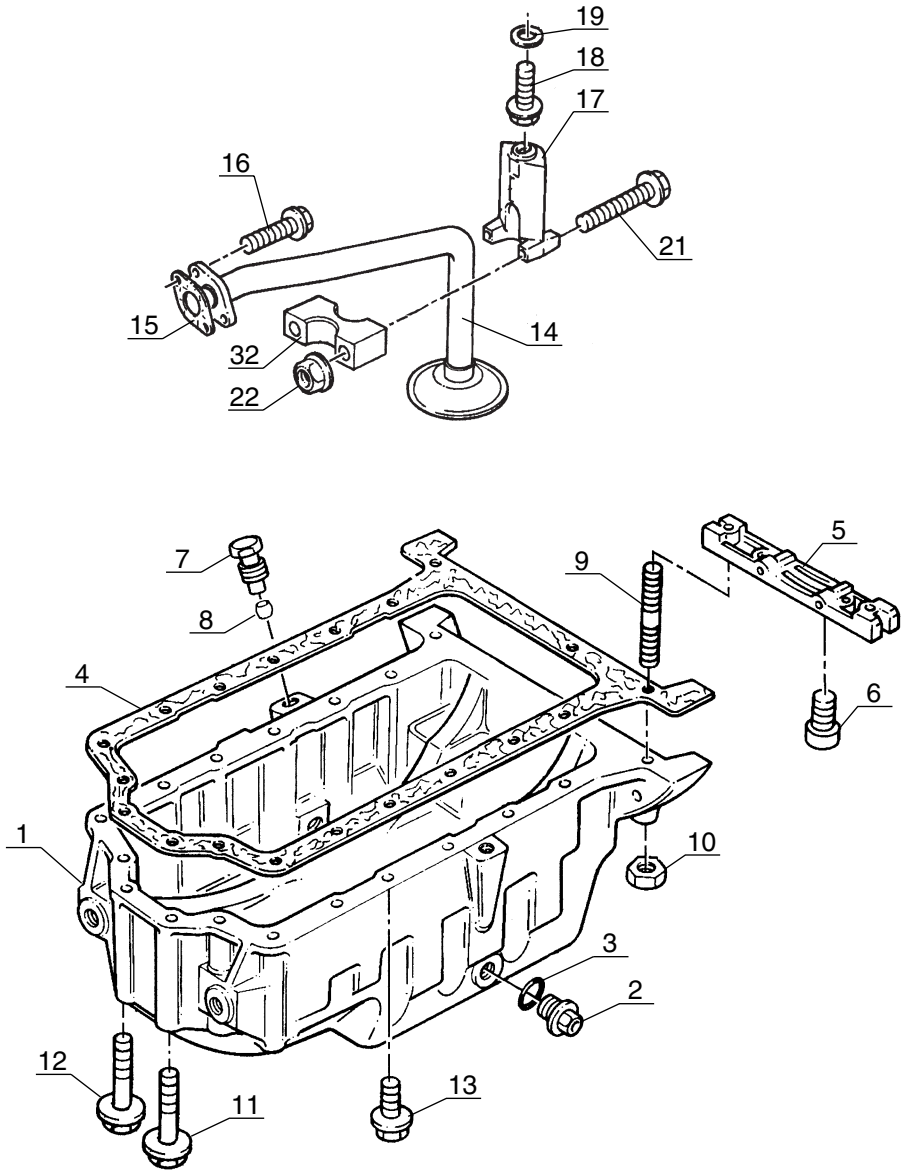
DEMARREUR
ANLASSEUR
ARRANCADOR
STATER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1301 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -														1		1				
2	473565	Jeu de balai - Kohlebürstensatz Juego de escoba - Brush kit Spazzola -														1		1				
3	473569	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -														1		1				
4	561375	Lanceur - Ritzel Lanzador - Pinion drive Lanciatore -														1		1				
5	473399	Jeu de bague - Büchsensatz Juego de anillos - Bushing kit Kit anello -														1		1				
6	473400	Rondelle frein - Sicherungscheibe Arandela freno - Lock washer Rondella sicurezza -														1		1				
7	473404	Kit de joint d'étanchéité - Dichtungsring kit kit junta de estanqueidad - Seal kit Kit guarnizióni di tenuta -														1		1				
8	473907	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -														3		3				
9	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														3		3				
10	133697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														3		3				
11	170884	Capuchon (rouge) - Kappe (rot) Capuchón (roja) - Cap (red) Cappuccio (rosso) -														1		1				

CARTER D' HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
COPPA OLIO



Catalogue : 547785

1

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1302 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550479	Carter d'huile - Olwanne Carter de aceite - Oil sump Carter d'olio -														1		1				
2	473309	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														2		2				
3	474129	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -														2		2				
4	563271	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
5	475200	Traverse - Traverse Traviesa - Bridge piece Traversa ponte -														1		1				
6	474056	Vis (6 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
7	548898	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
8	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
9	563121	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -														2		2				
10	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														2		2				
11	550482	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				

+

11/06/2002

2

Catalogue : 547785

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1302 | M

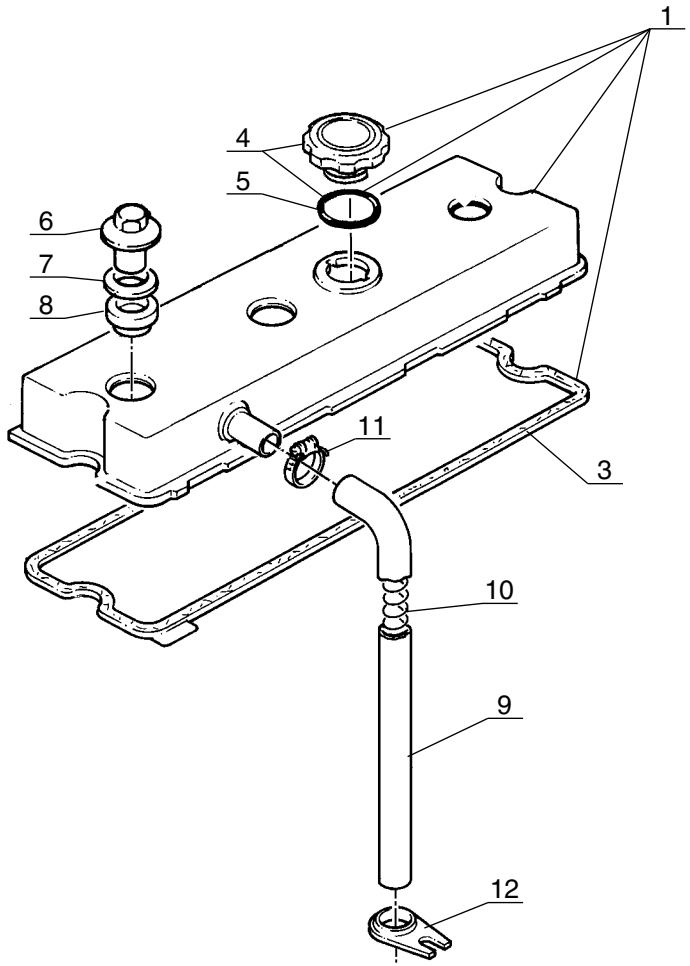
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	550483	Vis (8 x 140) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														5		5				
13	474090	Vis (8 x 80) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														12		12				
14	550484	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -														1		1				
15	477781	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -														1		1				
16	474028	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
17	476192	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -														1		1				
18	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
19	107688	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														1		1				
21	550485	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
22	550486	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														2		2				
32	476193	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81298**
[ ] Ref : **237 664**

CACHE CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÜFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO



Catalogue : 547785

1

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÄFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1303 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563277	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -														1		1				
3	602001	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
4	550493	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -														1		1				
5	550494	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -														1		1				
6	478054	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														3		3				
7	550570	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -														3		3				
8	138165	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														3		3				
9	550491	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -														1		1				
10	563506	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -														1		1				
11	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
12	474124	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -														1		1				

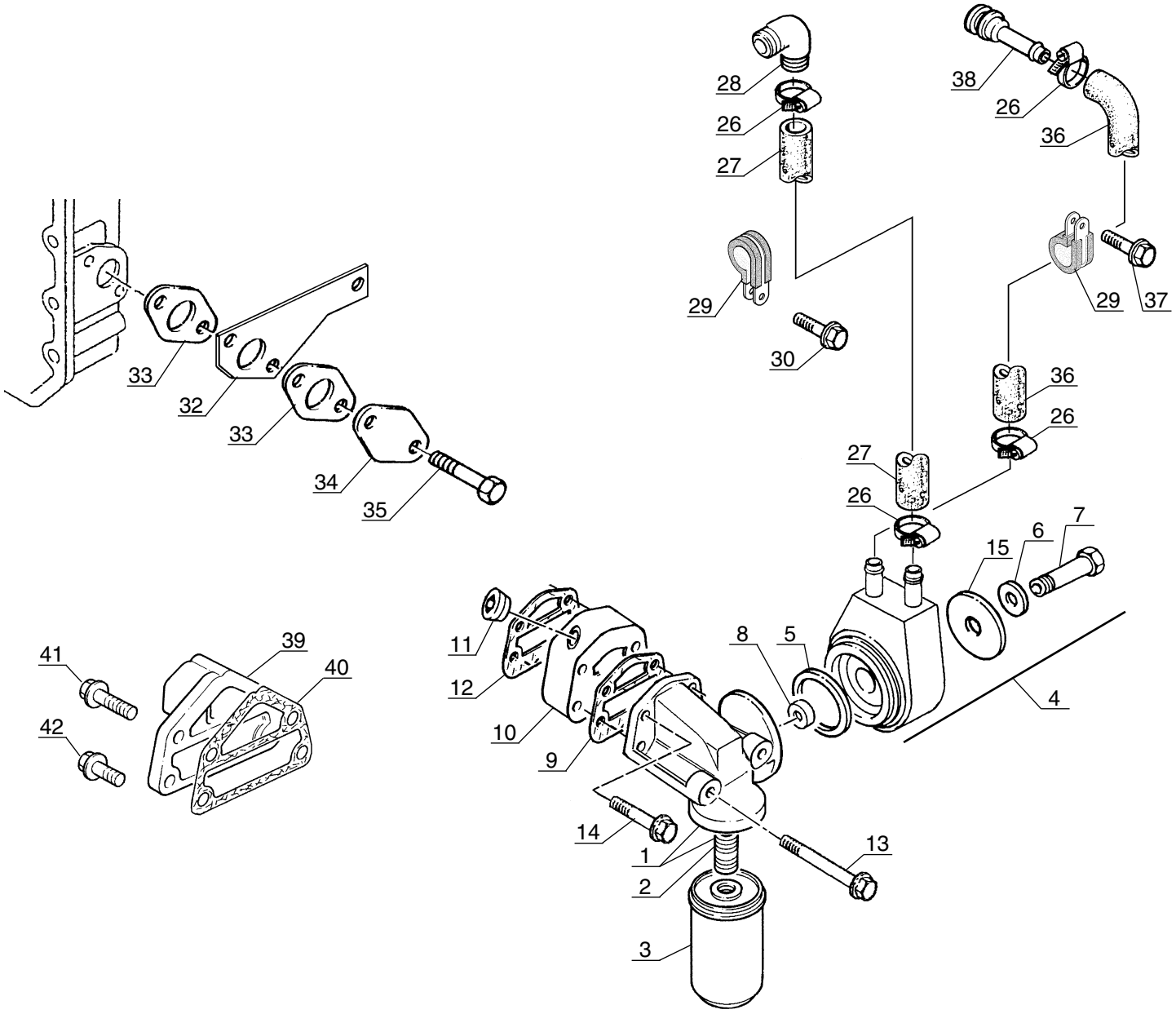
AP 1304

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81298**
[ ] Ref : **237 664**

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D' HUILE
SCHMIER ÖLFILTER UND MOTORSEITIGER ÖLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

15 / 11 / 01

Catalogue : 547785

1

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1304** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550506	Tête de filtre - Filter kopf Cabeza de filtro - Filter head Testa filtro -														1		1				
2	550507	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														1		1				
3	476954	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -														1		1				
4	550508	Refroidisseur d'huile - Olkühler Enfriador de aceite - Oil cooler Radiatore olio -														1		1				
5	476810	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -														1		1				
6	550510	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -														1		1				
7	550509	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
8	107918	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -														1		1				
9	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
10	475204	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -														1		1				
11	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				

+

2

Catalogue : 547785

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1304** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
13	550495	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
14	475203	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
15	552937	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -														1		1				
26	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														4		4				
27	601648	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -														1		1				
28	601647	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														1		1				
29	563042	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														2		2				
30	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
32	550861	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -														1		1				
33	550572	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														2		2				

+

Catalogue : 547785

3

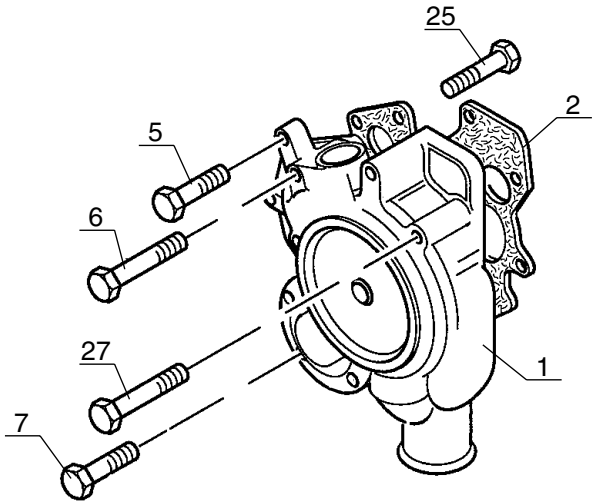
FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

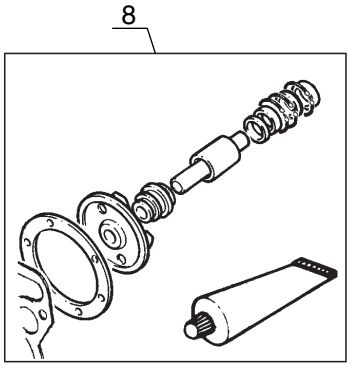
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1304 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	477740	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -														1		1				
35	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
36	563041	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -														1		1				
37	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
38	109324	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -														1		1				
39	476041	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -														1		1				
40	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
41	474053	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
42	474054	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL' ACQUA





Catalogue : 547785

1

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL'ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1305** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564646	Pompe à eau - Wasser pumpe Bomba de agua - Water pump Pompa acqua -														1		1				
2	563295	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
5	473816	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
6	474032	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														3		3				
7	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														3		3				
8	601570	Kit de réparation - Reparatursatz Kit de reparación - Repair kit Kit riparazione -														1		1				
25	476074	Vis (8 x 65) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
27	475201	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				

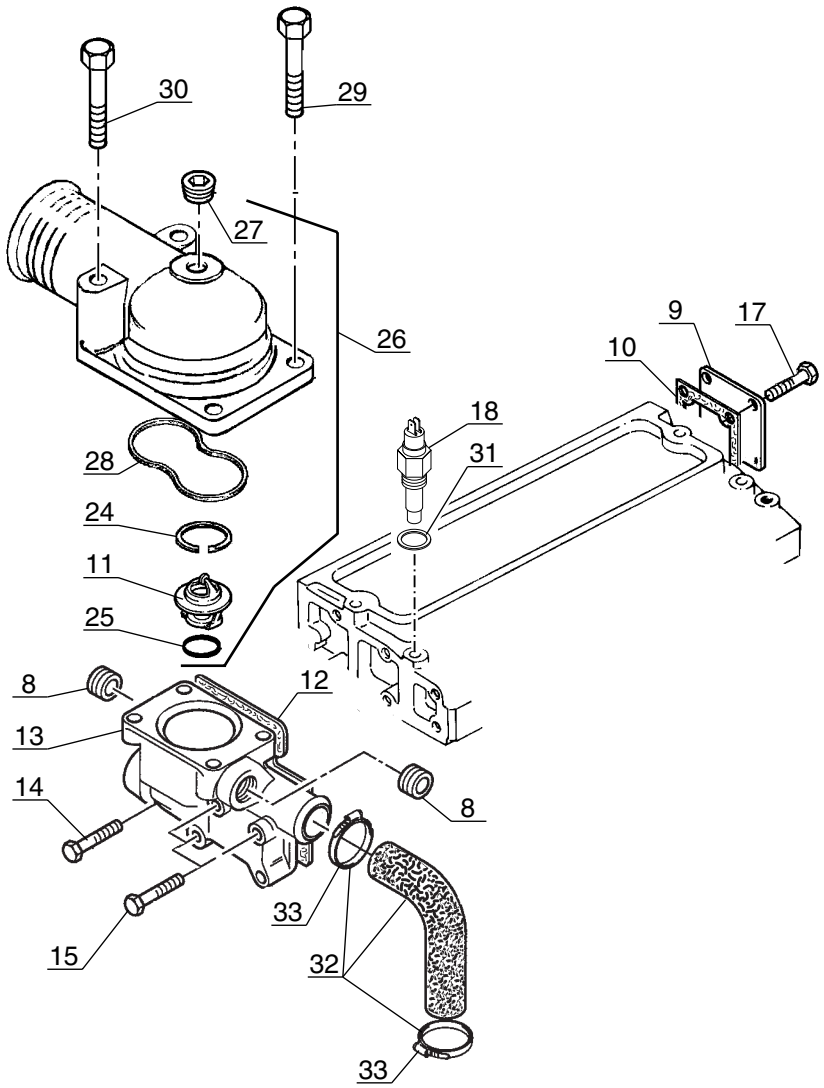
AP 1306

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81298**
[ ] Ref : **237 664**

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D' ECHAPPEMENT D' EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UND KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
ENTRATA E USCITA DELL' ACQUA

MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1306** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														3		3				
9	563287	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -														1		1				
10	563288	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
11	563291	Thermostat - Thermostat Termostato - Thermostat Termostato -														1		1				
12	563290	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
13	563289	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -														1		1				
14	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														3		3				
15	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														3		3				
17	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														3		3				
18	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -														1		1				
24	564334	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -														1		1				

+

11/06/2002

Catalogue : 547785

2

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1306** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	563294	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -														1		1				
26	564332	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -														1		1				
27	564341	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -														1		1				
28	564333	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -														1		1				
29	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
30	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
31	5642	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -														1		1				
32	563292	Durit + Collier - Schlauch + Spannschelle Tubo flexible + Collar - Hose + Clamp Manicotto + Fascetta -														1		1				
33	108236	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														2		2				

AP 1307

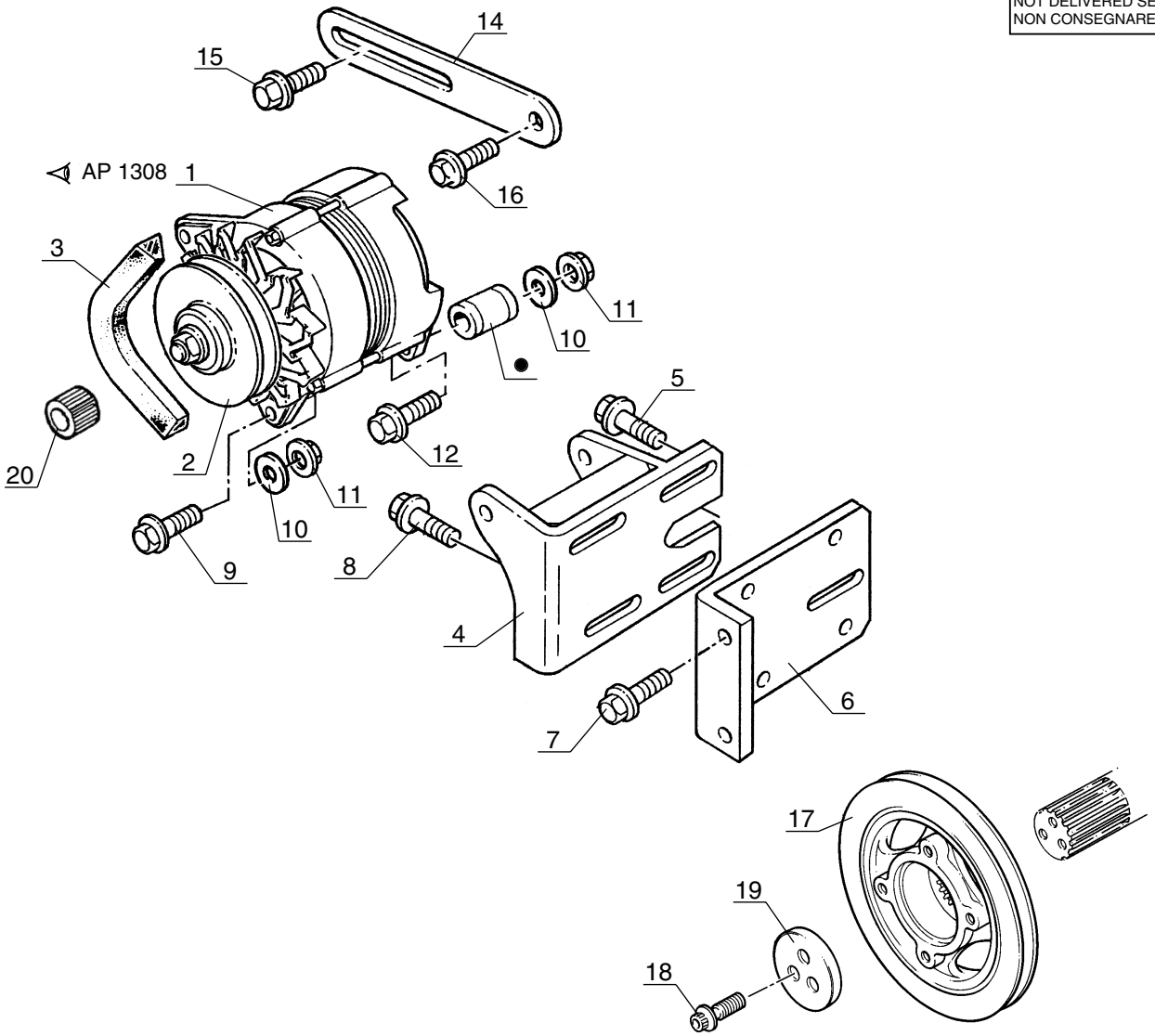
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81298**
[ ] Ref : **237 664**

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO COMITI

MT 732 / 932 Turbo S.A

● NON LIVRE SEPAREMENT (VOIR REP. 1)
NICHT GELIEFERT ALLEIN (SEHEN HINW. 1)
NO ENTREGADOS SOLO (VER FIG. 1)
NOT DELIVERED SEPARATELY (SEE ITEM. 1)
NON CONSEGNARE SEPARATAMENTE (VEDERE SEQUENZA 1)



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1307** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -														1		1				
2	602649	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -														1		1				
3	563270	Courroie d'alternateur - Wechselstromgeneratorriemen Correa de alternador - Alternator belt Cinghia di alternatore -														1		1				
4	563298	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -														1		1				
5	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
6	563299	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -														1		1				
7	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
8	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														4		4				
9	473951	Vis (8 x 35) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
10	109358	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														2		2				
11	551662	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														2		2				

+

2

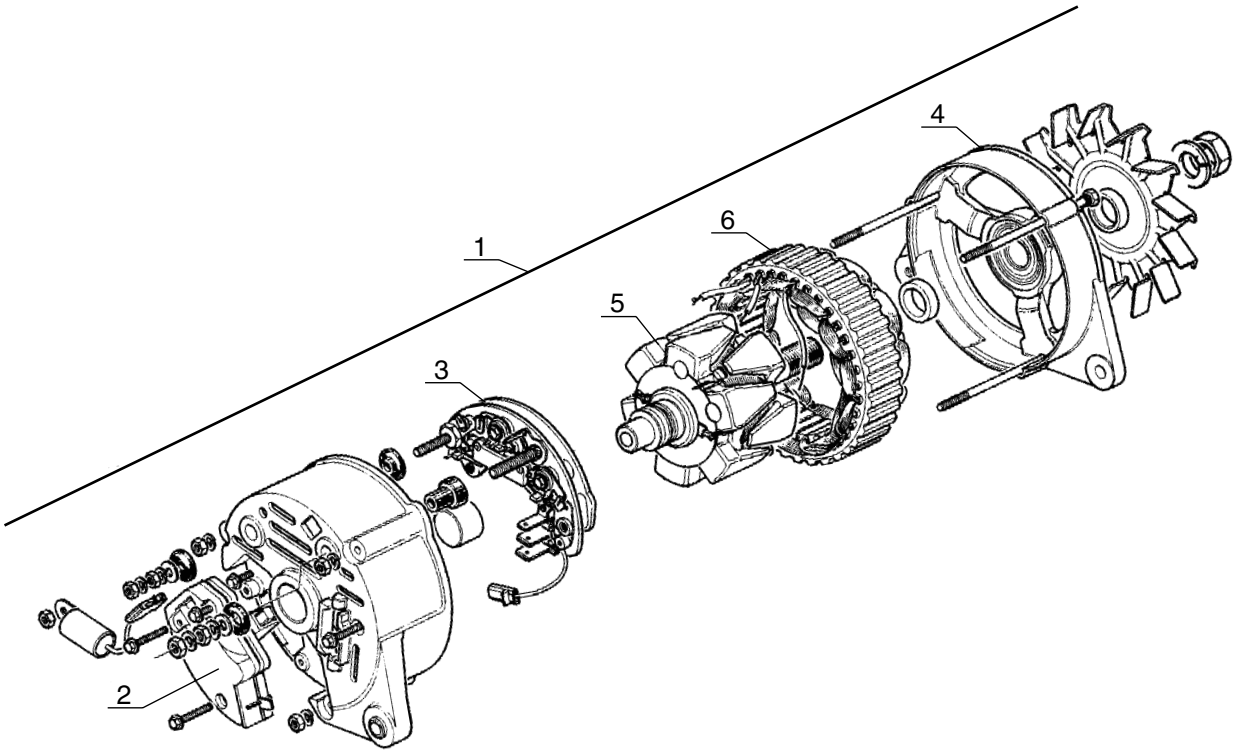
Catalogue : 547785

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1307** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
14	563300	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -														1		1				
15	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
16	563301	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
17	474036	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -														1		1				
18	474038	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														3		3				
19	474037	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -														1		1				
20	602650	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -														1		1				


1
2
3
4
5
6

Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1308 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

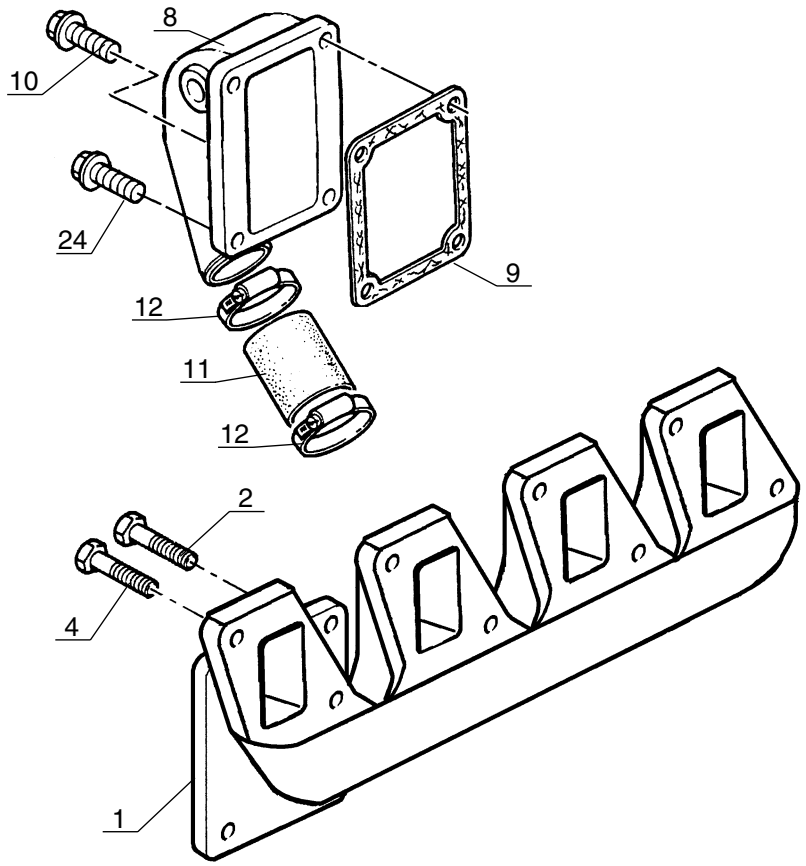
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -														1		1				
2	475357	Régulateur - Regler Regulador - Regulator Regulatore -														1		1				
3	475358	Pont de diodes - Gleichrichter Rectificador de corriente - Diode bridge Diodo -														1		1				
4	475359	Flasque avant - Vorn Flansch Placa delantera - Front flange Flangia anteriore -														1		1				
5	563548	Rotor - Rotor Rotor - Rotor Rotore -														1		1				
6	563549	Stator - Stator Estator - Stator Statore -														1		1				

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81298**

[ ] Ref : **237 664**

COLLECTEUR D' ADMISSION
ANSAUGLEITUNG
COLECTOR DE ADMISION
INTAKE MANIFOLD
COLLETTORE DI ASPIRAZIONE



Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR D'ADMISSION
ANSAUGLEITUNG
COLECTOR DE ADMISION
INTAKE MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1309 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564687	Collecteur d'admission - Ansaugleitung Colector de admision - Intake manifold Collettore di aspirazione -														1		1				
2	561305	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														4		4				
4	474032	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														4		4				
8	563510	Courbe - Kurve Curva - Curve Gomito -														1		1				
9	563306	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
10	474032	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
11	563307	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -														1		1				
12	474140	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														2		2				
24	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				

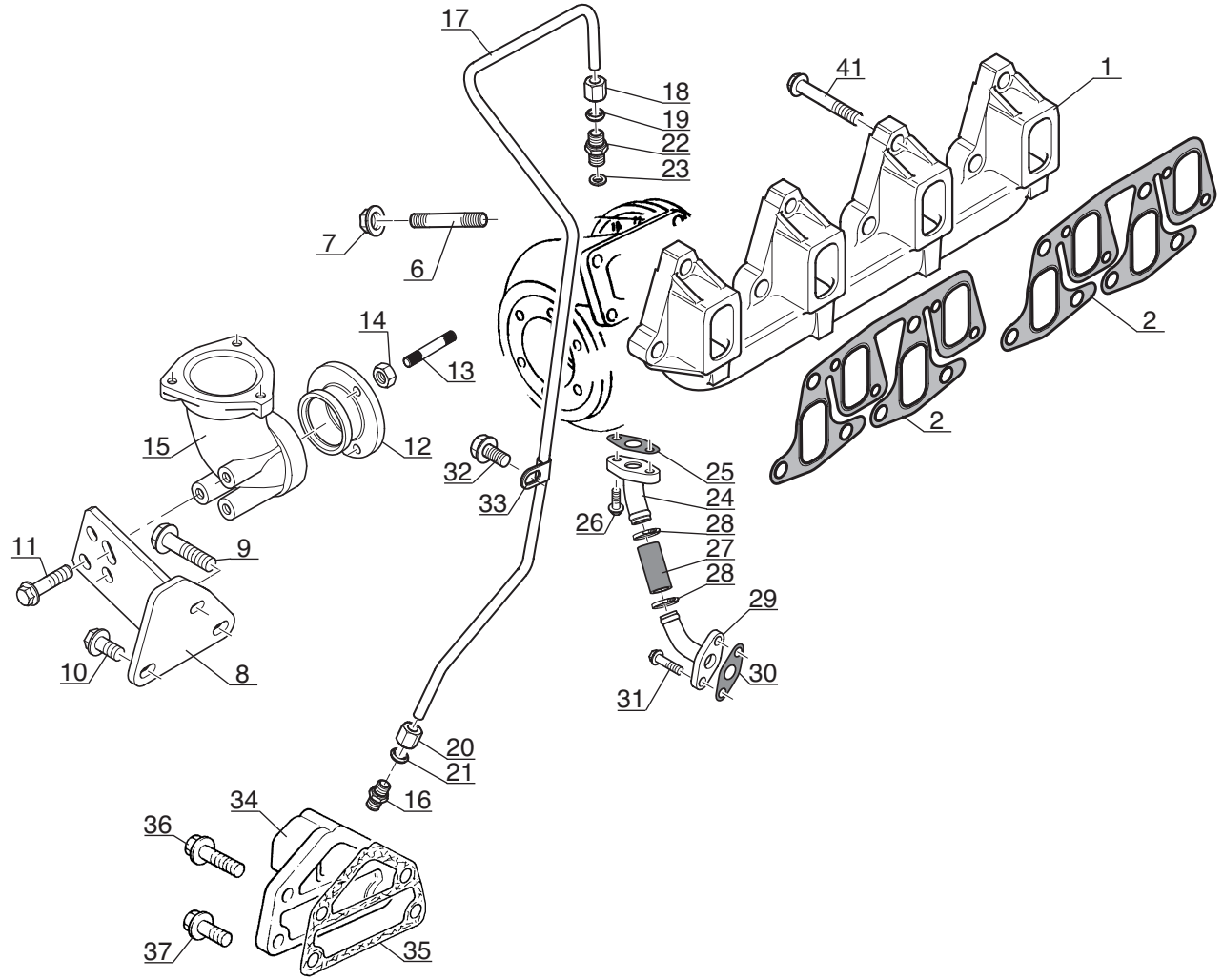
AP 1310

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81298**
[ ] Ref : **237 664**

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D' ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1310 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563308	Collecteur d'échappement - Auspuffsammelrohr Colector de escape - Exhaust manifold Collettore di scarico -														1		1				
2	563309	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														2		2				
6	563313	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -														4		4				
7	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														4		4				
8	563314	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -														1		1				
9	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
10	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
11	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														3		3				
12	563315	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -														1		1				
13	563316	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -														3		3				
14	552957	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														3		3				

+

11/06/2002

2

Catalogue : 547785

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1310 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	563317	Coude - Rohrbogen Codo - Bend Gomito -														1		1				
16	563318	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														1		1				
17	563319	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -														1		1				
18	563320	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
19	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
20	563320	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -														1		1				
21	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -														1		1				
22	563321	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -														1		1				
23	563322	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -														1		1				
24	563323	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -														1		1				
25	563324	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				

+

3

Catalogue : 547785

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1310 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	474067	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
27	563325	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -														1		1				
28	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														2		2				
29	563326	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -														1		1				
30	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
31	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -														2		2				
32	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				
33	563376	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -														1		1				
34	476041	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -														1		1				
35	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
36	474053	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														1		1				

+

Catalogue : 547785

4

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1310 | M

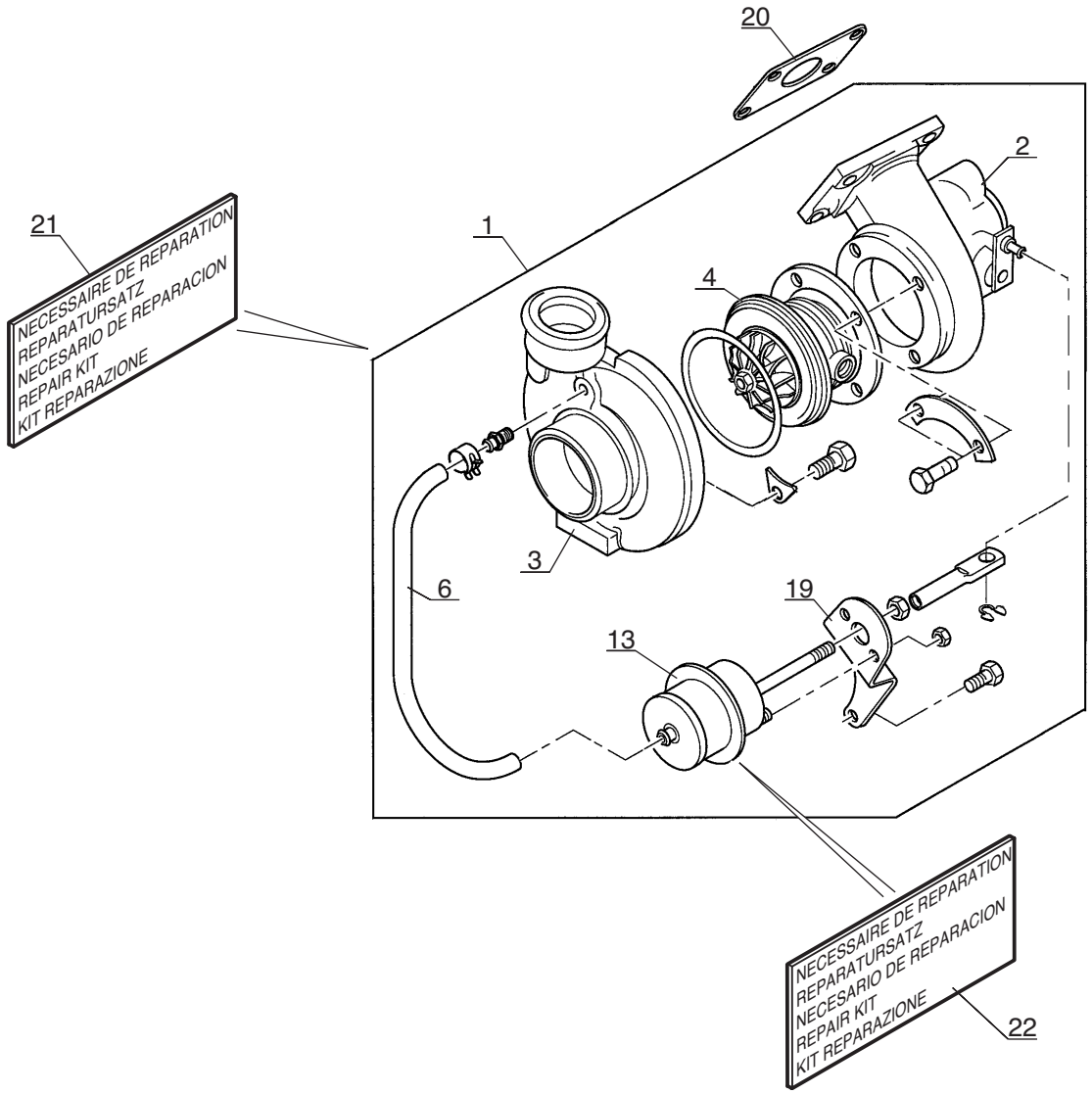
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	474054	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														3		3				
41	563327	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -														12		12				

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81298**
[ ] Ref : **237 664**

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)



P.A.O. illus

Catalogue : 547785

1

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1311 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	602210	Turbo-compresseur complet - Kompletter turbolader Turbo compresor completo - Complete turbocharger Turbocompressore completo -														1		1				
2	564558	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -														1		1				
3	602211	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -														1		1				
4	602212	Noyau - Kern Nucleo - Core Anima -														1		1				
6	564560	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -														1		1				
13	602213	Déclencheur - Schwenkzylinder Actuador - Actuator Azionatore -														1		1				
19	603854	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -														1		1				
20	601642	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -														1		1				
21	564564	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -														1		1				
22	564563	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -														1		1				

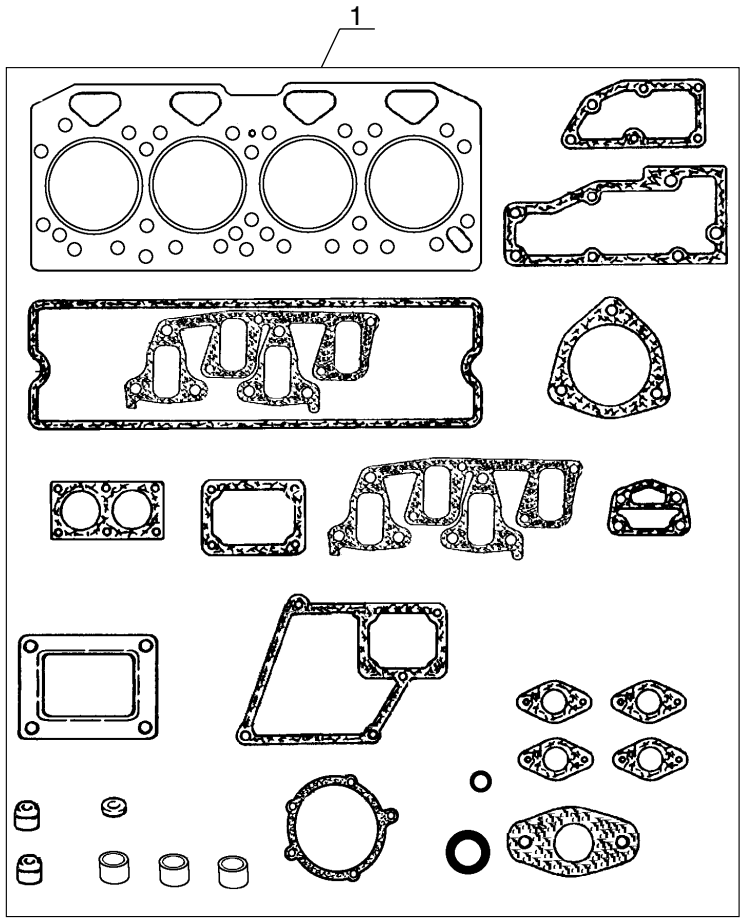
AP 1312

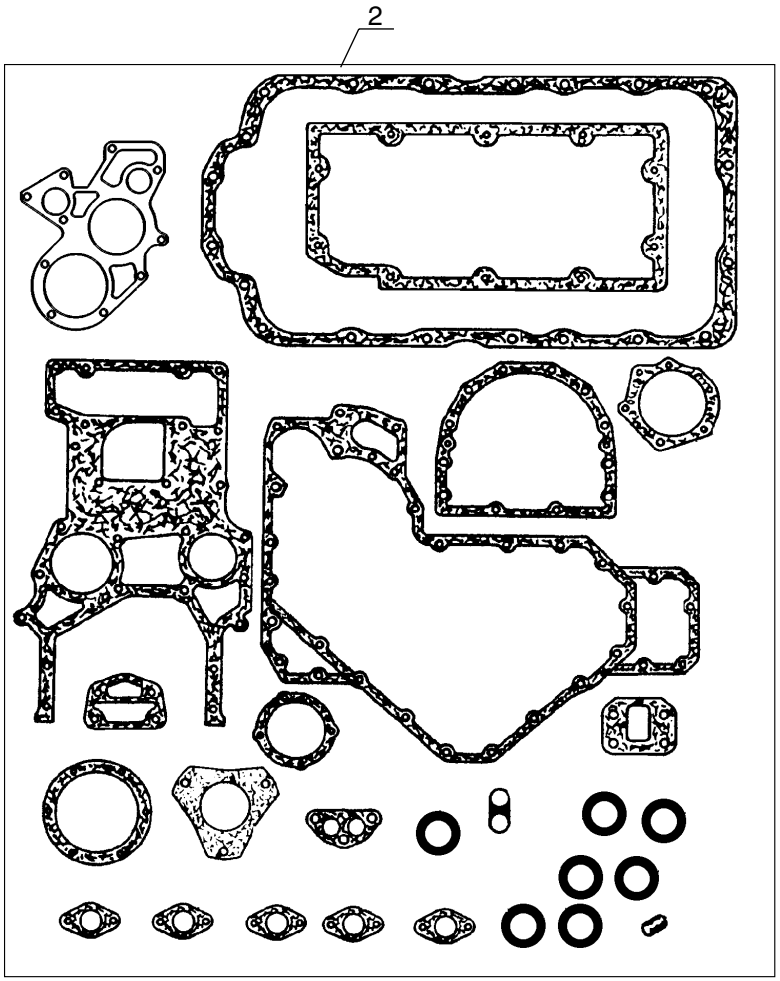
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81298**
[ ] Ref : **237 664**

POCHETTE DE JOINTS (Sans amiante)
DICHTUNGSATZ (Ohne Asbest)
JUEGO DE JUNTAS (Sin amiento)
SEAL KIT (Without asbestos)
KIT GUARNIZIONE (Senza amianto)

MT 732 / 932 Turbo S.A





P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

POCHETTE DE JOINTS (SANS AMIANTE)
DICHTUNGSATZ (OHNE ASBEST)
JUEGO DE JUNTAS (SIN AMIENTO)
SEAL KIT (WITHOUT ASBESTOS)
KIT GUARNIZIONE (SENZA AMIANTO)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1312** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564174	Pochette de joints (révision partie haute) Dichtungsatz (zylinderkopf montage) Juego de juntas (juego de servicio de culata) Seal kit (to service kit) Kit guarnizióne (superiore) -														1		1				
2	563565	Pochette de joints (révision partie basse) Dichtungsatz (zylinder block montage) Juego de juntas (juego de servicio del bloque) Seal kit (bottom service kit) Kit guarnizióne (inferiore) -														1		1				

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	**1004.42 AR 81334**
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	**239 324**

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

⊢▷ N° : **169 428**

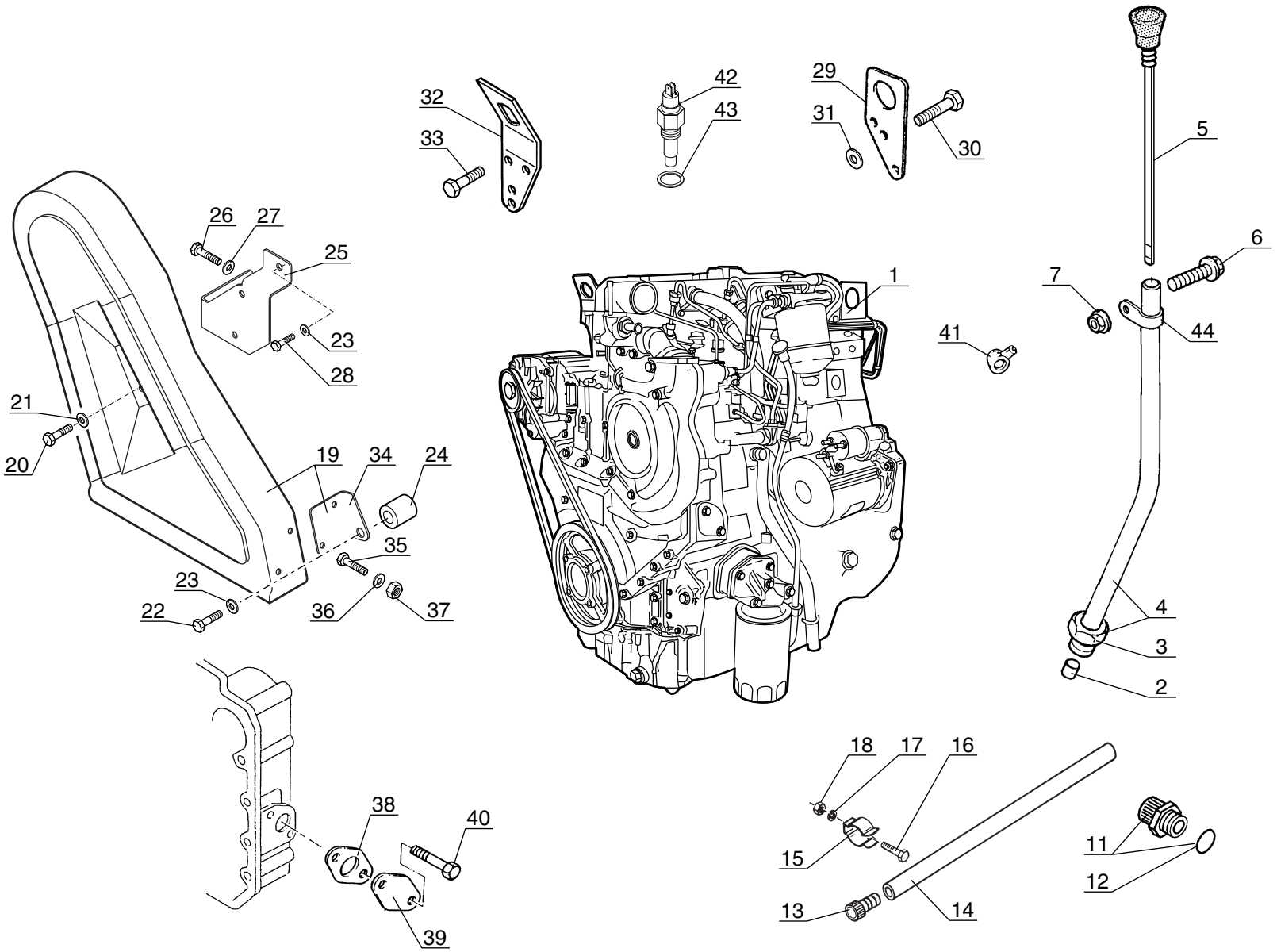
AP 2053

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81334**
[ ] Ref : **239 324**

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

13 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2053 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	239324	Moteur complet - Kompletter motor Motor completo - Complete engine Motore completo -	1						1						1		1					
2	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
3	474059	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
4	602202	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -	1						1						1		1					
5	563273	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -	1						1						1		1					
6	552894	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
7	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
11	212946	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	1						1						1		1					
12	82729	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -	1						1						1		1					
13	525416	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1						1						1		1					
14	212947	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -	1						1						1		1					

+

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2053** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	171090	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -	1						1						1		1					
16	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
17	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
18	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1						1						1		1					
19	231475	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1						1						1		1					
20	236381	Vis H,M 6- 14-8.8-ZN/5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
21	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
22	232371	Vis H,M 8-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
23	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
24	232848	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
25	231472	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					

+

3

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2053** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
27	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
28	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
29	563379	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -	1						1						1		1					
30	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
31	563380	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1						1						1		1					
32	563341	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -	1						1						1		1					
33	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
34	231476	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -	1						1						1		1					
35	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
36	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2053** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	25714	Ecrou H ,M 6 ZN Tuerca Dado	- Mutter - Nut -	2						2						2		2				
38	601568	Joint torique Junta tórica Anello OR	- "0" ring - "0" ring -	1						1						1		1				
39	602222	Plaque Placa Piastra	- Platte - Plate -	1						1						1		1				
40	107363	Vis (8 x 20) Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	2						2						2		2				
41	170884	Capuchon (rouge) Capuchón (roja) Cappuccio (rosso)	- Kappe (rot) - Cap (red) -	1						1						1		1				
42	231199	Prise de température d'eau Toma de temperatura de agua Presa di temperatura acqua	- Wasser temperaturschalter - Water temperature switch -	1						1						1		1				
43	5642	Joint cuivre Junta cobre Guarnizióne rame	- Kupferdichtung - Copper seal -	1						1						1		1				
44	552738	Collier Abrazadera Fascetta	- Spannschelle - Clamp -	1						1						1		1				

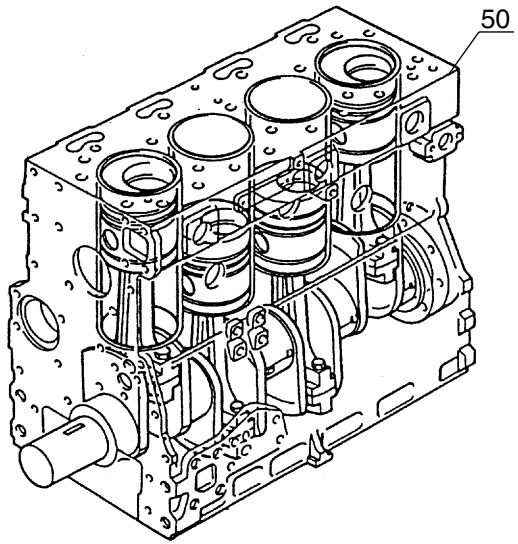
AP 1386

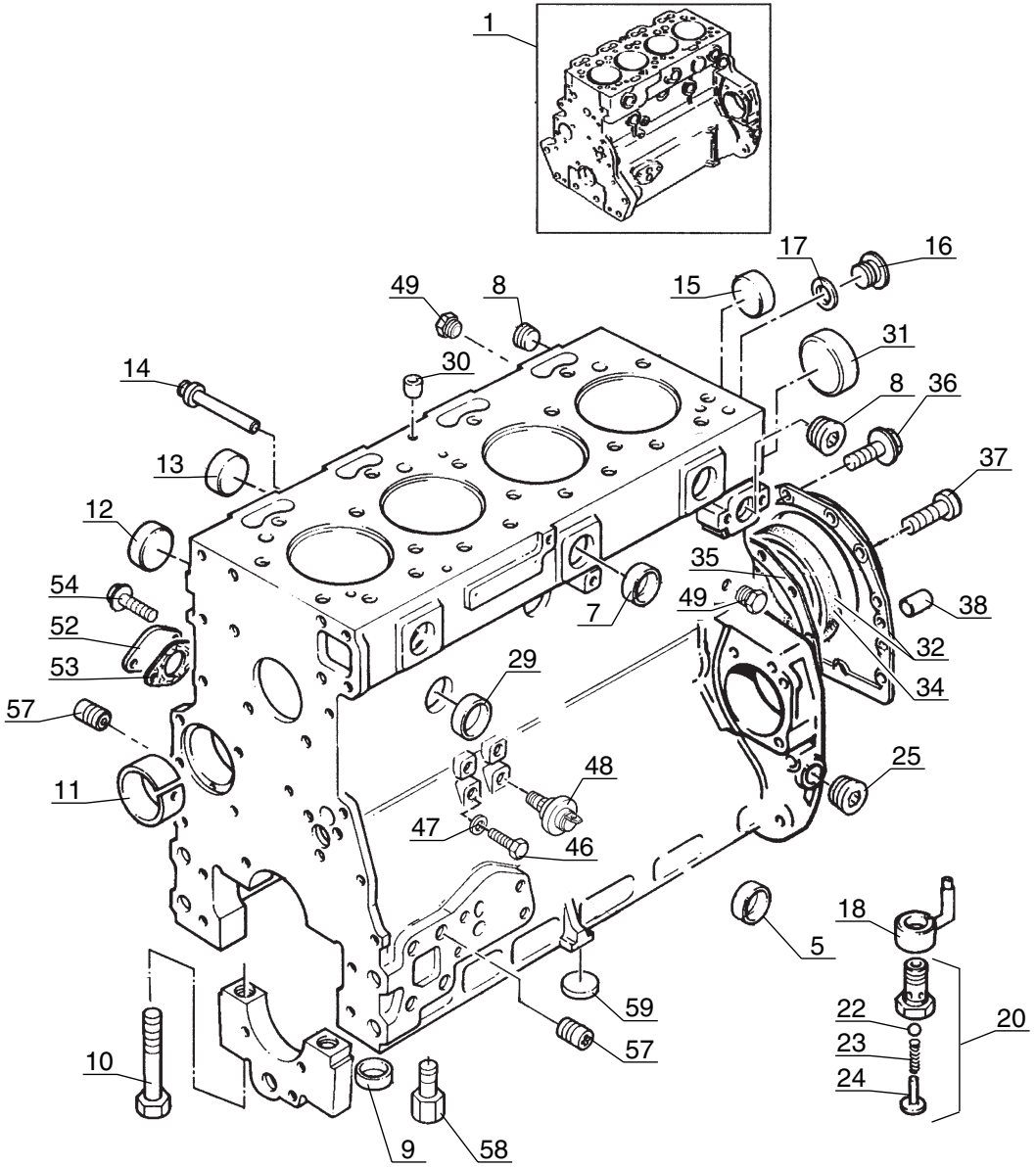
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81334**
[ ] Ref : **239 324**

BLOC CYLINDRE
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A





P.A.O. XP

24 / 04 / 02

Catalogue : 547785

1

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1386 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563513	Bloc cylindres - Zylinderblock Bloque de cilindros - Cylinder block Monoblocco cilindro -	1						1						1		1					
5	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	5						5						5		5					
7	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
8	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2		2					
9	133831	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	10						10						10		10					
10	138222	Vis (5/8x 95) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	10						10						10		10					
11	563223	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
12	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4						4						4		4					
13	551660	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4						4						4		4					
14	108575	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
15	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2		2					

+

21/10/2002

2

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1386** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
16	476186	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
17	603432	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
18	603175	Gicleur - Kraftstoffdüse Chicler - Fuel jet Spurzzatore -	1						1						1		1					
20	109307	Soupape - Ventil Válvula - Valve Valvola -	1						1						1		1					
22	475169	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -	1						1						1		1					
23	475170	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1						1						1		1					
24	475171	Reteneur - Haltering Retenedor - Retainer Fermo -	1						1						1		1					
25	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
29	563514	Bouchon Ø 26 - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
30	133813	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
31	474101	Bouchon (D50) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					

+

Catalogue : 547785

3

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1386 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
32	549366	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1						1						1		1					
34	107330	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1						1						1		1					
35	477775	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
36	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12						12						12		12					
37	550469	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
38	133630	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2						2						2		2					
46	474041	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
47	603433	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
48	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore	1						1						1		1					
49	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2		2					
50	603996	Bloc embiellé - Rumpfmotor Bloque embielado - Short engine Monoblocco cilindro -	1						1						1		1					

+

21/10/2002

Catalogue : 547785

4

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

AP 1386 **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
52	564108	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1						1						1		1					
53	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
54	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
57	550549	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2		2					
58	603480	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4						4						4		4					
59	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					

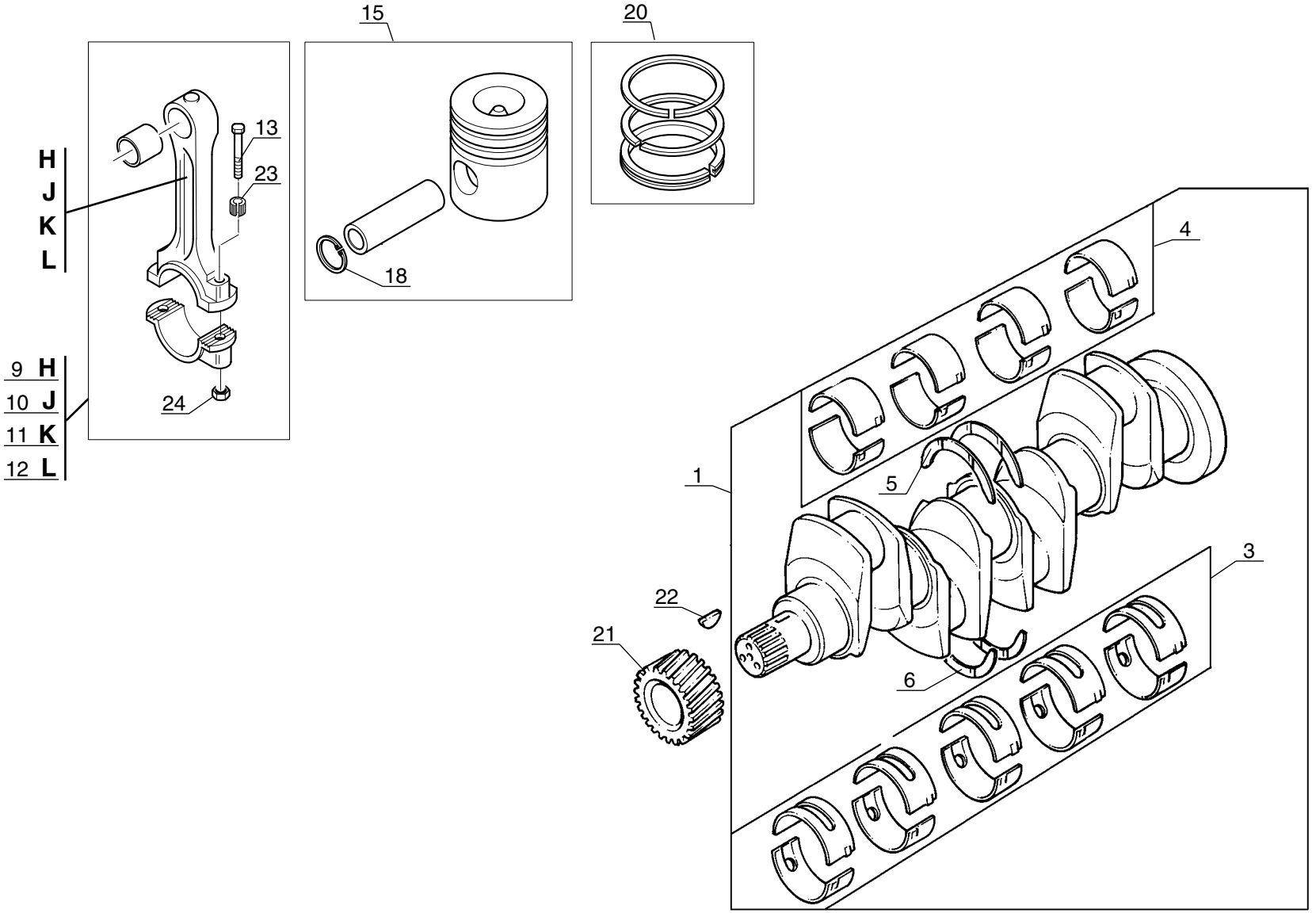
AP 1387

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81334**
[ ] Ref : **239 324**

PISTONS - BIELLES - VILEBREQUIN
KOLBEN - PLEUELSTANGE - KURBELWELLE
PISTONES - BIELAS - CIGUENAL
PISTONS - CONNECTING RODS - CRANK SHAFT
PISTONI - BIELLE - ALBERO A MANOVELLA

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1387 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	138125	Vilebrequin - Kurbelwelle Cigue-al - Crankshaft Albero -	1						1						1		1					
3	133582	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	1						1						1		1					
3	133583	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X						X						X		X					
3	133584	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X						X						X		X					
3	133585	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X						X						X		X					
4	475173	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	1						1						1		1					
4	475174	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X						X						X		X					
4	475175	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X						X						X		X					
4	475176	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -	X						X						X		X					
5	109834	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
5	133768	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X						X						X		X					

+

17/06/2002

2

Catalogue : 547785

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1387** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
6	109835	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
6	133770	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	X						X						X		X					
9	563515	Bielle (H) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4						4						4		4					
10	563516	Bielle (J) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4						4						4		4					
11	563517	Bielle (K) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4						4						4		4					
12	563518	Bielle (L) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -	4						4						4		4					
13	473554	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
15	563519	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	4						4						4		4					
15	563520	Piston (+0,5 mm) - Kolben Pistón - Piston Pistone -	4						4						4		4					
15	563521	Piston (+1 mm) - Kolben Pistón - Piston Pistone -	4						4						4		4					
18	563226	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2						2						2		2					

+

Catalogue : 547785

3

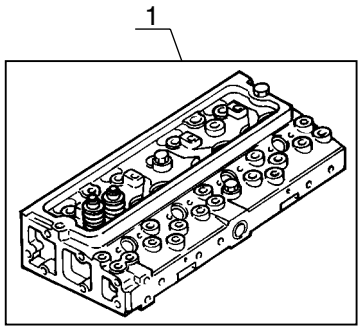
PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

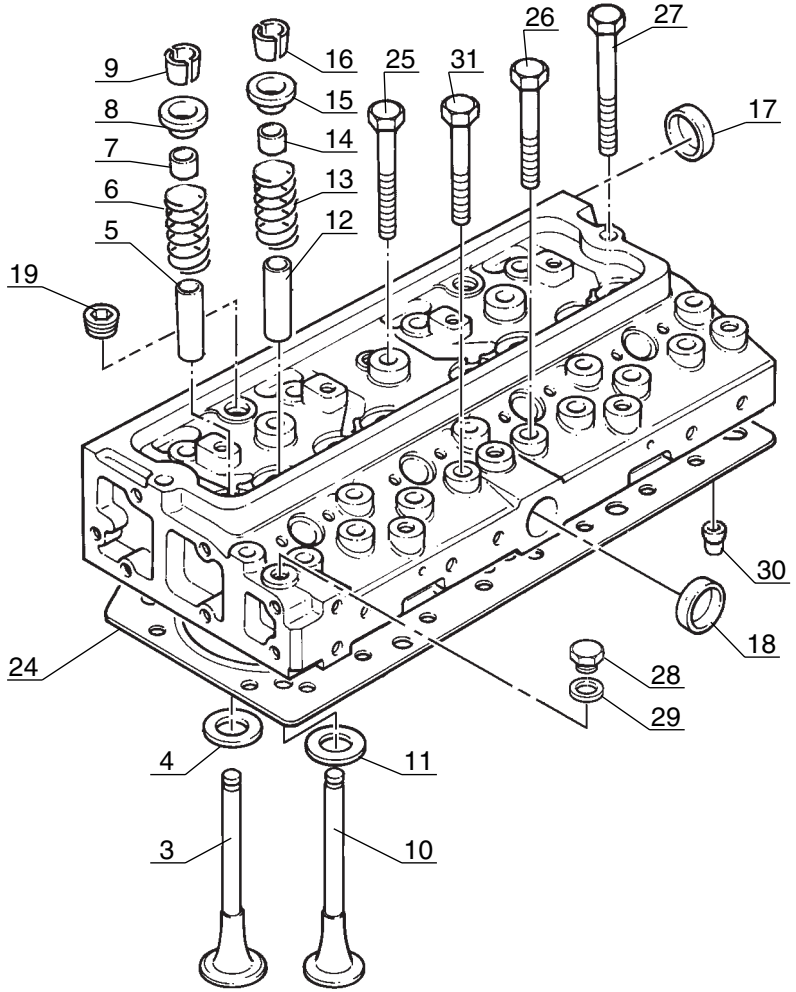
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1387** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
20	563522	Jeu segments piston - Kolbenringsatz Juego de segmentos de pistón - Kit piston ring Kit fascie elastiche -	4						4						4		4					
20	563523	Jeu segments piston (0,5 mm) - Kolbenringsatz Juego de segmentos de pistón - Kit piston ring Kit fascie elastiche -	4						4						4		4					
20	563524	Jeu segments piston (+1 mm) - Kolbenringsatz Juego de segmentos de pistón - Kit piston ring Kit fascie elastiche -	4						4						4		4					
21	474094	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1						1						1		1					
22	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -	1						1						1		1					
23	562456	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2						2						2		2					
24	107335	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2		2					

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA





Catalogue : 547785

1

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1388 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563525	Culasse complète - Kompletter Zylinderkopf Culata completa - Complete cylinder head Testata completa -	1						1						1		1					
3	563526	Soupape admission - Einlassventil Valvula de admisión - Inlet valve Valvola aspirazione -	4						4						4		4					
4	563527	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4						4		4					
5	563233	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -	4						4						4		4					
6	563528	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	4						4						4		4					
7	563529	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	4						4						4		4					
8	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	4						4						4		4					
9	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -	8						8						8		8					
10	563530	Soupape d'échappement - Auspuffventil Válvula de escape Flusing and boost pressure valve Valvola scarico -	4						4						4		4					
11	563531	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4						4						4		4					
12	563241	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -	4						4						4		4					

+

2

Catalogue : 547785

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1388 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	563528	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	4						4						4		4					
14	563242	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	4						4						4		4					
15	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	4						4						4		4					
16	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -	8						8						8		8					
17	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
18	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
19	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4						4						4		4					
24	563533	Joint de culasse - Zylinderkopfdichtung Junta de culata - Cylinder head gasket Guarnizióne testata -	1						1						1		1					
25	563536	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8		8					
26	563537	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8		8					
27	563538	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					

+

Catalogue : 547785

3

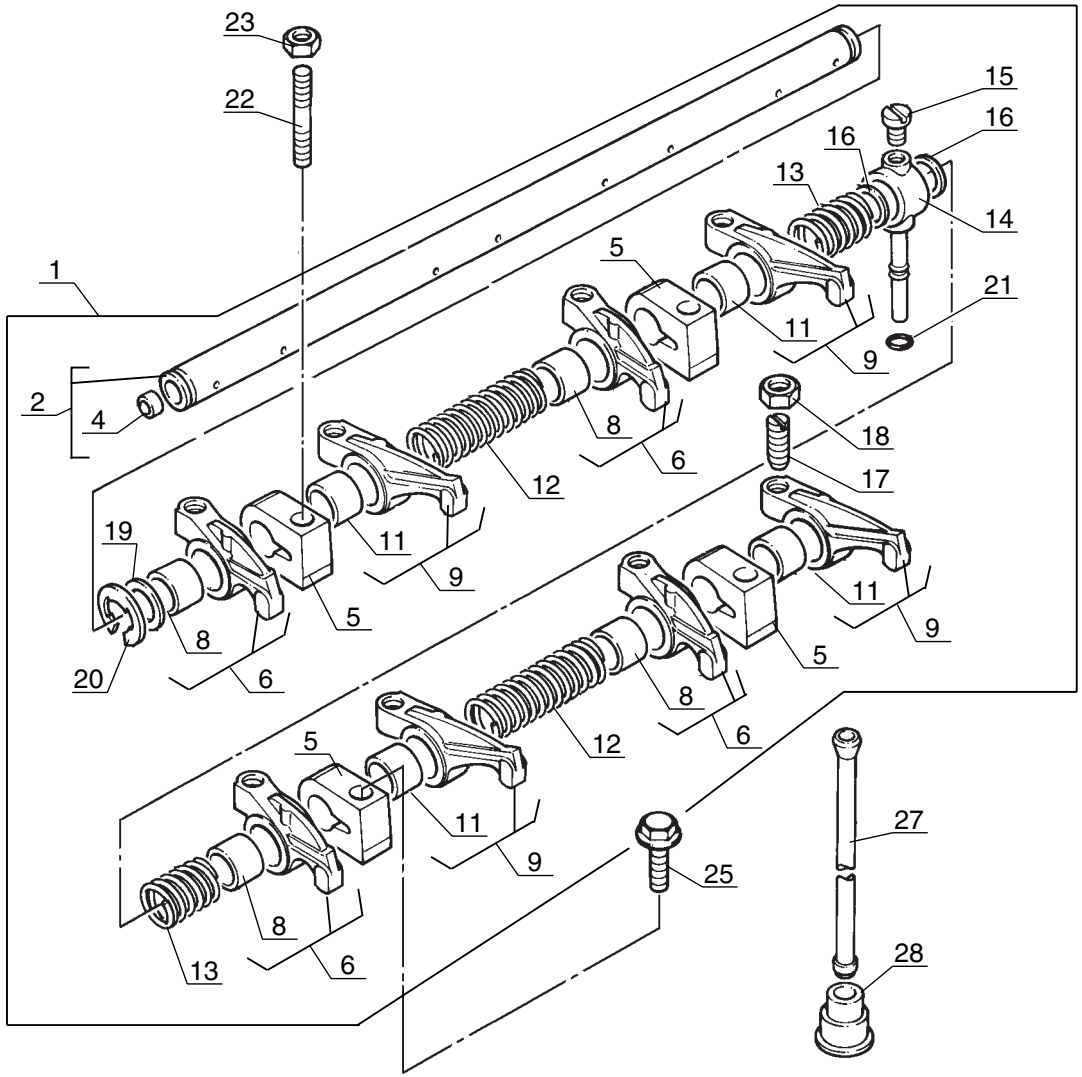
CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1388 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	133648	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
29	133731	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
30	563532	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2						2						2		2					
31	109367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER ARM SHAFT
ASSE A BILANCIERI



Catalogue : 547785

1

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1389 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563539	Rampe des culbuteurs - Kipphebelwelle Perfil de balancín - Rocker lever shaft Asse a bilancieri -	1						1						1		1					
2	563244	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -	1						1						1		1					
4	133650	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2						2						2		2					
5	473998	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	4						4						4		4					
6	603179	Levier gauche - Link hebel Palanca izquierda - L.H. lever Leva sinistra -	4						4						4		4					
8	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
9	603181	Levier droit - Recht hebel Palanca derecha - R.H. lever Leva destro -	4						4						4		4					
11	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
12	133799	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2						2						2		2					
13	133798	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2						2						2		2					
14	476991	Tige de raccordement - Schubstange Varilla de conexión - Connecting rod Stelo di raccordo -	1						1						1		1					

+

17/06/2002

2

Catalogue : 547785

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

AP 1389 — **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	476997	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
16	601576	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	2						2						2		2					
17	133658	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8		8					
18	133641	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8						8						8		8					
19	563248	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
20	133619	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2						2						2		2					
21	133852	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
22	475193	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	3						3						3		3					
23	476011	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3						3						3		3					
25	476150	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
27	133793	Tige - Stange Vástago - Rod Stelo -	8						8						8		8					

+

Catalogue : 547785

3

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1389** **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
28	133792	Poussoir soupape Empuja válvula Pulsante valvola	- Ventilstössel - Valve tappet -	8						8						8		8			

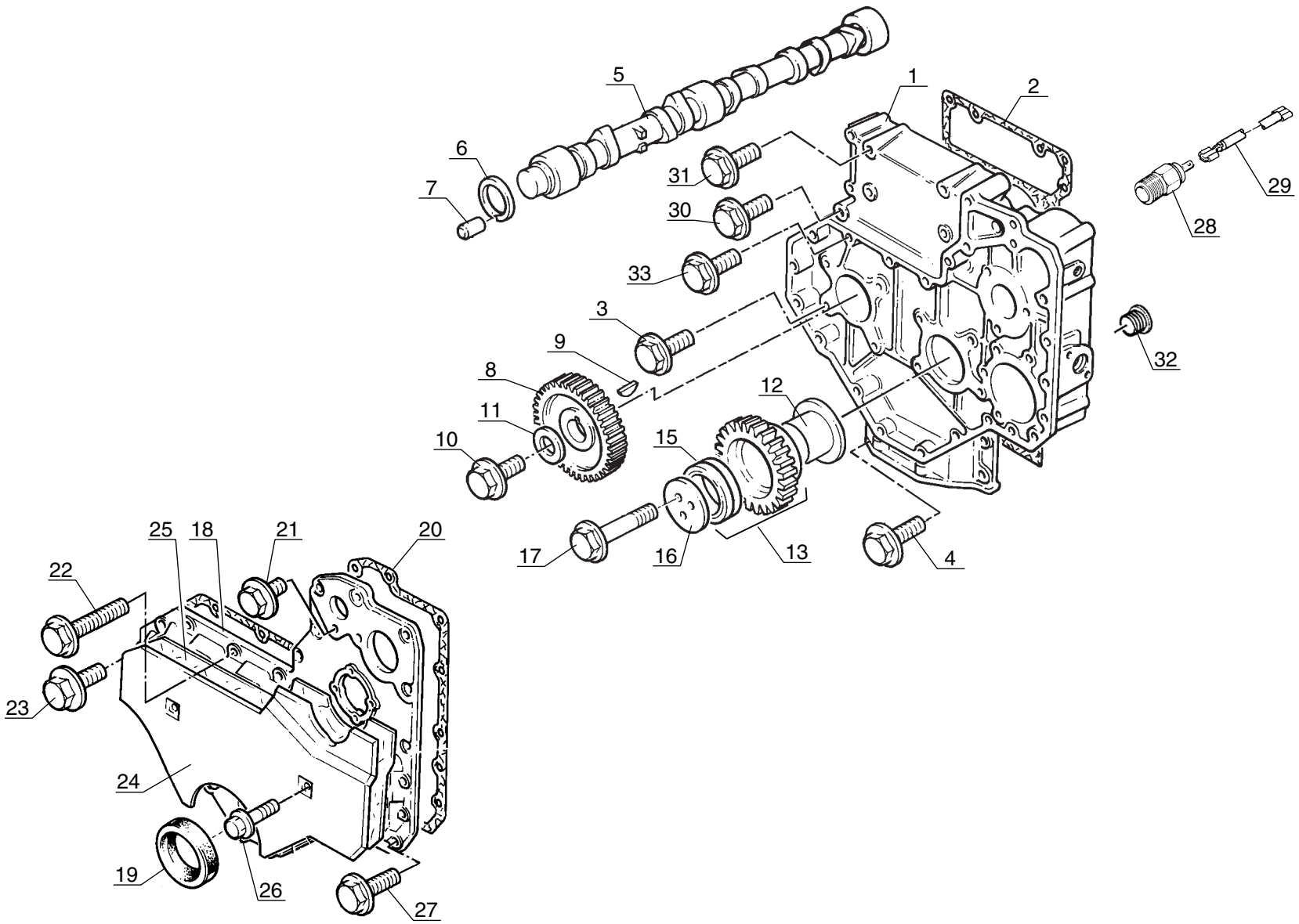
AP 1390

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81334**
[ ] Ref : **239 324**

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1390 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563540	Carter Cárter Carter	1						1						1		1					
2	477774	Joint plat Junta plana Guarnizióne	1						1						1		1					
3	107363	Vis (8 x 20) Tornillo Vite	8						8						8		8					
4	474005	Vis Tornillo Vite	4						4						4		4					
5	563541	Arbre à cames Arbol de levas Albero a camme	1						1						1		1					
6	133832	Rondelle Arandela Rondella	1						1						1		1					
7	133714	Goupille Pasador Spina	1						1						1		1					
8	475196	Pignon Piñón Ingranaggio	1						1						1		1					
9	133636	Clavette Chaveta Chiavetta	1						1						1		1					
10	473297	Vis (12 x 40) Tornillo Vite	1						1						1		1					
11	474007	Rondelle Arandela Rondella	1						1						1		1					

+

17/06/2002

2

Catalogue : 547785

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1390** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	133845	Moyeu - Nabe Cubo - Hub Mozzo -	1						1						1		1					
13	474008	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1						1						1		1					
15	133574	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2						2						2		2					
16	133713	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1						1						1		1					
17	473289	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
18	563542	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1						1						1		1					
19	107349	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1						1						1		1					
20	563543	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
21	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6						6						6		6					
22	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6						6						6		6					
23	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					

+

17/06/2002

Catalogue : 547785

3

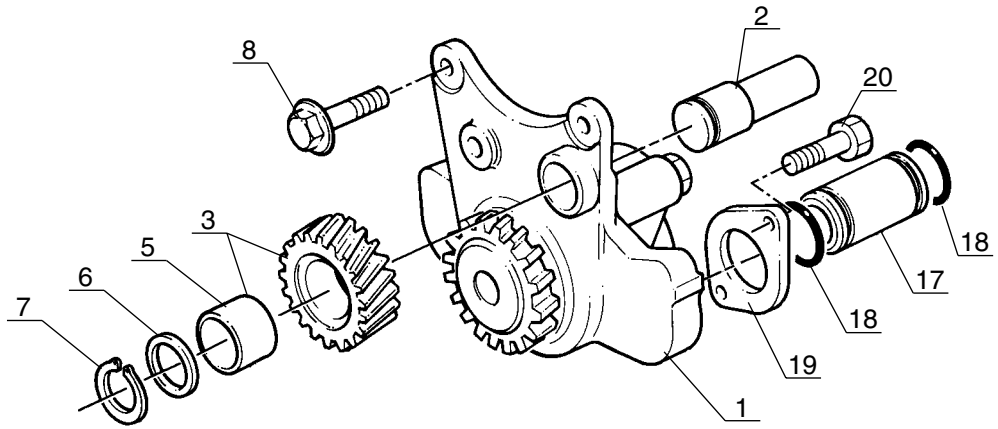
DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

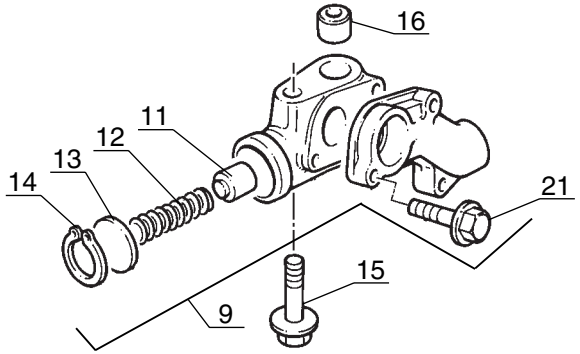
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1390** **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																				
24	603254	Carter Cárter Carter	- Gehäuse - Housing -	1						1						1		1				
25	603255	Insonorisant Insonorizador Ammortizzatore	- Schalldämpfungmoos - Sound proofing foam -	1						1						1		1				
26	474018	Vis (6 x 14) Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	2						2						2		2				
27	474005	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	2						2						2		2				
28	563944	Sonde de température d'eau Sonda de temperatura de agua Sonda di temperatura acqua	- Wasser temperatür transmitte - Water temperature sensor -	1						1						1		1				
29	564557	Faisceau Haz Fascio	- Kabelbaum - Wiring harness -	1						1						1		1				
30	473982	Vis (8 x 30) Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	1						1						1		1				
31	473996	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	4						4						4		4				
32	133739	Bouchon Tapón Tappo	- Stopfen - Plug -	1						1						1		1				
33	474011	Vis (8 x 70) Tornillo Vite	- Schraube - Screw -	1						1						1		1				

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIEROLPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND RELIEF VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA





Catalogue : 547785

1

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1391 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	473978	Pompe - Pumpe Bomba - Pump Pompa -	1						1						1		1					
2	138225	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -	1						1						1		1					
3	473979	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -	1						1						1		1					
5	138174	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
6	473981	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
7	107694	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1						1						1		1					
8	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
9	603997	Valve de décharge - Druckbegrenzungsventil Válvula alivio - Relief valve Valvola sicureza -	1						1						1		1					
11	473992	Plongeur - Tauchkolhen Embolo - Plunger Stantuffo -	1						1						1		1					
12	603982	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1						1						1		1					
13	473994	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -	1						1						1		1					

+

2

Catalogue : 547785

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1391** **M**

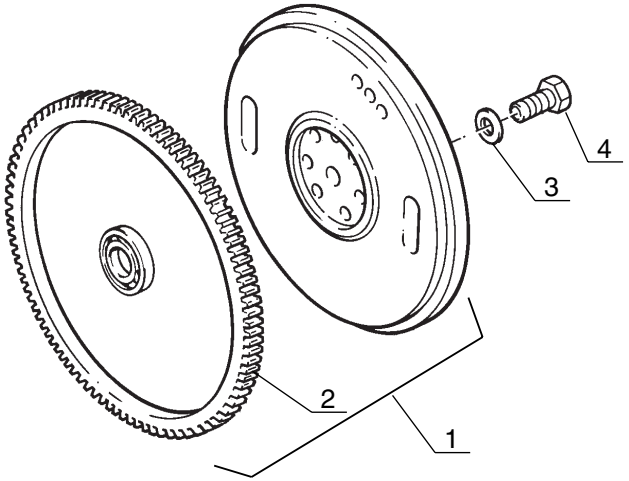
1- MLT629 SA						11- MLT730 120LS SA															
2- MLT629 T SA						12- MLT730 120LS PS SA															
3- MLT629 120LS SA						13- MT732 SA															
4- MLT633 LS T SA						14- MT732 T SA															
5- MLT633 120LS SA						15- MT932 SA															
6- MLT633 120LS PS SA						16- MT932 T SA															
7- MLT730 SA						17-															
8- MLT730 T SA						18-															
9- MLT730 T PS SA						19-															
10- MLT730 LS T SA						20-															

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	473995	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1						1						1		1					
15	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
16	551649	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	1						1						1		1					
17	473983	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -	1						1						1		1					
18	473984	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2						2						2		2					
19	473985	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1						1						1		1					
20	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
21	473991	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81334**
[ ] Ref : **239 324**

CARTER VOLANT-MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE-MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO



Catalogue : 547785

1

CARTER VOLANT MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO MOTORINO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1392** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	603983	Volant moteur - Schwungrad Volante motor - Fly wheel Volano motore -	1						1						1		1					
2	133632	Couronne - Zähnrad Corona - Gear Corona -	1						1						1		1					
3	473303	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6						6						6		6					
4	473299	Vis (1/2x 38) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6						6						6		6					

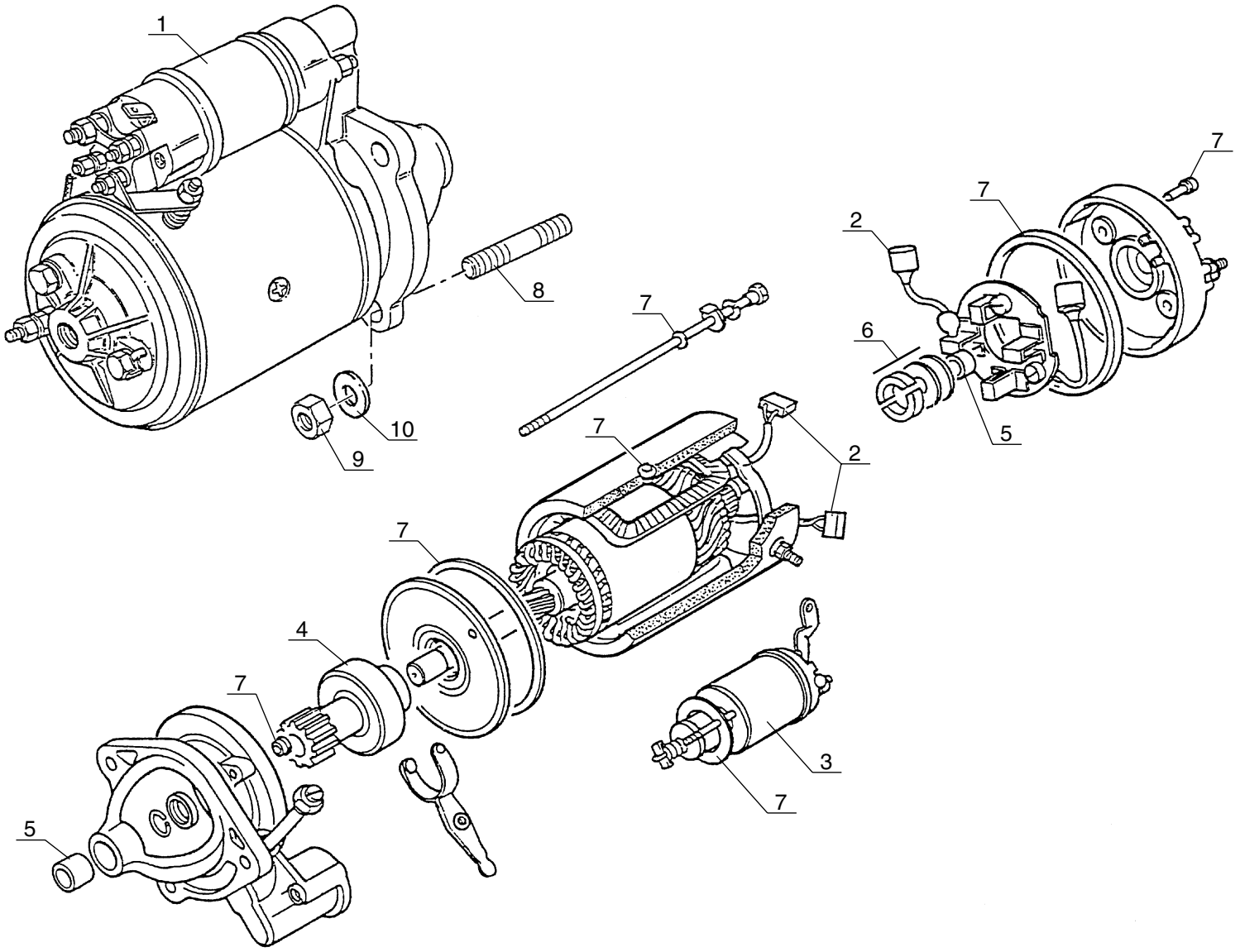
AP 1393

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81334**
[ ] Ref : **239 324**

DEMARREUR
ANLASSER
MOTOR DE ARANQUE
STARTER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

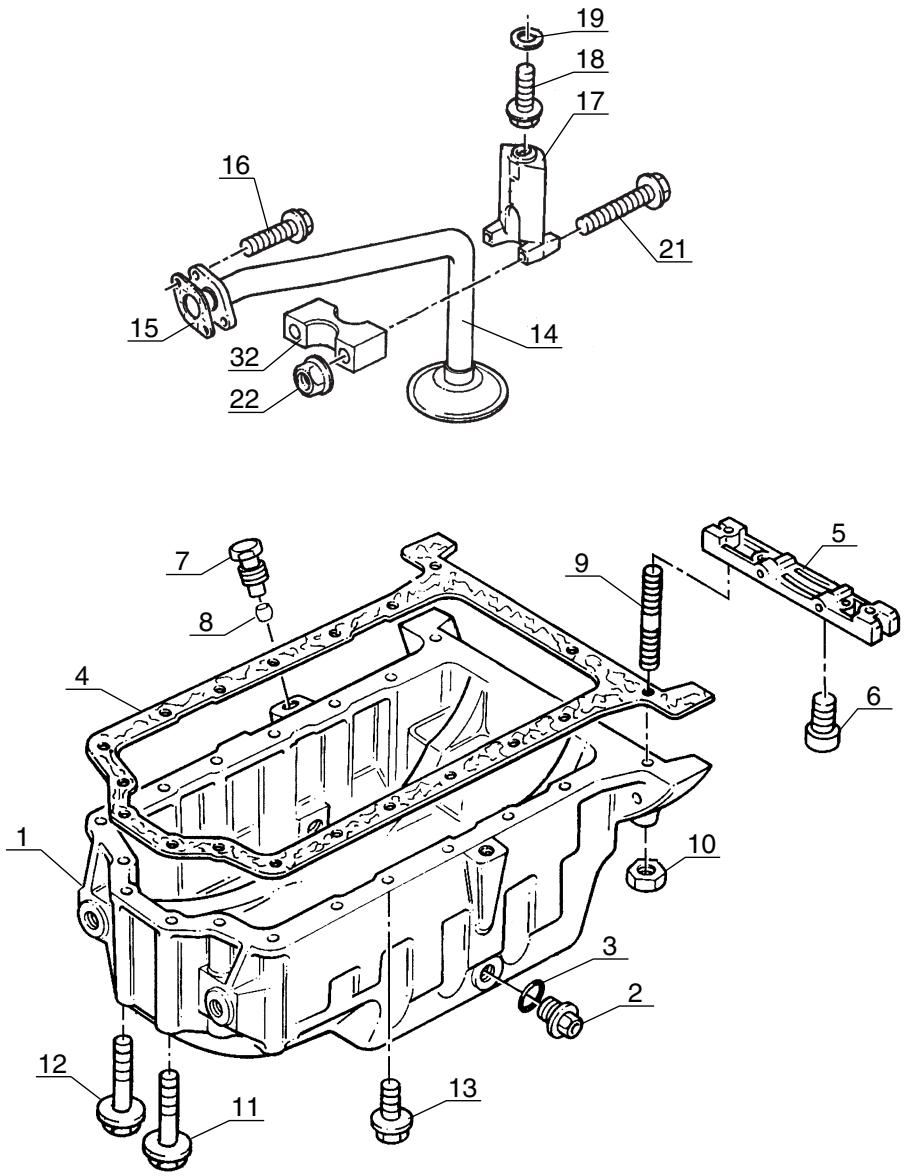
DEMARREUR
ANLASSEUR
ARRANCADOR
STATER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1393** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -	1						1						1		1					
2	473565	Jeu de balai - Kohlebürstensatz Juego de escoba - Brush kit Spazzola -	1						1						1		1					
3	473569	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -	1						1						1		1					
4	561375	Lanceur - Ritzel Lanzador - Pinion drive Lanciatore -	1						1						1		1					
5	473399	Jeu de bague - Büchsensatz Juego de anillos - Bushing kit Kit anello -	1						1						1		1					
6	473400	Rondelle frein - Sicherungscheibe Arandela freno - Lock washer Rondella sicurezza -	1						1						1		1					
7	473404	Kit de joint d'étanchéité - Dichtungsring kit kit junta de estanqueidad - Seal kit Kit guarnizióni di tenuta -	1						1						1		1					
8	473907	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	3						3						3		3					
9	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3						3						3		3					
10	133697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3						3						3		3					

CARTER D' HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
COPPA OLIO



Catalogue : 547785

1

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1394 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550479	Carter d'huile - Olwanne Carter de aceite - Oil sump Carter d'olio -	1						1						1		1					
2	473309	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
3	474129	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1						1						1		1					
4	563271	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
5	475200	Traverse - Traverse Traviesa - Bridge piece Traversa ponte -	1						1						1		1					
6	474056	Vis (6 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
7	548898	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
8	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -	1						1						1		1					
9	563121	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	2						2						2		2					
10	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2		2					
11	550482	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					

+

2

Catalogue : 547785

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1394** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	550483	Vis (8 x 140) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	5						5						5		5					
13	474090	Vis (8 x 80) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12						12						12		12					
14	550484	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -	1						1						1		1					
15	477781	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1						1						1		1					
16	474028	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
17	476192	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					
18	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
19	107688	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
21	550485	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
22	550486	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2		2					
32	476193	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					

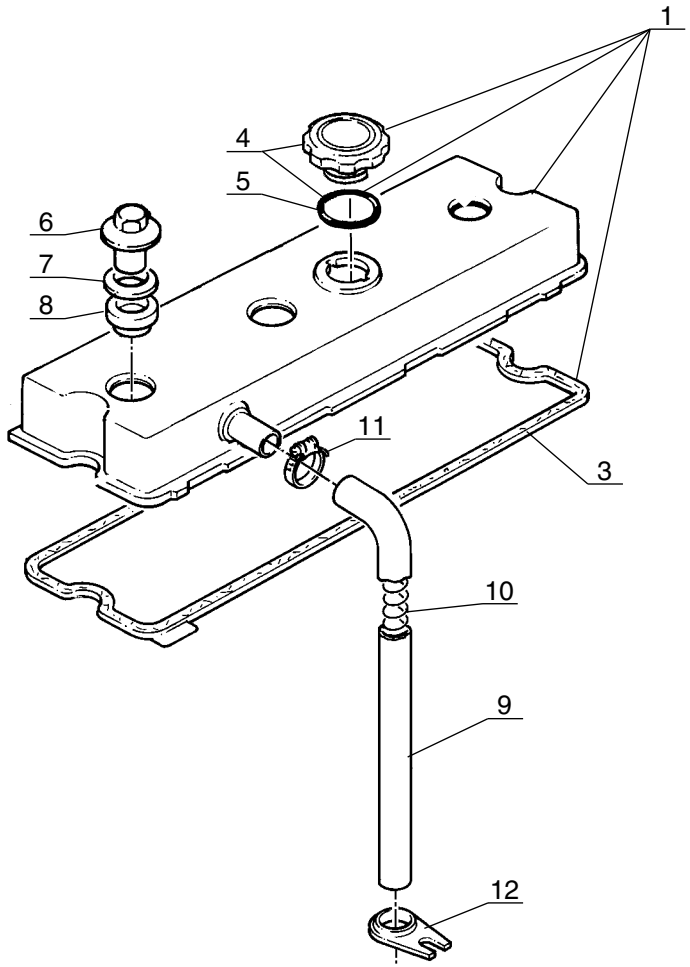
AP 1395

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81334**
[ ] Ref : **239 324**

CACHE CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÜFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÄFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1395 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	603998	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1						1						1		1					
3	602001	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
4	550493	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -	1						1						1		1					
5	603891	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1						1						1		1					
6	478054	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	3						3						3		3					
7	550570	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	3						3						3		3					
8	138165	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3						3						3		3					
9	603999	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -	1						1						1		1					
10	563506	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1						1						1		1					
11	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1						1						1		1					
12	474124	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					

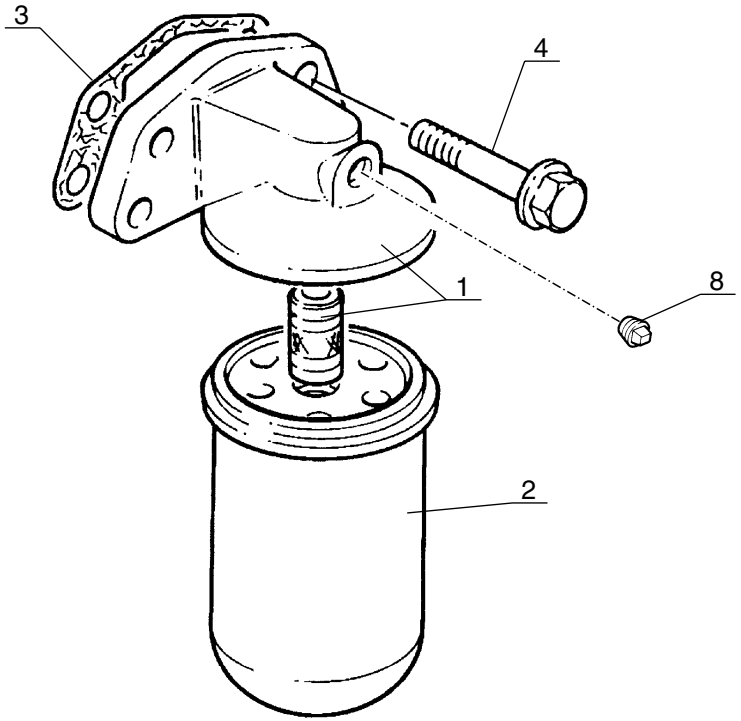
AP 1396

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81334**
[ ] Ref : **239 324**

FILTRE A HUILE
ÖLFILTER
FILTRO DE ACEITE
OIL FILTER
FILTRO OLIO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

1

Catalogue : 547785

FILTRE A HUILE
ÖLFILTER
FILTRO DE ACEITE
OIL FILTER
FILTRO OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1396** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550519	Tête de filtre - Filter kopf Cabeza de filtro - Filter head Testa filtro -	1						1						1		1					
2	133755	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -	1						1						1		1					
3	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
4	474020	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
8	133656	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					

AP 1397

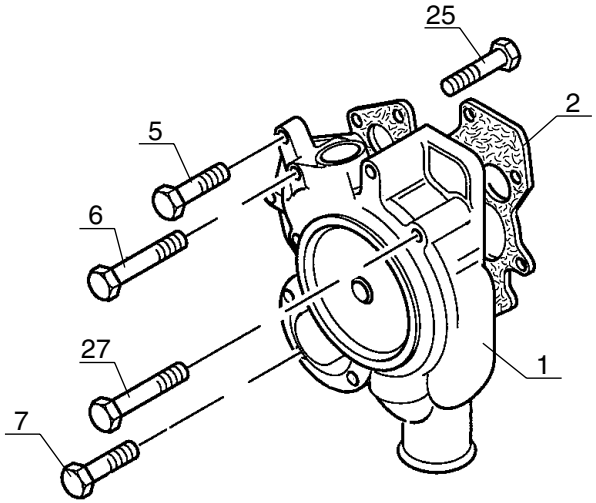
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

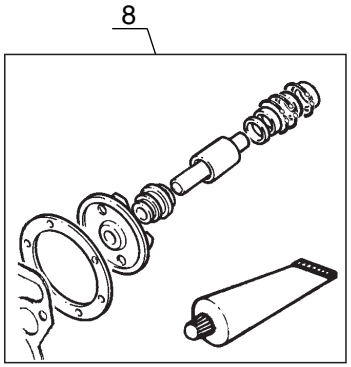
[ ] Type : **AR 81334**

[ ] Ref : **239 324**

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL' ACQUA

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A





P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL'ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1397 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564646	Pompe à eau - Wasser pumpe Bomba de agua - Water pump Pompa acqua -	1						1						1		1					
2	563295	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
5	473816	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
6	474032	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
7	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
8	601570	Kit de réparation - Reparatursatz Kit de reparación - Repair kit Kit riparazione -	1						1						1		1					
25	476074	Vis (8 x 65) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
27	475201	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					

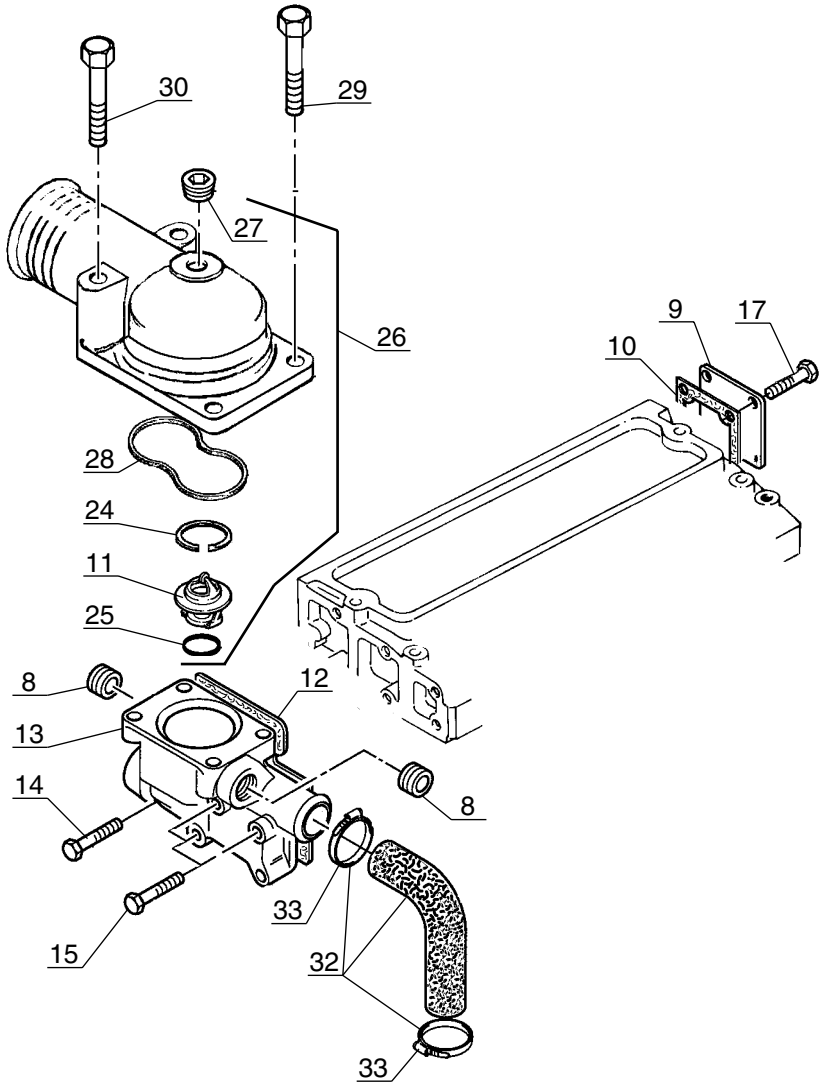
AP 1398

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81334**
[ ] Ref : **239 324**

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D' ECHAPPEMENT D' EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UND KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
ENTRATA E USCITA DELL' ACQUA

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1398** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	3						3						3		3					
9	563287	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1						1						1		1					
10	563288	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
11	563291	Thermostat - Thermostat Termostato - Thermostat Termostato -	1						1						1		1					
12	563290	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
13	563289	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1						1						1		1					
14	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
15	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
17	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
24	564334	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1						1						1		1					
25	563294	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1						1						1		1					

+

2

Catalogue : 547785

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1398** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	564332	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -	1						1						1		1					
27	564341	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1						1						1		1					
28	564333	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1						1						1		1					
29	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
30	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
32	563292	Durit + Collier - Schlauch + Spannschelle Tubo flexible + Collar - Hose + Clamp Manicotto + Fascetta -	1						1						1		1					
33	108236	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	2						2						2		2					

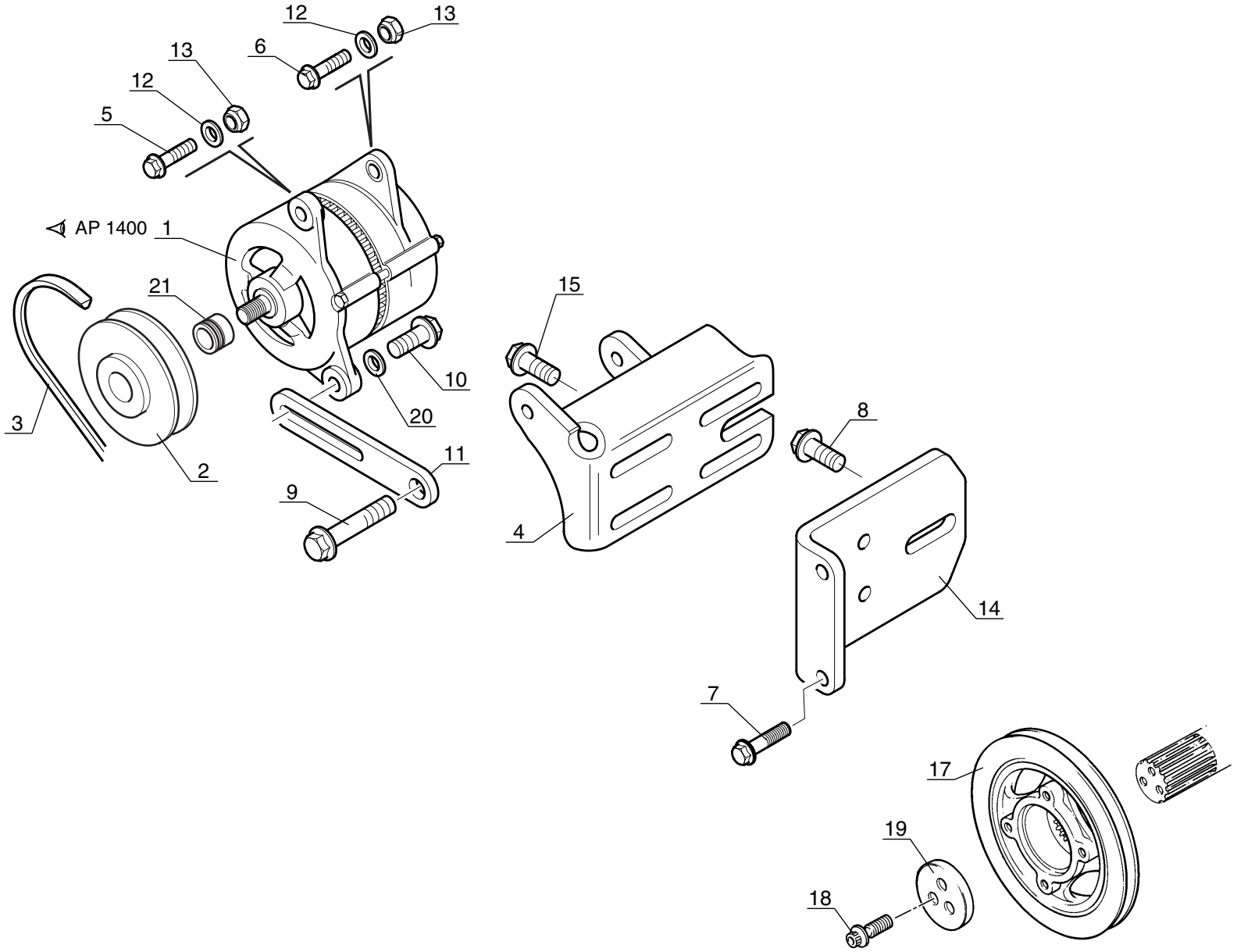
AP 1399

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81334**
[ ] Ref : **239 324**

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO COMITI

MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1399** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -	1						1						1		1					
2	602649	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -	1						1						1		1					
3	563270	Courroie d'alternateur - Wechselstromgeneratorriemen Correa de alternador - Alternator belt Cinghia di alternatore -	1						1						1		1					
4	563298	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					
5	473951	Vis (8 x 35) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
6	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
7	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2						2						2		2					
8	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
9	563301	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
10	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1						1						1		1					
11	563300	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -	1						1						1		1					

+

2

Catalogue : 547785

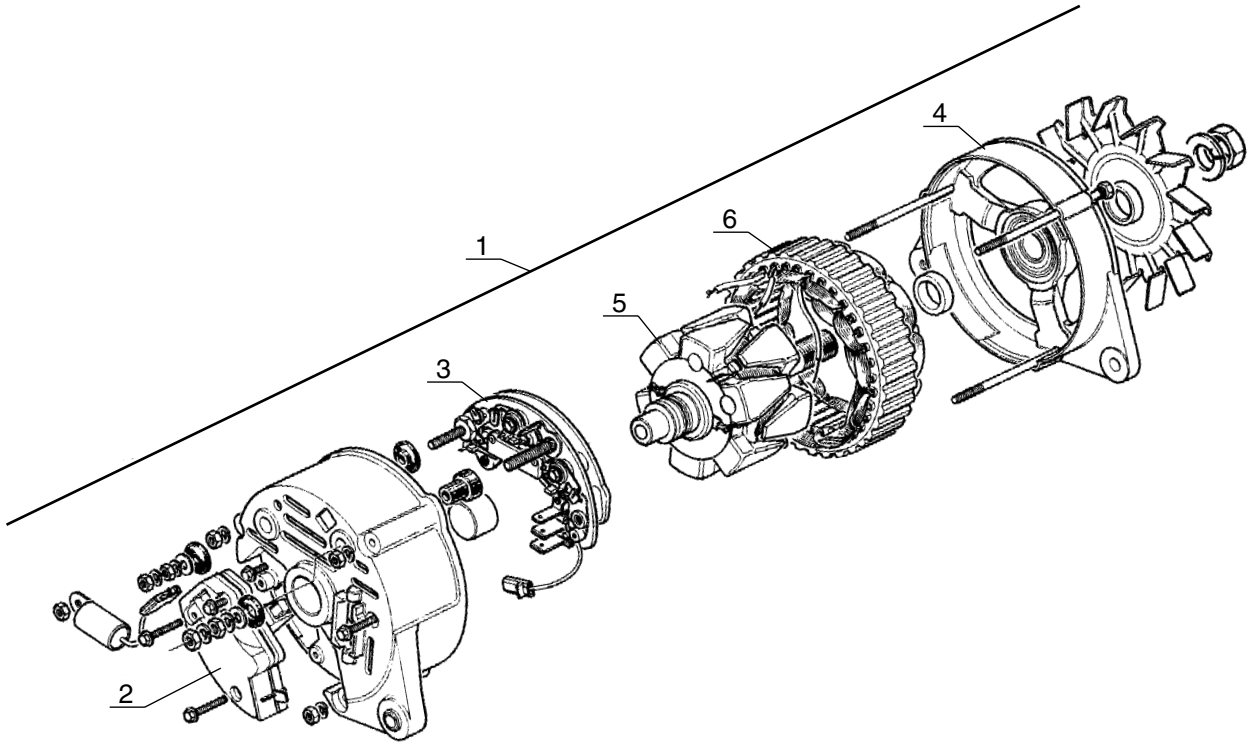
ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1399** | **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA													
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA													
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA													
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA													
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA													
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA													
7-	MLT730 SA						17-														
8-	MLT730 T SA						18-														
9-	MLT730 T PS SA						19-														
10-	MLT730 LS T SA						20-														

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	109358	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2						2						2		2					
13	551662	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2						2						2		2					
14	603227	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -	1						1						1		1					
15	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
17	474036	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -	1						1						1		1					
18	474038	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3						3						3		3					
19	474037	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1						1						1		1					
20	133707	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1						1						1		1					
21	602650	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1						1						1		1					

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE



Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1400** | **M**

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -	1						1						1		1					
2	475357	Régulateur - Regler Regulador - Regulator Regulatore -	1						1						1		1					
3	475358	Pont de diodes - Gleichrichter Rectificador de corriente - Diode bridge Diodo -	1						1						1		1					
4	475359	Flasque avant - Vorn Flansch Placa delantera - Front flange Flangia anteriore -	1						1						1		1					
5	563548	Rotor - Rotor Rotor - Rotor Rotore -	1						1						1		1					
6	563549	Stator - Stator Estator - Stator Statore -	1						1						1		1					

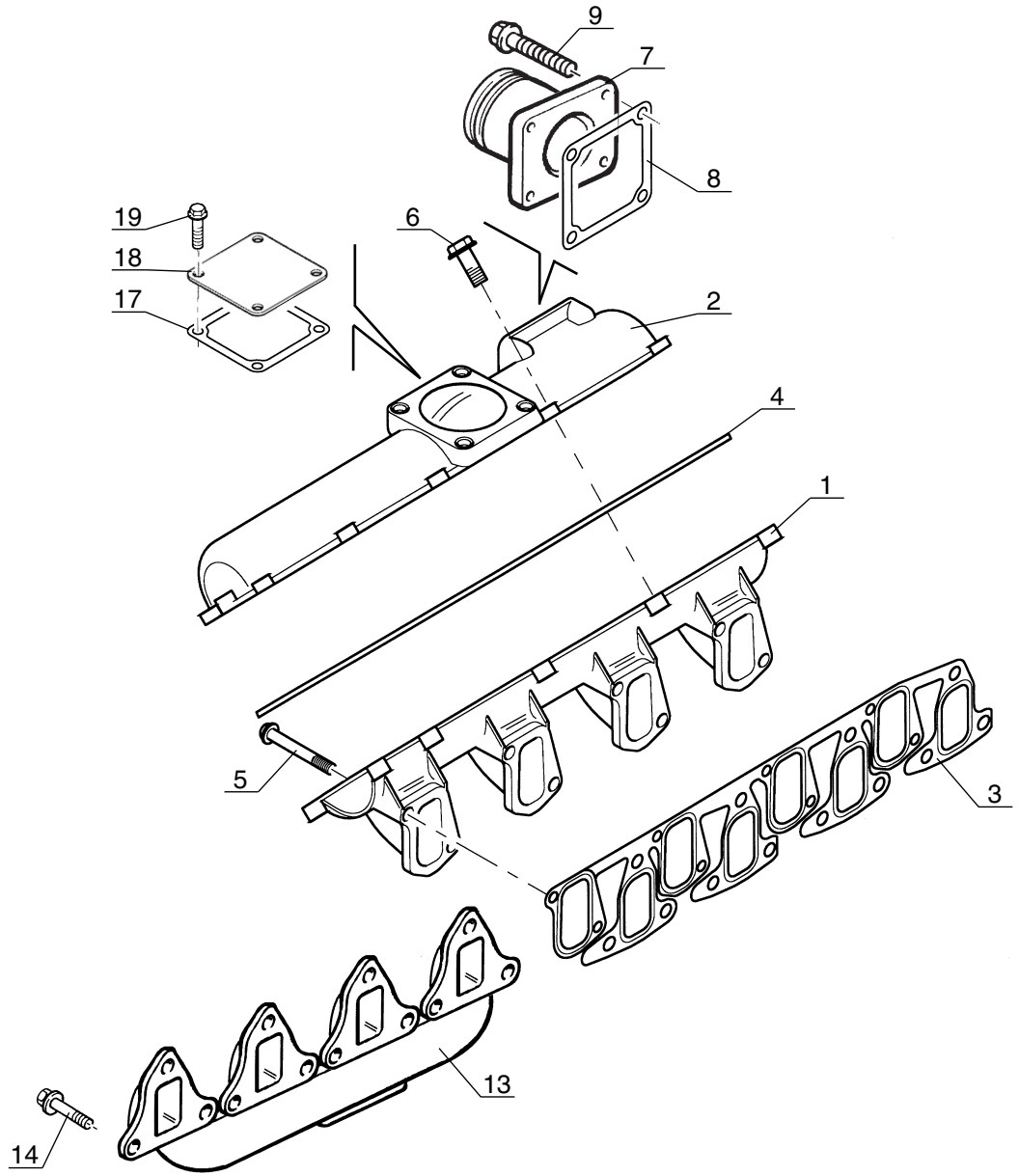
AP 1401

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81334**
[ ] Ref : **239 324**

COLLECTEUR D' ADMISSION - COLLECTEUR D' ECHAPPEMENT
ANSAUGLEITUNG - AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ADMISION - COLECTOR DE ESCAPE
INTAKE MANIFOLD - EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE - COLLETTORE DI SCARICO

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR D'ADMISSION - COLLECTEUR D'ÉCHAPPEMENT
ANSAUGLEITUNG - AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ADMISION - COLECTOR DE ESCAPE
INTAKE MANIFOLD - EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE - COLLETTORE DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1401 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563554	Collecteur d'admission - Ansaugleitung Colector de admision - Intake manifold Collettore ammissione -	1						1						1		1					
2	603065	Collecteur d'admission - Ansaugleitung Colector de admision - Intake manifold Collettore di ammissione -	1						1						1		1					
3	563556	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
4	604003	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1						1						1		1					
5	564550	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8						8						8		8					
6	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	9						9						9		9					
7	604004	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -	1						1						1		1					
8	473560	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
9	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					
13	564587	Collecteur d'échappement - Auspuffsammelrohr Colector de escape - Exhaust manifold Collettore di scarico -	1						1						1		1					
14	600716	Vis (10 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12						12						12		12					

+

17/06/2002

2

Catalogue : 547785

COLLECTEUR D'ADMISSION - COLLECTEUR D'ÉCHAPPEMENT
ANSAUGLEITUNG - AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ADMISION - COLECTOR DE ESCAPE
INTAKE MANIFOLD - EXHAUST MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE - COLLETTORE DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1401** **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA													
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA													
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA													
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA													
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA													
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA													
7-	MLT730 SA						17-														
8-	MLT730 T SA						18-														
9-	MLT730 T PS SA						19-														
10-	MLT730 LS T SA						20-														

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	473560	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1						1						1		1					
18	564551	Plaque de fermeture - Schlussplatte Placa de cierre - Fastening plate Piastra di chiusura -	1						1						1		1					
19	602207	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4						4						4		4					

AP 1402

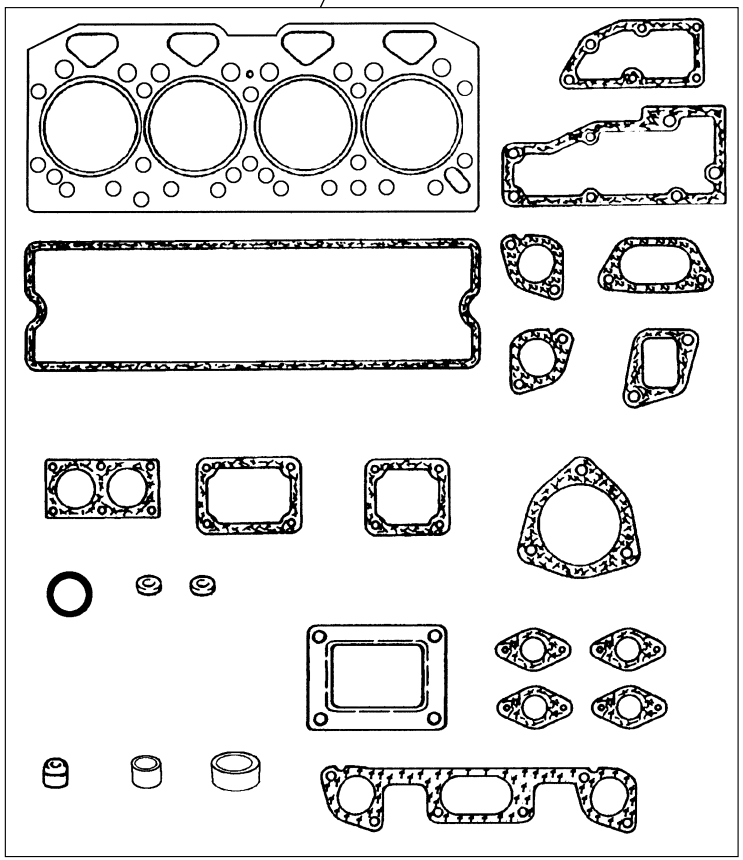
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AR 81334**
[ ] Ref : **239 324**

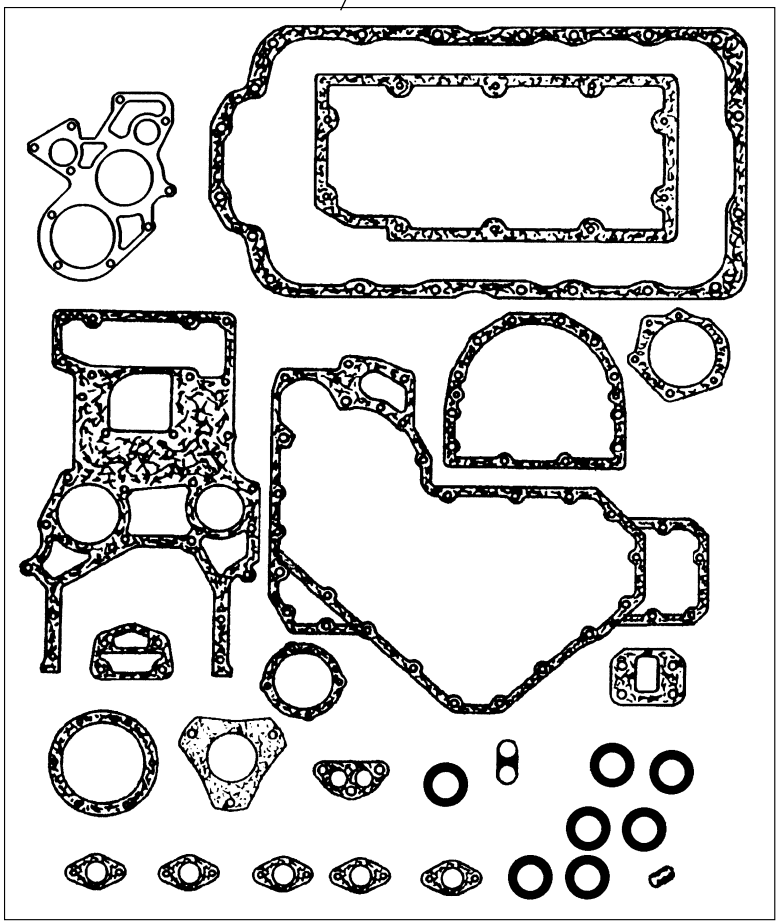
POCHETTE DE JOINTS (Sans amiante)
DICHTUNGSATZ (Ohne Asbest)
JUEGO DE JUNTAS (Sin amiento)
SEAL KIT (Without asbestos)
KIT GUARNIZIONE (Senza amianto)

MLT 629 / 730 S.A
MT 732 / 932 S.A

1



2



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

POCHETTE DE JOINTS (SANS AMIANTE)
DICHTUNGSATZ (OHNE ASBEST)
JUEGO DE JUNTAS (SIN AMIENTO)
SEAL KIT (WITHOUT ASBESTOS)
KIT GUARNIZIONE (SENZA AMIANTO)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1402** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	601571	Pochette de joints (révision partie haute) Dichtungsatz (zylinderkopf montage) Juego de juntas (juego de servicio de culata) Seal kit (to service kit) Kit guarnizióne (superiore) -	1						1						1		1					
2	563565	Pochette de joints (révision partie basse) Dichtungsatz (zylinder block montage) Juego de juntas (juego de servicio del bloque) Seal kit (bottom service kit) Kit guarnizióne (inferiore) -	1						1						1		1					

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	**1004.40T AK 81335**
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	**239 325**

A PARTIR DE LA MACHINE AB DER MASCHINE A PARTIR DE LA MAQUINA FROM MACHINE A PARTIR DA MACCHINA	JUSQU' A LA MACHINE BIS DER MASCHINE HASTA LA MAQUINA UP TO MACHINE FINO LA MACCHINA
⊢▷ N° : **169 428**	→⊣ N° : **181 627**

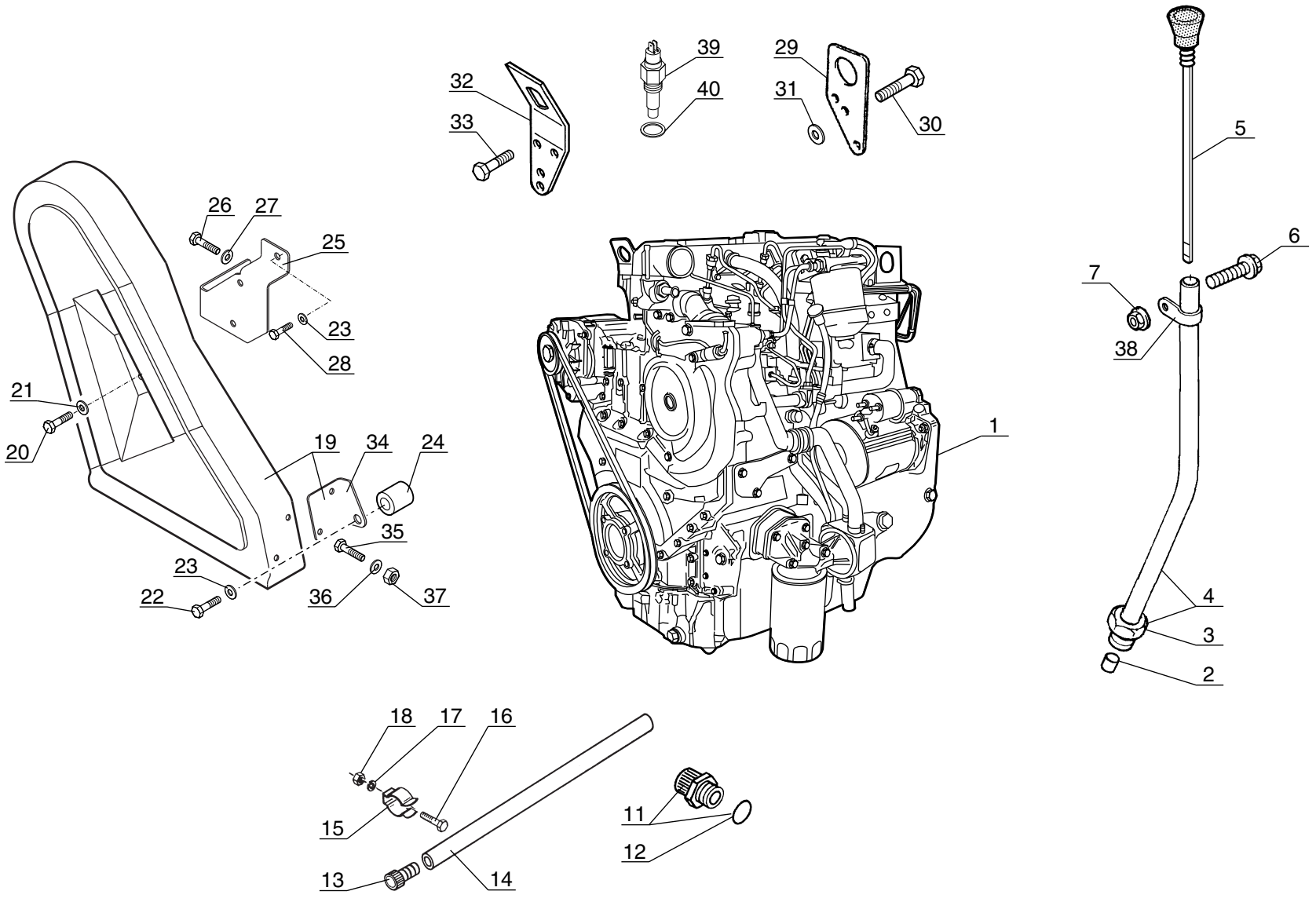
AP 2055

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**
[ ] Ref : **239 325**

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. xp

03 / 07 / 02

1

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 2055** **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA													
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA													
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA													
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA													
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA													
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA													
7-	MLT730 SA						17-														
8-	MLT730 T SA						18-														
9-	MLT730 T PS SA						19-														
10-	MLT730 LS T SA						20-														

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	239325	Moteur complet - Kompletter motor Motor completo - Complete engine Motore completo -		1		1				1	1	1										
2	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
3	474059	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
4	602202	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1										
5	563273	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -		1		1				1	1	1										
6	552894	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
7	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
11	212946	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -		1		1				1	1	1										
12	82729	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -		1		1				1	1	1										
13	525416	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1										
14	212947	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1										

+

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2055** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	171090	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -		1		1				1	1	1										
16	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
17	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1										
18	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
19	231475	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1										
20	236381	Vis H,M 6- 14-8.8-ZN/5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
21	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2										
22	232371	Vis H,M 8-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
23	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2										
24	232848	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1										
25	231472	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1										

+

3

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2055** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
27	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1										
28	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
29	563379	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -		1		1				1	1	1										
30	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
31	563380	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		1		1				1	1	1										
32	563341	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -		1		1				1	1	1										
33	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
34	231476	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1		1				1	1	1										
35	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
36	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2										

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

AP 2055 **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta			
1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA		
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA		
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA		
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA		
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA		
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA		
7- MLT730 SA	17-		
8- MLT730 T SA	18-		
9- MLT730 T PS SA	19-		
10- MLT730 LS T SA	20-		

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2										
38	552738	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1										
39	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -		1		1				1	1	1										
40	5642	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -		1		1				1	1	1										

AP 1440

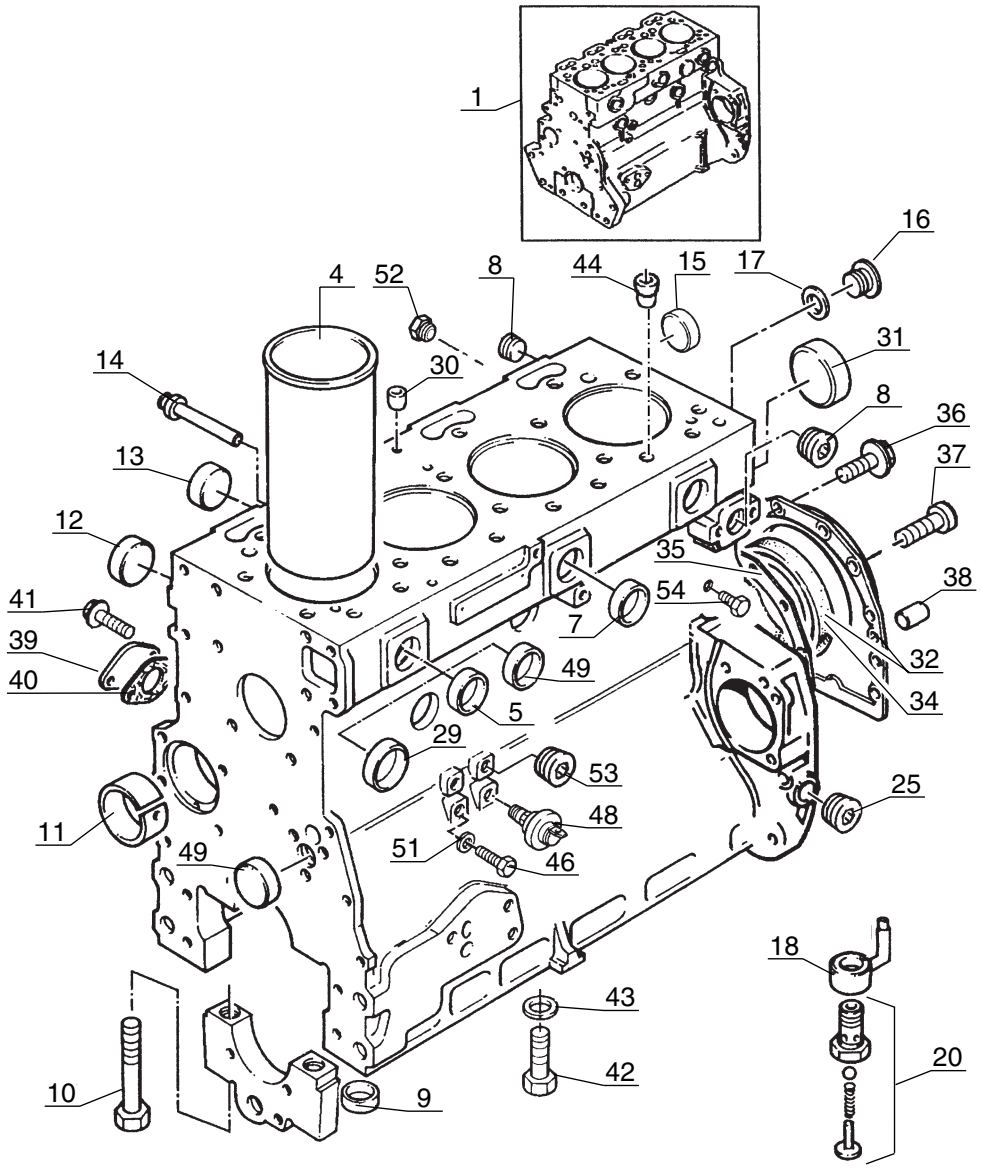
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**

[ ] Ref : **239 325**

BLOC CYLINDRE
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



Catalogue : 547785

1

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1440 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564555	Bloc cylindres - Zylinderblock Bloque de cilindros - Cylinder block Monoblocco cilindro -		1		1				1	1	1										
4	563222	Chemise - Laufbüchse Camisa - Telaio anteriore Camicia -		4		4				4	4	4										
4	565440	Chemise (+0,25 mm) - Laufbüchse Camisa - Telaio anteriore Camicia -		4		4				4	4	4										
5	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		5		5				5	5	5										
7	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
8	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2										
9	133831	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		10		10				10	10	10										
10	138222	Vis (5/8x 95) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		10		10				10	10	10										
11	563223	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1										
12	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		4		4				4	4	4										
13	551660	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		4		4				4	4	4										

+

2

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1440** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	108575	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
15	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2										
16	133653	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
17	603432	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1										
18	603175	Gicleur - Kraftstoffdüse Chicler - Fuel jet Spurzzatore -		4		4				4	4	4										
20	109307	Soupape - Ventil Válvula - Valve Valvola -		4		4				4	4	4										
25	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
29	550167	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
30	133813	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
31	474101	Bouchon (D50) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
32	549366	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1										

+

Catalogue : 547785

3

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1440 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	107330	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
35	477775	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
36	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12		12				12	12	12										
37	550469	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
38	133630	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2										
39	474103	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1										
40	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
41	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
42	474106	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4										
43	474107	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		4		4				4	4	4										
44	562453	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2										

+

Catalogue : 547785

4

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1440** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
46	474041	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
48	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore		1		1				1	1	1										
49	474097	Bouchon (D26) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2										
51	603433	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1										
52	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
53	133656	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
54	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2										

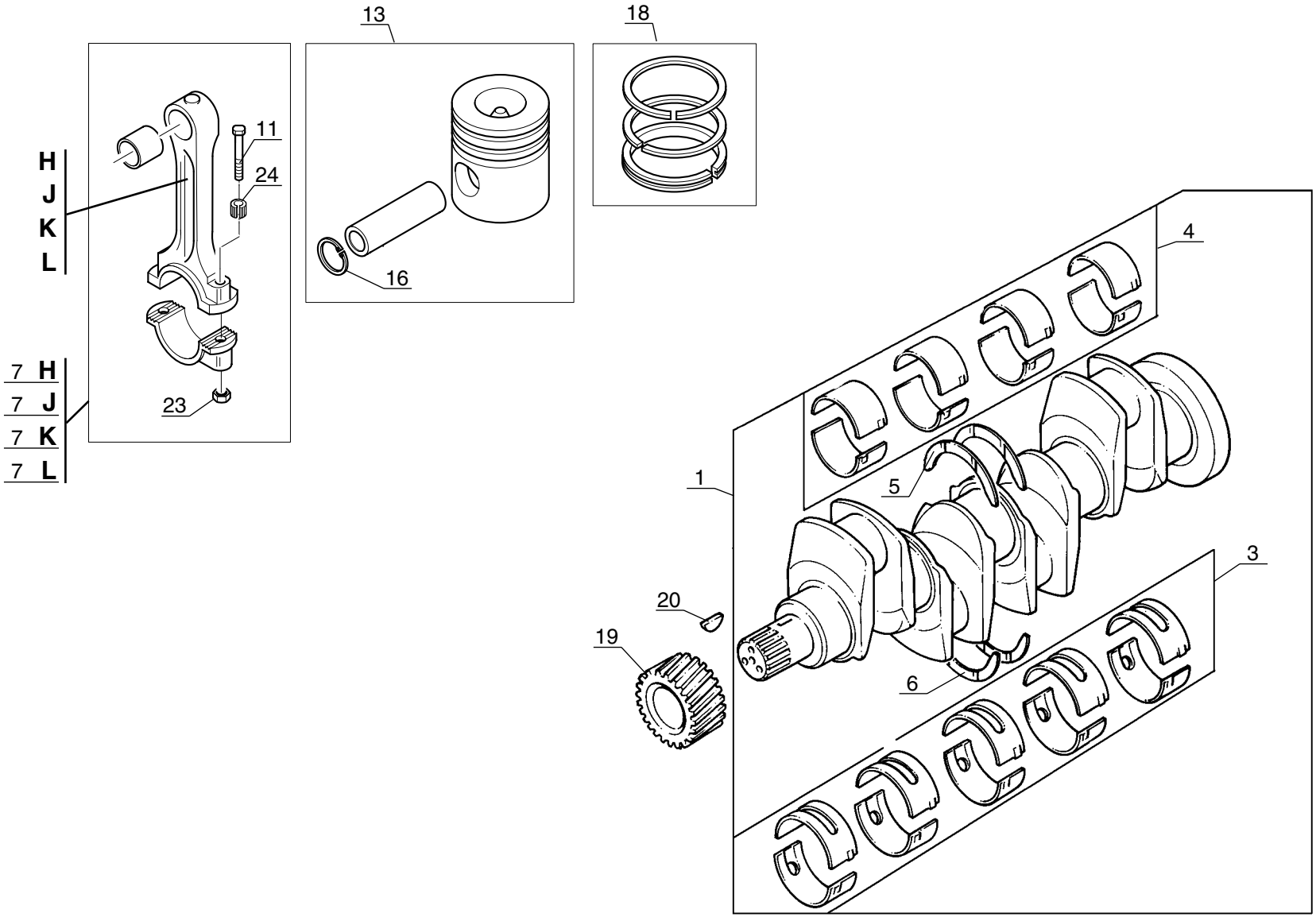
AP 1441

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**
[ ] Ref : **239 325**

PISTONS - BIELLES - VILEBREQUIN
KOLBEN - PLEUELSTANGE - KURBELWELLE
PISTONES - BIELAS - CIGUENAL
PISTONS - CONNECTING RODS - CRANK SHAFT
PISTONI - BIELLE - ALBERO A MANOVELLA

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. xp

03 / 07 / 02

1

Catalogue : 547785

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1441** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550470	Vilebrequin - Kurbelwelle Cigue-al - Crankshaft Albero -		1		1				1	1	1										
3	133582	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		1		1				1	1	1										
3	133583	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X										
3	133584	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X										
3	133585	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X										
4	475173	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		1		1				1	1	1										
4	475174	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X										
4	475175	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X										
4	475176	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X										
5	109834	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2										
5	133768	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		X		X				X	X	X										

+

10/07/2002

2

Catalogue : 547785

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1441** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
6	109835	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2										
6	133770	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		X		X				X	X	X										
7	563515	Bielle (H) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -		4		4				4	4	4										
7	563516	Bielle (J) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -		4		4				4	4	4										
7	563517	Bielle (K) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -		4		4				4	4	4										
7	563518	Bielle (L) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -		4		4				4	4	4										
11	473554	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
13	563224	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -		4		4				4	4	4										
16	563226	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		2		2				2	2	2										
18	563227	Jeu de segments de piston - Kolbenringsatz Juego de segmentos de pistón - Kit piston ring Kit fascie elastiche -		4		4				4	4	4										
19	474094	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1										

+

10/07/2002

Catalogue : 547785

3

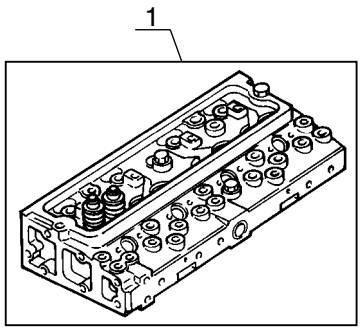
PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

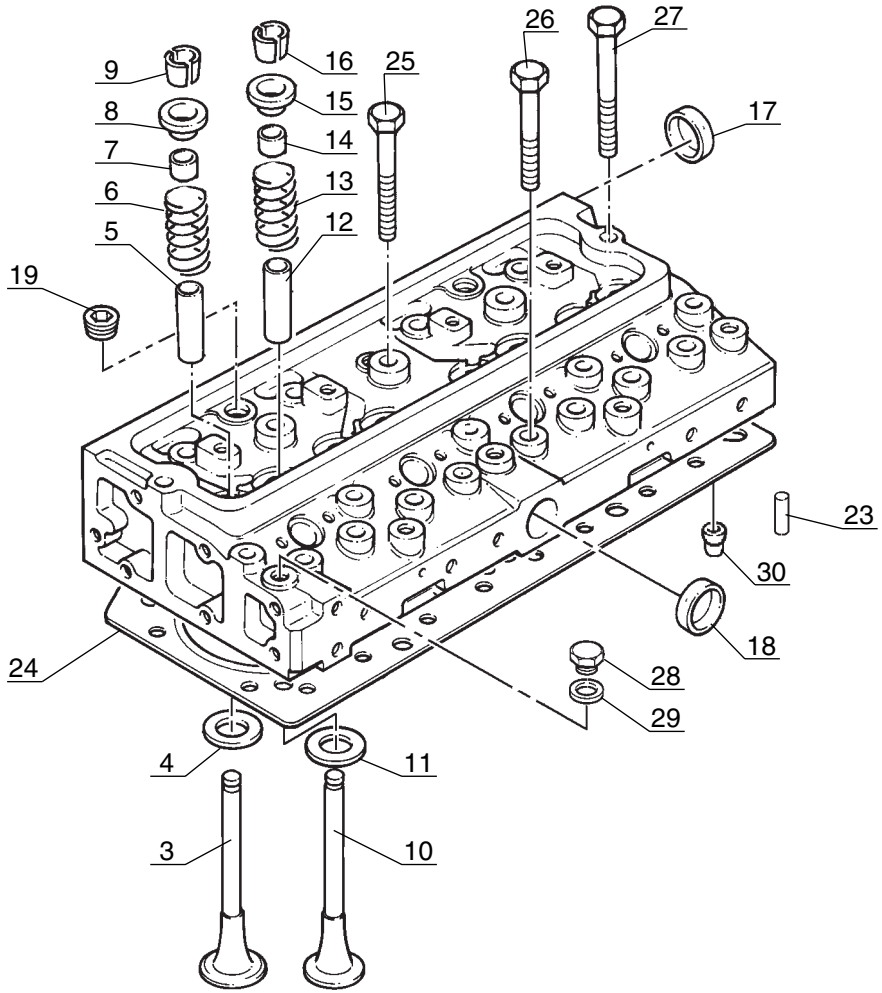
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1441 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
20	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -		1		1				1	1	1										
23	107335	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2										
24	562456	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		2		2				2	2	2										

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA





Catalogue : 547785

1

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1442 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563228	Culasse complète - Kompletter Zylinderkopf Culata completa - Complete cylinder head Testata completa -		1		1				1	1	1										
3	563229	Soupape admission - Einlassventil Valvula de admisión - Inlet valve Valvola aspirazione -		4		4				4	4	4										
4	563232	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4		4				4	4	4										
5	563233	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -		4		4				4	4	4										
6	601831	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		4		4				4	4	4										
7	563235	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		4		4				4	4	4										
8	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		4		4				4	4	4										
9	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -		8		8				8	8	8										
10	563238	Soupape d'échappement - Auspuffventil Válvula de escape Flusing and boost pressure valve Valvola scarico -		4		4				4	4	4										
11	563239	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4		4				4	4	4										
12	563241	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -		4		4				4	4	4										

+

10/07/2002

2

Catalogue : 547785

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1442 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	601831	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		4		4				4	4	4										
14	563242	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		4		4				4	4	4										
15	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		4		4				4	4	4										
16	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -		8		8				8	8	8										
17	474125	Bouchon (D35,2) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
18	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
19	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		4		4				4	4	4										
23	564556	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2										
24	603980	Joint de culasse - Zylinderkopfdichtung Junta de culata - Cylinder head gasket Guarnizióne testata -		1		1				1	1	1										
25	109366	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		8		8				8	8	8										
26	109367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12		12					12	12	12									

+

10/07/2002

Catalogue : 547785

3

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1442 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
27	109368	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
28	133648	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
29	133731	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1										
30	562453	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2										

AP 1443

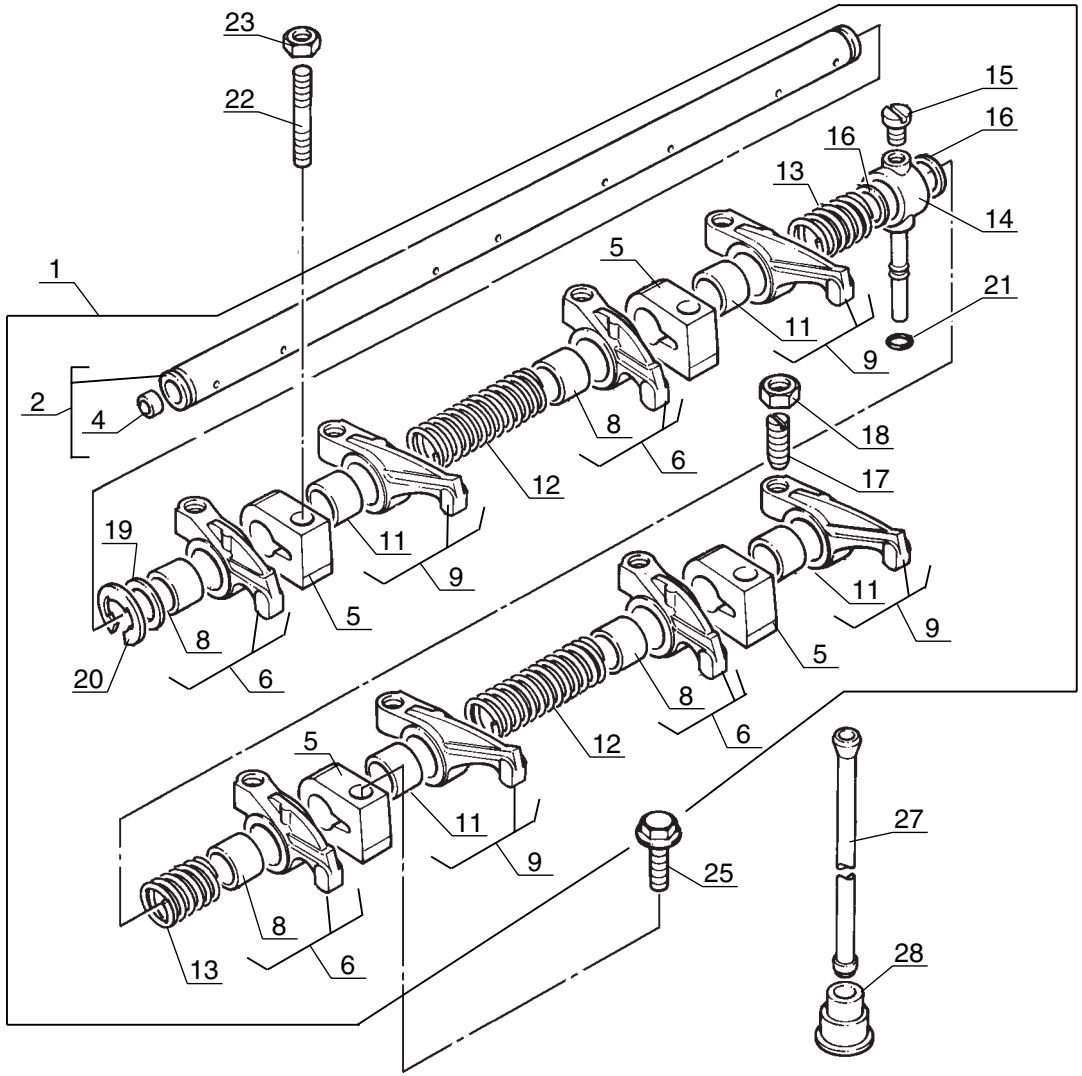
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**

[ ] Ref : **239 325**

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER ARM SHAFT
ASSE A BILANCIERI

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. xp

03 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1443** | **M**

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563243	Rampe des culbuteurs - Kipphebelwelle Perfil de balancín - Rocker lever shaft Asse a bilancieri -		1		1				1	1	1										
2	563244	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -		1		1				1	1	1										
4	133650	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2										
5	473998	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		4		4				4	4	4										
6	603179	Levier gauche - Link hebel Palanca izquierda - L.H. lever Leva sinistra -		4		4				4	4	4										
8	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1										
9	603181	Levier droit - Recht hebel Palanca derecha - R.H. lever Leva destro -		4		4				4	4	4										
11	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1										
12	133799	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		2		2				2	2	2										
13	133798	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		2		2				2	2	2										
14	476991	Tige de raccordement - Schubstange Varilla de conexión - Connecting rod Stelo di raccordo -		1		1				1	1	1										

+

7/08/2002

2

Catalogue : 547785

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1443** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	476997	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
16	601576	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -		2		2				2	2	2										
17	133658	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		8		8				8	8	8										
18	133641	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		8		8				8	8	8										
19	563248	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2										
20	133619	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		2		2				2	2	2										
21	133852	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
22	475193	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3										
23	476011	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3										
25	476150	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
27	133793	Tige - Stange Vástago - Rod Stelo -		8		8				8	8	8										

+

Catalogue : 547785

3

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1443** **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA						17-													
8-	MLT730 T SA						18-													
9-	MLT730 T PS SA						19-													
10-	MLT730 LS T SA						20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	133792	Poussoir soupape - Ventilstössel Empuja válvula - Valve tappet Pulsante valvola -		8		8				8	8	8										

7/08/2002

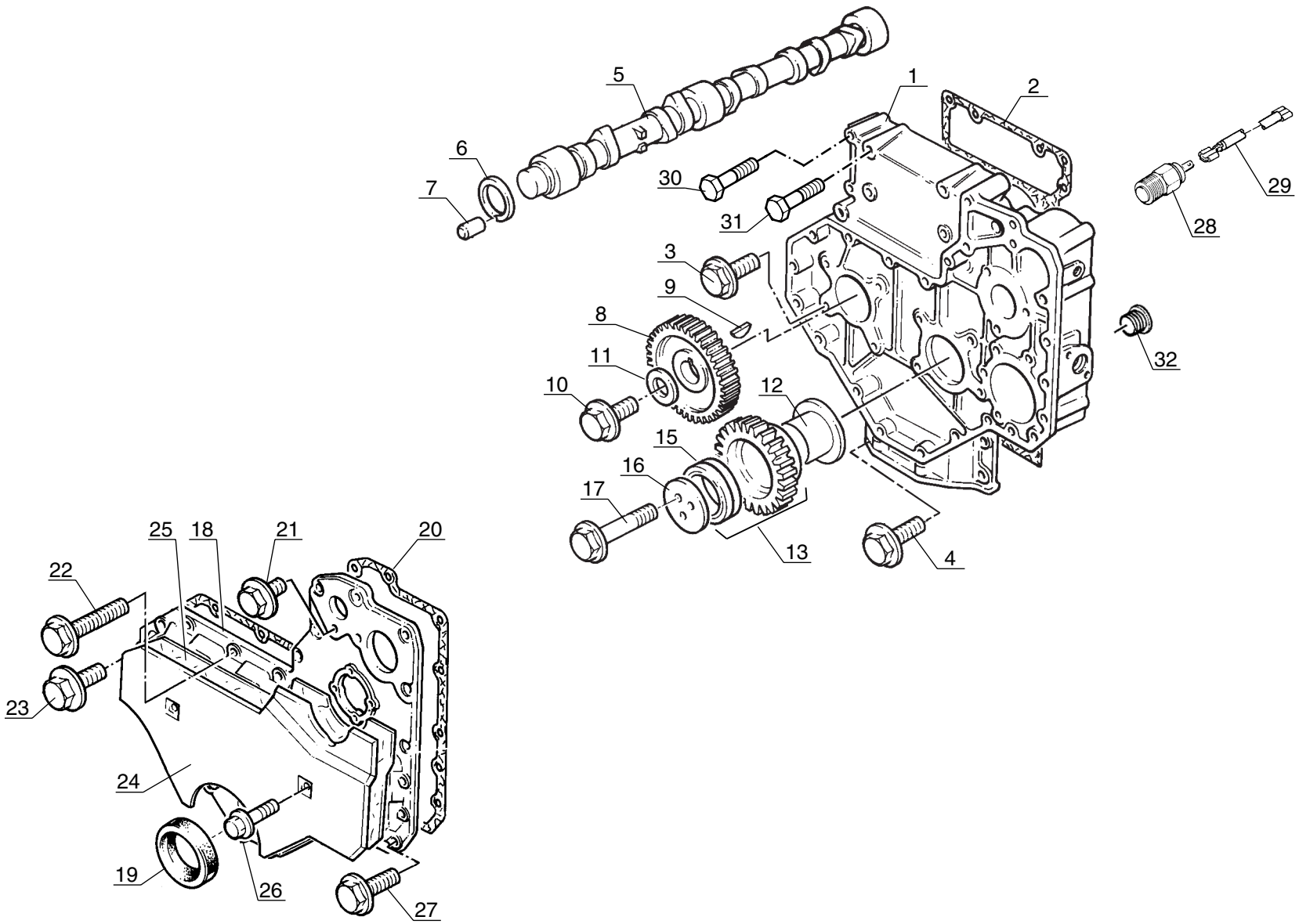
AP 1444

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**
[ ] Ref : **239 325**

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. xp

1

Catalogue : 547785

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1444** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563540	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1										
2	477774	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
3	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		8		8				8	8	8										
4	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4										
5	563250	Arbre à cames - Nockenwelle Arbol de levas - Camshaft Albero a camme -		1		1				1	1	1										
6	133832	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1										
7	133714	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -		1		1				1	1	1										
8	475196	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1										
9	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -		1		1				1	1	1										
10	473297	Vis (12 x 40) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
11	474007	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1										

+

10/07/2002

2

Catalogue : 547785

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1444** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	133845	Moyeu - Nabe Cubo - Hub Mozzo -		1		1				1	1	1										
13	474008	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1										
15	133574	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1										
16	133713	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1										
17	473289	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3										
18	563542	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -		1		1				1	1	1										
19	107349	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
20	563543	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
21	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		6		6				6	6	6										
22	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		6		6				6	6	6										
23	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										

+

Catalogue : 547785

3

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1444 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	603254	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1										
25	603255	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -		1		1				1	1	1										
26	474018	Vis (6 x 14) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
27	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
28	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -		1		1				1	1	1										
29	564557	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -		1		1				1	1	1										
30	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3										
31	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4										
32	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										

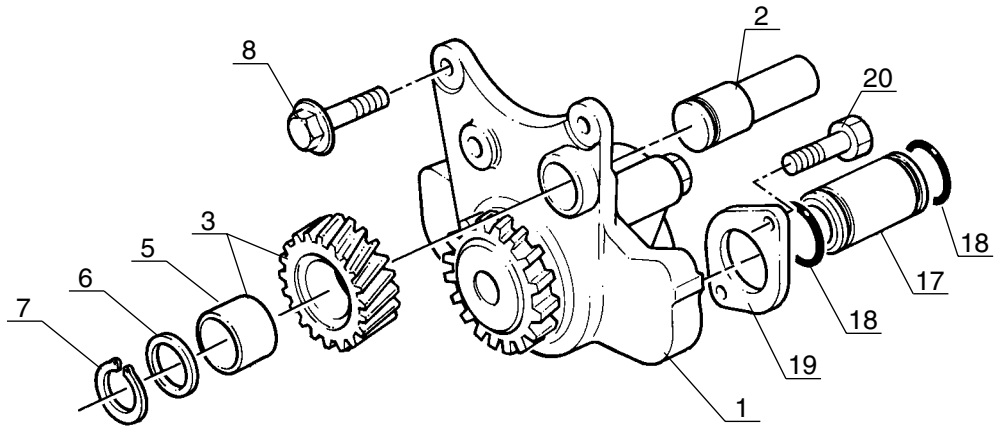
AP 1445

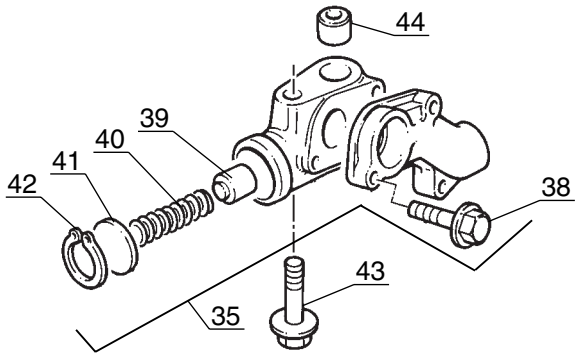
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**
[ ] Ref : **239 325**

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIEROLPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND RELIEF VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A





P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1445 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	475197	Pompe - Pumpe Bomba - Pump Pompa -		1		1				1	1	1										
2	138225	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -		1		1				1	1	1										
3	473979	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1										
5	138174	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1										
6	473981	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1										
7	107694	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		1		1				1	1	1										
8	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3										
17	473983	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -		1		1				1	1	1										
18	473984	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		2		2				2	2	2										
19	473985	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -		1		1				1	1	1										
20	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										

+

2

Catalogue : 547785

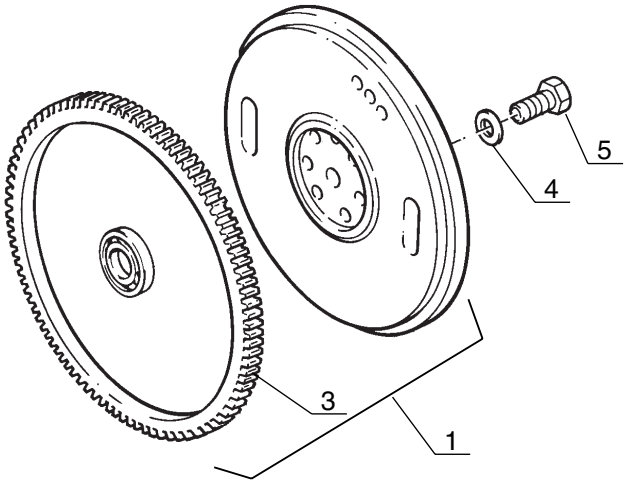
POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1445** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	603981	Valve de décharge - Druckbegrenzungsventil Válvula alivio - Relief valve Valvola sicureza -		1		1				1	1	1										
38	473991	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3										
39	473992	Plongeur - Tauchkolhen Embolo - Plunger Stantuffo -		1		1				1	1	1										
40	603982	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		1		1				1	1	1										
41	473994	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		1		1				1	1	1										
42	473995	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		1		1				1	1	1										
43	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
44	551649	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1										

CARTER VOLANT-MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE-MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO



Catalogue : 547785

1

CARTER VOLANT MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO MOTORINO

AP 1446 **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta										
1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-		

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	603983	Volant moteur Volante motor Volano motore		1		1				1	1	1										
		- Schwungrad - Fly wheel -																				
3	133632	Couronne Corona Corona		1		1				1	1	1										
		- Zähnrad - Gear -																				
4	473303	Rondelle Arandela Rondella		6		6				6	6	6										
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
5	473299	Vis (1/2x 38) Tornillo Vite		6		6				6	6	6										
		- Schraube - Screw -																				

10/07/2002

AP 1447

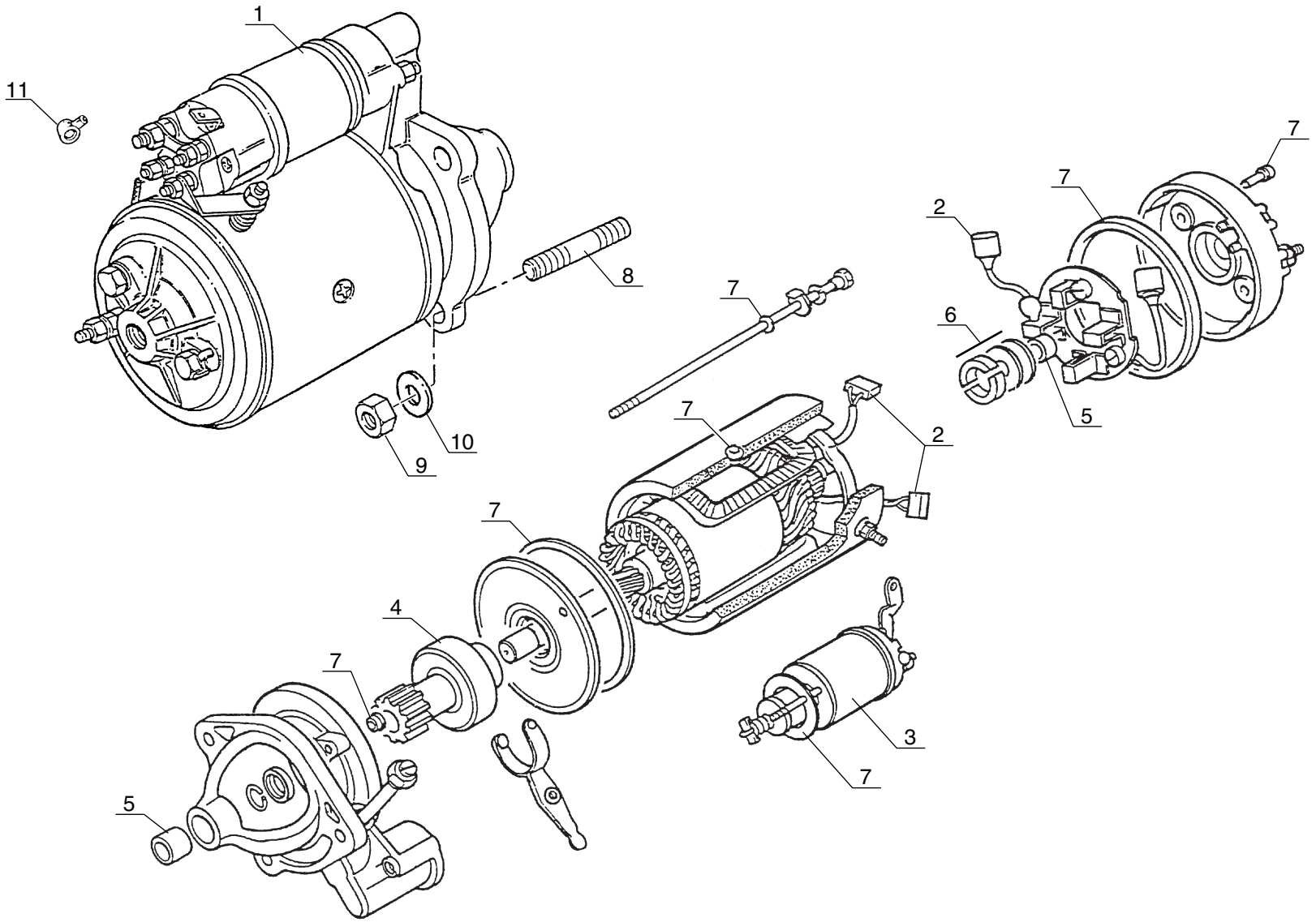
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**

[ ] Ref : **239 325**

DEMARREUR
ANLASSER
MOTOR DE ARANQUE
STARTER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. xp

03 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

DEMARREUR
ANLASSEUR
ARRANCADOR
STATER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1447** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -		1		1				1	1	1										
2	473565	Jeu de balai - Kohlebürstensatz Juego de escoba - Brush kit Spazzola -		1		1				1	1	1										
3	473569	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -		1		1				1	1	1										
4	561375	Lanceur - Ritzel Lanzador - Pinion drive Lanciatore -		1		1				1	1	1										
5	473399	Jeu de bague - Büchsensatz Juego de anillos - Bushing kit Kit anello -		1		1				1	1	1										
6	473400	Rondelle frein - Sicherungscheibe Arandela freno - Lock washer Rondella sicurezza -		1		1				1	1	1										
7	473404	Kit de joint d'étanchéité - Dichtungsring kit kit junta de estanqueidad - Seal kit Kit guarnizióni di tenuta -		1		1				1	1	1										
8	473907	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3										
9	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3										
10	133697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3		3				3	3	3										
11	170884	Capuchon (rouge) - Kappe (rot) Capuchón (roja) - Cap (red) Cappuccio (rosso) -		1		1				1	1	1										

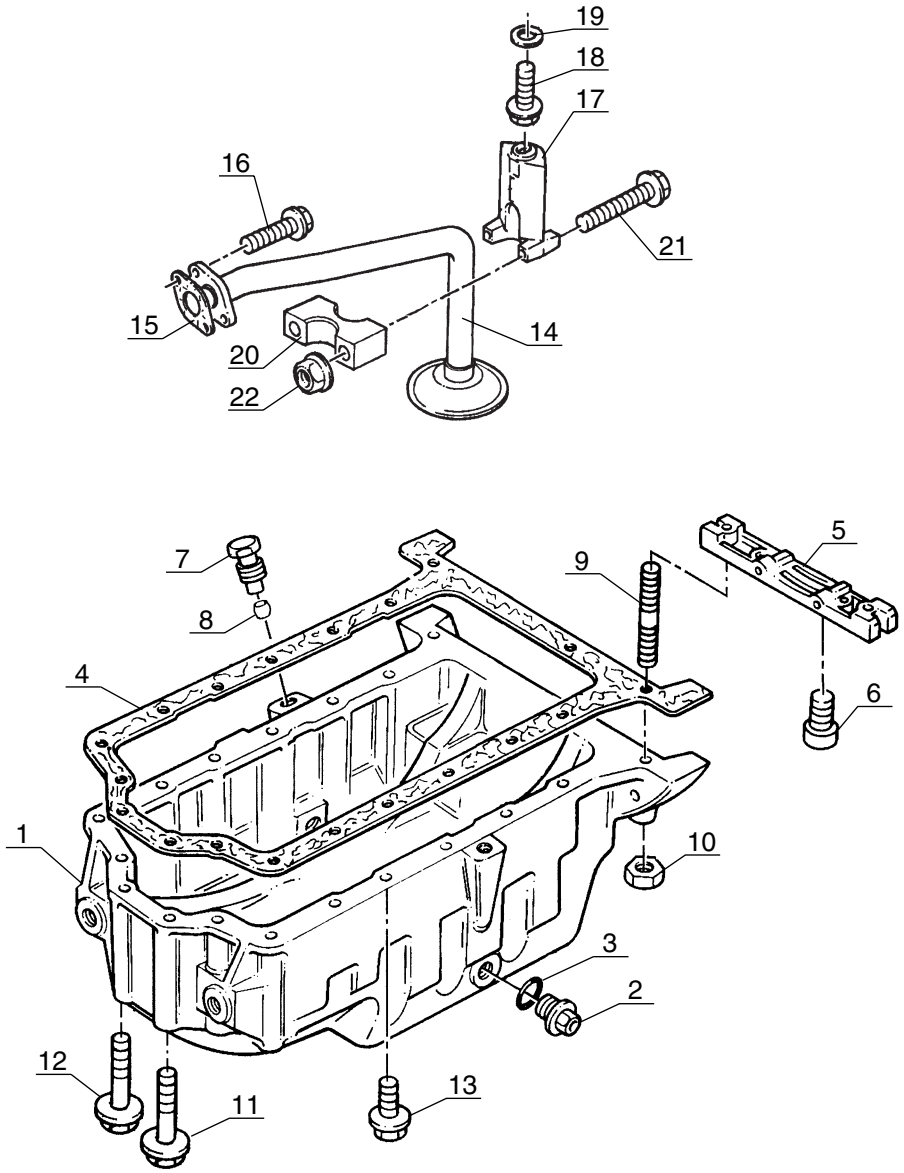
AP 1448

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**
[ ] Ref : **239 325**

CARTER D' HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
COPPA OLIO

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1448** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550479	Carter d'huile - Olwanne Carter de aceite - Oil sump Carter d'olio -		1		1				1	1	1										
2	473309	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2										
3	474129	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		2		2				2	2	2										
4	563271	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
5	475200	Traverse - Traverse Traviesa - Bridge piece Traversa ponte -		1		1				1	1	1										
6	474056	Vis (6 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
7	548898	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
8	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
9	563121	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		2		2				2	2	2										
10	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2										
11	550482	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										

+

2

Catalogue : 547785

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1448** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	550483	Vis (8 x 140) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		5		5				5	5	5										
13	474090	Vis (8 x 80) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12		12				12	12	12										
14	550484	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -		1		1				1	1	1										
15	477781	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
16	474028	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
17	476192	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1										
18	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
19	107688	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1										
20	476193	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1										
21	550485	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
22	550486	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2										

AP 1449

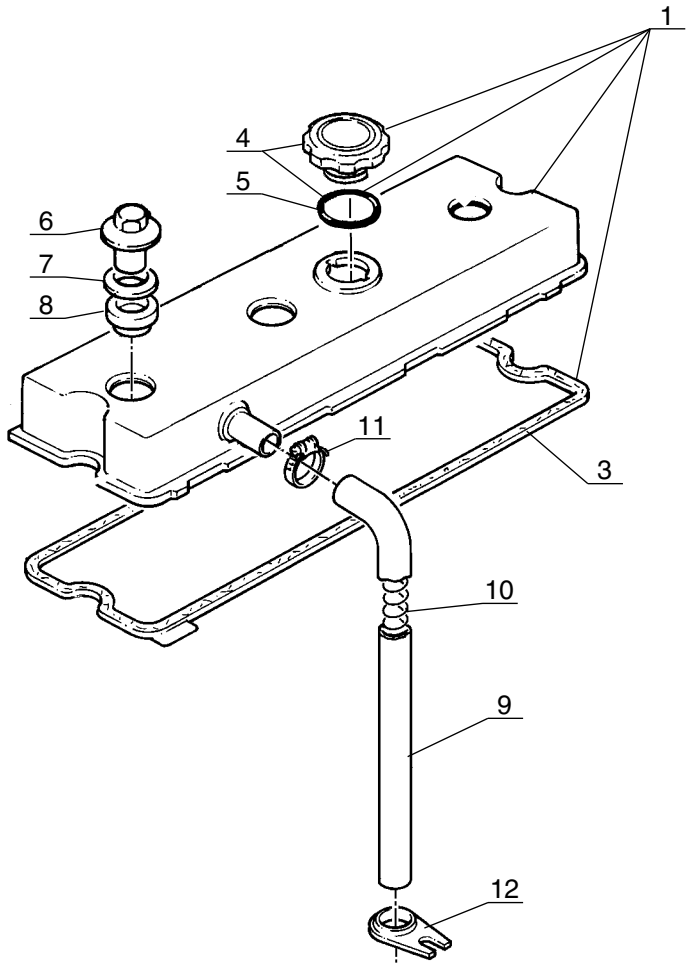
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**

[ ] Ref : **239 325**

CACHE CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÜFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÄFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1449** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563277	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -		1		1				1	1	1										
3	602001	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
4	550493	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -		1		1				1	1	1										
5	603891	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1										
6	478054	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3										
7	550570	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		3		3				3	3	3										
8	138165	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3		3				3	3	3										
9	550491	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -		1		1				1	1	1										
10	563506	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		1		1				1	1	1										
11	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1										
12	474124	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1										

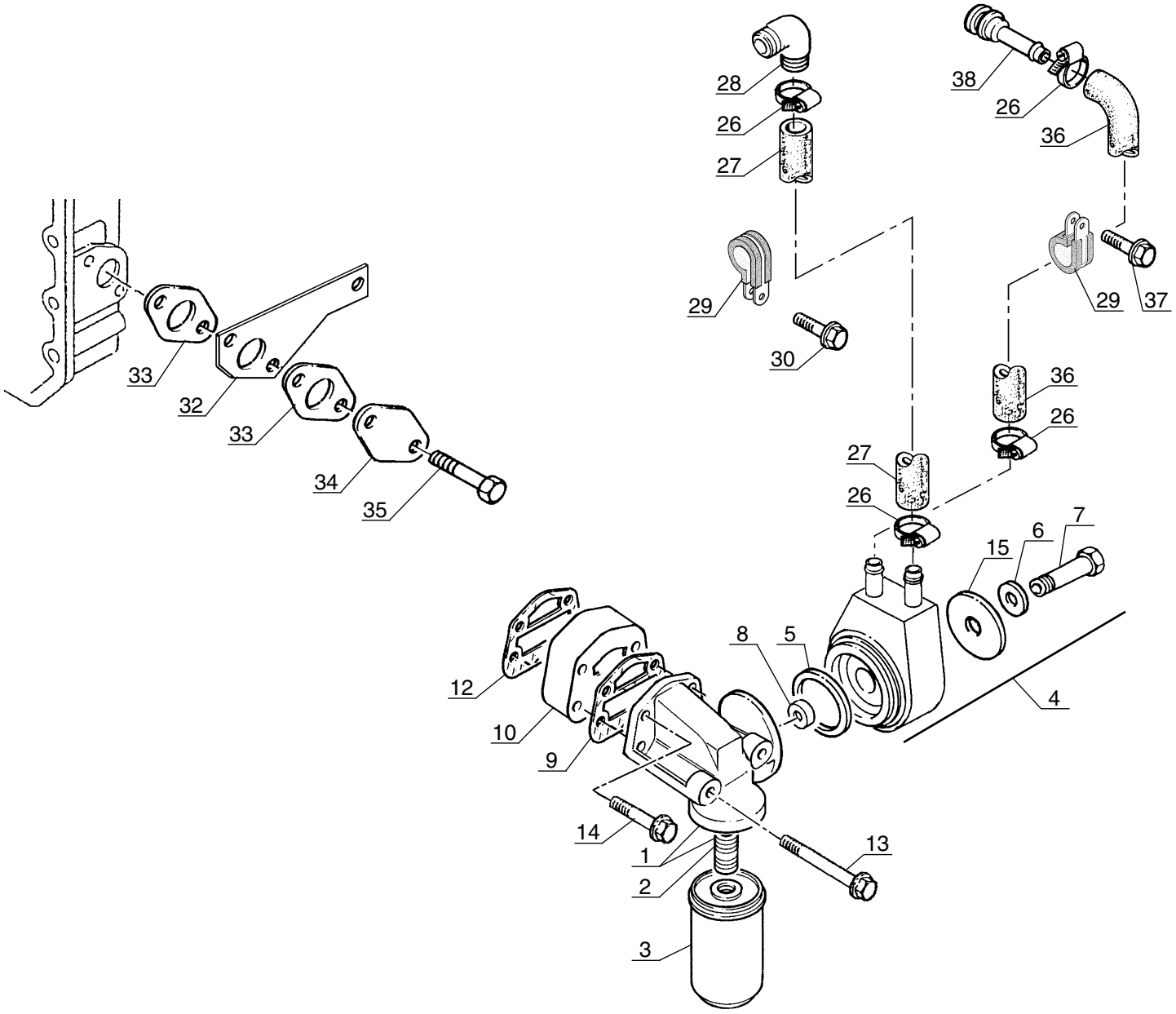
AP 1450

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**
[ ] Ref : **239 325**

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D' HUILE
SCHMIER ÖLFILTER UND MOTORSEITIGER ÖLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. xp

03 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1450 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550506	Tête de filtre - Filter kopf Cabeza de filtro - Filter head Testa filtro -		1		1				1	1	1										
2	550507	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1										
3	476954	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -		1		1				1	1	1										
4	550508	Refroidisseur d'huile - Olkühler Enfriador de aceite - Oil cooler Radiatore olio -		1		1				1	1	1										
5	476810	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
6	550510	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
7	550509	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
8	107918	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1										
9	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
10	601583	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -		1		1				1	1	1										
12	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										

+

10/07/2002

2

Catalogue : 547785

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1450** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	550495	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
14	475203	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
15	552937	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		1		1				1	1	1										
26	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		4		4				4	4	4										
27	601648	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1										
28	601647	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1										
29	563042	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2										
30	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
32	550861	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -		1		1				1	1	1										
33	550572	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		2		2				2	2	2										
34	477740	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1										

+

Catalogue : 547785

3

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1450** | **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
35	473986	Vis (8 x 25) Tornillo Vite	- Schraube - Screw -		2		2				2	2	2								
36	563041	Durit Tubo flexible Manicotto	- Schlauch - Hose -		1		1				1	1	1								
37	474064	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -		1		1				1	1	1								
38	603984	Adaptateur Adaptador Adattatore	- Verbindung - Adaptor -		1		1				1	1	1								

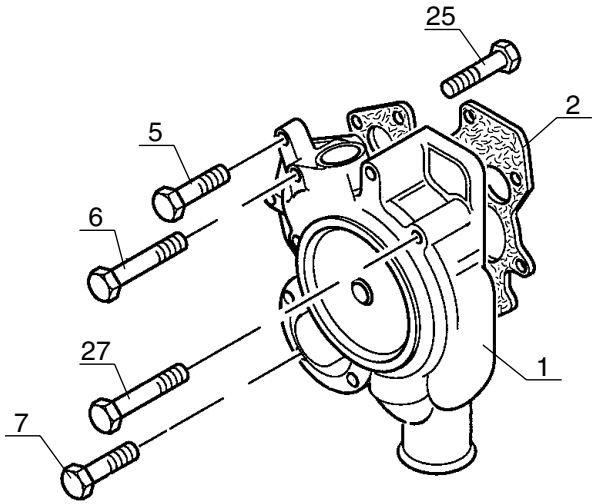
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

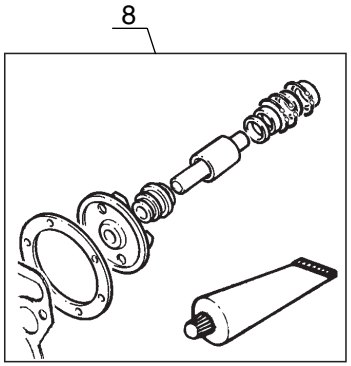
[ ] Type : **AK 81335**

[ ] Ref : **239 325**

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL' ACQUA

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A





Catalogue : 547785

1

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL'ACQUA

AP 1451 — **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564646	Pompe à eau Bomba de agua Pompa acqua	- Wasser pumpe - Water pump -		1		1				1	1	1									
2	563295	Joint plat Junta plana Guarnizióne	- Dichtung - Gasket -		1		1				1	1	1									
5	473816	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -		1		1				1	1	1									
6	474032	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -		3		3				3	3	3									
7	474005	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -		3		3				3	3	3									
8	601570	Kit de réparation Kit de reparación Kit riparazione	- Reparatursatz - Repair kit -		1		1				1	1	1									
25	476074	Vis (8 x 65) Tornillo Vite	- Schraube - Screw -		2		2				2	2	2									
27	475201	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -		1		1				1	1	1									

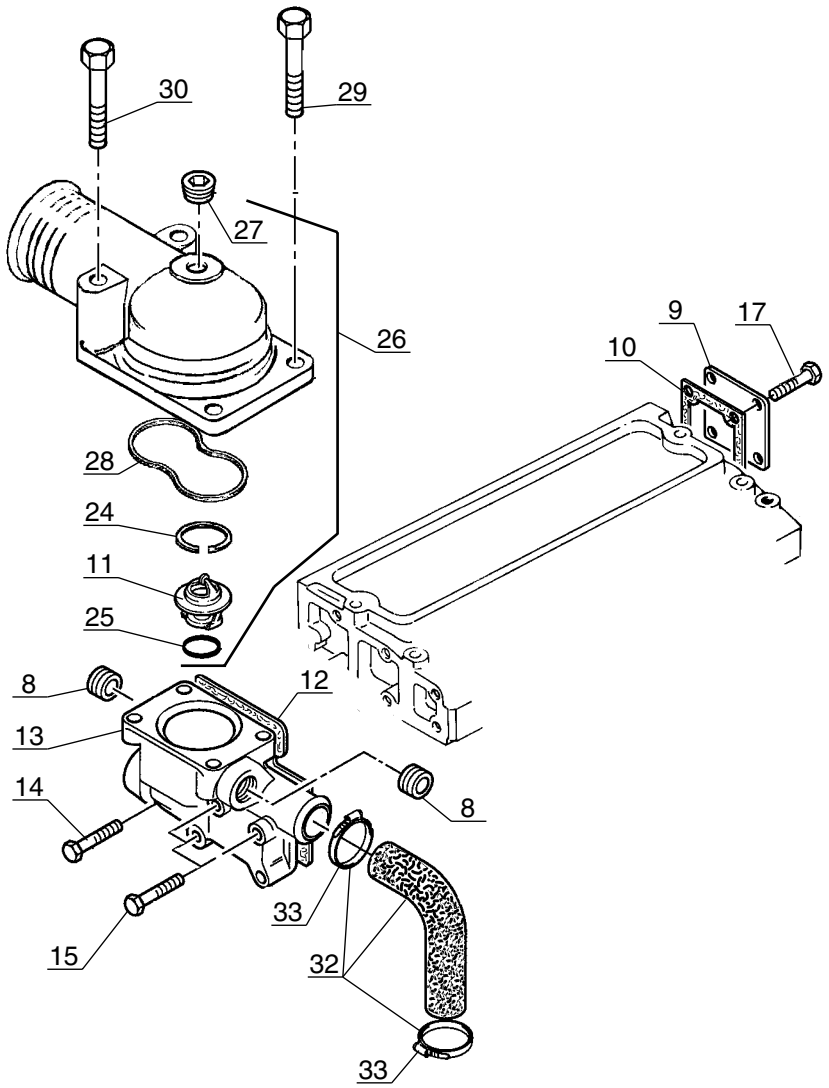
AP 1452

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**
[ ] Ref : **239 325**

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D' ECHAPPEMENT D' EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UND KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
ENTRATA E USCITA DELL' ACQUA

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. xp

1

Catalogue : 547785

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1452** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		3		3				3	3	3										
9	563287	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1										
10	563288	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
11	563291	Thermostat - Thermostat Termostato - Thermostat Termostato -		1		1				1	1	1										
12	563290	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
13	563289	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1										
14	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3										
15	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3										
17	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3										
24	564334	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		1		1				1	1	1										
25	563294	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1										

+

10/07/2002

2

Catalogue : 547785

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1452** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	564332	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -		1		1				1	1	1										
27	564341	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1										
28	564333	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1										
29	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
30	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
32	563292	Durit + Collier - Schlauch + Spannschelle Tubo flexible + Collar - Hose + Clamp Manicotto + Fascetta -		1		1				1	1	1										
33	108236	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2										

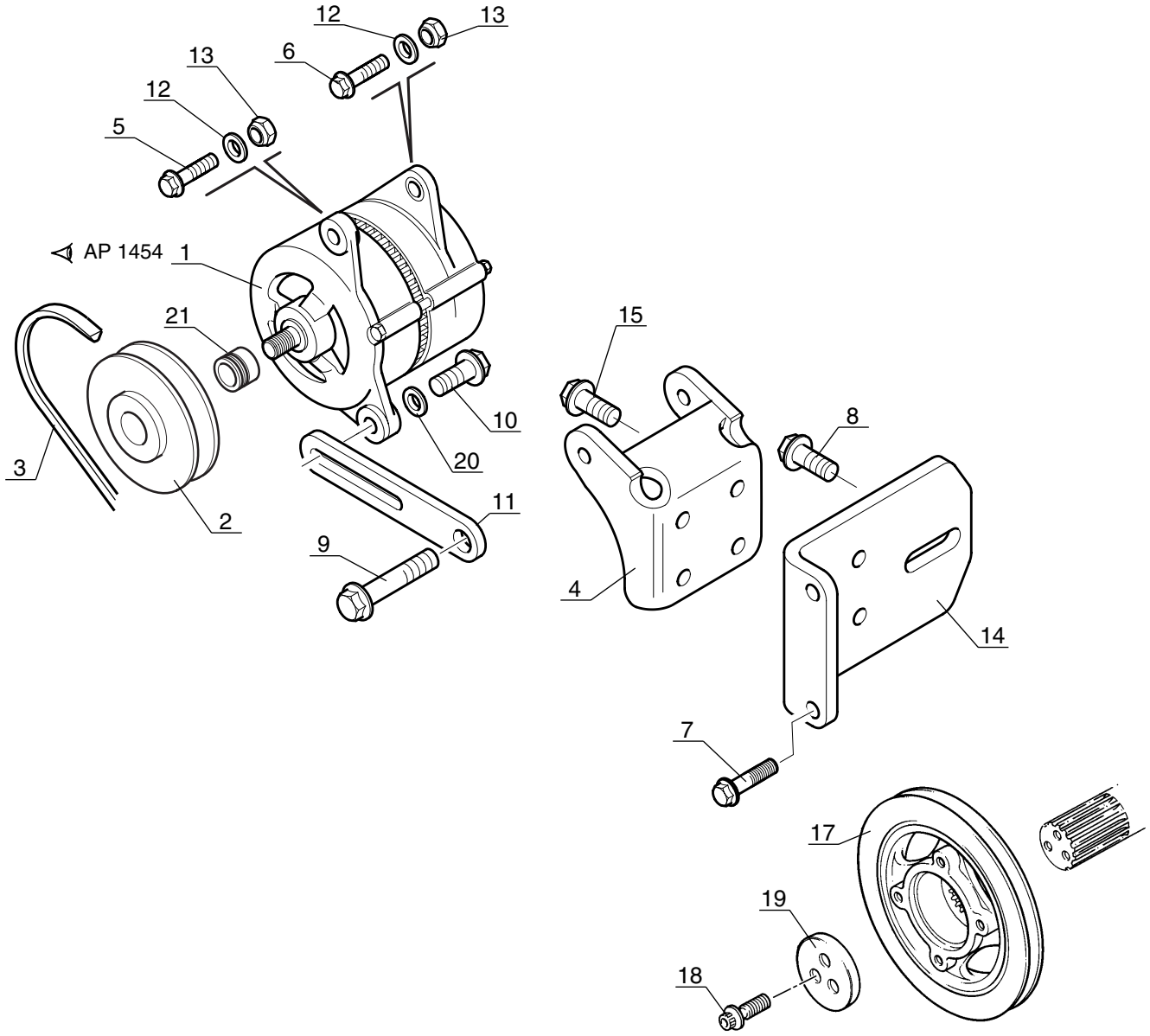
AP 1453

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**
[ ] Ref : **239 325**

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO COMITI

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1453** | **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -		1		1				1	1	1										
2	602649	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -		1		1				1	1	1										
3	563270	Courroie d'alternateur - Wechselstromgeneratorriemen Correa de alternador - Alternator belt Cinghia di alternatore -		1		1				1	1	1										
4	563298	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1										
5	473951	Vis (8 x 35) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
6	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
7	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
8	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
9	563301	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
10	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
11	563300	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -		1		1				1	1	1										

+

10/07/2002

2

Catalogue : 547785

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1453** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	109358	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2										
13	551662	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2										
14	603227	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1										
15	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4										
17	474036	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -		1		1				1	1	1										
18	474038	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3										
19	474037	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		1		1				1	1	1										
20	133707	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1										
21	602650	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		1		1				1	1	1										

AP 1454

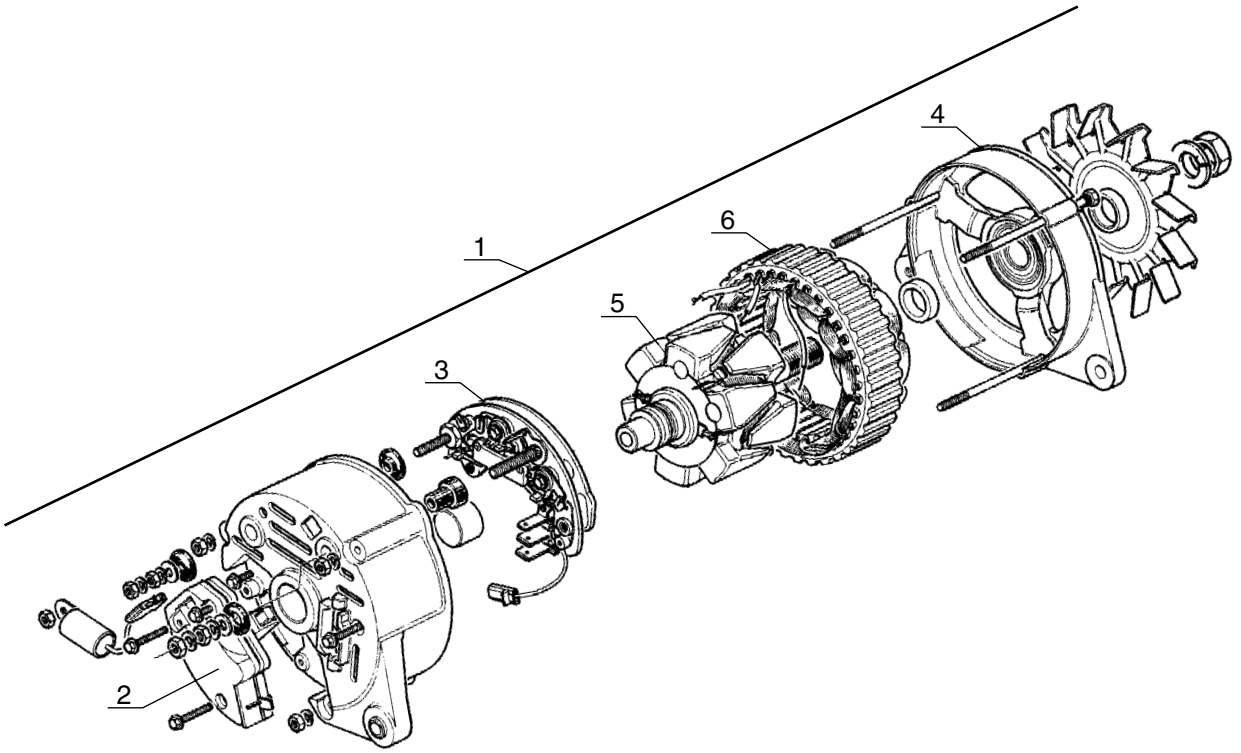
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**

[ ] Ref : **239 325**

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. xp

03 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

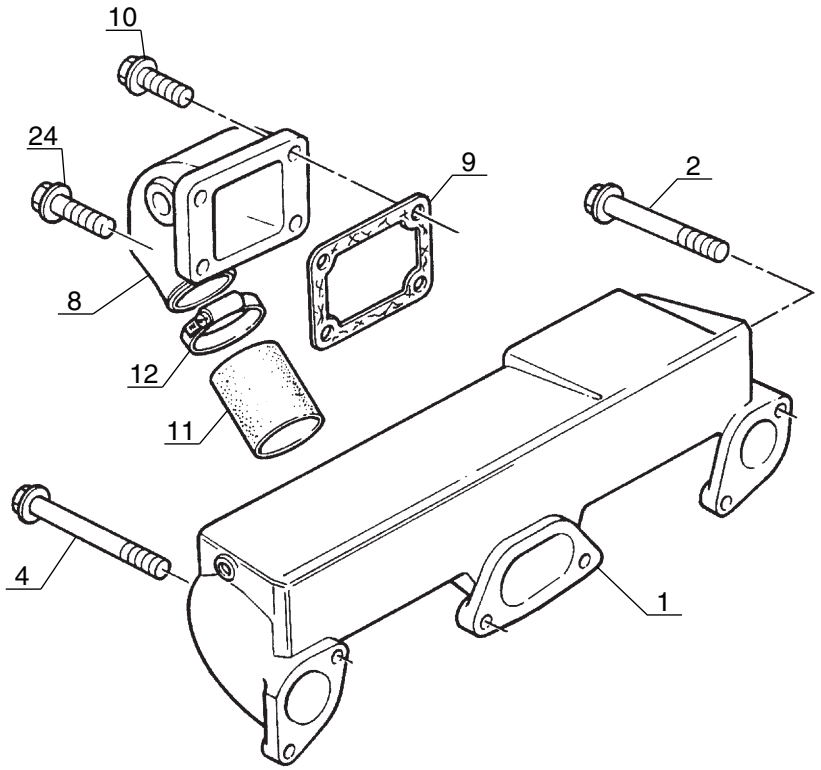
ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

AP 1454 **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta					
1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-
19-	20-				

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -		1		1				1	1	1										
2	475357	Régulateur - Regler Regulador - Regulator Regulatore -		1		1				1	1	1										
3	475358	Pont de diodes - Gleichrichter Rectificador de corriente - Diode bridge Diodo -		1		1				1	1	1										
4	475359	Flasque avant - Vorn Flansch Placa delantera - Front flange Flangia anteriore -		1		1				1	1	1										
5	563548	Rotor - Rotor Rotor - Rotor Rotore -		1		1				1	1	1										
6	563549	Stator - Stator Estator - Stator Statore -		1		1				1	1	1										

COLLECTEUR D' ADMISSION
ANSAUGLEITUNG
COLECTOR DE ADMISION
INTAKE MANIFOLD
COLLETTORE DI ASPIRAZIONE



Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR D'ADMISSION
ANSAUGLEITUNG
COLECTOR DE ADMISION
INTAKE MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1455 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563304	Collecteur d'admission - Ansaugleitung Colector de admision - Intake manifold Collettore di aspirazione -		1		1				1	1	1										
2	561305	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4										
4	474032	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4										
8	563510	Courbe - Kurve Curva - Curve Gomito -		1		1				1	1	1										
9	563306	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
10	474032	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
11	604294	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1										
12	604169	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2										
24	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										

10/07/2002

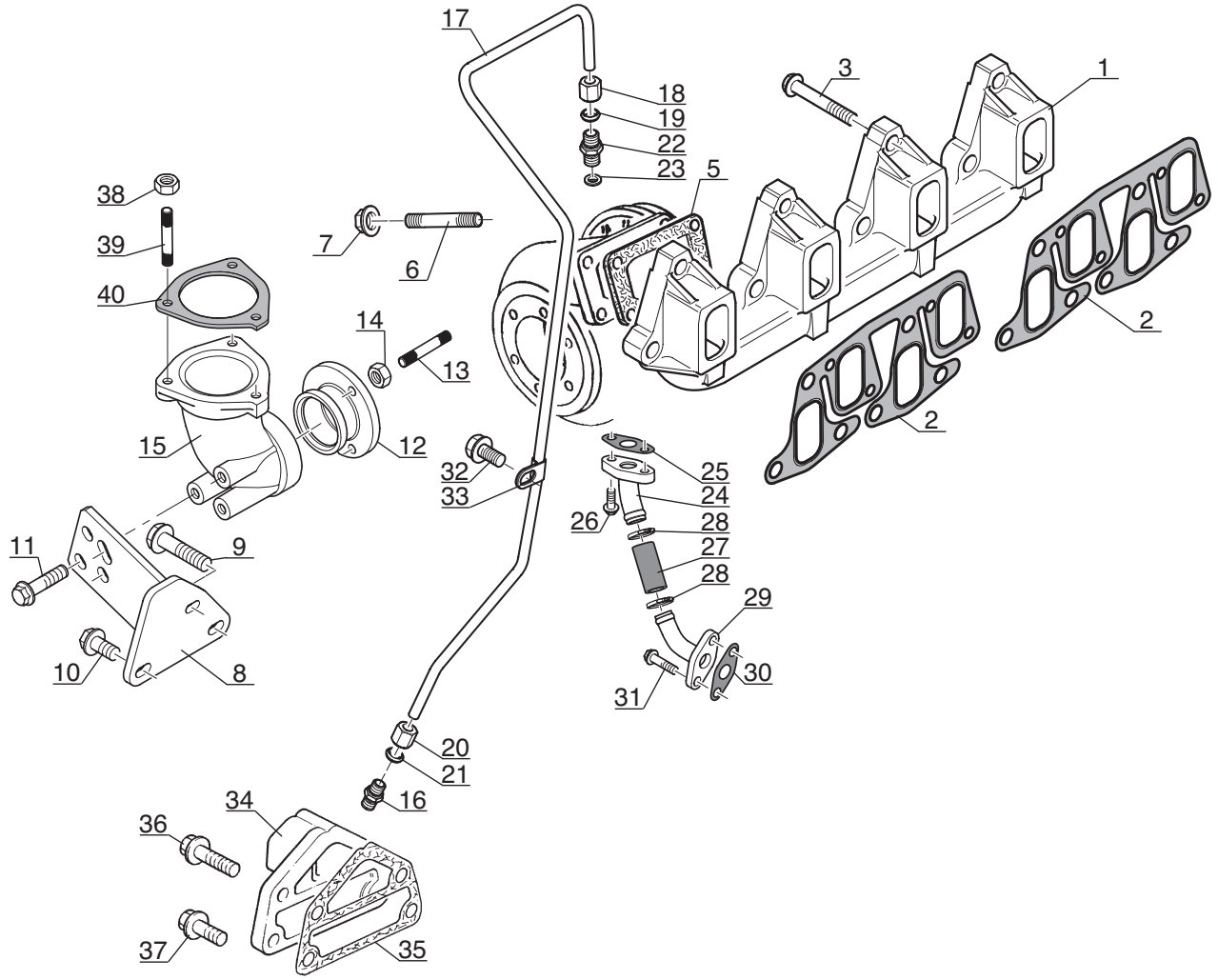
AP 1456

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81335**
[ ] Ref : **239 325**

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D' ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A



P.A.O. illus

08 / 08 / 02

Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1456** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563308	Collecteur d'échappement - Auspuffsammelrohr Colector de escape - Exhaust manifold Collettore di scarico -		1		1				1	1	1										
2	564690	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		2		2				2	2	2										
3	563327	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12		12				12	12	12										
5	601642	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
6	563313	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		4		4				4	4	4										
7	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		4		4				4	4	4										
8	563314	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1										
9	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
10	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
11	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3										
12	563315	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -		1		1				1	1	1										

+

2

Catalogue : 547785

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1456** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	563316	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3										
14	552957	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3										
15	563317	Coude - Rohrbogen Codo - Bend Gomito -		1		1				1	1	1										
16	563318	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1			1	1	1											
17	563319	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1										
18	563320	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
19	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
20	563320	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1										
21	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1										
22	563321	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1										
23	563322	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1										

+

Catalogue : 547785

3

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1456** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	563323	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -		1		1				1	1	1										
25	563324	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
26	474067	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
27	563325	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1										
28	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2										
29	563326	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -		1		1				1	1	1										
30	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
31	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2										
32	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
33	563376	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1										
34	476041	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -		1		1				1	1	1										

+

8/08/2002

Catalogue : 547785

4

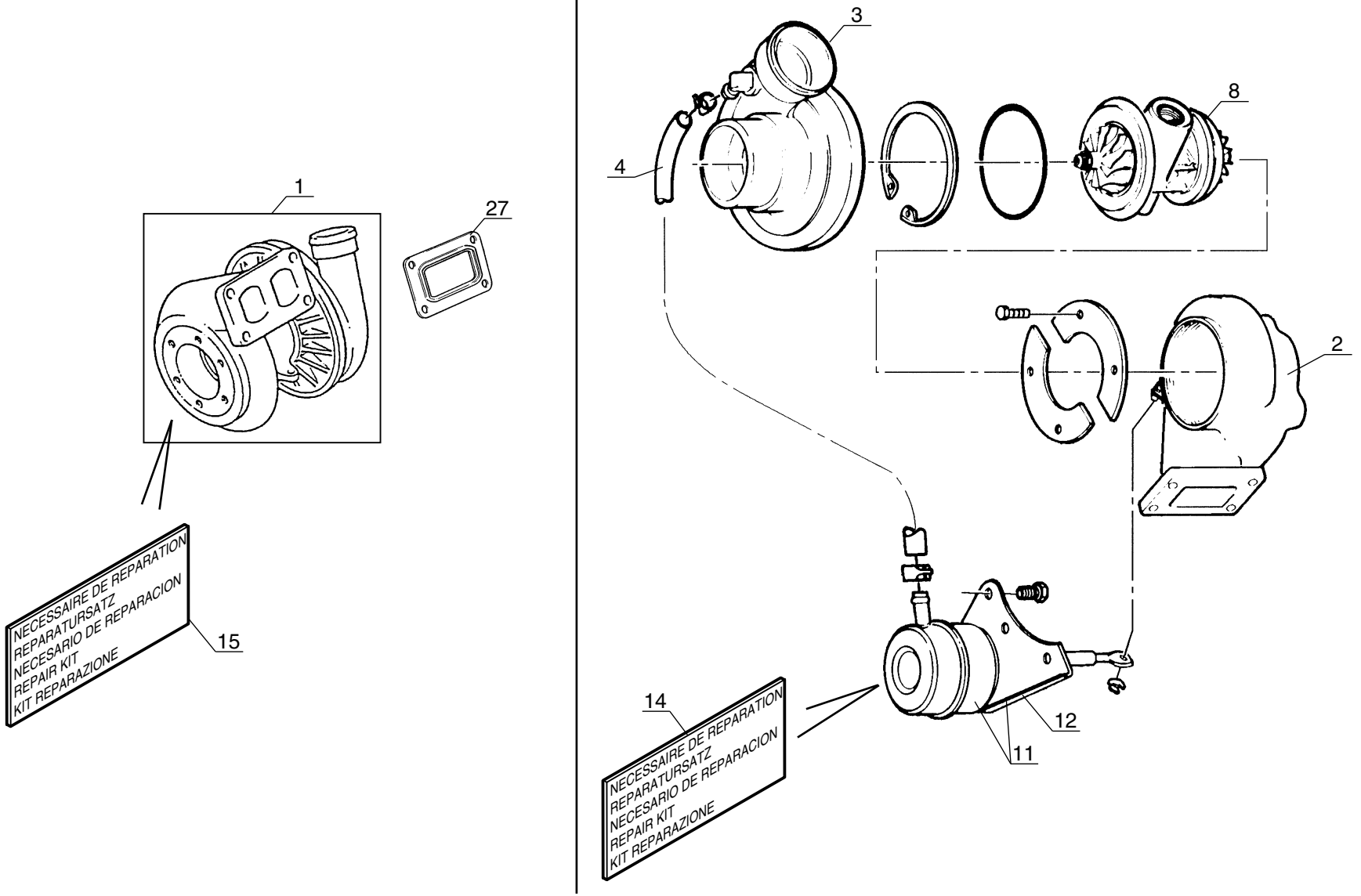
COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1456 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										
36	474053	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1										
37	474054	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3										
38	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3										
39	473907	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3										
40	551768	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)



Catalogue : 547785

1

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1457 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563302	Turbo-compresseur complet - Kompletter turbolader Turbo compresor completo - Complete turbocharger Turbocompressore completo -		1		1				1	1	1										
2	564558	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1										
3	564559	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1										
4	564560	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1										
8	564561	Noyau - Kern Nucleo - Core Anima -		1		1				1	1	1										
11	564562	Déclencheur - Schwenkzylinder Actuador - Actuator Azionatore -		1		1				1	1	1										
12	602214	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1										
14	564563	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -		1		1				1	1	1										
15	564564	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -		1		1				1	1	1										
27	601642	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1										

AP 1458

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

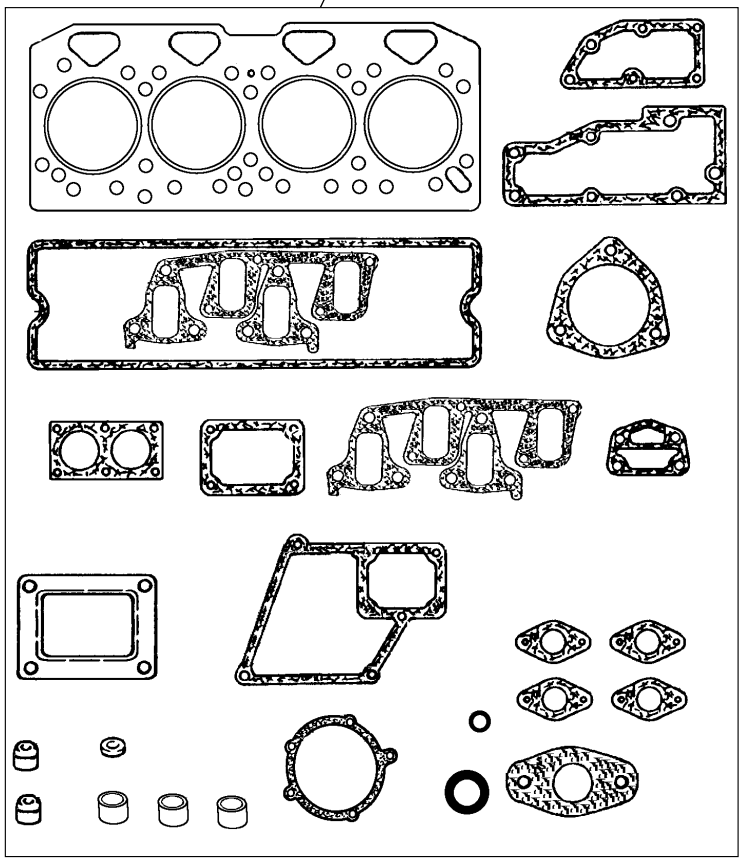
[ ] Type : **AK 81335**

[ ] Ref : **239 325**

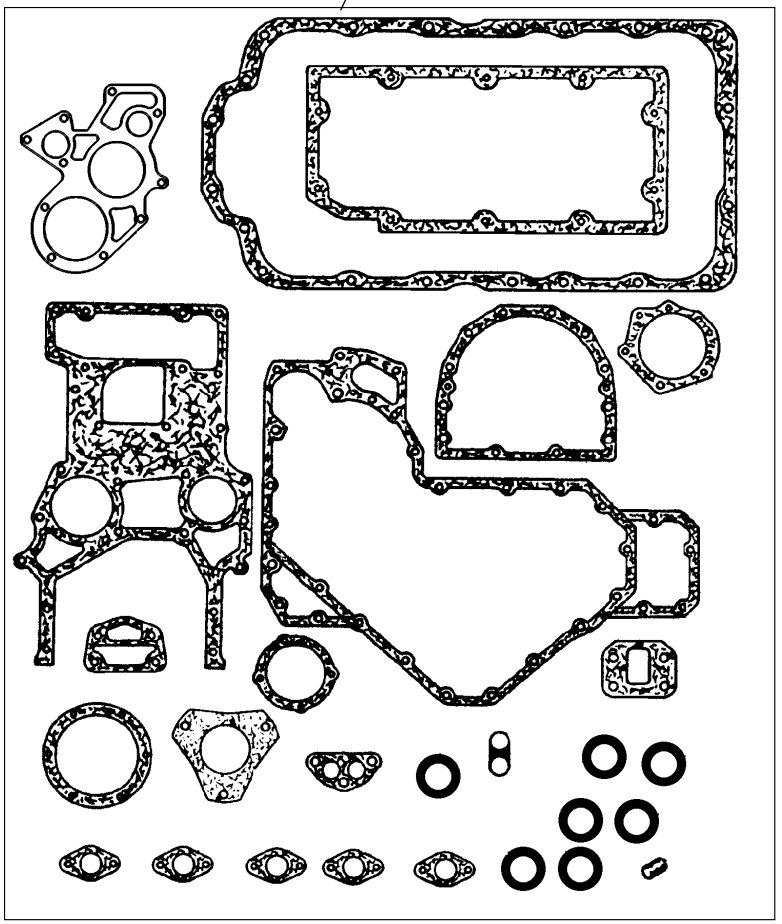
POCHETTE DE JOINTS (Sans amiante)
DICHTUNGSATZ (Ohne Asbest)
JUEGO DE JUNTAS (Sin amiento)
SEAL KIT (Without asbestos)
KIT GUARNIZIONE (Senza amianto)

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A

1



2



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

POCHETTE DE JOINTS (SANS AMIANTE)
DICHTUNGSATZ (OHNE ASBEST)
JUEGO DE JUNTAS (SIN AMIENTO)
SEAL KIT (WITHOUT ASBESTOS)
KIT GUARNIZIONE (SENZA AMIANTO)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1458** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564174	Pochette de joints (révision partie haute) Dichtungsatz (zylinderkopf montage) Juego de juntas (juego de servicio de culata) Seal kit (to service kit) Kit guarnizióne (superiore) -		1		1				1	1	1										
2	563565	Pochette de joints (révision partie basse) Dichtungsatz (zylinder block montage) Juego de juntas (juego de servicio del bloque) Seal kit (bottom service kit) Kit guarnizióne (inferiore) -		1		1				1	1	1										

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	**1004.40T AK 81336**
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	**239 326**

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

⊢▷ N° : **169 428**

SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER

[ ] **MT . . . Turbo S.A**

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

⊢▷ N° : **181 628**

SEULEMENT POUR
NUR FUR - SOLAMENTE PARA
ONLY FOR - SOLAMENTE PER

[ ] **MLT . . . Turbo S.A**

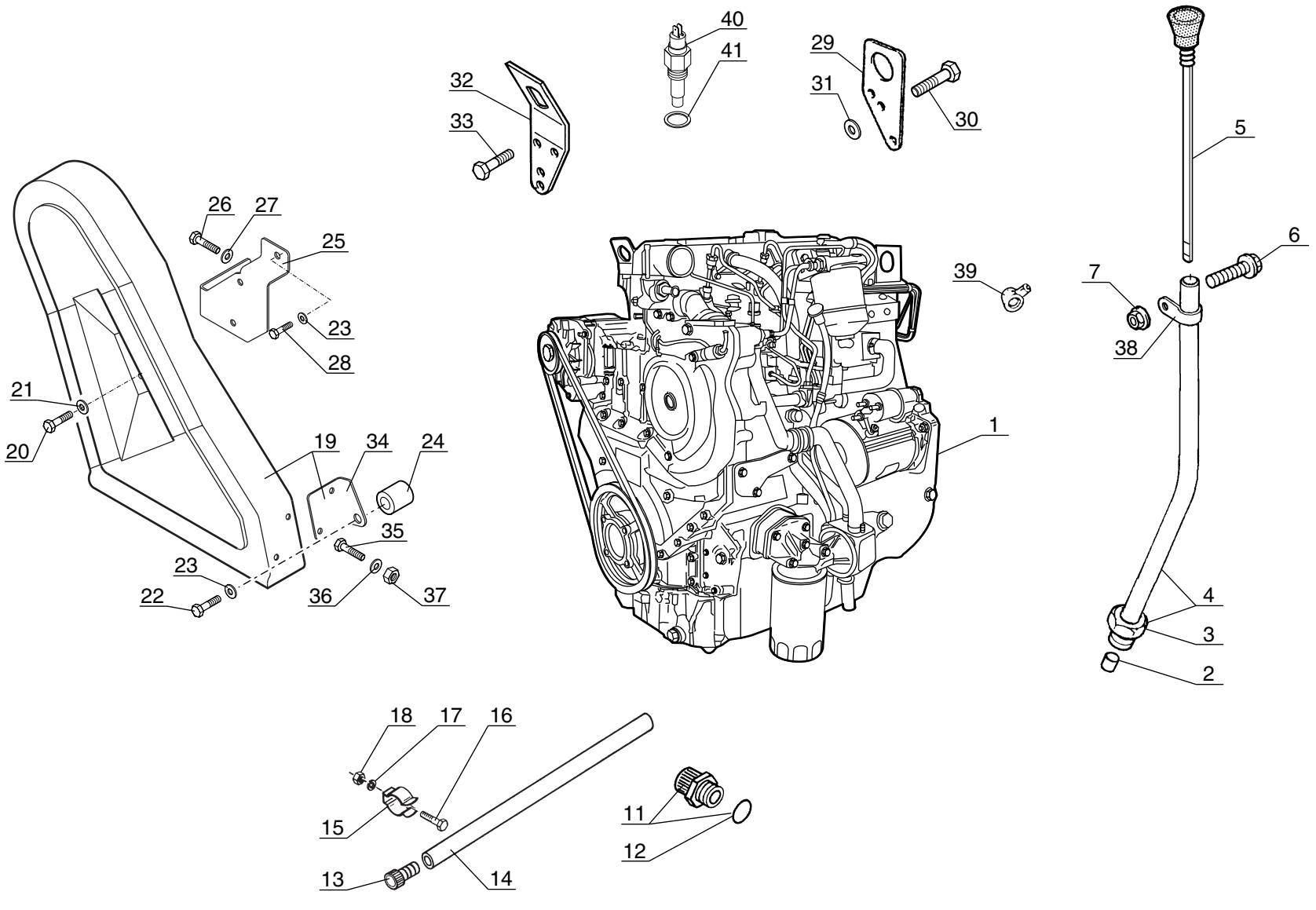
AP 2052

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81336**
[ ] Ref : **239 326**

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

17 / 04 / 03

1

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2052** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	239326	Moteur complet - Kompletter motor Motor completo - Complete engine Motore completo -		1		1				1	1	1				1		1				
2	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
3	474059	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
4	602202	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				
5	563273	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -		1		1				1	1	1				1		1				
6	552894	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
7	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
11	212946	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -		1		1				1	1	1				1		1				
12	82729	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -		1		1				1	1	1				1		1				
13	525416	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
14	212947	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				

+

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2052** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	171090	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -		1		1				1	1	1				1		1				
16	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
17	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
18	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
19	231475	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
20	236381	Vis H,M 6- 14-8.8-ZN/5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
21	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
22	232371	Vis H,M 8-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
23	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
24	232848	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
25	231472	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				

+

3

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2052** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
27	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
28	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
29	563379	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
30	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
31	563380	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		1		1				1	1	1				1		1				
32	563341	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
33	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
34	231476	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
35	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
36	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2052** | **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA						17-													
8-	MLT730 T SA						18-													
9-	MLT730 T PS SA						19-													
10-	MLT730 LS T SA						20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2				2		2				
38	552738	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
39	170884	Capuchon (rouge) - Kappe (rot) Capuchón (roja) - Cap (red) Cappuccio (rosso) -		1		1				1	1	1				1		1				
40	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -		1		1				1	1	1				1		1				
41	5642	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -		1		1				1	1	1				1		1				

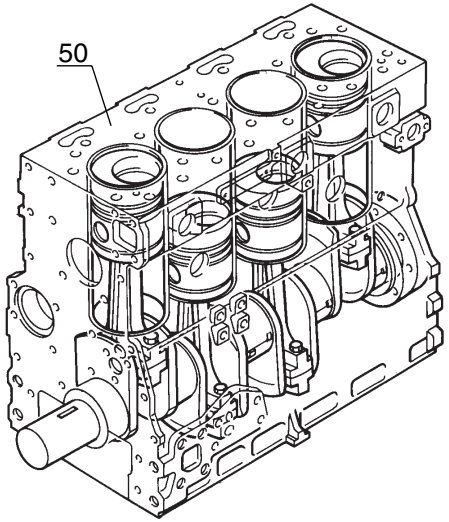
AP 1367

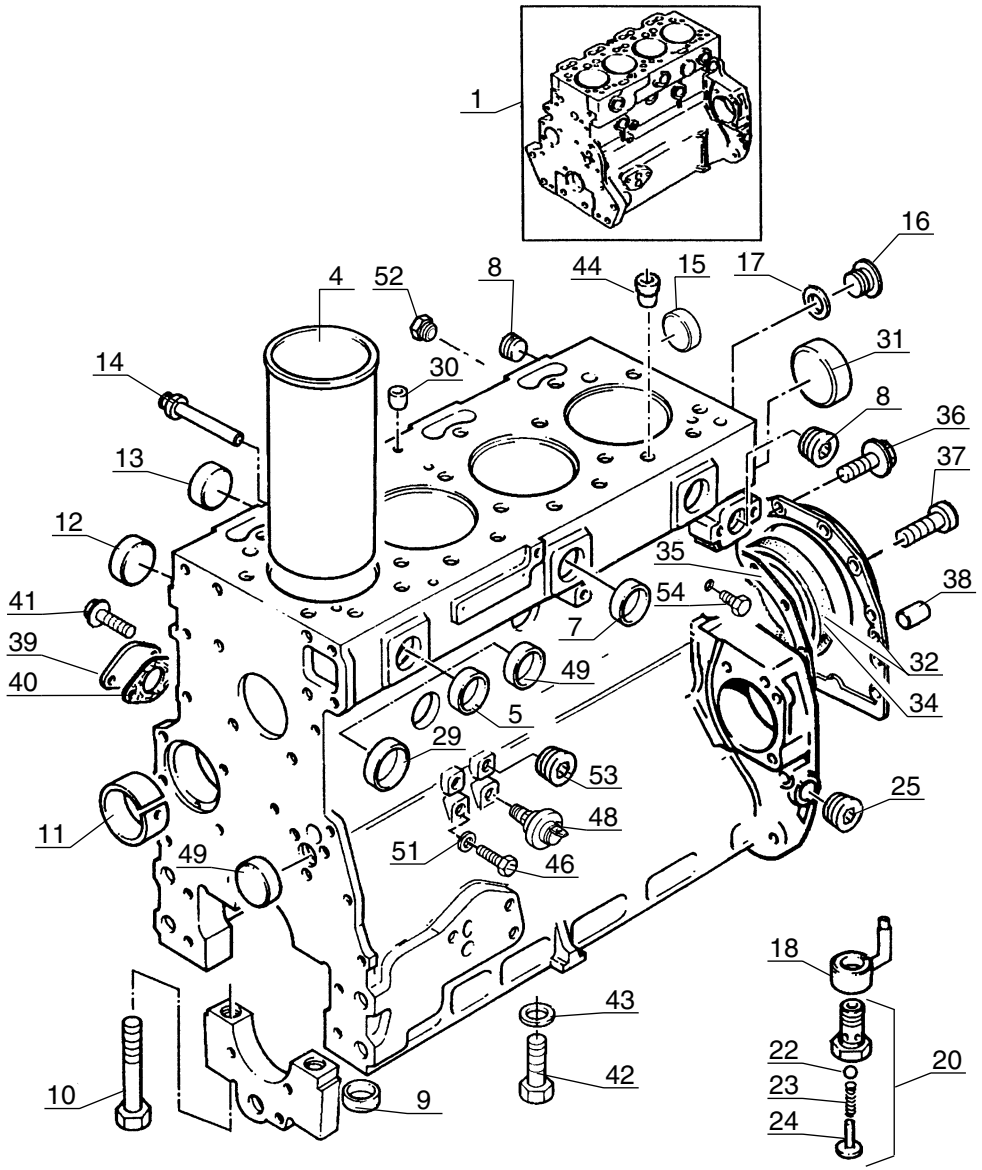
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81336**
[ ] Ref : **239 326**

BLOC CYLINDRE
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A





P.A.O. xp

17 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1367 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564555	Bloc cylindres - Zylinderblock Bloque de cilindros - Cylinder block Monoblocco cilindro -		1		1				1	1	1				1		1				
4	563222	Chemise - Laufbüchse Camisa - Telaio anteriore Camicia -		4		4				4	4	4				4		4				
4	565440	Chemise (+0,25 mm) - Laufbüchse Camisa - Telaio anteriore Camicia -		4		4				4	4	4				4		4				
5	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		5		5				5	5	5				5		5				
7	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
8	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2				2		2				
9	133831	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		10		10				10	10	10				10		10				
10	138222	Vis (5/8x 95) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		10		10				10	10	10				10		10				
11	563223	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
12	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		4		4				4	4	4				4		4				
13	551660	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		4		4				4	4	4				4		4				

+

2

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1367 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	108575	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
15	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2				2		2				
16	133653	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
17	603432	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
18	603175	Gicleur - Kraftstoffdüse Chicler - Fuel jet Spurzzatore -		4		4				4	4	4				4		4				
20	109307	Soupape - Ventil Válvula - Valve Valvola -		4		4				4	4	4				4		4				
22	475169	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -		1		1				1	1	1				1		1				
23	475170	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		1		1				1	1	1				1		1				
24	475171	Reteneur - Haltering Retenedor - Retainer Fermo -		1		1				1	1	1				1		1				
25	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
29	550167	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				

17/04/2003

3

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1367** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
30	133813	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
31	474101	Bouchon (D50) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
32	549366	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
34	107330	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
35	477775	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
36	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12		12				12	12	12				12		12				
37	550469	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
38	133630	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2				2		2				
39	474103	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
40	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
41	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				

+

Catalogue : 547785

4

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1367 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	474106	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
43	474107	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		4		4				4	4	4				4		4				
44	562453	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2				2		2				
46	474041	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
48	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore		1		1				1	1	1				1		1				
49	474097	Bouchon (D26) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2				2		2				
50	604033	Bloc embiellé - Rumpfmotor Bloque embielado - Short engine Monoblocco cilindro -		1		1				1	1	1				1		1				
51	603433	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
52	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
53	133656	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
54	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2				2		2				

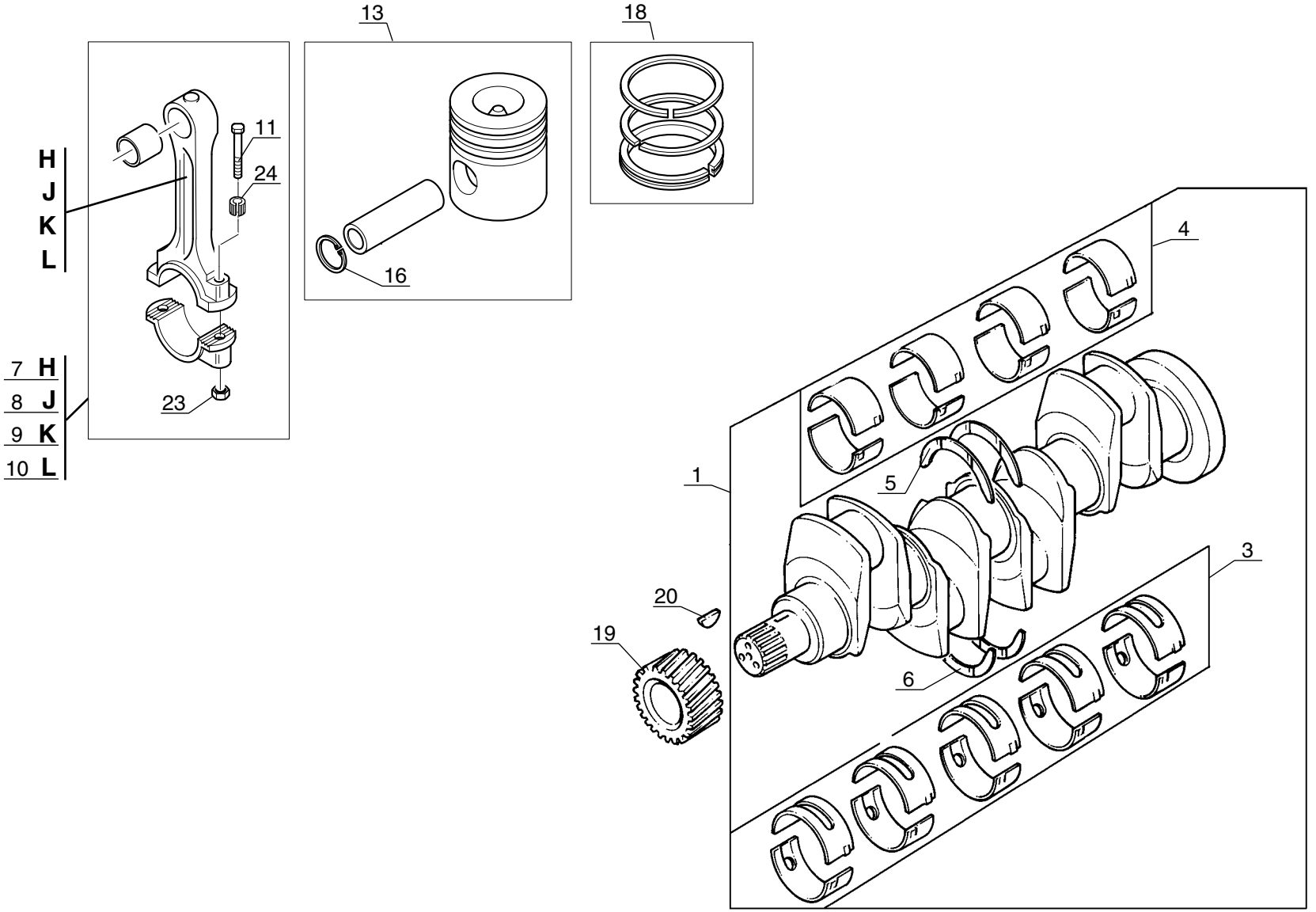
AP 1368

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81336**
[ ] Ref : **239 326**

PISTONS - BIELLES - VILEBREQUIN
KOLBEN - PLEUELSTANGE - KURBELWELLE
PISTONES - BIELAS - CIGUENAL
PISTONS - CONNECTING RODS - CRANK SHAFT
PISTONI - BIELLE - ALBERO A MANOVELLA

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

17 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1368** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550470	Vilebrequin - Kurbelwelle Cigue-al - Crankshaft Albero -		1		1				1	1	1				1		1				
3	133582	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		1		1				1	1	1				1		1				
3	133583	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X				X		X				
3	133584	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X				X		X				
3	133585	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X				X		X				
4	475173	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		1		1				1	1	1				1		1				
4	475174	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X				X		X				
4	475175	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X				X		X				
4	475176	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -		X		X				X	X	X				X		X				
5	109834	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
5	133768	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		X		X				X	X	X				X		X				

+

2

Catalogue : 547785

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1368** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
6	109835	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
6	133770	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		X		X				X	X	X				X		X				
7	563515	Bielle (H) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -		4		4				4	4	4				4		4				
8	563516	Bielle (J) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -		4		4				4	4	4				4		4				
9	563517	Bielle (K) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -		4		4				4	4	4				4		4				
10	563518	Bielle (L) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -		4		4				4	4	4				4		4				
11	473554	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
13	563224	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -		4		4				4	4	4				4		4				
16	563226	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		2		2				2	2	2				2		2				
18	563227	Jeu de segments de piston - Kolbenringsatz Juego de segmentos de pistón - Kit piston ring Kit fascie elastiche -		4		4				4	4	4				4		4				
19	474094	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

3

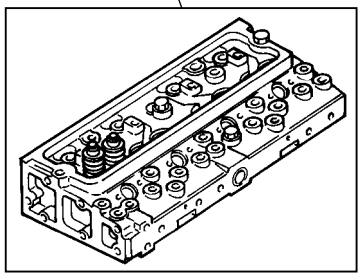
PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

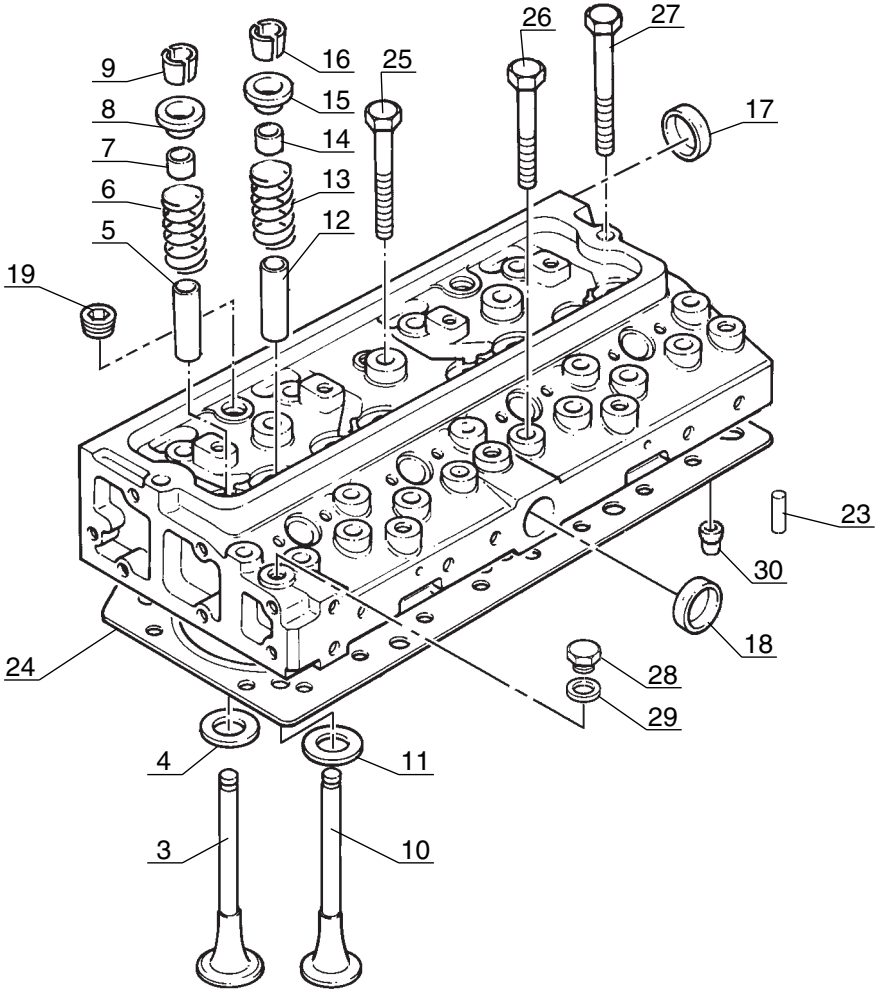
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1368** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
20	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -		1		1				1	1	1				1		1				
23	107335	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2				2		2				
24	562456	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		2		2				2	2	2				2		2				

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA





Catalogue : 547785

1

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1369 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563228	Culasse complète - Kompletter Zylinderkopf Culata completa - Complete cylinder head Testata completa -		1		1				1	1	1				1		1				
3	563229	Soupape admission - Einlassventil Valvula de admisión - Inlet valve Valvola aspirazione -		4		4				4	4	4				4		4				
4	563232	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4		4				4	4	4				4		4				
5	563233	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -		4		4				4	4	4				4		4				
6	601831	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		4		4				4	4	4				4		4				
7	563235	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		4		4				4	4	4				4		4				
8	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		4		4				4	4	4				4		4				
9	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -		8		8				8	8	8				8		8				
10	563238	Soupape d'échappement - Auspuffventil Válvula de escape Flusing and boost pressure valve Valvola scarico -		4		4				4	4	4				4		4				
11	563239	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		4		4				4	4	4				4		4				
12	563241	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -		4		4				4	4	4				4		4				

+

2

Catalogue : 547785

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1369 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	601831	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		4		4				4	4	4				4		4				
14	563242	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		4		4				4	4	4				4		4				
15	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		4		4				4	4	4				4		4				
16	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -		4		4				4	4	4				4		4				
17	474125	Bouchon (D35,2) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
18	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
19	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		4		4				4	4	4				4		4				
23	564556	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2				2		2				
24	603980	Joint de culasse - Zylinderkopfdichtung Junta de culata - Cylinder head gasket Guarnizióne testata -		1		1				1	1	1				1		1				
25	109366	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		8		8				8	8	8				8		8				
26	109367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12		12				12	12	12				12		12				

17/04/2003

Catalogue : 547785

3

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1369 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
27	109368	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
28	133648	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
29	133731	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
30	562453	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -		2		2				2	2	2				2		2				

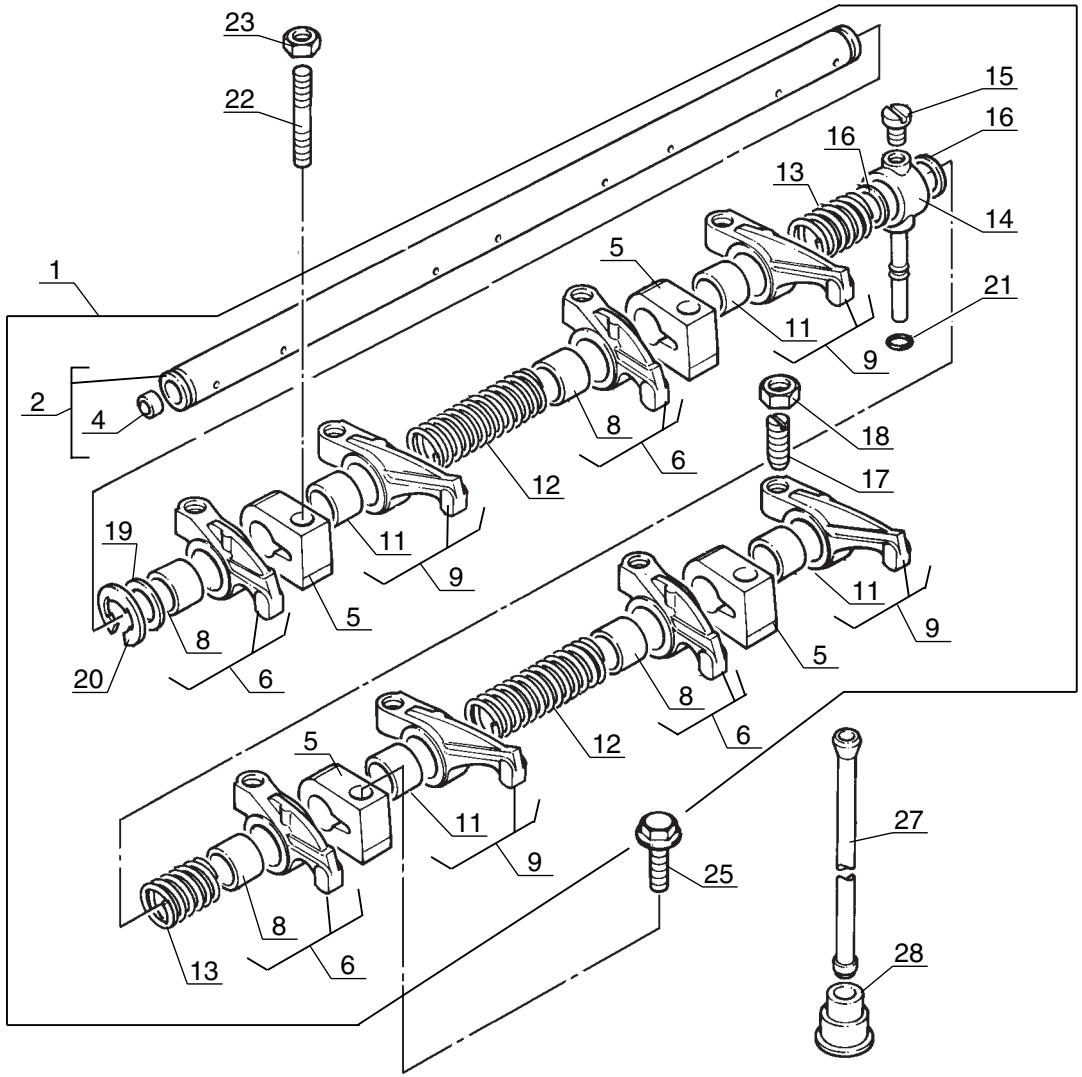
AP 1370

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81336**
[ ] Ref : **239 326**

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER ARM SHAFT
ASSE A BILANCIERI

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

17 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1370** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563243	Rampe des culbuteurs - Kipphebelwelle Perfil de balancín - Rocker lever shaft Asse a bilancieri -		1		1				1	1	1				1		1				
2	563244	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -		1		1				1	1	1				1		1				
4	133650	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2				2		2				
5	473998	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		4		4				4	4	4				4		4				
6	603179	Levier gauche - Link hebel Palanca izquierda - L.H. lever Leva sinistra -		4		4				4	4	4				4		4				
8	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
9	603181	Levier droit - Recht hebel Palanca derecha - R.H. lever Leva destro -		4		4				4	4	4				4		4				
11	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
12	133799	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		2		2				2	2	2				2		2				
13	133798	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		2		2				2	2	2				2		2				
14	476991	Tige de raccordement - Schubstange Varilla de conexión - Connecting rod Stelo di raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				

+

2

Catalogue : 547785

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1370** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	476997	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
16	601576	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -		2		2				2	2	2				2		2				
17	133658	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		8		8				8	8	8				8		8				
18	133641	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		8		8				8	8	8				8		8				
19	563248	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
20	133619	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		2		2				2	2	2				2		2				
21	133852	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
22	475193	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3				3		3				
23	476011	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3				3		3				
25	476150	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
27	133793	Tige - Stange Vástago - Rod Stelo -		8		8				8	8	8				8		8				

+

Catalogue : 547785

3

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1370** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	133792	Poussoir soupape - Ventilstössel Empuja válvula - Valve tappet Pulsante valvola -		8		8				8	8	8				8		8				

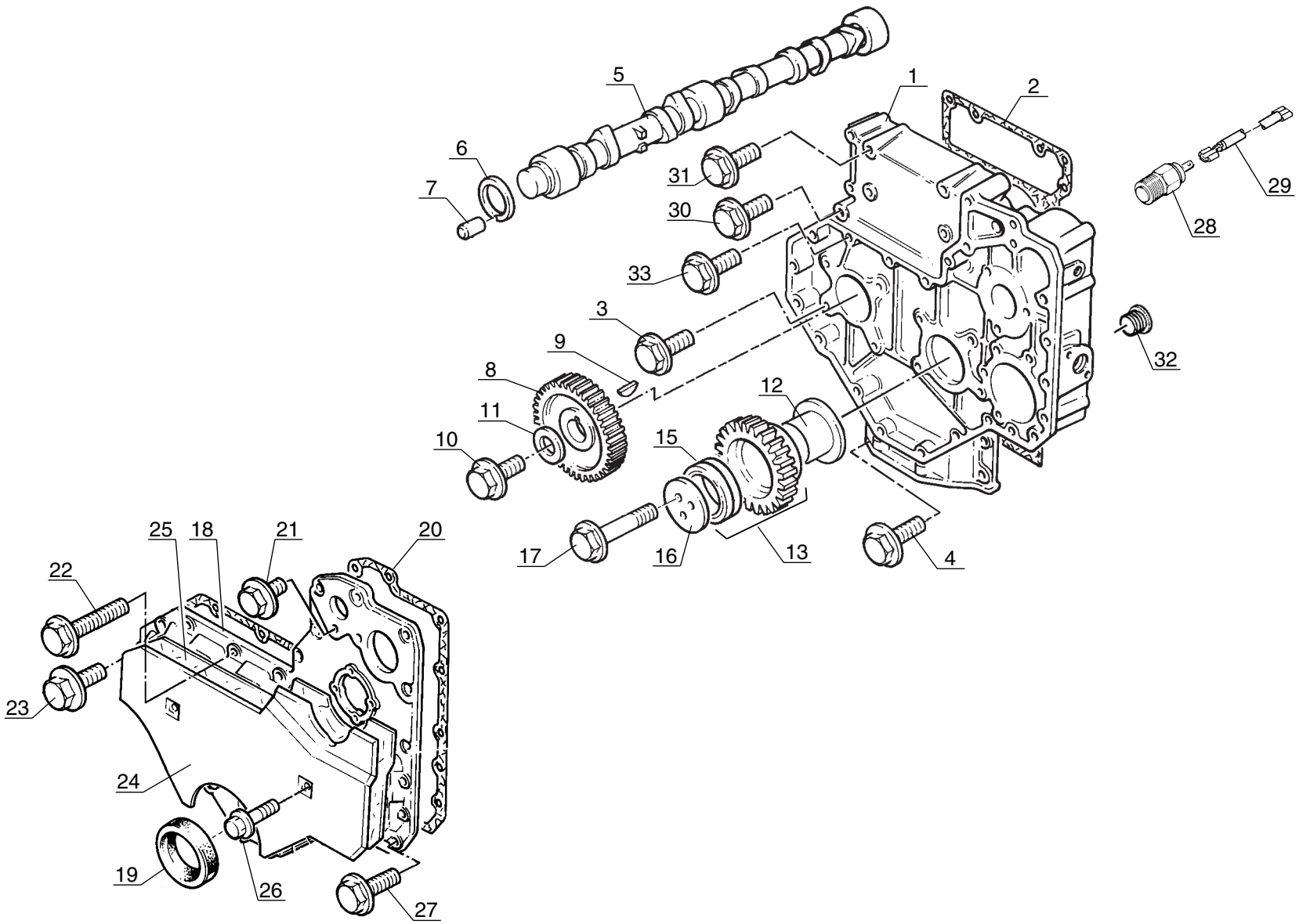
17/04/2003

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81336**
[ ] Ref : **239 326**

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



Catalogue : 547785

1

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1371 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563540	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
2	477774	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
3	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		8		8				8	8	8				8		8				
4	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
5	563250	Arbre à cames - Nockenwelle Arbol de levas - Camshaft Albero a camme -		1		1				1	1	1				1		1				
6	133832	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
7	133714	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -		1		1				1	1	1				1		1				
8	475196	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
9	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -		1		1				1	1	1				1		1				
10	473297	Vis (12 x 40) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
11	474007	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				

+

2

Catalogue : 547785

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1371** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	133845	Moyeu - Nabe Cubo - Hub Mozzo -		1		1				1	1	1				1		1				
13	474008	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
15	133574	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		2		2				2	2	2				2		2				
16	133713	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
17	473289	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
18	563542	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -		1		1				1	1	1				1		1				
19	107349	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
20	563543	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
21	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		6		6				6	6	6				6		6				
22	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		6		6				6	6	6				6		6				
23	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				

+

Catalogue : 547785

3

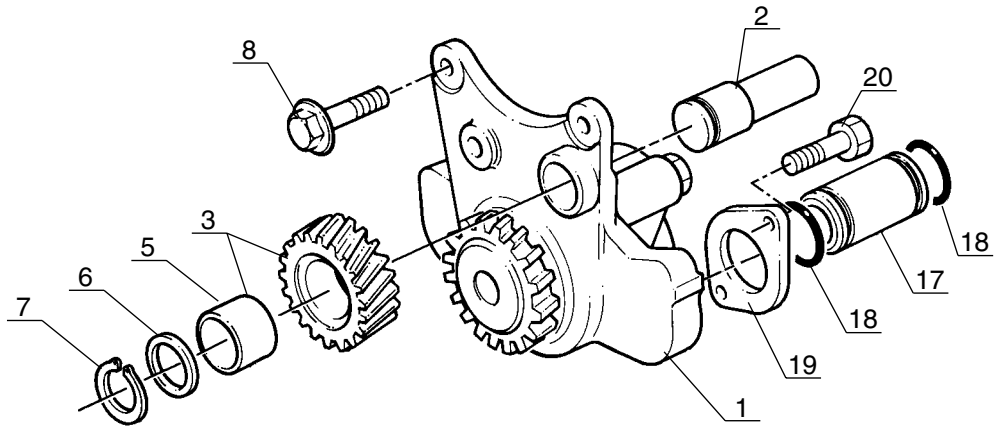
DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

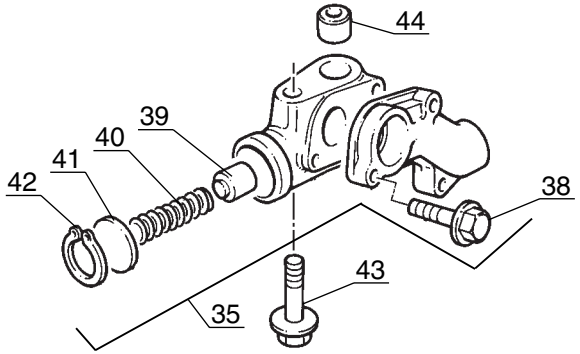
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1371** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	603254	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
25	603255	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -		1		1				1	1	1				1		1				
26	474018	Vis (6 x 14) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
27	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
28	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -		1		1				1	1	1				1		1				
29	564557	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -		1		1				1	1	1				1		1				
30	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
31	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
32	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
33	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIEROLPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND RELIEF VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA





Catalogue : 547785

1

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1372 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	475197	Pompe - Pumpe Bomba - Pump Pompa -		1		1				1	1	1				1		1				
2	138225	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -		1		1				1	1	1				1		1				
3	473979	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
5	138174	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
6	473981	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
7	107694	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		1		1				1	1	1				1		1				
8	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
17	473983	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -		1		1				1	1	1				1		1				
18	473984	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		2		2				2	2	2				2		2				
19	473985	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -		1		1				1	1	1				1		1				
20	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				

+

Catalogue : 547785

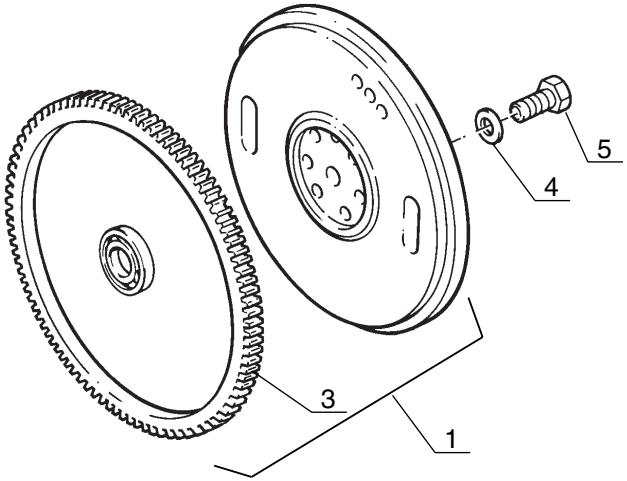
2

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1372** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	603981	Valve de décharge - Druckbegrenzungsventil Válvula alivio - Relief valve Valvola sicureza -		1		1				1	1	1				1		1				
38	473991	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
39	473992	Plongeur - Tauchkolhen Embolo - Plunger Stantuffo -		1		1				1	1	1				1		1				
40	603982	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		1		1				1	1	1				1		1				
41	473994	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -		1		1				1	1	1				1		1				
42	473995	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		1		1				1	1	1				1		1				
43	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
44	551649	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				


5
4
3
1

1

Catalogue : 547785

CARTER VOLANT MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO MOTORINO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1373** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	603983	Volant moteur Volante motor Volano motore		1		1				1	1	1				1		1				
		- Schwungrad - Fly wheel -																				
3	133632	Couronne Corona Corona		1		1				1	1	1				1		1				
		- Zähnrad - Gear -																				
4	473303	Rondelle Arandela Rondella		6		6				6	6	6				6		6				
		- Unterlegscheibe - Washer -																				
5	473299	Vis (1/2x 38) Tornillo Vite		6		6				6	6	6				6		6				
		- Schraube - Screw -																				

17/04/2003

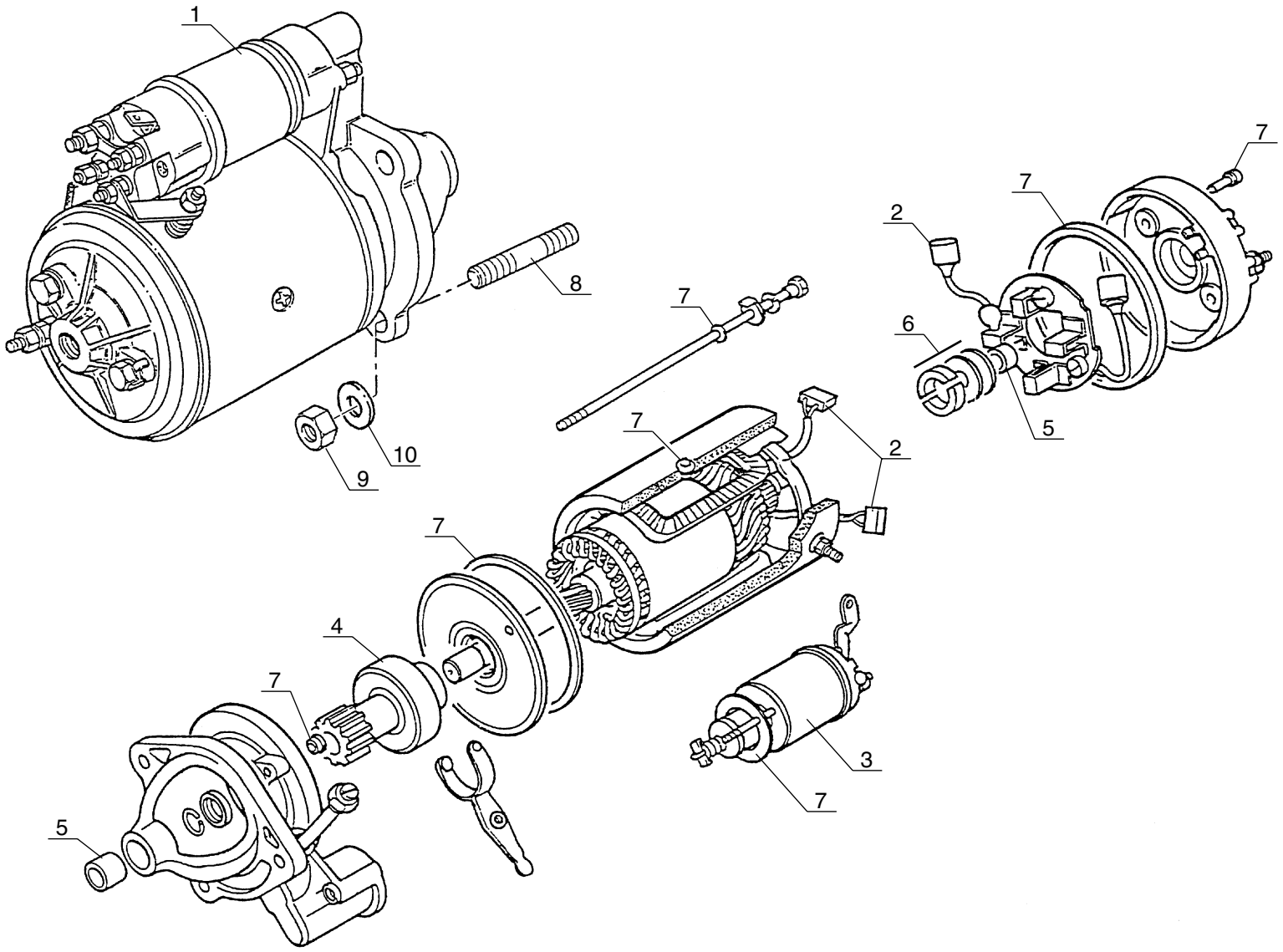
AP 1374

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81336**
[ ] Ref : **239 326**

DEMARREUR
ANLASSER
MOTOR DE ARANQUE
STARTER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

17 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

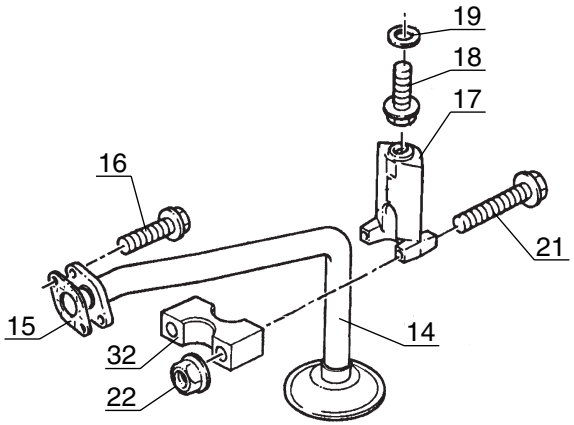
DEMARREUR
ANLASSEUR
ARRANCADOR
STATER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

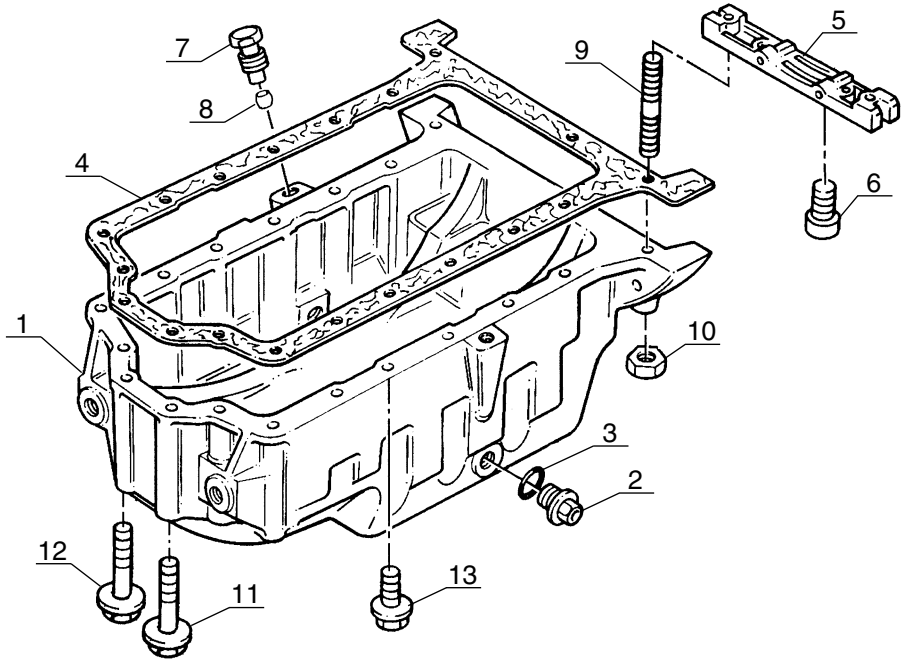
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1374** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -		1		1				1	1	1				1		1				
2	473565	Jeu de balai - Kohlebürstensatz Juego de escoba - Brush kit Spazzola -		1		1				1	1	1				1		1				
3	473569	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -		1		1				1	1	1				1		1				
4	561375	Lanceur - Ritzel Lanzador - Pinion drive Lanciatore -		1		1				1	1	1				1		1				
5	473399	Jeu de bague - Büchsensatz Juego de anillos - Bushing kit Kit anello -		1		1				1	1	1				1		1				
6	473400	Rondelle frein - Sicherungscheibe Arandela freno - Lock washer Rondella sicurezza -		1		1				1	1	1				1		1				
7	473404	Kit de joint d'étanchéité - Dichtungsring kit kit junta de estanqueidad - Seal kit Kit guarnizióni di tenuta -		1		1				1	1	1				1		1				
8	473907	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3				3		3				
9	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3				3		3				
10	133697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3		3				3	3	3				3		3				

CARTER D' HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
COPPA OLIO





Catalogue : 547785

1

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1375 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550479	Carter d'huile - Olwanne Carter de aceite - Oil sump Carter d'olio -		1		1				1	1	1				1		1				
2	473309	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		2		2				2	2	2				2		2				
3	474129	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		2		2				2	2	2				2		2				
4	563271	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
5	475200	Traverse - Traverse Traviesa - Bridge piece Traversa ponte -		1		1				1	1	1				1		1				
6	474056	Vis (6 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
7	548898	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
8	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
9	563121	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		2		2				2	2	2				2		2				
10	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2				2		2				
11	550482	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				

+

2

Catalogue : 547785

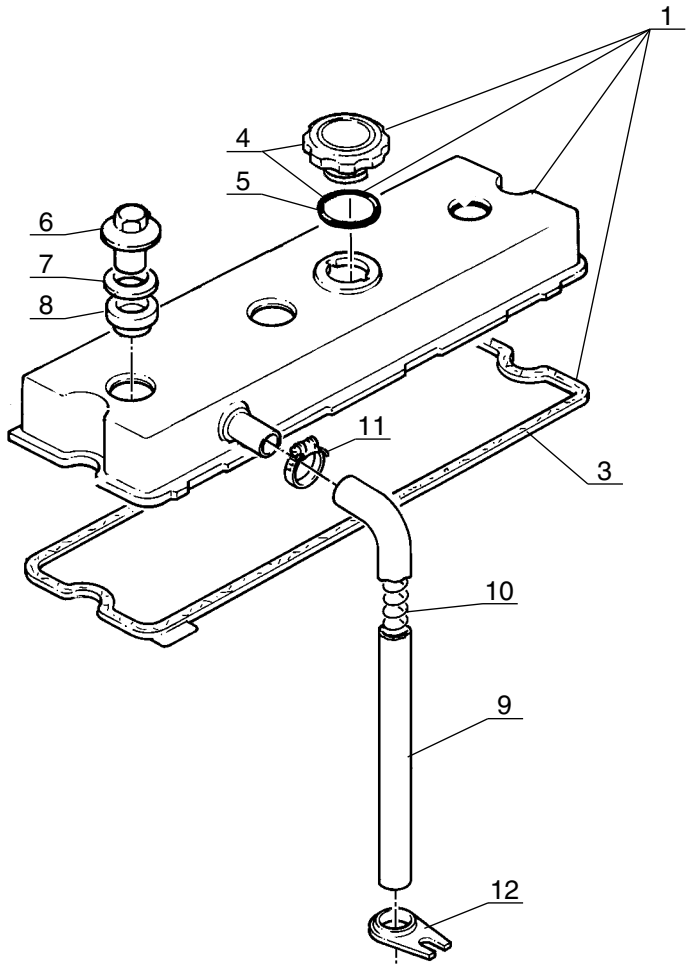
CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1375** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	550483	Vis (8 x 140) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		5		5				5	5	5				5		5				
13	474090	Vis (8 x 80) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12		12				12	12	12				12		12				
14	550484	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -		1		1				1	1	1				1		1				
15	477781	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
16	474028	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
17	476192	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				
18	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
19	107688	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
21	550485	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
22	550486	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2				2		2				
32	476193	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				

CACHE CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÜFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO



Catalogue : 547785

1

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÄFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1376** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563277	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -		1		1				1	1	1				1		1				
3	602001	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
4	550493	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -		1		1				1	1	1				1		1				
5	603891	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1				1		1				
6	478054	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3				3		3				
7	550570	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		3		3				3	3	3				3		3				
8	138165	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		3		3				3	3	3				3		3				
9	550491	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -		1		1				1	1	1				1		1				
10	563506	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -		1		1				1	1	1				1		1				
11	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
12	474124	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				

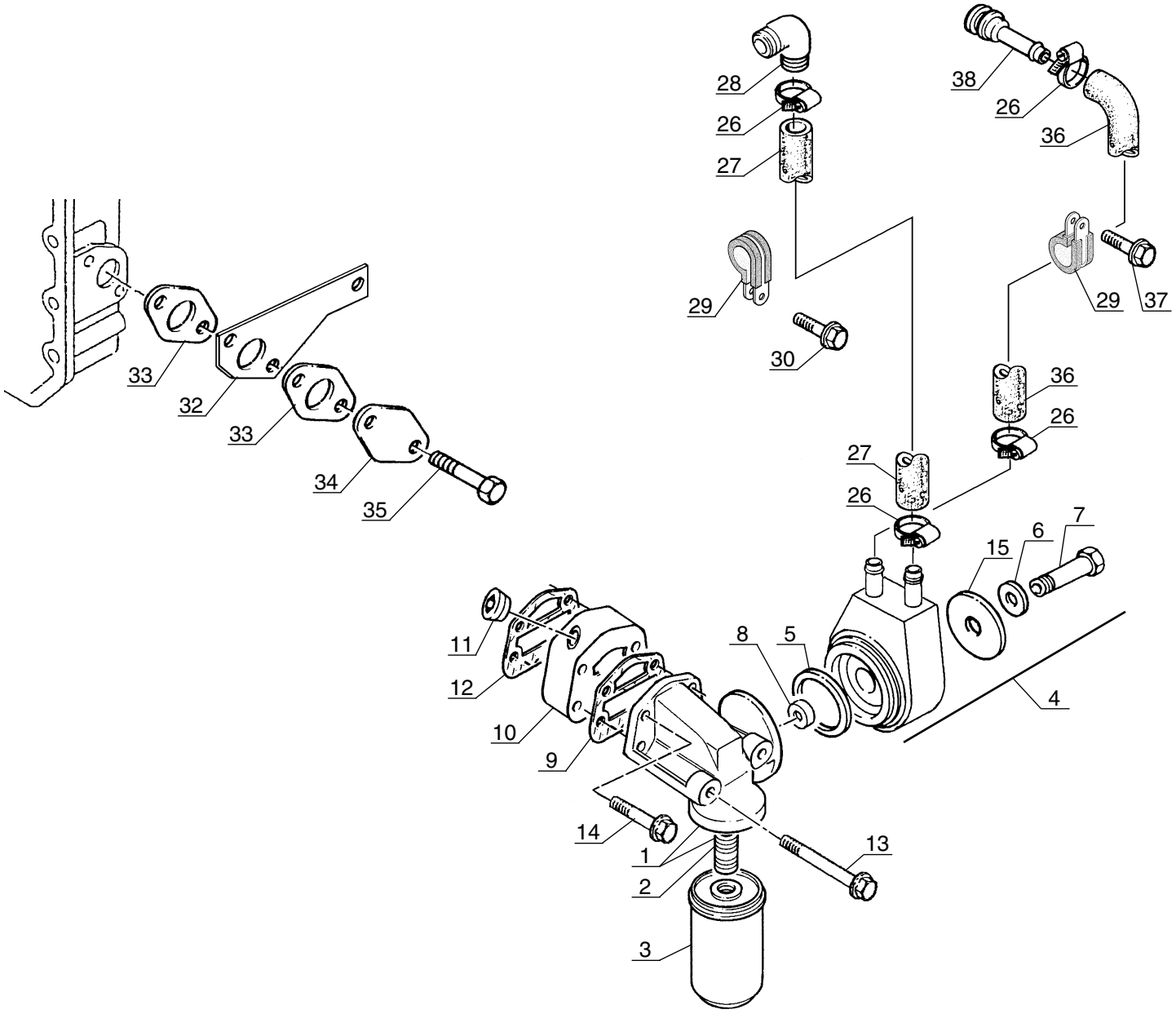
AP 1377

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81336**
[ ] Ref : **239 326**

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D' HUILE
SCHMIER ÖLFILTER UND MOTORSEITIGER ÖLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

17 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1377 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550506	Tête de filtre - Filter kopf Cabeza de filtro - Filter head Testa filtro -		1		1				1	1	1				1		1				
2	550507	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
3	476954	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -		1		1				1	1	1				1		1				
4	550508	Refroidisseur d'huile - Olkühler Enfriador de aceite - Oil cooler Radiatore olio -		1		1				1	1	1				1		1				
5	476810	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
6	550510	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
7	550509	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
8	107918	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -		1		1				1	1	1				1		1				
9	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
10	475204	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -		1		1				1	1	1				1		1				
11	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				

+

2

Catalogue : 547785

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1377** | **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
12	475202	Joint plat Junta plana Guarnizióne	- Dichtung - Gasket -		1		1				1	1	1				1		1			
13	550495	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -		2		2				2	2	2				2		2			
14	475203	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -		2		2				2	2	2				2		2			
15	552937	Chapeau Tapadera Capello	- Deckel - Cap -		1		1				1	1	1				1		1			
26	550499	Collier Abrazadera Fascetta	- Spannschelle - Clamp -		4		4				4	4	4				4		4			
27	601648	Durit Tubo flexible Manicotto	- Schlauch - Hose -		1		1				1	1	1				1		1			
28	601647	Raccord Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -		1		1				1	1	1				1		1			
29	563042	Collier Abrazadera Fascetta	- Spannschelle - Clamp -		2		2				2	2	2				2		2			
30	474064	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -		1		1				1	1	1				1		1			
32	550861	Plaque de fixation Placa de fijación Piastra di fissaggio	- Befestigung Platte - Fastening plate -		1		1				1	1	1				1		1			
33	550572	Joint plat Junta plana Guarnizióne	- Dichtung - Gasket -		2		2				2	2	2				2		2			

+

Catalogue : 547785

3

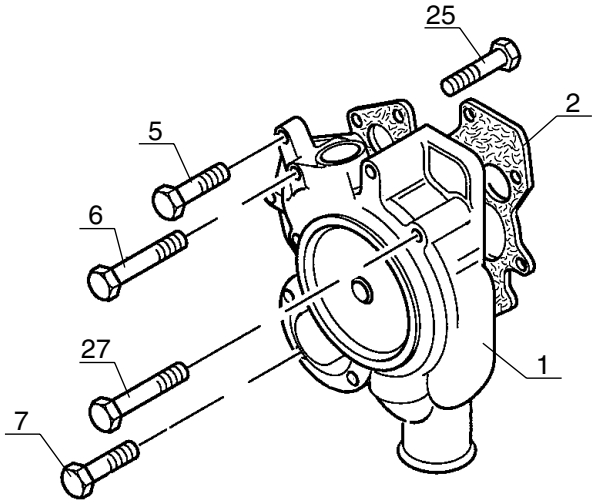
FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

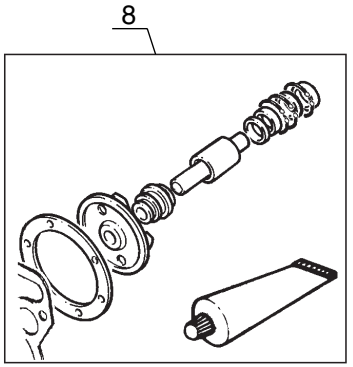
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1377 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	477740	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
35	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
36	563041	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				
37	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
38	603984	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -		1		1				1	1	1				1		1				

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL' ACQUA





Catalogue : 547785

1

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL'ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1378 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564646	Pompe à eau Bomba de agua Pompa acqua		1		1				1	1	1				1		1				
		- Wasser pumpe - Water pump -																				
2	563295	Joint plat Junta plana Guarnizióne		1		1				1	1	1				1		1				
		- Dichtung - Gasket -																				
5	473816	Vis Tornillo Vite		1		1				1	1	1				1		1				
		- Schraube - Screw -																				
6	474032	Vis Tornillo Vite		3		3				3	3	3				3		3				
		- Schraube - Screw -																				
7	474005	Vis Tornillo Vite		3		3				3	3	3				3		3				
		- Schraube - Screw -																				
8	601570	Kit de réparation Kit de reparación Kit riparazione		1		1				1	1	1				1		1				
		- Reparatursatz - Repair kit -																				
25	476074	Vis (8 x 65) Tornillo Vite		2		2				2	2	2				2		2				
		- Schraube - Screw -																				
27	475201	Vis Tornillo Vite		1		1				1	1	1				1		1				
		- Schraube - Screw -																				

17/04/2003

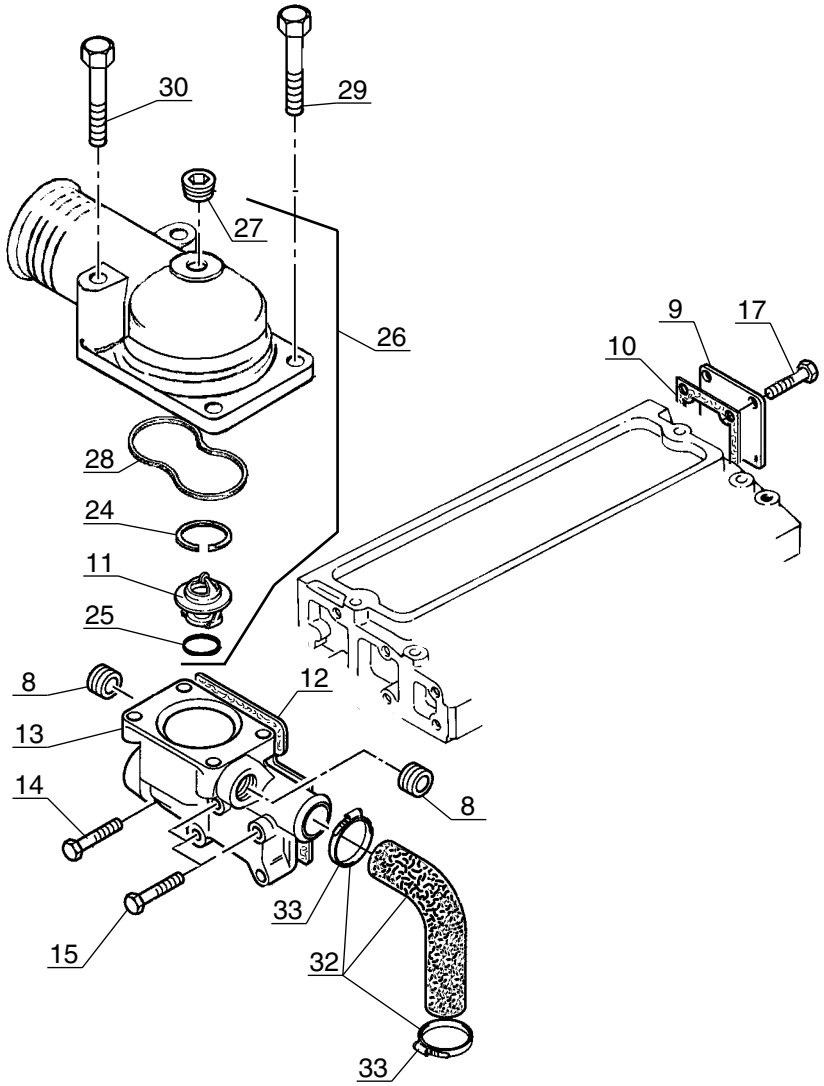
AP 1379

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81336**
[ ] Ref : **239 326**

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D' ECHAPPEMENT D' EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UND KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
ENTRATA E USCITA DELL' ACQUA

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1379 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		3		3				3	3	3				3		3				
9	563287	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -		1		1				1	1	1				1		1				
10	563288	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
11	563291	Thermostat - Thermostat Termostato - Thermostat Termostato -		1		1				1	1	1				1		1				
12	563290	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
13	563289	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
14	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
15	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
17	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
24	564334	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -		1		1				1	1	1				1		1				
25	563294	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1				1		1				

+

2

Catalogue : 547785

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1379** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	564332	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -		1		1				1	1	1				1		1				
27	564341	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -		1		1				1	1	1				1		1				
28	564333	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -		1		1				1	1	1				1		1				
29	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
30	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
32	563292	Durit + Collier - Schlauch + Spannschelle Tubo flexible + Collar - Hose + Clamp Manicotto + Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
33	108236	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2				2		2				

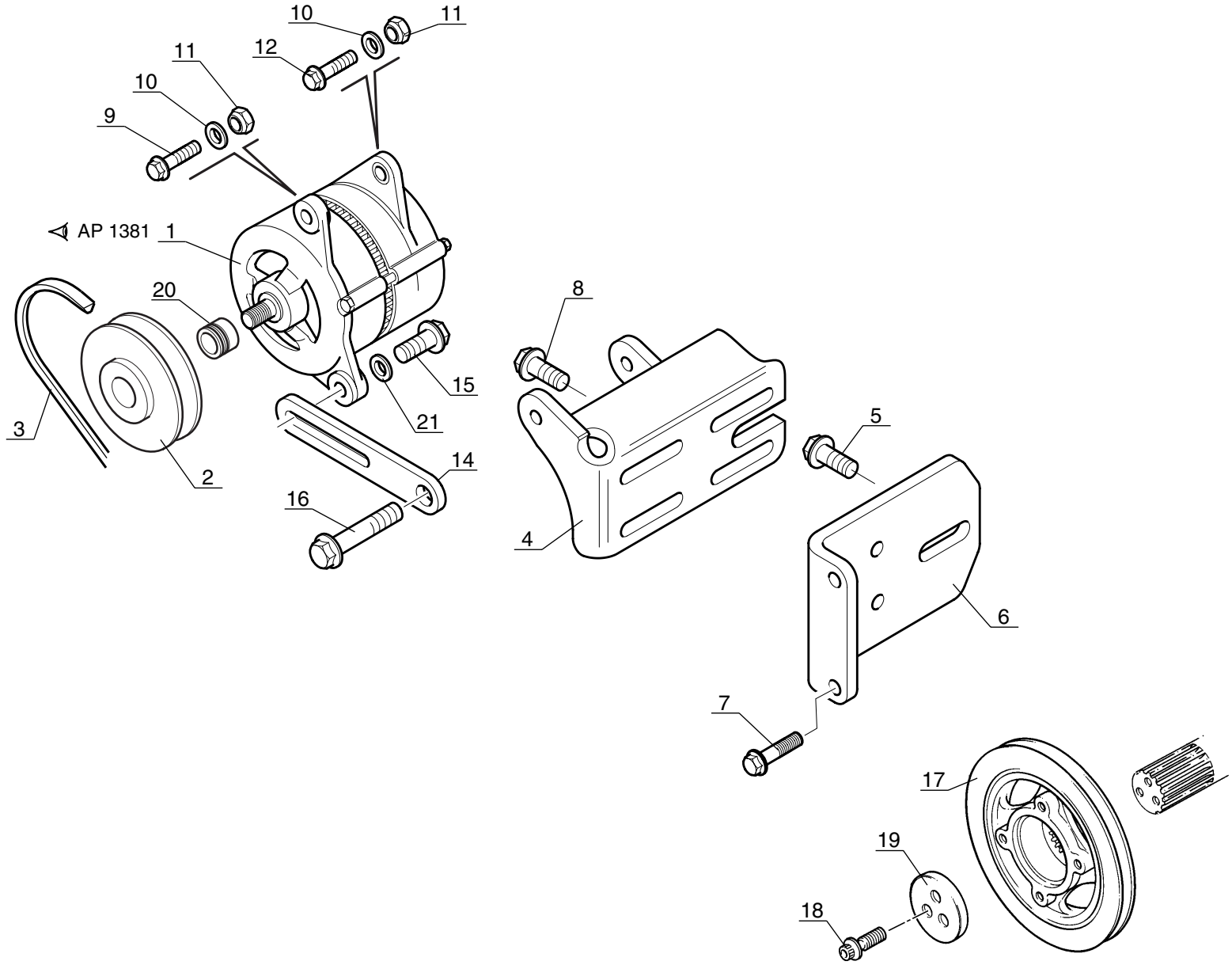
AP 1380

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81336**
[ ] Ref : **239 326**

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO COMITI

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1380 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -		1		1				1	1	1				1		1				
2	602649	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -		1		1				1	1	1				1		1				
3	563270	Courroie d'alternateur - Wechselstromgeneratorriemen Correa de alternador - Alternator belt Cinghia di alternatore -		1		1				1	1	1				1		1				
4	563298	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				
5	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
6	603227	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				
7	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
8	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
9	473951	Vis (8 x 35) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
10	109358	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		2		2				2	2	2				2		2				
11	551662	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		2		2				2	2	2				2		2				

+

2

Catalogue : 547785

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1380** **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
14	563300	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -		1		1				1	1	1				1		1				
15	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
16	563301	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
17	474036	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -		1		1				1	1	1				1		1				
18	474038	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
19	474037	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		1		1				1	1	1				1		1				
20	602650	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -		1		1				1	1	1				1		1				
21	133707	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				

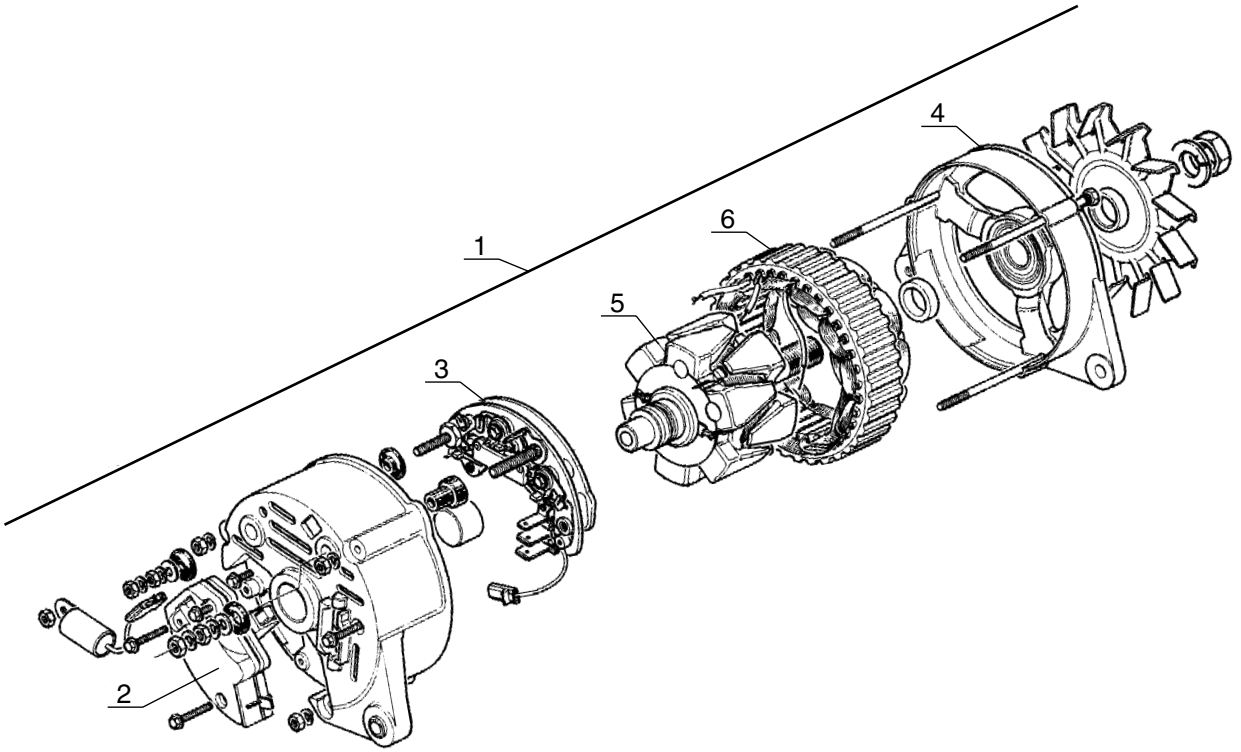
AP 1381

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81336**
[ ] Ref : **239 326**

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

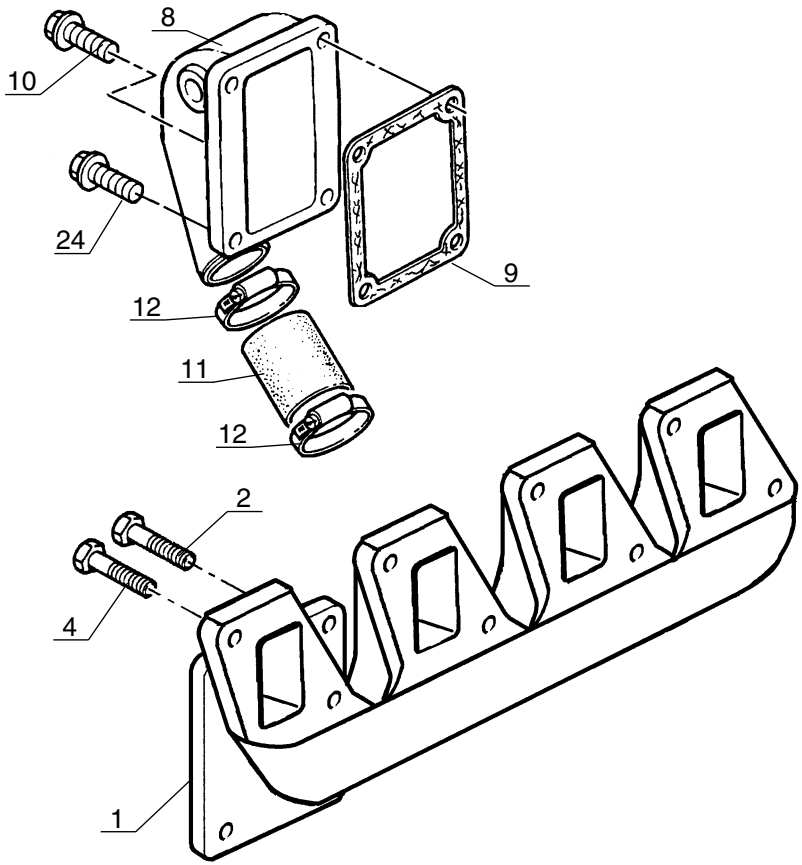
1

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1381 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -		1		1				1	1	1				1		1				
2	475357	Régulateur - Regler Regulador - Regulator Regulatore -		1		1				1	1	1				1		1				
3	475358	Pont de diodes - Gleichrichter Rectificador de corriente - Diode bridge Diodo -		1		1				1	1	1				1		1				
4	475359	Flasque avant - Vorn Flansch Placa delantera - Front flange Flangia anteriore -		1		1				1	1	1				1		1				
5	563548	Rotor - Rotor Rotor - Rotor Rotore -		1		1				1	1	1				1		1				
6	563549	Stator - Stator Estator - Stator Statore -		1		1				1	1	1				1		1				


8
10
24
9
12
11
12
2
4
1

Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR D'ADMISSION
ANSAUGLEITUNG
COLECTOR DE ADMISION
INTAKE MANIFOLD
COLLETTORE AMMISSIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1382 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564687	Collecteur d'admission - Ansaugleitung Colector de admision - Intake manifold Collettore di aspirazione -		1		1				1	1	1				1		1				
2	561305	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
4	474032	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		4		4				4	4	4				4		4				
8	563510	Courbe - Kurve Curva - Curve Gomito -		1		1				1	1	1				1		1				
9	563306	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
10	474032	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
11	563307	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				
12	474140	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2				2		2				
24	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				

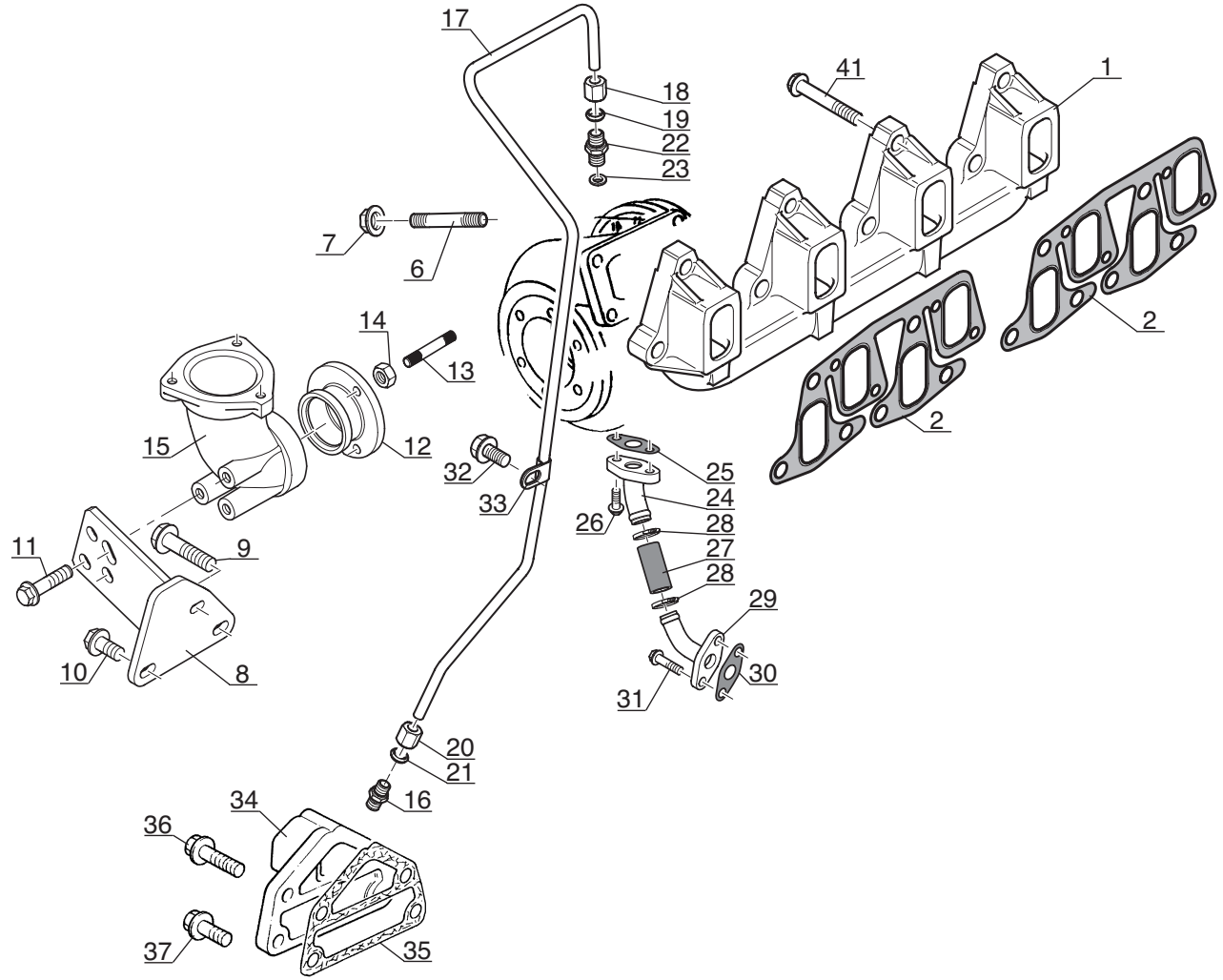
AP 1383

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81336**
[ ] Ref : **239 326**

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D' ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. illus

17 / 04 / 03

Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1383 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563308	Collecteur d'échappement - Auspuffsammelrohr Colector de escape - Exhaust manifold Collettore di scarico -		1		1				1	1	1				1		1				
2	563309	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		2		2				2	2	2				2		2				
6	563313	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		4		4				4	4	4				4		4				
7	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		4		4				4	4	4				4		4				
8	563314	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				
9	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
10	473943	Vis (10 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
11	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
12	563315	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -		1		1				1	1	1				1		1				
13	563316	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -		3		3				3	3	3				3		3				
14	552957	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		3		3				3	3	3				3		3				

+

2

Catalogue : 547785

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1383** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	563317	Coude - Rohrbogen Codo - Bend Gomito -		1		1				1	1	1				1		1				
16	563318	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
17	563319	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -		1		1				1	1	1				1		1				
18	563320	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
19	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
20	563320	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -		1		1				1	1	1				1		1				
21	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -		1		1				1	1	1				1		1				
22	563321	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -		1		1				1	1	1				1		1				
23	563322	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -		1		1				1	1	1				1		1				
24	563323	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -		1		1				1	1	1				1		1				
25	563324	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				

+

17/04/2003

3

Catalogue : 547785

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1383** **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	474067	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
27	563325	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				
28	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		2		2				2	2	2				2		2				
29	563326	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -		1		1				1	1	1				1		1				
30	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
31	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -		2		2				2	2	2				2		2				
32	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				
33	563376	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -		1		1				1	1	1				1		1				
34	476041	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -		1		1				1	1	1				1		1				
35	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
36	474053	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		1		1				1	1	1				1		1				

+

17/04/2003

Catalogue : 547785

4

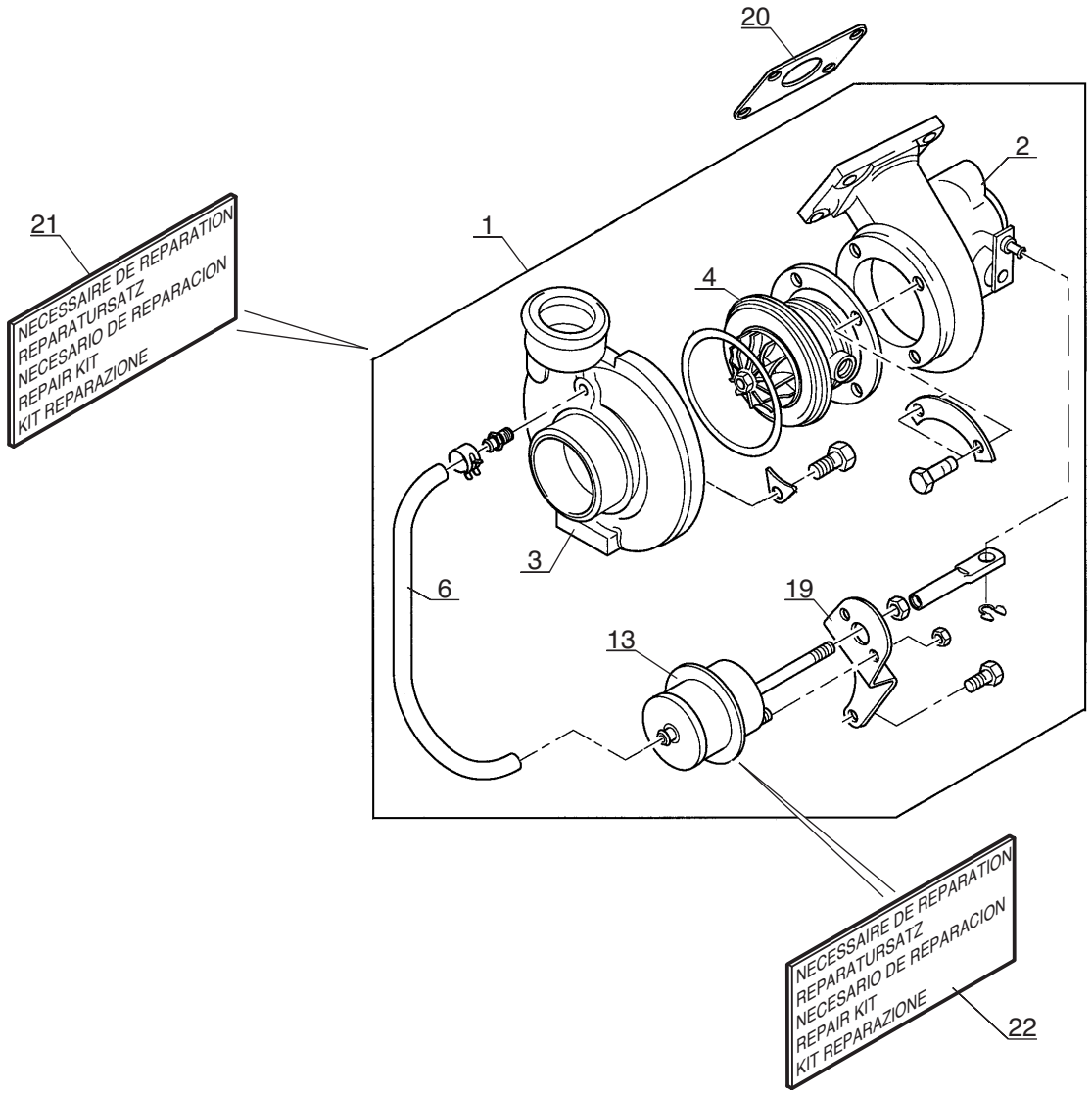
COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA DI SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1383 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	474054	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		3		3				3	3	3				3		3				
41	563327	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -		12		12				12	12	12				12		12				

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)



Catalogue : 547785

1

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1384 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	602210	Turbo-compresseur complet - Kompletter turbolader Turbo compresor completo - Complete turbocharger Turbocompressore completo -		1		1				1	1	1				1		1				
2	564558	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
3	602211	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -		1		1				1	1	1				1		1				
4	602212	Noyau - Kern Nucleo - Core Anima -		1		1				1	1	1				1		1				
6	564560	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -		1		1				1	1	1				1		1				
13	602213	Déclencheur - Schwenkzylinder Actuador - Actuator Azionatore -		1		1				1	1	1				1		1				
19	603854	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -		1		1				1	1	1				1		1				
20	601642	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -		1		1				1	1	1				1		1				
21	564564	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -		1		1				1	1	1				1		1				
22	564563	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -		1		1				1	1	1				1		1				

AP 1385

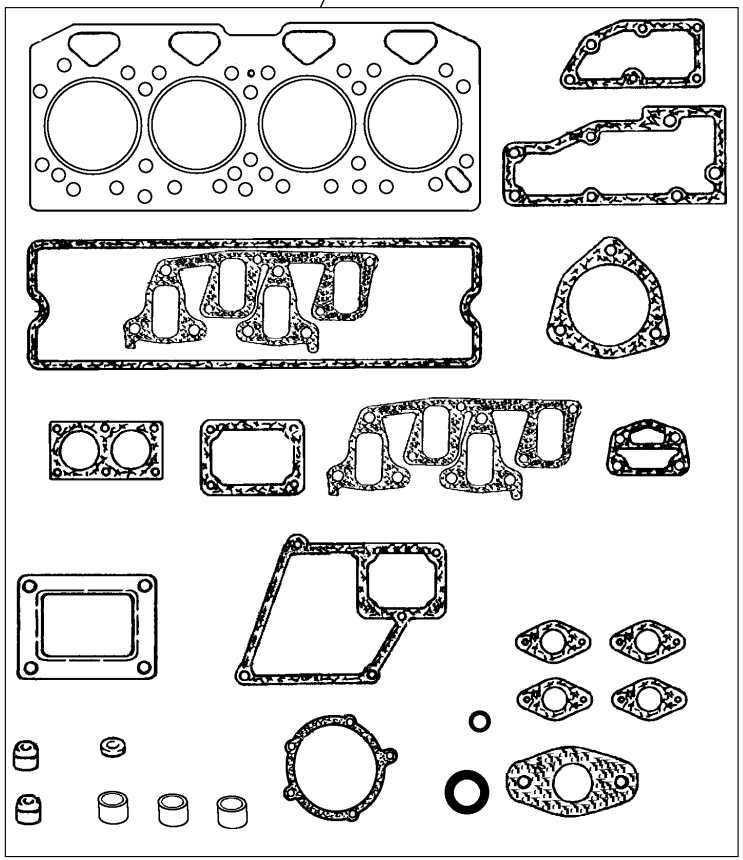
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AK 81336**
[ ] Ref : **239 326**

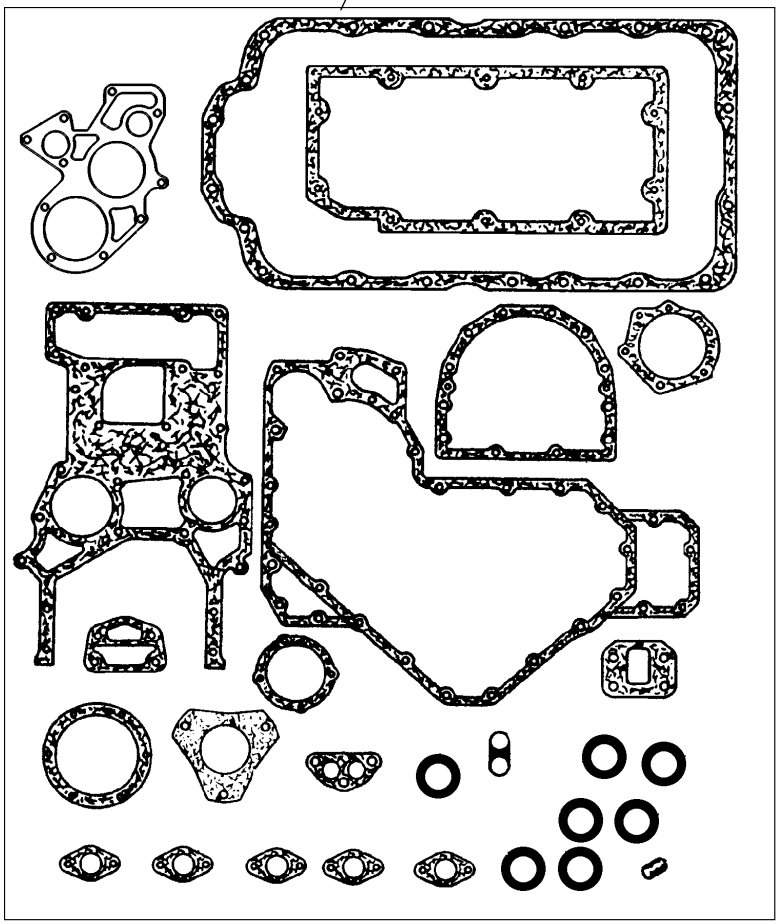
POCHETTE DE JOINTS (Sans amiante)
DICHTUNGSATZ (Ohne Asbest)
JUEGO DE JUNTAS (Sin amiento)
SEAL KIT (Without asbestos)
KIT GUARNIZIONE (Senza amianto)

MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 Turbo S.A

1



2



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

POCHETTE DE JOINTS (SANS AMIANTE)
DICHTUNGSATZ (OHNE ASBEST)
JUEGO DE JUNTAS (SIN AMIENTO)
SEAL KIT (WITHOUT ASBESTOS)
KIT GUARNIZIONE (SENZA AMIANTO)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1385** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564174	Pochette de joints (révision partie haute) Dichtungsatz (zylinderkopf montage) Juego de juntas (juego de servicio de culata) Seal kit (to service kit) Kit guarnizióne (superiore) -		1		1				1	1	1				1		1				
2	563565	Pochette de joints (révision partie basse) Dichtungsatz (zylinder block montage) Juego de juntas (juego de servicio del bloque) Seal kit (bottom service kit) Kit guarnizióne (inferiore) -		1		1				1	1	1				1		1				

MOTEUR - MOTOR
MOTOR - ENGINE
MOTORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	**1004.40TW AM 81337**
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	**239 327**

A PARTIR DE LA MACHINE
AB DER MASCHINE
A PARTIR DE LA MAQUINA
FROM MACHINE
A PARTIR DA MACCHINA

⊢▷ N° : **169 428**

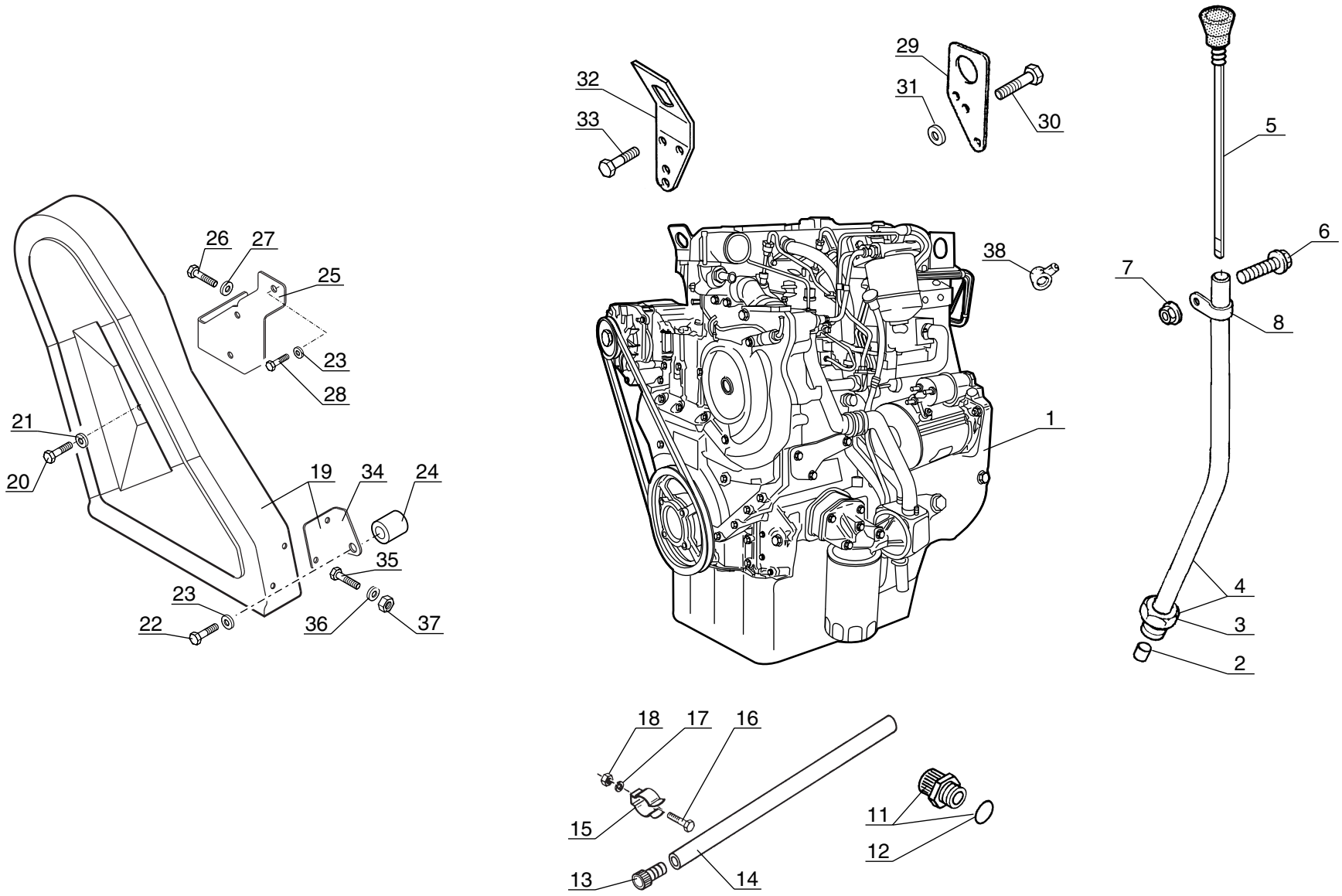
AP 2060

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

08 / 08 / 02

Catalogue : 547785

1

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 2060 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	239327	Moteur complet - Kompletter motor Motor completo - Complete engine Motore completo -			1		1	1					1	1								
2	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
3	474059	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
4	602202	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
5	563273	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -			1		1	1					1	1								
6	552894	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
7	474068	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
8	552738	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
11	212946	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -			1		1	1					1	1								
12	82729	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -			1		1	1					1	1								
13	525416	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								

+

20/08/2002

2

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 2060** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	212947	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
15	171090	Clip - Klammer Clip - Clip Fermaglio -			1		1	1					1	1								
16	167981	Vis H,M 4- 10-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
17	28987	Rondelle W 4 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
18	25758	Ecrou H ,M 4 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
19	231475	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
20	236381	Vis H,M 6- 14-8.8-ZN/5C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
21	459749	Rondelle L 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
22	232371	Vis H,M 8-100-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
23	61674	Rondelle M 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
24	232848	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								

+

3

Catalogue : 547785

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 2060** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	231472	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
26	63727	Vis H,M10- 20-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
27	29437	Rondelle M 10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
28	54951	Vis H,M 8- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
29	563379	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -			1		1	1					1	1								
30	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
31	563380	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1		1	1					1	1								
32	563341	Patte - Auge Brida - Lug Piastra -			1		1	1					1	1								
33	473958	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
34	231476	Patte de fixation - Befestigung auge Brida de fijación - Fastening lug Flangia di fissaggio -			1		1	1					1	1								
35	25713	Vis H,M 6- 16-8.8-ZN5/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

4

ADAPTATION MOTEUR
MOTOR ANPASSUNG
ADAPTACION MOTOR
ENGINE ADAPTATION
ADATTAMENTO MOTORE

AP 2060 **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta			
1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA		
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA		
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA		
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA		
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA		
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA		
7- MLT730 SA	17-		
8- MLT730 T SA	18-		
9- MLT730 T PS SA	19-		
10- MLT730 LS T SA	20-		

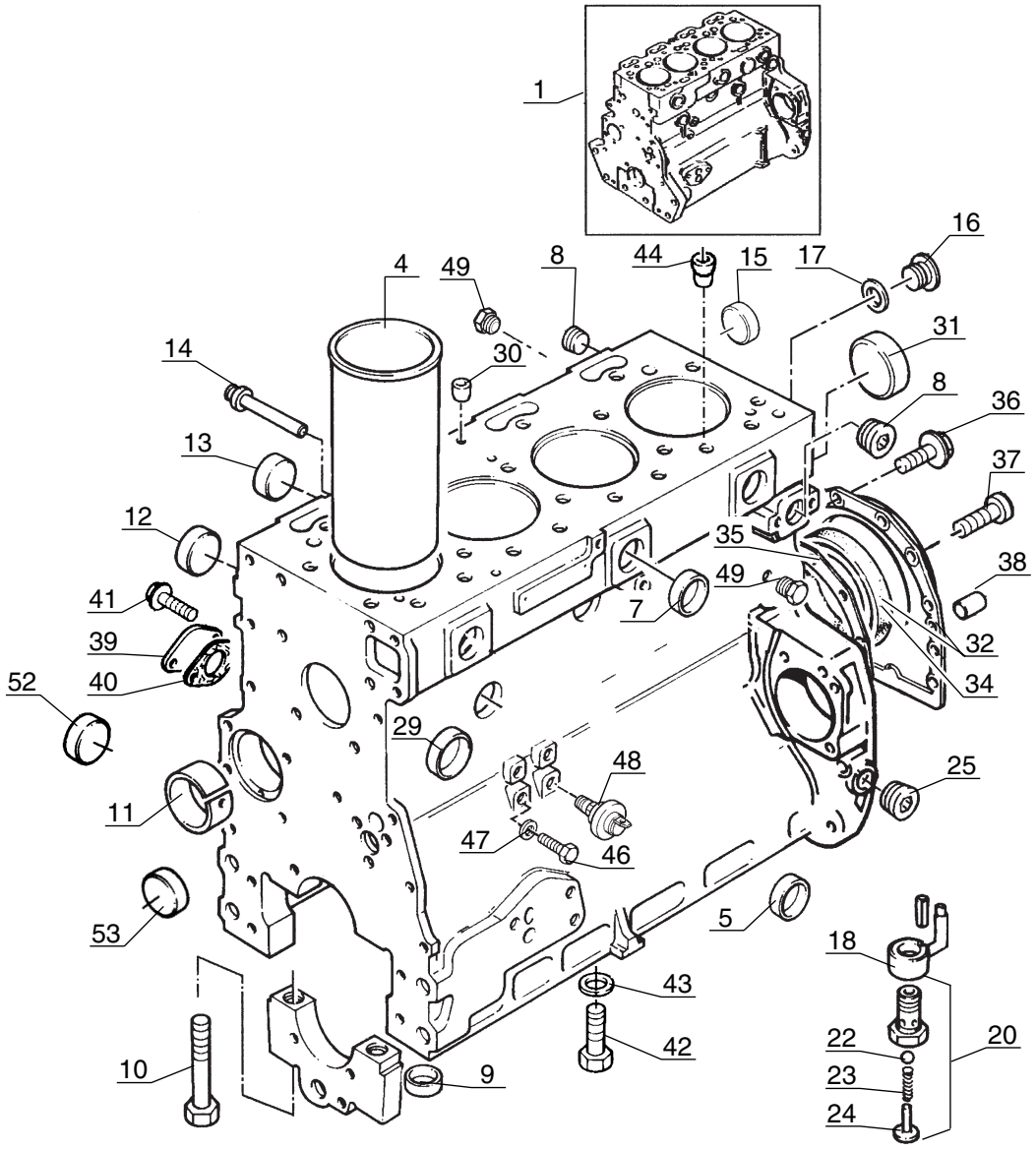
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
36	29469	Rondelle M 6 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
37	25714	Ecrou H ,M 6 ZN - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
38	170884	Capuchon (rouge) - Kappe (rot) Capuchón (roja) - Cap (red) Cappuccio (rosso) -			1		1	1					1	1								

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

BLOC CYLINDRE
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



Catalogue : 547785

1

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1404 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564555	Bloc cylindres - Zylinderblock Bloque de cilindros - Cylinder block Monoblocco cilindro -			1		1	1					1	1								
4	563222	Chemise - Laufbüchse Camisa - Telaio anteriore Camicia -			4		4	4					4	4								
4	565440	Chemise (+0,25 mm) - Laufbüchse Camisa - Telaio anteriore Camicia -			X		X	X					X	X								
5	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			5		5	5					5	5								
7	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
8	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
9	133831	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			10		10	10					10	10								
10	138222	Vis (5/8x 95) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			10		10	10					10	10								
11	563223	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								
12	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								
13	551660	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								

+

2

Catalogue : 547785

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1404** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
14	108575	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
15	474099	Bouchon (D38,1) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
16	133653	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
17	603432	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
18	603175	Gicleur - Kraftstoffdüse Chicler - Fuel jet Spurzzatore -			4		4	4					4	4								
20	109307	Soupape - Ventil Válvula - Valve Valvola -			4		4	4					4	4								
22	475169	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -			1		1	1					1	1								
23	475170	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			1		1	1					1	1								
24	475171	Reteneur - Haltering Retenedor - Retainer Fermo -			1		1	1					1	1								
25	133655	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
29	550167	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

3

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1404 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
30	133813	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
31	474101	Bouchon (D50) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
32	549366	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
34	107330	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
35	477775	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
36	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								
37	550469	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
38	133630	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -			2		2	2					2	2								
39	474103	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -			1		1	1					1	1								
40	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
41	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

4

BLOC-CYLINDRES
ZYLINDERBLOCK
BLOQUE DE CILINDROS
CYLINDER BLOCK
MONOBLOCCO CILINDRO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1404** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	474106	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
43	474107	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			4		4	4					4	4								
44	562453	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -			2		2	2					2	2								
46	474041	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
47	603433	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
48	106389	Mano-contact pression huile moteur Öldruckschalter Motor Mano contacto presión de aceite motor Engine oil pressure switch Interruttore pressione olio motore			1		1	1					1	1								
49	133803	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
52	551660	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
53	474097	Bouchon (D26) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								

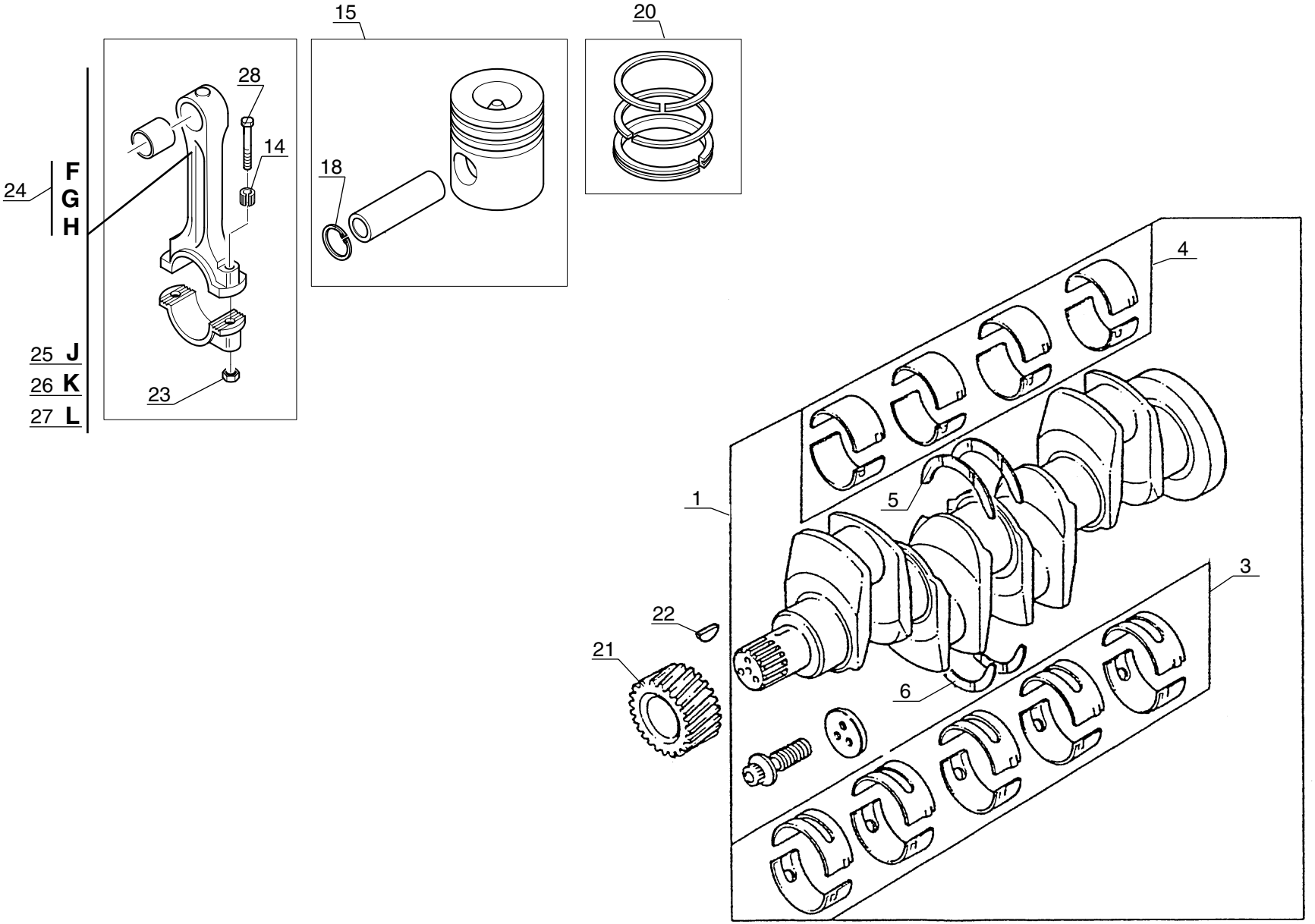
AP 1405

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

PISTONS - BIELLES - VILEBREQUIN
KOLBEN - PLEUELSTANGE - KURBELWELLE
PISTONES - BIELAS - CIGUENAL
PISTONS - CONNECTING RODS - CRANK SHAFT
PISTONI - BIELLE - ALBERO A MANOVELLA

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

07 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1405 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550470	Vilebrequin - Kurbelwelle Cigue-al - Crankshaft Albero -			1		1	1					1	1								
3	133582	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			1		1	1					1	1								
3	133583	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			X		X	X					X	X								
3	133584	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			X		X	X					X	X								
3	133585	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			X		X	X					X	X								
4	475173	Jeu de coussinets - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			1		1	1					1	1								
4	475174	Jeu de coussinets (-0,25 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			X		X	X					X	X								
4	475175	Jeu de coussinets (-0,50 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			X		X	X					X	X								
4	475176	Jeu de coussinets (-0,75 mm) - Lagersatz Juego cojinetes - Bearing kit Kit cuscinetto -			X		X	X					X	X								
5	109834	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
5	133768	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			X		X	X					X	X								

+

2

Catalogue : 547785

PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1405** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
6	109835	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
6	133770	Rondelle (+0,19 mm) - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			X		X	X					X	X								
14	562456	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
15	563224	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -			4		4	4					4	4								
18	563226	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			2		2	2					2	2								
20	563227	Jeu de segments de piston - Kolbenringsatz Juego de segmentos de pistón - Kit piston ring Kit fascie elastiche -			4		4	4					4	4								
21	474094	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -			1		1	1					1	1								
22	133636	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -			1		1	1					1	1								
23	107335	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
24	563515	Bielle (H) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -			4		4	4					4	4								
25	563516	Bielle (J) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -			4		4	4					4	4								

+

Catalogue : 547785

3

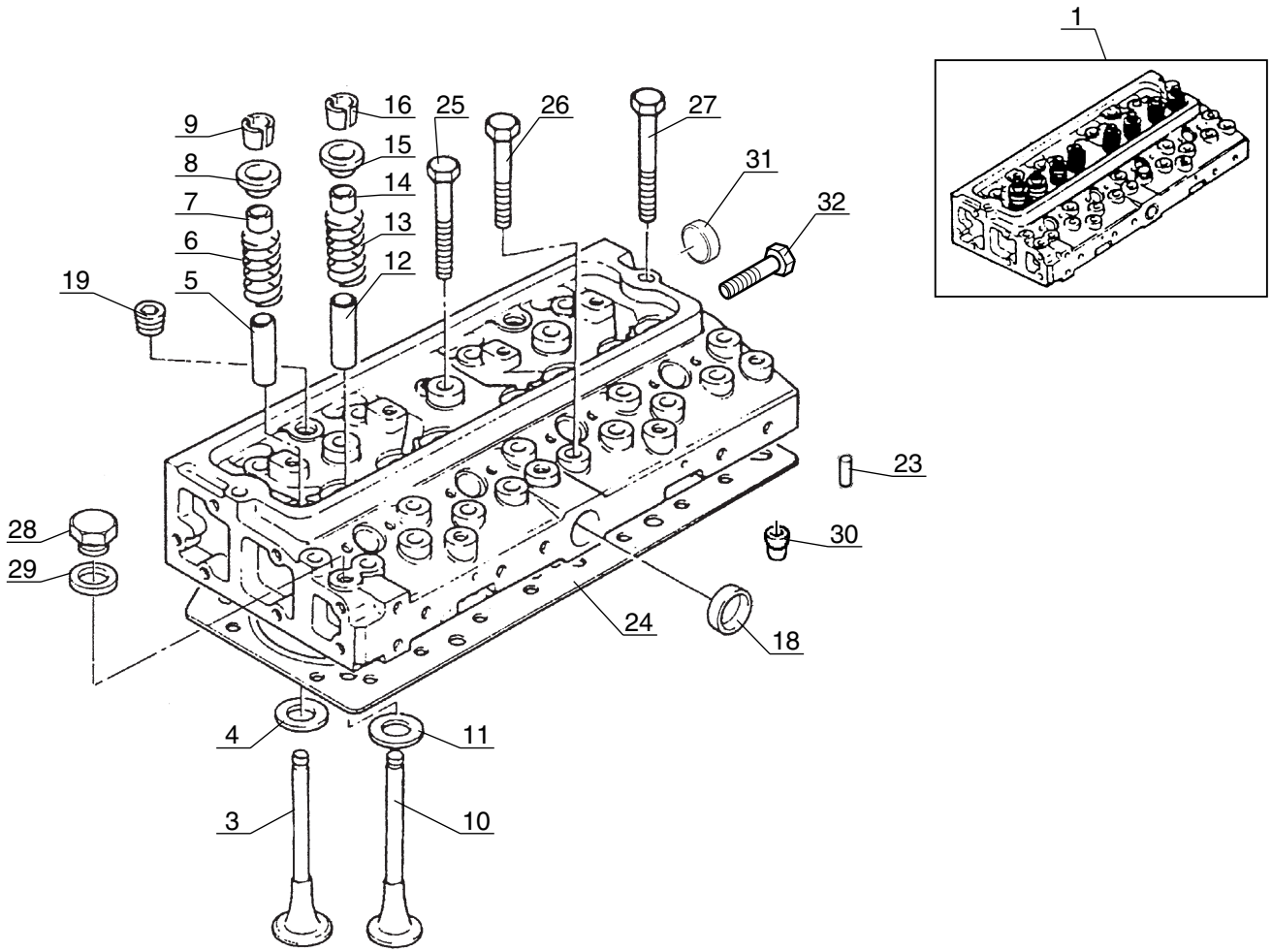
PISTONS, BIELLES ET VILEBREQUIN
KOLBEN, PLEUELSTANGE UND KURBELWELLE
PISTONES, BIELAS Y CYGUE,AL
PISTONS, CONNECTING RODS AND CRANKSHAFT
PISTONI, BIELLE Y ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1405 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	563517	Bielle (K) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -			4		4	4					4	4								
27	563518	Bielle (L) - Pleuelstange Biela - Connecting rod Biella -			4		4	4					4	4								
28	473554	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA



Catalogue : 547785

1

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1406 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563228	Culasse complète - Kompletter Zylinderkopf Culata completa - Complete cylinder head Testata completa -			1		1	1					1	1								
3	563229	Soupape admission - Einlassventil Valvula de admisión - Inlet valve Valvola aspirazione -			4		4	4					4	4								
4	563232	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4		4	4					4	4								
5	563233	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -			4		4	4					4	4								
6	601831	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			4		4	4					4	4								
7	563235	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			4		4	4					4	4								
8	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -			4		4	4					4	4								
9	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -			8		8	8					8	8								
10	563238	Soupape d'échappement - Auspuffventil Válvula de escape Flusing and boost pressure valve Valvola scarico -			4		4	4					4	4								
11	563239	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4		4	4					4	4								
12	563241	Guide - Führungs Guía - Guide Guida -			4		4	4					4	4								

+

2

Catalogue : 547785

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1406** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
13	601831	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			4		4	4					4	4								
14	563242	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			4		4	4					4	4								
15	563236	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -			4		4	4					4	4								
16	563237	Demi-lune - Splint Chaveta - Cotter Spinotta -			8		8	8					8	8								
18	139365	Bouchon (D32) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
19	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								
23	564556	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -			2		2	2					2	2								
24	603980	Joint de culasse - Zylinderkopfdichtung Junta de culata - Cylinder head gasket Guarnizióne testata -			1		1	1					1	1								
25	109366	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			8		8	8					8	8								
26	109367	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								
27	109368	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

3

CULASSE
ZYLINDERKOPF
CULATA
CYLINDER HEAD
TESTATA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1406 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	133648	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
29	133731	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
30	562453	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -			2		2	2					2	2								
31	474125	Bouchon (D35,2) - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
32	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								

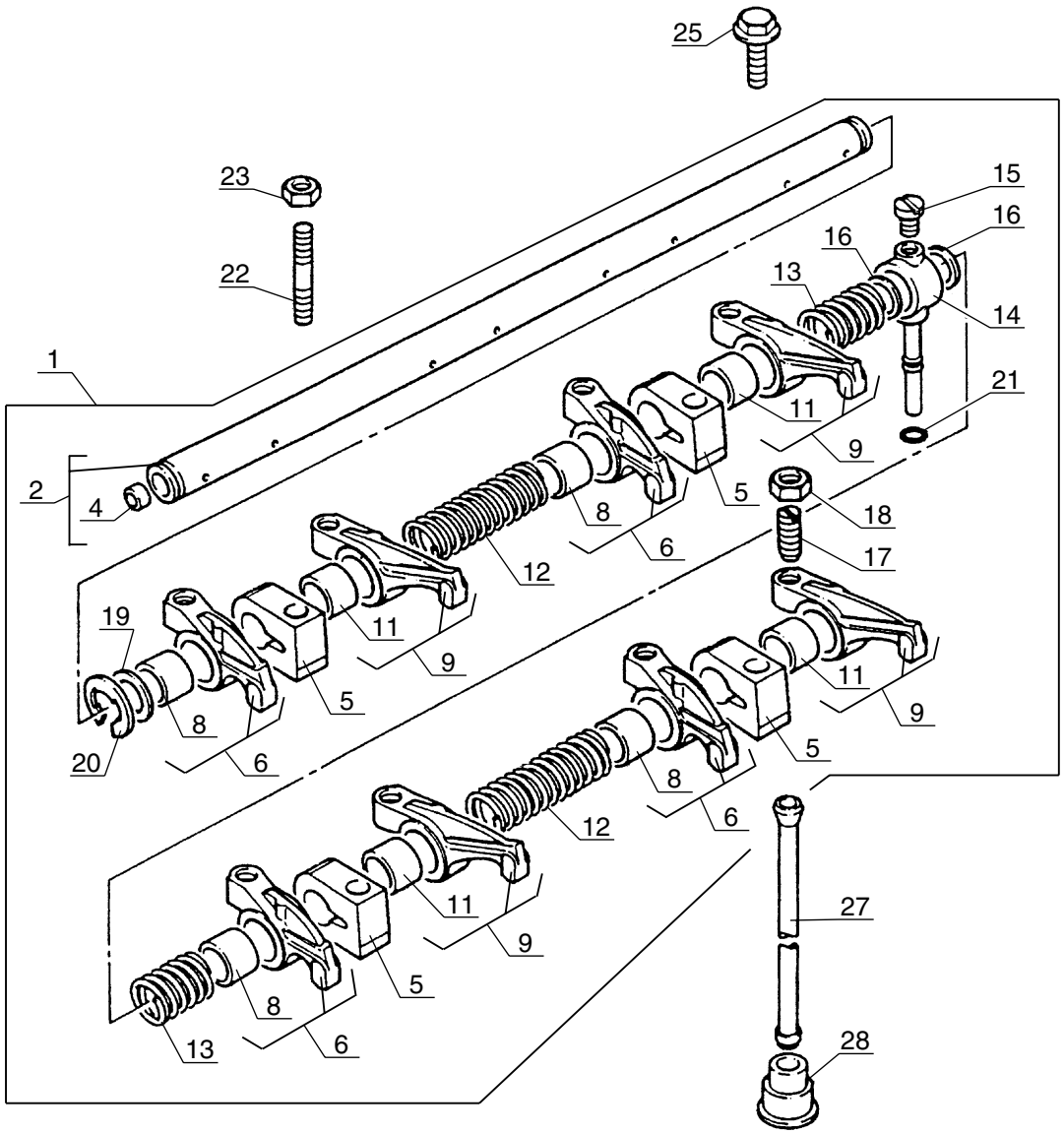
AP 1407

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER ARM SHAFT
ASSE A BILANCIERI

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

05 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1407 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563243	Rampe des culbuteurs - Kipphebelwelle Perfil de balancín - Rocker lever shaft Asse a bilancieri -			1		1	1					1	1								
2	563244	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -			1		1	1					1	1								
4	133650	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
5	473998	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			4		4	4					4	4								
6	603179	Levier gauche - Link hebel Palanca izquierda - L.H. lever Leva sinistra -			4		4	4					4	4								
8	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								
9	603181	Levier droit - Recht hebel Palanca derecha - R.H. lever Leva destro -			4		4	4					4	4								
11	603180	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								
12	133799	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			2		2	2					2	2								
13	133798	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			2		2	2					2	2								
14	476991	Tige de raccordement - Schubstange Varilla de conexión - Connecting rod Stelo di raccordo -			1		1	1					1	1								

+

20/08/2002

2

Catalogue : 547785

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

AP 1407 — **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	476997	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
16	601576	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			2		2	2					2	2								
17	133658	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			8		8	8					8	8								
18	133641	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			8		8	8					8	8								
19	563248	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
20	133619	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			2		2	2					2	2								
21	133852	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
22	475193	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			3		3	3					3	3								
23	476011	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3		3	3					3	3								
25	476150	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
27	133793	Tige - Stange Vástago - Rod Stelo -			8		8	8					8	8								

+

Catalogue : 547785

3

RAMPE DES CULBUTEURS
KIPPHEBELWELLE
PERFIL DE BALANCIN
ROCKER LEVER SHAFT
ASSE A BILANCIERI

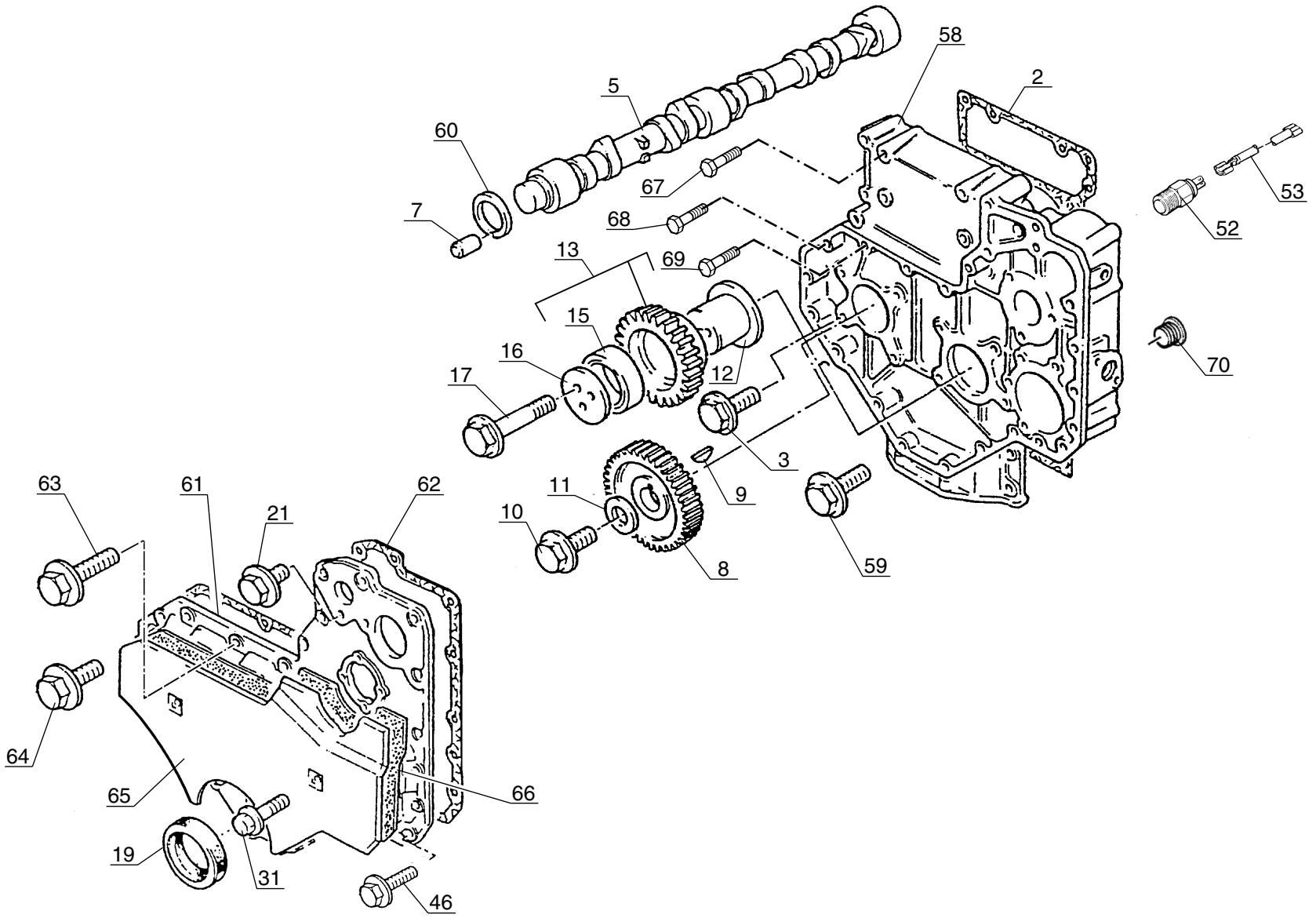
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1407 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep / Hinw / Fig / Item / Rif	Numéro / Teil-Nr / Numero / Part-Nr / Part-Nr	Désignation / Bezeichnung / Descripcion / Description / Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	133792	Poussoir soupape Empuja válvula Pulsante valvola			8		8	8					8	8								

- Ventilstössel
- Valve tappet
-

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE



Catalogue : 547785

1

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1408** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
2	477774	Joint plat Junta plana Guarnizióne			1		1	1					1	1								
3	107363	Vis (8 x 20) Tornillo Vite			8		8	8					8	8								
5	563250	Arbre à cames Arbol de levas Albero a camme			1		1	1					1	1								
7	133714	Goupille Pasador Spina			1		1	1					1	1								
8	475196	Pignon Piñón Ingranaggio			1		1	1					1	1								
9	133636	Clavette Chaveta Chiavetta			1		1	1					1	1								
10	473297	Vis (12 x 40) Tornillo Vite			1		1	1					1	1								
11	474007	Rondelle Arandela Rondella			1		1	1					1	1								
12	133845	Moyeu Cubo Mozzo			1		1	1					1	1								
13	474008	Pignon Piñón Ingranaggio			1		1	1					1	1								
15	133574	Bague Anillo Anello			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1408** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
16	133713	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -			1		1	1					1	1								
17	473289	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
19	107349	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
21	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			6		6	6					6	6								
31	474018	Vis (6 x 14) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
46	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
52	563944	Sonde de température d'eau - Wasser temperatür transmitte Sonda de temperatura de agua - Water temperature sensor Sonda di temperatura acqua -			1		1	1					1	1								
53	564557	Faisceau - Kabelbaum Haz - Wiring harness Fascio -			1		1	1					1	1								
58	563540	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
59	474005	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
60	133832	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

3

DISTRIBUTION ET ARBRE A CAMES
STEUERGETRIEBE UND NOCKENWELLE
DISTRIBUCION Y ARBOL DE LEVAS
TIMING GEAR AND CAMSHAFT
INGRANAGGI E ALBERO DELLA DISTRIBUZIONE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1408 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	563542	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -			1		1	1					1	1								
62	563543	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
63	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			6		6	6					6	6								
64	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
65	603254	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
66	603255	Insonorisant - Schalldämpfungmoos Insonorizador - Sound proofing foam Ammortizzatore -			1		1	1					1	1								
67	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
68	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
69	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
70	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								

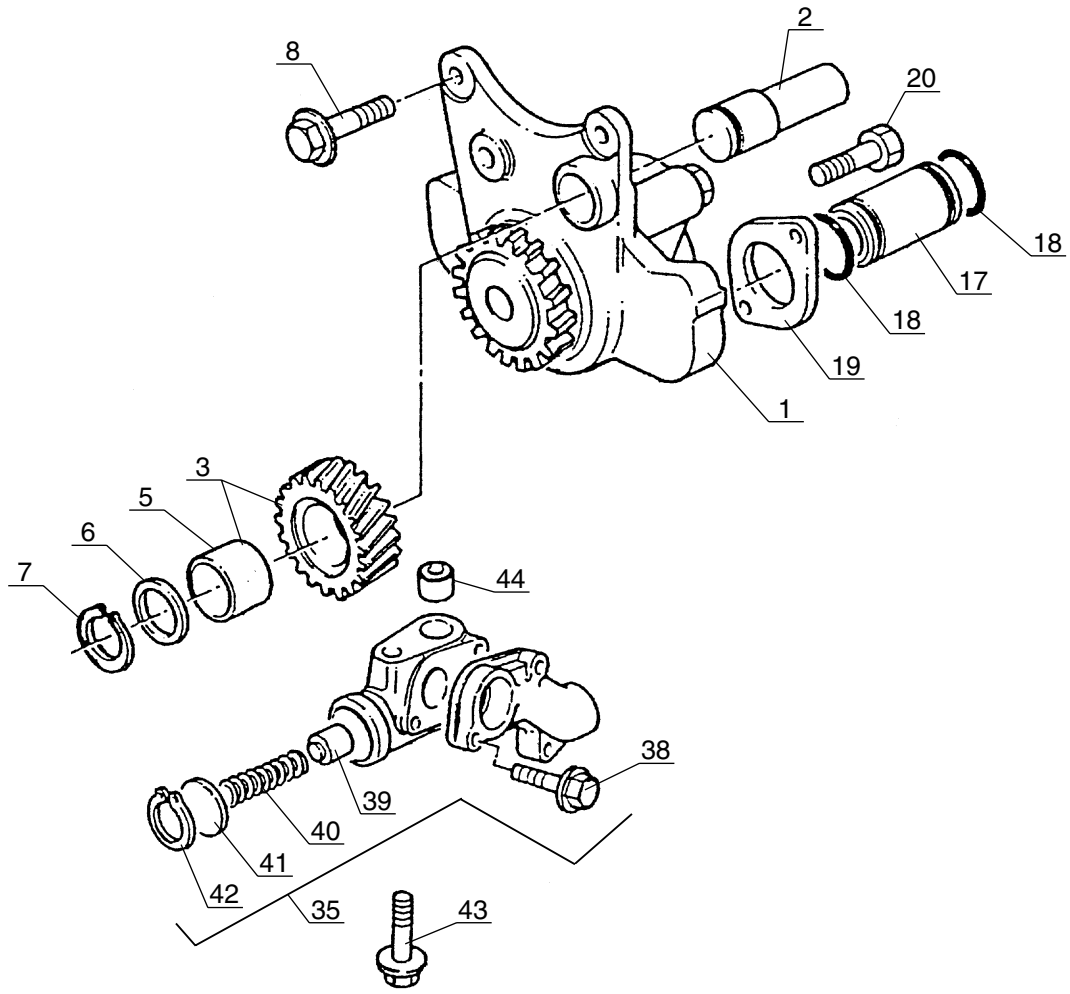
AP 1409

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIEROLPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND RELIEF VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

05 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1409 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	475197	Pompe - Pumpe Bomba - Pump Pompa -			1		1	1					1	1								
2	138225	Arbre - Welle Arbol - Shaft Albero -			1		1	1					1	1								
3	473979	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -			1		1	1					1	1								
5	138174	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								
6	473981	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
7	107694	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			1		1	1					1	1								
8	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
17	473983	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -			1		1	1					1	1								
18	473984	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2		2	2					2	2								
19	473985	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -			1		1	1					1	1								
20	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								

+

20/08/2002

2

Catalogue : 547785

POMPE A HUILE ET CLAPET DE DECHARGE
SCHMIERÖlPUMPE UND ENTLASTUNGSVENTIL
BOMBA DE ACEITE Y VALVULA DE DESCARGA
LUBRICATING OIL PUMP AND DELIVERY VALVE
POMPA LUBRIFICAZIONE E CARCASSA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1409** | **M**

1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA							17-													
8-	MLT730 T SA							18-													
9-	MLT730 T PS SA							19-													
10-	MLT730 LS T SA							20-													

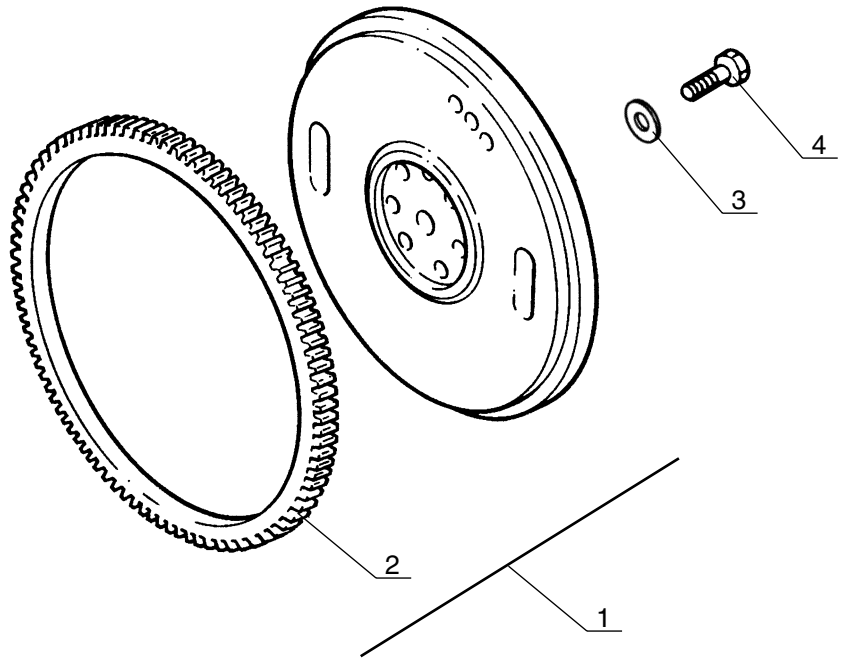
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
35	603981	Valve de décharge - Druckbegrenzungsventil Válvula alivio - Relief valve Valvola sicureza -			1		1	1					1	1								
38	473991	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
39	473992	Plongeur - Tauchkolhen Embolo - Plunger Stantuffo -			1		1	1					1	1								
40	603982	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			1		1	1					1	1								
41	473994	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -			1		1	1					1	1								
42	473995	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			1		1	1					1	1								
43	473996	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
44	551649	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			1		1	1					1	1								

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

CARTER VOLANT-MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE-MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

CARTER VOLANT MOTEUR
SCHWUNGRADGEHAUSE
CARTER VOLANTE MOTOR
FLYWHEEL HOUSING
CARCASSA VOLANO MOTORINO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1410 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	603983	Volant moteur - Schwungrad Volante motor - Fly wheel Volano motore -			1		1	1					1	1								
2	133632	Couronne - Zähnrad Corona - Gear Corona -			1		1	1					1	1								
3	473303	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			6		6	6					6	6								
4	473299	Vis (1/2x 38) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			6		6	6					6	6								

20/08/2002

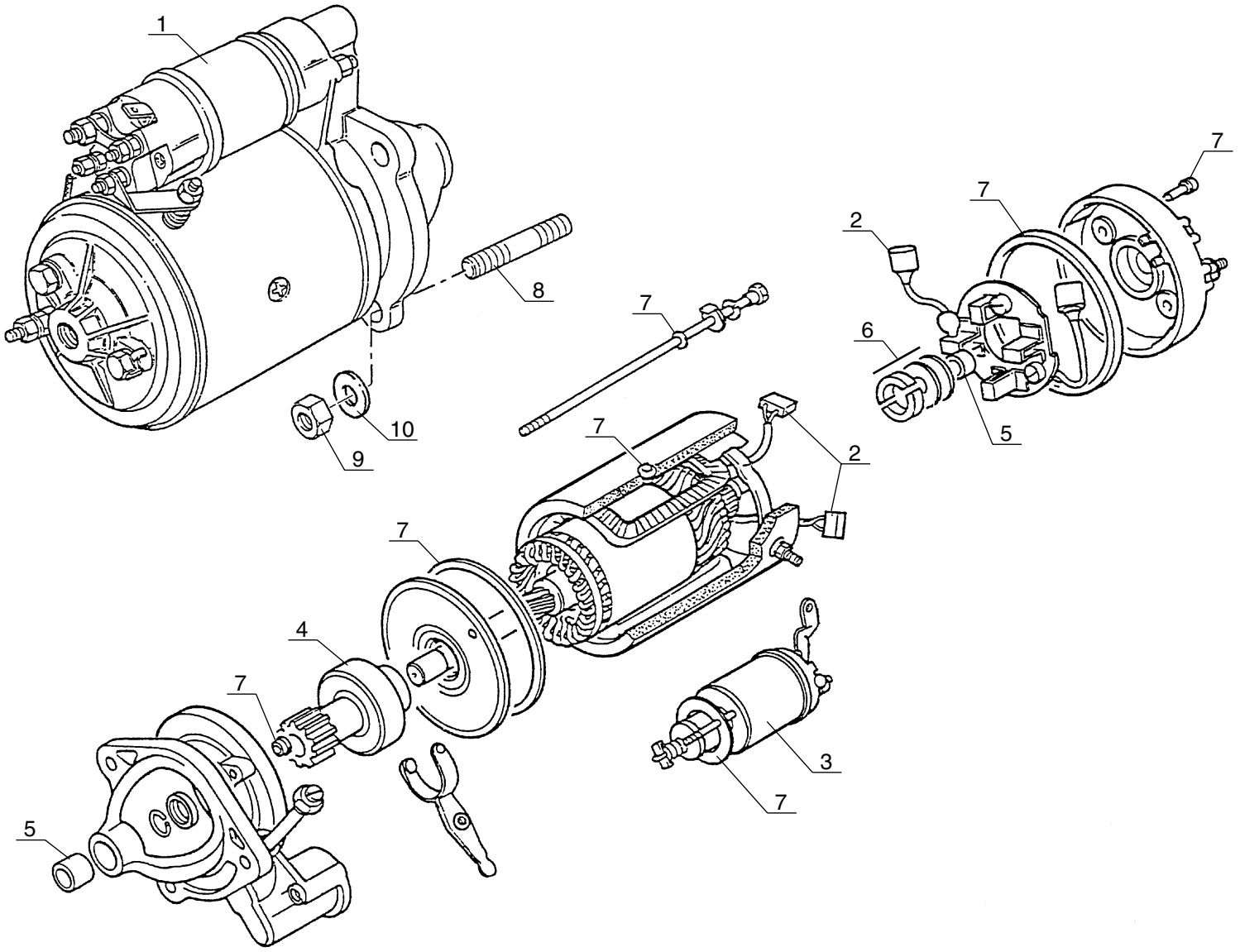
AP 1411

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

DEMARREUR
ANLASSER
MOTOR DE ARANQUE
STARTER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

DEMARREUR
ANLASSEUR
ARRANCADOR
STATER MOTOR
MOTORINO AVVIAMENTO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1411** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	107246	Démarreur - Anlasser Arrancador - Starter motor Motorino avviamento -			1		1	1					1	1								
2	473565	Jeu de balai - Kohlebürstensatz Juego de escoba - Brush kit Spazzola -			1		1	1					1	1								
3	473569	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -			1		1	1					1	1								
4	561375	Lanceur - Ritzel Lanzador - Pinion drive Lanciatore -			1		1	1					1	1								
5	473399	Jeu de bague - Büchsensatz Juego de anillos - Bushing kit Kit anello -			1		1	1					1	1								
6	473400	Rondelle frein - Sicherungscheibe Arandela freno - Lock washer Rondella sicurezza -			1		1	1					1	1								
7	473404	Kit de joint d'étanchéité - Dichtungsring kit kit junta de estanqueidad - Seal kit Kit guarnizióni di tenuta -			1		1	1					1	1								
8	473907	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			3		3	3					3	3								
9	473969	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3		3	3					3	3								
10	133697	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3		3	3					3	3								

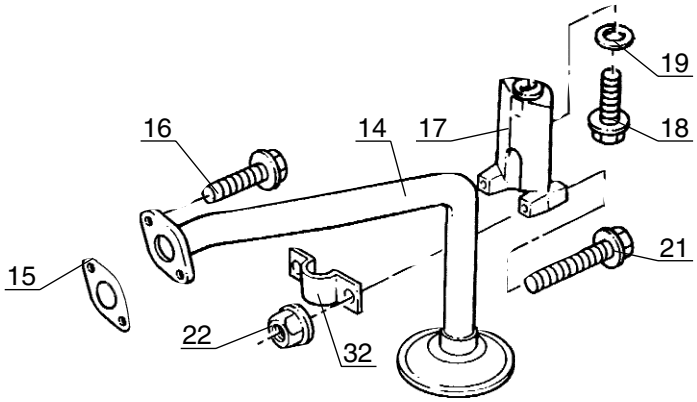
AP 1412

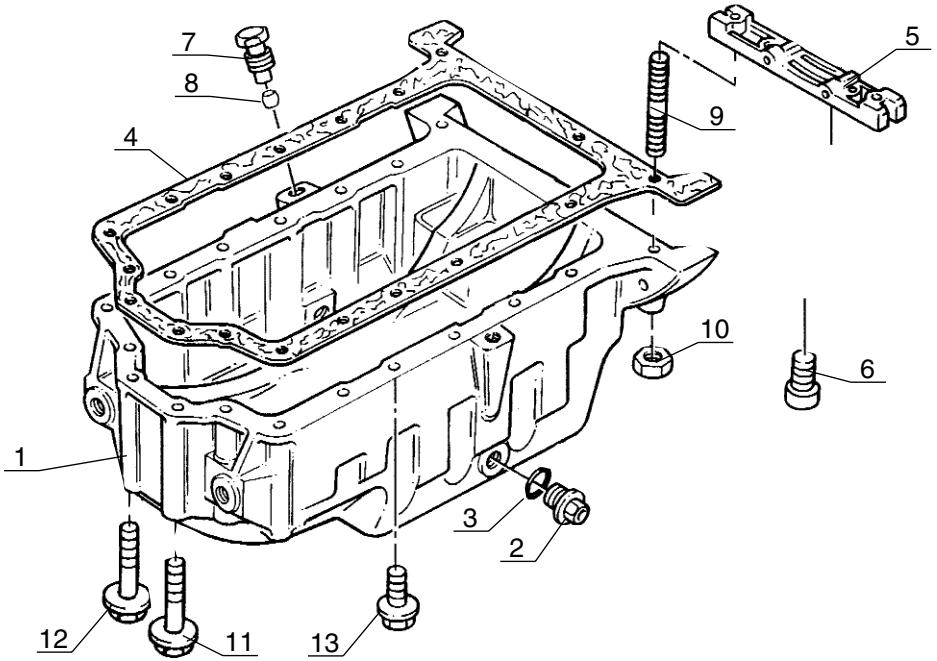
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

CARTER D' HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
COPPA OLIO

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A





P.A.O.xp

07 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1412** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550479	Carter d'huile - Olwanne Carter de aceite - Oil sump Carter d'olio -			1		1	1					1	1								
2	473309	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
3	474129	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
4	563271	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
5	475200	Traverse - Traverse Traviesa - Bridge piece Traversa ponte -			1		1	1					1	1								
6	474056	Vis (6 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
7	548898	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
8	474060	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
9	563121	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			2		2	2					2	2								
10	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
11	550482	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								

+

20/08/2002

2

Catalogue : 547785

CARTER D'HUILE
OLWANNE
CARTER DE ACEITE
OIL SUMP
CARTER D'OLIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1412** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	550483	Vis (8 x 140) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			5		5	5					5	5								
13	474090	Vis (8 x 80) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								
14	550484	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -			1		1	1					1	1								
15	477781	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
16	474028	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
17	476192	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
18	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
19	107688	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
21	550485	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
22	550486	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
32	476193	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								

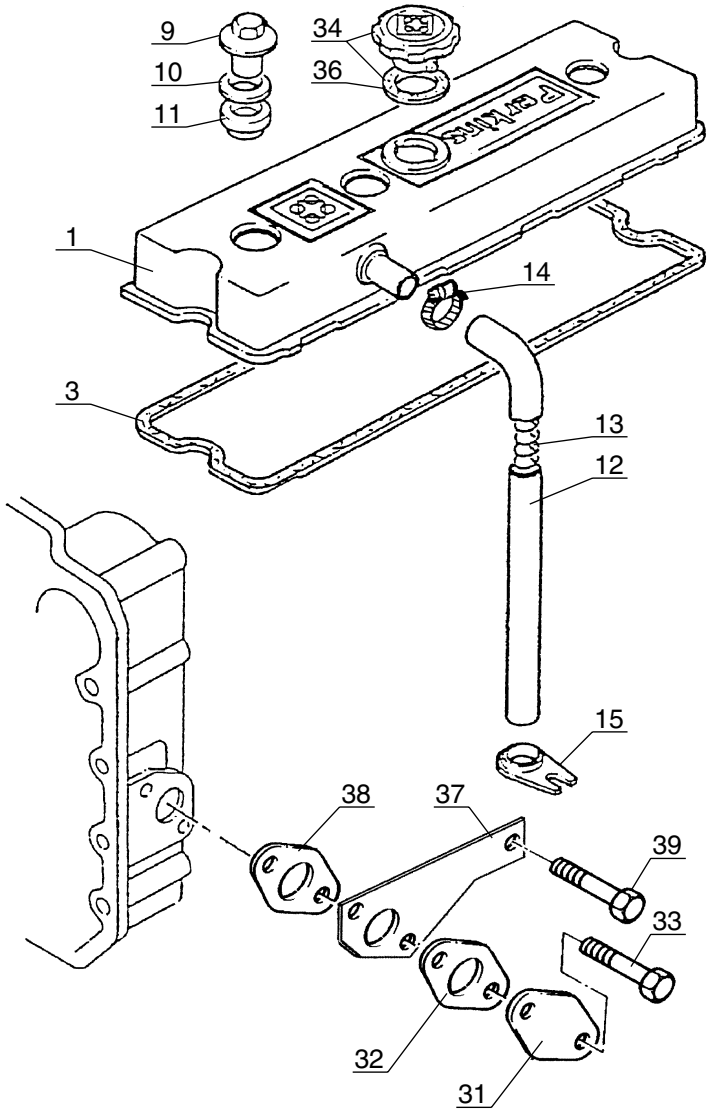
AP 1413

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

CACHE CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÜFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

07 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÄFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1413** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563277	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -			1		1	1					1	1								
3	602001	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
9	478054	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			3		3	3					3	3								
10	138165	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			3		3	3					3	3								
11	550570	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			3		3	3					3	3								
12	550491	Canalisation - Leitung Tubería - Pipe Spinotto -			1		1	1					1	1								
13	563506	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			1		1	1					1	1								
14	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
15	474124	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
31	477740	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -			1		1	1					1	1								
32	550572	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								

+

20/08/2002

Catalogue : 547785

2

CACHE-CULBUTEUR ET RENIFLARD
KIPPHEBELDECKEL UND ENTLÄFTERROHR
TAPA DE BALANCIN Y RESPIRADERO
ROCKER LEVER COVER AND BREATHER
PARA-BILANCIERE E SFIATATOIO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1413 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
33	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
34	550493	Bouchon de remplissage - Einfüllverschluss Tapón de llenado - Filling plug Tappo di riempimento -			1		1	1					1	1								
36	603891	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
37	550861	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -			1		1	1					1	1								
38	550572	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
39	563351	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								

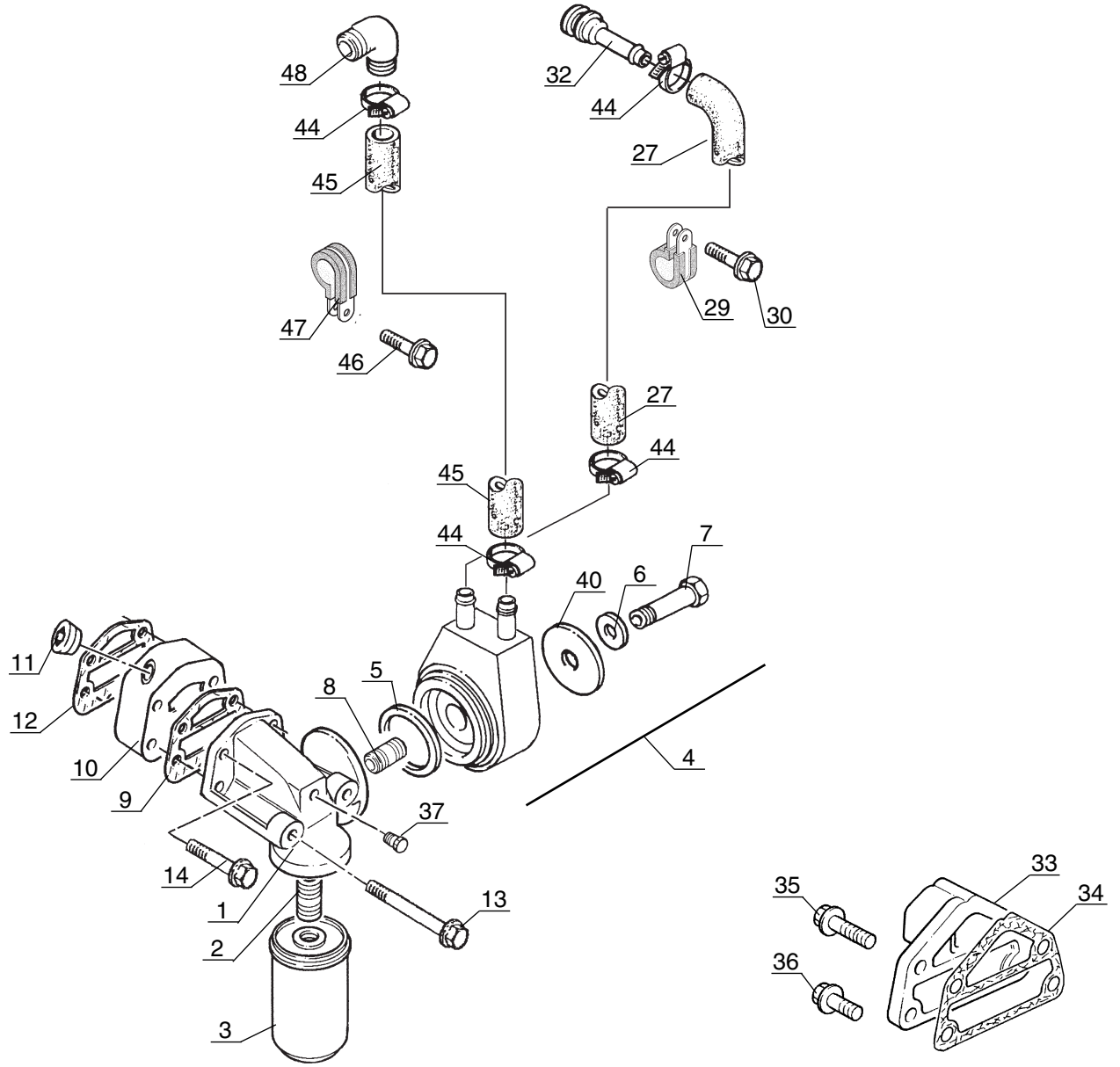
AP 1414

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D' HUILE
SCHMIER ÖLFILTER UND MOTORSEITIGER ÖLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

07 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1414 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550506	Tête de filtre - Filter kopf Cabeza de filtro - Filter head Testa filtro -			1		1	1					1	1								
2	550507	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
3	476954	Filtre à huile moteur - Ol filter motor Filtro aceite motor - Oil filter engine Filtro olio motore -			1		1	1					1	1								
4	550508	Refroidisseur d'huile - Olkühler Enfriador de aceite - Oil cooler Radiatore olio -			1		1	1					1	1								
5	476810	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
6	550510	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
7	550509	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
8	550507	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
9	475202	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
10	475204	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -			1		1	1					1	1								
11	108215	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1414** | **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
12	475202	Joint plat Junta plana Guarnizióne	- Dichtung - Gasket -			1		1	1					1	1						
13	475203	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -			2		2	2					2	2						
14	550495	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -			2		2	2					2	2						
27	563041	Durit Tubo flexible Manicotto	- Schlauch - Hose -			1		1	1					1	1						
29	563042	Collier Abrazadera Fascetta	- Spannschelle - Clamp -			1		1	1					1	1						
30	474064	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -			1		1	1					1	1						
32	603984	Adaptateur Adaptador Adattatore	- Verbindung - Adaptor -			1		1	1					1	1						
33	476041	Adaptateur Adaptador Adattatore	- Verbindung - Adaptor -			1		1	1					1	1						
34	475202	Joint plat Junta plana Guarnizióne	- Dichtung - Gasket -			1		1	1					1	1						
35	474053	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -			1		1	1					1	1						
36	474054	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -			3		3	3					3	3						

+

Catalogue : 547785

3

FILTRE A HUILE ET REFROIDISSEUR D'HUILE
SCHMIER OLFILTER UND MOTORSEITIGER OLKUHLER
FILTRO Y ENFRIADOR INTEGRAL
LUBRICATING OIL FILTER AND INTEGRAL OIL COOLER
FILTRO OLIO E REFRIGERATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1414** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	133656	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
40	552937	Chapeau - Deckel Tapadera - Cap Capello -			1		1	1					1	1								
44	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			4		4	4					4	4								
45	601648	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
46	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
47	563042	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
48	601647	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								

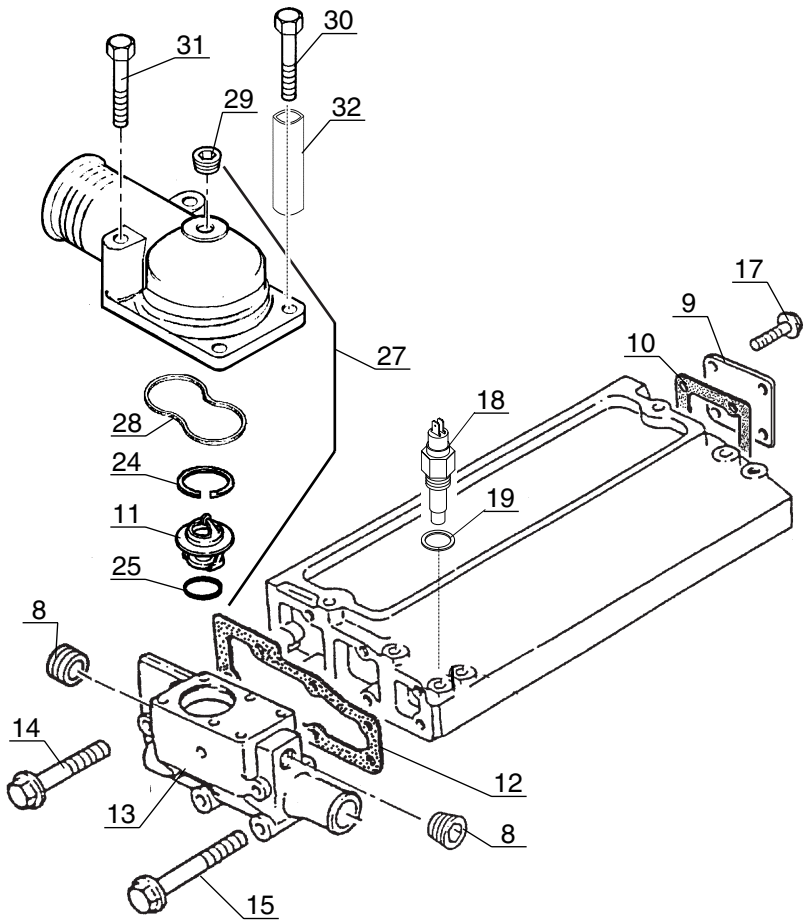
AP 1415

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D' ECHAPPEMENT D' EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UND KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
ENTRATA E USCITA DELL' ACQUA

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1415** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	133739	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
9	563287	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -			1		1	1					1	1								
10	563288	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
11	604159	Thermostat - Thermostat Termostato - Thermostat Termostato -			1		1	1					1	1								
12	563290	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
13	563354	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
14	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
15	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
17	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
18	231199	Prise de température d'eau - Wasser temperaturschalter Toma de temperatura de agua - Water temperature switch Presa di temperatura acqua -			1		1	1					1	1								
19	5642	Joint cuivre - Kupferdichtung Junta cobre - Copper seal Guarnizióne rame -			1		1	1					1	1								

+

Catalogue : 547785

2

COUVERCLE ARRIERE CULASSE ET CORPS D'ECHAPPEMENT D'EAU
HINTER ZYLINDERKOPFDECKEL UN KUELWASSERANSCHLUSS
TAPA TRASERA DE LA CULATA Y CUERPO DE SALIDA DE AGUA
CYLINDER HEAD REAR COVER AND WATER OUTLET CONNECTIONS
COPERCHIO POSTERIORE TESTATA E CORPO SCARICO ACQUA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1415** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
24	564334	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			1		1	1					1	1								
25	563294	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
27	564332	Connexion - Verbindung Union - Connection Connessione -			1		1	1					1	1								
28	564333	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
29	564341	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
30	473986	Vis (8 x 25) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
31	476018	Vis (8 x 60) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
32	600714	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1		1	1					1	1								

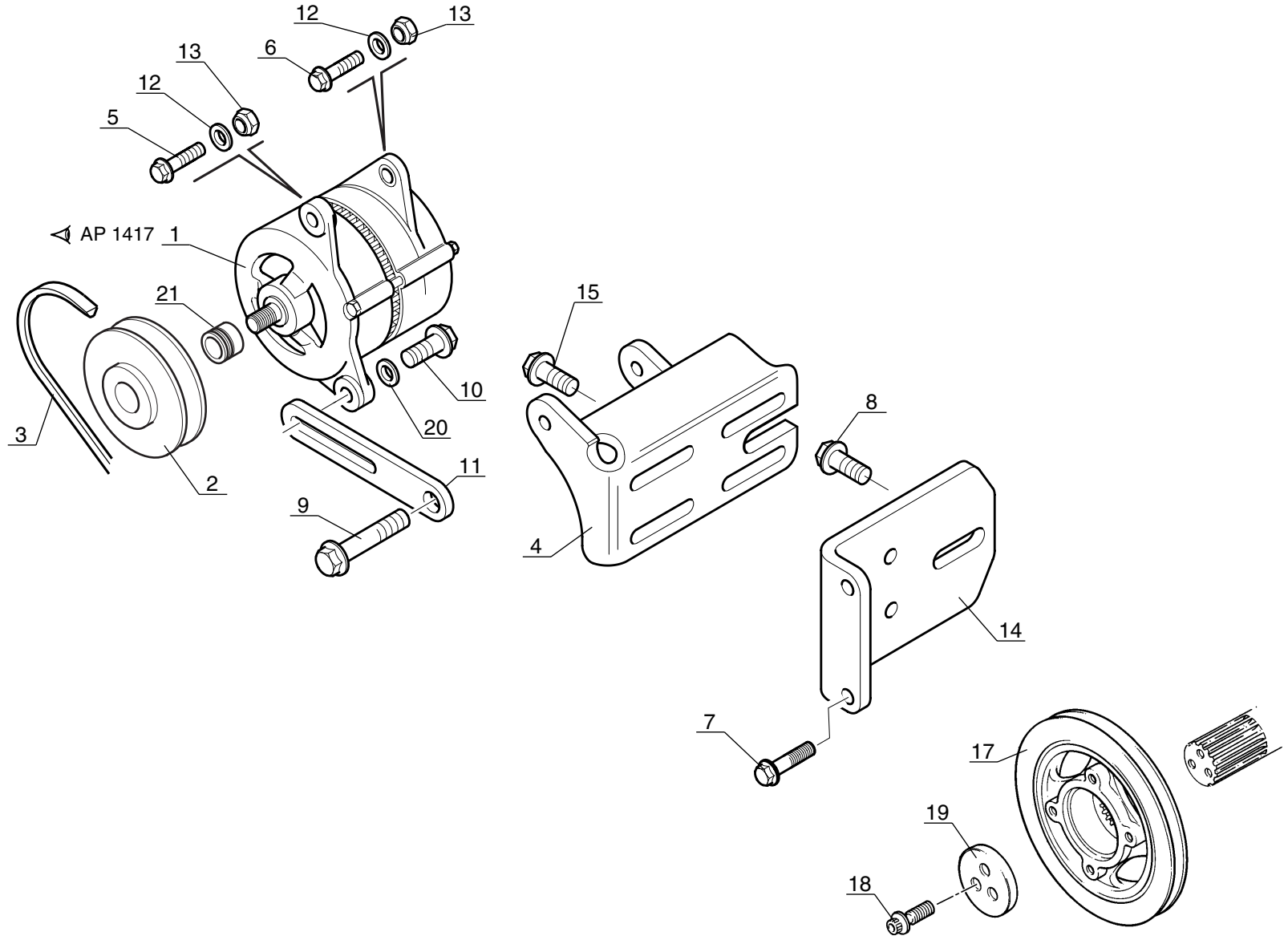
AP 1416

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO COMITI

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

07 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1416** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -			1		1	1					1	1								
2	602649	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -			1		1	1					1	1								
3	563270	Courroie d'alternateur - Wechselstromgeneratorriemen Correa de alternador - Alternator belt Cinghia di alternatore -			1		1	1					1	1								
4	563298	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
5	473951	Vis (8 x 35) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
6	474031	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
7	474011	Vis (8 x 70) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
8	473956	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
9	563301	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
10	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
11	563300	Levier - Hebel Palanca - Lever Leva -			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

ALTERNATEUR - POULIE DE VILEBREQUIN
WECHSELSTROMGENERATOR - KURBELWELLE RIEMENSCHEIBE
ALTERNADOR - POLEA DE CIGUENAL
ALTERNATOR - CRANKSHAFT PULLEY
ALTERNATORE - PULEGGIA DI ALBERO A MANOVELLA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1416** | **M**

1-	MLT629 SA							11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA							12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA							13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA							14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA							15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA							16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA							17-													
8-	MLT730 T SA							18-													
9-	MLT730 T PS SA							19-													
10-	MLT730 LS T SA							20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	109358	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
13	551662	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
14	603227	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
15	107363	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
17	474036	Poulie - Riemen Polea - Pulley Puleggia -			1		1	1					1	1								
18	474038	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
19	474037	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1		1	1					1	1								
20	133707	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
21	602650	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1		1	1					1	1								

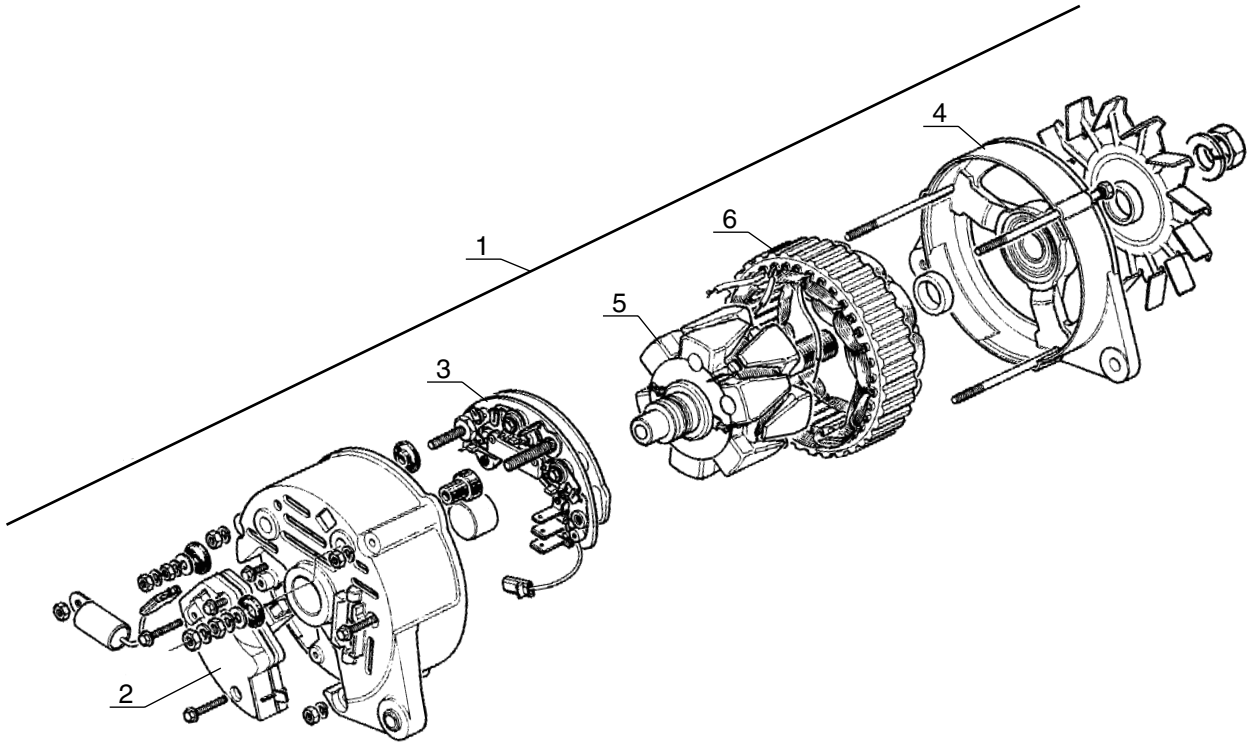
AP 1417

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

07 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

ALTERNATEUR
WECHSELSTROMGENERATOR
ALTERNADOR
ALTERNATOR
ALTERNATORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1417** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563547	Alternateur - Wechselstromgenerator Alternador - Alternator Alternatore -			1		1	1					1	1								
2	475357	Régulateur - Regler Regulador - Regulator Regulatore -			1		1	1					1	1								
3	475358	Pont de diodes - Gleichrichter Rectificador de corriente - Diode bridge Diodo -			1		1	1					1	1								
4	475359	Flasque avant - Vorn Flansch Placa delantera - Front flange Flangia anteriore -			1		1	1					1	1								
5	563548	Rotor - Rotor Rotor - Rotor Rotore -			1		1	1					1	1								
6	563549	Stator - Stator Estator - Stator Statore -			1		1	1					1	1								

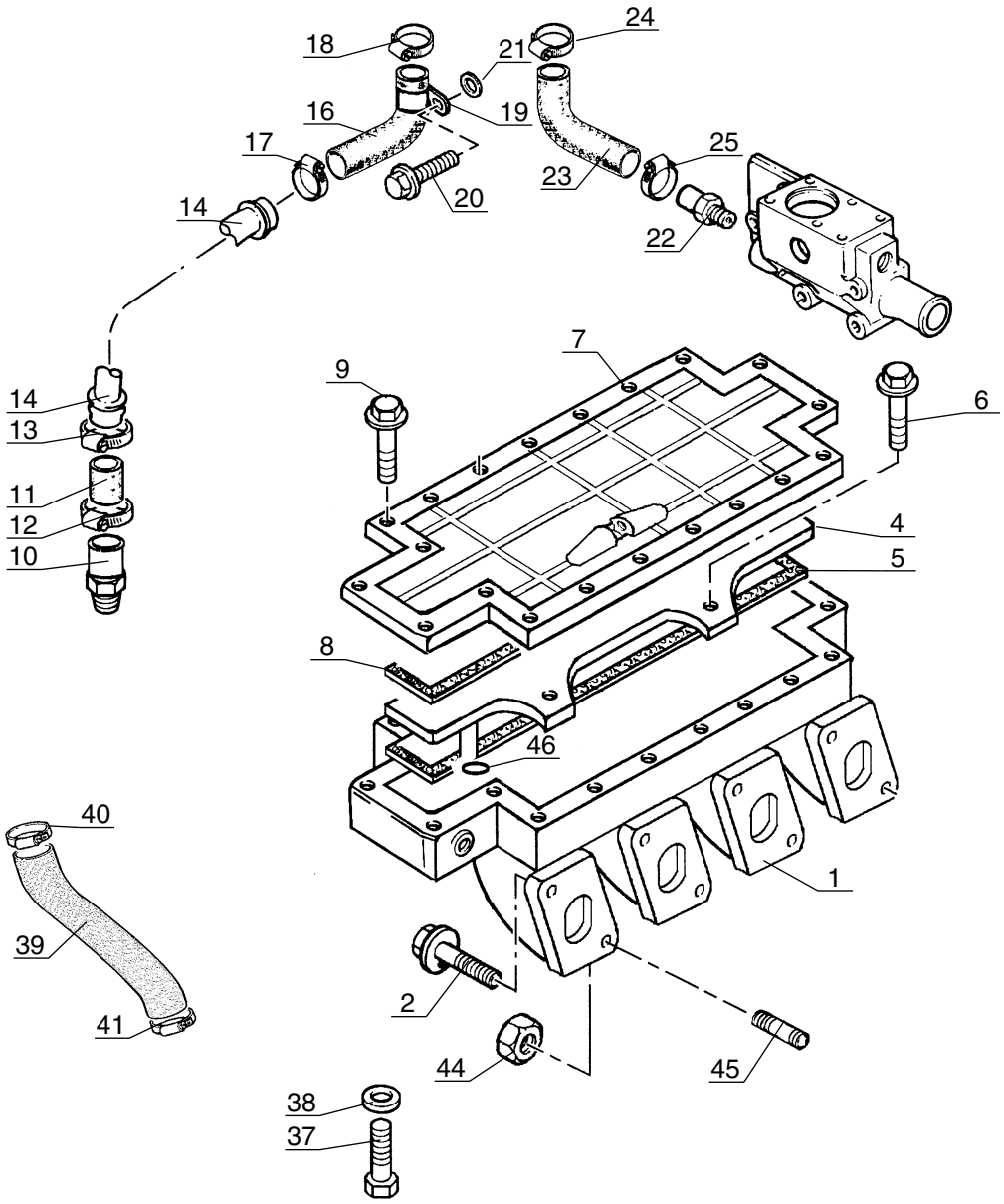
AP 1418

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

COLLECTEURS ET REFROIDISSEUR D'AIR
ANSAUGKRUEMMER UND LADELUFTKUEHLER
MULTIPLES Y ENFRIADOR DE CARGA DE AIRE
MANIFOLDS AND AIR CHARGE COOLER
COLLETTORE E REFRIGERATORE AREA

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O xp

07 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

COLLECTEURS ET REFROIDISSEUR D'AIR
ANSAUGKRUEMMER UND LADELUFTKUEHLER
MULTIPLES Y ENFRIADOR DE CARGA DE AIRE
MANIFOLDS AND AIR CHARGE COOLER
COLLETTORE E REFRIGERATORE AREA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1418** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	604161	Collecteur - Leitung Colector - Pipe Collettore -			1		1	1					1	1								
2	474032	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
4	563357	Radiateur - Kühler Radiador - Radiator Radiatore -			1		1	1					1	1								
5	600816	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
6	564155	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			6		6	6					6	6								
7	604162	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -			1		1	1					1	1								
8	603876	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
9	473982	Vis (8 x 30) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			23		23	23					23	23								
10	601548	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
11	600397	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
12	551666	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

COLLECTEURS ET REFROIDISSEUR D'AIR
ANSAUGKRUEMMER UND LADELUFTKUEHLER
MULTIPLES Y ENFRIADOR DE CARGA DE AIRE
MANIFOLDS AND AIR CHARGE COOLER
COLLETTORE E REFRIGERATORE AREA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1418** **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
13	551666	Collier Abrazadera Fascetta	- Spannschelle - Clamp -			1		1	1					1	1						
14	600398	Tuyau Tubo Tubo	- Schlauch - Hose -			1		1	1					1	1						
16	601549	Durit Tubo flexible Manicotto	- Schlauch - Hose -			1		1	1					1	1						
17	551666	Collier Abrazadera Fascetta	- Spannschelle - Clamp -			1		1	1					1	1						
18	551666	Collier Abrazadera Fascetta	- Spannschelle - Clamp -			1		1	1					1	1						
19	563042	Collier Abrazadera Fascetta	- Spannschelle - Clamp -			1		1	1					1	1						
20	473816	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -			1		1	1					1	1						
21	604163	Entretoise Separador Distanziale	- Querstrebe - Spacer -			1		1	1					1	1						
22	601548	Raccord Racor Raccordo	- Verschraubung - Connection -			1		1	1					1	1						
23	601551	Durit Tubo flexible Manicotto	- Schlauch - Hose -			1		1	1					1	1						
24	551666	Collier Abrazadera Fascetta	- Spannschelle - Clamp -			1		1	1					1	1						

+

Catalogue : 547785

3

COLLECTEURS ET REFROIDISSEUR D'AIR
ANSAUGKRUEMMER UND LADELUFTKUEHLER
MULTIPLES Y ENFRIADOR DE CARGA DE AIRE
MANIFOLDS AND AIR CHARGE COOLER
COLLETTORE E REFRIGERATORE AREA

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1418** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
25	551666	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
37	474138	Vis (6 x 12) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
38	133729	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
39	564808	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
40	604169	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
41	604169	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
44	473939	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4		4	4					4	4								
45	564965	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			4		4	4					4	4								
46	477747	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2		2	2					2	2								

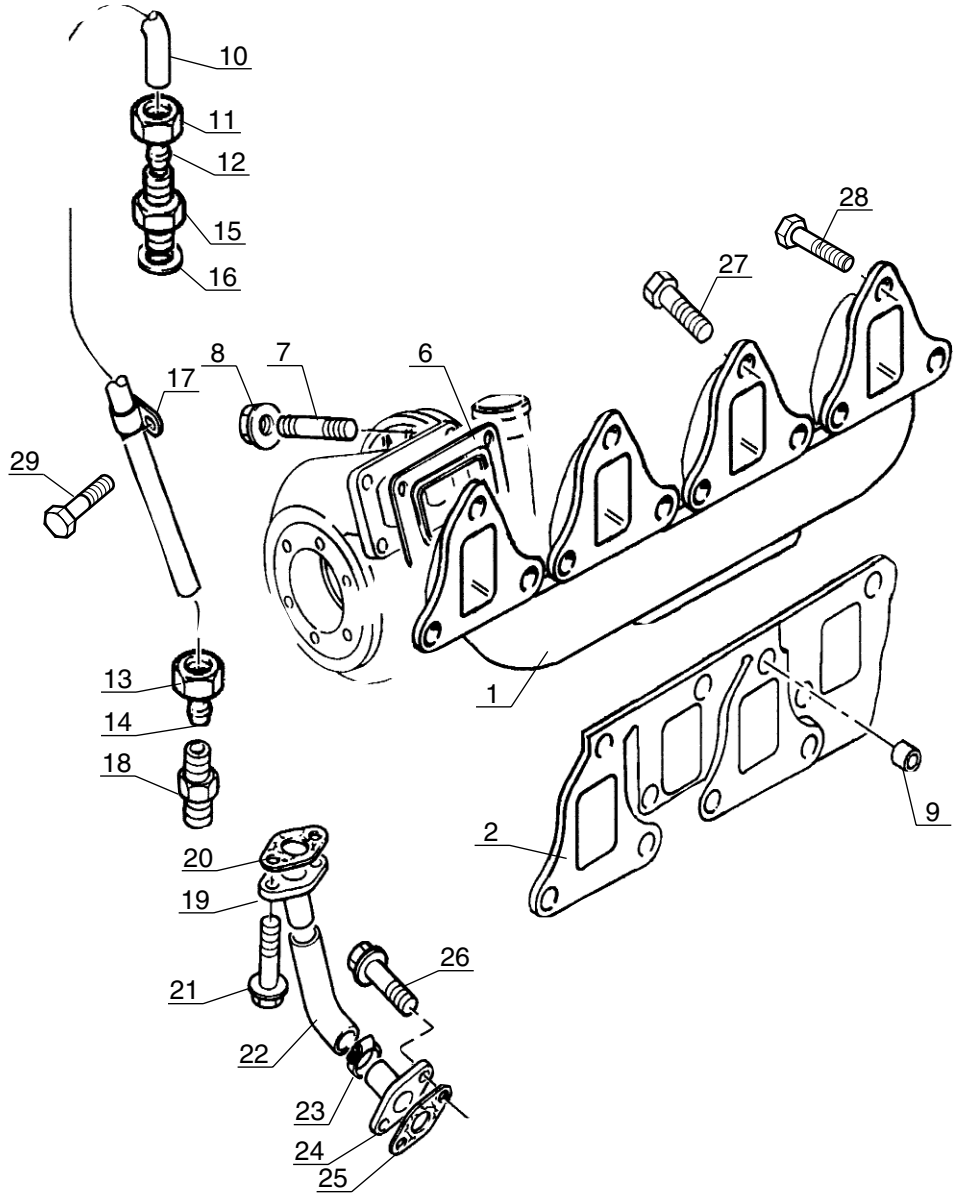
AP 1419

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D' ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE E SCAMBIATORE ARIA, DI SCARICO

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

07 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE RAFFREDDAMENTO E SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1419** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	601641	Collecteur d'échappement - Auspuffsammelrohr Colector de escape - Exhaust manifold Collettore di scarico -			1		1	1					1	1								
2	564690	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
6	601642	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
7	563313	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			4		4	4					4	4								
8	473908	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4		4	4					4	4								
9	563563	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
10	563374	Tube - Rohr Tubo - Tube Tubo -			1		1	1					1	1								
11	563320	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
12	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								
13	563320	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
14	138140	Olive - Schneidring Oliva - Olive Oliva -			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE RAFFREDDAMENTO E SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AP 1419** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	563321	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
16	563322	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1		1	1					1	1								
17	563376	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			1		1	1					1	1								
18	563318	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -			1		1	1					1	1								
19	563377	Tuyau - Schlauch Tubo - Hose Tubo -			1		1	1					1	1								
20	563324	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
21	474067	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
22	563325	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
23	550499	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -			2		2	2					2	2								
24	563378	Tuyau - Schlauch Tubo - Hose Tubo -			1		1	1					1	1								
25	474104	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								

+

20/08/2002

Catalogue : 547785

3

COLLECTEUR DE REFROIDISSEMENT ET D'ECHAPPEMENT
KÜHLLEITUNG AUSPUFFSAMMELROHR
COLLECTOR DE ENFRIAMIENTO Y DE ESCAPE
COOLING MANIFOLD AND EXHAUST
COLLETTORE RAFFREDDAMENTO E SCARICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1419 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	473955	Vis (8 x 20) - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
27	601643	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			8		8	8					8	8								
28	563327	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
29	474064	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								

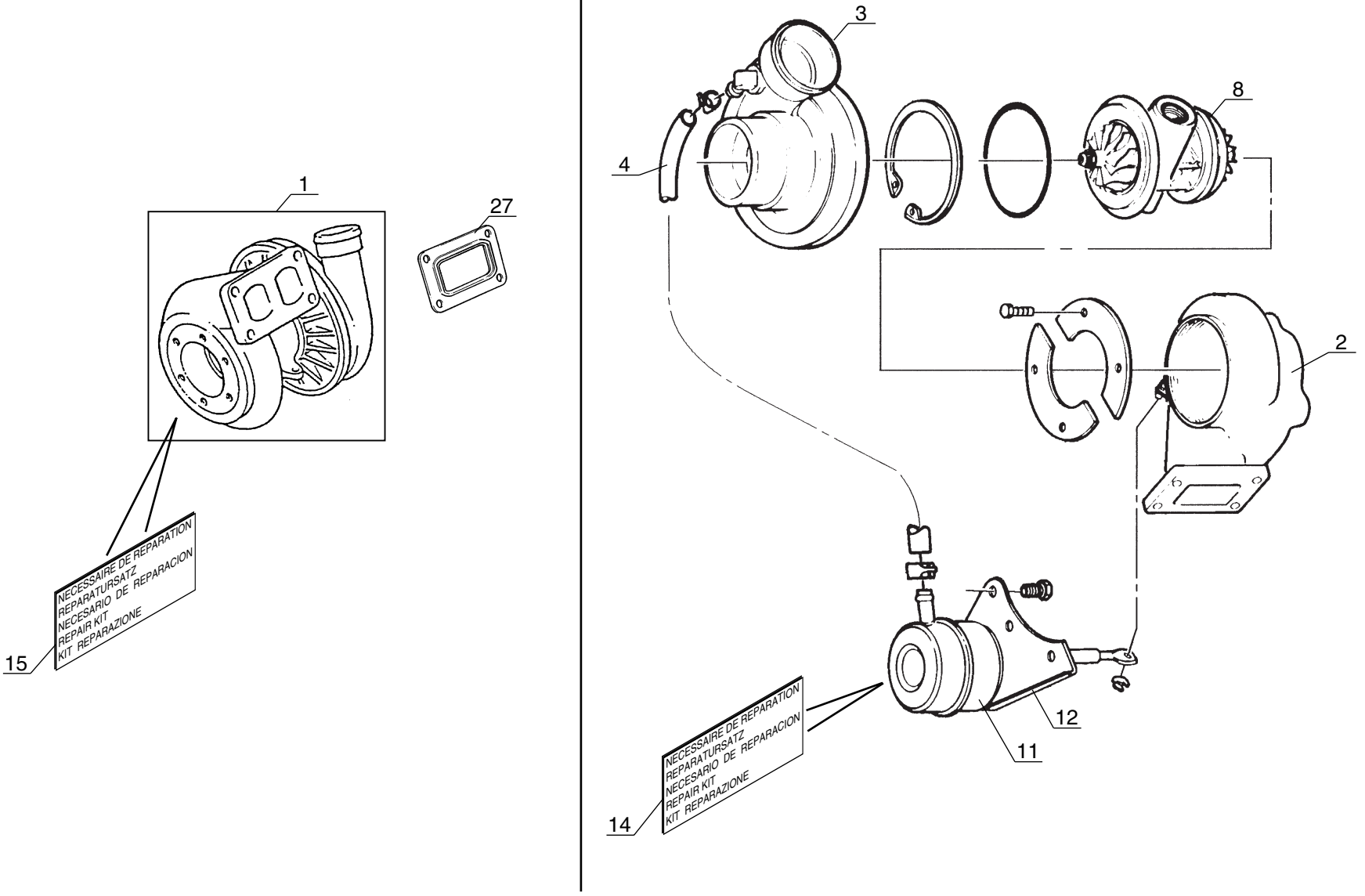
AP 1420

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

07 / 05 / 02

Catalogue : 547785

1

TURBO-COMPRESSEUR (Détails)
TURBOKOMPRESSOR (Einzelteile)
TURBOCOMPRESOR (Detalles)
TURBOCHARGER (Details)
TURBOCOMPRESSORE (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AP 1420 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

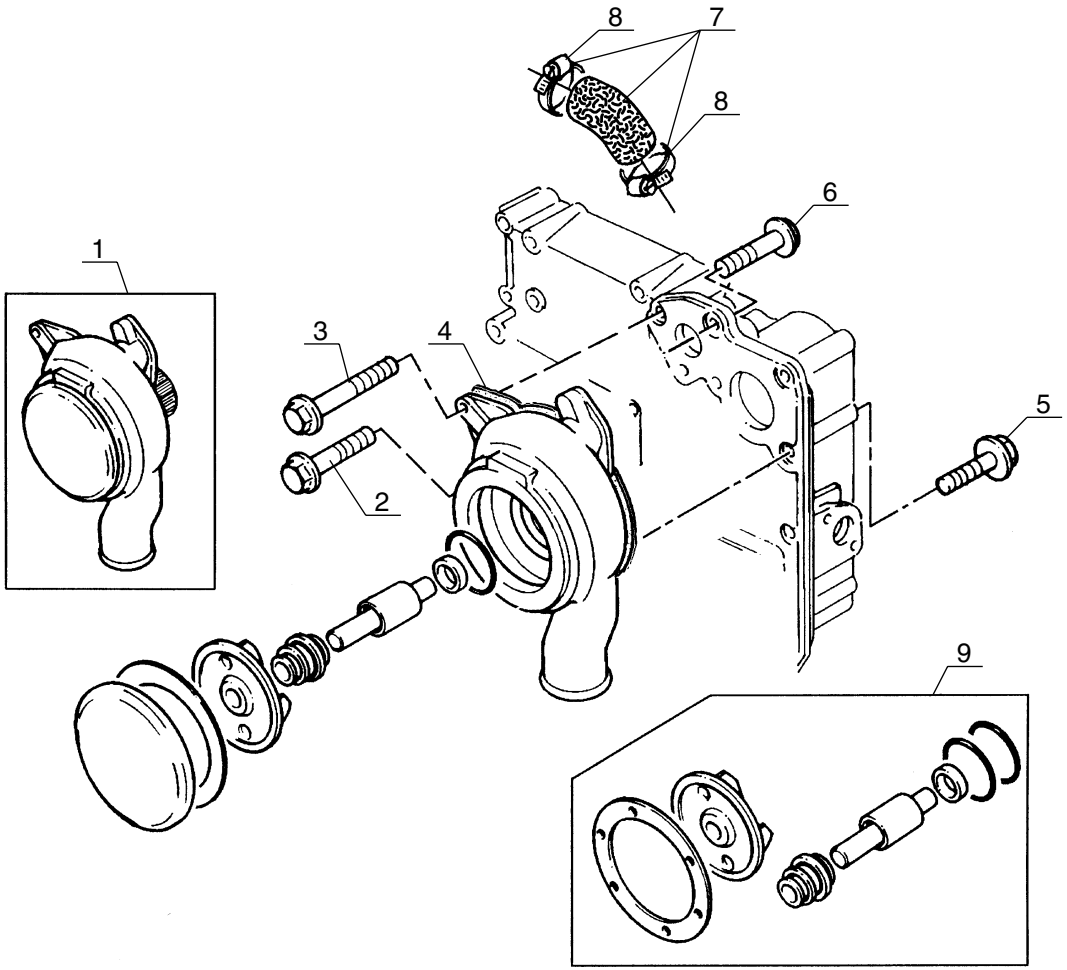
Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563355	Turbo-compresseur complet - Kompletter turbolader Turbo compresor completo - Complete turbocharger Turbocompressore completo -			1		1	1					1	1								
2	564558	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
3	564818	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
4	564560	Durit - Schlauch Tubo flexible - Hose Manicotto -			1		1	1					1	1								
8	564819	Noyau - Kern Nucleo - Core Anima -			1		1	1					1	1								
11	564562	Déclencheur - Schwenkzylinder Actuador - Actuator Azionatore -			1		1	1					1	1								
12	602214	Support - Träger Soporte - Bracket Supporto -			1		1	1					1	1								
14	564563	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -			1		1	1					1	1								
15	564564	Nécessaire de réparation - Reparatursatz Necesario de reparación - Repair kit Kit reparazione -			1		1	1					1	1								
27	601642	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -			1		1	1					1	1								

POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL' ACQUA

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

POMPE A EAU
WASSER PUMPE
BOMBA DE AGUA
WATER PUMP
POMPA DELL'ACQUA

AP 1421 — **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564175	Pompe à eau Bomba de agua Pompa acqua			1		1	1					1	1								
		- Wasser pumpe - Water pump -																				
2	474005	Vis Tornillo Vite			3		3	3					3	3								
		- Schraube - Screw -																				
3	474032	Vis Tornillo Vite			3		3	3					3	3								
		- Schraube - Screw -																				
4	563295	Joint plat Junta plana Guarnizióne			1		1	1					1	1								
		- Dichtung - Gasket -																				
5	476074	Vis (8 x 65) Tornillo Vite			2		2	2					2	2								
		- Schraube - Screw -																				
6	475201	Vis Tornillo Vite			1		1	1					1	1								
		- Schraube - Screw -																				
7	563292	Durit + Collier Tubo flexible + Collar Manicotto + Fascetta			1		1	1					1	1								
		- Schlauch + Spannschelle - Hose + Clamp -																				
8	108232	Collier Abrazadera Fascetta			2		2	2					2	2								
		- Spannschelle - Clamp -																				
9	563353	Kit de réparation Kit de reparación Kit riparazione			1		1	1					1	1								
		- Reparatursatz - Repair kit -																				

20/08/2002

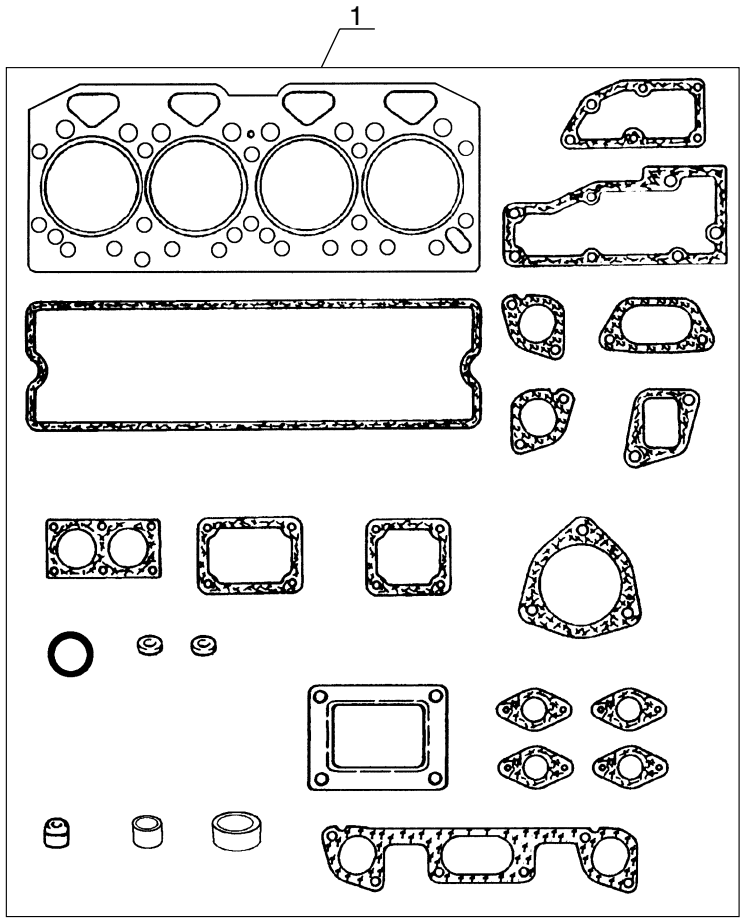
AP 1422

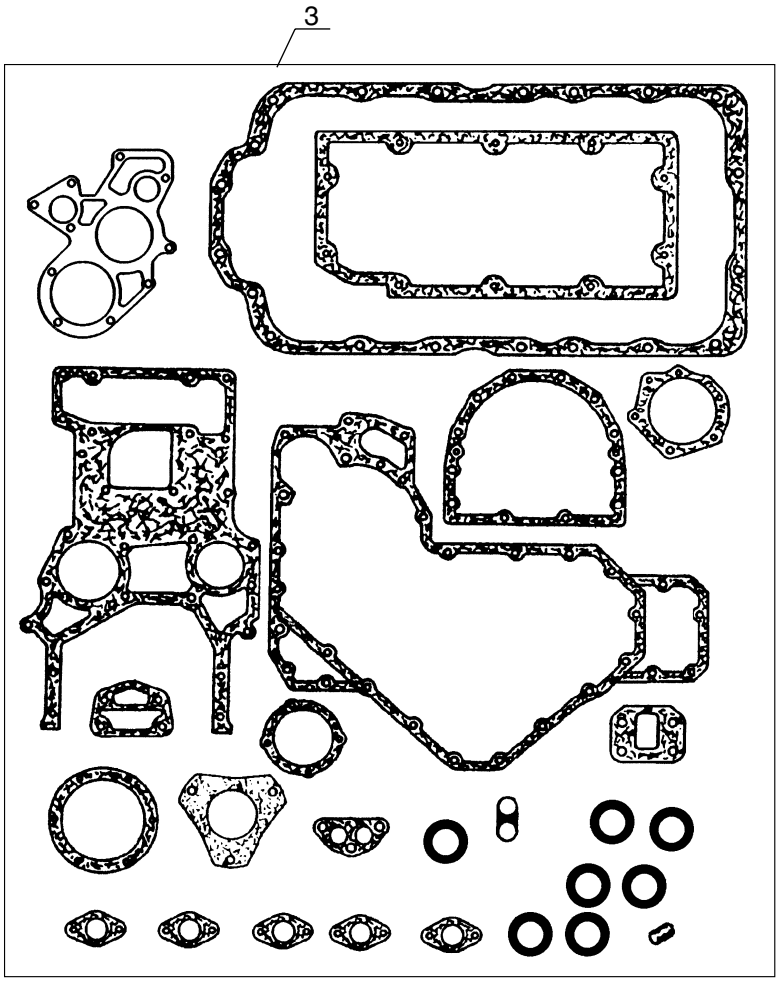
POUR MOTEUR
FUR MOTOR
PARA MOTOR
FOR ENGINE
PER MOTORE

[ ] Type : **AM 81337**
[ ] Ref : **239 327**

POCHETTE DE JOINTS (Sans amiante)
DICHTUNGSATZ (Ohne Asbest)
JUEGO DE JUNTAS (Sin amiento)
SEAL KIT (Without asbestos)
KIT GUARNIZIONE (Senza amianto)

MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A





P.A.O.xp

Catalogue : 547785

1

POCHETTE DE JOINTS (SANS AMIANTE)
DICHTUNGSATZ (OHNE ASBEST)
JUEGO DE JUNTAS (SIN AMIENTO)
SEAL KIT (WITHOUT ASBESTOS)
KIT GUARNIZIONE (SENZA AMIANTO)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AP 1422** **M**

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564174	Pochette de joints (révision partie haute) Dichtungsatz (zylinderkopf montage) Juego de juntas (juego de servicio de culata) Seal kit (to service kit) Kit guarnizióne (superiore) -			1		1	1					1	1								
3	563565	Pochette de joints (révision partie basse) Dichtungsatz (zylinder block montage) Juego de juntas (juego de servicio del bloque) Seal kit (bottom service kit) Kit guarnizióne (inferiore) -			1		1	1					1	1								

20/08/2002

BOITE DE VITESSES - GETRIEBEKASTEN

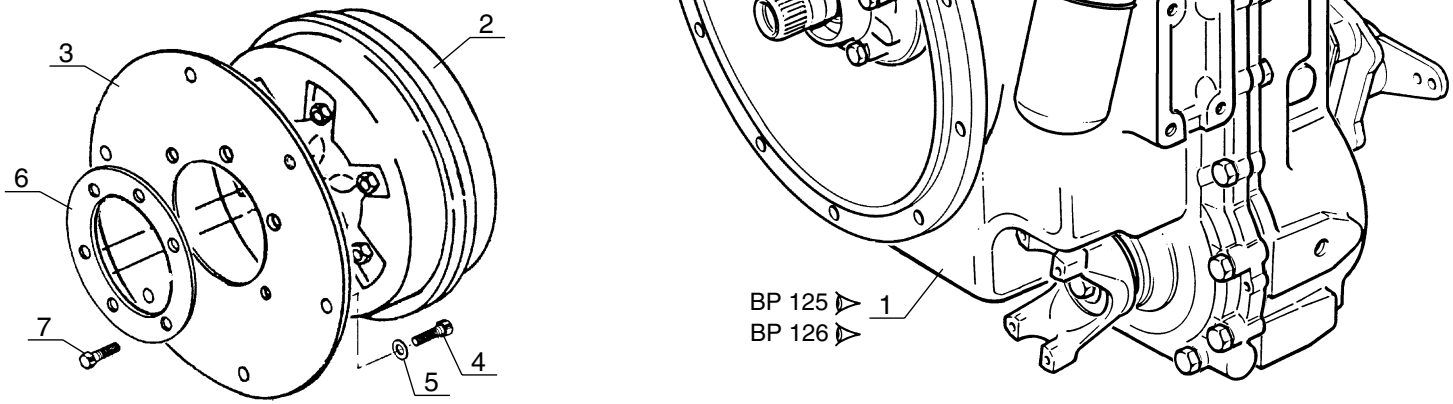
CAJA DE VELOCIDADES - GEAR BOX

CAMBIO

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	16025

REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	226 228

BOITE DE VITESSES ET CONVERTISSEUR
GETREIBEKASTEN UND UMFORMER
CAJA DE VELOCIDADES Y CONVERTIDOR
GEAR BOX AND CONVERTER
CAMBIO E CONVERTITORE



Catalogue : 547785

1

BOITE DE VITESSES ET CONVERTISSEUR
GETRIEBEKASTEN UND UMFORMER
CAJA DE VELOCIDADES Y CONVERTIDOR
GEAR BOX AND CONVERTER
CAMBIO E CONVERTITORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 124 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	226228	Boîte de vitesse complète - Kompletter getriebekasten Caja de velocidades completo - Complete gear box Cambio complete -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
2	209372	Convertisseur - Umformer Convertidor - Converter Convertitore -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
3	209373	Plateau intermédiaire - Zwischenflansch Placa intermediario - Intermediate piece Piatto intermedio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
4	209375	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6	6	6	6		6	6		6	6		6	6	6	6				
5	209573	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6	6	6	6	6		6	6		6	6		6	6	6	6				
6	209374	Plateau de renfort - Umformer verstarküng platte Placa refuerzo - Converter reinforcement plat Piatto di rinforzo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
7	209376	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6	6	6	6		6	6		6	6		6	6	6	6				
8	73192	Vis H,M 3/8 UNC zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12	12	12	12	12		12	12		12	12		12	12	12	12				
9	73193	Rondelle W 3/ 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	12	12	12	12	12		12	12		12	12		12	12	12	12				

BP 125

POUR BOITE DE VITESSES
FUR GETRIEBEKASTEN
PARA CAJA DE VELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

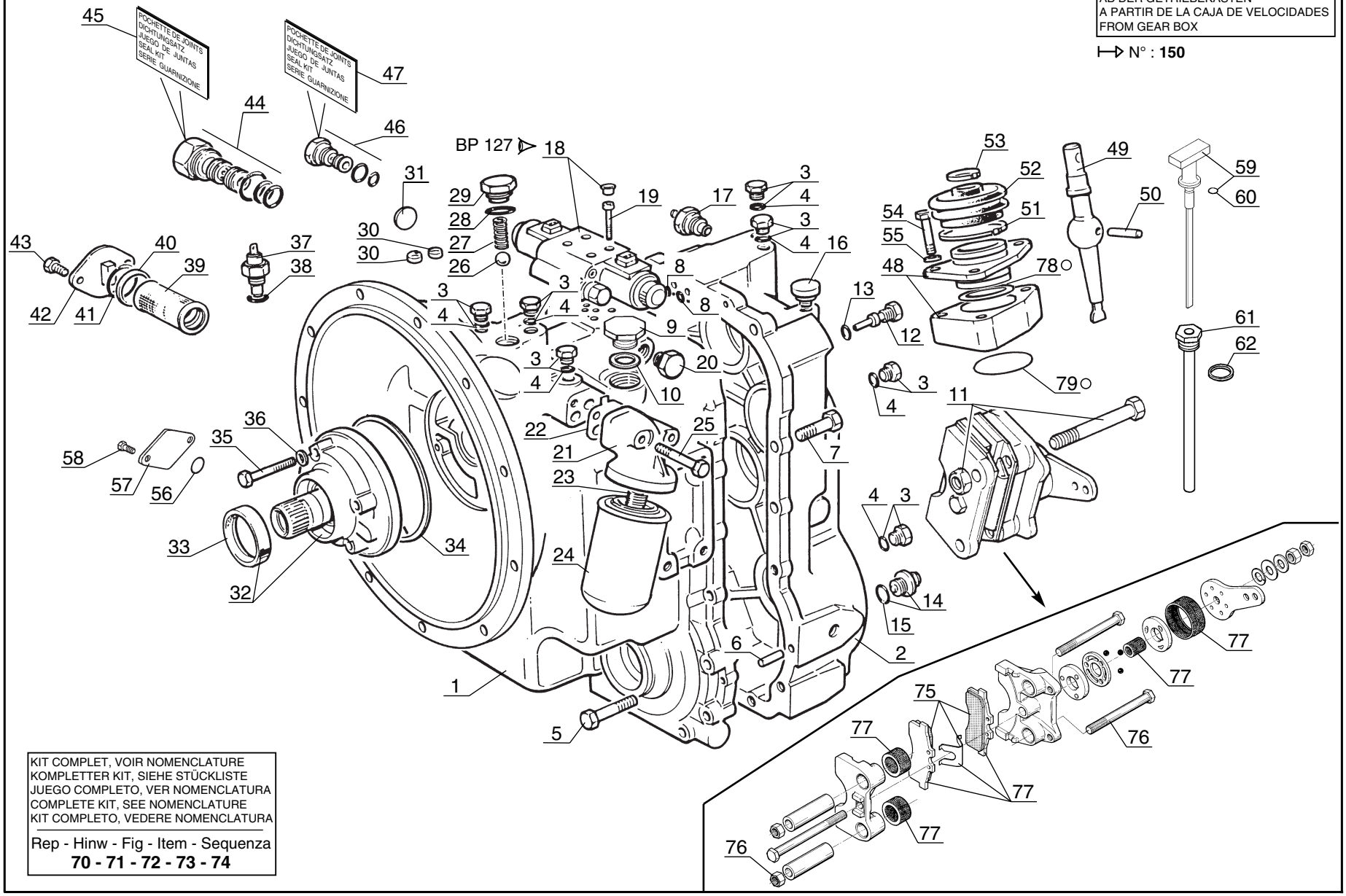
[ ] Type : **16025**
[ ] Ref : **226 228**

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A

○ A PARTIR DE LA BOITE DE VITESSES
AB DER GETRIEBEKASTEN
A PARTIR DE LA CAJA DE VELOCIDADES
FROM GEAR BOX

⟼ N° : **150**



KIT COMPLET, VOIR NOMENCLATURE
KOMPLETTER KIT, SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO, VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO, VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Sequenza
70 - 71 - 72 - 73 - 74

P.A.O. xp

27 / 06 / 02

Catalogue : 547785

1

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 125** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	563761	Carter transmission - Transmission gehaüse Carter transmisión - Transmision housing Carter trasmissione -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
2	561758	Carter arrière transmission - Transmission hinten kasten Carter trasero transmisión - Transmision rear case Carter posteriore trasmissione-	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
3	550705	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	11	11	11	11	11		11	11		11	11		11	11	11	11				
4	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	11	11	11	11	11		11	11		11	11		11	11	11	11				
5	561759	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4		4	4		4	4		4	4	4	4				
6	109703	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
7	109727	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	13	13	13	13	13		13	13		13	13		13	13	13	13				
8	561833	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
9	550614	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
10	550613	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
11	563762	Ensemble frein - Bremsanlage Conjunto freno - Brake assy Insieme freno -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 125** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	562823	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
13	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
14	473366	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
15	473915	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
16	109705	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
17	549100	Mano-contact pression huile transmission Ol transmission druckschalter Mano contacto presión de aceite transmisión Transmision oil pressure switch Interruttore pressione olio transmissione	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
18	600792	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
19	561829	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4		4	4		4	4		4	4	4	4				
20	563766	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
21	109572	Carter filtre - Filter gehaüse Carter filtro - Filter housing Carter filtro -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
22	109646	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 125 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	109658	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
24	561749	Filtre à huile transmission - Ol filter getriebe Filtro aceite transmisión - Oil filter transmission Filtro olio trasmissione -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
25	109728	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
26	561836	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
27	561765	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
28	561827	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
29	561828	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
30	561822	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
31	561834	Bouchon d'expansion - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
32	562824	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
33	109690	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

4

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 125 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	109676	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
35	561760	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4		4	4		4	4		4	4	4	4				
36	109659	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4	4	4	4		4	4		4	4		4	4	4	4				
37	552502	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite - Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
38	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
39	109565	Crépine d'aspiration - Ansaugen seihe Alcachofa de aspiración - Suction strainer Pigna d'aspirazione -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
40	550626	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
41	550627	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
42	473368	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
43	109732	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
44	561830	Valve (Régulateur de pression) - Ventil (Druckregulierung) Válvula (Ajuste presión) - Valve (Pressure regulation) Valvola (Regulatore) -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

22/08/2002

Catalogue : 547785

5

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 125** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	561946	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
46	561823	Clapet de surpression - Druck ventil Válvula de superpresión - Over pressure valve Valvola di sovrapressione -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
47	561945	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
48	562040	Siège supérieur - Ober Sitz Asiento superior - Upper seat Sedille superiore -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
49	561816	Pied de levier de vitesses - Schalthebel fuss Pie de palanca de velocidades - Gear lever foot Braccio leva del cambio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
50	109681	Goupille - Stift Pasador - Pin Spina -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
51	561820	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
52	109612	Cache poussière - Staubschützer Guardapolvo - Dust cover Coperchio raschiapolvere -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
53	561821	Collier - Spannschelle Abrazadera - Clamp Fascetta -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
54	561760	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3	3	3	3		3	3		3	3		3	3	3	3				
55	561761	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	3	3	3	3	3		3	3		3	3		3	3	3	3				

+

Catalogue : 547785

6

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 125 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	550677	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
57	550676	Plaque - Platte Placa - Plate Piastra -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
58	550678	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
59	563768	Jauge d'huile - Olmeßstab Galga de aceite - Oil level Livello di olio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
60	134677	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
61	563767	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
62	563895	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
70	561931	Kit pompe - Kit pumpe Kit bomba - Pump kit Kit pompa -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
71	561934	Kit petites pièces - Einzelteile satz Juego pequeñas piezas - Small parts kit Kit piccoli pezzi -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
72	562002	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
73	562003	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				

+

22/08/2002

Catalogue : 547785

7

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 125** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
74	561942	Nécessaire de réparation complet Kompletter reparatursatz Necesario de reparación completo Complete repair kit Kit reparazione completo -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
75	564763	Kit (Garnitures + Ressort) - Kit (Bremsbelag + Feder) Juego (Guarnición de Freno + Muelle) Kit (Brake lining + Spring) Kit (Guarnizione + Molla) -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
76	564764	Kit (Vis + Ecrou) - Kit (Schraube + Mutter) kit (Tornillo + Tuerca) - Kit (Screw + Nut) Kit (Vite + Dado) -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
77	564765	Kit de frein - Bremsbelag kit Juego de Freno - Kit brake lining Kit freno -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
78	600365	Joint plat - Dichtung Junta plana - Gasket Guarnizióne -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
79	600366	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
		* Composition des Kits Kitzusammensetzung Composición de los conjuntos Kits composition Composizione kit - 561931 = Rep,Hinw,Fig,Item 32,34,36 - 561934 = Rep,Hinw,Fig,Item 3,27,50,51,52,53 (BP125) + 62,63,64 (BP126) - 562002 = Rep,Hinw,Fig,Item 4,28,56,15,8 (BP125) + 8,10,49,65 (BP126) - 562003 = Rep,Hinw,Fig,Item 33,34 (BP125) + 6,7,47 (BP126) - 561942 = Kit Rep, Kit Hinw, Kit Fig, Kit Item, 71,72,73 (BP 125) + Rep, Hinw, Fig, Item, 22 (BP125) Kit Rep, Kit Hinw, Kit Fig, Kit Item, 90,93,96,97,98 (BP126)																					

BP 126

POUR BOITE DE VITESSES
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DE VELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

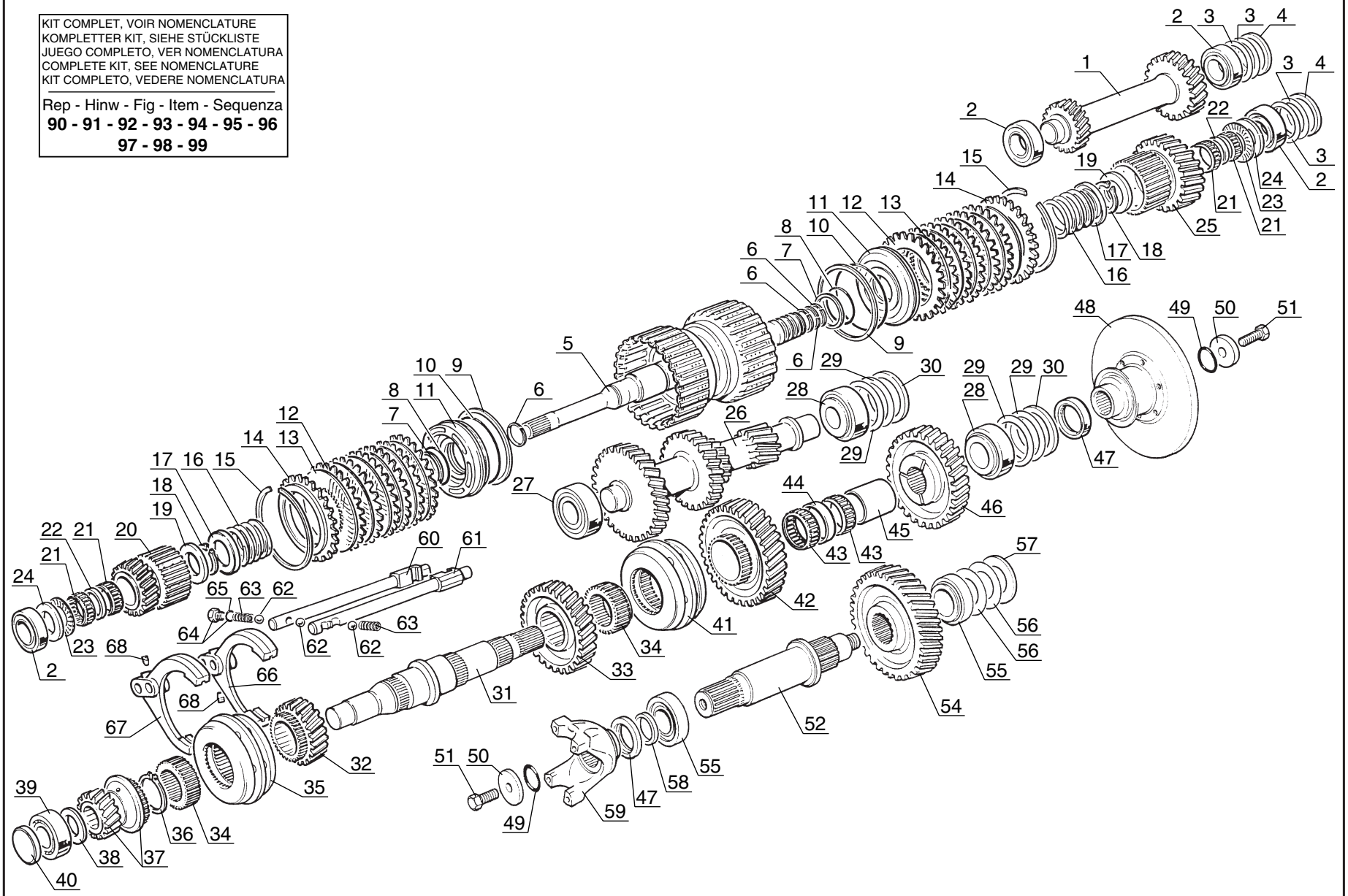
[ ] Type : **16025**
[ ] Ref : **226 228**

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETREIBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Pinòn)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A

KIT COMPLET, VOIR NOMENCLATURE
KOMPLETTER KIT, SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO, VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO, VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Sequenza
90 - 91 - 92 - 93 - 94 - 95 - 96
97 - 98 - 99



P.A.O. xp

28 / 06 / 00

Catalogue : 547785

1

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 126** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562821	Pignon d'inverseur (24/27 dents) Umstellzähnrad Piñón de inversor - Reverse idler gear Ingranaggio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
2	109701	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4	4	4	4	4		4	4		4	4		4	4	4	4				
3	109615	Cale d'épaisseur 0,051 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
3	109616	Cale d'épaisseur 0,076 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
3	109617	Cale d'épaisseur 0,127 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
3	109618	Cale d'épaisseur 0,178 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
3	109619	Cale d'épaisseur 0,381 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
3	109620	Cale d'épaisseur 0,508 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
4	109597	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
5	561792	Arbre d'entrée - Antriebswelle Arbol de entrada - Input shaft Albero di entrato -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
6	109624	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	4	4	4	4	4		4	4		4	4		4	4	4	4				

+

2

Catalogue : 547785

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 126** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
7	561805	Joint d'étanchéité (intérieur)- Dichtungsring (innen) Junta de estanqueidad (interior) Seal (inner) Guarnizióne (interiore) -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
8	561806	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
9	561803	Joint d'étanchéité (extérieur)- Dichtungsring (ausser) Junta de estanqueidad (exterior) Seal (outer) Guarnizióne (exteriore) -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
10	561804	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
11	561802	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
12	561797	Disque d'embrayage - Kupplung disk Disco de embrague - Clutch disc Disco d'innesto -	12	12	12	12	12		12	12		12	12		12	12	12	12				
13	561798	Disque de friction - Reibung disk Disco de fricción - Friction disc Disco frizione -	12	12	12	12	12		12	12		12	12		12	12	12	12				
14	561796	Plateau - Platte Placa - Plate Piatto -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
15	561795	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
16	561801	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
17	561800	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

3

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 126 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
18	561799	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
19	561789	Rondelle de poussée - Druck unterlegscheibe Arandela de presión - Thrustwasher Rondella -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
20	562822	Pignon primaire marche avant (24 dents) Vorwärtsgang primär Zähnrad Piñón primario marcha adelante- Forward primary gear Pignone primario marcia avanti-	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
21	109651	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -	4	4	4	4	4		4	4		4	4		4	4	4	4				
22	561809	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
23	561762	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
24	561764	Rondelle de butée - Anschlagunterlegscheibe Arandela de tope - Stop washer Rondella reggisp -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
25	561794	Pignon primaire marche arrière (27 dents) Rüchwärtsgang primär Zähnrad Piñón primario marcha atrás - Backward primary gear Pignone primario retro-marcia -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
26	562820	Arbre de renvoi - Vorgelegewelle Arbo de reenvio - Countershaft Albero di rinvio -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
27	109622	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
28	561786	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

4

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 126 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	109599	Cale d'épaisseur 0,051 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
29	109600	Cale d'épaisseur 0,076 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
29	109601	Cale d'épaisseur 0,178 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
29	109602	Cale d'épaisseur 0,559 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
30	109598	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
31	561785	Arbre de sortie - Ausgangs welle Arbol de salida - Out put shaft Albero di uscita -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
32	562818	Pignon 3ème vitesse (28 dents)- Zähnrad 3ten gang Piñón 3ra velocidad - 3rd gear Ingranaggio 3° marcia -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
33	562819	Pignon 2ème vitesse (37 dents)- Zähnrad 2te gang Piñón 2da velocidad - 2nd gear Ingranaggio 2° marcia -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
34	109586	Manchon cannelé - Kupplungsmuffe Manguito acanalado - Coupling sleeve Manicotto -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
35	109665	Ensemble synchro - Kompletter Drehmelder Conjunto sincrón - Synchro assy Insieme sincronizzazione -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
36	109664	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

5

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 126 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
37	562817	Pignon 4ème vitesse (19 dents)- Zähnrad 4ten gang Piñón 4ta velocidad - 4th gear Ingranaggio 4° marcia -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
38	561784	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
39	561788	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
40	550632	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
41	109665	Ensemble synchro - Kompletter Drehmelder Conjunto sincrón - Synchro assy Insieme sincronizzazione -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
42	109568	Pignon 1ère vitesse (43 dents)- Zähnrad 1ten gang Piñón 1ra velocidad - Out put shaft 1st gear Ingranaggio 1° marcia -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
43	109621	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
44	109653	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
45	109652	Manchon - Muffe Manguito - Coupling Manicotto -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
46	561777	Pignon d'entrainement arbre de sortie (37 dents) Auslaufwelle antrieb zahnrad Piñon de arrastre arból de salida Out put shaft drive gear Ingranaggio alimentazione del albero di uscita	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
47	109656	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				

10/11/2000

Catalogue : 547785

6

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 126 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
48	563765	Flasque d'accouplement - Verbindung flansch Placa de acoplamiento - Coupling flange Flangia di accoppiamento -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
49	550636	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
50	109798	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
51	561810	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
52	563763	Arbre de sortie - Ausgangs welle Arbol de salida - Out put shaft Albero di uscita -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
54	563764	Pignon (37 dents) - Zähnrad (37 zähne) Piñón (37 dientes) - Gear (37 teeth) Ingranaggio (37 dente) -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
55	561787	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
56	561780	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
56	561781	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
56	561782	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
56	561783	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				

+

10/11/2000

Catalogue : 547785

7

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 126 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	561779	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
58	561808	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
59	561807	Chape d'accouplement - Gabelkupplung Horquilla de acoplamiento - End yoke Forcella -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
60	561814	Coulisseau de 1ère et 2ème - Führung 1ten und 2ten Riel cambio velocidades 1ra y 2ra 1st and 2nd shift rod Guida 1 e 2 -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
61	561815	Coulisseau de 3ème et 4ème - Führung 3ten und 4ten Riel cambio velocidades 3ra y 4ra 3rd and 4th shift rod Guida 3 e 4 -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
62	109709	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -	3	3	3	3	3		3	3		3	3		3	3	3	3				
63	473920	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
64	550705	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
65	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
66	561812	Fourchette 1ère et 2ème - Gabel 1ten und 2ten Horquilla 1ra y 2da - 1st and 2nd shift fork Forcella 1 e 2 -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
67	561813	Fourchette 3ème et 4ème - Gabel 3ten und 4ten Horquilla 3ra y 4ra - 3rd and 4th shift fork Forcella 3 e 4 -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

10/11/2000

Catalogue : 547785

8

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 126 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
68	109737	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
90	561932	Kit embrayage - Kupplungsatz Juego de embrague - Clutch pack kit Kit innesto -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
91	561933	Kit embrayage complet - Kompletter Kupplungsatz Juego de embrague completo - Complete clutch pack kit Kit innesto completo -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
92	561934	Kit petites pièces - Einzelteile satz Juego pequeñas piezas - Small parts kit Kit piccoli pezzi -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
93	561935	Jeu de roulement - Lagersatz Juego cojinete - Bearing kit Kit cuscinetto -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
94	562002	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
95	562003	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
96	562004	Jeu de circlips - Sicherungsring satz Juego de aro retén - Circlip kit Kit anello elastico -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
97	562005	Jeu de rondelles - Unterlagscheibesatz Juego de arandelas - Washer kit Kit rondella -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
98	561940	Jeu de rondelles de poussée - Druckscheibe satz Juego de arandela de presión - Thrust washer kit Kit rondella -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				
99	561942	Nécessaire de réparation complet Kompletter reparatursatz Necesario de reparación completo Complete repair kit Kit reparazione completo -	X	X	X	X	X		X	X		X	X		X	X	X	X				

+

10/11/2000

Catalogue : 547785

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta		BP 126	M
1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA		
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA		
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA		
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA		
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA		
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA		
7- MLT730 SA	17-		
8- MLT730 T SA	18-		
9- MLT730 T PS SA	19-		
10- MLT730 LS T SA	20-		

Rep / Hinw / Fig / Item / Rif	Numéro / Teil-Nr / Numero / Part-Nr / Part-Nr	Désignation / Bezeichnung / Descripcion / Description / Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
		Composition des Kits Kitzusammensetzung Composición de los conjuntos Kits composition - 561932 = Rep,Hinw,Fig,Item7,8,9,10,11,12,13,14,15,16,17,18 - 561933 = Kit Rep, Kit Hinw, Kit Fig, Kit Item; 90 + Rep, Hinw, Fig, Item; 5 - 561934 = Rep,Hinw,Fig,Item; 62,63,64 (BP126) 3,27,50,51,52,53 (BP125) - 561935 = Rep,Hinw,Fig,Item; 2,21,23,27,28,39,43,45,55 - 562002 = Rep,Hinw,Fig,Item; 8,10,49,65 (BP126) + 4,8,15,28,56 (BP125) - 562003 = Rep,Hinw,Fig,Item; 6,7,47 (BP126) + 33,34 (BP125) - 562004 = Rep,Hinw,Fig,Item; 15,18,36 - 562005 = Rep,Hinw,Fig,Item; 3,29 - 561940 = Rep,Hinw,Fig,Item; 19,24,38 - 561942 = Kit Rep, Kit Hinw, Kit Fig, Kit Item; 90,92,93 94,95,96,97,98 + Rep, Hinw, Fig, Item; 22 (BP125)																					

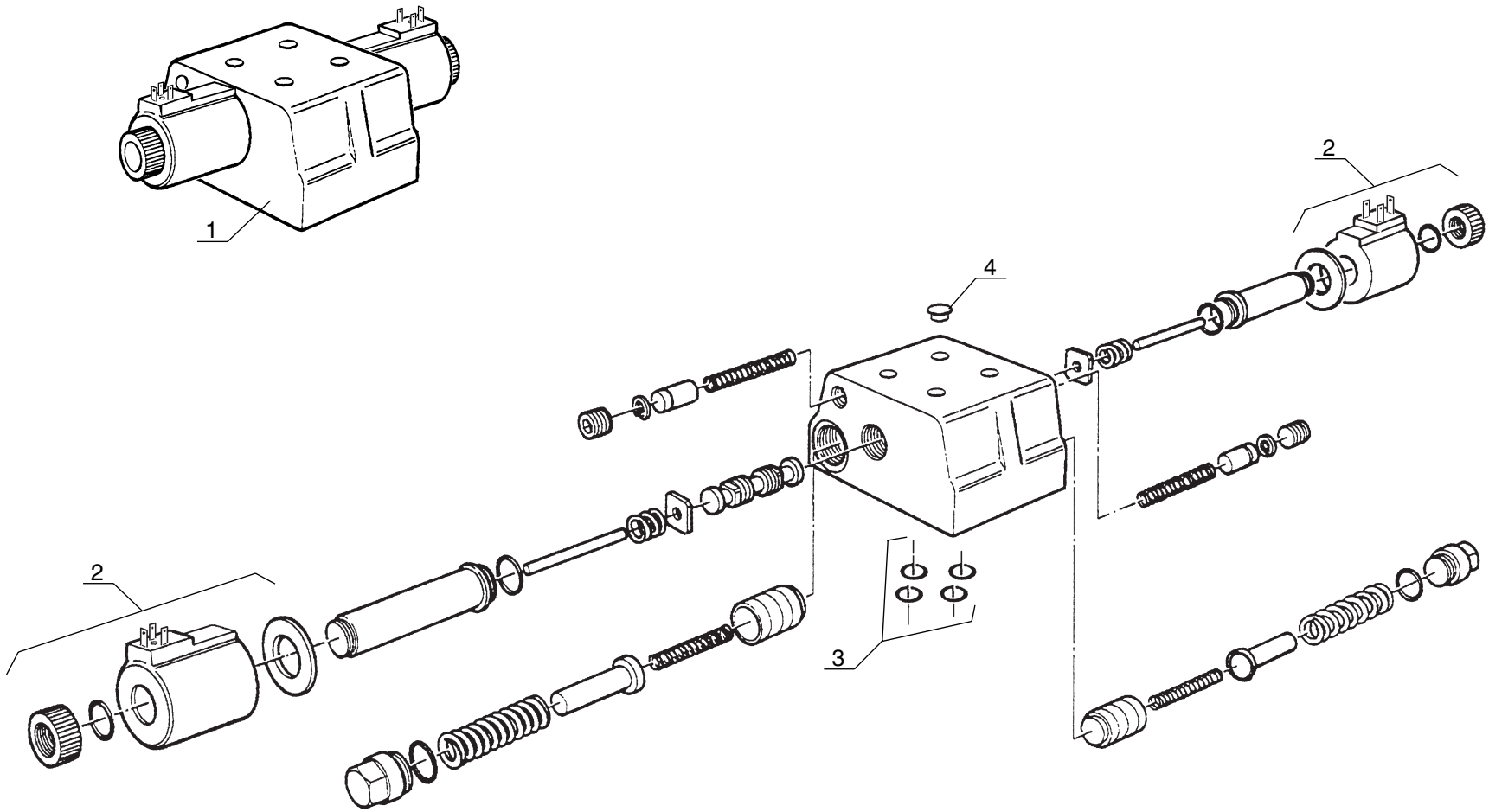
BP 127

POUR BOITE DE VITESSES
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DE VELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

[ ] Type : **16025**
[ ] Ref : **226 228**

VALVE DE CONTROLE ELECTRIQUE
ELEKTRISCHE KONTROLLVENTIL
VALVULA DE CONTROL ELECTRICA
ELECTRICAL CONTROL VALVE
VALVOLA DI CONTROLLO ELLETTRICO

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 629 / 633 / 730 120 LS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

25 / 05 / 00

Catalogue : 547785

1

VALVE DE CONTROLE ELECTRIQUE
ELEKTRISCHE KONTROLLVENTIL
VALVULA DE CONTROL ELECTRICO
ELECTRICAL CONTROL VALVE
VALVOLA DI CONTROLLO ELLETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 127** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	600792	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
2	561944	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
3	561943	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
4	562043	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				

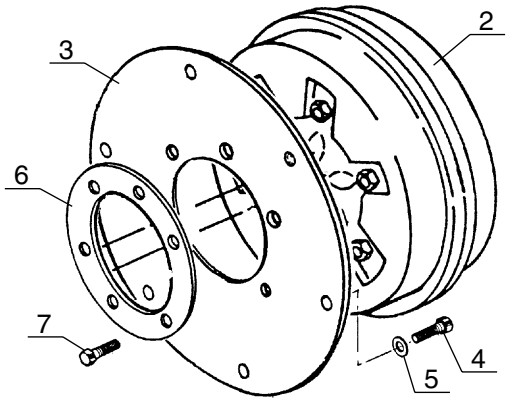
BOITE DE VITESSES - GETRIEBEKASTEN

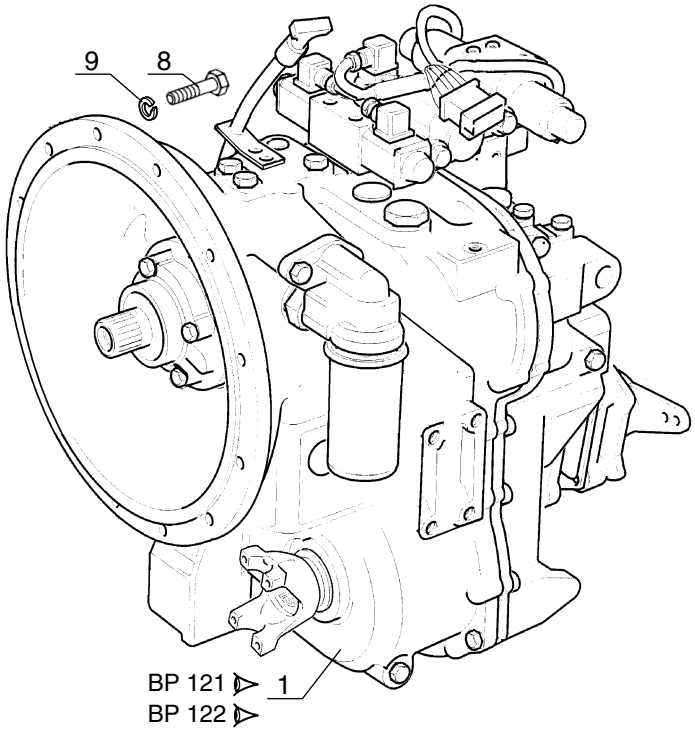
CAJA DE VELOCIDADES - GEAR BOX

CAMBIO

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	15999

REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	224 807


3
2
6
7
4
5


9
8
BP 121
BP 122
1

Catalogue : 547785

1

BOITE DE VITESSES ET CONVERTISSEUR
GETRIEBEKASTEN UND UMFORMER
CAJA DE VELOCIDADES Y CONVERTIDOR
GEAR BOX AND CONVERTER
CAMBIO E CONVERTITORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 120 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224807	Boîte de vitesse complète - Kompletter getriebekasten Caja de velocidades completo - Complete gear box Cambio complete -						1			1			1								
2	209372	Convertisseur - Umformer Convertidor - Converter Convertitore -						1			1			1								
3	209373	Plateau intermédiaire - Zwischenflansch Placa intermediario - Intermediate piece Piatto intermedio -						1			1			1								
4	209375	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						6			6			6								
5	209573	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						6			6			6								
6	209374	Plateau de renfort - Umformer verstarküng platte Placa refuerzo - Converter reinforcement plat Piatto di rinforzo -						1			1			1								
7	209376	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						6			6			6								
8	73192	Vis H,M 3/8 UNC zinguée - Schraube Tornillo - Screw Vite -						12			12			12								
9	73193	Rondelle W 3/ 8 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						12			12			12								

BP 121

POUR BOITE DE VITESSES
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DE VELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

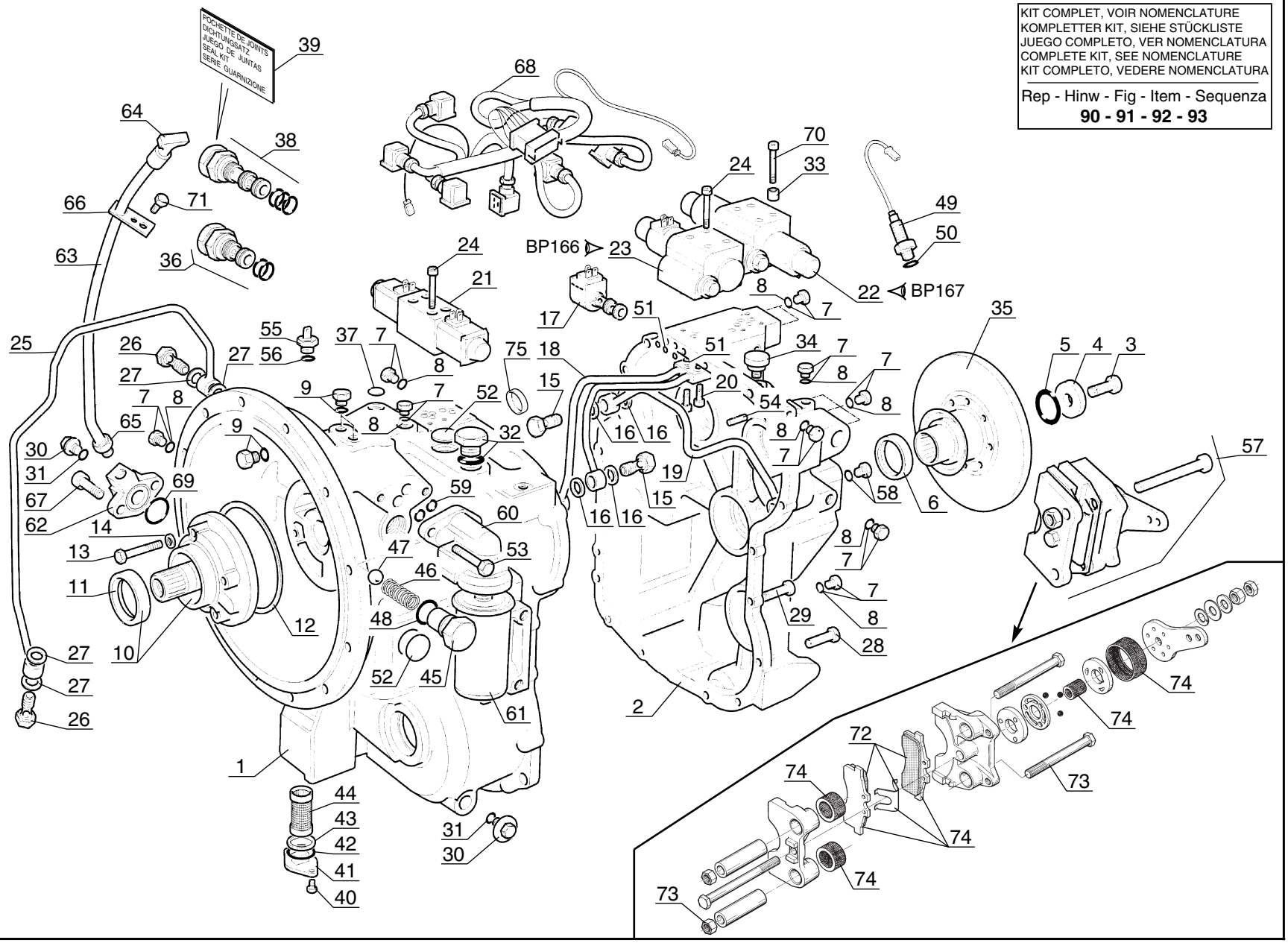
[ ] Type : **15999**
[ ] Ref : **224 807**

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

KIT COMPLET, VOIR NOMENCLATURE
KOMPLETTER KIT, SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO, VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO, VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Sequenza
90 - 91 - 92 - 93



P.A.O. xp

04 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 121** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564374	Carter transmission - Transmission gehaüse Carter transmisión - Transmision housing Carter trasmissione -						1			1			1								
2	564376	Carter arrière transmission - Transmission hinten kasten Carter trasero transmisión - Transmision rear case Carter posteriore trasmissione-						1			1			1								
3	561810	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						1			1			1								
4	109798	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						1			1			1								
5	550636	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						1			1			1								
6	109656	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -						1			1			1								
7	550705	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -						17			17			17								
8	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						17			17			17								
9	564379	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -						3			3			3								
10	564380	Pompe complète - Kompletter Pumpe Bomba completa - Complete Pump Pompa completa -						1			1			1								
11	109690	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -						1			1			1								

+

2

Catalogue : 547785

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 121** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	109676	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						1			1			1								
13	561760	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						4			4			4								
14	564381	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						4			4			4								
15	564387	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -						4			4			4								
16	564388	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -						8			8			8								
17	564389	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -						1			1			1								
18	564390	Tubulure (3ème et 4ème vitesse) Leitung (3ten und 4ten gang) Tobera (3ra y 4ra velocidad) - Pipe (3rd and 4th gear) Tubo introduziore (3° e 4° marcia)						1			1			1								
19	564391	Tubulure (1ère vitesse) - Leitung (1ten gang) Tobera (1ra velocidad) - Pipe (1th gear) Tubo introduziore (1° marcia) -						1			1			1								
20	564392	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						2			2			2								
21	564393	Valve - Ventil Válvula - Valve Valvola -						1			1			1								
22	600579	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

3

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
23	564394	Valve de contrôle (Marche arrière) Kontrollventil (Rückwärts) Válvula de control (Atras) - Control valve (Reverse) Valvola di controllo (Retro-marcia)						1			1			1								
24	561829	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						8			8			8								
25	564395	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduziore -						1			1			1								
26	564396	Vis creuse - Hohl schraube Tornillo hueco - Hollow screw Vite cava -						2			2			2								
27	564397	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -						4			4			4								
28	564398	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						2			2			2								
29	109727	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						15			15			15								
30	473366	Bouchon de vidange - Ablaßschraube Tapón de vaciado - Drain plug Tappo di scarico -						2			2			2								
31	473915	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						2			2			2								
32	564399	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -						1			1			1								
33	564400	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -						8			8			8								

19/08/2002

Catalogue : 547785

4

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
34	109705	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -						1			1			1								
35	564401	Flasque d'accouplement - Verbindung flansch Placa de acoplamiento - Coupling flange Flangia di accoppiamento -						1			1			1								
36	564402	Valve (Régulateur de pression)- Ventil (Druckregulierung) Válvula (Ajuste presión) - Valve (Pressure regulation) Valvola (Regulatore) -						1			1			1								
37	109716	Bouchon d'expansion - Stopfen Tapón - Plug Tappo -						2			2			2								
38	561823	Clapet de surpression - Druck ventil Válvula de superpresión - Over pressure valve Valvola di sovrapressione -						1			1			1								
39	561945	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -						1			1			1								
40	109732	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						2			2			2								
41	473368	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -						1			1			1								
42	550627	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						1			1			1								
43	550626	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						1			1			1								
44	109565	Crépine d'aspiration - Ansaugen seihe Alcachofa de aspiración - Suction strainer Pigna d'aspirazione -						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

5

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
45	564403	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -						1			1			1								
46	564404	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -						1			1			1								
47	109707	Bille - Kugel Bola - Ball Sfera -						1			1			1								
48	564405	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						1			1			1								
49	564406	Capteur - Sensor Sensor - Sensor Sónda -						1			1			1								
50	564407	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -						1			1			1								
51	561833	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						5			5			5								
52	564408	Bouchon d'expansion - Stopfen Tapón - Plug Tappo -						2			2			2								
53	109726	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						2			2			2								
54	109703	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -						2			2			2								
55	552502	Sonde de température huile - Ol temperatür transmitter Sonda de temperatura de aceite- Oil temperature sensor Sonda temperatura olio -						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

6

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 121** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
56	109657	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						1			1			1								
57	564409	Ensemble frein - Bremsanlage Conjunto freno - Brake assy Insieme freno -						1			1			1								
58	564410	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -						1			1			1								
59	564411	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						2			2			2								
60	564412	Carter filtre - Filter gehaüse Carter filtro - Filter housing Carter filtro -						1			1			1								
61	561749	Filtre à huile transmission - Ol filter getriebe Filtro aceite transmisión - Oil filter transmission Filtro olio trasmissione -						1			1			1								
62	564413	Adaptateur - Verbindung Adaptador - Adaptor Adattatore -						1			1			1								
63	564414	Tubulure - Leitung Tobera - Pipe Tubo introduziore -						1			1			1								
64	564415	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -						1			1			1								
65	564416	Raccord - Verschraubung Racor - Connection Raccordo -						1			1			1								
66	564417	Tôle de fixation - Befestigung blech Chapa de fijación - Fastening plate Lamiera di fissaggio -						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

7

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
67	564418	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						2			2			2								
68	564419	Faisceau (Boîte de vitesse) - Kabelbaum (Getriebekasten) Haz (Caja de velocidades) - Wiring harness (Gear box) Fascio (Cambio) -						1			1			1								
69	550677	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						1			1			1								
70	564421	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						8			8			8								
71	564423	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						2			2			2								
72	564763	Kit (Garnitures + Ressort) - Kit (Bremsbelag + Feder) Juego (Guarnición de Freno + Muelle) Kit (Brake lining + Spring) Kit (Guarnizione + Molla) -						1			1			1								
73	564764	Kit (Vis + Ecrou) - Kit (Schraube + Mutter) kit (Tornillo + Tuerca) - Kit (Screw + Nut) Kit (Vite + Dado) -						2			2			2								
74	564765	Kit de frein - Bremsbelag kit Juego de Freno - Kit brake lining Kit freno -						1			1			1								
75	601688	Bouchon d'expansion - Stopfen Tapón - Plug Tappo -						1			1			1								
90	604309	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -						X			X			X								
91	604313	Kit valve - Ventil Kit Kit válvula - Valve kit Kit valvola -						X			X			X								

+

19/08/2002

Catalogue : 547785

BOITE DE VITESSES (Détails)
GETRIEBEKASTEN (Einzelteile)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles)
GEAR BOX (Details)
CAMBIO (Dettaglio)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 121 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
92	604314	Kit pompe - Pumpe kit Kit bomba - Pump kit Kit pompa -						X			X			X								
93	604315	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -						X			X			X								
		* Composition des Kits Kitzusammensetzung Composición de los conjuntos Kits composition Composizione kit																				
		- 604309 = Rep,Hinw,Fig,Item,Rif 6,11,12,14,16,27,37,50,52, 75 (BP121) + 6,12,28,38,58,90,92 (BP122)																				
		- 604313 = Rep,Hinw,Fig,Item,Rif 17,21,22,23,36,38																				
		- 604314 = Rep,Hinw,Fig,Item,Rif 10,12,13,14																				
		- 604315 = Rep,Hinw,Fig,Item,Rif 5,7,30,41,48,59 (BP121) + 14,89 (BP122)																				

BP 122

POUR BOITE DE VITESSES
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DE VELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

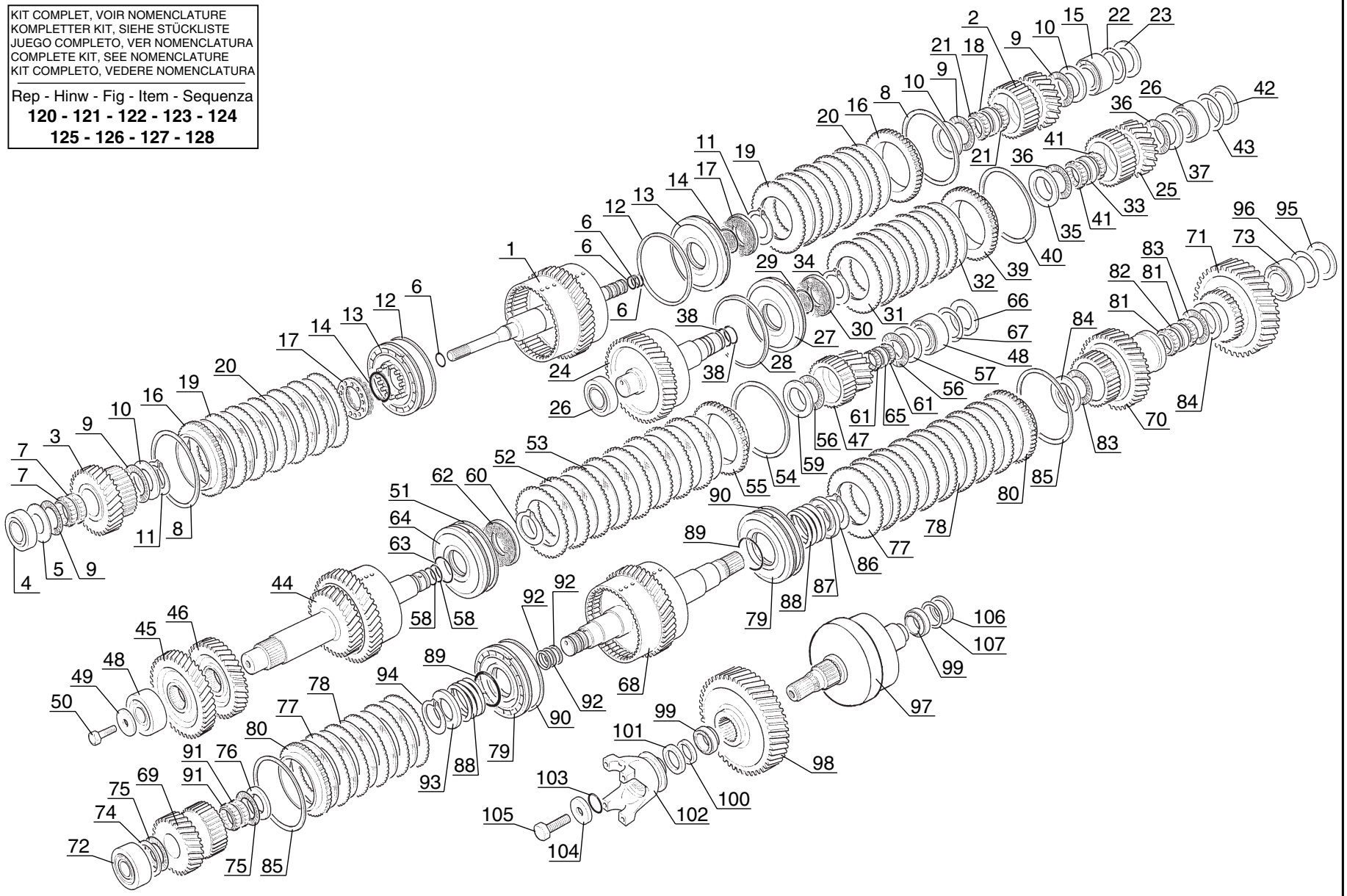
[ ] Type : **15999**
[ ] Ref : **224 807**

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETREIBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Pinòn)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A

KIT COMPLET, VOIR NOMENCLATURE
KOMPLETTER KIT, SIEHE STÜCKLISTE
JUEGO COMPLETO, VER NOMENCLATURA
COMPLETE KIT, SEE NOMENCLATURE
KIT COMPLETO, VEDERE NOMENCLATURA

Rep - Hinw - Fig - Item - Sequenza
120 - 121 - 122 - 123 - 124
125 - 126 - 127 - 128



P.A.O. xp

04 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564424	Arbre d'entrée Arbol de entrada Albero di entrato						1			1			1								
2	564425	Pignon (24 dents) Piñón (24 dientes) Ingranaggio (24 dente)						1			1			1								
3	564426	Pignon (32 dents) Piñón (32 dientes) Ingranaggio (32 dente)						1			1			1								
4	561787	Roulement Rodamiento Cuscinetto						1			1			1								
5	561789	Rondelle de poussée Arandela de presión Rondella						1			1			1								
6	564427	Joint torique Junta tórica Anello OR						4			4			4								
7	564428	Roulement à aiguilles Rodamiento de agujas Cuscinetto						2			2			2								
8	564429	Bague d'arrêt Anillo de parada Anello di arresto						2			2			2								
9	564430	Roulement Rodamiento Cuscinetto						4			4			4								
10	564431	Rondelle Arandela Rondella						3			3			3								
11	564432	Circlips Aro retén Anello elastico						3			3			3								

+

2

Catalogue : 547785

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **BP 122** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	109663	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -						2			2			2								
13	564433	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -						2			2			2								
14	564434	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						2			2			2								
15	564435	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -						1			1			1								
16	564436	Plateau - Platte Placa - Plate Piatto -						2			2			2								
17	564437	Arrêt ressort - Triebfeder anschlag Tope resorte - Spring retainer Arresto molla -						2			2			2								
18	564438	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -						1			1			1								
19	564439	Disque d'embrayage - Kupplung disk Disco de embrague - Clutch disc Disco d'innesto -						11			11			11								
20	564440	Disque de friction - Reibung disk Disco de fricción - Friction disc Disco frizione -						11			11			11								
21	562770	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -						2			2			2								
22	564382	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								

+

21/08/2002

Catalogue : 547785

3

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
22	564383	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
22	564384	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
22	564385	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
23	564386	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -						1			1			1								
24	564466	Arbre de renvoi - Vorgelegewelle Arbo de reenvio - Countershaft Albero di rinvio -						1			1			1								
25	564425	Pignon (24 dents) - Zähnrad (24 zähne) Piñón (24 dientes) - Gear (24 teeth) Ingranaggio (24 dente) -						1			1			1								
26	561787	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -						2			2			2								
27	564433	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -						1			1			1								
28	109663	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -						1			1			1								
29	564434	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						1			1			1								
30	564437	Arrêt ressort - Triebfeder anschlag Tope resorte - Spring retainer Arresto molla -						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

4

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 122** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
31	564439	Disque d'embrayage - Kupplung disk Disco de embrague - Clutch disc Disco d'innesto -						5			5			5								
32	564440	Disque de friction - Reibung disk Disco de fricción - Friction disc Disco frizione -						5			5			5								
33	564438	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -						1			1			1								
34	564432	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -						1			1			1								
35	564431	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						1			1			1								
36	564430	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -						2			2			2								
37	561789	Rondelle de poussée - Druck unterlegscheibe Arandela de presión - Thrustwasher Rondella -						1			1			1								
38	109624	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -						2			2			2								
39	564436	Plateau - Platte Placa - Plate Piatto -						1			1			1								
40	564429	Bague d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Anello di arresto -						1			1			1								
41	562770	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -						2			2			2								

+

Catalogue : 547785

5

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	561779	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -						1			1			1								
43	561780	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
43	561781	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
43	561782	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
43	561783	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
44	564441	Arbre de renvoi - Vorgelegewelle Arbo de reenvio - Countershaft Albero di rinvio -						1			1			1								
45	564442	Pignon (44 dents) - Zähnrad (44 zähne) Piñón (44 dientes) - Gear (44 teeth) Ingranaggio (44 dente) -						1			1			1								
46	564443	Pignon (38 dents) - Zähnrad (38 zähne) Piñón (38 dientes) - Gear (38 teeth) Ingranaggio (38 dente) -						1			1			1								
47	564444	Pignon 1ère et 2ème vitesse - Zähnrad 1st und 2te gang Piñón 1ra y 2ra velocidad - Output shaft 1st and 2nd gea Ingranaggio 1° e 2° marcia -						1			1			1								
48	561786	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -						2			2			2								
49	109798	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

6

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 122** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
50	561810	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						1			1			1								
51	109663	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -						1			1			1								
52	564439	Disque d'embrayage - Kupplung disk Disco de embrague - Clutch disc Disco d'innesto -						8			8			8								
53	564440	Disque de friction - Reibung disk Disco de fricción - Friction disc Disco frizione -						8			8			8								
54	564429	Bague d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Anello di arresto -						1			1			1								
55	564436	Plateau - Platte Placa - Plate Piatto -						1			1			1								
56	564445	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -						2			2			2								
57	561773	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						1			1			1								
58	109624	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -						2			2			2								
59	564446	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						1			1			1								
60	564432	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

7

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
61	601429	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -						2			2			2								
62	564437	Arrêt ressort - Triebfeder anschlag Tope resorte - Spring retainer Arresto molla -						1			1			1								
63	564434	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						1			1			1								
64	564433	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -						1			1			1								
65	564447	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -						1			1			1								
66	109598	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -						1			1			1								
67	109599	Cale d'épaisseur 0,051 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
67	109600	Cale d'épaisseur 0,076 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
67	109601	Cale d'épaisseur 0,178 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
67	109602	Cale d'épaisseur 0,559 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
68	564448	Arbre de sortie - Ausgangs welle Arbol de salida - Out put shaft Albero di uscita -						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

8

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
69	564449	Pignon 4ème vitesse (26 dents)- Zähnrad 4ten gang (26 zähne) Piñón 4ta velocidad (26 dientes) 4th gear (26 teeth) Ingranaggio 4° marcia (26 dente)						1			1			1								
70	564450	Pignon 3ème vitesse (38 dents)- Zähnrad 3ten gang (38 zähne) Piñón 3ra velocidad (38 dientes) 3rd gear (38 teeth) Ingranaggio 3° marcia (38 dente)						1			1			1								
71	564451	Pignon (48 dents) - Zähnrad (48 zähne) Piñón (48 dientes) - Gear (48 teeth) Ingranaggio (48 dente) -						1			1			1								
72	109622	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -						1			1			1								
73	561786	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -						1			1			1								
74	561773	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						1			1			1								
75	564445	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -						2			2			2								
76	564446	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						1			1			1								
77	564439	Disque d'embrayage - Kupplung disk Disco de embrague - Clutch disc Disco d'innesto -						13			13			13								
78	564440	Disque de friction - Reibung disk Disco de fricción - Friction disc Disco frizione -						13			13			13								
79	564453	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -						2			2			2								

+

Catalogue : 547785

9

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
80	564436	Plateau - Platte Placa - Plate Piatto -						2			2			2								
81	564454	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -						2			2			2								
82	564455	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -						1			1			1								
83	564456	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -						2			2			2								
84	564457	Rondelle de butée - Anschlagunterlegscheibe Arandela de tope - Stop washer Rondella reggisp -						2			2			2								
85	564429	Bague d'arrêt - Sprengring Anillo de parada - Snap ring Anello di arresto -						2			2			2								
86	564458	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -						1			1			1								
87	564459	Coupelle de ressort - Federteller Copela de resorte - Spring plate Coppela di molla -						1			1			1								
88	564460	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -						2			2			2								
89	564461	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						2			2			2								
90	109663	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -						2			2			2								

+

Catalogue : 547785

10

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
91	601429	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -						2			2			2								
92	109624	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -						3			3			3								
93	564462	Coupelle de ressort - Federteller Copela de resorte - Spring plate Coppela di molla -						1			1			1								
94	564463	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -						1			1			1								
95	109598	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -						1			1			1								
96	109599	Cale d'épaisseur 0,051 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
96	109600	Cale d'épaisseur 0,076 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
96	109601	Cale d'épaisseur 0,178 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
96	109602	Cale d'épaisseur 0,559 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
97	604259	Arbre de sortie - Ausgangs welle Arbol de salida - Out put shaft Albero di uscita -						1			1			1								
98	564465	Pignon - Zähnrad Piñón - Gear Ingranaggio -						1			1			1								

+

Catalogue : 547785

11

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 122** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
99	561787	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -						2			2			2								
100	561808	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -						1			1			1								
101	109656	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -						1			1			1								
102	564378	Chape d'accouplement - Gabelkupplung Horquilla de acoplamiento - End yoke Forchetta -						1			1			1								
103	550636	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -						1			1			1								
104	109798	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -						1			1			1								
105	561810	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						1			1			1								
106	561779	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -						1			1			1								
107	561780	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
107	561781	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
107	561782	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								

+

21/08/2002

Catalogue : 547785

12

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 122 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
107	561783	Cale d'épaisseur - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -						X			X			X								
120	604305	Kit embrayage arbre d'entrée - Kupplungsatz Juego de embrague - Clutch pack kit Kit innesto -						X			X			X								
121	604306	Kit embrayage arbre de renvoi - Kupplungsatz Juego de embrague - Clutch pack kit Kit innesto -						X			X			X								
122	604307	Kit embrayage arbre primaire - Kupplungsatz Juego de embrague - Clutch pack kit Kit innesto -						X			X			X								
123	604308	Kit embrayage arbre marche arrière Kupplungsatz Juego de embrague - Clutch pack kit Kit innesto -						X			X			X								
124	604309	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -						X			X			X								
125	604310	Kit circlips - Sicherungsring Kit Kit aro retén - Circlips kit Kit anello elastico -						X			X			X								
126	604311	Kit cale - Keil Kit Kit cala - Wedge kit Kit spessore -						X			X			X								
127	604312	Kit rondelle de butée - Anschlagunterlagscheibe kit Kit arandela de tope - Stop washer kit Kit rondella reggisp -						X			X			X								
128	604315	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Kit guarnizióni -						X			X			X								
		* Composition des Kits Kitzusammensetzung Composición de los conjuntos Kits composition																				

21/08/2002

13

Catalogue : 547785

BOITE DE VITESSES (Détails mécanismes - Pignonnerie)
GETRIEBEKASTEN (Mechanismus einzelteile - Zahnrad)
CAJA DE VELOCIDADES (Detalles mecanismo - Piñón)
GEAR BOX (Mechanism détails - Gear)
CAMBIO (Particolari meccanici - Pignone)

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 122 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep / Hinw / Fig / Item / Rif	Numéro / Teil-Nr / Numero / Part-Nr / Part-Nr	Désignation / Bezeichnung / Descripcion / Description / Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
		Composizione kit - 604305 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 8,11,12,13,14,16,17,19,20 - 604306 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 51,53,54,55,60,62,63,64 - 604307 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 77,79,80,85,86,87,88,89,90 - 604308 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 27,28,29,30,31,32,34,39,40 - 604309 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 6,12,28,38,58,90,92 (BP122) + 6,11,12,14,16,27,37,50,52,75 (BP121) - 604310 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 8,11,40,54,60,85,86,94 - 604311 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 22,43,96 - 604312 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 5,10,35,57,59,76,84 - 604315 = Rep,Hinw,Fig,Item,rif 14,89 (BP122) + 5,7,30,41,48,59 (BP121)																					

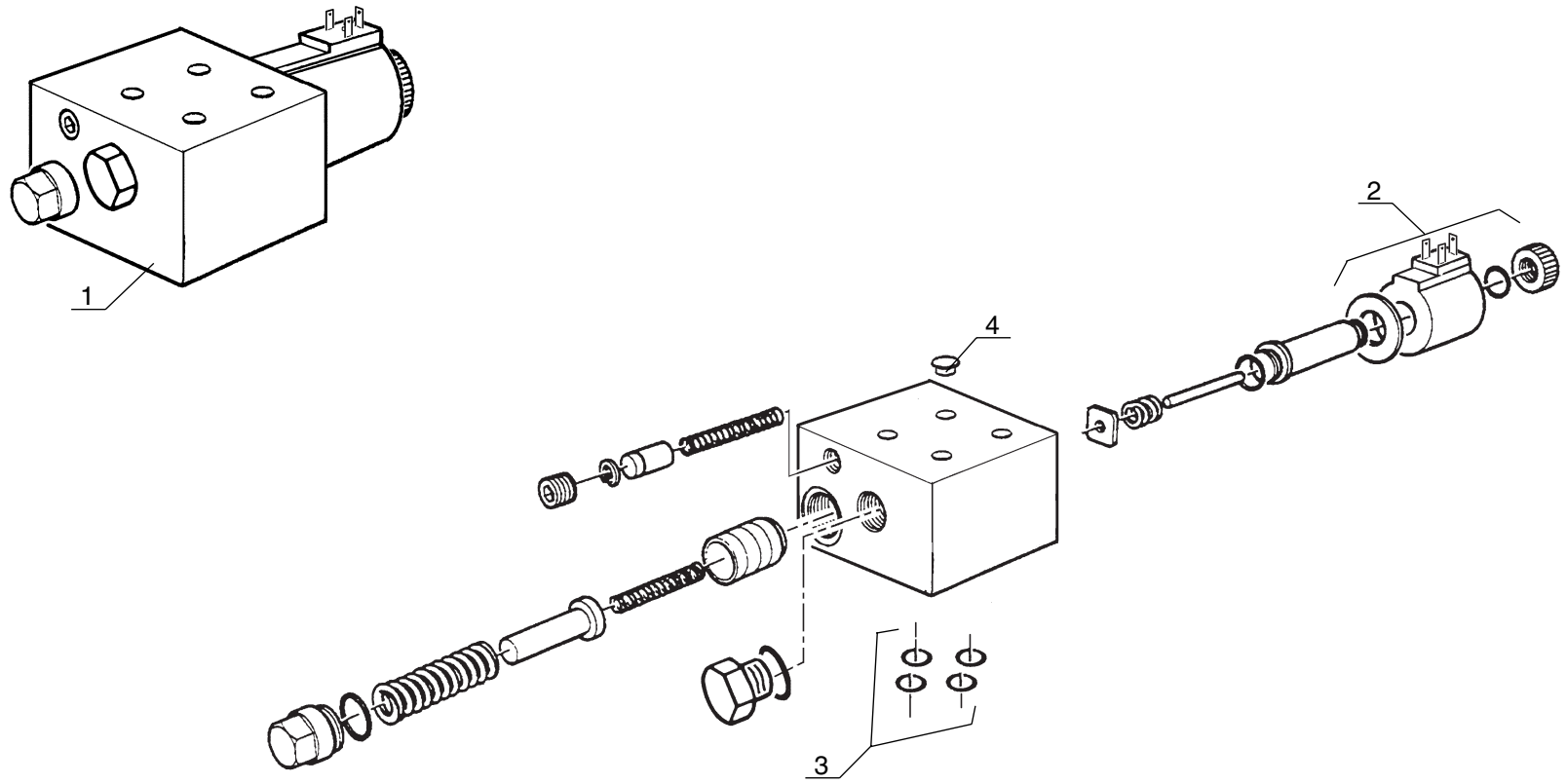
BP 166

POUR BOITE DE VITESSES
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DE VELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

[ ] Type : **15999**
[ ] Ref : **224 807**

VALVE DE CONTROLE ELECTRIQUE
ELEKTRISCHE KONTROLLVENTIL
VALVULA DE CONTROL ELECTRICA
ELECTRICAL CONTROL VALVE
VALVOLA DI CONTROLLO ELLETTRICO

MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

15 / 11 / 00

1

Catalogue : 547785

VALVE DE CONTROLE ELECTRIQUE
ELEKTRISCHE KONTROLLVENTIL
VALVULA DE CONTROL ELECTRICO
ELECTRICAL CONTROL VALVE
VALVOLA DI CONTROLLO ELLETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 166** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	564394	Valve de contrôle (Marche arrière) Kontrollventil (Rückwärts) Válvula de control (Atras) - Control valve (Reverse) Valvola di controllo (Retro-marcia)						1			1			1								
2	561944	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -						1			1			1								
3	561943	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -						1			1			1								
4	562043	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -						4			4			4								

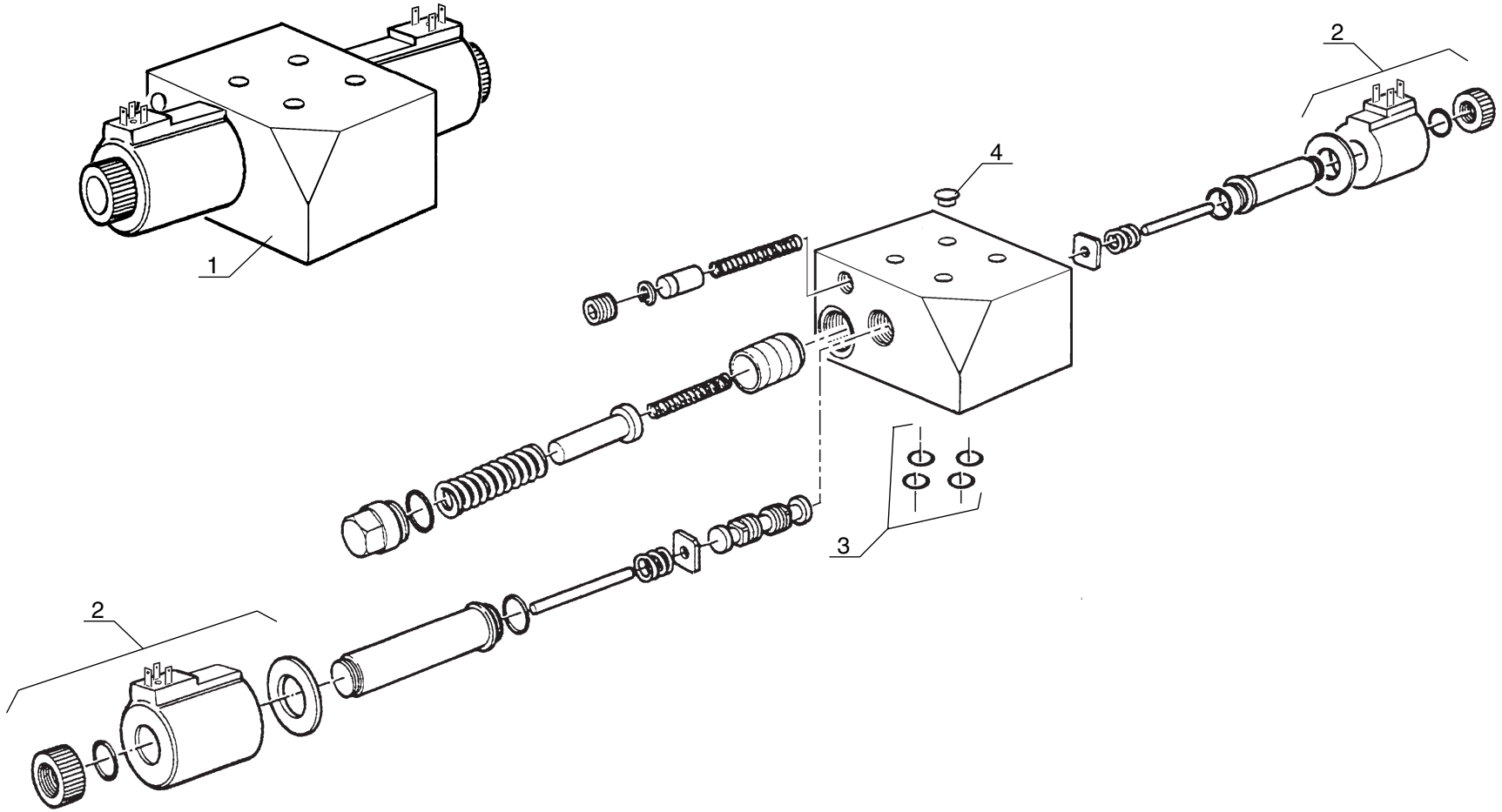
BP 167

POUR BOITE DE VITESSES
FUR GETREIBEKASTEN
PARA CAJA DE VELOCIDADES
FOR GEAR BOX
PER CAMBIO

[ ] Type : **15999**
[ ] Ref : **224 807**

VALVE DE CONTROLE ELECTRIQUE
ELEKTRISCHE KONTROLLVENTIL
VALVULA DE CONTROL ELECTRICA
ELECTRICAL CONTROL VALVE
VALVOLA DI CONTROLLO ELLETTRICO

MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 633 / 730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

16 / 11 / 00

Catalogue : 547785

1

VALVE DE CONTROLE ELECTRIQUE
ELEKTRISCHE KONTROLLVENTIL
VALVULA DE CONTROL ELECTRICO
ELECTRICAL CONTROL VALVE
VALVOLA DI CONTROLLO ELLETTRICO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **BP 167** **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA									
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA									
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA									
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA									
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA									
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA									
7- MLT730 SA											17-									
8- MLT730 T SA											18-									
9- MLT730 T PS SA											19-									
10- MLT730 LS T SA											20-									

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	600579	Valve de contrôle électrique - Elektrische kontrollventil Válvula de control electrico - Electrical control valve Valvola di controllo elettrico-						1			1			1								
2	561944	Solénoïde - Solenoid Solenoide - Solenoid Solenoide -						2			2			2								
3	561943	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -						1			1			1								
4	562043	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -						4			4			4								

21/08/2002

RENVOI D' ANGLES - ZAHNRADVORGELEGE

REENVIO DE ANGULO - ANGLE RETURN

RINVIO D'ANGOLO

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	15932

REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	222 758

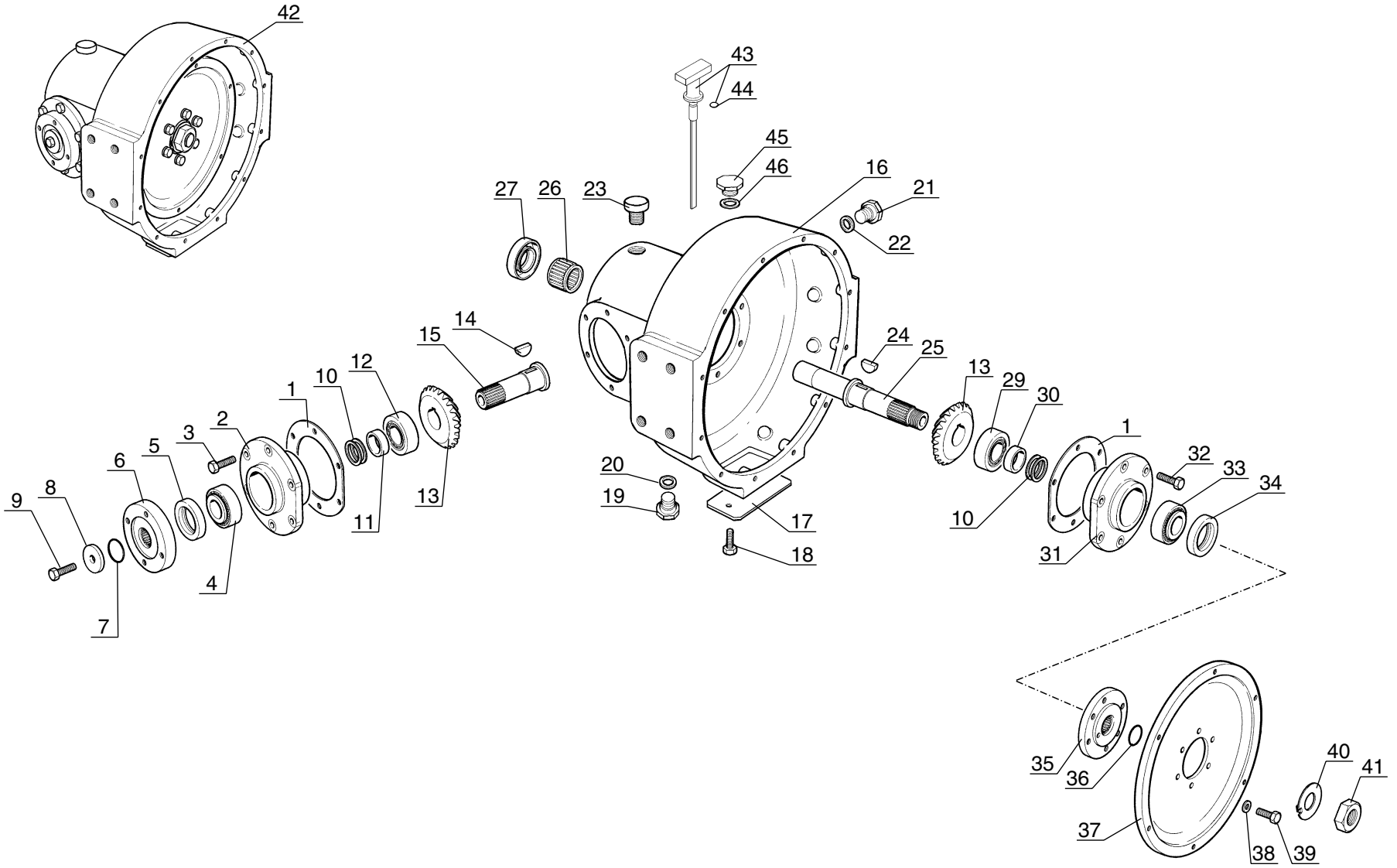
BP 109

POUR RENVOI D' ANGLE
FUR ZAHNRADVORGELEGE
PARA REENVIO DE ANGULO
FOR ANGLE RETURN
PER RINVIO D'ANGOLO

[ ] Type : **15932**
[ ] Ref : **222 758**

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
ANGLE RETURN
RINVIO D'ANGOLO

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

12 / 10 / 00

Catalogue : 547785

1

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 109 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550587	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X					X	X	X				X	X	X	X				
1	550588	Cale d'épaisseur 0,25 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X					X	X	X				X	X	X	X				
1	550589	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X					X	X	X				X	X	X	X				
1	550590	Cale d'épaisseur 0,075 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X					X	X	X				X	X	X	X				
1	550591	Cale d'épaisseur 0,05 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X					X	X	X				X	X	X	X				
2	563783	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
3	550593	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6					6	6	6				6	6	6	6				
4	109701	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
5	550597	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
6	550594	Flasque d'accouplement - Verbindung flansch Placa de acoplamiento - Coupling flange Flangia di accoppiamento -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
7	550596	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				

21/08/2002

2

Catalogue : 547785

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 109** | **M**

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	550595	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
9	561810	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
10	550599	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X					X	X	X				X	X	X	X				
10	550600	Cale d'épaisseur 0,25 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X					X	X	X				X	X	X	X				
10	550601	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X					X	X	X				X	X	X	X				
10	550602	Cale d'épaisseur 0,075 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X					X	X	X				X	X	X	X				
10	550603	Cale d'épaisseur 0,05 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X					X	X	X				X	X	X	X				
11	550604	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
12	563792	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
13	564032	Ensemble pignons coniques (23 dents) Kagelräder Conpunto piñón conica - Bevel gear assy Insieme ingranaggio -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
14	550608	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 109 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	563787	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
16	563784	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
17	550623	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
18	550624	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2					2	2	2				2	2	2	2				
19	550622	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
20	550621	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
21	550614	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
22	550613	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
23	109705	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
24	550608	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
25	563789	Arbre d'entraînement - Antriebwelle Arbol de arrastre - Drive shaft Albero trasmissione -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				

21/08/2002

Catalogue : 547785

4

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 109 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	563769	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
27	563788	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
29	550605	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
30	550604	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
31	550625	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
32	550593	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6					6	6	6				6	6	6	6				
33	550605	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
34	550597	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
35	550620	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
36	550596	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
37	550615	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

5

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 109 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
38	550616	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	6	6					6	6	6				6	6	6	6				
39	550617	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6					6	6	6				6	6	6	6				
40	550618	Rondelle frein - Sicherungscheibe Arandela freno - Lock washer Rondella -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
41	550619	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
42	222758	Renvoi d'angles - Zahnradvorgelege Reenvio de angulo - Bevel drive Rinvio d'angolo -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
43	602308	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
44	134677	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
45	550614	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				
46	550613	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1					1	1	1				1	1	1	1				

RENVOI D' ANGLES - ZAHNRADVORGELEGE

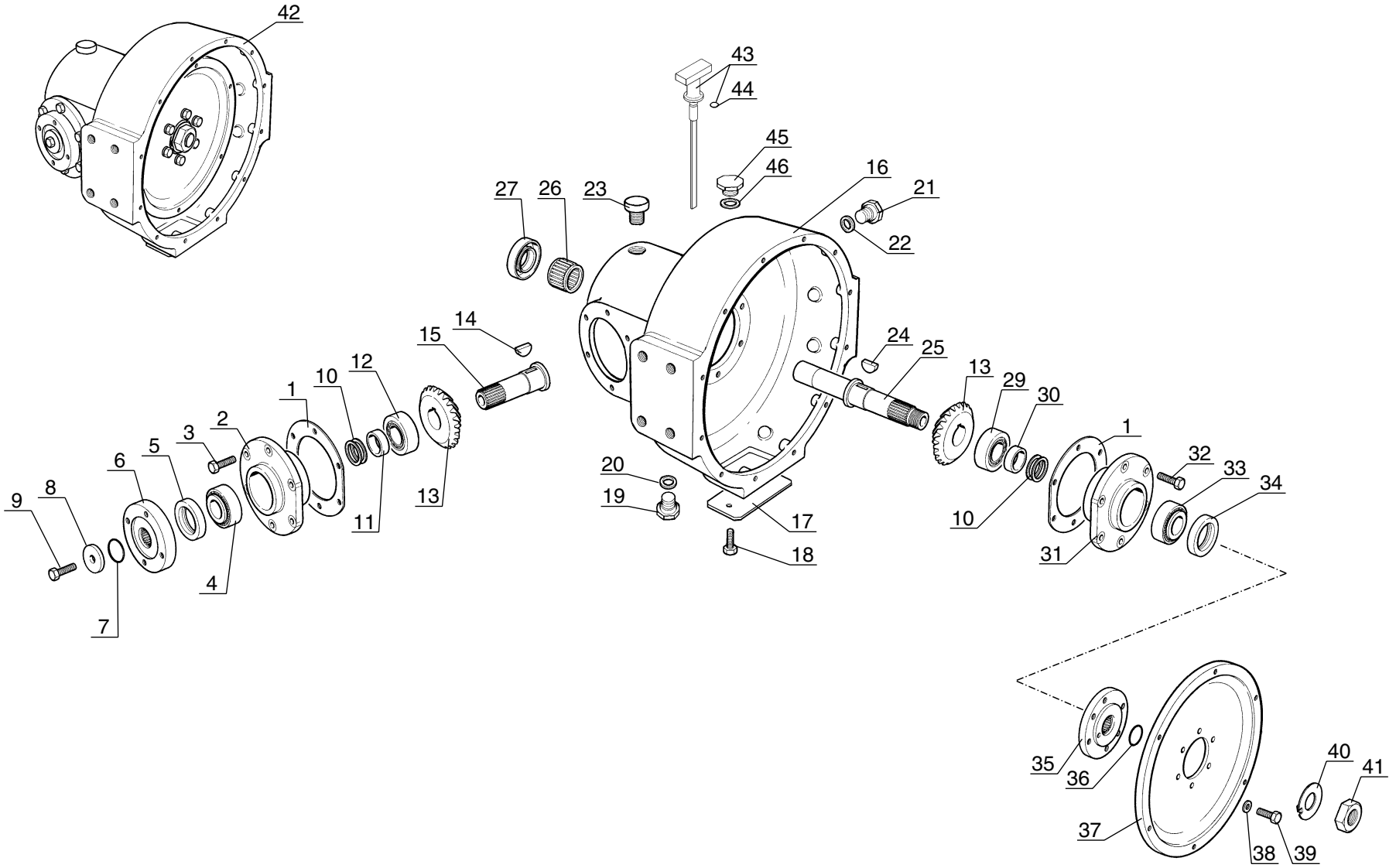
REENVIO DE ANGULO - ANGLE RETURN

RINVIO D'ANGOLO

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	15930

REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	224 053

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
ANGLE RETURN
RINVIO D'ANGOLO



Catalogue : 547785

1

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 110** | **M**

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	550587	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X	X	X	X				X	X	X								
1	550588	Cale d'épaisseur 0,25 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X	X	X	X				X	X	X								
1	550589	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X	X	X	X				X	X	X								
1	550590	Cale d'épaisseur 0,075 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X	X	X	X				X	X	X								
1	550591	Cale d'épaisseur 0,05 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X	X	X	X				X	X	X								
2	563783	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -			1	1	1	1				1	1	1								
3	550593	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			6	6	6	6				6	6	6								
4	109701	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			1	1	1	1				1	1	1								
5	550597	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
6	550594	Flasque d'accouplement - Verbindung flansch Placa de acoplamiento - Coupling flange Flangia di accoppiamento -			1	1	1	1				1	1	1								
7	550596	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1	1	1	1				1	1	1								

+

21/08/2002

Catalogue : 547785

2

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 110 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	550595	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			1	1	1	1				1	1	1								
9	561810	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1	1	1	1				1	1	1								
10	550599	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X	X	X	X				X	X	X								
10	550600	Cale d'épaisseur 0,25 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X	X	X	X				X	X	X								
10	550601	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X	X	X	X				X	X	X								
10	550602	Cale d'épaisseur 0,075 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X	X	X	X				X	X	X								
10	550603	Cale d'épaisseur 0,05 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X	X	X	X				X	X	X								
11	550604	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1	1	1	1				1	1	1								
12	563792	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			1	1	1	1				1	1	1								
13	564032	Ensemble pignons coniques (23 dents) Kagelräder Conpunto piñón conica - Bevel gear assy Insieme ingranaggio -			1	1	1	1				1	1	1								
14	550608	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -			1	1	1	1				1	1	1								

21/08/2002

3

Catalogue : 547785

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 110** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
15	563787	Axe - Achse Eje - Axle Perno -			1	1	1	1				1	1	1								
16	563785	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1	1	1	1				1	1	1								
17	550623	Trappe de visite - Kontrolle klappe Puerta de inspección - Sludge door Trappola di visita -			1	1	1	1				1	1	1								
18	550624	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2	2	2	2				2	2	2								
19	550622	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1	1	1	1				1	1	1								
20	550621	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
21	550614	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1	1	1	1				1	1	1								
22	550613	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
23	109705	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -			1	1	1	1				1	1	1								
24	550608	Clavette - Keil Chaveta - Key Chiavetta -			1	1	1	1				1	1	1								
25	563790	Arbre d'entraînement - Antriebwelle Arbol de arrastre - Drive shaft Albero trasmissione -			1	1	1	1				1	1	1								

21/08/2002

Catalogue : 547785

4

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 110 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
26	563769	Roulement à aiguilles - Rollenlager Rodamiento de agujas - Roller bearing Cuscinetto -			1	1	1	1				1	1	1								
27	563788	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
29	550605	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			1	1	1	1				1	1	1								
30	550604	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1	1	1	1				1	1	1								
31	550625	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -			1	1	1	1				1	1	1								
32	550593	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			6	6	6	6				6	6	6								
33	550605	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			1	1	1	1				1	1	1								
34	550597	Joint - Dichtung Junta - Seal Guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								
35	550620	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -			1	1	1	1				1	1	1								
36	550596	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1	1	1	1				1	1	1								
37	550615	Flasque - Flansch Placa - Flange Flangia -			1	1	1	1				1	1	1								

+

Catalogue : 547785

5

RENVOI D'ANGLES
ZAHNRADVORGELEGE
REENVIO DE ANGULO
BEVEL DRIVE
RINVIO D'ANGOLO

BP 110 **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1-	MLT629 SA	11-	MLT730 120LS SA
2-	MLT629 T SA	12-	MLT730 120LS PS SA
3-	MLT629 120LS SA	13-	MT732 SA
4-	MLT633 LS T SA	14-	MT732 T SA
5-	MLT633 120LS SA	15-	MT932 SA
6-	MLT633 120LS PS SA	16-	MT932 T SA
7-	MLT730 SA	17-	
8-	MLT730 T SA	18-	
9-	MLT730 T PS SA	19-	
10-	MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
38	550616	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			6	6	6	6				6	6	6								
39	550617	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			6	6	6	6				6	6	6								
40	550618	Rondelle frein - Sicherungscheibe Arandela freno - Lock washer Rondella -			1	1	1	1				1	1	1								
41	550619	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1	1	1	1				1	1	1								
42	224053	Renvoi d'angles - Zahnradvorgelege Reenvio de angulo - Bevel drive Rinvio d'angolo -			1	1	1	1				1	1	1								
43	602308	Jauge - Eichmass Galga - Gauge Livello -			1	1	1	1				1	1	1								
44	134677	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1	1	1	1				1	1	1								
45	550614	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1	1	1	1				1	1	1								
46	550613	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1	1	1	1				1	1	1								

CARDAN DE TRANSMISSION

KARDANKUPPLUNG

CARDAN DE TRANSMISION

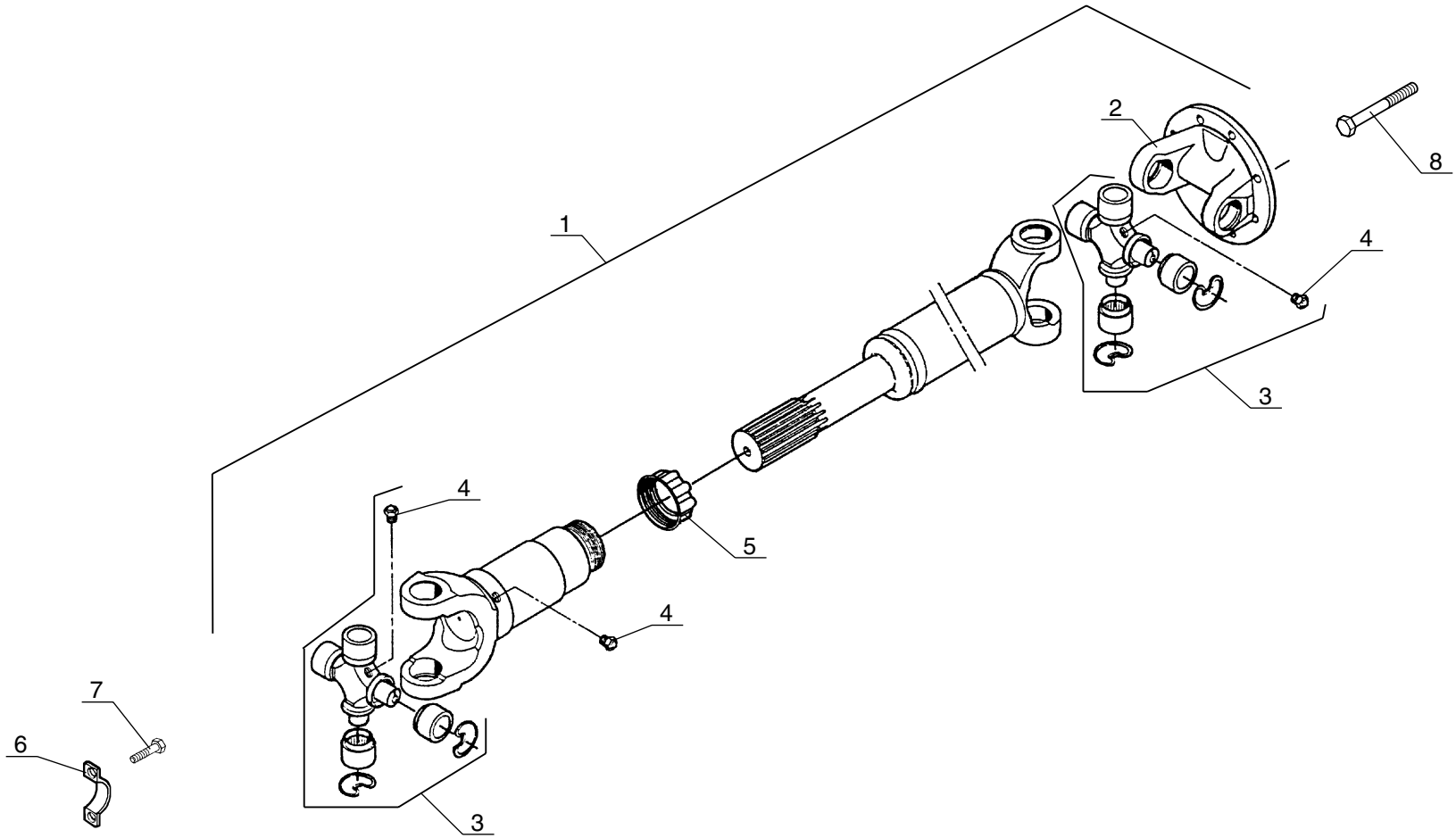
CARDAN COUPLING

ALBERO DI TRASMISSIONE

BP 106

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU AVANT
KARDANKUPPLUNG GETRIEBKASTEN - VORNACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE DELANTERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - FRONT AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - ASSALE ANTERIORE

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

10 / 05 / 00

Catalogue : 547785

1

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU AVANT
KARDANKUPPLUNG GETRIEBEKASTEN - VORNACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE DELANTERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - FRONT AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 106** | **M**

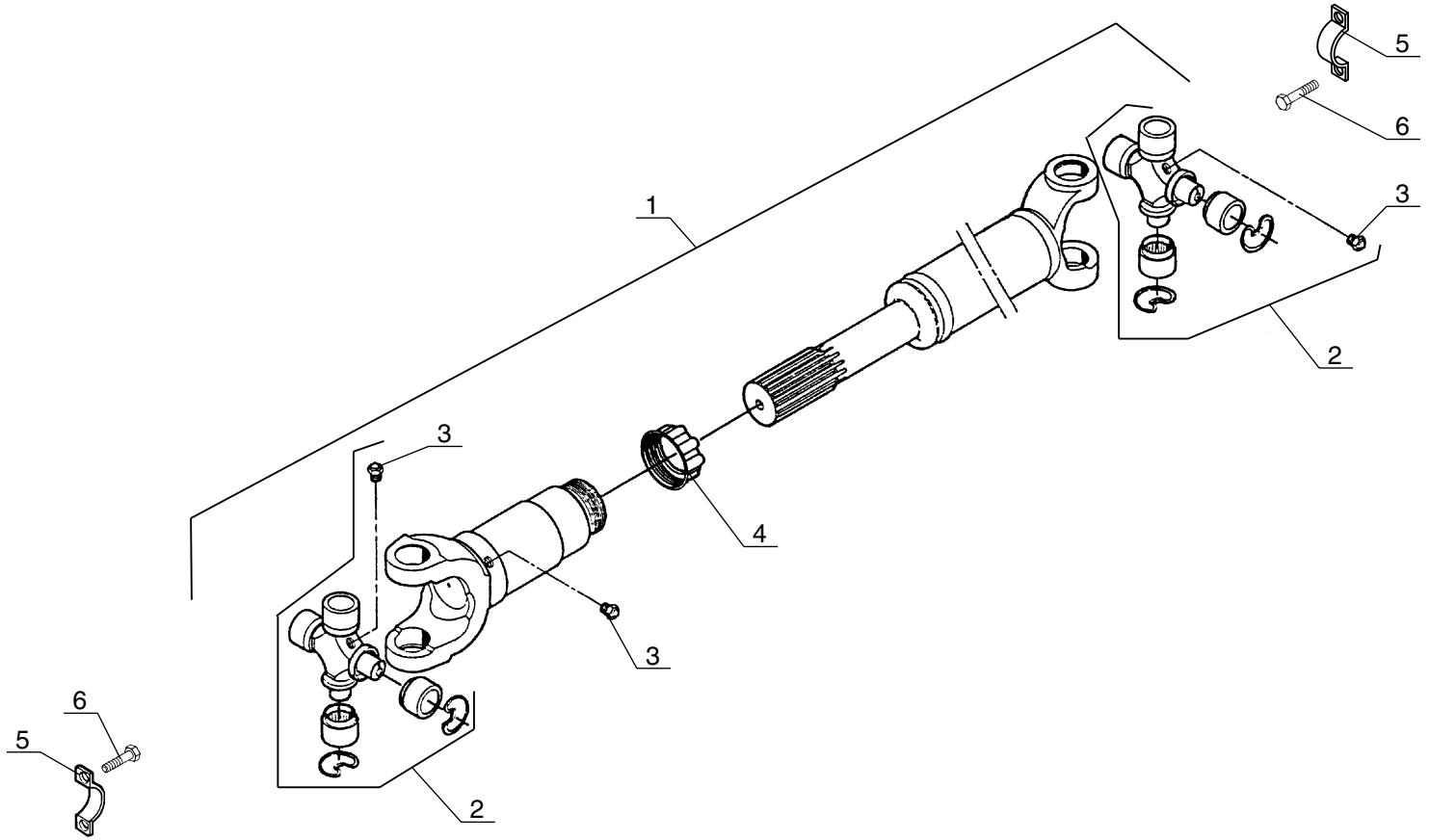
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224735	Cardan de transmission - Kardankupplung Cardán de transmisión - Cardan coupling Albero completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	109756	Mâchoire à bride - Flanschebacke Mandíbula de brida - Flange yoke Flangia -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
3	109753	Croisillon - Querholz Cruceta - Cross piece Crocera -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
4	109754	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3				
5	109755	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
6	109751	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
7	109752	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4				
8	32084	Vis H,M10- 25-10.9-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				

BP 107

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU ARRIERE
KARDANKUPPLUNG GETRIEBKASTEN - HINTERACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE TRASERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - REAR AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - PONTE POSTERIORE

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU ARRIERE
KARDANKUPPLUNG GETRIEBEKASTEN - HINTERACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE TRASERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - REAR AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - PONTE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 107** | **M**

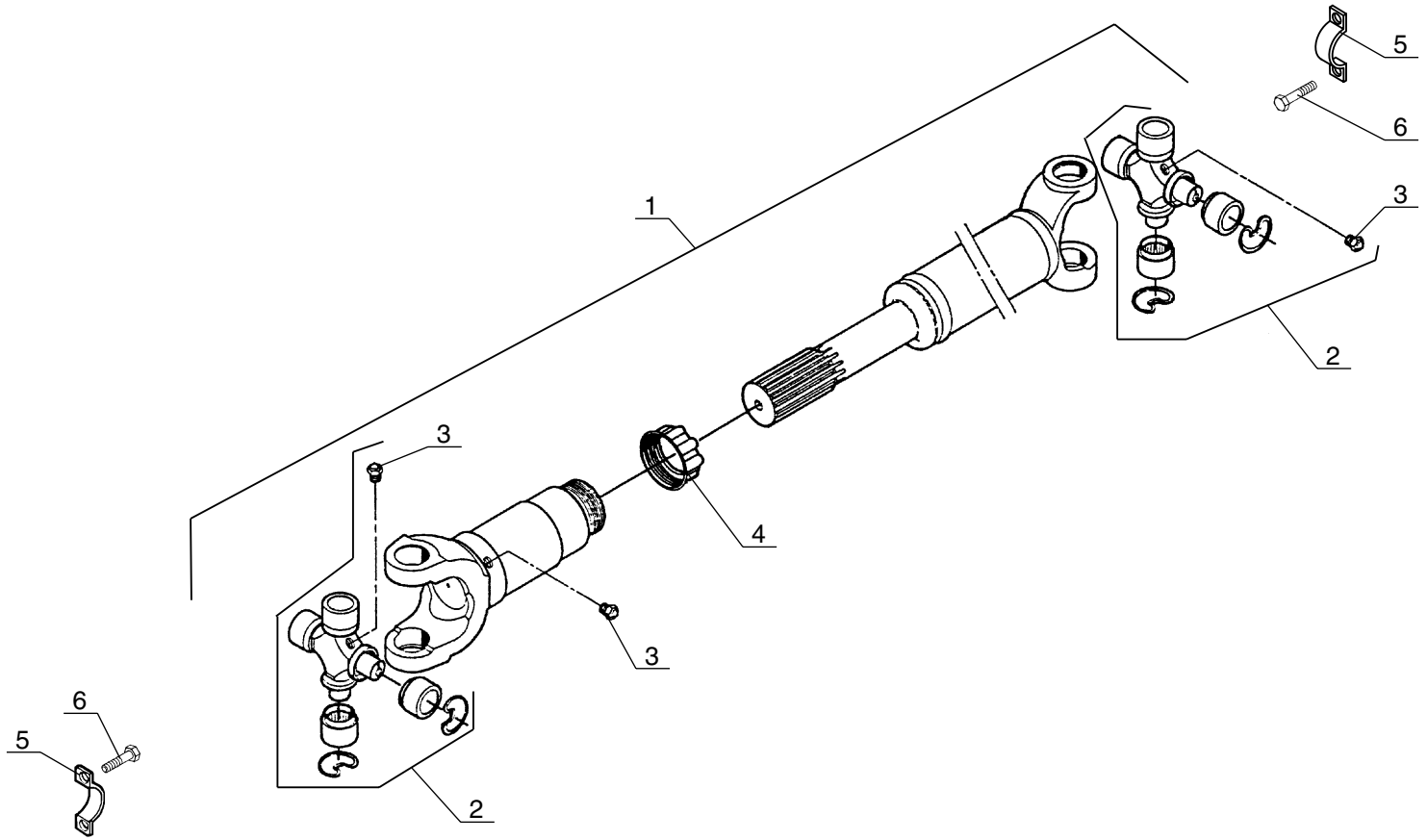
1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224736	Cardan de transmission - Kardankupplung Cardán de transmisión - Cardan coupling Albero completo -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
2	109753	Croisillon - Querholz Cruceta - Cross piece Crocera -	2	2	2	2	2		2	2		2	2		2	2	2	2				
3	109754	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	3	3	3	3	3		3	3		3	3		3	3	3	3				
4	109755	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1	1	1	1		1	1		1	1		1	1	1	1				
5	109751	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -	4	4	4	4	4		4	4		4	4		4	4	4	4				
6	109752	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8		8	8		8	8		8	8	8	8				

13/08/2002

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU ARRIERE
KARDANKUPPLUNG GETRIEBKASTEN - HINTERACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE TRASERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - REAR AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - PONTE POSTERIORE

MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A



Catalogue : 547785

1

CARDAN DE TRANSMISSION BOITE - ESSIEU ARRIERE
KARDANKUPPLUNG GETRIEBEKASTEN - HINTERACHSE
CARDAN DE TRANSMISION CAJA - EJE TRASERO
CARDAN COUPLING GEAR BOX - REAR AXLE
CARDANO DI TRASMISSIONE CAMBIO - PONTE POSTERIORE

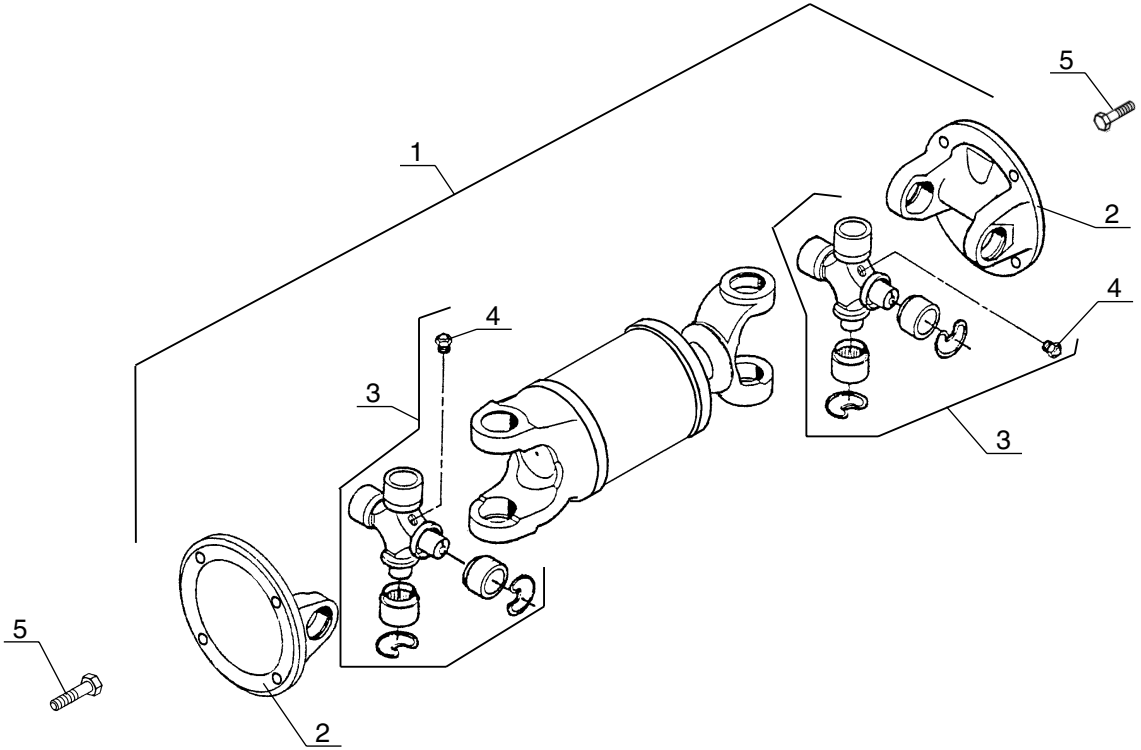
Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | BP 108 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224939	Cardan de transmission - Kardankupplung Cardán de transmisión - Cardan coupling Albero completo -						1			1			1								
2	109753	Croisillon - Querholz Cruceta - Cross piece Crocera -						2			2			2								
3	109754	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -						3			3			3								
4	109755	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -						1			1			1								
5	109751	Demi-collier - Halb-klemme Media abrazadera - Half-clamp Fascetta -						4			4			4								
6	109752	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -						8			8			8								

CARDAN DE TRANSMISSION MOTEUR - RENVOI D'ANGLES
KARDANKUPPLUNG MOTOR - ZAHNRADVORGELEGE
CARDAN DE TRANSMISION MOTOR - REENVIO DE ANGULO
CARDAN COUPLING ENGINE - ANGLE RETURN
CARDANO DI TRASMISSIONE MOTORE - RINVIO D'ANGOLO

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MLT 629/633/730 120 LS S.A
MLT 633/730 120 LS PS S.A
MT 732 / 932 S.A - MT 732 / 932 Turbo S.A



Catalogue : 547785

1

CARDAN DE TRANSMISSION MOTEUR - RENVOI D'ANGLES
KARDANKUPPLUNG MOTOR - ZAHNRADVORGELEGE
CARDAN DE TRANSMISION MOTEUR - REENVIO DE ANGULO
CARDAN COUPLING ENGINE - ANGLE RETURN
CARDANO DI TRASMISSIONE MOTORINO - RINVIO D'ANGOLO

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **BP 165** | **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224734	Cardan de transmission - Kardankupplung Cardán de transmisión - Cardan coupling Albero completo -	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1				
2	563778	Mâchoire à bride - Flanschebacke Mandíbula de brida - Flange yoke Flangia -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
3	550694	Croisillon - Querholz Cruceta - Cross piece Crocera -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
4	109754	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2				
5	231625	Vis H,M10- 22 Pas 100 SPEC - Schraube Tornillo - Screw Vite -	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8				

ESSIEU AVANT - VORNACHSE
EJE DELANTERO - FRONT AXLE
PONTE ANTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 128

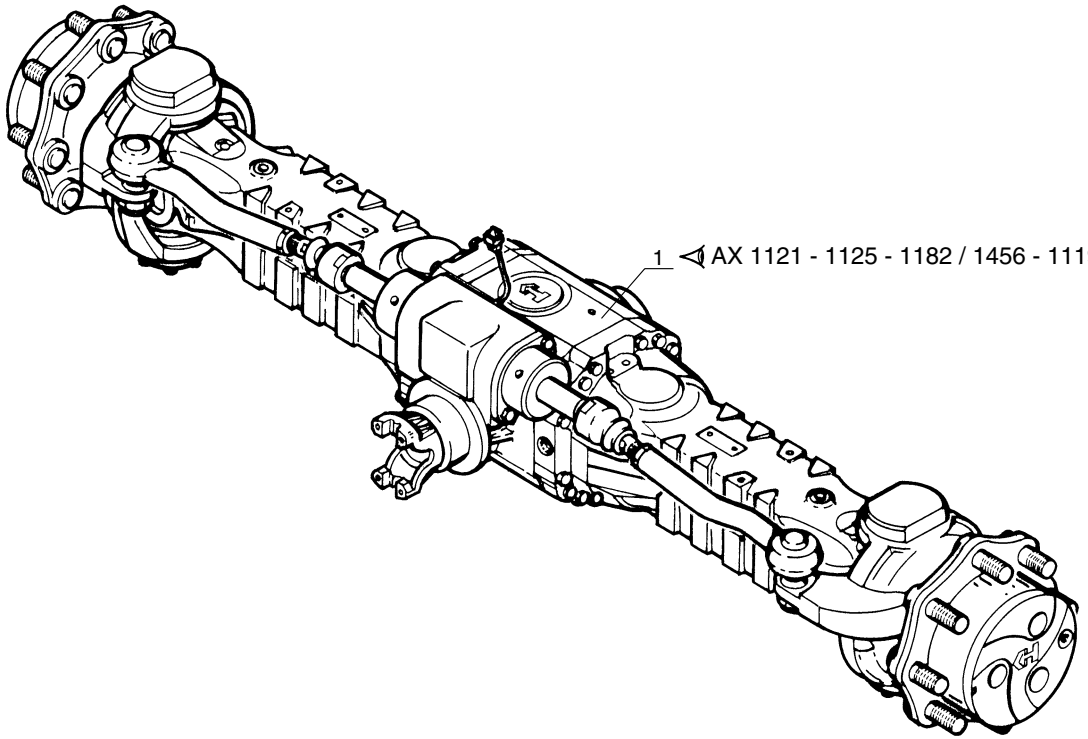
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	224 051

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

[ ] Type : **212 / 128**
[ ] Ref : **224 051**

ESSIEU AVANT
VORNACHSE
EJE DELANTERO
FRONT AXLE
PONTE ANTERIORE

MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

ESSIEU AVANT
VORNACHSE
EJE DELANTERO
FRONT AXLE
PONTE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 964 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	224051	Essieu avant - Vornachse Eje delantero - Front axle Assale anteriore -			1		1	1					1	1								

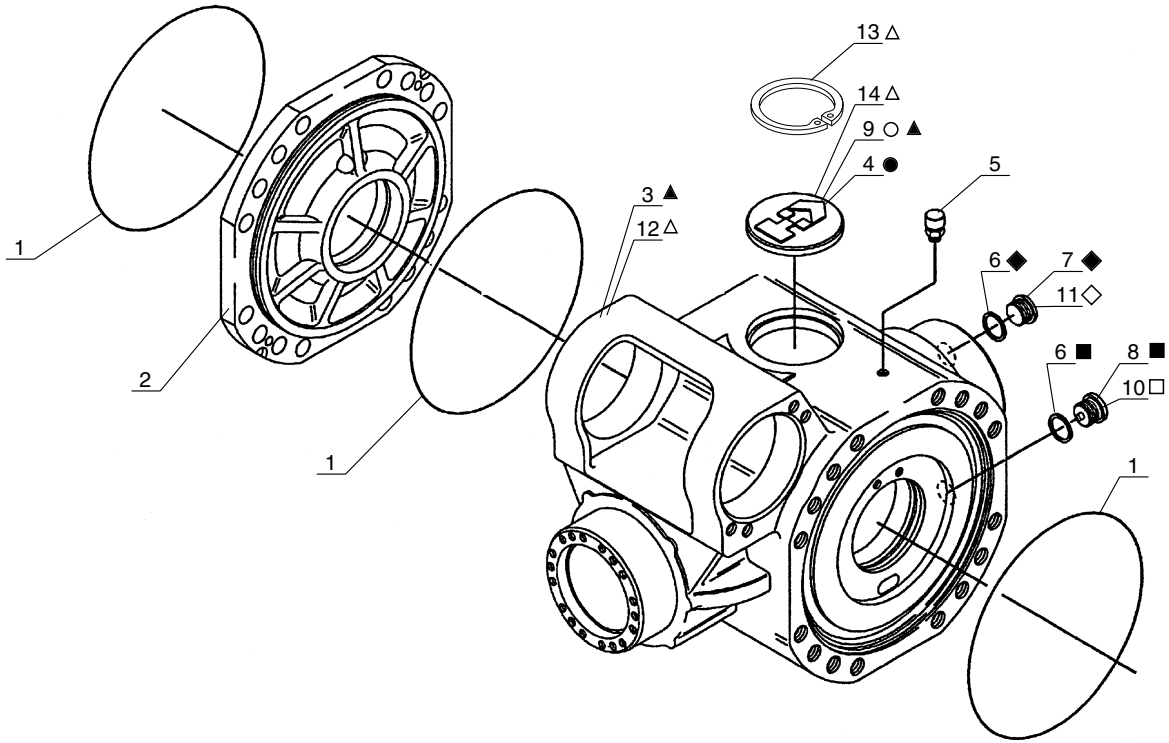
AX 1121

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

[ ] Type : **212 / 128**
[ ] Ref : **224 051**

CARTER ESSIEU AVANT
VORNACHSE GEHAÜSE
CARTER EJE DELANTERO
FRONT AXLE CASING
CARTER ASSALE ANTERIORE

MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A



● JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→| N° : Z. ITA. 737513

○ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
|→ N° : Z. ITA. 737514

■ JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→| N° : B. ITA. 752325

□ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
|→ N° : B. ITA. 752326

▲ JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→| N° : C. ITA. 708490

△ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
|→ N° : C. ITA. 708491

◆ JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→| N° : B. ITA. 757632

◇ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
|→ N° : B. ITA. 757633

P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

CARTER ESSIEU AVANT
VORNACHSE GEHAUSE
CARTER EJE DELANTERO
FRONT AXLE CASING
CARTER ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1121 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			3		3	3					3	3								
2	562531	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
3	563215	Carter central - Zentralgehaüse Cárter central - Central casing Carter centrale -			1		1	1					1	1								
4	474296	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
5	562470	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -			1		1	1					1	1								
6	106585	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
7	106586	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
8	562471	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -			1		1	1					1	1								
9	600549	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -			1		1	1					1	1								
10	603639	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -			1		1	1					1	1								
11	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

CARTER ESSIEU AVANT
VORNACHSE GEHAUSE
CARTER EJE DELANTERO
FRONT AXLE CASING
CARTER ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1121** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	603821	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
13	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			1		1	1					1	1								
14	602293	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								

21/08/2002

AX 1182

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

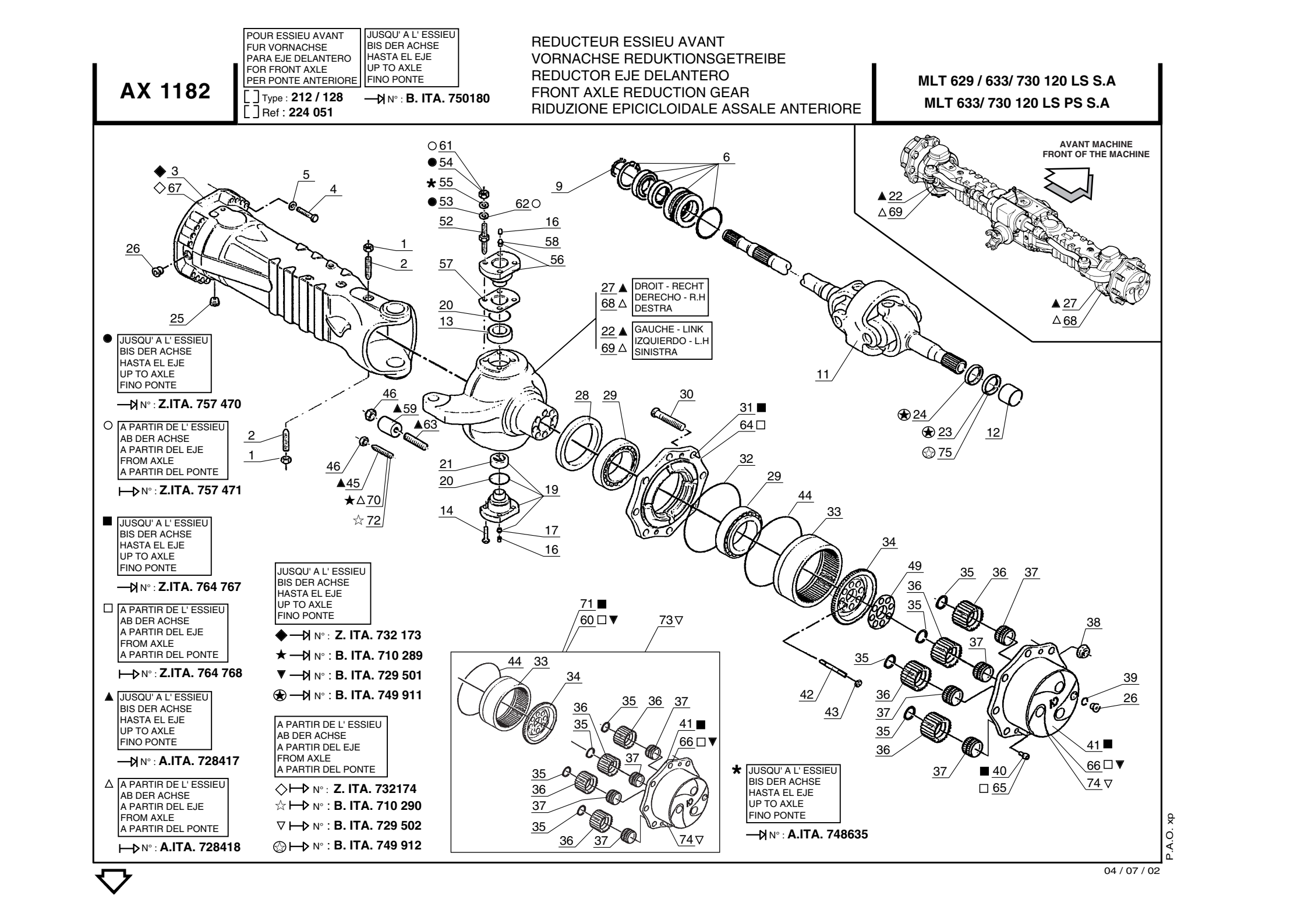
JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

[ ] Type : **212 / 128**
[ ] Ref : **224 051**

N° : **B. ITA. 750180**

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
RIDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

04 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1182 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4		4	4					4	4								
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -			4		4	4					4	4								
3	563211	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -			2		2	2					2	2								
4	562489	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			32		32	32					32	32								
5	562490	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			32		32	32					32	32								
6	563903	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -			2		2	2					2	2								
9	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			2		2	2					2	2								
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -			2		2	2					2	2								
12	477847	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
13	562494	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
14	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								

+

2

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1182** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -			2		2	2					2	2								
19	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -			2		2	2					2	2								
20	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
21	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
22	600121	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -			1		1	1					1	1								
23	477846	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
24	477845	Bague anti-poussière - Anti-staubbüchse Anillo antipolvo - Dust excluder Anello raschiapolvere -			2		2	2					2	2								
25	562471	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -			2		2	2					2	2								
26	106586	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								
27	600120	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -			1		1	1					1	1								

+

3

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1182 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	562503	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
29	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			4		4	4					4	4								
30	474283	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero -			16		16	16					16	16								
31	565997	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -			2		2	2					2	2								
32	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2		2	2					2	2								
33	564133	Couronne dentée (70 dents) - Zahnkranz Corona dentada - Gear ring Corona dentata -			2		2	2					2	2								
34	565998	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -			2		2	2					2	2								
35	562508	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			8		8	8					8	8								
36	562509	Satellite (27 dents) - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -			8		8	8					8	8								
37	562510	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			8		8	8					8	8								
38	109480	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruota -			16		16	16					16	16								

+

Catalogue : 547785

4

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1182 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
39	106585	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			6		6	6					6	6								
40	133197	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
41	564134	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -			2		2	2					2	2								
42	562512	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			16		16	16					16	16								
43	562513	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			16		16	16					16	16								
44	562514	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			2		2	2					2	2								
45	474312	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			2		2	2					2	2								
46	474313	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4		4	4					4	4								
49	562515	Tôle de sécurité - Sicherungsblech Chapa de seguridad - Locking plate Lamiera di sicurezza -			2		2	2					2	2								
52	563218	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			8		8	8					8	8								
53	133120	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			8		8	8					8	8								

+

5

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1182 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
54	563219	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			8		8	8					8	8								
55	107732	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			8		8	8					8	8								
56	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -			2		2	2					2	2								
57	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
57	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
57	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
58	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -			2		2	2					2	2								
59	600122	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			2		2	2					2	2								
60	601244	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satellite -			2		2	2					2	2								
61	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			8		8	8					8	8								
62	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			8		8	8					8	8								

+

Catalogue : 547785

6

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1182 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
63	600571	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			2		2	2					2	2								
64	601246	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -			2		2	2					2	2								
65	600670	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
66	601245	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -			2		2	2					2	2								
67	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -			2		2	2					2	2								
68	600767	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -			1		1	1					1	1								
69	600768	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -			1		1	1					1	1								
70	600769	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			1		1	1					1	1								
71	600567	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -			2		2	2					2	2								
72	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			4		4	4					4	4								
73	602867	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

7

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1182 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
74	603316	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -			2		2	2					2	2								
75	603653	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			2		2	2					2	2								

21/08/2002

AX 1456

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

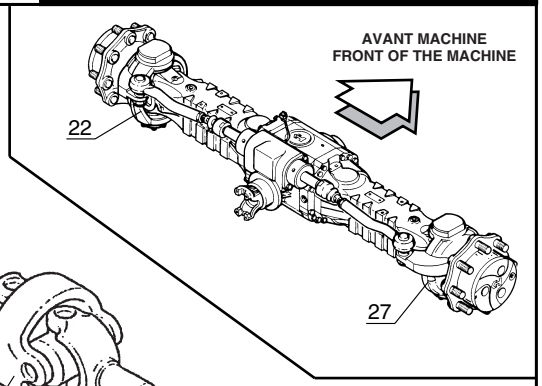
A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

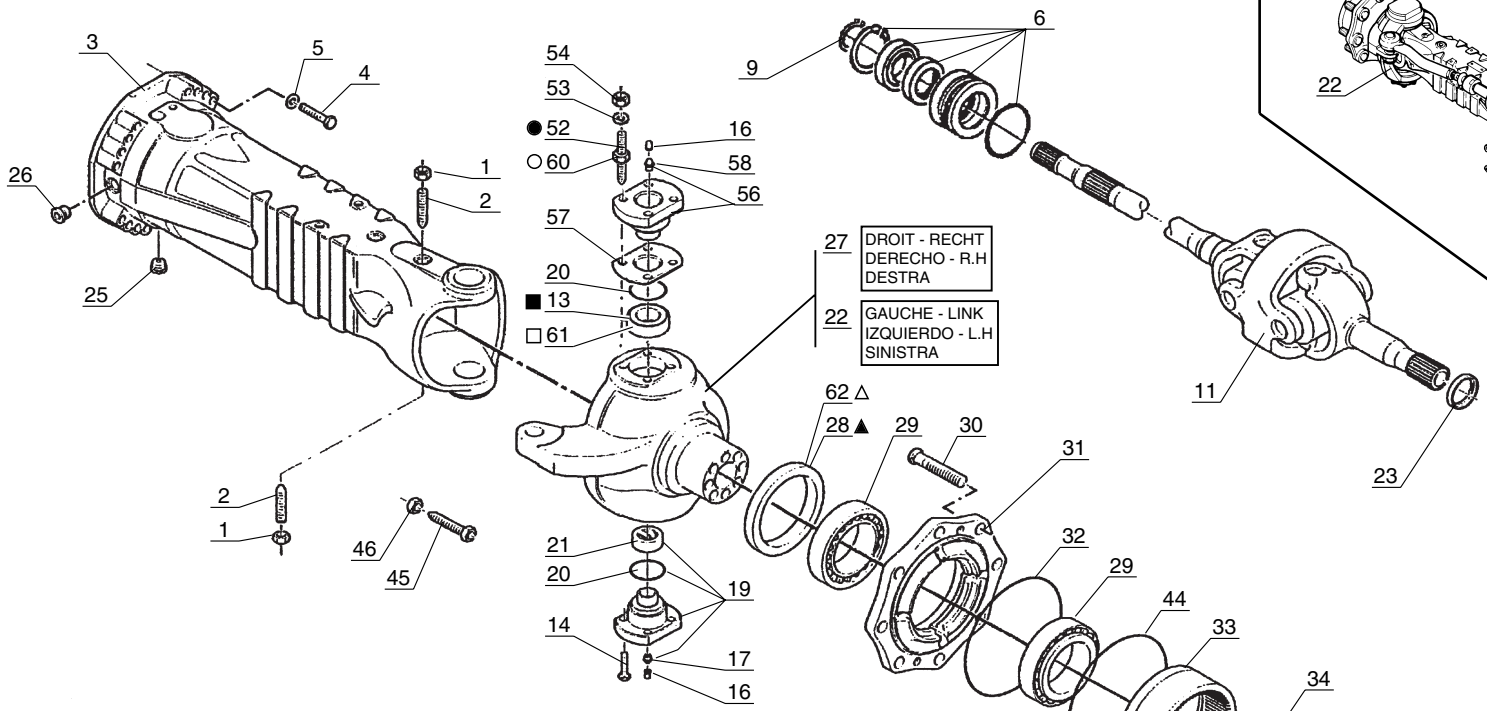
[ ] Type : **212 / 128**
[ ] Ref : **224 051**

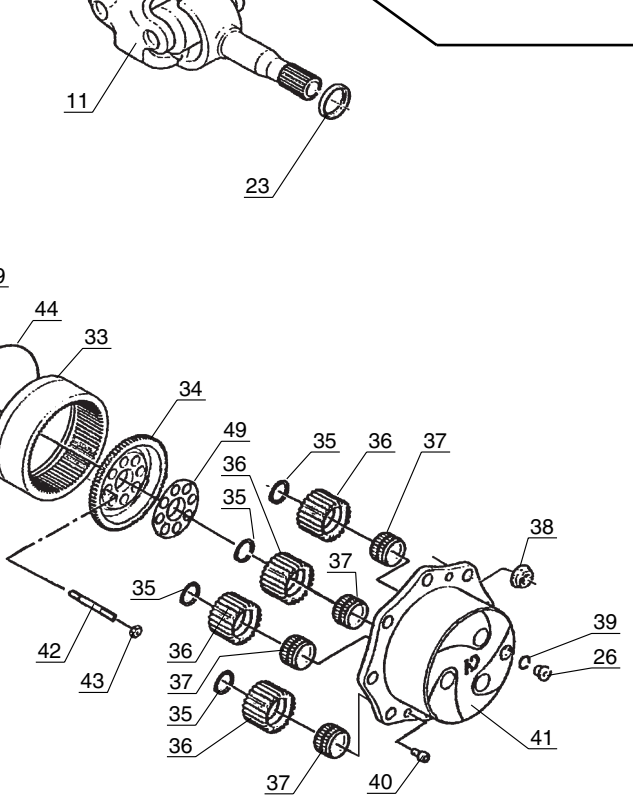
⟼ N° : **B.ITA. 750181**

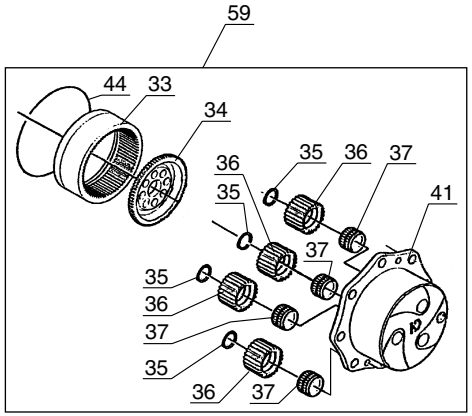
REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
RIDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A









JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

● ⟼ N° : **B. ITA. 752956**

■ ⟼ N° : **B. ITA. 755891**

▲ ⟼ N° : **en attente**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

○ ⟼ N° : **B. ITA. 752957**

□ ⟼ N° : **B. ITA. 755892**

△ ⟼ N° : **en attente**

P.A.O. xp

16 / 10 / 02

Catalogue : 547785

1

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1456** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4		4	4					4	4								
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -			4		4	4					4	4								
3	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -			2		2	2					2	2								
4	562489	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			32		32	32					32	32								
5	562490	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			32		32	32					32	32								
6	563903	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -			2		2	2					2	2								
9	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			2		2	2					2	2								
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -			2		2	2					2	2								
13	562494	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
14	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								

+

2

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1456 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -			2		2	2					2	2								
19	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -			2		2	2					2	2								
20	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
21	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
22	603819	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -			1		1	1					1	1								
23	603653	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			2		2	2					2	2								
25	562471	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -			2		2	2					2	2								
26	106586	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								
27	603696	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -			1		1	1					1	1								
28	562503	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
29	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			4		4	4					4	4								

+

Catalogue : 547785

3

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1456 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
30	474283	Goujon de roue Espárrago de rueda Prigioniero			16		16	16					16	16								
		- Stiftschraube - Wheel stud -																				
31	601246	Moyeu de roue Cubo de rueda Mozzo ruota			2		2	2					2	2								
		- Radnabe - Wheel hub -																				
32	106533	Joint torique Junta tórica Anello OR			2		2	2					2	2								
		- "0" ring - "0" ring -																				
33	564133	Couronne dentée (70 dents) Corona dentada Corona dentata			2		2	2					2	2								
		- Zahnkranz - Gear ring -																				
34	565998	Support porte couronne Soporte portacorona Supporto porta corona			2		2	2					2	2								
		- Zahnkranz träger - Ring gear bracket -																				
35	562508	Circlips Aro retén Anello elastico			8		8	8					8	8								
		- Sicherungsring - Circlip -																				
36	562509	Satellite (27 dents) Satélite Satellite			8		8	8					8	8								
		- Planetenrad - Planet wheel -																				
37	562510	Roulement Rodamiento Cuscinetto			8		8	8					8	8								
		- Läger - Bearing -																				
38	109480	Ecrou de roue Tuerca de rueda Dado ruota			16		16	16					16	16								
		- Radmutter - Wheel nut -																				
39	106585	Joint d'étanchéité Junta de estanqueidad Guarnizióne			6		6	6					6	6								
		- Dichtungsring - Seal -																				
40	600670	Vis Tornillo Vite			4		4	4					4	4								
		- Schraube - Screw -																				

+

17/10/2002

Catalogue : 547785

4

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1456 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	603316	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -			2		2	2					2	2								
42	562512	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			16		16	16					16	16								
43	562513	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			16		16	16					16	16								
44	562514	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			2		2	2					2	2								
45	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			2		2	2					2	2								
46	474313	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4		4	4					4	4								
49	562515	Tôle de sécurité - Sicherungsblech Chapa de seguridad - Locking plate Lamiera di sicurezza -			2		2	2					2	2								
52	563218	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			8		8	8					8	8								
53	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			8		8	8					8	8								
54	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			8		8	8					8	8								
56	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

5

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1456 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
57	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
57	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
58	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -			2		2	2					2	2								
59	602867	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -			2		2	2					2	2								
60	603976	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			8		8	8					8	8								
61	603651	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
62	604656	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			2		2	2					2	2								

AX 1125

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

[ ] Type : **212 / 128**
[ ] Ref : **224 051**

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

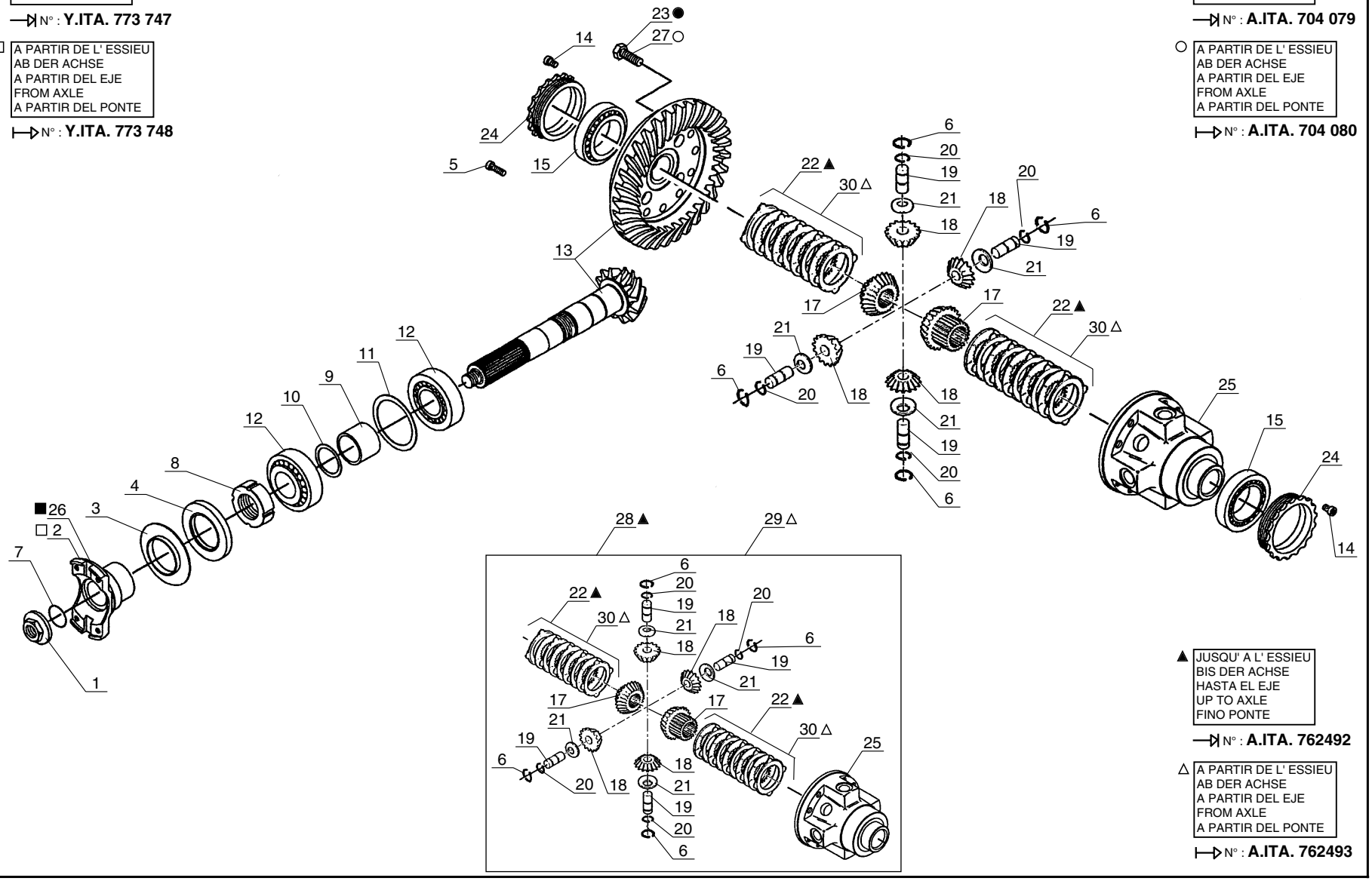
MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A

■ JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→| N° : **Y.ITA. 773 747**

□ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
|→ N° : **Y.ITA. 773 748**

● JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→| N° : **A.ITA. 704 079**

○ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
|→ N° : **A.ITA. 704 080**



▲ JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→| N° : **A.ITA. 762492**

△ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
|→ N° : **A.ITA. 762493**

P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1125 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562485	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
2	563904	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -			1		1	1					1	1								
3	107294	Tôle de protection - Schutzblech Chapa de protección - Cover plate Lamiera di protezione -			1		1	1					1	1								
4	107293	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
5	133186	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
6	562486	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			4		4	4					4	4								
7	562472	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
8	133570	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
9	562483	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1		1	1					1	1								
10	550555	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
10	550556	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								

+

21/08/2002

2

Catalogue : 547785

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1125** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
10	550557	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
10	551616	Cale d'épaisseur 0,40 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
10	552517	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
11	474298	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
11	474300	Cale d'épaisseur 0,30 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
11	551615	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
11	552516	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
12	133069	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			2		2	2					2	2								
13	563220	Couple conique (11/35 dents) - Kegel paar Par conica - Bevel drive gear Coppia conica -			1		1	1					1	1								
14	109912	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
15	106550	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

3

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1125** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	563151	Planétaire - Ausgleichswellenrad Planetario - Planetary Planetario -			2		2	2					2	2								
18	562481	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -			4		4	4					4	4								
19	562478	Axe - Achse Eje - Axle Perno -			4		4	4					4	4								
20	562479	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			4		4	4					4	4								
21	562480	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4		4	4					4	4								
22	563816	Kit disque d'embrayage - Kupplung disk kit Kit disco de embrague - Clutch disc kit Kit disco d'innesto -			2		2	2					2	2								
23	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								
24	562474	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
25	563203	Carter différentiel - Differentialgehaüse Cárter diferencial - Differential housing Scatola differenziale -			1		1	1					1	1								
26	562484	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -			1		1	1					1	1								
27	601243	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								

+

Catalogue : 547785

4

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1125 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	600581	Kit différentiel - Differential kit Kit diferencial - Differential kit Kit differeziale -			1		1	1					1	1								
29	602026	Kit différentiel - Differential kit Kit diferencial - Differential kit Kit differeziale -			1		1	1					1	1								
30	602110	Kit disque d'embrayage - Kupplung disk kit Kit disco de embrague - Clutch disc kit Kit disco d'innesto -			2		2	2					2	2								

AX 1119

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

[ ] Type : **212 / 128**
[ ] Ref : **224 051**

FREIN A DISQUE A BAIN D' HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO ASSALE ANTERIORE

MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A

● JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

→| N° : **Y ITA 773 747**

○ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

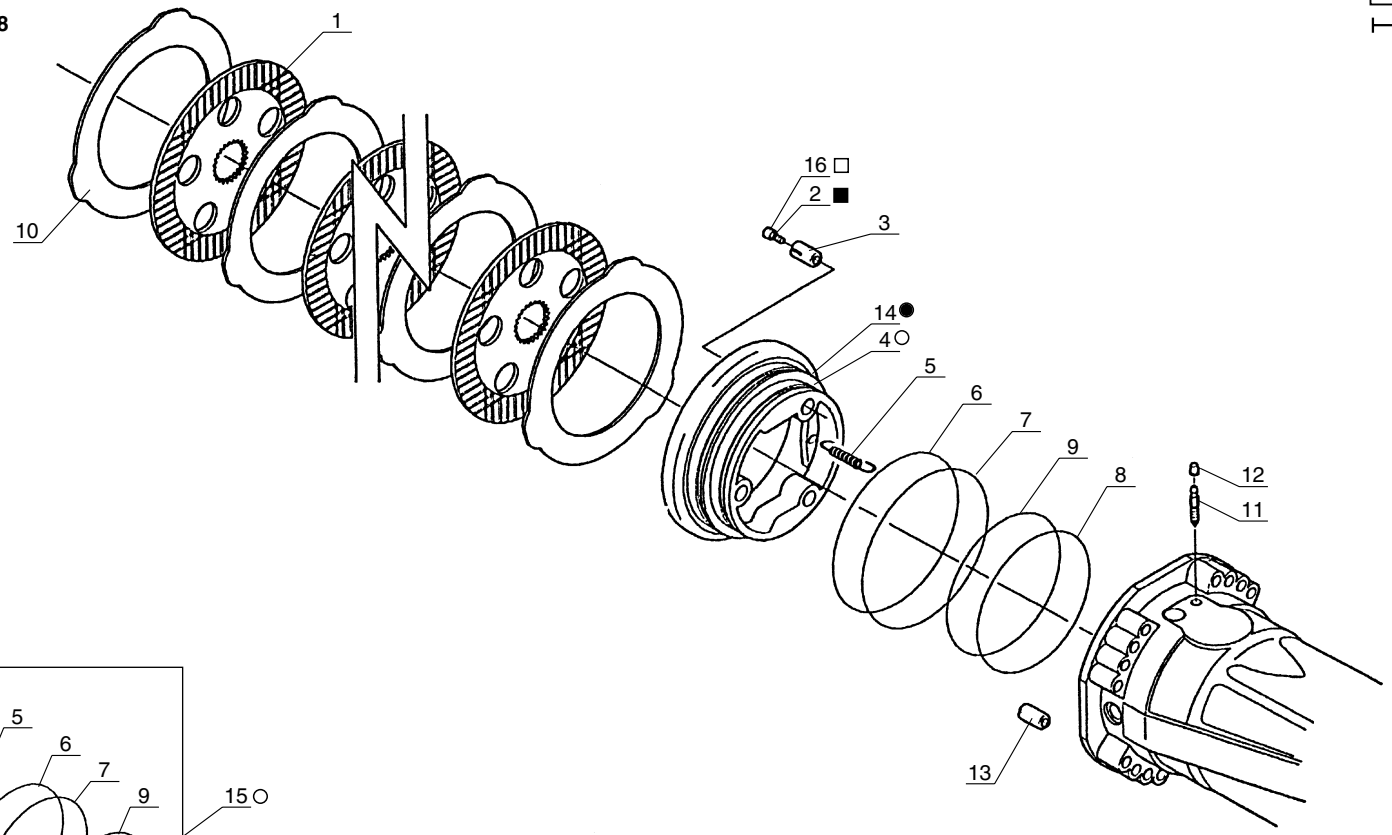
|→ N° : **Y ITA 773 748**

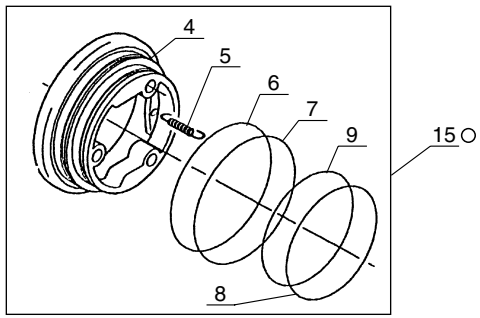
■ JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

→| N° : **Z ITA 753 116**

□ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

|→ N° : **Z ITA 753 117**





P.A.O. xp

18 / 05 / 00

Catalogue : 547785

1

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1119 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562516	Disque de frein - Scheibenbremse Disco de freno - Brake disc Disco freno -			8		8	8					8	8								
2	562552	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			6		6	6					6	6								
3	562518	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			6		6	6					6	6								
4	563922	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -			2		2	2					2	2								
5	562520	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			6		6	6					6	6								
6	562521	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -			2		2	2					2	2								
7	562522	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2		2	2					2	2								
8	562523	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -			2		2	2					2	2								
9	562524	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2		2	2					2	2								
10	562525	Disque intermédiaire - Zwischenscheihe Disco intermediario - Intermediate disc Disco intermediaro -			10		10	10					10	10								
11	106010	Vis de purge - Entlüftungsschraube Tornillo de purga - Bleeder screw Vite spurgo -			2		2	2					2	2								

+

2

Catalogue : 547785

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1119** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
13	107751	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -			2		2	2					2	2								
14	562616	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -			2		2	2					2	2								
15	600583	Kit piston - Kolben kit Kit pistón - Piston kit Kit pistone -			2		2	2					2	2								
16	564234	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			6		6	6					6	6								

AX 1124

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

[ ] Type : **212 / 128**
[ ] Ref : **224 051**

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU AVANT
VORNACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE DELANTERO
FRONT AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE ANTERIORE

MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A

JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

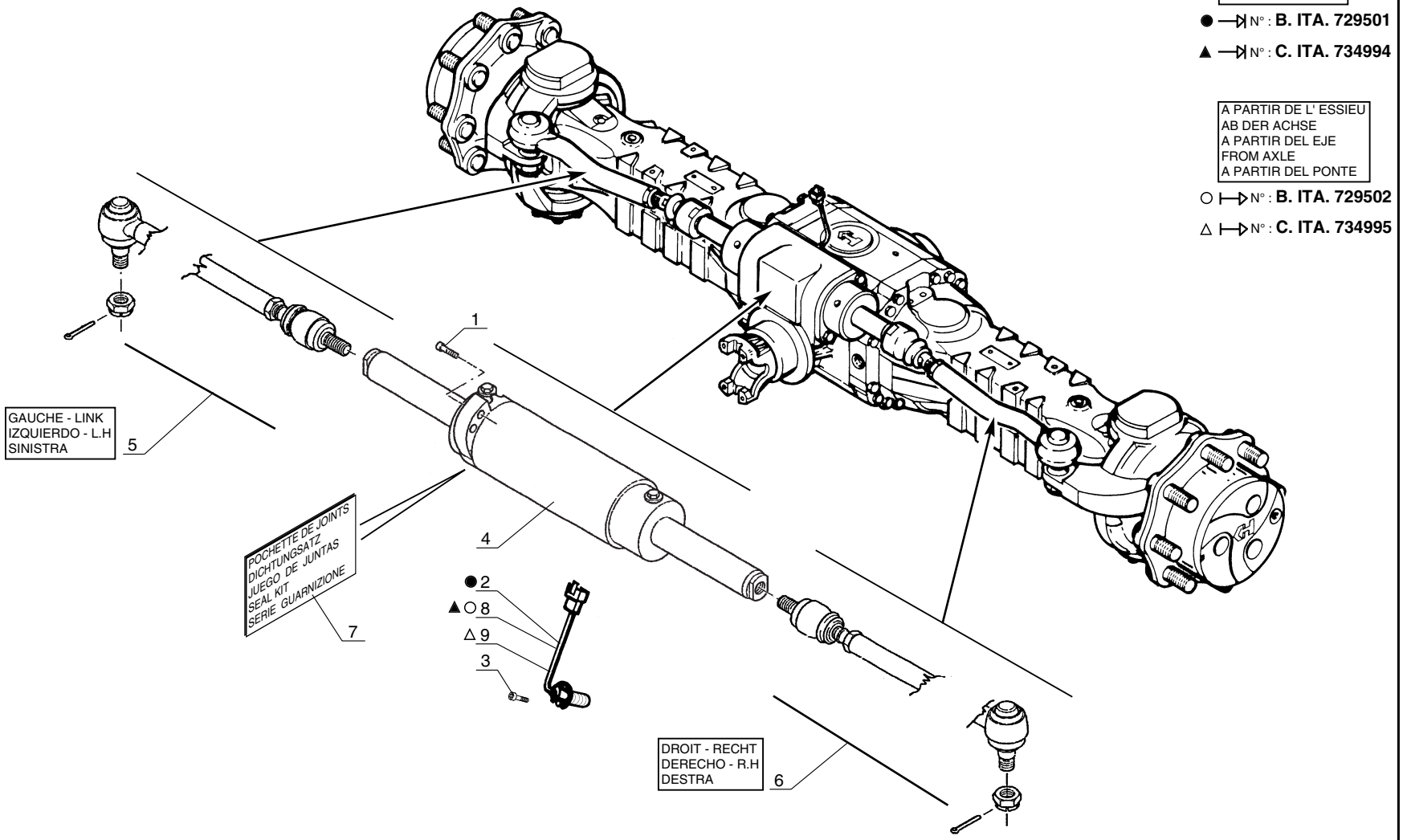
● —▷| N° : **B. ITA. 729501**

▲ —▷| N° : **C. ITA. 734994**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

○ |—▷ N° : **B. ITA. 729502**

△ |—▷ N° : **C. ITA. 734995**



P.A.O. xp

16 / 10 / 02

Catalogue : 547785

1

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU AVANT
VORNACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE DELANTERO
FRONT AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1124 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562526	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
2	562527	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote			1		1	1					1	1								
3	477861	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
4	564135	Vérin direction - Lenkungzylinder Cilindro de dirección - Steering cylinder Cilindro di sterzo -			1		1	1					1	1								
5	564136	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -			1		1	1					1	1								
6	564137	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -			1		1	1					1	1								
7	563007	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -			1		1	1					1	1								
8	602866	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote			1		1	1					1	1								
9	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote			1		1	1					1	1								

ESSIEU AVANT - VORNACHSE
EJE DELANTERO - FRONT AXLE
PONTE ANTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 205

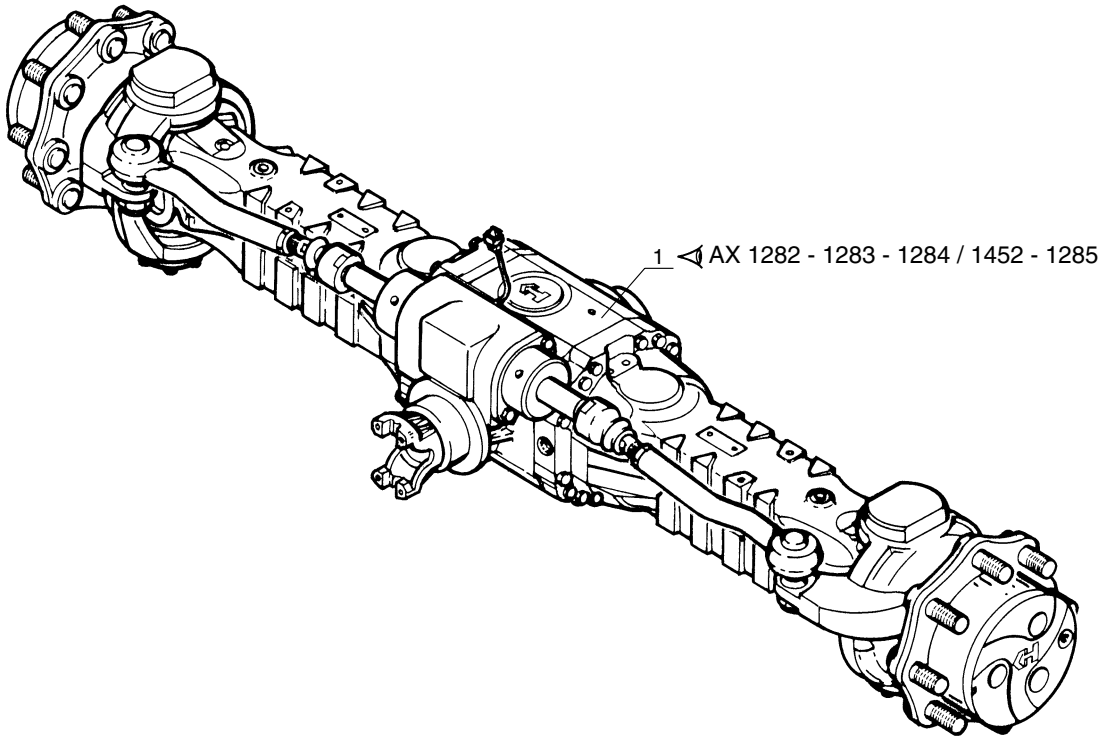
REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	230 229

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

[ ] Type : **212 / 205**
[ ] Ref : **230 229**

ESSIEU AVANT
VORNACHSE
EJE DELANTERO
FRONT AXLE
PONTE ANTERIORE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

1

Catalogue : 547785

ESSIEU AVANT
VORNACHSE
EJE DELANTERO
FRONT AXLE
PONTE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 993** | **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
1	230229	Essieu avant Eje delantero Assale anteriore	- Vornachse - Front axle -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				

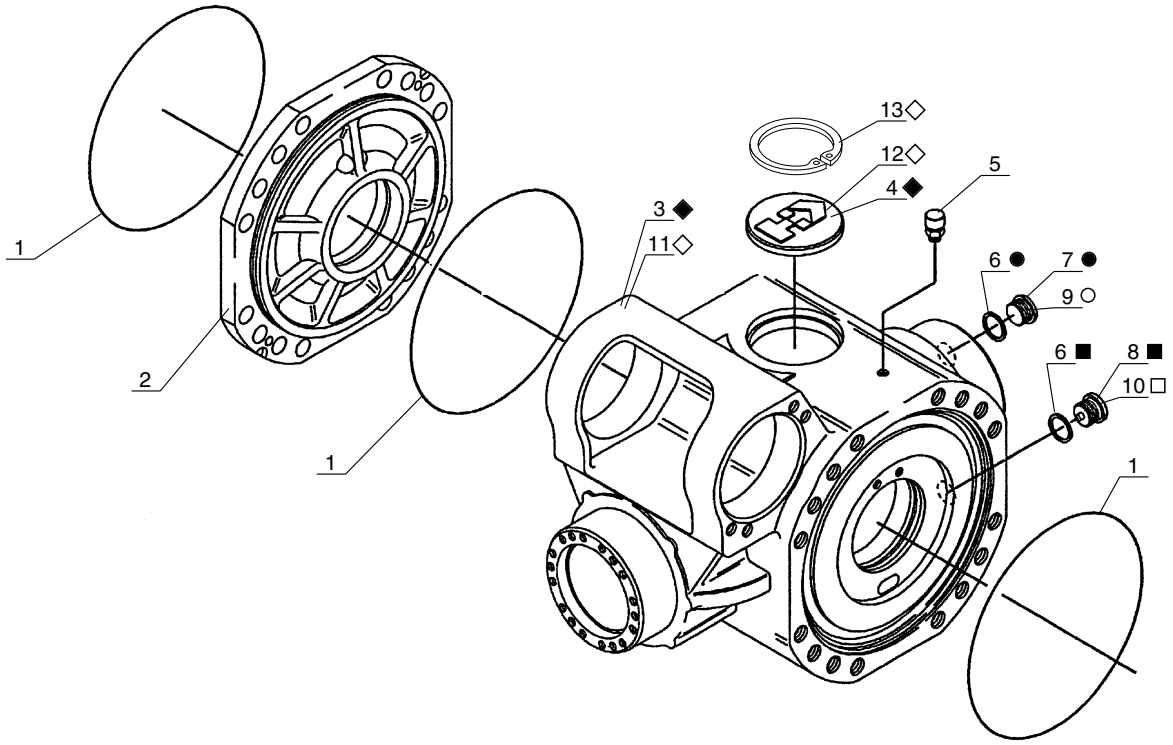
AX 1282

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

[ ] Type : **212 / 205**
[ ] Ref : **230 229**

CARTER ESSIEU AVANT
VORNACHSE GEHAÜSE
CARTER EJE DELANTERO
FRONT AXLE CASING
CARTER ASSALE ANTERIORE

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

●→| N° : B. ITA. 757426
■→| N° : B. ITA. 752328
◆→| N° : C. ITA. 708641

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

○|→ N° : B. ITA. 757427
□|→ N° : B. ITA. 752329
◇|→ N° : C. ITA. 708642

P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

CARTER ESSIEU AVANT
VORNACHSE GEHAUSE
CARTER EJE DELANTERO
FRONT AXLE CASING
CARTER ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1282 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	3	3		3			3	3	3	3			3	3	3	3				
2	562531	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
3	563215	Carter central - Zentralgehaüse Cárter central - Central casing Carter centrale -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
4	600549	Couvercle - Deckel Tapadera - Cover Coperchio -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
5	562470	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
6	106585	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
7	106586	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
8	562471	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
9	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
10	603639	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
11	603821	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

2

CARTER ESSIEU AVANT
VORNACHSE GEHAUSE
CARTER EJE DELANTERO
FRONT AXLE CASING
CARTER ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1282 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	602293	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
13	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				

AX 1283

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

[ ] Type : **212 / 205**
[ ] Ref : **230 229**

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

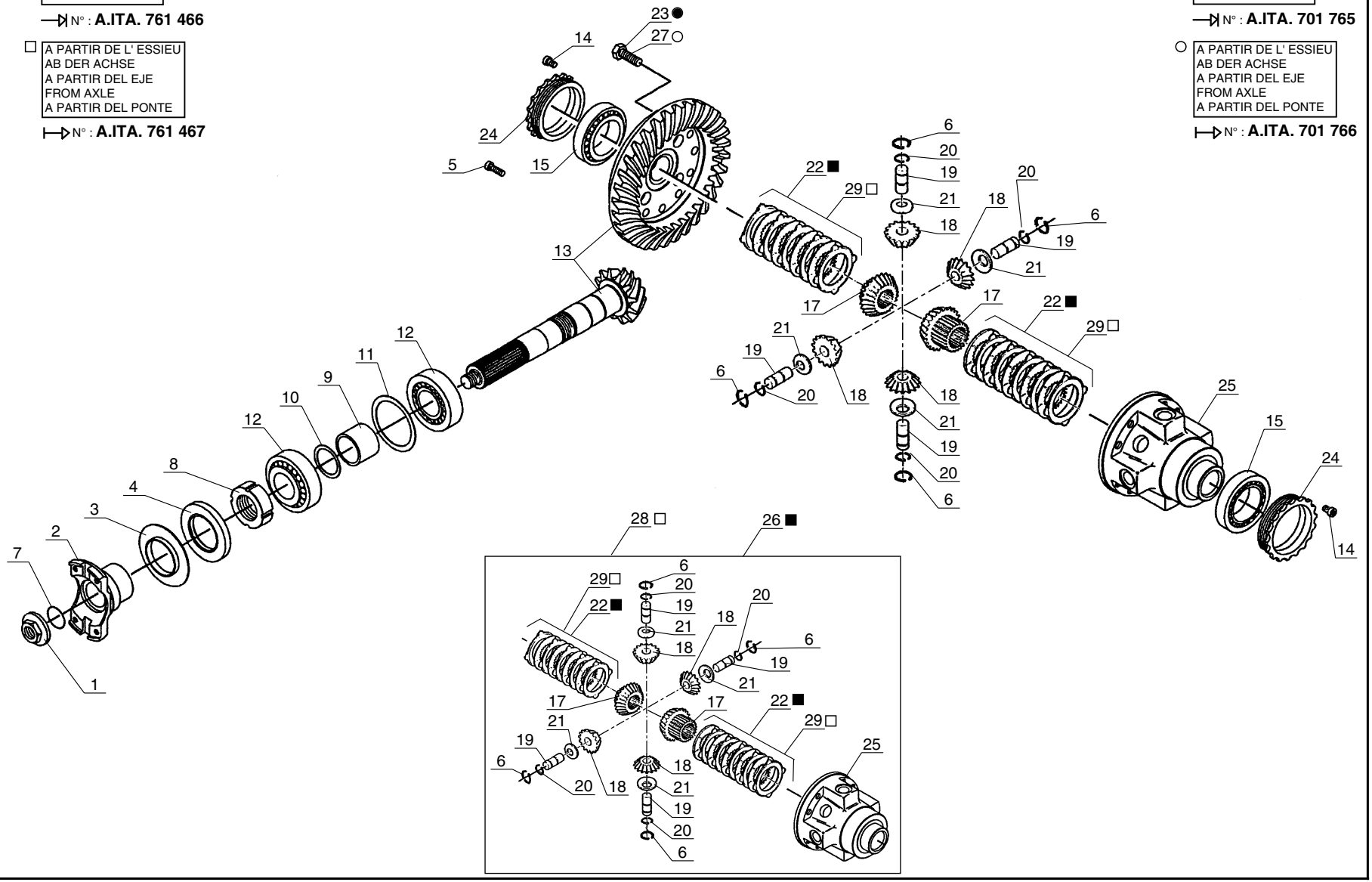
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A

■ JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→ N° : **A.ITA. 761 466**

□ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
→ N° : **A.ITA. 761 467**

● JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→ N° : **A.ITA. 701 765**

○ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
→ N° : **A.ITA. 701 766**



P.A.O. xp

03 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1283 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562485	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
2	563904	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
3	107294	Tôle de protection - Schutzblech Chapa de protección - Cover plate Lamiera di protezione -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
4	107293	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
5	133186	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
6	562486	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
7	562472	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
8	133570	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
9	562483	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
10	550555	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
10	550556	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				

+

21/08/2002

Catalogue : 547785

2

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1283** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
10	550557	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
10	551616	Cale d'épaisseur 0,40 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
10	552517	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
11	474298	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
11	474300	Cale d'épaisseur 0,30 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
11	551615	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
11	552516	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
12	133069	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
13	600510	Couple conique - Kegel paar Par conica - Bevel drive gear Coppia conica -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
14	109912	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
15	106550	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

3

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1283 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	563151	Planétaire - Ausgleichswellenrad Planetario - Planetary Planetario -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
18	562481	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
19	562478	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
20	562479	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
21	562480	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
22	563816	Kit disque d'embrayage - Kupplung disk kit Kit disco de embrague - Clutch disc kit Kit disco d'innesto -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
23	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12	12		12			12	12	12	12			12	12	12	12				
24	562474	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
25	563203	Carter différentiel - Differentialgehaüse Cárter diferencial - Differential housing Scatola differenziale -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
26	600581	Kit différentiel - Differential kit Kit diferencial - Differential kit Kit differeziale -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
27	601243	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12	12		12			12	12	12	12			12	12	12	12				

+

Catalogue : 547785

4

DIFFERENTIEL ESSIEU AVANT
VORNACHSE DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE DELANTERO
FRONT AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1283** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	602026	Kit différentiel - Differential kit Kit diferencial - Differential kit Kit differeziale -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
29	602110	Kit disque d'embrayage - Kupplung disk kit Kit disco de embrague - Clutch disc kit Kit disco d'innesto -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

AX 1284

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

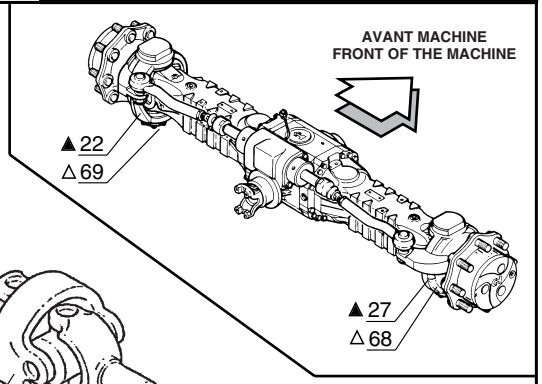
JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

[ ] Type : **212 / 205**
[ ] Ref : **230 229**

N° : **B. ITA. 751357**

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
RIDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



★ JUSQU' A L' ESSIEU BIS DER ACHSE HASTA EL EJE UP TO AXLE FINO PONTE
N° : **Z.ITA. 763 032**

☆ A PARTIR DE L' ESSIEU AB DER ACHSE A PARTIR DEL EJE FROM AXLE A PARTIR DEL PONTE
N° : **Z.ITA. 763 033**

● JUSQU' A L' ESSIEU BIS DER ACHSE HASTA EL EJE UP TO AXLE FINO PONTE
N° : **A.ITA. 701 765**

○ A PARTIR DE L' ESSIEU AB DER ACHSE A PARTIR DEL EJE FROM AXLE A PARTIR DEL PONTE
N° : **A.ITA. 701 766**

▲ JUSQU' A L' ESSIEU BIS DER ACHSE HASTA EL EJE UP TO AXLE FINO PONTE
N° : **A.ITA. 728 357**

△ A PARTIR DE L' ESSIEU AB DER ACHSE A PARTIR DEL EJE FROM AXLE A PARTIR DEL PONTE
N° : **A.ITA. 728 358**

★ JUSQU' A L' ESSIEU BIS DER ACHSE HASTA EL EJE UP TO AXLE FINO PONTE
N° : **B.ITA. 709 447**

☆ A PARTIR DE L' ESSIEU AB DER ACHSE A PARTIR DEL EJE FROM AXLE A PARTIR DEL PONTE
N° : **B.ITA. 709 448**

■ JUSQU' A L' ESSIEU BIS DER ACHSE HASTA EL EJE UP TO AXLE FINO PONTE
N° : **Z.ITA. 765 997**

□ A PARTIR DE L' ESSIEU AB DER ACHSE A PARTIR DEL EJE FROM AXLE A PARTIR DEL PONTE
N° : **Z.ITA. 765 998**

27 ▲ 68 △ DROIT - RECHT DERECHO - R.H DESTRA

22 ▲ 69 △ GAUCHE - LINK IZQUIERDO - L.H SINISTRA

★ JUSQU' A L' ESSIEU BIS DER ACHSE HASTA EL EJE UP TO AXLE FINO PONTE
N° : **A.ITA. 744 956**

JUSQU' A L' ESSIEU BIS DER ACHSE HASTA EL EJE UP TO AXLE FINO PONTE
◆ N° : **B.ITA. 728209**
▼ N° : **B.ITA. 748677**

A PARTIR DE L' ESSIEU AB DER ACHSE A PARTIR DEL EJE FROM AXLE A PARTIR DEL PONTE
◇ N° : **B.ITA. 728210**
▽ N° : **B.ITA. 748678**

P.A.O. xp

01 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1284 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
3	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
4	562489	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	32	32		32			32	32	32	32			32	32	32	32				
5	562490	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	32	32		32			32	32	32	32			32	32	32	32				
6	563903	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
9	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
12	477847	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
13	562494	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
14	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12	12		12			12	12	12	12			12	12	12	12				

+

2

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1284 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
19	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
20	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
21	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
22	600121	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
23	477846	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
24	477845	Bague anti-poussière - Anti-staubbüchse Anillo antipolvo - Dust excluder Anello raschiapolvere -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
25	562471	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
26	106586	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
27	600120	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				

+

Catalogue : 547785

3

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1284 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
28	562503	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
29	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
30	474283	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
31	565997	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
32	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
33	564133	Couronne dentée (70 dents) - Zahnkranz Corona dentada - Gear ring Corona dentata -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
34	565998	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
35	562508	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
36	562509	Satellite (27 dents) - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
37	562510	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
38	109480	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruota -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				

+

Catalogue : 547785

4

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1284 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
39	106585	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	6	6		6			6	6	6	6			6	6	6	6				
40	133197	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
41	564134	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
42	562512	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
43	562513	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
44	562514	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
45	474312	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
46	474313	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
49	562515	Tôle de sécurité - Sicherungsblech Chapa de seguridad - Locking plate Lamiera di sicurezza -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
52	563218	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
53	133120	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				

+

5

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1284 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
54	563219	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
55	107732	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
56	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
57	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
57	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
57	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
58	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
59	600122	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
60	600567	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
61	600571	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
64	601246	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

6

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1284 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
65	600670	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
66	601244	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satellite -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
67	601245	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
68	600767	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
69	600768	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
70	600769	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
71	601243	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12	12		12			12	12	12	12			12	12	12	12				
72	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
73	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
74	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
75	602867	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

7

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1284 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
76	603316	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
77	603653	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

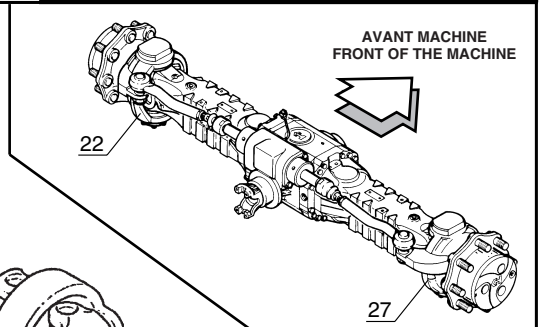
21/08/2002

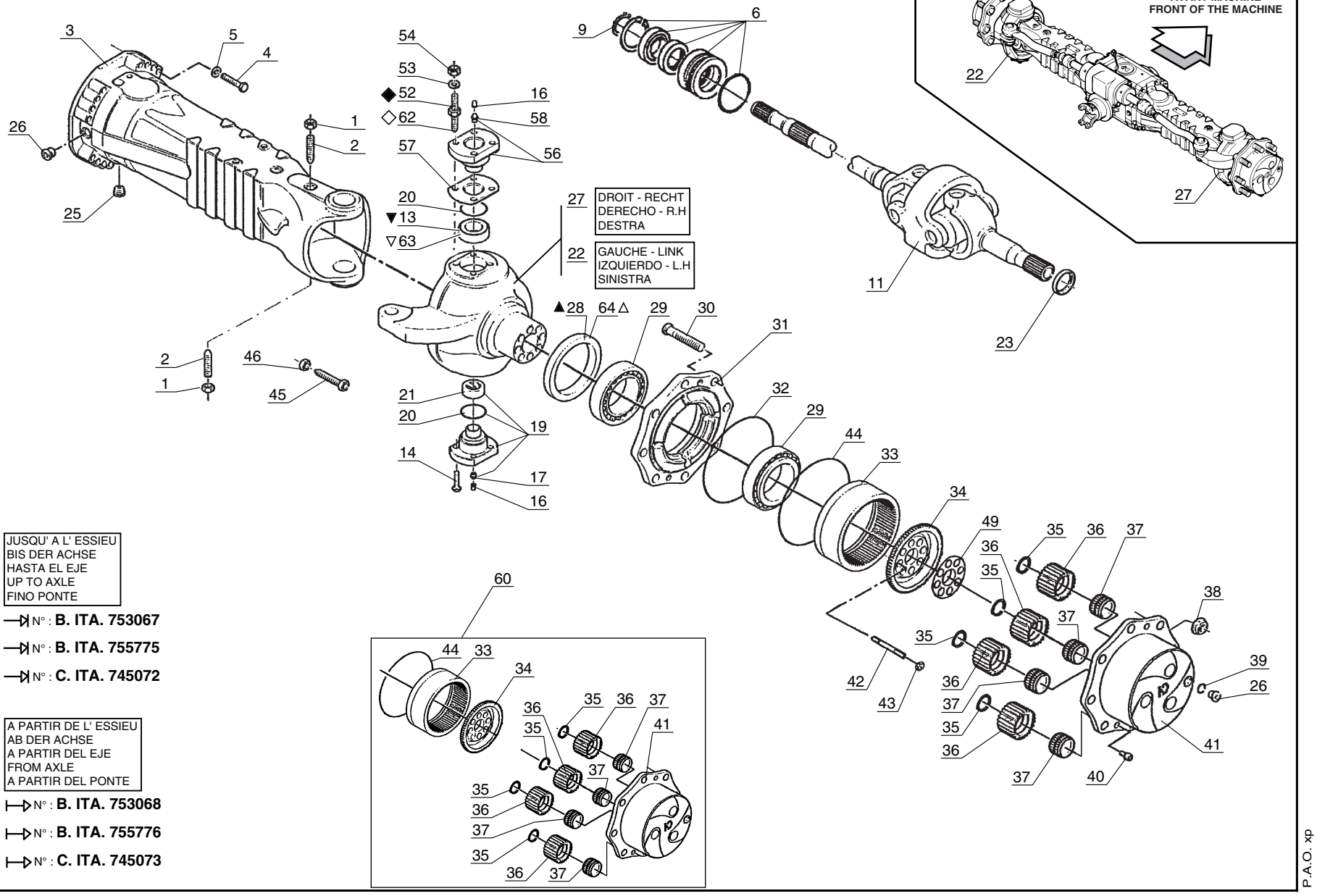
AX 1452

POUR ESSIEU AVANT FUR VORNACHSE PARA EJE DELANTERO FOR FRONT AXLE PER PONTE ANTERIORE	A PARTIR DE L' ESSIEU AB DER ACHSE A PARTIR DEL EJE FROM AXLE A PARTIR DEL PONTE
[ ] Type : **212 / 205** [ ] Ref : **230 229**	⟼ N° : **B.ITA. 751358**

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
RIDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

MLT 629/730 S.A
MLT 629/730 Turbo S.A
MLT 633/730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A





JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

◆ ⟼ N° : **B. ITA. 753067**
▼ ⟼ N° : **B. ITA. 755775**
▲ ⟼ N° : **C. ITA. 745072**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

◇ ⟼ N° : **B. ITA. 753068**
▽ ⟼ N° : **B. ITA. 755776**
△ ⟼ N° : **C. ITA. 745073**

P.A.O. xp

16 / 10 / 02

Catalogue : 547785

1

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1452 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
3	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
4	562489	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	32	32		32			32	32	32	32			32	32	32	32				
5	562490	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	32	32		32			32	32	32	32			32	32	32	32				
6	563903	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
9	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
13	562494	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
14	601243	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12	12		12			12	12	12	12			12	12	12	12				
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				

+

2

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1452 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
19	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
20	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
21	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
22	603819	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
23	603653	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
25	562471	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
26	106586	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
27	603696	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
28	562503	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
29	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				

+

Catalogue : 547785

3

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1452 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
30	474283	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
31	601246	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
32	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
33	564133	Couronne dentée (70 dents) - Zahnkranz Corona dentada - Gear ring Corona dentata -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
34	565998	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
35	562508	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
36	562509	Satellite (27 dents) - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
37	562510	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
38	109480	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruota -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
39	106585	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	6	6		6			6	6	6	6			6	6	6	6				
40	600670	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				

+

Catalogue : 547785

4

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1452 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
41	603316	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
42	562512	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
43	562513	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
44	562514	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
45	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
46	474313	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
49	562515	Tôle de sécurité - Sicherungsblech Chapa de seguridad - Locking plate Lamiera di sicurezza -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
52	563218	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
53	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
54	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
56	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

5

REDUCTEUR ESSIEU AVANT
VORNACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE DELANTERO
FRONT AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1452** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
57	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
57	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
58	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
60	602867	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
62	603976	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
63	603651	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
64	604656	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

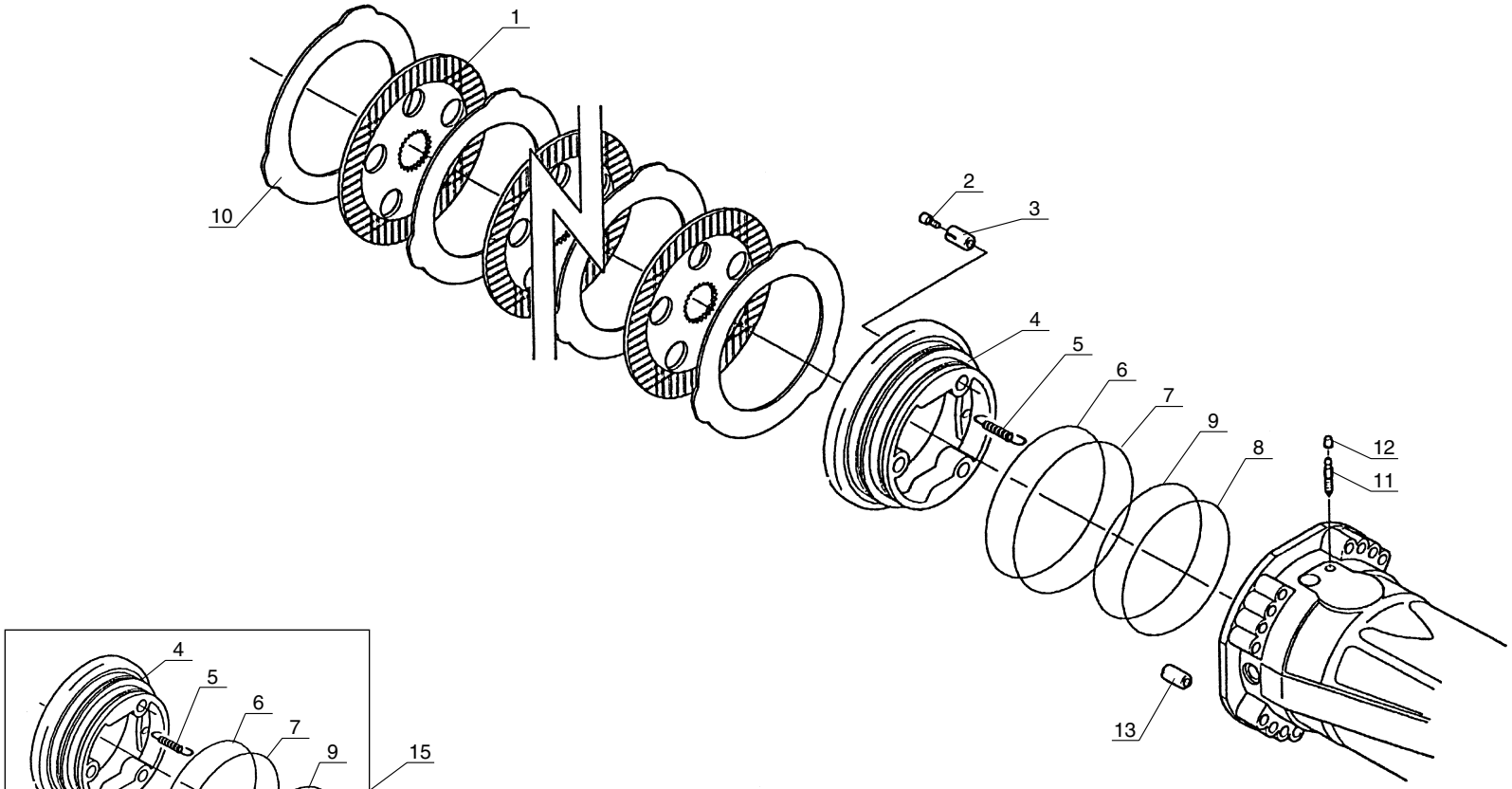
AX 1285

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

[ ] Type : **212 / 205**
[ ] Ref : **230 229**

FREIN A DISQUE A BAIN D' HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO ASSALE ANTERIORE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1285 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562516	Disque de frein Disco de freno Disco freno	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
		- Scheibenbremse - Brake disc -																				
2	564234	Vis de réglage Tornillo de regulación Vite di regolaggio	6	6		6			6	6	6	6			6	6	6	6				
		- Stellschraube - Adjusting screw -																				
3	562518	Ressort Muelle Molla	6	6		6			6	6	6	6			6	6	6	6				
		- Feder - Spring -																				
4	563922	Piston Pistón Pistone	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
		- Kolben - Piston -																				
5	562520	Ressort Muelle Molla	6	6		6			6	6	6	6			6	6	6	6				
		- Feder - Spring -																				
6	562521	Joint anti-extrusion Junta antiextrusión Guarnizióne anti estrusione	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
		- Abstützdichtung - Anti-extrusion seal -																				
7	562522	Joint torique Junta tórica Anello OR	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
		- "0" ring - "0" ring -																				
8	562523	Joint anti-extrusion Junta antiextrusión Guarnizióne anti estrusione	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
		- Abstützdichtung - Anti-extrusion seal -																				
9	562524	Joint torique Junta tórica Anello OR	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
		- "0" ring - "0" ring -																				
10	562525	Disque intermédiaire Disco intermediario Disco intermediaro	10	10		10			10	10	10	10			10	10	10	10				
		- Zwischenscheihe - Intermediate disc -																				
11	106010	Vis de purge Tornillo de purga Vite spurgo	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
		- Entlüftungsschraube - Bleeder screw -																				

+

2

Catalogue : 547785

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU AVANT
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - VORNACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE DELANTERO
OIL BATH DISC BRAKE - FRONT AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1285** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
13	107751	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
15	600583	Kit piston - Kolben kit Kit pistón - Piston kit Kit pistone -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

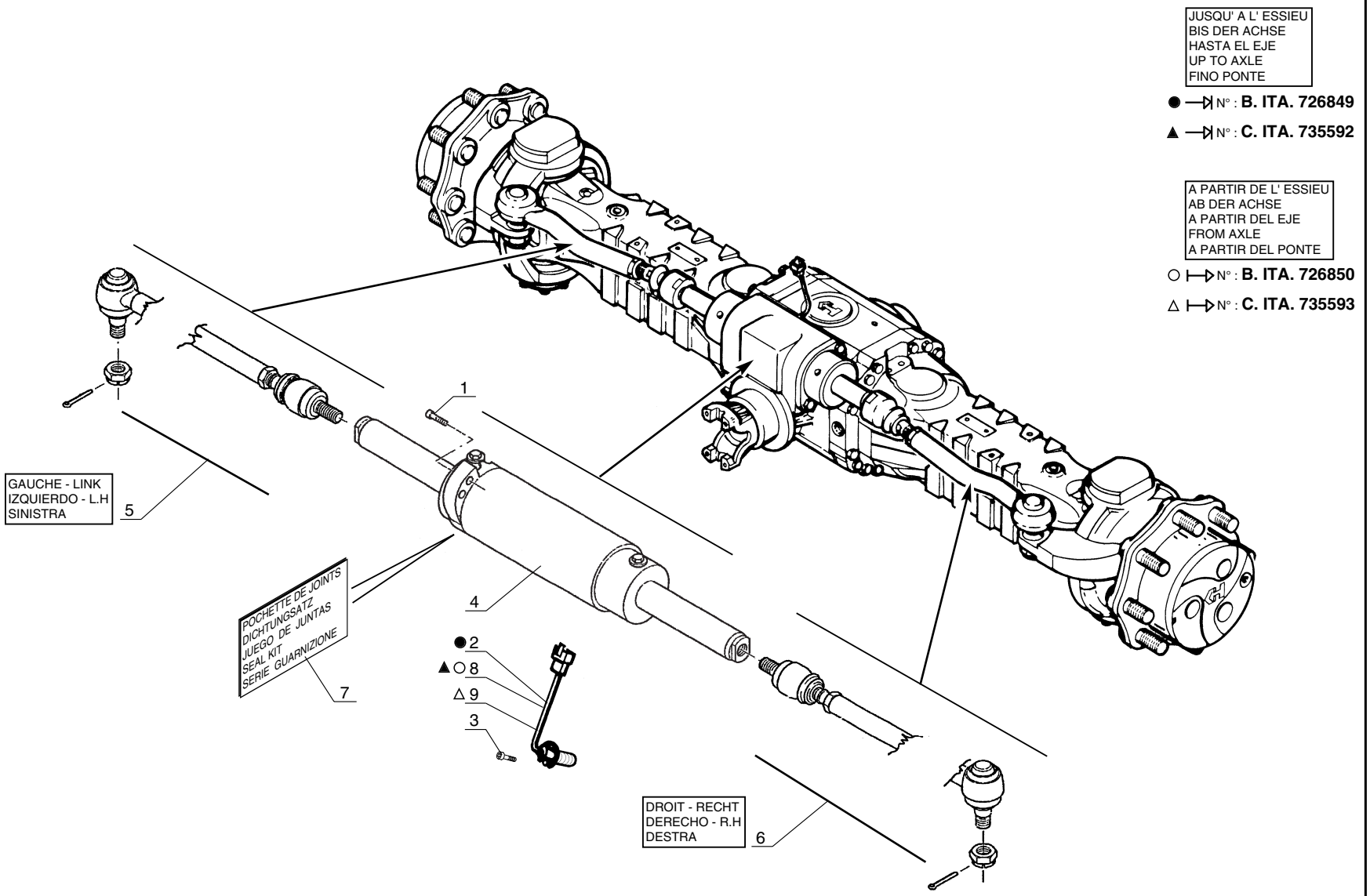
AX 1286

POUR ESSIEU AVANT
FUR VORNACHSE
PARA EJE DELANTERO
FOR FRONT AXLE
PER PONTE ANTERIORE

[ ] Type : **212 / 205**
[ ] Ref : **230 229**

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU AVANT
VORNACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE DELANTERO
FRONT AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE ANTERIORE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

16 / 10 / 02

Catalogue : 547785

1

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU AVANT
VORNACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE DELANTERO
FRONT AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE ANTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1286 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562526	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
2	562527	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
3	477861	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3		3			3	3	3	3			3	3	3	3				
4	564135	Vérin direction - Lenkungzylinder Cilindro de dirección - Steering cylinder Cilindro di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
5	564136	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
6	564137	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
7	563007	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
8	602866	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
9	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				

ESSIEU ARRIERE - HINTERACHSE
EJE TRASERO - REAR AXLE
PONTE POSTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 145

REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	229 399

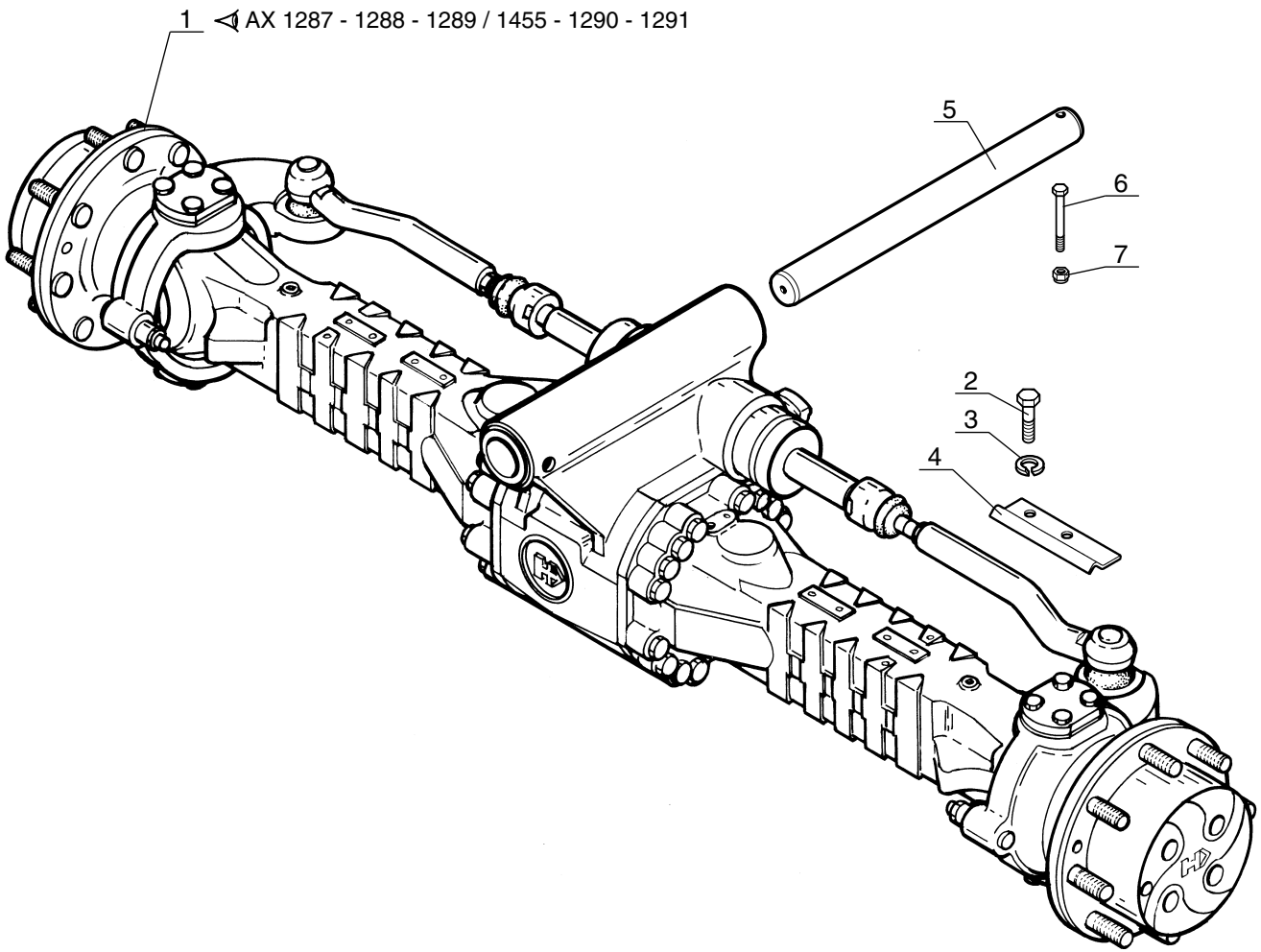
AX 999

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

[ ] Type : **212 / 145**
[ ] Ref : **229 399**

ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE
EJE TRASERO
REAR AXLE
PONTE POSTERIORE

MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE
EJE TRASERO
REAR AXLE
PONTE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 999 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	229399	Essieu arrière - Hinterachse Eje trasero - Rear axle Assale posteriore -			1		1	1					1	1								
2	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								
3	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
4	241977	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -			2		2	2					2	2								
5	224371	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -			1		1	1					1	1								
6	168352	Vis H,M10-110-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -			1		1	1					1	1								
7	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								

AX 1287

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

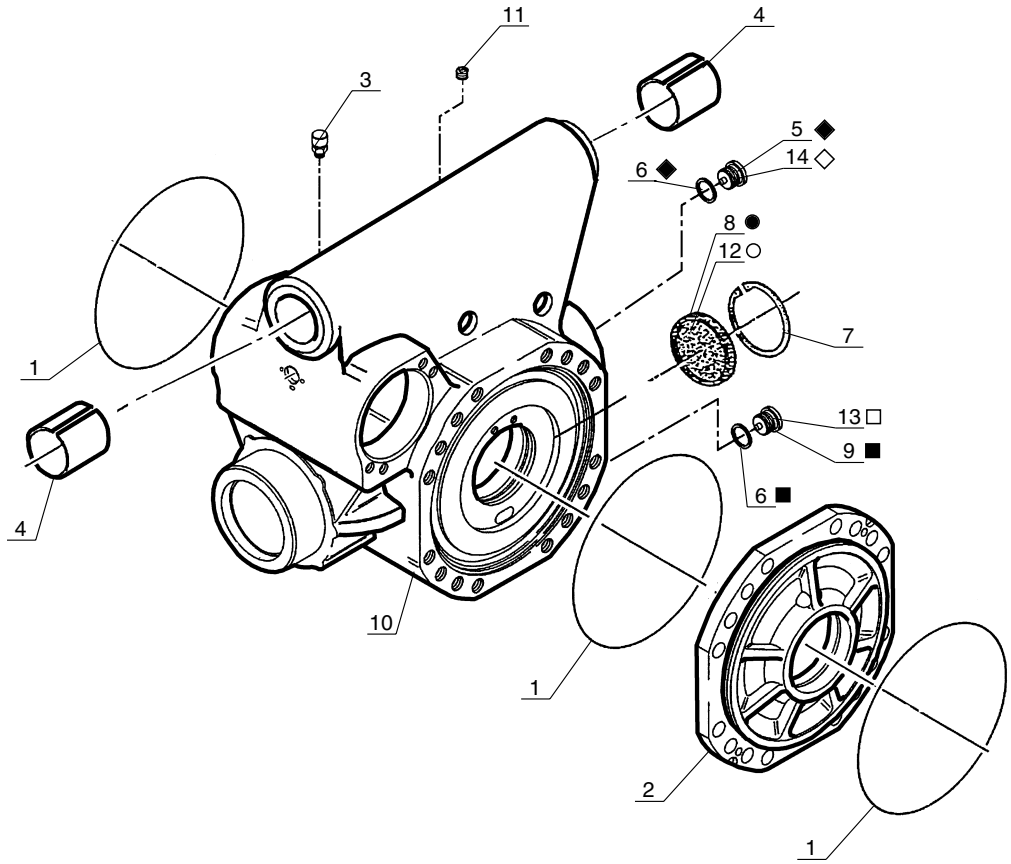
[ ] Type : **212 / 145**

[ ] Réf. : **229 399**

CARTER ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE GEHAÜSE
CARTER EJE TRASERO
REAR AXLE CASING
CARTER ASSALE POSTERIORE

MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A

MLT 633/ 730 120 LS PS S.A



■ JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

→| N° : **B.ITA. 752966**

□ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

|→ N° : **B.ITA. 752967**

◆ JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

→| N° : **B.ITA. 757644**

◇ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

|→ N° : **B.ITA. 757645**

● JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

→| N° : **Z.ITA. 741 361**

○ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

|→ N° : **Z.ITA. 741 362**

P.A.O. xp

Catalogue : 547785

1

CARTER ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE GEHAUSE
CARTER EJE TRASERO
REAR AXLE CASING
CARTER ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1287** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			3		3	3					3	3								
2	562531	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -			1		1	1					1	1								
3	562470	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -			1		1	1					1	1								
4	600903	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
5	106586	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
6	106585	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
7	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			1		1	1					1	1								
8	474296	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
9	562471	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -			1		1	1					1	1								
10	601267	Carter central - Zentralgehaüse Cárter central - Central casing Carter centrale -			1		1	1					1	1								
11	601268	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								

+

2

Catalogue : 547785

CARTER ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE GEHAUSE
CARTER EJE TRASERO
REAR AXLE CASING
CARTER ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AX 1287** **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	602293	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								
13	603639	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -			1		1	1					1	1								
14	603638	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			1		1	1					1	1								

AX 1288

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

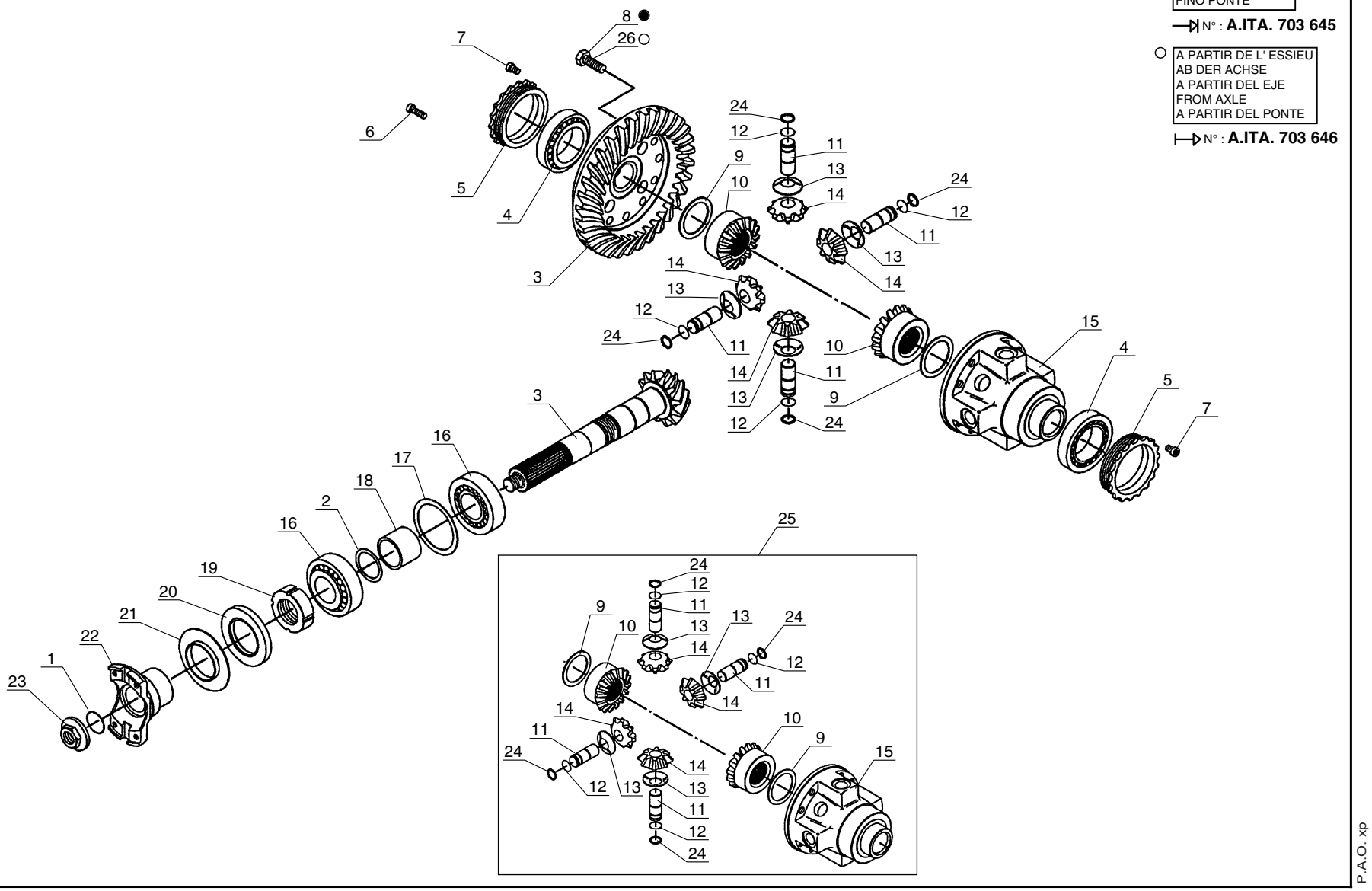
[ ] Type : **212 / 145**
[ ] Réf. : **229 399**

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A

● JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→ N° : **A.ITA. 703 645**

○ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
→ N° : **A.ITA. 703 646**



P.A.O. xp

22 / 05 / 00

Catalogue : 547785

1

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1288 | M

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562472	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			1		1	1					1	1								
2	550555	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
2	550556	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
2	550557	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
2	551616	Cale d'épaisseur 0,40 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
2	552517	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
3	563220	Couple conique (11/35 dents) - Kegel paar Par conica - Bevel drive gear Coppia conica -			1		1	1					1	1								
4	106550	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			2		2	2					2	2								
5	562474	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			2		2	2					2	2								
6	133186	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
7	109912	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			2		2	2					2	2								

+

2

Catalogue : 547785

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1288** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA											
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA											
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA											
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA											
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA											
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA											
7- MLT730 SA										17-											
8- MLT730 T SA										18-											
9- MLT730 T PS SA										19-											
10- MLT730 LS T SA										20-											

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								
9	562476	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			2		2	2					2	2								
10	562477	Planétaire - Ausgleichswellenrad Planetario - Planetary Planetario -			2		2	2					2	2								
11	562478	Axe - Achse Eje - Axle Perno -			4		4	4					4	4								
12	562479	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			4		4	4					4	4								
13	562480	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			4		4	4					4	4								
14	562481	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -			4		4	4					4	4								
15	562482	Carter différentiel - Differentialgehäuse Cárter diferencial - Differential housing Scatola differenziale -			1		1	1					1	1								
16	133069	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			2		2	2					2	2								
17	474298	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
17	474300	Cale d'épaisseur 0,30 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								

+

Catalogue : 547785

3

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1288 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	551615	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
17	552516	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
18	562483	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			1		1	1					1	1								
19	133570	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
20	107293	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			1		1	1					1	1								
21	107294	Tôle de protection - Schutzblech Chapa de protección - Cover plate Lamiera di protezione -			1		1	1					1	1								
22	563904	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -			1		1	1					1	1								
23	562485	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			1		1	1					1	1								
24	562486	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			4		4	4					4	4								
25	600552	Différentiel essieu arrière - Hinterachsedifferential Diferencial eje trasero - Rear axle differential Differeziale assale posteriore-			1		1	1					1	1								
26	601243	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								

AX 1289

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

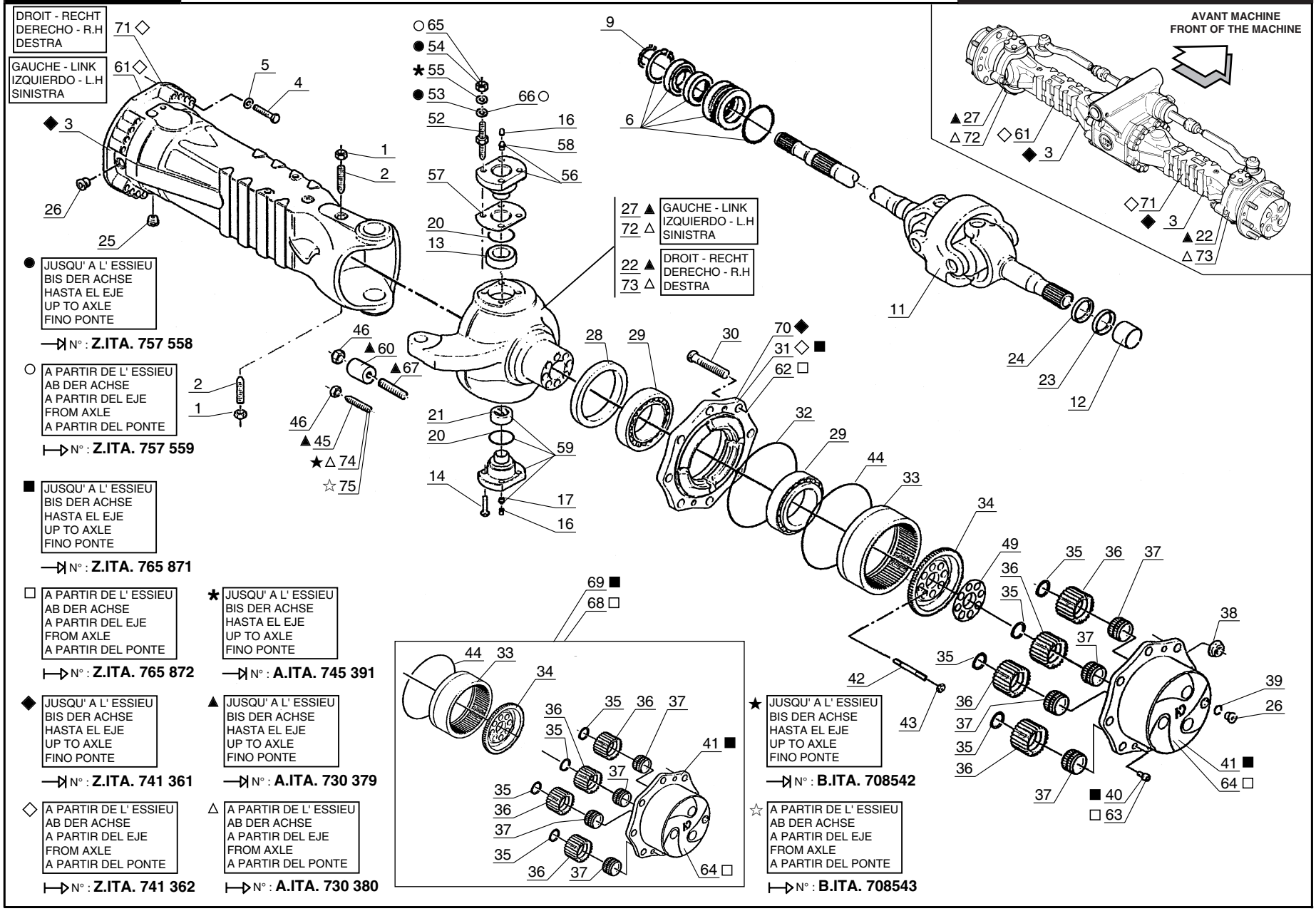
JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

[ ] Type : **212 / 145**
[ ] Réf. : **229 399**

→| N° : **B. ITA. 749947**

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE POSTERIORE

MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

03 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1289 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4		4	4					4	4								
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -			4		4	4					4	4								
3	563211	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -			2		2	2					2	2								
4	562489	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			32		32	32					32	32								
5	562490	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			32		32	32					32	32								
6	563903	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -			2		2	2					2	2								
9	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			2		2	2					2	2								
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -			2		2	2					2	2								
12	477847	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
13	562494	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
14	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								

+

2

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1289** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -			2		2	2					2	2								
20	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
21	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
22	600121	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -			1		1	1					1	1								
23	477846	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
24	477845	Bague anti-poussière - Anti-staubbüchse Anillo antipolvo - Dust excluder Anello raschiapolvere -			2		2	2					2	2								
25	562471	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -			2		2	2					2	2								
26	106586	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								
27	600120	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -			1		1	1					1	1								
28	562503	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

3

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1289** | **M**

1- MLT629 SA										11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA										12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA										13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA										14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA										15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA										16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA										17-										
8- MLT730 T SA										18-										
9- MLT730 T PS SA										19-										
10- MLT730 LS T SA										20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			4		4	4					4	4								
30	474283	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero -			16		16	16					16	16								
31	565997	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -			2		2	2					2	2								
32	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2		2	2					2	2								
33	564133	Couronne dentée (70 dents) - Zahnkranz Corona dentada - Gear ring Corona dentata -			2		2	2					2	2								
34	565998	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -			2		2	2					2	2								
35	562508	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			8		8	8					8	8								
36	562509	Satellite (27 dents) - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -			8		8	8					8	8								
37	562510	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			8		8	8					8	8								
38	109480	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruota -			16		16	16					16	16								
39	106585	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			6		6	6					6	6								

+

Catalogue : 547785

4

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1289** | **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione																			
40	133197	Vis Tornillo Vite	- Schraube - Screw -		4		4	4						4	4						
41	564134	Support satellites Soporte satélite Supporto satelliti	- Planetenrad träger - Planet wheel bracket -		2		2	2						2	2						
42	562512	Goujon Espárrago Prigioniero	- Stiftschraube - Stud-bolt -		16		16	16						16	16						
43	562513	Ecrou Tuerca Dado	- Mutter - Nut -		16		16	16						16	16						
44	562514	Circlips Aro retén Anello elastico	- Sicherungsring - Circlip -		2		2	2						2	2						
45	474312	Vis de réglage Tornillo de regulación Vite di regolaggio	- Stellschraube - Adjusting screw -		4		4	4						4	4						
46	474313	Ecrou Tuerca Dado	- Mutter - Nut -		4		4	4						4	4						
49	562515	Tôle de sécurité Chapa de seguridad Lamiera di sicurezza	- Sicherungsblech - Locking plate -		2		2	2						2	2						
52	563218	Goujon Espárrago Prigioniero	- Stiftschraube - Stud-bolt -		8		8	8						8	8						
53	133120	Rondelle Arandela Rondella	- Unterlegscheibe - Washer -		8		8	8						8	8						
54	563219	Ecrou Tuerca Dado	- Mutter - Nut -		8		8	8						8	8						

+

5

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1289** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	107732	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			8		8	8					8	8								
56	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -			2		2	2					2	2								
57	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
57	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
57	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
58	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -			2		2	2					2	2								
59	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -			2		2	2					2	2								
60	600122	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -			2		2	2					2	2								
61	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -			1		1	1					1	1								
62	601246	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -			2		2	2					2	2								
63	600670	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								

+

22/08/2002

Catalogue : 547785

6

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1289** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
64	601245	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -			2		2	2					2	2								
65	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			8		8	8					8	8								
66	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			8		8	8					8	8								
67	600571	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			2		2	2					2	2								
68	601244	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satellite -			2		2	2					2	2								
69	600567	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -			2		2	2					2	2								
70	562505	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -			2		2	2					2	2								
71	601269	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -			1		1	1					1	1								
72	600767	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -			1		1	1					1	1								
73	600768	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -			1		1	1					1	1								
74	600769	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			4		4	4					4	4								

+

Catalogue : 547785

7

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta **AX 1289** **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
75	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			4		4	4					4	4								

AX 1455

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

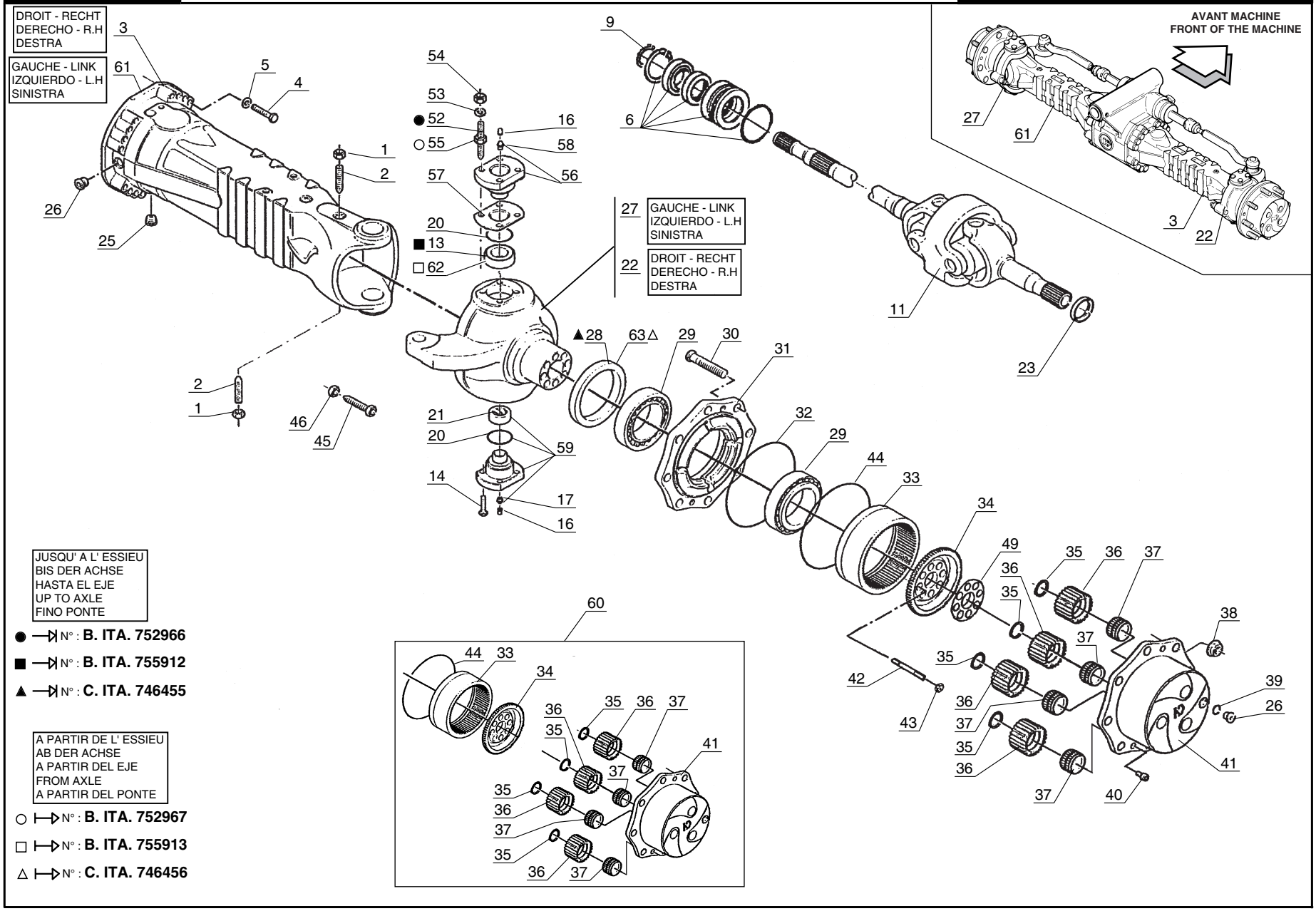
[ ] Type : **212 / 145**
[ ] Réf. : **229 399**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

⟼ N° : **B.ITA. 749948**

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE POSTERIORE

MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A



P.A.O. xp

16 / 10 / 02

Catalogue : 547785

1

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1455 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4		4	4					4	4								
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -			4		4	4					4	4								
3	601269	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -			1		1	1					1	1								
4	562489	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			32		32	32					32	32								
5	562490	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			32		32	32					32	32								
6	563903	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -			2		2	2					2	2								
9	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			2		2	2					2	2								
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -			2		2	2					2	2								
13	562494	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
14	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			12		12	12					12	12								
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								

+

2

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1455** | **M**

1- MLT629 SA	2- MLT629 T SA	3- MLT629 120LS SA	4- MLT633 LS T SA	5- MLT633 120LS SA	6- MLT633 120LS PS SA	7- MLT730 SA	8- MLT730 T SA	9- MLT730 T PS SA	10- MLT730 LS T SA	11- MLT730 120LS SA	12- MLT730 120LS PS SA	13- MT732 SA	14- MT732 T SA	15- MT932 SA	16- MT932 T SA	17-	18-	19-	20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -			2		2	2					2	2								
20	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
21	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
22	603819	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -			1		1	1					1	1								
23	603653	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -			2		2	2					2	2								
25	562471	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -			2		2	2					2	2								
26	106586	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			4		4	4					4	4								
27	603696	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -			1		1	1					1	1								
28	562503	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								
29	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -			4		4	4					4	4								
30	474283	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero -			16		16	16					16	16								

+

Catalogue : 547785

3

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1455 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
31	601246	Moyeu de roue Cubo de rueda Mozzo ruota			2		2	2					2	2								
32	106533	Joint torique Junta tórica Anello OR			2		2	2					2	2								
33	564133	Couronne dentée (70 dents) Corona dentada Corona dentata			2		2	2					2	2								
34	565998	Support porte couronne Soporte portacorona Supporto porta corona			2		2	2					2	2								
35	562508	Circlips Aro retén Anello elastico			8		8	8					8	8								
36	562509	Satellite (27 dents) Satélite Satellite			8		8	8					8	8								
37	562510	Roulement Rodamiento Cuscinetto			8		8	8					8	8								
38	109480	Ecrou de roue Tuerca de rueda Dado ruota			16		16	16					16	16								
39	106585	Joint d'étanchéité Junta de estanqueidad Guarnizióne			6		6	6					6	6								
40	600670	Vis Tornillo Vite			4		4	4					4	4								
41	601245	Support satellites Soporte satélite Supporto satelliti			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

4

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1455** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	562512	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			16		16	16					16	16								
43	562513	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			16		16	16					16	16								
44	562514	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -			2		2	2					2	2								
45	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			4		4	4					4	4								
46	474313	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			4		4	4					4	4								
49	562515	Tôle de sécurité - Sicherungsblech Chapa de seguridad - Locking plate Lamiera di sicurezza -			2		2	2					2	2								
52	563218	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			8		8	8					8	8								
53	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -			8		8	8					8	8								
54	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -			8		8	8					8	8								
55	603976	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -			8		8	8					8	8								
56	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

5

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1455 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
57	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
57	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -			X		X	X					X	X								
58	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -			2		2	2					2	2								
59	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -			2		2	2					2	2								
60	601244	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satellite -			2		2	2					2	2								
61	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -			1		1	1					1	1								
62	603651	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -			2		2	2					2	2								
63	562503	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -			2		2	2					2	2								

AX 1290

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

[ ] Type : **212 / 145**
[ ] Réf. : **229 399**

FREIN A DISQUE A BAIN D' HUILE - ESSIEU ARRIERE
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - HINTERACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE TRASERO
OIL BATH DISC BRAKE - REAR AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D' OLIO ASSALE POSTERIORE

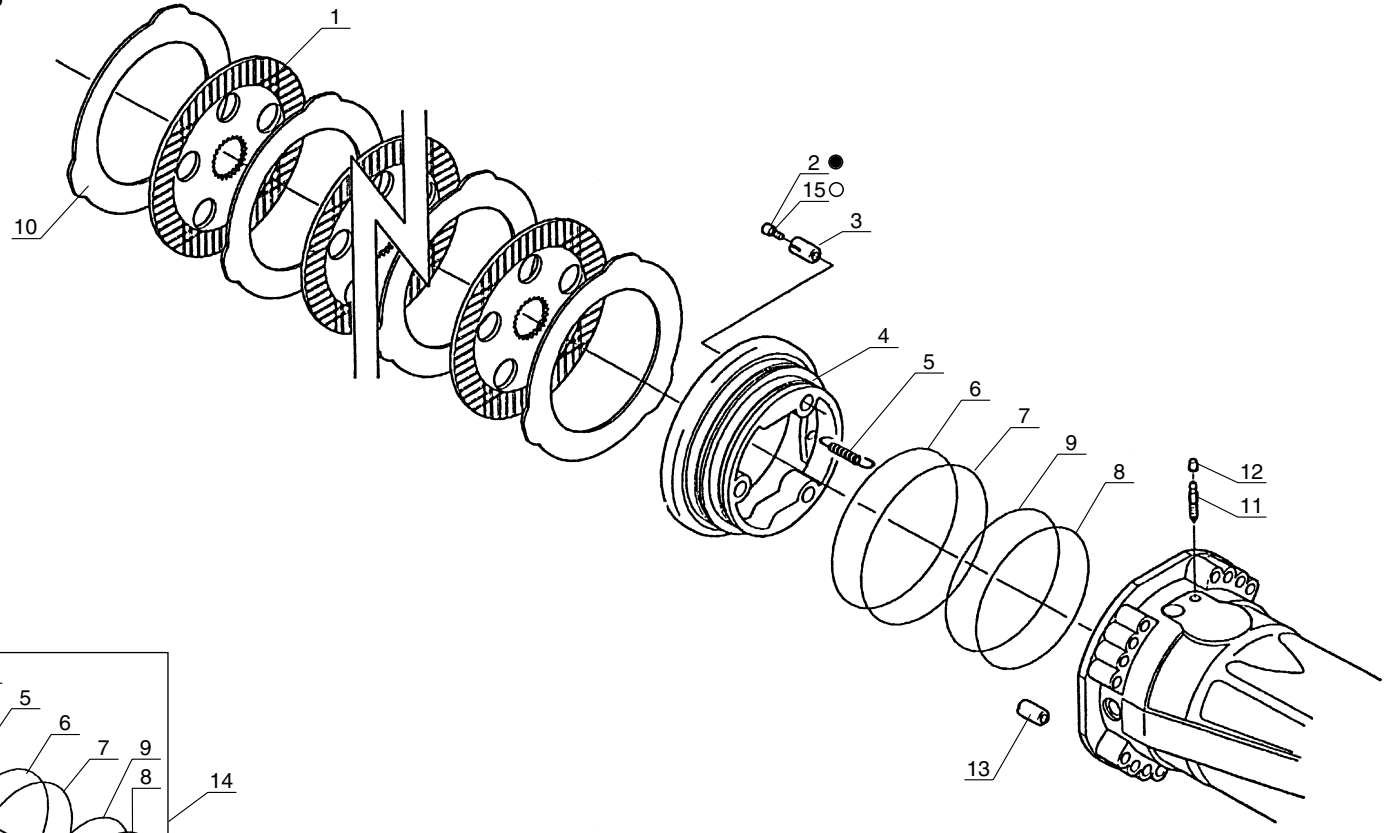
MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A

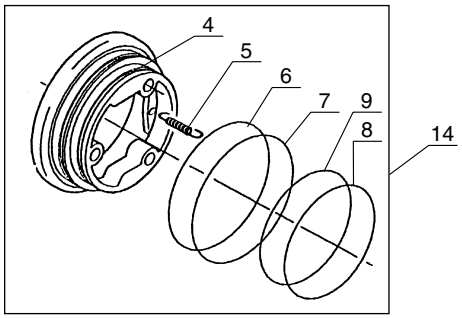
● JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

→| N° : **Z ITA 754 315**

○ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

|→ N° : **Z ITA 754 316**





P.A.O. xp

22 / 05 / 00

Catalogue : 547785

1

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU ARRIERE
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - HINTERACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE TRASERO
OIL BATH DISC BRAKE - REAR AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1290 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562516	Disque de frein - Scheibenbremse Disco de freno - Brake disc Disco freno -			8		8	8					8	8								
2	562552	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			6		6	6					6	6								
3	562518	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			6		6	6					6	6								
4	563922	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -			2		2	2					2	2								
5	562520	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -			6		6	6					6	6								
6	562521	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -			2		2	2					2	2								
7	562522	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2		2	2					2	2								
8	562523	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -			2		2	2					2	2								
9	562524	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -			2		2	2					2	2								
10	562525	Disque intermédiaire - Zwischenscheihe Disco intermediario - Intermediate disc Disco intermediaro -			10		10	10					10	10								
11	106010	Vis de purge - Entlüftungsschraube Tornillo de purga - Bleeder screw Vite spurgo -			2		2	2					2	2								

+

Catalogue : 547785

2

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU ARRIERE
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - HINTERACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE TRASERO
OIL BATH DISC BRAKE - REAR AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1290 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -			2		2	2					2	2								
13	107751	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -			2		2	2					2	2								
14	600583	Kit piston - Kolben kit Kit pistón - Piston kit Kit pistone -			2		2	2					2	2								
15	564234	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -			6		6	6					6	6								

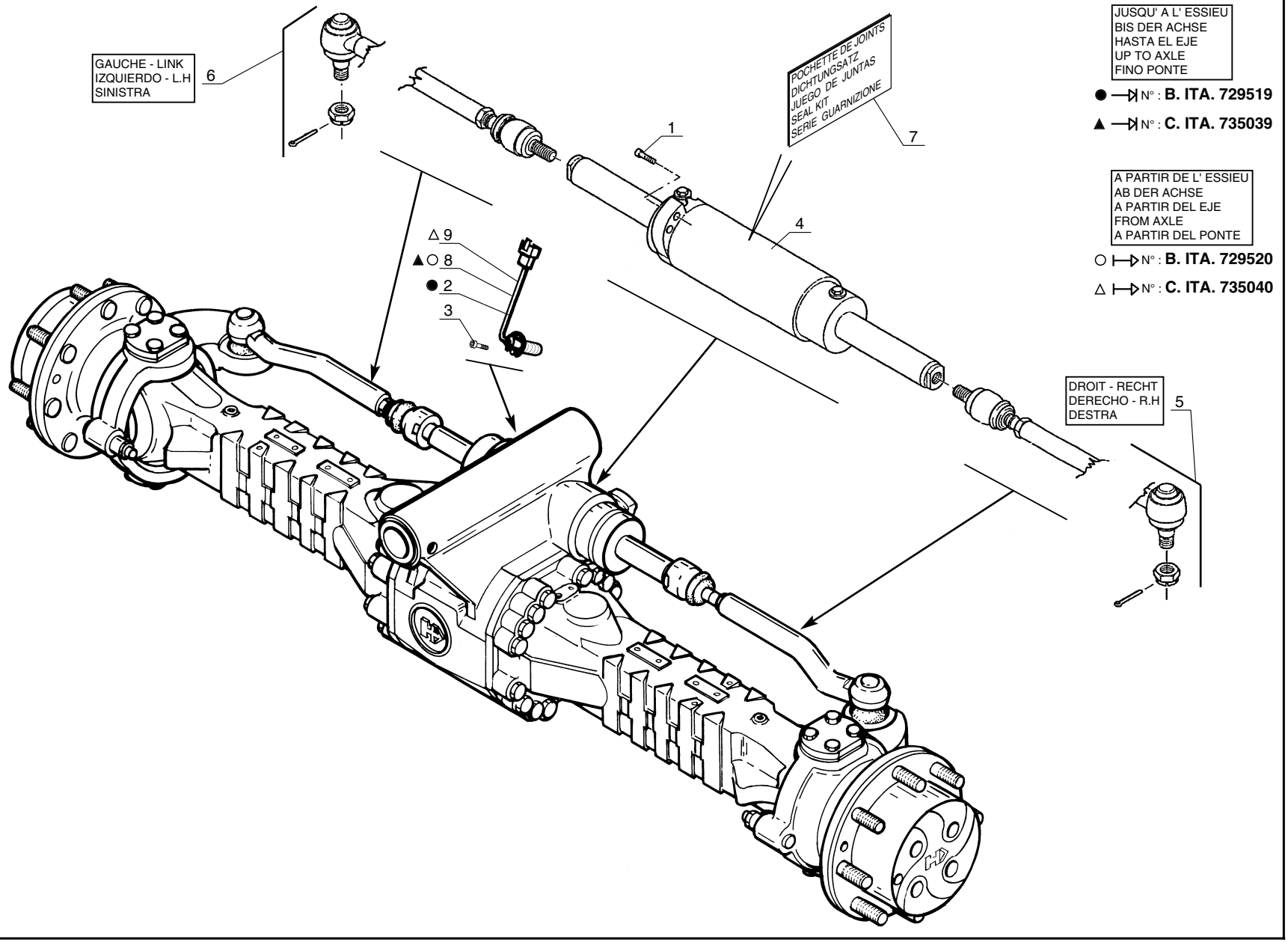
AX 1291

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

[ ] Type : **212 / 145**
[ ] Réf. : **229 399**

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE TRASERO
REAR AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE POSTERIORE

MLT 629 / 633/ 730 120 LS S.A
MLT 633/ 730 120 LS PS S.A



JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

● —▷| N° : **B. ITA. 729519**

▲ —▷| N° : **C. ITA. 735039**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

○ |—▷ N° : **B. ITA. 729520**

△ |—▷ N° : **C. ITA. 735040**

P.A.O. xp

16 / 10 / 02

Catalogue : 547785

1

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE TRASERO
REAR AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1291 | M

1- MLT629 SA	11- MLT730 120LS SA	
2- MLT629 T SA	12- MLT730 120LS PS SA	
3- MLT629 120LS SA	13- MT732 SA	
4- MLT633 LS T SA	14- MT732 T SA	
5- MLT633 120LS SA	15- MT932 SA	
6- MLT633 120LS PS SA	16- MT932 T SA	
7- MLT730 SA	17-	
8- MLT730 T SA	18-	
9- MLT730 T PS SA	19-	
10- MLT730 LS T SA	20-	

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562526	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			4		4	4					4	4								
2	562527	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote			1		1	1					1	1								
3	477861	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -			3		3	3					3	3								
4	564138	Vérin de direction - Lenkzylinder Cilindro de dirección - Steering cylinder Cilindro di sterzo -			1		1	1					1	1								
5	564136	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -			1		1	1					1	1								
6	564137	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -			1		1	1					1	1								
7	563007	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -			1		1	1					1	1								
8	602866	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote			1		1	1					1	1								
9	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote			1		1	1					1	1								

ESSIEU ARRIERE - HINTERACHSE
EJE TRASERO - REAR AXLE
PONTE POSTERIORE

TYPE - TYPEN TIPO - TYPE TIPO	212 - 206

REFERENCE - NUMMER NUMERO - NUMBER RIFERIMENTO	230 230

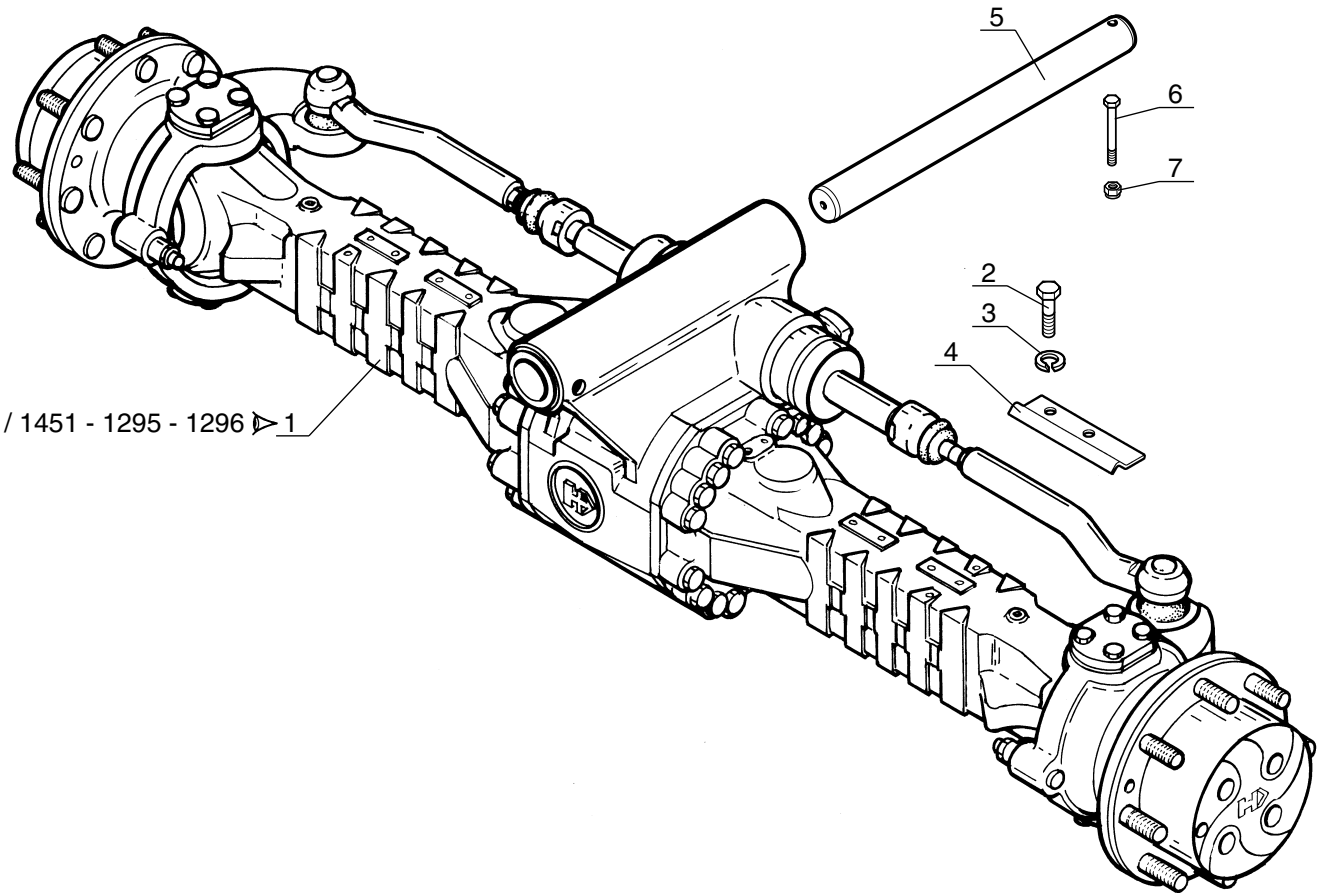
AX 2500

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

[ ] Type : **212 / 206**
[ ] Ref : **230 230**

ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE
EJE TRASERO
REAR AXLE
PONTE POSTERIORE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

01 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE
EJE TRASERO
REAR AXLE
PONTE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 2500 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	230230	Essieu arrière - Hinterachse Eje trasero - Rear axle Assale posteriore -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
2	60360	Vis H,M10- 16-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
3	42232	Rondelle W10 ZN - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
4	241977	Plaque de fixation - Befestigung Platte Placa de fijación - Fastening plate Piastra di fissaggio -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
5	224371	Axe d'articulation - Gelenkachse Eje de articulación - Articulating pin Perno di articolazione -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
6	168352	Vis H,M10-110-8.8-ZN8/C - Schraube Tornillo - Screw Vite -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
7	55714	Ecrou H,FR M10 zingué - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				

AX 1292

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

[ ] Type : **212 / 206**
[ ] Réf. : **230 230**

CARTER ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE GEHAÜSE
CARTER EJE TRASERO
REAR AXLE CASING
CARTER ASSALE POSTERIORE

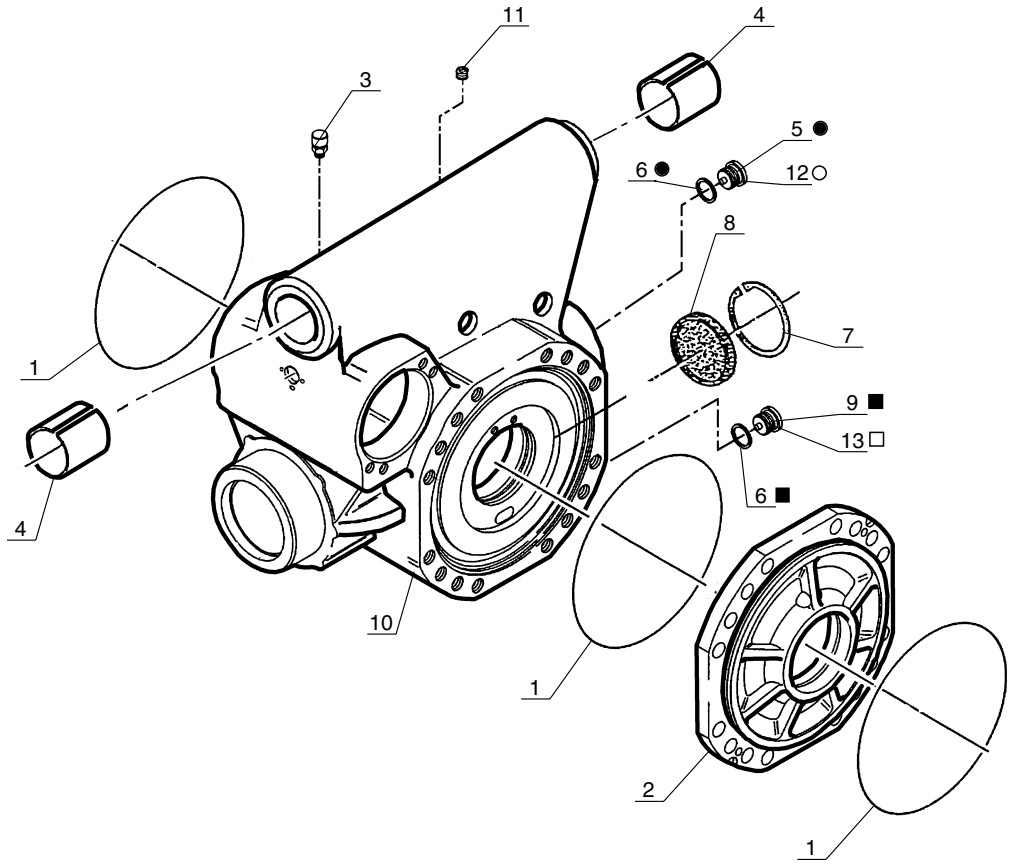
MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A

● JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→⋈ N° : B. ITA. 757453

○ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
⊢→ N° : B. ITA. 757454

■ JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→⋈ N° : B. ITA. 752334

□ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
⊢→ N° : B. ITA. 752335



P.A.O. xp

01 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

CARTER ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE GEHAUSE
CARTER EJE TRASERO
REAR AXLE CASING
CARTER ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1292 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	3	3		3			3	3	3	3			3	3	3	3				
2	562531	Carter - Gehäuse Cárter - Housing Carter -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
3	562470	Reniflard - Entluftung Respiradero - Air breather Sfiato -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
4	600903	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
5	106586	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
6	106585	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
7	133044	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
8	602293	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
9	562471	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
10	601267	Carter central - Zentralgehaüse Cárter central - Central casing Carter centrale -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
11	601268	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				

+

2

Catalogue : 547785

CARTER ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE GEHAUSE
CARTER EJE TRASERO
REAR AXLE CASING
CARTER ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1292** | **M**

1-	MLT629 SA						11-	MLT730 120LS SA												
2-	MLT629 T SA						12-	MLT730 120LS PS SA												
3-	MLT629 120LS SA						13-	MT732 SA												
4-	MLT633 LS T SA						14-	MT732 T SA												
5-	MLT633 120LS SA						15-	MT932 SA												
6-	MLT633 120LS PS SA						16-	MT932 T SA												
7-	MLT730 SA						17-													
8-	MLT730 T SA						18-													
9-	MLT730 T PS SA						19-													
10-	MLT730 LS T SA						20-													

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	603638	Bouchon Tapón Tappo	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
		- Stopfen - Plug -																				
13	603639	Bouchon magnétique Tapón magnetico Tappo magnetico	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
		- Magnetischstopfen - Magnetic plug -																				

AX 1293

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

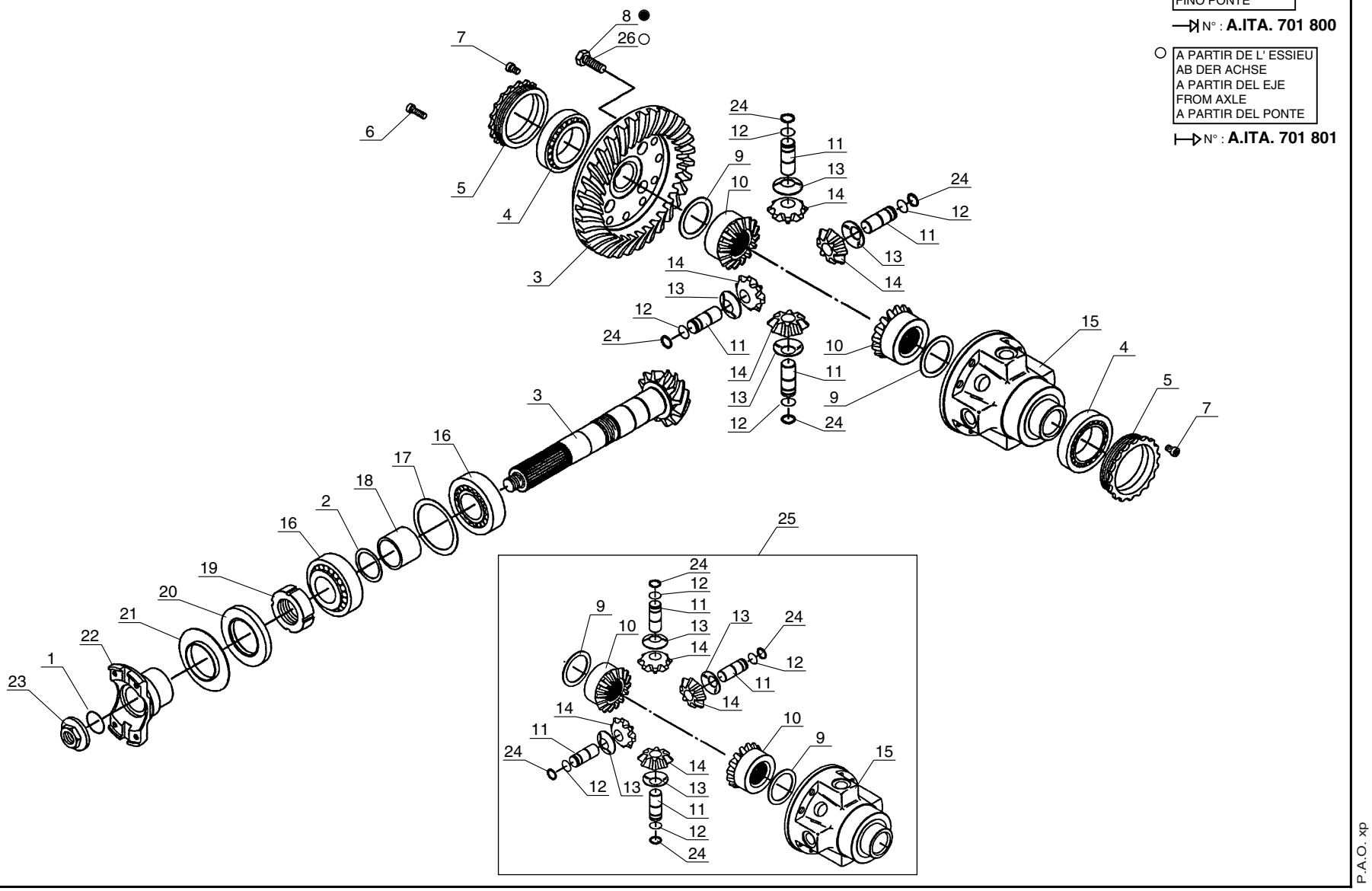
[ ] Type : **212 / 206**
[ ] Réf. : **230 230**

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A

● JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE
→ N° : **A.ITA. 701 800**

○ A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE
→ N° : **A.ITA. 701 801**



P.A.O. xp

25 / 05 / 00

Catalogue : 547785

1

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1293 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562472	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
2	550555	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
2	550556	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
2	550557	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
2	551616	Cale d'épaisseur 0,40 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
2	552517	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
3	600510	Couple conique - Kegel paar Par conica - Bevel drive gear Coppia conica -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
4	106550	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
5	562474	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
6	133186	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
7	109912	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

2

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1293** | **M**

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
8	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12	12		12			12	12	12	12			12	12	12	12				
9	562476	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
10	562477	Planétaire - Ausgleichswellenrad Planetario - Planetary Planetario -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
11	562478	Axe - Achse Eje - Axle Perno -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
12	562479	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
13	562480	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
14	562481	Satellite - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
15	562482	Carter différentiel - Differentialgehäuse Cárter diferencial - Differential housing Scatola differenziale -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
16	133069	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
17	474298	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
17	474300	Cale d'épaisseur 0,30 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				

+

Catalogue : 547785

3

DIFFERENTIEL ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSEDIFFERENTIAL
DIFERENCIAL EJE TRASERO
REAR AXLE DIFFERENTIAL
DIFFERENZIALE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1293 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	551615	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
17	552516	Cale d'épaisseur 0,10 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
18	562483	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
19	133570	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
20	107293	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
21	107294	Tôle de protection - Schutzblech Chapa de protección - Cover plate Lamiera di protezione -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
22	563904	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
23	562485	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
24	562486	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
25	600552	Différentiel essieu arrière - Hinterachsedifferential Diferencial eje trasero - Rear axle differential Differeziale assale posteriore-	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
26	601243	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12	12		12			12	12	12	12			12	12	12	12				

AX 1294

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

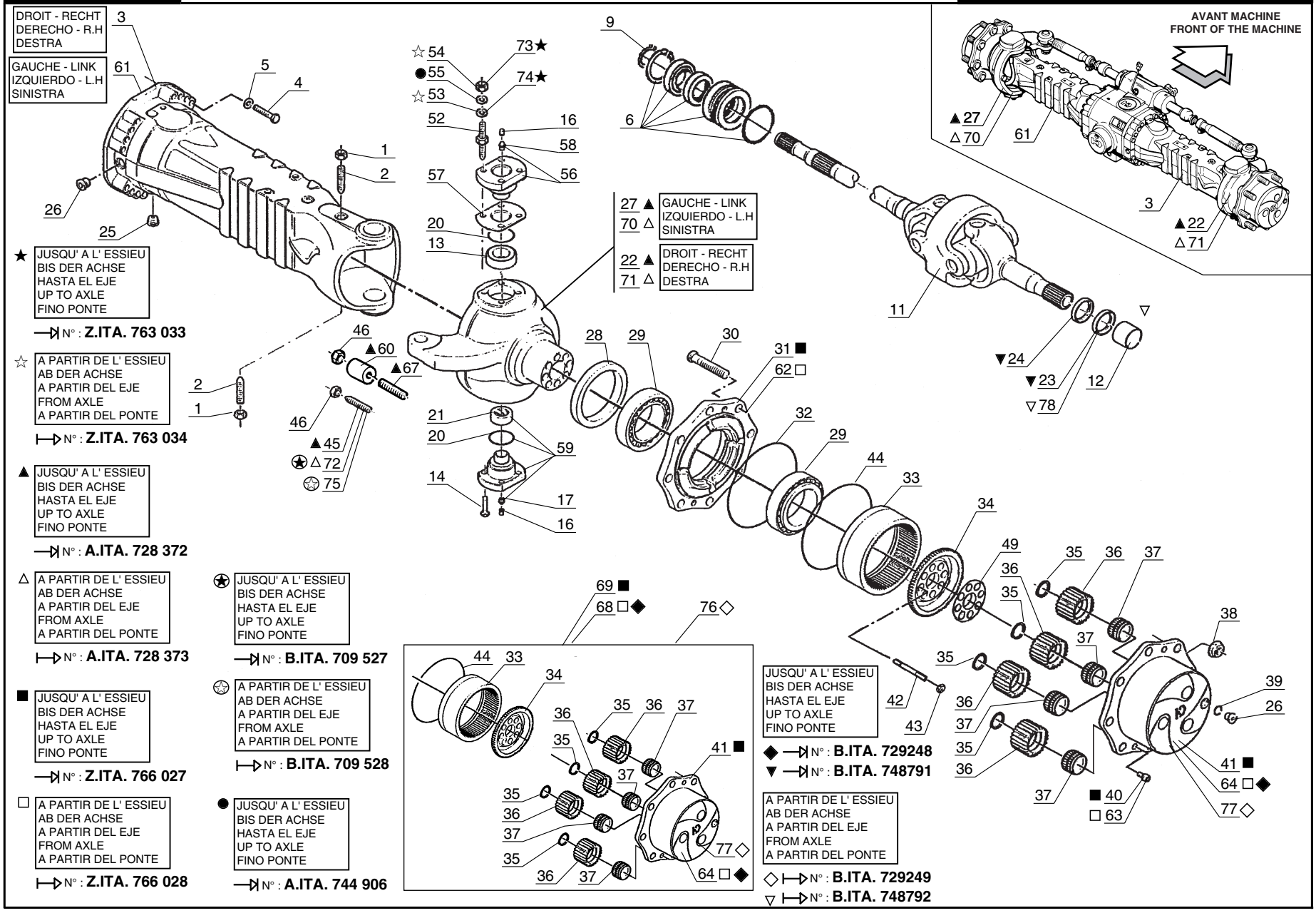
JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

[ ] Type : **212 / 206**
[ ] Réf. : **230 230**

→| N° : **B. ITA. 751411**

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE POSTERIORE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

01 / 07 / 02

Catalogue : 547785

1

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1294 | M

1- MLT629 SA											11- MLT730 120LS SA										
2- MLT629 T SA											12- MLT730 120LS PS SA										
3- MLT629 120LS SA											13- MT732 SA										
4- MLT633 LS T SA											14- MT732 T SA										
5- MLT633 120LS SA											15- MT932 SA										
6- MLT633 120LS PS SA											16- MT932 T SA										
7- MLT730 SA											17-										
8- MLT730 T SA											18-										
9- MLT730 T PS SA											19-										
10- MLT730 LS T SA											20-										

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
3	601269	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
4	562489	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	32	32		32			32	32	32	32			32	32	32	32				
5	562490	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	32	32		32			32	32	32	32			32	32	32	32				
6	563903	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
9	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
12	477847	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
13	562494	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
14	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12	12		12			12	12	12	12			12	12	12	12				

+

2

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1294 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
20	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
21	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
22	600121	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
23	477846	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
24	477845	Bague anti-poussière - Anti-staubbüchse Anillo antipolvo - Dust excluder Anello raschiapolvere -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
25	562471	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
26	106586	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
27	600120	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
28	562503	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

3

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1294 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
29	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
30	474283	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
31	565997	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
32	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
33	564133	Couronne dentée (70 dents) - Zahnkranz Corona dentada - Gear ring Corona dentata -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
34	565998	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
35	562508	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
36	562509	Satellite (27 dents) - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
37	562510	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
38	109480	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruota -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
39	106585	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	6	6		6			6	6	6	6			6	6	6	6				

+

Catalogue : 547785

4

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1294 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
40	133197	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
41	564134	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
42	562512	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
43	562513	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
44	562514	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
45	474312	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
46	474313	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
49	562515	Tôle de sécurité - Sicherungsblech Chapa de seguridad - Locking plate Lamiera di sicurezza -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
52	563218	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
53	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
54	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				

+

5

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1294 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
55	107732	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
56	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
57	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
57	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
57	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
58	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
59	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
60	600122	Entretoise - Querstrebe Separador - Spacer Distanziale -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
61	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
62	601246	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
63	600670	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				

+

Catalogue : 547785

6

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1294 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
64	601245	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
67	600571	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
68	601244	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satellite -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
69	600567	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
70	600767	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
71	600768	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
72	600769	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
73	563219	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
74	133120	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
75	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
76	602867	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

Catalogue : 547785

7

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1294 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
77	603316	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
78	603653	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

22/08/2002

AX 1451

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

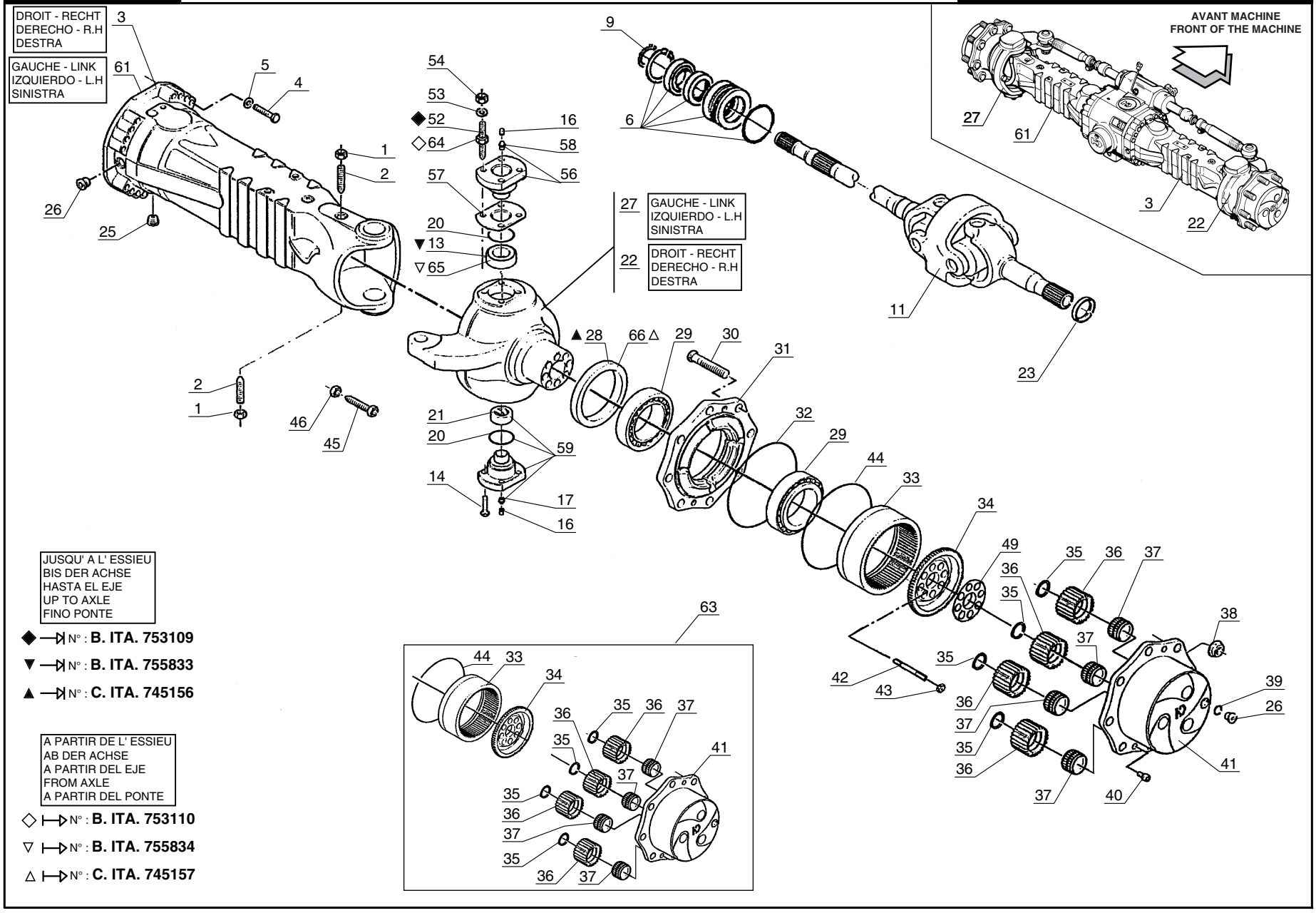
[ ] Type : **212 / 206**
[ ] Réf. : **230 230**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

⟼ N° : **B.ITA. 751412**

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETREIBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
RIDUZIONE EPICICLOIDALE ASSALE POSTERIORE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



P.A.O. xp

16 / 10 / 02

Catalogue : 547785

1

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1451 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	133090	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
2	562750	Pointeau - Nadelventil Punzón - Needle valve Puntalino -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
3	601269	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
4	562489	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	32	32		32			32	32	32	32			32	32	32	32				
5	562490	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	32	32		32			32	32	32	32			32	32	32	32				
6	563903	Bride - Klammer Brida - Flange Flangia -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
9	105424	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
11	563212	Cardan - Kardan Cardán - Cardan Cardano -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
13	562494	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
14	562475	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	12	12		12			12	12	12	12			12	12	12	12				
16	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				

+

2

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1451** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
17	133103	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
20	562499	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
21	562500	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
22	603819	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
23	603653	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
25	562471	Bouchon magnétique - Magnetischstopfen Tapón magnetico - Magnetic plug Tappo magnetico -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
26	106586	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
27	603696	Boîtier de direction - Lenkunggehaüse Cárter de dirección - Steering case Scatola di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
28	562503	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
29	562504	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
30	474283	Goujon de roue - Stiftschraube Espárrago de rueda - Wheel stud Prigioniero -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				

+

3

Catalogue : 547785

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1451 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
31	601246	Moyeu de roue - Radnabe Cubo de rueda - Wheel hub Mozzo ruota -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
32	106533	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
33	564133	Couronne dentée (70 dents) - Zahnkranz Corona dentada - Gear ring Corona dentata -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
34	565998	Support porte couronne - Zahnkranz träger Soporte portacorona - Ring gear bracket Supporto porta corona -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
35	562508	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
36	562509	Satellite (27 dents) - Planetenrad Satélite - Planet wheel Satellite -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
37	562510	Roulement - Läger Rodamiento - Bearing Cuscinetto -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
38	109480	Ecrou de roue - Radmutter Tuerca de rueda - Wheel nut Dado ruota -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
39	106585	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne -	6	6		6			6	6	6	6			6	6	6	6				
40	600670	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	6	6		6			6	6	6	6			6	6	6	6				
41	603316	Support satellites - Planetenrad träger Soporte satélite - Planet wheel bracket Supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

+

Catalogue : 547785

4

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1451 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
42	562512	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
43	562513	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	16	16		16			16	16	16	16			16	16	16	16				
44	562514	Circlips - Sicherungsring Aro retén - Circlip Anello elastico -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
45	602219	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
46	474313	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
49	562515	Tôle de sécurité - Sicherungsblech Chapa de seguridad - Locking plate Lamiera di sicurezza -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
52	563218	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
53	600682	Rondelle - Unterlegscheibe Arandela - Washer Rondella -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
54	600681	Ecrou - Mutter Tuerca - Nut Dado -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
56	564678	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
57	564679	Cale d'épaisseur 0,15 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				

+

17/10/2002

Catalogue : 547785

5

REDUCTEUR ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR EJE TRASERO
REAR AXLE REDUCTION GEAR
REDUZIONE ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1451 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
57	564680	Cale d'épaisseur 0,20 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
57	564681	Cale d'épaisseur 0,50 mm - Ausgleichscheibe Cala de espesor - Shim Spessore -	X	X		X			X	X	X	X			X	X	X	X				
58	564682	Graisseur - Schmiernippel Engrasador - Greaser Ingrassatore -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
59	564898	Pivot de direction - Lenkung zapfen Pivote de dirección - Pivot pin Perno di sterzo -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
61	601247	Carter latéral - Seitlichgehaüse Cárter lateral - Lateral axle case Carter laterale -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
63	602867	Kit support satellites - Planetenrad träger kit Kit soporte satélite - Planet wheel bracket kit Kit supporto satelliti -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
64	603976	Goujon - Stiftschraube Espárrago - Stud-bolt Prigioniero -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
65	603651	Bague - Büchse Anillo - Bushing Anello -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
66	604656	Joint d'étanchéité - Dichtungsring Junta de estanqueidad - Seal Guarnizióne di tenuta -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

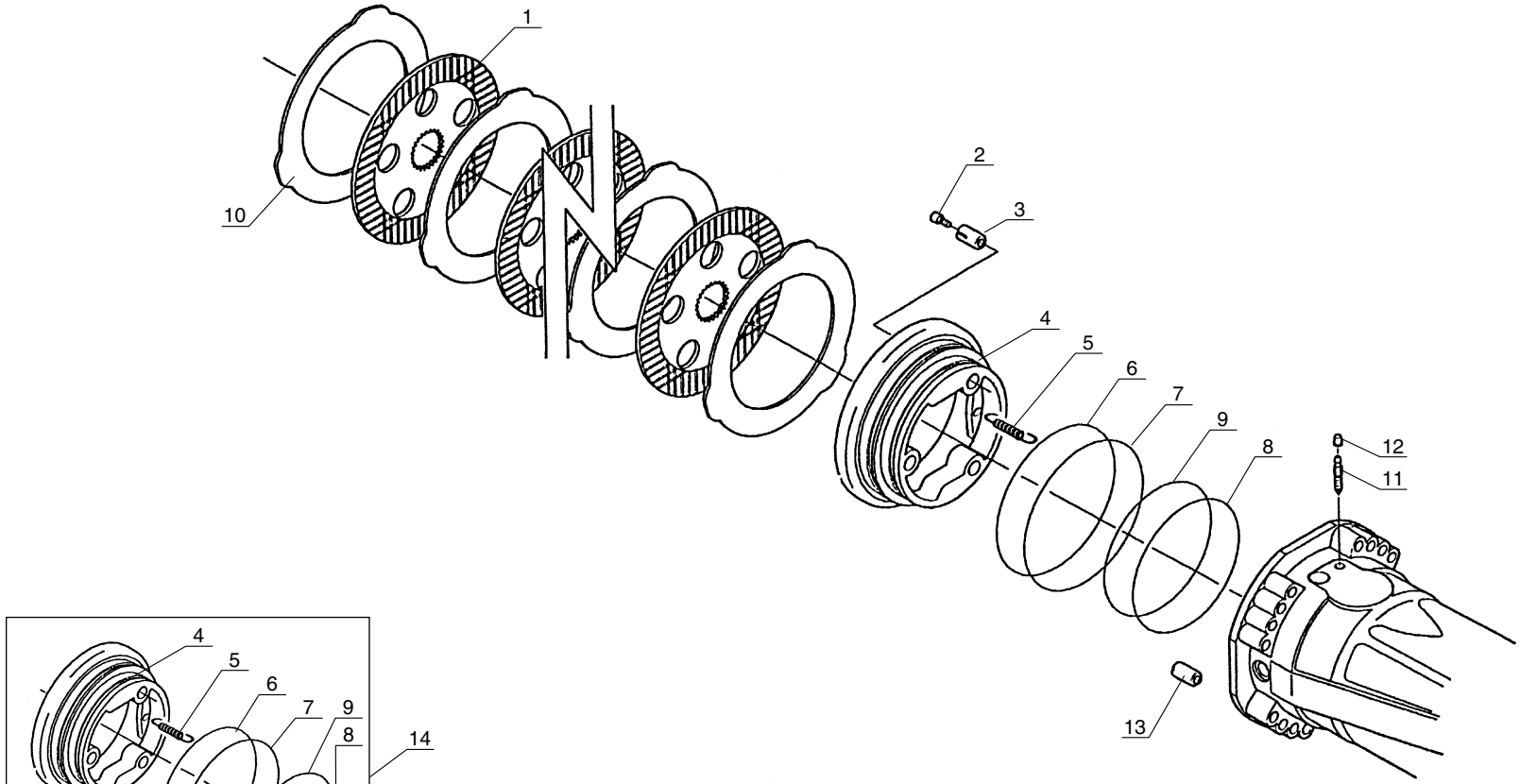
AX 1295

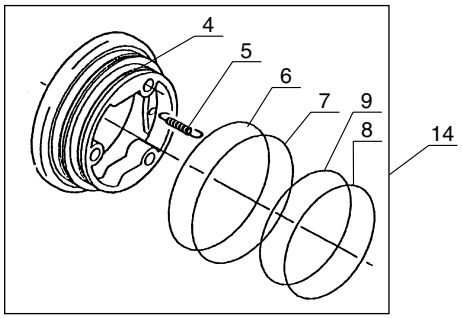
POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

[ ] Type : **212 / 206**
[ ] Réf. : **230 230**

FREIN A DISQUE A BAIN D' HUILE - ESSIEU ARRIERE
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - HINTERACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE TRASERO
OIL BATH DISC BRAKE - REAR AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D' OLIO ASSALE POSTERIORE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A





P.A.O. xp

25 / 05 / 00

Catalogue : 547785

1

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU ARRIERE
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - HINTERACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE TRASERO
OIL BATH DISC BRAKE - REAR AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | **AX 1295** | **M**

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562516	Disque de frein - Scheibenbremse Disco de freno - Brake disc Disco freno -	8	8		8			8	8	8	8			8	8	8	8				
2	564234	Vis de réglage - Stellschraube Tornillo de regulación - Adjusting screw Vite di regolaggio -	6	6		6			6	6	6	6			6	6	6	6				
3	562518	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	6	6		6			6	6	6	6			6	6	6	6				
4	563922	Piston - Kolben Pistón - Piston Pistone -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
5	562520	Ressort - Feder Muelle - Spring Molla -	6	6		6			6	6	6	6			6	6	6	6				
6	562521	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
7	562522	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
8	562523	Joint anti-extrusion - Abstützdichtung Junta antiextrusión - Anti-extrusion seal Guarnizióne anti estrusione -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
9	562524	Joint torique - "0" ring Junta tórica - "0" ring Anello OR -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
10	562525	Disque intermédiaire - Zwischenscheihe Disco intermediario - Intermediate disc Disco intermediaro -	10	10		10			10	10	10	10			10	10	10	10				
11	106010	Vis de purge - Entlüftungsschraube Tornillo de purga - Bleeder screw Vite spurgo -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

+

22/08/2002

Catalogue : 547785

2

FREIN A DISQUE A BAIN D'HUILE - ESSIEU ARRIERE
ÖLBADSCHEIBENBREMSE - HINTERACHSE
FRENO DE DISCO A BANO DE ACEITE - EJE TRASERO
OIL BATH DISC BRAKE - REAR AXLE
FRENO A DISCO IN BAGNO D'OLIO - ASSALE POSTERIORE

AX 1295 **M**

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
12	107796	Bouchon - Stopfen Tapón - Plug Tappo -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
13	107751	Pion de centrage - Zentrierstift Espiga de centraje - Centering pin Perno di centraggio -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				
14	600583	Kit piston - Kolben kit Kit pistón - Piston kit Kit pistone -	2	2		2			2	2	2	2			2	2	2	2				

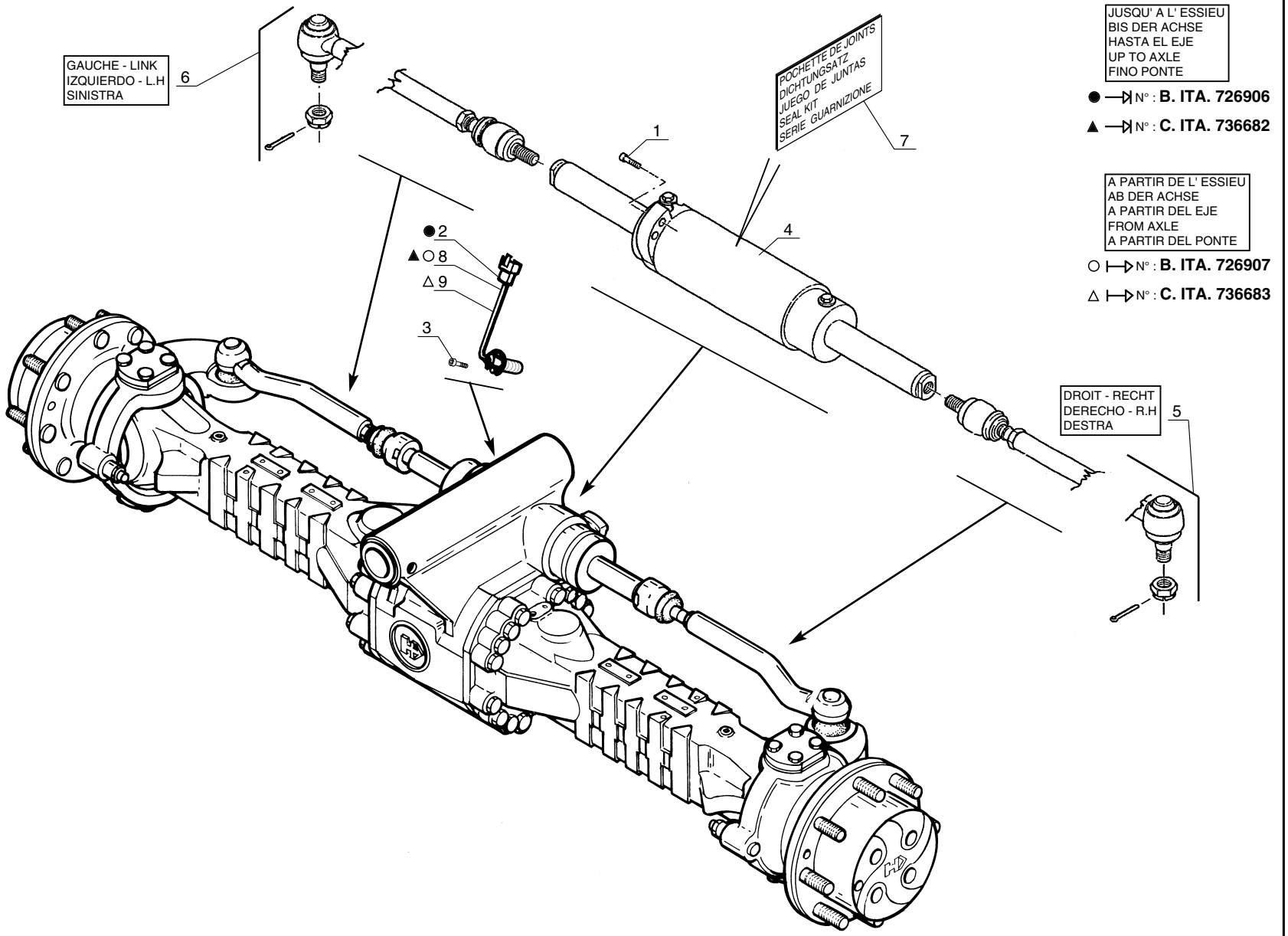
AX 1296

POUR ESSIEU ARRIERE
FUR HINTERACHSE
PARA EJE TRASERO
REAR FRONT AXLE
PER PONTE POSTERIORE

[ ] Type : **212 / 206**
[ ] Réf. : **230 230**

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE TRASERO
REAR AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE POSTERIORE

MLT 629 / 730 S.A
MLT 629 / 730 Turbo S.A
MLT 633 / 730 LS Turbo S.A
MLT 730 Turbo PS S.A
MT 732 / 932 S.A-732 / 932 Turbo S.A



JUSQU' A L' ESSIEU
BIS DER ACHSE
HASTA EL EJE
UP TO AXLE
FINO PONTE

● ⟶⋈ N° : **B. ITA. 726906**

▲ ⟶⋈ N° : **C. ITA. 736682**

A PARTIR DE L' ESSIEU
AB DER ACHSE
A PARTIR DEL EJE
FROM AXLE
A PARTIR DEL PONTE

○ ⟼ N° : **B. ITA. 726907**

△ ⟼ N° : **C. ITA. 736683**

P.A.O. xp

1

Catalogue : 547785

SYSTEME DE DIRECTION ESSIEU ARRIERE
HINTERACHSE LENKSYSTEM
SISTEMA DE DIRECCION EJE TRASERO
REAR AXLE STEERING SYSTEM
SISTEMA DI STERZO ASSALE POSTERIORE

Qté-Menge-Cant-Qty-Q.ta | AX 1296 | M

1- MLT629 SA
2- MLT629 T SA
3- MLT629 120LS SA
4- MLT633 LS T SA
5- MLT633 120LS SA
6- MLT633 120LS PS SA
7- MLT730 SA
8- MLT730 T SA
9- MLT730 T PS SA
10- MLT730 LS T SA
11- MLT730 120LS SA
12- MLT730 120LS PS SA
13- MT732 SA
14- MT732 T SA
15- MT932 SA
16- MT932 T SA
17-
18-
19-
20-

Rep Hinw Fig Item Rif	Numéro Teil-Nr Numero Part-Nr Part-Nr	Désignation Bezeichnung Descripcion Description Descrizione	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	562526	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	4	4		4			4	4	4	4			4	4	4	4				
2	562527	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
3	477861	Vis - Schraube Tornillo - Screw Vite -	3	3		3			3	3	3	3			3	3	3	3				
4	564138	Vérin de direction - Lenkzylinder Cilindro de dirección - Steering cylinder Cilindro di sterzo -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
5	564136	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
6	564137	Barre d'accouplement articulée- Gelenkte Spurstange Barra acoplamiento articulada - Linked tie-rod Barra de accoppiamento -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
7	563007	Pochette de joints - Dichtungsatz Juego de juntas - Seal kit Serie guarnizióne -	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
8	602866	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				
9	603872	Contacteur alignement de roue - Schalter ausrichten rad Contactor alineamiento rueda - Wheel alignment switch Contattore di allineamento delle ruote	1	1		1			1	1	1	1			1	1	1	1				

INDEX NUMERIQUE
NUMERISCH INDEX
INDICE NUMERICO
NUMERICAL INDEX
INDICE NUMERICO

REFERENCE	PAGE-LIGNE				REFERENCE	PAGE-LIGNE				REFERENCE	PAGE-LIGNE				REFERENCE	PAGE-LIGNE			
1071	10	AA	259	12	5241	10	CA	182	10	21980	10	BA	191	75	25758	11	CB	271	6
1071	10	AA	260	12	5241	10	CA	192	10	24653	12	AA	185	13	27188	10	AA	262	45
1071	10	AA	261	12	5307	10	CC	53	3	25026	10	EA	109	7	27234	10	AA	262	29
1071	10	AA	262	17	5308	10	CC	53	2	25713		AP	2010	35	28959	8	AD	38	47
1195	10	CD	51	16	5308	10	CC	95	2	25713		AP	2011	35	28959	11	CC	71	3
1195	10	CD	65	16	5308	10	CD	51	11	25713		AP	2013	35	28959	11	CC	71	51
2057	4	AA	195	35	5308	10	CD	65	11	25713		AP	2051	35	28987		AP	2010	17
2437	10	AA	259	32	5309	10	AE	302	40	25713		AP	2052	35	28987		AP	2011	17
2437	10	AA	260	32	5309	10	AE	303	40	25713		AP	2053	35	28987		AP	2013	17
2437	10	AA	261	32	5309	10	AE	398	40	25713		AP	2055	35	28987		AP	2051	17
2437	10	AA	262	35	5323	11	CC	71	2	25713		AP	2060	35	28987		AP	2052	17
2637	10	AE	305	27	5323	11	CC	71	50	25713	8	AA	169	77	28987		AP	2053	17
2637	10	AE	306	28	5324	10	BA	190	52	25713	8	AA	170	74	28987		AP	2055	17
2637	10	AE	402	27	5324	10	BA	191	53	25713	8	AA	259	2	28987		AP	2060	17
2637	10	AE	405	37	5324	10	BA	192	55	25713	8	AA	259	6	28987	11	CA	36	6
2637	10	AE	406	51	5324	10	BA	193	37	25713	8	AA	259	79	28987	11	CA	52	6
2637	10	AE	468	37	5549	6	BA	91	18	25713	8	AA	259	91	28987	11	CB	271	108
2637	10	AE	469	37	5549	6	BA	92	18	25713	8	AA	260	2	28988	6	BA	92	71
2637	10	AE	470	51	5642		AP	923	19	25713	8	AA	260	6	28988	8	AD	38	20
2637	10	AE	471	51	5642		AP	937	19	25713	8	AA	260	79	29437		AP	2010	27
3140		AP	904	31	5642		AP	1306	31	25713	9	AA	110	37	29437		AP	2011	27
3212	6	BA	91	9	5642		AP	1415	19	25713	9	AA	110	43	29437		AP	2013	27
3212	6	BA	92	13	5642		AP	2052	41	25713	10	AA	261	104	29437		AP	2051	27
3411	6	BA	91	59	5642		AP	2053	43	25714		AP	2010	37	29437		AP	2052	27
3420	4	AA	195	31	5642		AP	2055	40	25714		AP	2011	37	29437		AP	2053	27
3420	4	AA	195	38	5642	11	CD	44	12	25714		AP	2013	37	29437		AP	2055	27
4040	10	CA	142	17	5804	4	AA	197	33	25714		AP	2051	37	29437		AP	2060	27
4040	10	CA	143	19	5804	11	CB	271	58	25714		AP	2052	37	29437	6	BA	91	20
4040	10	CA	170	19	5804	11	CB	271	67	25714		AP	2053	37	29437	6	BA	92	20
4040	10	CA	180	17	5818	4	AA	197	9	25714		AP	2055	37	29437	6	BB	69	14
4040	10	CA	181	17	6193	10	CB	36	11	25714		AP	2060	37	29437	10	AA	259	59
4040	10	CA	182	19	6193	10	CC	54	2	25714	6	BB	69	82	29437	10	AA	260	85
4040	10	CA	192	19	6193	10	CC	55	3	25714	8	AA	169	5	29437	10	AA	261	101
4040	10	CC	55	7	6193	10	CC	56	3	25714	8	AA	170	5	29437	10	AA	262	61
4040	10	CC	56	7	6193	10	CC	79	3	25714	8	AA	259	5	29437	10	AA	262	106
4040	10	CD	49	20	6193	10	CC	96	2	25714	8	AA	260	5	29437	10	AA	267	32
4040	10	CD	51	20	6193	10	CC	97	3	25714	8	AB	414	25	29437	10	AA	267	56
4040	10	CD	65	20	6193	10	CC	98	3	25714	8	AB	415	25	29437	10	AA	268	32
4040	10	CD	74	20	6224	8	AD	38	45	25714	10	AA	263	11	29437	10	AA	327	32
4240	6	BB	69	27	7242	8	AA	169	57	25714	10	BA	190	72	29437	10	AA	327	56
4240	6	BB	69	85	7242	8	AA	170	57	25714	10	BA	191	72	29437	10	BA	119	17
4350	6	BA	91	19	7242	8	AA	259	57	25714	10	BA	192	77	29437	10	BA	120	17
4350	6	BA	92	19	7242	8	AA	260	57	25714	10	BA	193	76	29437	10	BA	190	17
4586	10	CB	36	15	9047	10	AE	306	12	25714	11	CB	270	7	29437	10	BA	191	17
5045	10	CB	36	17	9999	10	AE	306	7	25714	11	CB	270	36	29437	11	CB	270	18
5045	10	CB	37	17	18422	4	AA	197	14	25758		AP	2010	18	29441	8	AB	414	31
5240	10	CA	142	11	18787	10	AE	298	29	25758		AP	2011	18	29441	8	AB	415	31
5240	10	CA	143	11	18787	10	AE	299	24	25758		AP	2013	18	29441	8	AB	416	7
5240	10	CA	170	11	18787	10	AE	300	31	25758		AP	2051	18	29450	4	AA	196	8
5240	10	CA	180	11	18787	10	AE	301	23	25758		AP	2052	18	29468	10	AA	259	5
5240	10	CA	181	11	19751	6	AA	132	4	25758		AP	2053	18	29468	10	AA	260	5
5240	10	CA	182	11	19751	6	AA	221	4	25758		AP	2055	18	29468	10	AA	261	5
5240	10	CA	192	11	20125	11	AA	381	14	25758		AP	2060	18	29468	10	AA	262	4
5241	10	CA	142	10	20125	11	AA	386	14	25758	6	BA	91	16	29468	10	AE	306	32
5241	10	CA	143	10	20125	11	AA	391	14	25758	6	BA	92	17	29468	10	AE	402	53
5241	10	CA	170	10	20125	11	CB	271	27	25758	6	BA	92	70	29468	10	BA	119	53
5241	10	CA	180	10	21980	8	AD	39	14	25758	11	CA	36	5	29468	10	BA	120	54
5241	10	CA	181	10	21980	10	BA	190	75	25758	11	CA	52	5	29468	10	BA	121	56

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
29468	10	BA	122	38	29483	8	AA	169	44	42232	10	BA	121	18	42325	10	AE	406	9
29469		AP	2010	36	29483	8	AA	170	44	42232	10	BA	121	29	42325	10	AE	406	19
29469		AP	2011	36	29483	8	AA	259	44	42232	10	BA	122	13	42325	10	AE	406	46
29469		AP	2013	36	29483	8	AA	260	44	42232	10	BA	190	29	42325	10	AE	468	11
29469		AP	2051	36	29483	11	CB	271	25	42232	10	BA	191	28	42325	10	AE	468	33
29469		AP	2052	36	29483	11	CB	271	74	42232	10	BA	192	18	42325	10	AE	469	11
29469		AP	2053	36	30327	10	BA	119	24	42232	10	BA	192	29	42325	10	AE	469	33
29469		AP	2055	36	30327	10	BA	122	8	42232	10	BA	193	13	42325	10	AE	470	9
29469		AP	2060	36	30327	10	BA	190	24	42232	11	CB	271	68	42325	10	AE	470	19
29469	5	BA	133	12	30327	10	BA	193	8	42232	11	CB	271	102	42325	10	AE	470	46
29469	5	BA	134	12	30327	10	EA	109	1	42316	6	BB	69	46	42325	10	AE	471	9
29469	5	BA	137	24	31003	10	AE	306	9	42316	8	AB	414	86	42325	10	AE	471	19
29469	6	BB	69	41	31120	2	AA	60	20	42316	8	AB	415	86	42325	10	AE	471	46
29469	6	BB	69	49	31120	2	AA	89	20	42316	8	AB	416	11	42325	10	AE	520	21
29469	8	AA	169	7	31120	4	AA	192	43	42316	10	AE	405	47	42325	10	AE	520	42
29469	8	AA	169	9	31120	4	AA	193	39	42316	10	AE	470	58	42325	10	AE	521	21
29469	8	AA	170	7	31120	4	AA	194	38	42316	10	AE	471	58	42325	10	AE	521	42
29469	8	AA	170	9	31120	9	AA	110	52	42322	4	AA	197	5	42325	10	BA	119	13
29469	8	AA	259	7	32084		BP	106	8	42322	17	AA	5	12	42325	10	BA	119	27
29469	8	AA	259	9	32963	5	BA	133	50	42322	17	AA	6	3	42325	10	BA	119	49
29469	8	AA	260	7	32963	5	BA	134	51	42325	6	BA	91	11	42325	10	BA	119	73
29469	8	AA	260	9	32963	5	BA	136	32	42325	6	BA	92	38	42325	10	BA	119	78
29469	8	AB	414	42	32963	5	BA	137	51	42325	6	BA	92	76	42325	10	BA	120	13
29469	8	AB	414	83	32963	6	AA	132	29	42325	8	AA	168	21	42325	10	BA	120	26
29469	8	AB	415	42	32963	6	AA	221	29	42325	8	AA	168	25	42325	10	BA	120	50
29469	8	AB	415	83	32963	6	AA	221	37	42325	8	AB	413	34	42325	10	BA	120	73
29469	8	AB	416	10	33460	12	AA	186	16	42325	8	AB	413	57	42325	10	BA	120	78
29469	8	AD	38	7	35000	6	BB	69	15	42325	8	AB	414	64	42325	10	BA	121	14
29469	10	BA	119	8	35000	6	BB	69	50	42325	8	AB	414	85	42325	10	BA	121	27
29469	10	BA	119	70	37506	4	AA	195	21	42325	8	AB	414	96	42325	10	BA	121	53
29469	10	BA	120	8	41562	4	AA	195	5	42325	8	AB	415	64	42325	10	BA	121	75
29469	10	BA	120	70	41562	4	AA	195	15	42325	8	AB	415	85	42325	10	BA	122	11
29469	10	BA	121	9	41562	4	AA	197	11	42325	8	AB	415	96	42325	10	BA	122	35
29469	10	BA	121	71	42231	4	AA	196	12	42325	8	AB	416	24	42325	10	BA	122	56
29469	10	BA	122	67	42231	4	AA	197	21	42325	8	AD	39	13	42325	10	BA	122	59
29469	10	BA	190	8	42231	5	BA	286	7	42325	9	AA	110	22	42325	10	BA	122	64
29469	10	BA	190	70	42231	6	BB	69	35	42325	10	AA	259	43	42325	10	BA	190	13
29469	10	BA	191	8	42231	6	BB	69	89	42325	10	AA	260	43	42325	10	BA	190	27
29469	10	BA	191	70	42231	10	AA	259	21	42325	10	AA	260	62	42325	10	BA	190	49
29469	10	BA	192	9	42231	10	AA	259	26	42325	10	AA	261	43	42325	10	BA	190	78
29469	10	BA	192	71	42231	10	AA	260	21	42325	10	AA	261	59	42325	10	BA	191	13
29469	10	BA	193	67	42231	10	AA	260	26	42325	10	AA	262	74	42325	10	BA	191	26
29469	11	CB	270	6	42231	10	AA	261	21	42325	10	AE	294	11	42325	10	BA	191	50
29469	11	CB	271	81	42231	10	AA	261	26	42325	10	AE	302	21	42325	10	BA	191	78
29469	11	CB	271	84	42231	10	AA	262	23	42325	10	AE	302	54	42325	10	BA	192	14
29475	6	BB	69	34	42231	10	AE	306	4	42325	10	AE	303	21	42325	10	BA	192	27
29481	10	BA	119	7	42232		AX	999	3	42325	10	AE	303	54	42325	10	BA	192	53
29481	10	BA	119	71	42232		AX	2500	3	42325	10	AE	304	21	42325	10	BA	192	75
29481	10	BA	120	7	42232	6	BB	69	3	42325	10	AE	304	32	42325	10	BA	193	11
29481	10	BA	120	71	42232	10	AA	259	58	42325	10	AE	305	11	42325	10	BA	193	35
29481	10	BA	121	8	42232	10	AA	260	82	42325	10	AE	305	24	42325	10	BA	193	59
29481	10	BA	121	72	42232	10	AA	261	98	42325	10	AE	306	22	42325	10	BA	193	64
29481	10	BA	122	68	42232	10	AA	262	60	42325	10	AE	398	21	42325	11	CB	271	29
29481	10	BA	190	7	42232	10	AA	262	97	42325	10	AE	398	54	42325	11	CB	271	61
29481	10	BA	191	7	42232	10	AA	262	103	42325	10	AE	402	11	42325	11	CB	271	64
29481	10	BA	192	8	42232	10	AE	306	10	42325	10	AE	402	24	42325	11	CB	271	79
29483	6	BB	69	28	42232	10	BA	119	29	42325	10	AE	405	11	42325	11	CB	271	86
29483	6	BB	69	84	42232	10	BA	120	28	42325	10	AE	405	33	42325	11	CB	271	89

REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE	
42325	11	CB	271 93	43345	12	AA	185 19	49660	4	AC	82 43	54951		AP	2053 28
42347	4	AA	192 14	43899	9	AA	109 30	49660	4	AC	117 43	54951		AP	2055 28
42347	4	AA	192 19	44025	6	BA	92 8	49660	4	AC	121 43	54951		AP	2060 28
42347	4	AA	192 32	44026	4	AA	196 9	49660	4	AC	122 43	54951	4	AA	192 12
42347	4	AA	193 14	44672	4	AA	195 4	49660	4	AC	123 43	54951	4	AA	193 12
42347	4	AA	193 19	44672	4	AA	195 14	49660	4	AC	124 43	54951	4	AA	193 51
42347	4	AA	193 32	44672	4	AA	197 10	50150	5	BA	133 53	54951	4	AA	194 12
42347	4	AA	194 14	44672	4	AA	197 31	50150	5	BA	134 54	54951	4	AA	194 19
42347	4	AA	194 28	44672	4	AA	197 40	50150	5	BA	136 41	54951	4	AA	196 17
42347	4	AA	196 15	44672	10	AA	259 10	50150	5	BA	286 8	54951	4	AA	196 47
42347	8	AA	168 17	44672	10	AA	260 10	50896		AP	2010 20	54951	6	BA	91 10
42347	8	AA	168 20	44672	10	AA	261 10	50896		AP	2011 20	54951	8	AA	168 12
42347	8	AA	168 24	44672	10	AA	262 12	50896	5	BA	133 11	54951	9	AA	109 12
42347	8	AD	38 42	44807	4	AA	195 23	50896	5	BA	134 11	54951	9	AA	110 21
42347	8	AD	39 12	44807	6	BA	92 10	50896	8	AD	38 6	54951	10	AE	305 40
42347	9	AA	109 15	45633	6	BB	69 2	50896	9	AA	110 7	54951	10	AE	306 31
42347	10	AA	260 61	45921	5	BA	133 37	50896	9	AA	110 10	54951	10	AE	402 40
42347	10	AA	261 58	45921	5	BA	134 38	50896	11	CB	271 82	54951	11	CB	271 28
42347	10	AA	262 73	45921	10	AE	294 17	50896	11	CB	271 83	54951	11	CB	271 62
42347	10	AE	302 2	45921	10	AE	298 16	51534	5	BA	133 3	54951	11	CB	271 85
42347	10	AE	303 2	45921	10	AE	299 14	51534	5	BA	133 23	54951	11	CB	271 88
42347	10	AE	304 2	45921	10	AE	300 14	51534	5	BA	133 35	55174	11	CB	271 72
42347	10	AE	305 2	45921	10	AE	301 14	51534	5	BA	133 45	55404	8	AB	416 13
42347	10	AE	398 2	45921	10	AE	302 59	51534	5	BA	134 3	55468	8	AA	169 58
42347	10	AE	402 2	45921	10	AE	303 59	51534	5	BA	134 23	55468	8	AA	170 58
42347	10	AE	520 2	45921	10	AE	304 29	51534	5	BA	134 36	55468	8	AA	259 58
42347	10	AE	521 2	45921	10	AE	305 30	51534	5	BA	134 46	55468	8	AA	260 58
42347	10	BA	119 12	45921	10	AE	398 59	51534	5	BA	136 3	55714		AX	999 7
42347	10	BA	119 26	45921	10	AE	402 30	51534	5	BA	136 18	55714		AX	2500 7
42347	10	BA	119 50	45921	10	AE	405 17	51534	5	BA	137 3	55714	4	AA	197 35
42347	10	BA	120 12	45921	10	AE	406 25	51534	5	BA	137 40	55714	5	BA	287 9
42347	10	BA	120 25	45921	10	AE	468 17	54137	11	CA	36 10	55714	10	AA	267 33
42347	10	BA	120 51	45921	10	AE	469 17	54137	11	CA	52 10	55714	10	AA	267 36
42347	10	BA	121 13	45921	10	AE	470 25	54230	11	CB	271 73	55714	10	AA	267 57
42347	10	BA	121 26	45921	10	AE	471 25	54232	6	BB	69 29	55714	10	AA	268 33
42347	10	BA	121 52	45921	10	AE	520 46	54232	6	BB	69 83	55714	10	AA	268 36
42347	10	BA	122 10	45921	10	AE	521 46	54232	8	AD	38 49	55714	10	AA	327 33
42347	10	BA	122 34	46668	6	BB	69 45	54232	11	CB	271 26	55714	10	AA	327 36
42347	10	BA	122 54	46668	6	BB	69 52	54232	11	CB	271 75	55714	10	AA	327 57
42347	10	BA	190 12	46668	8	AA	169 2	54232	11	CB	271 113	55940	4	AA	196 26
42347	10	BA	190 26	46668	8	AA	169 6	54232	11	CC	71 4	55940	8	AA	168 7
42347	10	BA	190 50	46668	8	AA	170 2	54232	11	CC	71 52	56354	6	BA	91 22
42347	10	BA	191 12	46668	8	AA	170 6	54242	4	AA	196 39	56354	6	BA	92 23
42347	10	BA	191 25	46668	11	CA	36 25	54284	6	BB	69 42	56354	6	BB	69 4
42347	10	BA	191 51	46668	11	CA	52 25	54284	10	AE	306 34	56354	6	BB	69 59
42347	10	BA	192 26	48124	10	BA	120 30	54284	10	AE	406 59	56354	10	AA	170 26
42347	10	BA	192 52	48124	10	BA	121 31	54284	10	AE	468 48	56354	10	AA	259 60
42347	10	BA	193 10	48124	10	BA	191 30	54284	10	AE	469 48	56354	10	AA	260 86
42347	10	BA	193 34	48124	10	BA	192 31	54305	6	BA	91 73	56354	10	AA	261 102
42347	11	CB	271 31	48905	4	AA	196 36	54305	6	BA	92 55	56354	10	AA	262 107
42347	11	CB	271 45	48905	10	AA	262 38	54429	10	CB	37 11	56354	10	AA	267 44
42347	11	CB	271 80	49330	6	BA	54 8	54564	8	AB	413 25	56354	10	AA	268 44
42347	11	CB	271 110	49369	6	BA	54 5	54568	8	AB	416 42	56354	10	AA	327 44
42349	8	AD	38 28	49370	6	BA	54 4	54951		AP	2010 28	56354	10	BA	119 18
42412	8	AB	414 21	49660	2	AA	60 10	54951		AP	2011 28	56354	10	BA	120 18
42412	8	AB	415 21	49660	2	AA	89 10	54951		AP	2013 28	56354	10	BA	121 19
42412	10	AE	305 33	49660	4	AC	80 43	54951		AP	2051 28	56354	10	BA	190 18
42412	10	AE	402 33	49660	4	AC	81 43	54951		AP	2052 28	56354	10	BA	191 18

REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE	
56354	10	BA	192 19	58528	4	AA	194 23	58528	11	AA	393 83	58531	10	AE	471 18
56354	11	CB	270 19	58528	4	AA	194 31	58528	11	CB	270 29	58531	10	AE	471 37
56354	11	CB	271 101	58528	4	AA	196 20	58528	11	CB	271 52	58531	10	AE	471 45
56392	6	AA	132 16	58528	4	AA	196 55	58528	11	CB	271 78	58531	10	AE	471 60
56392	6	AA	221 16	58528	4	AC	82 110	58528	11	CB	271 100	58531	10	AE	520 22
57045	4	AC	80 6	58528	4	AC	124 110	58530	6	BA	91 76	58531	10	AE	521 22
57045	4	AC	81 6	58528	6	BA	92 39	58530	6	BA	92 58	58531	10	BA	119 52
57045	4	AC	82 6	58528	6	BA	92 64	58530	8	AD	39 9	58531	10	BA	120 53
57045	4	AC	117 6	58528	6	BA	92 77	58530	10	AA	259 67	58531	10	BA	121 55
57045	4	AC	121 6	58528	8	AA	168 15	58530	10	AA	260 73	58531	10	BA	122 37
57045	4	AC	122 6	58528	8	AB	413 58	58530	10	AA	261 88	58533	4	AA	196 40
57045	4	AC	123 6	58528	8	AD	39 8	58530	10	AE	294 33	58533	8	AD	39 7
57045	4	AC	124 6	58528	9	AA	110 24	58530	10	AE	294 36	58533	10	AA	259 42
57045	9	AA	110 3	58528	10	AE	294 42	58530	10	AE	300 24	58533	10	AA	260 42
57446	4	AA	195 28	58528	10	AE	302 50	58530	10	AE	402 52	58533	10	AA	261 42
57446	6	BA	92 27	58528	10	AE	302 56	58530	10	AE	405 52	58533	10	AE	294 40
57446	6	BA	92 36	58528	10	AE	303 50	58530	10	AE	468 52	58535	10	AA	259 57
57446	6	BA	92 73	58528	10	AE	303 56	58530	10	AE	469 52	58535	10	AA	260 81
57446	8	AA	168 11	58528	10	AE	304 26	58530	10	BA	119 66	58535	10	AA	261 97
57446	10	AA	259 4	58528	10	AE	305 37	58530	10	BA	120 67	58535	10	AA	262 102
57446	10	AA	260 4	58528	10	AE	398 50	58530	10	BA	121 69	58535	10	BA	119 28
57446	10	AA	261 4	58528	10	AE	398 56	58530	10	BA	122 52	58535	10	BA	122 12
57446	10	AA	262 5	58528	10	AE	402 37	58530	10	BA	190 66	58535	10	BA	190 28
57446	10	AA	263 56	58528	10	AE	520 44	58530	10	BA	191 67	58535	10	BA	193 12
57446	10	BA	119 75	58528	10	AE	521 44	58530	10	BA	192 69	58536	10	AA	170 4
57446	10	BA	119 76	58528	10	BA	119 14	58530	10	BA	193 52	58536	10	AA	262 95
57446	10	BA	120 75	58528	10	BA	119 56	58531	10	AE	294 10	58536	10	AA	267 4
57446	10	BA	120 76	58528	10	BA	119 72	58531	10	AE	294 24	58536	10	AA	268 4
57446	10	BA	121 73	58528	10	BA	119 79	58531	10	AE	302 22	58536	10	AA	327 4
57446	10	BA	122 61	58528	10	BA	120 14	58531	10	AE	303 22	58541	5	BA	287 8
57446	10	BA	122 62	58528	10	BA	120 57	58531	10	AE	304 22	58546	4	AA	197 20
57446	10	BA	190 76	58528	10	BA	120 72	58531	10	AE	305 23	58546	10	AA	259 52
57446	10	BA	191 76	58528	10	BA	120 79	58531	10	AE	306 21	58546	10	AA	260 69
57446	10	BA	192 73	58528	10	BA	121 15	58531	10	AE	398 22	58546	10	AA	261 85
57446	10	BA	193 62	58528	10	BA	121 59	58531	10	AE	402 23	58546	10	AA	262 6
57446	11	CB	271 50	58528	10	BA	121 76	58531	10	AE	405 10	58548	4	AA	195 17
57446	11	CB	271 63	58528	10	BA	122 41	58531	10	AE	405 24	58548	4	AA	196 13
57446	11	CB	271 92	58528	10	BA	122 57	58531	10	AE	405 32	58548	5	BA	133 16
57446	11	CB	271 98	58528	10	BA	122 58	58531	10	AE	405 49	58548	5	BA	133 27
57771	6	BB	69 11	58528	10	BA	122 65	58531	10	AE	406 8	58548	5	BA	133 31
57771	11	CB	270 39	58528	10	BA	190 14	58531	10	AE	406 18	58548	5	BA	134 16
57771	11	CB	271 11	58528	10	BA	190 56	58531	10	AE	406 37	58548	5	BA	134 27
57907	4	AA	196 37	58528	10	BA	190 79	58531	10	AE	406 45	58548	5	BA	134 31
57907	11	CB	271 55	58528	10	BA	191 14	58531	10	AE	406 60	58548	5	BA	136 11
58525	9	AA	110 12	58528	10	BA	191 57	58531	10	AE	468 10	58548	5	BA	136 22
58525	10	AE	405 48	58528	10	BA	191 79	58531	10	AE	468 24	58548	5	BA	136 26
58525	10	AE	470 59	58528	10	BA	192 15	58531	10	AE	468 32	58548	5	BA	137 12
58525	10	AE	471 59	58528	10	BA	192 59	58531	10	AE	468 49	58548	5	BA	137 21
58526	10	AE	305 35	58528	10	BA	192 76	58531	10	AE	469 10	58548	5	BA	137 28
58526	10	AE	402 35	58528	10	BA	193 41	58531	10	AE	469 24	58548	5	BA	137 33
58526	10	AE	402 50	58528	10	BA	193 58	58531	10	AE	469 32	58548	5	BA	137 37
58528	4	AA	192 18	58528	10	BA	193 65	58531	10	AE	469 49	58548	5	BA	137 44
58528	4	AA	192 23	58528	11	AA	381 45	58531	10	AE	470 8	58548	5	BA	137 64
58528	4	AA	192 29	58528	11	AA	386 45	58531	10	AE	470 18	58548	10	AA	263 3
58528	4	AA	193 18	58528	11	AA	388 82	58531	10	AE	470 37	58550	4	AA	195 2
58528	4	AA	193 23	58528	11	AA	389 83	58531	10	AE	470 45	58550	4	AA	195 6
58528	4	AA	193 29	58528	11	AA	391 45	58531	10	AE	470 60	58552	4	AA	195 12
58528	4	AA	194 18	58528	11	AA	392 83	58531	10	AE	471 8	58552	4	AA	197 29

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
58552	10	AA	259	8	61213	8	AA	259	86	61674	10	AE	398	3	63351	4	AA	194	22
58552	10	AA	260	8	61213	8	AA	260	86	61674	10	AE	398	41	63351	4	AA	194	29
58552	10	AA	261	8	61308	4	AA	197	13	61674	10	AE	398	49	63351	4	AA	196	16
58552	10	AA	262	10	61308	9	AA	110	15	61674	10	AE	402	3	63351	4	AA	196	18
58588	4	AA	197	4	61323	10	AE	302	10	61674	10	AE	520	3	63351	8	AA	168	14
58590	4	AA	197	2	61323	10	AE	303	10	61674	10	AE	521	3	63351	8	AA	168	18
58590	9	AA	110	4	61323	10	AE	304	10	61674	11	AA	381	46	63351	8	AD	38	43
58592	4	AA	197	7	61323	10	AE	398	10	61674	11	AA	386	46	63351	8	AD	38	44
58606	4	AC	80	5	61323	10	AE	520	10	61674	11	AA	388	83	63351	9	AA	109	13
58606	4	AC	81	5	61323	10	AE	521	10	61674	11	AA	389	82	63351	10	AE	294	41
58606	4	AC	82	5	61344	6	BA	91	21	61674	11	AA	391	46	63351	10	AE	305	42
58606	4	AC	117	5	61344	6	BA	92	21	61674	11	AA	392	82	63351	10	AE	402	41
58606	4	AC	121	5	61597	10	CB	36	12	61674	11	AA	393	82	63545	4	AA	195	7
58606	4	AC	122	5	61597	10	CC	55	4	61674	11	CB	270	28	63545	6	BB	69	58
58606	4	AC	123	5	61597	10	CC	56	4	61674	11	CB	271	32	63545	10	AA	262	59
58606	4	AC	124	5	61597	10	CC	79	4	61674	11	CB	271	46	63545	10	BA	119	16
58606	9	AA	110	2	61597	10	CC	97	4	61674	11	CB	271	51	63545	10	BA	120	16
58610	5	BA	133	7	61597	10	CC	98	4	61674	11	CB	271	99	63545	10	BA	121	17
58610	5	BA	133	48	61674		AP	2010	23	61676	4	AA	197	30	63545	10	BA	190	16
58610	5	BA	134	7	61674		AP	2011	23	61676	4	AA	197	39	63545	10	BA	191	16
58610	5	BA	134	49	61674		AP	2013	23	61676	6	BA	92	11	63545	10	BA	192	17
58610	5	BA	136	7	61674		AP	2051	23	61683	6	AA	132	6	63545	11	CB	271	103
58610	5	BA	136	30	61674		AP	2052	23	61683	6	AA	132	18	63546	4	AA	197	17
58610	5	BA	137	7	61674		AP	2053	23	61683	6	AA	221	6	63547	4	AA	195	9
58610	5	BA	137	49	61674		AP	2055	23	61683	6	AA	221	18	63547	4	AA	197	26
60360		AX	999	2	61674		AP	2060	23	61683	6	AA	221	32	63547	5	BA	286	5
60360		AX	2500	2	61674	4	AA	192	16	61799	8	AB	413	26	63547	10	AA	259	6
60360	5	BA	133	38	61674	4	AA	192	41	61801		AP	2010	16	63547	10	AA	259	20
60360	5	BA	134	39	61674	4	AA	193	16	61801		AP	2011	16	63547	10	AA	260	6
60360	10	AE	294	16	61674	4	AA	193	44	61975	9	AA	110	17	63547	10	AA	260	20
60360	10	AE	298	15	61674	4	AA	194	16	61975	9	AA	110	26	63547	10	AA	261	6
60360	10	AE	299	13	61674	4	AA	194	43	62415	2	AA	60	5	63547	10	AA	261	20
60360	10	AE	300	13	61674	4	AA	195	29	62415	2	AA	89	5	63547	10	AA	262	8
60360	10	AE	301	13	61674	4	AA	196	27	62415	10	AA	259	11	63547	10	AA	262	22
60360	10	AE	302	58	61674	4	AA	196	49	62415	10	AA	260	11	63547	10	AE	306	3
60360	10	AE	303	58	61674	6	AA	221	22	62415	10	AA	261	11	63727		AP	2010	26
60360	10	AE	304	28	61674	6	BA	91	6	62415	10	AA	262	16	63727		AP	2011	26
60360	10	AE	305	29	61674	6	BA	92	6	62685	4	AA	197	36	63727		AP	2013	26
60360	10	AE	398	58	61674	6	BA	92	28	62685	6	BA	91	28	63727		AP	2051	26
60360	10	AE	402	29	61674	6	BA	92	37	62845	10	AA	259	13	63727		AP	2052	26
60360	10	AE	405	16	61674	6	BA	92	74	62845	10	AA	260	13	63727		AP	2053	26
60360	10	AE	406	26	61674	8	AA	168	13	62845	10	AA	261	13	63727		AP	2055	26
60360	10	AE	468	16	61674	8	AA	168	22	62845	10	AA	262	18	63727		AP	2060	26
60360	10	AE	469	16	61674	8	AB	413	33	62863	8	AB	416	26	63727	10	BA	120	27
60360	10	AE	470	26	61674	8	AB	414	38	63200	8	AB	416	23	63727	10	BA	121	28
60360	10	AE	471	26	61674	8	AB	414	87	63351	4	AA	192	13	63727	10	BA	191	27
60360	10	AE	520	45	61674	8	AB	415	38	63351	4	AA	192	17	63727	10	BA	192	28
60360	10	AE	521	45	61674	8	AB	415	87	63351	4	AA	192	22	63754	10	AE	302	33
60665	3	AA	104	4	61674	9	AA	109	5	63351	4	AA	192	33	63754	10	AE	303	33
60665	3	AA	104	8	61674	9	AA	109	16	63351	4	AA	192	46	63754	10	AE	305	9
60665	3	AA	105	4	61674	10	AE	302	3	63351	4	AA	193	13	63754	10	AE	398	33
60765	6	BA	91	14	61674	10	AE	302	41	63351	4	AA	193	17	63754	10	AE	402	9
60765	6	BA	92	15	61674	10	AE	302	49	63351	4	AA	193	22	63754	10	AE	520	33
60765	11	CB	271	4	61674	10	AE	303	3	63351	4	AA	193	33	63754	10	AE	521	33
60845	10	AE	302	48	61674	10	AE	303	41	63351	4	AA	193	46	63754	10	BA	192	13
60845	10	AE	303	48	61674	10	AE	303	49	63351	4	AA	193	52	63754	10	BA	193	61
60845	10	AE	398	48	61674	10	AE	304	3	63351	4	AA	194	13	72339	10	AA	259	61
60950	5	BA	137	23	61674	10	AE	305	3	63351	4	AA	194	17	72339	10	AA	260	77

REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE	
72339	10	AA	261 92	77664	10	AA	261 7	80308	6	BB	69 60	86788	10	AE	471 29
72339	10	AA	262 91	77664	10	AA	261 9	81044	6	BA	92 41	86788	10	AE	471 64
72436	8	AB	414 53	77664	10	AA	262 7	82729		AP	2010 12	86788	10	BA	122 72
72436	8	AB	414 91	77664	10	AA	262 9	82729		AP	2011 12	86788	10	BA	193 72
72436	8	AB	415 53	77664	10	AA	262 11	82729		AP	2013 12	88246	8	AD	39 11
72436	8	AB	415 91	77710	4	AA	195 10	82729		AP	2051 12	89162	10	AE	304 5
72437	8	AB	413 42	77710	4	AA	195 13	82729		AP	2052 12	89162	10	AE	305 4
72437	8	AB	414 54	77710	4	AA	197 18	82729		AP	2053 12	89537	10	AE	301 22
72437	8	AB	414 90	77710	4	AA	197 27	82729		AP	2055 12	89784	11	CB	271 96
72437	8	AB	415 54	77710	10	AA	259 33	82729		AP	2060 12	89808	10	AE	304 4
72437	8	AB	415 90	77710	10	AA	260 33	82753	10	AA	262 53	105424		AX	1182 9
72476	8	AB	414 44	77710	10	AA	261 33	82753	10	AA	263 32	105424		AX	1284 9
72476	8	AB	415 44	77710	10	AA	262 36	84307	11	AA	387 75	105424		AX	1289 9
73192		BP	120 8	77808	9	AA	109 21	84307	11	AA	388 75	105424		AX	1294 9
73192		BP	124 8	77957	6	BB	69 40	84307	11	AA	389 75	105424		AX	1451 9
73193		BP	120 9	77960	4	AC	82 109	84307	11	AA	392 75	105424		AX	1452 9
73193		BP	124 9	77960	4	AC	124 109	84307	11	AA	393 75	105424		AX	1455 9
73193	6	BB	69 18	77960	6	BB	69 93	86503	10	AA	170 38	105424		AX	1456 9
73193	10	AA	262 49	78081	6	BA	91 63	86503	10	AA	263 58	106010		AX	1119 11
73202	5	BA	133 6	78081	6	BA	92 45	86503	10	EA	64 18	106010		AX	1285 11
73202	5	BA	133 47	78086	6	BB	69 78	86504	11	CB	271 111	106010		AX	1290 11
73202	5	BA	134 6	78310	8	AA	169 17	86505	4	AC	81 107	106010		AX	1295 11
73202	5	BA	134 48	78310	8	AA	170 17	86505	4	AC	117 107	106389		AP	892 48
73202	5	BA	136 6	78310	8	AA	259 17	86505	4	AC	122 107	106389		AP	911 48
73202	5	BA	136 29	78310	8	AA	260 17	86505	4	AC	123 107	106389		AP	928 48
73202	5	BA	137 6	78310	10	AA	267 43	86506	4	AC	80 100	106389		AP	1294 48
73202	5	BA	137 48	78310	10	AA	268 43	86506	4	AC	121 100	106389		AP	1367 48
73205	10	AA	262 48	78310	10	AA	327 43	86506	10	BA	119 11	106389		AP	1386 48
73208	6	AA	132 21	78806	2	AA	60 21	86506	10	BA	119 74	106389		AP	1404 48
73208	6	AA	221 21	78806	2	AA	89 21	86506	10	BA	120 11	106389		AP	1440 48
73976	11	CB	270 17	78806	4	AA	192 44	86506	10	BA	120 74	106389	11	AA	387 66
73979	4	AA	196 10	78806	4	AA	193 40	86506	10	BA	122 55	106389	11	AA	388 66
74360	10	AE	431 4	78806	4	AA	194 39	86506	10	BA	122 60	106389	11	AA	389 66
74367	9	AA	109 6	78806	6	BA	91 15	86506	10	BA	190 11	106389	11	AA	392 66
74639	4	AA	196 19	78806	6	BA	92 16	86506	10	BA	191 11	106389	11	AA	393 66
75596	6	AA	132 12	78806	6	BB	69 9	86506	11	CB	271 53	106389	11	CD	44 6
75596	6	AA	221 12	78806	9	AA	110 53	86506	11	CB	271 65	106533		AX	1121 1
75596	6	AA	221 33	78806	11	CB	271 5	86506	11	CB	271 70	106533		AX	1182 32
76571	12	AA	186 15	78806	11	CB	271 14	86506	11	CB	271 90	106533		AX	1282 1
76598	5	BA	133 4	78941	4	AA	197 15	86506	11	CB	271 94	106533		AX	1284 32
76598	5	BA	134 4	78941	9	AA	110 5	86506	11	CB	271 105	106533		AX	1287 1
76598	5	BA	136 4	78941	9	AA	110 14	86788	10	AA	259 37	106533		AX	1289 32
76598	5	BA	137 4	79125	10	AA	262 25	86788	10	AA	260 37	106533		AX	1292 1
76599	5	BA	133 4	79126	6	BA	92 42	86788	10	AA	261 37	106533		AX	1294 32
76599	5	BA	134 4	79126	11	AA	386 30	86788	10	AE	294 20	106533		AX	1451 32
76599	5	BA	136 4	79126	11	CB	271 95	86788	10	AE	298 19	106533		AX	1452 32
76599	5	BA	137 4	79533	10	AA	170 37	86788	10	AE	299 6	106533		AX	1455 32
76791	10	AE	298 21	79533	10	AA	263 59	86788	10	AE	300 18	106533		AX	1456 32
76791	10	AE	300 20	79533	10	AA	267 61	86788	10	AE	405 20	106550		AX	1125 15
76925	11	AA	386 52	79533	10	AA	268 53	86788	10	AE	405 53	106550		AX	1283 15
76925	11	CB	270 37	79533	10	AA	327 63	86788	10	AE	406 29	106550		AX	1288 4
77035	4	AA	197 32	79533	10	EA	64 17	86788	10	AE	406 64	106550		AX	1293 4
77036	4	AA	197 37	79533	11	CC	71 16	86788	10	AE	468 20	106585		AX	1121 6
77522	11	CC	71 55	79819	6	AA	132 11	86788	10	AE	468 53	106585		AX	1182 39
77664	10	AA	259 7	79819	6	AA	221 11	86788	10	AE	469 20	106585		AX	1282 6
77664	10	AA	259 9	80305	6	BA	92 29	86788	10	AE	469 53	106585		AX	1284 39
77664	10	AA	260 7	80305	6	BA	92 65	86788	10	AE	470 29	106585		AX	1287 6
77664	10	AA	260 9	80308	6	BA	92 24	86788	10	AE	470 64	106585		AX	1289 39

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------	----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------	----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------	----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------
106585	AX 1292 6	107349	AP 1298 19	107688	AP 1375 19	108236	AP 1379 33
106585	AX 1294 39	107349	AP 1371 19	107688	AP 1394 19	108236	AP 1398 33
106585	AX 1451 39	107349	AP 1390 19	107688	AP 1412 19	108236	AP 1452 33
106585	AX 1452 39	107349	AP 1408 19	107688	AP 1448 19	108575	AP 892 14
106585	AX 1455 39	107349	AP 1444 19	107694	AP 897 7	108575	AP 911 14
106585	AX 1456 39	107350	AP 926 21	107694	AP 916 7	108575	AP 928 14
106586	AX 1121 7	107363	AP 892 36	107694	AP 933 7	108575	AP 1294 14
106586	AX 1182 26	107363	AP 896 3	107694	AP 1299 7	108575	AP 1367 14
106586	AX 1282 7	107363	AP 908 9	107694	AP 1372 7	108575	AP 1386 14
106586	AX 1284 26	107363	AP 911 36	107694	AP 1391 7	108575	AP 1404 14
106586	AX 1287 5	107363	AP 915 3	107694	AP 1409 7	108575	AP 1440 14
106586	AX 1289 26	107363	AP 926 5	107694	AP 1445 7	109307	AP 892 20
106586	AX 1292 5	107363	AP 928 36	107732	AX 1182 55	109307	AP 911 20
106586	AX 1294 26	107363	AP 932 3	107732	AX 1284 55	109307	AP 928 20
106586	AX 1451 26	107363	AP 1294 36	107732	AX 1289 55	109307	AP 1294 20
106586	AX 1452 26	107363	AP 1298 3	107732	AX 1294 55	109307	AP 1367 20
106586	AX 1455 26	107363	AP 1310 9	107751	AX 1119 13	109307	AP 1386 20
106586	AX 1456 26	107363	AP 1367 36	107751	AX 1285 13	109307	AP 1404 20
107246	AP 899 1	107363	AP 1371 3	107751	AX 1290 13	109307	AP 1440 20
107246	AP 918 1	107363	AP 1380 8	107751	AX 1295 13	109324	AP 936 32
107246	AP 945 1	107363	AP 1380 15	107796	AX 1119 12	109324	AP 1304 38
107246	AP 1301 1	107363	AP 1383 9	107796	AX 1182 16	109358	AP 905 10
107246	AP 1374 1	107363	AP 1386 36	107796	AX 1284 16	109358	AP 924 10
107246	AP 1393 1	107363	AP 1390 3	107796	AX 1285 12	109358	AP 938 10
107246	AP 1411 1	107363	AP 1399 10	107796	AX 1289 16	109358	AP 1307 10
107246	AP 1447 1	107363	AP 1399 15	107796	AX 1290 12	109358	AP 1380 10
107246 11	AA 387 62	107363	AP 1401 6	107796	AX 1294 16	109358	AP 1399 12
107246 11	AA 388 62	107363	AP 1403 6	107796	AX 1295 12	109358	AP 1416 12
107246 11	AA 389 62	107363	AP 1404 36	107796	AX 1451 16	109358	AP 1453 12
107246 11	AA 392 62	107363	AP 1408 3	107796	AX 1452 16	109366	AP 894 25
107246 11	AA 393 62	107363	AP 1416 10	107796	AX 1455 16	109366	AP 930 25
107293	AX 1125 4	107363	AP 1416 15	107796	AX 1456 16	109366	AP 1296 25
107293	AX 1283 4	107363	AP 1440 36	107918	AP 902 8	109366	AP 1369 25
107293	AX 1288 20	107363	AP 1444 3	107918	AP 936 5	109366	AP 1406 25
107293	AX 1293 20	107363	AP 1453 10	107918	AP 1304 8	109366	AP 1442 25
107294	AX 1125 3	107363	AP 1453 15	107918	AP 1377 8	109367	AP 894 26
107294	AX 1283 3	107363	AP 1456 9	107918	AP 1450 8	109367	AP 913 31
107294	AX 1288 21	107363	AP 2053 40	108207 4	AC 81 103	109367	AP 930 26
107294	AX 1293 21	107363 4	AC 80 34	108207 4	AC 82 103	109367	AP 1296 26
107330	AP 892 34	107363 4	AC 80 104	108207 4	AC 117 103	109367	AP 1369 26
107330	AP 911 34	107363 4	AC 81 34	108207 4	AC 122 103	109367	AP 1388 31
107330	AP 928 34	107363 4	AC 81 109	108207 4	AC 123 103	109367	AP 1406 26
107330	AP 1294 34	107363 4	AC 82 34	108207 4	AC 124 103	109367	AP 1442 26
107330	AP 1367 34	107363 4	AC 82 114	108215	AP 894 19	109368	AP 894 27
107330	AP 1386 34	107363 4	AC 117 34	108215	AP 902 11	109368	AP 930 27
107330	AP 1404 34	107363 4	AC 117 109	108215	AP 913 19	109368	AP 1296 27
107330	AP 1440 34	107363 4	AC 121 34	108215	AP 930 19	109368	AP 1369 27
107335	AP 893 23	107363 4	AC 121 104	108215	AP 936 11	109368	AP 1406 27
107335	AP 912 24	107363 4	AC 122 34	108215	AP 1296 19	109368	AP 1442 27
107335	AP 929 23	107363 4	AC 122 109	108215	AP 1304 11	109370	AP 931 16
107335	AP 1295 23	107363 4	AC 123 34	108215	AP 1369 19	109433	AP 940 17
107335	AP 1368 23	107363 4	AC 123 109	108215	AP 1377 11	109433	AP 940 18
107335	AP 1387 24	107363 4	AC 124 34	108215	AP 1388 19	109480	AX 1182 38
107335	AP 1405 23	107363 4	AC 124 114	108215	AP 1406 19	109480	AX 1284 38
107335	AP 1441 23	107688	AP 900 19	108215	AP 1414 11	109480	AX 1289 38
107349	AP 896 19	107688	AP 919 19	108215	AP 1442 19	109480	AX 1294 38
107349	AP 915 19	107688	AP 934 19	108232	AP 1421 8	109480	AX 1451 38
107349	AP 932 19	107688	AP 1302 19	108236	AP 1306 33	109480	AX 1452 38

REFERENCE	PAGE-LIGNE				REFERENCE	PAGE-LIGNE				REFERENCE	PAGE-LIGNE				REFERENCE	PAGE-LIGNE			
109480		AX	1455	38	109663	BP	122	51		109835		AP	893	6	133103	AX	1455	17	
109480		AX	1456	38	109663	BP	122	90		109835		AP	912	6	133103	AX	1456	17	
109480	3	AA	104	9	109664	BP	126	36		109835		AP	929	6	133120	AX	1182	53	
109480	3	AA	105	5	109665	BP	126	35		109835		AP	1295	6	133120	AX	1284	53	
109565		BP	121	44	109665	BP	126	41		109835		AP	1368	6	133120	AX	1289	53	
109565		BP	125	39	109676	BP	121	12		109835		AP	1387	6	133120	AX	1294	74	
109568		BP	126	42	109676	BP	125	34		109835		AP	1405	6	133186	AX	1125	5	
109572		BP	125	21	109681	BP	125	50		109835		AP	1441	6	133186	AX	1283	5	
109586		BP	126	34	109690	BP	121	11		109905		AP	902	20	133186	AX	1288	6	
109597		BP	126	4	109690	BP	125	33		109905		AP	936	22	133186	AX	1293	6	
109598		BP	122	66	109701	BP	109	4		109906		AP	902	21	133197	AX	1182	40	
109598		BP	122	95	109701	BP	110	4		109906		AP	936	23	133197	AX	1284	40	
109598		BP	126	30	109701	BP	126	2		109912		AX	1125	14	133197	AX	1289	40	
109599		BP	122	67	109703	BP	121	54		109912		AX	1283	14	133197	AX	1294	40	
109599		BP	122	96	109703	BP	125	6		109912		AX	1288	7	133570	AX	1125	8	
109599		BP	126	29	109705	BP	109	23		109912		AX	1293	7	133570	AX	1283	8	
109600		BP	122	67	109705	BP	110	23		111804	10	BA	119	59	133570	AX	1288	19	
109600		BP	122	96	109705	BP	121	34		111804	10	BA	120	60	133570	AX	1293	19	
109600		BP	126	29	109705	BP	125	16		111804	10	BA	121	61	133574	AP	896	15	
109601		BP	122	67	109707	BP	121	47		111804	10	BA	122	44	133574	AP	915	15	
109601		BP	122	96	109709	BP	126	62		125963	10	CA	142	6	133574	AP	932	15	
109601		BP	126	29	109716	BP	121	37		125963	10	CA	143	6	133574	AP	1298	15	
109602		BP	122	67	109726	BP	121	53		125963	10	CA	170	6	133574	AP	1371	15	
109602		BP	122	96	109727	BP	121	29		125963	10	CA	180	6	133574	AP	1390	15	
109602		BP	126	29	109727	BP	125	7		125963	10	CA	181	6	133574	AP	1408	15	
109612		BP	125	52	109728	BP	125	25		125963	10	CA	182	6	133574	AP	1444	15	
109615		BP	126	3	109732	BP	121	40		125963	10	CA	192	6	133582	AP	893	3	
109616		BP	126	3	109732	BP	125	43		125963	10	CB	36	8	133582	AP	912	3	
109617		BP	126	3	109737	BP	126	68		125963	10	CD	49	3	133582	AP	929	3	
109618		BP	126	3	109751	BP	106	6		125963	10	CD	49	8	133582	AP	1295	3	
109619		BP	126	3	109751	BP	107	5		125963	10	CD	51	3	133582	AP	1368	3	
109620		BP	126	3	109751	BP	108	5		125963	10	CD	51	8	133582	AP	1387	3	
109621		BP	126	43	109752	BP	106	7		125963	10	CD	65	3	133582	AP	1405	3	
109622		BP	122	72	109752	BP	107	6		125963	10	CD	65	8	133582	AP	1441	3	
109622		BP	126	27	109752	BP	108	6		125963	10	CD	74	3	133583	AP	893	3	
109624		BP	122	38	109753	BP	106	3		125963	10	CD	74	8	133583	AP	912	3	
109624		BP	122	58	109753	BP	107	2		133044		AX	1121	13	133583	AP	929	3	
109624		BP	122	92	109753	BP	108	2		133044		AX	1282	13	133583	AP	1295	3	
109624		BP	126	6	109754	BP	106	4		133044		AX	1287	7	133583	AP	1368	3	
109646		BP	125	22	109754	BP	107	3		133044		AX	1292	7	133583	AP	1387	3	
109651		BP	126	21	109754	BP	108	3		133069		AX	1125	12	133583	AP	1405	3	
109652		BP	126	45	109754	BP	165	4		133069		AX	1283	12	133583	AP	1441	3	
109653		BP	126	44	109755	BP	106	5		133069		AX	1288	16	133584	AP	893	3	
109656		BP	121	6	109755	BP	107	4		133069		AX	1293	16	133584	AP	912	3	
109656		BP	122	101	109755	BP	108	4		133090		AX	1182	1	133584	AP	929	3	
109656		BP	126	47	109756	BP	106	2		133090		AX	1284	1	133584	AP	1295	3	
109657		BP	121	8	109798	BP	121	4		133090		AX	1289	1	133584	AP	1368	3	
109657		BP	121	56	109798	BP	122	49		133090		AX	1294	1	133584	AP	1387	3	
109657		BP	125	4	109798	BP	122	104		133090		AX	1451	1	133584	AP	1405	3	
109657		BP	125	13	109798	BP	126	50		133090		AX	1452	1	133584	AP	1441	3	
109657		BP	125	38	109834	AP	893	5		133090		AX	1455	1	133585	AP	893	3	
109657		BP	126	65	109834	AP	912	5		133090		AX	1456	1	133585	AP	912	3	
109657	11	CD	44	10	109834	AP	929	5		133103		AX	1182	17	133585	AP	929	3	
109657	11	CD	44	14	109834	AP	1295	5		133103		AX	1284	17	133585	AP	1295	3	
109658		BP	125	23	109834	AP	1368	5		133103		AX	1289	17	133585	AP	1368	3	
109659		BP	125	36	109834	AP	1387	5		133103		AX	1294	17	133585	AP	1387	3	
109663		BP	122	12	109834	AP	1405	5		133103		AX	1451	17	133585	AP	1405	3	
109663		BP	122	28	109834	AP	1441	5		133103		AX	1452	17	133585	AP	1441	3	

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
133619		AP	895	20	133643	4	AC	123	101	133697		AP	945	10	133757	4	AC	82	54
133619		AP	914	20	133643	4	AC	124	101	133697		AP	1301	10	133757	4	AC	117	54
133619		AP	931	20	133648		AP	894	28	133697		AP	1374	10	133757	4	AC	122	54
133619		AP	1297	20	133648		AP	913	28	133697		AP	1393	10	133757	4	AC	123	54
133619		AP	1370	20	133648		AP	930	28	133697		AP	1411	10	133757	4	AC	124	54
133619		AP	1389	20	133648		AP	1296	28	133697		AP	1447	10	133757	11	AA	387	65
133619		AP	1407	20	133648		AP	1369	28	133706		AP	928	47	133757	11	AA	388	65
133619		AP	1443	20	133648		AP	1388	28	133706		AP	1294	51	133757	11	AA	389	65
133630		AP	892	38	133648		AP	1406	28	133707		AP	1380	21	133757	11	AA	392	65
133630		AP	911	38	133648		AP	1442	28	133707		AP	1399	20	133757	11	AA	393	65
133630		AP	928	38	133650		AP	895	4	133707		AP	1416	20	133757	11	CD	44	1
133630		AP	1294	38	133650		AP	914	4	133707		AP	1453	20	133768		AP	893	5
133630		AP	1367	38	133650		AP	931	4	133713		AP	896	16	133768		AP	912	5
133630		AP	1386	38	133650		AP	1297	4	133713		AP	915	16	133768		AP	929	5
133630		AP	1404	38	133650		AP	1370	4	133713		AP	932	16	133768		AP	1295	5
133630		AP	1440	38	133650		AP	1389	4	133713		AP	1298	16	133768		AP	1368	5
133632		AP	898	3	133650		AP	1407	4	133713		AP	1371	16	133768		AP	1387	5
133632		AP	917	2	133650		AP	1443	4	133713		AP	1390	16	133768		AP	1405	5
133632		AP	946	2	133653		AP	892	16	133713		AP	1408	16	133768		AP	1441	5
133632		AP	1300	3	133653		AP	928	16	133713		AP	1444	16	133770		AP	893	6
133632		AP	1373	3	133653		AP	1294	16	133714		AP	896	7	133770		AP	912	6
133632		AP	1392	2	133653		AP	1367	16	133714		AP	915	7	133770		AP	929	6
133632		AP	1410	2	133653		AP	1404	16	133714		AP	932	7	133770		AP	1295	6
133632		AP	1446	3	133653		AP	1440	16	133714		AP	1298	7	133770		AP	1368	6
133636		AP	893	20	133655		AP	892	8	133714		AP	1371	7	133770		AP	1387	6
133636		AP	896	9	133655		AP	892	25	133714		AP	1390	7	133770		AP	1405	6
133636		AP	912	22	133655		AP	911	8	133714		AP	1408	7	133770		AP	1441	6
133636		AP	915	9	133655		AP	911	25	133714		AP	1444	7	133792		AP	895	28
133636		AP	929	22	133655		AP	928	8	133729		AP	940	38	133792		AP	914	28
133636		AP	932	9	133655		AP	928	25	133729		AP	1418	38	133792		AP	931	28
133636		AP	1295	20	133655		AP	1294	8	133731		AP	894	29	133792		AP	1297	28
133636		AP	1298	9	133655		AP	1294	25	133731		AP	913	29	133792		AP	1370	28
133636		AP	1368	20	133655		AP	1367	8	133731		AP	930	29	133792		AP	1389	28
133636		AP	1371	9	133655		AP	1367	25	133731		AP	1296	29	133792		AP	1407	28
133636		AP	1387	22	133655		AP	1386	8	133731		AP	1369	29	133792		AP	1443	28
133636		AP	1390	9	133655		AP	1386	25	133731		AP	1388	29	133793		AP	895	27
133636		AP	1405	22	133655		AP	1404	8	133731		AP	1406	29	133793		AP	914	27
133636		AP	1408	9	133655		AP	1404	25	133731		AP	1442	29	133793		AP	931	27
133636		AP	1441	20	133655		AP	1440	8	133738		AP	926	6	133793		AP	1297	27
133636		AP	1444	9	133655		AP	1440	25	133739		AP	904	8	133793		AP	1370	27
133637	4	AC	81	102	133656		AP	902	16	133739		AP	915	35	133793		AP	1389	27
133637	4	AC	82	102	133656		AP	921	8	133739		AP	923	8	133793		AP	1407	27
133637	4	AC	117	102	133656		AP	936	37	133739		AP	937	8	133793		AP	1443	27
133637	4	AC	122	102	133656		AP	1294	53	133739		AP	1298	32	133798		AP	895	13
133637	4	AC	123	102	133656		AP	1367	53	133739		AP	1306	8	133798		AP	914	13
133637	4	AC	124	102	133656		AP	1396	8	133739		AP	1371	32	133798		AP	931	13
133641		AP	895	18	133656		AP	1414	37	133739		AP	1379	8	133798		AP	1297	13
133641		AP	914	18	133656		AP	1440	53	133739		AP	1390	32	133798		AP	1370	13
133641		AP	931	18	133658		AP	895	17	133739		AP	1398	8	133798		AP	1389	13
133641		AP	1297	18	133658		AP	914	17	133739		AP	1408	70	133798		AP	1407	13
133641		AP	1370	18	133658		AP	931	17	133739		AP	1415	8	133798		AP	1443	13
133641		AP	1389	18	133658		AP	1297	17	133739		AP	1444	32	133799		AP	895	12
133641		AP	1407	18	133658		AP	1370	17	133739		AP	1452	8	133799		AP	914	12
133641		AP	1443	18	133658		AP	1389	17	133755		AP	921	2	133799		AP	931	12
133643	4	AC	81	101	133658		AP	1407	17	133755		AP	1396	2	133799		AP	1297	12
133643	4	AC	82	101	133658		AP	1443	17	133755	2	AA	60	8	133799		AP	1370	12
133643	4	AC	117	101	133697		AP	899	10	133755	2	AA	89	8	133799		AP	1389	12
133643	4	AC	122	101	133697		AP	918	10	133757	4	AC	81	54	133799		AP	1407	12

REFERENCE	PAGE-LIGNE	REFERENCE	PAGE-LIGNE	REFERENCE	PAGE-LIGNE	REFERENCE	PAGE-LIGNE
133799 AP 1443 12	133840 4 AC 123 91	138125 AP 912 1	138142 4 AC 121 61
133803 AP 892 52	133840 4 AC 124 52	138125 AP 1387 1	138142 4 AC 122 61
133803 AP 911 49	133840 4 AC 124 88	138139 4 AC 80 60	138142 4 AC 123 61
133803 AP 911 59	133840 4 AC 124 91	138139 4 AC 81 60	138142 4 AC 124 61
133803 AP 928 49	133845 AP 896 12	138139 4 AC 82 60	138165 AP 901 8
133803 AP 1294 52	133845 AP 915 12	138139 4 AC 117 60	138165 AP 920 8
133803 AP 1294 54	133845 AP 932 12	138139 4 AC 121 60	138165 AP 935 10
133803 AP 1367 52	133845 AP 1298 12	138139 4 AC 122 60	138165 AP 1303 8
133803 AP 1367 54	133845 AP 1371 12	138139 4 AC 123 60	138165 AP 1376 8
133803 AP 1386 49	133845 AP 1390 12	138139 4 AC 124 60	138165 AP 1395 8
133803 AP 1386 59	133845 AP 1408 12	138140 AP 908 19	138165 AP 1413 10
133803 AP 1404 49	133845 AP 1444 12	138140 AP 908 21	138165 AP 1449 8
133803 AP 1440 52	133851 4 AC 80 53	138140 AP 941 12	138174 AP 897 5
133803 AP 1440 54	133851 4 AC 80 89	138140 AP 941 14	138174 AP 916 5
133813 AP 892 30	133851 4 AC 80 92	138140 AP 1310 19	138174 AP 933 5
133813 AP 911 30	133851 4 AC 81 53	138140 AP 1310 21	138174 AP 1299 5
133813 AP 928 30	133851 4 AC 81 87	138140 AP 1383 19	138174 AP 1372 5
133813 AP 1294 30	133851 4 AC 81 89	138140 AP 1383 21	138174 AP 1391 5
133813 AP 1367 30	133851 4 AC 81 92	138140 AP 1419 12	138174 AP 1409 5
133813 AP 1386 30	133851 4 AC 81 97	138140 AP 1419 14	138174 AP 1445 5
133813 AP 1404 30	133851 4 AC 82 53	138140 AP 1456 19	138181 4 AC 80 41
133813 AP 1440 30	133851 4 AC 82 87	138140 AP 1456 21	138181 4 AC 81 41
133831 AP 892 9	133851 4 AC 82 89	138140 4 AC 80 25	138181 4 AC 82 41
133831 AP 911 9	133851 4 AC 82 92	138140 4 AC 81 25	138181 4 AC 117 41
133831 AP 928 9	133851 4 AC 82 97	138140 4 AC 82 25	138181 4 AC 121 41
133831 AP 1294 9	133851 4 AC 117 53	138140 4 AC 117 25	138181 4 AC 122 41
133831 AP 1367 9	133851 4 AC 117 89	138140 4 AC 121 25	138181 4 AC 123 41
133831 AP 1386 9	133851 4 AC 117 92	138140 4 AC 122 25	138181 4 AC 124 41
133831 AP 1404 9	133851 4 AC 117 97	138140 4 AC 123 25	138195 4 AC 80 42
133831 AP 1440 9	133851 4 AC 121 53	138140 4 AC 124 25	138195 4 AC 81 42
133832 AP 896 6	133851 4 AC 121 89	138141 4 AC 80 24	138195 4 AC 82 42
133832 AP 915 6	133851 4 AC 121 92	138141 4 AC 80 31	138195 4 AC 117 42
133832 AP 932 60	133851 4 AC 122 53	138141 4 AC 80 64	138195 4 AC 121 42
133832 AP 1298 6	133851 4 AC 122 87	138141 4 AC 81 24	138195 4 AC 122 42
133832 AP 1371 6	133851 4 AC 122 89	138141 4 AC 81 31	138195 4 AC 123 42
133832 AP 1390 6	133851 4 AC 122 92	138141 4 AC 81 64	138195 4 AC 124 42
133832 AP 1408 60	133851 4 AC 122 97	138141 4 AC 82 24	138222 AP 892 10
133832 AP 1444 6	133851 4 AC 123 53	138141 4 AC 82 31	138222 AP 911 10
133840 4 AC 80 52	133851 4 AC 123 87	138141 4 AC 82 64	138222 AP 928 10
133840 4 AC 80 88	133851 4 AC 123 89	138141 4 AC 117 24	138222 AP 1294 10
133840 4 AC 80 91	133851 4 AC 123 92	138141 4 AC 117 31	138222 AP 1367 10
133840 4 AC 81 52	133851 4 AC 123 97	138141 4 AC 117 64	138222 AP 1386 10
133840 4 AC 81 88	133851 4 AC 124 53	138141 4 AC 121 24	138222 AP 1404 10
133840 4 AC 81 91	133851 4 AC 124 87	138141 4 AC 121 31	138222 AP 1440 10
133840 4 AC 82 52	133851 4 AC 124 89	138141 4 AC 121 64	138225 AP 897 2
133840 4 AC 82 88	133851 4 AC 124 92	138141 4 AC 122 24	138225 AP 916 2
133840 4 AC 82 91	133851 4 AC 124 97	138141 4 AC 122 31	138225 AP 933 2
133840 4 AC 117 52	133852 AP 895 21	138141 4 AC 122 64	138225 AP 1299 2
133840 4 AC 117 88	133852 AP 914 21	138141 4 AC 123 24	138225 AP 1372 2
133840 4 AC 117 91	133852 AP 931 21	138141 4 AC 123 31	138225 AP 1391 2
133840 4 AC 121 52	133852 AP 1297 21	138141 4 AC 123 64	138225 AP 1409 2
133840 4 AC 121 88	133852 AP 1370 21	138141 4 AC 124 24	138225 AP 1445 2
133840 4 AC 121 91	133852 AP 1389 21	138141 4 AC 124 31	138252 4 AC 80 55
133840 4 AC 122 52	133852 AP 1407 21	138141 4 AC 124 64	138252 4 AC 82 55
133840 4 AC 122 88	133852 AP 1443 21	138142 4 AC 80 61	138252 4 AC 121 55
133840 4 AC 122 91	134677 BP 109 44	138142 4 AC 81 61	138252 4 AC 124 55
133840 4 AC 123 52	134677 BP 110 44	138142 4 AC 82 61	139365 AP 892 5
133840 4 AC 123 88	134677 BP 125 60	138142 4 AC 117 61	139365 AP 892 7

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
139365		AP	894	18	164856	4	AC	121	98	167981	11	CB	271	107	168758	10	AE	521	14
139365		AP	911	5	164856	4	AC	122	105	168352		AX	999	6	168758	10	AE	521	31
139365		AP	911	7	164856	4	AC	123	105	168352		AX	2500	6	168758	10	AE	521	36
139365		AP	913	18	164856	4	AC	124	106	168374	8	AA	168	2	168758	10	BA	119	64
139365		AP	928	5	164856	10	AA	170	36	168425	10	AA	259	25	168758	10	BA	120	65
139365		AP	928	7	164856	10	AA	263	57	168425	10	AA	260	25	168758	10	BA	121	67
139365		AP	930	18	164856	10	AA	267	60	168425	10	AA	261	25	168758	10	BA	122	50
139365		AP	1294	5	164856	10	AA	268	52	168488	10	AE	306	36	168758	10	BA	190	64
139365		AP	1294	7	164856	10	AA	327	64	168491	10	AE	306	35	168758	10	BA	191	65
139365		AP	1296	18	164856	10	EA	64	16	168494	6	BA	91	75	168758	10	BA	192	67
139365		AP	1367	5	164856	11	CB	271	47	168494	6	BA	92	57	168758	10	BA	193	50
139365		AP	1367	7	164857	4	AA	195	20	168494	10	AE	302	32	168847	6	BA	91	72
139365		AP	1369	18	164965	11	CB	271	71	168494	10	AE	303	32	168847	6	BA	92	54
139365		AP	1386	5	165369	6	BA	91	3	168494	10	AE	305	8	168854	8	AD	39	6
139365		AP	1386	7	165369	6	BA	92	3	168494	10	AE	398	32	168854	10	AA	259	66
139365		AP	1388	18	165919	8	AA	170	25	168494	10	AE	402	8	168854	10	AA	260	72
139365		AP	1404	5	165919	8	AA	260	25	168494	10	AE	520	32	168854	10	AA	261	87
139365		AP	1404	7	166544	8	AB	413	10	168494	10	AE	521	32	168854	10	AE	294	23
139365		AP	1406	18	167460	10	AA	170	15	168494	10	BA	119	65	168854	10	AE	294	34
139365		AP	1440	5	167460	10	AA	263	24	168494	10	BA	120	66	168854	10	AE	294	37
139365		AP	1440	7	167460	10	AA	267	15	168494	10	BA	121	68	168854	10	AE	298	30
139365		AP	1442	18	167460	10	AA	268	15	168494	10	BA	122	51	168854	10	AE	299	25
142603	11	CB	270	3	167460	10	AA	327	15	168494	10	BA	190	65	168854	10	AE	300	25
160092	10	AE	302	55	167923	10	AE	294	21	168494	10	BA	191	66	168854	10	AE	301	24
160092	10	AE	303	55	167923	10	AE	298	17	168494	10	BA	192	68	168854	10	AE	302	9
160092	10	AE	304	13	167923	10	AE	300	16	168494	10	BA	193	51	168854	10	AE	303	9
160092	10	AE	305	39	167923	10	AE	405	21	168731	10	AA	260	54	168854	10	AE	304	9
160092	10	AE	398	55	167923	10	AE	468	21	168731	10	AA	261	65	168854	10	AE	398	9
160092	10	AE	402	39	167923	10	AE	469	21	168753	10	BA	119	60	168854	10	AE	405	23
160092	10	AE	520	43	167925	10	AE	294	25	168753	10	BA	120	61	168854	10	AE	405	50
160092	10	AE	521	43	167925	10	AE	298	25	168753	10	BA	121	63	168854	10	AE	406	36
160318	11	CB	270	11	167925	10	AE	300	34	168753	10	BA	122	46	168854	10	AE	406	61
160552	6	BB	69	88	167925	10	AE	301	16	168753	10	BA	190	46	168854	10	AE	430	
161008	6	BB	69	62	167925	10	AE	301	33	168753	10	BA	190	73	168854	10	AE	431	
161008	11	CB	271	24	167925	10	AE	405	25	168753	10	BA	191	47	168854	10	AE	468	23
161783	10	CC	55	5	167925	10	AE	468	25	168753	10	BA	191	73	168854	10	AE	468	50
161783	10	CC	56	5	167925	10	AE	469	25	168753	10	BA	192	60	168854	10	AE	469	23
161783	10	CC	79	5	167926	10	AA	259	39	168753	10	BA	192	63	168854	10	AE	469	50
161783	10	CC	97	5	167926	10	AA	260	39	168753	10	BA	192	78	168854	10	AE	470	36
161783	10	CC	98	5	167926	10	AA	261	39	168753	10	BA	193	31	168854	10	AE	470	61
162229	8	AB	413	40	167927	10	AE	298	11	168753	10	BA	193	74	168854	10	AE	471	36
162229	8	AB	416	12	167927	10	AE	298	23	168758	10	AE	302	14	168854	10	AE	471	61
162229	10	BA	119	9	167927	10	AE	299	9	168758	10	AE	302	31	168854	10	AE	520	9
162229	10	BA	120	9	167927	10	AE	299	15	168758	10	AE	302	36	168854	10	AE	521	9
162229	10	BA	121	10	167927	10	AE	300	9	168758	10	AE	303	14	168855	10	AA	259	65
162229	10	BA	190	9	167927	10	AE	300	22	168758	10	AE	303	31	168855	10	AA	260	71
162229	10	BA	191	9	167927	10	AE	301	9	168758	10	AE	303	36	168855	10	AA	261	86
162229	10	BA	192	10	167927	10	AE	301	21	168758	10	AE	304	14	168863	6	BA	91	74
163658	8	AA	169	54	167981		AP	2013	16	168758	10	AE	305	7	168863	6	BA	92	56
163658	8	AA	170	54	167981		AP	2051	16	168758	10	AE	305	14	168865	8	AD	39	5
163658	8	AA	259	54	167981		AP	2052	16	168758	10	AE	398	14	168871	10	AA	261	51
163658	8	AA	260	54	167981		AP	2053	16	168758	10	AE	398	31	168871	10	AA	263	40
163658	8	AB	416	61	167981		AP	2055	16	168758	10	AE	398	36	169124	10	AE	431	3
164710	4	AA	196	54	167981		AP	2060	16	168758	10	AE	402	7	169125	10	AE	302	51
164856	4	AC	80	98	167981	6	BB	69	8	168758	10	AE	402	14	169125	10	AE	303	51
164856	4	AC	81	105	167981	11	CA	36	7	168758	10	AE	520	14	169125	10	AE	398	51
164856	4	AC	82	106	167981	11	CA	52	7	168758	10	AE	520	31	169125	10	AE	402	47
164856	4	AC	117	105	167981	11	CB	271	13	168758	10	AE	520	36	169125	10	AE	520	39

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
169125	10	AE	521	39	170387	10	AE	300	30	174548	10	AE	298	1	176737	11	CA	52	19
169322	10	AE	406	32	170387	10	AE	301	25	174548	10	AE	298	5	177013	11	CB	270	9
169322	10	AE	470	32	170387	10	AE	301	29	174548	10	AE	300	1	177082	8	AA	169	26
169322	10	AE	471	32	170836	11	CC	71	23	174548	10	AE	300	35	177082	8	AA	259	26
169372	4	AA	196	31	170836	11	CC	71	59	174548	10	AE	301	1	177274	10	AA	259	22
169372	10	AA	259	63	170884		AP	899	11	174548	10	AE	301	34	177274	10	AA	260	22
169372	10	AA	260	79	170884		AP	918	11	174548	10	AE	405	1	177274	10	AA	261	22
169372	10	AA	261	94	170884		AP	945	11	174548	10	AE	468	1	177275	6	BA	91	79
169373	10	AE	294	2	170884		AP	1301	11	174548	10	AE	469	1	177275	6	BA	92	61
169373	10	AE	298	2	170884		AP	1447	11	174549	10	AE	405	42	177588	6	BA	91	69
169373	10	AE	300	2	170884		AP	2052	39	174549	10	AE	468	42	177588	6	BA	92	51
169373	10	AE	301	2	170884		AP	2053	41	174549	10	AE	469	42	177636	6	BA	91	43
169373	10	AE	405	2	170884		AP	2060	38	174557	10	AA	260	88	177636	10	AA	260	59
169373	10	AE	468	2	171090		AP	2010	15	174557	10	AA	261	109	177636	10	AA	261	45
169373	10	AE	469	2	171090		AP	2011	15	174557	10	BA	122	70	177636	10	AA	262	51
169374	10	AA	259	40	171090		AP	2013	15	174557	10	BA	193	70	177636	10	AA	263	13
169374	10	AA	260	40	171090		AP	2051	15	174616	10	AA	259	64	177636	10	BA	119	2
169374	10	AA	261	40	171090		AP	2052	15	174616	10	AA	260	74	177636	10	BA	120	2
169436	10	AE	298	12	171090		AP	2053	15	174616	10	AA	261	89	177636	10	BA	121	2
169436	10	AE	299	10	171090		AP	2055	15	174616	10	BA	122	73	177636	10	BA	122	2
169436	10	AE	300	10	171090		AP	2060	15	174616	10	BA	193	73	177636	10	BA	190	2
169436	10	AE	301	10	171288	10	AA	267	62	174677	8	AB	416	53	177636	10	BA	191	2
169436	10	AE	302	44	171288	10	AA	268	54	175076	10	AE	298	7	177636	10	BA	192	2
169436	10	AE	303	44	171288	10	AA	327	62	175076	10	AE	300	5	177636	10	BA	193	2
169436	10	AE	398	44	171460	4	AA	197	3	175076	10	AE	301	5	177637	10	BA	119	43
169438	10	AE	302	52	171460	4	AA	197	24	175076	10	AE	301	19	177637	10	BA	120	44
169438	10	AE	303	52	172569	6	BA	91	2	175120	10	AE	305	34	177637	10	BA	121	45
169438	10	AE	304	30	172569	6	BA	92	2	175120	10	AE	402	34	177637	10	BA	122	28
169438	10	AE	305	31	173004	6	BA	91	71	175498	6	BA	91	68	177637	10	BA	190	43
169438	10	AE	306	33	173004	6	BA	92	53	175498	6	BA	92	50	177637	10	BA	191	44
169438	10	AE	398	52	173354	11	CB	270	12	175549	5	BA	286	11	177637	10	BA	192	45
169438	10	AE	402	31	173717	8	AA	169	27	175551	5	BA	286	13	177637	10	BA	193	28
169438	10	AE	430		173717	8	AA	259	27	175551	10	AA	170	29	177638	10	AE	294	6
169438	10	AE	431		174132	6	BB	69	81	175551	10	AA	267	47	177638	10	AE	302	18
169438	10	AE	520	40	174132	8	AB	414	56	175551	10	AA	268	47	177638	10	AE	303	18
169438	10	AE	521	40	174132	8	AB	415	56	175551	10	AA	327	47	177638	10	AE	304	18
169439	10	AE	302	53	174132	9	AA	110	8	175551	10	EA	61	7	177638	10	AE	306	17
169439	10	AE	303	53	174132	9	AA	110	13	175551	10	EA	64	12	177638	10	AE	398	18
169439	10	AE	304	31	174132	9	AA	110	38	175743	10	AE	300	29	177638	10	AE	405	6
169439	10	AE	398	53	174132	9	AA	110	42	175743	10	AE	301	28	177638	10	AE	406	14
169439	10	AE	520	41	174132	10	AE	406	58	175744	10	DA	113	13	177638	10	AE	468	6
169439	10	AE	521	41	174132	10	AE	468	47	175744	10	DA	189	22	177638	10	AE	469	6
169552	6	BA	91	54	174132	10	AE	469	47	175751	10	AA	263	55	177638	10	AE	470	14
169552	10	BA	119	47	174132	11	CA	36	26	175751	10	BA	119	77	177638	10	AE	471	14
169552	10	BA	120	48	174132	11	CA	52	26	175751	10	BA	120	77	177638	10	AE	520	18
169552	10	BA	121	50	174132	11	CB	270	35	175751	10	BA	121	12	177638	10	AE	521	18
169552	10	BA	122	32	174192	10	AE	430	2	175751	10	BA	121	74	177957	4	AA	197	22
169552	10	BA	190	47	174192	10	AE	431	2	175751	10	BA	122	63	178125	8	AA	169	10
169552	10	BA	191	48	174204	10	AE	302	8	175751	10	BA	190	77	178125	8	AA	170	10
169552	10	BA	192	50	174204	10	AE	303	8	175751	10	BA	191	77	178125	8	AA	259	10
169552	10	BA	193	32	174204	10	AE	304	8	175751	10	BA	192	12	178125	8	AA	259	76
169586	10	EA	109	8	174204	10	AE	398	8	175751	10	BA	192	74	178125	8	AA	260	10
169672	10	CC	53	9	174204	10	AE	520	8	175751	10	BA	193	60	178125	8	AA	260	76
169672	10	CC	95	9	174204	10	AE	521	8	175751	10	BA	193	63	178875	10	CA	142	14
170072	6	BB	69	17	174321	8	AA	170	27	175751	11	CB	271	87	178875	10	CA	180	14
170387	10	AE	294	35	174321	8	AA	260	27	175751	11	CB	271	109	178875	10	CD	49	16
170387	10	AE	298	31	174548	10	AE	294	1	176716	5	BA	286	3	179156	8	AB	413	63
170387	10	AE	299	26	174548	10	AE	294	27	176737	11	CA	36	19	179156	8	AB	414	23

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
179156	8	AB	415	23	184036	8	AA	169	41	186983	10	CA	182	12	188546	5	BA	136	10
179545	17	AA	5	1	184036	8	AA	170	41	186983	10	CA	192	12	188546	5	BA	136	21
179545	17	AA	6	1	184036	8	AA	259	41	187399	10	CB	36	14	188546	5	BA	137	10
180350	10	CA	142	22	184036	8	AA	260	41	187399	10	CC	95	6	188546	5	BA	137	11
180350	10	CA	180	22	184036	8	AB	416	22	187400	10	CB	36	13	188546	5	BA	137	15
180351	10	CD	51	15	184036	8	AB	417	11	187400	10	CC	53	5	188546	5	BA	137	20
181673	10	AE	306	30	184036	8	AD	38	46	187400	10	CC	95	5	188546	5	BA	137	32
181888	6	BA	91	62	184036	11	CB	271	112	187435	8	AB	414	73	188546	5	BA	137	36
182024	8	AB	414	71	184096	10	AA	262	42	187435	8	AB	415	73	188546	5	BA	137	43
182024	8	AB	415	71	184130	6	BB	69	43	187452	10	CC	96	6	188791	4	AA	196	11
182038	8	AB	414	3	184276	12	AA	186	13	187897	10	CC	54	5	188798	8	AD	39	10
182038	8	AB	415	3	184338	10	CB	37	13	187931	10	CD	51	14	188798	10	BA	119	15
182101	8	AB	414	6	184775	8	AA	169	73	187931	10	CD	65	14	188798	10	BA	120	15
182101	8	AB	415	6	184775	8	AA	259	80	188465	10	AE	405	36	188798	10	BA	121	16
182108	8	AB	413	2	184775	8	AA	260	80	188465	10	AE	406	49	188798	10	BA	190	15
182110	8	AB	414	74	184787	6	BA	91	48	188465	10	AE	468	36	188798	10	BA	191	15
182110	8	AB	415	74	184787	10	AA	259	54	188465	10	AE	469	36	188798	10	BA	192	16
182179	8	AB	413	19	184787	10	AA	260	70	188465	10	AE	470	49	188798	11	CB	271	104
182180	8	AB	413	18	184787	10	AA	261	75	188465	10	AE	471	49	188812	5	BA	133	17
182181	8	AB	413	17	184787	10	AA	262	44	188472	5	BA	133	14	188812	5	BA	134	17
182268	10	CC	55	6	184787	10	AE	406	6	188472	5	BA	133	51	188812	5	BA	136	12
182268	10	CC	56	6	184787	10	AE	470	6	188472	5	BA	134	14	188812	5	BA	137	13
182268	10	CC	79	6	184787	10	AE	471	6	188472	5	BA	134	52	189172	6	BB	69	66
182268	10	CC	97	6	184787	10	BA	119	31	188472	5	BA	136	9	189172	8	AA	169	23
182268	10	CC	98	6	184787	10	BA	120	32	188472	5	BA	136	38	189172	8	AA	169	31
182287	10	CB	37	8	184787	10	BA	121	33	188472	5	BA	137	9	189172	8	AA	169	49
182706	6	BA	91	61	184787	10	BA	122	16	188472	5	BA	137	35	189172	8	AA	169	61
182706	11	AA	381	30	184787	10	BA	190	31	188472	5	BA	137	42	189172	8	AA	169	63
182706	11	AA	391	30	184787	10	BA	191	32	188472	5	BA	137	52	189172	8	AA	169	69
182706	11	CB	271	1	184787	10	BA	192	33	188473	5	BA	133	14	189172	8	AA	169	76
183026	10	AA	170	35	184787	10	BA	193	16	188473	5	BA	133	51	189172	8	AA	170	23
183026	10	AA	267	5	184817	11	AA	381	24	188473	5	BA	134	14	189172	8	AA	170	31
183026	10	AA	268	5	184817	11	AA	386	24	188473	5	BA	134	52	189172	8	AA	170	49
183026	10	AA	327	5	184817	11	AA	391	24	188473	5	BA	136	9	189172	8	AA	170	61
183396	8	AB	414	29	184817	11	CC	71	12	188473	5	BA	136	38	189172	8	AA	170	63
183396	8	AB	414	43	184818	9	AA	110	34	188473	5	BA	137	9	189172	8	AA	170	69
183396	8	AB	415	29	184818	11	CC	71	13	188473	5	BA	137	35	189172	8	AA	170	73
183396	8	AB	415	43	184828	9	AA	110	25	188473	5	BA	137	42	189172	8	AA	259	23
183401	8	AB	414	65	185054	6	AA	132	7	188473	5	BA	137	52	189172	8	AA	259	31
183401	8	AB	415	65	185054	6	AA	132	14	188542	5	BA	133	14	189172	8	AA	259	49
183402	8	AB	414	70	185054	6	AA	132	19	188542	5	BA	133	51	189172	8	AA	259	61
183402	8	AB	415	70	185054	6	AA	221	7	188542	5	BA	134	14	189172	8	AA	259	63
183816	6	AA	132	9	185054	6	AA	221	14	188542	5	BA	134	52	189172	8	AA	259	67
183816	6	AA	132	25	185054	6	AA	221	19	188542	5	BA	136	9	189172	8	AA	259	70
183816	6	AA	221	9	185054	6	AA	221	43	188542	5	BA	136	38	189172	8	AA	259	72
183816	6	AA	221	25	185054	8	AA	168	6	188542	5	BA	137	9	189172	8	AA	259	74
183816	6	AA	221	41	185328	8	AB	413	32	188542	5	BA	137	35	189172	8	AA	259	90
183817	6	AA	132	10	185361	8	AB	414	33	188542	5	BA	137	42	189172	8	AA	260	23
183817	6	AA	132	27	185361	8	AB	414	50	188542	5	BA	137	52	189172	8	AA	260	31
183817	6	AA	221	10	185361	8	AB	415	33	188545	5	BA	133	52	189172	8	AA	260	49
183817	6	AA	221	27	185361	8	AB	415	50	188545	5	BA	134	53	189172	8	AA	260	61
183817	6	AA	221	42	186978	10	CA	142	12	188545	5	BA	136	39	189172	8	AA	260	63
184035	8	AB	414	57	186978	10	CA	180	12	188545	5	BA	137	11	189172	8	AA	260	67
184035	8	AB	414	75	186978	10	CA	181	12	188545	5	BA	137	53	189172	8	AA	260	70
184035	8	AB	415	57	186978	10	CD	49	14	188546	5	BA	133	15	189172	8	AA	260	72
184035	8	AB	415	75	186978	10	CD	74	14	188546	5	BA	133	26	189172	8	AA	260	74
184035	8	AB	416	31	186983	10	CA	143	12	188546	5	BA	134	15	189172	8	AB	416	1
184035	8	AB	417	10	186983	10	CA	170	12	188546	5	BA	134	26	189172	8	AB	416	32

REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE	
189172	8	AB	416 37	189857	8	AA	260 68	189960	10	AE	471 44	190735	8	AB	414 95
189172	8	AB	416 54	189857	8	AA	260 71	189960	10	AE	520 23	190735	8	AB	415 95
189172	8	AB	416 62	189857	8	AA	260 73	189960	10	AE	521 23	190807	8	AB	414 55
189172	10	AA	263 7	189857	8	AA	260 75	190013	6	BA	91 45	190807	8	AB	415 55
189172	11	CB	270 34	189857	8	AA	260 78	190013	6	BA	92 44	190874	10	AE	298 9
189470	8	AB	414 36	189857	8	AB	416 56	190013	10	AA	260 66	190874	10	AE	299 8
189470	8	AB	414 51	189857	8	AB	416 63	190013	10	AA	261 54	190874	10	AE	300 7
189470	8	AB	415 36	189857	10	AA	263 6	190013	10	AA	262 55	190874	10	AE	301 7
189470	8	AB	415 51	189857	10	AA	263 8	190013	10	AA	263 19	190874	10	AE	406 33
189535	10	AA	259 15	189857	10	AA	263 10	190013	10	BA	119 4	190874	10	AE	470 33
189535	10	AA	260 15	189956	10	AA	260 55	190013	10	BA	120 4	190874	10	AE	471 33
189535	10	AA	261 15	189956	10	AA	261 63	190013	10	BA	121 4	190874	10	BA	119 41
189535	10	AA	262 14	189956	10	AE	294 4	190013	10	BA	122 4	190874	10	BA	120 42
189536	10	AA	259 16	189956	10	AE	298 4	190013	10	BA	190 4	190874	10	BA	121 43
189536	10	AA	260 16	189956	10	AE	299 4	190013	10	BA	191 4	190874	10	BA	122 26
189536	10	AA	261 16	189956	10	AE	300 4	190013	10	BA	192 4	190874	10	BA	190 41
189536	10	AA	262 13	189956	10	AE	301 4	190013	10	BA	193 4	190874	10	BA	191 42
189546	6	AA	132 28	189956	10	AE	303 12	190017	4	AA	196 33	190874	10	BA	192 43
189546	6	AA	221 28	189956	10	AE	304 12	190017	10	AA	262 40	190874	10	BA	193 26
189546	6	AA	221 34	189956	10	AE	305 16	190221	10	AE	294 18	190875	10	AA	262 101
189857	6	BB	69 67	189956	10	AE	306 15	190221	10	AE	405 18	190876	10	AA	259 38
189857	8	AA	169 22	189956	10	AE	398 12	190221	10	AE	405 39	190876	10	AA	260 38
189857	8	AA	169 30	189956	10	AE	402 16	190221	10	AE	406 27	190876	10	AA	261 38
189857	8	AA	169 32	189956	10	AE	405 4	190221	10	AE	406 52	190876	10	AA	262 47
189857	8	AA	169 36	189956	10	AE	406 4	190221	10	AE	468 18	190877	10	AA	260 53
189857	8	AA	169 46	189956	10	AE	468 4	190221	10	AE	468 39	190877	10	AA	261 67
189857	8	AA	169 62	189956	10	AE	469 4	190221	10	AE	469 18	190877	10	BA	122 23
189857	8	AA	169 64	189956	10	AE	470 4	190221	10	AE	469 39	190877	10	BA	193 23
189857	8	AA	169 70	189956	10	AE	471 4	190221	10	AE	470 27	190878	10	AA	259 35
189857	8	AA	169 78	189956	10	AE	520 12	190221	10	AE	470 52	190878	10	AA	260 35
189857	8	AA	170 22	189956	10	AE	521 12	190221	10	AE	471 27	190878	10	AA	261 35
189857	8	AA	170 30	189956	10	BA	119 36	190221	10	AE	471 52	190878	10	AA	262 99
189857	8	AA	170 32	189956	10	BA	120 37	190427	6	BA	91 8	190878	10	AE	294 31
189857	8	AA	170 36	189956	10	BA	121 35	190427	6	BA	92 12	190878	10	AE	299 2
189857	8	AA	170 46	189956	10	BA	122 21	190431	6	BA	91 60	190878	10	AE	406 2
189857	8	AA	170 62	189956	10	BA	190 36	190442	6	BA	91 56	190878	10	AE	470 2
189857	8	AA	170 64	189956	10	BA	191 37	190442	6	BA	91 65	190878	10	AE	471 2
189857	8	AA	170 70	189956	10	BA	192 35	190442	6	BA	91 81	190879	10	AA	259 48
189857	8	AA	170 75	189956	10	BA	193 21	190442	6	BA	92 47	190879	10	AA	260 48
189857	8	AA	259 22	189960	10	AE	294 9	190442	6	BA	92 63	190879	10	AA	261 80
189857	8	AA	259 30	189960	10	AE	302 23	190442	10	AA	261 55	190879	10	AA	262 66
189857	8	AA	259 32	189960	10	AE	303 23	190442	10	AA	262 77	190887	10	AE	406 34
189857	8	AA	259 36	189960	10	AE	304 23	190442	10	AA	262 83	190887	10	AE	470 34
189857	8	AA	259 46	189960	10	AE	305 22	190442	10	AA	262 84	190887	10	AE	471 34
189857	8	AA	259 62	189960	10	AE	306 19	190442	10	AA	262 88	190887	10	BA	119 39
189857	8	AA	259 64	189960	10	AE	398 23	190442	10	AA	263 20	190887	10	BA	120 40
189857	8	AA	259 68	189960	10	AE	402 22	190442	10	AA	263 25	190887	10	BA	121 41
189857	8	AA	259 71	189960	10	AE	405 9	190442	10	AA	263 35	190887	10	BA	121 62
189857	8	AA	259 73	189960	10	AE	405 31	190507	10	CB	36 18	190887	10	BA	122 24
189857	8	AA	259 75	189960	10	AE	406 17	190511	10	CB	37 18	190887	10	BA	122 45
189857	8	AA	259 78	189960	10	AE	406 44	190732	8	AB	413 22	190887	10	BA	190 39
189857	8	AA	260 22	189960	10	AE	468 9	190733	8	AB	413 37	190887	10	BA	191 40
189857	8	AA	260 30	189960	10	AE	468 31	190734	8	AB	413 35	190887	10	BA	192 41
189857	8	AA	260 32	189960	10	AE	469 9	190734	8	AB	414 37	190887	10	BA	192 62
189857	8	AA	260 36	189960	10	AE	469 31	190734	8	AB	414 63	190887	10	BA	193 24
189857	8	AA	260 46	189960	10	AE	470 17	190734	8	AB	415 37	190887	10	BA	193 45
189857	8	AA	260 62	189960	10	AE	470 44	190734	8	AB	415 63	191022	8	AA	33 1
189857	8	AA	260 64	189960	10	AE	471 17	190735	8	AB	413 48	191026	5	BA	133 18

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
191026	5	BA	134	18	191707	10	AA	261	96	192777	10	CD	74	9	195728	4	AA	196	24
191026	5	BA	136	13	191707	10	AA	262	80	193032	12	AA	186	10	196007	4	AA	195	27
191026	5	BA	137	14	191707	10	AE	406	10	193155	8	AB	413	5	196078	5	BA	133	26
191113	8	AA	259	81	191707	10	AE	470	10	193156	8	AB	413	4	196078	5	BA	133	52
191113	8	AA	260	81	191707	10	AE	471	10	193325	10	AA	260	56	196078	5	BA	134	26
191197	6	BA	91	42	191727	10	AE	299	19	193325	10	AA	260	87	196078	5	BA	134	53
191197	6	BA	91	46	191727	10	AE	299	21	193325	10	AA	261	64	196078	5	BA	136	21
191197	6	BA	91	52	191727	10	AE	406	1	193325	10	AA	261	110	196078	5	BA	136	39
191197	6	BA	91	58	191727	10	AE	406	38	193325	10	AE	294	29	196078	5	BA	137	11
191197	10	AA	260	64	191727	10	AE	470	1	193325	10	AE	301	17	196078	5	BA	137	20
191197	10	AA	260	67	191727	10	AE	470	38	193325	10	AE	302	16	196078	5	BA	137	53
191197	10	AA	261	56	191727	10	AE	471	1	193325	10	AE	303	16	196507	10	AA	262	82
191197	10	AA	261	68	191727	10	AE	471	38	193325	10	AE	304	16	196791	3	AA	104	6
191197	10	AA	261	71	192038	10	AE	302	45	193325	10	AE	398	16	196951	5	BA	137	56
191197	10	AA	261	73	192038	10	AE	303	45	193325	10	AE	520	16	196951	8	AB	413	60
191197	10	AA	262	57	192038	10	AE	398	45	193325	10	AE	521	16	196951	8	AB	414	12
191197	10	AA	262	75	192039	10	AE	302	46	193325	10	BA	121	36	196951	8	AB	414	13
191197	10	AA	262	78	192039	10	AE	303	46	193325	10	BA	122	69	196951	8	AB	415	12
191197	10	AA	262	93	192039	10	AE	398	46	193325	10	BA	192	36	196951	8	AB	415	13
191197	10	AA	263	17	192040	10	AE	302	47	193325	10	BA	193	69	196951	8	AB	416	67
191197	10	AA	263	27	192040	10	AE	303	47	193756	5	BA	133	15	196951	8	AB	417	4
191197	10	AA	263	29	192040	10	AE	398	47	193756	5	BA	133	26	196951	9	AA	109	2
191197	10	AA	263	33	192041	11	CC	71	15	193756	5	BA	134	15	196951	10	AA	263	5
191197	10	AA	263	36	192204	10	AE	405	28	193756	5	BA	134	26	196953	8	AB	414	14
191197	10	AA	263	38	192204	10	AE	406	41	193756	5	BA	136	10	196953	8	AB	415	14
191197	10	BA	119	1	192204	10	AE	468	28	193756	5	BA	136	21	197233	10	AE	298	10
191197	10	BA	119	5	192204	10	AE	469	28	193756	5	BA	137	10	197233	10	AE	299	16
191197	10	BA	119	19	192204	10	AE	470	41	193756	5	BA	137	11	197233	10	AE	300	8
191197	10	BA	119	22	192204	10	AE	471	41	193756	5	BA	137	15	197233	10	AE	301	8
191197	10	BA	120	1	192212	5	BA	133	42	193756	5	BA	137	20	197233	10	BA	119	61
191197	10	BA	120	5	192212	5	BA	134	43	193756	5	BA	137	32	197233	10	BA	120	62
191197	10	BA	120	19	192212	10	AE	302	26	193756	5	BA	137	36	197233	10	BA	121	64
191197	10	BA	120	22	192212	10	AE	303	26	193756	5	BA	137	43	197233	10	BA	122	47
191197	10	BA	121	1	192212	10	AE	398	26	193756	5	BA	137	63	197233	10	BA	190	61
191197	10	BA	121	6	192277	11	AA	387	61	193770	10	AE	406	3	197233	10	BA	190	74
191197	10	BA	121	20	192277	11	AA	388	61	193770	10	AE	470	3	197233	10	BA	191	62
191197	10	BA	121	23	192277	11	AA	389	61	193770	10	AE	471	3	197233	10	BA	191	74
191197	10	BA	122	1	192277	11	AA	392	61	193773	10	AA	260	52	197233	10	BA	192	64
191197	10	BA	122	6	192277	11	AA	393	61	193773	10	AA	261	66	197233	10	BA	192	79
191197	10	BA	190	1	192277	11	CB	270	2	193773	10	BA	122	22	197233	10	BA	193	47
191197	10	BA	190	5	192310	8	AD	38	48	193773	10	BA	193	22	197233	10	BA	193	75
191197	10	BA	190	19	192346	10	AA	262	50	193930	5	BA	133	8	197335	10	BA	119	23
191197	10	BA	190	22	192777	10	CA	142	7	193930	5	BA	134	8	197335	10	BA	120	23
191197	10	BA	191	1	192777	10	CA	143	7	194287	4	AA	197	23	197335	10	BA	121	24
191197	10	BA	191	5	192777	10	CA	170	7	194673	8	AB	413	14	197335	10	BA	122	7
191197	10	BA	191	19	192777	10	CA	180	7	194673	8	AB	413	61	197335	10	BA	190	23
191197	10	BA	191	22	192777	10	CA	181	7	194673	8	AB	414	11	197335	10	BA	191	23
191197	10	BA	192	1	192777	10	CA	182	7	194673	8	AB	414	28	197335	10	BA	192	24
191197	10	BA	192	6	192777	10	CA	192	7	194673	8	AB	415	11	197335	10	BA	193	7
191197	10	BA	192	20	192777	10	CB	36	9	194673	8	AB	415	28	197335	10	EA	109	6
191197	10	BA	192	23	192777	10	CB	37	9	194673	8	AB	417	3	197633	6	AA	132	13
191197	10	BA	193	1	192777	10	CD	49	4	194676	8	AB	417	6	197633	6	AA	221	13
191197	10	BA	193	6	192777	10	CD	49	9	194813	10	AA	259	46	197704	10	CC	54	9
191510	3	AA	104	2	192777	10	CD	51	4	194813	10	AA	260	46	197704	10	CC	55	9
191613	8	AA	170	11	192777	10	CD	51	9	194813	10	AA	261	78	197704	10	CC	56	9
191613	8	AA	260	11	192777	10	CD	65	4	194813	10	AA	262	64	197704	10	CC	79	9
191707	10	AA	259	53	192777	10	CD	65	9	195069	8	AA	170	12	197704	10	CC	96	9
191707	10	AA	260	80	192777	10	CD	74	4	195069	8	AA	260	12	197704	10	CC	97	9

REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE	
197704	10	CC	98 9	199963	8	AB	414 49	203681	10	BA	192 61	206080	8	AA	259 52
197709	10	CD	49 11	199963	8	AB	415 34	203681	10	BA	193 44	206080	8	AA	260 52
197709	10	CD	74 11	199963	8	AB	415 49	204136	6	BA	92 35	206083	6	BA	92 72
197710	10	CC	96 5	199976	8	AB	414 69	204170	4	AA	196 21	206083	8	AA	259 83
197784	10	AA	261 70	199976	8	AB	415 69	204382	5	BA	286 10	206083	8	AA	260 83
197784	10	AA	262 54	200561	9	AA	110 16	204387	5	BA	286 12	206083	8	AB	417 17
197784	10	AA	263 30	200814	10	AE	294 30	204665	8	AA	169 28	206083	11	CB	270 40
198004	8	AA	169 43	202096	10	CB	36 20	204665	8	AA	169 71	206882	10	EA	109 4
198004	8	AA	170 43	202144	4	AA	192 20	204665	8	AA	169 86	207300	8	AA	33 10
198004	8	AA	259 43	202144	4	AA	193 20	204665	8	AA	170 28	207524	5	BA	133 15
198004	8	AA	260 43	202144	4	AA	194 20	204665	8	AA	170 71	207524	5	BA	133 26
198059	8	AD	39 1	202144	4	AA	196 42	204665	8	AA	170 81	207524	5	BA	133 52
198127	8	AB	414 18	202226	10	AA	267 40	204665	8	AA	259 28	207524	5	BA	134 15
198127	8	AB	415 18	202226	10	AA	268 40	204665	8	AA	259 60	207524	5	BA	134 26
198433	10	AA	170 34	202226	10	AA	327 40	204665	8	AA	260 28	207524	5	BA	134 53
198565	5	BA	133 40	202226	10	BA	119 54	204665	8	AA	260 60	207524	5	BA	136 10
198565	5	BA	134 34	202226	10	BA	120 55	205052	8	AB	416 6	207524	5	BA	136 21
198565	5	BA	134 41	202226	10	BA	121 57	205052	8	AB	416 48	207524	5	BA	136 39
198682	6	BA	92 68	202226	10	BA	122 39	205108	10	AE	302 17	207524	5	BA	137 11
199263	10	AE	306 8	202226	10	BA	190 54	205108	10	AE	398 17	207524	5	BA	137 20
199298	5	BA	134 59	202226	10	BA	191 55	205108	10	AE	430 1	207524	5	BA	137 45
199298	5	BA	136 45	202226	10	BA	192 57	205108	10	AE	431 1	207524	5	BA	137 53
199303	5	BA	133 29	202226	10	BA	193 39	205108	10	AE	520 17	207526	5	BA	286 6
199303	5	BA	134 29	202491	10	CB	36 10	205108	10	AE	521 17	207786	6	BA	91 51
199303	5	BA	136 24	202492	10	CD	49 13	205205	4	AA	196 35	208230	12	AA	185 18
199303	5	BA	137 26	202492	10	CD	74 13	205205	10	AA	262 37	208312	5	BA	133 22
199303	5	BA	137 31	202494	10	CB	36 16	205206	4	AA	196 30	208312	5	BA	134 22
199446	10	CA	142 20	202504	10	CD	49 12	205245	8	AB	414 39	208312	5	BA	136 17
199446	10	CA	143 22	202504	10	CD	74 12	205245	8	AB	415 39	208312	5	BA	137 39
199446	10	CA	170 22	202505	10	CD	49 10	205250	8	AB	413 43	208347	10	AE	298 14
199446	10	CA	180 20	202509	10	CC	55 2	205250	8	AB	414 82	208347	10	AE	299 12
199446	10	CA	181 20	202509	10	CC	56 2	205250	8	AB	415 82	208347	10	AE	300 12
199446	10	CA	182 22	202703	11	CB	270 4	205275	8	AA	169 33	208347	10	AE	301 12
199446	10	CA	192 22	202731	6	BA	91 7	205275	8	AA	169 35	208504	8	AA	168 3
199446	10	CD	49 21	202731	6	BA	92 7	205275	8	AA	169 45	208524	6	AA	132 22
199446	10	CD	51 21	202731	6	BA	92 9	205275	8	AA	169 48	208564	10	AA	259 45
199446	10	CD	65 21	202731	6	BB	69 6	205275	8	AA	170 33	208564	10	AA	260 45
199446	10	CD	74 21	202731	11	CB	271 48	205275	8	AA	170 35	208564	10	AA	261 77
199643	5	BA	133 9	202796	5	BA	133 44	205275	8	AA	170 45	208584	10	AA	262 86
199643	5	BA	134 9	202796	5	BA	134 45	205275	8	AA	170 48	208584	10	AA	263 22
199874	5	BA	133 29	202797	5	BA	133 2	205275	8	AA	259 33	208817	10	BA	119 21
199874	5	BA	134 29	202797	5	BA	134 2	205275	8	AA	259 35	208817	10	BA	120 21
199874	5	BA	136 24	202797	5	BA	136 2	205275	8	AA	259 45	208817	10	BA	121 3
199874	5	BA	137 26	202797	5	BA	137 2	205275	8	AA	259 48	208817	10	BA	121 22
199874	5	BA	137 31	203029	10	CC	53 16	205275	8	AA	260 26	208817	10	BA	190 21
199874	5	BA	137 60	203029	10	CC	54 16	205275	8	AA	260 33	208817	10	BA	191 21
199874	5	BA	137 62	203512	8	AD	39 2	205275	8	AA	260 45	208817	10	BA	192 3
199875	5	BA	133 29	203512	10	AA	262 41	205275	8	AA	260 48	208817	10	BA	192 22
199875	5	BA	134 29	203512	10	BA	119 32	205275	8	AB	413 6	209113	8	AA	168 4
199875	5	BA	136 24	203512	10	BA	120 33	205275	8	AB	413 13	209249	6	BA	91 50
199875	5	BA	137 26	203512	10	BA	121 39	205275	8	AB	414 66	209249	17	AA	5 14
199875	5	BA	137 31	203512	10	BA	122 17	205275	8	AB	415 66	209249	17	AA	6 10
199955	8	AB	413 12	203512	10	BA	190 32	205275	10	AA	263 9	209372		BP	120 2
199961	8	AB	414 35	203512	10	BA	191 33	205452	10	AE	306 2	209372		BP	124 2
199961	8	AB	414 48	203512	10	BA	192 39	205933	8	AA	169 25	209373		BP	120 3
199961	8	AB	415 35	203512	10	BA	193 17	205933	8	AA	259 25	209373		BP	124 3
199961	8	AB	415 48	203681	10	BA	190 59	206080	8	AA	169 52	209374		BP	120 6
199963	8	AB	414 34	203681	10	BA	191 60	206080	8	AA	170 52	209374		BP	124 6

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
209375		BP	120	4	211721	10	AE	301	32	214160	8	AA	168	5	218395	5	BA	134	14
209375		BP	124	4	211722	10	AE	298	3	214188	5	BA	287	6	218395	5	BA	134	52
209376		BP	120	7	211722	10	AE	299	22	214639	10	AA	261	44	218395	5	BA	136	9
209376		BP	124	7	211722	10	AE	300	33	214639	10	AA	261	52	218395	5	BA	136	38
209573		BP	120	5	211722	10	AE	301	31	214639	10	AA	263	12	218395	5	BA	137	9
209573		BP	124	5	211723	10	AE	406	12	214639	10	AA	263	16	218395	5	BA	137	35
209615	10	BA	119	45	211723	10	AE	470	12	214639	10	AA	263	41	218395	5	BA	137	42
209615	10	BA	120	46	211723	10	AE	471	12	214639	10	AA	263	44	218395	5	BA	137	52
209615	10	BA	121	47	211740	12	AA	186	4	214639	10	AA	263	47	218396	5	BA	134	61
209615	10	BA	122	30	211770	10	CD	74	5	214639	10	AA	263	48	218396	5	BA	136	47
209615	10	BA	190	45	211771	10	CA	142	3	214639	10	AA	263	50	218398	5	BA	134	61
209615	10	BA	191	46	211771	10	CA	143	3	214639	10	AA	263	51	218398	5	BA	136	47
209615	10	BA	192	47	211771	10	CA	170	3	214639	10	AA	263	53	218962	5	BA	133	13
209615	10	BA	193	30	211771	10	CA	180	3	214641	10	AA	261	49	218962	5	BA	133	24
209635	10	BA	193	20	211771	10	CA	181	3	216229	8	AA	169	16	218962	5	BA	134	13
210792	6	BB	69	10	211771	10	CA	182	3	216229	8	AA	170	16	218962	5	BA	134	24
210792	11	AA	381	40	211771	10	CA	192	3	216229	8	AA	259	16	218962	5	BA	136	8
210792	11	AA	386	40	211914	5	BA	287	7	216229	8	AA	260	16	218962	5	BA	136	19
210792	11	CB	271	9	211915	5	BA	287	10	216927	8	AA	168	8	218962	5	BA	137	8
210857	11	CB	270	5	212021	12	AA	185	9	217043	10	AA	259	69	218962	5	BA	137	18
210960	10	AA	263	37	212080	10	AA	260	63	217043	10	AA	260	90	218962	5	BA	137	34
210971	10	AE	301	18	212080	10	AA	261	60	217043	10	AA	261	107	218962	5	BA	137	41
210974	10	AA	262	76	212080	10	AA	262	72	217043	10	AE	298	18	218966	5	BA	134	60
211016	10	AA	263	34	212235	9	AA	109	22	217043	10	AE	300	17	218966	5	BA	134	62
211278	6	BB	69	21	212828	6	BA	91	49	217048	10	AA	260	57	218966	5	BA	136	46
211345	12	AA	185	14	212946		AP	2010	11	217048	10	AA	261	62	218966	5	BA	136	48
211415	10	BA	119	67	212946		AP	2011	11	217048	10	AE	298	6	218968	5	BA	133	28
211415	10	BA	122	14	212946		AP	2013	11	217048	10	AE	300	3	218968	5	BA	134	28
211415	10	BA	190	67	212946		AP	2051	11	217048	10	AE	301	3	218968	5	BA	136	23
211415	10	BA	193	14	212946		AP	2052	11	217048	10	BA	119	37	218968	5	BA	137	25
211442	5	BA	134	61	212946		AP	2053	11	217048	10	BA	120	38	218968	5	BA	137	30
211442	5	BA	136	47	212946		AP	2055	11	217048	10	BA	190	37	219068	5	BA	133	29
211443	5	BA	134	61	212946		AP	2060	11	217048	10	BA	191	38	219068	5	BA	134	29
211443	5	BA	136	47	212947		AP	2010	14	217052	10	BA	119	42	219068	5	BA	136	24
211704	10	BA	119	40	212947		AP	2011	14	217052	10	BA	120	43	219068	5	BA	137	26
211704	10	BA	120	41	212947		AP	2013	14	217052	10	BA	121	44	219068	5	BA	137	31
211704	10	BA	121	42	212947		AP	2051	14	217052	10	BA	122	27	219457	10	AE	302	12
211704	10	BA	122	25	212947		AP	2052	14	217052	10	BA	190	42	219834	6	BA	91	23
211704	10	BA	190	40	212947		AP	2053	14	217052	10	BA	191	43	219835	6	BA	92	22
211704	10	BA	191	41	212947		AP	2055	14	217052	10	BA	192	44	220391	5	BA	133	20
211704	10	BA	192	42	212947		AP	2060	14	217052	10	BA	193	27	220391	5	BA	133	30
211704	10	BA	193	25	213031	10	AE	299	7	217097	10	AA	260	58	220391	5	BA	134	20
211705	10	AE	298	22	213046	6	BA	91	53	217097	10	AA	261	61	220391	5	BA	134	30
211705	10	AE	300	21	213083	11	CA	36	21	217097	10	BA	119	38	220391	5	BA	136	15
211705	10	AE	301	20	213083	11	CA	52	21	217097	10	BA	120	39	220391	5	BA	136	25
211706	10	AE	298	8	213394	6	BB	69	91	217097	10	BA	190	38	220391	5	BA	137	16
211706	10	AE	300	6	213522	10	AA	261	53	217097	10	BA	191	39	220391	5	BA	137	27
211706	10	AE	301	6	213522	10	AA	263	26	217130	10	AA	262	100	220638	4	AA	196	43
211709	10	BA	119	62	213522	10	AA	263	28	217962	11	AA	391	58	220645	6	BB	69	36
211709	10	BA	120	63	213536	10	AA	259	62	217962	11	CA	36	34	221775	6	BA	91	66
211709	10	BA	121	65	213536	10	AA	260	78	217962	11	CA	52	30	221775	6	BA	92	48
211709	10	BA	122	48	213536	10	AA	261	93	218074	6	BA	92	78	222127	11	AA	389	81
211709	10	BA	190	62	213666	5	BA	133	49	218075	6	BA	92	66	222127	11	AA	393	81
211709	10	BA	191	63	213666	5	BA	134	50	218383	6	BA	91	12	222127	11	CB	270	10
211709	10	BA	192	65	213666	5	BA	136	31	218383	11	AA	391	31	222347	5	BA	137	61
211709	10	BA	193	48	213666	5	BA	137	50	218383	11	CB	271	3	222348	5	BA	137	59
211721	10	AE	298	26	213730	11	CB	270	8	218395	5	BA	133	14	222758		BP	109	42
211721	10	AE	300	32	214056	5	BA	287	5	218395	5	BA	133	51	223085	6	AA	132	8

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
223085	6	AA	221	8	223873	11	AA	391	27	224107	10	AE	304	11	224711	4	AA	194	5
223294	5	BA	133	5	223873	11	CC	71	5	224107	10	AE	520	11	224712	4	AA	192	10
223294	5	BA	133	46	223877	9	AA	109	10	224108	10	AE	303	34	224712	4	AA	193	10
223294	5	BA	134	5	223928	11	AA	386	28	224108	10	AE	520	34	224712	4	AA	194	10
223294	5	BA	134	47	223928	11	CC	71	56	224371		AX	999	5	224713	2	AA	60	18
223294	5	BA	136	5	224051		AX	964	1	224371		AX	2500	5	224713	2	AA	89	18
223294	5	BA	136	28	224053		BP	110	42	224410	5	BA	133	43	224713	4	AA	192	1
223294	5	BA	137	5	224058	5	BA	133	32	224410	5	BA	134	44	224713	4	AA	193	1
223294	5	BA	137	47	224063	5	BA	134	32	224580	11	AA	381	12	224713	4	AA	194	1
223324	12	AA	186	14	224067	5	BA	133	33	224580	11	AA	386	12	224713	9	AA	110	50
223430	4	AA	196	48	224067	5	BA	134	33	224580	11	AA	391	12	224714	4	AA	192	25
223481	4	AA	195	16	224068	5	BA	133	34	224580	11	CB	271	33	224715	4	AA	193	25
223566	4	AC	80	1	224068	5	BA	134	35	224581	11	AA	381	10	224720	10	AA	259	41
223566	4	AC	81	1	224070	10	AE	468	34	224581	11	AA	386	10	224720	10	AA	260	41
223566	4	AC	82	1	224070	10	AE	470	47	224581	11	AA	391	10	224720	10	DA	113	1
223566	4	AC	117	1	224070	10	CC	56	1	224581	11	CB	271	42	224726	2	AA	60	3
223566	4	AC	121	1	224071	10	AE	469	35	224582	11	AA	381	13	224726	2	AA	89	3
223566	4	AC	122	1	224071	10	AE	471	48	224582	11	AA	386	13	224726	10	AA	259	17
223566	4	AC	123	1	224071	10	CC	55	1	224582	11	AA	391	13	224726	10	AA	260	17
223566	4	AC	124	1	224073	10	AE	298	13	224582	11	CB	271	34	224726	10	AA	261	17
223604	4	AA	195	22	224073	10	AE	299	11	224583	11	AA	381	11	224726	10	AA	262	19
223604	10	AA	170	5	224073	10	CB	36	1	224583	11	AA	386	11	224727	10	AA	262	67
223604	10	AA	267	63	224074	10	AE	302	24	224583	11	AA	391	11	224727	10	EA	112	7
223604	10	AA	268	51	224074	10	CD	51	1	224583	11	CB	271	43	224732	10	AA	259	28
223604	10	AA	327	60	224076	10	AE	303	24	224597	9	AA	110	6	224732	10	AA	260	28
223662	6	BB	69	57	224076	10	CD	49	1	224661	4	AC	80	7	224732	10	AA	261	28
223662	11	AA	391	40	224077	10	AE	306	1	224661	4	AC	81	7	224734		BP	165	1
223662	11	CB	271	10	224077	10	CC	53	1	224661	4	AC	82	7	224735		BP	106	1
223686	6	BA	92	32	224078	10	AE	306	25	224661	4	AC	117	7	224736		BP	107	1
223701	10	AE	306	26	224078	10	CC	54	1	224661	4	AC	121	7	224737	8	AA	117	1
223766	11	AA	381	37	224079	10	AE	300	11	224661	4	AC	122	7	224739	8	AA	169	1
223766	11	AA	386	37	224079	10	AE	301	11	224661	4	AC	123	7	224739	8	AA	170	1
223766	11	AA	391	37	224079	10	CB	37	1	224661	4	AC	124	7	224739	8	AA	259	1
223766	11	CB	270	26	224081	10	AE	405	38	224662	4	AC	80	7	224739	8	AA	260	1
223767	11	AA	381	41	224081	10	AE	406	50	224662	4	AC	80	9	224740	8	AA	169	15
223767	11	AA	386	41	224081	10	AE	468	38	224662	4	AC	81	7	224740	8	AA	170	15
223767	11	AA	391	41	224081	10	AE	469	38	224662	4	AC	81	9	224740	8	AA	259	15
223767	11	CB	270	33	224081	10	AE	470	50	224662	4	AC	82	7	224740	8	AA	260	15
223864	6	BA	92	34	224081	10	AE	471	50	224662	4	AC	82	9	224741	8	AA	169	34
223864	11	AA	386	29	224086	5	BA	133	41	224662	4	AC	117	7	224741	8	AA	170	34
223868	11	AA	381	28	224086	5	BA	134	42	224662	4	AC	117	9	224741	8	AA	259	34
223868	11	AA	391	28	224086	10	AE	302	27	224662	4	AC	121	7	224741	8	AA	259	97
223868	11	CC	71	7	224088	5	BA	133	36	224662	4	AC	121	9	224741	8	AA	260	34
223869	11	AA	380	4	224088	5	BA	134	37	224662	4	AC	122	7	224742	8	AA	169	21
223869	11	AA	390	4	224092	10	AE	303	27	224662	4	AC	122	9	224742	8	AA	259	21
223869	11	CC	71	11	224092	10	AE	398	27	224662	4	AC	123	7	224743	8	AA	169	20
223870	11	AA	380	5	224094	10	AE	306	6	224662	4	AC	123	9	224743	8	AA	170	20
223870	11	AA	390	5	224095	10	AE	306	5	224662	4	AC	124	7	224743	8	AA	259	20
223870	11	CC	71	8	224096	10	AE	306	27	224662	4	AC	124	9	224743	8	AA	260	20
223871	11	AA	380	3	224102	5	BA	137	22	224694	10	AE	302	29	224744	8	AA	169	18
223871	11	AA	390	3	224103	10	AE	306	29	224696	10	AE	302	30	224744	8	AA	170	18
223871	11	CC	71	10	224104	10	AE	302	1	224698	10	AE	302	7	224744	8	AA	259	18
223872	11	AA	381	26	224104	10	AE	303	1	224700	10	AE	302	6	224744	8	AA	260	18
223872	11	AA	386	26	224104	10	AE	304	1	224708	4	AA	192	27	224745	8	AA	170	13
223872	11	AA	391	26	224104	10	AE	520	1	224709	4	AA	193	27	224745	8	AA	260	13
223872	11	CC	71	6	224105	10	AE	302	11	224709	4	AA	194	27	224746	8	AA	170	37
223873	11	AA	381	27	224106	10	AE	302	34	224711	4	AA	192	5	224746	8	AA	260	37
223873	11	AA	386	27	224107	10	AE	303	11	224711	4	AA	193	5	224747	8	AA	169	37

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
224747	8	AA	259	37	224783	6	AA	132	30	224879	10	AE	520	7	224948	10	AA	261	23
224748	8	AA	169	38	224783	6	AA	221	2	224881	10	AE	303	6	224971	12	AA	185	10
224748	8	AA	170	38	224784	6	AA	221	31	224881	10	AE	304	6	224972	6	AA	132	3
224748	8	AA	259	38	224785	6	AA	132	2	224881	10	AE	520	6	224972	6	AA	221	3
224748	8	AA	260	38	224786	4	AA	195	33	224887	10	AA	259	24	224981	10	AA	259	49
224750	8	AA	169	39	224787	6	AA	132	5	224887	10	AA	260	24	224981	10	AA	260	49
224750	8	AA	170	39	224787	6	AA	221	5	224887	10	AA	261	24	224981	10	AA	261	81
224750	8	AA	259	39	224787	6	AA	221	40	224888	10	AA	262	26	224981	10	EA	112	1
224750	8	AA	260	39	224789	10	BA	120	29	224901	5	BA	133	10	225030	8	AA	168	10
224751	8	AA	169	47	224789	10	BA	121	30	224901	5	BA	134	10	225036	8	AA	168	16
224751	8	AA	170	47	224789	10	BA	191	29	224925	8	AB	416	58	225050	8	AD	38	5
224751	8	AA	259	47	224789	10	BA	192	30	224926	8	AD	38	22	225052	2	AA	60	4
224751	8	AA	260	47	224789	10	EA	109	2	224927	2	AA	60	19	225052	2	AA	89	4
224759	11	CB	271	7	224791	3	AA	104	7	224927	2	AA	89	19	225052	8	AD	38	40
224762	11	AA	381	43	224798	10	AA	259	19	224927	4	AA	192	2	225053	8	AD	38	41
224762	11	AA	386	43	224798	10	AA	260	19	224927	4	AA	193	2	225095	9	AA	110	9
224762	11	AA	391	43	224798	10	AA	261	19	224927	4	AA	194	2	225102	9	AA	110	1
224762	11	CC	71	42	224799	10	AA	262	21	224927	9	AA	110	51	225142	12	AA	185	15
224763	11	AA	381	21	224800	6	BB	69	12	224928	4	AA	192	28	225143	12	AA	185	16
224763	11	AA	386	21	224807		BP	120	1	224928	4	AA	193	28	225152	4	AA	197	8
224763	11	AA	391	21	224810	3	AA	104	5	224928	4	AA	194	30	225156	4	AA	197	12
224763	11	CC	71	36	224813	4	AC	80	3	224931	11	AA	381	18	225182	11	CA	36	3
224764	11	AA	381	20	224813	4	AC	81	3	224931	11	AA	386	18	225182	11	CA	52	3
224764	11	AA	386	20	224813	4	AC	82	3	224931	11	AA	391	18	225183	11	CA	36	20
224764	11	AA	391	20	224813	4	AC	117	3	224936	11	CB	270	20	225183	11	CA	36	28
224764	11	CC	71	40	224813	4	AC	121	3	224938	11	CB	270	32	225183	11	CA	52	20
224765	11	AA	381	22	224813	4	AC	122	3	224939		BP	108	1	225183	11	CA	52	28
224765	11	AA	386	22	224813	4	AC	123	3	224941	10	AA	259	70	225184	11	CA	36	11
224765	11	AA	391	22	224813	4	AC	124	3	224941	10	AA	260	91	225184	11	CA	52	11
224765	11	CC	71	34	224840	6	BA	91	44	224941	10	AA	261	108	225185	11	CA	36	12
224766	11	AA	381	23	224848	6	BA	92	33	224941	10	AE	298	20	225185	11	CA	52	12
224766	11	AA	386	23	224853	6	BB	69	5	224941	10	AE	300	19	225186	11	CA	36	13
224766	11	AA	391	23	224854	6	BB	69	16	224943	10	AE	405	26	225186	11	CA	52	13
224766	11	CC	71	32	224861	6	BB	69	51	224943	10	AE	468	26	225187	11	CA	36	14
224767	11	AA	380	6	224862	6	BB	69	44	224943	10	AE	469	26	225187	11	CA	52	14
224767	11	AA	390	6	224863	6	BB	69	39	224944	10	AA	259	51	225188	11	CA	36	18
224767	11	CC	71	21	224864	10	AE	468	40	224944	10	AA	260	51	225188	11	CA	52	18
224768	11	AA	381	16	224864	10	AE	469	40	224944	10	AA	261	83	225199	6	BA	54	1
224768	11	AA	386	16	224864	10	AE	470	53	224944	10	AA	262	68	225199	6	BB	69	1
224768	11	AA	391	16	224864	10	AE	471	53	224945	10	AA	259	47	225211	4	AA	192	31
224768	11	CC	71	24	224865	10	AE	468	27	224945	10	AA	260	47	225211	4	AA	193	31
224769	11	AA	381	19	224865	10	AE	469	27	224945	10	AA	261	79	225228	8	AB	413	1
224769	11	AA	386	19	224865	10	AE	470	40	224945	10	AA	262	65	225230	8	AB	414	5
224769	11	AA	391	19	224865	10	AE	471	40	224946	10	AA	259	18	225230	8	AB	415	5
224769	11	CC	71	30	224869	10	BA	119	25	224946	10	AA	260	18	225231	8	AB	413	59
224770	11	AA	381	42	224869	10	BA	120	24	224946	10	AA	261	18	225232	8	AB	414	22
224770	11	AA	386	42	224869	10	BA	121	25	224946	10	AA	262	20	225232	8	AB	415	22
224770	11	AA	391	42	224869	10	BA	122	9	224947	10	AA	262	43	225233	8	AB	414	45
224773	11	CC	71	20	224869	10	BA	190	25	224947	10	BA	119	30	225234	8	AB	413	36
224774	11	CC	71	19	224869	10	BA	191	24	224947	10	BA	120	31	225244	10	AE	305	10
224775	11	CC	71	18	224869	10	BA	192	25	224947	10	BA	121	38	225244	10	AE	402	10
224775	11	CC	71	46	224869	10	BA	193	9	224947	10	BA	122	15	225246	4	AA	195	24
224776	11	AA	387	70	224875	10	AE	303	30	224947	10	BA	190	30	225248	4	AA	195	25
224776	11	AA	388	70	224875	10	AE	520	30	224947	10	BA	191	31	225254	11	CB	271	44
224776	11	AA	389	70	224877	10	AE	303	29	224947	10	BA	192	38	225268	10	AE	305	32
224776	11	AA	392	70	224877	10	AE	520	29	224947	10	BA	193	15	225268	10	AE	402	32
224776	11	AA	393	70	224879	10	AE	303	7	224948	10	AA	259	23	225297	5	BA	133	39
224776	11	CB	270	1	224879	10	AE	304	7	224948	10	AA	260	23	225297	5	BA	134	40

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
225305	4	AA	197	38	225472	9	AA	109	14	225694	12	AA	185	8	226095	4	AC	122	17
225306	4	AA	197	25	225487	11	AA	391	53	225695	12	AA	185	1	226095	4	AC	123	17
225309	6	BB	69	7	225487	11	CC	71	53	225696	12	AA	185	2	226095	4	AC	124	17
225309	11	CB	271	12	225508	10	AA	262	52	225731	4	AA	196	38	226098	4	AC	80	21
225311	4	AA	195	1	225508	10	AA	263	31	225746	11	CB	270	22	226098	4	AC	81	21
225326	4	AC	80	2	225509	10	AA	262	62	225746	11	CB	270	41	226098	4	AC	82	21
225326	4	AC	81	2	225510	10	AA	262	63	225771	10	BA	119	10	226098	4	AC	117	21
225326	4	AC	82	2	225511	10	AA	261	46	225771	10	BA	120	10	226098	4	AC	121	21
225326	4	AC	117	2	225511	10	AA	263	14	225771	10	BA	121	11	226098	4	AC	122	21
225326	4	AC	121	2	225511	10	AA	263	49	225771	10	BA	190	10	226098	4	AC	123	21
225326	4	AC	122	2	225511	10	AA	263	52	225771	10	BA	191	10	226098	4	AC	124	21
225326	4	AC	123	2	225516	10	AA	262	24	225771	10	BA	192	11	226102	4	AC	80	15
225326	4	AC	124	2	225521	10	AA	261	84	225809	11	CB	270	21	226102	4	AC	81	15
225327	4	AA	197	42	225522	5	BA	137	29	225861	10	AA	267	46	226102	4	AC	82	15
225331	4	AA	197	19	225526	8	AA	169	8	225861	10	AA	268	46	226102	4	AC	117	15
225331	4	AA	197	41	225526	8	AA	170	8	225861	10	AA	327	46	226102	4	AC	121	15
225340	4	AA	197	28	225526	8	AA	259	8	225861	10	EA	61	1	226102	4	AC	122	15
225344	10	AA	261	48	225526	8	AA	259	77	225861	11	AA	387	77	226102	4	AC	123	15
225355	4	AC	80	8	225526	8	AA	260	8	225862	10	AA	170	28	226102	4	AC	124	15
225355	4	AC	81	8	225526	8	AA	260	77	225862	10	AA	263	1	226102	11	AA	387	71
225355	4	AC	82	8	225527	8	AA	169	80	225862	10	EA	64	1	226102	11	AA	388	71
225355	4	AC	117	8	225527	8	AA	170	26	225862	11	AA	388	77	226102	11	AA	389	71
225355	4	AC	121	8	225527	8	AA	259	94	225862	11	AA	389	77	226102	11	AA	392	71
225355	4	AC	122	8	225527	8	AA	260	35	225862	11	AA	392	77	226102	11	AA	393	71
225355	4	AC	123	8	225528	8	AA	169	40	225862	11	AA	393	77	226103	4	AC	80	16
225355	4	AC	124	8	225528	8	AA	170	40	225877	11	AA	386	51	226103	4	AC	81	16
225357	4	AC	80	62	225528	8	AA	259	40	226015	10	AA	262	30	226103	4	AC	82	16
225357	4	AC	81	62	225528	8	AA	260	40	226066	12	AA	185	3	226103	4	AC	117	16
225357	4	AC	82	62	225529	8	AA	169	42	226082	4	AC	80	19	226103	4	AC	121	16
225357	4	AC	117	62	225529	8	AA	170	42	226082	4	AC	81	19	226103	4	AC	122	16
225357	4	AC	121	62	225529	8	AA	259	42	226082	4	AC	82	19	226103	4	AC	123	16
225357	4	AC	122	62	225529	8	AA	260	42	226082	4	AC	117	19	226103	4	AC	124	16
225357	4	AC	123	62	225531	10	AA	170	39	226082	4	AC	121	19	226104	4	AC	80	97
225357	4	AC	124	62	225536	11	CA	36	29	226082	4	AC	122	19	226104	4	AC	81	104
225359	4	AC	80	23	225536	11	CA	52	29	226082	4	AC	123	19	226104	4	AC	82	105
225359	4	AC	81	23	225542	10	AE	406	54	226082	4	AC	124	19	226104	4	AC	117	104
225359	4	AC	82	23	225542	10	AE	470	54	226090	10	BA	119	51	226104	4	AC	121	97
225359	4	AC	117	23	225542	10	AE	471	54	226090	10	BA	120	52	226104	4	AC	122	104
225359	4	AC	121	23	225543	10	AE	406	39	226090	10	BA	121	54	226104	4	AC	123	104
225359	4	AC	122	23	225543	10	AE	470	39	226090	10	BA	122	36	226104	4	AC	124	105
225359	4	AC	123	23	225543	10	AE	471	39	226090	10	BA	190	51	226105	4	AC	80	12
225359	4	AC	124	23	225544	10	AE	299	5	226090	10	BA	191	52	226105	4	AC	81	12
225417	11	AA	387	74	225545	10	AE	299	20	226090	10	BA	192	54	226105	4	AC	82	12
225417	11	AA	388	74	225546	10	AE	299	3	226090	10	BA	193	36	226105	4	AC	117	12
225417	11	AA	389	74	225546	10	AE	406	30	226090	10	DA	118	1	226105	4	AC	121	12
225417	11	AA	392	74	225546	10	AE	470	30	226094	4	AC	80	20	226105	4	AC	122	12
225417	11	AA	393	74	225546	10	AE	471	30	226094	4	AC	81	20	226105	4	AC	123	12
225429	8	AD	39	4	225547	10	AE	299	18	226094	4	AC	82	20	226105	4	AC	124	12
225430	8	AD	39	3	225553	6	AA	132	23	226094	4	AC	117	20	226106	4	AC	80	13
225434	4	AA	195	32	225553	6	AA	221	23	226094	4	AC	121	20	226106	4	AC	81	13
225435	4	AA	195	18	225553	6	AA	221	35	226094	4	AC	122	20	226106	4	AC	82	13
225437	4	AA	195	26	225559	4	AA	196	50	226094	4	AC	123	20	226106	4	AC	117	13
225440	4	AA	196	14	225577	12	AA	185	17	226094	4	AC	124	20	226106	4	AC	121	13
225443	4	AA	196	32	225580	12	AA	185	4	226095	4	AC	80	17	226106	4	AC	122	13
225453	6	BA	91	70	225623	10	AA	259	44	226095	4	AC	81	17	226106	4	AC	123	13
225453	6	BA	92	52	225623	10	AA	260	44	226095	4	AC	82	17	226106	4	AC	124	13
225455	6	BA	91	64	225623	10	AA	261	76	226095	4	AC	117	17	226107	4	AC	80	14
225455	6	BA	92	46	225692	12	AA	185	6	226095	4	AC	121	17	226107	4	AC	81	14

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
226107	4	AC	82	14	226266	10	AE	405	13	226724	8	AA	169	19	227057	10	AE	520	15
226107	4	AC	117	14	226266	10	AE	406	23	226724	8	AA	170	19	227057	10	AE	520	37
226107	4	AC	121	14	226266	10	AE	468	13	226724	8	AA	259	19	227057	10	AE	521	15
226107	4	AC	122	14	226266	10	AE	469	13	226724	8	AA	260	19	227057	10	AE	521	37
226107	4	AC	123	14	226266	10	AE	470	23	226733	9	AA	110	20	227063	10	AE	305	38
226107	4	AC	124	14	226266	10	AE	471	23	226748	10	AE	302	57	227063	10	AE	402	38
226108	4	AC	80	11	226280	6	BA	92	1	226748	10	AE	303	57	227088	10	AE	305	12
226108	4	AC	81	11	226286	6	BA	92	43	226748	10	AE	398	57	227088	10	AE	402	12
226108	4	AC	82	11	226308	8	AA	168	9	226874	6	AA	132	17	227111	10	CB	36	3
226108	4	AC	117	11	226310	8	AA	169	11	226874	6	AA	221	17	227111	10	CB	36	7
226108	4	AC	121	11	226310	8	AA	259	11	226878	6	AA	132	24	227111	10	CB	37	3
226108	4	AC	122	11	226311	8	AA	169	4	226878	6	AA	221	24	227111	10	CB	37	7
226108	4	AC	123	11	226311	8	AA	170	4	226893	10	AA	263	2	227114	12	AA	185	5
226108	4	AC	124	11	226311	8	AA	259	4	226894	10	AA	263	4	227115	12	AA	185	7
226109	4	AC	80	10	226311	8	AA	260	4	226898	10	AA	259	3	227118	6	AA	132	26
226109	4	AC	81	10	226311	9	AA	110	11	226898	10	AA	260	3	227118	6	AA	221	26
226109	4	AC	82	10	226311	10	AA	261	105	226898	10	AA	261	3	227118	6	AA	221	36
226109	4	AC	117	10	226319	3	AA	105	2	226899	10	AA	259	2	227119	6	AA	221	38
226109	4	AC	121	10	226320	3	AA	105	1	226899	10	AA	260	2	227123	10	BA	119	57
226109	4	AC	122	10	226321	3	AA	105	3	226899	10	AA	261	2	227123	10	BA	120	58
226109	4	AC	123	10	226332	10	AA	268	42	226899	10	AA	262	2	227123	10	BA	121	48
226109	4	AC	124	10	226372	8	AA	169	50	226900	6	AA	132	20	227123	10	BA	122	42
226110	12	AA	186	1	226372	8	AA	170	50	226900	6	AA	221	20	227123	10	BA	190	57
226111	12	AA	186	2	226372	8	AA	259	50	226906	6	AA	132	15	227123	10	BA	191	58
226112	12	AA	186	3	226372	8	AA	260	50	226906	6	AA	221	15	227123	10	BA	192	48
226177	5	BA	133	25	226374	3	AA	104	1	226925	10	AA	170	27	227123	10	BA	193	42
226177	5	BA	134	25	226375	3	AA	104	3	226926	10	AA	268	45	227128	4	AA	197	16
226177	5	BA	136	20	226379	8	AD	38	52	226932	10	AE	405	41	227352	6	BA	92	31
226177	5	BA	137	19	226394	6	BA	91	29	226932	10	AE	468	41	227352	6	BA	92	67
226177	5	BA	137	54	226420	9	AA	109	1	226932	10	AE	469	41	227649	8	AB	416	60
226178	5	BA	133	25	226455	10	AA	259	36	226958	10	AA	262	28	227665	4	AA	195	36
226178	5	BA	134	25	226455	10	AA	260	36	226960	10	AA	263	54	227666	4	AA	195	37
226178	5	BA	136	20	226455	10	AA	261	36	226963	10	AE	405	45	227668	4	AA	195	11
226178	5	BA	137	19	226473	10	AA	259	34	226963	10	AE	406	56	227700	17	AA	5	3
226178	5	BA	137	54	226473	10	AA	260	34	226963	10	AE	468	45	227701	17	AA	5	11
226179	5	BA	133	25	226473	10	AA	261	34	226963	10	AE	469	45	227701	17	AA	6	2
226179	5	BA	134	25	226571	9	AA	109	3	226963	10	AE	470	56	227702	17	AA	5	8
226179	5	BA	136	20	226575	11	CB	271	30	226963	10	AE	471	56	227702	17	AA	6	11
226179	5	BA	137	19	226582	10	AA	263	23	226964	10	AE	405	46	227703	17	AA	5	6
226179	5	BA	137	54	226582	11	AA	389	84	226964	10	AE	406	57	227703	17	AA	5	7
226180	5	BA	133	25	226582	11	AA	393	84	226964	10	AE	468	46	227703	17	AA	6	5
226180	5	BA	134	25	226590	11	CB	271	60	226964	10	AE	469	46	227703	17	AA	6	8
226180	5	BA	136	20	226596	10	AA	262	46	226964	10	AE	470	57	227704	17	AA	5	4
226180	5	BA	137	19	226597	10	AE	406	28	226964	10	AE	471	57	227815	11	CC	71	54
226180	5	BA	137	54	226597	10	AE	470	28	226972	10	AE	406	7	227895	4	AA	196	25
226183	17	AA	5	5	226597	10	AE	471	28	226972	10	AE	470	7	227975	10	AA	262	3
226205	10	AA	267	41	226606	11	CB	270	23	226972	10	AE	471	7	228012	8	AB	416	51
226205	10	AA	268	41	226622	10	AE	302	39	227054	11	AA	391	52	228013	8	AB	416	43
226205	10	AA	327	41	226622	10	AE	303	39	227054	11	CB	271	23	228018	11	CA	36	8
226211	10	AA	267	42	226637	10	AA	260	75	227057	10	AE	302	15	228018	11	CA	52	8
226211	10	AA	327	42	226637	10	AA	261	90	227057	10	AE	302	37	228046	8	AA	169	13
226213	8	AA	170	21	226637	10	AA	262	70	227057	10	AE	303	15	228046	8	AA	259	13
226213	8	AA	260	21	226656	6	BA	91	13	227057	10	AE	303	37	228047	8	AA	169	12
226228		BP	124	1	226656	6	BA	92	14	227057	10	AE	304	15	228047	8	AA	259	12
226236	5	BA	133	1	226656	11	AA	381	31	227057	10	AE	305	13	228117	8	AA	169	51
226237	5	BA	134	1	226656	11	AA	386	31	227057	10	AE	398	15	228117	8	AA	170	51
226237	5	BA	136	1	226656	11	CB	271	2	227057	10	AE	398	37	228117	8	AA	259	51
226266	10	AE	294	13	226657	11	CB	271	57	227057	10	AE	402	13	228117	8	AA	260	51

REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE	
228117	8	AB	416 45	229020	4	AA	196 45	229571	10	AE	468 7	230556	10	BA	119 46
228118	8	AA	169 56	229040	11	AA	380 8	229571	10	AE	468 29	230556	10	BA	119 58
228118	8	AA	170 56	229040	11	AA	390 8	229571	10	AE	469 7	230556	10	BA	119 68
228118	8	AA	259 56	229040	11	CA	36 24	229571	10	AE	469 29	230556	10	BA	120 47
228118	8	AA	260 56	229107	4	AC	82 111	229571	10	AE	470 15	230556	10	BA	120 59
228119	8	AA	169 53	229107	4	AC	124 111	229571	10	AE	470 42	230556	10	BA	120 68
228119	8	AA	170 53	229126	8	AA	169 67	229571	10	AE	471 15	230556	10	BA	121 49
228119	8	AA	259 53	229126	8	AA	170 67	229571	10	AE	471 42	230556	10	BA	121 60
228119	8	AA	260 53	229126	8	AA	259 66	229571	10	AE	520 19	230556	10	BA	121 77
228119	8	AB	416 44	229126	8	AA	260 66	229571	10	AE	521 19	230556	10	BA	122 31
228120	8	AA	170 29	229127	8	AA	169 65	229587	4	AA	192 24	230556	10	BA	122 43
228120	8	AA	260 29	229127	8	AA	170 65	229587	4	AA	193 24	230556	10	BA	190 58
228121	8	AA	170 24	229127	8	AA	259 65	229587	4	AA	194 24	230556	10	BA	190 68
228121	8	AA	260 24	229127	8	AA	260 65	229594	10	AA	267 64	230556	10	BA	191 59
228264	10	AE	298 28	229128	8	AA	169 59	229594	10	AA	327 61	230556	10	BA	192 49
228264	10	AE	299 23	229128	8	AA	170 59	229595	10	AA	268 55	230556	10	BA	193 43
228264	10	AE	300 28	229128	8	AA	259 59	229598	9	AA	110 27	230563	10	AE	305 1
228264	10	AE	301 27	229128	8	AA	260 59	229599	9	AA	110 32	230563	10	AE	402 1
228354	10	AA	170 33	229129	8	AA	169 68	229600	9	AA	110 30	230686	9	AA	109 17
228358	9	AA	110 19	229129	8	AA	170 68	229601	9	AA	110 31	230706	6	BB	69 90
228359	9	AA	110 18	229129	8	AA	261 3	229602	9	AA	110 29	230707	6	BB	69 87
228360	9	AA	110 39	229130	8	AA	169 66	229603	9	AA	110 28	230725	10	BA	119 48
228362	9	AA	110 41	229130	8	AA	170 66	229625	9	AA	110 40	230725	10	BA	120 49
228363	9	AA	109 4	229130	8	AA	261 2	229741	4	AA	194 11	230725	10	BA	121 51
228380	10	AE	302 25	229131	8	AA	169 60	229785	4	AA	192 11	230725	10	BA	122 33
228380	10	AE	303 25	229131	8	AA	170 60	229785	4	AA	193 11	230725	10	BA	190 48
228380	10	AE	304 25	229131	8	AA	261 1	229787	4	AA	192 15	230725	10	BA	191 49
228380	10	AE	520 25	229173	11	CB	271 76	229787	4	AA	193 15	230725	10	BA	192 51
228380	10	AE	521 25	229259	5	BA	136 27	229794	11	AA	386 53	230725	10	BA	193 33
228398	5	BA	133 21	229259	5	BA	137 46	229876	9	AA	110 33	230729	4	AA	193 26
228399	5	BA	134 21	229284	5	BA	136 16	229879	4	AA	195 19	230729	4	AA	194 26
228461	8	AD	38 16	229300	2	AA	60 6	229897	4	AA	196 41	230753	6	BA	91 5
228542	8	AA	169 79	229300	4	AA	195 34	230040	9	AA	109 23	230759	9	AA	110 35
228542	8	AA	259 95	229300	4	AA	195 44	230078	10	BA	119 55	230775	9	AA	110 36
228729	8	AA	168 19	229328	6	BB	69 75	230078	10	BA	120 56	230853	11	CA	36 35
228737	4	AC	80 4	229399		AX	999 1	230078	10	BA	121 58	230853	11	CA	52 31
228737	4	AC	81 4	229485	6	BA	91 78	230078	10	BA	122 40	230853	11	CC	71 47
228737	4	AC	82 4	229485	6	BA	92 60	230078	10	BA	190 55	230853	11	CC	71 49
228737	4	AC	117 4	229488	6	BA	91 77	230078	10	BA	191 56	230925	8	AD	39 15
228737	4	AC	121 4	229488	6	BA	92 59	230078	10	BA	192 58	231104	10	AA	262 1
228737	4	AC	122 4	229524	17	AA	5 13	230078	10	BA	193 40	231105	10	AA	259 1
228737	4	AC	123 4	229524	17	AA	6 9	230159	10	AE	294 32	231105	10	AA	260 1
228737	4	AC	124 4	229564	4	AA	192 21	230159	10	AE	405 54	231105	10	AA	261 1
228742	6	BB	69 77	229564	4	AA	193 21	230159	10	AE	406 63	231199		AP	904 18
228746	8	AA	169 29	229564	4	AA	194 21	230159	10	AE	468 54	231199		AP	923 18
228746	8	AA	259 29	229564	6	BB	69 92	230159	10	AE	469 54	231199		AP	937 18
228747	8	AA	169 24	229564	11	CB	271 49	230159	10	AE	470 63	231199		AP	1306 18
228747	8	AA	259 24	229571	10	AE	294 7	230159	10	AE	471 63	231199		AP	1415 18
228763	9	AA	109 8	229571	10	AE	302 19	230225	4	AA	208 1	231199		AP	2052 40
228764	9	AA	109 9	229571	10	AE	303 19	230226	4	AA	208 7	231199		AP	2053 42
228768	9	AA	109 7	229571	10	AE	304 19	230226	4	AA	208 13	231199		AP	2055 39
228777	9	AA	109 11	229571	10	AE	305 20	230229		AX	993 1	231199	11	AA	387 64
229015	4	AA	192 3	229571	10	AE	306 18	230230		AX	2500 1	231199	11	AA	388 64
229015	4	AA	193 3	229571	10	AE	398 19	230352	4	AA	194 25	231199	11	AA	389 64
229016	4	AA	193 47	229571	10	AE	402 20	230404	11	CB	270 16	231199	11	AA	392 64
229016	4	AA	194 44	229571	10	AE	405 7	230405	11	CB	270 15	231199	11	AA	393 64
229018	4	AA	196 44	229571	10	AE	406 15	230445	11	CB	271 66	231199	11	CD	44 3
229019	4	AA	196 46	229571	10	AE	406 42	230501	4	AA	192 26	231200		AP	2011 1

REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE	
231203		AP	2010 1	231908	10	AE	521 24	232485	10	BA	120 36	232750	9	AA	109 19
231205		AP	2013 1	231908	10	CD	65 1	232485	10	BA	121 34	232848		AP	2010 24
231237	10	AA	262 58	231909	10	AE	402 44	232485	10	BA	190 35	232848		AP	2011 24
231237	10	DA	151 1	231910	10	AE	402 43	232485	10	BA	191 36	232848		AP	2013 24
231242	11	AA	387 73	231911	10	AE	305 5	232485	10	BA	192 34	232848		AP	2051 24
231242	11	AA	388 73	231911	10	AE	402 5	232486	10	BA	119 33	232848		AP	2052 24
231242	11	AA	389 73	231912	10	AE	305 6	232486	10	BA	120 34	232848		AP	2053 24
231242	11	AA	392 73	231912	10	AE	402 6	232486	10	BA	121 40	232848		AP	2055 24
231242	11	AA	393 73	232004	10	AE	306 14	232486	10	BA	122 18	232848		AP	2060 24
231243	11	CA	36 17	232088	6	BB	69 47	232486	10	BA	190 33	232854	10	AE	294 3
231243	11	CA	52 17	232090	4	AA	193 30	232486	10	BA	191 34	232854	10	AE	405 3
231281	6	BA	92 30	232091	4	AA	194 32	232486	10	BA	192 40	232854	10	AE	468 3
231295	6	BA	92 25	232092	4	AA	192 30	232486	10	BA	193 18	232854	10	AE	469 3
231301	6	BA	92 4	232371		AP	2010 22	232504	11	CB	271 77	232855	10	AE	294 19
231327	6	AA	221 39	232371		AP	2011 22	232505	11	CB	271 106	232855	10	AE	405 19
231405	8	AA	168 1	232371		AP	2013 22	232685	11	AA	381 17	232855	10	AE	468 19
231406	8	AA	168 23	232371		AP	2051 22	232685	11	AA	386 17	232855	10	AE	469 19
231472		AP	2010 25	232371		AP	2052 22	232685	11	AA	391 17	233053	10	AA	259 55
231472		AP	2011 25	232371		AP	2053 22	232702	11	AA	391 51	233053	10	AA	260 83
231472		AP	2013 25	232371		AP	2055 22	232702	11	CC	71 48	233053	10	AA	261 99
231472		AP	2051 25	232371		AP	2060 22	232726	4	AC	80 18	233053	10	AA	262 104
231472		AP	2052 25	232393	11	CB	271 54	232726	4	AC	81 18	233054	10	AA	259 56
231472		AP	2053 25	232460	6	AA	132 1	232726	4	AC	82 18	233054	10	AA	260 84
231472		AP	2055 25	232460	6	AA	221 1	232726	4	AC	117 18	233054	10	AA	261 100
231472		AP	2060 25	232463	10	AE	294 22	232726	4	AC	121 18	233054	10	AA	262 105
231475		AP	2010 19	232463	10	AE	294 38	232726	4	AC	122 18	233170	4	AA	195 30
231475		AP	2011 19	232463	10	AE	298 32	232726	4	AC	123 18	233171	10	AA	259 68
231475		AP	2013 19	232463	10	AE	299 27	232726	4	AC	124 18	233171	10	AA	260 89
231475		AP	2051 19	232463	10	AE	300 26	232727	11	AA	388 78	233171	10	AA	261 106
231475		AP	2052 19	232463	10	AE	405 22	232728	11	AA	389 78	233171	10	BA	122 71
231475		AP	2053 19	232463	10	AE	405 51	232729	11	AA	392 78	233171	10	BA	193 71
231475		AP	2055 19	232463	10	AE	406 35	232730	11	AA	393 78	233173	12	AA	185 23
231475		AP	2060 19	232463	10	AE	406 62	232731	11	CB	271 91	233341	11	CB	271 8
231476		AP	2010 34	232463	10	AE	468 22	232739	6	BA	91 55	233457	9	AA	109 25
231476		AP	2011 34	232463	10	AE	468 51	232740	10	AE	294 15	233457	9	AA	109 28
231476		AP	2013 34	232463	10	AE	469 22	232740	10	AE	405 15	233458	9	AA	109 26
231476		AP	2051 34	232463	10	AE	469 51	232740	10	AE	406 24	233459	9	AA	109 29
231476		AP	2052 34	232463	10	AE	470 35	232740	10	AE	468 15	233460	8	AA	169 81
231476		AP	2053 34	232463	10	AE	470 62	232740	10	AE	469 15	233460	8	AA	170 76
231476		AP	2055 34	232463	10	AE	471 35	232740	10	AE	470 24	233461	8	AA	169 82
231476		AP	2060 34	232463	10	AE	471 62	232740	10	AE	471 24	233461	8	AA	170 77
231526	4	AA	196 28	232464	10	BA	119 69	232742	10	BA	122 5	233462	8	AA	169 83
231625		BP	165 5	232464	10	BA	120 69	232742	10	BA	193 5	233462	8	AA	170 78
231857	5	BA	137 1	232464	10	BA	121 70	232744	10	AE	298 24	233463	8	AA	169 84
231859	5	BA	137 38	232464	10	BA	122 66	232744	10	AE	300 23	233463	8	AA	170 79
231902	5	BA	137 55	232464	10	BA	190 69	232745	10	AE	299 17	233464	8	AA	169 85
231903	10	AE	398 39	232464	10	BA	191 69	232747	10	AE	298 33	233464	8	AA	170 80
231904	10	AE	304 27	232464	10	BA	192 70	232747	10	AE	299 28	233465	8	AA	169 75
231904	10	AE	305 28	232464	10	BA	193 66	232747	10	AE	300 27	233468	8	AA	169 72
231904	10	AE	402 28	232475	10	AE	305 17	232747	10	AE	301 26	233468	8	AA	170 72
231904	10	AE	520 27	232475	10	AE	402 17	232748	10	AE	294 12	233469	8	AA	169 74
231904	10	AE	521 27	232477	8	AB	417 38	232748	10	AE	469 44	233470	9	AA	109 24
231906	10	AE	305 26	232478	8	AB	417 39	232748	10	AE	471 22	233471	9	AA	109 27
231906	10	AE	402 26	232480	9	AA	109 20	232748	10	CA	143 1	233503	10	AA	261 50
231908	10	AE	304 24	232485	10	AE	298 27	232749	10	AE	468 43	233503	10	AA	263 39
231908	10	AE	305 25	232485	10	AE	300 15	232749	10	AE	470 21	233503	11	AA	388 79
231908	10	AE	402 25	232485	10	AE	301 15	232749	10	CA	142 1	233503	11	AA	389 79
231908	10	AE	520 24	232485	10	BA	119 35	232750	9	AA	109 18	233503	11	AA	392 79

REFERENCE	PAGE	LIGNE			REFERENCE	PAGE	LIGNE			REFERENCE	PAGE	LIGNE			REFERENCE	PAGE	LIGNE		
233503	11	AA	393	79	235293	11	AA	390	1	236812	10	CC	95	1	238286	10	AE	302	4
233504	11	AA	388	80	235293	11	AA	391	1	236813	10	AE	306	38	238286	10	AE	303	4
233504	11	AA	392	80	235293	11	CA	36	1	236813	10	CC	96	1	238286	10	AE	398	4
233504	11	CB	270	38	235296	11	CA	36	2	236929	10	CA	192	1	238286	10	AE	520	4
233505	11	AA	389	80	235297	12	AA	186	11	237093	11	AA	380	11	238286	10	AE	521	4
233505	11	AA	393	80	235417	11	AA	391	54	237093	11	AA	390	11	238293	17	AA	6	12
233505	11	CB	270	43	235417	11	CC	71	57	237093	11	CA	36	33	238361	10	AE	302	60
233506	11	CB	270	42	235436	11	AA	381	44	237140	8	AA	259	93	238361	10	AE	303	60
233507	10	AA	261	103	235436	11	AA	386	44	237141	8	AA	261	7	238361	10	AE	398	1
233619	6	BB	69	80	235437	11	AA	391	44	237142	8	AA	261	8	238361	10	AE	520	47
233620	11	CB	271	56	235441	11	AA	381	33	237143	8	AA	261	9	238361	10	AE	521	1
233632	10	AA	262	94	235441	11	AA	386	33	237421	8	AA	259	88	238438	10	AE	402	48
233633	10	AA	263	46	235441	11	AA	391	33	237421	8	AA	260	88	238680	4	AA	192	42
233699	4	AA	196	34	235441	11	CC	71	17	237423	8	AA	261	15	238681	4	AA	193	45
233732	6	BA	91	24	235614	8	AA	261	14	237424	8	AA	261	20	238681	4	AA	194	45
233770	10	AA	261	41	235614	8	AA	261	19	237487	9	AA	109	32	238682	9	AA	110	44
233770	10	DA	189	1	235615	8	AA	261	13	237488	9	AA	109	31	238683	9	AA	110	45
233837	6	BA	92	40	235615	8	AA	261	18	237664		AP	2051	1	238738	10	AE	398	30
233882	11	CA	36	32	235616	8	AA	261	12	237841	6	BB	69	30	238738	10	AE	521	29
233919	11	AA	380	7	235616	8	AA	261	17	237841	6	BB	69	61	238740	10	AE	398	29
233919	11	AA	390	7	235617	8	AA	261	11	237841	6	BB	69	86	238740	10	AE	521	30
233919	11	CC	71	14	235617	8	AA	261	16	237949	5	BA	134	56	238742	10	AE	398	6
234197	10	BA	190	71	235618	8	AA	261	10	237949	5	BA	136	42	238742	10	AE	521	7
234197	10	BA	191	71	235620	8	AA	259	69	237959	5	BA	133	55	238744	10	AE	398	7
234197	10	BA	192	72	235620	8	AA	260	69	238131	10	AE	405	29	238744	10	AE	521	6
234197	10	BA	193	68	235684	8	AA	261	6	238131	10	AE	468	55	238772	10	AE	302	65
234240	8	AA	169	55	235685	8	AA	261	5	238131	10	AE	469	55	238774	10	AE	302	66
234240	8	AA	170	55	235686	8	AA	261	4	238131	10	AE	470	65	238776	10	AE	302	63
234240	8	AA	259	55	235688	8	AA	259	89	238131	10	AE	471	65	238778	10	AE	302	64
234240	8	AA	260	55	235718	8	AA	259	96	238147	6	BA	92	75	238795	2	AA	60	16
234286	6	BA	91	4	235964	10	AE	301	30	238150	5	BA	134	58	238795	2	AA	89	16
234286	6	BA	92	5	236016	11	AA	380	9	238156	5	BA	133	56	238795	4	AA	195	42
234288	11	AA	386	56	236016	11	AA	381	51	238171	5	BA	134	57	238795	4	AA	195	46
234288	11	CC	71	60	236016	11	AA	386	54	238193	5	BA	136	43	238796	4	AA	195	39
234469	6	BA	91	31	236016	11	AA	390	9	238253	10	AE	468	57	238797	4	AA	195	40
234469	11	AA	381	29	236016	11	AA	391	56	238253	10	AE	470	67	238797	4	AA	195	45
234469	11	AA	391	29	236016	11	CA	36	30	238253	10	CA	180	1	238798	4	AA	195	41
234646	10	AA	260	93	236042	10	AA	259	71	238254	10	AE	469	58	238799	4	AA	196	51
234646	10	AA	261	112	236042	10	AA	260	92	238254	10	AE	471	68	238803	10	AE	398	25
234646	10	AA	262	109	236042	10	AA	261	111	238254	10	CA	170	1	238804	10	AE	431	5
234655	11	CA	36	9	236042	10	EA	112	9	238280	17	AA	6	7	238804	10	AE	521	11
234655	11	CA	52	9	236043	10	AA	262	108	238283	17	AA	6	6	238805	10	AE	398	34
234798	12	AA	185	22	236043	10	EA	112	12	238284	10	AE	302	5	238805	10	AE	521	34
234799	12	AA	185	21	236094	2	AA	60	15	238284	10	AE	302	28	238842	10	AE	398	24
234800	12	AA	186	12	236094	2	AA	89	15	238284	10	AE	303	5	238842	10	CD	74	1
234805	12	AA	185	20	236094	10	EA	112	14	238284	10	AE	303	28	238843	10	AE	469	57
234934	10	AA	261	57	236095	2	AA	60	14	238284	10	AE	398	5	238843	10	AE	471	67
234944	4	AA	196	22	236095	2	AA	89	14	238284	10	AE	398	28	238843	10	CC	79	1
234945	4	AA	196	23	236095	10	EA	112	11	238284	10	AE	402	4	238844	5	BA	136	44
234956	11	AA	380	2	236147	6	BA	92	69	238284	10	AE	520	5	238864	4	AA	196	53
234956	11	CC	71	1	236147	11	AA	386	57	238284	10	AE	520	28	238864	4	AA	292	10
235151	6	BA	91	1	236381		AP	2013	20	238284	10	AE	521	5	238865	4	AA	292	7
235191	10	AE	402	45	236381		AP	2051	20	238284	10	AE	521	28	238866	4	AA	292	5
235271	10	AE	305	15	236381		AP	2052	20	238285	10	AE	302	61	238867	4	AA	292	6
235271	10	AE	402	15	236381		AP	2053	20	238285	10	AE	303	61	238868	4	AA	196	52
235293	11	AA	380	1	236381		AP	2055	20	238285	10	AE	398	61	238868	4	AA	292	9
235293	11	AA	381	1	236381		AP	2060	20	238285	10	AE	520	48	238869	4	AA	292	3
235293	11	AA	386	1	236812	10	AE	306	37	238285	10	AE	521	48	238870	4	AA	292	1

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
238871	4	AA	292	2	240844	11	AA	387	78	243822	5	BA	137	65	459749	8	AA	259	3
238872	4	AA	292	4	240844	11	AA	388	84	243870	5	BA	137	58	459749	8	AA	259	92
238873	9	AA	110	47	240844	11	AA	389	85	243928	10	AA	267	45	459749	8	AA	260	3
238874	9	AA	110	46	240844	11	AA	392	84	243928	10	AA	327	45	459749	10	AE	305	36
239125	10	AE	405	34	240844	11	AA	393	85	243930	10	AE	402	49	459749	10	AE	402	36
239125	10	AE	406	47	240845	11	AA	387	79	243931	10	AE	402	51	466247	11	CB	271	97
239125	10	CC	97	1	240845	11	AA	388	85	245201	4	AA	197	6	473079	11	CA	36	27
239180	6	AA	221	30	240845	11	AA	389	86	245203	4	AA	197	1	473079	11	CA	52	27
239316	4	AA	305	7	240845	11	AA	392	85	245529	4	AA	195	43	473080	11	CA	36	15
239316	4	AA	305	13	240845	11	AA	393	86	401668	10	AE	302	62	473080	11	CA	52	15
239316	4	AA	356	7	240923	9	AA	110	23	401668	10	AE	303	62	473081	11	CA	36	16
239317	4	AA	305	1	240929	10	AE	405	35	401668	10	AE	398	60	473081	11	CA	52	16
239318	4	AA	305	19	240929	10	AE	406	48	401668	10	AE	402	42	473289		AP	896	17
239318	4	AA	356	1	240929	10	CC	98	1	401668	10	AE	520	49	473289		AP	915	17
239324		AP	2053	1	241086	12	AA	186	6	401668	10	AE	521	49	473289		AP	932	17
239325		AP	2055	1	241087	12	AA	186	5	405064	10	BA	119	44	473289		AP	1298	17
239326		AP	2052	1	241088	12	AA	186	7	405064	10	BA	119	63	473289		AP	1371	17
239327		AP	2060	1	241089	12	AA	186	9	405064	10	BA	120	45	473289		AP	1390	17
239337	8	AA	259	85	241090	12	AA	186	8	405064	10	BA	120	64	473289		AP	1408	17
239337	8	AA	260	85	241391	9	AA	110	48	405064	10	BA	121	46	473289		AP	1444	17
239348	3	AA	105	7	241621	12	AA	186	20	405064	10	BA	121	66	473297		AP	896	10
239400	4	AA	193	49	241678	11	CA	52	2	405064	10	BA	122	29	473297		AP	915	10
239400	4	AA	194	46	241729	10	AE	398	11	405064	10	BA	122	49	473297		AP	932	10
239402	3	AA	104	13	241729	10	AE	521	50	405064	10	BA	190	44	473297		AP	1298	10
239403	3	AA	104	11	241748	5	BA	137	57	405064	10	BA	190	63	473297		AP	1371	10
239411	9	AB	31	8	241796	11	AA	380	10	405064	10	BA	191	45	473297		AP	1390	10
239478	11	CB	270	44	241796	11	AA	381	52	405064	10	BA	191	64	473297		AP	1408	10
239588	8	AA	259	84	241796	11	AA	386	55	405064	10	BA	192	46	473297		AP	1444	10
239588	8	AA	260	84	241796	11	AA	390	10	405064	10	BA	192	66	473299		AP	898	4
239595	12	AA	186	17	241796	11	AA	391	57	405064	10	BA	193	29	473299		AP	917	4
239596	12	AA	186	18	241796	11	CA	52	1	405064	10	BA	193	49	473299		AP	946	4
239707	4	AA	292	8	241933	5	BA	137	17	405951	10	AE	302	38	473299		AP	1300	5
239727	9	AB	31	1	241939	10	AE	430	3	405951	10	AE	303	38	473299		AP	1373	5
239728	9	AB	31	4	241940	10	AE	430	4	405951	10	AE	398	38	473299		AP	1392	4
239729	9	AB	31	5	241976	11	AA	381	36	405951	10	AE	402	46	473299		AP	1410	4
239730	9	AB	31	3	241976	11	AA	386	36	405951	10	AE	520	38	473299		AP	1446	5
239731	9	AB	31	2	241976	11	AA	391	36	405951	10	AE	521	38	473303		AP	898	5
239732	9	AB	31	6	241976	11	CB	270	14	407053	8	AA	259	87	473303		AP	917	3
239733	9	AB	31	7	241977		AX	999	4	407053	8	AA	260	87	473303		AP	946	3
239785	3	AA	104	12	241977		AX	2500	4	415618	5	BA	286	9	473303		AP	1300	4
239789	3	AA	105	6	241983	5	BA	287	3	415801	5	BA	287	11	473303		AP	1373	4
239792	3	AA	104	10	241984	5	BA	287	4	448834	8	AA	259	82	473303		AP	1392	3
240047	10	AE	405	43	242040	10	AE	302	67	448834	8	AA	260	82	473303		AP	1410	3
240047	10	AE	406	21	242367	10	AE	405	40	456665	10	AE	294	26	473303		AP	1446	4
240047	10	AE	468	58	242367	10	AE	406	53	457808	10	AA	262	27	473309		AP	900	2
240047	10	AE	470	68	242368	10	AE	405	27	457841	10	AA	259	27	473309		AP	919	2
240047	10	CA	181	1	242368	10	AE	406	40	457841	10	AA	260	27	473309		AP	934	2
240048	10	AE	294	39	242648	6	BA	91	30	457841	10	AA	261	27	473309		AP	1302	2
240048	10	AE	405	44	243118	5	BA	133	54	459749		AP	2010	21	473309		AP	1375	2
240048	10	AE	406	22	243118	5	BA	134	55	459749		AP	2011	21	473309		AP	1394	2
240048	10	AE	469	59	243118	5	BA	136	40	459749		AP	2013	21	473309		AP	1412	2
240048	10	AE	471	69	243356	5	BA	286	2	459749		AP	2051	21	473309		AP	1448	2
240048	10	CA	182	1	243357	5	BA	286	16	459749		AP	2052	21	473366		BP	121	30
240078	12	AA	186	19	243358	5	BA	286	17	459749		AP	2053	21	473366		BP	125	14
240220	4	AA	193	50	243588	4	AA	197	43	459749		AP	2055	21	473368		BP	121	41
240220	4	AA	194	15	243602	9	AA	110	49	459749		AP	2060	21	473368		BP	125	42
240657	9	AA	109	33	243806	4	AA	193	48	459749	8	AA	169	3	473399		AP	899	5
240822	9	AA	109	34	243821	10	AE	306	39	459749	8	AA	170	3	473399		AP	918	5

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
473399		AP	945	5	473905	4	AC	122	100	473943		AP	908	10	473955		AP	1456	31
473399		AP	1301	5	473905	4	AC	123	100	473943		AP	1310	10	473955	4	AC	80	28
473399		AP	1374	5	473905	4	AC	124	100	473943		AP	1383	10	473955	4	AC	81	28
473399		AP	1393	5	473907		AP	899	8	473943		AP	1456	10	473955	4	AC	82	28
473399		AP	1411	5	473907		AP	918	8	473943	4	AC	80	48	473955	4	AC	117	28
473399		AP	1447	5	473907		AP	945	8	473943	4	AC	80	102	473955	4	AC	121	28
473400		AP	899	6	473907		AP	1301	8	473943	4	AC	81	48	473955	4	AC	122	28
473400		AP	918	6	473907		AP	1374	8	473943	4	AC	81	111	473955	4	AC	123	28
473400		AP	945	6	473907		AP	1393	8	473943	4	AC	82	48	473955	4	AC	124	28
473400		AP	1301	6	473907		AP	1411	8	473943	4	AC	82	113	473956		AP	905	5
473400		AP	1374	6	473907		AP	1447	8	473943	4	AC	117	48	473956		AP	908	11
473400		AP	1393	6	473907		AP	1456	39	473943	4	AC	117	111	473956		AP	924	5
473400		AP	1411	6	473907	4	AA	192	35	473943	4	AC	121	48	473956		AP	938	5
473400		AP	1447	6	473907	4	AA	193	35	473943	4	AC	121	102	473956		AP	1307	5
473404		AP	899	7	473908		AP	908	7	473943	4	AC	122	48	473956		AP	1310	11
473404		AP	918	7	473908		AP	941	8	473943	4	AC	122	111	473956		AP	1380	5
473404		AP	945	7	473908		AP	1310	7	473943	4	AC	123	48	473956		AP	1383	11
473404		AP	1301	7	473908		AP	1383	7	473943	4	AC	123	111	473956		AP	1399	8
473404		AP	1374	7	473908		AP	1419	8	473943	4	AC	124	48	473956		AP	1416	8
473404		AP	1393	7	473908		AP	1456	7	473943	4	AC	124	113	473956		AP	1453	8
473404		AP	1411	7	473908		AP	1456	38	473948	4	AC	80	80	473956		AP	1456	11
473404		AP	1447	7	473908	4	AA	192	36	473948	4	AC	81	80	473956		AP	2010	30
473554		AP	893	11	473908	4	AA	193	36	473948	4	AC	82	80	473956		AP	2011	30
473554		AP	912	13	473915		BP	121	31	473948	4	AC	117	80	473956		AP	2013	30
473554		AP	929	28	473915		BP	125	15	473948	4	AC	121	80	473956		AP	2051	30
473554		AP	1295	11	473920		BP	126	63	473948	4	AC	122	80	473956		AP	2052	30
473554		AP	1368	11	473938		AP	941	7	473948	4	AC	123	80	473956		AP	2053	30
473554		AP	1387	13	473938	4	AC	81	73	473948	4	AC	124	80	473956		AP	2055	30
473554		AP	1405	28	473938	4	AC	82	73	473950	4	AC	80	79	473956		AP	2060	30
473554		AP	1441	11	473938	4	AC	117	73	473950	4	AC	81	79	473957	4	AC	80	47
473560		AP	1401	8	473938	4	AC	122	73	473950	4	AC	82	79	473957	4	AC	81	47
473560		AP	1401	17	473938	4	AC	123	73	473950	4	AC	117	79	473957	4	AC	82	47
473560		AP	1403	8	473938	4	AC	124	73	473950	4	AC	121	79	473957	4	AC	117	47
473560		AP	1403	17	473939		AP	900	10	473950	4	AC	122	79	473957	4	AC	121	47
473565		AP	899	2	473939		AP	919	10	473950	4	AC	123	79	473957	4	AC	122	47
473565		AP	918	2	473939		AP	934	10	473950	4	AC	124	79	473957	4	AC	123	47
473565		AP	945	2	473939		AP	940	44	473951		AP	905	9	473957	4	AC	124	47
473565		AP	1301	2	473939		AP	1302	10	473951		AP	924	9	473958		AP	902	24
473565		AP	1374	2	473939		AP	1375	10	473951		AP	938	9	473958		AP	915	34
473565		AP	1393	2	473939		AP	1394	10	473951		AP	940	20	473958		AP	936	41
473565		AP	1411	2	473939		AP	1412	10	473951		AP	1307	9	473958		AP	2010	33
473565		AP	1447	2	473939		AP	1418	44	473951		AP	1380	9	473958		AP	2011	33
473569		AP	899	3	473939		AP	1448	10	473951		AP	1399	5	473958		AP	2013	33
473569		AP	918	3	473939	4	AC	80	74	473951		AP	1416	5	473958		AP	2051	33
473569		AP	945	3	473939	4	AC	80	103	473951		AP	1453	5	473958		AP	2052	33
473569		AP	1301	3	473939	4	AC	81	74	473955		AP	892	41	473958		AP	2053	33
473569		AP	1374	3	473939	4	AC	81	110	473955		AP	908	31	473958		AP	2055	33
473569		AP	1393	3	473939	4	AC	82	74	473955		AP	911	54	473958		AP	2060	33
473569		AP	1411	3	473939	4	AC	117	74	473955		AP	928	41	473958	4	AC	80	45
473569		AP	1447	3	473939	4	AC	117	110	473955		AP	941	26	473958	4	AC	81	45
473816		AP	1305	5	473939	4	AC	121	74	473955		AP	1294	41	473958	4	AC	82	45
473816		AP	1378	5	473939	4	AC	121	103	473955		AP	1310	31	473958	4	AC	117	45
473816		AP	1397	5	473939	4	AC	122	74	473955		AP	1367	41	473958	4	AC	121	45
473816		AP	1418	20	473939	4	AC	122	110	473955		AP	1383	31	473958	4	AC	122	45
473816		AP	1451	5	473939	4	AC	123	74	473955		AP	1386	54	473958	4	AC	123	45
473905	4	AC	81	100	473939	4	AC	123	110	473955		AP	1404	41	473958	4	AC	124	45
473905	4	AC	82	100	473939	4	AC	124	74	473955		AP	1419	26	473959	4	AC	82	115
473905	4	AC	117	100	473939	4	AC	124	115	473955		AP	1440	41	473969		AP	899	9

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
473969		AP	902	25	473982		AP	1390	30	473986		AP	1309	24	473996		AP	897	43
473969		AP	902	31	473982		AP	1391	8	473986		AP	1371	23	473996		AP	915	33
473969		AP	918	9	473982		AP	1408	63	473986		AP	1372	20	473996		AP	916	15
473969		AP	945	9	473982		AP	1408	68	473986		AP	1375	18	473996		AP	933	43
473969		AP	1301	9	473982		AP	1409	8	473986		AP	1377	35	473996		AP	1298	31
473969		AP	1374	9	473982		AP	1418	9	473986		AP	1379	29	473996		AP	1299	43
473969		AP	1393	9	473982		AP	1444	22	473986		AP	1382	24	473996		AP	1371	31
473969		AP	1411	9	473982		AP	1444	30	473986		AP	1390	23	473996		AP	1372	43
473969		AP	1447	9	473982		AP	1445	8	473986		AP	1391	20	473996		AP	1390	31
473969	4	AC	80	46	473983		AP	897	17	473986		AP	1394	18	473996		AP	1391	15
473969	4	AC	81	46	473983		AP	916	17	473986		AP	1398	29	473996		AP	1408	67
473969	4	AC	82	46	473983		AP	933	17	473986		AP	1401	9	473996		AP	1409	43
473969	4	AC	117	46	473983		AP	1299	17	473986		AP	1403	9	473996		AP	1444	31
473969	4	AC	121	46	473983		AP	1372	17	473986		AP	1408	64	473996		AP	1445	43
473969	4	AC	122	46	473983		AP	1391	17	473986		AP	1409	20	473998		AP	895	5
473969	4	AC	123	46	473983		AP	1409	17	473986		AP	1412	18	473998		AP	914	5
473969	4	AC	124	46	473983		AP	1445	17	473986		AP	1413	33	473998		AP	931	5
473972	4	AC	80	39	473984		AP	897	18	473986		AP	1415	30	473998		AP	1297	5
473972	4	AC	81	39	473984		AP	916	18	473986		AP	1444	23	473998		AP	1370	5
473972	4	AC	82	39	473984		AP	933	18	473986		AP	1445	20	473998		AP	1389	5
473972	4	AC	117	39	473984		AP	1299	18	473986		AP	1448	18	473998		AP	1407	5
473972	4	AC	121	39	473984		AP	1372	18	473986		AP	1450	35	473998		AP	1443	5
473972	4	AC	122	39	473984		AP	1391	18	473986		AP	1452	29	474005		AP	896	4
473972	4	AC	123	39	473984		AP	1409	18	473986		AP	1455	24	474005		AP	896	27
473972	4	AC	124	39	473984		AP	1445	18	473986		AP	2011	40	474005		AP	903	2
473978		AP	916	1	473985		AP	897	19	473986	4	AC	82	104	474005		AP	915	4
473978		AP	1391	1	473985		AP	916	19	473991		AP	897	38	474005		AP	915	46
473979		AP	897	3	473985		AP	933	19	473991		AP	916	21	474005		AP	922	2
473979		AP	916	3	473985		AP	1299	19	473991		AP	933	38	474005		AP	932	46
473979		AP	933	3	473985		AP	1372	19	473991		AP	1299	38	474005		AP	932	59
473979		AP	1299	3	473985		AP	1391	19	473991		AP	1372	38	474005		AP	944	2
473979		AP	1372	3	473985		AP	1409	19	473991		AP	1391	21	474005		AP	1298	4
473979		AP	1391	3	473985		AP	1445	19	473991		AP	1409	38	474005		AP	1298	27
473979		AP	1409	3	473986		AP	896	23	473991		AP	1445	38	474005		AP	1305	7
473979		AP	1445	3	473986		AP	897	20	473992		AP	897	39	474005		AP	1371	4
473981		AP	897	6	473986		AP	900	18	473992		AP	916	11	474005		AP	1371	27
473981		AP	916	6	473986		AP	902	35	473992		AP	933	39	474005		AP	1378	7
473981		AP	933	6	473986		AP	904	29	473992		AP	1299	39	474005		AP	1390	4
473981		AP	1299	6	473986		AP	905	15	473992		AP	1372	39	474005		AP	1390	27
473981		AP	1372	6	473986		AP	907	24	473992		AP	1391	11	474005		AP	1397	7
473981		AP	1391	6	473986		AP	915	23	473992		AP	1409	39	474005		AP	1408	46
473981		AP	1409	6	473986		AP	916	20	473992		AP	1445	39	474005		AP	1408	59
473981		AP	1445	6	473986		AP	919	18	473994		AP	897	41	474005		AP	1421	2
473982		AP	896	22	473986		AP	923	30	473994		AP	916	13	474005		AP	1444	4
473982		AP	897	8	473986		AP	924	15	473994		AP	933	41	474005		AP	1444	27
473982		AP	915	22	473986		AP	926	9	473994		AP	1299	41	474005		AP	1451	7
473982		AP	915	32	473986		AP	932	64	473994		AP	1372	41	474007		AP	896	11
473982		AP	916	8	473986		AP	933	20	473994		AP	1391	13	474007		AP	915	11
473982		AP	932	63	473986		AP	934	18	473994		AP	1409	41	474007		AP	932	11
473982		AP	933	8	473986		AP	935	33	473994		AP	1445	41	474007		AP	1298	11
473982		AP	940	9	473986		AP	937	30	473995		AP	897	42	474007		AP	1371	11
473982		AP	1298	22	473986		AP	938	15	473995		AP	916	14	474007		AP	1390	11
473982		AP	1298	30	473986		AP	1298	23	473995		AP	933	42	474007		AP	1408	11
473982		AP	1299	8	473986		AP	1299	20	473995		AP	1299	42	474007		AP	1444	11
473982		AP	1371	22	473986		AP	1302	18	473995		AP	1372	42	474008		AP	896	13
473982		AP	1371	30	473986		AP	1304	35	473995		AP	1391	14	474008		AP	915	13
473982		AP	1372	8	473986		AP	1306	29	473995		AP	1409	42	474008		AP	932	13
473982		AP	1390	22	473986		AP	1307	15	473995		AP	1445	42	474008		AP	1298	13

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------	----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------	----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------	----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------
474008 AP 1371 13	474031 AP 1453 6	474054 AP 902 42	474064 AP 1379 17
474008 AP 1390 13	474032 AP 903 3	474054 AP 921 7	474064 AP 1383 32
474008 AP 1408 13	474032 AP 907 4	474054 AP 936 36	474064 AP 1398 17
474008 AP 1444 13	474032 AP 907 10	474054 AP 1304 42	474064 AP 1406 32
474011 AP 896 21	474032 AP 922 3	474054 AP 1310 37	474064 AP 1414 30
474011 AP 905 7	474032 AP 940 2	474054 AP 1383 37	474064 AP 1414 46
474011 AP 915 21	474032 AP 944 3	474054 AP 1414 36	474064 AP 1415 17
474011 AP 924 7	474032 AP 1305 6	474054 AP 1456 37	474064 AP 1419 29
474011 AP 932 21	474032 AP 1309 4	474056 AP 900 6	474064 AP 1450 30
474011 AP 938 7	474032 AP 1309 10	474056 AP 919 6	474064 AP 1450 37
474011 AP 1298 21	474032 AP 1378 6	474056 AP 934 6	474064 AP 1452 17
474011 AP 1307 7	474032 AP 1382 4	474056 AP 1302 6	474064 AP 1456 32
474011 AP 1371 21	474032 AP 1382 10	474056 AP 1375 6	474064 4 AC 80 72
474011 AP 1371 33	474032 AP 1397 6	474056 AP 1394 6	474064 4 AC 81 72
474011 AP 1380 7	474032 AP 1418 2	474056 AP 1412 6	474064 4 AC 82 72
474011 AP 1390 21	474032 AP 1421 3	474056 AP 1448 6	474064 4 AC 117 72
474011 AP 1390 33	474032 AP 1451 6	474059 AP 2010 3	474064 4 AC 121 72
474011 AP 1399 7	474032 AP 1455 4	474059 AP 2011 3	474064 4 AC 122 72
474011 AP 1408 21	474032 AP 1455 10	474059 AP 2013 3	474064 4 AC 123 72
474011 AP 1408 69	474036 AP 905 17	474059 AP 2051 3	474064 4 AC 124 72
474011 AP 1416 7	474036 AP 924 17	474059 AP 2052 3	474067 AP 908 26
474011 AP 1444 21	474036 AP 938 38	474059 AP 2053 3	474067 AP 941 21
474011 AP 1453 7	474036 AP 1307 17	474059 AP 2055 3	474067 AP 1310 26
474018 AP 896 26	474036 AP 1380 17	474059 AP 2060 3	474067 AP 1383 26
474018 AP 915 31	474036 AP 1399 17	474060 AP 900 8	474067 AP 1419 21
474018 AP 932 31	474036 AP 1416 17	474060 AP 919 8	474067 AP 1456 26
474018 AP 1298 26	474036 AP 1453 17	474060 AP 934 8	474068 AP 2010 7
474018 AP 1371 26	474037 AP 905 19	474060 AP 1302 8	474068 AP 2011 7
474018 AP 1390 26	474037 AP 924 19	474060 AP 1375 8	474068 AP 2013 7
474018 AP 1408 31	474037 AP 938 19	474060 AP 1394 8	474068 AP 2051 7
474018 AP 1444 26	474037 AP 1307 19	474060 AP 1412 8	474068 AP 2052 7
474018 AP 2010 6	474037 AP 1380 19	474060 AP 1448 8	474068 AP 2053 7
474018 AP 2011 6	474037 AP 1399 19	474060 AP 2010 2	474068 AP 2055 7
474020 AP 921 4	474037 AP 1416 19	474060 AP 2011 2	474068 AP 2060 7
474020 AP 1396 4	474037 AP 1453 19	474060 AP 2013 2	474068 4 AC 80 40
474028 AP 900 16	474038 AP 905 18	474060 AP 2051 2	474068 4 AC 81 40
474028 AP 919 16	474038 AP 924 18	474060 AP 2052 2	474068 4 AC 82 40
474028 AP 934 16	474038 AP 938 18	474060 AP 2053 2	474068 4 AC 117 40
474028 AP 1302 16	474038 AP 1307 18	474060 AP 2055 2	474068 4 AC 121 40
474028 AP 1375 16	474038 AP 1380 18	474060 AP 2060 2	474068 4 AC 122 40
474028 AP 1394 16	474038 AP 1399 18	474064 AP 902 30	474068 4 AC 123 40
474028 AP 1412 16	474038 AP 1416 18	474064 AP 902 37	474068 4 AC 124 40
474028 AP 1448 16	474038 AP 1453 18	474064 AP 904 17	474090 AP 900 13
474031 AP 904 15	474041 AP 892 46	474064 AP 905 8	474090 AP 919 13
474031 AP 905 12	474041 AP 911 46	474064 AP 908 46	474090 AP 934 13
474031 AP 923 15	474041 AP 928 46	474064 AP 923 17	474090 AP 1302 13
474031 AP 924 12	474041 AP 1294 46	474064 AP 924 8	474090 AP 1375 13
474031 AP 937 15	474041 AP 1367 46	474064 AP 936 30	474090 AP 1394 13
474031 AP 938 12	474041 AP 1386 46	474064 AP 936 46	474090 AP 1412 13
474031 AP 1306 15	474041 AP 1404 46	474064 AP 937 17	474090 AP 1448 13
474031 AP 1307 12	474041 AP 1440 46	474064 AP 938 8	474094 AP 893 19
474031 AP 1379 15	474053 AP 902 41	474064 AP 1304 30	474094 AP 912 21
474031 AP 1380 12	474053 AP 936 35	474064 AP 1304 37	474094 AP 929 21
474031 AP 1398 15	474053 AP 1304 41	474064 AP 1306 17	474094 AP 1295 19
474031 AP 1399 6	474053 AP 1310 36	474064 AP 1307 8	474094 AP 1368 19
474031 AP 1415 15	474053 AP 1383 36	474064 AP 1310 32	474094 AP 1387 21
474031 AP 1416 6	474053 AP 1414 35	474064 AP 1377 30	474094 AP 1405 21
474031 AP 1452 15	474053 AP 1456 36	474064 AP 1377 37	474094 AP 1441 19

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------		
474097	AP	892	49	474106	AP	1440	42	474140	AP	940	41	475170	AP	1294	23
474097	AP	928	53	474107	AP	892	43	474140	AP	1309	12	475170	AP	1367	23
474097	AP	1294	49	474107	AP	911	55	474140	AP	1382	12	475170	AP	1386	23
474097	AP	1367	49	474107	AP	928	43	474283	AX	1182	30	475170	AP	1404	23
474097	AP	1404	53	474107	AP	1294	43	474283	AX	1284	30	475171	AP	892	24
474097	AP	1440	49	474107	AP	1367	43	474283	AX	1289	30	475171	AP	911	24
474099	AP	892	12	474107	AP	1404	43	474283	AX	1294	30	475171	AP	928	24
474099	AP	892	15	474107	AP	1440	43	474283	AX	1451	30	475171	AP	1294	24
474099	AP	911	12	474124	AP	901	12	474283	AX	1452	30	475171	AP	1367	24
474099	AP	911	15	474124	AP	920	12	474283	AX	1455	30	475171	AP	1386	24
474099	AP	913	17	474124	AP	935	15	474283	AX	1456	30	475171	AP	1404	24
474099	AP	928	12	474124	AP	1303	12	474296	AX	1121	4	475173	AP	893	4
474099	AP	928	15	474124	AP	1376	12	474296	AX	1287	8	475173	AP	912	4
474099	AP	1294	12	474124	AP	1395	12	474298	AX	1125	11	475173	AP	929	4
474099	AP	1294	15	474124	AP	1413	15	474298	AX	1283	11	475173	AP	1295	4
474099	AP	1367	12	474124	AP	1449	12	474298	AX	1288	17	475173	AP	1368	4
474099	AP	1367	15	474125	AP	894	17	474298	AX	1293	17	475173	AP	1387	4
474099	AP	1386	12	474125	AP	930	31	474300	AX	1125	11	475173	AP	1405	4
474099	AP	1386	15	474125	AP	1296	17	474300	AX	1283	11	475173	AP	1441	4
474099	AP	1388	17	474125	AP	1369	17	474300	AX	1288	17	475174	AP	893	4
474099	AP	1404	12	474125	AP	1406	31	474300	AX	1293	17	475174	AP	912	4
474099	AP	1404	15	474125	AP	1442	17	474312	AX	1182	45	475174	AP	929	4
474099	AP	1440	12	474129	AP	900	3	474312	AX	1284	45	475174	AP	1295	4
474099	AP	1440	15	474129	AP	919	3	474312	AX	1289	45	475174	AP	1368	4
474101	AP	892	31	474129	AP	934	3	474312	AX	1294	45	475174	AP	1387	4
474101	AP	911	31	474129	AP	1302	3	474313	AX	1182	46	475174	AP	1405	4
474101	AP	928	31	474129	AP	1375	3	474313	AX	1284	46	475174	AP	1441	4
474101	AP	1294	31	474129	AP	1394	3	474313	AX	1289	46	475175	AP	893	4
474101	AP	1367	31	474129	AP	1412	3	474313	AX	1294	46	475175	AP	912	4
474101	AP	1386	31	474129	AP	1448	3	474313	AX	1451	46	475175	AP	929	4
474101	AP	1404	31	474134 4	AC	80	38	474313	AX	1452	46	475175	AP	1295	4
474101	AP	1440	31	474134 4	AC	81	38	474313	AX	1455	46	475175	AP	1368	4
474103	AP	892	39	474134 4	AC	82	38	474313	AX	1456	46	475175	AP	1387	4
474103	AP	928	39	474134 4	AC	117	38	474706 10	DA	118	16	475175	AP	1405	4
474103	AP	1294	39	474134 4	AC	121	38	474707 10	DA	118	3	475175	AP	1441	4
474103	AP	1367	39	474134 4	AC	122	38	474708 10	DA	118	15	475176	AP	893	4
474103	AP	1404	39	474134 4	AC	123	38	474709 10	DA	118	12	475176	AP	912	4
474103	AP	1440	39	474134 4	AC	124	38	474710 10	DA	118	17	475176	AP	929	4
474104	AP	892	40	474135 4	AC	80	36	474711 10	DA	118	14	475176	AP	1295	4
474104	AP	908	30	474135 4	AC	81	36	474712 10	DA	118	13	475176	AP	1368	4
474104	AP	911	53	474135 4	AC	82	36	474713 10	DA	118	5	475176	AP	1387	4
474104	AP	928	40	474135 4	AC	117	36	474715 10	DA	118	10	475176	AP	1405	4
474104	AP	941	25	474135 4	AC	121	36	474716 10	DA	118	4	475176	AP	1441	4
474104	AP	1294	40	474135 4	AC	122	36	474717 10	DA	118	7	475193	AP	895	22
474104	AP	1310	30	474135 4	AC	123	36	474718 10	DA	118	6	475193	AP	914	22
474104	AP	1367	40	474135 4	AC	124	36	474719 10	DA	118	8	475193	AP	931	22
474104	AP	1383	30	474136 4	AC	80	37	474720 10	DA	118	11	475193	AP	1297	22
474104	AP	1386	53	474136 4	AC	81	37	474721 10	DA	118	2	475193	AP	1370	22
474104	AP	1404	40	474136 4	AC	82	37	475169	AP	892	22	475193	AP	1389	22
474104	AP	1419	25	474136 4	AC	117	37	475169	AP	911	22	475193	AP	1407	22
474104	AP	1440	40	474136 4	AC	121	37	475169	AP	928	22	475193	AP	1443	22
474104	AP	1456	30	474136 4	AC	122	37	475169	AP	1294	22	475196	AP	896	8
474106	AP	892	42	474136 4	AC	123	37	475169	AP	1367	22	475196	AP	915	8
474106	AP	911	56	474136 4	AC	124	37	475169	AP	1386	22	475196	AP	932	8
474106	AP	928	42	474138	AP	940	37	475169	AP	1404	22	475196	AP	1298	8
474106	AP	1294	42	474138	AP	1418	37	475170	AP	892	23	475196	AP	1371	8
474106	AP	1367	42	474140	AP	907	12	475170	AP	911	23	475196	AP	1390	8
474106	AP	1404	42	474140	AP	940	40	475170	AP	928	23	475196	AP	1408	8

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------		
475196	AP	1444	8	475213	4	AC	80	86	475382	4	AC	117	51	476157		AP	924	2	
475197	AP	897	1	475213	4	AC	81	86	475382	4	AC	117	87	476157		AP	938	2	
475197	AP	933	1	475213	4	AC	81	98	475382	4	AC	121	51	476186		AP	911	16	
475197	AP	1299	1	475213	4	AC	82	86	475382	4	AC	121	87	476186		AP	1386	16	
475197	AP	1372	1	475213	4	AC	82	98	475382	4	AC	122	51	476187		AP	928	17	
475197	AP	1409	1	475213	4	AC	117	86	475382	4	AC	123	51	476187		AP	1294	17	
475197	AP	1445	1	475213	4	AC	117	98	475382	4	AC	124	51	476192		AP	900	17	
475200	AP	900	5	475213	4	AC	121	86	475799	10	EA	109	3	476192		AP	919	17	
475200	AP	919	5	475213	4	AC	122	86	475800	10	EA	109	5	476192		AP	934	17	
475200	AP	934	5	475213	4	AC	122	98	476011		AP	895	23	476192		AP	1302	17	
475200	AP	1302	5	475213	4	AC	123	86	476011		AP	914	23	476192		AP	1375	17	
475200	AP	1375	5	475213	4	AC	123	98	476011		AP	931	23	476192		AP	1394	17	
475200	AP	1394	5	475213	4	AC	124	86	476011		AP	1297	23	476192		AP	1412	17	
475200	AP	1412	5	475213	4	AC	124	98	476011		AP	1370	23	476192		AP	1448	17	
475200	AP	1448	5	475262	10	DA	118	9	476011		AP	1389	23	476193		AP	900	32	
475201	AP	903	6	475357		AP	906	2	476011		AP	1407	23	476193		AP	919	32	
475201	AP	922	6	475357		AP	925	2	476011		AP	1443	23	476193		AP	934	32	
475201	AP	944	6	475357		AP	939	2	476018		AP	904	14	476193		AP	1302	32	
475201	AP	1305	27	475357		AP	1308	2	476018		AP	904	30	476193		AP	1375	32	
475201	AP	1378	27	475357		AP	1381	2	476018		AP	923	14	476193		AP	1394	32	
475201	AP	1397	27	475357		AP	1400	2	476018		AP	923	31	476193		AP	1412	32	
475201	AP	1421	6	475357		AP	1417	2	476018		AP	937	14	476193		AP	1448	20	
475201	AP	1451	27	475357		AP	1454	2	476018		AP	937	31	476300	8	AA	33	3	
475202	AP	902	9	475358		AP	906	3	476018		AP	1306	14	476301	8	AA	33	2	
475202	AP	902	12	475358		AP	925	3	476018		AP	1306	30	476810		AP	902	5	
475202	AP	902	40	475358		AP	939	3	476018		AP	1379	14	476810		AP	1304	5	
475202	AP	921	3	475358		AP	1308	3	476018		AP	1379	30	476810		AP	1377	5	
475202	AP	921	6	475358		AP	1381	3	476018		AP	1398	14	476810		AP	1414	5	
475202	AP	936	9	475358		AP	1400	3	476018		AP	1398	30	476810		AP	1450	5	
475202	AP	936	12	475358		AP	1417	3	476018		AP	1415	14	476831	8	AA	169	14	
475202	AP	1304	9	475358		AP	1454	3	476018		AP	1415	31	476831	8	AA	170	14	
475202	AP	1304	12	475359		AP	906	4	476018		AP	1452	14	476831	8	AA	259	14	
475202	AP	1304	40	475359		AP	925	4	476018		AP	1452	30	476831	8	AA	260	14	
475202	AP	1310	35	475359		AP	939	4	476028		AP	926	22	476924	8	AA	33	5	
475202	AP	1377	9	475359		AP	1308	4	476041		AP	902	39	476954		AP	902	3	
475202	AP	1377	12	475359		AP	1381	4	476041		AP	936	33	476954		AP	936	3	
475202	AP	1383	35	475359		AP	1400	4	476041		AP	1304	39	476954		AP	1304	3	
475202	AP	1396	3	475359		AP	1417	4	476041		AP	1310	34	476954		AP	1377	3	
475202	AP	1414	9	475359		AP	1454	4	476041		AP	1383	34	476954		AP	1414	3	
475202	AP	1414	12	475374	4	AC	80	29	476041		AP	1414	33	476954		AP	1450	3	
475202	AP	1414	34	475374	4	AC	81	29	476041		AP	1456	34	476954	2	AA	60	9	
475202	AP	1450	9	475374	4	AC	117	29	476074		AP	903	5	476954	2	AA	89	9	
475202	AP	1450	12	475374	4	AC	121	29	476074		AP	922	5	476983	8	AA	33	4	
475202	AP	1456	35	475374	4	AC	122	29	476074		AP	944	5	476984	8	AA	33	6	
475203	AP	902	14	475374	4	AC	123	29	476074		AP	1305	25	476985	8	AA	33	7	
475203	AP	936	13	475374	4	AC	124	29	476074		AP	1378	25	476986	8	AA	33	8	
475203	AP	1304	14	475381	4	AC	80	50	476074		AP	1397	25	476987	8	AA	33	9	
475203	AP	1377	14	475381	4	AC	81	50	476074		AP	1421	5	476991		AP	895	14	
475203	AP	1414	13	475381	4	AC	82	50	476074		AP	1451	25	476991		AP	914	14	
475203	AP	1450	14	475381	4	AC	117	50	476150		AP	895	25	476991		AP	931	14	
475204	AP	902	10	475381	4	AC	121	50	476150		AP	914	25	476991		AP	1297	14	
475204	AP	936	10	475381	4	AC	122	50	476150		AP	931	25	476991		AP	1370	14	
475204	AP	1304	10	475381	4	AC	123	50	476150		AP	1297	25	476991		AP	1389	14	
475204	AP	1377	10	475381	4	AC	124	50	476150		AP	1370	25	476991		AP	1407	14	
475204	AP	1414	10	475382	4	AC	80	51	476150		AP	1389	25	476991		AP	1443	14	
475205	AP	921	5	475382	4	AC	80	87	476150		AP	1407	25	476997		AP	895	15	
475211	AP	902	18	475382	4	AC	81	51	476150		AP	1443	25	476997		AP	914	15	
475211	AP	936	25	475382	4	AC	82	51	476157		AP	905	2	476997		AP	931	15	

REFERENCE	PAGE-LIGNE	REFERENCE	PAGE-LIGNE	REFERENCE	PAGE-LIGNE	REFERENCE	PAGE-LIGNE
476997 AP 1297 15	477847 AX 1289 12	485396 10 AE 303 17	514341 10 AA 263 42
476997 AP 1370 15	477847 AX 1294 12	485396 10 AE 304 17	525416 AP 2010 13
476997 AP 1389 15	477861 AX 1124 3	485396 10 AE 306 16	525416 AP 2011 13
476997 AP 1407 15	477861 AX 1286 3	485396 10 AE 405 5	525416 AP 2013 13
476997 AP 1443 15	477861 AX 1291 3	485396 10 AE 406 13	525416 AP 2051 13
477319 4 AC 80 44	477861 AX 1296 3	485396 10 AE 468 5	525416 AP 2052 13
477319 4 AC 81 44	478002 10 AE 306 11	485396 10 AE 469 5	525416 AP 2053 13
477319 4 AC 82 44	478054 AP 901 6	485396 10 AE 470 13	525416 AP 2055 13
477319 4 AC 117 44	478054 AP 920 6	485396 10 AE 471 13	525416 AP 2060 13
477319 4 AC 121 44	478054 AP 935 9	485980 2 AA 60 22	525436 10 AA 262 39
477319 4 AC 122 44	478054 AP 1303 6	485980 2 AA 89 22	526853 6 BA 91 17
477319 4 AC 123 44	478054 AP 1376 6	485980 4 AA 192 45	548124 10 CB 37 16
477319 4 AC 124 44	478054 AP 1395 6	485980 4 AA 193 41	548898 AP 900 7
477723 10 DA 113 11	478054 AP 1413 9	485980 4 AA 194 40	548898 AP 919 7
477723 10 DA 189 18	478054 AP 1449 6	485980 8 AB 414 58	548898 AP 934 7
477740 AP 902 34	479218 4 AC 80 22	485980 8 AB 415 58	548898 AP 1302 7
477740 AP 935 31	479218 4 AC 81 22	485980 9 AA 110 54	548898 AP 1375 7
477740 AP 1304 34	479218 4 AC 82 22	486072 10 AA 261 47	548898 AP 1394 7
477740 AP 1377 34	479218 4 AC 117 22	486072 10 AA 263 15	548898 AP 1412 7
477740 AP 1413 31	479218 4 AC 121 22	486072 17 AA 5 10	548898 AP 1448 7
477740 AP 1450 34	479218 4 AC 122 22	486072 17 AA 6 4	548984 10 CB 37 14
477740 AP 2011 39	479218 4 AC 123 22	487028 10 AA 260 65	548985 10 CB 37 15
477747 AP 940 46	479218 4 AC 124 22	487028 10 AA 261 69	548988 10 CD 49 5
477747 AP 1418 46	479220 11 CA 36 4	487028 10 AA 261 72	548988 10 CD 49 7
477774 AP 896 2	479220 11 CA 52 4	487028 10 AA 263 18	548988 10 CD 51 5
477774 AP 915 2	479246 12 AA 185 12	487227 10 AA 262 56	548988 10 CD 51 7
477774 AP 932 2	480079 10 BA 119 6	487362 10 AA 262 98	548988 10 CD 65 5
477774 AP 1298 2	480079 10 BA 120 6	488236 10 AA 259 14	548988 10 CD 65 7
477774 AP 1371 2	480079 10 BA 121 7	488236 10 AA 260 14	548988 10 CD 74 7
477774 AP 1390 2	480079 10 BA 190 6	488236 10 AA 261 14	549100 BP 125 17
477774 AP 1408 2	480079 10 BA 191 6	488236 10 AA 262 15	549100 11 AA 381 48
477774 AP 1444 2	480079 10 BA 192 7	497890 6 BA 91 47	549100 11 AA 386 48
477775 AP 892 35	480158 10 AE 406 5	497890 10 AA 260 68	549100 11 CD 44 11
477775 AP 911 35	480158 10 AE 406 11	497890 10 AA 261 74	549110 10 CC 54 12
477775 AP 928 35	480158 10 AE 470 5	497890 10 AA 262 79	549111 10 CC 54 13
477775 AP 1294 35	480158 10 AE 470 11	497922 6 BA 91 57	549111 10 CC 96 13
477775 AP 1367 35	480158 10 AE 471 5	497922 6 BA 91 67	549114 10 CC 54 7
477775 AP 1386 35	480158 10 AE 471 11	497922 6 BA 91 80	549115 10 CC 54 3
477775 AP 1404 35	480158 10 BA 119 34	497922 6 BA 91 82	549115 10 CC 96 3
477775 AP 1440 35	480158 10 BA 120 35	497922 6 BA 92 49	549116 10 CC 54 4
477781 AP 900 15	480158 10 BA 121 32	497922 6 BA 92 62	549118 10 CC 53 20
477781 AP 919 15	480158 10 BA 121 37	497922 10 AA 262 85	549118 10 CC 54 20
477781 AP 934 15	480158 10 BA 122 19	497922 10 AA 263 21	549118 10 CC 95 14
477781 AP 1302 15	480158 10 BA 190 34	497922 10 BA 119 20	549118 10 CC 96 14
477781 AP 1375 15	480158 10 BA 191 35	497922 10 BA 120 20	549119 10 CC 53 19
477781 AP 1394 15	480158 10 BA 192 32	497922 10 BA 121 21	549119 10 CC 54 19
477781 AP 1412 15	480158 10 BA 192 37	497922 10 BA 122 3	549120 10 CC 53 18
477781 AP 1448 15	480158 10 BA 193 19	497922 10 BA 190 20	549120 10 CC 54 18
477845 AX 1182 24	482574 10 AE 294 28	497922 10 BA 191 20	549122 10 CC 53 14
477845 AX 1284 24	482574 10 BA 122 20	497922 10 BA 192 21	549122 10 CC 54 14
477845 AX 1289 24	482664 10 AE 299 1	497922 10 BA 193 3	549123 10 CC 53 15
477845 AX 1294 24	482664 10 AE 406 31	498338 10 AA 262 87	549123 10 CC 54 15
477846 AX 1182 23	482664 10 AE 406 55	508804 10 AA 263 43	549126 10 CC 53 6
477846 AX 1284 23	482664 10 AE 470 31	514218 10 AA 262 90	549127 10 CC 53 7
477846 AX 1289 23	482664 10 AE 470 55	514223 10 BA 119 3	549128 10 CC 53 8
477846 AX 1294 23	482664 10 AE 471 31	514223 10 BA 120 3	549128 10 CC 95 8
477847 AX 1182 12	482664 10 AE 471 55	514223 10 BA 190 3	549133 10 CC 53 12
477847 AX 1284 12	485396 10 AE 294 5	514223 10 BA 191 3	549135 10 CC 53 13

REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE		REFERENCE	PAGE	LIGNE	
549135	10	CC	95 13	550479	AP	934	1	550493	AP	1413	34	550509	AP	1377	7
549136	10	CC	53 4	550479	AP	1302	1	550493	AP	1449	4	550509	AP	1414	7
549137	10	CB	36 19	550479	AP	1375	1	550494	AP	935	36	550509	AP	1450	7
549137	10	CB	37 19	550479	AP	1394	1	550494	AP	1303	5	550510	AP	902	6
549137	10	CC	53 11	550479	AP	1412	1	550495	AP	902	13	550510	AP	936	6
549137	10	CC	95 11	550479	AP	1448	1	550495	AP	936	14	550510	AP	1304	6
549138	10	CC	53 21	550482	AP	900	11	550495	AP	1304	13	550510	AP	1377	6
549191	10	CC	55 12	550482	AP	919	11	550495	AP	1377	13	550510	AP	1414	6
549191	10	CC	56 12	550482	AP	934	11	550495	AP	1414	14	550510	AP	1450	6
549191	10	CC	79 12	550482	AP	1302	11	550495	AP	1450	13	550519	AP	921	1
549191	10	CC	97 12	550482	AP	1375	11	550498	AP	902	22	550519	AP	1396	1
549191	10	CC	98 12	550482	AP	1394	11	550498	AP	936	24	550549	AP	911	57
549192	10	CC	54 8	550482	AP	1412	11	550499	AP	901	11	550549	AP	1386	57
549192	10	CC	55 8	550482	AP	1448	11	550499	AP	902	17	550555	AX	1125	10
549192	10	CC	56 8	550483	AP	900	12	550499	AP	902	26	550555	AX	1283	10
549192	10	CC	79 8	550483	AP	919	12	550499	AP	908	28	550555	AX	1288	2
549192	10	CC	96 8	550483	AP	934	12	550499	AP	920	11	550555	AX	1293	2
549192	10	CC	97 8	550483	AP	1302	12	550499	AP	935	14	550556	AX	1125	10
549192	10	CC	98 8	550483	AP	1375	12	550499	AP	936	26	550556	AX	1283	10
549366		AP	892 32	550483	AP	1394	12	550499	AP	936	44	550556	AX	1288	2
549366		AP	911 32	550483	AP	1412	12	550499	AP	941	23	550556	AX	1293	2
549366		AP	928 32	550483	AP	1448	12	550499	AP	1303	11	550557	AX	1125	10
549366		AP	1294 32	550484	AP	900	14	550499	AP	1304	26	550557	AX	1283	10
549366		AP	1367 32	550484	AP	919	14	550499	AP	1310	28	550557	AX	1288	2
549366		AP	1386 32	550484	AP	934	14	550499	AP	1376	11	550557	AX	1293	2
549366		AP	1404 32	550484	AP	1302	14	550499	AP	1377	26	550570	AP	901	7
549366		AP	1440 32	550484	AP	1375	14	550499	AP	1383	28	550570	AP	920	7
549554	4	AC	82 29	550484	AP	1394	14	550499	AP	1395	11	550570	AP	935	11
550023	8	AB	414 16	550484	AP	1412	14	550499	AP	1413	14	550570	AP	1303	7
550023	8	AB	415 16	550484	AP	1448	14	550499	AP	1414	44	550570	AP	1376	7
550024	8	AB	416 21	550485	AP	900	21	550499	AP	1419	23	550570	AP	1395	7
550133	10	CC	53 10	550485	AP	919	21	550499	AP	1449	11	550570	AP	1413	11
550133	10	CC	95 10	550485	AP	934	21	550499	AP	1450	26	550570	AP	1449	7
550135	10	CD	51 19	550485	AP	1302	21	550499	AP	1456	28	550572	AP	902	33
550135	10	CD	65 19	550485	AP	1375	21	550501	AP	936	43	550572	AP	935	32
550167		AP	892 29	550485	AP	1394	21	550506	AP	902	1	550572	AP	935	38
550167		AP	928 29	550485	AP	1412	21	550506	AP	936	1	550572	AP	936	34
550167		AP	1294 29	550485	AP	1448	21	550506	AP	1304	1	550572	AP	1304	33
550167		AP	1367 29	550486	AP	900	22	550506	AP	1377	1	550572	AP	1377	33
550167		AP	1404 29	550486	AP	919	22	550506	AP	1414	1	550572	AP	1413	32
550167		AP	1440 29	550486	AP	934	22	550506	AP	1450	1	550572	AP	1413	38
550466	10	AE	306 13	550486	AP	1302	22	550507	AP	902	2	550572	AP	1450	33
550469		AP	892 37	550486	AP	1375	22	550507	AP	936	2	550572	AP	2011	38
550469		AP	911 37	550486	AP	1394	22	550507	AP	936	8	550587	BP	109	1
550469		AP	928 37	550486	AP	1412	22	550507	AP	1304	2	550587	BP	110	1
550469		AP	1294 37	550486	AP	1448	22	550507	AP	1377	2	550588	BP	109	1
550469		AP	1367 37	550491	AP	901	9	550507	AP	1414	2	550588	BP	110	1
550469		AP	1386 37	550491	AP	935	12	550507	AP	1414	8	550589	BP	109	1
550469		AP	1404 37	550491	AP	1303	9	550507	AP	1450	2	550589	BP	110	1
550469		AP	1440 37	550491	AP	1376	9	550508	AP	902	4	550590	BP	109	1
550470		AP	893 1	550491	AP	1413	12	550508	AP	936	4	550590	BP	110	1
550470		AP	929 1	550491	AP	1449	9	550508	AP	1304	4	550591	BP	109	1
550470		AP	1295 1	550493	AP	901	4	550508	AP	1377	4	550591	BP	110	1
550470		AP	1368 1	550493	AP	920	4	550508	AP	1414	4	550593	BP	109	3
550470		AP	1405 1	550493	AP	935	34	550508	AP	1450	4	550593	BP	109	32
550470		AP	1441 1	550493	AP	1303	4	550509	AP	902	7	550593	BP	110	3
550479		AP	900 1	550493	AP	1376	4	550509	AP	936	7	550593	BP	110	32
550479		AP	919 1	550493	AP	1395	4	550509	AP	1304	7	550594	BP	109	6

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------		
550594	BP	110	6	550622	BP	110	19	551315	10 CA	142	9	551600	8 AB	417	12
550595	BP	109	8	550623	BP	109	17	551315	10 CA	180	9	551615	AX	1125	11
550595	BP	110	8	550623	BP	110	17	551315	10 CA	181	9	551615	AX	1283	11
550596	BP	109	7	550624	BP	109	18	551320	10 CA	142	5	551615	AX	1288	17
550596	BP	109	36	550624	BP	110	18	551320	10 CA	143	5	551615	AX	1293	17
550596	BP	110	7	550625	BP	109	31	551320	10 CA	170	5	551616	AX	1125	10
550596	BP	110	36	550625	BP	110	31	551320	10 CA	180	5	551616	AX	1283	10
550597	BP	109	5	550626	BP	121	43	551320	10 CA	181	5	551616	AX	1288	2
550597	BP	109	34	550626	BP	125	40	551320	10 CA	182	5	551616	AX	1293	2
550597	BP	110	5	550627	BP	121	42	551320	10 CA	192	5	551649	AP	897	44
550597	BP	110	34	550627	BP	125	41	551331	10 DA	113	5	551649	AP	916	16
550599	BP	109	10	550632	BP	126	40	551331	10 DA	189	12	551649	AP	933	44
550599	BP	110	10	550636	BP	121	5	551349	10 DA	113	14	551649	AP	1299	44
550600	BP	109	10	550636	BP	122	103	551362	10 DA	113	7	551649	AP	1372	44
550600	BP	110	10	550636	BP	126	49	551362	10 DA	189	14	551649	AP	1391	16
550601	BP	109	10	550676	BP	125	57	551367	10 DA	113	2	551649	AP	1409	44
550601	BP	110	10	550677	BP	121	69	551367	10 DA	189	2	551649	AP	1445	44
550602	BP	109	10	550677	BP	125	56	551367	10 DA	189	9	551660	AP	892	13
550602	BP	110	10	550678	BP	125	58	551371	10 DA	113	4	551660	AP	892	47
550603	BP	109	10	550694	BP	165	3	551371	10 DA	189	11	551660	AP	911	13
550603	BP	110	10	550695	10 CC	54	21	551387	8 AB	413	20	551660	AP	928	13
550604	BP	109	11	550696	10 CC	54	10	551500	4 AC	80	84	551660	AP	928	52
550604	BP	109	30	550696	10 CC	96	10	551500	4 AC	81	84	551660	AP	1294	13
550604	BP	110	11	550697	10 CC	55	15	551500	4 AC	82	84	551660	AP	1294	47
550604	BP	110	30	550697	10 CC	56	15	551500	4 AC	117	84	551660	AP	1367	13
550605	BP	109	29	550700	10 CC	55	11	551500	4 AC	121	84	551660	AP	1386	13
550605	BP	109	33	550700	10 CC	56	11	551500	4 AC	122	84	551660	AP	1404	13
550605	BP	110	29	550700	10 CC	79	11	551500	4 AC	123	84	551660	AP	1404	52
550605	BP	110	33	550700	10 CC	97	11	551500	4 AC	124	84	551660	AP	1440	13
550608	BP	109	14	550700	10 CC	98	11	551541	8 AB	417	20	551662	AP	905	11
550608	BP	109	24	550701	10 CC	55	13	551555	8 AB	413	51	551662	AP	924	11
550608	BP	110	14	550701	10 CC	56	13	551556	8 AB	413	50	551662	AP	938	11
550608	BP	110	24	550701	10 CC	79	13	551558	8 AB	413	45	551662	AP	1307	11
550613	BP	109	22	550701	10 CC	97	13	551558	8 AB	413	52	551662	AP	1380	11
550613	BP	109	46	550701	10 CC	98	13	551560	8 AB	413	55	551662	AP	1399	13
550613	BP	110	22	550705	BP	121	7	551562	8 AB	414	20	551662	AP	1416	13
550613	BP	110	46	550705	BP	125	3	551562	8 AB	415	20	551662	AP	1453	13
550613	BP	125	10	550705	BP	126	64	551569	8 AB	414	15	551666	AP	1418	12
550614	BP	109	21	550825	10 CC	54	11	551569	8 AB	415	15	551666	AP	1418	13
550614	BP	109	45	550825	10 CC	96	11	551572	8 AB	416	25	551666	AP	1418	17
550614	BP	110	21	550861	AP	902	32	551577	8 AB	414	30	551666	AP	1418	18
550614	BP	110	45	550861	AP	935	37	551577	8 AB	415	30	551666	AP	1418	24
550614	BP	125	9	550861	AP	1304	32	551582	8 AB	414	41	551666	AP	1418	25
550615	BP	109	37	550861	AP	1377	32	551582	8 AB	415	41	551768	AP	1456	40
550615	BP	110	37	550861	AP	1413	37	551583	8 AB	414	59	551768	4 AA	192	34
550616	BP	109	38	550861	AP	1450	32	551583	8 AB	415	59	551768	4 AA	193	34
550616	BP	110	38	551247	10 CC	53	17	551584	8 AB	414	61	551841	8 AB	414	19
550617	BP	109	39	551247	10 CC	54	17	551584	8 AB	415	61	551841	8 AB	415	19
550617	BP	110	39	551255	6 BB	69	22	551585	8 AB	414	60	551875	8 AB	413	11
550618	BP	109	40	551255	11 CB	271	15	551585	8 AB	415	60	551880	8 AB	414	26
550618	BP	110	40	551256	6 BB	69	24	551599	8 AB	413	7	551880	8 AB	415	26
550619	BP	109	41	551256	11 CB	271	16	551599	8 AB	413	21	551880	8 AB	417	5
550619	BP	110	41	551257	6 BB	69	26	551599	8 AB	416	2	551880	8 AB	417	43
550620	BP	109	35	551257	11 CB	271	19	551599	8 AB	416	33	551882	8 AB	416	14
550620	BP	110	35	551258	6 BB	69	23	551599	8 AB	416	36	551889	8 AB	414	62
550621	BP	109	20	551258	11 CB	271	17	551599	8 AB	416	55	551889	8 AB	415	62
550621	BP	110	20	551259	6 BB	69	25	551600	8 AB	414	68	552459	10 EA	61	9
550622	BP	109	19	551259	11 CB	271	18	551600	8 AB	415	68	552472	10 EA	61	10

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
552472	10	EA	64	14	552936		AP	922	8	561749		BP	121	61	561807		BP	126	59
552502		BP	121	55	552936		AP	944	8	561749		BP	125	24	561808		BP	122	100
552502		BP	125	37	552937		AP	902	15	561749	2	AA	60	11	561808		BP	126	58
552502	11	AA	381	49	552937		AP	936	40	561749	2	AA	89	11	561809		BP	126	22
552502	11	AA	386	49	552937		AP	1304	15	561758		BP	125	2	561810		BP	109	9
552502	11	AA	391	49	552937		AP	1377	15	561759		BP	125	5	561810		BP	110	9
552502	11	CD	44	9	552937		AP	1414	40	561760		BP	121	13	561810		BP	121	3
552502	11	CD	44	13	552937		AP	1450	15	561760		BP	125	35	561810		BP	122	50
552516		AX	1125	11	552957		AP	908	14	561760		BP	125	54	561810		BP	122	105
552516		AX	1283	11	552957		AP	1310	14	561761		BP	125	55	561810		BP	126	51
552516		AX	1288	17	552957		AP	1383	14	561762		BP	126	23	561812		BP	126	66
552516		AX	1293	17	552957		AP	1456	14	561764		BP	126	24	561813		BP	126	67
552517		AX	1125	10	552957	4	AA	194	34	561765		BP	125	27	561814		BP	126	60
552517		AX	1283	10	561249	8	AB	416	46	561773		BP	122	57	561815		BP	126	61
552517		AX	1288	2	561305		AP	907	2	561773		BP	122	74	561816		BP	125	49
552517		AX	1293	2	561305		AP	1309	2	561777		BP	126	46	561820		BP	125	51
552704	8	AB	413	23	561305		AP	1382	2	561779		BP	122	42	561821		BP	125	53
552710	8	AB	416	59	561305		AP	1455	2	561779		BP	122	106	561822		BP	125	30
552738		AP	2010	38	561335	10	CA	143	9	561779		BP	126	57	561823		BP	121	38
552738		AP	2011	41	561335	10	CA	170	9	561780		BP	122	43	561823		BP	125	46
552738		AP	2013	38	561335	10	CA	182	9	561780		BP	122	107	561827		BP	125	28
552738		AP	2051	38	561335	10	CA	192	9	561780		BP	126	56	561828		BP	125	29
552738		AP	2052	38	561338	4	AC	80	99	561781		BP	122	43	561829		BP	121	24
552738		AP	2053	44	561338	4	AC	81	106	561781		BP	122	107	561829		BP	125	19
552738		AP	2055	38	561338	4	AC	82	107	561781		BP	126	56	561830		BP	125	44
552738		AP	2060	8	561338	4	AC	117	106	561782		BP	122	43	561833		BP	121	51
552742	10	EA	64	13	561338	4	AC	121	99	561782		BP	122	107	561833		BP	125	8
552768	10	CC	95	3	561338	4	AC	122	106	561782		BP	126	56	561834		BP	125	31
552768	10	CD	51	13	561338	4	AC	123	106	561783		BP	122	43	561836		BP	125	26
552768	10	CD	65	13	561338	4	AC	124	107	561783		BP	122	107	561931		BP	125	70
552894		AP	2013	6	561338	11	AA	387	72	561783		BP	126	56	561932		BP	126	90
552894		AP	2051	6	561338	11	AA	388	72	561784		BP	126	38	561933		BP	126	91
552894		AP	2052	6	561338	11	AA	389	72	561785		BP	126	31	561934		BP	125	71
552894		AP	2053	6	561338	11	AA	392	72	561786		BP	122	48	561934		BP	126	92
552894		AP	2055	6	561338	11	AA	393	72	561786		BP	122	73	561935		BP	126	93
552894		AP	2060	6	561338	11	CD	44	7	561786		BP	126	28	561940		BP	126	98
552910	4	AC	80	95	561342	8	AB	417	36	561787		BP	122	4	561942		BP	125	74
552910	4	AC	81	95	561375		AP	899	4	561787		BP	122	26	561942		BP	126	99
552910	4	AC	82	95	561375		AP	918	4	561787		BP	122	99	561943		BP	127	3
552910	4	AC	117	95	561375		AP	945	4	561787		BP	126	55	561943		BP	166	3
552910	4	AC	121	95	561375		AP	1301	4	561788		BP	126	39	561943		BP	167	3
552910	4	AC	122	95	561375		AP	1374	4	561789		BP	122	5	561944		BP	127	2
552910	4	AC	123	95	561375		AP	1393	4	561789		BP	122	37	561944		BP	166	2
552910	4	AC	124	95	561375		AP	1411	4	561789		BP	126	19	561944		BP	167	2
552911	4	AC	80	93	561375		AP	1447	4	561792		BP	126	5	561945		BP	121	39
552911	4	AC	81	93	561426	8	AB	416	8	561794		BP	126	25	561945		BP	125	47
552911	4	AC	82	93	561473	8	AB	413	28	561795		BP	126	15	561946		BP	125	45
552911	4	AC	117	93	561499	10	DA	189	4	561796		BP	126	14	562002		BP	125	72
552911	4	AC	121	93	561500	10	DA	189	5	561797		BP	126	12	562002		BP	126	94
552911	4	AC	122	93	561501	10	DA	189	6	561798		BP	126	13	562003		BP	125	73
552911	4	AC	123	93	561503	10	DA	189	8	561799		BP	126	18	562003		BP	126	95
552911	4	AC	124	93	561531	8	AB	417	34	561800		BP	126	17	562004		BP	126	96
552912	4	AC	82	94	561593	10	CC	95	16	561801		BP	126	16	562005		BP	126	97
552935		AP	940	12	561593	10	CD	51	12	561802		BP	126	11	562032	10	CC	96	16
552935		AP	940	13	561593	10	CD	65	12	561803		BP	126	9	562040		BP	125	48
552935		AP	940	24	561701	10	CC	79	15	561804		BP	126	10	562043		BP	127	4
552935		AP	940	25	561701	10	CC	97	15	561805		BP	126	7	562043		BP	166	4
552936		AP	904	33	561701	10	CC	98	15	561806		BP	126	8	562043		BP	167	4

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
562046	8	AB	413	64	562475	AX	1294	14	562494	AX	1294	13	562510	AX	1294	37
562046	8	AB	414	80	562475	AX	1451	14	562494	AX	1451	13	562510	AX	1451	37
562046	8	AB	415	80	562475	AX	1455	14	562494	AX	1452	13	562510	AX	1452	37
562051	8	AB	413	56	562475	AX	1456	14	562494	AX	1455	13	562510	AX	1455	37
562174	8	AB	416	9	562476	AX	1288	9	562494	AX	1456	13	562510	AX	1456	37
562198	8	AB	416	52	562476	AX	1293	9	562499	AX	1182	20	562512	AX	1182	42
562202	8	AB	413	53	562477	AX	1288	10	562499	AX	1284	20	562512	AX	1284	42
562223	10	DA	151	9	562477	AX	1293	10	562499	AX	1289	20	562512	AX	1289	42
562453		AP	892	44	562478	AX	1125	19	562499	AX	1294	20	562512	AX	1294	42
562453		AP	894	30	562478	AX	1283	19	562499	AX	1451	20	562512	AX	1451	42
562453		AP	928	44	562478	AX	1288	11	562499	AX	1452	20	562512	AX	1452	42
562453		AP	930	30	562478	AX	1293	11	562499	AX	1455	20	562512	AX	1455	42
562453		AP	1294	44	562479	AX	1125	20	562499	AX	1456	20	562512	AX	1456	42
562453		AP	1296	30	562479	AX	1283	20	562500	AX	1182	21	562513	AX	1182	43
562453		AP	1367	44	562479	AX	1288	12	562500	AX	1284	21	562513	AX	1284	43
562453		AP	1369	30	562479	AX	1293	12	562500	AX	1289	21	562513	AX	1289	43
562453		AP	1404	44	562480	AX	1125	21	562500	AX	1294	21	562513	AX	1294	43
562453		AP	1406	30	562480	AX	1283	21	562500	AX	1451	21	562513	AX	1451	43
562453		AP	1440	44	562480	AX	1288	13	562500	AX	1452	21	562513	AX	1452	43
562453		AP	1442	30	562480	AX	1293	13	562500	AX	1455	21	562513	AX	1455	43
562456		AP	893	24	562481	AX	1125	18	562500	AX	1456	21	562513	AX	1456	43
562456		AP	912	23	562481	AX	1283	18	562503	AX	1182	28	562514	AX	1182	44
562456		AP	1295	24	562481	AX	1288	14	562503	AX	1284	28	562514	AX	1284	44
562456		AP	1368	24	562481	AX	1293	14	562503	AX	1289	28	562514	AX	1289	44
562456		AP	1387	23	562482	AX	1288	15	562503	AX	1294	28	562514	AX	1294	44
562456		AP	1405	14	562482	AX	1293	15	562503	AX	1451	28	562514	AX	1451	44
562456		AP	1441	24	562483	AX	1125	9	562503	AX	1452	28	562514	AX	1452	44
562470		AX	1121	5	562483	AX	1283	9	562503	AX	1455	28	562514	AX	1455	44
562470		AX	1282	5	562483	AX	1288	18	562503	AX	1455	63	562514	AX	1456	44
562470		AX	1287	3	562483	AX	1293	18	562503	AX	1456	28	562515	AX	1182	49
562470		AX	1292	3	562484	AX	1125	26	562504	AX	1182	29	562515	AX	1284	49
562471		AX	1121	8	562485	AX	1125	1	562504	AX	1284	29	562515	AX	1289	49
562471		AX	1182	25	562485	AX	1283	1	562504	AX	1289	29	562515	AX	1294	49
562471		AX	1282	8	562485	AX	1288	23	562504	AX	1294	29	562515	AX	1451	49
562471		AX	1284	25	562485	AX	1293	23	562504	AX	1451	29	562515	AX	1452	49
562471		AX	1287	9	562486	AX	1125	6	562504	AX	1452	29	562515	AX	1455	49
562471		AX	1289	25	562486	AX	1283	6	562504	AX	1455	29	562515	AX	1456	49
562471		AX	1292	9	562486	AX	1288	24	562504	AX	1456	29	562516	AX	1119	1
562471		AX	1294	25	562486	AX	1293	24	562505	AX	1289	70	562516	AX	1285	1
562471		AX	1451	25	562489	AX	1182	4	562508	AX	1182	35	562516	AX	1290	1
562471		AX	1452	25	562489	AX	1284	4	562508	AX	1284	35	562516	AX	1295	1
562471		AX	1455	25	562489	AX	1289	4	562508	AX	1289	35	562518	AX	1119	3
562471		AX	1456	25	562489	AX	1294	4	562508	AX	1294	35	562518	AX	1285	3
562472		AX	1125	7	562489	AX	1451	4	562508	AX	1451	35	562518	AX	1290	3
562472		AX	1283	7	562489	AX	1452	4	562508	AX	1452	35	562518	AX	1295	3
562472		AX	1288	1	562489	AX	1455	4	562508	AX	1455	35	562520	AX	1119	5
562472		AX	1293	1	562489	AX	1456	4	562508	AX	1456	35	562520	AX	1285	5
562474		AX	1125	24	562490	AX	1182	5	562509	AX	1182	36	562520	AX	1290	5
562474		AX	1283	24	562490	AX	1284	5	562509	AX	1284	36	562520	AX	1295	5
562474		AX	1288	5	562490	AX	1289	5	562509	AX	1289	36	562521	AX	1119	6
562474		AX	1293	5	562490	AX	1294	5	562509	AX	1294	36	562521	AX	1285	6
562475		AX	1125	23	562490	AX	1451	5	562509	AX	1451	36	562521	AX	1290	6
562475		AX	1182	14	562490	AX	1452	5	562509	AX	1452	36	562521	AX	1295	6
562475		AX	1283	23	562490	AX	1455	5	562509	AX	1455	36	562522	AX	1119	7
562475		AX	1284	14	562490	AX	1456	5	562509	AX	1456	36	562522	AX	1285	7
562475		AX	1288	8	562494	AX	1182	13	562510	AX	1182	37	562522	AX	1290	7
562475		AX	1289	14	562494	AX	1284	13	562510	AX	1284	37	562522	AX	1295	7
562475		AX	1293	8	562494	AX	1289	13	562510	AX	1289	37	562523	AX	1119	8

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
562523		AX	1285	8	562824		BP	125	32	563173	10	CA	180	13	563201	10	CA	143	18
562523		AX	1290	8	562893	4	AA	208	5	563173	10	CD	49	15	563201	10	CA	170	18
562523		AX	1295	8	562893	4	AA	208	11	563173	10	CD	74	15	563201	10	CA	182	18
562524		AX	1119	9	562893	4	AA	305	5	563174	10	CD	49	2	563201	10	CA	192	18
562524		AX	1285	9	562893	4	AA	305	11	563175	10	CD	49	6	563202	10	CA	143	23
562524		AX	1290	9	562893	4	AA	356	5	563175	10	CD	74	6	563202	10	CA	170	23
562524		AX	1295	9	562894	4	AA	208	6	563176	10	CA	142	16	563202	10	CA	182	23
562525		AX	1119	10	562894	4	AA	208	12	563176	10	CA	180	16	563202	10	CA	192	23
562525		AX	1285	10	562894	4	AA	305	6	563176	10	CA	181	16	563203		AX	1125	25
562525		AX	1290	10	562894	4	AA	305	12	563176	10	CD	49	17	563203		AX	1283	25
562525		AX	1295	10	562894	4	AA	356	6	563176	10	CD	74	17	563205	10	CC	55	10
562526		AX	1124	1	563007		AX	1124	7	563177	10	CA	142	19	563205	10	CC	56	10
562526		AX	1286	1	563007		AX	1286	7	563177	10	CA	180	19	563205	10	CC	79	10
562526		AX	1291	1	563007		AX	1291	7	563177	10	CA	181	19	563205	10	CC	97	10
562526		AX	1296	1	563007		AX	1296	7	563177	10	CD	49	19	563205	10	CC	98	10
562527		AX	1124	2	563031		AP	930	24	563177	10	CD	74	19	563211		AX	1182	3
562527		AX	1286	2	563031		AP	1296	24	563179	10	CD	49	22	563211		AX	1289	3
562527		AX	1291	2	563041		AP	902	36	563180	10	CD	51	22	563212		AX	1182	11
562527		AX	1296	2	563041		AP	936	27	563180	10	CD	65	22	563212		AX	1284	11
562531		AX	1121	2	563041		AP	1304	36	563188	10	CA	142	18	563212		AX	1289	11
562531		AX	1282	2	563041		AP	1377	36	563188	10	CA	180	18	563212		AX	1294	11
562531		AX	1287	2	563041		AP	1414	27	563188	10	CA	181	18	563212		AX	1451	11
562531		AX	1292	2	563041		AP	1450	36	563188	10	CD	49	18	563212		AX	1452	11
562552		AX	1119	2	563042		AP	902	29	563192	10	CA	143	14	563212		AX	1455	11
562552		AX	1290	2	563042		AP	936	29	563192	10	CA	170	14	563212		AX	1456	11
562566	4	AC	80	73	563042		AP	936	47	563192	10	CA	192	14	563215		AX	1121	3
562566	4	AC	121	73	563042		AP	940	15	563193	10	CA	143	8	563215		AX	1282	3
562588		AP	892	18	563042		AP	940	19	563193	10	CA	170	8	563218		AX	1182	52
562588		AP	911	18	563042		AP	1304	29	563193	10	CA	182	8	563218		AX	1284	52
562588		AP	928	18	563042		AP	1377	29	563193	10	CA	192	8	563218		AX	1289	52
562589		AP	892	19	563042		AP	1414	29	563194	10	CA	143	13	563218		AX	1294	52
562589		AP	911	19	563042		AP	1414	47	563194	10	CA	143	15	563218		AX	1451	52
562589		AP	928	19	563042		AP	1418	19	563194	10	CA	170	13	563218		AX	1452	52
562605	8	AB	417	1	563042		AP	1450	29	563194	10	CA	170	15	563218		AX	1455	52
562616		AX	1119	14	563121		AP	900	9	563194	10	CA	192	13	563218		AX	1456	52
562665	8	AB	417	37	563121		AP	919	9	563194	10	CA	192	15	563219		AX	1182	54
562750		AX	1182	2	563121		AP	934	9	563197	10	CA	142	4	563219		AX	1284	54
562750		AX	1284	2	563121		AP	1302	9	563197	10	CA	143	4	563219		AX	1289	54
562750		AX	1289	2	563121		AP	1375	9	563197	10	CA	170	4	563219		AX	1294	73
562750		AX	1294	2	563121		AP	1394	9	563197	10	CA	180	4	563220		AX	1125	13
562750		AX	1451	2	563121		AP	1412	9	563197	10	CA	181	4	563220		AX	1288	3
562750		AX	1452	2	563121		AP	1448	9	563197	10	CA	182	4	563221		AP	892	50
562750		AX	1455	2	563151		AX	1125	17	563197	10	CA	192	4	563221		AP	928	50
562750		AX	1456	2	563151		AX	1283	17	563198	10	CA	142	15	563221		AP	1294	50
562770		BP	122	21	563162	10	CB	36	6	563198	10	CA	143	17	563222		AP	892	4
562770		BP	122	41	563163	10	CB	36	2	563198	10	CA	170	17	563222		AP	928	4
562789	10	CC	55	14	563164	10	CB	37	6	563198	10	CA	180	15	563222		AP	1294	4
562789	10	CC	56	14	563165	10	CB	37	2	563198	10	CA	181	15	563222		AP	1367	4
562789	10	CC	79	14	563166	10	CD	51	10	563198	10	CA	182	17	563222		AP	1404	4
562789	10	CC	97	14	563166	10	CD	65	10	563198	10	CA	192	17	563222		AP	1440	4
562789	10	CC	98	14	563167	10	CD	51	2	563199	10	CA	143	20	563223		AP	892	11
562817		BP	126	37	563168	10	CD	51	6	563199	10	CA	170	20	563223		AP	911	11
562818		BP	126	32	563169	10	CD	51	17	563199	10	CA	182	20	563223		AP	928	11
562819		BP	126	33	563169	10	CD	65	17	563199	10	CA	192	20	563223		AP	1294	11
562820		BP	126	26	563170	10	CD	51	18	563200	10	CA	143	21	563223		AP	1367	11
562821		BP	126	1	563170	10	CD	65	18	563200	10	CA	170	21	563223		AP	1386	11
562822		BP	126	20	563172	10	CD	65	6	563200	10	CA	182	21	563223		AP	1404	11
562823		BP	125	12	563173	10	CA	142	13	563200	10	CA	192	21	563223		AP	1440	11

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------		
563224	AP	893	13	563236	AP	913	8	563243	AP	895	1	563264	4 AC	122	83
563224	AP	929	15	563236	AP	913	15	563243	AP	931	1	563264	4 AC	123	83
563224	AP	1295	13	563236	AP	930	8	563243	AP	1297	1	563265	4 AC	80	96
563224	AP	1368	13	563236	AP	930	15	563243	AP	1370	1	563265	4 AC	81	96
563224	AP	1405	15	563236	AP	1296	8	563243	AP	1407	1	563265	4 AC	82	96
563224	AP	1441	13	563236	AP	1296	15	563243	AP	1443	1	563265	4 AC	117	96
563226	AP	893	16	563236	AP	1369	8	563244	AP	895	2	563265	4 AC	121	96
563226	AP	912	18	563236	AP	1369	15	563244	AP	914	2	563265	4 AC	122	96
563226	AP	929	18	563236	AP	1388	8	563244	AP	931	2	563265	4 AC	123	96
563226	AP	1295	16	563236	AP	1388	15	563244	AP	1297	2	563265	4 AC	124	96
563226	AP	1368	16	563236	AP	1406	8	563244	AP	1370	2	563267	4 AC	80	85
563226	AP	1387	18	563236	AP	1406	15	563244	AP	1389	2	563267	4 AC	121	85
563226	AP	1405	18	563236	AP	1442	8	563244	AP	1407	2	563270	AP	905	3
563226	AP	1441	16	563236	AP	1442	15	563244	AP	1443	2	563270	AP	924	3
563227	AP	893	18	563237	AP	894	9	563245	AP	895	6	563270	AP	938	3
563227	AP	929	20	563237	AP	894	16	563246	AP	895	8	563270	AP	1307	3
563227	AP	1295	18	563237	AP	913	9	563246	AP	895	11	563270	AP	1380	3
563227	AP	1368	18	563237	AP	913	16	563247	AP	895	9	563270	AP	1399	3
563227	AP	1405	20	563237	AP	930	9	563248	AP	895	19	563270	AP	1416	3
563227	AP	1441	18	563237	AP	930	16	563248	AP	914	19	563270	AP	1453	3
563228	AP	894	1	563237	AP	1296	9	563248	AP	931	19	563270	2 AA	60	7
563228	AP	930	1	563237	AP	1296	16	563248	AP	1297	19	563270	2 AA	89	7
563228	AP	1296	1	563237	AP	1369	9	563248	AP	1370	19	563271	AP	900	4
563228	AP	1369	1	563237	AP	1369	16	563248	AP	1389	19	563271	AP	919	4
563228	AP	1406	1	563237	AP	1388	9	563248	AP	1407	19	563271	AP	934	4
563228	AP	1442	1	563237	AP	1388	16	563248	AP	1443	19	563271	AP	1302	4
563229	AP	894	3	563237	AP	1406	9	563250	AP	896	5	563271	AP	1375	4
563229	AP	930	3	563237	AP	1406	16	563250	AP	932	5	563271	AP	1394	4
563229	AP	1296	3	563237	AP	1442	9	563250	AP	1298	5	563271	AP	1412	4
563229	AP	1369	3	563237	AP	1442	16	563250	AP	1371	5	563271	AP	1448	4
563229	AP	1406	3	563238	AP	894	10	563250	AP	1408	5	563273	AP	2010	5
563229	AP	1442	3	563238	AP	930	10	563250	AP	1444	5	563273	AP	2011	5
563232	AP	894	4	563238	AP	1296	10	563256	4 AC	80	71	563273	AP	2013	5
563232	AP	930	4	563238	AP	1369	10	563256	4 AC	81	71	563273	AP	2051	5
563232	AP	1296	4	563238	AP	1406	10	563256	4 AC	82	71	563273	AP	2052	5
563232	AP	1369	4	563238	AP	1442	10	563256	4 AC	117	71	563273	AP	2053	5
563232	AP	1406	4	563239	AP	894	11	563256	4 AC	121	71	563273	AP	2055	5
563232	AP	1442	4	563239	AP	930	11	563256	4 AC	122	71	563273	AP	2060	5
563233	AP	894	5	563239	AP	1296	11	563256	4 AC	123	71	563277	AP	901	1
563233	AP	913	5	563239	AP	1369	11	563256	4 AC	124	71	563277	AP	935	1
563233	AP	930	5	563239	AP	1406	11	563257	4 AC	80	101	563277	AP	1303	1
563233	AP	1296	5	563239	AP	1442	11	563257	4 AC	81	108	563277	AP	1376	1
563233	AP	1369	5	563241	AP	894	12	563257	4 AC	82	112	563277	AP	1413	1
563233	AP	1388	5	563241	AP	913	12	563257	4 AC	117	108	563277	AP	1449	1
563233	AP	1406	5	563241	AP	930	12	563257	4 AC	121	101	563281	AP	902	19
563233	AP	1442	5	563241	AP	1296	12	563257	4 AC	122	108	563281	AP	936	21
563234	AP	930	6	563241	AP	1369	12	563257	4 AC	123	108	563282	AP	902	23
563234	AP	930	13	563241	AP	1388	12	563257	4 AC	124	112	563282	AP	936	20
563234	AP	1296	6	563241	AP	1406	12	563262	4 AC	81	81	563284	AP	936	42
563234	AP	1296	13	563241	AP	1442	12	563262	4 AC	117	81	563285	AP	903	1
563235	AP	894	7	563242	AP	894	14	563262	4 AC	122	81	563285	AP	922	1
563235	AP	930	7	563242	AP	913	14	563262	4 AC	123	81	563286	AP	903	7
563235	AP	1296	7	563242	AP	930	14	563263	4 AC	81	82	563286	AP	922	9
563235	AP	1369	7	563242	AP	1296	14	563263	4 AC	117	82	563287	AP	904	9
563235	AP	1406	7	563242	AP	1369	14	563263	4 AC	122	82	563287	AP	923	9
563235	AP	1442	7	563242	AP	1388	14	563263	4 AC	123	82	563287	AP	937	9
563236	AP	894	8	563242	AP	1406	14	563264	4 AC	81	83	563287	AP	1306	9
563236	AP	894	15	563242	AP	1442	14	563264	4 AC	117	83	563287	AP	1379	9

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------		
563287	AP	1398	9	563298	AP	938	4	563316	AP	1310	13	563326	AP	1310	29
563287	AP	1415	9	563298	AP	1307	4	563316	AP	1383	13	563326	AP	1383	29
563287	AP	1452	9	563298	AP	1380	4	563316	AP	1456	13	563326	AP	1456	29
563288	AP	904	10	563298	AP	1399	4	563317	AP	908	15	563327	AP	908	41
563288	AP	923	10	563298	AP	1416	4	563317	AP	1310	15	563327	AP	1310	41
563288	AP	937	10	563298	AP	1453	4	563317	AP	1383	15	563327	AP	1383	41
563288	AP	1306	10	563299	AP	905	6	563317	AP	1456	15	563327	AP	1419	28
563288	AP	1379	10	563299	AP	924	6	563318	AP	908	16	563327	AP	1456	3
563288	AP	1398	10	563299	AP	938	6	563318	AP	941	18	563329	4 AC	80	32
563288	AP	1415	10	563299	AP	1307	6	563318	AP	1310	16	563329	4 AC	80	63
563288	AP	1452	10	563300	AP	905	14	563318	AP	1383	16	563329	4 AC	81	32
563289	AP	904	13	563300	AP	924	14	563318	AP	1419	18	563329	4 AC	81	63
563289	AP	923	13	563300	AP	938	14	563318	AP	1456	16	563329	4 AC	82	32
563289	AP	1306	13	563300	AP	1307	14	563319	AP	908	17	563329	4 AC	82	63
563289	AP	1379	13	563300	AP	1380	14	563319	AP	1310	17	563329	4 AC	117	32
563289	AP	1398	13	563300	AP	1399	11	563319	AP	1383	17	563329	4 AC	117	63
563289	AP	1452	13	563300	AP	1416	11	563319	AP	1456	17	563329	4 AC	121	32
563290	AP	904	12	563300	AP	1453	11	563320	AP	908	18	563329	4 AC	121	63
563290	AP	923	12	563301	AP	905	16	563320	AP	908	20	563329	4 AC	122	32
563290	AP	937	12	563301	AP	924	16	563320	AP	941	11	563329	4 AC	122	63
563290	AP	1306	12	563301	AP	938	16	563320	AP	941	13	563329	4 AC	123	32
563290	AP	1379	12	563301	AP	1307	16	563320	AP	1310	18	563329	4 AC	123	63
563290	AP	1398	12	563301	AP	1380	16	563320	AP	1310	20	563329	4 AC	124	32
563290	AP	1415	12	563301	AP	1399	9	563320	AP	1383	18	563329	4 AC	124	63
563290	AP	1452	12	563301	AP	1416	9	563320	AP	1383	20	563330	4 AC	80	33
563291	AP	904	11	563301	AP	1453	9	563320	AP	1419	11	563330	4 AC	81	33
563291	AP	923	11	563302	AP	909	1	563320	AP	1419	13	563330	4 AC	82	33
563291	AP	937	11	563302	AP	1457	1	563320	AP	1456	18	563330	4 AC	117	33
563291	AP	1306	11	563304	AP	907	1	563320	AP	1456	20	563330	4 AC	121	33
563291	AP	1379	11	563304	AP	1455	1	563321	AP	908	22	563330	4 AC	122	33
563291	AP	1398	11	563306	AP	907	9	563321	AP	941	15	563330	4 AC	123	33
563291	AP	1452	11	563306	AP	1309	9	563321	AP	1310	22	563330	4 AC	124	33
563292	AP	904	32	563306	AP	1382	9	563321	AP	1383	22	563331	4 AC	80	35
563292	AP	922	7	563306	AP	1455	9	563321	AP	1419	15	563331	4 AC	81	35
563292	AP	944	7	563307	AP	907	11	563321	AP	1456	22	563331	4 AC	82	35
563292	AP	1306	32	563307	AP	1309	11	563322	AP	908	23	563331	4 AC	117	35
563292	AP	1379	32	563307	AP	1382	11	563322	AP	941	16	563331	4 AC	121	35
563292	AP	1398	32	563308	AP	908	1	563322	AP	1310	23	563331	4 AC	122	35
563292	AP	1421	7	563308	AP	1310	1	563322	AP	1383	23	563331	4 AC	123	35
563292	AP	1452	32	563308	AP	1383	1	563322	AP	1419	16	563331	4 AC	124	35
563294	AP	904	25	563308	AP	1456	1	563322	AP	1456	23	563332	4 AC	80	90
563294	AP	923	25	563309	AP	941	2	563323	AP	908	24	563332	4 AC	81	90
563294	AP	937	25	563309	AP	1310	2	563323	AP	1310	24	563332	4 AC	82	90
563294	AP	1306	25	563309	AP	1383	2	563323	AP	1383	24	563332	4 AC	117	90
563294	AP	1379	25	563313	AP	908	6	563323	AP	1456	24	563332	4 AC	121	90
563294	AP	1398	25	563313	AP	1310	6	563324	AP	908	25	563332	4 AC	122	90
563294	AP	1415	25	563313	AP	1383	6	563324	AP	941	20	563332	4 AC	123	90
563294	AP	1452	25	563313	AP	1419	7	563324	AP	1310	25	563332	4 AC	124	90
563295	AP	903	4	563313	AP	1456	6	563324	AP	1383	25	563333	4 AC	80	58
563295	AP	922	4	563314	AP	908	8	563324	AP	1419	20	563333	4 AC	81	58
563295	AP	944	4	563314	AP	1310	8	563324	AP	1456	25	563333	4 AC	82	58
563295	AP	1305	2	563314	AP	1383	8	563325	AP	908	27	563333	4 AC	117	58
563295	AP	1378	2	563314	AP	1456	8	563325	AP	941	22	563333	4 AC	121	58
563295	AP	1397	2	563315	AP	908	12	563325	AP	1310	27	563333	4 AC	122	58
563295	AP	1421	4	563315	AP	1310	12	563325	AP	1383	27	563333	4 AC	123	58
563295	AP	1451	2	563315	AP	1383	12	563325	AP	1419	22	563333	4 AC	124	58
563298	AP	905	4	563315	AP	1456	12	563325	AP	1456	27	563334	4 AC	80	59
563298	AP	924	4	563316	AP	908	13	563326	AP	908	29	563334	4 AC	81	59

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
563334	4	AC	82	59	563347	4	AC	82	81	563415	4	AA	192	6	563516		AP	912	10
563334	4	AC	117	59	563347	4	AC	124	81	563415	4	AA	193	6	563516		AP	929	25
563334	4	AC	121	59	563348	4	AC	80	82	563415	4	AA	194	6	563516		AP	1295	7
563334	4	AC	122	59	563348	4	AC	82	82	563416	2	AA	60	1	563516		AP	1368	8
563334	4	AC	123	59	563348	4	AC	121	82	563416	2	AA	89	1	563516		AP	1387	10
563334	4	AC	124	59	563348	4	AC	124	82	563416	4	AA	192	7	563516		AP	1405	25
563335	4	AC	80	57	563349	4	AC	82	83	563416	4	AA	193	7	563516		AP	1441	7
563335	4	AC	81	57	563349	4	AC	124	83	563416	4	AA	194	7	563517		AP	893	7
563335	4	AC	82	57	563351		AP	935	39	563417	4	AA	192	9	563517		AP	912	11
563335	4	AC	117	57	563351		AP	1413	39	563417	4	AA	193	9	563517		AP	929	26
563335	4	AC	121	57	563353		AP	944	9	563417	4	AA	194	9	563517		AP	1295	7
563335	4	AC	122	57	563353		AP	1421	9	563447	6	BA	54	9	563517		AP	1368	9
563335	4	AC	123	57	563354		AP	937	13	563448	6	BA	54	10	563517		AP	1387	11
563335	4	AC	124	57	563354		AP	1415	13	563449	6	BA	54	11	563517		AP	1405	26
563337	4	AC	80	65	563355		AP	942	1	563456	6	BB	69	13	563517		AP	1441	7
563337	4	AC	81	65	563355		AP	1420	1	563463	10	CB	37	12	563518		AP	893	7
563337	4	AC	82	65	563357		AP	940	4	563482	2	AA	60	13	563518		AP	912	12
563337	4	AC	117	65	563357		AP	1418	4	563482	10	EA	112	8	563518		AP	929	27
563337	4	AC	121	65	563359		AP	940	7	563483	2	AA	60	12	563518		AP	1295	7
563337	4	AC	122	65	563360		AP	940	10	563483	10	EA	112	6	563518		AP	1368	10
563337	4	AC	123	65	563361		AP	940	11	563485	10	AA	259	31	563518		AP	1387	12
563337	4	AC	124	65	563362		AP	940	14	563485	10	AA	260	31	563518		AP	1405	27
563339	4	AC	80	66	563363		AP	940	16	563485	10	AA	261	31	563518		AP	1441	7
563339	4	AC	81	66	563364		AP	940	21	563487	4	AA	192	8	563519		AP	912	15
563339	4	AC	82	66	563365		AP	940	22	563487	4	AA	193	8	563519		AP	1387	15
563339	4	AC	117	66	563366		AP	940	23	563487	4	AA	194	8	563520		AP	912	15
563339	4	AC	121	66	563370		AP	941	1	563488	4	AA	192	40	563520		AP	1387	15
563339	4	AC	122	66	563374		AP	941	10	563488	4	AA	193	43	563521		AP	912	15
563339	4	AC	123	66	563374		AP	1419	10	563488	4	AA	194	42	563521		AP	1387	15
563339	4	AC	124	66	563376		AP	941	17	563489	4	AA	192	39	563522		AP	912	20
563340	4	AC	80	67	563376		AP	1310	33	563489	4	AA	193	42	563522		AP	1387	20
563340	4	AC	81	67	563376		AP	1383	33	563489	4	AA	194	41	563523		AP	912	20
563340	4	AC	82	67	563376		AP	1419	17	563491	4	AA	194	33	563523		AP	1387	20
563340	4	AC	117	67	563376		AP	1456	33	563506		AP	901	10	563524		AP	912	20
563340	4	AC	121	67	563377		AP	941	19	563506		AP	920	10	563524		AP	1387	20
563340	4	AC	122	67	563377		AP	1419	19	563506		AP	935	13	563525		AP	913	1
563340	4	AC	123	67	563378		AP	941	24	563506		AP	1303	10	563525		AP	1388	1
563340	4	AC	124	67	563378		AP	1419	24	563506		AP	1376	10	563526		AP	913	3
563341		AP	2010	32	563379		AP	2010	29	563506		AP	1395	10	563526		AP	1388	3
563341		AP	2011	32	563379		AP	2011	29	563506		AP	1413	13	563527		AP	913	4
563341		AP	2013	32	563379		AP	2013	29	563506		AP	1449	10	563527		AP	1388	4
563341		AP	2051	32	563379		AP	2051	29	563510		AP	907	8	563528		AP	913	6
563341		AP	2052	32	563379		AP	2052	29	563510		AP	1309	8	563528		AP	913	13
563341		AP	2053	32	563379		AP	2053	29	563510		AP	1382	8	563528		AP	1388	6
563341		AP	2055	32	563379		AP	2055	29	563510		AP	1455	8	563528		AP	1388	13
563341		AP	2060	32	563379		AP	2060	29	563513		AP	911	1	563529		AP	913	7
563344	4	AC	80	56	563380		AP	2010	31	563513		AP	1386	1	563529		AP	1388	7
563344	4	AC	81	55	563380		AP	2011	31	563514		AP	911	29	563530		AP	913	10
563344	4	AC	82	56	563380		AP	2013	31	563514		AP	1386	29	563530		AP	1388	10
563344	4	AC	117	55	563380		AP	2051	31	563515		AP	893	7	563531		AP	913	11
563344	4	AC	121	56	563380		AP	2052	31	563515		AP	912	9	563531		AP	1388	11
563344	4	AC	122	55	563380		AP	2053	31	563515		AP	929	24	563532		AP	913	30
563344	4	AC	123	55	563380		AP	2055	31	563515		AP	1295	7	563532		AP	1388	30
563344	4	AC	124	56	563380		AP	2060	31	563515		AP	1368	7	563533		AP	913	24
563345	4	AC	81	56	563381	4	AC	82	49	563515		AP	1387	9	563533		AP	1388	24
563345	4	AC	117	56	563381	4	AC	124	49	563515		AP	1405	24	563536		AP	913	25
563345	4	AC	122	56	563415	2	AA	60	2	563515		AP	1441	7	563536		AP	1388	25
563345	4	AC	123	56	563415	2	AA	89	2	563516		AP	893	7	563537		AP	913	26

REFERENCE	PAGE-LIGNE	REFERENCE	PAGE-LIGNE	REFERENCE	PAGE-LIGNE	REFERENCE	PAGE-LIGNE
563537 AP 1388 26	563548 AP 1381 5	563754 4 AC 124 78	563816 AX 1125 22
563538 AP 913 27	563548 AP 1400 5	563755 4 AC 80 77	563816 AX 1283 22
563538 AP 1388 27	563548 AP 1417 5	563755 4 AC 81 77	563817 10 DA 113 12
563539 AP 914 1	563548 AP 1454 5	563755 4 AC 82 77	563817 10 DA 189 19
563539 AP 1389 1	563549 AP 906 6	563755 4 AC 117 77	563818 10 DA 113 3
563540 AP 896 1	563549 AP 925 6	563755 4 AC 121 77	563818 10 DA 189 10
563540 AP 915 1	563549 AP 939 6	563755 4 AC 122 77	563819 10 DA 113 6
563540 AP 932 58	563549 AP 1308 6	563755 4 AC 123 77	563819 10 DA 189 13
563540 AP 1298 1	563549 AP 1381 6	563755 4 AC 124 77	563820 10 DA 113 8
563540 AP 1371 1	563549 AP 1400 6	563756 4 AC 80 81	563820 10 DA 189 15
563540 AP 1390 1	563549 AP 1417 6	563756 4 AC 121 81	563821 10 DA 113 9
563540 AP 1408 58	563549 AP 1454 6	563757 4 AC 80 83	563821 10 DA 189 16
563540 AP 1444 1	563550 6 BA 54 2	563757 4 AC 121 83	563822 10 DA 113 15
563541 AP 915 5	563551 6 BA 54 3	563758 4 AC 80 70	563823 10 DA 113 10
563541 AP 1390 5	563552 6 BA 54 6	563758 4 AC 81 70	563825 8 AB 413 3
563542 AP 896 18	563553 6 BA 54 7	563758 4 AC 82 70	563826 8 AB 413 8
563542 AP 915 18	563554 AP 926 1	563758 4 AC 117 70	563827 8 AB 413 9
563542 AP 932 61	563554 AP 1401 1	563758 4 AC 121 70	563827 11 AA 381 25
563542 AP 1298 18	563554 AP 1403 1	563758 4 AC 122 70	563827 11 AA 386 25
563542 AP 1371 18	563555 AP 926 2	563758 4 AC 123 70	563827 11 AA 391 25
563542 AP 1390 18	563556 AP 926 3	563761 BP 125 1	563828 8 AB 413 15
563542 AP 1408 61	563556 AP 1401 3	563762 BP 125 11	563828 8 AB 413 67
563542 AP 1444 18	563556 AP 1403 3	563763 BP 126 52	563829 8 AB 413 16
563543 AP 896 20	563559 AP 926 7	563764 BP 126 54	563829 8 AB 416 4
563543 AP 915 20	563560 AP 926 11	563765 BP 126 48	563829 8 AB 416 17
563543 AP 932 62	563561 AP 926 12	563766 BP 125 20	563829 8 AB 416 41
563543 AP 1298 20	563563 AP 941 9	563767 BP 125 61	563829 8 AB 416 66
563543 AP 1371 20	563563 AP 1419 9	563768 BP 125 59	563829 8 AB 417 7
563543 AP 1390 20	563564 AP 927 1	563769 BP 109 26	563829 8 AB 417 13
563543 AP 1408 62	563565 AP 910 2	563769 BP 110 26	563829 8 AB 417 19
563543 AP 1444 20	563565 AP 927 2	563778 BP 165 2	563831 8 AB 413 24
563544 AP 932 65	563565 AP 943 3	563781 10 AA 259 29	563832 8 AB 413 66
563545 AP 932 66	563565 AP 1312 2	563781 10 AA 260 29	563832 8 AB 415 77
563547 AP 905 1	563565 AP 1385 2	563781 10 AA 261 29	563833 8 AB 413 30
563547 AP 906 1	563565 AP 1402 2	563782 10 AA 259 30	563833 8 AB 414 78
563547 AP 924 1	563565 AP 1422 3	563782 10 AA 260 30	563833 8 AB 415 78
563547 AP 925 1	563565 AP 1458 2	563782 10 AA 261 30	563835 8 AB 413 39
563547 AP 938 1	563747 4 AC 80 49	563783 BP 109 2	563837 8 AB 413 62
563547 AP 939 1	563747 4 AC 121 49	563783 BP 110 2	563840 8 AB 414 7
563547 AP 1307 1	563748 4 AC 80 54	563784 BP 109 16	563840 8 AB 415 7
563547 AP 1308 1	563748 4 AC 121 54	563785 BP 110 16	563841 8 AB 414 8
563547 AP 1380 1	563748 11 AA 387 69	563787 BP 109 15	563841 8 AB 415 8
563547 AP 1381 1	563748 11 CD 44 2	563787 BP 110 15	563842 8 AB 414 10
563547 AP 1399 1	563752 4 AC 80 75	563788 BP 109 27	563842 8 AB 415 10
563547 AP 1400 1	563752 4 AC 81 75	563788 BP 110 27	563843 8 AB 414 17
563547 AP 1416 1	563752 4 AC 82 75	563789 BP 109 25	563843 8 AB 415 17
563547 AP 1417 1	563752 4 AC 117 75	563790 BP 110 25	563846 8 AB 414 79
563547 AP 1453 1	563752 4 AC 121 75	563792 BP 109 12	563846 8 AB 415 79
563547 AP 1454 1	563752 4 AC 122 75	563792 BP 110 12	563846 8 AB 416 39
563547 11 AA 387 63	563752 4 AC 123 75	563793 11 CC 71 9	563847 8 AB 414 24
563547 11 AA 388 63	563752 4 AC 124 75	563794 11 CC 71 43	563847 8 AB 415 24
563547 11 AA 389 63	563754 4 AC 80 78	563795 11 CC 71 41	563848 8 AB 414 27
563547 11 AA 392 63	563754 4 AC 81 78	563796 11 CC 71 22	563848 8 AB 415 27
563547 11 AA 393 63	563754 4 AC 82 78	563797 11 CC 71 25	563850 8 AB 415 40
563548 AP 906 5	563754 4 AC 117 78	563798 11 CC 71 33	563851 8 AB 415 46
563548 AP 925 5	563754 4 AC 121 78	563799 11 CC 71 35	563852 8 AB 415 47
563548 AP 939 5	563754 4 AC 122 78	563800 11 CC 71 37	563854 8 AB 415 67
563548 AP 1308 5	563754 4 AC 123 78	563813 11 CC 71 31	563855 8 AB 414 76

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
563855	8	AB	415	76	563960	10	AA	267	1	564040	8	AD	38	2	564155		AP	1418	6
563856	8	AB	416	3	563960	10	AA	268	1	564041	8	AD	38	3	564158		AP	893	12
563858	8	AB	413	46	563960	10	AA	327	1	564042	8	AD	38	4	564158		AP	929	14
563860	8	AB	416	18	563961	10	AA	170	13	564043	8	AD	38	8	564159	4	AC	82	108
563862	8	AB	416	30	563961	10	AA	267	13	564044	8	AD	38	9	564159	4	AC	124	108
563863	8	AB	416	34	563961	10	AA	268	13	564045	8	AD	38	10	564169		AP	940	1
563864	8	AB	416	5	563961	10	AA	327	13	564046	8	AD	38	11	564174		AP	910	1
563864	8	AB	416	40	563962	10	AA	170	6	564047	8	AD	38	12	564174		AP	943	1
563864	8	AB	417	14	563962	10	AA	267	6	564048	8	AD	38	13	564174		AP	1312	1
563866	8	AB	417	8	563962	10	AA	268	6	564049	8	AD	38	14	564174		AP	1385	1
563867	8	AB	417	9	563962	10	AA	327	6	564053	8	AD	38	18	564174		AP	1422	1
563868	8	AB	417	15	563963	10	AA	170	12	564054	8	AD	38	19	564174		AP	1458	1
563869	8	AB	417	18	563963	10	AA	267	12	564055	8	AD	38	21	564175		AP	944	1
563871	8	AB	417	22	563963	10	AA	268	12	564056	8	AD	38	23	564175		AP	1421	1
563872	8	AB	413	54	563963	10	AA	327	12	564057	8	AD	38	24	564210	8	AD	38	17
563873	8	AB	413	29	563964	10	AA	170	10	564058	8	AD	38	25	564234		AX	1119	16
563873	8	AB	414	77	563964	10	AA	267	10	564059	8	AD	38	26	564234		AX	1285	2
563874	8	AB	414	40	563964	10	AA	268	10	564060	8	AD	38	27	564234		AX	1290	15
563875	8	AB	414	46	563964	10	AA	327	10	564061	8	AD	38	29	564234		AX	1295	2
563876	8	AB	414	47	563965	10	AA	170	17	564062	8	AD	38	30	564258	8	AD	38	50
563879	11	CB	271	35	563965	10	AA	267	17	564063	8	AD	38	31	564313	10	AA	260	76
563880	11	CB	271	36	563965	10	AA	268	17	564064	8	AD	38	32	564313	10	AA	261	91
563881	11	CB	271	37	563965	10	AA	327	17	564065	8	AD	38	33	564313	10	AA	262	71
563882	11	CB	271	38	563966	10	AA	170	14	564066	8	AD	38	34	564319	10	CA	142	21
563883	11	CB	270	31	563966	10	AA	267	14	564067	8	AD	38	35	564319	10	CA	180	21
563884	11	CB	270	30	563966	10	AA	268	14	564068	8	AD	38	36	564319	10	CA	181	21
563895		BP	125	62	563966	10	AA	327	14	564069	8	AD	38	37	564320	10	CA	142	8
563903		AX	1182	6	563973	10	AA	267	58	564070	8	AD	38	38	564320	10	CA	180	8
563903		AX	1284	6	563973	10	AA	327	58	564071	8	AD	38	39	564320	10	CA	181	8
563903		AX	1289	6	563974	10	AA	267	37	564082	11	CC	71	44	564325	10	EA	112	3
563903		AX	1294	6	563974	10	AA	268	37	564083	11	CC	71	45	564326	10	EA	112	4
563903		AX	1451	6	563974	10	AA	327	37	564108		AP	911	52	564327	10	EA	112	5
563903		AX	1452	6	564006	8	AB	413	65	564108		AP	1386	52	564332		AP	904	26
563903		AX	1455	6	564009	4	AA	208	2	564133		AX	1182	33	564332		AP	923	27
563903		AX	1456	6	564009	4	AA	208	8	564133		AX	1284	33	564332		AP	937	27
563904		AX	1125	2	564009	4	AA	305	2	564133		AX	1289	33	564332		AP	1306	26
563904		AX	1283	2	564009	4	AA	305	8	564133		AX	1294	33	564332		AP	1379	26
563904		AX	1288	22	564011	8	AA	117	2	564133		AX	1451	33	564332		AP	1398	26
563904		AX	1293	22	564012	8	AA	117	3	564133		AX	1452	33	564332		AP	1415	27
563922		AX	1119	4	564013	8	AA	117	4	564133		AX	1455	33	564332		AP	1452	26
563922		AX	1285	4	564014	8	AA	117	5	564133		AX	1456	33	564333		AP	904	28
563922		AX	1290	4	564015	8	AA	117	6	564134		AX	1182	41	564333		AP	923	28
563922		AX	1295	4	564016	8	AA	117	7	564134		AX	1284	41	564333		AP	937	28
563944		AP	896	28	564017	8	AA	117	8	564134		AX	1289	41	564333		AP	1306	28
563944		AP	915	52	564018	8	AA	117	9	564134		AX	1294	41	564333		AP	1379	28
563944		AP	932	52	564019	8	AA	117	10	564135		AX	1124	4	564333		AP	1398	28
563944		AP	1298	28	564020	8	AA	117	11	564135		AX	1286	4	564333		AP	1415	28
563944		AP	1371	28	564021	8	AA	117	12	564136		AX	1124	5	564333		AP	1452	28
563944		AP	1390	28	564022	8	AA	117	13	564136		AX	1286	5	564334		AP	904	24
563944		AP	1408	52	564023	8	AA	117	14	564136		AX	1291	5	564334		AP	923	24
563944		AP	1444	28	564024	8	AA	117	15	564136		AX	1296	5	564334		AP	937	24
563944	11	AA	387	67	564025	8	AA	117	16	564137		AX	1124	6	564334		AP	1306	24
563944	11	AA	388	67	564026	8	AA	117	17	564137		AX	1286	6	564334		AP	1379	24
563944	11	AA	389	67	564027	8	AA	117	18	564137		AX	1291	6	564334		AP	1398	24
563944	11	AA	392	67	564028	8	AA	117	19	564137		AX	1296	6	564334		AP	1415	24
563944	11	AA	393	67	564032		BP	109	13	564138		AX	1291	4	564334		AP	1452	24
563944	11	CD	44	5	564032		BP	110	13	564138		AX	1296	4	564341		AP	904	27
563960	10	AA	170	1	564039	8	AD	38	1	564155		AP	940	6	564341		AP	923	29

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------		
564341		AP	937 29	564419		BP	121 68	564453		BP	122 79	564560		AP	1457 4
564341		AP	1306 27	564419	11	AA	391 50	564454		BP	122 81	564561		AP	909 8
564341		AP	1379 27	564421		BP	121 70	564455		BP	122 82	564561		AP	1457 8
564341		AP	1398 27	564423		BP	121 71	564456		BP	122 83	564562		AP	909 11
564341		AP	1415 29	564424		BP	122 1	564457		BP	122 84	564562		AP	942 11
564341		AP	1452 27	564425		BP	122 2	564458		BP	122 86	564562		AP	1420 11
564353	10	AA	262 31	564425		BP	122 25	564459		BP	122 87	564562		AP	1457 11
564354	10	AA	262 32	564426		BP	122 3	564460		BP	122 88	564563		AP	909 14
564355	10	AA	262 33	564427		BP	122 6	564461		BP	122 89	564563		AP	942 14
564356	10	AA	262 34	564428		BP	122 7	564462		BP	122 93	564563		AP	1311 22
564357	10	AA	262 81	564429		BP	122 8	564463		BP	122 94	564563		AP	1384 22
564374		BP	121 1	564429		BP	122 40	564465		BP	122 98	564563		AP	1420 14
564376		BP	121 2	564429		BP	122 54	564466		BP	122 24	564563		AP	1457 14
564378		BP	122 102	564429		BP	122 85	564550		AP	926 4	564564		AP	909 15
564379		BP	121 9	564430		BP	122 9	564550		AP	1401 5	564564		AP	942 15
564380		BP	121 10	564430		BP	122 36	564550		AP	1403 5	564564		AP	1311 21
564381		BP	121 14	564431		BP	122 10	564551		AP	926 18	564564		AP	1384 21
564382		BP	122 22	564431		BP	122 35	564551		AP	1401 18	564564		AP	1420 15
564383		BP	122 22	564432		BP	122 11	564551		AP	1403 18	564564		AP	1457 15
564384		BP	122 22	564432		BP	122 34	564553		AP	926 20	564572	10	CC	54 6
564385		BP	122 22	564432		BP	122 60	564555		AP	892 1	564573	10	CD	65 15
564386		BP	122 23	564433		BP	122 13	564555		AP	928 1	564587		AP	926 13
564387		BP	121 15	564433		BP	122 27	564555		AP	1294 1	564587		AP	1401 13
564388		BP	121 16	564433		BP	122 64	564555		AP	1367 1	564587		AP	1403 13
564389		BP	121 17	564434		BP	122 14	564555		AP	1404 1	564588		AP	898 1
564390		BP	121 18	564434		BP	122 29	564555		AP	1440 1	564588		AP	917 1
564391		BP	121 19	564434		BP	122 63	564556		AP	894 23	564588		AP	946 1
564392		BP	121 20	564435		BP	122 15	564556		AP	930 23	564588		AP	1300 1
564393		BP	121 21	564436		BP	122 16	564556		AP	1296 23	564646		AP	1305 1
564394		BP	121 23	564436		BP	122 39	564556		AP	1369 23	564646		AP	1378 1
564394		BP	166 1	564436		BP	122 55	564556		AP	1406 23	564646		AP	1397 1
564395		BP	121 25	564436		BP	122 80	564556		AP	1442 23	564646		AP	1451 1
564396		BP	121 26	564437		BP	122 17	564557		AP	896 29	564675	10	CB	37 21
564397		BP	121 27	564437		BP	122 30	564557		AP	915 53	564676	10	CB	37 10
564398		BP	121 28	564437		BP	122 62	564557		AP	932 53	564677	10	CB	37 20
564399		BP	121 32	564438		BP	122 18	564557		AP	1298 29	564678		AX	1182 56
564400		BP	121 33	564438		BP	122 33	564557		AP	1371 29	564678		AX	1284 56
564401		BP	121 35	564439		BP	122 19	564557		AP	1390 29	564678		AX	1289 56
564402		BP	121 36	564439		BP	122 31	564557		AP	1408 53	564678		AX	1294 56
564403		BP	121 45	564439		BP	122 52	564557		AP	1444 29	564678		AX	1451 56
564404		BP	121 46	564439		BP	122 77	564557	11	AA	387 76	564678		AX	1452 56
564405		BP	121 48	564440		BP	122 20	564557	11	AA	388 76	564678		AX	1455 56
564406		BP	121 49	564440		BP	122 32	564557	11	AA	389 76	564678		AX	1456 56
564406	11	AA	391 48	564440		BP	122 53	564557	11	AA	392 76	564679		AX	1182 57
564406	11	CD	44 15	564440		BP	122 78	564557	11	AA	393 76	564679		AX	1284 57
564407		BP	121 50	564441		BP	122 44	564558		AP	909 2	564679		AX	1289 57
564407	11	CD	44 16	564442		BP	122 45	564558		AP	942 2	564679		AX	1294 57
564408		BP	121 52	564443		BP	122 46	564558		AP	1311 2	564679		AX	1451 57
564409		BP	121 57	564444		BP	122 47	564558		AP	1384 2	564679		AX	1452 57
564410		BP	121 58	564445		BP	122 56	564558		AP	1420 2	564679		AX	1455 57
564411		BP	121 59	564445		BP	122 75	564558		AP	1457 2	564679		AX	1456 57
564412		BP	121 60	564446		BP	122 59	564559		AP	909 3	564680		AX	1182 57
564413		BP	121 62	564446		BP	122 76	564559		AP	1457 3	564680		AX	1284 57
564414		BP	121 63	564447		BP	122 65	564560		AP	909 4	564680		AX	1289 57
564415		BP	121 64	564448		BP	122 68	564560		AP	942 4	564680		AX	1294 57
564416		BP	121 65	564449		BP	122 69	564560		AP	1311 6	564680		AX	1451 57
564417		BP	121 66	564450		BP	122 70	564560		AP	1384 6	564680		AX	1452 57
564418		BP	121 67	564451		BP	122 71	564560		AP	1420 4	564680		AX	1455 57

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------	----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------	----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------	----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------
564680 AX 1456 57	564699 10 AA 327 38	564712 10 AA 267 48	564877 10 EA 64 3
564681 AX 1182 57	564699 10 AA 327 59	564712 10 AA 268 48	564878 10 EA 64 4
564681 AX 1284 57	564700 10 AA 170 16	564712 10 AA 327 48	564879 10 EA 64 9
564681 AX 1289 57	564700 10 AA 170 20	564713 10 AA 170 31	564898 AX 1182 19
564681 AX 1294 57	564700 10 AA 267 16	564713 10 AA 267 49	564898 AX 1284 19
564681 AX 1451 57	564700 10 AA 267 20	564713 10 AA 268 49	564898 AX 1289 59
564681 AX 1452 57	564700 10 AA 267 27	564713 10 AA 327 49	564898 AX 1294 59
564681 AX 1455 57	564700 10 AA 268 16	564714 10 AA 170 32	564898 AX 1451 59
564681 AX 1456 57	564700 10 AA 268 20	564714 10 AA 267 50	564898 AX 1452 19
564682 AX 1182 58	564700 10 AA 268 27	564714 10 AA 268 50	564898 AX 1455 59
564682 AX 1284 58	564700 10 AA 327 16	564714 10 AA 327 50	564898 AX 1456 19
564682 AX 1289 58	564700 10 AA 327 20	564715 10 EA 61 8	564904 8 AB 413 31
564682 AX 1294 58	564700 10 AA 327 27	564715 10 EA 64 11	564905 8 AB 413 49
564682 AX 1451 58	564701 10 AA 170 19	564716 10 EA 61 2	564906 8 AB 413 47
564682 AX 1452 58	564701 10 AA 267 19	564716 10 EA 64 5	564907 8 AB 414 9
564682 AX 1455 58	564701 10 AA 268 19	564717 10 EA 61 3	564907 8 AB 415 9
564682 AX 1456 58	564701 10 AA 327 19	564717 10 EA 64 6	564908 8 AB 414 84
564687 AP 1309 1	564702 10 AA 170 21	564718 10 EA 61 4	564908 8 AB 415 84
564687 AP 1382 1	564702 10 AA 267 21	564718 10 EA 64 7	564910 8 AB 414 67
564690 AP 908 2	564702 10 AA 267 28	564719 10 EA 61 5	564911 8 AB 416 27
564690 AP 1419 2	564702 10 AA 268 21	564719 10 EA 64 8	564912 8 AB 416 28
564690 AP 1456 2	564702 10 AA 268 28	564720 10 EA 61 6	564916 8 AB 417 2
564694 10 AA 170 2	564702 10 AA 327 21	564720 10 EA 64 10	564916 11 AA 381 32
564694 10 AA 267 2	564702 10 AA 327 28	564728 10 DA 151 2	564916 11 AA 386 32
564694 10 AA 268 2	564703 10 AA 170 22	564730 10 DA 151 4	564916 11 AA 391 32
564694 10 AA 327 2	564703 10 AA 267 22	564731 10 DA 151 5	564965 AP 940 45
564695 10 AA 170 3	564703 10 AA 268 22	564733 10 DA 151 7	564965 AP 1418 45
564695 10 AA 267 3	564703 10 AA 327 22	564734 10 DA 151 8	565440 AP 892 4
564695 10 AA 268 3	564704 10 AA 170 23	564736 10 DA 151 10	565440 AP 928 4
564695 10 AA 327 3	564704 10 AA 267 23	564741 11 CB 271 40	565440 AP 1294 4
564696 10 AA 170 7	564704 10 AA 268 23	564742 11 CB 271 41	565440 AP 1367 4
564696 10 AA 267 7	564704 10 AA 327 23	564743 11 CB 271 39	565440 AP 1404 4
564696 10 AA 267 30	564705 10 AA 170 24	564744 11 CB 270 27	565440 AP 1440 4
564696 10 AA 267 54	564705 10 AA 267 24	564745 10 DA 151 11	565446 6 BB 69 48
564696 10 AA 268 7	564705 10 AA 268 24	564746 10 DA 151 12	565485 8 AB 413 27
564696 10 AA 268 30	564705 10 AA 327 24	564747 10 DA 151 13	565519 10 AA 267 29
564696 10 AA 327 7	564706 10 AA 170 25	564748 10 DA 151 14	565519 10 AA 268 29
564696 10 AA 327 30	564706 10 AA 267 25	564749 10 DA 151 15	565519 10 AA 327 29
564696 10 AA 327 54	564706 10 AA 268 25	564750 10 DA 151 16	565520 10 AA 267 53
564697 10 AA 170 8	564706 10 AA 327 25	564751 10 DA 151 17	565520 10 AA 327 53
564697 10 AA 267 8	564707 10 AA 267 26	564752 10 DA 151 18	565648 10 DA 189 20
564697 10 AA 268 8	564707 10 AA 268 26	564753 10 DA 151 19	565997 AX 1182 31
564697 10 AA 327 8	564707 10 AA 327 26	564754 10 DA 151 20	565997 AX 1284 31
564698 10 AA 170 9	564708 10 AA 267 31	564755 10 DA 151 21	565997 AX 1289 31
564698 10 AA 267 9	564708 10 AA 267 55	564756 10 DA 151 22	565997 AX 1294 31
564698 10 AA 268 9	564708 10 AA 268 31	564763 BP 121 72	565998 AX 1182 34
564698 10 AA 327 9	564708 10 AA 327 31	564763 BP 125 75	565998 AX 1284 34
564699 10 AA 170 11	564708 10 AA 327 55	564764 BP 121 73	565998 AX 1289 34
564699 10 AA 170 18	564709 10 AA 267 34	564764 BP 125 76	565998 AX 1294 34
564699 10 AA 267 11	564709 10 AA 268 34	564765 BP 121 74	565998 AX 1451 34
564699 10 AA 267 18	564709 10 AA 327 34	564765 BP 125 77	565998 AX 1452 34
564699 10 AA 267 38	564710 10 AA 267 35	564808 AP 940 39	565998 AX 1455 34
564699 10 AA 267 59	564710 10 AA 268 35	564808 AP 1418 39	565998 AX 1456 34
564699 10 AA 268 11	564710 10 AA 327 35	564818 AP 942 3	600120 AX 1182 27
564699 10 AA 268 18	564711 10 AA 267 39	564818 AP 1420 3	600120 AX 1284 27
564699 10 AA 268 38	564711 10 AA 268 39	564819 AP 942 8	600120 AX 1289 27
564699 10 AA 327 11	564711 10 AA 327 39	564819 AP 1420 8	600120 AX 1294 27
564699 10 AA 327 18	564712 10 AA 170 30	564876 10 EA 64 2	600121 AX 1182 22

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
600121		AX	1284	22	600681		AX	1294	54	600907	10	AE	468	8	601269		AX	1451	3
600121		AX	1289	22	600681		AX	1451	54	600907	10	AE	468	30	601269		AX	1455	3
600121		AX	1294	22	600681		AX	1452	54	600907	10	AE	469	8	601339	10	EA	61	11
600122		AX	1182	59	600681		AX	1455	54	600907	10	AE	469	30	601340	10	EA	64	15
600122		AX	1284	59	600681		AX	1456	54	600907	10	AE	470	16	601353	4	AC	80	68
600122		AX	1289	60	600682		AX	1182	62	600907	10	AE	470	43	601429		BP	122	61
600122		AX	1294	60	600682		AX	1284	73	600907	10	AE	471	16	601429		BP	122	91
600365		BP	125	78	600682		AX	1289	66	600907	10	AE	471	43	601450	8	AB	413	44
600366		BP	125	79	600682		AX	1294	53	600907	10	AE	520	20	601451	8	AB	414	1
600396	10	DA	189	7	600682		AX	1451	53	600907	10	AE	521	20	601451	8	AB	415	1
600397		AP	1418	11	600682		AX	1452	53	600940	8	AB	414	32	601452	8	AB	414	2
600398		AP	1418	14	600682		AX	1455	53	600940	8	AB	415	32	601452	8	AB	415	2
600458	8	AD	38	51	600682		AX	1456	53	600942	8	AB	413	38	601453	8	AB	414	4
600510		AX	1283	13	600692	12	AA	185	11	600955	8	AD	38	15	601453	8	AB	415	4
600510		AX	1293	3	600714		AP	937	32	600964	10	DA	151	23	601453	8	AB	416	38
600549		AX	1121	9	600714		AP	1415	32	600966	8	AB	413	41	601454	8	AB	414	81
600549		AX	1282	4	600715		AP	940	8	600969	8	AB	416	35	601454	8	AB	415	81
600552		AX	1288	25	600716		AP	926	14	600991	10	DA	151	3	601455	8	AB	414	72
600552		AX	1293	25	600716		AP	941	27	600992	10	DA	151	6	601455	8	AB	415	72
600567		AX	1182	71	600716		AP	1401	14	601204	6	BA	92	26	601456	8	AB	414	89
600567		AX	1284	60	600716		AP	1403	14	601243		AX	1125	27	601456	8	AB	415	89
600567		AX	1289	69	600764	8	AB	414	88	601243		AX	1283	27	601458	8	AB	416	19
600567		AX	1294	69	600764	8	AB	415	88	601243		AX	1284	71	601458	8	AB	417	16
600571		AX	1182	63	600765	8	AB	416	29	601243		AX	1288	26	601458	8	AB	417	33
600571		AX	1284	61	600766	8	AB	416	20	601243		AX	1293	26	601458	8	AB	417	40
600571		AX	1289	67	600767		AX	1182	68	601243		AX	1452	14	601460	8	AB	416	57
600571		AX	1294	67	600767		AX	1284	68	601244		AX	1182	60	601461	8	AB	417	21
600576	4	AA	305	20	600767		AX	1289	72	601244		AX	1284	66	601466	4	AC	121	68
600576	4	AA	356	2	600767		AX	1294	70	601244		AX	1289	68	601467		AP	911	50
600578	4	AA	208	4	600768		AX	1182	69	601244		AX	1294	68	601548		AP	1418	10
600578	4	AA	208	10	600768		AX	1284	69	601244		AX	1455	60	601548		AP	1418	22
600578	4	AA	305	4	600768		AX	1289	73	601245		AX	1182	66	601549		AP	1418	16
600578	4	AA	305	10	600768		AX	1294	71	601245		AX	1284	67	601551		AP	1418	23
600578	4	AA	356	4	600769		AX	1182	70	601245		AX	1289	64	601568		AP	2053	38
600579		BP	121	22	600769		AX	1284	70	601245		AX	1294	64	601570		AP	1305	8
600579		BP	167	1	600769		AX	1289	74	601245		AX	1455	41	601570		AP	1378	8
600581		AX	1125	28	600769		AX	1294	72	601246		AX	1182	64	601570		AP	1397	8
600581		AX	1283	26	600792		BP	125	18	601246		AX	1284	64	601570		AP	1451	8
600583		AX	1119	15	600792		BP	127	1	601246		AX	1289	62	601571		AP	1402	1
600583		AX	1285	15	600792	11	AA	381	50	601246		AX	1294	62	601576		AP	895	16
600583		AX	1290	14	600792	11	AA	386	50	601246		AX	1451	31	601576		AP	914	16
600583		AX	1295	14	600816		AP	940	5	601246		AX	1452	31	601576		AP	1297	16
600660	10	EA	112	2	600816		AP	1418	5	601246		AX	1455	31	601576		AP	1370	16
600660	11	AA	381	47	600903		AX	1287	4	601246		AX	1456	31	601576		AP	1389	16
600660	11	AA	386	47	600903		AX	1292	4	601247		AX	1182	67	601576		AP	1407	16
600660	11	AA	391	47	600904	4	AA	208	3	601247		AX	1284	3	601576		AP	1443	16
600660	11	CB	270	13	600904	4	AA	208	9	601247		AX	1289	61	601580		AP	933	40
600670		AX	1182	65	600907	10	AE	294	8	601247		AX	1294	61	601580		AP	1299	40
600670		AX	1284	65	600907	10	AE	302	20	601247		AX	1451	61	601583		AP	1450	10
600670		AX	1289	63	600907	10	AE	303	20	601247		AX	1452	3	601641		AP	1419	1
600670		AX	1294	63	600907	10	AE	304	20	601247		AX	1455	61	601642		AP	908	5
600670		AX	1451	40	600907	10	AE	305	21	601247		AX	1456	3	601642		AP	909	27
600670		AX	1452	40	600907	10	AE	306	20	601267		AX	1287	10	601642		AP	941	6
600670		AX	1455	40	600907	10	AE	398	20	601267		AX	1292	10	601642		AP	942	27
600670		AX	1456	40	600907	10	AE	402	21	601268		AX	1287	11	601642		AP	1311	20
600681		AX	1182	61	600907	10	AE	405	8	601268		AX	1292	11	601642		AP	1384	20
600681		AX	1284	72	600907	10	AE	406	16	601269		AX	1289	71	601642		AP	1419	6
600681		AX	1289	65	600907	10	AE	406	43	601269		AX	1294	3	601642		AP	1420	27

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
601642		AP	1456	5	601830	4	AC	123	30	602110		AX	1283	29	602581	4	AC	117	94
601642		AP	1457	27	601830	4	AC	124	30	602202		AP	2010	4	602581	4	AC	121	94
601643		AP	1419	27	601831		AP	894	6	602202		AP	2011	4	602581	4	AC	122	94
601647		AP	902	28	601831		AP	894	13	602202		AP	2013	4	602581	4	AC	123	94
601647		AP	936	48	601831		AP	1369	6	602202		AP	2051	4	602581	4	AC	124	94
601647		AP	1304	28	601831		AP	1369	13	602202		AP	2052	4	602607		AP	926	19
601647		AP	1377	28	601831		AP	1406	6	602202		AP	2053	4	602643	10	AA	260	94
601647		AP	1414	48	601831		AP	1406	13	602202		AP	2055	4	602643	10	AA	261	113
601647		AP	1450	28	601831		AP	1442	6	602202		AP	2060	4	602643	10	AA	262	110
601648		AP	902	27	601831		AP	1442	13	602207		AP	1401	19	602649		AP	905	20
601648		AP	936	45	601919		AP	933	35	602207		AP	1403	19	602649		AP	924	20
601648		AP	1304	27	601919		AP	1299	35	602210		AP	1311	1	602649		AP	1307	2
601648		AP	1377	27	601924	10	CD	65	2	602210		AP	1384	1	602649		AP	1380	2
601648		AP	1414	45	601929	10	CA	142	2	602211		AP	1311	3	602649		AP	1399	2
601648		AP	1450	27	601930	10	CA	142	23	602211		AP	1384	3	602649		AP	1416	2
601661	10	CC	95	7	601930	10	CA	180	23	602212		AP	1311	4	602649		AP	1453	2
601666	10	CC	79	7	601930	10	CA	181	14	602212		AP	1384	4	602650		AP	905	21
601666	10	CC	97	7	601930	10	CA	181	23	602213		AP	1311	13	602650		AP	1307	20
601666	10	CC	98	7	601930	10	CD	74	16	602213		AP	1384	13	602650		AP	1380	20
601673	4	AC	80	69	601931	10	CA	143	2	602214		AP	909	12	602650		AP	1399	21
601673	4	AC	81	69	601932	10	CA	143	16	602214		AP	942	12	602650		AP	1416	21
601673	4	AC	82	69	601932	10	CA	170	16	602214		AP	1420	12	602650		AP	1453	21
601673	4	AC	117	69	601932	10	CA	182	16	602214		AP	1457	12	602726	4	AC	80	76
601673	4	AC	121	69	601932	10	CA	192	16	602216	4	AC	81	49	602726	4	AC	81	76
601673	4	AC	122	69	602000	11	CA	36	31	602216	4	AC	117	49	602726	4	AC	82	76
601673	4	AC	123	69	602000	11	CA	52	23	602216	4	AC	122	49	602726	4	AC	117	76
601673	4	AC	124	69	602001		AP	901	3	602216	4	AC	123	49	602726	4	AC	121	76
601673	11	AA	387	68	602001		AP	920	3	602217	4	AC	81	112	602726	4	AC	122	76
601673	11	AA	388	68	602001		AP	935	3	602217	4	AC	117	112	602726	4	AC	123	76
601673	11	AA	389	68	602001		AP	1303	3	602217	4	AC	122	112	602726	4	AC	124	76
601673	11	AA	392	68	602001		AP	1376	3	602217	4	AC	123	112	602811	8	AB	414	93
601673	11	AA	393	68	602001		AP	1395	3	602219		AX	1182	72	602811	8	AB	415	93
601673	11	CD	44	8	602001		AP	1413	3	602219		AX	1284	74	602812	8	AB	414	92
601676	6	BA	91	25	602001		AP	1449	3	602219		AX	1289	75	602812	8	AB	415	92
601688		BP	121	75	602026		AX	1125	29	602219		AX	1294	75	602832	8	AB	414	94
601699	11	CA	36	22	602026		AX	1283	28	602219		AX	1451	45	602832	8	AB	415	94
601699	11	CA	52	22	602030	6	BA	91	86	602219		AX	1452	45	602865	4	AA	208	18
601700	11	CA	36	23	602031	6	BA	91	84	602219		AX	1455	45	602865	4	AA	305	18
601706	4	AC	81	68	602032	6	BA	91	83	602219		AX	1456	45	602865	4	AA	356	12
601706	4	AC	122	68	602032	6	BA	92	79	602222		AP	2053	39	602866		AX	1124	8
601707	4	AC	82	68	602033	6	BA	91	85	602293		AX	1121	14	602866		AX	1286	8
601707	4	AC	124	68	602033	6	BA	92	80	602293		AX	1282	12	602866		AX	1291	8
601823	4	AC	122	113	602040	4	AA	208	14	602293		AX	1287	12	602866		AX	1296	8
601823	4	AC	123	68	602041	4	AA	208	15	602293		AX	1292	8	602867		AX	1182	73
601824	4	AC	80	26	602042	4	AA	208	16	602308		BP	109	43	602867		AX	1284	75
601824	4	AC	81	26	602043	4	AA	208	17	602308		BP	110	43	602867		AX	1294	76
601824	4	AC	82	26	602043	4	AA	305	17	602309	10	DA	189	3	602867		AX	1451	63
601824	4	AC	117	26	602043	4	AA	356	11	602310	10	DA	189	23	602867		AX	1452	60
601824	4	AC	121	26	602053	11	CC	71	58	602311	10	DA	189	24	602867		AX	1456	59
601824	4	AC	122	26	602106	4	AC	80	27	602312	10	DA	189	17	603065		AP	1401	2
601824	4	AC	123	26	602106	4	AC	81	27	602313	10	DA	189	21	603065		AP	1403	2
601824	4	AC	124	26	602106	4	AC	82	27	602330	10	CC	96	4	603175		AP	928	54
601830	4	AC	80	30	602106	4	AC	117	27	602331	10	CC	96	7	603175		AP	1294	18
601830	4	AC	81	30	602106	4	AC	121	27	602333	10	CC	95	17	603175		AP	1367	18
601830	4	AC	82	30	602106	4	AC	122	27	602552	10	EA	112	10	603175		AP	1386	18
601830	4	AC	117	30	602106	4	AC	123	27	602552	10	EA	112	13	603175		AP	1404	18
601830	4	AC	121	30	602106	4	AC	124	27	602581	4	AC	80	94	603175		AP	1440	18
601830	4	AC	122	30	602110		AX	1125	30	602581	4	AC	81	94	603179		AP	914	6

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
603179		AP	931	6	603290	4	AC	81	99	603653		AX	1456	23	603983		AP	1392	1
603179		AP	1297	6	603290	4	AC	117	99	603696		AX	1451	27	603983		AP	1410	1
603179		AP	1370	6	603290	4	AC	122	99	603696		AX	1452	27	603983		AP	1446	1
603179		AP	1389	6	603290	4	AC	123	99	603696		AX	1455	27	603984		AP	902	38
603179		AP	1407	6	603298	8	AB	416	64	603696		AX	1456	27	603984		AP	1377	38
603179		AP	1443	6	603299	8	AB	416	65	603728	4	AA	305	3	603984		AP	1414	32
603180		AP	914	8	603300	8	AB	417	42	603728	4	AA	305	9	603984		AP	1450	38
603180		AP	914	11	603316		AX	1182	74	603728	4	AA	356	3	603996		AP	1386	50
603180		AP	931	8	603316		AX	1284	76	603819		AX	1451	22	603997		AP	916	9
603180		AP	931	11	603316		AX	1294	77	603819		AX	1452	22	603997		AP	1391	9
603180		AP	1297	8	603316		AX	1451	41	603819		AX	1455	22	603998		AP	920	1
603180		AP	1297	11	603316		AX	1452	41	603819		AX	1456	22	603998		AP	1395	1
603180		AP	1370	8	603316		AX	1456	41	603821		AX	1121	12	603999		AP	920	9
603180		AP	1370	11	603432		AP	892	17	603821		AX	1282	11	603999		AP	1395	9
603180		AP	1389	8	603432		AP	911	17	603839	10	CA	181	22	604003		AP	1401	4
603180		AP	1389	11	603432		AP	1367	17	603840	10	CA	181	13	604003		AP	1403	4
603180		AP	1407	8	603432		AP	1386	17	603841	10	CA	182	13	604004		AP	1401	7
603180		AP	1407	11	603432		AP	1404	17	603842	10	CA	182	15	604004		AP	1403	7
603180		AP	1443	8	603432		AP	1440	17	603843	10	CA	182	14	604033		AP	1367	50
603180		AP	1443	11	603433		AP	892	51	603853	10	CA	180	2	604035	10	CA	192	2
603181		AP	914	9	603433		AP	911	47	603853	10	CA	181	2	604159		AP	1415	11
603181		AP	931	9	603433		AP	1367	51	603854		AP	932	67	604161		AP	1418	1
603181		AP	1297	9	603433		AP	1386	47	603854		AP	1311	19	604162		AP	1418	7
603181		AP	1370	9	603433		AP	1404	47	603854		AP	1384	19	604163		AP	1418	21
603181		AP	1389	9	603433		AP	1440	51	603872		AX	1124	9	604169		AP	1418	40
603181		AP	1407	9	603480		AP	911	58	603872		AX	1286	9	604169		AP	1418	41
603181		AP	1443	9	603480		AP	1386	58	603872		AX	1291	9	604169		AP	1455	12
603188	10	AE	405	30	603494	10	CA	170	2	603872		AX	1296	9	604259		BP	122	97
603188	10	AE	468	56	603494	10	CA	182	2	603876		AP	940	47	604294		AP	1455	11
603188	10	AE	469	56	603535	10	CC	79	2	603876		AP	1418	8	604305		BP	122	120
603188	10	AE	470	66	603535	10	CC	97	2	603880	4	AC	82	99	604306		BP	122	121
603188	10	AE	471	66	603535	10	CC	98	2	603880	4	AC	124	99	604307		BP	122	122
603227		AP	1380	6	603536	10	CC	79	16	603884	4	AC	124	70	604308		BP	122	123
603227		AP	1399	14	603536	10	CC	97	16	603891		AP	901	5	604309		BP	121	90
603227		AP	1416	14	603536	10	CC	98	16	603891		AP	920	5	604309		BP	122	124
603227		AP	1453	14	603546	10	CD	74	2	603891		AP	1376	5	604310		BP	122	125
603254		AP	896	24	603547	10	CD	74	10	603891		AP	1395	5	604311		BP	122	126
603254		AP	915	29	603548	10	CD	74	18	603891		AP	1413	36	604312		BP	122	127
603254		AP	1298	24	603549	10	CD	74	22	603891		AP	1449	5	604313		BP	121	91
603254		AP	1371	24	603638		AX	1121	11	603976		AX	1451	64	604314		BP	121	92
603254		AP	1390	24	603638		AX	1282	9	603976		AX	1452	62	604315		BP	121	93
603254		AP	1408	65	603638		AX	1287	14	603976		AX	1455	55	604315		BP	122	128
603254		AP	1444	24	603638		AX	1292	12	603976		AX	1456	60	604317	10	CC	95	12
603255		AP	896	25	603639		AX	1121	10	603980		AP	894	24	604453	4	AA	305	14
603255		AP	915	30	603639		AX	1282	10	603980		AP	1369	24	604453	4	AA	356	8
603255		AP	932	68	603639		AX	1287	13	603980		AP	1406	24	604454	4	AA	305	15
603255		AP	1298	25	603639		AX	1292	13	603980		AP	1442	24	604454	4	AA	356	9
603255		AP	1371	25	603650		AP	924	21	603981		AP	897	35	604455	4	AA	305	16
603255		AP	1390	25	603651		AX	1451	65	603981		AP	1372	35	604455	4	AA	356	10
603255		AP	1408	66	603651		AX	1452	63	603981		AP	1409	35	604615	9	AA	110	55
603255		AP	1444	25	603651		AX	1455	62	603981		AP	1445	35	604656		AX	1451	66
603282	4	AC	117	68	603651		AX	1456	61	603982		AP	897	40	604656		AX	1452	64
603288	4	AC	81	85	603653		AX	1182	75	603982		AP	916	12	604656		AX	1456	62
603288	4	AC	82	85	603653		AX	1284	77	603982		AP	1372	40	604657	10	CC	96	12
603288	4	AC	117	85	603653		AX	1294	78	603982		AP	1391	12	604659	10	CC	96	17
603288	4	AC	122	85	603653		AX	1451	23	603982		AP	1409	40	604660	10	CC	95	4
603288	4	AC	123	85	603653		AX	1452	23	603982		AP	1445	40	607642	10	CC	53	22
603288	4	AC	124	85	603653		AX	1455	23	603983		AP	1373	1	607642	10	CC	54	22

----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------				----REFERENCE---	-------PAGE-LIGNE--------			
607642	10	CC	95	15															
607642	10	CC	96	15															
624494	2	AA	60	17															
624494	2	AA	89	17															
653342	5	BA	287	1															
653343	5	BA	287	2															
653744	5	BA	286	1															
653745	5	BA	286	14															
653746	5	BA	286	15															
662025	11	AA	391	55															
702152	8	AB	417	41															
63582F2030 71	5	BA	286	4															